



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

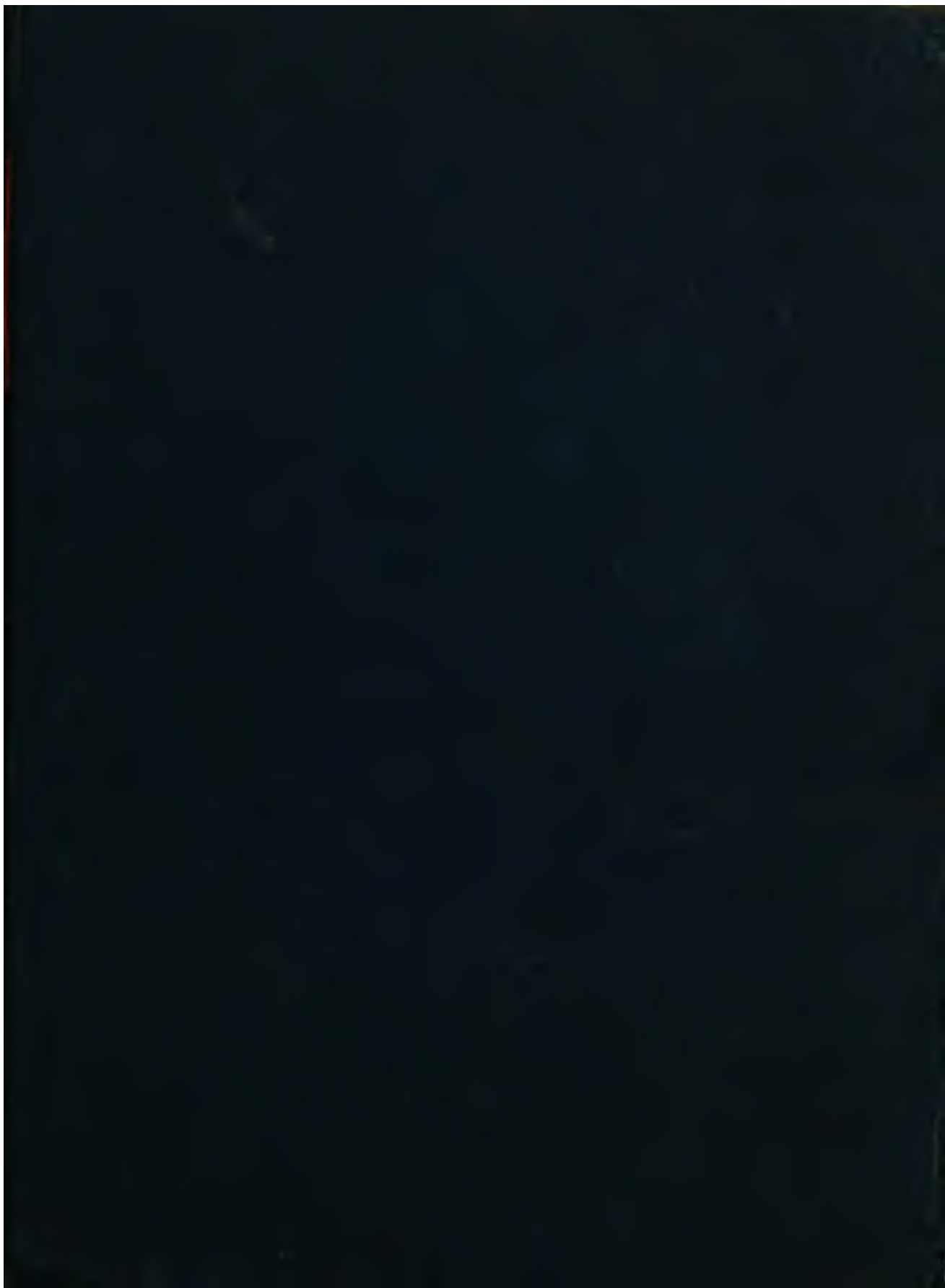
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

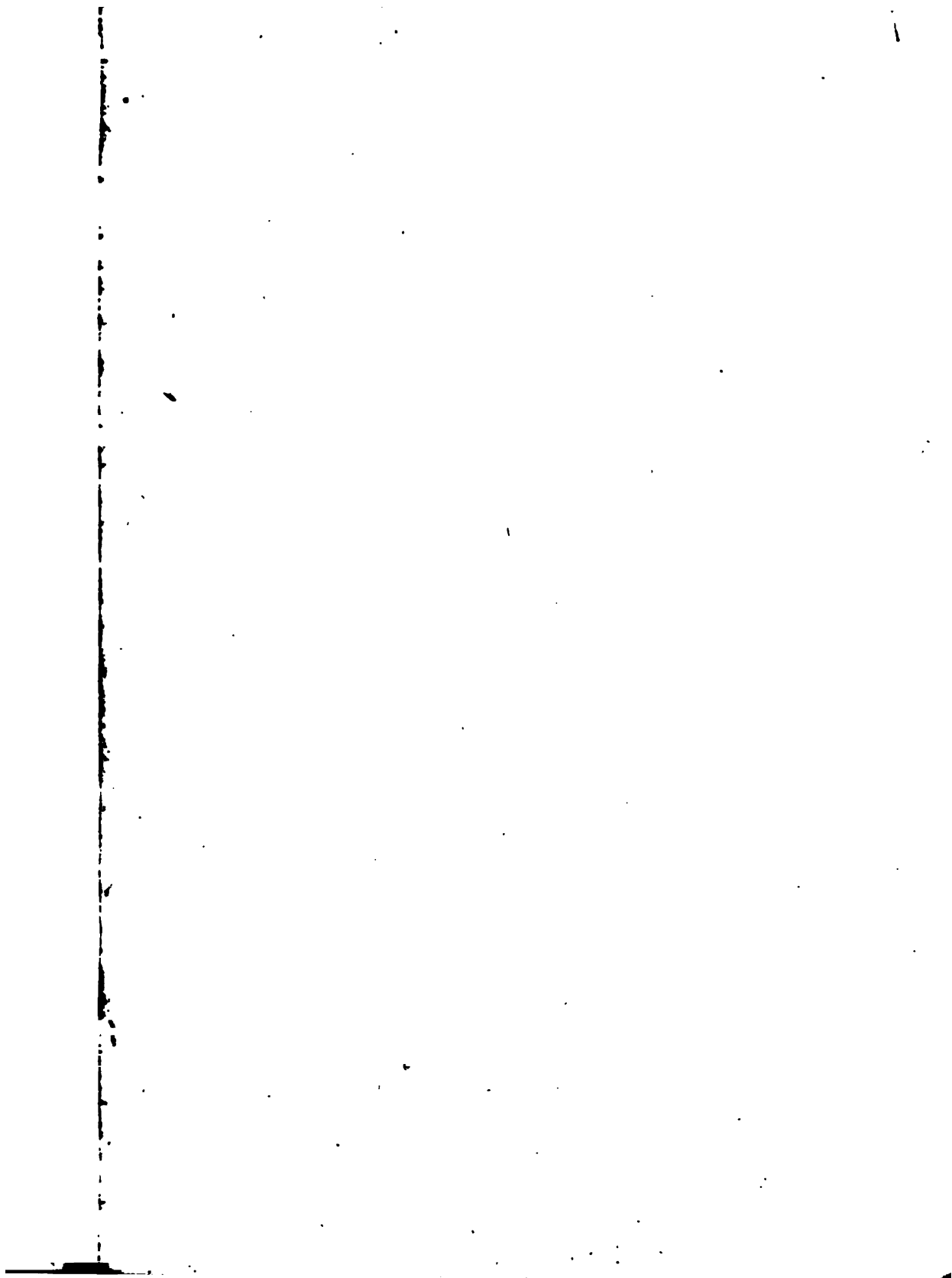


TAYLOR
INSTITUTION
LIBRARY



ST. GILES · OXFORD

RECEIVED 1913





Lai vegnir endamen de nunder che ti vegnis,
e feturpegia.

Patratgia nua che ti üs, e suspira.
Seregorda nua ti has de d'ira, e fischmuescha.
St. Bernard.

Legenda della Vita de nris Signier
de
Maria sanctissima, dils soings Apostels,
Martirs, Confessurs, Purschallas &c.

Per
Il Meins Gener. Favrer, Mars, Avril.

Mefs
*enfemen, e schentau ent il Lungaig ramonsch
entras il Reverendissim Sur Vicari e*

CHRISTIAN WENZIN DE TUJETSCH
Decan
Procuraus
alla Stampa entras

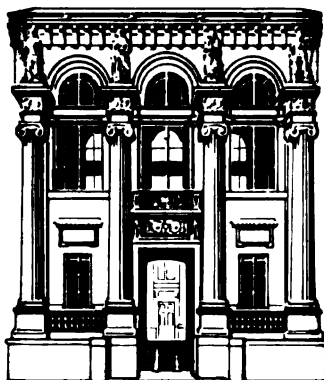
SUR GIUS. MARIA CAMENISCH,

e Signiur Mistral
Christian Wenzin de Tujetsch.

Stampaus a Vosadounaun tier Gius. Tumaish Kalin.

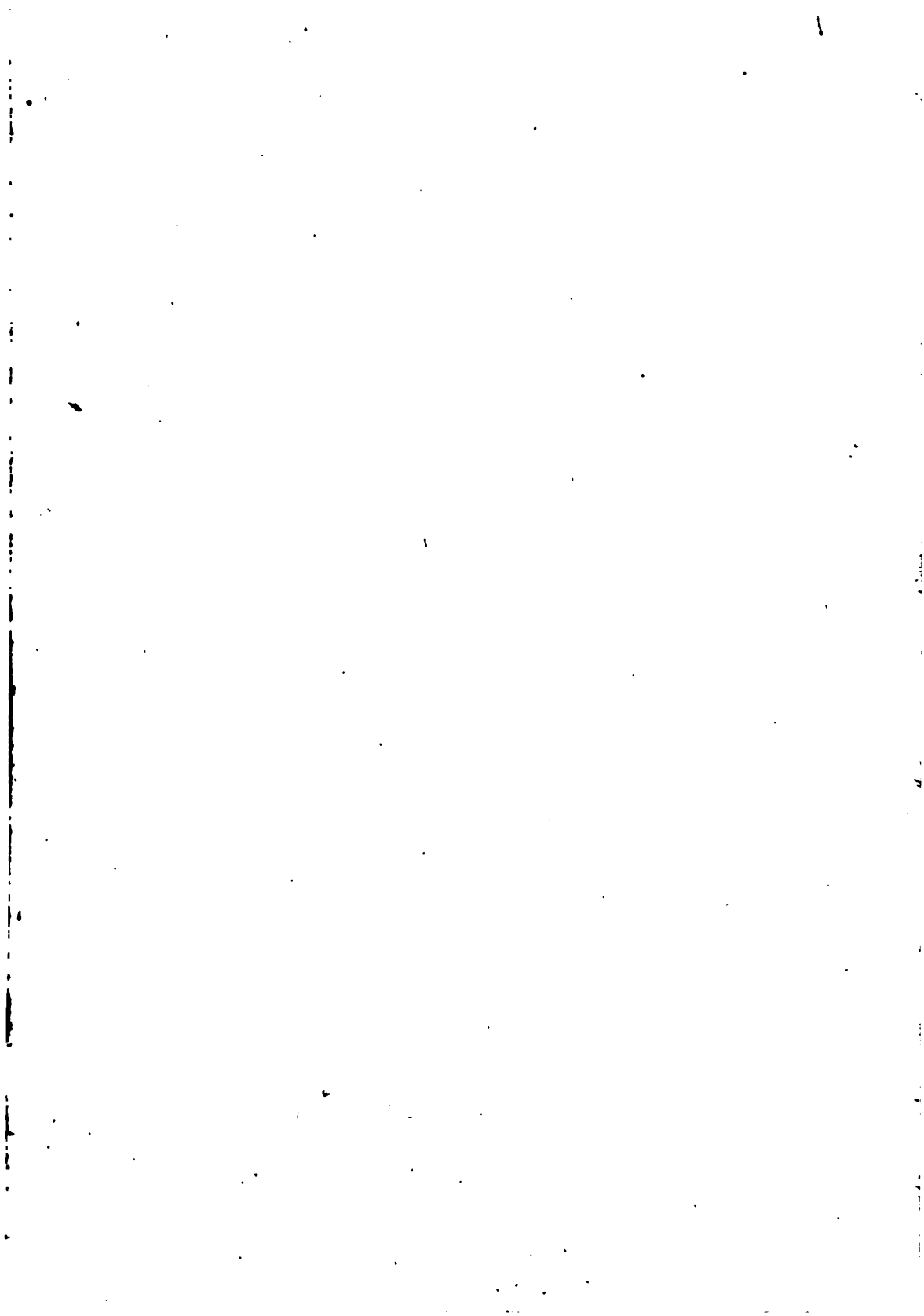
1830.

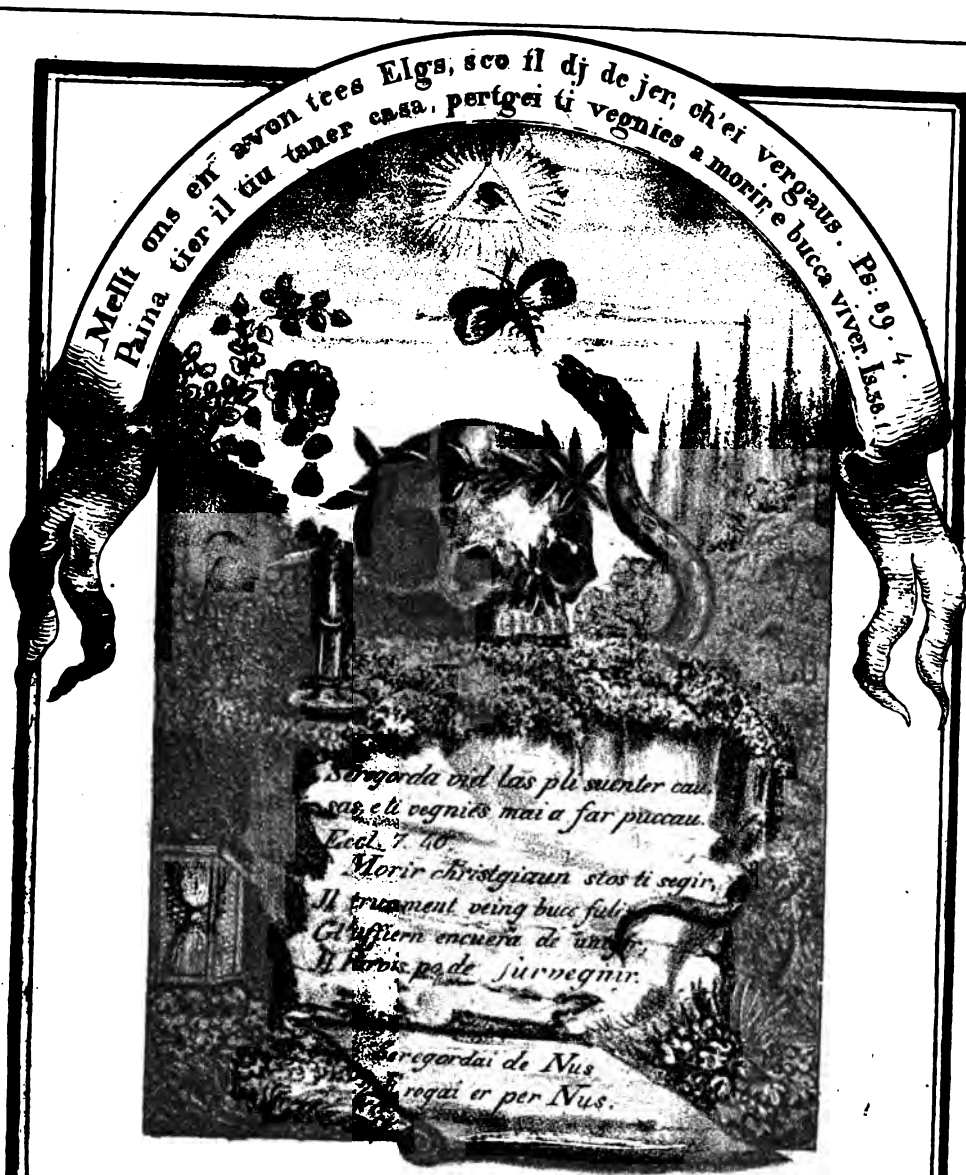
TAYLOR
INSTITUTION
LIBRARY



ST. GILES · OXFORD

721.61.1.12.11





Lai vognir endamen de nunder che ti vegnies,
e feturpegia.
Patratgia nua che ti vis, e suspira.
Seregorda nua ti has de dira, e seschnuescha.
St. Bernard.

Legenda della Vita de nies Sennier

de

Maria sanctissima, dils foings Apostels,

Martirs, Confessurs, Purschallas &c.

P . .

Jls Meins Gener, Favrer, Mars, Avril.

Mefs

*enfemen, e schentau ent il Lungaig ramonsch
entras il Reverendissim Sur Vicari e*

CHRISTIAN WENZIN DE TUJETSCH

Procuraus

alla Stampa entras

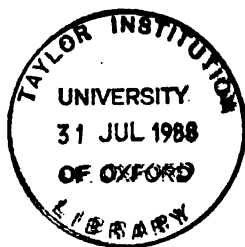
SUR GIUS. MARIA CAMENISCH,

e Signiur Mistrat

Christian Wenzin de Tujetsch.

Stampaus a l'ospadounaun tier Gius. Tumaish Katin.

1830.



Librum, cui Titulus, Legendari dellas vitas dilgs soings sin mintgia gi dilg' on, a Plm. Revdo. Dno Christiano Wenzin Vicario foraneo, et parocho in Tersnaus, pio labore compilatum, nil contra romanam catholicam fidem, et bonos mores continere attestor, plebique rhaetici idiomatis tantum gnarae utilem proindeque typis censeo dignum, simul ac imprimendi eundem facultatem, Celsissimi ac Reverendissimi Dni Dni Ordinari autoritate impertior.

CURIAE DIE 7 APRILIS 1787.

**LUCIUS ANT. SCARPATETTI AB UNTERWEGEN,
CATH. ECCLE. CAR. CAN. DECANUS OFFICI-
ALIS, ET LIBRORUM CENSOR.**

S. Math: X, 22.

Et eritis odio omnibus propter nomen meum: qui autem perseveraverit usque in finem hic salvus erit.

S. Math: V, 12.

Gaudete et exultate, quoniam merces vestra copiosa est in coelis.

„Muort il miu num vegnis **vus** esser hassigai: quel aber che perseverescha entochen la fin, quel veing ad esser salvus.

„Salegrei e fiei fiasta, pertgei vosa pagaglia veing ad esser gronda en tschiel.

VBIQVE SIT DEO, MARIAE, SANCTISQVE LAVS IN SAECVLA.

A V I S.

Diaus, sco di il Prophet David, ei admirabels en tutt quei ch' el ha scafiu; aber aunc bia pli clar terlischa sia infinita Pussonza, Buontad, sabientscha e providienschas ord la vetta dils soings, et ord las vertits ch' els han exercitau.

Nus vein senza dubi raschun d' admirar Diaus enten las pli petschnas creatiras, sco ent' in aviul, viern de seida etc. e schon enten quellas dat el a nus d' encanoscher il maun din suprem meister.

Considerein nus aber il entir mund ensemen, e tutt quei ch' el conteng en sesez, schi bials, schi bein faitgs, e cun ina talla Harmonia componius, sche restein nus bucca mo surpri enten la consideratiun d'ina soletta creatira, sonder era il pli sabi e perdert, considerond tuttas ensemen, ei sforzaus de sbassar il siu tgiau, e confessar, ch' el possi bucca encanoscher, co Diaus hagi voliu, saviu-et operau tallas stupentas e mervigliusas caussas, auter che per stimular et animar il entelleig dil christgiaun, ch' el ord las caussas veseivlas sedisponi de considerar las nunveseivlas, e las infinitas perfectiuns dil nonveseivel, ch' a faitg tutt quei ch' ei vesseivel.

Nuotta ton meins eis ei ina indubitabla verdat, ch' in possi ord tutt quei ch' ei vesseivel bucc' entallir e comprender schi clar la grondezia della grazia, e Buontad de Diu, sco ord la vetta e demananza d'ina soletta sointgia persuna. Bucca mo per quei, che las ovras della natira en mai semgiontas a quellas della grazia, sonder principalmeing per quei che las ovras della natira en mo fistigs, quellas aber della grazia maleitgs della infinita Deitat. Ina sointgia persuna ei gie ina semegliadetgna de Diu, siu tempel, siu amitg, siu felg, ent il qual el ha sin complischer. Quei complischer sefundesch' aber bucca sin ils agiens merits dil soing, sonder sin ils merits dil saun de Christi, ch' el ha spons vid la crusch per els far soings.

La tiarra cun tutts ils sees fretgs, cun la gronda varietat de flurs, thiers e creschaments; il Ocean enten sia schmisereivla extensiun e grondezia, impregnaus cun in aschi gron diember de peschs, e thiers de maar, l' Atmospha inabitader de tontas sorts d' utschals; il fiug cun sia ramur, tun e cameitg, il tschiel vid il qual il christgiaun raschuneivel observescha il cuor dil soleilg, della glina e dellas steilas, en zvar perfin per ils pagauns

stadas plidontas emprovas dell' existenzia, grondezia, majestat e buontat d' in suprem esser, d' in Diu.

Aber chars lecturs! bucca meins claras emprovas de quellas mademas, ne aunc autras perfectiuns de Diu, enflein nus enten la persuna d' in soing ner sointgia, enten la qualla ei ha plischiu agli de habitar sco enten siu tempel, e la qualla el ha charezar, et embratschau sco sia spusa.

Nagin christgiaun ha liaunga d' explicar, nagin aungel entelleitg avunda per comprender la charezia, che Diaus porta encunter in' olma innocenta e schubra, la qualla el mida en siu agien esser sin ina certa moda, et effectuescha, che, sche gie il tgierp ei aunc sin tiarra, ei il cor en tschiel, et ils deportaments angelics. Ch' ina tall' olma honoreschi e glorificheschi Diaus pli che tuttas creatiras senz' entelleitg e ferstand ei maneivel de comprender, ch' el aber detti d' encanoscher Diaus, e sias infinitas perfectiuns suonda ord questa necessaria verdat, ella ei maleitg de Diu, de sias perfectiuns, 'participivla de sia divina natira. Sche Diaus po, sa, e veng pia schon mo d' ina soletta sointgia persuna schi grondameing enconischius, e glorificaus, con aultameing daventa quei de tutts ils soings ensemen? Imagi-neien, sch' ei glei pusseivel tutt quei che Maria, la pli sointgia Purschalla e mumma de Diu, ils dudisch Apostels, ils Martirs, ils Ueschts, Confessurs, Purschallas e Viauas han faitg, endirau, co, pertgei e con tgei effect, sche vein nus in diember de anuntiaturs de Diu, e de sias perfectiuns, che survarga il diember dellas steilas, e il sablun della maar.

Tuttas quellas sointgias persunas fan ora la gronda famiglia dil gron Bab en tschiel, quellas auden tier siu regenavel en sia petschna mantanera... Armada nunsurventscheivla encunter las portas dil uffiern, scola de vera, et divina sabienscha, ornament dil tschiel, honor dil mund, trost dils giests, exempel per tutts, predicaturs de impurtontas verdats, pils puccons, sche Diaus entras la bucca dil regal Prophet a nus manifestescha ch' el sez detti per quellas et autras rischuns als soings, ch' en gues sees amitgs tonta honor. Mihi autem nimis honorificati sunt amici tui, Deus. Eissei pusseivel che nus meien en eer, sche nus figein sco el, et honorein quels, ch' el schi ault stema, et schi zun careza??

Ils soings en per la vera Baselia la pli clara emprova ord ils freigs vignis vus els encanoscher, ha Jesus Christus deig, e bucc' ord ils plaids, ne solet plidar; tgei freigs els han portau, et en tgei Baselia els en vivi pudein nus tgiunsch vignir sisura. Perquei ha schon s. Hyeronim remarcau quella verdat: La vetta dils soings interpretescha la scartira. Vita sanctorum est interpretatio scripturarum. Dubitass pia enzatgi sur de quei ch' el dei

crer ner bucc', ne sur de quei ch' el dei far, ne schar esser, legi las vettas dils soings, et el veing pli tgiunsch a survignir ina bein fundada scientia enten la doctrina, che biars auters cun liung studi, èt gronds cuosts.

Quellas en stadas las principallas rischuns, per las quallas la Baselia Romana bucca mo persula, sonder era autras particularas sco p. e. quella de Smyrna, quella de Lion, et quella de Vienna en Fronscha, et autras han giu schi gronda premura per descriver, et schar davos la vetta de quellas sointgias persunas, las quallas han ad ellas, a lur Meister et alla Religiun faitg schi gronda honor... Il nez spiritual aber dil pievel era schi evidens, sco glei del' experienza cuminameing acceptau, verba movent, exempla trahunt: ils plaids muenten, ils exempels tillen. Sche gie pia per tuttas quellas et aunc autras richuns las vettas dils soings en schon deditg stadas screttas et squitschadas en auters lungaigs et era enten il lungaig ramonsch, sch' ei en part a biars consun dil cumin pievel, il qual fa adina ora la gronda part, il lungaig bucc' enconoschens, en part aber ei la existenta ediziun schi veglia, mendusa, et malcompleta, chil ault reveriu ault sabi e zelant sigr. Decan Wenzin, et avon temps Farrer de Tersnaus ha priu sin sasez la schnueivla fadigia, de scriver ensemen ina nova Legenda dils soings, con l' intenziun de quella cul temps schar squitschar.

Tgei lavur quei seigi, sa mo quel imaginar, il qual reflectescha silla vegliadetgna dils ons, variatiun dils aucturs, partischontadats dils scribens, et munconza de sufficiens documents. Sche gie quei po aber vegnir allegau en rignard de certas historias requintadas de veigl, era de certs soings, sch' a igl Rm. Sigr. Decan encurreig enten la presenta Legenda de sepusar vid ils faigs ils pli verdeivels, e consun vid il cumin meini et opiniun della catholica Baselia, la qualla ei schon de veilg ennau verameing stada, vegnida numnada, et tenuta per la petgia et fundament della verdat. Columna et fundamentum veritatis.

La lavur de quei Rm. Sigr. Decan, la memoria dil qual ei aunc uss, cunzun tier siu pievel et el cumin de Lumnezia en benedictiun, ves sia mort rendiu nunfritgeivla, sche la divina providienschia, ves bucca dau, chils presens editurs, dil madem iffer, a della medema persuasiun vessen senza mirar sin grondissims cuosts, e spessas, quei ch' el veva entschiet, bucca generusameing finiu, per gloria de Diu, dils soings, della vera Baselia, de J. Ch. et nez dils fideivels.

La divina majestat, la honor della qualla ei l' emprima et principalla mira per la qualla questa Legenda veign de nief squitschada, detti la grazia,

che quels, che legien las vettas dils soings, imprimeschien quellas en lur cors, et exprimien quellas enten lur ovras. Animai de persunas, che encanoschen il maret de quest Legendari ton per siu conteng, sco per la eleganza dilg lungaig ramontsch, e excitai della cumina vusch dilg pievel ramontsch e catholic della Surselva, che desiderescha de puder omprender d'encanoscher quel, e finalmeing l'intenziun de metter avon las vertits dils soings al pievel catholic, sco glischs, che meinen ils fideivels, ils quals suondan quellas, tier la veta dils beai, e cun ferma speranza, che silmeins l'ins u l'auters, alsquals quei cudisch croda enten mauns, vegnien seedificar giu dilg siu conteng, e sefar maret e schforz de imitar las vertits dils soings, vein nus ugigiau d'exequir la buna veglia dil ault Auctur, e de render publica sia ovra tras la stampa.

Sche gie nus praevedin, e zvar cun legrevla satisfactiun, che biaras bunas, pietusas e simplas olmas vegnien cun amur, gust, charezia e plischer retscheiver questa ovra giud nos mauns, e cun iffer e desideri legier la veta dils soings, e ord quellas treer buns exempels e sanadeivlas instructiuns, sche dubitein nus era bucca, ch'ei vegni dar tschau e lau gliaut, che vegnien sur la descriptiun della veta dils soings far lur observaziuns, sche bucca critiras, sche bein satiricas, e lechniar giud londer, schentar si dubis, e forse aung snarigiar quei, che per in bien catholic, ei e resta adina respectable. Aber quei nus non importa. Ei glei aung biars buns, alsquals nus porschein quell'ovra, e che retscheiven ella cun engraziament. Ei dat aung pli che siat melli, che han bucc aung s'inclinau avon Baal. Ei glei aung biars, che crejen enten in Diu, che san, che quel ei tut pussens, e ch'el en temps de persecutiuns, et en temps de stgiredetgnas ha lavantau e termess umens extraordinaris de grondissima pietat e fermezia, ils quals han tergli-schau en buna veta e en vertits, e entras la grazia dilg Segnier han operau caussas, las quallas survargan ils tiarms della natira, e il cuors dil mund. Era nus savein bein avunda, ch'ei dat historias dils soings, tonaton cun exceptiun, che contegnien bia, che sa vegnir traig en dubi, senza ch'il malcartent vegni per quella fin dalla s. Baselia condemnau.

Sche nus legin e examinein la sointgia scartira, sche vesein nus lau daventar caussas surnaturalas entras umens giests, mo simpels, pleins aber de grazia e dil spert soing, e cartein quellas fermameing e cun tutta fideivladat, duessen nus bucca era astgiar creer en semigliontas operaziuns, che survargan il entelleig e la pussonza dil christgiaun, faitgias dals successurs dils Apostels semigliontameing pleins della grazia e dil spert soing?

Ha bucca nies Segnier setz detg, quels che crejen, vegnien ad operar miraclas: en miu num vegnien els squitschar ils demunis ord dils malspertai, plidar

lungaigs, ch' els han mai empriu, e madegar ils malsauns cun stender ora lur mauns. etc. Ei fus pia adina feig ugigiau de treer en dubi, ni tuttavia schnegar quei, ch' ei daventau surnaturalmeing, e bucca suenter ils cuors della natira, sche talas caussas, las qualas nus nomnein miraclas, ruaussen sin auctoritats, omni exceptione majores, schellas vegnien requintadas de verdeivels contemporans, de respectablas persunas, che han viu setz ni udiu da dautras verdeivlas, ni sche la s. Baselia raquinta sco quei schabegia savens ent ils officis dils soings. Sche quei ei buce, sche concedin nus bugien, creer a tut quei, che veng mess avon, sa esser memi avanzau, aber creer nuot ei memi temerari.

Omne nimium, vertitur in vitium. Tut quei ch' ei de memi, val nuot. In medio stat virtus. Medium tenere beati.

Nus dein il Legendari, sco il ault reveriu Auctor ha schau davos, et essen sigirs, ch' el ha per quel mo dovrau las pli sigiras fantaunas, e ch' el ha franc bucca voliu risdar u metter avon il mender faitg, della verdat e fundament dil qual el ei bucca staus compleinameing convinschius. Ei glei zvar veer, che la moda de creer e bagliafar dadoz il di sur la Religium, e sur tut quei che stat en relaziun cun quella, schass bucca suponer ina pli scheivla ni emperneivla vegnida dil present Legendari denter il Public.

Mo il pievel grischun, e sur tut il ramontsch catholic ha aung bucca bandunau il sistem, las maximas e isonzas de ses veilgs, el ha aung religium e respect per tut quei, che ha conexiun cun quella, et ei pli inclinaus de creer a bunas, verdeivlas e pietusas historias, che allas pli absurdas, denigrontas e mintgia di e mintgia moment repetidas tschontschas et aviras, cun las quallas schliats aucturs, pervers scriblers, e demunis en fuorma de christgiauns, als quals nuot pli ei soing, honoreschan la fuorma e l' essenza della christgiaunadat, il cultus de quella ils altars e lur survients.

Nus schein, els honoreschan, pertgei vegnir sclamai de tala spema dil uffiern, ei la meglera emprova de rechiadat, et aschia in brevet d' honur, per tuts che vegnien denigrai da quels, als quals tutta religium ei mo superstitiun.

Nus pudein aschia seconsolar della contentienschas dil Public giud quest Legendari, che nus partezipein e dedicain a ti o pievel ramontsch e catholic en l' aulta Rhaetia.

Ti che passas tras quest Legendari, e legies quella biall' ovra cun sias biallas et excellentas historias et instructions, tila ord lunder il freig ch' ella porscha. Ti afflas lien las pli impurtontas doctrinas, e sche ti suondas ellas e vives lau suenter, sche has ti bucca da tumer la perpetnadat, e gl' auter tut ei mo vanadat. Sin la damaun della perpetnadat, cura che la

glisch e clarezia de Jesus Christus rumpa naunavon en tuta sia Majestat, veng tuta vanadat dil mund, tutas grondezias e richezias, pussonzas e bellezia ira en femm. Tuttas pompas vegnien pareer alura sco in siemi, e tutta garnrischeja e luschezia veng sesbasar avon la forza della divina Majestat. Diaus sollets veng sin quei di esser grons, mo cun ina agliada veng el curclar tut quei che terlischa sin quest mund cun stgiradetgna, sco il soleilg la terlischur dellas steillas.

Tut ei mo vanadat, quei ch' ei temporal. Legia pia, char fideivel! quei cudisch, va atras la veta dils soings cun tuta atenziun, meditescha quella seriusameing, schenta si quella per in clar spiegel, e per ina ferma regola de tia demananza, tschetscha ord da quella il mel de tutas vertits.

Empren dils soings de vegnir soings, empren dadels de metter tia fidonza enten Diu, e tuta defidonza sin tatez, e lu vegnies ti ad enconoscher tia gronda misera e tiu nuotesser avon l' infinita pussonza dil Segnier. Nus vein de surventscher ils madems inimitgs, de star ora ils madems prigels, nus vein de far ujarra als madems peccaminus vetzs e schliattas isonzas, de untgir ora las mademas schliattas cischuns e tentatiuns, sco ils soings sin tiarra quei han operau.

Duessen nus pia bucca sesurvir dils madems uaffens, ils quals ils soings han duvrau, sche nus lein contonscher la victoria, della qualla els ussa selegren grondameing, gie infinitameing?

Sche nus lein arrivar ventireivlameing tier la vera patria, sche stoein nus legier ora la madema via, ch' ils soings en ii, lein pia passar per quella, e sin quella bucca star eri, avon che veer priu posses dil soing parvis. Nus lein pia bucca esses mo auditurs dil plaid de Diu, sunder viver suenter quel. Non omnis qui dicit Dne Dne intrabit in regnum coelorum, sed qui, etc. Bucca scadin che di Segnier, Segnier, veng a vegnir enten parvis, sunder quel che fa la veglia dil Bab, ch' ei en tschiel. Esto fidelis usque ad mortem, et dabo tibi coronam vitae. Segies fideivels entochen la mort, e jau vi a ti dar la cruna della veta perpetua. Inspice et fac secundum Exemplar, char fideivel pren mira, e fa suenter il exemplar, che veng cau a ti mussaus.

TUJETSCH IL 40 DE OCTOBER 1830.

ILS EDITURS.

ENTRUIDAMENT DE QUEI, CH' EI D' ENFLAR EN QUEST LEGENDARI DELLAS VITAS DILS SOINGS.

P er gl' emprim ei da legier la vita de Jesu Christi.	blat.	4
II. Della passiu'n de nies Segnier Jesu Christi.		27
III. Della gloriusa Levada de Jesu Christi.		44
IV. Della mervigliusa Anscinsa de Jesu Christi.		50
V. Della vegnida dil spirt soing sin tshuncheismas.		53
VI. Della fiasta della sanctissima Trinitat.		58
VII. Della fiasta de soing il Christ, quei ei dil sanetissim Sacrament dilg altar.		64
VIII. La vita de nossa Donna, Purschalla è Mumma de Jesu Christi.		70
IX. Las vitas dils soings, dils quals ven faig fiasta, u memoria suenter il cuors dils meins è gis dilg on.		

ILS MEINS DE GENER HA 31. GI.

gi.		
1. La fiasta della surtagliada de Christi, è siu sanctissim num Jesus.		80
2. S. Macari de Alexandria enten l' Egipta Confessur.		84
3. S. Genoveva Purschalla.		87
4. S. Eufrosina Purschalla.		90
5. S. Simeon Stilita Confessur.		95
6. La fiasta de Buania, ch' ils treis Reigs han adorau Christum.		99
7. S. Valentin Uvesc de Cuera, Confessur.		102
8. S. Lucian Uvesc, è Martir.		104
9. SS. Julian, è Basilissa, ina leig purschalla.		106
10. S. Paul emprim Eremit Confessur.		111
11. S. Teodosi Avat, ed Eremit Confessur.		115
12. S. Arcadi Martir.		118
13. S. Hilari Uvesc è Confessur.		120
14. S. Felici Prer è Martir.		123
15. S. Maurus Avat è Confessur.		126
16. S. Marcellus Papa è Martir.		129
17. S. Anteni u Antieni Avat è Confessur.		131
18. La scantschialla dilg Apiestel s. Pieder en Roma.		135
19. SS. Marius è Marta con lur filgs Audifax, è Abacum Martirs,		137
20. S. Bistgiann Martir.		139

VIII



gi

blat.

21. S. Nescha Purschalla è Martira.	142
22. S. Vincens u Vintsching Martir.	146
23. S. Gion Elemosinier Patriarcha de Alexandria Confessur.	149
24. S. Timoteus Uvesc è Martir.	153
25. La conversiun de s. Paul Apiestel.	155
26. S. Policarpus Uvesc è Martir.	157
27. S. Gion Chrisost Uvesc, Confessur, è Doctur della s. Baselgia.	159
28. S. Carli Keiser gron, è Confessur.	163
29. S. Francesc de Sales Uvesc è Confessur.	165
30. S. Martina Purschalla, è Martira.	168
31. S. Marcella Viaua.	170

IL MEINS DE FEVRER HA 28 GI.

1. S. Ignazi Uvesc è Martir.	173
S. Brida Purschalla.	175
2. La fiasta de nossa Donna de Candeilas.	177
3. S. Blasch Uvesc è Martir.	180
4. S. Andriu Corsini Uvesc è Confessur.	182
S. Christian Confessur.	185
5. S. Gada Purschalla è Martira.	186
6. S. Dorthe Purschalla è Martira.	189
7. S. Romualdus Avat è Confessur.	192
8. S. Gion de Matha Confessur.	195
9. S. Appolonia Purschalla è Martira.	197
10. S. Scholastica Purschalla.	198
11. S. Guilielmus Eremit è Confessur.	201
12. S. Meinrad Martir.	204
13. S. Raimundus de Pennafort Confessur.	207
14. S. Valentin Uvesc è Martir. In auter aunc s. Valentin Prer è Martir. 210 —	211
15. SS. Faustin è Jovita Martirs.	213
16. S. Eusebius u Sievi Martir.	215
17. S. Martinian Eremit è Confessur.	216
18. S. Simeon Uvesc de Jerusalem, è Martir.	220
19. S. Condrau Placentin Confessur.	222
20. S. Paula Purschalla.	225
21. S. Serafin Confessur.	226
22. S. Gion Calibita Confessur.	229
23. S. Margriata de Cortona Penitenta.	234
24. S. Mathias Apiestel.	238
25. S. Ananias Prer è Martir.	241
26. S. Severus Uvesc è Confessur.	243

gi

IX
blat.

27. S. Teofilus Confessur Penitent.	245
28. SS. Andronicus è Athanasia ina s. Leig.	248
29. S. Efrem Diaconus Confessur: In anno bissextili.	250

IL MEINS DE MARZ HA 31. GL.

1. S. Eudocia Samaritana Penitenta.	254
2. S. Albinus Uvesc è Confessur.	257
3. S. Cunegunda Keisera Purschalla.	259
4. S. Casimirus Confessur.	262
5. S. Gerasinus Avat è Confessur.	264
6. S. Fridolin Avat è Confessur.	267
7. S. Thomasch de Aquin Confessur è Doctur della sointgia Baselgia.	269
8. S. Gion de Deo Confessur.	272
9. S. Francesca Romana Viaua.	276
10. Curonta soings Martirs.	379
11. S. Teodorus Martir.	282
12. S. Gregori il gron Papa, Confessur, è Doctur della sointgia Baselgia.	284
13. S. Eufrasia Purschalla.	287
14. S. Fina Purschalla.	291
15. S. Zacharias Papa, è Confessur.	293
16. S. Abraham Prer, è Confessur.	295
17. S. Patricius Uvesc, è Confessur.	298
18. S. Eduardus Reig, è Martir.	301
19. S. Giusep spus de nossa Donna sointgia Maria.	303
20. S. Giochen Bab de nossa Donna sointgia Maria.	307
21. S. Benedeig Avat Confessur.	309
22. S. Bruoder Claus Confessur.	313
23. S. Serapion Confessur.	317
24. S. Cathrina de Sueda Viaua Purschalla.	319
25. La fiasta della Annunziasiun de nossa Donna sointgia Maria.	322
26. S. Dismas il Schocher della vard dreitgia de Christi.	325
27. S. Rupertus Arzivesc de Salsburg Confessur.	327
28. S. Augusta Purschalla è Martira.	329
29. SS. Saturus, è Armogastus Martirs.	331
30. S. Quirinus Martir.	333
31. S. Balbina Purschalla è Martira.	334



IL MEINS DE AVRIL HA 30. GL.

1. S. Hugo Uvesc Confassur.	336
2. S. Francesc de Paula Confessur.	338
3. S. Genoveva Grova.	343

gi.	blat.
4. S. Isidorus Uvesc è Confessur.	347
5. S. Vincens Ferreri Confessur.	349
6. S. Giachen Eremit Penitent, Confessur.	352
7. S. Hermanus Confessur.	355
8. SS. Eleuterius Uvesc, è sia Mumma Antea, Martirs.	359
9. S. Maria della Egipta Penitenta.	361
10. S. Macharius Patriarcha de Antiochia Confessur.	365
11. S. Leo Papa, è Confessur.	368
12. S. Zeno ù Zein Uvesc, è Martir.	371
13. S. Hermenegildus Reig, è Martir.	374
14. S. Benedeig in Pastur Confessur.	377
15. S. Liduvina Purschalla.	379
16. S. Giochen survien de Maria.	383
17. S. Anicetus Papa è Martir.	386
18. S. Clara de Pisa Purschalla.	388
19. S. Geroldus Confessur.	390
20. SS. Teodora, è Didimus Martirs.	392
21. S. Anselmus Arcivesc Confessur.	395
22. SS. Soter, è Cajus, Papas è Martirs.	398
23. S. Gieri Martir.	400
24. S. Fidel Capuciner Martir.	404
25. S. Marcus Evangelist.	408
26. SS. Cletus è Marcellinus, Papas è Martirs.	411
27. S. Sita fumetgiasa Purschalla.	414
28. S. Vitalis Martir.	417
29. S. Pieder Martir.	419
30. S. Cathrina de Siena Purschalla.	423

NIES SEGNIER JESU CHRISTI.

Christus nies Salvader ei la Ragisch, è fantaua, ord la qualla, nescha, è dariva tutta Sointgiadat; Christus sezs ei era il vèr Modèl, ed exemplar prinzipal, suenter il qual scadin Christgiaun, che garegia d'esser soings; sto endrizar, è regular sia vita. Christus con ses merits dat la grazia, con sia doctrina dat la glisch, con siu exempel, è vita dat, forza, ed agit a auts, che han garigiau, è garigien da sanuar lur olmas, è manar ina vita bucca mundana, sonder celestia, è divina; per quei duess mintgia Cristgiaun gi, è noig haver avon ils eilgs dil siu cor la vita, passiun, è mort de Jesu Christi, enten il qual, è tras il qual ven enflada la vera Spisa dellas olmas, il manteniment dellas vertits, ina sagira medeschina per tuttas sorts de plagas, in ferm preservatif encounter tuttas malsognias spiritualas, il perdunament dils puccaus, gl' agit, è confiert en tuts baseings, la guissa via, la nunfallibla verdat, è la perpetna vita. Ei pia il duer, che la vita de nies Salvader Jesu Christi seigi messa avont ils eilgs dil devozius Lectur sin la bialla entschiatte de quest Legendari, ù Calender dils soings, sco ella dals quater soings Evangelists ei vegnida messa per scrit; Jau empermetta zvar bucca da voler alla lunga scriver tutta l' historia della vita de nies Salvader, bein aber vi jau sespruar da bucca schar ora puings substanzials d' en qual particular Misteri, auncalura con questa declaraziun, che davart l' incarnaziun, Naschientscha, Surtagliada, ed aunc auters Misteris vegni jau cau raquintar zun pauc, sonder referir sin quels

gis, è temps, nua ca la S. Mumma Baselia de tals fa memoria, è celebrescha la fiasta. Vi pia presentameing scriver mo quei, ch' ei da baseings per continuar il fil della historia, è che sin auters gis dilg on po bucca combatteivlameing esser traig en discuors.

Seigi pia enten il num della Santissima Trinitat Bab, Filg, è Spirt soing dada l' entschiatte con ils plaids dilg Evangelist S. Gion, il qual siu Evangeli entscheiva con quests plaids: Sin lentschiatta era il Vierf, ed il Vierf era ties Diaus, è Diaus era il Vierf &. Ord quests, ed auters plaids, che vegnien suenter vesa in clarameing, che duas sejen las Naschientschas de Jesu Christi, ina Divina, l' altra humana; sco Diaus eis el da perpeten schendraus dal S. Pader eternal senza Mumma en Tschiel, sco Christgiaun aber sin tiarra da Mumma senza Bab ord il benediu bist de Maria Purschalla. Suenter l' emprima Naschientscha ei Christus ver Diaus, ver Filg de Diu, en tut, è per tut adual al S. Pader; entras la secunda Naschientscha eis el ver Christgiaun à nus auters semiglients.

Per exequir il Misteri dell' Incarnaziun, ha Diaus termess in Aungel col num Gabriel, enten il Marchau de Nazareth tier ina Purschalla, nomnada Maria, ch' era spusada con in soing um, nomnaus Giosèp; quei celestial Ambassadur Gabriel ha salidau quella aultnomnada Purschalla Maria con notificar, ch' ella vessi da concepir, è parturir in filg, il qual ensembleing sco Diaus, è sco Christgiaun vegniessi à spindrar la humana Schlatt-

teina. La S. Purschalla sin l' entschiatta de quest Salit combriada, aber gleiti suenter da Gl' Aungel consolada per caschun, che quei duessi daventar tras vertit dil Spirt soing senza nagin don dil siu Purschalladi, ha en gronda humilitenza dau lau tier il siu consentiment suenter sco Gl' Aungel Gabriel per commissiun de Diu gli veva insinuau. Ladinameing ent' il bist della S. Purschalla Maria ei lura la natira humana con la Divina tras operaziun dil Spirt soing stada unida enten la solletta persuna dil filg de Diu la secunda persuna della sointgia Trinitat, ed aschia quel, ch' era da perpeten ennau mo Diaus, ei era faigs ver Christgiaun, è daventaus Jesus Christus.

Suenter aschi mervigliusa concepziun, ei il Salvader dil mund restaus ent' il best de sia benedida Mumma Purschalla Maria nof entirs meins; denton aber ha la nomnada Mumma de Diu visitau sia Parenza S. Elisabeth, sco da quest Misteri veng esser discurreu sin ils dus gis de Fenadur. Havend S. Elisabeth parturiu siu filg soing Gion Battista, è turnond nossa chara Donna à casa sia en Nazaret, sch' eran schon enzaconts Meins passai, il siu Divin frig cresceva ent' il best, ed il mund encorscheva, ch' ella fussi purtonza. Soing Giosep, ché saveva aunc nuott dil faig paasau, ha da quei grondameing sesmervigliu, è leva discusmeing bandunar ella; per tgei sco in um giest enflava el bucca mittel ni da giudicar mal dalla sia benedida Spusa, ni da giustificar quella. Mo questa greva Anguoscha ha bucca cuzzau gig; pertgiei Diaus per miez d' in Aungel ha ent' il sien informau il bien S. Giosep davart la purtonzadat de sia Spusa Purschalla Maria, nonder il soing Spus Giosep ei staus liberaus da siu Cumber, ed

emplenius con in nunexplicabel legerment, è ruaus.

Passai ch' een stai ils nof meins, sche ha la Santissima Purschalla Maria senza dolurs, senza agit d' autras Donauns, è senza nagina tschuffa incommoditat dil siu purissim tgierp parturiu siu solét soing Filg il Spindrader dil Mund da tier il Marchau de Betlehem enten ina freida stalla, ils 25. gis de December, ch' era ina Domengia, entuorn mesa noig, gl' on della Scaffiziun dil Mund 5199. Sco metta il Martirologi Roman.

Oig gis suenter, era sin ina Domengia, eis el vegnius surtagliaus, è nomnaus Jesus, sco Gl' Aungel vidavon veva nomnau aunc ch' el na fussi staus concepius ent' il best de Maria Purschalla.

Jl Vendergis suenter, ch' era ils 6. de Gener tras il terglischar, è manar d' ina extraordinaria clara steilla een à Betlehem arrivai treis sabis gronds signiurs dilg Orient, comminameing teni per treis Reigs; quels han bucca severgogniau da d' ira en quella paupra, rucha stalla, curdar giu lau en schanuglias avon in schuach dal Mund bandunau Affon, quel adorar per vér Diu, Scaffider, è Reig dil Tschiel, è della Tiarra, han era à quei divin Affon unfriu ina misteriusa unfrenda d' Aur, Entscheins, è Mirra, sco ei ven esser gig pli alla liunga da quels Misteris sin lur temps, è gis.

Ils treis sabis Reigs een puspei turnai en lur tiarras, Nossa Donna aber S. Maria, è S. Giosep con lur Affon een restai enten la stalla 40. gis, sco la lescha dil veder Testament comandava ad ina Donna, che purtava in filg; sin ils 40. gis della pigliola, che fuva ils 2. de Fevrer, ha la benedida Purschalla priu siu Divin filg, ed en com-

pagnia de S. Giosep ei ella ida à Gierusalem. Lau ent' il tempel ha ella agli Bab celestial unfriu si siu Affon, al Sacerdot aber presentau duas tubas giufnas, che fuva la unfrenda dils paupers per spindrar puspei in Affon emprim naschiu, sco la lescha veglia declarava. Cau ha Maria Santissima compleniu tuttas Ceremonias scrittas avont allas Donauns, che suenter lur pigliola se presentaven avont il Sacerdot per far la duida unfrenda. Il veigl Sacerdot S. Simeon ha quei legreivel Affon priu sin bratsch, enconoschiu, è cartiu, che quel fussi il Salvader dil Mund, è con engraziar aultameing al buntadeivel Diu ha el faig lau sia bialla canzun: Nunc dimittis servum tuum Domine.

Essend las caussas tuttas lau complenidas, sch' een ei turnai ord la Giudea à Nazareth en Galilea, mo han lau bucca giu liung Ruaus; pertgei Herodes il Reig, enderschind, tgei ei fussi passau à Gierusalem, è ch' ils treis Sabis dilg Orient fusionsien per in autra via turnai en lur tiarra, sch' ei quest Reig daventaus zun rabiaus, ha con tutta furia faig encurrir suenter quei nief naschiu Reig dils Gidius; mo bucca pudend quel enflar, ha el termesora, è faig mazzar tuts quels Affons maschkels, che fuvan à Betlehem, è lau dentuorn veilgs de 2. ons, è lau dengiu, manegiand, che denter tuts stuessi era esser compigliaus Christus Jesus; aber nagina malizia humana po semetter enconter la Divina providenza; biars milli affons innozents con grondissim plirar de lur Mummas een stai strunglai, canai, è moridai, solettameing quel, che dueva esser cau denter enflaus, ei bucca schabigliaus enten ils mauns de quels crudeivels Hentgiers; pertgei ilg Aungel dil Signier fuva pauc avon compariu enten sien à S. Gio-

sep, è gig: leva si, preing gl' Affon, è sia Mumma, è fui enten l' Egipta, è sta lau entochen che jau gig à ti, pertgei Herodes ven encurrir gl' Affon per quel mazzar. Soing Giosep ei bein prest lavaus si, è senza se tenersi ha lezza ura priu gl' Affon Jesu, è sia Mumma Maria, ed ei da noig se mess sin quei liung ruch viadi enconter l' Egipta. En quella maniera ei il Salvader dil Mund staus conservaus, il Reig Herodes confundius, biars milli aber auters innocents affons per amur de Christi martirisai, è con la cruna della perpetna gloria enoonai. O bein ventireivels een quels stai!

Js Soings Evangelists menzioneschèn bucca, tgei ei seigi, daventau sin quei Viadi enten la Egipta, bein aber venei dad' auters Ecclesiastics Aucturs scrit, che sin la vegnida de Jesus, Maria, è Joseph enten l' Egipta sper il Marchau Hermopole en Thebaide, seigi in ault pumer, nomnaus Persis; se storschius, è se bassaus entochen sin la tiarra con la tschimma per adorar il Reig dil Tschiel, è della Tiarra; la feglia, è la scorsa de quei pumer ha sil suenter giu la vertit da medegar de tuttas sorts malsognias. Js Demunis een era daventai mits, è bucca pli podiu plidar, sonder las figuras dils jasters Diaus een cardadas per tiarra, ed idas en tocs.

Il soing Evangeli metta era bucca con gig quella Santissima Familia seigi restada enten gl' exili dell' Egipta, solettameing fa la scartira sointgia da saver, che suenter la mort dil Reig Herodes seigi gl' Aungel dil segnier puspei compariu enten sien à S. Giosep, ed hagi gig: leva si, è preing gl' affon, è sia Mumma, è tuorna enten la tiarra d' Jsrael, pertgei quels, ch' encurriven da prender la vita à gl' affon, een ussa morts. S. Giosep ha quest nief

eamond spertameing exequulu; enderschind aber che Archelaus filg dil Reig Herodes regiessi la Giudea en stailg dil siu Bab, sche ha el tumiu, ch' il filg pudesessi esser pauc megliers ch' il siu Bab; ei per tal motif bucca vegnius en Giudea, sonder jus alla grada en Galilea à Nazaret in Marchau, ch' era bucca sut la jurisdiction dil Reig Archelaus; lau han ei se casau biars gis, ed ons, è da cau ven ei, che nies Segnier ven nomnaus Jesus de Nazaret. Quei divin affon cresceva si en ons, fuva pleins de Sabientscha, è la grazia de Diu pli è pli scclariva enten el.

✱

Ei fuva il uorden, ch' il pievel de Diu sin certas fiastas mava à Gierusalem per far lau ent' il tempel lur Unfrendas, ed oraziuns, tala ludeivla isonza salvaven era nossa Donna, è S. Giosep mintg' on, particularmeing sin la fiasta de Paschcas. Jesus lur affon vegnieva era lau tier manaus, ed ina gada, essend el veilgs da dodisch ons, cura ca sia Mumma, è S. Giosep con auter Pievel turnaven enconter casa à Nazaret, eis el restaus à Gierusalem senza savida de sia Mumma, è S. Giosep; pertgei per far ton pli sointgiameing quei viadi, sche maven mintgiamai ils Umens da persei, è las femnas da persei, nonder nossa chara Donna manegiava, che Jesus fussi con S. Giosep, Soing Giosep aber carteva, ch' el fussi con nossa Donna, per quei maven els vinavon il viadi d' in gi. Sin la sèra han ei advertiu, che lur dulsch affon fussi bucca con els; nonder-els fig combriai han quel con flis encuriu denter la compagnia d' auters parens, ed enconoschents, mo bucca enflond, een ei grad lau seviulti anavos, è leza noig tornai à Gierusalem, con quitau, è dolurs han ei lau domandau suenter lur divin affon; finalmeing han ei quel enflau con legerment il tierz gi

ent' il tempel sesend en miez denter ils Docturs, ils quals ei tedlava, è spiava, sco sche la Divina Sabientscha less esser mussada dalla doctrina dils Christgiauns, schi bein che tuts sesmervigliaven giu da sia sabientscha, ault entelleig, sabis discuors, è Rispostas. Nossa chara Donna vera Mumma de Jesu damonda, è gi: eih! miu filg char! tgei has po mai faig à nus? preing mira! tiu Bab, è jau encurriven tei con dolurs! il Divin affon ha respondi: pertgei mi encurrivas? Savevas bucca, che jau stuess esser en quei, ch' ei de miu Bab? con tals plaids ha Christus bucca zvar schludau, ù reprobau lur quitau, è flis d' encurrir el, bein aber dau d' entelir, ch' enten fatschentas, che pertegnien tier à Diu, ed il salit dellas olmas, stoppi in affon-bucc' adina domandar, è spitgiar il consentiment de Bab, è Mumma; quei ch' il Bab de Tschiel camondi, dei in Bab de quest mund bucca voler impedir. Ils plaids de tala Risposta, sco gi gl' Evangelist S. Lucas, han nossa Donna, è S. Giosep-bucca entelgiu, bein aber ha Maria Santissima conservau enten il siu cor, è memoria tut quei, ch' ella veva viu, ner udiu, bein savend, che siu Divin filg plidassi nagin plaid, è fagiessi nagina caussa, che fussi bucca misteriusa, ed endrizzata per honorar Diaus; ed instruir il Christgiaun.

Passadas ch' een stadas quellas caussas, een ei lura turnai à Nazaret, cau ei nies Salvador con sia S. Mumma, è S. Giosep vivius tgiauameing entochen ch' el ha giu compleniu ils 29. ons de sia vegliadegna, tgei el hagi en quei temps luvrau, è quallas sejen stadas sias occupaziuns, metta il S. Evangeli nuot auter, che quest, ch' el fuvi subjects, ed obedeivels à Maria, è S. Giosep, è ch' el crescevi en sabientscha, è grazia avon Diu, ed avon ils

Christgiauns, fagiend nomnadameing da gi en gi ovras grondas, è mervigliusas, ord las quallas sia infinita Sabientscha pli è pli clarameing dal mund pudeva esser enconoschida. Jls aungels pia con nossa Donna, è S. Giosep san dar perdetgia en tgei Jesus per spazi de 18. ons hagi specialmeing se exerzitau. S. Giosep fuva in Zimmerman, da quei mistreng luvrava quei soing Um, nonder gl' ei carteivel, che Christus hagi era flissiameing gidau S. Giosep en questas, ed autras honestas lavurs, è per quei vegnieva el pli gadas nomnaus in Zimmerman, è filg d' in Zimmerman. Verameing gronda ei stada la humilitonza dil filg de Diu, che ha schau à tuts davos in clar exempel, co scadiu per perderts ch' el fussi, deigi esser obeivels, è gidonts à siu Bab, à sia Mumma, als Superiurs, schuolmeisters, Mussaders, è Predicatur. Avon che nies Segnier arrivassi sin ils trenta onns, eis ei carteivel, che S. Giosep seigi passaus da questa vita, sco à siu liug ven esser gig.

Essend nies divin Salvader veilgs de 30. onns, eis el jus navend da Nazaret, è vegnius tier il flus Jordan, nua che S. Gion Battista sco Furrier de Christi perdegava la penetienza, è mussava la via dil Salit à tut il pievel. Jls Gidius vegnieven tier el, confessaven lur puccaus, è vegnieven batteg-sai; Christus sez, schi bein ch' el fussi il tschiut senza macia vegnius per prender navend ils puccaus dil Mund, ha voliu semetter denter ils pucconts per esser battegiaus. Soing Gion dal Spirt S. tergli-schaus ha enconoschiu, tgi Jesus fussi, schend: ò Segnier! jau duess da tei vegnir battegiaus, è ti vens tier mei? Christus responsa: lai quei daventar per ina gada, pertgei glei da baseings, che nus aschia complenien tutta Giustia; lura ei Jesus vegnius battegiaus enten l' Aua dil flus

Jordan, è grad lau suenter ei il tschiel se-aviarts si, ed il Spirt soing en figura d' ina tuba ei compariur sur el, sco era il soing Pader de Tschiel ha lau plidau con quests plaid: quest ei miu char filg, ent' il qual jau hai miu bein plascher.

Quei tut ei daventau ils 6. de Gener, havend Jesus entschiet ils 30. onns de sia vita sin quest mund. Per in Regiert dil Batten de Christi veng sin la Vigieltgia, ù fiasta de Boania dalla S. Baselgia benedida in' aua, nomnada comminameing l' aua dils treis soings Reigs, che ha gronda vertit en tuts baseings. Quei sez gi, che Jesus fuva da S. Gion battegiaus, eis el lau navend jus enten in Desiert, lau tut persuls denter ils thiers salvadis ha el giginau 40. gis, è 40. noigs senza schigiar ni spisa, ni bubronda. Sin la fin de quella rucha gigena ha Jesus survegniu fom, nonder il Sathan ha priu la gagliardia da tentar el con la tentaziun della gula, della luschezia, è della Ranveria; mo ses grifs han nuota effectua, aschi gleiti, che Christus ha dau quest camond: va ti Sathan, pertgei glei, scrit ti deis tiu signiur Diu adorar, ed agli solét survir, sch' ei il nauscha Spirt seretraigs, ed ils Aungels de Diu een passai vi tier, è surviu si agli con dar da magliar. Christus ha voliu vegnir tentaus per entruidar nus, co nus vejen da sedeportar enconter nossas tentaziuns, nomnadameing duejen nus mortificar nos senns, è nossa carn con giginar, orar, star en humilitonza, bucca sefidar da nus sezzi, bucca dar fei al Demuni, sonder seregordar de Diu, patertgiar tgei quel camondi, tier il qual solét ei da survegnir veras Richezias, vers deleigs, è tut bien en quella fuorma sto il Sathan fugir, Diaus aber ven à termetter ses Aungels, è dar sia sointgia grazia per nus confortar.

Jls 15. de Fevver ha Jesus finiu la gigena dils 40. gis, ei lura per in cuort temps

turnaus à Nazaret tier sia benedida Mumma. Havend el compleniu deig bein ils trenta ons, sch' eis el puspei jus tier S. Gion Battista, il qual vesend à vegnir il Salvader dil Mund, ha gig tier il Pievel, ch' era lau dentuorn: mireit il Tschuot de Diu! mireit quel, che prenda navenda ils puccaus dil Mund etc. con quei leva S. Gion dar d' entellir, è con siu det mussar, che Jesus fussi il vér filg de Diu, Messias, è Salvader dil Mund; ina semgionta perdetgia deva S. Gion era gl' auter gi suenter con mussar sin Jesum, è gir: mireit il Tschuot de Diu! quels plaids han muentau soing Andriu, ed auno in auter giufnal de S. Gion, ch' els een ii con Jesu en quella casa, nua ch' el ei jus, stai lau quei gi ton bein consolai dalla charinadat, doctrina, è charezia, che Jesus en ses discuers mussava, ch' els ord Giufnals de S. Gion han se faig Discipels de Christi. Gie Andriu ei il gi suenter jus, è clamau siu frar Pieder, ed era manau quel tier Christo. Ladinameing suenter Pieder, ed Andriu een per Giufnals de Christi stai clamai dus auters, nomnadameing Filipp, è Nathanael; con quels Giufnals, è sia benedida Mumma ei Jesus sin ils 6. gis de Gener staus envidaus tier las nozas en Cana Galilea, nua che Christus ha faig sia emprima publica miracla con midar l' aua en vin. Passadas ch' een stadas las Nozas, ei Jesus con sia S. mumma, è Discipels jus à Cafarnaum in auter Marchau de Galilea, lau eis el restaues entochen nau tier Paschcas, lura eis el da cau navend jus à Gierusalem per assister lau alla Solemnitat Paschcala.

Cau ha Christus entschiet à perdegarg publicameing siu S. Evangeli con mussar in grond iffer, è taffradat per defender l' honur de Diu, pertgei ch' el ha tschitschauord il tempel quels che lau negoziaven. Jls Gidius leven saver con tgei Auctorita-

el tegiessi quei? Christus responsa; è gi: Spazei giu quei tempel ed enten treis gis vi jau quel puspei bagegiar si dend cau tras d' entellir, ch' el vegniessi à levantar si siu tgerp treis gis suenter la sia mort. Jls tschiocs Gidius han quei entelgiu, sco sch' el vessi plidau dal tempel de Gierusalem, ed han da quella risposta sesurviu silsuenter per ina tgisa enconter el avon ils malignests Derschaders. Christus ha faig autras biaras caussas mervigliusas, muort las quallas biars dils Gidius han cartiu enten el; denter auters ei staus Nicodemus in Parsura, è prinzipal Um denter ils Fari-seers, quel ei la noig vegnius tier Christo per esser da quel pli bein mussaus, ed entruidaus enten ils Misteris dell' Incarnaziun, è passiu dil filg de Diu, sco era davart la necessitat dil Batten, schend Christus quests plaids tier Nicodemo: tgi che tuorna bucca à nescher en tras l' aua, ed il Spirt soing po bucca ira ent' il Reginavel de Tschiel: Passada ch' ei stada la Solemnitat Paschcala, seh' ei Jesus da Gierusalem jus enten la Giudea, lau mussava el, entruidava, è batteggiava ses Giufnals. Dafterond ven S. Gion Battista per camond dil Reig Herodes mess en perschun, è Jesus banduna la Giudea, è tuorna anavos puspei en Galilea sin l' entschiatta dils ses trenta dus ons. Enten far quei viadi passava Jesus per la tiarra de Samaria, è vegnieva tier il Marchau Sichar, lau fuva el staunchels, è per ruassar empau seseva el giu sin la spunda d' ina fantauna, spitgiond ses Giufnals, ch' eran ii ent' il Marchau per comprar vivonda. Denton veng lau per prender aua ina femna pucconta, cominameing nomnada la Samaritana, con quella ha Christus ton micivlameing plidau, è talmeing dau ad ella d' encanoscher sia vita, ch' ella, ed aunc auters biars Samaritaners tras ella han cartiu enten Christum, rogau, ch' el vegni en lur Marchau,

è faig restar lau dus gis con grondissim gudoing dellas olmas tier Christo convertidas, sco pli alla liunga scriva S. Gion enten siu Evangeli sin il Vendergis della tiarza Jarma de Curcisma.

Strusch ei Jesus arrivaus en Canna Galilea, ha el dau lau la sanadat ad in Filg moribund d' in Reiget, ch' era signiur dil Marchau de Cafarnaum, nua ca Jesus ha bein savens se teniu si talmeing, che S. Mathiu nomna quei Marchau il Marchau dil Segnier. Cau à Cafarnau ha Jesus oresschentaui il diember de ses Giufnals, è suenter Pieder, ed Andriu ha el per ses suondaders Giachen, è Gion filgs de Zebedei survigniu, sco enten lur Legendas ven esser discorriu.

Con quei pitschen triep ha el per la Galilea entuorn entschiet à semnar il siu S. Evangeli, è dar la sanadat als malsauns, à Cafarnaum enten la Sinagoga ha el inagada enflau in malspirtau, ch' enten num de tuts auters Demunis griva, è lamentava, ch' el vegniessi per metter els à perder, è scatschar avont il temps; Christus ha quel faig quescher, è liberau quei pauper Chritgiaun dal malmund Spirt con grond sesmervigliar de tut il Pievel lau present. Suenten ei Jesus jus en casa de S. Pieder, è liberau dalla febra la sira de quei Apistel, sco era lezza sera faig autras biaras miracas enten medegar malsauns de mintgia sort malsegnias. Gl' auter gi discussmeing eis el bein merveilg jus ord il Marchau enten in Desiert per far orazium; soing Pieder con ses compoings ei gleiti currius suenter, enflau el, e gig ch' in grond Pievel massi entuorn per encurriu el, nies Segnier ha se schau enfla, se dau d' encanoscher, è plidaui col pievel, ch' era vegnius tier el ord diversas tiarras, è Marchaus; finalmeing ha el gig, ch' el stoppi era perdegargl' Evangeli als auters, per-

quei entschaveva el ad ira d' in Marchau en gl' auter, d' ina Vischnaunca en l' altra, e perdegava enten las Sinagogas de Galilea. In gi sper il Lacc de Genezaret, nua ca Jesus perdegava, se squitschava il Pievel tal visa vi tier Jesu per tedlar il siu plaid, ch' el ei passaus enten la naf de S. Pieder, faig quella manar empau navend ord la Riva, e sesend giu perdegava el tier quei grond Pievel. Suenten il Priedi camonda el à Simon Pieder, ch' el duessi manar la naf per la maar via, e fierer ora la Reit per pegliar peschs; strusch fuva quei daventaui, sch' era la Reit cargada con tanta quantitat de peschs, che la Reit rumpeva, e Gion, e Giachen, che fuvien enten in' altra Naf, stueven vegnir en agit per trer ora la Reit con ils peschs. La noig vida-von veven ei tutta noig luvrau, mo nuotta pigliau, schi gleiti aber che Simon Pieder per camond, ed ent' il num de Christi ha giu friu ora la Reit, fuva sia fadigia compensada con ina nunspitgiada quantitat de peschs. Con tal merviglius faig ha Christus volui dar d' entellir, che quels, ils quals lavuren la neig en stand de puccau mortal, ù senza la buna intenziun, enconter il camond de lur Superiurs, hagianuota da pigliar per la vita perpetua; al contrari tut quei, ch' in fetschi per amur, e camond de Diu, ù dils ses Superiurs, e seigi lau speras en grazia de Diu, vegniesser bucca mo sin quest mund benediu, e pagau, sonder aunc pli abundontameing sin gl' auter mund con la gloria dil Parvis. Muort quei faig, e zug miraculus ha S. Pieder pigliau temma, se frius giu avont ils peis de Christi, e rogau, ch' el vegli untgir navenda, pertgei ch' el seigi in um pubcont bucca meriteivels da star en sia preschientscha; mo Christus ha commandau, ch' el duessi bucca turner; sco el vessi entochea ussa pigliau peschs, aschia vegniessi el per gl' avegnir pigliar gliaut.

Da lau navend mava el per la Galilea entuorn; denton schabegia ei, ch' in Sabi della lescha leva vegnir suenter el sco in Discipel, à quel gi Christus: las uolps han lur taunas, ed ils utschials han lur agnifs, aber il filg dil Christgiaun ha bucca da puder metter à ruaus il siu tgiau. Ad in auter ha el commandau da vegnir suenter el senza se entardar, è bucca schau temps da puder avon sotterar siu Bab miert, plinavont fuva ei aunc in auter, che leva esser siu suondader aschi gleiti, ch' el vessi avisau ils ses de casa, mo Christus risponda à quel con gir, quels che metten il maun vid il Krieg, è miren puspei anavos, een bucca survi per il Reginavel de Tschiel. Jna noig sin la maar dormiva Jesu enten ina naf, è schava denton levar si in' aura ton stemprada, che la naf leva ira sutsura; ils Giufnals han el destedau si, rogau per agit, è grad lau sil camond de Christi ei la maar sequetada, e quels ch' eran da compagnia, pigliaven temma, e scheven: tgi ei quel, che cammonda per fin sur la maar, e malas auras?

Matth. 7m. 13.

In auter gi passond per aua, e vegnend Christus enten la tiarra dils Geraseners, enflava el dus mal spirtai ton rabiai, e furiosi, ch' ei rumpeven tuts ligioms, e cadeinas, con las quallas els dueven esser ligiai; ei stēven bucc' en casas, sonder steven gi, e noig sin il feld enten fossas, ner sin ils cuolms, e salvaven malameing ils viandonts, che vegnieven ad els enten maun. In de quels mava tut bluts senza vestgiadira, e veva enten el ina entira Legiun, ù armada de Giavels. Christus ha quels dus pupratschs liberau da quels crudeivels gasts Diabolics, e dau lubient-scha als Demunis da puder prender lur possess enten ina montanera de Pors, che mava lau speras via. Sin quei cen entu-

orn dua milli de quels thiera vegni seglientai enten la maar, e lau nagentai. La gliaut de quella tiarra ha sil suenter rogau Jesum, ch' el lessi ira navenda da lur Confins.

Christus tuorna en siu Marchau à Cafarnaum, lau fuva rimnau ensemen in grondissim Pièvel, che spitgiava sin sia vegnida per puder plidar con el; el va in gi enten la Casa, nua che vegnieva tenida la Sinagoga, il pievel ei se catschaus nau tier talmeing, che las portas fuvèn sco d' in inimig blogegiadas, nonder ils malsauns pudeven bucca esser manai, ù portai nau tier muort il grond sesquitschar; per quei han quater Umens portau in schirau sin il teig casa, priu navenda la schlon-das, e schau giu quei schirau en siu Leeg avon Jesus, il qual vesend lur cardient-scha ha gig: filg hagies fidonza, tes puccaus een à ti perdunai. Ils Fariseers, e Scrivonts se scandalisaven giu da quei, e scheven tier sesezi: quei ei ina blastema, tgi po perdunar ils puccaus auter che Diaus solet? mo Christus per mussar sià auctoritat davart il perdunar ils puccaus, ha gig al schirau, da levar si, prender siu leg, ed ira à casa sia, sin quels plaids ei il malsaun restaus sauns ed ha faig, sco Jesus veva commandau con grond sèsmervigliar dil Pièvel, e confusium dils Fariseers. Pauc suenter tal faig ei S. Mathiu vegnius clamaus da suondar Jesu, il qual bein spertameing ei levas si dall zoll, faig ina gastaria à Jesu, ed auters pli, sco en sia Legenda stat per scrit. Ils Fariseers murmegniaven, che Christus magliassi con ils Publicaners, e pucconts; mo Jesus risponda, bucca ils sauns, sonder ils malsauns han baseings d' in miedi. Ei fuva era friu avon, pertgei ils Giufnals de S. Gi-on Battista giginassen, ils Discipels aber de Christi librameing buessen, e magliassen?

Sin quei gi Christus: aschi gig ch' il Spus ei presents, conveng ei bucca, che ses parens, ed amigs sejen trurigs; mo cura ch' il Spus ei navenda, lura vegnien ei à giginar; con quei leva Christus dar d' entellir, ch' el fussi il vèr Miedi, il vèr Salvader, è vèr Spus dellas olmas.

Bucca gig suenter mava Jesus per medegar ina figlia malmalsauna de Jairus in Prinzi della Sinagoga; sin quei viadi ha ina femna, che pativa schon dodisch ons il flus de saung, tuccau gl' ur dil vestgiu de Jesu con ton ferma cardientscha, ch' ella ei grad lau daventada sauna. Vegniend Christus en casa dil Prinzi, fuva sia figlia schon mórta; mo Jesus fa passar giu il pievel lau present, che fagieva canèra, eden preschientscha de treis ses Giufnals, sco era dil Bab, è Mumma, ha el da mort en vita leventau si quella figlia. Enten il turnar anavos, ha Jesus dau la vesida, à dus tshioes, era in mit malspirtau ha el liberau dal Demuni, è dau agli la faviàlla da saver tshintschar, è questas een las principalas caussas daventadas, è dals Evangelists scrittas denter las Paschcas dilg on 31. entochen sin las Paschcas dilg on 32. de Christi.

Vegniend nau tier tala Solemnitat Paschcala, ha Jesus suenter sia izonza voliu se presentar à Gierusalem. Lau ha el per gl' emprim medegau in, ch' era schon 38. ons malsaus sper ina spiscina, à Vejer nomnaus per hebraisch Betschaida. Ei fuva sin il gi dil Sabbat, cura che Jesus à quei schirau Um ha dau la sanadat, è gig, ch' el deigi levar si, prender sù leg, ed ira. Jls Gidius een da quei stai malcontents, ed entschaveven à voler persequitar Jesum sco in surpassader dil Sabbat, ed era per quei, ch' el scheva, ch' el fussi il filg de Diu, è consequentameing semi-

TOM. I.

glionts à Diu. Christus ha sin quei faig in liung discuors enconter ils Gidius, à mussau ch' el seigi il filg de Diu, Salvader dil Mund, Derschader dils vifs, è morts, è che las ovras sias mervigliusas, è miraculusas daventien tras vertit, è pussonza divina, la qualla el possedi. Jn auter gi era sin il Sabbat maven ils Discipels de Christi speras in eèr via, ei veven aber fom, è perquei prendeven els enzacontas spigias, sfriaven quellas cols mauns, è magliaven il graun. Jls Fariseers leven quei bucca vertir, è scheven, ch' ei fussi enconter l' observaziun dil Sabbat.

Mo Christus ha puspei clarameing faig entellir, ch' ina semglienta caussa enten in grond baseings seigi bucca enconter la lescha, è ch' el sco filg de Diu seigi era Patrun, è signiur sur il Sabbat, è possi dispensar data la observaziun. Gleiti suenter ha Jesus enten la Sinagoga viù in, che veva in maun schirau, ei fuva era il Sabbat, è Jesus damonda, sch' ei seigi lubiu da far dil bein sin il Sabbat? Nagin leva sin quei far risposta, pertgei ch' ei encurriven stgisas per tgisar el; mo Jesus con ina fatscha vilada mira sin quella tshiocca gliaut, è gi tier quei um mendus: stenda ora il tiu maun; el ha stendiu ora, ed il maun fuva medegaus. Giu da quei vegnieven ils Fariseers, è Herodianers perina, co ei lessen metter Christus ord ils peis.

Nies char Salvader ha per in temps voliu untgir giu da ses inimigs, ed ei con ses Giufnals jus puspei tier la maar de Galilea, nua ch' el vegnieva d' in nundumbreivel pievel tschinclaus en, ch' era vegnius sin tuts mauns nau tier per guder sias grazias, e beneficis, ch' el fagieva con tuts malsaus, e maalspirtai; savens se squitschava il pievel vi tier Jesum en tala

b.

quantitat, ch' el stueva enten ina naf sin l' aua passar, è lau perdegar. Quei fagi-e-va aber zun mal als scuvi Fariseers, che tont pievel massi suenter Christo.

Dentont ha Jesus survigniu temps d' ira sin in ault cuolm, lau ha el la noig faig oraziun, è sin la damaun clamau ense-mel ses Giufnals, ed orda quels, ch' eran bein biars, ha el tscherniu ora dodisch per ses Apostels, nomnadameing Pieder, ed Andriu dus frars, Giachen, è Gion era dus frars, Filipp, è Barclamiu; Thomasch, è Mathiu, Giachen in filg d' Alfei, è Thadeus, Simon Cannaneus, è Giudas Jscariotes il Terditur, à quels tuts ha el dau la pussonza da medegar ils malsauens, è libarar ils malspirtai. El ha era faig cau in merviglius discuors, il qual veng comminameing nomnaus il priedi dil cuolm. En quel ha el sin l' entschiatta declarau per beai bucca ils richs, è gronds de quest Mund, era bucca quels, che suonden ils deleigs, è legerments de questa vita, sonder ha gig: beai een ils paupers dil spirt, beai ils mieivels, beai quels, che bragien, che han fom, è seit per la Giustia, ch' een misericordeivels, han il cor schuber, een della pasch, vegnien persequitai per amur della Giustia; quels ha Christus nomnau beai, pertgei ch' els hagian da survegnir il Reginavel de Tschiel. El ha als medems ses Giufnals gis, ch' ei sejen in sal della tiarra, ina glisch dil Mund per far entellir, ch' els con la buna vita, bien exempel, è sointgia doctrina hagian da terglischar, instruir, è mussar tuts Christgiauns. El ha cau dau auters mussaments ton à ses Discipels, sco à tuts auters fideivels cartens con gir, ch' in dei bucca sevilar sin stu frar, ch' in dei perdunar in gl' auter, charezar siu inimig, bucca far vendetgia, bucca dischar il

ligiom della Leig, bucca engirar; ch' in deigi emprestar ora senza enteress per esser perfeigs sco il bab de Tschiel. El ha era mussau la fuorma da gignar, far oraziun, ed almosnas dascusmeing ton, sco pusseivel seigi, senza glisnereng, à respect human; ch' in deigi sprezar las richezias de quest Mund, è rimnar scazzis ensemen si en tschiel; en tuts baseings haver sia fidonza en Diu, è bucca prender quitaun per il beiber, magliar, è se vestgir; bucca giudicar mal dal siu permer Christgiaun; passar per la porta stretgia, è bucca per la via lada, che mena en perdiziun, aunc autras doctrinas, è mussaments ha Christus purtau avon en quest priedi, ei lura vegnius giu dal cuolm, ha schubergiau in Leprus dalla lepra con commandar, ch' el duessi ira tier il sacerdot, è far la solita unfrenda. Vegnius ch' el fuva à Cafarnaum, ha el dau la sanadat al survient malsau d' in Capitani, ch' era vegnius con gronda humilitonza, e fidonza tier Christo per urbir la sanadat à siu survitur. Da Cafarnaum va Jesus ent' il marcau de Naim, lau speras la porta ha el leventau si in miert, ch' era in giuven, e filg solet d' ina viaua.

Entuorn miez Sercladur ha S. Gion Battista enten la perschun entelleig las ovras mervigliusas, che Jesus fagiessi; per quei termetta el dus de ses Discipels tier Christo per domandar, sch' el fussi il spitgiau Messias dil Mund? S. Gion saveva zvar schon tgi Jesus fussi, auncalura ha el faig domandar quei per bien dils medems ses Discipels, ils quals leven, che soing Gion fussi pli che Christus; mo con far quella deputaziun; han ils dus Discipels ord la doctrina, ed ovras de Christi setz podiu veer, ed encanoscher, che Jesus fussi il ver Messias, soing Gion Battista aber mo in Furrier; pertgei grad de quellas uras

veva Jesus medegau biars malsauns, è liberau ils malspirtai da lur gast infernal; nonder Christus per conventscher ton quels dus Deputai, sco era auters lur compoings, che vessen aunc giu en qual dubi, sche Christus fussi il ver Messias, ner bucca, ha dau per risposta als dus Ambassadors, ch' ei duessen ira tier Gion Battista, è reportar quei, ch' ei vessen viu setz, ed udiu, nomnadameing ch' ils tschiocs vesien, ils zops momien, ils leprus sejen schubriai, ils surds audiens ils morts levien si, ed als paupers vegni perdegau gl' Evangelii. Dentont ch' ils Deputai Mess de S. Gion maven con la risposta tier lur Meister, sche ha Jesus en preschientscha dil pievel ludau zun S. Gion Battista, è gig, ch' el seigi il prinzipal de tuts ils Profets; el ha era scharfameing scigniau sin ils malizius Gidius, che leven tedlar ni il perdegau de S. Gion, ni il mussar de Christi, sonder blastemaven in, è l' auters; perquei gi Jesus tier quels tschiocs Gidius: Gion Battista ei vegnius con manar ina vita zun strengia senza ni magliar paun, ni beiber vin, è vus schgeits, ch' el hagi il Demuni; il filg dil Christgiaun aber ei vegnius, magliond, è buend, sco outra commina gliaut, è vus schgeits: mireit gl' Um magliader, che beiba era vin, ed ei in amig dils Publicaners, è Pucconts. Quellas fuvèn las aviras, ch' ina part dils Fariseers, è Gidius scheven encounter Jesu, è soing Gion Battista. Tgi duess pia bucca surfierrer, è vertir enqual caussa de mal, sch' el fuss giè senza cuolpa, da pia che Christus, è S. Gion Battista per ils priedis, è miracles, ed auter bien tut, ch' ei fagieven, han retschiert aschi schliet engraziament?

Suenter enzaconts gis sesend Jesus sco gast en casa de Simon Fariseer, ei Maria

Magdalena ina aviarta pucconta, vegnida tier Christo, sefrida avon ils peis de quel, è con sias larmas lavau, con ses cavels schigientau, con sia bucca bitschau, è con in prezius balsam unschiu quels divins peis. Gl' ustier Simon vesend, co siu gast retschavessi ils humiliteivels survetschs de Magdalena, tertgiava tier sesetz, che Jesus savessi bucca tgi tala femna fussi; mo Jesus ha prest dau d' entellir, ch' el vesi era ses patertgiaments, è con ina bi alla semeglia ha el declarau, che quella femna fussi pli giesta, ch' il Fariseer, pertgei che la charezia ded' ella fussi pli gronda, che ne fussi quella dil Fariseer. Sin quei lai el ira la femna schend: tes puc-caus een à ti perdunai. Quels plaid han aunc biar meins plaschiu als murmegni-aders Fariseers.

Sin l' entschiatta de Fenadur fuvà presentaus in, ch' era malspirtaus, tschiocs, è mits, quel ha Christus liberau da tuttas treis malsognias; il pievel sesmervigliava, è scheva, ch' el fussi verameing il Messias; ils Fariseers leven che Christus scatschassi ora ils Giavels entras Belzebub prinzi dils Demunis mo Christus ha quels blastemaders confundiù è mussau, ch' el fetschi semigliontas ovras entras vertit divina, è dentont ch' el turzigiava, è fagieva se vergogniar ses inimìgs, ha ina femna ord miez il pievel alzau sia vusch, e gig: beau quei best, che ha tei purtau, ed il sein, che ti has tettáu, Christus risponda: beai een quels, che teidlen il plaid de Diu, e salven quel; e continuond Jesus siu dis-cuors, veng ei gig, che sia Mumma, e ses frars, quei ei, ses parens spitgiassen sin el ora avon la porta, Jesus damonda, quall' ei mia Mumma? e quals een mes frars? auter che quels, che fan la voluntat de miu Bab celestial? quels, leva Christus

gir, een à mi chars, è parens sco sch' ei fussen mes frars, è mia Mumma. Con quei ha Christus laschau ira ils Fariseers, ed ei jus tier la maar de Galilea; in nun dumbreivel pievel vegnieva suenter el, nonder el muort la gronda fuolla semetta enten ina naffeta, e perdegia tier il Pievel con portar avon ina semeglia suenter l' altra; l' emprima fuva d' in sem semnaus ora en quater sorts de tiarra, mo ina soletta ha portau il desiderau bien fritg; l' altra semeglia fuva d' in semnader, che veva semnau spir bien sem en siu cêr, mo gl' inimig veva sil suenter meschedau denter sarchem. La tiarza fuva dil gar-nitsch de senft, la quarta dil lavon, la quinta dil scazzi zuppau, las sis d' in marcadon de pedras custeivlas, las siat d' ina reit che peglia ensemen de tuttas sorts peschs, quellas semeglias ha el era en part explicau, e sil suenter jus à Nazaret, lau ha el perdegau enten las Sinagogas, e faig caussas miraculusas, aber pauc stimadas, pertgei ses Patriots scheven: ei quei bucca il Zimmerman filg de Maria? co ha quel tonta favialla, e Sabientscha, ch' ei mai staus à scola? Sco sch' ei lessen gir: quei ei in um de bassa condiziun, e po bucc' esser il Messias dil Mund; Christus sin quellas malperdertas tschiontschas gi, che nagin Profet seigi bien vegnius en sia patria, e quei han ils Nazareners prest suenter setz mussau; pertgei ch' els giud la sabia doctrina de Christi een daventai ton rabiai, ch' ei leven el precipitar giu d' in ault cuolm; aber Christus per miez els tras senza esser retenius ei passaus navenda en auters marcaus, vigs, e castials de Galilea perdegond gl' Evangeli; e medegond different malsauns. Ses Giufnals maven con el, sco era Maria Magdalena, ord la qualla el veva scatschau siat Demunis, item Joanna Dunna

de Chusa, e Susanna, ed autras femnas biaras, che veven dad' el retschiert la sanadat, ù en qual altra particolare grazia, quellas teneven compagnia à lur divin Benefactor, e procuraven con lur daners la vivonda agli.

Consideront aber Jésus, co ils paupers Gidius fussien semiglionts allas nuorsas senza pastur, sehe ha el voliu dus e dus de ses Apostels termetter per lur tiarra entuorn, vidavon aber ha el quels instru-ju, e mussau, co ei duessen sedeportar enten lur Ambassada, ei duessen nomnadameng portar con els ni aur, ni argient, ni daners, ni taschtgia, era bucca pli, ch' in vestgiu, sco era naginas armas per se defender, oreiffer in fist per se empusar, e segidar vinavont enten far ils viadis. El ha gig, ch' ei dejen per gl' emprim ira solettameing tier il pievel d' Jsrael, e compartgir la pasch à scadin, che vegni à retscheiver els; el ha era avisau, ch' ei hagian d' esser persequitai, mo ch' ei dejen bucca tumer la gliaut, sonder solettameing Diaus, era bucca vidavon studegiar co, e tgei ei veglien risponder als Reigs, e Derschaders, pertgei ch' il Spirt soing vegni schon dar favialla, e sabientscha da puder confunder ils inimigs, avon ils quals els vessen d' esser manai. Finalmeing ha el adhortau da portar la crusch, ed unfrire si lur vita per defensiuon della evangelica verdat. Con tals camonds, doctrinas, e mussaments bein instrui maven ils Apostels à perdegar, ei scatschaven era ils Demunis ord las personas malspintadas, ei unscheven ils malsauns con gl' jeli, e medegaven de mintgia sort malsognias. Enten ils trenta dus ons de Christi ils 29. d' uost ei S. Gion Battista vegnius scavazzaus per contentientscha d' ina malmunda saltatrice.

Dentont ch' ils Apostels fagieven vinavont lur Missiuns, è Priedis per las Vischnauncas entuorn, sche perdegava Jesus enten ils marcaus; Herodes il Reig udind las ovras mervigliusas, che Jesus fagieva, sminava el, che Gion Battista fussi levas da mort en vita, è fagiessi tontas miraculas, nonder el vess bugient puspei quel compigliau; Ils Giufnals han requintau à Christo, co lur Missium seigi passada, è qual seigi il gargiamet dil Reig Herodes; sin quei ei Christus con ses Discipels se retraigs enten in desiart bucca lunsch dal marcau Bethsaida; tchiunc milli Umens con in grond diember de femnas, ed affons een vegni suenter en quei desiart, tutta quella gliant ha Jesus spisgi-entau con 5. pauns domiecc, è dus peschs, vanzond aunc frusta d' emplenir dodisch canastras; quei ei daventau entuorn la fin dil meins de Marz enten il tierz on dil perdegar de Christi. Il pievel leva sin quei miraculus faig declarar Jesum per Reig, mo el ha schau ses Giufnals passar la maar, ei setz untgius giu, ed jus persuls sin in Cuolm. Dentont che Jesus fagieva lau oraziun, fuvèn ils Apostels sin la maar compigliai d' in suffel contrari, che metteva lur naff en grond prigeli; Jesus ei sin la fin della noig vegnius tier els spassegiand sin l' aua sco sche quella fuss ina tiarra ferma. Tuts che veseven el, pigliaven tema, è manegiaven, ch' ei fussi in Spirt. Jesus se dat ad els d' encanoscher, è soing pieder con lubientscha de Christi, va ord la naff per ira tier siu divin Meister mo entscheiva ad ira ualti fig sut aua, perquei grescha el, è gi: • Segnier, salva mei; Jesus stenda ora in maun, peglia quei Apiestel, è gi: ti de pauca eardientscha, pertgei has dubitau? a trusch ei lura Jesus vegnius enten la naff, soh' ei la maar sequietada, è la naff

ei ladinameing stada à riva. Cau has ti, o fideivel, ina bialla prova dilg agit, che Diaus ei paregiaus da dar à tuts quels ch' enten lur baseings con fidonza recuorren tier el.

Vegnius che Jesus ei lura enten la tiarra de Genethsaret, sche vegnieven sin tuts mauns manai nau tier el nundumbreivels malsauns. Quels, che pudeven tuc-car gl'ur dil siu vestgiu, daventavensaus. Quei pievel, che fuvà ent' il desiart ton miraculusameing vegnius spisgiaus, encuriva dentont Jesum, ed enflava el finalmeing à Cafarnaum; lau ha Christus al pievel voliu far in appetit tier in paun bucca corporal, sonder Spiritual, mettend ad els avon ina doctrina davart il santissim Sacrament dilg Altar, schend: mia carn ei verameing ina spisa, è miu saung ei verameing ina bubronda; quel che maglia la mia carn, è beiba il miu saung, ha la vita perpetna. Quel che maglia quei paun, ven à viver en perpeten, è sche vus vegnits bucca magliar la carn dil filg dil Christgiaun, è beiber il siu saung, sche vegnits vus bucca haver la vita enten vus; bucca mo il grob pievel, sonder era biars dils Giufnals de Christi leven bucca entellir, è capir, co quei pudessi daventar, ei puplaven, murmegniaven, maven navenda, è suondaven bucca pli Jesu, il qual sevolva tier ses Apostels, è gi: leits era vus ira navenda? Soing Pieder enten num dils auters gi: tier tgi duessen nus ira, o Segnier? ils plaid, che ti plaides, een plaid della vita perpetna; nus cartein, che ti sejes Christus il filg de Diu. Quei ei passau entuorn la fiasta de Paschcas, essend Christus passaus enten ils 33. ons de sia vegliadegna.

Soing Gion vult dar d' entellir, che Jesus en quei on seigi bucca jus à Gierusalem

per celebrar lau la Solemnitat Paschcala, sonder seigi setenius si en Galilea per caschun, ch' ils Gidius legigiaven agli sin la vita. Jls Scrivonts, è Fariseers, che schaven bucca sut da taxar la manonza de Christi, han entuorn miez Avril voliu saver, pertgei ses Discipels lavassien bucca ils mauns avon magliar? Jesus ha quels tafframeing priu à mauns, è gig, chei sejen glisners, tshiocs manaders, è plischliats, che ses Giufnals; ei rumpien il condament de Diu per salvar ils mussaments de lur veilgs; avon la gliaut veglien ei comparer bials, schi bein chei sejen endadens pleins tschuffernin; ei honoreschien Diaus con la booca, mo lur cor seigi lunsch navenda da Diu; el ha era mess vi tier: bucca quei, che va per pocca en, maculescha il Christgiaun, sonder quei, che veng ord bocca; pertgei quei, che va ord bocca, veng ord il cor, nomnadameing, schliats patertgiaments, mazaments, rumpaments della Leig, ladernitschs, faulsas perdetgias, blastemias, è quei maculeschi il Christgiaun, aber magliar senza lavar ils mauns maculeschi bucca il Christgiaun. Jls Fariseers vergogniai saveven nuotta risponder sin quei.

Sin l'entschiatta dil Maig ei Jesus vegnius sin ils confins de Tiro, è Sidon, è lau scatschau il Demuni ord ina figlia d' ina Dunna Cananea. Turnaus ch' el ei staus tier la maar de Galilea, ha el dau l' udi da, è favialla ad in Um, ch' era surds, è mits. Christus va sin in cuolm, sesa giu, è dat la sanadat ad auters biars malsauns, ch' eran manai nau tier; giu da quei semervigliava il pievel, è ludava Diaus per quei, ch' ils zops massen, ils tshiocs vessen, ils mits plidassen, ils surds udisen, ed auters malsauns vessen survegniu la compleina sanadat, pauc suenter ha Jesus con siat pauns, ed enzaconts pauc

peschs spisgientau quater milli Umens senza lur dunnauns, ed affons, ed aunc faig vanzar frusta d' emplanir siat canastras. Suenter tal merviglius faig ei Jesus jus enten ina naff, è navigaus enconter Dalmanutha tier ils confins de Magedan.

Jls Fariseers, è Saduceers garegien, che Jesus duessi far vegnir da tschiel en qual enzenna; mo Christus ha era questa gada, sco vidavon, bucca consentiu en lur damonda, schend, che ad els fussi dada nagina enzenna autra, che quella de Jonas il Profet; sco quel suenter treis gis, è noigs seigi vegnius ord il venter dil pesch, aschia vegni era il filg dil Christgiaun levar si il tierz gi suenter sia mort. Bandunai quels tentaders, è vegnius ch' el fuva puspei anavos sin aua, ha el dentont avisau ses Discipels da separtgitar dal lavon dils Fariseers, è Saduceers, che seigi in glisnereing, è tschliatta doctrina. A Bethsaida dat el la vesida ad in tschiec con metter ses mauns sin ils eilgs. Enten la tiarra de Cesarea Filippi domandava el ses Giufnals: tgei gien la gliaut, ch' il filg dil Christgiaun seigi? els risponden, ch' ina part tegnien el per Elias, auters per Gion Battista, auters per Jeremias, è in dils Profets; è vus, gi Christus, tgi manegieits, che jau seigi? sin quei ha Pieder en num de tuts rispondu: Ti eis Christus filg dil vif Diu. Quella risposta ha talmeing plaschiu à Christo, ch' el ha gig: beaus eis ti Simon filg de Jonas: pertgei la carn, è saung han bucca quei à ti revelau, sonder il miu Bab, ch' ei enten tschiel. E jau gig à ti, ti eis Pieder, è sin quella felsa vi jau bagegiar mia Baselgia, è las portas dilig uffiern vegnien bucca haver sur maun à quella; è jau vi dar à ti las claffs dil Reginavel de tschiel; tgei ca ti vens à ligiar sin tiarra, veng era esser ligiau en tschiel, è tgei ca ti vens à schli-

giar sin tiarra, veng era esser schli-giau enten tschiel. Con tala declara-zion ha Christus schentau S. Pieder per siu Stattalter sin tiarra, per fundament, è cau'general della sia Baselia con surdar agli las clafs d' ina compleina auctoritat, è segirond el, ch' ilg uffiern, è tuts auters inimigs vegnien bucca puder surventscher quella, sco glei entochen ussa d'aventau, è veng à restar entochen alla fin dil mund. Plinavont ha Christus dau d' entellir, ch' el vessi biar d' endirar, è sin la fin vegnir mazaus. S. Pieder bucca enconoschend aunc ils divins secrets, per charezia enconter sin divin Meister, leva sconsigliar à Christo tal martiri; Jesus encontercomi datà Pieder ina scharfa correczion schend: va navenda da mei, ti Sathan, ti eis à mi de scandal; volend nios char Salvader dar d' entellir, ch' il conseilg de Pieder vegni bucca da Diu glaus en, sonder dal Demuni, il qual desiderassi, che la schlatteina humana vegniessi bucca spindrada con la mort dil filg de Diu. Christus ha lura era bucca mo à ses Apostels, sonder-à tuts teniu avon da snegar sesetz, è portar la crusch suenter el con metter vi tier, che quei fussi in necessari mittel per salvar las olmas, las quallas vallien pli, che tut il mund.

Passaus ch' ei staus il meins de Fenadur, ei Jesus jus sin il cuolm de Thabor, è lau en preschientscha de treis Apostels se transfiguraus, sco da quei Misteri tucca da plidar sin ils 6. d' uost. Vegnind Jesus giu dal cuolm, ha el liberau in malspir-tau d' in Spirt, che pudeva bucca vegnir scatschaus ora da ses Giùfnals. Mond lura enconter Cafarnaum, ha el notificau il strapaz, è crudeivladat, ch' ils Gidius, è Pagauns vegniessen à dovrar enconter el, da quei restaven ils Discipels fig trists. Arrivond ent' il marcau, ei S. Pieder dals zollers staus domandaus, sche lur

Meister pagassi era il solit tribut? Quest ha Jesus saviu, è per quei commandau à Pieder d' ira tier la maar, è pigliar peschs, sche vegniessi el en bocca dilg emprim pesch enflar in staterem, è siclum, quei fuva in daner, che fagieva grad ora il pagament sufficient da pagar il tribut per Christo, è S. Pieder. Sco Christus ha giu commandau, aschia ha S. Pieder faig, pigliau il pesch, enflau il siclum (che fa entuorn 10. bazs) pagau il tribut, è contentau ils zollers. Con tal faig ha Christus mussau, che tuts dejen obidir allas giestas leschas, è cammonds de lur legitims Superiurs.

Con la caschun che Jesus, è Pieder venen adualmeing enzemen pagau quei tribut, levava ei si denter ils Apostels ina disputta davart la precedenza, qual dad' els vessi dad' esser ilg emprim suenter Christo? Jesus ei vegnius lau tier, ha turzigiau mieivlameing ses Discipels, è per disfar ton pli bein semgiontas dispu-tas, ha el clamau nau tier in pitschen buob, schentau quel enten miez, e gig, ch' ei vegnien bucca haver part dil Regi-navel de Tschiel, ù pia ch' ei d'aventien semgionts als pitschens affons; quei fuva ton sco da gir: vus vegnits bucca sals, ù pia che vus sejes humiliteivels, obedei-vels, schubers, sincers, ed innocents sco ils pitschens affons. Sin il medem temps ha Christus avisau da bucca dar scandal ad in pitschen, che creigi enten el; e sch' ilg eilg, ù in maun, ù in pei duess esser de scandal, sche dei ins cavar ora tal eilg, tagliar navenda tal maun, e pei scan-dalus, volend Christus con quei mussar, ch' in stoppi fierrer navenda, e bandunar da caschun dil puccau, sche giè quei liug, quella persuna, quei survetsch, uffizi, e traffica fuss à nus aschi necessaris, e ni-zeivels sco in eilg, in maun, ner in pei. Aunc in auter mussament ha Christus

dau davart il turzgiar siu permer Christgiaun per trer quel ord il puccau, ch' in dei nomnadameing corrigier quel per gl' emprim denter quater eilgs; sche quei nizegia bucca, sche dei ins prender aunc in, ù dus auters tier, che gidien tier la correcziun; persort aber che quei tut fuss-adumbatten, sche dei ins aunc bucca publicameing sin las gassas palesar il fallament dil permer Christgiaun, sonder notificar alla Baselgia, quei ei, als pasturs, à Babs è Mummas, als Superiurs, è Oberkeit. S. Pieder damonda, sch' in stoppi à siu frar puccont perdunar entochen las siat gadas? Christus risponda: bucca mo siat gadas, sonder siattonta siat gadas siat gadas, quei ei, tontas gadas sco el veng empermetter datschiartameing da se megliurar. Per quei ton pli bein declarar, ha Christus dau ina semèglia d' in malengrazieivel survient, che ha in siu compoing malameing salvau per caschun, che quel pudeva bucca pagar in pitschen deivet, schi bein ch' el sez vessi dal siu creditur survigniu in schengeig, ù nachlass de diesch milli talents. Muort tala malengrazieivladat ha il Signiur reclamau il schengeig faigs, mess il malengrazieivel survient en perschun, e truau quel tier las perpetnas peinas. Sin là fin de questa semeglia gi nies mieivel Salvader: aschia veng era far il miu Bab celestial con vus, ù pia che scadin perduni al siu frar da cormeing. En quei medem Capitel 18. de S. Mathiu lauda Christus l' oraziun commina da dus, treis, ù plis faiggia en buna perinadat, schend, che tala oraziun urbeschi tut ora dal Bab, ch' ei enten Tschiel.

Entugn miez Settember semetta Jesus sin via per ira à Gierusalem, mo sco da scugnemeing, e senza canéra per assister alla solempna fiasta, nomnada Scaopegia, el passa per la tiarra de Samaria, la gliant

d' in cert marcau leven el bucca schar passar tras; dus dils Apostels Giachen, è Gion frars vessen bugient faig vegnir fiuc giu da tschiel per arsentar quels malhofflis Samaritaners; Christus aber ha dustau, è dau d' entellir, ch' el seigi bucca vegnius per far vendetgia, è perder las olmas, sonder per far dil boin, esser pazients, mieivels è salvar las olmas. Mond pli lunsch vinavont, ha el entuppau diesch leprus che supplicaven per la sanadat, Christus cammonda ad els d' ira, è sepresentar avon ils Sacerdots; en à quei ch' els maven, se enflaven els schon schubers dalla lepra; in de quels diesch, ch' era in Samaritaner, ei turnaus anavos, sefrius giu avon ils peis de siu divin Benefactor; e rendiu il dueivel engraziament.

Vegnus che Jesus fuva sco zuppada-meing à Gierusalem, vessen ils Gidius survigniu el bugient, sch' ei vessen podiu enflar; pertgei ina part scheven: el ei buns; auters aber naà, sonder el surmeina il pievel. Il quart gi della fiasta ei Jesus sepresentaus ent' il tempel publicameing; e perdegau lau tier il pievel con tonta auctoritat, sabientscha, e doctrina, che tuts sesmervigliaven, co el entelgiessi tonbein la Scartira, havend el bucca studegiau? mo Christus muossa che sia doctrina seigi bucca humana, sonder divina. Ils Prinzis dils Sacerdots, e Fariseers haveven seuidonza, che Christus fussi dal pievel ton stimaus, perquei sespruaven ei da gir mal dad' el, gie els termetteven ora Umens per pigliar el; mo quels medems sbiers dalla mervigliusa doctrina de Jesu surpri een tornai tier lur Signiurs, e gig, che nagin Christgiaun vessi enzacuras discurreu sco quei Um discuurri. Ils 6. d' October, ch' era il davos gi della fiasta, edil pli solém de tuts, clamava Jesus ent' il tempel con aulta vusch: Sch' enzatgi

ha seit tier la vita perpetna, sche vegni tier mei, è beibi; ed ord il venter de quel, che crei enten mei, vegnien à flussegiar flus d' aua viva. Quei plidava el davart la grazia dil soing spirt, che dueva esser concedida als cartens de Christi. Biars carteven enten Christus, auters aber restaven stinai enten lur fauls meini, che Christus havessi da vegnir bucca ord Galilea, sonder ord Bethlehem, è per quei fuva ei denter ils Gidius ina gronda dispiitta.

Sin la sera va Jesus sil cuolm d' olivas per far oraziun; gl' auter gi bein merveilg tuorna el puspei ent' il tempel, è perdegia al pievel. Ils scrivonts, è Fariseers meinen tier lau ina femna compigliada ent' il rumper la leig, è garegien, che Christus duessi dar siu parer, tgei ei fussi da far con quella? Christus ha bein viu' ils latschs, è fallas de ses inimigs, ha per quei era bucca dau ad els quei meini, oh' ei spitgiaven, sonder se bassaus, è con in dét scrit sin la tiarra, sco ei ven cartiu, ils puccaus, è lasters de quels tgisaders, ils quals lunder giu bucca pauc confundi een in suenter gl' auter passai giu, ed ora, laschond la femna lau soletta con Jesu; quella ei era da Jesu vegnida absolvida con paig, ch' ella fetschi bucca pli puccau. Suenter quei ha Christus tier il pievel faig ina mervegliusa doctrina, è declarau, ch' el seigi la glisch dil Mund, il filg de Diu, l' entschiatta de tuttas causas, è che las miraclas, ch' el fetschi, dettien perdetgia della verdat, ch' el plaidi; tgi che suondi el, hagi la vita, è compleina libertat; quels aber, che persevereschien enten mantener las menzegnias, è persequitar la verdat, hagian da morir enten lur puceaus, è vegnir en stermentusas miserias. Con semiglianta spointgia doc-

TOM. I.

trina ha Jesus lura scaffiu pauc auter, che faig d'aventar ils Gidius pli rabiai talmeing, ch' els han priu si crappa per encarpà el; mo Christus ei se faigs nunveseivels, ed untgiu giu ord il tempel senza ch' ei hagian advertiu.

Bucca gig suenter ha el dau la vesida ad in, ch' era naschius tsohiocs. Quella miracla ha bunameing stusohau giu il cor als Fariseers, pertgei ch' ils auters tuts sesmervigliaven lunder giu, è carteven, che Christus fussi in um de Diu. Christus ha era fig turzigiau ils Fariseers, è gig, ch' ei sejen tsohiocs, ignoranzs, è loschs, per quei veglien ei bucca seschar mussar. Flinavont ha el empruau, ch' el seigi in bien pastur, encanoschi sias nuorsas, tegni quellas char, è detti la vita per quellas; al contrari ha el dau d' entellir, che vischenders, lufs, laders, è morders dellas nuorsas, ch' een las olmas, sejen tuts quels, che meinen ina scandalusa vita, ù muossen doctrinas contrarias alla doctrina de Christi.

Cura che Jesus ei staus jus navenda da Gierusalem, sche ha el tier ses Apostels tscherniu ora aunc siattonta dus auters Giufnals, à quels ha el dau buns mussaments, concediu la vertit da scatschar ils Demunis, da medegar ils malsaus, è termess ora dus è dus à perdegas per la Giudea entuorn en tuts ils marcaus, vischnauncas, è logs, nua ch' el sez sil suenter haveva da vegnir. Avon lur partenza hanes segnier segirau, che quels marcaus, che lessen bucca retsocheiver els, hagian da spitgiar avon Diu in truament pli scharff, che ne seigi quel de Sodoma, è Gomorrha. El ha era faig menziun de Corozain, Bethsaida, Cafernaum, ed auters marcaus, nua ch' el tut il pli veva perdegau, è faig stupentas miraclas, auncalura leven tals

o

marcaus bucca orer enten el; perquei hagi lur truament d'esser pli rigoruss, che ne seigi il truament de Tiro, è Sidon marcaus dils pagauns. Cau tras quellas smanatschas ha nies Salvader voliu era mussar, ch' ils puccaus dils Christgiauns, che hagian la glisch della vera cardientscha, sejen pli grefs, ed hagian d'esser stroffigai pli grevameing, ch' ils puccaus dils pagauns, è nunfideivels, che han bucca la vera cardientscha, ed era bucca tontas caschuns da saver eneanoscher il bien, è mal, il lubiu, è nunlubiu, la verdat, è las menzegnias, sco han ils Christgiauns catholics. Ils siattonta dus Giufnals, havend faig lur ambassada, turnaven anavos tier lur divin Meister, è selegraven, ch' ils Demunis havessen stoviu obedir al lur camond; mo Christusturzegia els da bucca esser loschs, sonder humiliteivels, è bia pli selegrar, che lur nums sejen scrits enten il Reginavel de Tschiel; ei duessen seregordar da Lucifer, co quel per loschezia grevameing da tschiel seigi curdaus.

Ad in sabi della lescha, che leva saver tgei el vessi da far per survegnir la vita perpetna, ha Christus respondi, ch' in stoppi salvar la lescha, nomnadameing tener char Diu sur tuttas caussas è siu permer Christgiaun sco sesez; el ha era con ina semeglia d' in viandond passaus da Gierusalem en Jericho, è vegnius dals morders malameing salvaus, mussau, qual seigi nies permer Christgiaun, nomnadameing tutta la gliaut, mo particularmeing quels, ch' een miserabels, è pon da sesez bucca segidar, sejen lura jasters, ner domiastis, amigs, ner inimigs, fideivels, ner nunfideivels.

Enten ilg meins de November ei Jesus arrivau en Bethania, è vegnius lau dallas

duas seras Marta, è Madalena retschirta con gronda cortesia lau navend va el enten in cert liug per far oraziun, ils Apostels han era rogau, ch' el lessi ad els mussar da urar, sco S. Gion Battista veva mussau à ses Giufnals. Christus ha bugien mussau ad els da far quella oraziun, che veng nomnada l' oraziun dil segnier, quei ei il Pater nies, che compeglia en siat damondas per domandar dal Bab celestial tut quei, ch' ei per laud; è gloria de Diu, per baseings spirituals, è corporals ton per nus sezzi, sco per nies proxim Christgiaun. E sinaquei ch' ils Apostels, è nus era tuts, de quella divina oraziun flissiameing sesurvien, ha Christus con ina semeglia dau d' entellir, tgei gronda vertit, è forsa hagi tala oraziun; la semeglia fuva d' in um, che da mesa noig era jus tier in siu amig, quel con gig rogar leventau si, è faig dar agli treis pauns, sco descriva S. Lucas Cap. 11. tala semeglia ha nies Salvader finiu con metter vi tier questa liberala, è segira empermischun: Domandei, sche ven ei à vus vegnir dau; encurri, sche vegnis vus ad enflar; spluntei, sche ven ei à vus vegnir aviert si.

Da quei temps ha Jesus dau l' honur ad in Fariseer, ed ei jus tier el à gientar, mo senza lavar ils mauns vidavon, sco ei fuva l' izonza, è da quei restava il Fariseer offendius. Nies segnier ha lura stermetusameing priu à mauns ils Fariseers, è smanatschau ad els il perpeten vae, perquei ch' ei fussien raffaders malgiests, è glisners, che schubregien la scadialla mo dadora via, è bucca en dadens, ei lavien ils mauns, ed il cor resti denton pleins de malas Giustias, ed auters lasters. Semigliontameing ha el con scharfs plaid lavau ora ils Docturs della lescha per quei, ch' ei cargassen si als auters grefs buordia,

els aber sezs lessien strusch tuccar quels con in det; quei furava fig il nas als Fariseers, è Docturs, ei vessen bugien stup-pau la bocca, è plonschii enqual caussa enconter Jesum; mo el en preschientscha d' in grondissim pievel ha plidau vinavon tier ses Giufnals, con dar à quels era buns mussaments, nomnadameing ch' ei dejen se partgitar dil lavon dils Fariseers, ch' ei mo in glisnereng; che nagina caussa seigi ton zuppada, che hagi bocca d' esser palesada: è specialmeing ch' ei duessen bocca tumer quels, che possien mazzar mo il tgierp, è bocca l' olma, sonder tumer Diaus, il qual po tgierp, ed olma metter en gl' uffiern; plinavon ha el gig da voler en preschientscha dils Aungels honorar quels, che vessen el honorau avon la gliaut, encontercomi lessi el snegar, è bucc' encanoscher quels, che vessen dad' el seturpiau, è bocca dau agli honur, ed obedientscha avon il mund.

Sin la fin de quels mussaments ei in vegnius tier Jesu, è rogau da voler commandar à sin frar, ch' el partgiessi con el l' jerta dil Bab; Christus ha da quei bocca voliu se empitschar, sonder cau tras priu la caschun dà metter avon ils prigels, è miserias dils ranvers con adhortar da voler sepertgitar dalla ranveria, è memia grond quittau pil mund. Per quei declarar porta el ina semeglia d' in rich um, che saveva bocca nua metter sut teig tutta sia rauba, el pia seresolva da voler spazzar giu ils bageigs veilgs, è bagegiar si nufs pli gronds; mo la noig suenter mierz el anetgiameing senza puder pli per in solétgi guder enzatgei de sia gronda rauba. Lura avisa el ses Discipels da bocca haver grond quittau per la vivonda, è vestgiadira, sonder sefidar dil Bab celestial, il qual mantegni era ils thiers, ed autrae

creaturas meins stimadas; ei dejen sestentar da rimnar enzemen scazzis si entschiel, nua che nagin lader possi tier, è se deportar adina sco buns fideivels survients per esser stimai meriteivels da guvernar sia Familia. El avisa era ils Gidius, ch' ei dejen far penetienza, schiglioc momien ei tuts à perder, purtond sin quei ina semeglia d' in pumer de fics, che dueva esser tagliaus entuorn, sch' el vegniessi enten in on bocca purtar frig. Mond enten ina Sinagoga dat el la sanadat ad ina femna, ch' era schon schoig ons ton crutscha, è col tgiau davon giu, ch' ella pudeva bocca mirar enconter tschiel. Ei fuva aber il gi dil sabbat, nonder il principal della Sinagoga se mussava mal contents; Jesus se giustifichescha è gi: sche glei lubiu sin il Sabbat da schlargar dallas cadeinas in bof, ù in asen per quels buentar, ton pli eis ei lubiu da schligiar questa figlia d' Abraham dal ligiom, con il qual il Sathan teneva ella ligiada. Paucs gis suenter era sin il Sabbat ha Jesus faig sauns in vassersichtig. Vegnind el domandaus, sche paucs fussien quels, che vessen d' esser salfs? ha el rispondiu, ch' ei fussien paucs, che la porta dil parvis seigi stretgia, è ch' ei vegli sforz da passar tras quella; ed ina gada ch' il Bab de casz vessi quella sarrau, fussi il spluntar adumbatten, è nezegiassi nuotta il clamar: o segnier, arva si!

Sin l' entschiatta dil December han ils Fariseers consigliau à Cristo, ch' el duessi far la fuigia, pertgei che Herodes encurrissi el per mazzar. Christus risponda: mei, è schgei à Herodes, che jau hagi el nomrau ina uolp, ch' il temps de mia mort seigi aunc bocca rau tier, è ch' el con tutta sia pussonza possi bocca mazzar mei per in moment pli gleiti, chei ne

seigi à mi plascheivel; è che jau hagi da morir à Gierusalem; al qual marcau Christus ha profetisau gronds castigs muort quei, ch' el fussi in morder dils Profets.

Mond Jesus en casa d' in Fariseer sin il Sabbat per magliar, ha el lau medegau in vassersichtig, dal qual grad avon gi schon gig. El observa lau era, ch' ils gasts prendessien ils emprims sessels davos meisa, quei scossegia el, è gi da prender ils pli davos logs tier ina gastaria, cura ch' in vegni lau tier envidaus; è tgi che lessi salvar ina gastaria, duessi bucca envidar ses amigs, ses parens, ù richs vischins, sonder ils paupers, miserabels, è mendus, che savessen bucca render in' altra gasteria, sche vegniessi quei esser pagau sin gl' auter mund. In dils gasts ha gig: beaus quel, che ven à magliar paun ent' il Reginavel de Tschiel. Jesus per dar d' entellir il pitschen gargiamet, ch' ils biars hagian per guder la celestiaa gastaria, ha enstailg della risposta mess ina semeglia d' ina gronda tscheina, tier la qualla fuvon envidai biars, mo nagingin ha voliu comparer; lura ha il Bab de casa per forza faig manar nau tier tuts strubiai, zops, è tshiocs, che pudeven vegnir enflai per las gassas, è contradas dil marcau entuorn. Con quella semeglia deva Christus d' entellir, ch' ils Gidius vegniessen bucca arrivar tier la gloria, bein aber ils paupers pagauns, è nunfideivels hagian d' esser illuminai, converti, è clamai tier la celestiaa gasteria. Mond Jesus navend dalla casa dil Fariseer, che veva el giu envidau à magliar, mava con el ina gronda rimnada de pievel, al qual Jesus seviults entuorn ha gig, che tgi cà vegli esser denter il diember dils ses Giufnals, quel stoppi schnegar sesez, è tut quei, ch' ei agli il pli char sil mund, è portar tras ora suenter el sia crusch.

En à quella fuva ei nau tier la perdanonza, ù fiasta della dedicaziun dil tempel à Gierusalem, che vegnieva mintgion celebrada enten il meins December. Jesus ei era lau comparius, è publicameing gig, ch' el seigi Christus il vér Messias, ehe siu Bab seigi Diaus sez, è ch' el, ed il Bab seigien in esser, ù ina natira, è che quei seigi vér, dettien perdetgia las ovras ch' el fetschi enten num dil Bab. Quellas, ed autras provas tuttats han mo velintau ils tshiocs Gidius talmeing, ch' ei han priu si crappa per encarpar el sco in blastemader de nin valsén; Jesus ei aber untgius giu, è passaus dall' altra vard dil flus Jordan, nua che S. Gion Battista vidavon battegiava. Grondissim pievel serimnava lau per tadar il siu plaid, fuvon era denter quella rimnada Fariseers, che pupplaven, è murmegniaven per quei, che Christus retschavessi si, è magliassi con ils Publicaners, è pucconts.

Nies Salvader ha à quels murmegniaders sarrau la bocca con portar avon treis semeglias; l' emprima fuva d' in fideivel pastur, che schava 99. nuorsas enten il desiart, è mava entuorn per ils cuolms, è pizzas per encurtir ina nuorsa persa; l' altra semeglia fuva d' inna dunna, che per enflar ina groscha persa scuava con flis la casa tutta; la tiarza fuva d' in misericordeivel Bab, che retschaveva con letizia siu filg perdiu, il qual veva sfaig navenda sia rauba tutta, è turnava tier siu Bab muort la fom, ed autras grondas miserias, ch' el pativa. Con quellas semeglias ha Christus declarau, con plascheivla seigi avon Diu, è ses Aungels la conversiun, è penetienza d' in puccont.

El portava aunc la quarta semeglia d' in malgiest Schaffner, che veva schau suenter, è schengigiau ina part dil deivets als debiturs dil siu signiur per haver amigs

enten ses baseings. Con quella semeglia leva Christus mussar, ch' ils ranvers duessen far almosnas per survegnir amigs, è protecturs sin lur fin. Plinavon ha Christus raquintau ina trista historia d' in richum. sattaraus elg uffiern per quei, ch' el sin quest mund era vivius en deleigs, è commoditats grondas senza prender erbarm d' in pauper Lazarus, che steva avon siu isch pleins biergnas per survegnir sil meins las miullas, che curdaven giurt la meisa, aber niang quellas vegnieven dadas agli. En quei Capitel ha Christus declarau, che la leig possi bucca vegnir rutta, ù disfatgia; el ha era discurriu davart l' excellentadat dil purschalladi, è dil stand liber, con avisar lau speras, ch' el laschi à scadin la libertat da legier ora quei stand, che pari agli pli segirs, è consoleivels. Quest tut para d' esser passau enten ils 33. ons de Jesu Christi.

Sin l'entschiatta dilg on 34. entruidava Jesus ses Giufnals, ch' ei duessen dar scandal à nagin, haver ina ferma cardientscha, esser humiliteivels, è eura ch' ei havessen faig quei tut, che ad els fussi commandau, duessen ei se humiliar, è stimar sesez sco per nunnizeivels survients: el plaيدا lura dal gi adessen, è gi, ch' il filg dil Christgiaun hagi da vegnir anetgiameing sco in cameig, sin in temps nunspitgiau; il general Sindflus sur il mund, sco era il fiuc da Tschiel sur Sodomia ei vegnius d' in temps che la gliaut fuva legra, bueva, magliava, semaridava, bagegiava, è trafficava, è dal strof paregiaus avon isch nuotta patertgiava, aschia vegni era comparer il Filg de Diu sin il general truament.

Enten il meins de fevrer scheva Jesus, ch' in stuessi adina orar, è bucca schar suenter. Per quest ton pli bein catschar

ent' il cor, metteva el duas semeglias; l' emprima fuva d' in derschader schliet, che tumeva ni Diu, ni il mund, è leva bucca far Giustia. Jna certa viaua ven tier el, quella con gig rogar, è gig esser molesta ha finalmeing mumentau quei negligent derschader; ch' el ha teniu dreig à quella viaua. L' altra semeglia fuva d' in Fariseer, è Publicaner, ch' eran ii el tempel per far oraziun; il Fariseer muort sia loschezia ha meritau bucc' auter, che la gritta de Diu, il Publicaner aber muort sia humilitionza ha urbiu perdunament dils ses puccaus. L' emprima de questas semeglias muossa, ch' in dei bucca schar suenter da far oraziun, sinaquei ch' in vegni tedlaus; l' altra muossa co in dei far oraziun, nomnadameing en humilitionza, è con ricla dils puccaus. Enaquella vegnien portai nau tier pitschens affons sinaquei che Christus quels benedissi; ils Discipels leven quels tener navenda, mo Jesus gi: Lascheit vegnir tier mei quels pitschens, pertgei de quels ei il Reginavel de Tschiel, che veng esser daus solettameing als innozents, è schubbers, sco een quests affons; lura ha el mess ses divins mauns sur ils tgiaus, è quels benediu.

Sin il viadi va in giuven tier Christo, è damonda, tgei el hagi da far per survegnir la vita perpetna? Christus risponda, ch' el stoppi salvar ils condaments; il giuven replichescha: quels hai jau tuts salvau da pitschen ensi, tgei maunca ei pia aunc à mi? Jesus gi puspei: sche ti vol daventar perfeigs, sche va, è venda tgei, che ti has, è dai als paupers, è nau suenter mei, sche vens ti en tschiel survegnir in grond scazzi. Tala nunspitgiada risposta ha tumentau quei giuven, ch' el tut trists ei jus navenda mal consolaus, pertgei ch' el fuva richs, è veva bucca

voluntat da dar si sias richezias. Sin quei ha Christus priu la caschun da metter avon il prigel, enten il qual ils richs fussien, con gir, ch' in Camèl pudessi pli maneiv-lameing ira tras la rusna d' in guilla, ch' in rich tras la porta dil Reginavel de Diu, auncalura à Diu seigi nagina causèa nun-pusseivla. Quels che udiven tal plidar, tremblaven lunder giu, è scheven: mo tgi po era vegnir salfs? havend aber Jesus gig, che avon Diu fussi nagina caussa nun-pusseivla, sche ha S. Pieder con ina ferma speranza se confortau, è domandau, tgei pagaglia ei hagien da spitgiar per quei; ch' els hagien tut bandunau, è vegni suenter el? Jesus ha bucca mo certificau, ch' els hagien d' esser sco tons Assessurs con el sil davos truament, sonder che scadin, il qual per amur sia, vegniessi à bandunar sia facultat, havessi da retscheiver tschau tschient dubels, sin gl' auter mund aber la vita perpetna. El metteva sil suenter questa semeglia d' in Bab de casa, che veva pladiu, è termess ora luvvers en sia vigna; il qual sin la sèra enten il pagar ora ha teniu in sco gl' auter, è dau ton à quel, che veva luvrau mo in' ura, sco à tschels. che dalla damaun entochen la sèra haveven portau la gravezia, è calira dil gi; giè el scheva aunc lau speras, ch' ils davos vegniessen esser ils emprims, ed ils emprims ils davos, mettend vi tier questa stermentusa sentenza: biars een clamai, mo paucs legi ora.

Jesus confirmava sia divina doctrina mintgia gi con in grond diember miracles; ina dellas principalas fuva il levertar si da mort en vita Lazarum, ch' era schon 4. gis enten la fossa satteraus, ed entschia-veva schon à ferdar mal. Quei ei davenportau à Bethania sin l' entschiatte de Marz; biars dils Gidius cau tras muentai car-teven enten Christum; mo ils sacerdots,

è Fariseers daventaven lunder giu aunc pli scuvi, è rabiai enconter Jesum, veg-nieva per quei rimnau ensemen in conseil de siattonta dus veilgs, chè dueven dar lur parer, tgei ei fussi da pigliar à mauns con Jesu? tgi veva in meini, tgi in auter, tgi defendeva, tgi culpava Jesus; final-meing ha la partida dils schliats giu sur-maun, è Caifas ault sacerdot ha giudicau, che Christus duessi esser mazaus, sina-quei che bucca tut il pievel massi à perder, con tal plidar ha Caifas bucca per buns ch' el fussi, sonder sco ault sacerdot tras dar ent dil spirt soing dau d' entellir, che Christus con morir vegniessi à spindrar la schlatteina humana. Sin quei pia han ils Gidius sarrau giu d' encurri suenter, pigliar, è far morir nies dulsch Salvader.

Christus, che leva bucca morir avon il temps pascheal, ei per ina frida con ses Giufnals jus enten marcau Efreim sper in desiart; bucca gig suenter eis el puspei turnaus enten la Giudea enconter Gierusalem, sin quei viadi ha el als dodisch Apostels declarau, che quei fussi la davos gada, ch' el massi à Gierusalem, e che tut quei, che fussi scrit dal filg dil Christ-giaun, havessi d' esser compleniu, el veg-niessi nomnadameing esser surdaus enten mauns dils pagauns, esser sgommiaus, spidaus, gesliaus, crucifigaus, e mazaus; aber il tierz gi vegniessi el puspei à levar si da mort en vita. Ils Apostels udiven, mo entelgieven bucca ch' el plidassi da sia mort, bein aber manegiaven ei, ch' el vegniessi prest metter il Reginavel d' Js-rael puspei en siu stand veilg, e ch' el sez lessi quel governar; per quei han ils dus frars Giachen, e Gion sco ses pli tier pareus tras lur Mumma da Jesu garegiau da puder survegnir las duas emprimas plazas en sin Reginavel, con seposcher da beiber il calisch con Christo, ei saveven

aber bucea tgei ei domandasson, mer tgei ei empermetessen. Christus dat pia ina risposta, con la qualla el ha quietau la mala veglia, ch' ils auters diesch Apostels vevon giud la damonda de quels dus frars, schend, ch' ilg emprim en dignitat vegniessi ad esser quel, il qual se mussassi il pli pitschen, il pli humiliteivel, giè in survient dils auters tuts.

Sin quel ei Jesus arrivau a Jericho, priu siu quartier en casa de Zacheo in rich par-sura dils Publicaners, quel convertiu, ch' el ord in puccont ei daventau in vèr penitent, è filg de Abraham, sco gl' Evangelì de S. Lucas, che ven legius sin la benedicziun d' ina baselgia, declaréschà. Suenter quei ha Christus dau ina semeglia d' in niebel um, che ha à scadin de ses survients confidau ina certa quantitat d'ners, sinaquei ch' ei negoziasson con quels denton, che lur signiur mava enten in' altra tiarra pli da lunsch per prender pössess d' in Reginavel; turnond quei signiur à casa, garegiava el il quen da ses survients; quels, che turnaven anavos bucca mo il capital, sonder aunc in grond danér gudogniaus tier la summa dil capital, quels vegnieven ludai, e richameing pagai; quels aber, che consegnaven mo la summa dil ospital senza nagin gudoing lau speras, vegnieven scharfameing castigiài. Cau tras ha Christus avisau, che mintgin deigi dovrar bein ils duns, grazias, e talents, che Diaus ha dau, schlioglioc hagian ei d' esser strengiameing stroffigiài. Lau da tier Jericho ha Jesus dau la vesida à dus tschiocs, ils quals enconter la voluntat dil pievel con viva cardientscha, e ferma fidonza clamaven: Jesus ti filg de David, preing erbarra de nus.

Suenter miez Marz ei Jesus con sia compagnia puspei turnaus en Bethania,

nua che Lazarus, è sias duas soras Marta, è Madalena fuvon da casa, messa ura ord Gierusalem; cau ha Jesus tschenau tier in prinzipal Fariseer nomnaus Simon leprus, che fuvà da nies segnier staus medegaus; ses Giufnals fuvèn con Jesu à tscheina, sco era Lazarus avon pauncs gis leventaus si da mort en vita; Marta sia sora surviva si à quels gasts, Maria Madalena aber l' altra sora ha priu in vaschi d' Alabaster, ù Marmel pleins d' in custeivel eig, hà quel scurclau, è der-schiu sur il tgiau de nies segnier, sco era balsamau ils peis de Jesu, è quels con ses caveilgs schigientau, nunder la casa tutta fuvà emplenida con in merviglius fried, che quei eig deva. Fuvon lau da quels, che pupplaven, è particularmeing Giudas Jscariot in dils dodisch ha bucca podiu quescher da gir, ch' ei fussi stau meglièr da vender quei eig per treitschient daners, è dar als paupers. Mo Giudas scheva quei bucca per il grond quittau, ch' el veva dils paupers, sonder el sco procuratur dils Apostels, vess bugien con vender tal eig empleniu pli bein la buorsa per saver engolar pli con ried, pertgei ch' el fuvà in lader. Jesus ha defendiu la Maria Madalena, ludau la sia charezia, e gig, che tal faig hagi d' esser ludaus da tut il pievel entoochen alla fin dil mund. Biars da Gierusalem eran vegni à Bethania per mirar bucca mo Jesus, sonder era Lazarum, il qual fuvà ina gronda spina enten ils eilgs dils aults sacerdots; per quei studegiaven quels, co ei savessen mazar Lazarum, pertgei che biars dils Gidius muert Lazarum oarteven, che Christus fussi il ver Messias, che vessi faig ina ton solemna miracla enten leventar si Lazarum.

Il gi suenter, ch' era la domengia de palmas, ed ils 20. de Marz, ha Jesus

termess dus de ses Apostels enten in vîg per ina asna con pullein, sin quella eis el sesius, ed en quella maniera arrivaus tier il marcau de Gierusalem. Jls Apostels tuts compogniaven el, sco era in grond pievel vegnieva ord il marcau enconter agli selegron, è cantond: Hosanna al filg de David, benedius sei quel, che ven cau ent' il num dil segnier! biars rasaven ora sin la via lur vestgiadira, auters tagliaven giu dals pumers roma de palmas, ed olivas, è sterneven en via per honorar la vegnida dil segnier; perfin ils pitschens affons fagieven legria, benedixen, e ludaven Diaus con aulta vusch.

Jls Fariseers haveven ina rabia lunder giu, ch' ei steven per schluppar, e bucca pudend els retener il pievel, maven ei sez tier Jesum, e scheven, ch' el duessi sez-turziar, e bucca schar clamar en quella nisa; mo Christus ha rispondu: saveis bucca ch' ils affons een Diaus ludar; e sche quels giè ouschessen, sche vegnies la crappa à clamar? vegniend tier la porta dil marcau, ha Jesus bargiu muort la tschioccat dils Gidius, che leven el bucc' encanoscher, sonder enourriven da trer sur el, e sursesez tut mal. Lura passa Jesus ent' il marcau, e va ent' il tempel, ord quel ha el con geislas scatschau ora quels tuts, che lau compraven, e vendeven, el ha friu entuorn las measas dils scommiaders, e de quels, che vendeven tubas, ha era grondameing lamentau, ch' ei fettschien ina spelunca demorders ord la casa de siu Bab, che seigi ina casa d' oraziun. Sin quei entscheiva el à dar mussaments, e doctrinas al pievel, che lunder giu figs esmervigliava, ses plaids confirmava el con dar la vesida als tschioes, la sanadat als zops, e strubegiai, e con far autras biaras miracas. Jls pagauns vessen bu-

gien viu Jesum; per quei encuorren ei tier Filippo, il qual discuorra con Andriu, è domadus ensemen van tier Christo, è fanda saver il gargiamet de certs pagauns; Jesus risponda, che l' ura seigi da tier, ch' il filg dilg Christgiaun hagi d' esser clarificaus, e ch' el vegni à portar grond fritg era denter ils pagauns suenter ch' el, sco in garnitsch de salin, vegni esser morts. El aulza lura ils eilgs enconter tschiel urond tier siu soing Bab en questa fuorma: Bab clarificheschi il tiu num! grad lau ven ina vusch da tschiel urida: Jau hai clarificau, e vi puspei el clarificar. La rimnada scheva: ei ha tunnau, auters aberveven il meini, ch' in Aungel vessi plidau con el; mo Christus gi: bucea muort mei, sonder muort vus ei quella vusch vegnida, e cura che jau ven esser alzauns ord la tiarra elg ault, sche vi jau trer tut tier memez, dend cau tras d' entellir da tger mort el vessi da morir, e che suenter sia mort lessi el metter tut il pievel sut siu damond. Jls Gidius friven avon, che suenter il plidar della scartira vessi Christus da viver en perpeten; Christus rispondeva; ch' ei entelgiessen bucca la scartira, e per quei duessen ei embratschar la glisch, la qualla el fussi, e suondar la doctrina, ch' el mussassi. Mo la pli part dils Gidius restava figiada en sia tschioccat; e schi bein che biars era dils emprims fussen stai conventschi da crer enten Christum, stgiaven ei auncalura bucca seschar percoorscher per temma dils Fariseers. Sin la sera de quella domengia ei Jesus suenter il siu solit jus ord il marcau, vegnius à Bethania, e staus lau sur noig.

El auter gi bein mervelg ei Jesus puspei jus à Gierusalem; sin viadi ha el dau d' entellir; ch' el vessi fom, e mira sin in pumer de figs, e vessend, ch' el vessi mo

feglia senza fritg, ha el smalediu quei pumer ch' el ei ladinameing seccaus. Quella foin de nies Salvader muntava il gargiament ch' el veva da salvar las olmas; il pumer aber senza fritg significava in Christgiaun fideivel mo da num, è bucca de d' ovras. Essend Jesus vegnius ent' il tempel à doc-trinar, è mussar, leven ils sacerdots, è scrivonts saver, con tgei auctoritat, è vertit el fagiessi quellas caussas, ch' eran d'aventadas? Jesus gi: jau vi era doman-dar in plaid da vus, sche vus mi rispon-deis sin quel, sche vi jau era gir con tgei auctoritat jau fetschi talas caussas: JI Batten de Gion Battista, gi Christus, fuva el da tschiel? ù dalla gliaut? Jls sacer-dots stgiaven sin quei bucca risponder, per quei ha Christus era bucca voliu gir con tgei vertit el fetschi quellas ovras; ei fuva era bucca da baseings; pertgei la sointgiadat de sia vita, la mervigliusa doc-trina, è nundumbrevilas miracles deven avunda d' entellir, che sia auctoritat fussi d'vina dada agli dal Bab celestial.

Enstailg aber della spitgiada risposta dal Christus ina semeglia da considerar; in um, gi el, veva dus filgs, à gl' emprim de quels gi el: va oz à luvrar en mia vignia: il filg risponda: jau vi bucc' ira; aunca-lura da quei sil suenter enriclus, eis el jus enten la vignia. JI Bab va tier gl' auter filg, è dat il semigliont camond, quest gi: giè signiur, jau vi ira; mo ei tonaton bucca jus. Qual de quels dus ha faig la voluntat dil Bab? els responden, gl' em-prim. Lura gi Christus: pilver jau gig à vus, ch' ils Publicaners, è Pitaunas (che fan penitienzia) mortien avon che vus ent' il Reginavel de Diu. Plinavon ha Jesus con in' altra semeglia mess avon ils cilgs als Gidius lur malengrazieivladat, è crudevladat, sco era ils strofs, ch' ei

vessen da spitgiar. La semeglia fuva d' in Bab de casa, che veva ina sia vignia schau via da luvrar à certs luvrers; quests han bucca mo mess maun, è mazau ils survients dil Bab de casa, sonder ilg agien filg de lur Patrun, ch' era vegnius per retscheiver la duida porziun dils fritgs de quella vignia, sco quei pli alla liunga ven descrit enten gl' Evangeli dil vendergis della secunda jamna de quareisma. Mil-sanavon ha el gig, ch' el seigi in crap dals Meistèrs, che bugegiaven, sin l' ent-schiatta ruffidaus, finalmeing aber daven-taus in crap de cantun. Sin questas duas semeglias gi Christus, ch' il Reginavel de Diu (la vera cardientscha) vegni esser prius navenda dad' els, è daus ad in pievel, che fetschi fritg, nomnadameing als pa-gauns. Finalmeing ha el intimau ad els, ch' ei hagien da spitgiar las perpetnas stgiradegnas con metter ina semeglia d' in reig, che ha faig al siu filg ina solemna noza; envidau lau tier biars, mo nagin fuva compariu oreiffer ils paupers, è mendusi, ch' eran enflai per las gassas entuorn. Jls inimigs enstailg da sehnti-liar, è seolver per miez della penetienzia tier Christo, vessen quel bugien fermu, ei tumeven aber il pievel, per quei encur-riven ei enqual rampin da puder sin in' altra uisa metter el ord ils peis. Sin la séra va Jesus puspei à Bethania cartev-lameing tier siu ordinari quartier.

Jl margis turnond Jesus à Gierusalem enten il tempel, vevan ses inimigs denton: studegian ora da compigliar Jesum enten il plaid; enzaconts discipels dils Fariseers con ils Herodianers vegnieven nau tier, è scheven: eis ei lubiu da dar il tribut al keiser, ner bucca? Jesus l' infinita sabientscha ha domandau ded' els in daner, mirau sin la figura, è scartira de quel,

è finalmeing gig: dei al keiser quei, ch' ei dil keiser, è à Diu quei, ch' ei de Diu. Con quella risposta ha el se liberau dalla falla tendida, è zun bein sarrau la bocca à quels glisners. Bucca gig suenter ha el ord la s. scartira empruau, è confundiù certs heretics Sadduceers, che leven bucca crer la levada dils morts. Passa era vi tier in Doctur della lescha, è garegia da saver qual fussi il pli grond condament enten la lescha? Christus risponda: Ti deies tiu signiur Diu tener char con tut il tiu cor, con tutta tia olma, è con tutta tia pussonza, quest ei gl' emprim, è pli grond condament; mo glei aunc in auter semigliants à quel, nonnadameing: ti dejes tener char tiu proxim Christgiaun sco tetetz.

Cura nagin veva pli la gagliardia da domandar plinavon entzatgei, sche ha el setz voliu saver dals Fariseers de tgi filg Christus fussi? els responden, ch' el fussi filg de David; Christus ha bucca encontergig à tala risposta, sonder ord ils tschient è nof salms faig entellir, che David titulassi Christum bucca per siu filg, sonder per siu signiur, consequentameing fussi Christus pli, che David, leva nomnadameing Jesus gir, che Christus sco Christgiaun fussi filg de David, sco Diaus aber signiur de David, sco David setz per in tal lagi enconoschiu. Suenter quei ha Jesus scharfameing priu à mauns ils scrivonts, è Fariseers, descrit lur pucconta vita con stermentaus plaids, è smanatschau à quels schnueivlas smaledicziuns; el ha zvar obligau il pievel da mussar respect, ed obedientscha à lur persuna, è doctrina, ch' els sin la scantschialla de Moyses portien avon, bucc' aber suondar lur ovras, ed exempels. Havend el bein gig, è sgar-scheivlameing lavau ora ils Fariseers, è

scrivonts, sch' eis el sesius giu mirond, co la rimnada fagiessi grondas unfrendas lau enten il bêlg nomnaus Gazophylacium. Denter ils richs, che friven en lau daners abundontameing, ei era vegnida ina paupra viaua, ed unfriu ton sco dus fennings; Jesus ha viu quei, è gig tier ils ses Giufnals, che quella viaua lagi unfriu pli, ch' ils auters tuts; pertgei ch' ella vessi unfriu da quei, ch' ella setza munglava, ils auters aber hagian unfriu da quei, ch' era da vons, è munglaven bucca. Mond el ord il tempel ha in dils ses Giufnals voliu, ch' el aniri, con tgei crappa, con tgei kunst, è con tgei smisereivlas spesas il tempel fussi bagegiaus? Jesus dat per risposta, che quei tal bageig vegni gleiti esser talmeing ruinaus, che bucc' in crap lagi da restar sin gl' auter. Il qual paucs ons suenter ei schon daventau.

Essend Jesus sin il cuolm d' olivas, han Pieder, Andriu, Giachen, è Gion secretameing voliu saver, cura il marcau, è tempel de Gierusalem havessi d' esser ruinaus, è cura il mund vegniessi à pigliar fin? tgei enzenas stuessen vidavon comparer? nies segnier ha rispondu, che nagin auter ohe Diaus, possi saver l' ura della fin dil mund; denton dejen ei esser vigilonts, è adina paregiai sco in Bab' de casa, il qual savend, ch' il lader vessi da vegnir, vegniessi senza dubi star en parada, è bucca schar rumper en casa sia. In' altra semeglia ha el mess d' in fideivel survient, il qual enten l' assenza dil siu signiur, ha bein guvernau la casa, è famiglia, è perquei bein vegnius ludaus, è pagauns suenter ils merits. Per adhortar tuts d' esser bein paregiai adina, porta Christus aunc ina semeglia da diesch purschallas; tschiunc con haver lur amplas bein providiu een arrivadas tier las nozas,

las autras 5. aber malperdertas per muncament dilg jeli een sclaussas ord la compagnia de nozas. Vigilei pia, gi Christus, pertgei vus saveis nil gi, ni l' ura. El avisa era puspei scadin da voler dovrar bein ils duns, grazias, è talents, che Diaus dat à mintgin, sejen spirituals, ù temporals, dals quals tuts nus vein ina gada da render rigorus quen, sco Christus quei muossa con ina semeglia d' in rich um, che volend ira en tiarras jastras, ha sia rauba surdau als ses survients, ad in ha el confidau tchiunc talents, al secund dus, al tierz in talent; quels che han con quels gudoginai auters, een vegni ludai, è richameing pagai; quels aber che han bucca negoziau, sonder schau scheer senza fritg il daner de lur signiur, een stai bittai enten las stgiradegnas perpetnas. Particolarmeing avisa Christus d' esser flissis enten practicar las ovras della misericordia, dallas quallas scadin stoppi aven il derschader divin render quen, empermittend il Reginavel de tshiel als mise-

ricordeivels, è smanatschond il fiug peten als nunmisericordeivels.

Ton il gliendischgis, sco il margis soing, ed era la domengia vidavon de palmas para ei, che nies segnier con ses Apostels seigi staus gigin entochen la séra, tut il gi mussava el ent' il tempel, sin la séra turnava el en Bethania, è la noig mava el sil cuolm d' olivas à far oraziun.

Tgei nies dulsch Salvader hagi faig, à nua el seigi setenius si la mesjamna, pudein nus bucca saver per cert; quest enfein nus per scrit, che Jesus havend finii ils ses discuors hagi gig tier ils Apostels: vus saveis, che suenter dus gis vegnièn celebradas las paschcas, ed il filg dil Christgiaun ven esser surdau per vegnir crucifigaus. Cert avunda eis ei era, che Giudas Jscariot seigi sin la mesjamna dascusmeing jus ord Bethania en Gierusalem tier il conseilg dils sacerdots, è Prinziis dils Gidius per far à moignia, è tener venal siu divin Meister.

LA PASSIUN DE NIES SEGNIER JESU CHRISTK

Ils Fariseers, scrivonts, ed auters prinzi-pals dils Gidius han pli gadas se consigliau co puder fermar la persuna de Jesu, è quel far morir; mo essend Christus il vér absolut patrun, è signiur de sia vita, pudeva nagin quella prender agli, ù pia ch' el vessi setz dau siu consentimen lau tier. Ei pia staus nau tier quei temps, che Christus leva morir per dar là vita al Christgiaun, nomnadameing la fiasta de paschcas dils Gidius, che gliez on vegnieva celebrada sin in vendergis, ch' era ils 25. de Marz, sco biars mane-gien. La giefgia séra avon stueven ils Gidius magliar il tshiut de paschcas per in regiart, ch' ei fuvèn liberai ord sut la

tirannia dil Reig Farao dell' Egipta è manai mervigliusameing en lur tiarra dell' empermischun; quei tshiut stueva esser senza menda, è fuva ina figura de nies char Salvader Jesu Christi, il qual ei staus verameing in tshiut senza maela, che prenda navenda ils puccaus dil mund, è meina il Christgiaun tier la tiarra dell' empermischun, ch' ei la vita perpetna. Essend pia Jesus Christus veilgs de trenta treis ons, è treis meins, leva el se' ina vera unfrenda paschcala per nus esser sacrificaus; per quei dat el pussanza à ses inimigs da puder vegnir tier lur mira, ch' ei schon da gig veven. Ils Prinziis dil sacerdots, ils scrivonts, ils emprime,

à velgs dils Gidius een sin la mesjamna se rimnai en casa dilg ault sacerdot Cai-fas, faig lau in conseilg, è concludiu da pigliar Jesum, è dar à quel la mort, ei cuosti tgei, ch' ei vegli: Ei tumeven zvar il commin pievel, che quel muort las biaras miracas, è zun biars beneficis, che Jesus veva faig, vegniessi esser maleontents, è leventar si en qual sgurdin, ù rebellium, perquei veven els l' intenziun da schar vargar la fiasta de paschcas, sinaquei ch' il pievel grond fussi traigs giu empau; mo sco ei fuva bucca en lur auctoritat da dar la mort à Christo avon la fiasta de paschcas, aschia ha Diaus era bucca schau tier ad els da differir lur malgiesta conclusiun per in solèt moment sura il temps, ch' era schon da perpetten ennaur staus da Diaus determinaus.

Giudas Jscariotes in dils dodisch Apostels fuva aunc malcontents, ch' il eig, con il qual Maria Madalena veva unschiu nies segnier, fussi bucca staus vendius, ed ils daners messi en sia buorsa; per pia saver supplir il don, ch' el manegiava d' haver patiu, ha el se resoluviu da vender siu divin Meister, el va tier ils inimigs de quel, è gi: tgei leis dar, à mi, sche vi jau el metter à mauns? tala offerta ha bucca pauc plaschiu al mal conseilg tont, ch' ei vegnien perina da dar à Giudas trenta daners, che pudeven far ton sco trenta rasculdís incirca. O bein ina turpigiusa ranveria, che venda per schi pauc il scazzi de tuts scazzis, il reig dil tschiel, è della tiarra!

Gl' auter gi suenter, ch' era giefgia seintgia, ha Jesus termess dus de ses Apostels Pieder, è Gion en Gierusalem per paregiar lau tut quei, ch' era da baseings sin la fiasta, schend: mei ent' il marcau, lau vegnia vus enflar in um oon in zeiver d'

aua, mei con el enten la casa, ch' el va, è schei lau al Bab de casa: il Meister gi, che siu temps seigi nau tier, ed el less magliar il tschiut de paschcas en casa tia. Quel ven lura mussar à vus in grond saal bein commodaus lau paragiei. Ils Apostels een ii, han enflau tut sco Christus veva gig, ed era faig suenter siu cammond; paregiav tier las paschcas con mazar il tschiut, è barsar quel carteivlameing en casa de Joannes Marcus, che sil suenter ei staus in compoing de S. Paul enten perdegargl' Evangeli per il mund entuorn. En quella casa een daventai biars misteris sil suenter; cau ha Christus schentau en il S. Sacrament dilg Altar, cau ha Jesus, sco era ses Apostels faig l' emprima messa, cau ei nies segnier suenter sia levada pli gadas compariu à ses Apostels, cau ei S. Mathias staus tschernius ora per in dils dodisch Apostels, cau han quels sin tschi-uncheismas retschiert il spirt soing, han celebrau gl' emprim soing conseilg, è faig ils dodisch artichels della cardientscha; cau ei nossa donna stada biars ons suenter gl' ira à tschiel de nies segnier, cau ei la Mumma de Diu era spartgida da questa vita. Quella casa fuva sper la tuor de David à Gierusalem sin in ault, nomnau il cuolm de Sion, ei sil suenter cau bagegiada ina baselgia, ch' ei stada l' emprima denter las baselgias della Christgiaunadat.

Vi tier sèra della giefgia ei Jesus con ses auters Apostels era vegnius à Gierusalem tier il liug provedius, ei lau se mess à meisa con sia compagnia, è magliav quei misterius tschiut de paschcas suenter il uorden dil veder testament, stend sin peis, con las reins tschintadas, ils fists enten maun, è magliond con prescha. Lau suenter ei vegnida la secunda meisa, nua ca Jesus con sès Apostels ei sesius giu, è schau survir si con differentas spisas,

sco il schentament schava tier. Alla fin de quella tscheina per mussar la gronda charezia, ch' el purtava enconter ils ses ha Jesus voliu dar sesetz per ina spisa, è bubronda con schentar en il soing Sacrament dilg Altar.

Per aber dar d' entellir che quels, ils quals veglien guder ina spisa aschi misteriusa, stoppien vidavon lur olma haver bein lavau, è schubriau da tuttas maclas, ha el con ina extraordinaria cerimonia voliu lavar ils peis à ses Apostels; el leva si dalla meisa, trai ora sia rassa, prenda in lenziel, ù schoss seo in survitur entuorn el, dersch aua enten ina butschida, lai seer giu ses Apostels in suenter gl' auter; semetta en schanuglias, lava ils peis als Apostels tuts, era à Giudas Jscariotes aiu traditur, è schigienta giu ils peis con il lenziel, ch' el veva entuorn el. O bein ina ovra de stupenta humilitonza! Soing Pieder lunder giu stermentaus gi: o Segnier! dejes ti lavar ils peis à mi? Christus risponda, ch' el entelligi aunc bucea il misteri, mo col temps vegni el bein à saver, tgei quei munti; gl' Apiestel leva aune plinavon sedustar, è schèva: en perpeten deies ti bucca lavar à mi ils peis. Christus repeta, sche jau dei bucca lavar tei, sche vens ti bucca haver part con mei; lura ha soing Pieder bein prest se rendiu da schar lavar bucca mo ils peis, sonder era ils mauns, è tgiau. Aber Christus gi: nun ei baseings da lavar auter ch' ils peis, pertgei vus esses schubers, mo bucca tuts. Quei tut ha Christus faig per entruidar tuts da lavar bein las conscienzias tras il soing Sacrament della penetienza avon ch' ira tier la meisa dil S. Sacrament dilg Altar, ed era per mussar à scadin d'esser humiliteivels suenter gl' exempel de Christi, che ha lura gig: jau hai à vus dau in exempel, che seo jau hai faig, era vus in gl' auter fagieies.

Essend ventschida quella misteriusa cerimonia, ha Jesus traig en sia vestgiadira ei sesius à meisa puspei, ha priu il paun en ses mauns, engraziaiu, quel benediu, rut, è partgiu denter els con gir quests plaid: pernei, è maglei, quei ei il miu tgierp, il qual ven esser daus per vus. Lura ha el priu vin ent' il calisch, engraziaiu, è dau ad els schend: pernei, è buci ord quel tuts; pertgei quest ei il miu saung dil nief testament, che per vus, e per biars ven à vegnir spondius ora per ina remischun dils puccaus. Cau ha pia Christus schentau en il santissim Sacrament dilg Altar; cau ha Christus midau il paun, è vin en sia vera naturala carn; è saung; cau ha Christus spisgientau ses Apostels con sia aigna carn, è saung, sco el gig avon veva empermess; cau ha Christus ordinau plinavon ses Apostels per sacerdots, è prers, schend: fagiei quei en miu regiart, dend ad els l' auctoritat da puder far quei, che Christus veva faig, nomnadameing da consecrar, e midar il paun, e vin enten la vera viva carn, e saung de Jesu Christi, sinaquei che tuts fideivels della catholica baselgia sappien esser spisgientai con la spisa, e bubronda della vita perpetua.

Con tut che quella divina spisa havessi fritgiau merviglius fritgs enten ils Giufnals, che veven ella retschiert vengonzameing, ei auncalura il giavel jus enten il sventirau Giudas Jscariotes, il qual ha magliau, è bubiu la mort enstailg della vita per quei, ch' el con la conscienzia tschuffa ha malvengonzameing sepervergiau. Il divin Salvador ha zvar à ses auters Apostels notificau quei, che Giudas veva ent' il cor con gir: in de vus mi ven enterdir; con quei aber che Christus veva bucca nomnau per num il terditur, pigliaven tuts temma, è scheven: o segnier,

sun jau quel? finalmeing ha S. Pieder scultau à S. Gion, ch' el duessi po emparar, tgi fussi quei terditur? soing Gion teing siu tgiau vi tier il cor de Jesu, ed empiara: O segnier, tgi ei quel? Christus risponda: quel, al qual jau ven à porscher ina boccada paun, ch' ei bugniaus en, è sin quei ha Christus porschiu à Giudas Iscariotes la boccada, è gig: quei che ti vol far, fai dabot. Aschia restava il disgraziau Giufnal bandunau da Jesu, è surdaus alla disposizion de sias rabiusas passius, giè dil setz Sathan, ch' ei jus enten el è grad lau persuadiu, ch' el ei levaus si, seretraigs da quella sointgia compagnia, ed jus per encurrir auters de siu peer, nomnadameing ils Gidius inimigs de Jesu Christi. Ladinameing han ils auters Apostels entschiet denter els ina disputta davart la precedenza, qual nomnadameing dad' els fussi il pli grond? O bein gronda la fleivladat dil Christgiaun! Christus veva con biars exempels, è doctrinas, mo particularmeing con lavar ad els ils peis teniù avon l' humilitonza, è pauc suenter fussen ei dal Sathanas spirt della luschrezia vegni scombigliai, è scufflentai si, sche Christus vess bucca turzi-giau els, è mussau il schand, ch' ei fuss da voler se scagniar per la grondezia mundana, havend el setz voliu esser enten miez ded' els sco in survient, che survescha si.

Essend finida là tscheina, è faig's gl' engraziament, sco ei fuva l' isonza da far suenter haver magliau il tshiut de paschcas, sche ha Christus faig in merviglius, è liung discuors; en quel ha el dau d' entellir als ses Apostels, chei hagien aunc bucca spirt avunda per vegnir con el vid la crusch; è schi bein che S. Pieder sedeva ora d' ira con el en perschun, ed enten-la

mort, ha tonaton nies segnier gig tier el: Pilvér gig jau à ti; questa noig aunc ch' il tgièt conti duas gadas, vens ti mei treis gadas schnegar. El ha tats adhortau da setener char in gl' auter, sco el hagi els teniu char, è viver en buna pasch, è concordia. El ha els consolau, è confortau con mussar tgei ei dejen far, è co sesetz se trostegiar, cura ch' ei vegniessen muort sia passiu enten sia absenzia esser persequitai, combriai, è travegliai; el ha finalmeing alzau eilgs, è mauns enconter tschiel, endrizau siu discuors tier il bab celestial, quel datschartameing rogau, ch' el lessi à tut il mund dar d' encanoscher, ch' el fussi il vèr filg dil perpeten Bab, sinaquei ch' era il filg clarificassi il Bab, è palesassi la sia divinitat, è gloria als Christgiauns tras sia mort, levada, ira à tschiel, vegnida dil spirt soing, è predicaziun dilg Evangeli, che vegni esser rassaus ora per tut il mund. El ha era orau per conservaziun dil ses Apostels, è quels tuts, che vegniessen à crèr enten el, sinaquei che tuts vivien en charezia; è perinadat. Cau tras ha Christus particularmeing urbiu da siu divin Bab, ch' ils vèrs fideivels en puings de cardientscha sejen, è restien adina perina entochen la fin dilg mund.

Quei ei daventau à Gierusalem enten il saal della misteriosa tscheina. Lura eis el con ses Apostels entuorn las nof uras de noig jus ord casa, ed ord il marcau tras là val de Josaphat sur l' aua de Cedron tier il cuolm dellas olivas. Sin quei viadi ha Jesus continuau vinavon siu discuors enconter ses Apostels, oig de quels ha el schau davos enten il hoff Geihsemani, ils auters treis, nomnadameing Pieder, Giachen, e Gion ha el pmiu con el enten ilg jert, ch' era empau pli lunsch

per il cuolm en. Cau entscheiva Jesus à vegnir trists, bleichs; è pleins de pitradat, tala greva anguoscha notifichescha el als treis Giufnals con gir: mia olma ei trista entochen la mort, quei ei, grad sco sch' ella füss en mal mort; el admonescha ses Giufnals da urar, è vigilar, sinaquei ch' ei crodien bucca en tentaziun, è seretrai dad' els ton sco in friss in crap, lau croda el giu sin las schanuglias, è con la fatscha sin la tiarra, ura el: miu Bab, sche gl' ei pusseivel, sche fai, che quest calisch untgieschi da mei. Quella oraziun fuva ina enzenna, che la natira humana seschnuessi da beiber in calisch de tala pitradat, è crudeivladat, auncalura se fa el si, surventscha la natira, è gi generusameing: Bab, bucca la mia, sonder tia veglia d' venti. Cau has ti, o Christgiaun, la vera fuorma da far oraziun en tias travaglias.

Entuorn in' ura ha Jesus orau, è turnond tier ses Giufnals, ha el enflau quels, ch' ei dormiven; el dadesta si els, turzegia charinameing, è gi tier Pieder: Simon diermess? Ti has voliu morir per mei, è mira! ti has ussa bucc' in' ura podiu vigilar con mei. El adhortescha, ch' ei duessen star vigilonts enten l' oraziun, è tuorna l' autra gada à far oraziun sco gl' emprim con gronds suspirs, abundontas larmas, è grevas anguoschas, è turnond puspei tier ses discipels, fuvèn quels muort la greva tristezia, è schuachadat puspei dormentai ton stagniameing, ch' els saveven bucca tgei risponder sin il plidar de Christi, ton che nies segnier ha schau els lau, è turnaus la tiarza gada à far oraziun sco vidavon; las anguoschas della mort fuvèn quella gada ton vehementas, è dolorusas, ch' ellas han catschau nau navon ina savur bucca mo ordinaria d' aña, sonder era de saung talvisa, che spëss,

è gross daguots per sia divina persuna curdaven giu sin la tiarra; o bein in scharf boing sto nies char Salvader far per lavar nus dals puccaus!

In Aungel dil tschiel ei zvar compariu per confortar el, aber en tgei consisteva quest confiart? sche nus lein crer als molers, ha ilg Aungel porschiu in calisch pleins de pitra bubronda, è declarau, ch' ei seigi la voluntat dil siu bab celestial, qualmeing el quella bubronda duessi beiber ora sil pli davos daguot. Sin questa maniera confortaus, ha el generusameing conformau sia voluntat con quella dil siu soing Bab, ha finiu la tiarza gada sia oraziun, ei levas si dalla tiarra, ed just tier ses Apostels, che dormiven, scotschellas gadas; Jesus ha zvar sin gl' emprim lubiu ad els da dormir, è ruassar, mo prest suenter levantau si els schend: levei si, è mejen, pernei mira! quel che ven mei enterdir, ei nau tier!

Christus veva aunc bucca calau da plidar, che Giudas il terditur ei schon staus lau con ina gronda compagnia de schuldaus, manai d' in capitani, è compogniai da biars Officiers, è serviturs; fuvèn era lau denter enzaconts prinzis dils sacerdots, consigliers, è veilgs senaturs, ina part portaven spadas, auters lontschas, hallumbarts, è bastuns enferrai, auters fac-las, è latiarnas. Sinaquei aber, ch' ils ministers della malizia pigliassen il dreig, haveva Giudas vidavon avisau da pigliar quel, il qual el vegniessi à bitschar, per quei mava el empau avon vi tier Jesum sco per il salidar con ina faulsa reverenza, è dat agli in bitsch; Jesus sedosta bucca da saschar bitschar, sonder essend el de persuna pli gronds che Giudas, ha el aunc, sco ei ven cartiu, se bassau per

retscheiver il bitsch pli commodeivla-
meing, è con tala charinadat lommiar,
sch' ei fuss pusseivel, il cor de quei tschiec
tsinau terditur; tier quei ha Christus con
mieivels plaids gig: pertgei fin eis ti cau
vegnius? vol ti con in bitsch enterdir il
figl dil Christgiaun, ch' ei tiu Meister, è
tiu signiur? il schventirau Giufnal sco
sch' el vess ni ureglias per tedlar, ni cor
per severgogniar avisa ils Gidius da bein
prest sagirar la desiderada salvaschina.
Aber sco S. Gion Chrisost manegia, pu-
deva quella truppada dils ministers bucca
vegnir nau tier, ed era bucca encanoscher
la persuna de Jesu, per quei mava quei
mieivel innozent tschiut enconter, è do-
mandava: tgi encurreis vus? ei responden:
Jesum da Nazareth; Christus fa risposta:
Jau sun quel; con tut che quella ton clara
sinceraziun fussi dad' els desiderada, een
ei auncalura sco sch' ei fussen tuccai dal
tun curdai anavos en diess in sin gl' auter
per tiarra via, vessen era mai podiu le-
varsi, sche Jesus vess bucca gidau si
els con quella vertit, con la qualla el ha
giu terrau els. Essend els en peis, e pu-
dend encanoscher, sch' ei vessen voliu,
che nagina forza, ù pussonza pudessi fer-
mar Jesum, ù pia ch' el da sia voluntat
lessi esser fermaus, gi Jesus l' altra gada:
tgi encurreis? els responden puspei: Jesum
da Nazareth. Christus gi: jau hai schon
gig, che jau seigi; sche vus pia encurreis
mei, sche schei ira quests mes (Giufnals)
con ruaus. Muort quels plaids ha nagin
faig enzatgei da laid als Apostels en tut
il cuors della passiuon de lur divin Meister.
Nics char Salvader ha era dau d' entellir
avon che se schar pigliar, ch' ei pari agli
strauni, ch' els con armas, lontschas, e
pals da noig encuiren el sco d' encurrir
in lader, ed in morder; el fussi gie savens
ataus ent' il tempel con els, lau vessen ei

giu ina pli buna caschun da pigliar el; mo
questa ei vossa ura, e la pussonza dellas
stgiradegnas, che la divina providenza ha
schau tier à vus da puder complenir vies
turpigius gargiamet.

Con finir quei rascheni ha Jesus dau
compleina auctoritat als inimigs da tractar
sia persuna suenter lur plischer, lura een
ils ministers dilg uffiern sco tons tgiauns
rabiai segli en, e ligiau el furiusameing.
Ils Apostels veseven, co ei less passar,
e domandaven, sch' ei duessen dovrar la
spada? soing Pieder pli aneigs nunspit-
giond la risposta da nies segnier, ha traig
sia spada, quella smanau, e tagliau giu l'
ureglia dreiggia d' in survient de Caifas,
col num Malchus; quei ifter de S. Pieder
ha displischiu talmeing à Christo, ch' el
ha grad lau turzigiau el con gir: turnenti
la spada en siu liug; sas ti bucca, che
tuts quels, che dovren la spada, han da
pirir en tras la spada? dei jau bucca bei-
ber il calisch, che miu Bab ha dau à mi?
ner tgei manegias ti, sche jau less rogar
il Bab, ch' el mi vegniess bucca termetter
pli che dodisch legiuns (ù armadas) d'
Aungels? aber co vegnies lura la scar-
tira, che desoriva mia passiuon, esser com-
plenida? sin quei prenda el l' ureglia, ch'
era tagliada giu, schenta quella en siu
liug, e medega si miraculusameing grad
lau, ch' ei restava nagina enzenna pli dil-
tailg. Ils ministers della stgiradegna giu
da quella miracla nuotta pli mieivels da-
ventai, han rabiusameing ligiau ils mauns
à Jesu davos il diess, friu ina suga enten-
coliez, in' altra entuorn tschinta, ed aschia
manau Jesum ord ilg jert d' olivas tras la
vischnaunca Gethsemani tier il Palaz d'
Anpas, ch' era sir de Caifas. Tgei stra-
pazz, ingiurias, fridas, aviras, e blastemias
Christus hagi surfriu sin quei viadi, che ha

cuzau entuorn mesa ura, sa naging deelarar. La gronda sei, ch'ei veven enconter Jesum, ei prova sufficienta, ch'ei hagian sin tuttas manieras sespruau da quella dustar, è catschar ora lur rabia, è gritta. Jls Apostels veven vidavon seposchiu dad' ira con lur divin Meister en perschun, è tier la mort; mo tuts han questa lur porchida emblidau via, faig la fuigia, è schau Jesum spiet enten mauns de quels fammai, è crudevels lufs. Annas veva plascher, che Christus fussi pigliaus, è termetta quel tier siu schender, ch'era Caifas il grond sacerdot de quei on; en casa de Caifas fuvon rimnai ensemen biars sacerdots, Fariseers, scrivonts, è dils pli veilgs denter ils Gidius, che spitgiaven sin la vegnida de nies segnier sco tons tgiauns sin la salvaschina. Cau ha Caifas per gl'emprim emparau Jesum, tgei Giufnals el hagi, è tgei doctrina el muossi? Christus ha davar ses Giufnals dau nagina risposta; tuccond tier sia doctrina, gi el, ch'el hagi enten il zuppau plidau nuot, sonder aviartameing enten las sinagogas, ed enten il tempel en preschientscha de tut il mund, quels che hagian udiu, sappien dar perdetgia da quei, ch'el hagi mussau. Sin quella risposta ha in dils survients dau ina sgarscheivla schlaflada à nies segnier con gir: respondes ti aschia al sacerdot? Christus con tutta mieivladat gi: sche jau hai plidau mal, sche dai perdetgia dil mal, è muossa si; sche jau aber hai plidau endreig, sche pertgei mi petgias?

Caifas cols auters derschaders con lur damondas pudend enflar nagina culpa vid' Jesu miraven da puder enflar perdetgias, han era biaras de quellas encurriu si, è tedlau, mo nezegiaven ton sco nuott, pertgei ch'ellas vegnieven bucca perina; finalmeing han duas sepresentau, è gig, che nies Salvador hagi scofferiu da voler

TOM. I.

spazar giu il tempel de Gierusalem, ed enten treis gis puspei bagegiar si quel. Suenter l'entelgientscha dils Gidius, fuvu quei bucca la verdat, pertgei nies segnier veva plidau dal tempel de siu tgiarp, dand d'entellir als Gidius, ch'ei vegniessen mazar el, mo ch'el sil tierz gi lessi quel puspei leventar si, sco glei era daventau. Christus vess maneivlameing podiu confunder quellas faulas perdetgias tuttas, vesend aber ch'ils derschaders fussen bucca paregiai da tedlar, è sustener la verdat, sche ha el cuschiu, è bucca voliu plidar enconter. Caifas con speronza da far tschintschar Jesum, è compigliar el enten ils plaids gi: respondes ti nuotta sin quellas perdetgias enconter tei dadas? è nuavolend Christus arver sia bocca, va il grim derschader vinavon collas damondas schend: Jau scongira tei tras il vif Diu, che ti nus giggies, sche ti eis Christus il filg dil vif Diu? Jesus per respectar il num de Diu, ed era per bucca sprezar l'auctoritat d'in schi bein schliet sacerdot, ha rispondiu: Ti has gig, jau sun: quei leva gir: sco ti has gig, sun jau, nomnadammeing filg dil vif Diu; ed jau gig à vus, caudenvi vegnis vus à ver il filg dil Christgiaun sesend dalla vard dreitgia de Diaus, è vegniend enten las neblas dil tschiel. Sin tala risposta ha il sacerdot scarpau sia rassa, è clamau si: el ha blastemau Diaus! tgei munglein nus pli perdetgias, vus veis ussa tuts udiu sia blastemia, tgei vus para ei dreig? Jls auters tuts sco nembra marsoha d'in schliet tgiau han rispondiu: el ei vengonz della mort; è suenter quei ei Christus vegnius consideraus sco in malfitschend meriteivels della mort, è surdaus per il rest della noig alla frechadat, è malizia dils ministers, che veven giu manau el nau tier. Con malameing el seigi da quels hentgiers vegnius salvau, sa nin deelarar; carteivlameing

ei bucc' in nember dil siu soing tgiern restaus nun strapazaus; tgi deva schlaffadas, tgi pugniadas, tgi tergieva per ils caveilgs, tgi per la barba: tgi spidava, tgi sgargnieva; tgi ligiava ils eilgs con in tschiuf stratsch, tilaven per las ureglias, pil nass, deven cols peis, scheven aviras, blastemias, è schneregiaven el per in fauls profet schend: legnia, è profetizescha Christus, tgi ei quel, che ha tei pitgiau? tuts mortiraven el, nagin vess el defendiu, era el sez arveva bucca si sia bocca per lamentar, mo bein spundeva saung per bocca, è per nas, grossas larmas ord ils eilgs, è biars suspirs ord il cor.

Quei che pareva à Christo il pli strauni, è ruch, fuva, che siu emprim Apiestel s. Pieder ha el schnegau. Denton che Jesus en casa de Caifas vegnieva zun mal salvau, sche fuva Pieder con gronda temma era serabitschhaus suenter tier il Palaz de Caifas, è tras in bien plaid d' in auter Giufnal veva el podiu vegnir en, è sér sper il fuoc con auters surviens de casa, pertgei ch' ei fuva freid. Ina fanttschiella dil sacerdot uarda sin Pieder, è gi: Ti fuves era in de quels, che maves con quei Galileer? Pieder ha schnegau avon tuts schend: Donna, jau sai bucca tgiert ti gie. Gleiti lura ei Pieder levas si per ira ora, ed enaquella entauppa el in' altra fumetgiasa, con pli surviens, che gien: era quest fuva con Jesu de Nazareth; Pieder ha puspei schnegau, è con in sacrament engirau, ch' el fussi bucc' in de ses Giufnals, è sin quei ha il tgiert cantau. Mo Pieder haveva emblidau via ils plaids de Jesu, ed ei puspei turnaus ent' il hoff, lau han ils surviens milzanavon heregian, è gig: verameing eis ti era in de quels, pertgei tiu lungaig dat d' encanoscher, che ti sejes in Galileer. Pieder ha la tiarza gada schnegau siu

meister con puspei bucca mo engirar, sonder aunc lau speras schmaladiu sesez, è denton ha il tgiert cantau l' altra gada. Nies divin Salvader saveva, ed udiva, tgei ei passas ent' il hoff, sevolva entuorn, dat ina charina egliada sin Pieder, è con sia grazia tucca il cor à quei miserabel Giufnal, ch' el ha seregordau dils plaids, che Jesus veva gig: avon ch' il tgiert conti duas gadas, vens ti mei treis gadas schnegar, ei lura passus giu, ed ora, è pitrameing bargiu bucca mo quella noig, sonder las noigs tuttas de sia vita. O gronda la fleivladat dil Christgiaun! tgi vess cartiu, ch' ilg emprim, è pli fervend dils Apostels tras ina soletta damonda de surviens, che ni fagieven, ni schmanatschaven agli de laid, vessi talmeing aschi gleiti seschau tumentar, emblidau via ils beneficis, ch' el veva da Christo retschiert, è ton schandliameing schnegau siu divin Meister, è mussader? O gronda, tuorpa jau à gir, ei la fleivladat dil Christgiaun! mo bià pli gronda ei la misericordia de Diu! denton ch' il Christgiaun fa puccau, porscha Diaus grazia, ed agit da serenanoscher, è far penetienzia! Nies Salvader ei il rest de quella noig dals sfarfaigs ministers senza schar ruaus vegnius sin melli manieras turpigiusameing tractaus.

La damaun dil vendergis soing bein merveilg een ils prinzis dils sacerdotes, ils scrivonts, è tut il conseilg dils Gidius vegni ensem en tem la casa de Caifas per finir il malgiest process enconter Jesum; quel ei lau manaus avon, è vegnius puspei examinaus, sch' el fussi Christus il fig de Diu? è dend Jesus per risposta fig sco la noig vargada han ei concludiu da surdar Jesum enten mauns de Pilatus, ch' era in pagaun, è dals romaners schentaus per in Landfogt, u Landrichter da quei temps sur ils Gidius, è tuocava agli da

dar la sentenza, è castig en fals greffs de criminal. Christus pia sch' in malfitschend ligiaus veng per las pli grondas gassas de Gierusalem mānaus tier Pontio Pilato. Giudas Jscariotas il terditur vesend, ch' ils Gidius vessen presentau Jesus à Pilato per far dar sur el la sentenza della mort; ha sentiu en sesez in tal remiers de consciencia, ch' el ei jus tier ils sacerdots enten il tempel, è gig: Jau hai faig puecau d' enterdir quei giest saung, ils sacerdots risponden: tgei va ei tier à nus, uarda ti. Sin quei fiera Giudas ils trenta daners avon, va ord il tempel desparadameing, è con in latsch enta coliez sependa vidin-pumer, ch' el ei crapaus per miez, è tut il dadens ei seglius ora.

Essend Jesus con grond strapaz manaus tier il palaz de Pilatus, eis el lau da ses inimigs vegnius stuschaus enten la casa della dertgira avon il gubernatur, ils Gidius aber eèn bucca passai en quella, casa per temma d' esser tschuffergnmai, sch' ei da quei temps, ch' ei veven grad magliar; ù prest da magliar il tschiut de pascheas, fussen ii en casa d' in pagaun. O glisne-reing! ei quei bucca spidau ora il muschin, è lugattiu il camel? ira en casa d' in pagaun teneven ei per puccau, aber condemnar quei giest saung de Jesu fuva ad els nagin puocau! Pilatus saveva, ch' ils Gidius vegniessen bucca en casa sia quei gi, per quei va el oravon sin ina laubbia, è damonda, tgei lamentaschuns, e tgisas ei vessen enconter quei um? ils Gidius risponden zun garmadiameing: sch' el fuss bucc' in malfitschent, sche leven nus bucca surdar el à ti; mo vesend che Pilatus sin tala loscha risposta fagiesi pauca consideraziun, sche han ei fervegau ensemen enzacontas grevas menzegnias, e plonschiu, ch' el fussi in surmanader dil pievel,

ch' el vessi seommandau da dar il tscheins al keiser, ch' el hagi sedau ora per reig dils Gidius, per il Messias, e Salvader dil mund. Sin questas, ed antras lamentaschuns ei Pilatus turnaus en sia saal, sessius à dreig, e domandau Jesum lau present: eis ti reig dils Gidius? Christus risponda: gis ti quei da tetez, ù han auters gig quei à ti da mei? Pilatus seresenta con gir: sun jau pia in Gidiu, che sappi da vossas fatschentas? tiu pievel ha tei surdau à mi, tgei has faig? Jesus risponda: min reginavel ei bucca da quest mund, sche min reginavel fuss da quest mund, sche vegniessen ils mes survients bein uregiar per mei, che jau vegnies bucca surdaus als Gidius, aber min reginavel ei bucca da cau; eis ti pia in reig, gi Pilatus? Christus risponda: Ti gis, jau sun in reig, e cau tier sun jau naschius, e vegnius sil mund per dar perdetgia alla verdat, e scadin ch' ei della verdat, teidla mia vusch.

Sin quei ha Pilatus domandau: tgei ei la verdat, e senza spitgiar la risposta eis el levaus si, ed jus ora per far à saver; ch' el affli bucca sufficiente cuolpa per il far morir; ils Gidius aber pli, e pli griven, e sburflaven ora de tuttas sorts menzegnias, ed aviras enconter Jesum, particularmeing heregiaven ei sin quest, ch' el surmanassi il pievel, fussi in sgurdinader, e vessi sia doctrina tussegada rasam ora da Galilea navend entochen à Gierusalem. Pilatus udind plidar da Galilea, sch' eis el staus lets, e termess Jesum tier il reig Herodes regenter de Galilea, ch' era da quei temps paschcal era lau à Gierusalem, con quei manegiava Pilatus da puder seliberar da quella fatschenta.

Christus pia novameing ligiaus, ed encadenaus con grond schand, e rabia ven

manaus tier Herodes in scandalus reig, che teneva per sia donna la donna de siu agien frar vivend, e per plascher à quella mala femna veva el faig prender il tgian à soing Gion Battista. Quest turpigius reig fuva lets da puder vèr nies Salvader con speronza, ch' el vegniessi avon el far enqual miracla, sco el schon da gig vess giu las meraviglias da puder esser ina gada presents ad ina miraculosa enzenna. Herodes pia empiara Christum, e fa bein biaras damondas, mo Christus arva bocca si sia bocca per risponder in solet plaid, ni sin las damondas de Herodes, ni sin las tgisas dils Gidius. Herodes nunpudend cavar plaid ord la booca de Jesu, zunc meinz urbir ora enqual miracla, ha con tutta la sia cuort smeregiau, e sprezzau nies char Salvader sco per in narr, schau trer en ina rassa alva liunga, e turmentau el puspei tier Pilatus; sin quei gi een Pilatus, e Herodes daventai amigs, che schiglioc vidavon fuvon inimigs.

Pilatus dalla rabiusa canera dils Gidius puspei molestaus ha clamau ensemien ils sacerdots, gl'Oberkeit, e pievel dils Gidius con gir: vus mi veis mess à mauns quest um sco per in malfitschend, jau hai quel examinau, e naging mal vidad' el enflau, era Herodes ha tormentau gl'um nunenflond caschun d'il far morir, jau vi pia dar agli in castig, e schar ira; e per saver ton pli maneivlameing liberar Jesum, ha el faig tier il pievel ina proposiziun; ei fuva nomnadameing l'isonza denter ils Gidius da schar larg in perschunier sin la fiasta de pascheas; denter auters malfitschents fuva in, che se nomnava Barrabas, quel fuva ils sezs gie vegnius mess en perschun per quei, ch' el denter auters fallaments veva levantau si ina rebellun ent' il marcan, e mazau in prinzipal burger, nunder tutt

garegiaven vendetgia enconter quel; da quei saveva Pilatus, e lau speras vegnieva el era avisaus da sia donna, ch' el duessi nuotta se empitschar de quei um giest, sonder schar ira el, pertgei ch' ella la noig vargada vessi bia patiu muort el. Pilatus pia havend speronza da puder con ina bialla maniera senza stridar il pievel gidar Jesum ord ils mauns dils Gidius, ha gig tier quels: sche vus leis haver spindrau in perschunier per amur della fiasta, sche vus lasch jau larg naging anter, che Jesum, che ven nomnaus Christus, ù Barrabas quei morder? aber ils sacerdots, e prinzipals dils Gidius vèven endridau si il pievel da garegiar la liberaziun bocca de Jesu, sonder de Barrabas, e per quei han ils Gidius con ina vusch cumina clamau si: nus lein bocca Jesum, sonder Barrabas! navend con Jesu, e schengegia à nus Barrabas! Tgei dei jau pia far con Jesu? damonda Pilatus; ils Gidius aulzen la vusch, e greschen: crucifigescha el, crucifigescha el! Pilatus tuorna à spiar: tgei mal ha el pia faig ch' el duess esser crucifigaus? Ils Gidius senza empruar la mendra cuolpa continuaven vinavon lur rabiusa canéra: crucifige, crucifige, el sto vegnir crucifigaus! Pilatus quei tumeleig derschader saveva zvar, che Jesu per spira scuidonza enconter tutta raschun fussi surdaus agli dals Gidius, auncalura ha el surdau nies segnier alla schuldada con camond da scharfameing gesliar el, havend speronza, ch' il saung, che vessi da cuorrer ord la persuna de Jesu, vegniessi quietar empau la rabia dils furius Gidius.

Quella ordinaziun fuva ladinameing exequida con ina crudeivladat pli gronda, che ne Pilatus vessi pretendiu. Jesu ven manaus ord la stiva della dertgira enten

in cumach pli giu bass, ven lau traigs ora nius con gronda vergognia sia, è con grond rir, sgonniam, è sprichs sfarfaigs dils ministers, quella divina persuna tut blutta ven ligiada vid ina petgia de crap, ils mauns aber fermai vid ina rintgia fier, ch' era sisum la petgia; lura han quels oru-deivels ministers con tortas, geislas, è gittas cadeinas talmeing gesliau nies char Salvador, che vid sia persuna ei bucca restada ina carn nunschnizada, è nunplagada, nonder il saung curreva abandon-tameing ord las nundumbrevilas plagas. S. Maria Magdalena de Pazzis ha enten ina revelaziun entelleig, che trenta pèra ministers dils pli fermes hagien conderschiu quella flagellaziun, è sco s. Gertruda ei vegnida informada, ha nies segnier retschiert cau pli, che tchiung melli fridas, è scadina de quellas hagi faig ina nova plaga vid la persuna de nies divin Salvador. Bucca pia senza raschun lamenta il reig David con gir: sin il miu diess han ils puceonts fervegau sco ils fravis sin la massa. Sagirameing nagin po avunda considerar la quantitat, il diember, è scharfadat de tontas peinas auter che Jesus, che sez hā quei voliu patir per nus.

Cura ch' ils hentgiers tut stunculentai deven ruaus à lur bratscha, sche ha Jesus con quella pauca sia possa, ch' el vevz sestentau per trer en sia vestgiadira, aber strusch ha el giu securclau, sche een ils mals ministers l' altra gada segli à diess, con smiaereivlas dolurs traig ora sia vestgiadira, che entschaveva schon à rentar vid las plagas, è traig en ina rassa cotschna vedra de purpur, faig ina cruna con spinas grossas, è pungientas della maar en fuorma d' ina capialla, mess quella cruna sin il reverendissim tgiau con tala forza, che las spinas passaven tras la cavaza;

lura han ei schentau el enten in sesel rut, dau enta maun in ror en visa d' in scepter de reig, passai avon el videnau, seencli-nau, riss, è schneregiau el sco per in reig fat, è narr schend: seies salidaus ti reig dils Gidius; tier quei spidaven ei en sia divina fatscha, tergieven per ils caveilgs, è barba, prendeven orda maun il ror, è deven con quel stagnias fridas sin il tgiau, nonder las spinas con novas scharfas dolurs passaven pli à funs en. Verameing in spiegel de dolurs, gommias, è beffias ei nies char Salvador staus cau dompergi en casa de Pilatus, sco era la noig vida-von enten la casa de Caifas.

Pilatus vesend enten tgei scarschentus stand Christus fussi, manegiava, ch' ina soletta egliada d' ina ton trista preschient-scha duessi contentar era il pli pitter has, è cor; con tala mira ha el manau Jesum oravon la casa della dertgira sin ina laub-bia aulta veseivla, lau ha el mussau Jesum al pievel con gir: ecce homo! mirei gl' um! scodenzir: mirei questum, co el ei mal salvau! jau meina el ora avon vus perschar saver, che jau affli nagina cuolpa della mort vidad' el. In crap vess stoviu haver erbarm, è schar larg ina persuna ton crudeivlameing terschenada; mo quels schur-ventai Gidius dalla rabia, è scuidonza tut senestrai vesend il saung de quella niebla salvaschina, leven ellazun scarpar, è haver per morta clamond si con aulta vusch: crucifige! crucifige! o bein furius tgiauns! Pilatus vesend, tgei dirs cors quels crius Gidius vessien, ha gig: pernei vus el, è crucifigei; pertgei che jau affli nagina caschun d' il far morir. Ils Gidius rison-den: nus vein in schentamen, è suen-ter quei schentamen sto el morir, pertgei oh' el ha sedau ora per filg de Diu. Pilatus ha quests plaids considerau, muort

quels, sco era muort la pazienza, che Christus mussava enten sias dolurs, ha entschiet à suspetar, che Christus pudessi esser ina persuna meriteivla da vegnir dombrada denter ils Diaus, è sco Diaus esser adorada; perquei tuorna el cun Jesu puspei enten il saal d' audienza, ed empiara lau da nief ensi da nonder el seigi? sin quei risponda Christus bucc' in plaid; Pilatus tut malidis gi: rispondes ti bucca à mi? sas ti bucca, che jau hai pussonza da crucifigar tei, ed era da liberar tei? Christus risponda: ti vesses nagina pussonza sur moi, ch' ei fuss à ti bucca dau da surengiu; è perquei han quels, che han surdau mei à ti, pli gron puccau, che ti. Pilatus con questa risposta persuadius, che Christus fussi bucca mo innozents, sonder aunc in filg d' enqual Diu, sespruava pli che mai, da schar iri Jesum. Mo ils Gidius han era questa gada semess enconter, è protestau pli, ch' autras gadas; ei greschen rabiusameing, che Pilatus fussi bucca pli amig dil keiser, sch' el schassi larg quei scombigliader dil pievel, sgunadinader della pasch, che vessi sedau ora per in reig, è autras offendiu la majestat dil keiser, è sodeclarau per siu inimig. Questa deciaziun fuva sco in tun enten las ureglias de Pilatus, che tumeva pli fig da perder la favur d' in Christgiaun mortal, è keiser de quest mund, che da stridar Diu il reig dil tschiel, è della tiarra. Lai pia Pilatus manar oravon Jesum, ed el con ses consigliers sehenta à dreig sin ina laubbia aulta nomnada lithostrotos, cau pluida Pilatus puspei tier ils Gidius: mirei vies reig! il pievel risponda: navend con el! vid la crusch con el! Pilatus gi: duess jau pia crucifigar vies reig? Ils sacerdots gien: nus vein nagin reig auter ch' il keiser. Pilatus vesend, che siu sedustar, è per la tiarza gada declarar, che

Jesu fussi senza cuolpa, gidassi tut nuotta, ha el aviartameing lavau ses mauns con aua schend: jau vi bucca haver cuolpa vid il saung de quei giest um; ils Gidius sco sch' ei lessen els absolver il derschader da quei puccau han enzemblameing clamau si: siu saung vegni sur nus, è sur nos affons. Sin quei ha Pilatus schau larg ord las cadeinas, è fermonza quei aviert morder Barrabas, Jesum aber truau alla mort, ch' el deigi enten miez denter dus morders vegnir crucifigaus suenter sco ses inimigs vevan garegiau. O malgiest derschader! tgei fas ti po per in respect human?

Strusch fuva quella magliesta sentenzia declarada, sche han ils ministers con gronda furia, grobas aviras, è blastemias tschiaffau Jesum, priu ord entuorn el il manti de purpur, è traig en sia aigna vestgiadura, mo bucca senza dar novas, è criuas peinas al mievel Jesu; quel ha sez sin sias zunsehuachas spatfas stoviu portar quella greva crusch, vid la qualla el duera e ser crucifigaus, ord il marcau entochen sil cuolm de Calvari, per hebreisch nomnaus Golgatha; la crusch fuva lunga de quindisch peis, il len entrona aber ded' oig peis, tut da len dir, è grobameing lavrada. Scadin po cau considerar, tgei dolorusa, è vergogniusa processium nies char Salvader hagi stoviu far! pauc avon fuva el con geislas, spinas, bastunadas, è fridas salvas pli mal, ch' il mender viern della tiarra, tut plagaus, scarpaus, è sangenaus; il viadi fuva lunga incirca d' ina mesa ura; il poi della crusch, che vegnieva runaus per tiarra, pigliava bauld en in crap, bauld en in crest, bauld en in foss, è cau tras bucca mo scurlava dolorusameing la persuna fleivla de nies divin spindrader, sonder pli è pli schlargava las sias aunc zartas plagas; gl' ei

era carteivel, ch' ina part dils hentgiers mavien avon con sugas stilond vi, è nau, auters aber vegnievien suenter, ù da mintgia maun con bastuns, ed armas per stuschar, ed ügliar vinavon, nonder gl' ei bucca da sesmervigliar, che nies schuach Jesus seigi pli gadas con quest gref buordi curdaus per tiarra via, mo mintgia gada dals ministers con groba crudeivladat puspei leventaus si. Giè Jesus ei finalmeing vegnius ton fleivels, ch' ils ministers tumeven, ch' el morissi sin quei viadi sut la crusch; en à quella han ei entuppau in um, che vegnieva de siu hoff, nomnaus Simon Cereneus, bab de s. Alexander, è Rufus, dus Giufnals, ch' ils Apostels han sil suenter survegniu enten perdeggar il s. Evangeli, Simon il bab de quels han ils ministers sforzau da portar la crusch suenter nies Salvader; gl' ei bucca guiss, sche Simon hagi stoviu partar persuls la crusch tutta, ù sch' el hagi mo gidau davos, sco ils mollers oz il gi ordinariameing malegien; quest ei cert, ch' ei hagien faig quei con Jesu bucca per dovrar compassiun, sonder per rabbitschar quel vifs sin il cuolm, sina quei ch' el possi esser crucifigaus, sco els pli gadas vevent garegiâu. Ils dus schochers morders, che fuvèn era sentenziai alla mort della crusch, fagieven compagnia à Jesu, è portaven era sin lur schui scadin sia crusch. In grondissim pievel seenflava sin tuts mauns, tgi rieva, tgi schneregiava, tgi clamava suenter aviras, è blastemias, paucs zun fuvèn d' enflar, che vessen priu erbarm de Jesu, schi bein che sin quei temps paschcal, seo ei ven raquintau, fuvèn à Gierusalem entuorn curonta gadas schien melli persunas, tut quei pievel garegiava, è sespruava da mirar, co quei nomnau Profet Jesus da Nazareth vegnieassi manaus alla mort.

Denter in schi grond, è tut il pli schliet pievel vegnieven era suenter Christo enzacontas figlias, è donauns da Gierusalem, che bargieven per quei, che Jesus fussi ton malameing tractaus; nies segnier se volva entuorn, è gi tier quellas: O figlias da Gierusalem! lejes bucca bargir sur mei, sonder sur vus, è sur ils vos affons; pertgei vegnien à vegnir ils gis, ch' ei ven esser gig: beadas cen las nunfritgeivlas, ed il bèst, che ha bucca purtau, ed il sein, che ha bucca tezau! — pertgei sch' ei fan aschia con il len verd, sche tgei ven ei à daventar con il len secc? Denter las donauns plirontas fuva s. Veronica ina viaua, è burgeisa da Gierusalem; quella ei senza temma dils ministers ida vi tier Jesum, è porschiu il piez de siu aigien tgiau per schigientar giu las savurs sangenusas della divina fatscha de Christi; Jesus ha retschiert quei piez, schigientau sia vista, è turnentau lura anavos il piez con haver enten quel schau la sia aigna semeglia de sia trista fatscha, sco ella fuva da quellas uras per in engraziamen de quella pietusa ovra. Tal piez con quella figura ven aunc oz il gi salvaus si à Roma enten la baselgia gronda de S. Pieder.

Ord las revelaziuns de s. Brida vegnius nus certificai, che nossa chara donna s. Maria, purschalla, è mumma de Diu, seigi era stada presenta, cura che siu divin filg Jesus ei vegnius gesliaus, è tontas fridas, sco Jesus ha retschiert vid sia s. persuna, tontas mortalas punschidas ha retschiert il cor de quella dolorusa mumma, la qualla compagnada da s. Gion ei era sin quei stermentus viadi seentupada con siu divin filg, fai quen, con tgei dolorus cor! sagirameing ei bucca mo nies segnier, sonder era sia benedida mumma con smisereivlas dolurs de lur compassioneivels cors stai

surpri, è talmeing combriaì, che nagin aungel pudess sufficientameing declarar; seadin vegli sez plianavon quellas charinas egliadas, ch' in deva sin l' auter senza pudèr plidar, savens considerar.

Vegnind Jesus sil cuolm de Calvari zun fleivels, sch' eis ei agli vegniù dau da beiber, mo bucca ina bubronda de confièrt, sco ei fuva schiglioc l' isonza, sonder in via meschedaus con mirra, è piter fel per dar peina era alla liaunga, è gust, che veva aunc il meinz patiu; nies char Salvador ha quella bubronda schigiau, mo bucca bubiu per dar d' entellir, ch' el vessi zvar priu sin sesez la peina dil puccau, aber auncalura, nagina cuolpa fussi enten el. Suentèr quei han ei per la tierza gada traig ora sia vestgiadira, è lau tras renovau las plagas de Jesu con smisericivlas peinas, essend la sia rassa rentada stada vid la sia s. persuna; lura ei Christus tut nius, è bluts vegnius stendius ora vid la paregiada crusch, grobas guottas een tras peis, è mauns vegnidas catschadas, ed aschia ei il filg de Diu staus crucifigaus, ed ent' ilg ault alzaus, Seadin fideivel po cau sez patertgiar las stermentusas peinas, che nies char Salvador vid la crusch ha patiu! per compagnia veva Christus da mintgia maun ils dus schochers, ch' eran era con el crucifigai, sinaquei che la scartira fussi complenida, la qualla gi el ei vegnius quintaus denter ils mal'atschents. Tras speciala ordinaziun de Diu ha Pilatus faig metter vid la crusch sur il tgiau de Jesu quest titel: Jesus Nazareus reig dils Gidius; quei fuva scrit en hebreisch, griechisch, è latin per schar sàver tut il mund pertgei caschun. Jesus fussi vegnius crucifigaus; ils Gidius veasen bugien faig midar quels plaids, schend tier Pilato: bucca scrivi reig dils

Gidius, sonder ch' el hagi sedau ora per reig dils Gidius; aber Pilatus risponda: quei ch' ei scrit, ei scrit. Quei ei davenportuorn miez gi, ed ei zun sabiameing dalla sointgia baselgia vegniur ordinau, ch' ei mintgia gi vegni tuccau da miez gi per in regièrt, ch' il Salvador dil mund da quellas uras seigi vegnius crucifigaus.

Quater schuldaus pagauns, che vevensco tons hentgiers crucifigau nies segnier, han denter els partgiu sia vestgiadira fagiend quella en quater parts; essend aber la rassa, che Christus purtava sut en sco camischa, faitgia con savitscha senza cusadiras, han ei quella bucca voliu far en tocs, sonder friu la sort à tgi ella tuchi. Dentuorn la crusch sil cuolm de Calvari fuva in grondissim pievel de Gidius, è pagauns, la pli part de quei pievel, particularmeing ils saacerdots, scrivonts, è prinzis dils Gidius rieven giu dad' el, è scheven: ils auters ha el gidar, è sesez po el bucca gidar: eis el il reig d' Israel, sche vegni ussa giud la crusch, sche lein nus crer enten el; sefidi en Diu, è selibereschi da nos mauns. Auters schneregaven, schmaladiven, blastemaven, è tagliaven giu tuttas aviras; eis ti pia quel, scheven ei, che poss il tempel de Diu spazar, ed en treis già puspei il bagegiar si, sche dai ussa ina prova de tia pussonza; te spindri da quella crusch, è gidi tetez. Perfin ils dus schochers sgemiaven, è blastemaven Jesum vid la crusch.

Nies divin Salvador ha bucca con in solet plaid lamentau da quels ses toncrius inimigs, bein aber rendiu bien per mal, sco el quei adina veva faig; el sco doctur dil mund ha lau sin quella aulta scantschialla della crusch faig il siu pli suenter priedi, che ven nomnaus ils siat

soings viarfs. Gl' emprim vierf, ù plaid fuva: Bab perduni ad els, pertgei ch' ei san pucca tgei ei fan. Questa oraziun ha gliez momentschau percorscher sia gronda vertit per urbir grazia als pucconts; pertgei ch' il schocher de vard dreitgia, che veva pauc avon giu blastemau, ei ladina-meing con la strola d' ina divina grazia staus illuminaus, ch' el ei seconvertius, ha defendiu l' innocentadat de Christi, turzigiau gl' auter siu compoing, che calava bucca da beffiar Jesum Christum, è gig: temas era ti bucca Diaus, ch' eis cau semigliontameing condemnaus alla mort? nus essen zvar meriteivlameing cau per nos malfaigs, mo quest ha faig pagin mal. Lura volva el siu tgiau tier Jesum, è gi: O segnier, regordi da mei, cura ca ti vens à vegnir en tiu reginavel. Christus quei mieivel tshiut, sco sch' el vess ù bucca udiu, ù schon emblidau via las grobas aviras, che quei morder veva gig, ha empermess pli, ch' il schocher ne veva garegiau, schend: pilver, jau gig à ti, oz vens ti esser con mei en parvis, sco gl' ei era daventau, che l' olma de quei ventireivel schocher ha gliez gi ent' il limbo con ils auters soings babuns podiu guder la divina fatscha de nies segnier Jesu Christi.

Nossa donna sointgia Maria la dolorusa purschalla, è mūmma de Jesu ha quest siu divin filg mai voliu bandunar tut il temps de sia crudeivla passiu, ella ha quel compogniau entochen sil cuolm de Calvari, lau veseva ella, co Jesus vegnieva traigs ora nius, co el grobameing vegnieva crucifigaus, co el vegnieva schne-regiaus, ingiuriais, è blastemaus. O tgei maar de dolurs fuva po mai cau il cor de quella dulscha mumma! tgei scharfas anguoschas sentiva ella bucca cau? tgei sangenusas larmas spondeva ella bucca?

TOM. I.

mo auncalura steva ella lau statteivla sin pais ferma de cardientscha, è con generusa pazienza bein conformada con la voluntat de Diu, meritond cautras d' esser titulada, ed encoronada sco Regina dils soings Martirs. Jesus veseva questa sia ton combriada mumma, ha à quella voliu proveder in, che fagiessi gl' offizi de filg enconter ella, è survissi si agli entochen la mort, è quest fuva s. Gion Evangelist, che steva con nossa dolorosa mumma sut la crusch, tier quellas duas combriadas persunas ha Jesus plidau, è gig tier sia mumma: o donna, preing mira il tiu filg! è tier s. Gion: preing mira la tia mumma! è laudenvia ha s. Gion priu nossa donna en siu guvern, è quittau sco in fideivel bien affon sa prender sia mumma; era nossa donna ei cautras da Christo vegnida dada per mumma bucca mo à s. Gion, sonder era à nus tuts, che lein ella per mumma encanoscher, venerar, è charezar.

Dallas dodisch uras entochen las treis uras suenter miez gi ha Jesus bucca aviert si sia bocca per plidar in plaid; denton ei il soleilg sespers, ed ei vegnida per tut il mund ina tala stgiradegna, ch' in Christgiaun veseva bucca gl' auter, solettameing veng ei cartiu, che nossa donna con sia s. compagnia hagi podiu vèr siu divin filg Jesum vid la crusch. Con tala stgiradegna deva il soleilg, la glina, ed auters elements d' entellir, ch' ei pudessen bucca pli mirar tier il crudeivel strapaz dovraus enconter lur scaffider, è signiur. Entuorn las treis uras ei la clarezia dil gi turnada, la stgiradegna tschessada, è Jesus ha l' altra gada con caulds sospirs clamau tier siu soing bab: miu Diu! miu Diu! pertgei has ti mei bandunau? leva Jesus con quels plaids mussar, che sias dolurs zuppadas internas fussen pli scharfas, è grondas,

f

che las dolurs externas dil siu tgiern; è sehi bein ch' el fuva il sez filg de Diu, vegnieva el auncalura bucca consolaus, è confortaus con quei confiirt, che Diaus ordinariameing conforta ils ses surviens enten lur pli gronds baseings. Jna part manegiaven, che Christus con quels plaids clamassi en agit Elias il Profet, mo Jesus sco Diaus era, ch' el fuva, veva bucca baseings, ch' enzatgi porschessi agit agli, el podega sez segidar, sch' el leva, aber sin gargiamen fuva da complenir las scartiras, che dad' el steven scrittas, per quei plaids el il quint plaids, è gi: jau hai seit. In schuldau prenda schvum, boglia quel en ischiu, metta vid in rorr, è tonscha si vid la bocca de Jesu, che harettschiert questa lubronda per dar d' encanoscher à tut il mund, ch' el hagi sia vita finiu en spott, è pitradat. Lura ha el con ina vusch schuacha-plidau ils sis plaids, è gig: gl' ei tut compleniu. Sco sch' el less gir: miu martéri ha ussa fin, las scartiras een complenidas, il spindramen dil mund ei ussa consumaus. Finalmeing per esser obedeivels entochen la mort, è mussar à nus da bein morir, ha el alzau ses eilgs enconter tschiel tier siu s. bab, è con aulta vusch plidau siu pli suenter plaids: Bab, en tes mauns recamonda jau il miu spirt; sin quei ha el bassau il tgiau sin siu schui dreig, è dau si il siu spirt. Aschia ha nies char Salvader vid la crusch finiu il spindramen della humana schlatteina con morir d' ina zuà dolorosa mort sin ils 25. gis de mars, allas treis uras suenter miez gi, sco ei cominameing veng cartiu, essend el veilgs da trenta treis ons, è treis meins.

Giu da ton scarschentida mort dil scaffider han sestermentau, è condoliu tuttas creatiras; il vel dil tempel ei scarpaus en

duas parts da sisum entochen giu dim, la tiarra ha tremblau per tut il mund, la crappa ei sefessa bucca mo sil cuolm de Calvari, sonder era sil cuolm d' Alverne en Toscana, è sin las montognias de Gajeta en Campagna; las fossas een seviartas si, è biars soings morts dil veder testament een levai si, vegni enten il marcau, è compari vesèivlameing à pli persunas. Ji capitani della guardia, vesend questas, ed autras mervigliusas enzenas, ha con aulta vusch ludau Diaus, è confessau: verameing ei quel staus in um giest, en verdàt, quel fuva il filg de Diu. Aschia scheven, è confessaven aunc auters biars Gidius, è pagauns, che veven viu las caussas daventadas, è turnaven à casa con pitgiar il pez per riccla dil puccau commess enconter il scaffider dil tschiel, è della tiarra. Ils aults sacerdots, è prinzis dils Gidius leven bucca vertir, che Jesus con ils dus schochers restassi vid la crusch pendius sin la gronda fiasta dil pli grond sabbat; per quei han ei da Pilato urbiu ora la lubientscha da puder rumper l' ossa, è prender giud la crusch ils crucifigai. Als dus schochers ei l' ossa vegnida rutta, è smacchada, à Jesus aber, essend el schon morts, ei nagin nember vegnius ruts suenter il camond della scartira, che gi: vus duejes vidad' el rumper nagin jess; pertgei Christus fuva il vèr tschiut senza macia, che prendeva navend ils puctaus dil mund, è fuva figuraus tras il tschiut de paschcas, ch' ils Gidius stuveven magliar senza rumper sia ossa. Auncalura per saver, sch' el fussi verameing morts ha in schuldau con ina lonscha puschiu enten la costa dreitgia tras il cor de nies segnier, è faig ina gronda plaga, ord la qualla ei curriu saung, ed aua. Questa plaga, che fuva la pli davos, ha Jesus zvar rettschiert, mo la dolor ha sia dolorosa

mumma sentiù, essend questa stada sc'ina scharffa spada al siu cor. Quella plaga fuva la fantauna, ord la qualla haveven da nescher, è cuorrer tuts s. Sacraments; è sco Eva mumma de tuts puccons ei da Diu scaffida ord la costa de Adam, aschia ei la sointgia baselgia mumma de tuts fideivels bagegiada ord la costa aviarta de Jesu Christi. Il fier della lonscha, che ha furau il cor de Jesu, la cruna de spinas, ina gronda part dil lenn della s. crusch, enzaconts daguots de saung de nies segnier, ina cadcina, con la qualla Christus ei staus ligiaus, in frust dil crap, ch' era mess sur la fossa, il manti tgietschen da purpur, il rorr, il schvum bogniaus en ischiu, ina part dil lenziel, ch' era mess entuorn nies segnier enten la fossa, sco era il schoss, ù lenziel, che nies Salvader ha dovrau enten lavar ils peis à ses Apostels. Quellas sointgias reliquias cau speciñcadas dejen entuorn gl' on 1247. tuttas esser transportadas à Paris en Frontscha, è salvadas si lau enten la sointgia Capella • dil Palaz Real.

Ils inimigs de nies Salvader vessen giu la mira da metter il tgierp de nies spin-drader sut tiarra senza ceremonias de honor, sco ils corps dils schochers; ed auters malfatschents vegnien zuppai via; mo Diu veva schon vidavon per bocca dils ses Profets profetisau, che sia fossa havessi d' esser gloriosa, perquei ei il santissim tgierp de Jesu era vegnius con honor satteraus. Giosep da Arimathea, in um niebel, rich, virtuos, è consiglier de Gierusalem, che veva mai consentiu da far morir Jesum, pertgei ch' el fuva in Giufnal de Jesu, aber mo zuppadameing per temna dils Gidius; quel con ina sointgia gagliardia ha domandau da Pilatus la lubientscha da prender giud la crusch,

è satterar honoratameing il tgierp de nies segnier. Pilatus entras siu capitani informaus, che Jesus fussi schon morts ha lubiu à quei schentil um Giosep il siu tgierp; quel pia con agit de s. Gion Evangelist, è Nicodemus in prinzi dils Fariseers, che fuva era zuppadameing in discipel de Christi, ha con grond adaig, è devoziun priu giud la crusch il tgierp de Jesu; nossa donna s. Maria quella dolorosa mumma ha quest tgierp de siu divin filg retschiert en siu ruoilig, claus agli ensemen ils eilgs, priu giu dal tgiau la cruna de spinas, è schigientau si il saung de sias biaras plagas. Lura han ei unschiu quei santissim tgierp con in custeivel eig, è balsam, dil qual Nicodemus veva compraui tschient funds, ù liras, lura han ei enzugliu el en schubers piazs, è sur da quels piazs mess aunc in alf custeivel lenziel, che Giosep d' Arimathea veva compraui, è curclava en tut il tgierp de nies segnier da tgiau entocha pei. Quei nomnan Giosep veva enten in jert entuorn curonta, ù tschiunconta peis ord il cuolm de Calvari per sesez giu faig far, è cavar ina fossa ord in vif crap, ù felsa, cau en quella fossa risch nova han ei portau, è satterau il santissim tgierp de Jesu, è mess suravia in stermentus gref crap, sinaquei che nagin possi far enzatgiei vid quei divin scazi. Denton ei vegnida la sera dil grond gi dil sabbat, è la dolorosa mumma de Diu con sia compagnia ei stada sforzada da bandunar quei s. liug, è tornar ont' il marcau sil cuolm de Sion en casa de s. Gion marco, nua che Jesus veva la sera vidavon faig sia suentra s. tscheina.

Ils sacerdots, è Fariseers han garegiu, che Pilatus duessi per trois gis metter in vacht sper la fossa de Jesu Christi, sinaquei che ses Giufnals engolien bucca il

tgierp, è sil suenter fetschien ora la canéra, ch' el seigi levas da mort en vita, il qual fussi in mal pli grond, ch' il passau. pertgei lau tras vegniessen esser confirmaj, è carti ils plaids, ch' el aunc en vita veva gig, che sin il tierz gi suenter sia mort lessi el puspei levar si. Pilatus risponda: cau veis vus ils pertgiraders, mei, è pertgirei, sco vus saveis. Els han pia bucca mo mess sper la fossa in schildvacht, sonder aunc segillau il crap della fossa, con il segil ù de Pilatus, ù dil lur grond conseilg nomnaus sinedrim. En quella fuorma ha la divina sabientscha dovrau la malizia dils Gidius per confirmar ton pli gloriusameing la levada dil filg de Diu, stuend ils medems inimigs daventar perdetgias de tala levada, sch' ei leven confessar la verdat, sco els sezs veven viu con lur eilgs.

Cau has ti pia, o fideivla olma, en substanzia quei, ch' ils soings Evangelists, ed auters verdeivels buns aucturs raquinten davar la passiu, mort, è sepultura

de nies segnier Jesu Christi, sco gi il quart Artikel della cardientscha. Legia teidla, è pertratgi savens tgei il filg de Diu hagi voliu patir per spindrar tei dil puccau, è dilg uffiern. In martéri ton dolorus seigi à ti in ferm motif da voler adina charezar tiu signiur Diu con tut il tiu cor, à quel adina fideivlameing survir, tut pusseivel engraziamen mussar, è mai mai pli el stridar. La passiu de Jesu Christi seigi sco in spiegel avon ils tes eilgs per esser paziens enten las travaglias, confortaus enten las miserias, consolaus enten las dolurs, è gidaus da surventscher tuttas tentaziuns, è schliattas passiuns. Il divin Salvader Jesus Christus muort il siu saung, ch' el con tonta smisereivla charezia ha spons per nus, vegli à nus tuts dar sia sointgia grazia, che nus peseien endreig il benefizi dil nies spindramen, considereien spessameing la custeivladat de nossa olma, con il saung de Christi comprada, è quella bein adina en grazia de Diu mantenien. Amen.

PER PASCHCA S.

DELLA GLORIOSA LEVADA DE NIES SEGNIER

JESU CHRISTI.

Deister tuttas las fiastas dilg onn veng la solemnità paschcala celebrada dallla s. mumma baselgia con ina particulara legria spirituala, è repetend bein spessameing quei misterius plaïd: Alleluja, che vult gir: ludèi il segnier! Paschcas ei spezialmeing quei gi, che Diaus sez ha faig glorius, è legreivels per biaras raschuns; oz een ils puceaus dils Christgiauns vegni smersehentai enten la maar cotschna dil saung de Christi ensemblameing con gl' infernal Farao. Oz ei la mort mazada,

è la vita à nus turnentada; oz een las portas dil limbo aviartas si, è las olmas lau perschunieras han podiu sgolar ord las stgiradegnas tier la glisch; oz ha Christus confundi ses inimigs, che selegraven giu da sia mort, eneontercomi grondameing consolau ses amigs fideivels, che giu da siu marteri secontristaven; oz ei la macorta aura midada en bialla, la stgiradegna en clarezia, la ujarra en paseh, la tristezia en letezia, las larmas en legermen, la perschunia en salvamen; oz ha Christus

dau la vita als morts, perdun als pucconts, è gloria als soings; oz ei con Christo levada si nosa cardientscha, nosa speranza, nosa sagironza, è nies salit, nonder scadin po selegar con il Profet David, è gir: miu cor, è mia carn selegrien enten Diu vivend; tier in tal legermen envida nus tuts la s. baselgia, schend: quest ei in gi, ch' il segnier sez ha faig; fagicien pia fiasta, è selegrien enten quel. Mo per saver empau pli bein capir las raschuns d' in tal spiritual legermen, lein nus plianavon mirar, è tedlar, tgei ils soings Evangelists discuorrien davart il misteri della gloriosa levada de nies segnier Jesu Christi.

Il quint Artikel della cardientscha gi, che Christus Jesus suenter sia mort seigi ladinameing jus ent' ils uffiarms, ed il tierz gi levaus si da mort en vita. Uffiarms vult gir cau logs sut tiarra, ch' een da quater sorts; il pli giu bass uffiern ei il liug dils condemnai, quel veng propriameing da nus nomnaus uffiern, nua ch' een tuttas peinas senza speranza da spindramen; in auter liug ei quel dils affons, che mieren senza batten, nomnaus limbo, nua ch' ei era nagina speranza da puder ina gada guder la fatscha de Diu; il tierz liug sut tiarra ei il purgateri, nua che las olmas en grazia de Diu dal tgierp spartgidas vegnien schubriadas da lur maclas de puccaus, per ils quals ellas han bucca faig avunda sin quest mund: cau een grevas, è liungas peinas, mo guissa speranza de salvamen; finalmeing il quart liug, è pli mieivel de tuts sut tiarra fuva il limbo dils soings babuns, nua che vegnien las olmas dil veder testament, ch' eran da quest mund spartgidas soiatgiameing, ù veven ent' il purgateri avunda patiu; cau fuvon naginas peinas dils sens,

bein aber in grond desiderar, è spargiar, ch' il Messias Salvader dil mund vegniessi, ed arvessi si il parvis, ch' era sarraus entras il puccau de Adam. Cura pia nies Salvader ei staus morts vid la crusch, sch' ei la sia olma enten in moment ida giu enten ils uffiarms, ù limbo dils soings babuns, quella perschun stgira ei lura giud la preschientscha de Christi ladinameing daventada clara, è midada enten in parvis, sco Christus veva empermess al sehocher de vard dreitgia; pertgei glei da saver, che l' olma de Christi seigi zvar spartgida dal siu tgierp, mo bucca dalla divinitat, la qualla ha mai bandunau ni l' olma, ni il tgierp, sonder nua che l' olma de Christi ei ida, ei il filg de Diu era jus, è nua ch' il tgierp de Christi ei restaus, ei il filg de Diu era restaus unius con quel; tgi pia po mirar, è guder la fatscha, è preschientscha veseivla de Diu, sco ils soings babuns lura veseven, quel ei verameing en parvis.

Suenter mesa noig dil tierz gi, ch' era gl' emprim gi dell' jamna, nomnadameing la domengia, entuorn catschar l' alva dil gi, ei l' olma de Christi compagniaada dalle olmas dils ss. babuns, è forsa era dalle olmas dil purgateri, sco bucca meinz d' in grond diember d' aungels vegnida ord il limbo enten la fossa, è lau seunida puspei con siu s. tgierp, turnentau quel en vita, restituiu à quel tut il saung, tuts frusts carn, giè per fin ils caveilgs, che Christus veva pers en temps de sia passiu; quei divin tgierp vidavon zun mal terschenaus ei cau daventaus anetgiameing bials, glorius, clars, sutils, gleitis, è nunnmortals, pli terglischonts ch' il soleilg, è pli fins ch' ils aungels dils parvis. Lura ei nies glorius Salvader sco ventschider della mort, è dilg uffiern senza alzar

navenda il crap, senza disfar il segil, è senza rumper la felsa della grotta enten in moment da sia aigna vertit con olma, è tgierp levaus si ord la fossa sarrada da mort en vita il tierp gi suenter sia mort, sco el vidavon veva gig, essend l'olma de Christi restada enten il limbo entuorna curonta uras bucca sco perschuniera, sonder sco victoriosa liberatura dellas sclavas olmas.

Suenter Christo een era levai si biars corps dils soings, è compari à biars enten Gierusalem. Jn' urialleta suenter la levada de Christi, eis ei vegniu in grond tiarratrimbel, in Aungel ei vegnius giu da tshiel, alzau navend il crap ord sura la fossa, è seseva sin quel; sia fatscha terglischava sc' in cameig, è sia vestgiadira fuva alva sco la neif. La schuldada d'il vacht sp'er la fossa ha bucca giu la ventira da vèr, co Christus fussi levaus gloriusameing, bein aber ha quella guardia sil suenter sentiu il tiarratrimbel, è viu gl' Aungel, la preschientscha dil qual fuva ton majestusa, ch' ils schuldaus han pigliau temma, è dai via sco per morts; è schi gleiti ch' een puspei stai revegni empau ord la temma, sch' oen ei ensemblameing fugi navenda.

Maria Magdalena, Maria la mumma Jacobi, ed aunc in' altra Maria con Salome, Joanna, ed autras sointgias donnauns veven la sera avon comprau cigs, è specerias per gl' auter gi vegnir tier la fossa, è puspei balsamar il tgierp de nies segnier. Quellas devoziusas donnauns, è figlias een era la domengia damaun, aunc ch' ei ne fussi elar gis, idas ord lur quartier enconter la s. fossa; sin via gi ina enconter l' altra: tgi ven à nus alzar navenda il crap ord sur la fossa? pertgei

ch' el fuva zun gronds, è grefs; con quei quittau, è discuors arriven ellas tier la fossa sin la levada dil soleilg; preing aber mira! ellas vesen la fossa scurelada si, il crap derschius ord sura, ed in Aungel en fuorma d' in giuven vestgius en alf seseva da maun dreig della fossa sin il crap; lunder giu han quellas devoziusas femnas pigliau temma, mo gl' Aungel ha faig cor ad ellas, è gig: bucca tumei! vus encurris Jesum de Nazaret, ch' ei crucifigaus; el ei levaus si, sco el veva empermess, ed ei bucca cau; mirei il liug, nua ch' ei han giu mess el; mei aber, è schei à ses Giufnals, ed à Pieder, che el vomì avon vus en Galilea, lau vegnis vus à vèr el, sco el ha giu gig. Sin quels plaids dilg Aungel van ellas enten la grotta, nua che era la fossa de Christi, mo bucca savend enflar il tgierp, ch' ellas encuriven, turnaven ellas anavos tut tristas, è tumentadas.

S. Lucas scriva, che dus Aungels scjen compari lau tut terglischonts sco sch' ei lessien scagniar sin quellas donnauns muort lur pitschna cardientscha, schend: pertgei encuris vus il vif denter ils morts? savejes: el ei bucca cau, sonder ei levaus si; seregordejes, tgei el hagi gig à vus denton, ch' el fuva aunc en Galilea, che il filg dil Christgiaun stoppi esser surdaus en mauns dils pucconts, è vegnir crucifigaus, è suenter treis gis puspei levar si. Aber quei tut pudeva aunc bucca compleinameing consolar, è contentar il gargiamen dellas donnauns, las quallas turnaven zvar annavos per raquintar als Apostels quei, ch' ellas veven viu, ed udiu, essend ellas aber muort la tristezia, è lettezia confusas, è perturbadas, sche saveven ellas bucca ina sco l' altra declarar quei, ch' ellas veven viu; Maria Magdalena gi: ei han priu navend miu signiur, è sai

bucca nua ei han mess el. Ils Apostels saveven bucca tgei erer allas donnauns, è sminaven, ch' ellas plidassen mo tras dar en delur fantessias; perquei een soing Pieder, è s. Gion levai si con prescha per ira sezi tier la fossa; s. Gion ha podiu cuorrer pli dabot, ed ei vegnius tier la fossa avon s. Pieder; auncalura per respectar s. Pieder sco il pli veilg, è cau dil's Apostels, ha el lau sper la fossa spitgiau el, è schau ira avon s. Pieder enten la fossa, el aber ei jus en suenter, ed han enflau lau bucca il tgierp, sonder mo ils lenzauls, enten ils quals il tgierp de Christi ei staus enzugliaus, sco en il sudari, ù piez, ch' era mess sur il tgiau giu; quei piez fuva faigs ensemen en in liug da persei, quel han ei priu con els, ed een turnai anavos tier ils auters lur compoings sesmervigliond giu da quei, ch' ei veven viu. Las donnauns, ch' eran puspei con els vegnidas ora tier là fossa, turnaven semigliontameing azavossuenter els, oreifer Maria Magdalena, quella leva bucca passar navenda dalla fossa senza saver, nua siu char Salvader fussi; ella bargieva, suspirava, mirava vi, è nau sin tuts mauns, è manegiava, ch' ella stuessi enflar siu divin Meister; finalmeing mira ella milzanavon enten la fossa, è vesa lau dus Aungels, in de quels seseva si da tgiau, è l' auter giu da peis, nua che Christus fuva staus satteraus; quels Aungels damonden: donna, pertgei bragies? ella risponda: ei han priu navend miu signiur, è sai bucca, nua ei han mess el; con gir quels plaids mira ella anavos, è preing mira! quel ch' ella con tonta charezia, è perseveronza encurriva, ei sepresentaus lau en figura d' in hortulan, ù Gertner; Magdalena ha sin l' èntschiatte quel bucca enconoschiu, nonder Jesus empiara ella: tgei bragies? tgi enquires? Magdalena

manegiond, ch' ei fussi in Gertner, ha gig: signiur, sche ti has priu navend el, sche mi gi, nua ti hagies mess el, sinaqdei che jau sappi prender el? sin quei ha Jesus nomnau ella per num schen: Maria! è grad lau ha Magdalena enconoschiu siu divin mussader, con quel podiu familiarmeing plidar, ed esser l' emprima denter tuts Giufnals da guder la preschientscha veseivla de Jesu levas da mort en vita. Jau gig, che Maria Magdalena seigi stada l' emprima denter tuts Giufnals da vèr Jesum suenter sia mort; mo tucoond tier la benedida mumma de Diu, eis ei cert avunda, che Christus suenter sia gloriusa levada per gl' emprim seigi compariu veseivlameing à sia s. mumma, quella consolau, è con ella filialmeing discorriu; pertgei havend ella giu part pli, che nagin auter vid las dolurs de siu divin filg, sche fuva ei era raschuneivel, ch' ellà avon tuts auters gudessi il legermen de sia gloriusa levada.

Denter autras caussas, che Christus ha comandau à Maria Magdalena, fuva quest il prinzipal puing, ch' ella duessi portar quell's novas als Apostels, ù à ses frars, sco Christus nomnava; essend pia Jesus stoliu ord ils eilgs, sch' ei Magdalena spertameing ida suenter tshellas donnauns, quell's suetiù, è denton ch' ella tut consolada raquintava allas compognias, tgei grazia ella vessi giu, sch' ei Jesus l' altra-gada compariu, è dau il bien gi à Magdalena, ed autras donnauns, ch' eran stadas tier la fossa per unscher il tgierp de Christi. Quell's tuttavia pleimas de legermen han suenter gl' exempel de Maria Magdalena semess giu sin là tiarra, bittschau, è adoraù ils peis dil glorius Salvader; Christus ha ellas confortau, è gig: bucca tumejes! mei, è schei als mess frars,

ch' ei momien en Galilea, lau vegnien ei à vèr mei. Pauc suenter ei Christus era compariu à s. Pieder da perseimeing, è quel consolau, pertgei ch' el fuva trurigs, è combriaus muort il fal, ch' el veva commess con snegar siu divin mussader. S. Pieder dat da quei ladinameing part als auters Apostels, ils quals carreven pli als plaid de Pieder, che als raschenis dellas donnauns: Suenter miez gi ei Jesus se-compogniaus con dus Giufnals, che maven combriadameing enconter Emmaus in vig entuorn duas miglias e mesa ord Gierusalem; nies segnier damonda, tgei raschenis ei hagien, e pertgei ei massien aschi trists? ed ord lur rispostas ha Christus priu la caschun da mussar si ord la scartira, che Christus vessi stoviu patir per ira en sia gloria. Con quei discuors vegnieva lur cor zvar scaldaus, mo lurs eilgs restaven aunc sarrai, ch' ei enconoscheven bucca quel, che plidava con els; vegniend els ad Emmaus, rogaven-ei, gie els sforzaven, ch' el duessi star con els lau sur noig; nies segnier ei jus en, semess à meisa, priu paun en ses mauns, quel benediu, rut, e porschiu à quels dus Giufnals, ils quals sin quei han enconoschiu, tgi el fussi, aber Christus ei stoliu lura ord ils eilgs aunc ch' ei ne possien engraziar, e far la duida adoraziun; in de quels discipels senomnava Cleofas, l'auter vengdas. Ambrosi nomnaus Amaon; quels lura fig consolai leven si, e tuornen aunc leza sera à Gierusalem per raquintar als Apostels quei. ch' era passau con els sin via, ed enten Emmaus. Ils Apostels, ed auters pli fuvien per temma dils Gidius sesarrai enten in saal, e tschenaven, denton aber che Cleofas con siu compoing deva part, co ei vessen enconoschiu Jesum da mort en vita levas, sch' ei Jesus tras l' ischa sarrada vegnius, e staus veseivels enten miez quella rinnada, e gig: la pasch

seigi con vus! jau sun, lejes bucca tumer! quella ton anetgia compariziun ha tuts tumentau, eh' ei saveven bucca crêr quei, che lur eilgs veseven, sonder manegiaven, ch' ei fuss in spirt; Christus conforta els schend: pertgei esses tumentai? tgei quits veis en vos cors? mirei mes mauns, e peis, e savejes, ch' in spirt ha bucca carn, ed ossa, sco vus veseis cau, che jau hagi; gie per scatschar navenda tutta temma, e dubitonza ha el emparrau, sch' ei hagien enzatgiei da magliar? ils Apostels porschen agli in frust d' in pesch barsau, e paigna de mel; ina part de quei hâ Christus magliau lau en lur presehientscha, l' altra part ha el partiu ora denter els.

Christus ha cau à ses Apostels era compartiu il spirt soing con dar l' auctoritat da puder schligiar, e ligiar ils puccaus en questa moda: el ha con sia divina bocca ffladau, e sufflau schend: retschavei il spirt soing: à quels, che vus vegnis haver perdunau ils puccaus, vegnien els vegnir perdunai, ed à quels, che vus vegnis haver reservau, vegnien els esser reservai. En quella fuorma ha el bandunau ses Apostels, che veven grond legermen da puder notificar era als auters, che Jesus lur divin Meister fussi verameing levas da mort en vita, sco en particular ei daventau con soing Thomasch, ch' era bucca staus cols auters presents à quella ton solemna comparida, e visiun. Schi gleiti aber, ch' el ei vegnius, han ils auters gig: nus vein viu il segnier; mo Thomasch leva ad els bucca crêr, ù pia ch' el sez pudessi era vèr, e tuccar las nodas dellas plagas dils mauns, e costa de nies segnier. E questas mervigliusas caussas, compariziuns, e visiuns een tuttas daventadas, sin quei medem gi, che nies segnier ei levas, nomnadameing ils 27. de Marz, sco ei cuminameing veng cartiu.

La malcartentadat de Thomasch ha dau caschun, che Jesus ei suenter oig gis puspei compariu à ses Apostels, denter ils quals fuvà era Thomasch, à quel ha Christus en particular mussau, è faig tuc-car las plagas dils mauns, è della costa, nonder quei Apiestel ha bucca mo ferma-meing cartiu la humanitat de siu Salvader, sonder era cartiu, ed adorau la sia divi-nitat schend. Miu signiur! è miu Diu! Enten la scartira sointgia enfflein nus, che Jesus seigi aunc treis gadas compariu publicameing en spazi de quels curonta gis, ch'el suenter sia Levada ei restaus sin tiarra; l' emprima gada eis el compa-rius sper la maar de Tiberiadis à s. Pie-der, s. Giachen, s. Gion, s. Thomasch, Na-thanael, ed aunc dus auters Giufnals; cau ha Christus declarau soing Pieder per in pastur de sias muorsas, è ses Tschuuts, quei ei de sia c. tira s. Baselgia. L'autra gada ei Jesus compariu sin in cuolm de Galilea, ch'era carteivlameing il cuolm Thabor, lau fuvèn presents pli che tshi-unctschient de ses Discipels, sco scriva s. Paul, è questa ton solenna comparida, è visiun fuvà carteivlameing quella, dal-la qualla ils Aungels si sura tier las Don-nauns sper la fossa veven faig menziun; cau sin quei cuolm ha Christus comman-dau à ses Apostels d'ira, è perdegar gl'Evangeli à tut il pievel dil mund, è quel battegiar enten num dil Bab, è dil filg, è dil spirt soing. La tiarza gada eis el com-pariu à Gierusalem sin il gi d'Anseinsa. Gl'ei aber bucca da dubitar, che Christus seigi pli gadas compariu à particularas bunas persunas, conzun à sia Santissima Mumma, à s. Maria Magdalena, ed als apostels, è quest seigi ussa avunda gig davart la verdat della Levada de nies divin Spindrader:

Tuccond tier las qualitat dil tgierp de

TOM. I.

Christi, ei quel levas si glorius, quei ei nummortal, che pudeva bucca pli patir, morir, smarschir, ù sinenqual auter grau vegnir murtirau; el fuvà sutils, ch'el pudeva sefar nunveseivels, è passar tras crappa, lenna, felsas, miraglias, è mon-tognias senza far vias, rusnas, ù schar autras enzennas, sco el da quei ha pli ga-das dau las provas con levar si ord la fossa sarrada senza muentar il crap, ù rumper il segil, è passar tras ischa sarrada, ed esser veseivels, ù nunveseivels suenter siu plascher. Quei glorius tgierp fuvà gleitis talvisa, ch'el pudeva en in moment esser d'in liug en gl'auter pli spertameing ch'in cameig; la clarezia vess era vargau per bià la clarezia dil soleilg, mo Christus ha quella bucca schau terglischar en pre-schientscha de quels, als quals el ei com-pariu, pertgei ils cilgs d'in christgiaun mortal vessen buccapodiu vertirlas stolas, è splendur d'in tgierp glorius, sco Chri-stus veva. Quest glorius tgierp fuvà era schubrius totalmeing dallas fridas, nodas; spidas, et autras enzennas d'il martéri; ch'el veva patiu, solettameing ha Christus reservau vid siu S. tgierp las plagas dils mauns, peis, è costa; quellas s. plagas ha el voliu salvar per ina speciala bellezza, letezia, è gloria sia, è de tuts beaus; per ina nuncontrastabla verdat de sia vera Le-vada; per in perpeten regiert della sia amur, ch'el ha portau enconter nus, è della passiu, chel ha endirau; per in confiart als travagliai, è combriai, che pon éntas quellas portas aviartas survegnir trost, agit, grazias da portar lur cruschs con pazienza, uregiar tafframeing encunter tuts inimigs, ed urbir tschau à temps per-dunament de tuts puccaus con speranza sagira da puder ina gada era contonscher ina levada gloriosa. Amen.

A N S E I N S A.

Christus Jesus da mort en vita levas, ei tschau sin tiarra restaurs curonta gis; el ei bucca continuameing staus con ses Giufnals, era bucca adina mintgia gi à quels compariurs, sonder mo enqual gada denter en; il pli bià temps, sco ei veng cartiu, ha nies glorius Salvader, conversau ent'il Parvis terrester con quellas sointgias olmas; ch'el veva liberau ord il Limbo, senza dubi ei Christus bein savens era compariurs à sia benedida Mumma, con quella plidau, è conversau familiarmeing. A ses Giufnals eis el compariurs, con quels plidau, magliau, ed autras provas dau per quels confortar, è far crer fermameing, ch'el verameing sezs fussi da mort en vita levas, el ha era quels milzanavont instruju davart il Reginavel de Diu, quei ei, Christus ha mussau ad els pli clarameing co ei hagien da bagegiar si, è guvernar la sia s. Baselgia; co administrar ils SS. Sacraments, celebrar la s. Messa, honorar ils soings dil Parvis, obedir al Papa sco siu stattalter, ch'el laschi tschau sin tiarra, ed autras caussas necessarias, è nizeivlas per bien Regiment della sia Baselgia, ch'ei la rimnada dils fideivels catholics christgiauns.

Havend pia Christus compleniu il cuors della sia ambassada, ch'el per plascher dil siu bab celestial veva faig con vegnir da tschiel sin tiarra, eis el sils curonta gis puspei compariurs à ses Apostels, Giufnals, è fideivels, ch'eran rimnai ensemen à Gierusalem en casa de s. Gion Marc sil cuolm de Sion, Christus ha quels tuts salidau con agurar la pasch ad els, sco el veva l'isonza giu autras gadas; lura ha el renfatschau, ù traig si ad els lur malcartentadat davart sia Levada, con bucca voler crer à quellas persunas, che deven

perditgia da haver viu el con lur agiens eilgs. El ha era gig, ch'ei stoppien ussa sezs esser perditgias, ch'ei seigi tut vegniu verificau, è compleniu quei, ch'el avon sia mort vessi gig; el ha ad els aviert si lur entelleig, ch'ei possien entellir la scartira, è misteris zuppai de quella; el gi, ch'ei hagien dad'ira per il mund entuorn à perdegar era als auters quei, ch'els veven viu, ed udiu; per far bein endreig in tal offizi, empermetta el da termetter tier els il Spirt soing, mo denton duessen ei restar quiets ent'il marcau, è bucca passar ord quel, per puder, con ina perseveronta Oraziun ton pli bein sedisponer tier la vegnida dil s. Spirt.

Suenter che Christus ha giu finiu siu discuors, ed era gientau con els, sch'eisel sin ina giefgia entuorn miez gi sin ils tschiunc de Maig, sco ei veng teniu, levas si dalla meisa, è manau ses fideivels, ord il marcau enconter Bethania, ei fuvien entuorn tschien, è veing persunas; quella processiuon ei daventada da bi miez gi tras il marcau de Gierusalem; ils gidius veseven zvar, co ils Apostels, ed auters giufnals, de Christi con ina sointgia legria, è modestiadat passaven las portas dil marcau, ma nies Segnier, che mava gl'emprim, pudeven ei bucca ver, pertgei che Christus fuvà nonveseivels als malcarteivels gidius; quels vessen era stgiau far nagin da laid à quella sointgia Processiuon, pertgei che Diaus veva mess senten el, ina temma interna, ch'ei tumeven pli fig ils Apostels con lur compoings, che quests ne vessen tumiu ils gidius, Christus ha questa S. trupada per gl'emprim manau en Bethania tier las duas soras Maria Magdalena, è Marta; cau fuvà car-teivlameing nossa Donna con autras ss.

persunas pli, che spitgiaven sin la vegnida de nies Segnier; quella compagna lan rimnada ha Christus envidau da vegnir tier la solemnitat de sia gloriosa Ascensium, è scadin con grond desideri da mirar tier tala funcziun mava suenter nies Segnier tier il cuolm d'Olivas, nua che Christus avon curonta treis gis veva suau saung, ed aua, è fuva vegnius pigliaus dals gidius. Cau ha il glorius Salvader priu il davos abscheid da tut quella compagna, repetiu l'empermischun, ch'el veva vidavon faig, da voler adina restar con els, da voler ton pli gleiti termetter tier els il s. Spirt, è da voler en tschiel paregiar in liug, nua ch'ei hagien dad'esser schentai suenter, ch'ei tschau sin tiarra tafframeing vegniessen haver uregian per la gloria sia.

Gl'ei era cartivel, che Jesus hagi honorau sia benedida Mumma con in charin bitsch, ils auters aber tuts schau bitschar ses mauns, è ses peis. Lura aulza el ses mauns, benedescha quella entira s. rimmada, è da sia aigna vertit, è pussonza entscheiva el à se alzar ord la tiarra enconter Tschiel, per gl'emprim zvar de lur eilgs vessend mava el plaun plaun, finalmeing essend el arrivaus ton ault en si, ch'ils eilgs corporals d'in christgiaun mortal pudeven bucca pli tschiarner, sch'eisel d'ina nebla terglischonta vegnius tschinclaus en, è grad lau gliez moment staus retscharts si, è schentaus della vard dreigia dil sin soing Bab sco Derschader, signiur, è Patrun absolut dil tschiel, è della tiarra. Gl'ei era guiss, che con Christo sejen sgoladas à Tschiel tuttas quellas beadas olmas dil veder testament, che Christus veva spindrau ord ils uffiaris, sco da quei plaidda clarameing David il Salmista, è soing Paul Apiestel. Ils Discipels de nies Segnier pudeven zvar bucca vèr

las olmas dils soings Babuns, mo saveven auncalura, che l'Anseinsa, u ira à Tschiel de Christi, havessi d'esser gloriosa, solemna, è compagnada da milliuns, è millieras d'olmas beadas, è Spirits angelics dil Parvis; cau! cau fuva arrivada nau tier quella ton gig spitgiada, è desiderada, ura ch'il Parvis veva d'esser aviarts si, ed en quel con gronda pompa esser retschartas las sointgias olmas d'in giest Abel, d'in bien Noe, d'in obedeivel Abraham, d'in cast Isaac, d'in ferm Jacob, sabi Giosef, pazient Job, mieivel Moises, ed autras biaras millieras d'olmas d'Umens, è Dunauns, giuvens, è veilgs, gronds, è pitschens. O tgei gronda, è con legreivla compagna fuva po mai quella? tgi sa avunda considerar la legria de quellas olmas, eh'ord ina lunga perschun vegnieven manadas tier la gloria dil Parvis, è gudement perpeten della fatscha divina de lur Scaffider? Tgi po explicar il legerment de tuts ils chors dils Aungels, che vegnieven enconter al divin Salvader, quel aduraven, beneventaven, compogniaven con ina majestusa musica entochen si tier il tron della vard dreitgia dil Bab celestial? lau ei la humana natira unida con la Divinitat de Christi vegnida alzada sur tuts planets, sur tuts Tschiels, sur tuts ils chors dils Aungels, ed Erzaungels, Cherubims, è Serafims. O tgei gloria, tgei fiasta, tgei legreivla solemnitat fuva si en Tschiel lura, ei aunc ussa, è veng ad'esser en perpeten per ina pagaglia della victoria, che Christus con patir, è morir ha gudogniur!

La benedida Mumma de Diu, ils Apostels, ed auters fideivels presents lau sil cuolm d'Olivas veven zvar ils eilgs plains larmas, mo auncalura lur cors luaven da letizia, pudeven bucca avunda sesmervigliar, è selegrar giu della Ascensium ton

gloriosa de nies char Salvader; ei veven lur eilgs alzau, è fitgiau enconter Tschiel senza quels tschiuncar giu sco sch'ei fussen dal Spirt retratgi ord sesez; meins vard aber een dus Aungels compari en fuorma de Christgiauns. vestgi en alf schend: vus umens Galileers, tgei steis cau urdondaschia enconter Tschiel? quei Segnier Jesus, ch'ei retschiarts si en tschiel navend da vus, quel veng en quella uisa puspei à vegnir, sco vus veis viu el mond à Tschiel ord quels plaids se po ei pli anavon comprender con tgei gloria, è majestat Christus seigi jus à tschiel, nomnadameing con quella stessa pompa, è majestat, con la qualla el ha ina gada da vegnir puspei veseivlameing silla fin dil mund sco Derschäder dils vifs, è dils morts. Ils Aungels een lura stoli ord ils eilgs, nossa Donna aber, ed ils soings Apostels con lur compagnia een era passai navend dil cuolm d'Olivas ii à Gierusalem, è tornai en lur ordinari quater sil cuolm de Sion.

Nies Segnier Jesus Christus ha sil cuolm d'Olivas voliu schar davos ina perpetna memoria della sia gloriosa Anseinsa; en quei crap, ù platta, sin la qualla el ha passau grad avon ch'ira à Tschiel, ha el schau davos las enzenas dils ses peis sco sch'ei fuss tagliau el crap dus peis, è schi bein ch'ils fideivels mintgia gi per devoziun sgarrien navenda da quei crap, resten auncalura ils pass adina entirs en lur complein omprim esser, sco sch'ei fussien grad scalprai ora; da quei dat perditgia soing Gieronimo, et auters pli. Ei era cau vegniu bagegiau si ina bialla custeivla Baselgia, mo gl'arviult de quella ha mai podiu vegnir compleinameing sarraus ensem, adina ei restada ina feniastira aviar-ta si sum en quei liug dil luft, nua che Christus ei passaus tras con siu glorius

tgierp. È quest seigi ussa scrit davart la gloriosa anseinsa de nies Salvader Jesu Christi, il qual con sia veseivla preschient-scha ha voliu bandunar quest mund, ed ira tier il Bab celestial per confirmar la verdat, è sointgiadat de sia doctrina con mussar, che quella fussi purtada giu da tschiel; el ei jus à Tschiel per declarar quels plaids, ch'el veva gig tier Pilatus, qualmeing siu Reginavel fussi bucca da quest mund, ed era per schar entellir quei, ch'el veva gig tier Caifas, ch'il filg dil Christgiaun vegniessi à vegnir ina gada enten las neblas dil tschiel, sco ils Aungels grad sura han quei repetiu tier ils apostels; Christus ei jus à Tschiel, pertgei ch'ei convergeiva al siu tgierp tschau sin tiarra ton humiliaus, sbittaus, è strapazaus, ch'el retschavessi la sia pagaglia si en tschiel, nua ch'ei verameing il liug da pagar tut bien con la cruna della gloria perpetna. Finalmeing ei Christus jus à Tschiel era per nies bien: pertgei sche nus carteien enten el, suenter ch'el ei bucca pli veseivels als noss eilgs, sche ei nossa cardientscha pli perfetgia, ed ha pli grond merit, sco Christus sezs ha gig tier s. Thomasch: beai een quels, che han bucca viu, ed han cartiu. Nossa speronza dei era cautras daventar pli ferma, è consoleivla; pertgei sco gi il Papa s. Leo, nua ch'ei ida la gloria dil tgiau, ch'ei Christus, lau ha d'esser clamaus era il tgierp, ch'ei il Christgiaun, bucca meins vèng nossa charezia scaldada tras gl'ira à Tschiel de Christi; pertgei con sia Anseinsa ha Christus mussau, che bucca quest mund seigi nossa patria, sonder il Parvis, lau seigi il ver bien, il vèr ruaus, il vèr acazi, tier il qual nus duejen endri-zar nies cor, noss desideris, suspirs, è quittaus, è nuot deigi esser à nus plasseivel sin quest mund auter che tener

char Diu, sinaquei che nus pudejen guder tut plascheivels sin Tschiel.

Glei era bucca d'aventau senza misteri, che Christus ha voliu ira à Tschiel, ed *entscheiver* sia gloriosa Anseinsa sin il cuolm dellas Olivas, nua ch'el veva *entschiet* sia passiu, fuva vegnius pigliaus, è ligiaus dals ses inimigs; pertgei con quei ha Christus mussau, che la via tier il Parvis vegni aviarta si per miez dellas dolurs, malsognias, cruschs, travaglias, miserias, persecuziuns, ed autras ovras de penetenzia; quella ei la via, che Chri-

stus seza ha faig, è mussau à nus da far, sche lein tier sia gloria arrivar, la via della crusch ei la via, che meina en Parvis. Quel che vul la eruna, sto *uregiar*; quel che vult cantar victoria, sto sias *schliatas* passiuns domegniar, è mortificar sia *nauscha* veglia. Quel che vul con Christo haver part de sia gloria, sto bucca se vergogniar, ù vegnir malidis da portar la crusch suenter el, il qual vèng bucca mo ina gada encoronar nossa pazienza, sonder cra dar agit, è forza da puder suon- dar siu exempel, salvar ses condaments, è meritar la cruna perpetua. Amen!

T S C H I U N C H E I S M A S.

Diesch gis suenter gl'ira à Tschiel de nies segnier Jesu Christi, è *tschiunconta* suenter sia gloriosa Levada, cura ch'ìls gidius celebraven lur solemna fiasta de Tschioncheismas en memoria della lescha, che Diaus veva dau ad els sil cuolm de Sinai per ìls mauns de Moises; sin quella fiasta, che fuva ina Domengia la damaun entuorn duas, ù treis uras de gi, denton che nossa Donna s. Maria, tuts Apostels, è fidei- vels fuvèn rimnai ensemen en lur ordina- ri quatier, ed oraven cauldameing, sch'eis ei anetgiameing vegniu da Tschiel in tunar, sco dad'in ferm suffel, che vèng con- prescha, è furtina, quel ha empleniu tut- ta la casa; nua ch'ei seseven, è sin quei medèm temps een comparidas ad els figu- ras de tontas liaungas spartidas de fug, che han seschentaun sur scadin ded'els; è quei fuva il Spirt soing con ses divins duns; con quei divin fug, ch'era il Spirt soing, een tuts talmeing vegni scaldai, ed emplenì, ch'ei *entschavevan* à plidar da biaras sorts de lungaigs, suenter sco il Spirt soing deva en ad els da plidar. Quei staing tunar enten la vegnida dil soing

Spirt ha giu traig tier in grond pievel de mintgia naziun, è tiarra, che per celebrà la fiasta de Tschioncheismas fuva lau à Gierusalem rimnau tier; quella rimnada gronda tutta sesmervigliava fig, è restava sco ord seseza udind, co quels discipels perfetgiameing senza nagin encap plidas- sen da mintgia sort lungaig grad sco sca- din lungaig fuss lur muetter sprach, chei vessen empriu da lur mumma. Quei pa- reva a tuts fisierli, co mai quella paupra ghaut de Galilea savessi plidar de quels Galileers, è scheven, ch'ei fussien pleins de most, è vessien bubiu eivers. Mo s. Pieder sco cau de tuts, ha defendiu sesez, ad era ses compoings con mussar ord il Profeta Joël, che lur plidar da ton diffe- rents lungaigs fussi in effect, ed ovra dil spirt soing, è bucca dil most, ù vin; ed havend s. Pieder bein alla liunga quest empruan con provas della s. Scartira, è mess avon las mervigliusas ovras, che vegnien à far quels, che seigien dal Spirt soing visitai, sch'een sin quei madem gi vegni converti, è battegiai entuorn trei milli de quels, che veven tedlau il discuors,

è priedi de soing Pieder. È quest ei ina euorta historia de quei Misteri, che la s. Mumma Baselgia celebrescha sin las fiastas de Tschüncheismas, aber bucca avunda con quei; in misteri aschi ault, ed excellent merita, che nus considerejen empau pli anavon per gl'emprim: tgi seigi quei grond signiur, ch'ei oz vegnius da schiel s'n tiarra! per il secund: co el seigi vegnius? per il tierz: tgei sia vegnida hagi effectua? per il quart: co el mintgia gi vegni tier ils fideivels, è co scadin deigi sedisponer per retscheiver quei divin soing Spirt?

Davart il Spirt soing ha scadin christgiam, che vul d'entender salfs, da crèr per gl'emprim, che quei divin Spirt, seigi la tiarza persona enten la santissima Trinitat, è vegni dallas autras duas divinas personas, nomnadameing dal soing Pader, è dal soing Filg, allas quallas duas personas il soing Spirt ei en tut, è per tut adual, nomnadameing diaus, perpetens, tut pussents, Scaffider, è Signiur de tuttas causas grad sco il soing Pader, ed il soing Filg; en naging grau ei ina de quellas treis divinas personas ni pli pitschna, ni pli giufna, ni pli pussenta, che las autras, sonder tuttas treis een aduallas, pertgei che scadin ei vèr Diaus. Co aber questa tiarza divina persona vegnì da perpeten ennu dal s. Pader, è dal s. Filg? ei in misteri ault sur nies entelleig, che naging po quel declarar, à tschiaffar; sco nagingas liaungas pon explicar, naging entelleig capir, co ils. Pader enconoschend sesez è siu esser divin hagi da perpeten ennu schendrau la secunda divina persona, ch'ei il soing Filg; aschia se po ei era bucca esser declarau, co il soing Pader, è soing Filg chatezond sesezs, è lur divin esser, à natira hagen produciu ina amur, che seigi il soing Spirt, vèr, è perpeten

Diaus adual al s. Pader, è al s. Filg; glei aber avunda, che nus quei misteri à Diaus solet enconoschius adorejen, è fermameing cartegen. Per il secund stuein nus era crèr, ch'il soing Spirt hagi quella medema natira, quei medem esser, è substantzia, che han, il s. Pader, è s. Filg; quei ei; tuttas treis divinas personas han ensemen in medem entelleig, ina medema soletta voluntat, la medema pussonza, sabientscha, buntad, ed aschia vinavon tuccond tier las autras infinitas divinas perfecziuns. Per il tierz: tuccond tier las personas divinas, eis ei da crèr fermameing, ch'il soing spirt seigi ina persona verameing, è realmeing distinguida dal s. Pader, è dal soing Filg, è che seigien verameing treis personas divinas enten in solèt esser, à natira. Questa tiarza divina persona veng nomnada il soing Spirt, pertgei ch'ella ha naging tierp, nagina caussa materiala vid seseza, sonder ei in esser tut spiritual infinitameing perfeigs; glei aber da saver, ch'era il s. Pader, è s. Filg seigien in purissim, sutillissim, è perfectissim soing Spirt quei ei: tutta la santissima Trinitat ei sointgia, ed ei in Spirt perfectissim; auncalura veng la tiarza divina persona nomnada il soing Spirt ordinariameing per esser differenziada dallas autras duas divinas personas, dellas quallas l'emprima per haver schendrau il soing Filg, veng nomnada soing Pader; la secunda per esser naschida dal s. Pader, veng nomnada il soing Filg; la tiarza aber non pudend con in auter num pli propri esser differenziada, sche veng ella nomnada il s. Spirt, ch'ei in num cuminzvar à tutta la santissima Trinitat, mo auncalura daus specialmeing alla tiarza divina persona, la qualla ei l'amur infinita, il ligiom, il nuf, gl'embratschament dulcissim dellas autras duas divinas personas. Milzanavon la raschun pertgei il soing

Spirt seigi nomuau la tiarza, è davos persuna della ss. Trinitat ei per quest, che nus savein bucca en ina gada nomnar tuttas treis persunas divinas senza metter ina avon l'autra; aber per quei tenein, cartein nus tonàton, che la tiarza persuna seigi ton sco la secunda, è ton sco l'emprima, nomnadameing vèr Diaus tut pussent senza fin.

Quest pia soing Spirt, questa divina charezia ei sin la fiasta de Tschüncheismas vegnius veseivlameing sur ils Apostels, è vengauonc oz il gi nunvescivlameing ent'ils nos cors carnals per midar quels en spirituals, sinaquei che nus encurien, è suspireien tier il Parvis. Ei pia Tschüncheismas ina dellas grondas solemnitats, ch'ent'ilg on deigi da nus esser celebrada con gronda devoziun, humilissim engraziament, è spiritual legerment; pertgei sche nus leia bein considerar, sch'ei l'incarnaziundil Filg de Diu, sia naschientscha, sia surtagliada, sias lavurs, fadigias, ses priedis, è martiri totalmeing stau endriau, è daventau per far, che nossas olmas daventassen in quater, è tempel dil soing Spirt, è vegniessen tras quei divin fug scaldadas ed envidadas, sco Christus sez en siu Evangeli gi, ch'el seigi vegnius per metter fug sin tiarra, è ch'el vegli, che quel seigi envidaus si, è fetschi in grond barschament. Quei divin fug aber il Spirt soing vegnieva bucca esser envidaus sin tiarra, ù pia che Christus nies Salvader fussi jus à Tschiek, è schentaus sil thron de sia gloria; sche jau, gi Christus tier ses Apostels, mass bucca sche vegnies il Trostegiader bucca vegnir.

Il soing Spirt ei aunc autras gadas en autras figuras compariu, cura ca Christus ei vegnius battegiu, ei il s, Spirt compariu en fuorma d'ina tuba, ch'ei in thier schuber, micivel, e fritgeivel, e dat

d'entellir quei, ch'il soing Spirt operescha enten las olmas de quels, che vegnien battegiu, nomnadameing la schubradat con prender navenda tuttas macias dils puccaus; la micivladat con perdunar tuts strofs meritai; la fritgeivladat con dar la grazia sanctificanta, e midar l'olma ord sclava dil demuni en in affon de Diu, ed artavla dil siu soing Reginavel.

Cura che Christus ei setransfiguraus, ei il Spirt soing compariu en visa d'ina nebla clara per ina enzena, ch'el terglischi, e schurmegi ses fideivels, e termetti sur quels la plievra de sointgias doctrinas. A Gierusalem enten il saal ha Christus suenter sia Levada als Apostels compartiu il Spirt soing. Con sufflar, e fiadar sur els, fagiend cautras entellir, che sco il fiad e luft ei necessari per conservar la vita dil tgierp, aschia seigi era il Spirt soing necessari per mantener la vita spirituala dell'olma. Finalmeingsin Tschüncheismas eis el compariu sut duas autras figuras. nomnadameing con levantar in grond tunar sco d'in ferm suffel, che veng con forza, e fa stremblir las casas; ed en figura de liaungas de fug spartgidas, e serasadas. Quei tunar, e gagliard sufflar deva d'entellir, ch'ils Apostels con la vertit dil soing Spirt fortificai vegniessen prest per tut il mund schar udir il sun, e vusch dil soing Evangeli, e con quel surventscher la pussonza dils Reigs, la sabientscha dils filosofs, la plidontadat dils Oratur, las superstiziuns dils pagauns, la tirannia dil demuni; pertgei sco in schar luft savens fierra per tiarra ils pli gronds pumers, e plantas las pli aultas; aschia veven era ils Apostels dal soing Spirt animai, e muentai da combattere, e terrar la grondezia dil mund, e rabia dilg uffiern, con lur priedis, e doctrinas, ch'il Spirt soing ad els auflava en,

Las liaungas de fug aber fuvèn era ina zun misteriusa figura; per miez, e con agit della liaunga palisein nus ils nos secrets patertgiaments, e zuppada voluntat per eptiudar ils auters, aschia il Spirt soing sco mussader della verdat ei en fuorma de liaungas compariu per declarar ils secrets de Diu, il ferstand della s. Scartina; per mussar, co ils Apostels bagien da schentar, bagegiar si, mantener, è regier endreig la s. Baselgia; co procurar, è promover l'honor, è gloria de Diu; co trer las olmas tier l'enconoschientscha, amur, obedientscha, è survetsch d'ì solèt vèr Diu. Quellas liaungas fuvèn da fug per significar, ch'il Spirt soing con sia divina preschientscha lucenti quei, ch'ei schalau, scauldi quei, ch'ei freid, purificheschi quei, ch'ei tshiuf, detti clarezia ailg entelleig, isfer alla voluntat, fervents plaid alla bocca per illuminar, scaldar, ed infiammar tut il mund tra ils soings Apostels, ils quals scotontas faclas envidadas dueven midar ils lufs en nuoras, ils corfs en tubas, ils marcorts puccois en Aungels, è filgs de Diu. Quei divin fug ha faig, ch'ìls Apostels een daventai sabis, perderts, taffers, fervents, pazents, è nunsurventscheivels en patir, andirar, luvrar, è morir per amur de quel, che vid la crusch fuva morts sco Spindrader de tut il mund. Quellas liaungas fuvèn spartgidas, quei ei: scadinase spartgieva si sum en biaras pitschnas flommas; è fuva il diember de quellas ten sco il diember dils Apostels, ed auters discipels lau presenti. Cautras vegnievan representai ils duns, las grazias, ed era l'entelgentcha de tuts lungaigs, ch'il spirt soing compartg eva a scadin lau present. Questas liaungas de fug han seteniu si empau sur ils tgiaus dils Apostels per far encamoscher, ch'il Spirt*soings Apostels, è con la s. Baselgia. Finalmeing sco la lescha

*Soing con ses duns, è grazias vegnicsi adina rest grestar con il;

dil veder Testament ei vegnida da Moises, publicada denton, ch'ei tunava, camegiava, ch'il cuolm de Sinai fussi en fug, è flomma, aschia ei era la Lescha nova dil nief Testament vegnida publicada tras il Spirt soing compariu veseivlameing en figura de flommas con in grond sunar, e sufflar, sinaquei ch'ìls Apostels, è tuts auters fideivels vegniessen d'ina sointgia temma tumentai, ed avisai da salvar con adaig, flis, è quittau ils condaments, la lescha, che la divina Majestat seza ha publicau, e comandau da salvar.

Pauc avant ei schon dau d'entellir ils merviglius frigs, ch'il Spirt soing hagi volli operar tier ils soings Apostels, ils quals schi bauld ch'ei een stai scaldai de quei divin fug, een ei publicameing senza temma sepresentai sin las gassas, e plazas, perdegond, erasond ora aviatemeing las ovras mervigliusas, che la divina buntad vessi faig per amur dil Christgiaun, ei entelgieven, e plidaven tuts lungaigs d'il mund; e schi bein ch'ei plidaven savens mo in lungaig, sche vegnieven ei auncalura dal pievel de mingia Nazion, e tiarra bein entelli, ei veven ina parfetgia enconoschientscha, e celestiala sabientscha per entellir, ed explicar ils aults misteris della sointgia cardientscha; en in moment een ei daventai ord ignoranzs sabis, ord tmeleigs taffers, ord malperfeigs, e grobs pescadars vegni umens perfeigs, pleins d'ina charezia ton ardenta, ch'els melli vitas, sch'ei vessen giu bugien tuttas haveesen unfriu si per amur de Diu, e per salit dellas olmas; senza temma intimaven ei l'ujarra allas pussonzas dil mund, dilg uffiern, e batteven gagliardameing enconter ils inimigs de Jesu Christi. Soing Pieder veva vidavon muort il tshintschar d'ina fumetgiassa snegau trèis gadas siu divin Meister, ussa aber ornaus con il Spirt soing se metteva el enconter la furia dils Sacer-

dots, Scrivons, è Fariseers senza tumer; giè schi bein ch'el, è ses compoings seigien stai pigliai, è scharfameing smanatschai, han ei da quei tut faig nagina stima, sonder selegrau, ch'ei pudessen endirar enzatgei per amur de Jesu Christi.

È tgei ha il Spirt soing per miez dils Apostels effectuau per il mund entuorn? ei fiven dodisch umens, paupers sbittai Pescadurs, che veven bucca studegiau, haveven pauca plidontadat, è gudeven nagina corrispondenza, ù amicizia con ils Reigs, Prinzis, è pussents de quest mund; ed aunculara con lur perdeggar, è mussar han ei stuppau la bocca als pli sabis Filososfs dil mund, confundiù ils Tirans, spazau ils fauls diaus, scatschau ils demunis ord il possess, ch'ei veven priu enten ils tempels, è disponiù in pievel non dumbreivel da crer enten Jesum Christum crucifigaus, quel per vèr Diu adorar, charezar, è suon-dar con dismetter las schliattas bestialas isonzas, superstiziuns, è deportamens, è manar ina vita modesta, humiliteivla, schubra, è contraria allas malas inclinaziuns, è passiuns della corrupta natira, è tschuffa carn. Talas semigliontas midadas, è conversiuns een ovras dil Spirt soing, ch'ei per Tschioncheismas vegnius sur ils Apostels, è quels con ses divins duns tal uisa fitau, scolau, ed ornau, che tut il mund pudeva bucca star enconter ad els.

Ils merviglius frigs dil soing Spirt han bucca pigliau fin con la vita dils ss. Apostels; quei divin mussader, è trostegiad-der vul esser, è restar adina con sia spusa, ch'ei la sointgia Baselgia, per quella instruir, terglischar, guvernar, è defender, sco Christus sez ha giu empermess, ch'el vegli rogar il Bab, ed el vegni dar als apostels, e vers fideivels in auter trostegiad-der, il Spirt della verdat, che vegni à restar con els en perpeten. Semigliontameing

veng il Spirt soing à secasar tier scadin olma giesta, che viva en grazia, è charezia con Diu. Christus ha gig quests plaid: sche enzatgi teing char mei, sche veng quel à salvar il miu plaid, è miu Bab veng à charezar el, è nus vegin à vegnir tier el, è secasar tier el. Stat pia Diaus il Spirt soing enten ina olma giesta, ù penitenta sco il soleilg ent'il mund per quel illuminar, sco in Reig en siu reginavel per quel regier, sco in Schuolmeister en scola per mussar, sco l'olma ent'il tgiern per quel vivintar, muentar, è far, che tutta la nembra fetschi siu offizi endreig. Il Spirt soing ei la glisch de nies entelleig, la calira de nossa voluntat, il destedader, è veccher de nossa memoria, il cultivader de nossas olmas. Dal soing Spirt een ils Profets vegni terglischai, ils ignorans d'aventai perderts, ils Reigs unschi, ils Spirituals benedi, la Baselgia sanctificada, ils altars consecrai, las auas schubriadas, ils Demunis scatschai, è las malsognias pridias navenda. La s. Baselgia enten la s. Messa de Tschioncheismas cloma sur ella il Spirt soing con gir, ch'el seigi il Bab dils paupers, il schengegiader dils duns, la glisch dils cors, in zun bien Trostegiad-der, dulsch gast, è renfrescament dell'olma; el lava quei, ch'ei tschuff; bognia quei, ch'ei schig; medega quei, ch'ei malsaun; lommia quei, ch'ei endiriù; scaulda quei, chei freid; meina sin la dreitgia via quei, che mass enner, dat possa al fleivel, cor al zegegiau, confiart al travagliu, pazienza al combriau, conseilg al dubiteivel, è tut necessari agit per surventscher il Demuni, sepertgirar dil mund, domegniàr la carn, encanoscher, è complenir la vglia de Diu, ch'ei il solet mittel per vegnir tier Diu.

Ord quest se po ei esser enconoschiu, con da baseings nus tuts vejen, ch'il

Spirit soing tier nus vegni, è con ses divins duns nus orneschi, è con nus stetti. Che quei aber daventi, stuein nus con ils ss. Apostels per gl'emprim mussar in grond desideri, è gargiament, ch'il Spirit soing tier nus vegni. Per il tierz stuein nus far caudas, è perseverontas Oraziuns con in cor schuber, da Riela dils puceaus tut smaccaus; pertgei ch'il Spirit soing veng tier quels, ils quals con larmas, è suspirs cauldameing tier el clomen, sco clamava soing Augustin, en questa, ù semiglionta fuorma: Vegni, o buntadeivel trostegia-der de nossa travagliada olma! vus esses il defensur, è guis agit enten las tribulaziuns; vegni vus Sanctificader dils puc-

conts, miedi dils malsaus, fermezia dils fleivels, forza dils curdai, mussader dils humiliteivels, lemna dils losehs, Bab miei-vel dils orfens, giest derschader dellas viauas, trost dils paupers, lefgiera dils stuncleintai. Vegni, o luft favoreivel als navadurs, riva sagira als navigants, spe-ronza ferma dils vifs, è vita vera dils tuorts! Vegni, o divin Spirit, è vejes da mei misericordia, conformei miu Spirit con vies Spirit, mia pitschnadat con vossa grondezia; mantenei mia fleivladat con vies pussent bratsch, sinaquei che jau surve-schi, è plagi à vus tras Jesum Christum miu Salvader, il qual viva, è regia col s. Pader, è con vus en tutta perpetnadat! Amen.

PER LA FIASTA DELLA SANTISSIMA TRINITAT.

Denter tuts Misteris, ch'ils vers fideivels een obligai da crer, e confessar, ei senza dubi il pli ault, il pli zuppau, ed il meinz tschaffabel il misteri della santissima Trinitat; quei ei ina maar smisereivla, che ha nagins tiarms, naginas rivas, nagin funs, sonder ei sin tuts mauns infinita senza fin talmeing, ch'ilg entelleig dil Christgiaun ent'il considerar questa infinita divina majestat resta nagentaus, e las raschuns humanas totalmeing spossadas. Per quei gi s. Augustin: Vus soletta, o sointgia Trinitat, enconoscheis, che vus sejes ina Trinitat sointgia, mervigliusa, mundeclarabla, non veseivla, non entelgieivla, non misereivla, che varga, gl'entelleig, la raschun, la capacitat; e l'enconoschientscha era dils sezs pli illuminai Aungels. Al medém s. Augustin ei questa verdat vegnida mussada en questa uisa: In gi tut persuls sper la riva della maar spassegiava quei nomnau gron Doctur, e speculava suenter quei, ch'el veva l'intenziun de scriver, ed explicar, nomnadameing il misteri della

santissima Trinitat. Meinz vard vesa el in pitschen bi affon, che seseva, e veva faig ina ruosnetta, ù puoz, sco ils affons han l'isonza da far sin las vias; quei affon veva in tschadun d'argien, e fuva zun ftschentaus con prender aua ord la maar, e metter en quella fossetta. S. Augustin va vi tier quei affon, salida el, e damonda, tgei el fetschi? gl'affon responsa: jau vi svidar ora la maar, e metter l'aua tutta en quei puoz. Il soing Uvesche fa ina bocca rienta sin tala risposta, e gi: o bien affon! co vens ti puder far quei? la maar ei smisereivel gronda, il tschadun ei pings, ed il foss ei era bucca gronds? mo gl'affon gi: pli manceivel vi jau expedir quei, che jau pretenda, che ti tschaffar quei, che ti patratgias; ti manegias da voler con in pitschen cudiseh declarar il nonexplicabel misteri della santissima Trinitat; mo aunc ea ti ne possies arriyar tier quei, vi jau pli tgiunsch haver svidau la maar en quest pitschen puoz. Con semiglionts plaidis ei gl'affon stoliu navenda; soing

Augustin aber tras questa visiun bein instrujus ha ludau diaus, ed enconoschiu, ch'ei fussi ina caussa non posseivla il voler senza agit della cardientscha con raschuns, è semeglias passar quella non-misereivla maar, ch'ei il misteri della santissima Trinitat. Gl'ei maneivel d'ompruar con la forza dellas raschuns naturalas, ch'ei stoppi esser in Diu, e che quest Diu seigi in solét Diu, è possi bucc'esser pli ch'in Diu; quei han perfin ils Filosofs Pagauns con la soletta glisch dellas raschuns naturalas en qual gada podiu encanoscher, è mussar si. Mo co quei solét Diu ent' ilg esser, seigi treis enten las persunas, è che tuttas treis persunas hagian mo in esser, ina medema natira, è substanzia; quei ei in misteri ton ault, è zuppau, che tuts ston crer, è adorar, aber bucca voler tschaffar.

Ei pia avonda, che scadin fideivel Christgiaun cregi, che la sointgia Trinitat seigi in solét Diu, ù ina soletta deitat, ù ina natira divina, la qualla stat en treis persunas, che senommen il soing Pader, il soing filg, ed il soing Spirt. Scadina de quellas treis divinas persunas ei vèr Diaus vivend, perpeteh, tut pussent, ed aunclura een tuttas treis mo in solét Diu, essend ellas enten in solét esser, ina soletta medema natira divina. Il soing Pader ha nagina entschiatta; il soing filg ei naschiu dal s. Pader; il soing Spirt veng dal soing Pader, è dal soing filg; tuttas treis divinas persunas een adualmeing infinitas enten las perfecziuns, ina ei bucca pli veglia che l'autra, ina bucca meinz pussenta, è perfetgia, che l'autra, Sonder tuttas treis een adualas. Gl'ei era da saver, che sco Diaus ha nagin tgerp, nagina caussa materiala vid sesez, sonder ei in esser, ina substanzia tut spirituala, è perfectissim Spirt, aschi stuein nus era bucca entellir, ù prender sin ina fuorma materiala,

u corporala quels plaids: bab, filg, naschientscha, vegnida etc. dils quals nus sesurvin per declarar quest santissim misteri, nua ch'ei d'enfiar nagina generaziun, naschientscha, è vegnida corporala, ed era nagina midada, spartgida, ù alteraziun dilg esser, è natira divina; il soing Pader da perpeten ennau encanoscha siu esser divin, è tras quella enconoschientscha veng schendraus il vierf, ch'ei il soing filg en tut, è pertut aduals als soing Pader; plinaven il soing Pader, è soing filg era da perpeten ennau se charezond in gl'auter, è lur esser divin han produciu ina amur infinita substanziala, ch'ei il soing Spirt, la tiarza persuna della santissima Trinitat aduala al s. Pader, è al s. Filg. Tala aber nonexplicabla generaziun, naschientscha, è vegnida ha cuzau adina, è veng à cuzar en perpeten. Aber meglier per nus èis ei, che nus quei altissim misteri con tutta humilitionza einfeltiameing carteien, è quel adoreien senza voler con nies fleivel ferstand spiar suenter quei, ch'ei sur nies entelleig.

È quest ei il misteri, che veng dalla s. Baselia proponius da celebrar sin il gi della santissima Trinitat, il qual per Ramond de Papa Joannes ils XXII. ei mess, è fixaus sin l'emprima domengia suenter la fiasta de tschiunchemas. Tuttas domengias zvar, ed era tuttas las fiastas dilg on han lur mira da honorar la santissima Trinitat, quella adorar, ed engraziar per ils beneficis nondumbreivels, che ha rettschiert, è retscheiva en general la s. Mamma Baselia; e scadin Christgiaun en particular; nuottaton meins ei zun raschuneivel d'aunc celebrar ina speciala fiasta, che seigi totalmeing, ed expressameing consecrada al num, ed honur della ss. Trinitat, nua che scadin fideivel suttametti sin entelleig alla cardientscha, e solemnameing con il eer, e con la bocca confes-

si, ch'ei seigi in solét Diu ent'ilg esser, e treis enten las persunas, sco da quei ussa ei schon declarau.

Enten il veder testament fuvà quest divin misteri della ss. Trinitat palesaus, ed enconoschius solettameing sut en qual figura, ed umbriva stgira, enten il nief testament aber ha Christus Jesus il Salvader dil mund pli gadas enten il siu s. Evangeli faig. menziun de treis divinas persunas, specialmeing cùra ch'el ha comandau als Apostels dad'ira per il mund entuorn, perdegàr gl'Evangeli à tuts pievels, e quels battegiar ent'il num dil Bab, e dil Filg, e dil Spirt soing. Semigliontameing s. Gion Evangelist, e soing Paul Apiestel han enten lur breffs claramcing scrit davart quest santissim adorabel misteri, nomnadameing ch'ei seigi mo in Diu, e treis persunas.

Sco quei Misteri ei gl'emprim, e principal, che scadin sto saver, e crer, sch'el salfs vul darentar, aschia ha Diaus era ordinau, che vid mintgia creatira, e natira scaffida pudess esser enflada enqual semeglia, enzenna, e representaziun bucca mo davard l'unitat della natira divina, sonder era davard la Trinitat dellas persunas, sco muossa, ed emprova s. Thomasch d'Aquin. La natira scaffida ei ina soletta natira, aber partgida giu en treis parts, nomnadameing en creatiras spirameing spiritualas, sco een ils aungels: en creatiras spirameing corporalas, e materialas, sco een ils thiers unfermiflugs, ils elements, las plontas etc. ed en creatiras part spiritualas, e part corporalas, sco ei il Christgiaun, che davard l'olma ei in spirt, sco een ils aungels, davard il tgierr aber eis el materials, e mortals, sco een ils thiers. Mintgia sort, e specie de quellas creatiras ha enqual festig, ù, enzenna, che representa la ss. Trinitat. Scadina causa, gi soing Hilari, ei en seseza mo ina, ed ha sia figura, sia

specie, e sia fin, suenter la qualla ella se endrizza. Mirejen solettameing sin l'olma dil Christgiaun! quella ei ina soletta substantia spirituala, non mortala, e non spartgida; po auncalura ha quella treis differentas pussonzas, ch'een la memoria, gl'entelleig, e la veglia, cautras porta scadin Christgiaun con sesez la semeglia della nonspartgiada santissima Trinitat. Bein ei vèr, che ton questa semeglia, sco las autras tuttas, possien mai perfetgiameing malegiar giu quei ineffabel misteri della ss. Trinitat; la strada, la via per bucca fallir ei solettameing il crèr fermameing, e confessar en tutta humilitonza, che nies entelleig seigi memia schvachs per festisar l'altezia, e majestat de Diu, il qual per confirmar questa infallibla verdat, e consolar ses fideivels ha da temps en temps dau enqual enzenna miraculosa, e confundiù ils inimigs della santissima Trinitat.

A soing Gregori Thavmaturgo Uvesche de Neocessarea ha soing Gion Evangelist sez presentau la summa dils Artikels, ch'el dueva mussar als auters, ed enten quella summa, ù formula fuvà era expressameing mess la doctrina davart il misteri della ss. Trinitat. Sco en sia vita ei da legier.

Dil temps de s. Basili fuvà ei ina disputa denter ils Catholics, è Kezers Arianers davart ina Baselgia, la qualla scadina part pretendeva, ch'ella fuss sia; soing Basili fa clauder, è sarrar si bein quella Baselgia; è lai lura tier als Arianers, che negaven la ss. Trinitat, sch'ei podessen solettameing con far oraziuns, è senza d'ovrar altra forza, arver si las portas della Baselgia, sche duessi quella esser lur; quei aber bucca darentond, duessi ella esser dils Catholics, sch'els per miez dell' oraziun quella arvesen si. Ils heretics Arianers acceptaven quella proposiziun, fagievon datscharta oraziun, mo la Basel-

gia restava trasora sarrada. Iura han cra ils Catholics enten num, è vertit della ss. Trinitat urau, è grad lau een las portas da sesezzas aviartas si con gronda consolaziun dils Catholics. S. Antiochius in vita s. Basillii.

S. Clara de monte Falconi meditava savens, è con devoziun il misteri della ss. Trinitat; suenter sia mort entuorn il siu cor een vegnidas enfladas treis cugglas de carn grondas à buna fei sco treis nuschs, quellas fuvèn grondas ina sco l'autra. pesaven ina sco l'autra, è vevèn la colur ina sco l'autra; giè ina soletta da parseimeig pesava ton sco tuttas treis ensemlameing, è tuttas treis ensemlameing pesaven bucca pli, ch'ina soletta da parsei havess pessau. Questas vegnien aunc oz il gi salvadas si lau enten ina claustra dils Paders Augustinianers sco Franciscus

Costerus scriva, ch'el sez hagi viu. Tgèi semeglia pudess à nus pli bein explicar la verdat dil misteri della ss. Trinitat? tuttas treis divinas persunas eèn adualas, ina soletta ei ton perfetgia, sco las autras duas, è tuttas ensemen een bucca pli, che mo ina da parsei, sco gi s. Athanasii, ch'enten la ss. Trinitat seigien bucca d'enflar quels plaids: Avon, ù suenter, pli, ner meins, sonder cau seigi tut ulif, tut adual, tut perpeten.

È quest seigi gig davart il misteri della santissima Trinitat bucca per quel explicar è far capir, sonder per quel reverin, ed adorar tschau en bassa humilitonza, sinaquei che nus pudejen ina gada clarameing vèr quei, che nus ussa mo en umbrivas, è stgiras figuràs vessein, è cartein. Amen.

LEGENDA.

PER LA FIESTA DE SOINGIL CHRIST.

Christus Jesus ha adina charezau ils ses, ch'eran sil mund, è particularmeing sin la fin de sia vita ha el dau ina specialissima prova de questa sia charezia con schentar en il santissim Sacrament dilg altar, è dar sesez à nus per ina spisa, è bubronda, il qual ei daventau en questa fuorma. Essend nies Salvader schon las 34. gadas arrivaus tier la vigielgia della gronda fiasta Pascala; ha el per gl'emprim con ses giufnals magliau il Tschiot paschal, sco ei fuva l'isonza dils gidius, è suenter ch'el ha giu bubiù ord in bicher emplenius con vin, porscha el il vaschi als giufnals, sinaquei ch'in suenter gl'auter buessi da quei vin, sco il bab de casa sin tala fiasta aveva adina l'isonza da far. El deva era d'entellir, ch'el vessi grod desideri da puder en lur compagnia

magliar quella tscheina, la qualla fussi la davos, ch'el vessi de far tschau sin tiarra, essend nautier il temps dil siu endirrar, è patir; el vegli aber entil reginavel restegiar tier ina gastaria tuttavìa mervigliusa, è deletgieivla. Sin quei leva el si dalla meisa frai ora sia vestgiadira, quei ei sia rassa, prenda in lenziel, ù tuaglia entuorn el, metta aua en ina butschida, è lava ils peis als Apostels tuts, era à Giudas Ischariot, schigientond ils peis lavei con quella tuaglia, ch'el veva entuorn el.

Suenter questa stupenta ovra d'humilitonza ha nies Segnier mess navend il lenziel, traig en sia rassa, sesius à tavla cols dodischs Apostels. è gig: sche jau vies meister, è Signiur hai lavau vos peis, sche stueis era vus lavar in gl'auter ils peis; pertgei jau hai dau à vus cau in exempel,

che sco jau hai faig, era vus fagieies. Con tals plaids ha el voliu sco bien bab avisar ses affons d'esser humiliteivels, è tener char in gl'auter suenter gl'exempel, ch'el vèva dau enten lavar lur peis, ed enten dar sil suenter sia vera carn, è siu ver saung per ina spisa, è bubronda.

Per entellir pli bein la maniera, con la qualla il soing Sacrament dilg altar ei schentaus en, eis ei nizeivel da saver, ch' ils gidius enten far il past pascheal vevien l'isonza da prender, è salvarsi in paun senza lavon enten la tuaglia; quei paun vegnieva sil suenter dal Bab de casa con certas ceremonias tagliaus en tontas bocadas, sco fuvèn las persunas, che seseven à meisa, à scadina de quellas retschaveva ina boccada de quei paun. Semigliontameing vegnieva con vin emplenius in grond calisch, ù schalla, il Bab de casa benediva quel, è schigiava sez per gl'emprim, lau auenter bueven era ils auters tuts ord quei calisch. Tala cerimonia dilgidius ha Christus era giu observau avon ca lavar ils peis als Apostels, è sil suenter ha el quella puspei repetiu, aber sin ina fuorma zun aulta, è misteriusa, nomnadameing el ha priu paun senza lavon en ses mauns, quel benediu, engraziau à siu divin Bab, rut, è partgiu ora à ses Apostels schend: prendei, è maglei, quei ei il miu tgierp, il qual per vus, è per biars veng à vegnir surdaus. Il semiglion ha el faig con il calisch, è porschiu era quel ala Apostels con gir; buci tuts ord quel, quei ei il calisch dil miu saung dil nief, è perpeten testament, il qual per vus, è per biars veng à vegnir spons en remission schun dils puccaus. Ed en quella uisa ha nies Segnier schentau en gl'aunt niebel soing Sacrament dilg altar con mi-

dar tras siu soing plaid la substantia dil paun, è vin enten la substantia de sia vera carn, è siu ver saung, schi bein, che las semeglias dil paun, è vin sejen restadas nonmidadas. El metta vitier aunc quest camond, è gi: quei fagiei en miu regiart: Sco sch'el less gir: Jau dun à vus l'auctoritat, è camond, che vus grad quei, che vus veis viu fagiend mei, era fagieies per ina memoria, è regiart de mia amur, con la qualla jau ussa schengegia memez à vus, e per ina regordientscha dellas peinas, che jau semigliontameing per spira charezia gleiti sun parcgiaus d'endimar, sinaquei che vus, e tutta la schlatteina humana seigi spindrada. Jau' ordinescha vus per spirituals; ed aults sacerdots della mia Baselgia, e vi, che vus con quels medems plaids, sco jau hai pronunziau, il paun, e vin midejes en miu tgierp, e miu saung; e tala auctoritat dun jau bucca mo à vus, sonder era à tuts auters sacerdots, che da vus, ù da vos successors entocchen sin la fin dil mund endreig vegnien esser ordinai, e consecrai. Aschia declara quels plaids il soing Conseilg de Trient. È l'instituziun de quei divin misteri ei daventada sin la sera della giefgia sointgia; ei era guiss, che Christus hagi benediu, e consecrau in paun dulsch faigs con pasta non levantada, e per quei se fa ei era las bladas con pasta senza lavon, per dar d'entellir, ch'enten quei s. Sacrament seigi nagina caussa ascha, e faulsa, sonder seigi cau la sezza dultschezia, e sezza verdat.

La s. mumma Baselgia sesprova da far mintgion ina solemna memoria, ed engrazievla regordientscha de quest santissim misteri sin la giefgia ch'ei il propri gi, che quest venerabel Sacrament ei schentaus en; mo essend quella Jamma particu-

larneing ordinada per far endamen, e representar il misteri della passiuin, e mort de Christi con mussar gronda tristezza, malcorada, e compassiuin, ch'il filg de Diu hagi ton endirau per il Christgiaun, sche po la memoria dil santissim Sacrament dilg Altar bucc'esser celebrada con quella solemnitat, pompa, e ceremonias, sco la s. Baselia desiderass; per quei eis ei della medema ordinau da mintgion sin la giefgia suenter l'oetava de tschiuncheismas salvar ina speciala solemnitat, è fiasta dil ss. Sacrament dilg altar, è zvar bucca senza raschun sin tal temps; per tgei suenter la vegnida dil soing Spirt ei la grondezia de quei ault misteri pli clarameing vegnida alla glisch, ed ils fideivels han era ladinameing entschiet ù reverir quel pli datschartameing con mintgia gi se pervergier, è se spisgientar con quella divina spisa, è bubronda, sco ils faigs dils Apostels, quei descriven.

Ussa pia, miu pazient lectur, teidli aunc empau, tgei scadin fideivel hagi da crer davart quest venerabel Sacrament? tgei frigs quel opereschi? co scadin deigi se disponer per vengonzameing quel retscheiver? è tgei Diaus hagi faig per confirmar questa aulta verdat?

Tgi che garegia da contonscher siu perpeten salvament, sto fermameing crer con la s. catholica Baselia, che scadin bein endreig ordinau, è consecrau spiritual seigi il solét ver minister de quest s. Sacrament: che la materia de quel seigi in ver paun de salin, è natural via torclaus ord las juas, è che schi gleiti, ch'il spiritual endreig ordinaus hagi gig ils plaids della consecraziun sur il paun, è vin lau present, sche seigi la sostanza dil paun midada enten il tgierp de Christi, è la sostanza dil vin enten il saung de Christi; ed essend il tgierp de Christi ussa vifs, sch'ei

il saung, è l'olma de Christi necessariameing era con il tgierp vif de Christi; semigliontameing sut las apparenzas, ù semeglias dil vin ei bucca mo il saung, sonder era il tgierp de Christi; è ton sut ina specie, sco sut l'autra ei Christus con olma, e tgierp, sco Diaus, è sco Christgiaun entirameing sin tala maniera, ch'ils seculars, ils quals sepervegien solettameing sut las apparenzas dil paun, retscheiven lautras era il saung, giè Christum entirameing, è compleinameing aschi bein sco il spiritual, che sut la messa retscheiva domaduas species.

La cardientscha muossa milzanavont, che en vertit della consecraziun vegni la sostanza dil paun, è vin talmeing midada enten il tgierp, è saung de Christi, ch'ei resti bucca pli ni paun, ni vin, sonder ei totalmeing midau enten carn, è saung, olma, è tgierp, humanitat, è divinitat, sostanza, persuna, è natira de Christi. Tala meravigliusa midada veng dalla s. Baselia nomnada Transsubstantiatio, quei ei, la midada d'ina sostanza en l'autra talmeing, che della emprima resta zun nuotta auter, che las spiras apparenzas sacramentales, è semeglias, sco een la grondezia, la colur, la figura, il gust, il fried etc., las quallas species, ù accidents, sacramentals fan era quels medems effects naturals sco lur substantia havess faig, sch'ella fuss lau presenta, nomnadarheingei spisgienten, conforten, nutreschen, secorrumpen, è semiden enten il tgierp de quel, che gauda, sco il paun, è vin avon la consecraziun havessen semidau, il qual ei verameing incaussa, che fa sesmervigliar. Bucca meinz merviglius ei era quest, che Christus senza sminuir sia grondezia, gloria, è majestat seaffla entirameing en ina hostia pitschna sco enten ina gronda, giè en

mintgià pitschna partiella, sco enten ina entira gronda blada, en fuorma dell'olma dil Christgiaun, la qualla se affa tutta ent'il tgierp, e tutta enten scadina part dil tgierp, con tut, ch'ella seigi ina soletta olma; nonder ei suonda, che con retscheiver ina blada gronda consecrada vegni bucca retschiert da pli, che con retscheiver mo ina pitschna part de quella; e cura ch'ina hostia veng rutta, resta il tgierp aunc entirs, e po bucca vegnir ruts, essend Christus hu glorius. È quei ch'ei da gir davart la s. hostia, ei era d'entellir, e crer davart il vin, che veng ent'il calisch consecraus. In'otra aunc pli stupenta caussa ei questa, che enten in moment tras vertit de tshiung plaids, ch'in vèr sacerdot ha promunziàu, s'affa il paun, e vin verameing midaus, en carn, e saung de Jesu Christi talmeing, che Christus Jesus ontirameing, enten ina gada, ù temps ei realmeing presents sin nondumbrevels altars, en nondumbrevilas bladas, sin non dumbrevilas liaungas, e maguns de quels, che consecreschen, ù se pervegien. Plinavon ei Christus realmeing presents enten il s. saerament dilg altar bucca mo sin il temps della consecraziun; e communiam, sonder el resta, e perseverescha lau aschi gig, che las species, ù apparenzas sacramentalas een bucca corruptas, e midadas, el seigi lura sin gl'altar, enten ils tabernakels, enten ils maguns dils communicants, ù en auters logs salvaus si. Nonder ils calischs, ciboris, e monstrozias surveschen per in quater, nuca Christus sur tut temps entocchen la fin del mund, veng esser salvaus si per ina spisa dils fideivels, per in confiart, e salut dils malsauns, e per esser visitaus, ed adoraus da tuts buns cartends.

Schi bein che questa verdat davart il soing sacrament dilg altar seigi en pli logs

della s. scartira enflada; e stabilida, particularmeing cura che Christus sin la davos tscheina enten porscher il paun, e vin benediù, e consercrau ha con clars, ed expressifs plaids gig: magliei, e buci, quest ei il miu tgierp, quest ei il miu saung, sch'ei auncalura quest misteri sur nies entelleig, e po con naginas humanas raschuns, ù semeglias esser capius, ner tschaffaus; per quei veng el nomnaus in misteri della cardientscha, ch'in deigi nomnadameing crer senza dubitonza, e senza voler con raschuns miserar l'infinita pussonza de Diu.

Gl'ei era artikel de cardientscha, ch'il tgierp, e saung de Jesu Christi seigi bucca mo in Sacrament il pli grond, e pli soing de tuts, sonder era in sacrifici, ù unfrenda dil nief testament. Sco sacrament operescha la s. Eucharistia infalliblaing la grazia sanctificanta, schubregia, sanctifichescha, ornescha, e fortifichescha l'olma de seadin, che retscheiva quel vengonzameing. Quest sacrament veng daus à nus en semeglia de paun per far entellir, ch'el seigi la vera spisa, il ver paun dell'olma per quella mantener, creschentar enten la charezia tier Diu, e dar ad ella la vera vita. Sco la manna, che vegnieva giu da tshiel, deva als Hebreers tgei gust, esavur, ch'els garegiaven, aschia era questa manna celestia, quest paun dils Aungels deletgiescha, e contenta l'olma fideivla en tuts graus; ella ei il manteniment della vita dell'olma, la medeschina per las plagas, ils confiart enten las travaglias, la forza per domogniar il demuni, il mund, è la carn, il frein per surventscher las malas passiuns, e schliattas inclinaziuns; con quei paun divin veng nies entelleig terglischaus, la memoria fortada, la voluntat scaldada, il gust, la devoziun tier il bien creschentada, ils

puccaus venials perdunai, ils strofs, è castigs meritai sil meinz en gronda part schai suenter; quel ei la consolaziun sin il viadi de nosa vita, il mittel per urbir tuttas grazias, la dultschezia dil cor, è gl'underfand segir della perpetna vita.

Quest santiseim Sacrament veng nomnaus bauld Eucharistia, che vult gir b una grazia, pertgei ch'el conteng en sesez Christum, ch'ei la fantauna de tuttas grazias; bauld veng el nomnaus communion; pertgei cautras se communichescha Christus con ils Christgiauns, applichescha ses merita, è schengegia las richezias de sia divinas grazias; bauld veng el nomnaus viaticum, che vult gir ina buna provisiun per far il viadi tier il parvis; bauld veng el nomnaus la s. tscheina per esser da Christo schentaus en sin la davos tscheina, ch'el ha faig con ses Apostels.

Bauld veng el nomnaus unfrenda, hostia, sacrifici, è messa, che mintgia gi veng celebrada, ed unfrida si per honorar Diaus, per ina remischun dils nos puccaus, per engraziar dils beneficis nondumbreivels, ch'il christgiaun ha retschert, è retscheiva da siu scaffider, è per urbir autras grazias, duns, è favurs bucca mo per ils vifs giests, è pucconts, sonder era per ils morts, ch'een ent'il Purgatieri; pertgei sche Diaus schava plascher las unfrendas, è sacrificis dil veder testament, che consisteven enten unfrir si glimaris, è thiers unferninstigs, con pli lai el plascher il sacrifici della s. messa, nua che mintgia gi veng unfrius si, è sacrificaus il tshiut senza macla, il ver filg de Diu Christus Jesus, dil qual tuttas unfrendas, è sacrificis dil veder testament fuvon mo ina figura, è schvacha umbriva? il sacrifici della messa ei quei sacrifici, che Christus sez ha faig la sera della giefgia sointgia, è quel consumau gl'auter gi si vid la crusch, solettameing, la maniera ei differenta: il

sacrifici della crusch fuva corporals, dolorus, è sanguinus; il sacrifici dilg altar aber ei sacramentals, senza dolors, è senza sponder saung, il sacrifici della crusch fuva il complein pagament per nos puccaus, il sacrifici dilg altar aber ei l'applicaziun de quei pagament, è dils meritis de Christi. Vid la crusch fuva Christus sez l'unfrenda, è il sacerdot, semigliontameing enten la s. messa ei Christus sez l'unfrenda, che veng sacrificada, ed il principal sacerdot, che sacrifichescha, ed unfrescha si sesez per miez dil spiritual à siu divin bab per salit dils vifs, è dils morts. Verameing ina buntad, ina charezia, ina mieivladat, liberalitat, è humilitonza mai pli udida de nies divin salvader, che vul sez esser il schengeig, è schengegiader, il pagament, è pagadur, il sacrifici, è sacerdot! tgei bien, tgei duns, è grazias vengnien cau bucc'esser urbidas ora? .

Ei pia bucca da dubitar, che la s. Eucharistia seigi da Jesu Christo schentada en bucca mo sco sacrament per ina spisa de nossas olmas, sonder era sco sacrifici, che per tut il mund mintgia gi sin ils altars vegni unfrius si entochen la fin dil mund per ina perpetna memoria, è representaziun della passiu de Christi, per ina empinada della charezia, ch'el porta tier nus, e per in mittel, con il qual Diaus sil pli ault grau vegni honoraus, ed il christgiaun en tuts baseings gidaus.

Schi bein aber che quest s. sacrament opereschi frigs merviglius, e nondumbreivels, vengnien auncalura bucca tuts à sentir la dultschezia, il kraft, e la forza de quel; pertgei sco l'olma dat nagina vita ad in nember, ch'ei tagliaus navenda dal tgierp, aschia era quest s. sacrament, sch'el deigi spisgientar, e vivintar nosa olma, sche sto quella esser unida con el sco in nember vif della s. Baselgia senza puccau mortal. Il solcèlg, la plievia, e lufts man-

tegnien, e fan crescher si quellas plontas, e fiarlas, che han bunas ragischs bein sut tiarra fundadas; enconter comi secchen-ten, pirenten, e smarschenten quellas plontas, ch'een senza ragischs, ed een ord la tiarra; aschia era il s. sacrament dilg altar dat la vita à quels, ch'een bein ferms, e bein schentai en grazia con Diu, la mort aber, e perdiziun à quels, che per lur cuolpa een ord il stand de grazia de Diu. Nagina medeschina, nagina spisa po survir enzatgei ad in tgierp miert; semiglionta-meing quest paun divin gida era nuotta quels, che han lur olmas mortas tras enqual puccau mortal; pertgei quest ei, è secloma il paun della vita bucca mo per quei, ch'el dat, e manténg la vita spirituala, sonder era per quei, ch'el pretenda, che seigien vifs quels, che retscheiven el. Per quei declara il soing conseilg Tridentin, che scadin, che vul sepervergiar, deigi vidavon con flis examinar sia conscienza, e sch'el affli in, ù pli puccaus mortals, deigi el quels sacramentalmeing confessar avon che sepervergiar, schiglioc senza il vistgiu de nozzas, ch'ei la grazia sanctificanta, vegniessi in tal esser scatschhaus navend dallas nozzas, e bittaus enten las stgiradegnas perpetnas. Per quest pli bein entellir, stuein nus saver, che da treis sorts seigien quels, che sepervegien; ina part havend lur conscienza engraviada con cuolpa greva, retscheiva zvar realmeing il santissim sacrament dilg altar, aber bucca la vertit, e frigs de quel, sonder la sentenza de lur condemnaziun, sco Giudas Iscariotes ha faig. Auters van à sepervergiar con ina conscienza schubra, con temna, humilitonza, e reverenza: tals retscheiven bucca mo il ver tgierp, e saung de Jesu Christi, sonder era la vertit, ils frigs, e grazias, vidavon specificadas. Finalmeing een aunc auters, che

pon zvar bucca retscheiver sacramentalmeing la s. communion, han aber denton in grond gargiament da sepervergiar, sch'ei pudessen, e fussen bucca impedi: quels retscheiven bucca la carn, e saung de Christi, bein aber pon els con lur communion spirituala se far particepsiels dils frigs della passiu de Christi. Gronda verameing ei la buntat de Diu enconter il christgiaun! ach fuss po era aunc quella devoziun, quei appetit, e quella charezia tier ils christgiauns, sco fuva il temps veilg!

Sin l'entschiatta della s. Baselia catholica, nua ch'il saung de Jesu Christi fuva aschi da gir aunc caulds, ed ils fideivels viveven ensemen con tala pasch, uniuu, e charezia, ch'ei pareven dad'esser mo in cor, e mo in olma, haveven ei l'isonza da mintgia gi sepervergiar, nunder els fuvon era talmeing ferms enten il bien, ch'ei tumeven bucca d'endrar, e morir per amur de Jesu Christi. Per renovar, e restabilir ina tala devoziun, che entschaveva plaun à plaun vegnir pli tievia, ha soing Anacletus Papa, e Martir ordinau, che tuts fideivels presents alla s. messa, duesen mintgia gi sepervergiar suenter la consecraziun. Mo suenter pauc temps secontentaven la pli part dils fideivels da sepervergiar mo ina gada la Jamna, nomnadameing mintgia domengia. Creschend aber zun il diember dils fideivels, che muort las temporalas biaras occupaziuns, lavurs, offizis, e mistrings pudeven bucca bein salvar l'ordinaziun de soing Anacletus Papa, sche ha in auter Papa soing Fabian se contentau da obligar tuts fideivels, ch'ei duesen sil pli pauc sepervergiar treis gadas gl'onu nomnadameing da Nadal, da Paschas, e da Tschuncheismas. Finalmeing vegnind il mund pli veilgs, sesperdeva era gl'iffer tier il bien talmeing, ch'ei pareva à biarsmèmia gref da stuer mintg'on treis

gadas sedisponer tier la s. communion; ha pia Papa Innocenzius il tierz de quei num enten il conseilg Lateran à Roma ordinau, è commendau sut peina de puccau mortal, che tuts fideivels, arrivai al lur sufficient ferstand, deien confessar à lur propri confessur, è sepervergiar sil pli pauc ina ga gl'on, nomnadameing entuorn paschcas. Quei camond ei era vegnius confirmaus dal soing conseilg Tridentin.

Mo schi bein che la s. Baselgia obligeschi scadin mo ina gada gl'on, stuein nus auncalura confessar, che far ina soletta communion per scadin on seigi zun bucca correspons: bein alla charezia, che Christus porta tier nus, è che pitschens zun seigi il quittau dell' olma tier quel, che se contenta da far en dodisch meins mo ina confessiun, e mo ina communion. Sch'il tgiarp, che ha gleiti da morir, e smar-schir, veng mintgia gi spigientaus, sche pertgei d'uess l'olma, ch'ei non mortala, aschi gig restar senza sia principala vivonda, ch'ei il s. sacrament dilg altar? en temps de tussegadas malsognias, è morias seproveda il Christgiaun con tuts pussci-vels mittels preservatifs per bucca pigliar il mal, che metta biara gliaut sut tiarra; duess pia bucc'era nossa olma esser savens provedida con questa celestiala medeschina ton necessaria enconter tontas sorts malsognias de puccaus, è lasters, che regien per il mund entworn, è metten las olmas en gl'uffiern? Il sepervergiar dar ei sarrar la casa al miedi, che less nus medegar; clauder la porta al reig, che less à nus porscher grazias: metter ils mauns davos il diess per bucca retscheiver la richa almosna, che less far in grond signiur. Perquei desiderescha, ed exhortescha il soing conseilg de Trient, sco era ils soings Paders, è Docturs della sointgia Baselgia, ch'ils fideivels duessen mintgia

gi sut la s. messa sepervergiar bucca mo spiritualmeing con il gargiament, sonder sacramentalmeing, sinaquei ch'els participassen ton pli biar dils frigs infinits della sointgia messa. Palladius raquinta, ch'ina schiglioc devoziusa femma per haver schau passar tchiung jamnas senza prender penetienza, è sepervergiar, hagi per strof survegniun ina apparenza, è semeglia tala, che siu maria, ed autra gliaut manegiaven ch'ella fussi in cavailg; finalmeing ha in soing Macari puspei restituiu la natirala semeglia à quella paupra Donna con avisar, d'esser pli flissia tier ils soings sacraments. Tgi vul pia sesmervigliar, che biars muort lur puccaus, è schliatta vita hagian la semeglia de cavals, de tgiauns, de lufs, d'asens, de pors! Pertgei ch'ei lajen vargar bucca mo 5. Jamnas, sonder enzaconts meins senza confessar, è senza sepervergiar, nonder ei daventen tut freids; tut macorts, gte tuttavia morts; Glei zvar da dar bein adaig, ch'in fetschi mai ina malvengonza communion, mo era lau speras da mirar, ch'in laschi bucca sestermentar giu da savens sepervergiar muort mintgia vana blaua stgisa; u pretext diabolic; soing Francesche de Sales adhortescha da savens sepervergiar, sinaquei ch'in emprendre da sepervergiar endreig; pertgei ch'ina caussa veng bucca maneivlameing esser bein faitgia, sch'in ha quella bucca savens practica. È Taulerus per animar tuts pings, è gronds, secolars, è spirituals tier la frequenta s. communion, gi, ch'ei seigi ina suffieienta disposiziun per far ina vengonza communion, cura ch'in seigi en grazia de Diu senza puccau mortal, ed hagi aunc lau speras in grond gargiament da plascher à Diu. Solettameing pia quels, sco malvengons, stettien navend dalla meisa dilg altar ils quals vulten bucca star giu

da puccaus mortals: vulten bucca dar si las schliattas caschuns: vulten bucca far las duidas restituziuns de rauba, ed honor: vulten bucca perdunar à lur inimigs: vulten bucca dismetter las malas isonzas da blastemar, schinaladir, zundrar, engannar, sclamar, hassegiar; quels, quels, che vulten bucca midar lur vita schliatta; quels han da sepertgitar, ch'ei maglien bucca lur mort, lur trnament, è perpetna pli schmucivla condemnaziun. Ils auters aber, che han temma dil puccau mortal, è gurgien d'esser, è restar en grazia con Diu, quels laschien bucca parer strauni da comparer sil pli pauc ina gada scadin meins tier la gastaria dil s. sacrament dilg altar, ch'ei il mittel per scaldar il cor enten la devoziun, per medegar las plagas dil spirt, è per se far perfeigs enten la via de Diu.

Per aber era plidar enzatgei davart la fiasta de soing il Christ, savein nus per gürs, che quella seigi instituida, messa si, è commandada da salvar per tutta la s. Baselia dal Papa Urban il quart de quei num gl'on 1263. sco declara la Bulla, ch'el ha termess enuorn als Prelats della s. Baselia; en quella veng alla liunga discorriu dall'excellenza, altezia, è grondezia dil santissim sacrament dilg altar, sco era dalla smiscreivla, stupenta, è mervigliusa charezia de Christi enconter ils christgiauns: finalmeing vegnien messas las raschuns, per las quallas il Papa nomnau ordinescha, è camonda, che la entira Baselia catholica sin la giefgia suenter l'octava de tschiunchcismas con tutta pusseivla spirituala legria, pompa, è devoziun celebreschi, è solemnizeschi la fiasta, è memoria dil santissim sacrament dilg altar. Denter autras raschuns een questas: l'emprima; per renovar ent'ils cors dils fideivels ina vera devoziun enconter quest venerabel sacrament, è far che con cele-

brar mintgion ina fiasta solemnissima, è generala fussen cuntschai en, è remediai ils fellers, e moncaments daventai per gl'entir cuors dilg on enten celebrar, à tedlar la s. messa, enten far las communiuns, processions, e visitas de quest altissim divin misteri. L'autra raschun ei stada, ch'il Papa nomnau, avon ch'el daventassi successur de s. Pieder, haveva schon survegniu l'informaziun, che Diaus vessi revelau à certas devoziusas persunas, qualmeing tala fiasta duessi sin in gi dall'entira Baselia catholica vegnir salvada solemnameing. Muort questas raschuns ei la fiasta de s. il Christ particularmeing vengnida schentada si con ina octava, ed offizi, che s. Thomasch d'Aquin ha componiu per scafliment de Papa Urban il quart; è sinaquei ch'ils fideivels scsprovien d'esser ton pli flisameing presents alla solemnitat, ed offizis de quella gronda fiasta, è tutta l'entira octava ora, sche ha il nomnau Papa Urban il quart, ed era auters ses successurs aviert si il scazzi della s. Baselia con partgir ora, è conceder biars perduns compleins, è non compleins, conzun à quels, che sin quella solemnitat confessassen, è sepervergiassen. En particular gauden perdun complein ils confrars, è consoras della confraternitat dil santissim sacrament dilg altar, ch'ei derschida si en pli logs della christgiaunadat, specialmeing à Tersnaus en Lumnezia ei ina tala compagnia schentada en gl'on 1673. che celebrescha duas gadas mintgion ina solemnna memoria dil santissim sacrament con perdun complein per tuts quels, che prenden penetienza, sepervegien, è statten presents alla exposiziun dil ss. sacrament, nomnadameing sin la giefgia denter las quater temporas de cureisma, è sin l'octava de s. il Christ.

Che tala fiasta en veneraziun, ed honor

de Jesu Christi sacramentaus ei vegnida schentada en, han era bucca pauc muentau caussas, è faigs zun miraculus d'entuai entuorn quest divin misteri, sco en particular ei quei faig succedius à Porsenna in marcau bucca lunsch da Roma. Lau enten la Baselia de s. Catharina ha in spiritual suenter la consecraziun survegniu in gref dubi davart la preschientscha de Christi enten la blada consecrada, è grad lau ha quella s. hostia entschiet à suar saung ton abundontameing, che bucca mo il corporal, sonder era la tuaglia sut en, è per fin la platta dilg altar ei stada bugniada con da quei santissim saung, sco sche quella s. hostia less deplorar la dubitonza de quei spiritual. Il Papa, ch'era grad Urban il quart, è seteneva si à Orvieto, ha da quei survegniu novas, ed ordinau, che quei sangenis corporal ei con gronda solemnitat dals Cardinals, ed auters biars Prelats vegnius transportaus enten ina Baselia d'Orvieto, lau ei quei scazzi aunc oz il gi salvas si, è mintg'on portaus entuorn enten la processiu de s. il Christ. Quei merviglius faig ei succedius quei medem on, che Papa Urban ha publicau la solemnitat de s. il Christ.

Aunc auters nondumbreivels faigs pudessen esser cau raquintai, con ils quals Diaus ha voliu empruar, è confirmar la sia vera reala preschientscha enten il santissim sacrament dilg altar. Soing Optatus Uvesche de Mela en Affrica scriva, ch'ils heretics Donatists hagian las sointgias bladas friu avon als tgiauns, ils quals ladinmeing een vegni rabiai, è scarpau quels Kezzers sbittaders della s. hostia.

Gl'on 1556. à Sachazet ina Vischnaunca en Polonia, ed Uvescovat de Posna ha in gidu tras sia fumetgiasa Dorothea Lazeskin, survegniu ina hostia consecrada, portau quella enten la Sinagoga, è lau con

contials dau biaras punschidas, è furetiadas al santissim sacrament, è prendei-mira! ord las tagliadas curreva il saung grad lau con tal ried, ch'ils sezs-morders sacrilegis han stovin quei santissim saung pigliar si en in vaschi; il faig ei d'eventaus publics, ils inimigs de quest divin misteri een stai conventschi, è fig confundi, vessend, co sut las apparenzas dil paun fussi bucca mo la carn, sonder era il saung de Jesu Christi. Tals morders fiven per camond de Sigismundus Reig de Polonia vegni barsehai.

Gl'on 1290, en Frontscha ha ina puura femna catholica empegniau sia pli biella vestgiadira tier in gidu per survegnir ad emprest empau daners. Vegniend nautier la fiasta de Pascheas, vess ella bugien spindrau sia vestgiadira per trer en sin la fiasta, veva aber bucca ils daners da turnar. Il gidu creditur fa con ella quest paig da voler turnar sia vestgiadira, ed aunc lau speras schengegiar ils daners emprestai, sch'ella vegli portar agli tier ina hostia consecrada; la miserabla femna sco Giudas Iscariot surprida dalla ranveria ha se obligau da far quei, è consegniau al gidu quella s. blada, con la quella ella dueva esser pervergiada per Pascheas. Il gidu ha quella s. hostia en tutta rabia mess sin meisa, è con in conti de pleinas punschiu spessameing; ils affons è la mumma han viu currind ora il saung ord quella s. hostia, è lautras pigliau gronda temma; mo il bab pli rabiaus che mai ferma la s. hostia vid ina preit con ina guotta, geslegia quella con ina torta, e fora à tras con ina lonscha, è denton curreva il soing saung sco vidavon; il morder de Diu fierra la s. hostia ent'il fug, veng aber bucca arsendada; finalmeing dalla rabia bunameing crappaus bitta il gidu quei divin paun enten in priel pleins d'aua bu-

glienta, lundérgiu d'aventa l'aua cotschna sc'in saung, è la s. hostia se aulza si ord l'aua; è semida enten la figura d'in crucifix. Il gidu tumentaus se zuppa enten in cantun della casa, in dils ses affons aber vesend ils christgiauns mond en Baselgia, cloma suenter, ch'ei duessen bucca pli encurrir lur Diaus en Baselgia, pertgei siu bab hagi mazzau el. Ina femna sin il plidar de quei affon va en quella casa, ed affla lau nies segnier en figura sco sch'el fust crucifigaus; bein prest aber sin quei ha la s. hostia puspei priu sia natirala semeglia, è sgolada nau en bratsch de quella femna, ella ha quei divin scazzi retschert con reverenza, è portau el enten la Baselgia de soing Gion en grevé, lan veng quella s. hostia aunc oz il gi salvada si, è portada entuorn enten la processium, che mintg'on veng faitgia sin l'octava de soing il Christ. Il Reig de Frontscha, ch'era Fillip il bi, è gl'Uvescho da Paris han faig la duida inquisiziun, enflau la verdat de quest faig cau raquintau, è trauu, ch'il stinuu gidu deigi esser barsehaus vifs; enconter comi sia Donna, ses affons con aunc auters biars gidius han se faig catholics, ed il sez Reig Filipp ei staus il Padrin de Batten de quels. Falzeder in vita Ss. de ss. sacramento.

Jau vi aber bucca pianavon setèner si cau con scriver autras miracias daventadas en mintgia part; en mintgia reginavel, è mintgia provincia di mund per declarar, è confirmar la vera reala preschientscha de Jesu Christi el santissim sacrament dilg altar; tgi ca garegia da tedlar aunc autras, po da quellas enflar enten las legendas de s. Basili, de s. Gion Chrisost, de s. Gregori, de s. Bernard, de s. Ludovic, de s. Antoni, ed auters logs; è cudischs, che tracteschen da questa materia; futsch pia cau la fin de quei, che perteness aunc tier il venerabel sacrament dilg altar, con ludar Diaus la buntat divina per la mervigliusa cortesia, ch'el ha dovrau, è dovra per far, che nus vegnien tier el, è restejen con el. Sejen po engrazievels per ina grazia, è benefizi ton smisereivel; charezeien quel, che nus ha talmeing charezau; lein era nus sezzi unfrir si, è schengegiar à quel, che ha sesez dau à nus per ina spisa, è bubronda. À quel lein nus crer, en quel metten nossa speronza; quel tenejen char, à quel survien, quel savens visitejen, savens vengonzameing retschevejen, savens, giè perpetnameing seigi ludaus, benedius, è adoraus il santissim sacrament dilg altar! Amen.

LA VITA

DE NOSSA DONNA; CH'EI LA GLORIOSA PURSCHALLA
MARIA MUMMA DE DIU.

Suenter la vita de nies Salvader Jesu Christi, ch'ei il spiegel, la regla, è la mesira de scadina sointgiadat, eis ei raschuneivel da fierer ils eilgs sin la vita della benedida mumma de Diu; la sointgiadat della qualla varga per bià la sointgiadat de tuttas autras creatiras spiras. La buntat la sabientscha, è pussanza infinita de Diu ha particular-

meing voliu terglischar enten ornar Maria santissima con grazias, privilegis, duns, è vertits talas, che pon da nagin avunda esser smervigliadas, è ludadas, aunc meins perfetgiameing suondadas. Essend pia la grondezia, altezia, è dignitat de nossa Donna talmeing da Diu privilegiada, che nagina spira creatira po quella vengonza-

meing declarar, sche vi jau era zun bucca se offerir da voler metter per scrit, è reportar tut quei, che dals soings Paders, dals Docturs, è Predicatur en laud de Maria santissima ei schau à nus per scrit. Jau sun intenzionaus da solettameing descriver la vita de nossa Donna per fuorma de historia tuttavia cuorta; giè davart sia immaculata Concepzion, Naschientscha, Presentaziun, Annunziaziun, Visitaziun, Purificaziun, ed Assumpziun dei cau esser discorriu zun cuortameing; pertgei che da quels misteris tucca ei da plidar sin ils gis medems, nua che la sointgia Baselgia celebrescha solemnameing gl'offiei ded'els. Quei pia che po sin talas fiastas bucca maneivlameing esser raquintau, seigi cau discorriu sco ussa suonda. Quella benedida purschalla Maria, la mumma de Diu, la pli sointgia che tuts soings ensemblameing ei naschida à Nazaret marcau de Gallilea enconter la fin dilg on quater milli suenter la scafiziun dil mund. Ses Geniturs fuvèn nobels, è domadus della schlatteina de Giuda descendents dalla casa reala de David; il bab senomnava Giochen dil marcau de Nazaret, la mumma aber veva num Onna, è fuva da Betlehem. Quella beada leig manava ina vita tuttavia sointgia con gignar, orar, è far grondas almosnas, salvond perfetgjameing tutta la lescha, è condaments de Diu. Lur entrada fuva fatgia en treis parts; ina surviva per il survetsch de Diu, l'autra per ils paupers, è la tiarza per il manteniment de lur familia. Eutuorn veing ons fuvèn Giochen, ed Onna vivi ensemèn senza survegnir affons. La nunfritgeivladat fuva denter ils Hebreers ù gidius tenida per ina dishonur, è per ina smaladicziun de Diu, pertgei ch'ella deva nagina speronza da haver ina descendenza, ord la qualla pudessi nescher il desiderau Messias.

Soing Giochen è sointgia Onna fuvèn compleinameing resignai enten la voluntat de Diu, è surfriven il schand della nunfritgeivladat con pazienza considerond ils paupers sco per lur affons; auncalura schaven els bucca suenter da supplicar il tsohiel da voler els benedir con in affon con empermetter da voler quel unfrir si, è consecrar al survetsch de Diu. Finalmeing ha Diaus tedlau lur riug, in aungel ei comparius à soing Giochen, sco era à sointgia Onna, aber da parseinneing, è gig, ch'il tut pussent Diu vegni benedir els con ina figlia, quella deien els nomnar Maria, che hagi dad'esser mumma dil Salvader dil mund. Quella revelaziun ha in raquintau à l'auter, domadus engraziaven cordialmeing à gl'altissim Diu, è s. Onna sin ils oig gis de December ha concepiu en siu best quella santissima Figlia, la qualla con singularissim privilegi ei stada concepida gl'emprim moiment en amicizia, è grazia de Diu senza mai haver giu part della cuolpa originala, fuva era lau speras ornada con tuts ils duns dil Spirt soing, sco descheva à gli, che fuva predestinada per Mumma de Diu, è dueva smaekar il tgiau della siarp infernala. Da quei misteri della immaculata Concepzion de nossa Donna salva la sointgia Baselgia la fiasta sin ils oig gis de December, lau veng pli alla liunga discorriu davart tal privilegi. Ils oig de September gl'on 3985 suenter la scafiziun dil mund ei quella benedida figlia naschida en Nazaret, è nof gis suenter, sco ei fuva l'isonza, vegnida nommada Maria, che significhescha Segniura, Patruna, è Steilla della maar, num tuttavia convenient alla mumma de Diu, la qualla, sco scriva soing Bernard, sin la maar stemprada de questa vita survescha per ina sagira steilla da manar alla riva dil salvament tuts quels, che mirena sin quella, è clomen

en agit Maria devoziusameing; ei veng era cartiu, che Maria hagi per siu aungel Pertgirader giu soing Gabriel gl'Erzaungel. Suenter oigtgionta gis, sco ordinava la lescha veglia per quellas mummas, che haveven parturiu ina figlia. ei s. Onna vegnida ord pigirola, portau sia beada figlia ent'il tempel sco in prezius scazi. faig lau dunda unfrenda per la purificaziun, è complementas che fuvèn las usitadas ceremonias, eis ella con siu affon navenda da Gierusalem turnada en Nazaret.

Maria schon ent'il best della Mumna stada fitada con bien entelleig è ferstand, semussava sil suenter ton spiritusa, sabia, è pietusa, ch'ella veglia mo de treis ons, ei da ses soings Geniturs sin ils 21. de November vegnida portata à Gierusalem, è lau ep'il tempel unfrida si à Diu, sco s. Giochen, è s. Onna haveven con in vut empè mess da far. Ils filgs, che vegnieven consecrai à Diu, pudeven restar lau à Gierusalem tut il temps de lur vita, las filgas aber steven lau entochen ch'ellas haveven ils ons da puder semaridar; ton ils filgs, sco las filgas vegnieven mantenedas con l'entrada dil tempel; ils giuvens fuvèn en in partament da parsei, è las filgas en in auter; tuts se occupaven enten imprendèr da legier, da scriver, da survir à Diu. è da luvrar perniz dil tempel.

In sacrifici pli soing, è perfeigs, che quel della presentaziun de nossa Donna sointgia Maria, ei mai vegnius faigs vidavon enten il tempel de Gierusalem, è de quella cerimonia veng faig ina fiasta sin ils 21. de November. La sointgia pürschalla Maria denter las autras filgas è dunschallas fuvà sco il solcig denter las steillas; aschi bein ch'ella fussi la pli giufna, vargava ella auncalura las autras tuttas en s. bienscha, en vertits, è merits; meditava savens, orava adina, è tshintschava pauc; fuvà era mai oziosa, sonder adi-

na occupada ù enten luvrar per ornar il tempel, ù enten oraziun, ù enten legier enqual cudisch spiritual. Muort sia bassa humilitonza, virginala modestia, tgiauat, è frequentas giginas fuvà ella da tuttas smervigliada, è charezada, pareva era, ch'ella fussi ina figlia bucca naschida sin tiarra, sonder vegnida giu da schiel. Ei era bucca da dubitar, ch'ella seigi savens stada visitada dals aungels, e da Diaus sez. Havend ella entuorn indisch ons, veng ei cartiu, che ses soings Geniturs seigien mors senza haver schendrau auters affons, sonder Maria ei stada lur soletta figlia, la qualla perseverond ent'il tempel ei stada l'emprima, che la faig vut à Diu da salvar perpetna castiadat, e viver adina pürschalla.

Essend Maria vargada ils tredisch ons de vegliadegna, patertgiaven ils sacerdots da dar agli in spus; cura che la beada pürschalla ha saviu quei, restava ella combrida, e palesava siu desideri, ch'ella vessi da restar adina sco pürschalla enten il survetsoh dil tempel, gie ella scheva, ch'ella pudessi bucca semaridar per quei ch'ella havessi faig vut à Diu da salvar perpeten pürschalladi. Sia devoziun, e gargiament fuvà ludaus zvar, mo bucca tedlaus; pertgei essend Maria figlia, e artavla soletta de ses Geniturs, sche comandava la lescha veglia, ch'in tal affon duessi semaridar per mantener si la casa e familia, nunder ils sacerdots, che fuvèn sco ugaus de quella benedida figlia, seolveven tier Diu con rogar da puder entras enqual enzena encanoscher qualla fussi la voluntat de Diu; ei veng enflau per scrit che Diaus hagi revelau à gl'aunt sacerdot, che Maria duessi haver per spus quei giuvèn, il fist dil qual vegniessi verdegar, e florir, e sin il qual vegniessi à seschentar ina tuba. Sin quei een tuts giuvens, che fuvèn lura à Gierusalem, e vegnieven dalla de-

scendenza de David, è dalla schlatteina de Giuda, sco fuva Maria, stai elamei ent'il tempel con ina torta ù fist enten maun; denter quels giuvenz fuva soing Giusep streing parens della santissima purschalla Maria, nobels de casa, aber paupers de ramba, che semanteneva con far il mistreng de Zimmermann ù Tiselmacher. Il fist ù torta de quel ha floriu, era ina tuba ei sin quel seschentada, nunder ils sacerdots han encoroschiu, che Giusep fussi da Diu predestinaus per spus de Maria purschalla, la qualla fuva era da Diu avinda da obedir als sacerdots, è prender quei spus, che fussi agli offerius, nomadameing s. Giusep, che pudeva esser veilgs de trenta ù pli ons; fuva in compoing zun virtuos, è veva era, sco Maria, il gargiamet da mai semaridar, sonder viver adina en perfeig purschalladi; auncalura savend tgei virtuosaludada figlia fussi Maria, è tgei gron quitta quella havessi per il purschalladi, ha el consentiu da prender quella per sia spusa conferma sperenza da pudir con quella viver senza don dil purschalladi; semgiontameing Maria la benedida purschalla ha bucca voliu sedustar da obedir al voler de Diu, sonder ha consentiu da sespusar con s. Giusep bucca dubitond, che Diaus vegniessi schon vigilar per la conservaziun dil siu purschalladi; giè ei veng cartiu, che domadus avon las nozas seigien vegni perina da salvar enten la leig perfeig purschalladi tut il temps de lur vita. Con consentiment pia de domaduas vards een quellas duas sointgias persunas vegnidas enzinadas en à Gierusalem con las ceremonias, che fuvon lura usitadas. Gl'anni, col qual soing Giusep ha spusau la santissima purschalla Maria, veng grondameing veneraus, è salvaus si enten la Baselgia de s. Lorenz à Perugia marcau dell'Italia.

TOM. I.

Maria santissima haveva entuorn quattordisch ons, cura ch'ella ei spusada con soing Giusep; è soing Gieronimus dat treis raschuns pertgei Diaus hagi voliu nescher d'ina purschalla, che fussi maridada; l'emprima, sinaquei che ord la schlatteina è parentela de Giusep fussi era enconoschida la schlatteina, è parentela de Maria; l'autra, sinaquei che Maria vegniessi bucca tenuta per ina rumpadra della leig, è sco tala encarpada: la tiarza: sinaquei che duend Maria fugir enten l'Egipta, havessi en tala fuigia trost, agit, è compagnia. De quei soing sponsalizi veng salvada ina particulara fiasta enten la s. Baselgia sin ils 23. de gener. Soing Thomasch d'Aquin ei era dil meini, che ladinameing suenter las nozas hagian quels dus virginals spus perinameing faig vut de perpeten purschalladi, ù renovau ensembleing quel, ch'els vidavon haveven faig.

Suenter tãf soing sponsalizi ei nossa Donna con soing Giusep ida à Nazaret en casa de ses Geniturs; con tgei pasch, è concordia quellas duas pli sointgias persunas dil mund lau sejen vividas, co ina hagi respectau, è venerau l'autra, è co domaduas gi è noig hagian surviu è ludau Diaus; san ils aungels dil parvis quei declarar. Vivi che quels dus spus virginals fuvon ensemble entuorn dus Meins è treis gis, sche fuva nau tier vegnida quella beada ura, ch'il vierf divin il Filg de Diu haveva determinau da sevestgir con nossa humana natira enten il best della santissima purschalla Maria, tier la qualla ei vegnius termess da Diu in ambassadur, che fuva gl'Erzaungel Gabriel, che ha salidau ella, è faig da saver, ch'ella havessi da concepir, è parturir il Filg dilg altissim Diu, sco veng davart quest misteri esser discorriu sin ils 25. gis de Marz, nua croda la fiasta della Annunraziun de nossa Donna; la

k

qualla l'havend pervertit dil soing, Spirt concepiu il Filg de Diu, è da gl'Aungel giu entelleig, ch'era Elisabet sia parenza en ses veilgs gis fussi purtonza d'in filg, ei restada da Diu inspirada da sefar si con prescha, ed ira tier quella sia parenza per quella visitar, ed ensemblameing selegrar giu da quella ton stupefita miracla, sco de quella visitaziun veng discorriu, è faig fiasta sin ils dus gis de Fenadur.

Entuorn treis meins ei nossa Donna sointgia Maria restada con sointgia Elisabet, è traig sco quella ventireivla familia de mintgia sort benedicziuns, è grazias. Turnond ella à Nazaret en sia casa, vegnieva siu cast spus s. Giusep travagliaus d'ina gronda travaglia; el encorscheva, che Maria fussi purtonza, saveva aber bucca aunc, ch'ella fussi tras vertit dil Spirt soing; el suspectava zvar nagin mal de sia castissima spusa Maria, pertgei ch'el saveva, ch'ella havessi vut de purschalladi, è stimassi zun la vertit della castiadat; giè, sco gi soing Bernard, Giusep dubitava zun bucca, che Maria fussi quella purschalla, che senza perder il purschalladi havessi dad'esser mumina dil Spindrader dil mund, soo plaida il Profet Isaia; quei carteva el, è perquei stimava el, ch'el fussi bucca vengonz da conversar con quella, che aveva da parturir il Messias. Nossa Donna s. Maria advertiva, che siu char spus fussi travagliaus, aveva era con el compassiun, mio auncalura per sia gronda humilitonza leva ella bucca palesar il mister secret dell'Incarnaziun dil Filg de Diu, sonder cuscheva tgair, è recommendava la fatsehenta à siu divin affon, ch'ella portava; nunder soing Giusep, che per gl'emprim leva dascusmeing bandunar la santissima purschalla per far avunda alla lescha, è bucca infamar ina ton sointgia persuna, ci bein gl'eiti d'in

aungel enten sien vegnius avisaus, ch'el sco Filg de David duessi bucca tumer da prender Maria per sia Donna, pertgei quei, che seigi enten ella retschiert, seigi dal Spirt soing. Ella vegni à parturir in filg, è quel deigi el nomnar Jesum, pertgei ch'el vegni à spindrar il siu pievel da lur puc-caus.

Tras questa revelaziun fuva il bien s. Giusep confortaus, siu cor consolaus, è surviva con pli gronda reverenza si à quella benedida purschalla, la qualla el vidavon aveva teniu per ina sointgia persuna, ussa aber enconoscheva el per la Mumma de Diu. Cura ch'ils nof meins ruchia-ven nautier, se presentava ina nova travaglia à Maria, è Joseph, nomnadameing sin il temps d'unviern, en gronda fardaglia han els stoviu far in liang viadi da Nazaret en Betlehem per obedir al camond dil Keiser Augustus, che leva, qualmeing scadin massi en quei litg, nunder sia familia darivassi; sinaquei che tuts ils Underthaners dil siu reginavel vegniessen dumbrai, è scritti si senza confussiun; essend pia s. Giusep natifs da Betlehem, ha el stoviu con gronda incommoditat far quei ruchviadi, ci con sia sointgia spusa vegnius à Betlehem, aber muort sia pradat bucca enflau loschament en ina ustria ù casa, sonder stoviu star sur noig en ina grotta ù stalla ord il marcau, ed en quei schliet loschament ha la pli sointgia, è la pli schubra regina dellas purschallas senza dolurs, è senza perder il purschalladi parturiu il reig dil tschiel, è della tiarra, quel enfaschau en piazs. ch'ella aveva con ella priu, schentau gl'affon en in pursepi, adorau quel sco siu Diu, reveriu sco signiur, è bitschau sco Filg. Tgei ei seigi daventau sin tala naschienscha de mies Segnier, veng raquintau ils 25. de December sin la fiasta de

Nadal. Oitg gis suenter ei gl'affon vegnius surtagliaus, è nomnaus Jesus, che vul gir Salvader, sco ilg Aungel aveva gig.

Per complenir tutta la lescha ei nosa Donna stada curonta gis en pigliola, è sin ils dus de Fevver eis ella con siu divin affon en compagnia de soing Giusep ida à Gierusalem per obedir era alla lescha ceremoniala della purificaziun, aschi bein che ni ella, ni siu affon füssien stai obligai, sco veng mussau enten la historia sin la fiasta de nosa Donna de candeillas ils 2. de Fevver. Strusch fuva quella santissima familia turnada à Nazaret, sche èntschaveva schon à vegnir complenida la profezia de soing Simeon, che aveva à Gierusalem enten il tempel gig, che quei affon il Messias vegniessi esser persequitau, ed ina spada havessi da passar tras l'olma de Maria. Pertgei gl'aungel dil Segnier ei compariu enten sien à soing Giusep, è commandau, ch'el duessi bein gleiti levar si, prender gl'affon, è sia mumma, fugir enten l'Egipta, è star lau entochen ch'il tshiel vegniessi dar in auter cammond, pertgei che Herodes il reig encurrissi per far morir gl'affon. Soing Giusep obedescha spertameing, leva si, prenda gl'affon, è sia mumma da noig, è va enconter l'Egipta, che fuva in viadi liung, è da fadigia, specialmeing per inazarta Mumma, soo fuva nosa Donna. Vegni ch'els fuvèn enten l'Egipta sefermaven els en in liug, che ussa veng nomnaus Matarea denter Heliopoli, è Babilonia. Cau viveven els sco Forastiers en gronda paupradat denter in pievel pagaun, che adorava per Diaus ils crocodils, las siarps, ed auters thiers, la qualla tshioocadat displascheva zun fig alla mumma de Diu.

Quella sointgia familia ei restada enten l'Egipta entuorn sis ons entochen che He-

rodes ei staus morts, lura ei gl'aungel dil Segnier puspei compariu à soing Giusep enten sien, è gig: prenda il filg è sia mumma, è tuorna enten la tiarra d'Israël, pertgei quels, che encuriven da mazar gl'affon, een ussa mors. Soing Giusep ha priu gl'affon con sia mumma, è per cammond de Diu turnaus à Nazaret en lur tiarra, lau ei quei rich scazi gig setenius si sco zuppaus senza esser enconoschius. Il tshiel solet sa, tgei sointgia conversaziun, tgei soings discuors, tgei sointgias occupaziuns, è lavurs, hagian lau giu ensemèn Jesus, Maria, è Joseph. Quest notifichescha à nus il soing Evangeli, che Maria, è Joseph mavien mintg'on à Gierusalem per visitar il tempel dil Segnier, ed essend Jesus veilgs de dodisch ons, è mond sin la fiasta de Paschcas suenter d'isonza con siu bab, è sia mumma à Gierusalem, eis ei schabigiau, che Jesus ei restaus davos ent'il tempel senza che Maria, è Joseph se accorschessen. Quest ei passau en questa maniera: suenter la solemnitat turnaven ils Umens à casa da parseimeing, è las femnas era da parseimeing, ils affons pudeven ira ù con las mummas, ù cols babs; Maria carteva, che Jesus fussi con Giusep è Giosep manegiava, che Jesus fussi con la mumma, sin la sera dilg emprim gi return encuriven els Jesum denter ils parents, è conoschens, è bucca enflond lur affon, een els turnai à Gierusalem, è oon encurrir han els suenter treis gis enflau Jesum enten il tempel sesend enten miez ils Docturs, ils quals el tedlava, è domandava ton sabiameing, che tus sesmervigliaven giu da sia sabienscha, è sabias rispotas. Cura che la dolenta mumma Maria ha viu siu Jesum aschia dispittond, ha ella gig tier el: Filg, pertgei has ti faig aschia con nus? mira! tiu bab, è jau vein tei encurriu con dolurs? la re-

sposta ha faig entellir, ch'els havessien da quei nina cuolpa, sonder ch'el füssi restaus à Gierusalem per far la voluntat dil siu bab celestial, schend pertgei mi enourrivas? savevas bucca, che jau stues esser en quella caussas, che van tier il survetsch de miu Bab? quels plaids pudeven bucca esser capi da quels, che fuvèn lau dentuorn, mo Maria ha quels bein observau, è salvau els en siu cor. Lura ei Jesus con els jus à Nazaret, è staus ad els subjects obedeivels. Ord ils quals plaids aus pudein considerar la gronda humilitonza de Jesus, è la grondezia de sia mumma, è s. Giusep; pertgei sco ei po bucca esser humilitonza pli perfetgia, che cura che Diaus se sotta-meta, ed obedescha adina creatira, aschia po ei era bucc'esser grondezia pli aulta, che cura ina creatira po commandar à Diu, è tala auctoritat haveven Maria è Joseph-entochen che Jesus ei vegnius sils trenta ons. Pauc avon para ei, che soing Giusep seigi morts, la mort dil qual senza dubi ha fitg combriau il cor de sia castissima spusa, aber sco quella ei stada adina la gloria, è gl'ornament dellas figlias, è donauns maridadas senza perder la flur dil purschalladi, aschia convergeva ei era, ch'ella daventassi in perfeig ornament dellas viauas.

Denton ei vegnius nau tier quei temps, ch'il Salvader la voliu pli aviartameing sedar d'encanoscher al mund con perdegear il siu soing Evangeli; nunder glei cartei-vel, ch'el hagi palesau à sia sointgia mumma la mira, ch'el veva dad'ira enten il desiart per gignar leu curonta gis; suenter ils quals el ha survegnin enzaconts giuf-nals, ei turnaus à Nazaret, visitau sia mumma, è staus con quella enzaconts gié. Jesus con sia mumma, è ses emprims discipels veng da certs parents envidaus à nozas en Cana en Galilea. Sut il gientar

ha Maria secorschiu, ch'ei monecassi il vin, è per bucca schar restar ils spus en confussium, è vergognia ha la buntadeivla mumma Maria urbiu da Jesus, ch'el ha anidau l'ada en vin; è quella ei stada l'em-prima miracla, che Jesus ha faig publica-meing, è zvar sin il ring de sia santissima mumma, alla qualla el ui ha snegau, ni veng à snegar da far quella grazia, ch'ella damonda da siu divin filg. Soing Epifa-nius è soing Bernard gien, che sco Jesus, aschia era Maria hagièn sil suenter tut il pli seteniu si à Cafarnau, è che la benedi-dà mumma compogniavi savens siu divin filg enten ils viadis, ch'el fageva d'in liug en gl'auter con perdegear sinaquei ch'ella havessi la consolaziun da tedlar ses divins mussaments, è procurassi quei, ch'el ves-si baseings. Maria ei stada con Jesu à Gierusalem sin la fiasta de Pascheas, ei con Jesu ida tier il flus Jordan; è lau da Jesu vegnida battegiada, sco tegnièn ils soings Paders; pertgei; con tut che Ma-ria per esser adina stada senza macia ori-ginala, è actuala havessi bucca baseings dil soing batten, ha ella auncalura, sco Jesus, voliu obedir à tuttas leschas.

Aschi bein che Maria havessi gronda consolaziun da compigniar siu dulcissim Jesum, da nuder gia preschienscha, da tedlar ses discuors, da vè sias miraclas, è udir, tgei honur, è laud vegnieva dau agli, sche fava siu cor auncalura semi-glions alla pitra maar muort l'informaziun ch'ella haveva, è saveva quei, che siu dulsch Jesus havessi da patir; quei pater-tgiament, è consideraziun forava il cor de Maria continuameing bucc'auter che sco ina scharfa spada; è tgei dolurs. tgei pun-schidas, è tagliadas een po mai passadas tras quei matern cor de Maria, cura siu dulsch Jesus ha dau il pietigot, è gig, che l'ura seigi nautier, el stoppi sespartir, ed

ira alla mort? tgei dolurs turmentaven il cor de Maria, cura ch'ella ha giu novas, che siu dulsch Jesus fussi pigliaus, ligiaus, è manaus d'in derschader tier gl'auter? Cura ch'ella veseva, ù saveva, ch'el senza erbarra vegniessi gesliaus, con spinas encoronaus, spidaus, sneregiaus, mender ch'in morder schezegiaus, alla mort della crusch truaus? cura ch'ella sin il viadi enconter il cuolm Calvari entuppava sin dolorus Jesus tut plagus, è con ina greva crusch cargaus, che per fciivladat curdava per tiarra via? sco nagina mumma ha ton zartameing charezau in siu affon, sco Maria charezava Jesum, aschia ha era nagina mumma sentiu ton vivameing, sco Maria, ils crudeivels tractamens, che vegnieven fatgi con il siu char filg. Sagirameing ha nagina mumma mai sentiu dolurs semglientas à quellas de Maria. Tuts soings Paders vegnien perina, che nagin Martir hagi patiu ton, sco Maria, nunder ella veng con raschun nomnada la Regina dils Martirs. Giè soing Anselm gi, che tut quei ch'ls Martirs hagian patiu vid lur tgierp, seigi pauc, ù nuot en comparaziun de quei, che la beada purschalla Maria hagi surfriu. La charezia, chils soings Martirs portaven enconter Diu, lefgiava las dolurs enten ils torments, aber la charezia, che Maria portava enconter Jesum, creschentava las dolurs, è martirisava il cor de Maria; quella dolorusa Mumma havess pli gadas naturalmeing stovi morir, sche Diaus havess bucca ella miraculusameing manteniu, è la charezia, ch'ella portava per il spindrament dellas olmas, vess ella bucca confortau. Sco Jesus ha bugien patiu sin stermentus martiri per spindrar il christgiaun, aschia era Maria santissima haveva quest solet confiart en siu martiri da punder ses patiments unfri si per il salit dil christgiaun, è sias dolurs internas mesechdar con las dolurs internas de siu dulsch

Jesus per dar satisfacziun allà divina giustia; ella fuva perfetgiameing conformada con la vgluntat de Diu, è secontentava d'endrar quellas scharfas dolurs dil siu spirt, mo ch'il saung de siu dulsch Jesus fussi faigs in sanadeivel boing per las olmas; giè soing Bernardin scriva, che Maria hagi giu in tal gargiamet per salvar las olmas, ch'ella havess seza crucifigau siu dulsch Jesum, sche Diaus havess agli lubiu da far quei. La charezia fuva quella, che sacrificava Jesum sin gl'altar della crusch, la charezia semglientameing fuva quella, che sacrificava Mariam sper la crusch. Muort il gargiamet, ch'ella veva, ch'il christgiaun vegniessi salvaus, leva ella quei, che Diaus leva, steva statteivla sper il pei della crusch, è veseva tgei strapazs malgiests, è crudeivels con plaid è faigs vegnieven fatgi enconter siu Diu, è siu affon, auncalura cuscheva ella tgiau, dustava bucca, è lamentava era bucca, sonder unfri si seseza al bab celestial, per in sacrifici suenter gl'exempel de siu dulsch affon Jesus.

La spada, che con grondas dolurs ei passada tras l'olma de Maria dolorusa, eeu stai sagirameing quels plaid, che Jesus moribund vid la crusch ha plidau tier ella con gir: Donna, mira il tiu filg; mussond sin soing Gion, tier il qual el ha lura era gig! mira la tia mumma; il qual da laiden vi ha priu si Maria per sia mumma, ei daventaus in filg adoptau de Maria purschalla, à quella surviu si, è giu per quella tut quei quittau, ch'in bien affon po haver per sia mumma. Mo tal barat ha guissameing renovau quellas plagas tuttas, ch'il cor de Maria haveva retschiert enten il temps della passiu de siu charissim affon. O tgei barat, cloma si soing Bernard, Gion veng à ti, o Maria, daus en stailg de Jesus, in survient enstailg dil Segniur, in discipel enstailg dil Meister, il filg de Ze-

bedeus enstailg dil filg de Diu, in spir christgiaun enstailg dil ver Diu! co duess tala udida bucca passar tia affectuosissima olina, essend che la soletta regordienscha de quei fenda ils nos cors, aschi bein che quels seien dirs sco crap, è fier? aschia plaيدا s. Bernard tier la dolorosa mumma Maria.

Ils soings Paders considerond quels plaids misterius de Jesu, gien, che nies Salvader moribund hagi cautras declarau sco per fuorma de testament, che Maria la benedida purschalla seigi ina mumma de tuts fideivels, ils quals enten la persuna de soing Gion cen daventai affons adoptifs de Maria, ch'ei l'Advocata, la Protectura, è la mumma dell'entira sointgia Baselgia. Jesus vid la crusch ha bucca voliu nomnar Maria col zart num de mumma per bucca creschentar las dolurs dil siu cor, sonder ha gig Donna, ch'ei in num pli general. Veng era teniu, che Jesus hagi bucca voliu dar il num de mumma à Maria, sin quei ch'ils Ilentgiers vegniessen bucca viai; è muentai da far enzatgei de laid à quella dolorosa purschalla. Cura Jesus ha dau si il siu spirt, fuss Maria sagira-meing era morta, sch'il segnier con ina forza suraattirala havess ella bucca conservau; siu oor solet ha era sentiu la dolor, è plaga, che la lonscha ha faig al tgierp miert de Jesu. Prius ch'il divin tgierp de Jesu fuva giud la crusch tut sangenaus, è pleins de plagas, ha la sointgia dolorosa mumma retschiert quel en bratsch con talas dolurs de compassiun, che nagin sa avunda ni explicar, ni capir.

Suenter ch'il sacrifici sangenus della crusch ei staus consumaus, è satteraus il tgierp de Jesu, ei Maria mumma dolorosa turnada à Gierusalem enten quella casa, nua ca Jesus haveva faig la davos tscheina cols Apostels; lau eis ella setenida si

considerond bucca senza sponder biaras larmas tuts quels mistiris, che fuyen consumai per il nies spindrament; vegniend il tierz gi suenter la mort de Jesu, ei quel la domengia bein merveilg levas si glorijs da mort en vita, è senza dubi per gl' emprim comparijs à sia chara mumma, che fuva la pli meriteivla de quella legrevla visita. Nagin sa declarar en tgei letizia seigien cau midadas las larmas de tristezia, cura Maria vesseva siu Jesum tut glorijs, è terglischonts pli ch'il soleilg compagniaus dals aungels, sco era autras nondumbrevilas olmas spindradas ord il limbo.

Glei era bucca da metter en dubitonza, che Maria hagi sco continuameing gudiu la preschienscha de Jesu Christi quels coronta gis, ch'el suenter sia gloriosa levada ei restaus sin quest mund, è tgei dulschs raschenis po Maria haver giu con Jesu? tgei beada conversaziun? tgei celestial confiert sentiva bucca il oor de Maria?

Passai ch'cen stai ils curonta gis suenter la levada gloriosa de Christi, ha Maria cols auters giufnals compogniau Jesum sin il cuolm dellas olivas, lau ha il divin Salvader à tutta la sointgia rinnada dau sia sointgia benedicziun, priu conniau da sia mumma purschalla, sco era dals auters fideivels lau presenti, se alzaus en ault, ed jus à tschiel veseivlameing entochen ch'ina terglischonta nebla ha zuppau el als eilgs de quels, che miraven suenter. Maria ei zyar auno in liung temps restada sin tiarra col tgierp, aber siu oor fuva adina endrizaus enconter tschiel tier siu filg Jesus. Dal cuolm dellas olivas eis ella turnada cols auters giufnals à Gierusalem en lur ordinaria casa, lau steven els diesch gis enten far oraziun spitgiend sin la vegnida dil spirt soing, il qual ei vegnius sur la mumma de Diu con duns, è grazias pli

abundantas, che sur tuts ils auters, pertgei ch'ella fuvà era la pli bein disponida, è sco mumma de Diu, è schuolmeistra della s. Baselia convegnieva ei d'esser pleina dils duns dils spirt soing. Biars ons ei nosa Donna vivida sin quest mund suenter l'Enseinsa de Christi, sinaquei ch'ella con sia preschienscha consolassi ils Apostels, è giufnals de Christi, als quals ella ha aunc mess ora, è declarau biaras caussas davart ils mistiris dell'incarnaziun, della naschienscha, surtagliada, è de quei, che fuvà passau con Jesu Christo en ses giuvens ons.

Entuorn gl'on curonta quater della naschienscha de Christi miort las persecuziuns, che levaven si enconter ils fideivels, ei nosa Donna ida ord Gierusalem en Efeso con soing Gion Evangelist; con gig ella seigi setenida si lau en quei marcà, pudein nus bucca saver per sagir, bein aber eis ci cert; chella in temps avon sia mort seigi turnada à Gierusalem. Tutta la vita della santissima purschalla specialmeing suenter che Christus ei jus à tshiel, ei stada ina continua oraziun, è uniun con Diu; siu cor fuvà trasora ardens d'in semiglion fiug, sco arden ils Serafins; senza dubi sepevergiava ella mintgia gi; visitava savens quels logs, che Jesus haveva sanctificau con siu saung è miracles; tuts fideivels recurreven tier ella enten lur spirituals baseings, sco era ils Apostels sesurviven da ses sabis conseilgs, è mussaments. Con sias oraziuns, con sia divina vita, è celestials plaids deva ella vita, vertits, è devoziun à tuts fideivels; ella con sia preschienscha confortava ils travagliai, metteva frein als mals affects è passius, deva fermezia als fleivels, cor als zegegiai, convertiva ils puccents, confirmava ils giests, è gidava tuts. Sia charizia fuvà zun ardenta, la humilitonza

fitg bassa, la pazienza ton mervigliusa, che solettameing con mirar sin ella, scadin scatschava navenda tuttàs tritezias, è vanas temas; ella fuvà en tuttàs christianas vertits in perfectissim exemplar è spiegel; sco in bi soleilg terglischava ella enten la sointgia Baselia, è sia fatscha fuvà de tala Majestat è grazia, che tuts garegiaven da ver quella majestusa Segniura, vegnieven era da lunsch nau en Gierusalem per plidar con quella graziosa purschalla, denter ils quals ei staus soing Dionisius Areopagita, che pauc avon fuvà da soing Paul convertius sin la cardienscha de Christi; quel vesend la benedida mumma de Diu ton majestusa dals aungels veseivlameing compogniada havess quella teniu, è adorau per Diaus, sche la cardienscha havess bucca mussau, ch'ella fussi ina persuna mortala.

La santissima purschalla ha giu la consolaziun da ver, co la sointgia catholica Baselia seigi mervigliusameing rasada ora bunameing per tut il mund, aschi bein che gl'uffiern hagi mai spargniau da levantar si ina persecuziun sin l'autra enconter ils fideivels; finalmeing roga ella siu benediu filg Jesum da voler prender ella ord questa mortala vita de miseries tier sesez en gloria. Sia riug veng tedlaus, in aungel compara, è porta agli quella legreivla nova da vegnir à guder la compagnia de quel, che fuvà en sin best incarnaus. Da quei dat ella part à siu filg spiritual soing Gion Evangelist, il qual lai saver era ils auters fideivels, che fuvèn en Gierusalem, e laudentuorn. Maria, sco ei veng dals biars teniu, ei ten tut vivida sin quest mund siattonta dus ons; eura che l'ura de sia beada fin ei stada nautier, e biars zun dils fideivels fuvèn rimnai enzemen, ha ella à quels dau soings mussaments, quels consolau,

dau sia sointgia benedicziun, semessa en siu pauper leig sco da voler dormir con fatscha legrevla, e senza nagina malsongia; sonder per spira amur, e fug de charezia ei quella santissima olma spartgida dal siu purissim tgiern, e da Christo con nundumbreivels aungels retschiartha si en gloria celestia la pli aulta sur tuttas spiras creatiras ils quindisch de August, nua che da quella beada mort veng pli alla lunga esser scrit, sco era da quei, ch'ei passau entuorn sia sepultura. È questa ei cuortameing la vita de nossa Donna sointgia Maria, messa sco en in compendi einfettiameing, laschond d'ina vart biars aults misteris, che vegnien sin lur gis, e fiastas per il cuors dilg on esser tractai, e reschunai.

Quella benedida purschalla e mumma de Diu ei senza dubi en tschiel con olma, e tgiern; lau stat nossa Advocata, nossa Patruina, nossa Munna, e Regina sco dispensatura de tuts ils Scazis, e grazias, che Diaus conceda à nus miserabels christgiuns; lau stat Maria per urbir grazias de mintgia sort à quels, che surveschen e serecamonden agli; lau stat Maria sco

in coliez, per il qual nies tgiu, ch'ei nies Salvader Jesus Christus, fa passar la vita spirituala enten il tgiern della sointgia Baselgia; lau stat Maria sco ina canal, per la qualla flessegia en nossas olmas l'aua della fantauna della perpetna vita; lau stat Maria sco dispensatura generala de tuttas richezias, che Diaus ha sin tschiel, e sin tiarra; lau en tschiel-stat Maria sco la porta, per la qualla nus vein da passar, seche nus lein contonscher perdun, e misericordia avon Diu. Ella ei la mumma della grazia per quei, ch'ella ei mumma de Jesu Christi, ch'ei la fantauna de tuttas grazias: gien pia con tutta raschun e fundament biars soings Paders, e Docturs, ch'ei seigi ina grazia, e favur de Diu singulara, gl'esser devozius de Maria, da survir agli, recuorrer con fidonza tier ella, prender ella per Advocata, e suondar sias vertits. Tgi che ha quella grazia, ha in ferm fundament da survegnir il perpeten salvament, encontercomi quel, che muort sia liederlich a vita, e pouca devoziun ei bandunaus da Maria, po turner d'esser era perpetnameing bandunaus da Diu. Croiset: Ribaden.

M E I N S D E G E N E R.

GL'EMPRIM GI DILG ON.

La fiasta della surtagliada de Christi, è siu santissim num Jesus.

Sin gl'emprim gi dilg on veng dalla s. Baselgia faig la fiasta della circumcisiun, à surtagliada de Jesu Christi. Per entellir il mistori present, eis ei da saver, che Diaus volend tschiarnar ora in pievel, che havessi, e tenessi l'enconoschienscha de siu scaffider, quel adossi, e survissi, ha el per tschep, e best d'in tal pievel le-

giu ora Abraham, che fuva veigl de tschien ons, e veva per Donna Sarai era veglia de navonta ons, veven aber nagins affons. Diaus compara; trostegia els en lur vegliadegna, ed empermetta da benedir els con in filg, la descendenza dil qual vegni esser multiplicada sco las steillas dil tschiel, e sco il sablon della maar, e

dar agli la tiarra de C'anaan. Sinaquei aber che tal pievel legiu ora pudessi ord ina generala enzenna esser enconoschius, sche ha Diaus al Patriarcha Abrahami ordinau, che tuts ils affons maskels de sia descendenza duessen sin ils oig gis suenter lur naschienscha vegnir surtagliai. Tala surtagliada surviva per ina livrea ù enzenna, che differenziava il pievel de Diu ord gl' auter pievel pagaun, è nun fideivel; ella fuva era in mittel per prender navenda il puccau original, ed ina perdetgia dil paig, che Diaus haveva faig con Abraham, è sia descendenza.

Gl'ei cert, che Christus nies divin Salvader bagi giu nagina obligaziun da sesutlatter alla lescha della surtagliada, che fuva en seseza dolorosa, è sin ina certa maniera vergogniusa à Christo; mo auncalura ha quei tschut innocent divin senza macia voliu esser sin ils oig gis surtagliaus sco ils auters filgs dils Hebreers per quastas raschuns; l'emprima per mussar, ch'el fussi verameing in christgiaun vestgius con carn, è tgierp de nossa humana natura, sco nus auters vein. L'otra per honorar, ed approbar la surtagliada sco vera sacramentala cerimonia, che Diaus havevsi ordinau à siu pievel. La tiarza per mussar, ch'el vegniessi dalla descendenza d'Abraham, è fussi in ver Israeliter. La quarta per dar à nus in exempel, è musament, co nus dueien bugien obedir als condaments de Diu, della s. Baselgia, sco era allas ordinaziuns de nos superiurs legitims aschi bein, ch'ei vegnies comandau enqual caussa, che fuss bncc'adina suenter nies tgiau. La quinta per confunder nossa loschezia; nus sco affons d'Adam havein puccau, è stridein Diu, mo lein auncalura bucc'esser nomnai pucconts; Christus encontercomi, che pudeva haver nagin puccau, ha tonaton voliu prender si la figura de puccon; sco in, che pren-

da en medeschinas, dat d'entellir, ch'el seigi malsaua, aschia era Christus per spira humilitonza ha voliu esser surtagliaus, è lautras prender la semeglia de puccon per mussar, che gl'emprim, è zun necessari fundament tier ina buna vita seigi ina vera, sincera, è cuzeivla humilitonza. Las sis raschuns ei per dar ina entschiatte à nies spindrament, è schar schon sin ils oig gis à nus ina caparra de sia misereivla charezia, è desideri, ch'el veva per liberar il christgiaun ord la sclavaria, dil demuni, sco sch'el less gir: sche jau aunc in pitschen affon per spira amur tia, o christgiaun, sponda dolorusameing miu saung, sche poss ti patertgiar, tgei jau carschius gi seigi paregiaus d'endirar per tei spindrar. Finalmeing ha Christus voliu vegnir surtagliaus per far ina fin à tala materiala cerimonia, è dar ina entschiatte alla surtagliada dil spirt; quella reflexiun stuein nus far, sco plaidd il Profet Jeremias, che gi: surtaglei, è prendein navenda la pfal dils vos cors: unfri si à Diu in cor schuber, cast, soing, surtagleien nos eilgs con pertgitar quels da tuttas egliadas malmolestas, curiosas, è periculosas. Surtagleien la liaunga con plidar nagin mal plaidd, naginas tschontschas scandalusas, naginas manzeglias, naginas aviras, murmuraziuns, ù discuors, che portassen don à nus, ù al nies proxim christgiaun. Surtagleien las ureglias con bucca tedlar ils glisners, ils murmegnaders, ils blastemaders, aunc meinz quels ministers diabolics, che con faigs, plaids, enzennas enquiren da surmanar las olmas. Surtagleien las schliattas passius della gritta, della ranveria, della carn, è mortificheien nies tgierp con abstenenzas, giginas, oraziuns, con almosnas, ed autras bunas ovras de pazienza, è comportonza. La soletta semeglia de puccon, che Jesus ha priu sin sesez, ha custau agli da spon-

der tut il siu saung en stermentusas dolurs; è nus, che essen maculai con nundumbreivels puccaus, duessen viver senza temma, è mervèglias da far penetienzia, è mortificar nies tgierp? sche nus lein

esser members dil pievel de Diu, è Burgers dil parvis, sche sto nosa vita esser semiglionta à quella de Jesu Christi, ch'ei stada ina vita de cruschs, de dolurs, è de penetienzia.

DIL SANTISSIM NUM JESUS.

Soing Lucas Evangelist scriva en questa maniera davart la surtagliada, è num de Christi: suenter ch'ìls oig gis een stai compleni, ch'ìlg affon dueva vegnir surtagliaus, ei siu num vegnius nomnaus Jesus, il qual ei staus nomnaus da gl'aungel avon ch'el ne vegnies concepius. Ni Diaus zvar, ni la lescha ha determinau, en tgei liug, è da tgi in affon duessi vegnir surtagliaus; carteivlameing ei Jesus vegnius surtagliaus enten la stalla de-Betlehem da sia aigna mumma Maria, ù da soing Giuseppe, sco ina part aucturs manegien. Ils Hebreers haveven l'isonza da dar in num ad in filg sin il gi della surtagliada, che fuvà ils oig gis della naschientscha, tala isonza ha nies divin Salvader era voliu salvar, ed esser nomnaus Jesus enten la surtagliada. Soing Bernard damonda, tgei quei munti, che nies Salvader vegni surtagliaus, è nomnaus Jesus? la surtagliada auda à quels, che han baseings dil salvament, è bucca à quel, ch'ei il Salvader per salvar ils auters. Mo sche nus lein dar adaig, enfein nus, che la divina sabientscha hagi en quest, ed auters misteris de nies spindrament adina compogniau gl'ault col bass, la grondezia con la humilitonza, la gloria con il sprezzament. Christus ei zvar naschius d'ina paupra mumma, aber d'ina mumma purschalla, pli sointgia che nin Cherubim; Christus ei naschius enten ina stalla, aber lau vegnius dals aungels ludaus, dals Pa-

sturs enconoschius, dals treis sabis reigs adoraus, è tumius dal pli losch reig dil mund, che fuvà Herodes. Christus ei fugientaus enten l'Egipta, aber tras quella fuigia, ei sia naschientscha, sia grondezia, sia fermezia, pussonza, è providenza à tut il mund daventada paleisa; ed enconoschida; la mort della crusch fuvà en seseza vergogniusa, è dishonoreivla à Christo, mo il titel glorius della crusch, nomnadameing: Jesus Nazarenus Reig dils Gidius, item la sperdida dil solcilg, il scender della crappa, il tremblar della tiarra, ed autras stupentas mervèglias lau daventadas han priu navenda tut schand della crusch, è rendiu gloriusa la mort, è sepultura de Christi. Aschia eis ei era passau con Christo enten la surtagliada, quella fuvà en seseza vergogniusa, è zun bucca conveniente à Christo, pertgei cautras vegnieva il filg de Diu tenius per in puccon; aber il majestus num Jesus, ch'el ha lau retschiert, ha priu navenda tutta vergogna, è schand, pertgei il num Jesus, che vul gir Salvader, obligescha nus da crer, ch'el seigi staus senza macla de puccau, è hagi priu solettameing la semeglia de puccon sin sesez muort las raschuns vidavon schon notificadas. Ei pia Christus enten la surtagliada daventaus pitschens, è gronds: pitschens nfuort sia smisireivla humilitonza, gronds muort siu glorius num Jesus; pitschens ha el voliu comparer, è semiglionts à nus, ynaquei

che nus charezeien el, gronds aber ha el voliu esser nomnaus, sinaquei che nus el respecteien, reverien, è tumeien.

Nus auters purtein il num ù dil soing, sin la fiasta dil qual nus essen naschi, ù suenter nos perdavons per mantener la memoria de quels, ù per far in placher ad enqual amig, ner parents; nunder ei dariva savens da portar in num zun contraris à nossas ovras. Il num Jesus ei vegnius da tschiel, gl'angel Gabriel ha giu quel pubicau avon ch'ilg affon vegniessi concepius, il bab celestial ha da perpeten ennau dau quei misterius num à siu divin filg, è con quei santissim num era perfectiameing declarau à nus la grondezia, la Majestat, gl'uffici, la vita, las ovras, è fritgs, che siu divin filg sco Salvader dil mund vegniessi operar. Josue, Sirach, Melchisedech, Joseph d'Egipta, Gedeon, ed auters pli vegnieven zvar era nomnai Jesus, è Salvaders muort enqual grond benefici, ch'els haveven faig à lur patria, è pievel; mo quels tuts fuvèn ina fleivla umbriva, è figura de nies divin Jesus, il qual ha survegniù tal num sco Salvader dil tgiern, è dell'olma, bucca per salvar ina particulara tiarra, ù in cert pievel, sonder per far salva tutta la schlatteina humana, è zvar con sponder bucca il saung dils auters, sonder siu agien saung, è con sia mort dar à nus la vita perpetna.

Biars è bials auters num han ils Profets dau al Messias, mo sur tuts ei il santissim num Jesus, quel compeglia en tuts titels, lauds, è num, che pon esser dai à nies divin Salvader; nagin auter num explichescha aschi propriameing, tgi Christus seigi? è tgei el hagi faig, per nus: quei santissim num representa à nus quel, ch'ei Diaus, è christgiaun: che disfa il puceau, è damognia la mort: che sposa gl'uffern,

è ligia il Demuni: che nus illuminescha, metta en pasch con Diu, dat forza enconter las tentaziuns, perseveronza ent'il bien, arva il parvis, ed encoronescha nossas bunas ovras con la gloria perperna. Quei dulseh num Jesus fa endamen quel, ch'ei vegnius da tschiel, naschius enten ina rucha stalla, surtagliaus, enten l'Egipta fugientaus, trenta treis ons con viadis, lavurs, è fadigias mortiraus, è finalmeing con aviras, fridas, bastunadas, geislas, spinas, è crudeivladat gronda crucifigaus. Quei dulseh num Jesus metta avon ils eilgs quella graziosa fantauna, ord la qualla flessegien tuttas grazias, tuts merits, è tut bien: la giustificaziun dils pueccs, la perseveronza dils giests, la clamada dils pagauns, la cardienscha dils Apostels, la charezia, è speronza dils Martirs, la penetienza dils confessurs; la schubradat dellas purschallas, la beada mort, la cruna, è gloria dils soings. Quei tut dariva, è flessegia ord quella graziosa fantatuna de tut bien, ch'ei Jesus nies divin Salvader.

La pussenta vertit, che quei santissim Jesus ha, cura ch'el con devoziun veng nomnaus, po nagin avunda declarar. Soing Bernard comparescha quei dulseh num Jesus con in jeli, che survéscha per far glisch, per spisa, e per medeschina; ina glisch ei verameing il num de Jesus, cura ch'el veng perdegau; tras quella glisch een ils pagauns vegni illuminai con la clarezia della vera cardienscha; el ei ina spisa, che conforta ils fleivels, consoléscha il spirt, fortifichescha ils sens, scaulda la voluntat per il bien, cuschina soings patertgiamens, congiescha con dultshezia la pitradat dellas eruschs, e travaglias, e spisgienta l'olma con tut bien ruans; el ei era ina medeschina, che sca-tscha la melanconia, pertgira dalla despe-

aziun, prenda navenda las malsognias dell'olma, e ornescha quella con vertits d'ina sointgia vita. Jesus ei in num, al qual se humilieschen las pussonzas dil parvis, se enclinen quellas dil mund, e tremblen quellas dilg uffiern; en vertit de quei santissim num han dà sesalvar tuts quels, che garegien il salvament. Con agit, e per amur de quei pussent num Jesus ei s. Steffan vegnius encarpaus, soing Pieder crucifigaus, soing Barclamiu scortiaus, soing Loreing barsaus, ils auters Apostels e Martirs gesliai, tgierlai, è martirisai. Soing Paul Apiestel veva talmeing stampau en siu cor quei reverendissim num Jesus, ch'el ha bucca mo quel savens nomnau en sias brefs, sonder era, cura ch'il tgiau ei staus agli tagliaus giu dal best, ha la sia liaunga aunc treis gadas clamau: Jesus! Jesus! Soing Ignazi Martir veva era squitschau en siu cor tal visa quei dulsch num Jesus, che suenter sia mort

fuva quel enflaus scrits con bustabs d'aur ent'il cor de quei soing Martir.

R e f l e x i u n .

Stimeien pia, e reverien tuts aultameing quei ton glorijs, ton misterijs, ton pussent, e dulsch num Jesus; en tuts nos baseings quel con devoziun en agit clamejen; savens de quel seregordeien, e bein endreig sesurvien en vita, sinaquei che nus sco soing Paul, ed auters zun biars pudeien en malmort era recommendar nies spirt al scaffider, e gudogniar in complein perdun de nos puccaus con gir con la bocca, ù col cor devoziusameing: Jesus! Jesus! Jesus! preing erbarm da mei pauper puccont. Amen.

Schi bein ch'oz seigi quei gi, che Jesus ei vegnius surtagliaus, e nomnaus Jesus, sche ha auncalura la sointgia Baselgia ordinau da far mintg'on in special offici de quei santissim num sin la secunda domen-
gia suenter Boasia.

ILS DUS GIS DE GENER.

LA VITA DE SOING MACARI DE ALEXANDRIA ENTEN L'ÉGIPTA.

Soing Macarius ei entuorn gl'on 301. nascius en Alexandria marcau dell'Egipta; schon en sia zarta giuventegna fuva el fitg devozius, e de temma de Diu; per semantener ton pli sagirameing ent'il bien, cis el jus ent'il desiart, daventaus in giufnal dil grond Avat s. Antoni, e manava ina vita ton rigorusa, e virtuosu, ch'el dals auters Eremitas vegnieva nomnaus il Giuvenet veilg, sco sch'els lessen gir; el ei giuvens ded'ons, mo' veilgs de vertits. Il demuni pudeva bucca vertir, ch'in ton giuven um fussi aschi virtuos, e stimaus; per scurvanar siu laud, ha el endridau si ina carnala femna grossa, ch'ella senza tuorp per spira malizia ha inculpau per

compoing dil siu puccau quei soing Macari. Bab, mumma, e parens de quella turpigiusa femna lunder giu fitg villintai han priu gl'Eremit ord sia cella, ligiau entuorn cogliez tiarra coitgia rutta, manau el schandliameing tras ina vischnaunca con selamar, gir aviras, e pitgiar grobameing. Soing Macari surfriva quei tut con pazienza, e recommendava à Diu sia innocentadat. Diaus ha prest era defendiu siu survien con quest, che la schliatta femna portonza ha bucca podiu esser liberada ni dal fritg, ni dallas dolurs dil parturir aschi gig, ch'ella ha bucca seza revocau sia mala tshontscha. e declaiu, ché Marcarius seigi senza cuolpa.

Soing Macari fuva lura veils de trenta ons, è tuorna ent'il desiart per fugir la vana gloria, è laud dil mund. Arrivaus ch'el fuva sin ils curonta ons, aveva el il dun da profetifar, d'encanoscher causas zuppadas, da medegar ils malsauus, è da liberar ils malspirtai. Entuorn quei temps eis el daventaus prer, aveva era dus discipels enten il desiart con el, in de quels per num-Gion ei daventaus spiritual, che fuva fitg surdaus alla ranveria con trer tier sesez quei, che udiva als paupers. Soing Macari turzegia quei sacerdot con gir, ch'el per siu stroff survegniessi la lepra sco Giezi, sch'el stessi bucca encqnter à quei puccau; Gion il spiritual ha bucca suondau gl'avis de siu bien Meister, tras quei ha el survegniu ina lepra ton horribla, è tschuffa, che tut siu tgierp fuva ina spira macorta plaga.

Soing Macari fuva adina fatschentaus con enqual ludeivla lavur, tier, la qualla el con siu exempel adhortava era ils auters, per fugir la lischenzadat, ch'ei ina mumma de tuts lasters. El scheva à ses discipels, ch'ei duessen seregordar adina della preschienscha de Diu, dellas peinas dilig uffiern, ed esser semiglions ad in tgierp miert, il qual selamenta bucca ni dil freid, ni dil caul, ni della fom, ni della seid; el savila bucca; sch'ei veng gig aviras, è ha era bucca vana gloria, sch'el vegnies ludaus della gliaut. Enten far oraziuns dei in tener mauns à Diu, è con pouca tschiontscha gir: o Segnier preing erbarm da mei, sco ei plei à ti, è da cocca ti vesas, che jau hagi baseings; el fuva col spirt adina vid caussas spiritualas; bargieva savens pitrameing per quei, ch'el, è ses discipels fussen aunc bucca perfeigs en tuttas vertits; gronda fuva sia humilitonza, deva nagina risposta, cura ch'el vegnieva ludaus, aber cura

ch'el vegnieva sprezaus, semussava el legers, è mieivels. Giginava strengiameing, bueva bucc'auter che aua, è stimava la rauba de quest mund bucca pli, che la loza. Ina gada ha el trapplau en sia cella in lader, che prendeva quella pouca mobilia u uorden, ch'el veva, il soing ei da quei staus ton contenz, ch'el sez ha gidau cargar il Camel dil lader, è schau ira quel con gir; nus essen vegni sil mund blüts con nuot, è leia era passar ord il mund con nuot; mo il thier cargau leva per nagina visa ira con la saumna, nunder il lader ha tut stoviu tornar anavos.

Enconter tuts fuva el mieivels, è charins, è profitava lautras bià bien. Con hoffliameing salidar in sacerdot pagnaun, ha el quel convertiu, ch'el ei daventaus christgiaun, vegnius in religius, è con siu exempel aunc auters biars viul tier Christo. En tuttas vertits fuva soing Macari merviglius; auncalura ha Diaus voliu mantener quest siu survien en humilitonza con plidar ina gada tier el quests plaids: Macari! Macari! Tie eis aunc bucca arrivaus tier las vertits de duas Donauns, che statten enten il marcau! de quella vusch peglia il soing nagina tema, pertgei ch'el teneva sesez per il pli malperfeig christgiaun dil mund; el per imprendere aunc pli bein la schola dellas vertits, va enten il marcau d'Alexandria, endrischa suenter, ed affa quellas duas ton sointgias donauns, quellas damonda el, co ellas vivien, è co ellas surveschien à Diu? las bunas donauns han finalmeing gig: nus vein maridau dus Frars, cen schon quindisch ons, che nus essen stadas ensemen en ina casa, adina bein perina senza haver da partgir in solet plaid; nus vein zvar domaduas rogau nos marius pli gadas da voler dar à nus la lubienscha d'ira en ina claustra; mo els han quei

Tschuncan giu, nunder nus vein ussa sarau giu, è faig vut da consumar nossa vita en questa casa, vivin en pasch, obedienscha, è fideivladat enconter nos marius, havein naginas merveglias dils faigs dils auters, secontentein con las ordinaziuns de Diu, quei vein nus entochen ussa per grazia de Diu faig fideivlameing, è tala ei stada nossa vita. Per questa respota ha soing Macari engraziu Diu, restaus consolaus, è bein instrujus. Enten il turnar en siu desiart ha el enflau dus auters Eremitas, che fuvèn schon curonta ons ent'il desiart zuppai senza saver, tgei ei passassi sil mund; quels fuvèn senza vestgiadira, zun magers, con lur mager mortificau tgerp zvar sin tiarra, lur cor aber è spirt fuvèn continuameing endrizai enconter tschiel. Con quels ha soing Macari plidau, lur sointgiadat considerau, è savens sil suenter gig: Jau hai viu Monih, aber jau sun bucca Monich.

Denter autras biaras miracas daventadas tras ils merits de soing Macari een particularmeing questas. In um ei staus mordias, de quei mazament ei vegnius inculpaus in, che fuva senza cuolpa. Soing Macari per defender g'innocent va con auters biars tier la fossa dil miert, fa lau oraziun, è camonda ent'il num de Jesu da voler gir, sche quel, ch'è fuva tgisaus, fussi staus siu morder? il miert ha con vusch clara respondi: naa. Lura leven ils ministars della giustia, ch'il soing comandass al miert da palesar, qual seigia il ver morder? S. Macari responsa: à mi tocca da defender ils innocents, bucca aber d'encurris suenter ils culpeivels. In sinau, è malizius heretic leva bucca schar tier, ch'ìls morts havessen da levar si ina gada, è prender lur corps tier els. Soing Macari pudeva con plaid, è rasschuns bucca confunder quei Kezer. Sina-

quei aber che nagin dils Catholics cartessi alla faulsa doctrina de quei Minister dilguffiern, sche va el tier la fossa d'in miert con pais, che quel seigia il Predicator della verdat, il qual possi levar si quei miert. Il heretic ha bucca giu curascha da far questa prova, bein aber soing Macari ha con far ina humiliteivla oraziun clamau per num, è levantau si ord la fossa in, che fuva bucca da gig morts, è satta-raus: quel ha confirmau la doctrina de soing Macari, faig sesmervigliar la gliaut lau presenta, è mess en ground schand il Kezer, che leva fugir, mo ha bucca podiu mitschar, sonder ei vegnius pigliaus, è bandischaus ord la tiarra.

In carnal sclaf della tschuffa Venus garegiava, mo pudeva bucca urbir ora ovras malhonestas d'ina donna maridada, che fuva fitg bialla, mo era fitg devoziusa. In striun veng clamaus en agit per disponer quella donna suenter il voler de quei luxurius sclaf. Il striun con ses kunts diabolics ha gig luvrau, aber bucca podiu scaffir auter, che far parer als eilgs della gliaut, che la zichtia donna semegliassi bucca in christgiaun, sonder in cavailg talmeing, che tuts manegiaven, che quella donna fussi midada en in cavailg. Il mariu fitg perturbau, prenda quei manegiau cavailg, metta en in cavester, meina tier s. Macari, è roga en schanuglias per la grazia, che quel thier survegni puspei sia natirala semeglia. Il soing responsa: quei ei bucca in cavailg, sonder ina donna, è vus anders-esses dal nausch schurventai con eilgs de cavats, che quitten quei, ch'ei bucca, el springiescha con l'aua benedida, è grad lau ei il schurvament staus prius navenda, ch'ìls eilgs de mintgin veseven la donna en sia vera natirala semeglia. Il soing ha era mess vi tier, è gig, che Diaus hagi schau tier quella mi-

seria perquei, ch'ella seigi ida da rar en Baselgia, è schon tshiunc jamnas schau sut da sepervergiar; ella duessi pia da caudenvia-esser pli flissia dad'ira en Baselgia, è da sepervergiar. Con quei mussament ei il mariu con sia donna turnaus à casa bein consolaus.

Essend aber el savens da grondissim pievel vegnius molestaus, è disturbaus tras quei, che sin tuts mauns curreva nautier el tgi per in-conseilg, tgi per ina grazia, tgi per l'autra, sch'eisel jus ord siu ordinari desiart, è sezuppaus en ina grotta sut tiarra, lau ha el finiu sia vita plena de merits è vertits con schar davos al mund bucca mo in fried niebel de gronda' sointgiadat, sonder era biars è zun nizeivels priedis, è mussamens, ch'el sez ha mess per scrit. El ei vegnius veilgs de navonta ons, trenta de quels eis el vivius sil mund, è sissonta enten jl desiart. Ses geniturs fuvèn pauper's, è da bassa condiziun ù casa, nunder lur filg soing Macari ha sin l'entschiata per enzaconts ons faig il flumelg tier in pisterner, è con vender paun

semantenius suenter siu stand undreivlameing.

R e f l e x i o n .

Nus confessein, ch'ìls soings seigien stai perderts da viver en quella maniera, sco els een vivi: aber essen nus era perderts da bucca viver, sco els viveven? nus confessein, ch'ìls soings fussen bucca vegni soings, sch'els fussen vivi, sco nus vivin, è lein auncalura bucca passar en lur pas, ed exempel. Nus lessen vegnir en parvis tier ils soings, aber lein bucca viver de soings, sonder de mundans, carnals, è delicats sclafs de nos malregolai appetits. En quella visa vegnin nus mai haver la sort da guder la compagnia beada dijs soings. Il fugir il puccau, il mortificar nies tgierp, è nos sens, il viver en humilitionza è charezia de Diu, è dil proxim, il snegar sia schliatta veglia, è tener frein ferm als sgurdimai appetits, quella ei la via per ira ina gada tier ils soings, quella prendeien, quella teneien, è bucca vegnien unfiss da sestentar per il soing Parvis. Weissbacher, Ribad. et Giri.

I L T I E R Z G I D E G E N E R .

LA VITA DE SOINTGIA GENOVEVA PURSCHALLA.

Sointgia Genoveva purschalla ei legida ora, è venerada per Patruna, è pussenta Protectura dil grond marcau de Paris en Fronscha. Ella ei naschida en ina Vischnaunça nomnada Nanterre bucca lunsch ord Paris entuorn gl'on 419. Il bab senomnava Severus, la mumma aber Gerunzia, gliaut zvar cumina de bucca gronda casa, mo de gronda pietat, è temma de Diu. Schon bauld enten ils ons de sia giuventegna fuvà Genoveva da Diu favorida con spècialas grazias, è duns. Da quei temps

ei s. German Uvescho d'Antisiodoren con s. Lupus Uvescho de Troia passaus per la Vischnaunça de Nanterre; denter il pievel, che mava enconter per far honur à quels dus soings Uveschos, fuvà era sointgia Genoveva con siu bab, è sia mumma. S. German da Diu terglischaus ha viu quella giufnetta, quella enconoschia, ch'ella havessi dad'esser ina gronda survienta de Diu, è gig tier ses geniturs: vus esses ventireivels per haver schendrau ina figlia tala: Ils aungels han selegrau giu

da sia naschienscha, pertgei ch'ella col temps vengà survir, per in spiegel als christgiains da viver sointgiameing, lejes pia trer si quella per dar à Diu. Glauter gi ha s. German puspei faig vegnir quella figlietta en siu quartier, è domandau, sch' ella lessi sbittar il mund, è sespuser con Jesu Christo? Genoveva responda, che siu gargiamient seigi d'unfrir si ton pli gleiti à Diu siu porschealladi. S. German lauda tala intenziun, acceptescha tala damonda, è per ina enzenna; ch'ella fussi spusa de Diu, dat 'el agli ina crusch da portar enta coliez per ina enzenna, ch'ella sco spusa de Christi duessi sbittar las vanas modas dellas mundanas femnas, è seflessiar da survir solettameing à Christo, il qual fitescha mervigliusameing sias spusas, che een agli fideivlas. Sin quei va s. German enconter g'Engelland, Genoveva aber veglia de sis ù siat ons restava tuttavia consolada, è resoluta da voler per adina esser ligiada con Christo.

Pauc suenter sin in gi de gronda fiasta leva Genoveva ira en Baselia, mo sia mumma dustava, è cura che la figlietta calava bucca da rogar per la lubiensch, ei la mumma vegnida vilada, è dau ina ferma schlaffada à Genoveva, aber grad lau ei Gerunzia vegnida tshiocca, è restada entuorn dus ons senza visida, la qualla ella ha lura puspei survegniù con lavar duas ù treis gadas ils eilgs con aua, che Genoveva aveva priu ord la fantaua, è sin quella faig l'enzenna della s. crusch. Quei fuva l'emprima miracla d'aventada tras ils merits de Genoveva, la qualla vegnida ch'ella fuva sin ils convenients ons, ha ella con aunc duas autras urbiu da gl' Uvesche de Paris il Vel ù Piez de Moniessas. Suenter la mort de bab, è mumma va ella à Paris tier sia madritscha, è veng lau molestada d'ina malsognia ton

dolorosa, che la nembra leva serumper. Megliarada ch'ella ei stada, ha ella pli che mai sco in clar soleilg terglischau enten miez il marcau de Paris; quels che veseven, è conversaven con Genoveva, vengnieven scaldai dalla charezia de Diu. Tut il pli orava ella con sponder ton da ried larmas, ch'il planschiu de sia combra restava bugniaus. Da quindisch ons navenda entochen sin ils tchiunconta magliava ella mo duas gadas per jamna, nominadameing la domengia, è la giefgia, è tala vivonda consisteva enten in frust paun de domicc, è fava coitgia enten aua. Suenter ils tchiunconta ons ha ella per camond dils Superiurs stoviu dovrar empaulaig, seo era enqual pesch tier siu paun, e sia fava, sinaquei che siu fleivel tgiempudessi star sin peis. Tut il temps de sia vita ha ella mai magliau carn, irai bubini vin, ni vinars, ni bier. Sia castiadat pareva angelica, sia charezia serafica, la prudiensch, sinceritat, humilitionza, e pazienza zun mervigliusa. Sia cardioscha, e fidonza en Diu fuva ton viva, e ferma, ch'ella tumeva naginas cruschs, nagins contrasts, ed era bucca las malas tchontschas della gliaut, che per scuvidonza levan gir, che sia sointgiadat fussi in glisnercing.

Ella aschi bein giufna fuva la Superiura dellas autras mongias, sut sia disciplina een biaras vividas, e mortas sointgiameing. Bucca mo entirs gis, sonder entiras jamnas steva ella persulla en sia combra per conversar solettameing con Diu, veva era questa izonza, da mintg'on da Boania navenda entochen sin la giefgia sointgia se-sarrar en sia combra per tort pli bein saver orar, meditar, e mortificar seseza. Ina femna per marveglias tgei Genoveva fagiessi ton gig en combra, ha voliu cu-chegiar per las rimas dilg esch en, mo

daventa grad lau tshiocca, è resta senza vesida entochen sin la fin della curcisma, che Genoveva ei vegnida naunavont, ro-gau per ella, è con far la s. crusch sin ils eilgs turnentau puspei la vesida miraculu-sameing.

Da quei temps ei con ina stermentusa armada dats en Fronscha Attila Reig dils Hunners, nòmnaus la geisla de Diu per quei, ch'el ha ruinau miserablameing biaras tiarras, provincias, marcaus, è regimavels, era spons saung senza mesira, è dovrau crùdeivladats strusch pli udidats; quei Tiran fuva bucca lunsch da Paris, nunder ils Burgers bucca senza caschun tumentai leven salvar la vita con far la fuggia, è fugientar havenda quei, ch'els pudeven, gliaut, è rauba. S. Genoveva leva bucca schar fugir, sonder adhortava da sehumiliar, far cauldas oraziuns, veras penetienziass, è sevolver con bien cor tier Diu, sche vegniessi quel senza dubi esser in sagir agit enconter Attila. Per haver dau in tal conseilg, ei la s. purschalla vegnida en prigel d'esser mazada da quels, che leven absolutameing bandunar il marcau; auncalura ha Diaus defendiu sia survienta, è dau à ses plaids tonta vertit, ch'ina gronda part dil pievel ha suondau siu conseilg, faig oraziuns, giginas, è almosnas suenter gl'exempel de Genoveva, è prendeì mira! tras l'oraziun dil humiliau pievel, particularmeing de Genoveva, ha Diaus disponiu, che Attila con sia armada ei bucca vegnius à Paris, sonder da Orleans turnaus à Champagne, è da lau scatschus ord gl'entir reginavel de Fronscha gl'on 451. Sin quei vegnieva Genoveva fitg stimada, è tenida per ina veva survienta de Diu.

Ella portava gronda devoziun tier s. Dionisi Martir sco principal Apiestel de Fronscha, en honour de quel ha ella faig bagegiar si in bi tempel en quei liug, nua

ch'el con ses compoings fuva martirisaus; muort sia paupradat pudeva ella zvar bucca tener ora tontas spesas, aber Diaus ha gidau mervigliusameing; sin la bialla entschiatta della lavur een vegnidass enfiadas duas fitg grondas caltigieras de caltschina schon barsehada, è lugada; muncond il vin als meisters, ha Genoveva empleniu lur vaschi con urbir da Diu tala benedicziun, che quei vaschi ha bucca podiu esser svidaus aschi gig, che la lavur ha cuzau. Con quests merviglius faigs vegnieven biars muentai da contribuir liberalas almosnas, è da gidar con daners, è lavur, sinaquei che la Basclgia fussi manada si, sco ella ei aunc oz il gi fitg nomnada. A biars malsaus ha Genoveva dau la sanadat, la vesida als tshiocs, liberau ils malspirtai, è scatschau dus nausche Spirts, che metteven sutsurra biaras nafs sin il flus Seine. Per miez dell'oraziun ha ella pli gadas envidau si candelas senza sesurv vir d'auter fug. Con orar ha ella ina gada liberau dodisch malspirtai. Soing Sincon Stilita, che fuva enten l'Asia, ha tras marcadons de Paris serecommendau enten las oraziuns de s. Genoveva, la qualla vegnieva reverida da Princis, è Reigs bucca mo catholics, sonder era pagauns. Sco nus de quei enflein per scrit, che Childericus il Reig, che fuva bucca battegiass, portava tal respect enconter Genoveva, ch'el pudeva à quella bucca tshiuncar giu ina soletta grazia. Ina gada haveva Childericus truau alla mort certs malfatschents, è sinaquei che Genoveva rogassi bucca per la vita de quels, sco ella haveva faig autras gadas, sche va il Reig ord il marcau, è fa sarrar las portas, che la purschalla possi bucca veguir tier el. Cura Genoveva ha saviu quei, va ella tier las portas, quellas searven si da sesezas, la guardia peglia temma, è Genoveva senza contrast veng tier il Reig, è urbescha da quel ora la vita per

quels, che fuvèn schon sin la porta della inort, aber prompts da far penetienzia.

A Meaux ha la s. Moniessa giu disponiu ina niebla dunschalla per num Cilindia, ch'ella ha embratschau il stand de perpetna castiadat. Il murons, col qual Cilindia fuva schon empermissa, ha en tutta rabia tsochaffau il tegien per mazar ton sia spusa, sco sointgia Genoveva. Domaduas fan la fuiag tier iina Baselgia, las portas de quella cen da sesezas seviartas si, è puspei serradas aschi gleiti, che las duas purschallas fuvèn mitschadas en. Il furius spus vesend quei faig merviglius, ha lura con veglia cediù sia spusa al spus dil parvis ch'ei Christus Jesus, al qual Cilindia ha era surviu sointgiameng entochen la mort. Ei fuss bucca fin da scriver tuttas miraclas, che s. Genoveva en vita sia ha faig con medegar membra schirada, con retener las neblas, sinaquei ch'ei pluessi bucca sin ses meduns, aschi bein che ordentuorn pluessi stempradameing, con dar l'udida als surds, la faviaila als mets, edera la vita ad in affon, che fuva daus en in puoz, è morts avon ch'esser battegiaus. Ella enconoscheva ils cors de quels, che avon la gliaut pareven buns, mo en sesez fuvèn schliats, e spir glisners. Ils demunis sezs han stoviu confessar, ch'ils merits de soing Martin, e s. Genoveva segien ad els in dubel burniu, che detti gronds torments.

Finalmeing essend s. Genoveva passada ils oitgionta ons de vegliadegna en parti-

culara sointgiadat sco jastra al mund venerabla alla gliaut, e plascheivla à Christo, ha ella sia vita finiu con ina beada mort ils 3. de gener gl'on 499. Siu tgierp ei con solemnitat sattaraus à Paris en in liug, nua ca sil suenter il Reig Clodoveus e la Regina Clotilda han faig bagejar si in majestus tempel nomnaus la Baselgia de s. Genoveva, ch'ei lau reverida per speciala Patruua, e Protectura dil grond marcan de Paris. Ella veng clamada en agit sco particulara Patruua en temps de ujjarras, morias, famaz, schitgiras, stempradas auras etc. en semgionts baseings ha s. Genoveva urbiu da Diu biaras orazias.

R e f l e x i u n .

Ord questa legenda fagieien persen, è suondeien s. Genoveva davart gl'ira bugien, savens, è con devoziun alla s. messa, ed auters soings officis. La Baselgia ei propriameing il liug per far ina buna oraziun; la Baselgia ei propriameing il liug, nua Diaus ha specialmeing empermess da tedlar nossas damondas, è conceder quellas grazias, che nus munglein. Con ira en Baselgia ha s. Genoveva entschiet particularmeing il cuors de sia sointgia spirituala vita, ed era manteniù la vita corporala cura ch'ella dal murons de Cilindia dueva vegnir mazada. Tçi vul dà Diu beneficis, ventira, è benedicziun survegnir; negligeschi bucca da frequentar devoziusameing la casa de Diu. Giri Ribad.

IL QUART GI DE GENER.

LA VITA DE SOINTCIA EUFROSINA PURSCHALLA.

Sointgia Eufrosina ei stada d'Alexandria marcau dell'Egipta. Siu Bab per num Pafnuzius fuva in niebel Cavalier, vivius bein gig con sia Donna enten la leig senza survegnir affons; la fin havend els gig ro-

gau Diu per ina figlialonza con far oraziuns, almosnas, ed autras bunas ovras, sche ha il tshiel benediu la donna de Pafnuzius, ch'ella ei daventada purtonza, è parturiu ina figlia, nomnada Eufrosina,

che per il lungaig grec vul gir legrezia. Sco ses Geniturs han giu grondissim legerment giud la naschienscha de quei affon, aschia han els era quel traig si con fis, è quitau. La figlia fuva bialla, è graziusa, tuttavia modesta, devoziusa, è fitg enclinada da survir solettameing à Jesu Christo. Curà ch'ella veva dodisch ons, ei sia mumma morta, il bab ha lura mess la figlia à schola, nua ch'ella en cuort temps ton ent'ils studis, sco enten las vertits ha faig in bien progres, ù avauzament.

Biars giuven cavaliere garegiaven per lur spusa Eufrosina muort sias biallasqualitats, ch'ella veva; il Bab ha finalmeing giu emperness da dar sia figlia ad in niebel, è rich cavalier enconter veglia d'Eufrosina, la qualla veva sia mira da seligiar solettameing con Jesu Christo, avon las nozas ei Pafnuzius, con sia figlia jus en ina claustra tier in soing religius, che haveva era rogau Diu vidavon per urbir à Pafnuzius in affon. Il bab gi: quei ei miu affon, che Diaus ha dau à mi per miez de tias oraziuns, quel hai jau l'intenziun da maridar, denton roga jau, che ti veglies instruir empau, sinaquei che questa figlia sappi, co ella hagi da viver. Il religius ha teniu si treis gis il bab con la figlia enten la casa dils gasts, è mess avon clarmeing la temma de Diu, è la vertit della castiadat con auters buns mussaments. Eufrosina considerava denton bucca mo ils mussaments de quei soing religius, sonder era la devoziun, è spirituals exercizis dils auters religius, è schava ton bein plascher lur orar, cantar, è survir à Diu, ch'ella ha gig: beai een quels umens, che schon sin quest mund een semiglions als aungels, che gi è noig lauden Diaus.

Turnada ch'ella fuva à casa con siu bab, se compogniava ella bucca con autras

dunschallas surdadas allas modas mundanias, alla lischenzadat, frechadat, è spassa temps, sonder steva en casa sia persula, è screcommendava à Diu da gidar, ch'ella pudessi mitschar dal mund, è consumar sia vita en ina claustra. En casa de Pafnuzius vegnieven savens religius della claustra, con ils quals Eufrosina discorreva, è domandava suenter, co els vivessen en claustra? è sch'ei retschavesen tuts quels, che garegiassen da vegnir tier els? ina gada ha in dils religius respondiu: nus essen trei tschien tschiunconta dus monichs, è prendein aunc bugien tonts, sco damonden da vegnir tier nus. Eufrosina gi, ch'ella vessi grond gargiamment dad'ira en claustra, è da bucca semaridar. Il religius consiglia da suonder la clamada de Diu, è bucca la voluntat dil bab, pertgei Christus gi: quel che teing bab è mumma pli char che mei, ei bucca vengonz de mei. Sin quei fuva Eufrosina resoluta da bandanar il mund, mo ch'ella savessi dascusmeing ira en ina claustra. Diaus ha schau plascher il propriest della dunschalla, è gidau quella en claustra con ina maniera, che senza speciala divina inspiraziun fuss bucca lubida da suondar, ed ei questa.

Ina gada che Pafnuzius il bab uva absens, ei vegnius in religius tier Eufrosina, che ha lura schau tagliar giu las terschollas dils caveilgs, e tras quei religius sevestgida col habit de mongia, sco fuva da quei temps l'isonza da far con quellas figlias, che leven restar spusas de Jesu Christi. Sin quei patertgiava Eufrosina plinavon da saver sezuppar en ina claustra, mo saveva bucca en qualla ella duess ira per bucca vegnir enconoschida; pertgei siu bab fuva in signiur pussent, che havess senza dubi per tiarra, e per maar ton gig enderschiu suenter, ch'ella vess

bucca saviu restar zuppada en ina claustra de Mongias. È tgei fa ella? predeci mira! ella trai ora la vestgiadira de femna, sevestgiescha ded'Um, prenda il num de Smaragdus, mitscha ina noig dascusmeing ord casa, va tier la claustra de soing Teodosi, nua steva quei soing religius, tier il qual Pafnuzius veva tutta sia confidanza, e garegia da plidar con gl'avat, al qual ella dat d'entellir, che siu gargiament fussi da vegnir, e star en sia claustra per fugir ils prigels, e latschs dil mund. Gl'avat damonda: co ci tiu num? e tgi eis ti? Eufrosina responsa: Jau mi senomna Smaragdus, e sun in affon d'in grond Segniur? gl'avat considerescha, e vesa, che quei manegiau giuven vessi bunas qualitats, grond gargiament, e promptadat d'embratschar lur streing uorden, perquei ha el consentiu à sia damonda, acceptau el en claustra, vestgiu col habit della religiun, e dau agli per meister dil noviziat in soing Um nomnaus Pader Agapitus, il qual havend per gl'emprim con far oraziun serecommendau à Diu, ha retschiert quei noviz Smaragdus per siu Giufnal, che fuvà sco ina lomma tschera, tgei ch'il meister Agapitus mussava, restava talmeing squitschau ent'il tgiau de Smaragdus, ch'el en cuort temps ei daventau in spiegel de sointgiadat à tuts auters ses confrars.

Il demuni scuiva, che Eufrosina en quella maniera fussi mitschada dal mund, e vivessi ton sointgiameing; perquei se sproava el da turnentar ella ord claustra sil mund con representar ent'il tgiau continueing las larmas dil siu bab, la tristezia, dil siu spus, la commodità, la ricchezza, e grondezia de sia casa, e la sia fleivladat per sustener la streingia regola dil rigoros uorden. Pudend aber il Sathan con quei tut nuotta scaffir, ha el voliu prender en agit auters religius della claustra, sinaquei che Smaragdus vegniessi

scatschaus ord lur compagnia. Tuts zva teneven il noviz Smaragdus per in bien giuven, e virtuos bruoder; mo sia particulara bellezza fuvà à biars caschun de malhonest tentaments, munder els lamentaven avon gl'avat perquei, chel vessi priu en claustra in giuven ton zart, e bi. Gl'avat sco perdert, e vigilond pastur, per impedir tut scandal, ha commandau al noviz Smaragdus da star en sia cella ù combra persuls senza plidar, ù setener si con auters religius oreiffer siu Meister Agapitus, al qual gl'avat ha recommendau da flissameing provider tut quei, che fussi baseings al siu noviz per l'olma, è per il tgiarp. Il bruoder Smaragdus ha bugien acceptau quella clausura per puder ton pli bein restar zuppaus al mund. Cau fuvèn sias oraziuns pli-frequentas, las vigielgias pli liungas, las giginas pli rigorusas, è sia vita en tuts graus ton mervigliusa, che Smaragdus pareva in Aungel dil parvis.

Denton che Eufrosina sut il num de bruoder Smaragdus en sia cella gi è noig cantava, è ludava Diaus, sche leva siu bab Pafnuzius al contrari per la gronda enoreschadegna, è tristezia bunameing seccar via; pudend nagliur enflar, ni endrischer, nua sia Eufrosina fussi pigliada via, bargieva, è secombriava el talmeing, che tut il marcau d'Alexandria prendeva erbarm ded'el. Sin tuts mauns, per mintgia via, en tuttas claustras vegnieven termessi ora umens per endrischer suenter Eufrosina. Bucca mo il bab, sonder era il spus con auters parens pliraven gi è noig pitrameing per temma, che enqual scroc vessi manau navenda ella. Finalmeing havend nagin flis dovrau podiu enflar Eufrosina, sche ei il bab Pafnuzius pli merts, che vifs jus tier la claustra de soing Teodosi; raquintau lau à gl'avat sia gronda travaglia, è cass trist daventau, semet-

tend giu en schanuglias con supplicar da voler far oraziuns aschi gig, ch'el possi survegnir novas de sia figlia. Gl'avat ha compassiun con quei grond signiur, è Benefactor, consolescha ton, sco fuva pusseivel, è empermetta da voler con ina generala oraziun far avunda à sia damonda. Pafnuzius empau confortaus tuorna à casa sia, è tuts ils religius della claustra han ina entira jamna orau, è giginau, sinaquei che Dians revelassi il stand, è circumstanzias de Eufrosina; solettameing il bruoder Smaragdus rogava Dians da bucca palesar al mund il liug de Eufrosina; aschi bein che l'oraziun generala de quels religius havessi autras gadas bunameing adina urbiu da Diu quei, che vegnieva domandau, pudeva ella cau auncalura nuotta urbir, l'oraziun de Smaragdus impediva la mira della oraziun generala dils auters; nunder gl'avat lai clamar Pafnuzius, è gi: lejes bucca talmeing secombriar, Dians lai tjer cruschs als ses pli chars, dubitejes aber bucca, vossa figlia stat sagirameing bein, sch'ella stess mal, havess Dians senza dubitonza muort la cumina oraziun à nus schau saver; giè jau hai speronza, che avon vossa mort haveies vus d'enflar vossa figlia. Sin quei restava Pafnuzius. empau pli consolaus, partgieva ora grondas almosnas als paupers, è fagieva liungas oraziuns per pudè enflar sia Eufrosina, mava era savens en quella claustra per en qual confiart, cura che la melancolia leva surpender memia fitg.

In gi vegnieva Pafnuzius zun trists, è sconsolau en claustra, gl'avat consiglia agi da visitar il bruoder Smaragdus, che seigi zvar in religius giuven, aber veilgs en vertits. Pafnuzius se lai manar enten la cella dil bruoder Smaragdus, che ha ladinameing enconoschiu siu bab, aber bucca staus enconoschiu dal bab, pertgei il

habit, las giginas, è strengias penetienzas veven zun midau la semeglia, è fatscha, che Eufrosina haveva giu; mo auncalura la natira della figlia ha bucca podiu sere tener da bargir per compassiun con siu trist bab. Pauc suenter ha ella serenau ora ses eilgs, mussau ina vista mieivla, è plidau tier siu bab en semiglionta maniera: muort tias almosnas, è oraziuns havess Dians sagirameing revelau, sche tia figlia fuss en stand de perdizium; jau creig pia, ch'ella hazi tscherniu ora da far ina buna vita, è suondi il consêlg de Jesu Christi, che gi: quel ca teing char bab è munma pli che mei, ei bucca vengonz de mei; veglies pia bucca secombriar, Dians veng carteivlameing dar noyas de tia figlia bauld; ù tard, jau vi rogar per tei, è ti veglies era far oraziuns, sinaquei che Dians detti la perseveronza ent'il bien ton ù ti, sco à tia figlia, è che ti possies quella ver ina gada con tes eilgs. Tras in semeglion cuort discuors ha Smaragdus ton bein consolau siu bab, ch'el va tier gl'avat, è gi: jau sun ussa consolaus sco sche jau vess viu mia figlia; lura engrazia el, serecamonda en lur ss. oraziuns, è va à casa legrameing.

Eufrosina sut il num de bruoder Smaragdus ei en quella claustra vivida trenta oig ons en gronda sointgiadat senza esser enconoschida, tgi ella fussi. Dians ha sin la fin revelau, ch'ella havessi prest d'esser liberada dalla perschun de questa vita. Ei schabegia, che Pafnuzius, sco el savens veva l'isonza, veng en claustra, è va tier il bruoder soing, il qual fuva malsauns, è leva, che Pafnuzius per treis gis restassi en claustra, è turnassi lura puspei tier el. De quei fuva il bab contents, è turnava tier il malsaun sin il gi determinau plonschend grondameing, che quei grond survien de Diu duessi morir

è confortassi bucca pli el. Il bruoder Smaragdus vessend-siu bab combriau, gi: ussa Pafnuzius, jau vi ussa liberar tei da quels biars, è grefs quittaus, che ti hass giu per tia figlia Eufrosina: avon tia mort hass ti giu speronza da pudèr vér quella, è preing mira! jau sun quella tia Eufrosina, è ti eis il miu bab. Dfäus mi ha in spirau da vegnir en questa claustra, ed era dau la grazia da perseverar entochen la mort, chei ussa nautier; per voler de Diu eis ti schabegiaus cau per clauder ils eilgs à tiu affon, è sattarar il siu tgierp. Stai con la pasch, è roga Diu per me. Con semiglions plaid ha Eufrosina rendiu à Diu sia benedida olma gl'emprim gi de gerner entuorn gl'on 430.

Nagin sa declarar en tgei trist plirar Pafnuzius seigi curdaus per tiarra con far ina tala canera, ch'il meister Pader Agapitus ei con fortuna currius nautier, è volü saver, pertgei Pafnuzius pliri aschia? Il bien segniur sin l'enschiatta pudeva bucca plidar, plaun siu sefiera el sur il tgierp de Eufrosina, bognia quel con grossas larmas, è plonscha pitrameing, ch'el vessi bucca pli bauld enconoschiu siu char affon. Ch'avat, è tut il convent ei currius nautier, è entelgiend tgi il bruoder Smaragdus fussi status, pudeven els bucca avunda sesmer-vigliar, ludâr Diaus, è consolar il bab per haver giu in ton ventireivel affon. Denter quels biars monichs fuva ei in, che haveva pers in eilg, aschi gleiti che quel per devoziun ha toccau il soing tgierp de Eufrosina, ei gl'eilg staus turnentaus ent'il tgiäu bials, è clars. Con tala miracla ha Diaus faig encanoscher, ch'el sez hagi inspirau alla dunschalla Eufrosina da sezuppar dal mund, ed'ira en quella claustra. Siu s. tgierp ei con solemnitat gronda vegnius sattaraus, ludond aultameing Diaus,

ch'el hagi dau tonta fermezia, taffradat, è statteivladat ad ina femna.

Pafnuzius il bab schon bein veilgs, ha sia gronda rauba partgiu ora ù als paupers, als spitals, allas Baselgias, ù à quella claustra de s. Teodosi, nua ch'el sez ei era davenportaus religios, è voliu esser sarraus en quella medema cella, che fuva stada sia figlia Eufrosina; cau eis el vivius aunc entuorn diesch ons, morts soingtgiameing, è vegnius sattaraus sper il tgierp de sia soingtgiä Eufrosina.

R e f l e x i u n .

Glei schon videvon gig, che Eufrosina senza speciala ispiraziun de Diu havessi bucca lubidameing podiu enganar il mund en quella maniera, sco ella ha faig; aber sco Diaus ei Segniur, è Patrun della vita è della mort, aschia po el era suenter siu plascher dispensar, ch'ina caussa, ch'ei à mi scomandada, seigi adin auter lubida; auncalura eis ei bein da mirar, ed examinar, sch'ei seigi ispiraziun de Diu, à dil nauscha spirt, avon che voler dar ureglia à mintgia clamada: in sabi bab spirtual, in perdert confessur sto in domandar per conseilg avon che con dubitonza far ina caussa, ù resoluziun; cura aber ch'in ei verameing da Diu inspiraüs da prender si in stand nief, ù da far enqual altra devoziun, ner acziun, sche munglas in bucca far l'ureglia surda, ù se entarder da metter en execuziun quei, tier il qual in veng da Diu clamaus. S. Eufrosina ha ugegiau biar, è priu sin seseza in gref stand, aber havend ella faig quei per obedir alla divina clamada, ha ella giu grazia, forza, è spirt da Diu da ventscher il mund, da ventscher la carn, da ventscher il demuni, è da ventscher la fermezia dils pli ferms, è virtuos unens. Ribad. et Legendarium virginum.

IL QUINT GI DE GENER.

LA VITA DE SOING SIMEON STILITA CONFESSUR.

Soing Simeon Stilita ha manau ina vita, che tut il mund aunc oz il gi ha da sesmer-vigliar. Quel ei naschiu en ina vischnaunca nomnada Sesan denter ils confins della Siria, è Cilicia; siu bab senomnava Hesic-
cus, la mumma aber Marta. En ses giu-
vens ons ha Simeon pertgirau nuorsas, è
faig autras lavurs de puraglia per gudo-
gniar siu paun, pertgei ses geniturs fuvèn
paupers. Mintgia domengia mava el en
Baselgia per tedlar ils soings officis. Ina
gada auda el ord il soing evangeli quests
plaids: malventireivels cen quels, che
rien, beai aber quels che bragien. Il giu-
ven pastur Simeon damonda in dils umens
veilgs, en tgei moda in sappi bein bargir
per esser beaus? la risposta fuva, ch'in
savessi quei far sil pli bein con ira en clau-
stra. Simeon sefiera con la fatscha sin la
tiarra, è roga Diu cauldameing da voler
palesar, co el en tuttas caussas possi far
sia divina voluntat? suenter ina bein liun-
ga oraziun eis el sedormentaus, è giu enten
sien questa vissiun: ei pareva agli, ch'el
cavassi in sulom per schentar in bageig,
è denton udiva el la vusch, che scheva:
cava pli à furs enten la tiarra, el cavava,
è la vusch veng entochen las quater gadas
udida: cava pli à furs sin il ver grund; Si-
meon obedescha entochen che la vusch ha
gig: ussa eis el avunda; ussa va ei manci-
vel da manar si il bageig; pertgei con do-
megniar sesez tafframeing sin la bialla en-
tschiatta, po in maneivlameing arrivar tier
l'aulta perfecziun. Sin quei sededesta el
ora, pertratgia tgei quella visiun pudess
muntar, è veng muentaues da bucca ira pli
à casa sia, sonder va en in desiart per en-
zaconts gis, è da lau navend en ina clau-

stra bucca kusch ord il cuolm nomnaus
Corifeus; cau fuva in s. Avat per num
Heliodorus, che veva sut sia disciplina
oigtgionta monichs, denter quels ei era
semess s. Simeon, è staus lau diesch ons
en tala sointgiadat de vita, ch'el tergli-
schava sur tuts auters ses compoings. Ils
tschient è tschiunconta Salms de David
veva el tuts empriu ordadora à memoria,
orava, è cantava quels con grond plascher;
el fuva humiliteivels, surviva bugien als
auters, è se consolava da puder far las
mendras lavurs della elaustra. Sia gigin
fuva zun particulara; ina part dils mo-
nichs magliaven ina gada il gi, auters ma-
gliaven mo mintg' auter gi ina gada, mo
Simeon magliava zun nuot d'ina domèn-
gia entochen l'aulta domengia, e partgie-
va ora als paupers quella vivonda, che
per la jamna ora fuva dada agli. Siu tgiertp
haveva el strenschiu si con ina suga de
scitlas è palmas ton stretgiameng, che la
pial fuva snizada, il tgiertp plagaus, il
saung curreva ora, giè ils viarms haveven
secasau enten las plagas de marscha con
tal tuffien, ch'els auters pudeven bucca
star sper el; nunder gl'Avat ha faig visi-
tar, è con grondas dolurs trer navenda la
suga ord la carn. Simeon leva bucca se-
sebar medegar, è perquei ha el stoviu ban-
dunar la elaustra, sinapei che bucca era
auters religius pli fleivels vegniessen ten-
tai da suondar ina mortificaziun ton
scharfa.

Simeon va, è sezuppa enten in ault puoz
ù cistiarna, che veva nagina aua, stat lau
tschiunc gis senza schigliar vivonda, fa
oraziun, sponda biaras larmas, è stima
sesez per in grond puccon. Gl'Avat muort

certs siemis tumentaus fa encurrir siu Simeon, quel veng enflaus, traigs si ord il puoz con ina suza, è manaus en claustra sut la direcziun dilg Avat Heliodorus, il qual, sco era auters religios, teneven Simeon en gronda veneraziun. Suenten in on banduna el puspei la claustra per cäschen, ch'el pudeva bucca semortificar suenter siur gargiamet. El va tier in cuolm sper la vischnaunca Telanesa, baggia si lau ina tegia con crappa senza multa, è viva lau en quella treis ons pli ded'aungel, che da christgiaun. Per suon-dar gl'exempel de Christi, de Elias, è Moises ha el cau giginau curonta gis senza schigiar vivonda, è tala devoziun ha el pli gadas faig; gl'emprim vègnieva el fleivels zun ora per morir, mo sils davos ons restava el ton ferms, ch'el veva nagius baseings ni da scheer, ni da seer, ni da se empusar; tala gicina finiva el con se-pervergiar.

Da quella schliatta hitta eis el jus si sum il cuolm, faig si lau in claus, priu ina cadaina de veingt bratscha, in cantum de quella ferma el vid in griess crap, gl'auter cantun vid il siu pei dreig, sinaquei ch'el aschia encadenaus stuessi adina star sut tschiel aviert en quei claus per ton pli bein considerar il parvis, è seregordar de Diu, che ha siu tron sur il firmament. In perschunier de quella sort fagieva semervigliar tut il mund, è tergieva nautier pievel sin tuts mauns tgi per esser medegaus da malsognias corporalas, tgi per esser gidaus en malsognias spiritualas enconter ils puccaus, è tuts turnaven à casa bein gidai, è consolai. Siu num fuva ton lunsch rasaus ora, è stimaus, che à Roma fuva strusch d'enflar ina casa, che vessi bucca sin la porta il num, il maleig ù figura de Simeon.

Il grond concuors dil pievel, che ve-

gnieva nautier per tuccar el, è retschei-ver sia benedicziun, fagieva al soing in grond disturbi, per fugir da quella molestia, è honur, ha el priu in auter quater, che aunc oz fa smervigliar tut il mund, el va nomnadameing sin ina petgia, che per gl'emprim fuva aulta da quater bratscha, sil suenter da dodisch, lura da trenta, e finalmeing zun da curonta bratscha alzada si; cau veva el nagina stanza, nagin teig, nagina ustonza, gi e noig exponius à caliras, schaldiras, plievias, neifs, lufts, e tuttas autras stempradas auras. In po gir, ch'el hagi cau gudiu nagina vivonda, pertgei ch'el per spazi de curonta gis schigiava zun nuot, oreiffer il soing Sacrament dilg altar, quel retschaveva el mintgia gi. Nagin ha viu, ch'el fussi sessius, sonder steva adina sin peis con la fatscha ù enconter tschiel, ù sin la tiarraz fagiend oraziun, la qualla cuzava dalla sera entochen la damaun dilg auter gi via entuorn miez gi; cura ch'el orava si dreig, fagieva el nyndumbrevilas reverenzas vegniend con il tgiau entochen giu tier ils peis. Certas noigs avon las principalas fiastas teneva el tras ora ils eilgs e mauns alzai enconter tschiel senza ruassar, e senza cupidar.

Essend Simeon, cau sin quella petgia staus bein gig il spectachel della gliant, sche ei il demuni compariu en figura d'in bi aungel con in car, e cavals de fiug, dend d'entellir, ch'el da Diu fussi termess per manar el en parvis sco Elias seigi avon temps transportaus. Simeon fa ina humiliteivla oraziun tier Diu, aulza il pei dreig per semetter sin quei car, mo fagiend denton era l'enzenza della s. crusch, ei il giavel con sia manadira stolius navenda. Simeon ha lura viu gl'engannament dil demuni, e per in strof, ch'el havessi alzau il pei, e cartiu al demuni malpatertgiadameing,

cis el in entir on staus mo sin ina comba senza se empussar. El veva inapla enina cueissa, che fuva plena de viarms; eura ch'in de quels viarms deva ord la plaga, prendeva el si quel, turnentava enten la plaga, è scheva: maglei quei che Diaus ha provediu à vus, sco sch'in auter, è bucca el sentiss las dolurs. In de quels viarms ei se ruschnaus giud la petgia, è Basilius Reig dils Saraceners ha priu si quel, ch'ei grad lau semidaus enten ina bialla perla, la qualla il Reig ha tenu si, è stimau pli che tut siu reginavel.

Tuts ton nunfideivels, sco fideivels (henoraven s. Simeon, che restava ensesez adina humiliteivels. Ils Eremits, che fuvon per ils desiarts entuorn, han voliu emprar, scife Simeon tras dar en dil Spirt soing, u dil demuni havessi pigliau à mauns da marar ina vita mai pli praticada. Per quella fin ordinescha il capitel dils Eremits da termetter dus devoziuns Eremits tier Simeon, che turzegiassen el per suonar siu tgiu havessi bandunau la via, per la qualla biars auters soings religius fussen passai, è con sia nova maniera da viver fagiessi suspetar, ch'el fussi bucca in um regius dal Spirt de Diu, sonder dal Spirt della loschezia; el duessi pia vegnir giu da quella petgia, è viver sco auters survients de Diu vivessen. Quei, ed aunc pli duessen ils dus deputai gir à Simeon, è sch'el sedustassi da vegnir giu dalla petgia, duessen els trer giu el con forza, è spazar la petgia, pertgei ch'ina tala sitgionzadat fagiessi encanoscher avunda, che Diaus fussi bucca con el; persort aber ch'el sin lur camond sehumiliassi, è lessi spertameing vegnir giu, duessen els dustar, pertgei ch'ina sperta obedienscha als superiurs fussi ina clara enzennà, che sia resoluziun, è moda da viver darivassi dal bien, è bucca dal nauscha Spirt. Ils dus Deputai een ii, è faig sco ad els fuvà ordinau. Simeon aber bein savend, che l'obedienscha plaschessi

à Diu pli, che l'unfrenda, ha ladinameing sin il camond de ses superiurs garagiau da derscher si ina scala, sinaquei ch'el sappi vegnir giu dalla petgia; el engraziava era per il quitau, che ses superiurs havessen per el. Tras quella ton humiliteivla, è prompta obedienscha ha il survient de Diu sequillau sia sointgiadat, è faig encanoscher, ch'el tras ispiraziun de Diu havessi tscherniu ora quella nova maniera per gudogniar il parvis; nunder ils dus deputai suenter il camond de lur capitel han rogau, ch'el duessi ristar fermes sin siu propriest sin la petgia, rogar per els, è per tutta la christgiaunadat.

Ina humilitionza ton mervigliusa fuva era compigniada con autras biaras vertits: el fuva charins, e mieivels con tuts, deva audienza à tuts, è consolava scadin suenter ils basseings; el fageva mintgia gi dus priedis, è veva partgiu giu il temps con tut uorden; sin l'enschiatta dil gi orava el suenter l'oraziun perdegava el; suenter il priedi deva el audienza al pievel con dar à scadin buns conselgs; suenter l'audienza fageva el il secund priedi, è lura semetteva el puspei à far oraziun. En ses priedis sespruava el tut il pli da metter avon la vanadat dil mund, è las richezias dil parvis per trer il cor de tuts tier il fissi survetsch de Diu. Bucca mo ils christgiauns en gron diember ord Fronscha ord Spagna, ord l'Italia, ord gl'Engelland, sonder era pagauns, Tires, Gidius, Saraceners, Ismaelites, Persianers, Armeniers, Georgianers, ed autras Naziuns vegnieven per ver quei Simeon, è tedlar ses discuors, à pings, è gronds, era als Uvesches Prelats, Prinzis è Reigs teneva el avon da far bein lur officis. Biars milli pagauns, u pueconts ha el convertiu sin la vera cardienscha, e penetienza. Denter auters biars ei in morder vegnius tier la petgia de Simeon, è lau survegniu ina tala rigla de ses

greffs, è biars buccaus, ch'el ei lau daus giu è morts con gir quests plaid: miu Segnier Jesu Christe solet filg dil bab perpeten, ch'ei vegnius sin quest mund bucca per ils giests, sonder per ils pucconts, prenda si mia olma en tes soings mauns; ina vusch da tschiel ha respondi: tuts tes puccaus een perdunai. O gronda la bnnitad de Diu, è mervigliusa la vertit d'ina perfetgia ricca! Il Keiser Theodosius il giuven, ed era Leo honòraven s. Simeon, è con brefs recommendaven enten sias oraziuns sesez, lur reginavels, è tutta la Baselia catholica. Il soing Simeon ha era con far oraziun urbiu da Diu, che Theodosius ha gudogniau ina gronda victoria enconter ils Persianers, è la Keisera Eudoxia, che fuva infettata con la haressia dils Eutichianers, ei puspei turnada tier la Baselia romana. El possedeva il dun de profetisar; bein gig avon ha el avisau, ch'ei hagi da vegnir ina gronda schetgira, lau suenter in criu famaz è moria; quei tut suenter dus ons ei daventau per castig dils greffs puccaus dil mund. In'atra gada fuvon ton daried salips, che sco ina nebla prendeven la clarezia al soleilg, è consumaven sil fleig navenda la jarva dil feld; de quei strof haveva era Simeon vidavon giu profetisau.

Gl'ei bucca pusseivel à mi da metter en in register tuts ils faigs merviglius de quest survien de Diu. Per baseings della gliant ha el faig nescher ina nova fantauna; alla regina dils Ismaeliter, che fuva nunfritgeivla, ha el da Diu urbiu in filg; tutta la cuort Reala de Persia venerava fitg s. Simeon per quei, ch'in cert jeli, ch'el veva benediù, deva la sanadat à biars malsauens. Sia petgia fuva sarada en con in mir entuorn, en quei ring mir schava el vegnir naginas femnas, nianc si agina mumma; ina gagliarda femna con midar vestgiadira ha saviu vegnir en quei claus, mo ei grad

lau morta anetgiameing en prescienscha d'in grond pievel. Aber la miracla pli stupenta ei stada sia vita. Il Cardinal Baronius empreva, che s. Simeon seigi vivius pli che tschien ons; de quels seigi el deig bein staus oigtgionta ons sin ina petgia senza teig, senza leeg, è bunameing senza magliar, è senza dormir, sco sch'el fuss bucca staus in christgiaun mortal, fleivel ord carn, è tiarra sco nus auters. Quei ei verameing in faig stupent, che fa ludar la divina providenza, la qualla con siu pussent bratsch po ord in schuach strom far vegnir ina fortezia ferma, è da naginas malas auras surventscheivla, sco en verdat ei daventau con s. Simeon Stilita, il qual finalmeing sin la davos'ura de sia smervigliada vita ha se enclinau suenter sia isonza per far oraziun, ed en quella postura ha el rendiu siu Spirt à Diu ils 5. de Gener gl'on 460. Siu discipel per num Antoni, ha en vita surviu, è provediu quei, che s. Simeon garegiava, è per treis gis bucca saviu, che siu soing incister seigi morts; manegiond, ch'el fagiessi tras ora oraziun. La fin ei il soing comparius, certificau, che sia olma seigi en gloria celestiala, è commandau da dar part à gl' Uvescho de Antiochia, ch'ei lura con aunc sis Uvesches, ed ina Guardia de sis melli umens vegnius tier il claus de s. Simeon, priu il tgiarp giu dalla petgia, è portau enten il marcau de Antiochia con gronda pompa. Bucca mo il pievel, sonder era ils thiers nun raschpneivels pliraven giud la mort de s. Simèon; Diaus ha era suenter la mort confirmau la sointgiadat de quei siu survient con biaras miraclas daventadas bucca mo sper da fossa sia, sonder era sin il viadi, è vias, per lasquallas quest scazi ei vegnius portaus dalla petgia navenda entochen Antiochia.

R e f l e x i o n.

Ei para à nus nuncarteivel quei, che en

questa Legenda ei raquintau, pertgei nus cartein ordinariameing bucca quellas causas, che een sūr nosa natira è forza, sonder tenein per fablas, ch'enzatgi hagi faig quei, che nus ni vein faig, ni pudein far. Aber Diaus ha con certs extraordinaris exempels voliu mussar con nossà fleivla-

dat possi con la vertit de sia divina grazia, cura che nus de quella sefidein, à quella gooperein, è segidein ton, sco nus pudein. Seigi la difficultat, è tentaziun aschi gronda, sco ella po esser, con agit de Diu veng quei tut maneivlameing esserventschiu, mo che nus datschartameing lejen. Ribad. Giri.

ILS. SIS GIS DE GENER:

LA FIASTA DE BUANIA, CH'ILS TREIS SOINGS REIGS HAN ADORAU CHRISTUM.

Savens fa la s. Scatira menziun de quei misteri, che sin oz veng à nus representaus dalla s. Baselgia. En particular conta il Reig David con gir: Ils Reigs de Tarsis, è Arabia vegnien portar schengeigs à Christo, è tuts ils Reigs della tiarra vegnien adorar el, e tuts ils pievels survir agli. Per tala fin ei la naschienscha de Christi vegnida notificada bucca mo als vigilonts pasturs sco emprims fritgs dils gidius, sonder era en tras ina zun terglischonta steilla als Sabis Reigs dilg Orient sco emprims fritgs dils pagauns, ils quals Reigs cautras bein illuminai han dalla steilla seschau manar à Betlehem tier la stalla, nua ch'els han enflau, enconoschiu, è adoraù Christum per lur vér Reig. Signiur, è Diu. Nunder la fiasta presenta ha dñs nums; gl'emprim ei Buania, che vul gir, che la naschienscha dil filg de Diu vestgius connossa carn humana hagi voliu se dar d'encanoscher als fideivels, è nun fideivels per unir, è compagniàr quels tuts, che vidavon denter els fuvèn contraris enten la cardienscha, ed enconoschienscha de quei medém solét ver Diu. Gl'auter num, che veng daus alla presenta solemnitat, ei la fiasta dils treis soings Reigs, ils quals dalla scartira sointgia vegnien nomnai ils Sabis dilg Orient, è dals fideivels titulai per treis

Reigs della Persia, Arabia, è Sabba, tiarra confinonta con la Palestina enconter gl'Orient. Lur nums fuvèn Caspar, Melcher, Baltissar, treis Segniurs sabis è zun perders enten la scola della Astrologia per entellir las enzennas è significaziuns, il cuors è recuors dils planets, dellas steillas, è dils tshiels. Lur reginavels fuvèn bucca lunsch in da glauter, è sco buns amigs vegnieven els savens ensemen con raschunar particularmeing davart il kunst della Astrologia. Ina noig sin ils 25. de December han els observau vid il tshiel ina nova steilla bià pli clara, è pli da tier à lur cilgs, che las autras steillas ordinarias, è sco descendents dil Profet Balaam saveven els, tgei quel vessi profetisau numeror. 24. davart ina steilla, che duessi comparer per ina enzenna d'in gron Reig, che vegniessi à nescher per esser il salit dil pievel. Lau speras haveva il scaffider dellas steillas era bucca pauc terglischau lur entelleig, è muentau lur voluntat da sefar si per endrischer suenter quei ton gig spitgiau gron Reig; nunder els senza se entardar han gig in enconter gl'auter: quei ei ina enzenna d'in gron Reig, mejen, encurrien suenter quel, è presentien agli nos schengeigs.

Da quei futs bein perina, paregien els lur presents con gl'auter tut, che fuva da

baseings per far il viadi, sin il qual els een semessi con prescha, è legerment ves-send, co la steilla tuttavia clara, è extra-ordinaria massi da gi è da noig avon els, è mussassi la via enconter la tiarra dils gidius entochen à Gierusalem, nua ch'els en dodisch gis een arrivai, mo vegni lau trists, e combriai per quei, che la steilla fuva lau sepersa. Bucca savend pia, nua els dues-sen ira pli anavon, van els tier il Reig Herodes, che regieva la tiarra dils gidius, e damonden: nua ei quel, ch'ei naschius Reig dils gidius? pertgei nus vein viu sia steilla ent' ilg Orient, e essen vegni per adorar el! Sin quella nunspitgiada damon-da ha il Reig Herodes pigliau tema, sco era tut il marcau de Jerusalem con el; am-cultura dissimulescha Herodes siu displa-scher, cloma ensemen ils aults sacerdotes, ils scrivonts, e sabis dil pievel, teing con quels in conseilg, e spia suenter, nua Chri-stus havessi da nescher? el veng infor-maus, che Betlehem tiarra dils gidius dues-si esser il liug per la naschienscha de Chri-sti. Lura cloma el ils treis Reigs dilg Orient d'in maun, ofniescha à quels il meini dil conseilg davart il liug, mpiara con flis dascusmeing, da tgei temps la steilla fussi ad els comparida? ed entruida els enconter Betlehem con gir: mei, e do-mandei con flis suenter gl'affon, e cura che vus haveis quel enflau, sche fagiei da saver à mi, sinaquei ch'era jau vegni per adorar el.

Ils treis Reigs con questa informaziun passen ord il marcau, vesen puspei la steilla con lur gronda consolaziun, ch'ella mava avon els entochen à Betlehem, sefer-mava lau sur ina stalla, e friya sin quella ton claras strolas, sco sch'ella con det lessi mussar, nua gl'affon fussi. Quei han ils treis Sabis segniurs advertiu, vegnien g da lur cavals e camels, van con tutta re-

verenza en quei pauper quartier, affien lau in pitschen affon veilgs de tredisch gis sin bratsch de sia mumma, che fuva Maria purschalla. La stanza fuva stretgia, la mobilia pauca, e paupra, il leeg in dir pur-sepi, la compagnia in bof con in asen, sco era las autras caussas tuttas fuvon zun mi-serablas, nunder nagin havess saviu su-spètar, chè lau fussi d'enflar il Reig dil tschiel, e della tiarra; auncalura han ils buns Reigs bucca mirau mo col's eilgs corporals, sonder pli cols eilgs spirituals della cardienscha, sco il Spirt soing ad els deva en, e cautras han els enconoschiu, che quei pitschen pauper affon lau fussi il Reig dils Reigs, il Monaroh dil mund, il ver Diu, e Salvader dil pievel, per in tal han els en schanuglias quel humiliteivlameing adora-u, aviert si lur scazis, e faig in present d'aur, entscheins, e mirra, volend els con l'un-frenda dilg aur honorar Christum per in vér Reig, con gl'entscheins adorar el per vér Diu, e con la mirra confessar, ch'el fussi era vér christgiaun; unfrenda tutta-via misteriusa, sco era fitg nizeivla; per-tgei con gl'aur vegnieven Maria, è Giosep gidai en lur gronda paupradat, con gl'en-tscheins vegnieva scatschaus il schliet fried della stalla, è con la mirra vegnieva con-fortada la zarta fleivla nembra dil divin affon.

Gl'Evangelist s. Mathiu referescha buc-ca ils plaids, cols quals ils treis Reigs han faig la adoraziun, presentau ils schengeigs, titulau gl'affon salidau sia mumma, è s. Giosep; savein era bucca per guis gir, tgei discuors è raschenis hagi manau ensemen quella s. compagnia. In po bein crer, che quels treis sabis dilg Orient hagien gig ra-schunau con nossa donna è s. Giosep, pro-poniu à quels lur dubis, è faig differentas damondas, sin las quallas la benedida mumma Maria hagi sabiamcing respondi-u,

quels en biaras caussas bein instruiu, specialmeing che siu affon-fussj il vér Messias è Salvader dil mund, sco era sin la fin engraziau per ils schengeigs, è honur, ch'els veven faig.

Quest vengei legiu ent'il soing evangeli, ch'ils treis Reigs segien sil suenter enten sien stai avisai da bucca turnar à Jerusalem tier Herodes, sonder da prender in' altra via per turnar en lur tiarra; nunder els en tuts graus obedeivels al voler de Diu han con dulschas larmas de devoziun dau il pietigot à gl'affon, à sia mumma, à soing Giosep, è bucca senza dolurs een els se-spartgi da quella divina compagnia, è con tutta pusseivla tgiauat senza canera semessi sin viadi per turnar en lur tiarra senza che Herodes savessi, sin tgei maun els fussien ii; perquei, sco scriva soing Cirillus Jerosolimitanus, untgieven els giu dalla strada gronda cumina per bucca sé entuppar con gliaut, è stuer se dar d'encanoscher. La noig loschaven els bucca enten las ustrias, sonder enten speluncas, è gröt-tas, ch'els enflaven per ils desiarts entuorn; è sin quella fuorma een els puspei bein consolai arrivai en lur patria palcsond ladinameing à lur pievel quei, ch'els veven udiu, è viu davart il Messias; con lur exempel, doctrina han els era ina gronda part de lur underthaners viult sin la vera cardienscha enten in solét vér Diu.

Suenter gl'ira à tschiel de Jesu Christi, ei gl'Apiestel soing Thomas vegnius en quella tiarra, raquintau quei, che fuva passau con Jesu Christo, instru ju aunc plinavon quels treis aunc vivents Reigs, els battegiu, cresmau, benedi, è consecrau Uveschs; sina quei ch'els con pli iffer, è spirt en mintgia liug rasassen ora il soing evangeli, sco els en verdat han era dau si lur reginavels, è richezias, embratschau la paupradat Apostolica, è con iffer perde-

gau als pun fideivels la vegnida, è cardienscha da Jesu Christi bucca senza fritg gron dellas olmas; la fin een els vegni martirisai, sco biars manegien; auncalura il calender dils soings de Kellen metta, che quels treis soings Reigs segien mors d'ina mort naturala gl'on de Christi 54. bucca zvar tuts en in medém gi, bein aber en in stess on è neins enten Servan marcau della Persia, cau segien quels treis soings Prelats tras voler de Diu schabegiai ensemen gl'on 54. celebrau lau la s. messa sin la fiasta de Nadal, è sin gl'emprim gi de Gener suenter seigi morts soing Melcher veilgs de 116. ons. Soing Baltisar segi morts sin ils sis de Gener veilgs de 112. ons. Soing Caspar aber sin ils indisch de quei medem meins veilgs de 109. ons, scadin suenter haver aunc gliez gi celebrau la s. messa. Lur corps ha la Keisera s. Helena portau ord la Persia à Constantinopel, fuven sil suenter transportai à Milaun, finalmeing gl'on 1164. een quellas ss. reliquias puspei da Milaun navenda vegnidas rabbitschadas à Kellen, nua ch'ellas aunc oz il gi een veneradas dals fideivels. Diaus ha ora tras urbida de quels treis soings liberau biars dal mal eaduc, da schandlias morts, dal guotter, è diversas autras malsognias.

Bucca mo la s. Baselià salva la fiasta de Buania sco ina dellas principalas dilig on, sonder Christus sez ha quella honora con particularas accziuns, è miracles; sin quei gi ei Christus veilgs de trenta ons vegnius battegius da s. Gion Battista sper il flus Jordan; sin quei gi gl'on suenter ha Christus en Cana Galilea faig l'emprima miracla con midar l'ua en vin; sin quei gi, sco manegia s. Augustin, ha Christus spisgien-tau tschiun milli umens con 5. pauns è 2. peschs enten il desiart. Soing Epifanius dat perdetgia, che aunc da siu temps vegnieva l'aua dil flus Nilus midada en vin sin quei

gi. Il semglient d'aventava con l'aua d'ina fantauna à Gerasa en Arabia, è con l'aua d'ina altra fantauna dil marçau Cibiros en Caria. L'aua, che sin la vigielgia ner fiasta de Buania veng benedida en biaras pleifs, ha gronda vertit enconter il demuni, enconter ses nuschaments, sco era enconter autras malsognias, è veng raccomandada ù ludada da s. Gion Chrisost sez; homilia de baptismo Christi.

R e f l e x i u n .

Mintgia christgiaun duess oz col spirt silmeinz ira tier la stalla de Betlehem, ù

avon in tabernakel, è cols treis ss. Reigs presentar à Christo aur, entscheins, è mirra; gl'aur nomnadameing d'ina viva cardienscha, che muenti la voluntat da salvar puntualmeing tutta la lescha de Diu, è suondar flissiaming las divinas inspiraziuns; gl'entscheius de ferventas, è frequentas oraziuns; la mirra finalmeing d'ina continua mortificaziun per domegniar sesez, ses sens, ses appetits, schliattas inclinaziuns, è puder ina gada cols treis soings Reigs da fatscha en fatscha adorar Christum glorius en tschiel. Weissbach. Giri.

I L S ' S I A T G I S D E G E N E R .

LA VITA DE SOING VALENTIN UVESCHC DE CUERA È CONFESSUR

Suenter il mussament d'ina platta de plum enflada à Passau sper il tgiarp de soing Valentin, ei quel staus in natif Tudesc della Flandra tiarra confinonta con la maar. Per amur de Jesu Christi, e bien dellas olmas ha s. Valentin, um tuttavia bein studegiau, bandunau sia Patria, e vegnius à Passau enten il Pejerland. Quei marçau haveva in dubel tissi, nomnadameing ina part dils Burgers fuvèn pagauns, auters aber Arianers hereties. Valentin ha mess maun, e luvrau per manar tuts sin la dreggia via tier il salit; mo il pievel de Passau fuva ton grobs, e salvadis. ch'el pudeva pauc scaffir; tumend el aber ch'il plaid de Diu fritgiassi bucca per quei, ch'el senza camond della s. Baselia fussi semess à far gl'offici Apostolic, sch'eis el jus à Roma tier il Papa per num Leo gl'emprim, quel ha retschiert s. Valentin con plascher, ludau siu iffer è mira, dau la s. benedicziun, è compleina auctoritat da perdegar en Passau il soing evangeli, è cardienscha de

Jesu Christi. Valentin con tala Apostolica auctoritat provedius tuorna à Passau, è lavura pli che mai da converter quella tschiocca paganiglia, è stinai heretics, mo po era quella gada pauc scaffir, ton vess va ei da medegar las malsognias veglias dell'olna. Vessend pia che suenter in temps tutta sia fadigia fussi adumbatten, va el l'autra gada à Roma, è gi à quei medem Papa Leo: Miu Segniur, è charissim bab, havend jau faig nagin fritg à Passau, tuorna jau puspei tier tei rogond, che ti mi veglias termetter tier in auter pievel à perdegar, sinache che jau suenter il camond de Christ sappi far enqual fritg, ed era procurar il miu salit. Sin quei dat il Papa en risposta: Miu char frar! metta da niefensi maun alla lavur con tut tiu pusseivel flis, sche veng il fritg de tia fadigia bucca moncar, mo che ti garegias da luvrar perseverontameing; quess aber era sin la tiarza gada tia lavur render nagin profit, sche seigi ei ussa à ti lubiu tras

apóstolica auctoritat da seretrer nua ch'ei plai à ti da perdegar gl'evangeli ad auters pievels; tier quei ha il Papa consècrau el Uveschc, è termess à Passau con dar sur el sia benedicziun apostolica.

Soing Valentin festgina da vegnir enten la vegnia, che fuva agli surdada da cultivar con speronza, che Diaus pagassi sias lavurs, sch'el duess giè gudogniar nagina olma, pertgei che la dretgia obedienscha ei adina meriteivla. Vegnius ch'el fuva la tiarza gada à Passau, semnava el con flis ora il sem dil plaid de Diu, mo enflava aunc adina in grob, salvadi, è malengrazicivel pievel, che leva bucca udir las salideivlas, è spessas admoniziuns de soing Valentin, sonder per pagaglia de sias fadigias eis el vegnius scatschhaus grobameing ord il marcau, è confins de Passau. Il soing Uveschc Valentin prenda tut si con pazienza, zaccuda, è scrola giu la puorvla dils calces sur quei malengrazieivel marcau, sco Christus ha consegniau, è serabitscha plaun siu en nossas montognias tier ils Grischuns. Per in temps ha quei humiliteivel Uveschc seteniu si sco enten in desiert à Pigniu, liug zun salvadi enten la Ligia grischia; cau manavà el ina vita zun sointgia, è Diaus veva dau agli il dun da far biaras miraclas, particularmeing gidava el ils malsauns, che pativen il mal cadue, ~~mo~~ era ils schirai, lunatics ù gli-nadis, ed aqtras malatias; ei ugssa lau bagegiada si ina Baselgia en honor è sut il num de quei miraculus Uveschc soing Valentin, che mava era per las Vals, Montognias, è Vischnauncas entuorn perdegond il soing evangeli, è sco Uveschc governa el gl'Uveschcovat de Cuera con gron fritg dellas olmas. Finalmeing eis el seretraigs, è sefermaus enten la Val Tintschgau, per latin nomnada Vallis Venusfa, la Val bialla, che perteing tier al

Grofschaft dil Tirol. Cau ha s. Valentin continau vinavon gl'uffici apostoliè con perdegar als pagauns, è con battegiar gron pievel ord quellas. Vals, è Montognias lau dentuorn bucca mo Tudeschs, sonder era Italianers, è Ramonschs; bein biars heretics ha el manau sin la vera cardienscha. En ses priedis stroffegiava el ils puccaus è lasters con tutta libertat, mettend lau speras avon la gronda misericordia de Diu per ils pucconts, che lessen far vera penetienza; el fuva humiliteivels, è confessava, ch'el sez fussi il pli gron puccon. Tutta sia vita fuva virtuusa, ils faigs correspondevon cols plaid, fuva micivels è charins con tuts oreiffer ils heretics, de quels veva el snavur, leva con els ni beiber, ni migliar, ni conversar.

S. Valentin fagieva oraziuns gi è noig con sponder biaras larmas, giginava zun streing, meditava gig, è spendeva entiras noigs en spirituals exercizis, aber tut ton dascumeing, ch'il mund saveva nuotta de quella sia privata sointgiadat, è quei deva al soing consolaziun; pertgei savend solettameing Diaus encanoscher siu cor è ~~se~~ spirituals exercizis, aveva el bucca d'atumer la ladernessa dils merits, ch'ei la vana gloria. Enten sias zuppadas oraziuns suspirava el cauldameing tier Diu da voler gleiti far fin à sia temporal vita per puder guder la fatscha de siu divin Scaffider, al qual el veva schengegiu tut siu cor. Diaus ha finalmeing tedlau siu riug, è schau saver, sin tgei gi ed ura el hagi da morir; nunder el fitg consolaus dubliava sias oraziuns, creschentava las giginas è mortificaziuns, scursenava la sien, è se paregiava con quittau tier ina beada mort; denton se insinuescha ina greva malsogna, ch'il survient de Diu ha acceptau, è surpurtau con legerment, clamau

ensemèn ses pli confiai compoings, è fidei-
vels, dau à quels buns mussaments, oh'ei
dajen star fermes sin la cardienscha catho-
lica, viver en pasch è charezia sco vers
frars en Christo; ha era rogau Diu da man-
tener sia catholica Baselgia, sez se pervers-
giau, e se provediu col sacrament dilig al-
tar, recomandau sia olma al siu scaffider,
e beadamèing finiu sia vita ils 7. de Gener,
entuorn gl'on 440. Il soing tgierp ei da
ses Giufnals vegnius sattaraus enten ina
Baselgia, oh'el veva sez bagegiau si à Mais
bucca lunsch navenda da Meran. Suenter
in bein liung temps, ei quella sointgia
ossa vegnida transportada à Passau en-
ten la Baselgia gronda sper la residenza
dilig Uvescho, nua ch'el aunc oz il gi
ei reverius per in dils emprims Uveschos
e Patruns de Passau, il qual marcau,
sco era auters fideivels, che vegnien lau
per honorar s. Valentin, retscheiven da
Diu mundumbreivlas grazias spiritualas, e
temporalas per l'olma, e per il tgierp.

R e f l e x i u n.

Bucca mo ils predicaturs, sonder sca-

din po ord questa Legenda prender ina
consolaziun, e bucca perder la pazienza
enten mussar ils ignorans, e turzegiar ils
schliats, aschi bein ch'in vesess nagina
suetienscha, e fritg. Diaus ei quel, che
dispona ils cors, e dat la vertit à siu plaid
da fritgiar suenter siu plascher. Per far
encanoscher, che bucca nus, sonder el
muenti la voluntat da crer, e far quei bien,
che veng perdegau, ù teniu avon, sche lai
Diaus tier bein savens, ch'era ils pli ex-
cellents, e fervents predicaturs pon scaf-
fir pauc bien con lur priedis; mo per quei
sto ins auncalura bucca sezegegiar, ù
perder la pazienza, sonder con in ver
bien meini haregiar da mussar, turzegiar,
e far tut pusseivel per plantar en la enco-
noschienscha, e temma de Diu. Ina tala
fadigia veng Diaus bucca schar mun paga-
da, mo che nus veien la giesta intenziun,
la vera humilitonza, il dreig iffer, e ne-
cessaria pazienza suenter gl'exempel de
soing Valentin.

Propr. Curiense. Raderus in Bavaria
sancta.

ILS OIG GIS DE GENER.

LA VITA. DE SOING LUCIAN UVESCHC, È MARTIR.

Soing Lucianus in niebel Romaner, filg
d'in Burgermeister, fuva tier Christo con-
vertius, e battegiaus da soing Pieder Apie-
stel, e daventaus in compoing sin ils via-
dis, che s. Pieder fagieva en Roma ed au-
ters logs per rasar ora gl'evangeli de Jesu
Christi. Lucian fuva perfeigs enten il
lungaig latin, e surviva à s. Pieder sco
Tolmetscher per ton pli maneivel vegnir
tras cols Latiners sco da gliezz temps fu-
ven ils Romaners. Lucianus um virtuos,
e de gronda prudienscha ei da s. Clemens
Papa il tierz successur de s. Pieder, ve-
gnius ordinaus Uvescho, e daus per com-

poing à soing Dionisi Areopagita per ira en
Fronscha à perdegar il soing evangeli.
Quels dus apostolics Ambassadors per ca-
mond dil Papa een se absentai da Roma, e
passai in temps per l'Italia entuorn; par-
ticularmeing s. Lucian ha con grond iffer
perdegau à Piacenza, e Parma, mo pauc
fritgiau, sonder dals pagauns con grobs
plaidi sclamaus, e mess en perschun per-
quei, ch'el sclamava, e sbittava lur jasters
Diaus. La noig suenter han enzacons, che
fuvèn christgiauns dascusmeing, schau
ord perschun il Predicatur della verdat,
ch'ei sil senter jus à Pavia, e lau viul

pier Christo biars milli pagauns. Finalmeing ha el bāndunau l'Italia, è jus en Fronscha tier soing Dionisi, che veva schon priu sia residenza à Paris. Per voler de s. Dionisi ei Luzianus jus à Bellovaco per semnar ora lau il sem dil evangeli, sco el era con gron spirt pēdegava, è declarava ils misteris della s. Trinitat, della Inca naziun dil filg de Diu, ed auters artikels, sco el sez veva udiu ord la bocca de s. Pieder. El mussava ils engannaments dils jasters Diaus, co quels nomnadameing fussien stai bucc' auter che persunas schliattas surdadas à puccaus, è lasters. Ses priedis fuvē confirmai con biaras, è biallas veritits, è miraclas: el fuva continuameing fātschentaus ù con entruidar ils ingnorans, ù con orar, è giginava zun strengiameing: sia ordinaria vivonda fuva empau paun con enzacontas jarvas criuas, ù sil pli cotgias enten la spirā aua: sia bubronda fuva l'aua freida; ina tritta rassa curclava sia persuna stat, è ungiern adualineing; siu dormir fuvā de cuort ruaus; auncalura veva el ina bialla fatscha, carina manonza, caveilgs tshuors, è in mīeivel plaid, nunder il pievel mirava sin el con plascher, è tedlava bugien ses raschenis. Mintgia gi celebrava el la s. messa en ina basa, haveva ina speciāla grazia da scatschar ils demunis, è liberar ils malspirtai. En cuort temps ha el spazau biaras figuras dils jasters Diaus, disfaig lur altars, lur tempels, è bagegiu si bein enzacontas Baselgias consecradas enten honur dil solēt vēr Diu. Entuorn trenta milli persunas han embratschau la cardienscha de Christi, denter quellas een stai Maximianus, è Julianus natifs de Bellovaco, in de quels ei vegius Prer, l'auter aber Diaconus, domadus fideivels compoings de soing Lucian, il qual con raschun veng nomnaus gl'Apicstel dils Bellovacensers.

Il Keiser ha denton en Roma enderschiu,
TOM. I.

che quels imens, che fuvē da Roma passai en Fronscha, caassassen l'adoraziun dils idols, spazassen lur tempels, è perdegassen publicameing la cardienscha de Christi per la tiarra de Fronscha entuorn; sin tal avis ha il Keiser pagaun dau il camond à siu Minister Fescennino Sisinio, ch'el duessi prēder la vita à Dionisi, à Luciano, è à lur compoings tuts. Fescennius il President de Fronscha sin tal camond termetta à Bellovaco treis taffers Sbiers per fermar gl'Uvescho Lucian, è quel vifs, ù morts manar tier el. Il soing Prelat veva tras revelaziun divina survegniu las novas della vegnida dils Sbiers, nunder el selegrava, deva part à ses auters Giufnals, è fideivels, laschond saver, che l'ura de siu martiri segi nautier; aber per quei duessen els bucca sestermentar, sonder viver statteivels sin la vera cardienscha, è bugien voler patir enzatgei per amur de Christi, che fussi bucca mo mors per ils christgiauns, sonder havessi aune lau speras paregiu ina perpetna gloria per tuts quels, che perseverassen fideivels entochen la fin. Sin quei dat el il pigtigot. E va ord il marcau sin in cuolm nommaus Montmille, ina ura incirca navenda da Bellovaco, compogniaus da ses dus chars Giufnals Maximiano, è Julian; cau eis el sefermaus bucca per temma della mort, sonder per ton pli bein sepinar tier ina ventiregiu la battaglia. Ils Sbiers vegnien à Bellovaco, han lau tras certas persunas enderschiu, ch'il soing Uvescho fussi ungius sin tal cuolm, els van con prescha tier quel, è struschmeing fuvē els lau arrivai, han els tschaffau per gl'emprim ils dus Giufnals Maximian, è Julian, quels massecray giu col meini da voler tumentar il veilg grisch Uvescho s. Lucian, mo quest da Diu bein fortificaus ha alzau ses eilgs enconter tshiel, è con aulta vusch gig: Jau hai caschun, o Segnier, da

selegrar, ed engraziar per quei, che meus filgs han la grazia da puder avon mei meritar la cruna, la qualla jau per misericordia tia hai speranza da puder era gleiti survegnir. Ils Sbiers udind quei plidar, datien agli il num de Striun, de-Surmanader, è Terditur della tiarra con intimar agli la mort per camond dil President. S. Lucian responsa: Jau hai nuotta faig auter che sco survien de Jesu Christi mussau-al pievel la via della verdat per far enoanoscher il vér Diu Jesus Christus crucifigaus. Els gien: co poss-ti far esser in Diu quel, ch'ei vegnius crucifigaus? S. Lucian dat per risposta: vus esses bucca meriteivels d'encanoscher ils misteris de Diu, auncalura vi jau quels declarar per amur dil pievel, che ei cau presents. Aber ils Sbiers han interrumpiu ils doctrinals discuors, ligiau al soing ils mauns davos il diess, è surdau el als Hentgiers, ils quals han gl'emprim gesliau il soing con scharfas tortas, lau suenter bastunau con grobs bastuns, è vèssend, che Lucianus calassi bucca da ludar, è benedir Diu, sche han ei scavazau el.

Tak martiri ei daventaus sut il Keiser Hadrian sin ina sonda; è sil cuolm Montmille, nua ei ladinameing vegnida ina clara nebla con ina vusch ord quella, che scheva: bièn per tei; o Lucian, survien fideivel, che has bucca tumiu da sponder il tiu saung per glorificar il miu num. Nau ussa à retscheiver la cruna, ch'ei à ti schon da gig empernessa. Quella vusch con la splendor della nebla ha turmentau, è fugientau navenda la schuldada, ils Sbiers; è Hentgiers. Denton ei il tgiern scavazaus levaus sin peis, priu il tgiu en domadus

mauns: jus con quel giu per il cuolm, senza sebugniar passaus il flus Thare, è vegnius pauc lunsch ord il marcau Bellovaco en in liug, nua ch'el ha mess siu tgiu sin la tiarra, ed era il best ei lau semess giu con dar à scadin d'entellir, ch'el vogli lau essersattaraus, sco glei era daventau. Bucca mo ord la fossa, sonder per tut quei viadi, ch'il soing tgiern scavazaus aveva faig, vegnieva ei in fried ton merviglius, che tschun tschien pagauns gen muort quei seviulti sin la cardienscha de Jesu Christi. Suenter enzacons ons ei lau stada bagegiada ina bialla Baselgia, enten la qualla fuvèn era transportadas las reliquias dils dus compoings Martirs s. Maximian, è s. Julian. Tras ils merits de quels treis glorius Martirs ha Diaus faig biaras grazias, è miraolas.

R e f l e x i o n .

Ina enzenza, che Diaus charezi ses surviens eis ei; cura ch'el termetta cruschs, travaglias, è persecuziuns, che dal soing evangeli vegnièn nomadas favurs divinas. Mo talas adversitats, sch'ellas deien esser de profit, è merit spiritual, sto in surfierer per la giustia, quei ei, per amur de Diu, e per defender las vertits. Ils laders, morders, è tuts malfatschens een bucca boni per quei, ch'els muort lur fallamens vegnièn tgiernai, e pendi; pon auncalura biar meritar, sche els een bein confirmai con la voluntat de Diu, e con pazienza per amur de Diu, per satisfaziun de lur puccaus, e per schar administrar la giesta giustia accepteschen ils torments della mort. Giri. Villeg.

I L S N O F G I S D E G E N E R .

LA VITA DE SOING JULIAN, È SOINTGIA BASILISSA.

Soing Julianus ei naschius enten Antiochia principal marcau della Siria; ses ge-

nitus fuvèn nobels, richs, è buns catholics, e suenter lur exempel è mussamens

ei era quest lur solét filg Julian da pitschen ensi staus devozius, de tenina de Diu, è secompogniava bugien con buns compoings per emprendre da viver sointgiameing; haveva bein empriu la doctrina christiana, ed autras nizeivlas seolas. Havend el schoig-ons leven il bab, è la mumma, ch'el semaridassi per esser en rheinz prigel da stridar Diu, per mantener si la nobla casa, è per esser il confièrt à ses geniturs en lur vegliadegna. Julian haveva dascusmeing faig vut de castiadat, quel leva el-bucca ramper, ed era bucca-palesar per bucca contristar siu bab, è mumma. El garegia pia temps da püder per siat-gis serecomendar à Diu per saver ton pli bein encanoscher sia clamada. Tuts quels-gis, sco era las noigs ha Julian spendiu con rogar Diu da voler agli star tier, sinaquei ch'el savessi mantener siu purschalladi senza offender bab è mumma. La noig dil davos gi-ei il giuven sedormentaus, è nies segnier ei agli enten sien comparius, è commandau, ch'el duessi obedir à bab, è mumma; pertgei quella figlia, che fussi agli destinada per spusa, vegniessi bugien suondar siu exempel, è semantener purschalla. Sin quei ha nies segnier con siu maun tuccau la fatscha de Julian, è gig: hagies bien cor, Julian, è combatta tafframeing. Julian sesveglia ora fitg consolaus, engrazia alla divina buntad, è consola ses geniturs con gir: jau sun paregiaus da semaridar suenter vies gargiament.

Bein gleiti suenter ei agli per spusa vengnida offerida Basilissa, figlia soletta, niebla richa, bialla, è virtuusa; las nozas fuvèn celebradas con pompa, è legria; solettameing Julianus dad'ora via legers, veva siu cor turmentau per amur dil purschalladi. L'emprima noig essend ils dus spus da parsei en lur combra semessi à far graziaun tier Diu, sche senta Basilissa ve-

gniend in merviglius-fried de rosas, neglas, ed autras emperneivlas flurs, aschi bein ch'ei fussi temps d'unviern; ella damonda siu spus, da nunder vegniessi in tal fried, è tgei quel muntassi? Julian rësponda: mia chara Basilissa, quei fried ei bucca de flurs naturalas, sonder veng da Christo, il qual seo amatur della castiadat dat quei fried per ina caparra della perpetna vita à quels, che viven castiameing senza macular lur corps; nunder jau da part mia per plascher pli bein à Diu füss paregiaus da viver con tei seo in frar con ina sora, sche ti mi desses era lautier tiu consentiment. Basilissa ha grad lau consentiu da unfir si à Diu siu purschalladi suenter gl'exempel de siu spus, giè per haver pli gron merit, ed esser ton-pi statteivla en quella sointgia resoluziun, ha ella tal siu propiest confirmau con far in vut de perpetna castiadat, sco siu spus Julian vidavon haveva faig. Suenter quei sefieren domadus giunplaun, lauden Diaus, è rogen ch'el vegli acceptar, è confirmar lur empermischuns con dar grazia, ch'els possien quellas salvar, è prendeì mira! grad lau sezacuda la combra, è veng emplenida con ina glisch celestiala; enten miez quella clarezia comparen dus chors à compagnias, ina de soings umens, e l'autra de sointgias purschallas; cola umens fuvà Christus, e con las purschallas fuvà Maria Regina dellas purschallas; la compagna dils umens entscheiva à cantar dultschameing: Ti has ventschiu, o Julian! ti has ventschiu! e las purschallas responden: Benedida eis ti, o Basilissa, che has suondau il soing-conseilg de tiu spus. Lura per camond de Christi van tier Julian e Basilissa dus umens-vestig en alf, e tschintai con tschintas d'aur purtond duas crunas sin maun, e schend: stei si vus, che haveis portau la victoria, e ve-

giti esser scrits denter nossà compagnia. Plinavon veng presentaus in cudisch scrits con bustabs d'aur, en quel ha Julian le-
giu, ch'el, e sia spusa per haver sprezzau
ils deleigs dil mund segien scritti denter
il diember dellas purschallas; el auda era
ina vusch, che gi, qualmeing en quel ve-
gnien esser messi era ils misericordei-
dels, ils humiliteivels, e mieivels, che
hagien la vera charezia, segien paziens,
bandunien amigs, parens, e pract dil
mund per amur de Christi, e segien pare-
giai da dar la vita per amur de Diu, sco-
ti, o Juliàn, vens dar tia vita per amur de
Christi. Con quei er la visiun stolidà na-
vendà, ils dus spus aber restai grondameing
consolai de quei, ch'els veven udiu, e viu:

In temp's suenter las nozas een bab, e
mumma ton de Julian, sco de Basilissa-
passei da questa vita conschar davos gron-
das richezias, las quallas la casta leig ha
en gronda part partgiu ora als paupers;
els vegnien era perina da habitar scadin en
ina casa da siu parsei per ton pli bein sa-
ver gidar lur proxim christgiaun. Julian
con ses spirituals discuors, mussamens,
e conseilgs ha traig nautier in diember
gron de giuvens umens, che han dau si il-
mund, bagegiau si claustras, e sesarrau
en quellas; las quallas vegnieven da s. Ju-
lian gubernadas con tala prudienscha, e
creschament dils religios, ch'el sco bab
spiritual en cuort temp's ha giu pli che
diesch milli religios rimnau ensemen en
ina, u l'autra claustra. Semigliontameing
Basilissa ei daventada ina mumma de zun-
bieras figlias, che sco religiosas viveven
sut sia disciplina.

Da quei temp's fuvien ils christgiauns
fitz perseguitai ent' ilg Orient dals Keisers
Diolelian, Maximian, e Maximianus. Ju-
lian, e Basilissa rogaven caudameing Diu
da voler star tier con sia grazia als perse-

quitai christgiauns catholics. Ord ina re-
velaziun ha Basilissa era entelleig, che siu-
mariu havessi d'esser martirisaus, ella
aber con sias spiritualas figlias havessi da
finir sia vita enten la pasch. Sin tala re-
velaziun ha Basilissa admoniu sias figlias
da separegiar tier ina buna mort con viver
particularmeing en buna perinadat, per-
tgei che la castiadat della carn vali pauc
senza la pasch dil cor. Denton che Basi-
lissa instruiva sias religiosas, ei compa-
rida ina petgia de fug, sin la qualla fuvien
scrits quests plaid: Tuttas las purschal-
las, dellas quallas ti eis la Schuelmeistra,
een à mi charás; vegni pia vns, e gudei
il bien paregiau liug. Questa visiun ei
bucca stada mo in siemi; pertgei tuttas
quellas survientas de Diu, che fuvien en-
tuorn milli, een en spazi d'in miez on mor-
tas beadameing con mitschar de quella
orudeivla persecuziun, che pauc suenter
ei levada si enten Antiochia. Il tgiern de
s. Basilissa ha sattarau siu spus s. Julian
con orar bein enzacons gis e noigs sper la
fossa de sia casta consorta.

Per camond dil Keiser Maximin veng
enten Antiochia sco President della Pro-
vinza Marzian in um erudeivel, che ha
sin l'enschiatta dil siu offici faig in decret,
che naging possi ni vender, ni comprar en-
zatgei, u pia ch'el hagi vidavon adorau la
figura d'in cert fauls Diaus, che fuva bucca-
mo schentada en divers logs dil marcau,
e della tiarra; sonder scadin vegnieva sfor-
zaus da tener ina tala figura en casa sia.
Savend Marzian, che Julianus fussi in
christgiaun, e vessi biars giufnals, ha el
faig vegnir quels e voliu, ch'el con ses
discipels adurien il fauls Diaus u Idol, che
per tut fuva exponius; suenter in liug di-
scuors ha Julian respondiu, che ni el, ni
ses compoings vegnien adorar jasters
Diaus. Marzian sin quella risposta veng

rabians, Julianus mess en perschun, è denton dau fmg à quels bageigs, enten ils quals fuvèn ils discipels de Julian, nunder tuta quella sointgia compagna ei en tras il fmg daventada in sacrifici à Diu ton plascheivèl, ahe per in liung temps fuvà lau udida ina celestiała musica, è biars malsaus, che tedlaven tier, daventaven sauns. Sil suenter veng Julianus manaus avèn Marzian, che con bunas, è con malas, con empermischuns, è con smanatschas leva volver el, aber tut adumbatten, perquei veng Julianus gesliaus, è bastunaus crudelvlameing. Enten il bastunar ha in dils Hentgiers schau pigliar in eilg ded'in, survitur dilg President, ch'el ei seglius ord il tgiau. Marzian lai vegnir ses sacerdots per sacrificar als Diaus, sinaquei, ch'els turnentien gl'eilg à siu minister, aber adumbatten, ils demunis sez vegnieven cautras sforzai da gir, co duesen nus, che essen en perpetnas stgiradegnas, compartgir la glisch adin auter? Pudend' ils sacerdots pagauns nuotta effectuar, sche ha s. Julian faig ina oraziun, è lautras faig ira en puorvla pli che tshiun conta figuras dils Idols; lura con far l'enzenna della s. crusch, è elamar en agit il num dil solèt vèr Diu, ka el restituia perfetgiameing bueca mo gl'eilg dil tgerp, sonder era quel dell'olma, ch'il Minister ha cor aulta vusch confessau, qualmeing Christus segi ver Diaus. Giu da quei ei Marzian vegnius vilas, è mazau quei siu survien, l'olma dil qual essend battegiada col batten dil saung, ei en in moment sgolada en parvis.

Il stinau Tiran camonda, che Julianus deigi esser manaus per il marcau entuorn, è mortirans con aviras, è fridas. Aber tgei daventa ei? Marzian veva in solèt filg per num Celsus, in giuvenet, che studegiava; quel con auters ses compoings fuvà jus per mirar tier, co ei passass con

Julian, è veseva denton in diember grom ded'Aungels terglischons, che steven, entuorn il Martir, plidaven con el, metteven era ina crana ded'aur sin il tgiau. Tras quella visian ha il giuven Celsus friu naven da sēs custeivels eudischs, è vestgiadira, euerra vi tier Julian, bitscha ils peis dil soing Martir, è sedeclara da voler esser compoing enten il martiri, sinaquei ch'el pōssi era haver part de sia gloria, che Jesus Christus vèr Diu hagi paregiau. Julianus selegrava giu de quella meravigliusa conversiun, il pievel sesmervigliava, Marzian aber il bab leva vegnir orda sen pudend en nagina uisa trer siu Celsus ord la compagna dil s. Martir, pertgei gl'affon veva embratschau s. Julian, è quels, che leven per forza scarplir in ord gl'auter, vegnieven schirai, è perdeven tutta possa. Domadus vegnien manai en Palaz, Marzian, sco era sia donna Marzionilla, droven tuts pusseivels mittels per volver hr filg, sevilen era fitg sin Julian, ch'el con kunsts dils Striuns havessi surmanau lur affon; mo ton Celsus, sco Julian raschunen tut nuot quei sevilar, rogar, è plirar de Marzian, è Marzionilla; perquei fuvèn domadus messi en ina bassa, è stgira perschun; Diaus ha midau las stgiradegnas en ina smiscrivla clarezia, il tuffien en in ton bien fried, che il vacht de veing schuldaus ha embratschau la cardienscha de Jesu Christi, ed een d'in spirtual nomnaus Antoni vegni battegiain ensembleing con il ginven Celsus. Marzian de quei tut informaus, è zun infurians fa emplanir bagnieras con jeli, è rascha per barschar quels confessurs de Christi. Denton che quels vegnieven manai ora sil plaz, portaven ils pagauns, ora in miert per satarar. S. Julian per confunder ils pagauns, è confortar ils tumentai christgiains ha con far ina cuorta oraziun tier Diu leventau si quei miert, che ha lau publicameing

gig, ch'ìls Diaus d'ìls pagauns segien mo demunis, encopter-comi Christus Jesus segi il ver Diu, al qual el vegli survir, ils auters aber sbittar. Marzian giu da quella miracla ton clara, è veseivla nuotta meinz tschiocs fa metter en jeli, è rascha buglienta tuts quels confessurs de Christi ensemblameing con quel, che fuva leventaus si da mort en vita. Mo quei buglind boing ha faig als ss. Martirs pli bein, che mal, tuts restaven vifs, è sauns.

Turnentai ch'els fuvèn en perschun va Marzionilla tier quels perschuniers con speronza da puder volver siu char filg, aber Celsus con sabias räschuns, è con las oraziuns d'ìls auters compoings ha da Diu urbiu, che la mumma Marzionilla ei seconvertida, è lau en perschun vegnida battegiada havend per Padrin siu agien filg Celsus, che veva aunc mo siat qns. Quei tut dat consolaziun als ss. Martirs, aber in nief torment al Tiran Marzian, che tut rabiaus ha faig scavazar ils veing schuldauls dil vacht, siat auters Cavaliers, che fuvèn vegni per visitar ils soings perschuniers, een vegni barschai vifs, Julianus aber con Celsus, Marzionilla, il spiritual Antoni, è quel, che fuva leventaus si en vita, restaven en perschun pertgirai dal vacht con tut adaig per dar à quels in nief martiri.

Avon che dar autras sentenzias ha Marzian con buns plaids rogau s. Julian, ch'el lessi vegnir enten il custeivel tempel de Jupiter, che hagi la miraglia, è paviment tut curclau con plattas d'aur, per reverir lau lur Diaus sco Protecturs dilg Imperi. S. Julian secontenta dad'ira en quei tempel con paig, che tuts sacerdots pagauns sco perdetgias vegnien era lau. Marzian cartend, che Julianus havessi midau meini, fuva letts, schava clamar ensemen con fortuna

ils sacerdots per far in solém sacrifici. Julian con ses compoings veng liberaus dalle cadeinas, è manaus en quei magnific tempel. Lau ha il soing semess en schamuglias, faig la s. erusch sil frunt, è con viva fidonza rogau nies segnier da voler spazar quei tempel; sin la fin de sia oraziun han ils auters quater soings Martirs respondi: Amen! è grad lau een las figuras d'ìls Idols idas en puorvla è fin, il tempel sez fuva era talmeing ruinaus, che entuorn milli sacerdots pagauns con in grondissim lur pievel restaven mazai sut la ruina dil tempel, è vegnien flomas de fug ord' il fundament de quel. Cau dueva Marzian encanoscher la pussonza da Jesu Christi; aber il tschiec Tiran teneva quei tut per oyras diabolicos, sco fan ils Striuns; ils soings Martirs vegnien puspei manai en perschun; denton ch'els lau ludaven Diaus, entuorn mesa noig comparen quels soings Martirs schuldaus, è Cavaliers con auters soings dil parvis terglischons pli ch' il soleilg, era s. Basilissa con in grondienber de purschallas ei lau sepresentada fagiend ina dulscha musica, è schend tier sin spus Julian ussa ei la fin de tias battaglias nautier, tutta la cuort dil parvis selegra da poder tei, è tes compoings retscheiver si en compagnia sia. Gl'auter gi fuvèn quels Martirs tuts bittai en in fug, il qual ha barschau solettameing las sugas, als soings aber faig naging don; els dueven vegnir scortiai vifs; mo ils Hentgiers daventaven tschiocs; è lur bratscha schirada, cura ch'els leven metter mauns vid ils soings; els vegnien bittai avon ils thiers scarpons, mo quels fan cortesia, è letgien lur peis. O contas morts hail Tiran stoviu far avon ch'el possi ina gada far morir ils soings Martirs! finalmeing per bucca restar pli con vergognia ha Marzian ordinau, che tuts malfatschens perschuniers

duessen ensemblameing con s. Julian, è sia compagnia vegnir scavazai, sco gl'ei era daventau; è quei ha il Tiran faig per dar da crer al pievel, che s. Julian con ses compoings sco malfatschens, è bucca sco Confessurs de Christi fussien mazai, è lur corps restassen senza esser honorai.

Aber tgei po in christgiaun enconter il voler de Diu? Prest-suenter tala scavazada ei vegnius in tiarra trimbèl, che ha ruinau la tiarza part dil marcau, tuttas las figuras dils jasters Diaus fuvèn spazadas dal tun, biars pagauns mazai, è Marzian pauc'gis suenter staus magliaus dals viarms. La noig suenter la scavazada de s. Julian vegnieven ils fideivels spiriuals è seculars per encurrir ensemen ils corps dils soings Martirs, mo quels fuvèn talmeing meschedai denter ils corps dils malfatschens, ch'ei pudeven bucca per sagir enanoscher in ord gl'auter. Aber Diaus s'in l'oraziun dils fideivels ha schau tier, che las olmas dils ss. Martirs een comparidas en figura de nieblas dunschallas, è scadina ha mussau siu tgièrp, sco era il saung, che fuva bucca tschitschaus en dalla tiarra, sonder schelsaus enzemen sc'in paun alf plì che la neif. De quei fuvèn ils fideivels consolai, è sataraven quels ss. corps con honor, è devozion. Con biaras miracles ha Diaus confirmau la sointgiadat de ses surviens; en particular een diesch leprus sin in-gi vegni schubriai compleinameing da lur lepra sper la fossa de s. Julian, che con ses

compoings ha finiu siu martiri de 9. de Gener gl'on 309.

R e l e x i u n.

Che biaras leigs han en lur stand pauca ventira, pauca pasch, è pauca consolaziun, dariva particularmeing da quei, ch'els een tschioccameing semessi en quei stand senza haver conseilg con Diu, con bab è mumma, ù con enqual sabi Confessor: senza haver la vera buna intenziun da semaridar per quella fin, per la qualla la leig ei da Diu schentada en: senza patergiar sin las qualitats, è vertits dellas persunas, sch'in manegi da poder sia vita con tala è tala en pasch è charezia viver: senza considerar sch'in hagi era ils duns è mittels da honoratameing trer via sesez, è ses affons: è senza bein sedisponer tier quei sacrament della leig. Biars striden Diu con grefs puccaus avon che enzinnar en, ei era da tumer, che tals fetschien pauc bunas confessiuns, sonder retschel-vien il sacrament della leig en stand de puccau, è tras quei contonschien bucca las grazias da puder con pazienza surfierer las gravezias, contrasts, è molestias de lur stand. A quels tals po in applicar quei, che David ha gig salm 108. El ha bucca voliu la benedicziun, ed aschia veng quella eesser lunisch navenda ded'el. Sche tuts serecommendassen à Diu con quei quittau, flis, è intenziun, sco ha faig soing Julian, o tgei gron bion havesen bucca da spitgiar ils maridai! Giri. Ribad.

ILS DIESCH GIS DE GENER

LA VITA DE SOING PAUL, CH'EI STAUŠ GL'EMPRIM EREMIT.

Soing Paul aveva quindisch ons da quei fuva in giuven; che garegiava da survi temps, che siu bab è mumma een mors, à Diu, è da studégiar. Vesend aber ch'ilo

christgiauns fussien grevameing persequitai dals Keisers Decius, è Valerianus, sche eis el seretraigs ora en in hof, ch'el con autras grondas richezias haveva artau da ses geniturs, manegioud da saver cau viver con ruaus sointgiameing. Tras dar en aber dil scuviu demuni ha siu quinau, um de sia sora smanatschau da schar saver ils pagatms, che Paul fussi in christgiaun survien de Jesu Christi, sinaquei ch'el vegniessi mazaus, ed el survegniessi lura la rauba tutta. Il bieñ giuven Paul tumeva da vegnir martirisaus, perquei banduna el siu hof, sia casa, è tut quei, ch'el enten la Egipta haveva artau da ses geniturs, è va per gl'emprim sin ina montognia salvadia, da lau navenda eis el jus pli lunsch en per in ruch desiart, nua ch'el finalmeing affla con siu particular legerment ina grotta bein gronda fermada si con crappa, quella aulza el navenda, va en quella spelunca, che per gl'emprim fuva stgira, mond aber vinavon veng el ent' il clar sin in plaz, che fuva en fuorma d'ina cuort senza teig sut tschiel aviert, è en miez ina plonta de palmas, u palmér; che con sia lunga roma è feglia lada fageva umbriva à quei plaz, nascheva era lan ina buna aua. Tal liug ha Paul schau plaseher sco sch'el fuss da Dju qez vegnius mussaus, è sereciva da voler viver, è morir oau senza haver merveglias dil mund, è selegrond d'esser mitschaus dals prigele mundans, è dalla crudeladad dils Tirans. La freida tiarra fuvà siu liug, in crap sia meisa, ils thiers salvadis sia compagnia; sia vivonda fiven ils fritgs de quei palmér, è miez in paun, che vegnieva mintgia gi portaus nautier tras in tgiert; con quei, ed aua tier secontentava il giuven Eremit; è ludava Diaus lau speras.

Suenter enzaconts ons, essend smar-

schida la vestgiadira vid il tgiert, ha el sevestgiu con la feglia dil palmér, enflond aschia en in desiart tut quei, ch'el veva da baseings per mantener sia vita enten il survetsch de Dju. Tgei sointgias ovras, tgei lungas oraziuns è meditaziuns, tgei giginas è mortificaziuns el hagi cau faig, con pauc dormiu, è con sestentau per domegniar las pussonsas dilg uffiern, è gudogniar il parvis, sa solettameing il tschiel, pertgei ch'in affla bucca per scrit; è quei, che fa semervigliar, ei, che quei survient de Dju con manar ina vita ton strengia è mortificada ha podiu viver tschien è tredi schi ons.

Da quei temps fuva s. Antoni Avat era el desiart, aber bein lunsch navend da s. Paul, ch'in saveva bucca da gl'auter. S. Antoni veilga schon de navonta ons veng ina gada inuentaues da endrischer suenter, sche per quels gronds desiarts entuorn fussi aunc enquat auter Eremit, che manassi ina verameing sointgia vita. Sin quei veng ei agli la noig revelau, ch'ei seigi aunc in auter Eremit pli soings, ch'el enten il desiart, quel duessi el encurrir suenter, e visitar. S. Antoni ha coir l'alva dil gi priu siu fist, se mess sin viadi per ira en in liug, ch'el saveva sez bucca nua quel fussi. Entuorn miez gi entaupa el in monster, che pareva miez um e miez cavail, nomnaus dals Poëts: Hippocentaurus; il soing Avat fa l'enzenna della s. crusch, e damonda quei monster, nua seigi in gron survien de Dju, ch'el savessi visitar quel? il monster marmognia enzatgei con la bocca, con in maun aber muossa la dretgia via e sui navenda. Il soing va vinavon, veng tier ina val care pussa, e vesa in auter monster semiglions ad in ping um, che veva in nas crutseh, dus corns sil front, e peis d'aura; tal thier vegnieva dals pagauns adoraus per in Dju,

nunder s. Antoni ha bargiu, che la Paganiglia fussi ton tschiocca. Aunc dus gis continuescha el siu viadi senza saver nua el massi. Il tierz gi entuorn levar dil soleilg vesa el da lunsch giu dim in cuolm mond in luf, el vatier quei cuolm, affla lau ina spelunca gronda, è stgira, per merveglias va el plaun siu en quella, è teidla con adaig, sch'el pudesi udir enzatgei; finalmeing vesa el empau de clarezia, lura va el pli spertameing vinavon; scarpitscha aber jen in crap, è fa-lautrasina canera, che s. Paul haudiu, è fermau ladinameing gl'esch, che nagin possessi vegnier tier el Soing. Antoni se fiera giu avont la porta entochen sil miez gi, rogond cauldameing da schar vegnir en, schend ch' el lessi phubgien morir lau, che ira navenda senza haver viu quel, ch'el con tonta fadigia, è desideri havessi encurriu. Muort il gig rogar, bargir, è spluntar dil soing Avat ha s. Paul finalmeing aviertsi, seglius entuorn coliez, bitschau in gl'auter, è se salidau scadin con dar il propri num in gl'auter aschi bein, chels veven mai saviu in da gl'auter. Domadus lauden Diu, engrazien per la favur adels concedida, è s. Paul gi lura tier siu char Gast Antoni: miri ussa sin quel, che ti contontastenta has encurriu; miri co la nembra marscha ei surtratgia con veglia rubegliada pial! co ils caveilgs een grischs, è gl'um ha prest da morir! miri quei, che ti poss mirar, è raquinti lau speras empau, co ei passi sil mund? è co la gliaut vivi? S. Antoni ha dal tut dau in amandla informaziun, è lau suenter era domandau pertgei s. Paul fussi vegnius en quei desiart? conts ons el fussi cau! con veilgs el segi! en tgei maniera el fussi vivius! da quei ha s. Paul semglientameing dau informaziun davart ses

TOM. I.

ons, ses perdavons, siasora, siu Quinay è ch'el fussi vegnius en quei desiart per fugirils prigels dil mund, è mitschar dalla crudeivladat dils Tirans Keisers Decius, è Valerianus. Denton ch'els dus Soings Eremitas raschunaven ensemen ven in tgief metta avont els in paun, è sgola navenda lura gi s. Paul: Diaus segi benedius, che ha termess a nus il gientar! Sapies miu char frar, che jau per spazi de sissonta è pli ons lagi mintgia gi da quei tgief retschiert miez in paun, ussa aber sin tia vegnida ha nies segnier dubliu la vivonda con termetter in paun entir. O bein in bien signiur ei Diats! Els prenden lura il paun, van tier la fantauna, sesen-giu, maglien, beiben, è gauden quella gastaria con legerment, è special engraziament lau speras.

Treis gis ei soing Antoni stau con s. Paul con manar discuors spirituals, è far caudas oraziuns mond il tierz gi enconter sera, gi s. Paul tier s. Antoni: Jau sai schon d'enzaconts, gis ennau, che ti, miu char frar, segies habitonts en quests desiarts, è che Diaus vegli dar tei ami per Compoing; mo havend jau prest da bandunar quest tgief, ed ira tier miu divin spindrader, seche has ti per voler de Diu da sattarar miu tgief, è zuppar la tiarra sut tiarra. Soing Antoni suspira sin quellas novas, è roga da prender era el per compoing en Parvis; mo s. Paul responde: ti stos bunca voler quei, che Diaus vult bucca; gl'ei nizeivel per tes Religius, che ti vivies aunc pli gig, è con tui exempel entruidies quels aunc plinavont enten la perfectiun dellas virtuts; denton rog jau tei da voler ira bein gleiti en tia claustra per quei manti, che gl'Uvesc Athanasius ha dau à ti, en quel metta è sattiara il miu tgief. Soing Antoni vesend, che

P.

s. Paul havessi il spirt de Diu, è savessi dar novas de causas zupadas, ha bucca astgiau tshiuncar giu quella damonda, sonder bassau il tgiau, bitschau manus, è peis, è con las larmas giu per vista jus enconter sia claustra; lau tut staunchels è fleivels arrivau ch'el fuva, è domandaus da ses Religius, nua el fussi staus ton gig, ha el respondiù: vè à mi puccont! jau hai mo il num de Religius, jau hai viu Elias, hai viu gion Battista ent' il desiart, jau hai viu Paul en Parvis! altra risposta leva el bucca dar per quella frida, sonder prendeva il manti ord sia cella pitgiond il pez, è senza schigiar vivonda mava el puspei en claustra encunter il desiart de s. Paul. Gl'auter gi suenter treis uras de viadi vesa el in' olma zun terglischonta, che sgolava à tshiel compogniada dals Aungels, Profets, è Apostels; el encunoscha che quella fussi l'olma de s. Paul, sefiera giu sin la fatscha, è bragia pitrameing, schend: O Paul, char frar, pertgei bandunas timei, è vas navenda senza dar à mi silmeins il pietigot! jau hai tai ton tard enconoschiu, è schon ussa aschi prest puspei pers! oi me pauper bandunau! con tal trist plirar leva el si, è va sco da sgolar tier la spelunca de s. Paul, affla lau il tgierp en schanuglias col tgiau è mauns enconter tshiel sco sch'el fagiess oraziun. S. Antoni semetta d'in maun manegiond, ch'el fussi aunc viss, mo nun pudend ver, ch'el tergiessi flad, va el vi tier, bitscha biaras gadas quella s. fatscha, bognia, è lava quella con sias larmas, metta il manti, ch'el veva portau, entuorn quei s. tgierp, ura salms, è himnis suenter l'isonza della s. Baselia, è mira da sattarar quei soing scazi; el veva aber nagins instruments per cavar la fossa, è saveva bucca tgei mittel prender per dar ina honoreivla se-

pultura à s. Paul. Aber prendeit mira! denton che s. Antoni steva lau tut combrius, cuorren nau tier dus Liuns, ils quals van tier il tgierp miert, sebasen giu avont ils peis, fan cortesia con lur cuas, è datten in misereivel uorl, sco sch'els plirassen giu dala mort de s. Paul. Gl' Avats. Antoni fuva tumentaus, mo quels thiers havend con lur ceremonias reveriu il s. tgierp, caven els grad lau con lur brauncas ina comodeivla fossa; lura van els tier s. Antoni, bassen lur tgiaus, letgien ses peis, è statten lau sco sch'els per lur pagaglia garegiassen ina benedicziun. De quei ha il s. Avat se-corschiu, ludau Diaus, è gig: O Segnier senza tia voluntat croda bucca infelg giu d'in pumer, è bucca in utschi ord il luft sin tiarra, dai à quels Liuns tut quei, chei adels convenient, è fagiend sur els l'enzenza della s. crusch, ha tel comandau da turnar en lur desiart, sco els han era obediù promptameing.

Soing Antoni ha lura lugau, è satta-rau il tgierp de soing Paul en quella fossa, è turnaus en sia Claustra prendend con el tutta la ricchezza, che s. Paul veva schau sin quest mund, nomnadameing la rassa fatgia con fegliade palma, quella rassa teneva s. Antoni per in grond-scazi, è tergieva en quella sin las pli grondas fiastas de gl'on, sco da Paschas, è Tschincheismas. Soing Paul veilgs de tshien è tredisch ons ei morts ils 10. de Gener gl'on 343. Siu tgierp ven ussa veneraus à Veniescha enten la Baselia de soing Julianus Martir.

R e f l e x i u n.

Ventireivels ei quei Christgiaun, che teidla la divina vusch, è seretrai ord la canera dil mund per guder la dulscha contentienscha, che Diaus compartgiescha

à quels, che per amur sia bandunen la rucida della gliaut. S. Paul veilgs de 22. ons volva il dies al mund, è malvestgius, pau-prameing spisgiaus, miserablameing loschhaus viva pli che navonta onsen desarts senza nagina humana conversaziun, é fuva denton sagirameing pli consolaus che Princis è Reigs en lur pallazs bein vestgi, bein spisgiai, bein loschai, è scheatillameing compogniai; pertgei el gudeva

quella spirituala contentienschas, che ei in schaig della celestia dultschezia; per quei scheva s. Hieronimus, chel lessi pli bugien prender la rassa de soing Paul con ses merits, che la purpura dils Reigs con lur Reginavels. Ina soletta ura spendida bein en ina combra da siu parsei dat pli consolaziun, che biars gis consumai en divertiments mundans. Ribad. Croiset.

ILS INDISCH GIS DE GENER

LA VITA DESOING TEODOSI AVAT, EREMIT CONFESSUR



Soing Theodosi naschiu en Cappadocia deva schon en pitschens ons enzennas claras, ch'el fussi da Diu legius ora per fideivel Minister de sia divina gloria. Essend el bucca gig jus à scola, entschavava el schon à se mussar perderts, el perdegava als ses compoings de scola, declarava al pievel la s. scartira, è mussava co tuts duessen viver virtuosameing. Gl'émprimviadi, ch'el ha voliu farnavenda da casa sia, ei staus enconter Jerusalem per visitar ils soings logs sanctificai con la preschienschas, è passiu de Christi. Con la caschun de quei viadi ven el enten Antiochia tier la petgia de soing Simeon Stilta, che fuva aunc vifs. Aschi gleiti che Theodosi ei vegnius lau, ha s. Simeon gig; segies bein vegnius o Teodosi, um de Diu! lura va el sin la petgia avont ils peis de s. Simeon, che ha dau bials conseilgs è mussaments per vegnir perfeigs, era profetisau tut quei, che col temps dueva succeder con Teodosi, dau à quella s. benedicziun; è schau ira vinavont à Jerusalem.

Havend Teodosi visitau devoziusameing ils Sanctuaris della tiarra sointgia. eis el jus tier in soing um nomnaus Lon-

ginus, che viveva enten ina certa hitta d'ina tuorr, nomnada la tuor de David, cau ei Teodosi sco Discipel vegnius bein instrujus da Longinus, che sco Bab spiritual mussava tut quei, chepudeva survir tier ina perfetgia vita. Suenten in temps ha el voliu ira tier ina Baselgia de Nossa Donna, è survir lau per voler d'ina certa devoziusa Dama, che veva bagegiau si tala Baselgia, Aber muort il pievel, che concurreva lau tier per reverir quei grond survient de Diu, eisel da lau navenda passaus sin in cuolm en ina spelunca con manar ina vita zun strengia, giginava rigorusameing, dormiva pauc, orava gig, spondeva biaras larmas, è mortificava scharfameing sias passiuins. Sia vivonda ordinaria fuvon fritgs depalmers, ù jarvas; ragischs salvadias, ner gloing. Perspazi detrenta ons ha el bucca schigiau ina buccada paun, biar meinz magliau spisacuschinada. Ina ton exemplara vita ha traig nau tier enzaconts auters Monichs per compoings, è suondaders; per quels metter sin la via tier il Parvis, è far terladir il mund, ha el per in fundament della vita religiosa mess avon la memoria della mort; per tala fin fa el

plinar tier ina fossa ù Levial, sinàquei che vesend mintgia gi quel scadin seregor-
dassi della mort per à temps serestiar tier
ina buna mort. Quels buns Religius sut la
disciplina de s. Theodosi fuvèn à Diu ton
chars: che la divina Providenza mante-
neva quels bucca senza miraculusas or-
dinaziuns; bucca mo il cor dils richs fi-
deivels vegnieva muentaus dà far abundon-
tas almosnas à quels survients de Diu,
che per amur de Christi fuvèn daventai
paupers, sonder Diaus sforzava bunameing
denter en da dar enzatgei à quels, sco
conferma quest faig merviglius cau su-
enter. Gl' Avat s. Teodosi fuvà engonds
munglaments per il viver, leva auncalura
bucca gir-à ses Benefactors per tema,
ch'ina tala insinuaziun de pauca fidonza
en Diu, il qual sa bein, tgei nus vein
baseings, è banduna era bucca quels, che
sefiden de sia buntadeivla Providenza,
sco el cau ha mussau, è prendeit mira!
in um veva cargau in Cavailg con vivon-
da per partgir ora als paupers senza schar
vegnir tier entzatgei à s. Teodosi, veg-
niend tal cavailg sper gl' Ercmitasch de
s. Teodosi, sefermava el, è pudeva con
maginas fridas esser catschaus pli lunsch,
il Patrun enptova schil cavailg lessi ira
pli tier la casa de s. Teodosi, è vesa,
chil thier va spertameing laur, munder el
ha capiu, che Diaus vegli absolutameing,
che tafa almosna fussi dada à gl' Avat s.
Teodosi, sco glei era daventau; è mu-
ort quest, è auters faigs merviglius se
multiplicava il diember dils Monichstal-
meing, ch'els pudeven bucca haver plaz-
avunda en quella spelunca, che Teodosi
haveva giu priu per sia habitaziun. So-
ing Teodosi fus bugien adina staus en quei
siu ruaus, mo per voler bucca mo de
es compoings, sonder de Diu, che con

ina miracla veva dau d'entellir da far
bageiar ina Claustra, ha il s. Avat quella
faig bagagiar si en grondezia tala, che
fuva sufficienta buccamo per ils Monichs,
sonder per dar albiert comodeivel als Pel-
legrins, è als malsaus, als quals il s.
Avat surviva si con gronda charezia, pre-
vedeva per tuts basseings, lavava è bit-
schava las plagas, è schava moncar nagi-
na causa aschi bein, che la claustra vessi
nagina's entradas, sonder fussi mantenida
con spiras almosnas. Diaus ha era adina
provediu per tuts basseings, con tut che
mo en in gi stueven esser paregladas
tschien meisas per spisgientar quels tuts,
che vegnieven nau tier.

Da gliez temps vegnieva enten la tiarra
in gron famaz, che Richs è paupers ma-
ven tier la claustra de soing Teodosi per
bucca morir dalla fom. Il diember dils
gasts fuvà ton da gi en gi carschius, ch'ils
Dispensatur leven sarar las portas della
claustra, manegiond, ch'ei fussi nun puz-
seivel da puder sustentar in pievel ton
grond; mo il s. Avat ha voliu, che las
portas restien aviartas per in é scadin,
rich è pauper; Diaus ha era benediù la
pietat, è charezia de s. Teodosi ton ve-
seivlameing, che tuts basegnius han po-
diu dustar la fom senza ch'ei moncassi
ni paun sin la pauera, ni frina ent'ls
belgs, ni autras provisius enten ils cu-
machs. Tras quests, ed auters faigs mer-
viglius terglischava la sointgiadat de Teo-
dosi lunsch entuorn per il mund, cre-
scheva era senza diember il diember de
ses Religius, è filgs spirituals, ils quals
el sco buna Muma parturiva; sco bien
Schuolmeister entruidava, sco bien pa-
stur pertgirava, è sco bien Bab governa-
va per l'olma, è per il tgiern; el fuvà
mieivels con tuts, è saveva con talapru-

diensch astat avont alla quantitat gronda de ses Religius, che tuts vivevenen perfetgia pasch, é concordia sco sch'els fussen mo in cor, è mo in olma; el fuva tumius, è charezaus; dovrava discreziun con scadin, sin quei che ni ils ferms restasen ozios, ni ils fleivels surcargai.

Da quei temps fuva Keiser Anastasius gl'emprim de quei num, che favoriva als heretics Eutichianers, é leva, che tuts Uvescs è Prelats tenesgen sia partida. Savend el, che Teodosi gl' Avat fussi denter las steillas, ha el sespruau da stgirar quei soleilg, è trer sin la partida dils Kezers Eutichianers con daners è presents, ils quals savens rumpen la crapa, è storschen gl'itschal; termetta pia Anastasius tier à Teodosi ina summa gronda en aur con rogar da partgir ora quei als paupers, per ils quals soletameing, è bucca per sesez, Teodosius haveva l'isonza da retscheiver daners. Il s. Avat ha prest enconoschiu la schliatta mira dil Keiser, auncalura per bucca esser de don als paupers, ha el acceptau ils daners, partgiu ora quels als basegnius, è lau suenter engraziau al Keiser con dar d'entellir, che ni el, ni ses Religius possien ni con daners, ni con smamatschas ù tormentis vegnir muentai da bandunar la doctrina, che la catholica Baselgia hagi mussau, è muossi, è cura ch' il Keiser sin tala risposta smanischava tut mal à quels, che lessen bucca tener cols Eutichianers sche ha Teodosi bucca mo confortau ses Religius da voler tafframeing uregiar per defender la s. cardiescha catholica, sander ei aunc jus en auters marcaus è scomunicau ils Heretics, consolau ils fideivels, gidau si quels, che per tema fuvon curdai, è manteniuguels, che fuvon

en prigel da curdar. Il Keiser de quei informaus ha bandischau ord la tiarra il s. Avat; tala malgiesta sentenza ha il soing bugient acceptau per amur de Diu; mo denton ch'el exequiva il decret dil Keiser, ei quel dal tün anetgiameing veginus mazaus, è s. Teodosi ei turnaus en sia claustra victorius.

Con auters merviglius faigs ha Diatus declarau la sointgiadat de quest siu survient. Ina Donna, che veva il mal dil Krebs vid il sein, ha el medagau con metter siu scapulier sin la plaga. In solét garnitsch de salin ha el per miez dell' oraziun multiplicau, è con salin empleniu ina entira truasch. Ina Donna haveva parturiu biars affons, aber tuts morts, mo con serecomendar à s. Teodosi, è dar quei num à gl' affon, chella veva aunc da parturir, ha ella quel, è aunc auters affons parturiu ventireivlameing vifs tuts. S. Teodosi ha ils salips, che ruinaven ils fritgs dil feld, scatschau per la spinatscha entuorn. Aunc autras biaras è mervigliusas caussas fussen da raquintar da quei grond Avat s. Teodosi, il qual sco bialla flur floriva adina ton gl' unviern sco la stat, ton en temps de travaglias, sco de pasch è ruaus, è deva à tut il mund in merviglius fried de tuttas sorts vertits; è con tut ch'el mieivels cols auters, fussi adina staus streings con sesez, ei sel auncalura vivius sin quest mund tschien è tschuonc ons finalmeing visitaus d'ina liunga, è ruocha malsogna, ha el quella con mervigliusa pazienza surfrii, dau buns mussaments à ses Religius, retschiert ils ss. sacraments, è gl' on 529. ils 11. de Gener, en preschienscha de treis Uvescs rendiu al Scafider sia olma beadameing con general plirar bucca mo de ses Religius, son-

der della entira tiarra. Il Patriarcha de Gierusalem con auters Uvescs, è segniurs Spirituals é seculars compagniaus ei vegnius à far la sepultura de quei s. Avat, il tgierp dil qualei staus sattaraus enten la spelunca, ch'el avon bagegiar la Claustra haveva giu habitau, en tala spelunca yenei cartiu, eh' ils treis ss. Reigs segien stai sur noig enten il turnar en lur Patria.

R e f l e x i o n .

Soing Teodosi scheva savens a ses Rehgius, edauters fideivels, ch'il Parvis, la gloria perpetna vegniessi dada per pagaglia solettameiug à quels luvrrers, che

luvrassen per suenter con far bunas ovras, orar, giginar, è semortificar. Nustuts desiderein da vegnir en Parvis, aber tgei luvrrers essen nus? ils gis, ils meins, ils ons passen via con survir al mund con mirar sin gl'enteress temporal, con dormir, beiber, magliar, giugar, marcadar, è far pauc zun per il Parvis. Con viver aschia tgei gloria ù pagaglia savein nus da Diu pretender? Ils survients, che spenden malnizeivlameing lur dun, è talents, han d'esser bittai en perptinas stgiradegnas, Tumeien po quella, è fagieien penetienza denton, che nus vein aunc temps, é grazia, Ribad. Croiset.

ILS DODISCHGIS DE GENER.

LA VITA DE SOING ARCADII MARTIR.

Soing Arcadius in niebel, è fervent catholic dil marcau de Cesarea en Africa, vesend co ils Christgiauns vegniessen dals Pagauns sforzai tier ils sacrificis dils jasters Diaus, per bucca sfuer quels venerar, eis el jús ord il marcan en in hof della campagna con lau orar, se mortificar, è serecommendar à Diu per grazia da puder star adina sin la vera cardienscha. Ils Pagauns fagieven vinavon lur sacrificis, è secorschend, che Arcadius schiglioc bein enconoschiuss fussi bucca presents han els faig ira enzaconts schuldaus en casa per manar Arcadius tier l'unfrenda. Ils sbiers afflen bucca quel, ch'els encuriven, bein aber in siu parens, il qual ù bucca volend, ù bucca savend gir, nua Arcadius fussi, ei vegnius manaus ayont il Guvernatur, è per camond de quel mess en perschun aschi gig, ch'el ofineschi bucca nua Arcadius segi.

Cura Arcadius ha enderschiu quei, va el sez tier il Derschader, è gi-sche ti has mess en fermonza in miu parens per caschun mia, sche liberescha gl'innocent, pertgei jau sun ussa cau, à vi responder per mei. Il Derschader gi: Jau vi perdunar à ti ch'ei fugius, sche ti sacrificheschas als Diaus. Arcadius responsa tafframeing, ch'el ni per amur de conservar sia vita, ni per temma dils torments vegni adorar fauls Diaus. Sin quei ven il Derschader vilau; è pertratgia tgei torments dar per far curdar giu della cristiana cardienscha il niebel Arcadius; ils ordinaris torments; cols quals ils Christgiauns vegnieven tormentai, pareven agli memia fleivels; perquei pertratgia el ora, dat questa sentenza: Vus Ministers du-eies quest rebel um stinau tagliar en toes, nember per nember, ch'el daventi sc'in blicc, è la nembra taglida naven frit avant.

ilgs eilgs, sinaquei ch'el vesi siu miserabel stand; taglei gl'emprimgiu la detta ils mauns, suenter ils mauns la bratscha, giugadira per giugadira rudien las spatlas navenda. Lura fugiei era il semiglion eols peis, combas, è queissas. Tala stagliada fagiei senza prescha, sinaquei ch'el vivi pli gig, senti pli grondas dolurs, è serencanoschi da haver falliu con sbittar ils Diaus della patria, è survir ad in Diu non enconoschiu. Bein ina crudeivla sentenzia-fuva quella.

Arcadius haveva zwar il spirt paregiaus tier tuts torments, auncalura udind la sentenzia sur el dada, sche tremblava sia carn, e vegnieva fleivla. El ven manaus ora sil plaz, in grond pievel cuorra lau tier per mirar quella stermentusa tirania il Martir de Christi semetta en schanuglias, aulza ses eilgs pleins larmas, e mauns tremblants enconter tschiel, metta sin cor, e fidonza vid Diu, e retscheiva resolutameing quella morderia. Ils Hentgiers rabiai metten giu el sin in baunc sco il Mezger fiera giu in biestg per quel tagliar en tocs, l'entschiatta ven fatgia vid il maun dreig contagiar navenda la detta, lur il maun, lura il bratsch, lura dal combel navenda entocchen en tier la spatla; il semiglion d'entava ei col bratsch seniester, e con las combas. Scadin po sez patertgiar tgei scarschentidas dolurs pativi il s. Martir giu da quella mezgeria, tagliadas; e scarpadas de tonta nembra, e ossa grossa ord lur giugadiras ord lur gnarfs; terschollas, è scadiollas! sin mintgia tailg è scarpada sarrava s. Arcadius ses dens, alzava ses plironts eilgs en gl' ault, è clamava Diaus en agit dacormeing; bucca mo ils Christgianus, sonder era ils biars Pagauns lau presents seschnuiven giu da quella morderia, cludeven ils eilgs,

spondeven larmas, è sesmervegliaven, co Arcadius fussi ferm sin la cardienscha, pazients enten ils torments, è prompts d'endrar per amur de Diu.

Suenter che la nembra tutta, sco il Tiran veva commandau, ei stada tagliada navenda in ord gl'auter, è zwar plaunameing con ruassar ina urialla suenter mintgia tailg, vegnieva in nember suenter gl'auter frius avont ils eilgs dil soing Martir con beffias e gommias domandond, schel lessi bucca gleiti serehder alla voluntat dil Derschader? Mo il soing Martir respondeva bucc in plaid, sonder mirava sin sia nembra, è scheva con ina vusch mesa morta tier quella: o beada nembra, che haveits meritau da survir à Diu! jau hai vus mai teniu aschi car, sco jau ussa vus teing per esser tagliada navenda da mei! glei raschumeivel che nus sejen per in temps separai in da gl'auter, sinaquei che nus con ton pli gronda gloria pufdeien puspei ina gada vegnir ensemen. Vus esses vera nembra de Jesu Christi, che ven dar à vus ina gloriosa Levada. El mira era sin ils Pagauns laudentuorn, è gi: o vus umens, è femnas! lejes po encanoscher, che vera segì la cardienscha de Jesu Christi! bandunei vos fauls Diaus, è tenei per ver Diu quel dil Christgiauns, che dat tonta forza à ses survients! il morir per quel ei viver; gl'endrar per quel ei deleig: muort in cuort martiri, che jau hai surfrù, vom jau ussa tier quel, che dat à mi in perpeten legerment. Con far ina semiglionta exhortaziun moriva s. Arcadius d'ina dulscha mort, e sia olma tut treglischonta sgolava enconter tschiel. Ils Christgiauns han rimnau ensemen la nembra, e quella ensemblameing sattarau con il soing tgiarp. Daventaven era biaras miracles sper la fossa, e lau tras ore-

scheva fitg la veneraziun de soing Arcadi, che ha endirau siu martiri entuorn gl'on260:

R e f l e x i o n .

La pazienza, e statteivladat de s. Arcadi enten surfierer ils stermentus torments fan clarameing encanoscher, che la vera viva cardienscha possi adina portar la victoria; nunder in po con fundament gir, che tala cardienscha maunchi tier quel, che lamenten bucca mo' enten

las malsognias, cruschs, e travaglias, sonder pon verti nuot, il mender plaid de unvert à avira, la pitschna mordida d'in pilisch po schon far seglir la gritta, e perder la victoria della pazienza. Saveien aber che la pazienza enten ils contrasts de quest mund segi la scala per ira en tschiel, e las cruschs portadas per amur de Diu een la via reala per arri-var tier il beauvruus. Villeg. à Cochem.

ILS TREDISCH GILS DE GENER.

LA VILA DE SOING HILARI UVESC, È CONFESSUR.

Soing Hilari ei staus ina dellas empri-mas glischs, che con doctrina, sabien-scha scartiras, taffradat, e sointgiadat de vita ha illuminan la s. catholica Basel-gia, fuva naschius en Guinea à Guasco-na Provinza de Fronscha, da Geniturs nobels, e rieh, aber pagauns, che han auncalura con tut adaig traig si quest lur filg, e quel applicau vid ils studis, nua-chel con sia gronda capacitat ha fitg bein se profitau, e daventaus in plident Oratur, e sabi filosof. Carschius ch'el era, eis el semeridaus, e schendrau ina figlia nom-nada Abra; enten la leig viveva el zun honestameing con tut ch'el fussi in pa-gaun. Siu ault spirt se contentava bucca da legier mo cudischs dils Pagauns, sco quels della Retorica, e filosofia, sonder leva era saver tgei studis, e mussaments ils Christgiauns catholics vessen; perquei le-giva el la s: scartira, e auters cudischs catholics con adaig, e senza passiu, vi-vend lau speras exemplarameing suenter la lescha della natira, nunder Diaus ha dau agli tonta glisch, e grazia, ch'el ha enconoschiu la tschioccadat dils Pagauns, la verdat della catholica cardienscha, quella embratschau, vegnius battegiaus, e lau-davia restaus adina in fideivel survient

de Jesu Christi, e zivar ton virtuos, per-derts, e stimaus lunsch entuorn, ch'il marcau de Poitiers tras inspiraziun di-vina ha perinameing tscherniu ora el per Uvesc. Sin quei ei sia donna ida en Clau-stra, Hilarius aber vegnius benedius spi-ritual, e consecraus per Uvesc de Poitiers la quallà dignitat el ha acceptau, e con gronda satisfactiun de tuts fideivels, e mer-viglius profit dellas olmas biars ons sco vigilond Pastur-terglischau.

Da quei temps vegnieva la naf della s. Baselgia tras las heresias dils Arianers fitg sbattida, e bunameing nagentada; biars Uvescs catholics bullacaven, biars astgi-ayen bucca sedefender, gie biars fuvèn schon curdai giu dalla vera cardienscha e con lur morsas ensenblameing infetai con il tisi dils Arianers, ils quals con as-sistenza bucca mo dellas Pussonzas infer-nalas, sonder era dil Keiser Constans im Arianer han lur tussegadas heresias giu rasau ora bunameing pertut il mund.

Snueivlas vellas de travaglias, e mise-rias vegnieven sut ils fideivels senza na-gina differenza far denter il grond e pintg secular e spiritual, nuorsa e pastur. Las Donauns vegnieven dishonoradas, las Purschallas spurschalladas, las Claustras

ruinadas, ils spirituals scatschai è pitgiai, ils Pers bandischai, é las perschuns emplenidas com catholies, dils quals ina part maven travagliai, gi è noig per cuolms, vals, è desiarts entuorn, secasond en taunas, è grottas con ils thiers salvadis, è stuend lau part pert la fom, part per la niuadat mez morts finir lur vita. Soing Basili gi, ch'ls Arianers hagian leventau si ina tala persecuziun, ch'el hagi manegiau, ch'il temps dilg Antichrist segi nau tier; è s. Hieronimus scriva, che prendend ora s. Athanasius, è s. Paulinus segi tutta lapart dilg Orient stada infetada con la heresia ariana.

Enten in temps de ton stempradas auras ha Diaus per in taffer capitani, è denfsur della s. Baselia mess naunavont in s. Hilari; quel ha il tschiel armau con siu spirt, è sabienscha per confiart dils persecutai catholics, per in frein è temma dils heretics, per ina fortezia enconter la pussonza dils Keisers, Reigs, é Princis heretics, è per far encanoscher tut il mund, ch'eisegi bucca fermezia enconter Diu, bucca forza enconter la verdat, è che tuttas heresias eon agit dilg entir uffiern possien mai surventscher ni nagentar la naf della catholica romana Baselia. L'emprima caussapia, ch'è s. Hilari ha faig enconter ils heretics, ei stada ina cuorta declaraziun scritta sco in compendi de tut quei, che mintgia ver fideivel havessi da crer, specialmeing ha el con fermas provas empruau è mussau enconter ils Arianers, ch'il Vierf divin perpeten, il soing Filg segi adual al soing Pader enten gl'esser, à natira divina. Quei cudisch vessen ils heretics bugien zuppau via, è bucca schau vegnir alla glisch, sinaquei ch'il cumin pievel enconoschessi bucca lur errurs, ed enganaments; els han era giu ina tala gritta enconter s. Hilari, è ton dau en al Keiser Constanzius, ch'el ha bandischau il soing Uvesc ord sia tiarra en Frigia ina Provinza dell' Asia enten gl' Orient con s. Hilari fuvien

tom. 1.

era bandischai soing Dionisi Uvesc de Milaun, è soing Eusebi Uvesc de Vercell.

Soing Hilari per amur de Christi ei con legerment jus en siu exili, è staus lau quater ons buccalaschents, sonder luvrau è scrit dodisch codischs davart il mistiri della santissima Trinitat. Suenter quei eis el pervoler de Diu enconter la voluntat dil Keiser vegnius elamaus tier in conseilg eelebraus à Seleucia enten l'Asia. Sin quei viadi enten ina Baselia ei vegnida tier s. Hilari ina femna pagauna, confessau, ch'el fussi in survient de Diu, è voliu esser battegiada. Soing Hilari ha quella instruiu, è battegiu ensemblemeing con siu Bab, è sia casada, che ha voliu suondar gl'exempel de quella femna nomnada Florenzia, la qualla ha bandunau sia Patria, è Parens; è ida en Fromscha tier s. Hilari sia spiritual Bab. Cura Hilarius fuva arrivau tier il conseilg, ha el dau ina informaziun de sia vita, sia cardienscha, è sia doctrina torr sabiameing, ch'ls heretics fuvien zun malcontents de sia vegnida, scrizziaven ils dens, é vessen bugient scurvenau el con aviras, è mals plaids mo il soing Prelat ha con sia auctoritat, è sabienscha promoviu, che en quei conseilg èn stadas ordinadas, è concludidas biarascassas nizeivlas per defender è mantener la s. cardienscha. Soing Hilari ei era staus denter quels, che han las conclusiuns dil conseilg portau à Constantinopel per presentar al Keiser, sinaquei ch'ls Arianers sappien bucca sin via midar à sfalzegiar en qual caussa, sco han la moda da far ils heretics con ils texts della scartira cura quels fussen bucca en lur favur. Con lubienscha dil Keiser ha s. Hilari voliu dispittar cols Arianers, mo Ursacius è Valens dus Uvescs, è caus principleis de quels heretics tuneven da bucca pudet star enconter allas raschuns de s. Hilari, per quei han els per bucca restar confundi consegiu al Keiser da turnentar soing Hilari en

q.

sia tiarra tier siu uvescovat, sco glei era daventau.

Il soing Prelat semetta sin viadi enconter Fronscha, aber tut plirons per quei, ch'el vessi bucca podiu esser martirisaus per defensiun della catholica cardienscha. A Roma ha el enflau s. Martin, che fuva aunc in secular, quèl ha faig agli compagnia entocchen en Fronscha, è finalmeing tras ils buns conseilgs, é soing exempel dilg Uvesc Hilari eis. Martin daventaus Uvesc de Turon in spiegel desointgiadat, è particulara miracla dil mund. Sin quei ei s, Hilari schabegiaus enten l'Insla Gallinaria, che muort la quantitat dils tiers tussegai pudeva bucca vegnir habitada dalla gliaut, mo aschi bauld ch'il s. Uvesc ei passaus en quell' Insla, sche een las starps, ruoses, vyperas se retratgias en lur taunas, il soing fetgia in fist enten la tiarra con il oamond, che tals thiers deien bucca vargar quei tiarm, il qual ei era daventau.

Nagin po crer con tgei legerment de tuts catholics s. Hilari segi vegnius retscharts en Fronscha sco in Capitani victorius, che turnava ord la battaglia de Christi; selegraven las nuorsas da haver survegniu lur Pastur, la Baselgia de Poitier per siu Uvesc, ils orfens per lur Bab, las viauas per lur agit, ils paupers per lur ugau ils spirituals per lur spiegel, ils ignorants per lur mussader, è tuts seconsolaven da haver enflau puspei quel, che censia doctrina, exemplar vita, è generusadat: pudeva domogniar la nuschadat dils heretics Arianers, ils quals tunevan zun la preschienscha de s. Hilari, gie biars restaven conventschi, è converti sin la vera cardienscha; pertgei Diaus confirmava la doctrina è sointgiadat de Hilari con grondas miraclas. Con far oraziun ha il soing da mort en vita leventau si in affon, che fuva merts senza batten. En siu exili della Frigia ha el ord ina revelaziun divina saviu, che sia figlia Abra lessi sespusar

con in niebel giuven; il Bab Hilari scriva à quella ina bref con avissar, ohella duessi far nagina mistat entochen ch'el tuorni bucca, pertgei ch'el hagi per ella tscherniu ora in spus, il qual en bellezia, noblezia, è richezia cedcsi à nagins auters spus. Abra selegra giu da quella bref, dat si tutta amicitia, è spetgia sin la vegnida de siu bien Bab, il qual essend arrivaus, ha con in adulscha maniera palessau, tgei spus ella duessi acceptar, nomnadameing in, che mieri bucca, vegni mai veigls, mai macorts, seigi pussents, segniur, è patrun de tuts scazis, stoppi tumer nagins inimigs, nagins contrasts, è miserias, guvern tschièl è tiarra è segi Jesus Christus Amatur zun grond della Purschallas: con quell duessi ella sespusar, seligiar, è secontentar. Tal spus ha la figlia Abra sin il conseilg dil Bab Reverendissim bugient acceptau, unfriu si siu puschalladi à Diu, ed in agada, chella aveva grad devoziusameing pervergiau, eis ella senza malsogna morta beadameing en sia innocenza, sco s, Hilari veva rogau Diu, ch'el lessi far. Quei casttgierp ha il soing Bab sez sattarau con sponder biaras larnas bucca de tristezia, sonder de legerment, che sia figlia fussi aschi ventireiflameing mitschada da tuts prigels.

Suenter quei ha s. Hilari regiu siu Uvescovat aunc bein enzaconts ons en pasch è ruau; scrit biars è bials codischs per niz della catholica cardienscha, è biar sestentau per rabbitschar ord Fronscha ils Arianers; finalmeing plains de merits en aulta vegliadegna eis el en gronda cartschadegna de tuts fideivels vegnius clamaus da Diu tier la gloria dil Parvis gl'on 369. ils 13. de Gener. Con general plirar dils buns catholics ei siu tgierp vegnius sattaraus. Sper sia fossa survegnieven ils leprus, è schirai lur perfetgia sanadat. Eiven erascrit, che dus marcadons hagien empermess da schengegiar alla Baselgia de s. Hilari ina

rudialla tschiera; in de quels se enriela da haver faig ina tala empermischun, auncalura ven la rudialla messa entirameing singl'altar mo prendeit mira! in maun nunveseivel spartgiescha per miez quella rudialla, è fiera ina part de quella per Baselgia ora en preschienscha dil pievel, che ha viu, è podiu capir, qualmeing Diaus hagì nagin plascher giu dallas unfrendas, che vegnien fatgias nuidas senza bien cor, è senza buna veglia. Ei fuss auncbiar da scriver, sch'in less raquintar tut quei, che s. Hilari ha faig è patiu per amur de Diu. Dals soings Paders ven el nomnaus in grond Doctur; ina fantauna de sabienscha, in flus de plidontadat, ina glisch de doctrina, in defensur della s. Baselgia, in marti dilsheretics, ina trumbetta enconter ils Arianers, in um, che ha en vita, è suenter la mort mussau da hasseggiar, è fugir las doctrinas, priedis,

è rimnadas dils Heretics. La fiasta de s. Hilari ven salvada sin damaun per esser oz l'octava de Buania:

R e f l e x i u n .

Con tut ch'ìls soings vegnieven encadenai è bandischai, restava auncalura lur cardienscha viva, libra, è triumfonta cun temma dils heretics, è nunfideivels; la raschun principala fuva questa, pertgei ch'ìls confessurs de Christi veven bucca mo la vera cardienscha, sonder viveven era suenter ils mussaments dil s. Evàngeli, perquei pudeven las heresias bucca gig victorisar; nagina causa porta aschi grond don alla verdat della catholica cardienscha, sco ina schliatta vita; vivesen nus tuts suenter la doctrina, è mussaments dil soing Evàngeli, vegniessen gleiti tuts heretics à daventar catholics. Weissbach. Ribad.

ILS QUITORDISCH GIS DE GÈNÈR.

LA VITA DE SOING FELICI PRÊR, È MARTIR.

Soing Felici filg de Herminas, che fuva in Grof dilg Orient en Siria, ei naschius à Nola marcau dell Italia bucca lunsch ord Nepal. Suenter la mort dil Báb, per ton pli perfetgiameing suondar è, passar ent'ile pas de Jesu Christi, ha el la pli part da sia rauba partgiu ora als paupers, daven-taus in cleric, che liberava biaras persunas malspirtadas dal nauscha spirt; mo per esser ton pli bein survius alla Baselgia eis el vegnius ordinaus Prêr, che con sia perdertadat, è vita exemplara ha faig grond fritg per las olmas: Da quei temps fuva la s. Baselgia sgarscheivlameing persequitata dals Tirans; che termetteven pertut ora ils sbiers con speronza da compigliar ils christgiauns, particularmeing ils spirituals vegnieven incurri si per far, che quels con smanatschas de tormenti à bandunassen Christum à fussen martirisai, sinaquei ch'il pievel restassi senza Pastur, è senza mus-

sader. Soing Maximus fuva Uvesc de Nola, in fervent, è vigilont Pastur dellas olmas, mo schon bein veil gs, è fleivels; quel savend, che la mira dils Tirans fussi d'ammal- ra dils Tirans fussi dà mazàr per g'em-prim ils Pasturs, sinàquei che las nuor- sas ton pli maneivel pudessen esser scar- padas, ha tumiu da bucca puder star ora ils ruchs tormenti, perquei ha el patertgiàu da fugir suenter gl' exempel de Christi, è camond, che ha gig à ses Apostels: Sche vus esses persequitai en in marcau, sche fugi en in auter; el pia surdat, è reca- monda sias nuorsas al Prêr soing Felici, è va sin las montognias en in uault; Ils Ministers dil Tiran bucca pudend enfiar il s. Uvesc, han pigliau l'autra petgia dils Christgiauns de Nola, nomnadameing s. Felici, che nun pudend con empermischuns vegnir surmanaus, ei mess en cadeinas fier è frius enten ina stgira perschun, la qualla

fuva sternida con frusts de gl'as, è tiarra ooitgia rutta; sinaquei ch'ìls perschuniers havessen nin ruaus ni gi, ni noig.

Denton che s. Felici fuva en perschun, vegnieven era il bien veilg Uvesc Maximus enten il uaul fitg mortirau dal freid, è della fom; pertgei ei fuva temps d'anviern, il tratsch curclaus con neif, e glatscha; tier quei veva el gronda temma per las nuorsas, che Diaus veva confidau agli da pertgitar, fuss era plibugient morts d'in martiri; che star da lunsch da siu fideivel pievel. Mo Diaus ha seregordau de quests dus sessurvients, in angel nomnadameing compara à soing Felici en perschun confarina gronda clarezia, e dommandar, oh'el duessi levar si, fierer navenda las cadeinas, e fugir ord perschun. Soing Felici per gl'emprim manegiava sco s. Pieder enten la perschun de Herodes, ch'ei fussi mo in siemi; mo havend gl' Angel l'autra gada faig pli not, sch'eis el levas si, secorschiu ch'el segi libers dellas cadeinas, ei jus suenter gl'Angel, e enflau la perschun aviarta; g'Angel va avont, soing Felici suenter, e ven el uault tier gl'Uvesc soing Maximus, che fuva lau sternius ora sin la tiarra mezs morts muort il freid, fom, ed autras miseries. S. Felici croda al bien Prelatentuorn coliez, e seprova da scaldar quel con siu flader; vessend aber ch'el con siu flad pudessi bucca gidar nau il moribund Uvesc, ha el semess à far oraziun, e rogau Diu per agit; grad lau catta el adagur in trügel de juas vid in spinatsch salvadi, quella prend el; stroccla ora en bocca dil schelau Uvesc, e con quella miraculosa bubronda ha s. Felici turnentau nau soing Maximus, ch'el ha aviert si ils eilgs, entschiet à plidar, ludar Diu, ed engraziar per il quittau, ch'el portassi per ses survients, ehe dal tschiel vegnien mai emblidai via.

Havend ils dus soings giu discorriu empau ensemen, manegiaven els da turnar ent' il marcau tier lur nuorsas, aber s. Maxi-

mus haveva bucca onta possa da puderira à pei, nunder s. Felici muentaues da gronda pietat da prender il fleivel Uvesc si diess, è porta quel secretameing à Nola ent' il marcau; lau fuvèn els d'ina buna Viaua veglia retschiarà si en casa, con vivonda, confortai, è per in temps zuppai via entochen che la persecuziun ha giu calau si empau. Lura een domadus vegni naunavent, passai per il marcau, visitau lur nuorsas, è confortau quellas, che fuvèn zun munglusas de agit, è conseilg. Bucca gig suenser vegnien ils sbiers dils Tirans puspei à Nola sco tonts lufs famai per compigliar s: Felici, quel ven enflaus sin in plaz aber bucca enconoschiu, sonder mo domandaus, sch'el enconoschessi bucca in cert Prer Felici! el responsa: Da fatscha enconoscha jau bucca quei tal, che vus encurrits; quei fuva era la verdat, perquei che nagin vesa sia fatscha; con quei ei il soing mitschhaus; è sezuppaus denter enzatgei miraglia veglia. Ils Ministers fuvèn prest tras auters informai, che quei medem, col qual els veven plidau, fussi quel, ch'els encurriven; perquei tuornen els anavos, è van en quella medema streglia denter la miraglia veglia, nua s. Felici fuva sezuppaus. Mo per voler de Diu fuvèn ils cantuns dils mirs talmeing rentai ensemen con teillas fellien, ch'els han bucca saviu suspetar, aunc meinz erer, ch'in un vessi podiu ira lau tras senza rumper quellas teillas, perquei tuornen els anavos malcontents d'esser engannei da quels, che veven entruidau els en denter quels mirs.

Denton ei s. Felici semess en in liug pli sagir, è restaus lau zuppaus in miez on da Diu miraculusameing spisgientaus con la vivonda d'ina buna femna, la qualla mintgia gi metteva en quei liug en qual spisa cuschenada senza saver, ch'ei fussi lau enzatgi, davart la bubronda fuva ei lau in vaschi rut, che vegnieva mintgia noig emplenius con rugada dil tschiel, nunder il

soing pudevas se mantener, bein mervigliusa ei la divina Providenza! en quella visa ei s. Felici vivius lau sis meins senza nagina conversaziun con gliaut de quest mund, bein aber pli gadas visitaus' dals aungels sco era da Christus sez. Essend la stemprada maar della persecuziun puspei se quietada, sche ei il soing Spiritual puspei vegnius tier la gliaut, dan ef ens'entschiet à perdegar, è celebrar la s. Messa con grondissima consolaziun, é frìtg dil pievel fideivel, che honorava quei sacerdot sco sch'el fuss vegnius da tschiel.

Soing Maximus gl'Uvesc bein veilgs, è consumaus dallas fadigias, è miserias, ch'el per amur de Diu veva patiu, ei denton morts beadameing: Tut il pievel desiderava, che soing Felici acceptassi gl'Uvescovat; moil humiliteivel survient de Diu ha bucca voliu tala dignitat, sunder cediù quella ad in auter era virtuos spiritual per num Quintinus, che per siat gis fuva ordinaus Preravonts. Felici, perquei ha s. Felici giudicau, che Quintinus sco pli veilgs fussi erapli meriteivels, dilg Uvescovat. Aschia fan ilgs soings, tegnien sesez per nunni-zeivels, ils auters aber per meriteivels, è capabels tier aults officis. Sco mervigliusa ei stada la humilitonza des Felici, aschia fuva era Apostolica sia paupradat. Quei pauc funs, è bageigs, ch'el vevagiusalvan suenter la mort de siu Bab, fuva en temps dellas persecuziuns tutstau confiscau; sin la vegnida aber della pasch alla s. Baselia, havess el puspei survegniù siu faig, aber ha bucca voliu, sonder gig tier ses amigs. Consègliers: ei segi lunsch da mai il prender anavos quei, che jau hai per amur de Diu ina gada bandunau: Quel che ha mei liberau ord la perschun, è spisgientau gig denter ils mirs, mi ven era mantener per gl'avegnir. Da laudenvia pia se vivintava el con in pitschen jert, ed empau funs, ch'el veva priu à tscheins, è luv-

rava con sia bratscha, sch'ei fuss vanzau, enzatgei siu la fin dilg on sur ses baseings, deva el quei tut als paupers. Modesta zun fuva sia vestgiadira, conina schliatta rassa fuva el contens, è sch'el survegnieva in'otra deva el la pli buna als paupers; en quella fuorma eis el vegnius bein veilgs ens ons, è merits, finalmeing sin ina Domengia ils 14. de Gener. suenter haver celebran la s. Messa, eis el passaus tier la gloria dil Parvis entuorn gl'on 310. Las miraclas sper sia fossa è tras ses merits daventadas een zun biaras. Soing Damasus Papa scriva, che dus bos segien stai ina noig vegni engolai ad in pauper pur, il qual lunder giu zun trists va la damaun en Baselia de s. Felici con intenziun da bucca vegnir ora aschi gig, ch'el vessi bucca survegniù ses bos; mo sin la sera eis el per forza dal pievel staus enviaus à casa sia; lau plirava el, è entuorn messa noig auda el entzatgai de canera entuorn la casa, el peglia tema, è manegia, ch'els Laders segien puspei per peis; vonzei megien ils bos, el va ora, ed affla quels avont nuilg. De quei cosolàus va el puspei la damaun en Baselia, è renda engraziament à siu Benefactor s. Felici.

Paulinus Uvesc de Nola rogava dus Purs da voler spazar lur casas veglias è schliattas, sinaquei che la Baselia lau speras vegniessi pli clara; ils grobs Purs han encounter quella damonda protestau; aber pauc suenter ina noig ei vegniù fug da tschiel, è envidau las casas laudentuorn talmein, ch'eig pareva, che tut stuess esser arsentau, nagins mittels humans pudeven retener la furia dil fug; laschond pia luvrar il fug; ei il pievel currius en Baselia s. Felici per rogar ora misericordia avont Diu. Gl'Uvesc Paulinus fiera ina particla della s. crusch en miea il fug, ch'el lurastfau giu. È quei che fa ses mervigliar ei, che scadin sin la damaun enflava sia casa entira, è nun barschada senza haver patiu, oreiffer

la casa ded'in de quels grobs Purs, che leva bucca tedlar il riug dilg Uvesc, quella fuva dal tüt messa en tschendra.

R e f l e x i o n .

Ord quest' Legenda pudein nus particularmeing encanoscher, è ludarla providenza é buntad de Diu enten mantener, è defender ses survients. S. Paulinus gi: cura

che Diaus vul schurmezian in Christgiaun, sche ei ina soletta teila fellien tont sco ina fortezia ferma, è nun surventscheivla; mo cura che Diaus ei bucca con nus, sch'ei ina ferma fortezia meinz ch'ina teila fellien, tgi les pia bucca sefidar de Diu è survir ad in segniur ton pussent, é buntadeivel con ses survients? Weissbach. Ribaden.

I L S . Q U I N D I S C H G I S D E G E N E R .

LA VITA DE SOING MAURUS AVAT, È CONFESSUR.

Soing Maurus ei naschiu à Roma; siu Bavva num Eutichius, fuva in niebel senatur de Roma, la Mumma senomnava Julia. Muort la niebladat, è gronda facultat havess Maurus sagirameing podiu guder ils deleigs, honors, officis, è dignitats con gl'auter bien dil mund suenter siu plascher; mo per divina disposiziun ha il Bab Eutichius quei siu filg veigl da dodisch onssurdau à siu parents s. Benedeig per esser en Clastra traigs si en tema de Diu, è soings mussaments. En cuort temps fuva Maurus ton bein jus vinavont enten las vertits, ch'el pareva in veigl perfeig Religius, fuva zun chars à siu Meister s. Benedeig, è vegnieva savens sco per in spiegel, è exemplar mess avant als auters condiscipels; per quei aber vegnieva Maurus bucca loschs, sonder bianz humilius, havend el per sia pli gronda gloria gl'esser Discipel dil grond s. Benedeig. La vertit dell'obedienscha, che fioriva enten el mervigliusameing, endrizava el tier in ton aulta perfecziun. Mireien cau in faig merviglius! Soing Plazi fuva in giuven Monich, che leva prender aua ord in laac lau maneivel della Clastra; enten sebashar giu ha la sadialla traig el enten l'ana, chel fuva dallas vellas traigs per il laac via in bien toc. S. Benedeig, che fuva en sia cella, ha tras revelaziun divina saviu en tgei prigel siu char Plazi segi, el clomabein prest siu giufnal Maurus con gir;

ch'el duessi bein prest ira per gidar ora siu condiscipel Plazi. Maurus retscheiva la benedictiun de siu s. Avat, cuorra quei, ch'el po tier il laac, è sminond ch'el inassi sin tiarra ferma, passa el per il laac via, sco ha faig avant temps s. Pieder; ven tiersiu confrar Plazi, tschiaffa quel per ils caveilgs, è rabbitscha orasin la riva ventirciflameing, è se enoorscha peër lura, ch'el fussi jus sin aua, nunder el tut stermentaus va tier siu Avat, è raquinta il faig passau con scriver tala miracla tier alla vertit della benedictiun; chè s. Benedeig veva dau, mo il s. Avat leva, che quei fussi il merit dell'obedienscha de Maurus. nunder quels dus survients de Diu vevan denter els ina sointigia dispiitta, che ei sin la fin ventschida con engraziar à nies segnier, ch'el vessi ton miraculusameing liberau lur confrar s. Plazi.

Soing Maurus muort questa, ed autras vertits vegnieva da tuts fitg stimaus; Sia obedienscha enflava mai ina causa nun pusseivla; sia humilitonza fuva mai avunda sbassada; giginava strengiameing, portava cilizis, dormiva pauc, è quei tut il pli sin pois, à sil blut pigiamant. Il temps della cureisma magliava el paun mo duas gadas per jamna, è quei ton pauc per gada, ch'in manegiava, ch'el vessi pli merviglias da schigiar, che da magliar suenter gl'exempel de siu Patriarcha s. Benedeig, che giginava era mingia cureisma en quella

fuorma. La charesia, è devoziun, ch'el veva tier Diu, scaldava era ils cors dils auters tievis Christgiauns: Sia modestiadat, tgiavadat, castiadat, flis, è quittaun per sturvir à Diu, fagieven scadin scemer-viglia. Tala sointgiadat de vita ha Diaus declarau con miraclas particularas. In gi, che s. Benedeig fuva jus ord' Claustra, ei lau staus manaus in affon mits, e schiraus per esser gidaus tras l'oraziun de s. Benedeig, il qual essend absens, sche han ils Geniturs de quei affon en schanuglias rogau s. Maurus con larmas giu per vista da medegar lur pauper affon; s. Maurus ha gig sedustau da far quei, che toccassi mo à siu s. Avat. Auncalura sin il gig rogar bucca mo de Bab è Muma, sonder era de ses auters confras, ha el faig in'oraziun, mess sil tgiav dilg affon ina stola, che el sco Diaconus veva retschiert da s. Benedeig, faig l'enzenna della s. crusch e gig; ent il num della santissima Trinitat e muort ils merits de miu Meister. Benedeig camonda jau à ti da levar si en compleina sanadat. Sco el ha giu comandau, eis ei daventau con speciala consolaziun de tuts lau presents, con tut chil humiliteivel Maurus schessi, che tala miracla fussi fatgia tras ils merits de s. Benedeig. Cau po esser bein enconoschida la viva cardienscha de s. Maurus.

Da candenvia fuva s. Maurus tenius da s. Benedeig bucca per in Discipel u Giufnal, sonder per compoing, è Helfer enten las ovras dil Segnier; ils auters confrars veven era la mira, che Maurus duessi daventar lur Avat, pertgei s. Benedeig veva schon da Diu survegniu ina revelaziun, ch'el vessi gleiti da morir; mo tras divina disposiziun muort il rogar de Bertingramus Uvesc de Mans en Froncha ei s. Maurus con aunc quater Religius da s. Benedeig vegnius termess en Fronscha per lau era plantar ilg Uorden de quei s. Patriarcha. Ils auters Religius de Cassin schaven nuidas ira naven-

da s. Maurus, il qual bucca meinz schava encrescher da bandunar sin char Meister a. Benedeig; auncalura sco Filg obedeivel, per creschentar la gloria de Diu, è procurar il bien dellas olmas, ha el acceptau l'ordinaziun de siu char Bab spiritual, tedlau con adaig enzaconts bials mussaments, retschiert la Regla, è benedicziun con in bitsch della pasch, è con sia compagnia samess sin viadi enconter Fronscha ils 10. de Gerner gl'on 543. La noig suenter ha s. Benedeig termess tier ina scatla con ina particla della s. crusch, ina Reliquia de s. Steffan, è s. Martin con ina bref lau speras, tras la qualla s. Benedeig profetizava, che Maurus vessi da viver aunc curonta ons, mo bucca senza patir biars contrasts enten rasar ora il soing Uorden. S. Maurus con in'autra bref engrazia per tut bien, seremetta enten la voluntat de Diu, è continuescha vinavon siu viadi.

Sin quei viadi ha s. Maurus faig bein enzacontas miraclas. In sognur, che compogniava s. Maurus, è senomnava Harderardus, fuva daus giu d'ina laublia à Verceilg, è fuva sco moribunds: pauc suenter ei Sergius in servitur curdaus giud cavailg, è rut'ina cueissa: ton in sco gl'auter ha s. Maurus medegau perfetgiameing con far l'enzenna della s. crusch con quella sointgiadat sin maun, ch'el da s. Benedeig veva retschiert. A Valleis enten la Baselia de s. Morezi ha el dau la vesida adin, che fuva nashius tshioes, è veva num Linus. Sil cuolm de soing Claudi ha el liberau dalla morts temporal, è perpetua in moribund desperau con dar à quel ton bialla doctrina, ch'el ei sil suenter jus en claustra, vivius, et morts sointgiameing. En Auxerre marcau de Fronscha ei s. Maurus jus enten la Claustra de s. Roman, che fuva staus grond amig de soing Benedeig, ed enten lur spirituals discuors ha s. Maurus gig à s. Roman, che lur beau Patriarcha hagi gl'auter gi, che fuva

ils 21. de Marz, da morir, sco glei era stau verificau, e s. Maurus sezs ent' il Spirt ha viu, co la olma de s, Benedeig per ina via terglischonta sgolava ord la cella enconter tschiel sin ina sonda sointgia. Passada che fuva la fiasta de Paschas ei s. Maurus con sia compagnia jus entochen Orleans, enderschiu, che Bertigramus gl' Uvesc de Mans, che veva termess per els, fussi morts, è che siu Successur havevsi pauc plascher da lur vegnida, è per quei tras ordinaziun de Diu maven els enten gl' Uvescovat de Angers, in nichel è rich Segniur per num Florus ha surdau a s. Maurus siu solet Filg Bertulfus con tutta sia gronda rauba, è per lubienscha dil Reig Teodobortus schau bagegiar si ina Clausra spef il flus Loie en in liug nomnaus Glanfeuil. Enten manar si quella claustra ei Langisus in cleric daus giu d' ina pun sin la crapa, è talmeing sfracassaus, ch' el fuva tenius per morts è vegnieva schon fatgia la preparaziun per sattarar el. Mo s. Maurus fa ina oraziun, è levanta si quei Cleric u Tscheric en perfetgia sanadat, ch' el ha podiu ira tier la lavur dil siu offici, scovidavont. Florus il fundatur ha quei sez viu, è restava fitg consolaus, ch' el vessi siu Filg Bertulfus veilgs mo de schiog ons mess sut la disciplina d' in tal survient de Diu, sco fussi s. Maurus.

Il Demuni dentent dormiva bucca, sonder pleins rabia è scuvidonza endridava si treis dils Luvriers da selamar publicameing, che Maurus fussi in Glisner, in Um losch, vegnius ord l' Italia en Fronscha per interess temporal, è per esser pli honoraus, e che sias miraclas fussien mo schurvaments diabolics. Ah con lunsch varr bucca las malas liaungas. Mo Diaus ha prest defendiu la honur de siu survient: in de quels treis murmuriaders col num Flodegisus dat giu, e m'era misarablameing; ils auters dus daven ten malspirtai, e ton rabiusi, ch' els leven searpar in gl' auter. Mo sco ils soings han

adina in cor dulsch per far dil bein a lur iniinigs, aschia ha s. Maurus bucca mo bargiu pitrameing giu da quei stermentus castig, sonder era rogau Diu per misericordia ton datschartameing, ehils dus malspirtai con da lur gasts vegni liberai, ed era il miort Flodegisus turnensaus en vita.

Fras semgiontas ovras terglischava la sointgiadat de Maurus zun fitg, è suenter che la Claustra con quater Baselgias ei stada bagegiada si, ha il cavalier Florus sez con siu Filg Bertulfus voliu ira en quella Claustra, e retschiert il habit de s. Benedeig enpreschienscha dil Reig Teodobertus, che ha era à quella Claustra schengagiau grondas possessiuns, repommandau sesez, ses Prinzis, e siu Reginavel: enten las oraziuns de quei venerabel convent. Gl' exempel de quei schentil signiur Florus ha traig en Claustra aunc biars auters nobels, richs, e presents Cavaliers; auters aber metteven lur affons en quella Claustra per schar trer si quels tema de Diu. En cuort temps haveva s. Maurus Avat sut sia disciplina tschient e curonta Religius; e quei s. Uorden ei talmeing vegnius raseaus ora, che s. Maurus avon sia mort hagi la consolaziun da veer per la Fronscha entuorn bagegiadas si tschient e veintg Clausttras, tuttas della Regla de s. Benedeig, e tuttas pleinas de buns Religius.

Sia vita fuva in spiegel de vera sointgiadat; pli con ilgs faigs, che cols plaid seal dava el il cor dils auters da seperfecti onar enten las vertits. Finalmeing havend el sco Avat guvernau ses Religius trenta oig ons, e savend che la fin de sia vita fussi nau tier suenter la profezia de s. Benedeig, ha el surdau il regiment della Claustra à Bertulfus filg d' ilg emprim fundatur Florus, priu con el dus Religius, e sere traigs enten ina casa sper la Baselgia de soing Martin; vivius cau dus ons col tgierp zwar sin tiarra, col spirt aber tier Diu sin tschiel. Ina noig mond el en Baselgia.

süenter sia izonza, entaupa el in diember grond de Demunis, che leven bucca sbarira en Baselgia, sonder smanatschaven da masseccrar giu tuts ses Religius. Soing Maurus fugienta tuts quels spirts infernals, va senza contrast en Baselgia, é denton ch'el con fatscha sin la tiarra orava, ei in Aungel compariu, ha consolau el, è notificau, che ses Religius hagian da surventscher la pussonza dilg uffiern con gleiti pudor morir beadameing. Il gi süenter ha soing Maurus clamau ensemen tut il capitel. schau saver tgei novas el vessi survegniu tras in Aungel: els duessen pia se confortar con la voluntat de Diu, è separegiar tier ina buna mort sco sch'els vessen gl'auter gi da morir. Quei avis han els con legerment acceptau, ed en spazi detschiunc meins emorti tschient è sedisch Religius da diversas malsognias con creschadegna gronda dils auters 24. Religius, che restaven aunc vifs lau à Glanfeuil, è pliraven bucca pauc, ch'els vessien bucca giu la sort da morir cols auters.

Pauc süenter ei s. Maurus vegnius malsaus, è portaus enten la Baselgia de soing

Martin, lau ha el retschiert ils soings sacraments, è schischend sin siur oïlizi richs de merits, è bunas ovras, ha el baratauil mund per il parvis ils 15. de Gener gl'on 583. veilgs de 72. ons, è 14. gis, lau en Baselgia de soing Martin eisiutgierp staus sattaraus, è honoraus da Diu con biaras miraclas. R e f l e x i u n.

Soing Maurus ei perdetgia contei importi, ch'in affion, sco el ei staus, hagi en ses pitschens ons buns Mussaders, è Schuolmeisters, sco el ha giu, è lau tras davenport in aschi grond survient de Diu. Quei ch'in emprenda en giuventegna, ven bucca maneivel à sepperder; ton il bien, sco il mal resta cuzeivel; in bien affion bein mussaus ven tut il pli ad esser in bien giuven, in bien um, in bien veilg bucca ton maneivel ven in esser en ses veilgs ons devozius, pazients, è de gronda tema de Diu, il qual en giuventegna ei staus laschaus, maldevozius, è de pauc quittau per survivir à Diu. Vé pia à Babs, è Mummas, che negligeschen da trer si lur affons en temma de Diu! Grit. Ribad.

ILS SEDISCH GIS DE GENER.

LA VITA DE SOING MARCELLUS PAPA, È MARTIR.

Soing Marcellus Papa è Martir ei naschius en Roma. Per ses buns deportaments fuva el chars al Papa s. Marcellinus, dal qual el ei vegnius ordinaus Prer della Baselgia Romana, è süenter che s. Marcellin ei staus martirisaus, ei Marcellus succedius gl'on 307. sin il thron de s. Pieder sco stattalter de Christi, è cau emprim della s. Baselgia, ei staus ils trent' in dils Papas süenter s. Pieder. Da quei temps fuven Keisers Diclezian è Maximian, che persequitaven ruchameing la s. Baselgia; soing Marcellus haveva tut pusseivel flis per beinguvernar la naf de Christi en quellas stempradas auras; con siubien exempel. paterna vigilanzadat, è ferventas exhortaziuns confortava

TOM. I.

el ils Christgiauns, ch'els con gronda taffradat fuven paregiai da star ora tuts torments per amur de Diu; ed essend il saung dils Christgiauns sco in sem, che mess gra enten la tiarra porta biars auters garnitschs, sche con pli biars dils fideivels vegnieven martirisaui tont pli carscheva lur diember, è fuven ils Christgiauns en Roma bein possents; è populai; nunder il s: Papa Marcellus ha en quei marcau derschiu si. à partgiu giu ils fideivels en ventgiatschiunc Farrias, sinaquei ch'il soing batten fussi tont pli comodeivlameing compartgiu à quels, che seolveven sin la cardienschacatholica: ch'ils pucconts havessen como ditat da far penetienza; è sereconciliar con la

a. Baselgia: chils corps dils soings Martirs vegniessen con honur sattarai: chil s. Sacrament dilig altar fussi vengonzameing administraus, sco era priedis, è doctrinas ton pli fissiameing salvadas suenter gl'exempel dil Papa sez.

Cura Maxenzius il Keiser filg è successur de Maximian ha giu novas de quellas ordinaziuns, sche ha el faig metter en fermonza il s. Papa, è sespruau con mieivels plaids, cou grondas empermischuns, è finalmeing era con smanatschas da far dissmetter il titel de Papa, è sacrificar als jasters Diaus; mo vesend, che Marcellus mo riessi giu da talas tschientschas, sche ha il Keiser faig bastunar el crudeivlameing, è sil suenter per affrontar ils Christgiauns, ha il Tiran dau la sentenza, che Marcellus il Papa duessi sco fumelg survir enten il catabulo, che fuva ina stalla gronda de bos, cavals, ed auters thiers de saumna. En quei malmund survetsch ei il Papa restaus nofmeins, è salvas nuotta pli bein, che la biestgia; schava auncalura bucca sut da farsiu offic pastoral con orar, vigilar bargir, è exhortar ils fideivels tier la perseveranza; pertgei el fuva savens yisitaus dals Christgiauns sin mingia maun! è nun pudend el en persuna visitar las Farrias, sche visitava el quellas con nizeivlas e sabias brefs.

Suenter nofmeins han ils spirituals catholics ina noig podiu dascusmeing biberar il stättalter de Christi ord quella stalla, manau, e zuppau el en casa d'ina sointgia Viaua, e gronda Dama, nomnada Lucina: quella ha retsogiart il Papa sco da retscheiver in Aungel dil parvis, e nuotta schau moncar da survir si, da loscgar, e mantener suenter sju stand. Sil rogar de quella devoziusa Lucina ha il Papa consecrau, e midau quella casa en ina Baselgia, che aunc oz il gi ven nomnada la Baselgia de s. Marcellus, e ha titel de cardinal. Cau serimnaven ils Christgiauns per far oraziuns,

tedlar la s. Messa, priedis, doctrinas, se-pervergiar, e ludar Diu gi e noig.

Maxenzius ven plaun siu informaus, tgei ei passassi en quella Baselgia novameing consecrada, el ven rabiaus, e camanda da profanar quei soing liug con far lunder ora ina stalla de biestgia, e che Marcellus il Papa duessi restar lau fumelg, mirar tier, schubergiar, e guvernar quels thiers, e gli-maris, che per basseing generals della tiarra vegnieven teni si lau. En quei tschiuf survetsch ei Marcellus puspei staus in liung temps en gronda pazienza, con streingginginar, savens orar, e sin tuts graus biar patir, particularmeing fuva el malvestgius, e curclaus solettameing con il cilizi; mo siu pli grond torment fuva, che la casa de Diu, la Baselgia consecrada segì strappazada con far lunder ora ina stalla. Finalmeing muort las grevas lavurs, schliats frieds, biaras miserias, e munglaments ha el per sias fadigias survegniù la perpetna gloria, e cruna de Martir ils 16. de Gener g'lon 309. Siu tgiarp ha s. Lucina sattarau enten il sonteri de Priscilla, havend s. Marcellus regiu la sointgia Baselgia tschiune ons in meins, e 25. gis. chon aver ordinau 2. Diaconos, 25. Pfers; e 21. Uvesc.

R e f l e x i u n .

In soing Papa ha sia consolaziun da puder per amur de Jesu Christi far il fumelg de stalla. pertgei las vertits terglischen mai pli bein, che ent'il stgir; enten ils sprezaments, enten las sbittadas lavurs, enten ils contrasts vegnien las vertits sil pli bein empruadas. Pon pia ils pasturs de biestgia, ils fumelgs de nuilg consolar, ch'els hagian s, Marcell Papa per lur Patrun, e musader per viver sointgiameing era en lur pauper, e bass stand. La tschiuffadat dil liug, u dil survetsch porta bien fried, e grond num, sche la schubradat della conscienza maunca bucca. Weissbach Ribaden.

LA VITA DE SOING ANTONI MAT, CONFESSUR È PATRIARCHA DILS MONICH S.

Soing Antoni il grond, reverius dalla s. Baselgia per in Patriarcha dils Monichs, quei ei, dils Religius, che viven sut la stessa regla en ig convent, ù Claustra, ei naschius gl'on 251. à Como, in pitschern marcau bucca lunsch da Heraclea enten l' Egipta. Ses Geniturs fuvén richs, nobels, buns catholics, è veven tut flis per bein trer si quest afferr, il qual atme giuvens pareva semilgionts ad in bien Religius; el fugieva tuts giugs, tuts spasa temps, è tschitschergnims vans; tedtava bugient discours spirituals, mava flissi en Baselgia, magliava pauc è quei zun bucca delicat. Ses Geniturs ecn morti, ch'el veva entuorn veintg ons ina soletta sora restava davos con el, che fuva pli giufna, è de quella ha el giu il quittau per in miez on. Considerond el denton, co ils fideivels sin l'entschiatta dil nief testament ven'even lur rauba, possesiuns, è consegnaven il pagament als Apostels per ton pli bein suondar Christum, sche mava el ina gada cèn tals patertgiaments en Baselgia, è udiva lauord il soing Evangelii, quests plaids: sche ti vol esser perfeigs, sche va, venda tut quei, che ti has, è dà als paupers, è nau suenter mai, sche vens ti haver in scazi entschiel. Quels plaids ha Antoni priu à cor, sco sch'els fussen da Christo plidai tier el'solettameing, è tuornond à casa dat el bein gleiti à sia sora quella porziun della rauba, che udiva agli, gl'auter rest partgiescha el ora als paupers, è con il meini da bandunar tut, sturdad el, è recamonda sia sora ad autras virtuosas donschallas, denter las quallas ella suenter gl'exempel dil siu frar ei vivida sointgiameing.

Da quei temps fuvén ils dessiarts bucca habitai da tonts soing Eremits sco il suen-

ter tras gl'exempel de s. Antoni; fuvén per il feld entuorn tschau è lau hüttas, enten las quellas ils Eremits habitaven separai in da gl'auter. Denter quels fuva in veilg tenius per il pli virtuos: quel ha s. Antoni priu avon sesez da suondar, con era visitar denter en ils auters bucca per mirar tgei vezs els vessien, sondef per considerar con ina sointgia curiositat las particularas vertits de scadin; el fuva sco in Aviul, che tschitschava ora mo il mel, è bucca il tisi dils vezs; dal humiliteivel emprendeva el la humilitionza, d'in auter la pazienza, d'in auter la obedienscha, d'in la castiadat è schubradat dil cor, d'in la mortificaziun, dal devozius l'oraziun, dal mieivel la mieivladat è charezia, dal modest la modestiadat con pertgirar bein il sens dil tgierp, ed aschia vinavont con suondar empau in edempau gl'auter ha el rimnau ensemen in scazi custeivel de tuttas sorts vertits. El luvrava con sia bratscha per gudogniar sia pouca vivonda, è poder era dar entzatgei als paupers; orava savens, è legieva con atenziun ils cudischs spirituals, nunder el en cuort temps ei arrivaus tier ina aulta perfecziun.

Il demuni ha bucca senza raschun tumiu che quest giuvén Antoni podessi col temps esser agli de grond don; per quei ha el à bun' ura voliu impedir il bien progress de quel; el se presenta avont s. Antoni con metter avont ils eilgs il bien dil mund, ch'el vessi bandunau, la ruchadat della vita, ch'el vessi embratschau, è ch'el fagiessi pli bein per sesez, è per sia sora da turnar à casa paterna. Pudend quest list nuotta effectuar, ha il Sathan envidau si enten el in firstermentus de tuttas sorts carnalas passias, è muentadas; plinavont il temps de

noig fuva il demuni molests cōn urlar, é rumplenar terribelmeing, sinaquei che Antoni sin tuts mauns dadens, è dadora disturbans stèssigiu da siu propiest. Mo Antoni ha con orar, gignar, vigilar, è col schild d'ina viva cardienscha talmeing adina victorisau sur il mund, sur la carn, è demuni, che quest ha entschiet à batter pli veseivlameing enconter quei survient de Diu; compara il demuni bein enqual gada en figura d'ina dunschalla bialla, holdselia, è messa niua per endridar il giuven tier il puccau; aber con quels schon sura nomnai müttels, è con schar vegnir endament la mort, il truament, gl'uffiern, la cuortadat dils deleigs, è la perpetradat dils torments, ha s. Antoni confundiu quella diabolica dunschalla, ch'ella ei semidada en autras figuras, è zvar gl'emprim en in buobét ner, matgiert, che sternius ora avont ils peis de s. Antoni lamentava, ch'el pudessi bucca domegnair el, aschi bein ch'el vessi domegnair biars gronds, è fermes. Con quei leva il nauscha spirt far vegnir loschs il soing, mo el pli è pli schumiliava, è teneva sesez per nin niz, sefidond solettameing sin gl'agit de Diu, sehend: Diaus ei miu agit, jau tema bucca tei; tia miserabla statura, è colur dat avunda d'entellir, che ti segies de nin valsen. Consemiglients plaids fugientava el quei buob infernal.

Aschi bein che Antoni havessi adinagudogniau la battaglia, schava el auncalura bucca sut da seproverder con armas spiritualas enconter tuts inimigs, bein savend, ch'il Christgiaun havessi da combatter entohen la mort; perquei mortificava el siu tgierp con liungas oraziuns, con pauc dormir, con magliar mo empau paun con sal, ad auz, è quei ina soletta gada il giuenter ch'il seleilg fuva jus à rendiu; siu leg fuva blutta tiarra, è senzacontas tortas en stailg diu andraz; passaven era bein enduras dus, è treis, ch'el schigiava nagina rivonda

et patertgiava bucca vid il bien, ch'el veva faig, sonder mo vid quei, ch'el veva da far, è teneva scadin'gi per gl'emprim, ch'el entschavessi à survir à Diu. Per confunder pli bein ses inimigs, sezuppa el en ina tauna à spelunca, che nin saveva dad'el auter ch'in solet bien amig, che à siu temps portava agli empau vivonda. Il demuni se encorscha, che Antoni envidassi ora el! nunder biars spirts infernals vegnien veseivlameing tier la tauna, tschiaffen gl'Eremit, geslegien, bastunen, è salven tonmal, ch'el restava lau sco morts, plau siu revengel, mo fuva pleins plagas sco in auter Job, auncalura banduna el bucca il plaz, sonder envida ora da nief ensi ses inimigs, è gi: mirei! jau fuig bucca! vus canaglia dilg uffiern fagiei con mei quei, che vus pudeis, sche vegnis vus auncalura bucca esser en stand da spartgir mei da miu Diu. Il demuni zun rabiaus, e compogniaus dauters biars nauscha spirts, fa ina stermentusa ruida comparind en figuras diversas de liuns, tåurs, lufs, siarps, scorpions, uors, tigers, pors, ed autras crudeivlas bestias; tgi urlava, tgi beschlava, tgi ugniva, tgi burliava, schulava, tgiulava, scadin'giunter sia figura; tier quei mordeven els il soing cols dens, sgarflaven con las unglas, punscheven con las cornas, cutschav con las brauncas, è sin tuttas manieras, luvraven quels demunis per fugientar Antoni ord la tauna; mo tut adumbatten; Antoni cols eilgs è cor tier Diu rievà mo ora ses inimigs, è scheva: vusesses bein torlis schuldaus, che stueis tonts semetter enconter in! ach co esses vus ord Aungels midai en macortas bestias! sin il plidar de s. Antoni ven ina glisch da tschiel, che fa clar enten la tauna, è fugienta ils spirts infernals. Lura aulza il soing sia vusch tier Diu, è gi: o bien Jesu! nua fuvas ti? pertgei eis bucca vegnius sin l'entschiatta della battaglia per gidar mei! sin quei micivel lamentar auda el ina vusch, che gi: Antoni,

jau fuva présents, è spitgiava la fin de tia battaglia per tei medegar, gidar si, è consolar, temma ussa bucca pli tes inimigs, jau vi esser tiu agit, è far, che tiu num segi numnaus per tut il mund. Sin quels plaid restava Antoni sauns, è medegaus dellas plagas, vegnieva pli taffers che mai, è con inuief propiest empermetteva da adina survir à quei ton buntadeivel Diu.

Volend Diaus legier ora quest siu survient per in Meister, fundatur, è Patriarcha de nun dumbreivels Religius, Eremit, è Claustri, sche ha el inspirau, è muentau, ch'el ha bandunau sia tauna, ei jus pli lunsch per il desiart en sin inculmenten in casti veilghabitaus mo da siarps, è thiers salvadis, che sin sia vegnida tuts een untgi navenda. Il Demuni per impedir la mira dil soing, ha mess en via ina biella schalla d'argien, sco sch'entzatgi havess pers quella per tentar el con la ranveria, mo Antoni bein enconoschend ils lists dils Demunis, ha con fatscha stgira gig: O Demuni, tiu argien vom con tei on perdiziun! lura ei tut stoliu navenda sc'in fin, pauc suenter sin quei medem viadi vesa s. Antoni ina summa gronda de fin aur terglischond en via, ch'el ha schau lau, è jus con prescha tier il casti sura nommaus. Cau eis el sarsaraus en, è restaus veintg ons entirs senza veer, è esser visius d'n Christgiaun dil mund. In siu amig vegnieva duas gadas gl'on con paun, ed aua; quella vivonda schava el surengiu per in camin senza ch'el vesessi, è plidassi col s. Eremit. Biars auters vegnieven zvar savens lau tier quei casti, tgi per in conseilg, tgi per tedlar sia doctrina, tgi per esser gidaus en ina malsognia; il soing consolava zvar tuts, mo arveva mai si la porta per seschar veer.

Suenler 20. ons muort il liung rogar dil pievel ei quei s. Eremit vegnius ord sia voluntaria perschun è tauna per bien dil siu proxim Christgiaun; sia fatscha fuva ton

legra, colorida, è bein formada, che naging vess saviu orer, ch'el tonts ons havessi manau ina vita ton penitenta. La canera, che s. Antoni fussi vegnius ord siu arrest, serašava prest lunsch entuorn en Africa, Spagna, Fronscha, Italia, è per autras tiarras, munder biars zun bandunaven amigs, parens, rauba, è patria per ira tier s. Antoni, è viver sut sia disciplina; tras quei fuven en cuort temps bagegiadas si biaras claustras per ils desiarts entuorn pleinas de Moniehs, è Religius, che viveven sco tonts Burgers dil parvis. Quels vegieva s. Antoni con in soing exempel, è sabismusaments. Denter auters entruidaments scheva el à ses discipels, che per vegnir perfeigsenten la vita spirituala stoppi in adina tertgiar, ch'in hagi aunc d'enscheiver a far il bien, è bucca considerar il bien, ch'in ha faig, sonder il bien, che resta aunc da far, ch'in possi en mintgia liug survegnir il parvis, sch'il cor segi vid Diu: ch'ils Demunis temien las oraziuns, las vigielgias, las mortificaziuns, il se humiliar, il sprezar il mund, la mieivladat, la viva cardienscha, la schubra vita; ch'il parvis vegni compraus con cuortas travaglias, dolurs, è fadigias: che la cruna vegni bucca dada à quel che ha bein entschiet, sonder à quel, che ha bein finiu che per scatschar la marschadegna dei in considerar la malguissadat de questa vita, ch'ils Christgiauns tuts, con zun aber ils spirituals, è purschallas per domegnir il Demuni, è viver bein, dejen bucca sefidar da sesezs, sonder vid la forza dils merits, è mort de Jesu Christi.

Per quest confirmar raquintava il s. Avat, ch'inagada segi il Sathan compariu, è spluntau avon sia cella en figura d'in um grond, che col tgiau tuccava il tschiel; quel levi saver pertgei el sin mintgia crusch, sventira, è contrast vegniessi smaladius dals Christgiauns? S. Antoni responsa, che quei segi raschuneivel, pertgei ti eis il tentader,

che tempras de tuttas sorts latschs per surmanar ils Christgiauns, il Demuni snegna quei, e gi, chils Christgiauns segien sezs la cuolpa dils puccaus, e sventiras tras quei, ch'els momjen enten las caschuns; pertgei suenter l'incarnaziun, è mort dil filg de Diu, hai jau, gi il Demuni, nagina forza, naginas armas, nagina auctoritat, nagin quater, è sun perfin scatschaus dals munis ord ils desiarts, che mi fugienten con la vertit della crusch; ston pia ils Christgiauns inculpar sesezs, è bucca mei, sch'els croden en puccau. Soing Antoni ha fig sesmervigliu, ch'il Bab dellas menzegnias segi sforzaus da plidar ina gada la verdat, ha engraziu Diu, è con ludar il num de Jesus fugientau quei Riss infernal. El avisa plinavon ses Religius da haver pli stima d'ina buna vita, che dil far miraclas; pertgei ch'il far miraclas segi bucca adina ina segira prova, ch'in plagi à Diu; els dejen esser legers con Diu, quel haver adina avont ils eilgs, sco era considerar gl'exempel, è vita dils soings, bucca esser curios da voler saver causas aunc bucca d'aventadas, è se-survir en tuts graus della prudienscha ü perdertadat, ch'ei la superiura, è Meistra dellas vertits. Con semiglonts mussaments teneva s. Antoni ses zun biars monichs en pasch, concordia, humilitonza, è charezia tala, ch'ei pareven tonts Aungels dils parvis.

Con gi è noig luvrar per bien dellas olmas carteva el aunc da haver faig pauc, ü pia ch'el pudessi sponder siu saung per amur de Diu. Per haver la sort da vegnir martirisaus, va el en Alexandria, nua che biars Christgiauns vegnieven martirisai; lau ha el zvar assistui tiu, è confortau biars s. s. Martirs eutochen la fin dil lur martiri, mo ha auncalura bucca giu quella ventira ded'esser martirisaus; el tuorna pia anavos en sia Claustura, è con in nief iffer sesprova el da aunc pli se perfeczionar enten las vertits; el fuva zun humiliteivels, con tut ch'ils De-

munis stueven untgir ord ils malspirtai mo con nomnar il num de s. Antoni. Per bucca esser dal pievel ton fitg stimaus muort las grazias particularas, che Diaus operava entras el, ha el bandunau sia ordinaria habitaziun, è jus enten la Tebaida sura sin in cuolin, che veva enzaconts palmers con inabuna fantauna, cau seferma el, metta si in jert, è con cultivar quel seprova el da prover quei, che fuva basseings per sesezs, è per quels, dals quals, el vegnieva visitaus. Cau seteneven si ils thiers salvadis, che ina gada han fitg giu ruinau gl'jert, mo een mai pli turnai suenter, che s. Antoni ha giu dau il camond da star navenda. Il Demuni ha zvar ina noig giu catschar ensemen ina gronda roscha de quels thiers scorponts per tumentar il soing Eremit, che fagieva oraziun; quel ha advertiu il list dil Demuni, è gig: sche Diaus ha dau à vus l'autoritat da scarpar mei, sche mo scarpei, jau-sun cau; sche vus aber esses cau per voler dil Demuni, sche mei ord ils peis, sin quei camond een tuts stoli navenda. Ina gada ha el viu, ch'il Demuni veva surtraig tut il mund con latschs, è fallas: giu da quei peglia el temma, è gi: o Diaus, tgi ven po mai mitschar cau tras? el audalura ina vusch, che gi: Antoni, la soletta humilitonza po quei; è questa vertit, ch'ei il fundament per plascher à Diu, ha s. Antoni adina giu.

El fuva mieivels cols paupers per gidar quels, è prompts per defender ils Innocents. Sia castiadat pareva angelica, sia fatscha amabla, è de natira frindlia. Cura ch'il soleilg mava da rendiu, semetteva el en l'oraziun en schanuglias, è se enflava savens en quella postura la damaun dilg autergi, ch'il soleilg levava; per quei lumentava el, è scheva: o soleilg, pertgei mi priveschas dal ruaus dil miu cor? siu tgierp mortificava el sco sche quel vess bucca ossa, è carn, sonder fussi de marmel; el tumeva

bucca ils Demunis, bein aber tumeven ils Demunis el; ton enten las travaglias, sco enten la ventura se mussava el adualmeing legers; portava grond respect als spirituals, semetteva en schinuglias, è domandava lur benedicziun; fugieva da conversar cots inimigs della s. Baselgia, è scheva, ch'in ver catholic duessi seportgiar dils heretics sco della siarpstussegadas. Pergargiamet de s. Athanasi eis el jus en Alexandria, è lau con priedis, doctrinas, è conseilgs bucca mo confortau ils catholics, che fuvon fitg persequitai, sonder era confundu ils heretics Arianers. Muort sia sointgiadat, sabenscha, prudienscha, doctrinas, è miracles vegnieva el reverius da tuts perderts, era da Prinziis, Reigs, è Monarchs, che con brefs serecomendaven en sias oraziuns.

Finalmeing havend s. Antoni Avat con il fried merviglius della vertits, miracles, è victorias faig sesmervigliar tut il mund, eis el da Diu vegnius avisaus ch'el hagi prest da passar ord las battagliais tier il perpeten ruus, questa revelaziun ha el palesau à ses frars con legerment, ad moniu els d'esser statteivels ent' il bien, da fugir ils heretics, è esser inimigs de quels, sco el segi adina staus. El fa siu testament, è camonda da satarar siu tgiarp en in hüg zuppau senza bal-semar el, sco ei fuvà schiglioc l'isonza da fardenter ils Egipziers; e ch'ina rassa fatgia con palegnia de cauras, sco era in veilgmanti segi schengegiaus à gl' Uvesc s. Athanasi da qual el vera inagada giu reschiert quei manti, es. Athanasi gi, ch' el hagi quel priu anavos sco ina richa jerta: In' altra rassa era de peil caura ha el schaw à gl' Uvesc s. Serapion; siu ciliziha el surdau à dus deses Dis-

cipels! sin quei bitscha els frars dat à quels il davos pietigot è spetgia sin la vegnida dils Aungels, che veseiglameing een compari, e compogniau sia benedida olma enten la perpetna gloria ils 17. de Gener gl' on 360. ei vegnius veilgs sin 105. ons, haveva aunc buns dens, buna vesida, è bunas combas fermas, contut ch'el rigorusameing havess giu mortificau siu tgiarp. Siu testament ei fideivlameing staus complenius; il tgiarp ei gig restaus zuppaus, finalmeing per revelaziun de Diu vegnius enflaus entirs frescs, è portaus ord la Tebaida en Alexandria, è da lau navenda à Viena en Fronscha.

R e f l e x i u n.

Soing Gion Chrisost cconsiglia da legier con bien adaig questa Legenda per quei, ch' ella segi la confusiun dils heretics, la vera doctrina dils Perderts, è bi exempel per ils Christgiauns, è s. Augustin scriva, che dus niebels Cavaliers della cuort d'il Keiser con legier la historia, è vita de s. Antoni Avat, hagian survegniu talas divinas ispiraziuns, e muentadas, ch' els han dau si lur honoreivels officis, bandunau il mund, è daventa; Spirituals suondaders de s. Antoni Avat, domadus Cavaliers fuvon zvar spusai, mo lur spusas han era suondau gl' exempel de lur spus, è unfrii si à Diu lur purschalladi. Ina tala mira duess scadin haver enten legier las vitas dils soings. nommadameing da suondar, ton sco pusseivel ei, lur vertits, è sointgia vita. Sejen, sco s. Antoni ei staus, semigli-onts ad in husli Aviul. che va entuorn d'ina flur sin l'autra per tshitschar ora il mel; tal mel een las vertits, la buna vita, che nus dueien imprendar, e tshitschar ord las Legendas dils soings. Giri. Ribad.

I L S S C H O I G G I S D E G E N E R.

LA SCANTSCHIALLA DE SOING PIEDER APIESTEL EN ROMA.

Sin oz celebrescha la s. Baselgia gl'uffici della scantschialla de s. Pieder en Roma, quei è la memoria, che s. Pieder sco oz gl' on curonta nof soigi vegniua en Roma,

priu lau il posses, e residenza sco Vicari de Christi. volend Diaus, che Roma, stada vidavont la Schuolmeistra della superstiziuns, daventassi tras la vegnida de s. Pieder

la Meistra della verdat, la Residenza della vera cardienscha, e la muma de tuttas las veras Baselgias dil mund. Gl'ei verdat guissa fundada enten la s. scartirà, che s. Pieder la dinameing suenter gl'ira à Tschiel de Christi hagientschiet à far gl'uffici de general emprim Pastur, e cau della s. Baselgia; ezvar per gl'emprim en Gierusalem, e tutta la tiarradils Gidius con perdegar il s. Evangeli, con far miraclas, e converter biars tier Christo: con tener conseilgs, con declarar ils puings dubius de cardienscha, e con adhortar il pievel da embratschar, e tener la doctrina de Christi. vér Messias, e Salvader dil mund.

Ord la Giudea ei s. Pieder jus' enten il marcau de Antiochia, surfriulau sin l'entschiatta grevas travaglias, gommias, perschuns, e persecuziuns, mo finalmeing ei la mallaura empau sequitada, e il soleilg della verdat evangelica ha fugientau bein fitg las neblas della tschiocca paganiglia, nunder ha lura lau podiu esser bagegiaus si in tempel al solet ver Diu, ed en quel messina scantschialla, sin la qualla s. Pieder se-seva, cura ch'el perdegava; cau tras creacheva con ried il diember dils fideivels, ils quals per voler dils Apostels fuvèn per gl'emprim nomnai Christgiauns. Vidavont quels, che carseven entep Christum; senomnaven bauld fideivels, bauld Giufnals, bauld Cartends, bauld Frars, bauld Soings; tals num. leven era ils nun fideivels darsesezs, aschi bein che lur doctrina fuvafaulsa, e contraria alla doctrina de Christi. Ha pia s. Pieder eols auters Apostels ordinau, che lur vers fideivels Giufnals, e suondaders de Christi segien nomnai Christiani, quei ei Christgiauns particularmeing per duas raschuns: l'emprima sinaquei ch'ils fideivels ord il solet num fussien differenziai, ed enconoschi ord ils gidius, Pagauns, heretics, ed auters inimigs de Christi. L'altura raschun ei stada, sinaquei ch'ils Christgiauns purtond il num de Christi seregordien da suondar era la doctrina de Christi; pert-

gei sco gi s. Augustin, ei nēzegia ntotta il vegnir namnaus christgiaun sch' in semuessa bucca per tal con las ovras. Cau pia enten Antiochia ha s. Pieder tenu siu sessel Apostolic, e Residenza entuorn siat ons, e da quella scantschialla de Antiochia ven faig gl'uffici e memoria sin ils 22. de Fevrer.

Oz aber ei fiasta della scantschialla de s. Pieder en Roma, nua che quei Apiestel, suenter esser staus sait ons enten Antiochia marcau principal dilg Orient, ei vegnius per schentar sia Residenza, e sessel della verdat evangelica era enten il principal marcau bucca mo dilg Occident, sonder de tut il mund. A Roma ha la divina Providenza voliu, che siu stattalter s. Pieder e ses legitims succesurs hagian da ver lur sitz, sessel, e scantschialla, sinaquei che tuts fideivels dil mund sappien sco tontas nuorsas secuorren tier lur general Pastur, quel ton pli bein udir. à quel obedir. e da quel vegnir sagirameing manadas tier il pasc della beada gloria. Cau à Roma ha Christus voliu: sohentar s. Pieder sco pef in crap de fundament per bagegiar si sia Baselgia, enconter la qualla tutta la forza dilg uffiern hagi mai da haver il surmaun. Cau veva da star il Vicari, e stattalter ve-seivel de Christi, e Regenter della Baselgia, enten la qualla ston esser, ù vegnir tuts quels, che garegien dad' esser vers fideivels vers cartends, e members vifs de Jesu Christi. Cau veva d'esser derschidasi la scantschialla sin la qualla il solét, vér, general, e perpeten Pastur, Bab, Derachader, Mandar, Guvernatur, e Monarcha spiritual vessi da seer, e vigilar enstailg de Christi sur tuts fideivels, quels paschentar con sointgias leschas, e doctrinas; con declarar il ferstand della s. Scartira; con tschiarner ora la verdat en puings dubius de cardienscha, con mantener ils fideivels en perinadat. e unien suenter ils mussaments dil soing spirt; con runchar ora il sarclim della heresias, ed errurs dils nun fideivels; e finalmeing

con dar sentenza, e declarar, quals segien vers cartends, e quals fauls cartends! quals suondaders della verdat, e quals dellas menzegnias? talmeing che si en tschiel hagi d'esser ligiau ù schligiau tut quei, ch'il Papa sco Vicari de Christi vegniessi sin tiarra à ligiar, ù schligiar.

Ina tala auctoritat ha Christus dau bucca mo à s. Pieder, sonder era à tutt ses legitims successurs; pertgei la vera Baselgia ha da cuzar entocchen la fin dil mund, naging uffiern ven puder derscher, ù caszar quella; duend aber la Baselgia de Christi euzar adina, sch'eis ei era da basseings, che quella hagi il siu cau, siu Guvernatur, è Pastur veseivel perpeten, il qual ei naging auter, ch'il Papa de Roma, nua soing Pieder tras ordinaziun divina ha schentau sia scantschialla, è giu sia Residenza per spazi de ventgia tschiunc ons è per ina engrazieivla memoria ded' in tal benefici, che Diaus ha faig à sia Baselgia tschau sin tiarra con dar à quella in perpeten veseivel cau, è Regenter, ven ei oz faig in special offici enten l'entira catholica Baselgia, tras quella fiasta vegnien era ils fideivels

animai da voler honorar, è reverir bucca mo s. Pieder, sonder era scadin siu legitim successur, ch'ei il Papa, Bab spiritual dils Christgiauns, ault sacerdotes, Prinzi dils sacerdotes Staltalter de Christi, cau della sia Baselgia, Doctur dils fideivels, Guvernatur della casa de Diu: derschader infallibel della cardienscha, Tolmetscher della divina voluntat, confiart dils giests, torment dils pucconts, defensur dils catholics, marti è ruina dils Heretics. R e f l e x i u n.

Engrazieien savens, è da bien cor, che Diaus nus hagi per spira sia misericordia mess enten la vera, soletta salvifica Baselgia; rogeien era, ch'el vegli nus en quella adina mantener, è veien ina cardienscha viva pertgei la cardienscha senza las ovras ei morta: veien ina cardienscha humiliteivla, pertgei che quella sesperda enten ina olma loscha: veien ina cardienscha ferma, pertgei quel, che dubita, ha bucca cardienscha: veien ina cardienscha generala per crer tut quei, che dalla s. Baselgia ven à nus mussau; pertgei quel, che crei bucca tuts Artichels de cardienscha, quel ha ton sco nagina cardienscha. Villeg. Ribad.

ILS SCHENIFGIS DEGENER.

LA VITA DE SOING MARIUS, S. MARTA, È LUR DUS FILGS AUDIFAX, È ABACUM MARTIRS.

Sin il temps dil Keiser Claudius il secund de quei num erstuorn gl'on 268, fuv en Persia in njebel Cavalier, nomnaus Marius; quel ensemlameing con Martasia Donna, è dus ses filgs per num Audifax, è Abacum ei ord Persia jus à Roma per visitar lau ils sanctuaris, Reliquias, è fossas dils soings, cheruaussen lau, particularmeing las fossas de soing Pieder, è soing Paul. Quels quater devozius Pellégrins suenter esser stai à Roma, è faig lau lur devoziun con particular iffer, è consolaziun suenter l'isonza dils buns Christgiauns, sche maven els entuorn à visitar, confortar, è gidar ils Christgiauns

enten las perschuns; pertgei grad da gliez temps vegnieven ils fideivels fitg persequitai, è biars martirisai. Quels pia, che fuv en aunc en perschuns vegnieven da Marius, è sia Familia visitat, survisi, con plaids confortai, è con almosnas gidai; era ils morts vegnieven con devoziun sattarai, els steven entirs gis sper las fossas dils soings Martirs con orar, vigilar, è giginar; perfin l'aua, con la qualla els vevan lavau ils peis als fideivels Perschuniers, respectaven els sco per sointgiadat, è bugniaven lur tgiaus con quella aua, che veva tuecau ils peis dils soings perschuniers, è Martirs de

Christi. Denton che quels devozius Pellegrins seteneven si en Roma con far semiglontas ovras della sointgia misericordia, fuvèn els per scaffiment dil Keiser fermi, é domandai, da nunder els segien? detgei condiziun? è per tgei fin els fussien vegni à Roma? è tgei rauba ù daners els havessen? ils soings Pellegrins responden sin mintgia damonda particularmeing davart ils daners gi Marius, ch'el hagi turnau à Christo, coe vèvi emprestau agli, dend d'entellir con quella risposta, che sia rauba fussi partgida ora als paupers, pitschens frars de Jesu Christi. Vesend il Keiser, che quels Pellegrins fussien Christgiauns, è dessien nagina speranza da bandunar la cardien-scha de Christi mo trasbunds plaid, presentassen era agli nagins daners perpuder turnar en lur patria con libertat, sche ha el tut vilaus surdau quella Familia à Muziano in siu Staltalter con gir: sch'els vulten bucca adorar nos Diaus, sche drovi encounter els tuts pusseivels torments. Muzianus fa manar ils Pellegrins ent'il tempel d'ina faulsa Diana con portar lau tier de mintgia sort instruments della mort, schend: vus haveis da spitgiar tuts greffs torments, ù pia ché vus suenter il camond dil Keiser adoreies nos Diaus. Audifax responsa; Ti fas ina narra tschiontscha. Muzianus damonda era il meini dils auters treis, ils quals responden semiglontameing: nus vein tuts plidau con ina bocca, tier quei stat ei, é de quei deies ti zun bucca dubitar.

Tras quella taffra risposta d'aventava Muzianus rabiaus, è fagieva grad lau trer ora niu il Bab cols dus Filgs en preschienscha della Muma, che stueva mirar tier co siu Mariu, è ses affons horriblameing vegnieven bastunai, è gesliai; sil suenter aber messi, è stendi vid il tgierl, lur costas barschadas con faclas de fug, è la carn scarpada con crutschs fier ton crudeivlameing, che perfin ils Hentgiers sesnuiven lunder giu.

Sointhia Marta, che fuvà presenta à quei spektakel con in corpli ded'um, che de femna, adhortava ils soings Martirs tier la perseveronza con far endament la passiun de Christi, è la cruna della gloria, ch'els vessien da retscheiver en Parvis; è ton ils Filgs, sco il Bab ludaven Diaus, engraziaven per il martiri, è mo envidaven ora la crudeivladat dil Tiran, il qual tut confundi fa prender ils soings giu dal tgierl, fa tagliar giu à tuts treis ils mauns, pender quels vid il coliez, è manar ils Martirs per il marcau entuorn suenter in sbier, che mava avon è griva: bucca blastemeit ils Diaus! ils soings Martirs, che vegnieven suenter, respondeven: quels che vus adoreis, een bucca Diaus, sonder Demunis, che engonnen, è meinen en perdiziun vus, è vies Prinzi. Sointgia Marta schigientava si denton il saung, che fuvà currius ord las plagas dils soings Martirs, unscheva siu tgiau con quel, è veva grond gargiament da puder era ella morir per amur de Christi, è far compagnia tier la gloria à siu Mariu, è ses filgs, ils quals sin la fin fuvèn manai ord il marcau, è scavazai, lur corps fuvèn bittai ent'il fug, sinaquei ch'els vegniessen bucca honorai dals christgiauns; sointgia Marta aber ei vegnida nagentada enten in puoz. Ina devoziusa Segniura per num Felicitas, da Diu inspirada da bucca schar senza sepultura las Reliquias de quels ss. Martirs, che veven en vita giu tut quittau per satarar ils corps dils auters ss. Martirs, ei vegnida, priu ils corps mez barschai ord il fug, sco era quel de sointgia Marta ord il puoz, é tuts ensemblameing satarau en in siu agien funs, nua ch'ils malsauns, è travagliai christgiauns han survegniu grondas grazias tras urbida de quels glorius Martirs. Sil suenter ei quella sointgia ossa vegnida transportada enten la Baselia de soing Adrianus Martir. Lur Martiri ei d'aventaus ils 19. de Gener gl'on 270. De quels ss.

Martirs ven oz entén la s. Baselgia faig ina memoria ensemblameing con gl'uffici de soing Asimon Confessur, è Uvesc de Cuera, che ha regiu nies Uvescovat con exempel è doctrina sointgiamcing entuorn gl'on 450.

R e f l e x i u n .

Soing Marius con sia Familia va à Roma per reverir las fossas, è Reliquias dils soings; cor far ina tala devoziun ha el giu la ventura da vegnir martirisaus, è lur Reliquias vegnien era ussa veneradas dals fideivels. Tal exempel de s. Marius, è ses compoings

Martirs dei nus muentar da tener en honur las ss. Reliquias, da quellas venerar, e devoziusameing bitschar con patertgiar la speras, tgei vita tals soings hagien manau tgei els hagien faig, e patiu, sinaquei che nus con tal patertgiament honoreien bucca mo endreig lur sointgia ossa suenter gl'exempel de s. Marius ed auters soings, sco era dils aungels, e Diaus sez, sonder sespru-eien era da nondar quei, ch'els han faig, e patir quei. ch'els han patiu, per conon-scher la gloria, ch'els gauden. Ribaden. Breviar. Rom.

I L S V E I N G G I S D E G E N E R . L A V I T À D E S O I N G B I S T I A U N M A R T I R .

Soing Bistgiaun generus cavalier de Jesu Christi ha per Bab giu in niebel Franzos dil marcau Narbona, per mumma aber in asg-niura de Milaun. Bistgiaun ha priu survetsch sut ils Keisers Dioclezian, è Maximian, che criumeing persecutaven ils Christgiauns. Bisigiaun sedeportava ton generusameing, ch'el ei daventaus in Capitani della emprima Guardia, in officiei, che vegnieva daus solettameing als principals, e pli fideivels Cavaliers. Soing Bistgiaun fuvà zun chars al Keiser Dioclezian, con tut ch'el zuppadameing era in ver bien catholic Chrisgiaun, e per in tal havess el era bugiend sedeclarau aviartameing, sina-quei ch'el pudessi vegnir martirisaus. Vessend aber che biars dils Christgiauns muort la tirannia crudeivla de Dioclezian stessen en grond prigel da enrdar giu dalla vera cardienscha, sche ha el enflau per meglier da bucca ofniar siu cor aschi gig, ch'il schiel-sez dessi caschun da sedeclarar per Christ-giaun, sinaquei ch'el denton savessi ton pli bein confortar ils auters fideivels, e por-scher agit a quels, che vessen volia bollo-car enten la cardienscha,

Con tala resoluziun visitava el flissiamcing ils perschuniers, gidava quels en tuts ha-

seings. deva adels curaschat tier ils torments, confortava ils tumentai e zegegiai, sepru-ava da puspei trer tier Christo quels, che veven bandunau sia cardienscha, e con far quest soing offici ha el gudogniau zun biaras olmas. Denter auters ha s. Bistgiaun man-teniu sin la vera cardienscha de Christi Mar-cus, e Marcellianus dus frars, nobels, e richs Romaners, che fuvèn maridai, e ve-ven affons; quels per esser confessurs de Christi, fuvèn messi en perschun con la sen-tenzia da stuer morir, ù adorar ils jasters Diaus. Sin il rogar dils parens han il Der-schader differiu l'execuziun della sentenzaia per trenta gis: Denton han ils amigs, e Pa-rents patertgiar ora tuts mittels pervolver quels dus frars sin la veneraziun dils fauls Diaus con metter avon las richezias, pla-schers, officis, e honurs, ch'els pudessen guder. Aunc pli fitg uregiaven lur Mumma Marcia, lur Bab Tranquillinus, e lur Don-nauns con dodisch affons, quels tuts con rogar, bargir, plirar, e lamentar luvraven ton vivameing per volver ils dus frars per-schuniers, ch'els pudeven strusch pli sur-fierer battaglias ton fermas; la crappa ha-vev bunameing stoviu se render hommiada.

Soing Bistgiaun fuvà presents, veseva,

udiva, co il Demuni tras la parentela luv-rassi enconter Marcus e Marcellianus, che steven en grond prigel per curdar giu dalla cardienscha de Christi. Cau ha s. Bistgiaun bucca pli podiu seretener da palesar sia cardienscha, el ha nomnadameing con ratschuns tonclaras, è contala plidontadat mess avon la beada sort è ventira, che Marcus è Marcellianus vèssen, sch'els stessien statteivels enten il propiest da morir per amur de Jesu Christi, ch'els sbittavan las larmas; il plirar é rogar de Bab è Muma, dellas, Donauns, é affons, è selegraven pli generusameing che mai da puder daverntar Martirs; denton che s. Bistgiaun fagieva curascha à quels dus frars perschuniers, ha il tschiel bucca mon-cau da confirmar ils plaids de s. Bistgiaun con stupentas miracles, ei ven nomnadameing ina mervigliusa clarezia en quei liug nua ca s. Bistgiaun plidava, en miez quella compara Christus con siat Aungels, va tier il soing predicatur, dat agli il bitsch della pasch, e gi: Bistgiaun, ti vens adina esser en mia compagnia. Tut quei ei passau en casa de Nicostratus in official dil Derschader, nua quels dus frars Marcus, é Marcellianus fuvèn teni en Arrest sco Perschuniers. Zoe la Donna de Nicostratus, che fuvà schon sis ons mita, ha viu quella clarezia, viu ils Aungels, mo bucca pudend tschintschar, semetteva ella en schanuglias avon s. Bistgiaun con dar enzennas, ch'ella lessi esser Christgiauna. Soing Bistgiaun gi: sche jau sun in survient de Christi, è' sche tut quei, che jau hai plidau, ei ver, schè vegli Jesus Christus medegar tei! el fa lura l'enzenna della s. Crusch sin la bocca de Zoe, che grad lau ha plidau, ludau il ver Diu; è grondameing engràziau. Tras quella ton clara Miracla ei bucca mo siu Mariu Nicostratus sevualts tier Christo, sonder era il Bab Tranquillinus, la Muma Marcia, sco era las Donauns con lur affons han semessi sut la bandiera de Christi con sponder biaras larmas per legerment d'esser vegni ord las

stgiradegnas tier la vera glisch dil soing Evangeli.

Cura Nieostratus, è sia Donna Zoe vegnieven battegiai, fuvèn per camond de s. Bistgiaun manai nau tier tuts ils perschuniers sina quei sch'els pudessen udir il plaid de Diu, è mirar tier las sonitgias ceremonias. Diaus ha en quei temps compartgiu tonta grazia à quels puceonts perschuniers, ch'els han rogau Diu per misericordia, è daven-tai Christgiauns ord schliats Pagauns. Sis-sonta quater ha s. Bistgiaun cau convertiu denter quels fuvà Tranquillinus con sia Donna Marcia, sias Brids, ed auters amigs semiglontameing Nicostratus, sia Donna Zoe, è tutta sia familia, che fuvà de trenta treis persunas, ed aunc sedisch malfat-schents manti ord perschuns. Quels tuts han gliez gi entochen sin la seza giginau, faig oraziun, een d'in Prerper num Policarpus vegni battegiai, è soing Bistgiaun ei staus il Padrin de tuts quels convertits, dils quals ina part entras il soing batten han era sur-vegnu la sanadat dil tgierp, sco Tranquil-linus, che muort la daguotta saveva bucca tschintschar, é mava sin crutschas scoschi-raus, item dus filgs dil scrivont Claudi, in dils quals fuvà vassersichtigs, l'auters pleins plagas, quels, ed auters malsaus con ret-scheiver il soing batten een d'aventaisaupps era dil tgierp. Cau fuvà en general leger-ment, tuts pintgs, é gronds, umens è fem-nas convertidasselegraven con s. Bistgiaun, ludavèn Diaus, è mussaven grond dessi-deri de pòder morir per amur de Jesu Chrsiti.

Suenter trenta gis, sco sura ei gig, ha Cromazius il Stattalter faig clamar Tran-quillinus persaver, tgeiresoluziun havessen faig ses filgs Marcus, è Marcellianus? è udind, che era Tranquillinus fussi daven-taus Christgiaun fagieva Cromazius lunder-giu curvien fitg, che quei veilg um enses davos gis fussi vegnius in nar; mo Tran-quillinus ha ton bein saviu metter ora ils misteris, e la verdat della vera cardienscha

de Christi, che Cromazius ha finalmeing se schau capacitar, dau audienza alla divina grazia, é sevuils tier la bandiera de Christi tras l'instrucziun de s. Bistgiaun; è Policarpus, che han effectuaui ora quei, che Tranquillinus veva entschiet. G'exempel de Cromazi ha traig sin la vera cardienscha tutta sia familia, enten la qualla fuvèn quitordisch tschientsclafs, che cèn vegni battegiat, è messi en libertat. Cromazius ha lura dau si siu offici, è jus ord il marcau sin ses hofs è possesiuns con retscheiversi lau, dar albiert, è necessaria vivonda à tuts quels Christgiauns, che fuvèn ù malsauus, ù per temma dils torments untgi ord il marcau; pertgei la persecuziun cresceva fitg, naging pudeva vender, ù compar entzatgei, ù pia ch'el vidavon vessi adorau in jester Diaus, per quei mavenbiars Christgiauns ora sin ils hofs de Cromazi. Enten il marcau denter auters fideivels fuva soing Bistgiaun, al qual il Papa soing Cajus ha dau il titel de Defensur della cardienscha de Christi muort siu grond iffer, ch'el veva da converter ils nuffideivels, è da confortar ils Christgiauns; sia presienschaha portau grond agit à tuts fideivels, mo particularmeing à quels, che vegnieven denton martirisai, che denter auters fuvèn Zoe, Tranquillinus, Nicostratus, Custos, Claudius, Sinsorianus, Victorinus, Tiburzius, Castulus, Marcus, è Marcellianus, quels fuvèn restai ent' il marcau, è con divers torments vegni martirisai. Sin quei ha Dioclezian survegniù novas, che Bistgiaun siu emprim capitani fussi in Christgiaun, che con tutta forza uregiassi enconter ils jasters Diaus, nunder il Keiser zun vilauus fa quel clamar, è gi: O Bistgiaun hai jau mess tei en in tont honoreivel post sinaquei che ti sco Christgiaun en mia cuort vilenties ils Diaus dilg Imperi, segies à mi malfideivels, è rasies ora ina nova religiun zun contraria al bien dil Reginavel? S. Bistgiaun con tut respect, è mieivladat ha respondu: Vossa Majestat sa, che jau segi ad-

ina staus fideivels per procurar il bien, è salit vies, è de vies imperi, è quei hai jau adina recomandau al vér Diu, Scaffider dil tschiel, è della tiarra, bein savend chei fussi ina gronda tschioccat gl'adurar crappa, è mettal, è domandar grazias da quels, che han ni vita, ni spirt, ni enconoschienscha, ni pussanza. Tala risposta ha aunc pli fitg vilintau Dioclezian, ch'el ha dau grad lau la sentenza, che Bistgiaun deigi vegnir ligiaus vid ina plenta, è segittaus con paliets per quei, ch'el segi in Christgiaun. La schuldada della Guardia ha ladinameing faig, sco il Tiran veva sentenziau, soing Bistgiaun tut nius, è ligiaus stat noda als paliets con in cor zun generus, è consolaus fuva era in cuorta urialla pleins de paliets, ch'el sco per morts ei laschaus lau, è bandunaus dalla schuldada.

La noig suenter ei Irene ina Viaua de s. Castulus Martir, vegnida per sattarar il tgiert de s. Bistgiaun, mo affla quel auno con enzennas de vita, fa quel portar dascusmeing en sia casa, dat agli ton bien uorden, ch'el en paucs gis ei staus medegaus, è vegnius sauns, sco vidavont. Ils fideivels rogaven, ch'el duessi se zuppar per bucca vegnir l'autra gada en mauns dil Tiran, aber s. Bistgiaun veva il gargiamet da vegnir martirisau, è savend, ch'il Keiser duessi in gi passar per ina certa gassa dil marcau; va el'enconter, plaيدا con ina bein ferma vusch, è gi: O Prinzi! ils sacerdots dils vos tempels engonnen vus, è datten faulsameing da crer, ch'ìls Christgiauns segien inimigs dil vies Reginavel; pertgei ils Christgiauns con lur oraziuns, ch'els fan continuameing tier il ver Diu, mantegnien vies Reginavel. Dioclezian sustat sco ord sesez udind plidar in siu capitani, che dueva èsser morts. Plaun siu gi el: eis ti Bistgiaun, che dueva esser mazaus cels paliets? gie jau sun, responda il soing Martir, mia signiur Jesus Christus ha mai

manteniu en vita per ina aviarta perdetgia che vera segi sia cardienscha, è malgiesta vossa crudeivladat, che vus dovreis enconter ils giests Christgiauns; fagiei fin da sponder saung innocent, sche vus regieis da viver, è mantener vies Reginavel. Aber il Tiran rabiaus pli che mai, fagrad lau gessliar, è bastunar s. Bisgiaun, ch'el ha dau si siu benediu spirt à Diu peresser en tshiel encoronaus ils 20. de Gener entuorn gl'on 288.. Siu tgierp fuva dals Pagauns frius en in tshiuf foss, sinaquei ch'el vegniessi bucca honoraus dals Christgiauns; mo Diaus, che honorescha quels, che honoreschen el, ha voliu, che s. Bistgiaun sez ent'il sien compari à Lucina ina virtuosa signiura, dind d'entellir nua siu tgierp fussi, è nua el lessi esser sattaraus? quella buna Dama Lucina ha encurriu, enflau, è sattarau quei soing tgierp, sco s. Bistgiaun veva gig, en in liug nomnaus Catacombe sper ils peis dils Apostels s. Pieder, èsoing Paul. Sin oz en compagnia de s. Bistgiaun fa la s. Baselgia era offici de soing Fabianus Papa, è Martir, ch'ei era sin ils 20. de Gener gl'on 250. vegnius martirisaus.

ILS VENTGIN

LA VITA DE SOINTGIA NESA

Sointgia Nesa ha con sia taffradat faig sesmervigliar tut il mund, sco gi soing Ambrosi. Quella Dunschalla ei naschida en Roma da nobels, richs, e catholics Geniturs, che han giu tut flis per mussar la temma de Diu à questa lur figlietta ella fuva da pitschen ensi devoziusa della passiu de Christi, patertgiava savens la vita dolurs, e mort de nies Salvader con speranza da puder guder il fritg della crusch, e restar adina ina spusa de Jesu, al qual ella ha compleinameing surdau, unfriu si, è consecrau siu purschalladi, aber zuppadameing, che nagin saveva de questa sia empermischun entochen sin ils dedisch ons;

R e f l e x i u n.

Tuts fideivels per tut il mund porten gronda devoziun tier s. Bistgiaun, il qual ensemblameing con s. Morezi, è soing Gieri Martirs ei dalla s. Baselgia tenius, è veneraus per in Defensur enconter ils inimigs della s. catholica cardienscha: El ei era in particular Patrun en tuts baseins specialmeing in temps de moria, sco de quei daten perdetgia zun biaras Baselgias, e altars bagegiai si en honur de soing Bistgiaun suenter gl'exempel dils Romaners, che dal temps de Papa Agatho vegnieven molestai d'ina tussegada moria, mo aschi gleiti ch'in altar ei staus faigs per venerar s. Bistgiaun, ha il mal calau si: Venereien pia era nus quei taffer survient de Diu, è suenter siu exempel stimeien pauc la grondezia, noblezia, é ricchezza dil mund, sonder teneien per il pli grond bien gl'esser Christgiaun catholic; quei num de Christgiaun ha s. Bistgiaun fermau vid siu pez sco per ina preziosa pedra, sinaquei ch'el con seregordar: Jau sun in Christgiaun, tumessi bucca da sbittar il mund, è patir tuts martiris per amur de Christi: Giri: Ribad.

G I D E G E N È R.

PURSCHALLA, È MARTIRA.

cau ha il Demuni voliu disturbar quella dulscha consolaziun, ch'ella gudeva tras esser spusa de Jesu Christi. In schentil giuven Procopius filg dilg Guvernatur Simfronius ha viu ina gada nossa sointgia Nesa, quella ha agli plaschiu ton bein, ch'el gi è noig laudenvia veva bucc' auter da patertgiar, che co survegnir Nesa persia Donna. Essend ella giufna mo de dodisch ons, è mussond nagina inclinaziun per semaridar, sche lever siu Bab e Mumma era bucca semetter cau denter per far ils Molesiers. Procopius pia envidaus d'ina tshiocca amur è passiu inquirà sez la caschun da plidar con Nesa, è contouscher sia mira. Sin ina

publica strada ha el viu, e domandau Nesa per sia spusa, presenta era ad ella anials, pedras, ed autras preziusas causas biaras con empermetter aunc plinaŕon grondissimas richezias, mo sch'ella vegli consentir à sia damonda. La casta Purschalla sco sch'ella vess viu ina siarp, tschessa enipau anavos, è con ina vuseh resoluta gi: va navenda da mei ti timun dilg uffiern, ti tentader dil puccau, ti crap de scandal, ti spisa, è pavel della mort; bucca tratgia, che jau vegli esser malfideivla à miu spus, col qual jau sun talmeing ligiada, che jau viva solettameing de sia amur. Quel ha miu maun dreig, mias urelgias, miu coliez, è tut miui tgierp ornau si con anials, pedras, è custeivladats nunstimeivlas; quel ei senza nagina comparaziun pli perfeigs, pli nobels, pli bials, pli perderts, pli richs, pli buns, è plipussents, che ti ne possies esser: Siu Bab ei Diaus il soing Pader; sia Mumma ei ina Purschalla, agli surveschen st ils Aungels, è sia bellezza con sia splendor varga infinitameing la clarezia dil soleilg, della glina, è dellas steilas. Muortquellas ed autras qualitas sun, è vi jau restar sia, teing el pli char, che mia vita, è vess in grondplascher da puder morir per el; per tgei cura che jau chareza el, sche sun jau casta: cura che jau tucca el, sche sun jau schubra: cura sche jau semari con el, sche sun, e resta jau Purschalla; ei pia bucca raschuneivel, che jau detti si quel, al qual ei bucca d'enflar in semigliont ni sin tschiel, ni sin tiarra.

Il tschiec giuven ha da questa ton resoluta mun spitgiada risposta giu ton per mal, ch' el ei jus à casa, è semess el leeg tut malsauus. Il Bab tras ils miedis informaus danunder darivassi la malsognia dil siu filg, ha grad lau faig vegnir la Dunschalla Nesa, è sespruau con tuts pusseivels mittels da far prender siu filg per siu Mariu, aber adumbatten, Nesa steva ferma sc' ina felse

sin siu propiest. Simfroniùs garegia da saver tgei spus quei fussi, vid il qual Nesa stessi ton fermameing rentada? Insmurozer, che fuva lau presents, gi: O Segniur, quella giufna ei ina Christgiauna, da pitschen ensi tratgia si enten ils kumsts dils striuns, sco een tuts auters Christgiauns, è de quei datten perdetgia las ovras, ch'els fan mintgia gi, Simfroniùs il Bab, è Guvernatur veva bugien da saver, che Nesa fussi ina Christgiauna, prenda quella d'in maun, è mane-gia da puder volver ella ù con empermissiuns è buns plaids, ù con smanatschas è torments; aber nagina causa fuva bastanta da muentar il cor della s. Purschalla, alla quallail Guvernatur finalmeing gi: O Nesa! ù prenda Mariu, ù sco Purschalla sacrifichescha alla Diaua Vesta, schiglioc fetsch jau strofigiar tei sco ti meritas, è vens esser manada tier las publicas pitaunas per esser dishonorada. La s. Purschalla vult nuotta siver de spus mortal, aunc meinz voler per Diausa dorar crappa, ù lenna, ù sil pli metal; jau hai era nagina temma, gi ella, d'esser manada en in liug infam pertgiei miu segniur Jesus Christus ven mei defender, persort ch'enzatgi mi less sforzar.

Il Guvernatur ven cau tut rabiaus, fa trer ora la vestgiadira alla s. Dunschalla, è manar quella tut niua per las publicas gassas dil marcau tier il liug dellas Pitaunas. Avont ella mava in sbier, che aultameing scheva: questa Nesa ei ina stria, ha blastemau nos Diaus, è ven manada en tal liug, sina quei che scadin possi tier ella vegnir per contentar ils carnals appetits. In tal torment dovraven ils Pagauns pli gadas enconter ils Christgiauns, è las Purschallas fussen pli bugien mortas, che star ora tala dishonar. Mo Diaus tut il pli schava quei daventar per far encanoscher sia meravigliusa Providenza, che saveva quellas castas spusas mantener saunas, schubras, è defendidas era enten miez las fiommas dil

pli scharf fiug, sco el ha faig con s. Nesa: Denton ch'ls Ministers tergieven ora sia vestgiadira, barscheven ils caveilgs detala moda, e currelaven il cast tgiarp en tala maniera, che nagin ha podiu veer ella niua e vegniend ent'il liug malmund dellas femnas, enflava ella lau in Aungel paregiaus per defender ella, lau fuva era in bivistgiu alf, ch'ella ha traig en, e tutta la combra, che vidavon fuva stgira, e tsciuffa, ei vegnida clara e bialla per ina enzenna, ch'il purschalladi de s. Nesa seigi sco in soileilg, che senza esser maculaus terglischa era enten ils logs malmunds. Denter auters carnals giuvens, che con schliatta intenziun maven en tier la Dunschalla, e turnaven ora casts, modests, e converti sin l'enconoschienscha dil ver Diu, fuva Procopius filg dil Prefect, che fuva staus la caschun de tut mal, quel va en combraper sforzar la Purschalla, ven aber grad lau sturnius d'in Aungel, ch'el dat giu morts avont ils peis de s. Nesa. Ils auters compings, che veven oravon gig spitgiau, van en combra, e vesend, che Procopius fussi lau morts, entscheiven els a bargir, e grir, Vegni Romaners, pertgei Nesa quella stria Christgiauna ha mazau il filg dil Prefect. Sin quei dar iis ei bein prest curriunau tier in grond pievel, e caudenter fuva era Simfronius il Prefect, che ha mirau il tgiarp de siu filg miert, e gig tuttas aviras a s. Nesa, la qualla ha mess ora, e declarau da tgi, e pertgei Procopius segi sturnius. La fin per far encanoscher la pussonza, e gloria de Diu, ha la s. Dunschalla faig passar giu tuts, semessa ell'oraziun, e tras quella urbiu da Diu, che Procopius ei levasu si da mort en vita, e confessau aviartameing: glei bucc' auters Diaus, ch'il Diu dils Christgiauns, quel solet merita d'esser adorau, ils nos tuts een Demunis, che nus engonnen, e meinen en perdiziun. Verameing mervigliusa ei la pussonza de Diu, che mida ils lufs en tshiuts, ils la-

ders della castiadat en Predicatura dil Purschalladi!

Quella miracla han ils sacerdots pagauns con il cumip pievel mess ora en mal sco sche Nesa vess faig quei tras kunsts diabolica sco stria, e bucca sco survienta dil ver Diu; perquei leven els haver ella per morta. Simfronius veva bucca pli cor da turmentar la s. Purschalla; auncalura per contentar la furia dils Pagauns, ha el surdau la fatschentia a siu Vicari Aspasius, el aber ei seretraigs d'in maun, sco fan ils tumeleilgs derschaders/ che encanoschen zvar la verdat della giustia, per temma aber, u respect human vulten quella bucca defender, aschi bein ch'els pudessen, e duessen. Aspasius pia il Vicari fa envidar si in smissereivel fiug per barschar viva la s. Purschalla; mo sco il fiug della concupiscenza u luxuria ha bucca podiu noscher a s. Nesa, aschia ha era il fiug material faig agli nagin don, sonder las flommas sespartgieven en duas parts, entschaveven a barschar ils Pagauns, e la s. Dunschalla restava sauna, e legra ludond Diu, ed engraziand per la favur de tontas victorias; fagieva oraziun, e sin la fin de quella fuva il fiug totalmeing stizaus ora.

Aspasius per quietar la rabia dis Pagauns ha finalmeing dau la sentenza da scavazar s. Nesa. Il Hentgir, duend trer ora la spada tumeva e tremblava sco sch'el vess d'esser mazaus; mo la generusa Dunschalla fa a li curascha, spetgia la frida con legerment, e tras quella sespartgiescha l'olma dal tgiarp, e sgola tier la dubla cruna dil martiri purschalladi ils 21. de Gener gl'on 303. Siutgiarp ei dals Fideivels vegnius sattarau bucca con larmas. sonder con far fiasta enten ina possessiun de siu Bab, ils Pagauns leven bucca vertir, che quei tgiarp fussi honoraus, salvaven malameing quels Christgiauns, che visitaven la fossa de s. Nesa. sco ei daventau con s. Emerenziana Purschalla: quella fava stada compognia de s. Nesa, e

leva bucca untgir navenda dalla fossa, son-
der semetteva enconter als Pagauns con
renfatschar lurmalgiesta crudeivladat, ch'els
dovrassen enconter ils Christgiauns; per-
quei eis ella vegnida encarpada, enten siu
propri saung battegiada, è siu tgierp sat-
taraus sper quel de s. Nesa. La s. Baselgia fa
memoria de s. Emerenziana sin ils 23. de
Gener, ch'ei stau il gi de siu martiri, en
quei medem temps, ed ura ei vegnius in tal
tiarra trimbel con talmeing tunar, came-
giar, è curdar il tun, che biars Pagauns
restaven morts, ils auters aber fugieven,
è schaven il feld liber als Christgiauns. Bab
è Mumma de s. Nesa fagieven gi è noig
oraziun sper la fossa de lur Figlia martira;
ina noig compara ad els in grondissim di-
ember de Purschallas custeivlameing vest-
gidas en gronda clarezia, è splendor, den-
ter quellas fuva s. Nesa tut gloriosa con
in ani alf en maun dreig, che plidava en
questa fuorma: Mirei, mes geniturs, che
vus bargies bucca per mei sco morta, bein
aber selegrei con mei, che hai en tschiel
survegniu la cruna della gloria con tutta
questa compagnia: jau sun ussa unida con
quel si en tschiel, il qual jau cau sin tiarra
hai teniu char con tut il miu cor, è spirt.
Sin quei ei quella beada rimnada stolidi-
navenda, è tala visiun, ch'ei daventada oig
gis suenter il martiri de s. Nesa, ei serasada
ora per tut il mareau de Roma, vegnieva
raschunau de quella bein fitg, nunder Con-
stanzia figlia dil grond Keiser Constanti-
nus enzaconts ons suenter ei seza ina noig
ida tier la fossa de s. Nesa per far oraziun
con speranza, aschi bein ch'ella fuva aunc
pagauna, dad'esser medegada dellas plagas,
ch'ella veva per tut il siu tgierp. Lau sper
la fossa enten gl'orar ven ella surprida dad'in
dulsch sien, è s. Nesa compara agli plidond
en questa visa: Constanza, emblidi bucca
via il t'iu num, sejes statteivla, è creienten
Jesum Christum ver filg de Diu, è spin-

drader dil mund, tras quel vens ti ussa esser
resanada, è libra de tuttas tias plagas. Sin
quella vusch ei Constanza sedestedada ora
ton sauna, è schubra, sco sch'ella vess
mai giu la lepra. Per in engraziament de
quei special benefici ha la Princessa Con-
stanza faig bagegiar si in custeivel tempel
sur la fossa de s. Nesa, è nies segnier ha
per intercessiun de quella gloriosa Purschalla
concediu biaras grazias als malsauens, men-
dussi, è travagliai: La Princessa Constanza
ha era seschau battegiar, restada Purschalla
entochen la mort, è con siu exempel muen-
tau aunc autras biaras Dunschallas, ch'ellas
han embratschau il stand de purschalladi
per esser da Christo en tschiel encoronadas
con quei prezios tschiuppi, ch'el ha pare-
giu per quels, che per amur sia fuien ils
deleigs carnals. S. Nesa fuva veglia de tre-
disch ons, cura ch'ella ha endirau il martiri.

R e f l e x i u n.

Sointgia Nesa ha en ses zarts ons sagtra-
meing faig à Diu in emperneivel sacrifici
con ruffidar ils richs presents, la gronde-
zia, bellezza, niebladat, è tut bien dil mund
per amur de Diu, è per mantener siu pur-
schalladi. O tgei bi exempel ha quella dau
à tuts quels, è quellas, che lessen segidar
con la divina grazia per surventscher la
earn, è viver castiameing en lur Stand!
tgei gronda patruna, è protectura ven s.
Nesa bucca esser per quels è quellas, che
statten en prigel da vegnir sforzadameing
privai da quei custeivel scazi della castia-
dat! ha Constanzia tras urbida de s. Nesa
contonschiu la schubradat dil siu tgierp le-
prus, sche pudein nus ton pli sefidar, ch'ella
urbeschi da Diu à nus forza da mantener,
è pertgitar la schubradat dell' olma. Stuein
aber segidar nus sezi, fugir las caschuns,
sbitar ils schengeigs dils mundans Murons,
bucca dar ureglia à lur bials plaid, à lur
enganussas empermischuns, è sularadas

tschiontschas, sonder sco s. Nesa, tener Demuni, per craps de scandal, è Morders
quels carnals Murons per Ministers dil dell'olma. Giri. Ribad.

ILS VENTGIA DUS GIS DE GENER.

LA VITA DE SOING VINCENS U VINTSCHING MARTIR.

Soing Vintsching in niebel Spagniol, ei naschius en Osca, è traigs si en Saragossa marcau principal de Aragonia. Siu Bab veva num Eutichius, la Mumma aber Enola, che fuva, sco ina part historics vulten, sora de s. Loreing, è consequentameing fuss soing Vintsching staus Nefs de s. Loreing. Da pitschen ensi fuva Vintsching bein enclinaus tier il-bien, se applicava allas vertits, è studis con tal progress, ch'el ei da s. Valerius Uvesc de Saragossa vegnius ordinaus Diaconus, è veva da perdegear ilsoing Evangeli enstailg de s. Valerius Uvesc, ilqual muort l'aulta vegliadegna, è pauc plidonta liaunga pudeva bucca pli far quei offici de Predicatur. Soing Vintsching pia portava avon il plaid de Diu con tal iffer, ch'el ha bucca mo bein instruiu ils fideivels sonder era convertiu biars Pagauns sin la vera cardienscha.

Dioclezian, è Maximian, dus crudeivels Keisers, che pudeven mai dustar la seit con perseguitar ils Christgiauns, termetteven da quei temps en Spagna per President in criu Minister per num Dacianus; quel vegniend en Saragossa ha entschiet à dovrar gronda tirania cols catolics, biars dequels tormentau, è martirisau. Gl'Uvesc soing Valerius, è s. Vintsching Diaconus sco duas fermas petgias dils fideivels, confortaven ils Christgiauns, è batteven taframeing enconter quei rabiau Tiran, mo vegnien per quei pigliai, con grevas cadeinas fermai, è manai à pei enten Valenza, è messi lau enten ina stgira tshiuiffa perschun. Il strapaz, la fom, è seit, che quels dus survients de Diu han patiu sin quei viadi, ed en perschun, po nagin metter ora, auncalura se confortaven els in gl'auter da puder

endarar quei tut per amur de Diu. Suenten bein enzaconts gis ha Dacian faig vegnir avont el quels dus Perschuniers, che fuven bucca, sco el manegiava, trists, bleichs, è mez morts, sonder legers, colori, è taffers, per quei sevilava Dacian sil Vachtmeister della perschun, ch'el vessi salvau memia bein ils inimigs dils lur jasters. Diaus.

Finalmeing tut rabiaus gi el tier ils dus Martirs: leis obedir als Keisers, è adorar nos Diaus? il bien veilg Uvesc Valerius pudeva bucca plidar, che tut udiss, auncalura respondeva el mieivlameing, mo tonda bas che s. Vintsching ei passaus nau tier, è con lubienschas de siu Uvesc plidau con grond spirt en questa fuorma: Dacian! quels tes Diaus sejen per tei, adoreschi ti quels Defensurs dil vies imperi; nus Christgiauns savein, ch'els een lavur de quels, che han faig els, pertgei chels ni senten, ni auden la vusch de quels, che supplicheschen per agit. Nus enconoschein quei Diu, che ord nuot ha scaffiu tshiel, è tiarra, è regia mervigliusameing tuttas causas. Quel solét ei ver Diu, quel adorein nus ensemlameing con siu benedi Filg Jesu Christo, ch'ei daventaus Christgiaun, è morts per nus vid la crusch; per amur de quel essen nus paregiai da patir tormentes, da sponder il saung è dar la vita per defender sia cardienscha. Sin questa resposta ton gagliarda restaven ils Christgiauns lau presents confortai, Dacian aber confundius, ch'el saveva bucca, tgei responder, pleins de furia dat el la sentenza, che Valerius gl'Uvesc deigi esser bandischaus ord la tiarra, Vintsching aber siu Diacon vegnir tormentaus con tutta scharfadat. Grad lau seglien ils sbiers à diess, trajan ora la vestgiadira, stenden s. Vint-

sching vid il tgierl bein ault, metten sugas vidils peis, traïen, stillen, è sdrappen tutta la nembra ord liug. Dacian mirava tier, rïeva, è schëva: mira, tgei pupratsch ti eis? co ven tiu tgierp miserablameing tractaus? ti duesses bein voler sacrificar à nos Diaus per seliberar daquellas peinas; il soing Màrtir rïeva era, è schëva con fatscha se-reina: sappies, o Dacian, che jau schon da gig hagi garegiau, è spitgiau sin talas peinas; nagin vess podiu far à mi pli grond benefici, chë quest, che ti faß ussa à mi enconter tia veglia, ti has pli gronds torments, che jau, vesend, che las peinas possien mei bucca surventscher. Lai mo bucca lug gl'arc, che ti has stendiu per mei palietar; pertgeijau hai il gargiamet da morir per quel, ch'ei per mei morts vid la orusch.

Dacian ven cau ton rabiaus, ch'el tschiaffia las geislas ord mauns dils Hentgirs, è geslegia quels bravameing per quei, ch'els fussien nin niz da mortirar in Christgiaun. S, Vintsehing pendius vid il tgierl rïeva, ed engràziava al Tiran per il quittau, ch'el vessi da defender el. Aber tal spas fuva sco da fierer jeli ent il fug, il Tiran vegnieva sco ord da sen, fagieva bastunar, gesliar, con crutschs ed unglas à petgiens fier scarpar il tgierp dil s. Màrtir ton crudeivlameing, chei fuva stermentus mo da mirar tier. Solettameing Vintsching sco sch'el sentiss naginas dolurs fagieva curvien, ch'ìls Hentgirs fussien ton fleivels, è bucca el stand da contentar la voluntat de lur segniur. El para zvar à nus nuncarteivel, ch'in Christgiaun possi star ora tals torments con fatscha legra senza lamentar; mo nus stuein saver, che la forza della divina grazia possi far parer in spas, è solaz era ils pli scharfs torments dilmund; tier quei considerava s. Vintsching con inaviva cardienscha la gloria, è pagaglia perpatna, ch'el suenter in cuort martiri spitgiava, cautràs survegnieva el confiert, è

consolaziun tala, ch'el desiderava nagina causa pli datschartameing, che patir per amur de Christi, il qual tras esser faigs Christgiaun ha priu sin sesez nosa schuachadat, è dau à ses survients la vertit de sia Divinitat, sco ha bein expermentau il gloriu Màrtir s. Vintsching.

Tala nun surventscheivla taffradat forava dolorusameing il cor de Dacian, che per puder stunclehtar il cor de s. Vintsching, ha faig prender quel giu dal tgierl, è stender ora el sin in rost de fier; in scharf fug ardeva sut en, las costas vegnieven aunc barschadas con torschas è faclas ardentas, il brust è venter aber con blechs u plattas de fier tut infugadas de fug talmeing, ch'il saung curreva ord il tgierp ton bundentameing, ch'el stizava giu il fug: tutta la carn restava consumada, è l'ossa tut barsada, sin quella vegnieva aunespringiu sal per dar pli grond torment. S. Vintsching fagieva denton oraziun, è surfrivà quei tut scosch'el fuss en in leeg de rosas. Vesend pia il Tiran, che tonts torments havessen bucca dau la mortal Màrtir, fa el metter quei barsau vif en ina perschun sin frusts de glas, è tiarra coitgia rutta, sinaquer che quellas gittas puntgias è pizs tormentassen el continuameing. Denton ch'il soing Diacon steva sin quei ruch leeg col tgierp miert, mo spirt vif, ven ei en quella perschun ina clara glisch, in merviglius fried, ed Aungels, che fagieven ina legreivla musica. Cau fuva il s. Levit fitg confortaus, la Guardia aber talmeing tumentada, ch'ella leva fugir, manegiond; chelur Perschunier fussi mitschaus mo s. Vintsching trostegia, è gi: bucca tumeies, bucca fugies, mess frars! vegni era vus en, è gudei quella consolaziun, che Diaus mi ha termess, sinaquer che vus enconoscheies; tgei grond è buntadeivel Segniur segi quel, al qual jau survescha; schei era à Dacian, chel deigi paregiar auters torments, pertgei jau sun perfetgiameing

sauns, è paregius da star ora novas painas.

Denton ch'il Vacht mava tier il President, cantaven ils Aungels lur musica, fagieven compagnia, è plidaven tier il s. Martir en questa visa: Nies Segnier Jesus Christus ha viu tias victorias gloriusas, è vult ussa tei sco Ventschider incoronar: lai cau il tgierp, è nau con nus à guder la gloria dil Parvis. O legreiblas novas! perguiss nus lessen tuts udìr semigliontas! aber saveien, che tier la cruna possi nìn vegnir, ù pia ch'el vidavon hagi bein combattiu con survenscher ils inimigs dell' olma, è portau con pazienza las pitchnas cruschs, che Diaus termetta.

Dacian entelgiend tras il Vacht quei, che fuva passau en perschun, restava sco morts della temma, è comandava, che nagin lessi palesar pli lunsch quei. Passada che fuva la noig, ei Vintsching vegnius manaus avon Dacian sauns è frescos; il Tiran semuossa sco enriolaus de quei crudeivel process, che fuva dovraus enconter Vintsching, vult con lists, empermischuns, è buns plaids compensar il mal passau, fa paregiar si in delicat lom leeg, bucca jzvar per bein, ch' el leva, sonder per malizia con speronza da saver tras quella cortesia far vegnir de siu meini quel, il qual dals torments pudeva bucca vegnir ventschius. Mo il zart rassar deva al soing Martir pli peina, che deleig; strusch fuva el mess en quei schentil leeg, sche ha el rendiu siu nun surventscheivel spirt à Diu ils 22. de Genner gl'on 303.

Tras la mort nun spitgiada de soing Vintsching restava il Tiran mortificaus, e leva catsohar ora sia gritta enconter il tgierp miert da pia ch'el vèva bucca podiu domegniar il soing vifs: el camonda da metter il tgierp niu ora sper in cuolm, ch' ils tgiauns, utschals, e thiers salvadis sappien enflar, e magliar si quel; mo Diaus ha era bucca volliu schar quei daventar, sonder mess per Vacht in tgierf; che con siu schnabel, con las unglas, con las alas, e canera ha bucca mo

teniu navenda tuts auters utschals, sonder rea in famau luf, che leva catschar, ils dens vid quei s. tgierp. Vegnind quei ad uñeglias à Dacian, seglia el si con furia, e gi: O Vintsching! Vintsching! vol ti perfin suenter la mort buffanar mei, e sprezar mia auctoritat! quei vertesoha jau zun bucca! sonder mei vus sbiers, cusai il tgierp en in tgir, e frit enten la maur, sina quei ch' el segi ina spisa als peschs da pia ch' ils Utschals vulten bucca tuccar quel. Aber tut adumbatten; il s. tgierp frius enten l'aulta Maar ei staus portaus à Riva pli gleiti, ch' ils Sbiers con lur naf, quei stupent faig ha tumentaus tuts Pagauns, che nagin ha giu meraviglias da tuccar pli quei s. tgierp, che fuva dallas vellas sin la riva curclaus via con sablun sco d'esser sattaraus. Gleiti suenter ei s. Vintsching compariu ad ina devoziusa Donna Viaua con mussar, nua siu tgierp fussi; quella senza tumer il Tiran ei ida, enflau quei niebel scazi, è sattarau el en in deschent ling bucca lunsch ord il marcau de Valenza lau ei si suenter bagegiu si ina majestusa Baselgia, è questa ei la vita, è martiri dil glorius Diacon s. Vintsching Patrun della emprima Pleiff en Longnezia.

R e f l e x i u n.

Cau pudessen ils nos contraris veer, sch'els lessen, con malperdertameing els fetschien da sprezar, strapazar, è barschar las Reliquias, l'ossa è corps de quels, ils quals en vita; è suenter la mort een dal tschiel, dals Aungels, è da Diaus sez vegni honorai con enzennas, miracles, è ovras mervigliusas. Nus Christgiauns aber catholics vein era da mirar, che nus sejen bucca mo tals en plaids sonder en faigs, sche nus lein haver part della gloria cols soings; la stgisa, che nus seien ù memia giuvens ù memia veils; memia fleivels ù memia dellicats, memia tentai ù dal mund occupai, po nus bucca liberar dalla obligation, che nus vein da survir à Diu, da far il bien, d'esser pazienz,

è da fugir tut mal. Soing Vintschingveilgs charezia perfetgia; seo el ha giu, sche ven de ventgia dus ons ha surfriu tuchas perschuns, tgierls horribels, è torments stermentus: haveien ina cardienseha viva, è Weissbach. Giri.

ILS VENTGIA TREIS GIS DE GENER.

LA VITA DE SOING GION ELEMOSINIER PATRIARCHA DE ALEXANDRIA.

Sin oz fuss la fiasta, che nossa Donna sointgia Maria, la Purschalla Mumma de Diu ha se-spousau con soing Giosep; mo essend da quella schon discurriu vivont en sia vita, sche vilau oz metter la legenda de s. Gion Patriarcha de Alexandria, nomnaus il Elemosinier muort la gronda charezia, ch'el mussava cols paupers; ei naschius en Amatonta ù Amatusa marcau della Insula Cipro, della qualla siu Bab per num Epifanius fuva Governatur sut il Keiser Heraclius, la Mumma senomnava Onesta, ina Dama de gronda pietat, nobladat, è richezia. Gion il filg traigs si bein enten la temma de Diu veva siu gargiamet da bucca semaridar, auncalura per contentar ses Geniturs ha el enconter sia voluntat priu Donna, è survegniù affons, ils quals tuts een morti bein gleiti ensemblameing con lur Mumma, nunder Gion libers dallas molestias dil stand matrimonial, è patruns de sesez veva tut siu quittau per bein survir à Diu, è farliberalas almosnas als paupers. Per voler dil Keiser Heraclius ha el stoviu prendr si il stand spiritual, è daventar Uvesc della Baselgia Patriarchala de Alexandria enconter sia veglia; quei ault offici ha el faig con grond fritg dellas olmas. Sin l'entschliatta dil siu Patriarchat fuvèn en Alexandria mo siat Baselgias catholicas, mo cura ch'el ei morts, fuvèn de quellas siattonta. Quel che leva se far spiritual, stueva esser bein studegius, de buna vita, è buns deportaments, Als Derschaders comandava el da far buna giustia senza partischontadat, è senza temma, ù respect human, en Basel-

gia leva el bucca vertir, chei vegniestschintschau, riss, ù complimentau, havend observau, che enzaconts pauc devozius suenter gl'evangeli massen ord Baselgia per tschint-schar avon las portas, ha el in gi schausut da far messa, ei sez jus ora tier tals bagliaffaders, è gig: il pastur auda tier las nuorsas. Quei ha faig se vergogniar, ch'els een semegliurai. En tuts graus fuva el in vigilont Pastur per promover la honur de Diu, è salit dellas olmas. Mo sur tut veva quei grond Prelat in special quittau per ils paupers, quels nomnava els ses signiurs é Patruns. El veva per scrit ils nums dils paupers, il diember dils quals mo enten il mârcan arrivava sin siat milli è tchiunc tschient; quels tuts manteneva el con dar à scadin mintgia gi quei, che fuva baseings, siu misericordeivel maun sestendeva ora aunc pli lunsch sur ils paupers de tiarras forastieras, che veven patiu don, vegni en pupira, ù en sclaveria: à tals termetteva el tierdaners, garnezis, vestgiadira, ed autras provisiuns suenter ils baseings. Elha bagegiau si enzaconts spitals per ils malsauns, per albiert dils forastiers Pellegrins, è per comoditat dellas paupras, Donnauns purtonzas; quels bageigs ha el provediu con entradas grondas per lur manteniment. Las messiamnas è Vendergis de scadina jamna seseva el tut il gi sper la Baselgia, sinaquei ch'ils paupers pudessen pli librameing vegnir nau tier, far entellir lur munglaments, è metter avon las lamentaschuns enconter lur malgiests squitschaders.

Ina gada han ses officials domendau, sch'els

duessen era far almosnas à quellas femnas chese fagieven zvar paupras, mo fuvencusteivlameing, è loschameing vestgidas? il s. Patriarcha responsa: Christus è siu survient Gion han bucca suryients curius, sonder flïssis; jau hai bucca mess vus per examinar ils baseings de quels, che rogen, sonder per dar à tuts quels, che damounden suenter il camond de Diu; è savejes, ch'ìls scazis de Diu possien bucca vegnir svidai aschi bein, che tut il mund vegniess en Alexandria. Leva il soing nomnadameing gir, ch'in duess à nagin tshiuncar giu l'almosna, sonder sefidar da Diu, il qual vegni adina preveder, ch'in lagi da far almosna, sco glei verameing passau con quest s. Patriarcha, il qual pli el deva, è pli el survegniva da dar; è raquintava sez, schend: havend jau quindisch ons, mava jau: ina damaun en Baselia, è sin via entuppava jau in pauper, che tremblava dil freid: de quel hai jau priu erbarm, traig ora miu vestgiu, è curclau quei pauper. Sin quei ha in un vestgiu en alf dau à mi tshient scuts d'aur, è grad lau stolius navenda avon che jau arrivassi en Baselia. Con quei leva el dar d'entellir, ch'el vessi mai dau enzatgei per amur de Diu, che fussi bucca vegniu dublameing turnentau anavos, ed aschia haveva el adina da parter ora.

In rich Cavalier, siu bien amig, ha comprau ina cozza à cuviarta per trenta sis Ducatas, è termess tier quella al soing Patriarcha con cauldameing rogar, ch'el lessi de quella sesurvir per siu leeg; soing Gion per contentar quei segniur ha schau metter quella cozza en siu leeg per ina noig, mo denton nuotta faig auter che bargiu, è suspirau, schend: Jau hai tschenau è mess frars statten senz atschein! jau sun curclaus con ina preziosa cozza è biars de mes frars een nius, è mez morti dil freid! tgei poss jau spitgiar da Christo auter che quei, che Abraham ha gig al richum: filg, ti hass retschiert tiu bien en vita?

la damaun pia ha el bein prest faig prender quella cuviarta per vender, è dar il pagament als paupers. Il Cavalier, che veva giu dau quella, ha viu ella sil plaz, turnau à comprar, è puspei termess tier al soing Uvesc, mo quel ha puspei faig vender, il Cavalier tuorna à comprar, è quei bein enzacontas gadas, tont che s. Gion lai gir agli; nus lein mirar, qual vegni pli gleiti staunchels, jau da vender, ù ti da comprar? Ina autra gada vestgieva in sesez sco sch'el fuss in pauper sclaf, che rogass d'esser liberaus; il soing fa dar l'almosna, motal va, sevestgiescha autra visa; è tuorna l'autra, è la tiarza gada per l'almosna, ch'ei agli mai stada negada aschi bein ch'il soing Prelat fussi de quei list staus avisaus, pertgei, scheva el: ei pudess esser nies segnier che les mei empruar en figura de pauper.

Mo sco el fuva merviglius en praticar las ovras della misericordia corporalas con tuts, aschia bucca meinz practicava el las ovras della misericordia spiritualas. Muort sias ferventas oraziuns, è gronds merits ha la divina Providenza midau il zin en argient il mel en aur, è faig vegnir dalunsch nau tier nafs con garnezis, è provisiuns autras en temps de carestia per baseings dil pievel de Alexandria. Ei schabegiava savens, che soing Gion veva sez bucc' in guatrin, è stueva prender daners d'emprest per gidar ils munglus; mo pauc suenter tut anétgiameing provedeva Diaus puspei agli; sco en particular ei daventau sin in temps, ch'il soing Patriarcha veva stoviu mantener en temps de famaz in grond pievel con daners emprestai. In Cleric veseva, en tgei miseries fussi il sez Patriarcha, e presentava agli tshient tshiunconta funds d'aur con bein biara sterra de garnezi lau speras per parter ora als paupers con paig aber, ch'el pudessi vegnir ordinaus Diaconus, e dispensaus d'in cert impediment, ch'el veva. La

necessitat fuva gronda, e generala, auncalura ha il soing bucca acceptau quei present, sonder turzigiau bravameing quei Cleric che leva con mittels nunlubi comprar il Diaconat.; strusch ha el giu enviau navenda quel, een las novas vegnidas, che da Sicilia segien arrivadas tier il Port de Alexandria duas nafs concarnun, e auter garnezi, nunder il soing ha con quei podiu consolar siu famau pievel.

Quei s. Patriarcha fuva bucca mo sez in Ugau, e Bab dils paupers, sonder procurava, ch'era auters ranvers vegniessen misericordeivels cols pitschens de Christi; con zun leva el, ch'ìls Uvescs, Prelats, e spirituals mettesen bucca en emblidonzatala lur obligation. In gi ha el envidau in Uvesc tribel per num Troilus, da vegnir con el ent in spital, nua s. Gion ha gig tier Troilus: oz tucca à vus da haver quittau per ils paupers. Troilus pli per vergogna; che per charezia ha dau ina almosna de trenta funds ù liras, mo ei sil suenter vegniuston enriclaus da haver faig quella almosna, ch'el ha survegniu ina greva febra. Il s. Patriarcha de quei informaus visita gl'Uvesc malsaun, e gi con bocca rienta: jau vi quella almosna prender en miu quint, e turnar à vus las trenta liras, che vus veis dau ora, il malsaun Troilus ei de quei contents, fa ina scartira, e confessa, ch'el vessi retschiert anavos las trenta liras, consequentameing cadesi el al Patriarcha ils dreigs della pagaglia avon Diu. La Buntad divina ha quei tschiec triblun Uvesc aunc voliu corregier è medegar della malsogna della ranveria con questa visium: Troilus dal spirtsurtraigs ha viu in zun bi majestus Palaz: sin la fatschada dil qual ei fuva scrit quest, Questa ei la casa, enten la qualla ha da ruassar gl'Uvesc Troilus; e denton che quel selegrava fitg lunder giu, ven ei in segniur con enzaconts surviturs, che fa trer tras quei titel, e metter in auter en questa

visa: Questa ei la casa, che Gion Alexandrin ha comprau per trenta liras. Tut quei ha Troilus sez raquintau al soing Patriarcha, ei era cautras staus talmeing midaus ch'el ord in tribel ranver ei sil suenter vegnius zun liberals, e misericordeivels cols paupers. Tgi less pia bucca comprar il Parvis ton custeivel con in pagament aschi pitschen, sco ei in frust paun, in daner, ina camisca, in pecu calces, in trit vestgiu, ina cozza nauscha, e semigliontas almosnas, che resten bucca nun pagadas dal Bab celestial con ina perpètna pagaglia. Tras las almosnas fatgias per amur de Diu ven il Christgiaun esser benedius, e pertgirus da biar mal era sin quest mund, sco ord quest faig po esser palpau. In rich um ha tutta sia rauba che consisteva en siat funds d'aur, dau al s. Patriarcha, sina quei ch'el con sias oraziuns rogassi Diu da pertgirar, e manar bein in siu filg, che veva la mirada d'ira con ina naf enten l'Africa. S. Gion acceptescha quella almosna, maunca era bucca da far oraziuns per suenter. Aber tgei d'aventa ei? en trenta gis miera il filg e da lau en treis gis levava si in'aura ton stemprada, che tutta la marchenzia, che fuva enten la naf, ei ida à perder, lagliaut aber con la naf ei restada salvada. Sin quellas con tristas novas secombriava quei um, che veva dau l'almosna, e lamentava grondameing. Ina noig suenter compara à quei trist um in, che semegliava grad il Patriarcha, quel damonda: pertgei eis aschi trists, e mal contens? sappies, il tiu filg ei ussa en gloria perpètna, il qual vess faig puccau, e jus à perder, sch'el fuss aunc vivius pli gig. Semigliontameing la naf con tutta la gliaut lien fuss ida sutsura, sche jau vess bucca faig oraziun, sco veva empermess, solettameing la marchenzia ei sepersa tras ordinaziun dils giests truaments de Diu, ch'een zvar zuppai, mo auncalura adina endrizai per nies pli grond bien;

engrazia" pia à Diu, che muort tia almosna, e mia oraziun ha salvau tiu filg, e la naf. Quella visiun schabegiada elsien ha consolau gl'um, ch'el ei jus tier il Patriarcha e dacormeing engraziav per la pagaglia, che Diaus veva dau agli muort l'oraziun dil soing Uvesc; il qual raquintava era bein enqual exempel, co quel, e tschel per caschun d'ina pitschna almosna vessen survegniu grazia da bandunar lur puccnta vita, e comprar il Parvis bienmarcau, nunder biars de gronda condiziun e richenzias tras las exhortaziuns de s. Gion, e particularmeing muort siu exempel vegnieven mumentai da parter ora ala paupers grondas summas d'aur, ed ragient. Ei fuss bucca fin da diseuvrer manitlameing tut quei, ch'el ha faig per gidar ils paupers jasters, e domiastis, spirituals, e seculars, sauns e malsauns bucca mo en siu Uvescovat, sonder con termetter daners, garnezis, ed autras provisiuns en autras tiarras da lunsch per liberar ils sclafs, e per mantener quels Christgiauns, che dals inimigs nunfideivels fuvon sblundergliai, e persequitai. In Reig dils pli pussents havess bucca podiu far tontas almosnas sco s. Gion Alexandrin ha faig, il qual sefidond della divina Providenza haveva adina deitg avonda per gidar ils basegnius.

Tier esser ton misericordeivels ton per ils paupers vifs, sco per las olmas dil purgateri, fuv el lau speras aunc zun humiliteivels, e mieivels con tut, che g'entir Orient pudeva bucca avunda ludar sia smisereivla charezia, Enten las travaglias fuv el pazients, e rendeva bien per mal à quels che vevon offendiu el. In siu cusrin leva far vendetgia enconter in ustier, dal qual el fuv con mals plaid offendius; il s. Patriarcha gi: miu filg, sche ti vol esser miu parens, ed amig, sche dai adaig ni sin nauscha plaid, ni sin las ingiurias, pertgei la vera niebladot stat bucca enten la carn ù saung, sonder enten las vertits dil spirt da

saver quescher, e surfierer enzatgei per amur de Diu. Auncalura vi jau quella gada defendend miu parens con far la raschuneivla vendetgia, che fuv questa, el ha nomnadameing in cert tribut ù tscheins, ch'ilg ustier fuv obligaus da pagar alla Baselgia, schengegiav, è traig tras con grond scermervigliar de tut il marcau, ent'il beiber, magliar, é sevestgir pareva ei, ch'el fussi il pli pauper de tuts. Savens visitava el ils malsauns, assisteva als moribunds, sattarava ils morts, è veva tut quittua da far celebrar sointgias messas per gidar las olmas ord il purgateri. Leva bucca vertir, ch'inplidassi, suspectassi, ù giudicassi mal dil proxim. La memoria della mort mava agli bucca ord il tgiau, è carteva, ch'el vivessi bucca della damaun entochen la sera è dalla sera entochen la damaun; per mantener fresca tala memoria, ha el sin l'entschiatta de siu Uvescovat faig luvrar vid' sia fossa, è quei continuameing senza schar dal tut ventscher ora, sonder con voler, ch'il Meister sin certas fiastas publicameing schessi: fagiei finir la fossa, gl'ei mo aunc baseings da metter enzaconts craps, fuv aschia la vita de soing Gion Alexandrin ina continua preparaziun tier ina buna mort giud la qualla el ha bucca pigliav temma, sonder selegrau, cura che Diaus gli ha revelau in temps avon, ch'el hagi da morir gleiti. Lura fa el siu testament en semiglionta fuorma: Jau engrazia à vus miu segniur Diu, che mi haveis stimati vengonz da dar à vus quei, che fuv vics; jau hai à vus dau vossa rauba, ussa dun jau la mia olma, ch'ei era vossa, è recamonda miu spirt en vos mauns, è suenter haver retschiert ils sacraments eis el morts della mort dils giests ils 23 de Gener entuorn gl'on 620. veilgs de 64. ons, dils quals el ei staus 8. ons Uvesc Patriarcha en Alexandria. Tala beada fin ha el faig en Amatunta marcau de Cipren, qua el havend giu novas, che la mort fussi da tier, ei staus screttraigs per-

morir en sia patria. Siu tgierp ei sattaraus en Baselgia sper ils corps de dus soings uvescs, ils quals sco sch'els fussen vifs, een untgi, è priu en miez il tgierp de soing Gion Elemosinier, l'olma dil qual ei veseivlameing stada compogniada en Parvis d'in nundumbreivel diember d'orfens, viauas, è paupers, che maven avont con olivas; ord sia s. ossa flessegiava in merviglius jeli, che fuva ina medeschina per biaras malsognias.

R e f l e x i u n.

Ina enzenna d'in ver fideivel Christgiaun ei particularmeing la charezia christiana, che

ven en agit, tont sco pusseivel ei, en tuts baseings al proxim. Biars lamenten, th'els hagian pouca ventira, che la rauba vomì anavos; è schabegi ina disgrazia sin l'autra; aber tgi sa, sche quei darivi bucca dalla direzia de quels tribels, che lajen encrescher da dar in frust paun ad in pauper? tgei che nus vein, ei da Diu emprestau à nus: sche nus pia dein bucca ils tscheins à Diu, stucin nus sesmervigliar, ch'el prendi anavos il capital! Quel che vult metter sia casa en in bien stand, è trer la benedicziun de Diu sin sia rauba, vivi con tema de Diu, è fetschi rīchas almosnas. Weissbach. Ribad.

ILS VENTGIA QUATER GIS DE GENER. LA VITA DE SOING TIMOTEUS UVESE E MARTIR.

Soing Timoteus ei naschiu en Licaonia, è traigs si à Listris Marchau dell' Asia pitschna; siu Bab fuva in pagaun, è morts pagaun; sia Muma veva num Eunica, è ina sia Tatta senomnava Loidis, fuvèn duas bunas persunas, las quallas een da soing Paul sez ludadas. Vegniend gl' Apiestel s. Paul con siu compoing soing Barnabas enten la tiarra de Licaonia, perdegaven quels dus Apostels lau Christum il Salvader dil mund, medegaven in schirau, è fagieven autras miraculusas ovras, nunder grond diember de pievel pagaun vegnieva convertius sin la vera cardienscha de Christi. Cau denter fuvèn Timoteus, sia Mumma Eunica, è sia Tatta Loidis; quellas han retschert s. Paul en lur casa, dau agli la vivonda, è recomandau cauldameing lur Timoteus, che fuva aunc giuvens, mo veva in bien tgiu, bein enclinaus tier il bieu, è tschaffava en cuort temps quei, che fuva agli mess avont da crer. Et teneva char s. Paul sco siu agien Bab, obediva, surviva si, è lamentava mai de quei, che quest siu bien Meister comandava. Semigliontameing haveva char s. Paul quest siu Discipel sco siu agien affon, prendeva quel per compoing sin ses viadis, è numnava el bauld siu char filg,

TOM I.

bauld in fideivel survient de Christi, bauld in Minister, è Helfer dil soing Evangeli. Enten ina bref tier ils Corinthiers scriva s. Paul en questa visa: Jau hai termess tier vus Timoteus, il qual ei miu charissim filg, è fideivels ent' il Segnier. Enten ina altra bref tier ils Filippensers gi gl' Apiestel: Iau hai nagin, che segi aschia d'in meini con mei, che con sincera affecziun hagi quittau de vus. — Savejes, ch'el hagi con mei surviu ent' ilg evangeli sco in filg col Bab. Timoteus fuva humiliteivels, manegiava bucca d'esser vengonz per far il survient de Christi, è ses Apostels; el fuva era pazients en las fadigias, travaglias, è prigels, che schabegiaven mintgia gi; el fuva zvar giuvens, mo schava auncalura bucca sut da mortificar siu tgierp con giginas, è geislas; sia vivonda ordinaria fuva paun, ed aua; sia complexiun fuva fleivla da natira, mo salvava auncalura siu tgierp ton strengiameing, che s. Paul ha stoviu moderar sia rīgorusadat, è comandar da bucca beiber aua, sonder dovrar empau vin per confortar il magun, è bucca stuer vegnir sut allas frequentas schuachadats.

Timoteus sco fideivel Discipel, è compoing de s. Paul conderscheva bein quellas

commissiuns, che fuvèn dadas agli da gl'Apie-
stel; en siu num visitava el, è confortava ils
fideivels convertits con priedis, è doctrinas,
daventava era zun chars à soing Gion Evan-
gelist, che guvernava tuttas las Baselgias
dell' Asia avont, ch'el fussi dal Keiser Domi-
zian termess enten l'Insla de Patmos; stuend
aber soing Gion ira navenda da Efeso, sche
han ils dus Apostels soing Gion, è soing
Paul ordinau e consecrau Timoteus, per
Uvesc dils Efesiers, nua Timoteus en studis,
è vertits zun merviglius ha con predis, è doe-
trinas faig biar fritg, convertiu biars Pa-
gauns, è regiu sia Baselgia tuttavìa sointgia-
meing; el fuvà misericordeivels cols pau-
pers, flissis con visitar, è confortar ils mal-
sats, è travagliai, terglischava era en mintgia
vertit ton clarameing, che tuts quels, che
miraven sin el, savenan emprendre buna scola
per vegnir perfeigs. Soing Paul, havend
per bien della s. Baselgia stoviu con siu
grond encrepachament sespartgir da quei siu
char compoing, è giufnal, ha scrit tier agli
duas brefs ton pleinas de amur, buns affects,
è quittau, ch'in Bab vess bucca saviu scriver
pli amureivlameing ad in siu affon; en ina de
quellas brefs metta s. Paul ora las obligaziuns
d'in Uvesc, è las qualitats à vertits, ch'in
Minister de Christi stoppi haver, exhortes-
cha era da stuppar la bocca à quels Docturs,
che con bials plaid sesproven da mussar faul-
sas doctrinas, è plinavont declara el, tgei
obligaziuns mintgia Christgiaun hagi, che
las femnas nomnadameing deien sevestgir
modestameing senza loschezza; ch'ils richs
deien bucca metter lur speronzas enten vanas
richeziass, sonder esser richs con far almosnas
è bunas ovrass; è ch'el sez deigi esser à tuts
fideivels de bien exempel, è buccaschar sut da
perdeggar, rogar, turzegiar, è corrigier con
tutta pazienza senza tumer las contradicziuns
à murmuraziuns dils inimigs dil plaid de Diu.

In temps suenter con la caschun, ch'ils tshi-
ocs Pagauns salvaven solemnameing ina certa
fiasta per honorar la faulsa Diaua Diana, è stur-

niven giu' bucca mo thiers, sonder era gliant
per far, sco els manegiaven, in plascher à
lur Diau, ha s. Timoteus con gron spirt
turzegiau quella miserabla gliant, è gig, che
tals sacrificis dettien legerment solettameing
als Demunis. La rabiada Paganiglia ha tala
correcziun priu si en mal, mess mauns vid il
soing Uvesc, quel pitgiau, bastunau, friu sin
el crappa, lenna, è ton mal salvau, ch'ils
Christgiauns fideivels han strusch podiu el
mez morts prender navenda ord la furia dils
Pagauns, è portar sin in cuolm lau maneivel,
nua ch'el en paucs gis ha finiu il martiri ils 24.
de gener gl'on 97. Conts ons s. Timoteus seigi
staus Uvesc de Efeso, po ins bucca per guis
saver; Tirinus manegia ch'el hagi sco Uvesc
regiu quei Uvescovat 50. ons, è seigi morts
peër gl'on 109. Siu tgerp ei con larmas è
gronda devoziun vegnius sattaraus dals fidei-
vels en in liug nomnaus Pion, ei lau sil suen-
ter stau bagegiau si in bi tempel.

R e f l e x i o n .

Buna ventira per in affon, che ha ina buna
Mumma! glei zvar sventira gronda per ils
affons; che han in schliet Bab; auncalura po
ina buna Mumma tut il pli aunc remedià, è
supplir quei, ch'in Bab schass muncar il trer
si, è mussar bein ils affons stat il biar sin la
Mumma; la vusch, è gl'exempel d'ina
Mumma ha bià pli vertit à forza per mussar
bein, ner mal in affon. S. Timoteus ha giu iu
Bab pagaun, la Mumma aber ina Hebra à
Gidiua, ch'ei daventada Christgiauna, è con
siu exempel, buna vita, è quittau per siu filg,
ha ella quel sointgiameing traig tier il ver
survetsch de Diu. Tgei consolaziun è gloria
ha ussa Eunica en tschiel con siu filg s. Ti-
moteus? tgei confusiun, è peina enconter-
comi vegnien haver Babs è Mummas lie-
derlichs, sche lur affons duessen perpetua-
meing vegnir condemnai tras quei, ch'els
han bucca giu ina buna educaziun!
Weisbach. Ribad.

ILS VENTGIA TSCHIUN GIS DE GENER. LA CONVERSIUN U VOLVIDA DE SOING PAUL APIESTEL.

Soing Paul Apiestel avont sia conversiun haveva siu cor seufflentau de quater grefs puccaus: el portava in piter hass, è scuvidonza enconter soing Steffan per quei, ch'el pudeva con dispitar bucca star enconter al soing Levit, per bocca dil qual il spirt soing plidava; gl'auter puccau fuva ina diabolica loschezia, ch'el teneva memia biar sin sesez, sco fagieven tuts ils Fariseers; per il tierz fuva el in Blastemader, è sforzava era ils auters da blastemar Christum, quel snegar, è star enconter á ses suondaders; per il quart puccau encurriva el con tut iffer è gritta da persequitar, stroffgiar, è mazar ils giufnals de Christi. Tgei grazia pussenta fuva càu bucca da baseings per far, ch'in tgerf ton neer daventassi alfs! in luf scarpont vegniessi in tschiut! sco sil suenter ei daventaus soing Paul? Soing Gregori Papa gi, ch'il converter in puccont seigi ina miracla pli gronda, che laventar si in miert ord la fossa, è che Diaus hagi faig pli gronda miracla enten converter s. Paul, che con leventar si ord la fossa Lazarus, che ferdava schon; pertgei con leventar si in miert, ven leventada si la carn, che ha aunc ina gada da morir, mo con leventar si in olma ord il puccau, ven dada ina vita, che po viver en perpeten. Quei duess scadin bein patertgiar avon che far in puccau gref, è mazar sia olma, da pia ch'ei vult ina grazia ton pussenta è particulara per puder puspei survegnir ina spirituala vita. Sagirameing va ei pli maneivel tier da semantener, è viver senza puccau gref, che da far suenter il puccau ina vera penetienza. Tutta la natura, è humana forza ei bucca sufficienta per converter in puccont, ei glei da baseings ina vertit, è buntad infinita, che terglischi, è gidi il christgiaun ord il puccau, è consequentameing po in con verdat gir, che tuttas conversiuns à midadas dils pucconts en Peni-

tents segien miraculusas. Auncalura ven enqual puccont enqual gada convertius tras ina fuorma ton extraordinaria, ch'in po pli clarameing encanoscher la pussonza, è buntad infinita de Diu; è sco ils Aungels en tschiel selegren, cura ch'in puccont fa penetienza, aschia ei sei era da selegrar tschiau sin tiarra, cura ch'in sclaf dil Demuni daventa in filg de Diu, conzun sche la midada ei extraordinaria, è nunspitgiada, sco ei stada quella de soing Paul ton mervigliusa, è perfetgia, che la s. Baselia con in special' offici selegra, è celebrescha oz la fiasta de sia conversiun, la quella ei daventada en questa maniera.

Soing Paul avon sia conversiun vegnieva nomnaus Saul, fuva in giuven spiritus, niebel, de naziun in Hebreer, della schlatteina de Benjamin, naschius enten il Marchau de Tarsis, in Fariseer è burger de Roma, in Discipel à scolar dil grond Doctur Gamaliel, da giuven ensi enten la lescha de Moises zun bein mussaus, è ton iffrigs vegnius per sustener la observaziun dellas ceremonias è schentaments della lescha veglia, ch'el leva bucca vertir, che enzatgi surpassas quella. Nunder el manegiond, che Christus fussi agli contraris, fussi bucca il ver Messias, sonder in Enganader, è Rumpader della lescha de Moises, ha con tut iffer semess enconter, è persequittau bucca mo Christum, sonder era ses giufnals. Et ha procurau, che soing Steffan siu tier parens ei vegnius encarpaus, è per far churascha als gidius d'encarpar quei soing Levit, pertgirava Saul denton la vestgiadira dils Encarpaders. El ha ord tutta fuorma luvrau per disfar, è runcar ora la Baselia de Christi, che fuven ils christgiauns; il Marchau de Gierusalem ha el schuau col saung dils vers fideivels, el persequitava ils Apostels, mazava ils christgiauns, perdunava

ni à umens ni à femnas, mava per las casas entuorn, encurriva si, è con forza tergieva ils fideivels avon la Dertgira, tgisava quels; è sco in luf scarpont legegiava el da prender la vita bucca mo à quels, che fuven meneivel entuorn Gierusalem, sonder era à quels, che fuven lunsch navenda. Per pudèr dustar ton pli bein sia rabiusa seit, va el tier Caifas ault sacerdot, urbescha ora da quel breffs è schuldata per ira à Damasco, è pigliar si quels, che confessassen il num, è cardienscha de Iesu Christi, far els perschuniers, metter en cadeinas, è manar à Gierusalem, sin quei ch'els vegniessen lau mazai. Aber mireien, è smervigleien la misericordia dil buntadeivel Diu! che ha fermau, terrau, è con ligions de charezia ligiau Saul grad en quei temps, ch'el da rabia spidava fug, smanatschava torments, è la mort als survients de Iesu Christi, pertgei, sco scriva s. Lucas, cura Saul viandava, ei sei daventau, ch'el rucchiava da tier Damasco, è tut anetgiameing ha ina glisch da tschiel terglischau entuorn el, è curdond giu sin la tiarra ha el udiu ina vusch, che scheva agli: Saul, Saul, pertgei mi persequiteschas? glei gref per tei da dar ils calcoings enconter ils spruns. Saul empia: tgi eis ti, o Segnier? la risposta fuva: Jau sun Jesus, il qual ti persequiteschas. Saul tremblond, è tumentaus ha gig: Segnier, tgei vol, che jau fetschi? il Segnier gi: Stai si, va ent' il Marchau, è lau ven esser gig à ti, tgei ti hagues da far. Ils umens, che maven con el, steven era tumentai, els udiven zvar la vusch, mo veseven naging; Saul aber ei levas si dalla tiarra, è veseva nuot cols eilgs aviarts. El ei vegnius manaus enten il Marchau de Damasco, è fuva lau treis gis senza veer, è senza magliar, è senza beiber. Denton ei Ananias in Guifnal dil Segnier per camond de Diu vegnius tier Saul, mess ils manus sin el, è turnentau agli la vesida; sin quei ha Saul retschiert il soing batten, è schon pleins dil spirt soing ha el bein gleiti entschiet à perdegàr la cardienscha de Jesu

Christi, è con la scartira mussau, che Jesus fussi il ver Messias, è fer filg de Diu; è quei defendeva el ton fermameing con raschuns è provas, ch'els Gidius, che fuven lau à Damasco, restaven confundi, è saveven bucca star enconter; nunder els tut rabiai han sersolviu da mazar Saul; per quei pudèr far, han els sarau las portas dil Marchau, quellas gi è noig pertgira ora, sina quei ch'el mitschass bucc; mo con agit dils Giufnals de Christi ei Saul vegnius salvaus, è schaus sur ils mirs dil Marchau ora giu en ina canastra, ch'el ha podiu turnar à Gierusalem tier ils Apostels, ed auters Discipels de Jesu Christi.

Questa et la maniera mervigliusa, sin la quella Saul ei da Diu sez vegnius illuminaus, convertius, è con tontas grazias fortificaus, ch'el ladinameing ord in Persequitader ei daventaus in Predicatur della verdat, ord in Liun vegnius in tschiut, ord in luf in pastur, è vaschi legius ora per portar il num de Christi à tut il mund con tal iffer, chel tumeva naging contrsts, naging fadigias, naging miserias, persecuziuns, è torments, mo ch'el podessi gudogniar olmas, sco el en sia breffs quei sez confessa; è sagirameing sch'in vess gie ina liaunga Angelica, savess in aunc bucca avunda metter ora las grazias, è duns, che soing Paul ha retschiert da Diu en sia conversiun; era bucca explicar, con el hagi luvrau, sestentau, è patiu per amur de Diu, è salit dellas olmas: aunc meinz pudess in dumbrar si ils fritgs, grazias, è beneficis, che l'entira sointgia Baselia ha retschiert en tras la conversiun, fadigias, priedir, è scartiras de quei gron Doctur s. Paul, che ei staus in spiegel il pli merviglius de tuts Penitents, in suondader zun perfeig de Jesu Christi, cultivader, è defensur ferventissim della vegnia de Christi: Meister è Mussader de tuts vers cartends: ina fantauna plena de sabienscha, ord la qualla scadin po beiber, è lau tras vegnir mussaus, co el hagi da viver, è sedeportar en siu stand, sina quei ch'el possi daventar salfs.

R e f l e x i u n.

Ei pia bein raschuncivel è dreig, che la s. Baselgia selegri, è celebreschi oz la memoria è fiasta della conversiun de s. Paul, la qualla ei daventada ils 25. gis de gener, che fuva il secund on suenter la gloriosa Anseinza de Jesu Christi. Specialmeing veglien tuts pucconts rogar Diu la buntat infinita per glisch, è grazia da encanoscher lur pucconta vita, semetter sin la dreitgia via con far ina vera midada, suondar soing Paul, è gir d'acormeing col cor, è con las ovras, o Segnier, tgei vol, che jau fetschi? jau mi sere-

metta totalmeing en tia divina voluntat. Sco ti vol, è tgei che ti vol, che jau deigi far, è patir, vi jau obedir; dai ti, o Segnier la grazia, è forza, che jau fetschi adina tia sointgia voluntat. Sinaquei aber, che Diaus à nus pucconts concedi tala grazia, glisch, è forza, stuein nus esser humilitaivels, è tshioccammeing obedir alla s. Baselgia; Diaus ha bucca l'isonza da manar in sin la dreitgia via dil salit per miez d'in spirt privat è particular, sonder vul, che nus tedleien, è suondeien ils mussaments de sia catholica Baselgia, che per siu Mussader ha il soing spirt. Giri. Ribaden.

I L S V E N T G I A S I S G I S D E G E N E R.

L A V I T A D E S O I N G P O L I C A R P U S U V E S C E M A R T I R.

Soing Policarpus ei staus in Discipel de soing Gion Evangelist, Uvesc de Smirna, naschius entuorn gl'on 70. de Jesu Christi. Aunc pitschens fuva el faigs sclafs, mo ei ord la sclaveria vegnius compraus da Calisto ina buna donna, che habitava à Smirna Marchau dell' Asia; quella ha traigsi quei buobet en tutta pietat, devoziun, è temma de Diu, fuva bein studegiaus, è veva zun buns talents, dils quals el era sesurviva bein. Carschius si ch'el fuva, aveva el las clafs, è quittau de governar la casa de sia Patruna Calisto; dovraiva particulara misericordia cols paupers. Ina gada, che Calisto fuva absent, ha el tut il garnezi, è fritgs, ch'el survegnieva en casa, partgiu ora à paupras viauas, à paupers affons, è basegnius christgiauns. Calisto la patruna ha schon sin via enderschiu de quei faig, fuva malcontentza, mava tier Policarpus, è tut vilada domandava anayos las clafs, con quellas arveva ella si in cumach suenter gl'auter per visitar, mo saveva nuotta encorscher, ch'ei fussi rucchiau enzatgei, perquei tumeva ella da haver faig in gref judici temerari con crer memia gleiti allas menzeglias; aber Policarpus confessa

sez tut il faig passau, è co el vessi sil suenter rogau nies Segnier, ch'el lessi con sia benedicziun puspei turnentar quei, che fuva partgiu ora als paupers. Calisto ha de quei giu tala consolaziun, ch'ella ha priu si quei bien giuvn per siu affon, è solét artavel de sia rauba tutta.

Suenter la mort de sia buna Patruna Calisto veva Policarpus tut siu quittau per gidar, è trostegiar ils paupers; sia vita fuva in spiegel de tuttas vertits; orava savens e gig: sevestgieva zun modestameing, viveva con pouca vivonda: ils solats dil mund, è compagnias periculusas fugieva el sco dallas siarps, steva bugien en casa sia, legieva cudischs spirituals, è veva il propiest ferm da bucca semaridar; aveva era il dun da dar la sanadat als malsauns, da scatschar ils Demunis, è da volver sin la vera cardienscha biars heretics, Gidius, è Pagauns. El ha enconosehiu biars de quels, che fuvn stai Giufnals de Jesu Christi, en particular fuva el chars à soing Gion Evangelist, che governava sco Bab spiritual tuttas las Baselgias dell' Asia. Muort sia sointgia vita, aults merits, è terglischontas vertits eis el enconter

sia veglia vegnius ordinaus prer, è pauc suenter ha s. Gion Evangelist consecrau el per Uvesc de Smirna; in tal offici ha el sco vigilont Pastur faig con flis, fadigias, è quit-tau gron, lau speras era surfriü biars contrasts bucca mo dals nunfideivels, sonder era dals fauls frars christgiauns, che hau dau agli biar da combatter; en tuttas sias fatschentas fuva el exacts, soings enten la manonza, majestus de fatscha, de gronda auctoritat avon la gliaut, è particular survient de nossa Donna s. Maria suenter gl'exempel de siu char Meister s. Gion Evangelist. Visitond el ina gada las Baselgias de siu uvescovat, ha el ina noig stoviu prender il quater en ina Ustria d'ina Vischnaunca pagauna; entuorn mesa noig ha in Aungel leventau si el con camond da bein gleiti ira ord quella casa; el fa obedienscha, è ladinameing ei quella casa dada en, è mazau la gliaut tutta, che fuva en quella. Con sias ferventas oraziuns ha el stizzentau in gron fug, che emanatschava da barschar il Marchau de Smifna, sco era urbiu dal tshiel ina frigteivla plievra en temps ded'ina liunga schetgira.

Per certas fatschentas, è dubis davart il temps, sin il qual dueven esser salvadas las Paschas, ei s. Policarpus jus à Roma tier il Papa soing Anicetus, è referiu à quel quei, ch'el veva sez udiu ord la bocca de s. Gion Evangelist davart las fiastas paschcalas. Dus heretics Valentin è Marcion semnaven en Roma heresias diabolicas; Policarpus perdegava enconter quels diabolics Ministers, è turnentava bucca paucs sin la dreitgia via della verdat de quels che fuvèn stai surmanai. Adhortava era tuts fideivels da fugir la compagnia, il far amicizia, è trafficar cols heretics, che fussen bucc' auter che siarps tussegadas; el raquintava era, co siu Meister soing Gion Evangelist con auters ses Discipels fussi ina gada vegnius en in boing, nua ca se enflava Cherintus in mal Kezer; cura il s. Apiestel ha viu quel, ha el gig als ses: fu-

gien bein gleiti navenda da quei liug, nua selava gl'inimig della verdat. Il medem s. Policarpus ha in gi en Roma entuppau il heretic Marcion, va aber speras via sco sch'el vesess nagin Predicant; Marcion secorscha de quei, va vi tier, è gi: encanosches ti bucca mei? bein, responsa il s. Uvesc, jau encanoscha tei per gl'emprim filg dil Giavel. Con tala risposta leva s. Policarpus gir, che tuts pucconts fussien filgs dil Demuni, aber in heretic fussi sco gl'emprim naschiu filg, che suondassi pli bein siu Bab dellas stgira-degnas con ruinar bucca mo sesez, sonder era las olmas dils autres.

Turnaus che Policarpus ei staus tier siu Uvescovat, han sil suenter ils Keisers Marcus Aurelius, è Lucius Verus leventau si ina rabiusa persecuziun enconter ils Christgiauns, biars milli vegnieven martirisai crudelvameing. Policarpus fuva quel, che gi è noig vigilava, luvrava, è confortava bauld ils zegegias è tumentai, bauld turnentava el sin la vera cardienscha quels, che per tema dils torments fuvèn curdai giu, è fagieva cor da bugien morir per amur de Christi. Stazius il Prefect ha de quei secorschiu, è dau camond da pigliar Policarpus con speranza, ch'ils Christgiauns fussien gleiti runchai ora, sche Policarpus lur ton ferma spunda vegniessi mess ord ils peis. Il soing Uvesc per contentar ses fideivels ei sezuppaus en ina casa d'in pur ord il Marchau, lau ha Diaus revelau agli la fin de sia vita en questa visa: ina noig enten sien pareva ei agli, ch'il plu-matsch sut il tgiau ardessi de fug tut consumaus; el ha capiu il misteri, clamau ses Amigs, è con cor leger gig: mes frars, segies segirai, en paucs gis hai jau d'esser barschaus vifs; Diaus segi lodaus per quei, ch'el vul far mei meriteivels della cruna dil martiri. E prendeì mira! en treis gis vegnien ils sbiers avon casa, è damonden suenter gl' Uvesc Policarpus; el vess podiu fugir, mo ha bucca voliu, sonder va enconter con fatscha charina, retscheiva quels sco

tonts emperneivels gasts, fa portar adels da beiber è magliar, è roga, ch'els deien denton schar agli temps da far empau oraziun; finida che quella fava, tuorna el tier ils sbiers, se lai ligiar, è manar grobameing enten il Marchau; sin quei viadi ven ei ina vusch da tschiel, che gi: O Policarpe, hagues mo bien cor da combatter taframeing per tiu Segniur Diu.

Presentaus che el fuva avon il Derschader Stazius Quadratus, è domandaus, sch'el fussi gl' Uvesc Policarpus, è ch'el duessi blastemar Christum, ha el generusameing respondi: Jau survescha schon oitgionta eis onz à miu Segniur Jesu Christo, hai en quei temps retshiert dad'el nagin mal, bein aber biar bien: co duess jau puder blastemar in Diu, è Segniur ton buns? il Derschader sesmerviglia, ch'in um ton veilgs hagi nagina temma da sedecclarar per in Christgiaun, encontercomi ils Pagauns, heretics, è Gidius fieren ora tuttas aviras enconter il soing, porten ensem lenna, è fan si in caset per barschar vifs il s. Uvesc, che denton festginava era da trer ora sez sia vestgiadira; ils Hentgiers leven ligiar el vid in len, aber Policarpus sedosta, è gi: miu Segniur Diu, che mi dat la veglia da surportar quei fug, mi ven era dar la forza da star en quel quietameing senza esser ligiaus; een pia solettameing ils mauns vegni ligiai davos il diess, è bittaus il soing sin il caset envidan, lau fa el ina oraziun tier il Bab celestial con quel ludar, engraziar. è serecommendar ton cauldameing, ch'il fug material pudeva bucca arrivar tier il s. Martir, sonder las fu-

riusas flommas fuvèn ord dentuorn sco in umhang talvisa, ch'il soing seseva en miez sco enten ina fresca umbriva, vegnieva ord il fug in merviglius fried. Vesend ils Pagauns quei faig merviglius, ch'il fug untgissi dal soing, han els con ina spada faig ina plaga mortala, ord quella ei currius il saung, che ha stizzau giu il fug, è l'olma ci sgolada àtschiel gloriusameing ils 26. de gener gl'on 168. Con s. Policarpus een aunc vegni martirisai dodisch auters Giufnals, che fuvèn vegni da Filadelfia. Sin tgiert ei dals fideivels vegnius sattaraus en in honoreivel liug.

R e f l e x i o n.

Suenter che Policarpus ha giu dau als paupers tut quei, che fava enflau en truasch, en tscheller, sche ha Diaus miraculusameing puspei turnentau compleinameing: Quei duess bein muentar scadin da far almosnas liberalmeing, savend nus ord il soing Evangeli, che nus haveien da retscheiver tschien dubels per quei, che nus fagiein cols paupers de Christi. Quei ha Diaus empermess, è quel maunca bucca da sias empermischuns aschi bein, che daventien da rar ton veseivlas miraculas. Aber tgi benedescha nossas lavurq, nies negoziar? tgi crescenta il fritg dil feld, è nossa rauba auter che Diaus? nies studegiar, nies luvrar, è bien saver fuss tut adumbatten senza la benedicziun de Diu. Diaus ven mai muncar da siu plaid, mo che nus muncheien bucca da crer agli, da sefidar ded'el, è da gidar ses pitschens, che een tuts ils paupers. Weissb. Giri.

ILS VENTGIA SIAT GIS DE GENER. LA VITA DE SOING GION CHRISOST UVESC CONFESSUR, E DOCTUR DELLA S. BASELGIA.

Soing Gion Chrisost ven nomnaus il Doctur della bucca d'aur muort sia mervigliusa plidontadat, ch'el possedeava; ei naschius enten Antiochia da Geniturs nobels, aber

pagauns per num.Secundus, ed Antusa. Gion veva buns duns, è buna veglia per studegiar, fava era da siu Bab con quittau traigs si, è mess tier buns Mussaders. Melezius in soing

Uvesc de Antiochia vesend las bunas qualitats de quei giuven, ha ton gig luvrau, ch'el ha quel convertiu sin la vera catholica cardienscha, è tras gl' exempel dil bien filg een era ils Geniturs pagauns Secundus, è Antusa daventai Christgiauns. Secundus il Bab ei gleiti morts suenter sia conversiun, la Mumma Antusa, aschi bein giufna, ha voliu restar Viaua senza semaridar per ton pli bein saver promover il bien stand de siu filg, il qual ei jus en Athenas sin la Universitat per vegnir perfeigs en tuts studis; ei lau daventauns in gron Teolog, in plidont Predicatur, è Doctur stimaus per tutta la tiarra greca. Con dispartar conventscheva, è convertiva el biars nun fideivels tier Christo, nunder gl' Uvesc de Athenas havess bugien giu, che Chrisost fussi daventauns Prer per succeder col temps agli enten gl' Uvescovat.

Aber Diaus, che veva ordinau da metter Gion Chrisost sco ina clara candeila sin il candelier della s. Baselia ha voliu, ch'el tuorni enten Antiochia, nua ch'el con sia mervigliusa plidontadat fagieva gl' Advocat per ils paupers, schurmegiava quels, è praticava autras ovras della sointgia misericordia; tut il Marchau, è con zun sia Mumma, sia sora, ed auters parens havessen giu bugient, che Gion Chrisost fussi staus à casa sia paterna, mo el per fugir ils prigels dil mund ei jus en ina claustra, retschiert il habit de Monich, è manau ina vita tuttavia religiosa con biar orar, pauc dormir, è studegiar continuameing; lau ha el scrit enzaconts bials codischs davart la dignitat sacerdotala, davart il purschalladi, davart la penitentia, priedis, et autras differentas materias. Diaus favoriva quest siu survient con specialas grazias. Soing Gion Evangelist, è s. Pieder Apostels cen compari agli ina gada; gl' emprim ha presentau agli in codisch per maneivlameing entellir la s. Seartira; il secund ha dau duas clafs con segirar, che sia auctoritat hagi dad'esser gronda. Sia sointgiadat terglischava fitg, ed al vegnieva da tuts honoraus, nonder per

fugir la vana gloria, è canéra dil mund, ei suenter esser staus en claustra quatter ons, jus en in salvadi desiért, sezuppaus lau dus ons senza compagnia, senza leeg, senza meisa, è senza glisch, magliond empau paun, che vegnieva portaus tier da certas devoziussas persunas. Denton ven el malsauus, è sforzaus da turnar ent'il Marchau per seschar medegar.

Sia humilitonza leva bucca schar tier, ch'el duessi semetter enten il stand spiritual; auncalura per obedir al voler de Diu, è dil soing Uvesc Melezius, ha el retschiert il Diaconat, è suenter enzaconts ons era il Presbiterat, è prendeit mira! denton ch'el vegnieva ordinaus, compara il spirt soing en figura d'ina bialla tuba alva, che seschentava sil tgiau de soing Gion per far entellir, che Diaus schassi plascher tala consecraziun. Bein gleiti suenter perdegava el ent'il Marchau con tal iffer, è favialla, ch'el vegnieva nomnaus la bocca seza de Diu; biars pucconts ha el traig tier la penitentia, biars heretics, è pagauns convertiu sin la vera cardienscha, era spazau ils tempels, è figuras dils jasters Diaus. Nies segnier confirmava sia doctrina, è priedis con diversas miraclas; mo con dar da beiber empau aua benedida ha el dau la sanadat dell'olma, è dil tgierp ad ina femna malsaua heretica.

In temps suenter eis el enconter sia veglia, è con grond encreschament dils Catholics Antiocheners, per voler dil Keiser Arcadius daventauns Uvesc, è Patriarcha de Constantinopel; con tema gronda ha s. Gion priu si quella aulta dignitat, faig in plaid tier il Keiser, è denter auter gig: Da pia, che Diaus mi ha voliu far pastur de questa muntanera, sche roga jau tei, da voler tedlar mes plaid. Jau ven tier quest offici per voler de Diu, è gig per gl' emprim quei, che Diaus sez, è soing Gion Battista avont tut han perdegau, nonmadameing: fagiei penentienzia. Jau ven à portar nagin respect, sonder plidar librameing quei, che miu offici pretenda,

sche ti vens snondar mei, sch'ei miu spirt consolaus, è ti vens haver il profit; mo sche ti duesses bucca far quel, che jau gig, sche hass ti il don, è jau hei la tristezia. Quei ch'il s. Patriarcha ha cau sedeclarau, ha el era faig per ranchar ora il sarclim dils puccaus; el perdegava scharfameing enconter il puccau della malschubradat, della loschèzia, della ranveria, della malnizeivladat, dil pracht enten la vestgiadira, ed auters lasters con tutta libertat senza mirar en fatscha à naging, è con in cor ton pleins d'amur per la gloria de Diu, è salit dellas olmas, ch'el scaldava ils cors freids, è muentava heretics è pagauns da vegnir ord las tgiradegnas tier la glish. El fuva misericordeivels, è fundava spitals per ils paupers; aveva tut quittau per las viauas, ch'ellas curdassen bucca, è fussen bucca scandalusas; leva bucca vertir, che las femnas massen da noig ord casa, nianc con la stgisa dad'ira en Baselia; adhortava scadin da savens confessar è sepevergiar, da tedlar con devoziun la s. Messa, è da star con modestiadat enten ils soings tempels. Siu damanar fuva continuameing orar, studegiar, legier, perdegar, scriver, è doctrinar. La s. Messa celebrava el con particolare devoziun, è pli gadas compariven ils Aungels veseivlameing per survir si al soing Patriarcha. S. Paul Apiestel ei era pli gadas seprentaus à soing Chrisost, è staus sper el sco sch'el less sculttar enten las ureglias, tgei el duessi scriver, è co el vessi d'explicar la s. Scartira; quei ha viu è dau perdetgia Proclus il Camarier de s. Gion.

Con tut che s. Chrisost fussi vigilons per ragischar ora tut mal, pudeva el auncalura bucca dustar, ch'ìls heretics Arianers serassas bucca ora en Constantinopel con grond scandal dils Catholics; perquei sin la fiasta de Buania, cura ch'il Keiser mava en Baselia con grond pracht, ei il soing Patriarcha jus enconter ora sin la porta, faig agli reverenza, è gig: O Keiser, sche entzatgi less prender ord vossa custeivla cruna enzacontas

TOM I.

pedra: preziasas, è metter en autras faulas de glas, schasses quei daventar? il Keiser responda: naà. Bein pia, gi plinavon il Patriarcha, quest Marchau è Baselia de Constantinopel ei sco ina custeivla cruna, è lejes bucca schar tier, ch'ìls heretics stettien meschedai colz Catholics, las pedras faulas con las veras. Gl'Emperadur ha sin quei avis scatschau ils Arianers ord Constantinopel, è confiscau lur rauba. Cau tras han ils Heretics hassegiau grondameing il soing Patriarcha, è faig tut lur pusseivel per stuppar la bocca à quella trombetta, che gi è noig sunava enconter ils puccaus è lasters, particularmeing enconter las malas giustias, che vegnieven commessas dals gronds Segniurs, dals pus-sents Officials, è dalla seza Keisera Eudoxia.

Paulazius in Minister dil Keiser veva per spira ranveria enconter tutta raschun da Callitropa ina Viaua de Alexandria pretendiu, è survegniu tchiunctschient Ducatas; la Viaua ha zvar de quei lamentau avon la Keisera, è Paulazius ha stoviu sbursar anavos tchiunctschient liras d'aur, aber quels daners ha la Keisera salvau, dau mo enzatgei pauc alla Viaua Callitropa, che veva forsà spendiu pli, che quei, mo per il viadi da vegnir à Constantinopel. O miserabla giustia fuva quella! è less Diaus, che oz il gi fussen bucca Derschaders, ugaus, è Procuraturs semiglions alla Keisera Eudoxia! Quella ha in' altra gada sut in cert faul pretext priu ina vegnia, è possessiun zun fritgeivla ad ina Viaua, è leva quella bucca turnar. S. Gion Crisost ha priu la difesa de quellas Viauas, è tont luvrau, che l'emprima ha survegnies daners anavos, mo l'altra pudeva bucca survegnir sia vegnia. Soing Gion Crisost, che tumeva pli Diu, ch'il mund, ha sin la fiasta della s. Crusch faig sarar la Baselia, è bucca schau vegnir en la Keisera, che fuva avon la porta plena de rabia. In schuldau della guardia ha con la spada tratgia voliu arver la porta, aber il maun de quel ei grad lau restaus schiraus. Muort quei ha Eudoxia

x

concepiu in tal bass enconter s. Crisost, ch'ella con agit d'euzaconts auters Uvescs ha muentau il Keiser da bandischar il s. Patriarcha ord il Marchau. Aber strusch ha el giu bandunau sia Residenza, sche levava ei si in general lamentar dil pievel, è tut il Marchau tremblava d'in stermentus tiarratrimbel, nunder il s. Prelat per volcr dil Keiser, è rogar dil pievel ha puspei stoviu turnar en sia Residenza, fagiend vinavon siu offici sco fervent Predicatur, vigilont Pastur, è verdeivel mussader della verdat senza tumer ni Segniurs, ni Prinzis, sco de quei dat perdetgia quest faig. Avon la Baselgia de sointgia Sofia fuva derschida si ina statua u figura della Keisera Eudoxia, è dueven lau sin la plaza avon la Baselgia vegnir representadas certas comedias, è giugs mundans. S. Crisost ha quei bucca voliu schar daventar, sinaquei ch'ils officis divins vegniessen bucca disturbai. La Keisera ha quella scommandada priusi per in affront, è tont brustgiau, è luvrau, ch'il s. Patriarcha ei l'autra gada vegnius bandischaus ord Constantinopel en Cucuscon Marchau della Armènia. Nagin po crer, co tut il pievel; pintg è grond, conzun las viauas, orfens, è paupers hagian blonschiu, è plirau, cura che lur soing Patriarcha ei semess en barca per esser manaus en siu destinau exili à Bando. Semigliontameing poss jau bucca descriver avunda las travaglias, ingiurias, è strapazs, ch'il soing ha patiu sin quei liung viadi dals schuldaus, che manaven el; auncalura fuva el pazients, è consolaus, ch'el pudess endirar enzatgei per amur della giustia; el ha era con brefs consolau quels, che fuvèn disconsolai muort sia abasenza con scriver denter auter en questa visa: era nus essen combriai, è vein surfriu nundumbrevilas manieras della mort. Nus veven la febra, è stueven ton à ton far viadi il gi en grondissima calira, è la noig senza dormir en tutta paupradat. Jau hai surfriu travaglias pli grondas, che ne hagian quels, che lavuren enten las minas con cavar tratsch, à een en

perschun. Arrivaus che jau sun staus à Cesarea, hai jai giu per in grond plascher da puder beiber empau aua schubra, è magliar in frust paun lom. tal viadi ha cuzau siattonta gis.

Finalmeing eis el pli morts, che vifs arrivaus à Cucuscon en in liug criu, è ruch denter gliaut groba, è pagauna. Il soing Patriarcha tras sia pazienza, exemplara vita, bunas doctrinas, è claras miraclas ha quei pievel tut midau, chel fuva vegnius micivels, hofflis, ed era convertius sin la vera cardienscha enten in tal diember, ch'il soing ha stoviu consecrar siat Uvescs, è benedir auters biars spirituals per guvernar las olmas convertidas. Quei tut displascheva à ses inimigs talmeing, ch'els han urbiu dal Keiser da manar s. Crisost navenda da Cucuscon en Arabissa, è da lau en Piziundem sin ils confins dil Keisertum; sin quels viadis vegnieva il soing pir che mai strappazaus, è mortiraus con far viadis liungs senza ruassar, è senza magliar, nunder il survient de Diu surprius d'ina febra, è dolor dil magun ha strusch con la vita podiu vegnir tier ina Baselgia, enten la qualla ruassava il tgierp de soing Basiliscus Uvesc, è Martir; cau eis el restaus quella noig en peinas è dolurs con far oraziun tier soing Basiliscus, il qual compara agli, è gi: miu char frar Jeannes, sejes consolaus, damaun vegnin nus domadus esser en in liug ensemen. Da questa nova restava soing Crisost zun bein confortaus; retschaveva ils soings Sacraments, partgieva ora als paupers sia vestgiadira, è bagascha, trostegiava ses amigs, è pauc suenter sin ils 14. de Settember gl'on 407. finiva el gloriusameing sia mortala vita, veilgs incirca de 60. ons. La fiasta de quei gron Patriarcha ven salvada sin ils 27. de gener, ch'ei il gi, che siu soing tgierp ei con gronda pompa, è solemnitat vegnius transportaus à Constantinopel.

R e f l e x i u n .

Las cruschs, las travaglias, è presecuzioni, che vegnien sur bunas persunas, een bucca strofs u castigs de Diu, sonder favurs

per creschentar la gloria de Diu, ed ils merìts de ses survients; nunder ils Persequitaders han pauca raschùn da selegrar, pertgei quels vegnien bucca mitschar dals mauns della divina giustia. Pauc suenter che soing Gion Crisost ei staus bandischaus, ei ord sut la scantschalla, nua che s. Gion ha giu perdegau, vegniu in fug, che ha en treis uras mess en tschendra tut il Hoff u court dils Imperials Senaturs. Sin il gi, che s. Gion ei morts, ei à Constantinopel vegnida ina tempiasta ton

stermentusa, che tut il Marchau fuva en priegel da vegnir ruinaus; è quater gis suenter ha Eudoxia parturiu in affon miert, ed ella ei era morta en quei gi. Auters Persequitaders fuvèn era veseivlameing da Diu stroffigai aunc sin quest mund. Il Keiser con la Keisera fuva scomunicaus dal Papa soing Innocentius; ha aber sehumiliau, è faig penetienza sil suenter. Beai quels, che vegnien persequitai per amur della giustia. Giri. Ribad.

ILS VENTGOIG GIS DE GENER. LA VITA DIL KEISER SOING CARLI IL GRON.

Soing Carli Keiser nomnaus il gron muort sia aultas vertits, è generusas acziuns, ei staus in filg de Pipinus, è Biadi de Carli Martello, Reigs de Fronscha. Sia Mumma veva num Bertrada, che fuva ina Princessa Greca, è ha quest Princi Carli parturiu en en in Casti de Ingelheim en tiarra tudesca; quel fuva en tuts graus da pitschen en si bein qualificaus, veva in gron spirt, emperneivel tgiau, è fuva bein fundaus bucca mo enten la Filosofia, sonder era enten la divina Teologia. Sür tut aber ardeva enten el in fug nun stizzeivel per defender la sointgia Baselgia, è rasar ora la catholica cardienscha. Veilgs mo de quindisch ons, per camond de siu Bab, ha el priu à mauns las armas, manau ujaras, è reportau zun biars gloriusas victorias enconter ils Aquitaniens, Lombards, Saxoniers, Hunners, è Saraceners en Fronscha, en Italia, en Germania, en Spagna, è cau tras fitg humiliau ils Persequitaders della s. Baselgia, manteniu ils dreigs, è l'auctoritat dil Papa, runcau ora heresias, disfaig il survetsch dils Diaus jasters, è creschentaumervigliusameing la Religiu catholica, che fuva sia emprima, è principala mira enten dovrar la forza dellas armas. Muort sia nunsurvetscheivla taffradat per domegnair ils inimigs della s. Baselgia eis el vègnius nom-

naus Carli il gron, è Papa Adrianus gl'emprim de quei num ha dau agli cruna, è titel de Keiser, aschi bein, ch'il gron Carli en sesez zun humilitaivels hagi fitg sedustau da retscheiver quella dignitat, schend sil suenter, sch'el vessi vidavon podiu saver, tgei resoluziun il Papa vessi, fussi el gliez gi, che fuva la fiasta de Boania, bucca jus en Baselgia. Il soing Conseilg de Mainz ha era dau agli il surnum de Christianissimus, è Defensur della vera Baselgia de Diu.

Quest gron Monarcha fuva bucca mo generus enten far ujarra, sonder era merviglius enten autras sointgias vertits, el leva bucca vertir grounds prachts è pompas; sia vestgiadira ordinaria fuva pauc megliera, che quella dil comin pievel; tier quei portava el tut il pli sut en sin la nua carn in cilizi à vestgiu de seitlas per mortificar siu tgierp; haveva gronda tempronza ent'il beiber è magliar; è denton ch'el steva davos meisa, schava el legier enqual bi cudisch, sco fan ils Religius enten las Claustas; frequentava con flis, è devoziun ils divins officis della Baselgia, schava era bucca maneivel sut da orar ilg offici u Brevier dils Prers ton da noig, sco da gi. Quater gadas eis el per devoziun jus à Roma, sco era à soing Jacob en Gallizia. El portava particulara devoziun tier las

Reliquias è corps dils ss. Apostels, dils Martirs, ed auters soings, ha era rabbitschau en Fronscha biara soint giadat, è stimava quella pli, che tuttas quellas richas tiarras, ch'el veva mess sut sia bandiera. Las Baselgias provedeva el con tutta quella paramenta, che fuva da basseings par far endreig è bein il survetsch de Diu. Biars tempels vidavon ruinau ha el puspei reparau, è bagegiau si da nief entuorn ventgia siat Baselgias. En tiarra Tudesca ha el fundau nof Uvescovats, è quels tuts dotau con biaras entradas, tier autras biaras Abbazias, è Clausttras, ch'el semglientameing ha stiftigiau, è dotau richameing. Quei con auter pli ha el faig per promover la honur de Diu, la devoziun, il bein dellas olmas, è la splendur della sointgia Baselgia.

Semglientameing enconter ils tempels spirituals de Diu, che een ils paupers, portava el gronda charezia con begegier si spitals, è far liberales almosnas bucca mo en siu grond Reginavel, sonder era enten la Siria, Africa, Egipta, Gierusalem, ed autras tiarras temettava el grondas summas de daners, è custeivels presents, sinaquei ch'ils Princeis, è Regenters de quels Reginavels schassen viver ton pli ruasseivlameing ils Christgiauns, che habitaven lau denter ils nun fideivels; è seo el ha en vita giu quittau dils paupers, aschia ha el era de quels seregordau en malmort con ordinar en siu testament, ch'ina gronda rauba segi partgida ora als paupers.

Enconter ses inimigs, ch'el veva domegniau con la forza dellas armas, fuva el mieivels, è suondava zun bucca la passiun della gritta à vendetgia, sonder encurriva spirameing il bein star de ses Undertoners. Ils pli malruasseivels inimigs de soing Carli fuvon ils Saxoniers, quels fuvon pli gadas pitgiai, domegniai, è messi sut, leven auncalura bucca viver con ruaus, sonder da temps en temps alzaven puspei las armas enconter quei gron Monarcha s. Carli; il manader de quels rebels pagauns fuva Widi Kindus Prinzi de Saxonia; quel muort sia

malfideivladat commessa enten rumper empermischuns, è paigs saramental havess dovüu esser faigs per il tgiau pli cubrts; mo il Keiser buntadeivel secontenta da perdunar il stroff meritau, sch'el vegli bandunar la Religiun pagauna, è prender si la Christgiauna Catholica. Widi Kindus ha zvar gig sedustau, mo auncalura da Diu specialmeing gidaus ha el alla fin embratschau la catholica cardienscha muentaus da questa miracla; el per merviglias da mirar, tgei armada Carli il Reig vessi, è co ils Christgiauns vivessen, ei se vestgius sco in bettler, è jus ora sin il camp u feld, nua la schuldada tutta dil Keiser fagieva sia confessiun, è communiun Paschala. Quei tut ha Widi Kindus mirau tier con adäig, è viu, che en mintgia particla u blada fuva in zun bi affon, quel mava tier ina part en bucca seleggrond, tier enzaconts auters aber sedustava, è semustava el malcontents dad'esser mess sin la liaunga. Dall'entschiatta entocchen la fin ha Widi Kindus mirau sin quei spektakel en figura d'ina bettler; la fin eis el ord in ani, ch'el portava en det, vegnius enconoschius, è manaus tier il Keiser, al qual el ha raquintau tut quei, ch'el veva viu. Il soing Keiser ha cau dau ina instrucziun, è declaraziun davart il soing Sacrament dilg altar, è che quels, tier ils quals gl' affon enten la blada mavi nuidis, stoppien bucca haver giu faig bunas confessiuns, sonder rastai en puc-cau gref aunc suenter l'absoluziun; auncalura segi gl' affon compariu ton en ina blada, sco en l'autra per dar d'entellir, che Christus segi realmeing en mintgia blada consecrada, è scadin hagi la libertat de retscheiver la mort, u la vita, da sepervergiar vengonzameing, u malvengonzameing. Sin quei ha Widi Kindus se rendiu, se schau instruir en auters misteris de cardienscha, vegnius battegiaus, è daventaus in Christgiaun Catholie, è quei encurriva il soing Keiser; el veva bucca il gargiament da ruinar ni tiarras, ni gliant, sonder da creschentar la cardienscha de Christi, è da defender la s. Catholica

Baselgia; perquei ven el con raschun nom-
naus gl' Apiestel de Saxonia, è Defensur della
entira sointgia Baselgia. El fuva bein stude-
giaus, è leva era ch'ìls auters studegiassen,
è vegniessen perderts; per tala fin ha el fun-
fundau Universitats, Seminaris, è scolas
novas en divers logs.

Biars ons ha quei gron Keiser uregiau per
promover la honur, è gloria de Diu; iltschiel
ha era quel enten las ujjarras, è schiglioc
pertgiran, benediu, è favoriu con particu-
laras grazias; pli gadas een biars Burgers dil
parvis compari veseivlameing, è plidau con
s. Carli. Enten il temps d'ina gronda schetgira
ha il s. Keiser con far oraziun urbiu de Diu
ina fritgeivla plievla. Sin la fin havend el taff-
rameing luvrau per bien della s. Baselgia, per
defender l'auctoritat dil Papa, per runcar ora
las heresias, è paganiglia, eis el giu Achen
en tiarra tedesca vegnius malsaus, retsch-
iert con devoziun ils soings Sacraments, è
tier las biaras victorias reportadas enconter
ìls inimigs veseivels, ha el ventireivlameing
era enconter ìls nunveseivels inimigs infer-
nals uregiau, è gudogniau la victoria finala
d'ina beada mort ìls 28. de gener gl'on 814-
veilgs de 72. siu tgiertei sattaraus giu Achen

en ina Baselgia de Nossa Donna, ch'el sez
veva bagegiau si. Tuts buns fideivels pliraven
per in lur ton pussent Protectur.

R e f l e x i u n.

Sco glei verdat catholica, è certa, che
Christus segi realmeing presents en mintgia
hostia è particla consecrada, aschia eis ei era
guis, è cert, che ton ìls mals, sco ìls buns
retscheiven Christum sez con sepervergiar.
Aber grondissima differenza eis ei denter il
mal è bein sepervergiar; quel che fa ina buna
Communium, retscheiva ina medeschina, è la
vita perpetna; quel aber, che fa ina Com-
munion malvengonza, retscheiva in tissi,
è la mort perpetna. Tier quels, che senza
puccau gref sepresenten per far la s.
Communion, ven Christus con plascher, è
legerment, tier auters aber, che han la gagli-
ardia da sepervergiar en puccau mortal, ven
el zvar era, aber con siu gron displascher,
sco ha observau Widi Kindus è soing Augu-
stin scriva, ch'il filg de Diu stessì pli bugien
en in pultaun, che enten ina bocca malmunda.
Tgi astgia pia esser aschi schiats, è crudei-
vels con Jesu Christo? Giri. proprium
Curiense.

ILS VENTGIA NOF GIS DE GENER.

LA VITA DE SOING FRANCESC DE SALES UVESC, E CONFESSUR.

Soing Francese de Sales ei ìls 21. de Uost
gl'on 1567. naschius en Savoia enten il Casti
de Sales. Il siu Bab veva num Francesc, è la
Mumma Francesca de Sionas, domadus de
nobla casa, è buna vita, han era bucca negli-
giu da trer si quei lur affon en tutta tema de
Diu, è schar bein studegiar. Aunc sut la
tetta, en bratsch della Ballia deva quei affon
enzennas, che la misericordia fussi naschida
con el; schon lura bargieva el per compas-
siun, cura ch'el veseva in pauper, è calava
bucca da bargir entochen, ch'il pauper ha-
veva bucca retschiert l'almosna. Vegnius
empau de gronds, metteva el d'in maun ina
part de siu gientar, tscheina, è merendas

per dar als paupers. Siu spassa temps fuva
da fitar si altars, da cantar oraziuns, da le-
gier eudischs spirituals, con zun las vitas
dils soings, è da sepervergiar mintgia oitg
gis. Con siu flis, è con agit della oraziun ha
el en tuttas bunas scienzas, è studis fig bein
seperfezionau; el teneva bein stampadas
ent'il siu cor questas treis reglas; l'emprima:
da mai far enzatgei enconter Diu, l'autra: da
tener per vanadat tut quei, che fuss bucca
surviu per la perpetnadat, la tiarza: tut per
amur de Diu, è nuotta per forza; ina doc-
trina verameing survida per tuts, che garegia
da bucca stridar Diu.

Denton ch'el à Paris studegiava la Filo-

sofia, è Teologia, eis el jus enten la Baselia de s. Maria dils Grecs, faig lau oraziun, è con in vut empermess da salvar perpetna castiadat; questa empermischun ei stada tier el adina ton ferma, ch'el à Padua, nua ch'el studegiava il Jus canonic è civil, ha spidau en fatscha ad enzatgei mal mundas femnas, è cau tras seliberau dal prigel, enten il qual certs laschai compoings haveven giu manau el. Da Padua eis el jus à Loreto, è lau enten la sointgia casa ha el renovau siu vut de perpetna castiadat; da Loreto va el à Roma, visita las fossas, è Reliquias dils soings Apostels, è tuorna en sia patria con ferma resoluziun da far tut siu pusseivel per defender la cardienscha catholica, che da gliez temps steva en grond prigel da sepperder tras las heresias de Gion Calvin.

Granerius Uvesc de Genf ha ordinau el Prer, è faig Provost enten la Baselia cathedrala de Genf; el ei era sco Missionarius jus per gl'Uvescovat entuorn d'in liug en gl'auter con perdeggar tafframeing enconter las heresias; en quellas missiuns dei el haver faig entuorn quater milli priedis con biar lau speras endirar, è surfierer dals heretics, che schlamaven, è tagliaven giu de tuttas sorts aviras con gir, ch'el fussi in disturbader della basch publica, in surmanader dil pievel, e zun in striun; pli gadas han ils heretics u con armas, u con tissi voliu mazar el; bein enduras stueva el sezuppar en uaults, denter miraglias veglias, en fuorns, e zun sut ils glatschers per bucca semetter en mauns dils ses inimigs heretics, enconter ils quals el ei dal maun de Diu savens miraculosemeing staus defendius; tras sia mervigliusa pazienza, grond iffer, e ferma fidonza en Diu ha el adina reportau gloriusas victorias enconter la forza dilg uffiern talmeing, ch'el ha convertiu entuorn siattonta dua milli heretics sin la catholica eardienscha.

Muort ses biars merits, tergilschonta sointgiadat, e aulta sabienscha eis el da Papa Clemens VIII. vegnius nomnaus per Uvesc

de Genf, è Successur de Granerius. Il soing Prelat de Sales con esser en dignitat alzaus sespruava era con tut iffer da bein cultivar la vegnia de Christi con defender, è rasar ora la sointgia catholica eardienscha; è per arrivar à quella fin ha el per gl'emprim mess ses spirituals en buna disciplina, con dar bials mussaments, è far sointgias ordinaziuns; mintg'on teneva el in general capitel, sinaquei che la disciplina ecclesiastica vegniessi bein observada, il pievel bein mussaus, ils soings officis flissiameing salvei, ils fellers corregi, la devoziun promovida, è cassadas las heresias. Quei ch'el commandava als auters, mussava el sez bucca mo cols plaids sonder cols faigs, mond adina avont con ina vita ton exemplara, che scadin pudeva giu dad'el emprender quei, ch'in ver fideivel duess far. El fuva zun humiliteivels, leva mai portar vestgiadira de seida, teneva paucs surviturs, fagieva las visitas tut il pli à pei, aschi bein che las vias fussien ruchas, stentusas, è periculusas. Per tut perdegava el, è fagieva doctrina, consolava ils malsaus enten las casas, spitals, è perschuns, deva ora grondas almosnas, è leva mai retscheiver daners, che pli gadas fuvon agli presentai sin ils viadis, cura ch'el mava entuorn per portar avon il plaid de Diu. Sia meisa u vivonda fuva regulada con la tempronza, è moderaziun gronda, sinaquei ch'ils paupers survegniessen ton pli bia da sia entrada; tier quei fagieva el aunc bein enqual gada dar als paupers sias spisas, che fuvon portadas sin sia meisa; sias aignas camischas ha el dau als paupers, gie ei ha schabigiau, ch'el ha traig ora sia vestgiadira, ch'el veva en diess, per curclar ils paupers nius. Plinavon per gidar ils paupers ha el empegniav l'argenteria de cruschs, candelliers, calischs, amplas, ed autras raubas de sia capella. Il fiug della charezia schava agli nagin ruaus, gi è noig luvrava el per governar bein gl'Uvescovat, è per porscher agit al proxim Christgian en tuts baseings spirituals, è sinaquei ch'ils

fideivels aunc suenter sia mort possien gader ils fritgs de siu Apostolic iffer, ha el bucca mo scrit enzaconts zun bials, è nizeivels cudischs per scadin stand, sonder ha era schentau en enzacontas Compagnias, è congregaziuns; specialmeing ina congregaziun de Moniessas, nomnada ilg Uorden della Visitaziun de nossa Donna sut la Regla de soing Augustin, ch'ei ussa fitg raseaus ora per il mund entuorn.

Ton virtuos fuva el en tuttas vertits, ch'ei pareva esser nun pussivel, ch'in Christgiaun savessi viver pli perfetgiameng- Oreiffer Diu leva el haver nagin legerment; siu tgierp mortificava el con geislas, cilizis, giginas, abstinenzas; semussava con tuts frindlis, è mieivels; scadin per grobs, è malvestgius ch'el fuva, pudeva vegnir è plidar con el familiarmeing da gi, u da noig. Avon che far oraziun, destedava el si siu spirt con gir: si miu pauper spirt! laschein d'in maun ils discours, fatschentas, è quittaus dil mand! avont il soing Sacrament dilg altar steva el en schanuglias con tala devoziun, ch'el vess mai muentau in maun per dustar las mustgias, che sin siu tgiau blut fuven zun molestas, reveriva grondameing il santissim num de Jesus, schend savens: Vivi! vivi Jesus! Semigliontameing la benedida Purschalla è Mumma de Diu honorava el per sia segniura, è Patruna, salidond quella mintgia gi con biallas oraziuns, schava mai sut da celebrar la s. Messa. Enten las cruschs, travaglias, è tratrasts fuva el ton pazients, chei vegnieva cominameing gig: tgi vult urbir enqual grazia da gl' Uvesc de Genf, quel fetschi agli enqual possa, u avira. Con aber Diaus hagi stimau questsius survient, datten perdetgia las miracias d'aventadas; ei venlegiu, ch'el hagi dal nauscha spirt liberau pli che quater tschient personas malspirtadas; savens enten il perdegar fuva siu tgiau tschinclaus entuorn con bialla splendor u clarezia; pli ch'ina gada, ei ina tuba en preschienscha dil pievel vesseivlameing sgolada sin siu tgiau sut la sointgia Messa.

Fuss aunc biar da scriver à tgi, che les referir tut quei, che soing Francesc de Sales ha faig per la gloria de Diu, per bien dellas olmas, è per uregiar enconter las pussonas infernalas, las quellas en diversas manieras luvraven per stunclear gl' iffer de soing Francesc; el fuva aunc giuvens, ch'il demuni ha schon secorschiu, tgei don Francesc pudessi col temps far agli; perquei ha il sathan encurriu da metter en desperaziun quei ton virtuos giuven con tentar, è sufflar el tgiau, ch'el vessi dad' esser condemnaus, el pudessi far, è viver sco el lessi, sche vegniessi el mai esser in burger dil Parvis; quella tentaziun fuva ton ferma, è veva talmeing perturbau la fantasia, ch'il soing giuven fuva vegnius zun malencolics è steva per sedesperar; alzond el aber ses eilgs sin il maleig de Nossa Donna, ha el sentiù, che siu spirt vegni confortaus, è gig: sche jau sun ton malventireivels, che jau merita dad' esser perpetnameing en disgrazia con Diu suenter mia mort, sche vi jau silmeinz haver la consolaziun da charezar ei con tut il min cor aschi gig, che cuoza mia vita. Con tal propiest ei il demuni restaus confundius, la nebla stgira della melancolia ei sepersa, è Francesc restaus consolaus pleins de amur, è fidonza tier il cor de Jesu; quei divin cor de Jesu veva Francesc adina en siu cor, il cor de Jesu deva agli confiart en sias travaglias, è contrasts; il cor de Jesu deva agli forza da survenscher ses inimigs; il cor de Jesu fuva quel, enten il qual s. Francesc garegiava da viver, è morir.

Finalmeing suenter biaras, è grevas fadigias fatgias per bein cultivar la vegnia de Jesu Christi, eis el sin in viadi, che el turnava ord Fronscha enconter Aunesi ils 27. de December suenter haver celebrau la s. Messa, vegnius en Lion tuccaus dalla daguotta, tras quei accident ha el retschiert il soing jeli, è bein conformaus con la voluntat de Diu, ha el pli gadas gig: Jau sun in nunnizeivel survient, d'aventi la veglia de Diu, è bucca la mia! enten far la raccomandaziun dell'olma,

sinqwests plaids: Tuts soings Innocents rogei per el, ha el alzau ses eilgs enconter tshiel, è rendiu à Diu sia innocent olma ils 28. de December sin la fiasta dils soings affons Innocents gl'on 1622. ei staus veilgs de 56. ons, è governau 21. on gl'Uvescovat de Genf, quei soing tgierp ei vegnius portaus à Annesi, è con gronda veneraziun sattaraus enten ina Baselgia dellas Moniessas della visitaziun de Nossa Donna. Papa Alexander ils VII. ha solemnameing canonizau s. Francesc il 19. d'Avril gl'on 1665.

R e f l e x i o n .

Soing Francesc de Sales scheva: in daguot mel trai nautier biaras mustgias, enconter-

comi in vaschi pleins d'issiens trai nan tier bucc' ina mustgia; con quei leva quei mieivel Prelat dar d'entellir, ch'ils Superiurs, ils Babs è Mummas, Patruns, è Patrunas scafissen pli biar bien con esser mieivels, con dar bien exempel, è con turzegiar lur gliaut de casa con plaids dulschs, che con sesurvur della gritta, de surnums, ed aviras; la dultschezia lommia ils cors dirs, la gritta aber endirescha pli è pli ils cors era de quels, che fussen schiglioc loms. Soing Francesc de Sales ha con la pazienza, è mieivladat lommiau, è domegniàu ils dirs cors dils Christgiauns pucconts, ed era convertiu diember grondissim de heretics. Nuach'eila pazienza, è bien exempel, po la correcziun maneivlameing nezegiar. Giri. Ribad.

I L S T R E N T A G I S D E G E N E R . LA VITA, ET MARTIRI DE SOINTGIA MARTINA PURSCHALLA.

Sointgia Martina ei naschida en Roma da nobels, è richs Geniturs, siu Bab fuva staus treis gadas Burgermeister de Roma; ton il Bab sco la Muma fuvèn Christgiauns Catholics, è veven tut flis per trer si bein questa lur figlietta, la quella fuva da natira bein inclinada tier la pietat, è da seseza sepruava da vegnir ina virtuosa spusa de Diu. Siu Bab è sia Mumma een morts, che Martina fuva aunc giufnetta ded'ons, mo veglia de ferstand, è vertits; pertgei ch'ella ha sia gronda rauba bucca mess vid loschezias, pompas, è prachts, sonder partgiu ora als paupers per amur de Diu. Da quei temps sut il Keiser Alexander Severus fuvèn ils Christgiauns persecutai fitg dals Pagauns, è denter auters ei era la Dunschalla Martina vegnida tgisada, è manada sco Christgiauna avon il Keiser, che dat il camond, ch'ella duessi ent'il tempel far in Sacrifici als Diaus Apollo. La Purschallava, se enzinna con la s. crusch, è roga Diaus, ch'el vegli spazar quei vut dil fauls Diaus Apollo; sia quella oraziun leva ei si

in tiarratrimbel, che fagieva tremblar tut il Marchau, triva per tiarra la statua de Apollo con ina part dil tempel, è mazava biars Pagauns lau presents. Sin quei ven il Keiser rabiaus, fa bastunar la s. Dunschalla, con unglas fier sgerflar sia fatscha, trer ora las surventschallas dils eilgs, alzar ella si ord la tiarra, è con glas ruts cutschar sia casta persuna; ils Hentgiers luvraven con tal iffer, ch'els vegnieven staunchels, è confessaven sezs: nus essen pli fitg tormentai, che la Dunschalla. S. Martina fagieva denton oraziun, ludava Diaus, è scheva: benedius sejes ti, o Segnier Jesu Christe, che das grazia à tuts quels, che sefidèn de tei! teidli po mei. è dai à mi la pazienza, als mes tormentaders aber la grazia, ch'els se convertien tier tei.

Denton che la sointgia en questa fuorma orava vegnieven ils Hentgiers tshinclai entuorn con ina clarezia, che ha els era en dadens talmeing terglischau, ch'ei een eurdai gia sin lur fatscha, è rogau per perdun de

quei, ch'els veven faig enconter sointgia Martina; han era mess tier, è gig: nus cartein fermameing enten Jesum Christum, sbittein la Religiun pagauna, è garegiassen da morir per amur dil ver Diu, ch'ei Jesus Christus. Gl' official dil Keiser ha grad lau faig tgierlar, è sil suenter tagliar giu il tgiau à quels Hentgiers, che fuven en tut oig, ils quals con legerment han spons lur saung per amur de Christi sin ils 27. de November. Sin quella gloriosa victoria selegrava s. Martina, engraziava à Diu per la misericordia dovrada con ses inimigs, è envidava ora il Tiran da bucca schar suenter da tormentar ella. En quels curonta quater gis, ch'ella ei aunc vivida suenter il martiri dils Hentgiers ha il Tiran en diversas manieras tormentau la s. Purschalla; ella tut niua ei stada ligiada vid ina petgia, è con contials crudeivlameing stegliada; lura stendida ora vid quater petgias, con geislas sgarscheivlameing scudichada, con crutschs fier scarpada, sias plagas con jeli buglind emplenidas, ed aschia miserablameing terschinada messa en perschun, nua ch'ella tutta la noig cantava, è ludava Diaus con ils Aungels.

Gl' auter gi ven ella manada enten il tempel de Diana per far silmeinz star presenta al sacrifici, che vegnieva à quella faulsa Diaua faigs; cau fa ella la sointgia crusch, è camonda, ch'il Demuni deigi untgir ord quei tempel; il Demuni sto obedir con far ina stermentusa canera, lura entscheiva il tschiel à tunar, è camegiar horriblameing, ven in fug ord las neblas, brischa il vut de Diana, enzaconts fauls Sacerdots, fiera il tempel en ina muschna, è biars dil pievel resten sut en. Il Keiser zuu tumentaus fui navenda, è dat à siu Staltalter Justinus il camoud da far, che Martina aduri lur Diaus. Justinus vesend, che la Giufna Dunschalla mo sprezzassi la religiun pagauna, ha puspei faig stender ora ella, cutschar siu tgierp da nief ensi con contials, scarpas giu las tettas, è plagar quei schuber tgierp con tschient è schoig plagas.

TOM I.

Cau vess Martina naturalmeing stoviu morir mo Christus ha confortau, è manteniu per puder aunc plinavont combatter per la gloria de Diu; ven pia Martina pli morta che viva runada en perschun, è la damaun suenter frida avont als liuns per esser scarpada; mo in de quels pli rabiuns liuns se presenta mieivlameing avon la Purschalla, fa à quella ina reverenza, va navenda, tschaffa, è maglia sin l' ossa Numenius in parens dil Keiser, che lura vilintaus pli che mai, fa envidar si in grond fug, è bittar en quel la Purschalla, mo il fug untgiescha dalla sointgia, è ven dal luft catschus enconter quels, che steven dentuorn. Il Keiser carteva fermameing, che Martina fussi ina stria, è fa ad ella tagliar giu ils caveilgs, è per treis gis, è treis noigs sarar ella en in tempel de Jupiter con speironza, che quel volvessi Martinam tier la adoraziun dils Idols. Essend il tempel sin il tierz gi aviarts si, veseva tut il pievel, co s. Martina seseva sin in thron con biars aungels dentuorn ella, il vut aber de Jupiter fuvà per tia'ra en puervla; il tschiec Keiser damonda, nua il Diaus Jupiter segi? S. Martina responsa: el ha stoviu render quint à Christo per quei, ch'el ha bucca defendiu Apollo, è Diana, muort quei ha Christus surdau el als Demunis, che han faig el en puervla, sco ei ida la Diana. Il Keiser se-corschend, ch'el vegniessi mo confundius, è sgemiaus, ha per rabia faig scavazar la gloriosa Purschalla, la qualla avon che retscheiver la mortalla frida ha con in cor consolau orau en questa fuorma: Jau engrazia à ti, ò pussen Diu, per quei che ti has spazau ils Idols, è confortau tia survienta enten siu martiri; jau rog tei, che ti mi veglies liberar da tut mal, è prender si en tia celestia gloria; sin quei ei vegnida udida ina vusch da tschiel, che envidava tier la beada perpetnadat, tier la qualla quella benedida olma ei sgolada gl'emprim gi de gener gl'on 236. Il Keiser ei prest suenter vegnius furius, ch'el mordeva ses agiens mauns,

y

era gleiti suenter morts, è vegnieva en Roma udida ina vusch, che scheva: Alexander, va enten la caltgiera dilg uffiern; pertgei à ti ei paregiada la peina perpetua. Giu da quella vusch een seviulti tier Christo dua milli è trenta Pagauns.

• R e f l e x i u n .

Sointgia Martina ina niebla, richa, è giufna Dunschalla fa victorisar, è triumfar la cardienscha enten miez ils crudeivels torments; la cardienscha ei stada quella, che ha dau cor à Martina da tumer ni Tirans, ni peinas, ni mund, ni demuni, tut ha ella

tafframeing turventschiu. Tgei vegnien in gi à gir quels Christgiauns, che seglorieschen da haver la vera cardienscha catholica, denton aber ù per enteress, ù per respect human, ù per contentar ina passiuin carnala perden Diu, perden l'olma, perden Parvis con surpassargrobameing la lescha divina? manegien tals da far ina mort de Christgiaun con viver pauc meglier ch'in Pagaun? In ver fideivel sto haver la cardienscha bucca mo enten gl'entelleig, è enten la bocca, sonder era enten la voluntat, è las ovrás con voler viver suenter la lescha de Diu, è pli bugien patir tuts torments, che offender Diu. Vilegas de Salo!

I L S T R E N T I N G I D E G E N E R . L A V I T A D E S O I N T G I A M A R C E L L A V I A U A .

Sointgia Marcella ei stada ina figlia romana naschida da zun niebla mionza, è tratgia si en tutta temma de Diu. Suenter la mort dil Bab ei-Marcella semaridada, aber siu mariu ei schon morts suenter siat meins, nunder ella ei restada davos ina Viaua zun giufna, richa, bialla, è virtuosa, che vess plaschiu zun bein ad in auter cavalier. è Senatur roman per num Cerealis; quel fuva zvar schon bein veilgs, fagieva auncalura tut siu posseivel per survegnir Marcella, volend schar ella esser artavla de tutta sia grondissima rauba en cass, ch'els survegniessen nagins affons. La Mumma de Marcella per num Albina vess consegliau alla figlia da acceptar tala partida, sinaquei ch'ellas vessen in Segniur, che mirass tier, guvernass, è schurmegiass lur faig, è rauba. Mo Marcella ha mai voliu consentir, sonder dau questa risposta: sche jau vess veglia da semaridar; less jau prender in um, è bucca la rauba, pertgei jau hai meza rauba avunda; less era legier ora in giuven, è bucca in veilg. Sin quei ressonda il Cavalier Cerealis: ils veilgs pon aunc enqual gada viver pli gig, ch'ìls giuven; gl'ei la verdat, gi Marcella, in giuven

po zvar morir gleiti, mo in veilg po bucca viver gig, è con talas respostas ha ella rufidau la mistat, è sarau la porta era à tuttas autras partidas, volend ella sco casta Viaua viver, è plascher solettameing à Diu. Tal propiest ha ella salvau fideivlameing adina con viver en tala modestiadat, humilitonza, è tgiauadat, che nagin saveva gir in schliet plaid dad'ella.

Sia exemplara vita deva scola á tuttas bunas Viauas per saver, co ellas hagian da viver, è survir à Diu; ella portava vestgiadira mo cumina per curclar modestiameing il tgierp enconter il cauld, è freid; las raubas prezias d'aur, è pedras ha ella partgiu ora als paupers, è per seseza retaniu mo in ani. Magliava mai carn, bueva zun pauc vin, è quei talmeing meschedau con aua, ch'ei veva strusch la colur de vin, aschi bein ch'ei fussi ad ella stau consegliau da dovrar empau vin muort la schuachadat dil magaun, è malsognias autras, ch'ella bein enduras pativa. Da rar mava ella ord casa auter, che per ira en Baselgia, è aunc lura mirava ella ora sin talas uras, ch'ella manegiava da puder entuppar pli pauc pievel, è saver far sias

devoziuns pli secretameing. Fagieva naginas visitas tier las Damas de Roma perquei, ch'ella pudeva bucca vertir lur pracht, è mundanas vanadats. En sia compagnia teneva ella adina Dunschallas modestas, è Viauas quietas, che tedlaven bugien discours, è raschenis spirituals, pertgei ella pudeva mai avunda legier, meditar, è reschunar da scartiras sointgias. Leva mai plidar con umens, niane con spirituals, ù pia che fussen aunc autras persunas sco perdetgias lau presentas, sinaquei che nagin vessi caschun da giudicar, ù suspectar mal. A sia mumma Albina fuva ella obedeivla è sepertgirava fitg da far enqual caussa enconter la veglia de quella. Marcella vess bugien sco figlia persula sia rauba, daners, è mobilies custeivlas de casa dau als paupers, vesend aber che la mumma lessi quei schar vegnier tier à ses nefs, ù affons d'in siu frar, sche ha Marcella cediù dal tut per bucca contristar, ù disgustar la mumma.

Da quei temps fuvèn en Roma aunc naginas claustras de Moniessas, è nagina segniura romana saveva, tgei lessi muntar la professiun, ù habit de Moniessa; gie mo quei num de Moniessa vegnieva tenius per in titel, che deschess mal ad ina nobla femna. Auncalura Marcella ha bucca tumiu da voler esser l'emprima lau à Roma, che portassi il habit, è num de Moniessa, ei ida ord il Marchau en in hoff per esser ord la canera dil mund, lau eis ella sevestgida en fuorma de Moniessa ensemblameing con in altra Dunschalla numnada Principia. Cau han quellas duas manau ina vita zun religiosa, è con lur exempel muentau, che aunc autras biaras figlias, è Viauas han embratschau il stand de Moniessas, bagegiu si claustras, è teniu en honor quella vita, che vidavon pareva sbittada; nonder à s. Marcella dei esser dau il laud, ch'ella sco manadra, è meistra hagi en Roma plantau la vita claustrala denter las figlias, Viauas, è Damas romanas.

Da quei temps ei soing Jeronimus ord la Siria vegnius à Roma per lugar certas fatschentas ecclesiasticas; quei grond s. Doctur leva zvar dar pauca audienza allas Damas, è Segniuras de Roma, che fussen bugien vengnidas tier el per retscheiver enqual bien conseilg, è doctrina; auncalura ha Marcella saviutonrogar, ch'il soing Doctur ha tedlau sias damondas, è ses dubis, era sil suenter gig, ch'el possi bucca avunda ludar las vertits, il ferstand, la sointgiadat, è schubradat de Marcella che fuva da s. Jeronimus ton bein doctrinada, ch'ella saveva sil suenter bein entellir la sointgia Scartira, è quella explicar suenter il dreig ferstand aschi bein, ch'ei fussi enqual stgir, è malmameivel text. Ils Heretics tuneven da dispartar con ella, pertgei ch'il soing spirt plidava tras sia bocca; ella ha era saviu far vegnir alla glisch ton bein las menzegnias de certs cudischs ensemblameing con ils Aucturs, è Patruns de quels; è muort quei han las heresias dils Arianers, è de Origenes bucca podiu serasar ora en Roma.

Per stroffigiar ils biars è grefs puccaus, che vegnieven commessi, ha Diaus schau tier, che Alaricus Reig dils Gothers heretics ei ord Spagna vegnius con sia armada à Roma, blogegiau quei Marchau, è sarau en da tala maniera, che las mummas mazaven, cuschenaven, è magliaven lur agiens affons per dustar lur rabiua fom, ch'ellas pativen; finalmeing ha Alaricus con la forza priu en Roma, con spada, è fiug quella ruinau gròndameing, sblundergiu, è portau navenda quei, che fuva plascheivel. Enzaconts de quels barbers Gothers een era vegni en casa de s. Marcella, è leven far dar daners; mo la sointgia sestgisava, è con sia paupra vestgiadira deva d'encanoscher, ch'ella vessi nagins daners; ils crius Gothers leven quei bucca crer, sonder tergieven ora la vestgiadira, gesliaven, è bastunaven si crudeivlameing la s. Marcella, smanatschaven era da sesurvir malhonestameing dalla Principia,

che fuva ina giufnala, è compognia de s. Marcella, ù pia ch'ìls daners fussien dai nau navon; auncalura tras il rogar della sointgia ha Diaus pertgirau, che ni ina, ni l'autra ei vegnida sforzada, bein aber een domaduas vegnidas pridas perschunieras, manadas enten la Baselgia de s. Paul ord il Marchau, è saradas en sut il arviult sco d'esser sataradas vivas. Quellas duas sointgias perschunieras fùven de quei bien contenzas, engraziaven Diu, ch'el vessi defendiu lur castiadat; Marcella selegrava era, ch'ella vessi per temps partgiu ora als paupers sia rauba, è bucca schau vegnir quella en mauns dils nunfideivels Gothers. En quella stgira tauna veven ellas nagina vivonda, è nagina vestgiadira, auncalura seconsolava Marcella, è scheva: Jau sun vegnida niua ord il venter demia mumma, è vi era puspei turnar lau niua: sco Diaus ha voliu, aschia eis ei daventau, il num dil Segnier, segi benedius; enzaconts gis een ellas vividas lau en quella perschun con gi è noig orar, è se raccomandà à Diu; finalmeing ha s. Marcella dau si siu spirt à Diu il davos gi de Gener entuorn gl' on 410. Principia la Discipla ha aunc podiu con la vita vegnir ord la perschun, è sattarar il tgierp de sia chara meistra s. Marcella, la vita della qualla ha scrit il schon nomnau Doctur soing Hieronimus.

R e f l e x i o n .

Soing Paul camonda da honorar las veras Viauas, quellas nomnadameing, che per gl' emprim han in ferm propiast da bucca sema-

ridar pli per salvar castiadat, è survir ton pli bein à Diu. Per il secund statten quei ch'ellas pon, retragias, è quietas en lur casas, è lavuren, hassegien la lischenzadat, tshi-ontschen bucca de quei, che duess bucc'esser, è han naginas merveglias da cuorrer per las casas dils auters. Per il tierz sbiiten, è fuien ils deleigs, è legerments mundans. Per il quart vult s. Paul, ch'ina vera Viaua deigi metter sia speronza è fidonza en Diu, è bucca calar si da far oraziuns. Per il quint sto ina Viaua tut pracht, è loschezia haver mess enten la fossa con sattarar siu mariu, sinaquei che scadin possi ord sia modesta vestgiadira encanoscher, ch'ella enquiri bucca pli da plascher als umens, sonder solettameing à Diu. Talas een las veras Viauas, che meriten d'esser honoradas; tala ei stada s. Marcella Viaua, sco sia legenda muossa, quella segi à tuttas per in spiegel messa cau, sinaquei che scadina sappi en siu stand de compassiun seconsolar con haver Christum per siu spus, è bistand. Ribaden. Martinus à Cochem.

Oz ven zvar faig fiasta con uffici de soing Pieder Nolasculus confessur, è Fundatur della Compagnia ù Uorden de Nossa Donna della pagaglia, sco ven esser gig sin ils tredisch gis de Fevrer enten la vita de s. Raimundus de Pennafort, nua in po era saver empau: tgi segi staus s. Pieder Nolasculus, il qual jau oz cau lasch d'in maun per haver mess s. Marcella patruna, ed exempel dellas bunas Viauas.

IL MEINS DE FEVRE.

GL'EMPRIM GI DE FEVRE.

LA VITA DE SOING IGNAZI UVESC, E MARTIR.

Soing Ignazi Uvesc de Antiochia, è Martir vegnieva era nomnaus Teophorus, che vult gir, in um che porta Diu, per far entellir, che Christus fussi adina en siu cor. Ignazius ha enconoschiu ina gronda part dils Apostels, ei staus in Discipel de soing Gion Evangelist, è da s. Pieder sez, sco manegia s. Gion Chrisost, vegnius faigs Uvesc muort sias biaras vertits, è sointgia vita. Entuorn cunronta ons ha el guvernau gl' Uvescovat de Antiochia con gronda prudienscha, vigilonzadat, iffer, è charezia. Siu pli grond desideri fuva da poder vegnir martirisaus, è veva il solit u moda da gir, ch'el savessi bucca endreig charezar Jesum Christum aschigig, ch'el pudessi bucca sponder siu saung per amur de Christi. El tumeva mai da metter sia vita en priegel per defender la honur de Diu, è bien dellas olmas; trostegiava ils combriaus, visitava ils malsauus, è perdegava gagliardameing, è con iffer il plaid, è cardienscha de Christi era een quels temps, ch'ìls fideivels vegnieven persequitai dals Tirans, è Pagauns. Ord ina visiun ded' Aungels, che deven laud alla santissima Trinitat, ha el empriu da far cantar en visa de chor en sia Baselgia de Antiochia, la quella fuorma de orar, è cantar era autras Baselgias han priu si, è fan aunc oz il gi per tut il mund enten las claustras, enten las Baselgias de canonicos, gie cra enten las Baselgias autras enten orar, u cantar officis, viaspras, complets etc., sco per tut daventa, che in chor u part entscheiva, è gl' auter chor, u part responsa, ch'ei quella fuorma, con la qualla ils Aungels lauden Diu.

Soing Ignazi haveva bucca mo da combatter ils Pagauns, sonder era con heretics, che

encurriven da semnar ora faulsas doctrinas per surmanar ils fideivels: per quei bucca schar daventar, scriveva el tier als fideivels en auters Uvescovats buns avis da voler bein dar adaig, è sepertgitar dals heretics, ils quals sut il pretext, ch'els seien ministers de Diu, engonnien, è surmeinien las olmas; quels, gi el, een sco tonts tgiauns rabiai, che morden secretameing, è lur mordidas pon bucca maneivlameing vegnir medegadas; fugi da quels sco da tonts thiers scarponts, retschavei bucca tier vus de quellas, bestias humanas, è mirei, sche glei pusseivel, da mai se entuppar con quellas.

Gl'on 106. ei Trajanus il Keiser vegnius enten Antiochia, ha enderschiu con tgei tafradat Ignazi perdegassi per mintgia liug la cardienscha de Christi, fa quel vegnir tier el, è gi: eis ti quei um, che portas Diu, obedeschas bucca à mi, sacrifichas bucca à nos Diaus, surmeinas tut il Marchau, è vol far crer en in Diu. Ch'ei vegnius crucifigaus sot Ponzio Pilato? Ignazius confessa senza temma, ch'el segi in survient de Jesu Christi, ch'ìls Pagauns tegnen ils Demunis per lur Diaus, è ch'il Keiser fussi grondameing ventireivels, sch'el cartessi en Jesum Christum; quei leva Trajanus bucca entellir, sonder commandava, che Ignazius duessi adorar ils jasters Diaus, sche podessi el ladinameing daventar in Sacerdot dil grond Diu Jupiter. Vesend aber che Ignazius mo sbitassi, è riessi ora ils Idols de Jupiter, ed auters jasters Diaus, sche ven Trajanus vilau, è dat le sentenza della mort sur el en questa fuorma: nus commandein, che Ignazius, il qual gi, ch'el porti il crucifix enten el, segi mess en cadeinas, è manaus à Roma

per esser lau magliaus dals Liuns. Strusch ha il soing giu udiu sia sentenza, ha el fitg selegrau, è gig: o Segnier, jau engrazia, che jau poss haver quella consolaziun da dar ina prova della mia charezia con sacrificar mia vita. El semetta lura en schanuglias, presenta ses mauns lai metter en las cadeinas, bitscha quellas, recamonda à Diu sias nuorsas con caudas larmas, che bargieven era pitrameing per lur bien pastur, il qual ha stoviu ira à pei entochen à Seleucia manaus da diesch grobs schuldaus, che mortiraven il soing en biaras manieras; ils Christgiauns deven daners als schuldaus, sinaquei ch'els massen mieivlameing entuorn con il soing Uvesc, aber ils barbers pli els retschaveven, è pli grobs els fuyen per enteress da puder per tut survegnir daners. Da Seleucia van els en naf sin la maar entochen il Marchau de Smirna; lau ha s. Ignazi survegniu la lubiascha da visitar, è plidar con siu bien Amig soing Policarpus, che ha retschiert il soing perschunier con special legerment, mo era prest pitrameing d'ina sointgia scuvidonza bargiu, che Ignazi pudessi ira tier il martiri avon che Policarpus. Bucca mo biar pievel, sonder era treis Uvescs dell' Asia vegnieven à Smirna per tedlar il discuorrer de s. Ignazi, per serecommendar en sias oraziuns, è per retscheiver dad' el la s. Benedicziun. Il soing ha cau en Smirna scrit quater brefs, treis als fideivels de Efeso, de Magnesia, è de Tralli, la quarta aber als fideivels de Roma, con la qualla el dat clarameing d'entellir con tgeilegermeut el garegi da morir per Christo; ses plaids een quests: Jau scriva à tuttas Baselgias, è fetsch da saver, che jau mieri legrameing per Christo, mo sche vus mi empidits bucca mai; jau roga vus, che vossa bunavolienscha vegli bucca esser à mi de don, laschei mei esser scarpaus dellas bestias, che jau possi arrivar tier Diu; jau sun in garnitsch de Diu, è sto esser miults cols dens dellas bestias per darentar in paun alf, è vengonz de Christi. Biar onz dueis vus

endridar si las bestias, sinaquei che jau hagi enten ellas mia sepultura, è nagina caussa dil miu tgierp resti davos; en verdat, dalla Siria entochen à Roma hai jau da combatter gi è noig enconter ils thiers, è sun ligiaus denter diesch Leopards, che cen ils diesch schuldaus, che mi pertgiren, quels een ton crius, che pli in fa ad els dil bien, ton pli nauschs vegnien els. Vegli Diaus, che jau affli las bestias paregiadas per magliar mei. Jau temma mo quei, ch'ellas perdunien à mi, sco gl'ei succedi ad enqual giufnal de Jesu Christi. Sche quei schabegiass à mi, less jau mez endridar si las bestias. Mi perduniei, pertgei jau sai, con nizeivel ei segi à mi. Ni il fiug, ni las cruschs, ni las bestias, ni la malizia tutta dils Demunis pon prender à mi la cardienscha, era bucca spossar mia amur, è corascha; nagina caussa ven mei stermentar, mo che jau possi survegnir Christum. Tuts ils plaschers dil mund, tuts ils Reginavels della tiarra een nuot: gl'ei meglier da morir per amur de Christi, che regier sur tutta la tiarra. Adumbatten seglorieschen da charezar Christum quels, che charezeschen il mund. Quei che va tier à mi, viva jau spirameing per morir per amur de Christi. Quest, ed aunc pli ha s. Ignazi scrit tier als Christgiauns de Roma per dar d'entellir il gargiamet, ch'el veva da patir per amur de Christi, è per avisar ils nomnai fideivels, ch'els duessen bucca secontristar giu da sia mort, ed era bucca rogar Diu, ch'ils thiers scarpons darentien mieivels, è perdunien agli, sco els vessien pli gadas faig con ils survients de Jesu Christi.

Sin quei viadi ha el scrit aunc autras brefs als Uvescs, è Prelats, tuttas pleinas d'in soing spirt, d'ina divina charezia, è sointgia taffradat; finalmeing eis el arrivaus à Roma con sia guardia groba dils schuldaus, che han consegniau soing Ignazi al Derschader dil Marchau, il qual, sco ei ven legiu, è scrit dal Pader Ribadeneira, ha en differentas manieras faig mortiar il soing Uvesc con

geislas, con unglas fier, con crappa gitta, è suenter esser staus smisereivlameing plagaus, seigien las plagas vegnidas lavadas con sal, ed ischiu, lura mess en perschun per treis gis, è treis noigs senza nagina vivonda schigliar. Ord la perschun ven el manaus sin il theater, è frius enten la tanna ü claus dils Liuns, ils quals entscheiven à urlar grimnameing, il soing aber udind lur roeida, ha gig: Jau sun in garnitsch de Christi, ils dens della bestias scarpontas mi vegnien moler, è far ord mei ina frina, che d'aventi in paun, è possi esser presentaus à min Segniur Jesu Christo. Schend el quels plaids vegnieva el dals Liuns tschaffaus scarpaus, è magliaus sco el veva giu rogau Diu, ch'ei

d'aventassì, l'ossa aber ei restada entira. Denton che s. Ignazi vegnieva da quels thiers magliaus, clamava el tras ora en agit il santissim num de Jesu; è domandaus ch'el fuva, pertgei el vessi quei num continuameing en bocca? ha el respondiù: quel ei scrits en miu cor è jau poss quel bucca emblidar via. Suenter sia mort dei siu cor esser enflaus col num de Jesus stampaus enten el con buostabs d'aur. L'ossa de s. Ignazi ei dals Christgiauns encurida ensemen, sattarada con reverienscha, è col temps transportada enten Antiochia; Diaus ha era muort il riug de s. Ignazi faig biaras grazias, è miraclas per bien dils fideivels, è per confirmaziun della catholica cardienscha. Croiset. Ribad.

LA VITA DE SOINTGIA BRIDA PURSCHALLA.

Sin gl' emprim gi de Fevver ven era enten gl' offici faig memoria de s. Brida Purschalla, la vita della qualla ei era sco cau suonda, messa per scrit dal Pader Pieder Ribadeneira, il qual scriva, ch'ei fuva en Schotland in um nomnaus Duptacus, quel veva comprau ina femna sclava, bialla de persuna, de buns deportaments, è ton chara à quei siu Patrùn, ch'el ha quella faig grossa. La Donna de Duptacus, vesend il mal d'aventau, ha ton fitg sevilau, che la sclava purtonza ha stoviu esser scatschada ord casa. A siu temps ha quella parturiu ina figlia nominada Brida, che vegnida empau grondetta, ei dal Bab Duptacus prida en casa, è tratgia si con adaig; ella fuva in affon modest, obeivel, è tgiù, tschintschava pauc, è semusava zun pietusa enconter ils paupers, deva à quels ton, sco ella saveva survegnir en casa de siu Bab, magliava seza pauc per schar vanzar entzatgei als paupers. Ina gada ha ella dasensmeing priu piaun ord il brieç, è dau als paupers; vegniend aber de quei turzegiada, ha ella faig oraziun tier Diu, è urbiu, ch'il brieç ei puspei vegnius emplenius miraculusameing. In striun, che fuva

senza fraud schabigliaus lau presents, ei tras quella miracla seviults, è d'aventaus in bichenitent Catholic.

La natira veva era dau bials duns à Brida, ina bein formada persuna, ina bialla fatscha, ina urdadira, è eilgs ton deletgeivels, che tut stueva voler bein ad ella; nunder biars muort sia particolare bellezza garegiaven ella per spusa; ses Parens vessen era consigliau da tscharner ora in niebel Segniur per mariu, mo Brida veva sia mira da sespasar solletameing con Jesu Christo; è savend, che ses eilgs plaschessen particularmeing als umens, ha ella con orar, è bargir urbiu da Diu, ch'in de ses eilgs ei sepers, è jus en aua, tras quei pareva ella pli macorta, naging murons fuva ad ella molest pli, è siu Bab deva ad ella la lubienscha da ira en ina claustra. De quei selegrava Brida, mava bein gleiti tier gl' Uvese Marchilla, è supplicava per il habit de Moniessa. Il soing Uvese secontenta de quei, va en Baselia, è vegnida lau Brida compognada con autras Purschallas, ha Marchilla gl' Uvese viu ina petgia de fiug sur il tgiu de Brida, che deva clarezia sin tuts mauns, è bassond ella il tgiu, è con in maun tuecond

il pass ü pei dilg altar, ei quei len secc ladinameing vegnius verds, siu eilg pers ei turnaus sauns, è la biallezia sia ei turnada sco vidavon. Con la petgia de fug terglischonta vegnieva muntada sia sointgiadat, che dueva lunsch entuorn terglischar; il len secc davenport verds fuva ina perdetgia de siu purschalladi, gl' eilg con l'autra bellezia turnentada fagieva encanoscher, che Dias ü sin quest mund, ü sin gl' auter rendessi abundantameing tut quei, ch'in per amur sia vessi da sia voluntat voliu perder en questa vita. Consolada che Brida fuva col vel de Moniessa, se po ei bucca con paucs plaids esser declarau, con sointgiameing ella segi vivida. Las nundumbrevilas miraculas. che Dias tras quella sia casta spusa ha faig, pon esser perdetgia de ses aults merits, è vertits. Denter autras mervigliusas caussas ven ei legiu, ch'ina nieblagiufna, veglia de dodischons, naschida mita, cura Brida hagi priu per in maun, è domandau, sch'ella lessi per amur de Diu salvar castiadat? ha grad lau respondi: gie bein bugien. In' autra figlia ded' in Prinzi, che veva faig vut da salvar perpeten purschalladi, ha per veglia de siu Bab stoviu prender in spus, aber sin il gi dellas nozas schon paregiadas ei quella Princessa spusa fugida tier s. Brida; il Bab secorschend de quei, ci con auters biars daus suenter à cavailg; s. Brida vesa vegniend la Cavallaria, fa ina sointgia crusch sin la tiarra, è ton ils umens, sco ils Cavals pudeven bucca far in pass plinavon. Sin quei ha il Bab enconoschiu il maun de Diu, è schau daventar quei, che sia figlia veva empermess. Ina gada davos meisa veseva s. Brida, ch'il Demuni fussi speras in' autra figlia; la sointgia, che solleta veseva quei infernal gast, fa l'enzenna della crusch sin ils eilgs de tala figlia mundana, che ha lura era podiu veer il Demuni en ina figura ton macorta, ch'ella ha se stermentau, midau yita, è bucca restada pli ton negligenta, è tievia per far il bien, sco ella vidavon fuva stada. Ina femna leva

schengegiar à s. Brida entzatgei meila denton, che avon la porta vegnieva domandada l'almosna d'enzaconts paupers. La s. Moniessa ha voliu, che quels pums segien dai à quels paupers, mo la Donna leva bucca far quei, nunder la sointgia ha turzegiau, è gig, che per castig de quei puccau hagian ils pumers de siu curtgin tuts da seccar via, è mai portar pli fritg, sco glei era davenport.

Ina schliatta femna veva parturiu in affon bastard, è per sestgisar dil puccau deva ella nau per Bab de quei affon in soing Uvesc. S. Brida cloma quella mala femna, è domanda mieivlameing, tgi fussi verameing il Bab de siu affon? mo ella conferma temerariameing senza tuorp, è gi: tal Uvesc ei Bab. La s. Moniessa fa l'enzenna della s. crusch sin la liaunga dilg affon avon paucs gis naschius, è grad lau ha quel plidau, dau perdetgia enconter sia Mumma, è gig, che bucca gl' Uvesc, sonder in auter um de nin valsen fussi siu Bab. Con l'enzenna della s. crusch ha ella scatschau navenda la lepra, midau l'aua en pier; con auva benedida dau la vesida à dus tschiocs; con l'oraziun faig verdegear dus pumers seccs, midau in crap en sal per dar als paupers, priu in triep nuorsas ord la muntanera, è surdau als paupers senza ch'il diember dellas nuorsas fussi sminujus, creschentaun il laig d'ina vacca per spisgientar biarra gliaut, faig meder in gi de gronda plievra senza che ses meduns vegniessen bugniai; in grond rein ü flus ha ella faig midar siu cuors, è viult sin in auter maun; in lep pinaus entuorn pudeva ni con bos, ni con umens vegnir muentaun, s. Brida fa in' oraziun; è sin quella ei il len maneivlameing staus rabbitschau en quei liug, ch'el dueva vegnir dovraus; sia ferma cardienscha, ch'ella veva en Diu, fagieva daventar obedeivlas las creatiras tuttas: las malsognias, è mendas della gliaut vegnieven pridas navenda, las caussas persas ü engoladas puspei enfladas, ils thiers obediven ad ella, è quei, che fuva sur tut, han biars stinai pucconts dau

si lur puceonta vita tras las admoniziuns, è rogar de s. Brida. Ina giufna per num Daria fuva tschiocca, sointgia Brida dat la benedicziun sin ils eilgs, è Daria surveng la vesida. De quei fuva Daria per gl'emprim consolada, mo essend ella ina figlia de bein, è tumend, che la visida dil tgierp pudessi portar don all' olma, ha ella rogau s. Brida da voler puspei turnentar la tschioccat dil tgierp persort che quella fussi ad ella pli nizeivla per il salit dell' olma. Brida fa oraziun tier Diu, è Daria daventa puspei tschiocca sco vidavon.

R e f l e x i o n .

Ord quest sevesa ei avunda, tgei gronda buntat Diaus hagi mussau à questa s. Purschalla, è co la divina providenza ord in puccont, scommandau sem hagi schau nescher in fritg merviglius, ina pedra zun custeivla, che ha bucca mo seza terglischau con aultas vertits, sonder era mussau à biars auters da survir à Diu, da fugir ils poccaus, da cultivar è pertgitar la schubradat dell' olma, è dil tgierp. Finalmeing richa de vertits, è pleina de sointgiadat eis ella vegnida tier la fin de sia vita; ha saviu da gir, sin tgei gi ella possi

morir, ed ei passada beadameing tier siu celestial spus gl' emprim gi de Fevver entuorn gl'on 518. en Schotland. Ribad. de Salo.

Ludeien Diaus, che ord spinas ha faig nescher ina ton bialla rosa, ord il mal faig vegnir in gron bien, è da pueconts geniturs traig naunavon in ton bien affon, sco ei stada sointgia Brida, la qualla tier autras excellents vertits aveva tala stima dil purschalladi, ch'ella ha pli bugien voliu perder ils eilgs, è quella bellezza, con la qualla la pli part del las femnas van se gloriond, seloschardond, è surmanond sesezas con auters lau tier. Talas tras lur vanadats perden sagirameing la bellezza bucca mo dil tgierp, sonder era dell' olma, è eo pon ellas far speronza, che Diaus, sco à s. Brida, turnenti lur bellezza, dovradà per stridar Diu, è metter autras olmas en sclavaria dil Demuni? Soing Ignazi Martir carteva, ch'el charezass bucca Christum, ù pia ch'el podess morir per amur de Christi; è s. Brida havess pli bugien pers tut bien dil mund, che bucca esser spusa Purschalla de Christi; havessen nus ina vera charezia tier Diu, vegniessen nus silmeinz bein pli bugien tut mal dil mund patir, che offender Diu.

I L S E C U N D G I D E F E V R E R .

LA FIASTA DELLA PURIFICAZIUN DE NOSSA DONNA DE CANDEILAS.

Sin gl' auter gi de Fevver vegnien representai dus mistiris, nomnadameing la Purificaziun della sanctissima Purschalla Maria, è la presentaziun de Jesu Christi: la pli schubra de tuttas Purschallas òbedescha alla lescha della Purificaziun; il soing dils soings Christus Jesus vul esser sco unfrenda unfrius si al Bab celestial, ed esser compraus ora puspei per puder, sacrificar sesez col temps vid la crusch per nus spindrar dalla perpetua perdiziun; fiasta tuttavia misteriusa ei oz, nua ton Maria, sco Jesus han voliu complenir ina lescha, ch'els fuvon bucca obligai da

TOM I.

salvar, è pareva era zun bucca conveniente per els; auncalura han els voliu sesuttametter à tala lescha per nies bien entruidameing, è bucca per lur baseings; la lescha fuva questa: Entep il veder testament denter autras leschas veva Diaus commandau als Hebreers, che mintgia filg emprim naschiu duessi esser nomnaus soings al segnier, quei ei: vegnir presentaus, ed unfrius si ent' il tempel; lau suenter aber puspei vegnir compraus ora, è spindraus con tschiunc sicchels, che fan ensemlameing entuorn dus buns thallers; tala lescha veva Diaus dau als gidius per ina

z

regordienscha de quei gron benefici, che Diaus veva faig con liberar els ord la sclaveria dell' Egypta, suenter che tuts ils maschels emprims naschii dils Egypziers en ina noig tras in Aungel fuvèn mazai. Plinavon commandava la lescha de Diu, che la Donna, la qualla tras ovra d'in um vessi parturiu in filg, duessi star curonta gis en pigliola, è lau suenter far ina unfrenda d'in tschiut d'in oh con ina tuba lau tier; mo sch'ella muort sia paupradat havess bucca da unfrir in tschiut, sche duessi ella unfrir in peer turtel-tubas, u duas tubas giufnas; parturind ella aber ina figlia, duessi ella star retratgia en pigliola oitgionta gis.

Segir eis ei, è cert, che ni il benediu affon Jesus, ni sia gloriosa Mumma Maria fussien stai obligai da exequir quellas leschas, è ceremonias; pertgei Christus fuvà Diu, è Segniur della lescha, sia Mumma aber fuvà la Mumma de Diu, la Regina, è Princessa de tuttas creatiras; plinavon la lescha ligiava solettameing ils emprims naschii, che vevèn aviert si la porta per vegnir ord il best de lur Mumma, Christus aber fuvà passaus ord il best della Mumma Purschalla sco il soleilg passa tras il glas con schar la porta della naschienscha clausa, segillada, è nun muentada, nunder Christus havess bucca stoviu esser unfrius si, è compraus ora. Semigliontameing havend Maria la benedida Purschalla concepiu, è parturiu siu divin filg Jesum bucca suenter la via ordinaria en tras ovra d'in um, sonder entras operaziun è vertit dil soing spirt, sche havess era ella giu nagina obligaziun da star curonta gis en pigliola, è lura sepresentar ent'il tempel per esser lau sco autras donnauns purificada u schubriada dallas tschiuffadats della pigliola; pertgei Maria ei avon il parturir, ent'il parturir, è suenter il parturir adina restada Purschalla pli schubra ch'il soleilg, pli bialla che la rosa, è pli alva che la neif.

Auncalura sagirescha nus il soing Evangeli, che essend compleni ils curonta gis suenter la

naschienscha de Jesus, segi la benedida Mumma è Purschalla Maria ida ent'il tempel col divin affon Jesus per far suenter, sco metteva avon la lescha de Moises, è quei ei daventau en questa visa: nossa Donna ha enfaschau siu dulsch affon, fitau si quel sil pli bein, ch'ella ha podiu, soing Giusep ha era ligiau ensemen sia pupira, è sin ils dus gis de Fevver ei quella sointgia Familia ida ord Betlehem en Jerusalem, principal Marchau dils gidius. Sin la mesadat de quei viadi ha in pumer de terebint se sbassau è faig reverenza con sia tschima enconter Jesum, è Mariam; cau sut quel ha nossa Donna ruassau con siu affon, è tal pumer dei aunc oz il gi esser lau storschius, è sbassaus. Arrivada che la sointgia Familia ei stada à Gierusalem ent'il tempel, ei Maria semessa en schanuglias, alzau siu cor enconter Diu, è con gronda humiltonza gig: o Bab celestial, Segniur, è Scaffider! mirei cau vies solet divin filg, il qual per buntat, è charezia vossa ei era daventaus miu filg, quel presenta, è unfrescha jau si à vus, sinaquei che vus con el, è con mei fagieies quei, ch'ei à vus plascheivel. Con far in semigliont act d'engraziament ha ella lau speras unfriu ils tschiunc sicchels, che la lescha ordinava, è con quels puspei compraus ora, è spindrau il scazi dil parvis, è ricchezza dil mund, che fuvà siu dulcissim affon Jesus. Ella ha era unfriu duas tubas giufnas per obedir alla lescha della purificaziun, è con tala unfrenda dils paupers ha la Mumma de Diu avont il mund voliu comparer paupra, è nuotta pli privilegiada, che autras paupras donauns. Il tschiut ha ella bucca unfriu, pertgei ch'ella presentava il ver tschiut senza macla, che prendeva navenda ils puccaus dil mund, è fuvà figuraus tras quei tschiut, che las donauns dil veder testament stueven unfrir.

Il soing text plaيدا plinavon, che lau à Gierusalem fuvì in um nomnaus Simeon, quel fuvà giests, de temma de Diu, il spirt soing enten el, è fuvà da quei divin spirt

avisaus, ch'el havessi da veer Christum il Messias avon sia mort. Quei bien veigl sacerdot per voler de Diu ven ent'il tempel, è denter autras donnaus, che vegnieven per esser purificadas, vesa el entorn nossa Donna ina stupenta clarezia, ord' quella enzenna encanoscha el, che Maria santissima portassi sin bratsch il spindrader dil mund; lunder giu fitg consolaus semetta el en schanuglias, adorescha quei divin affon, è roga, che Maria la Mumma vegli dar quel agli en bratsch. Cura Simeon ha giu quei celestial scazi ep sia bratscha, ha el ludau Diaus, engraziu, è cantau quella bialla canzun: Nunc dimittis servum tuum Domine. Sco sacerdot ha Simeon era benediù gl' affon, è sia santissima Mumma; da caudennau dariva quella ludeivla isonza, che las donnaus aunc oz il gi suenter lur pigliolas van en Baselia con lur affons, unfreschen si quels à Diu, engrazien alla buntad divina, è retscheiven la benedicziun da lur spiritual suenter gl' exempel de nossa Donna. Sco Profet ch'el fuva, ha Simeon plinavon gig. Quests plaid: Preing mira! quei affon ei mess per ina ruina, è levada de biars en Israel, è per ina enzenna, alla qualla ei ven à vegnir encontergig, è tras tia aigna olma ven à passar ina spada, sinaquei ch'ils patertgiaments de biars cors vegnien scuviarti. Con quels plaid ha il giest Simeon profetisau, che Christus fussi zvar il ver Mssias vegnius per dar à tuts il salit; mo auncalura vegniessen biars ad esser per lur cuolpa malengrazeivels, render mal per bien, hassegiar quei divin spindrader, è metter el zun vid ina crusch, nunder che l'olma, è spirt de Maria santissima hagi da sentir ina spada de dolurs ton seharfas, ch'ella possi con raschun vegnir nomnada bucca mo martira, sonder Regina dils Martirs.

Tier quella solemnitat ei era comparida Onna, ina Viaua, Profetessa, veglia de oitgionta quater ons; quella restava gi è noig ent'il tempel survind à Diu con orar, è giginar; quella ha era cartiu, ch'ilg affon Jesus

segi il Messias, è da quel plidava ella à tuts quels, che spitgiaven il ver salit. Tgei consolaziun quels dus buns veigl Onna, è Simeon hagian lau sentiu, co els hagian charezau, è con fitg els hagian selegrau, ch'il ton gig spitgiu Messias segi arrivaus? po scadin sez considerer suenter siu plascher. Denton va il soing text vinavon, è gi: cura ch'els, Maria è Joseph, hagian giu compleniu tut, sche segien els turnai en Galilea, en lur Marchau de Nazaret. En quella pia maniera han Jesus, è Maria compleniu la lescha dil veigl schentament, mo bucca per obligaziun, sonder per dar à nus buns entruidaments, nomnadameing, per gl' emprim, ch'il Christgiaun deigi ils condaments de Diu, della sointgia Baselia, è de ses legitims superiurs, seigien quels spirituals, à seculars, stimar, reverir, è salvar senza murmegniar, senza sestgisar, è senza voler examinar, sche tals condaments obligeschien adina sut puccau gref, ner bucca. Gl' auter entruidament ei ch'il Christgiaun sesprovi d'esser buns bucca mo avon Diu, sonder era avon il mund, sinaquei ch'el detti à nagin caschun da murmegniar, è scandalisar, il qual fuss senza dubi daventau, sche Christus fuss con ils tshiunc seichels bucca vegnius compraus ora, è Maria havess bucca salvau la lescha, della purificaziun; pertgei il mund saveva aunc bucca, che Christus fussi ver Diaus, è che Maria sia Mumma fussi adina restada Purschalla. Il tierz entruidament ei d'esser humiliteivels en consideraziun, che Christus ver Diu, Segniur, è spindrader hagi sco in survient, è sclaf voliu esser unfrius, è spindraus; Maria aber la benedida Purschalla, sco sch'ella fuss nuota pli, ch' autras donnaus, ha voliu curonta gis star en pigliola, è sil suenter sco autras pigliolauncas sepresentar obedeivla alla lescha della purificaziun. Il quart entruidament ei, d'esser engrazeivels à Diu, è seregordar, che tut bien vegni dal maun de Diu, è che Diaus segi quel, che hagi dau, mantegni, è pertgiri olma, è tgierp. Il quint entruidament ei per

Babs è Mummas da voler à bun' ura unfirir si à Diu lur affons, quels da pitschen ensi musar da survir à Diu, da salvar ses soings condaments; è finalmeing che mintgia Christgiaun ses emprims fritgs, quei ei, sias emprimas lavurs, emprims patertgiaments, emprims quittaus vegli endrizar tier Diu con in ferm propiest da voler avon tut, è sur tut encurir gl' emprim il reginavel de Diu, è da far adina sia divina voluntat.

R e f l e x i o n .

Quest, ed auters een stai quels motifs, muort ils quals Christus, è Maria han voliu sco oz observar la lescha ceremoniala dil veder testament; quel ei il mistiri, che la sointgia Baselgia mintg'on sco oz representa

con benedir candeillas, è far ina Processiun con glisch ardentas enten maun, supplicond, che Christus, ch'ei la vera glischs, vegli terglischar, è scaldar ils nos cors, sinaquei che nus con viva cardienscha, è buna volienscha sesprueien da vegnir suenter à quels entridaments, sco cau sura grad ei mess. Quella Processiun ven era fatgia en memoria dil viadi, che nossa Donna, è soing Giusep han faig con lur divin affon Jesus; las candeillas ardentas muntan nies char salvader, ch'ei la vera glisch vegnida sin quest mund per terglischar scadin Christgiaun, che crei enten el, la tschera benedida munta siu benediu tgierp, il lameilg sia sclarida olma, la glisch sia divinitat, ch'ei mervigliusameing unida con olma, è tgierp. Ribaden. Croiset.

I L T I E R S G I D E F E V R E R .

LA VITA DE SOING BLASCH UVESC, E MARTIR.

Soing Blasius natifs de Sebasten enten l'Armenia veva ses giuvens ons bein spendiu con imprendar bucca mo dad' esser devozius, modests, è de temma de Diu, sonder haveva era bein studegiu la Filosofia, ed era il Kunst dellas medeschinas; con far aber il miedi per medegar ils corps, enconoscheva el pli bein las miserias de questa vita mortala, è schava talmeing ira per cor la vanadat dil mund, ch'el fuss bugien fugius ord il mund, sch'el vess podiu; mo per voler de Diu ha el doviu prender si gl' Uvescovat de Sebasten; cau ha el sco in ver bien miedi porschiu agit bucca mo als corps, sonder particularmeing allas olmas. Con priedis è doctrinas confortava el ils Christgiauns, che fuvèn lura fitg persecutai dals nunfideivels, el ha era effectuvau, che biiaras de sias nuorsas han gudogniau gloriusameing la cruna dil martiri. Savend el, ch'il Pastur fussi necessaris allas nuorsas, ha el voliu semantener aschi gig, ch'ei plagi à Diu da schar viver; perquei va el ord il Marchau sin il cuolm nomnaus Argeus enten ina grotta, è seteing si lau in temps, ven aber gleiti da

Diu honoraus con talas miraclas, che bucca mo la gliaut en gron diember da tuttas parts vegnieva tier el per esser medegada dil tgierp, è dell' olma, sonder era ils thiers scarpons curreven nau tier per survegnir dad'el ina benedicziun, ed esser lau tras liberai da lur mendas, è malsognias. Cura ch'ei fuss schabegiau d'enflar il soing fatschentaus con far oraziun, sche steven quels thiers salvadis lau tgiuameing, è spitgiaven sin la fin dell' oraziun senza far canera, maven era bucca navenda senza haver survegniu sia benedicziun, che prendeva ad els navenda il mal, ch'in u l'auter de quels thiers veva; Diaus ha quest siu survient consolau con celestialas visitas, è disponiu, ch'ils utschals dil luft spisgientaven el miraculusameing.

Entuorn gl'on 315. ei sco Guvernatur della Armenia pitschna vegnius à Sebasten Agricolaus, in um crudeivel, che veva gron plascher da puder scarpas las nuorsas de Christi, è metter ils Christgiauns ord ils eilgs. Quel ha ina gada faig ira à catscha ses survients, è, vegniend quels catschadurs sin il

euolm Argens tier la grotta de soing Blasch, vesen els lau liuns, tigers, lufs, uors, ed auters thiers salvadis scarponts, che fuvèn lau rimnai ensemen perinameing sco ina muntanera de nuorsas; de quei sesmerveglien ils catschadurs, van per merveglias enten la grotta, è afflèn s. Blasch tut retraigs col spirt tier Diu en l'oraziun. Els laien el ensiu ruaus, è tuttumentai tuornen els anavos senza catscha con raquintar al Guvernatur quei, ch'els veven viu. Agricolaus veva pli seit sin ils Christgiauns, che sin las bestias salvadias, è termeta grad lau ora ina truppada schuldaus per encurrir si ils Christgiauns, è manar quels en siu palaz; ils sbiers vegnien tier la spelunca de soing Blasch, afflèn el, è camonden, ch'el duessi vegnir tier il Guvernatur. Il soing, che saveva schon de lur vegnida, ha gig, ch'el spetgiavi sin els, vegli era per camond de Diu bugien far quei sacrifici, ch'in spiritual deigi far, sin quei leva el si dall'oraziun, è va legrameing tier il Tiran; sin quei viadi ha el manau discours spirituals, faig enzacontas miraclas, è convertiu bein biars sin la cardienscha de Jesu Christi. Arrivaus ch'el fuva ent' il Marchau, ven el mess en perschun, è gl' auter gi presentaus avon il Guvernatur Agricolaus, che con ina fatscha mieivla ha beneventau, è gig: seies bein vegnius, o Blasch, charissim amig mui, è de nos Diaus nun mortals, per ina enzenza aber de quella amicizia fai in Sacrifici à quels nos gronds Diaus. O Segniur, gi s. Blasch, veglias bucca dar il num de Diaus als Demunis, sco een tuts quels, che vus adoreis! in solet ei ver Diu, tut pussents, è nun mortals, quel nomnadameing, che jau adura, è survescha. Sin quella taffra risposta vegnieva Agricolaus grimmigs, è fagieva bastunar il s. Uvesc ton crudeivlameing, che tuts manegiaven, ch'el duessi restar morts sut quella rucha tempiasta; mo Diaus ha manteniù siu survient, ch'el ha quellas bastunadas surfriu, è surventschiu generusameing.

S. Blasch ven puspei mess en perschun, è

ven lau spigientaus tras ina devoziusa Viaua, che portava agli vivonda, per la qualla il soing ha engraziau, è gig, ch'el vegli vifs è morts esser in protectur bucca mo ded'ella, sonder era de quels tuts, che serecammonden agli devoziusameing. Zun biars malsaus fuvèn manai tier la perschun de s. Blasch, che con far oraziun turnentava els tier lur compleina sanadat. Denter auters fuva in giuvenet, al qual con magliar in pesch fuva fitgiada ina resta enten la gula, che pudeva con nins mittels esser tratgia ora; il giuven ven da sia Mumma manaus tier il soing perschunier, il qual con ina cuorta oraziun ha seglientau ora si la resta, è liberau dalla mort quei giuven; il s. Uvesc veva era con sia oraziun rogau Diu, da voler gidar bucca mo quei giuven, sonder era liberar da semigliants accidents dil coliez tuts quels, che recurrentes devoziusameing tier el; ei para era, che Diaus hagi tedlau l'oraziun de soing Blasch muort las biaras grazias retschavidas da quels, che han agli serecommendau con devoziun. Per far quei entellir, che s. Blasch seigi in particular Patrun enconter il mal della gula, ha la sointgia Baselia quella ludeivla isonza da benedir il coliez dils fideivels sin la fiasta de s. Blasch; ei ina benedicziun, che dei esser stimada, è retscharta con fidonza, è devoziun.

Entelgiend il Guvernatur, tgei stupentas ovras miraculusas fagiessi siu perschunir Blasch, ha el faig stender ora quel sil tgierl, è con geislas, ed unglas fier faig ton horriblemeing terschinar siu tgierp, che vid quel fava bucca da veer auter, che plagas; è saung, en quei miserabel stand ven el puspei runaus en perschun. Siat devoziusas donauns van suenter per schigientar si il saung, che curreva ord las plagas dil soing Martir, mo vegnien per quei pigliadas, manadas tier il Guvernatur, è sentenziadas alla mort, à pia ch'ellas fagiessen in sacrifici als fauls Diaus. Las generusas femnas responden, ch'ils vuts dils Idols stoppien esser lavai, sch'ellas deien

quels adorar devoziusameing. Agricolaus ei contents da schar schubriar quellas figuras, mo las donauns en stailg da lavar, han friu ils vuts en in lag; muort quei vegnien ellas con petgiens fier cutschadas miserablameing, en stailg aber dil saung vegnieva laig ord las plagas; ils Aungels dil parvis compariven veseivlameing, è medegaven si dafertont tier las plagas; ellas vegnien lura bittadas enten l'aua, ed ent'il fiug, mo mintgia gada vegni-even ellas liberadas senza haver patiu don; Agricolaus teing ellas per strias, è fa tagliar giu ils tgius. Ina de quellas sointgias Martiras veva dus pitschens affons, che curreven suenter lur Mumma per poder morir con ella, la Mumma conforta els, è recammonda quels à s. Blasch.

Gleiti suenter ven era il soing Uvesc bitaus en quei lag, nua ch'ils Idols fuvèn nagentai, mo il soing fa l'enzenna della s. crusch, è va per l'aua via sco dad' ira per tiarra, sesa giu lau, è gi tier ils pagaiuns Ministers: sche vos Diaus han enqual vertit, sche vejes fidonza enten els, è vegni nau tier mei. Sissonta oig tshiocs pagauns han ugegiau enten num de lur jasters Diaus, mo een tuts sco ton plum negai à funs. Lura ei in Aungel compariu, è gig al soing, ch'el duessi turnar à riva, è dar la davos battaglia per retscheiver la perpetna gloria, strusch fuva el vegnius giu dal lag sin tiarra ferma, sch'eis el vegnius scavazaus ensemblameing con quels dus affons, che fuvèn agli recom-

mendai da lur Mumma. Avon che porscher il coliez alla spada, ha s. Blasch rogau Diu da voler star tier con siu agit en lur munglaments à tuts quels, che vessen gidau el en sias travaglias, sco era à quels, che per gl'avegnir serecommendassen agli; sin quei ha ina vusch de tschiel respondiù: Jau sun tiu Diu, che hai tedlau tia oraziun, è conceda à ti quei, che ti has dommandau da mei. Quei glorius Martir ha meritau la cruna dil martiri il 3. de Fevver gl'on 316. en Sebasten, lau eis el vegnius sattaraus dals fideivels, è tras sia intercessiun ha Diaus faig biaras grazias con prender navenda particularmeing il mal della gula, è dar la sanadat als affons, è biestgia malsauna.

R e f l e x i u n .

Gronda caussa! ils thiers, las pli crudeivlas bestias vegnien tier s. Blasch, rêvereschen quel, spetgien, è retscheivèn sia benedicziun, encontercomi gliaut, che duessen haver ferstand, è giudici, persequiteschen, è tormenten il s. Uvesc. Persunas bunas vegnien ordinariameing malsalvadas dalla gliaut; las vertits, la sointgiadat seza ha ses inimigs, è persecuturs; la buna vita ei ina spina enten ils eilgs dils schliats: è tgei schand ei quei? esser mender ch'ils thiers? stimar, è reverir il bien meinz che las bestias scarpontas? O con tgei confusiun, è schand han ina gada d'esser turzegiai quels, che hassegien, vulten mal, è persequitschen persunas de bein! Ribad. Croiset.

I L Q U A R T G I D E F E V R E R .

LA VITA DE SOING ANDRIU CORSINI UVESC, E CONFESSUR.

Soing Andriu Corsini ei naschiu à Florenza gl'on 1302. Sin la fiasta de soing Andriu Apiestel, suenter il qual el ha survegniù il num. Siu Bab senomnava Nicolaus, è la Mumma Pellegrina della nobla casa Corsina. Quella niebla leig ei in gron temps vivida ensemen nun fritgeivla; suenter haver priu il

reçuors tier Diu, è nossa Donna con far ferventas oraziuns, empermischuns, è vut da voler unfrire si al survetsch de Diu quei affon, ch'ei plaschess à Diu da dar ad els, sch'ei Pellegrina vegnida finalmeing purtonza de quest filg soing Andriu. Il gi avon parturir quei affon, ha la mumma enten in siemi

manegiau, ch'ella partureschi in luf, il qual aber plaun siu con ira en Baselia vegniessi a semidar enten in tschiut. Tal siemi ha ella gig palesau à nagin. Denton ha ella parturin quest gig rogau, è spitgiau affon; sco ils geniturs han quel retschert con gron legerment, aschia han els era bucca munchentau da trer si quel con flis enten la temma de Diu, buns deportamens, è bunas scolas; da part lur schaven ils buns geniturs bucca suenter da luvrar, è far, che quest lur filg daven-tassi in bien survient de Diu; aber Andriu fuva strusch arrivaus sin siu entelleig, sche fagieva el veer con sia vita libertinà, co la natira humana fussi enclinada tier il mal, cura che Diaus lai nus ord siu divin maun; Andriu seschava en schliattas compagnias, è deva ureglia pli à quellas, che als buns mus-saments de siu Bab, è mumma; el fugieva ils studis, negligeva las oraziuns, è soings officia, mava suenter ils deleigs della carn, frequen-tava ils giugs, veva savens dispittas, scandels, è discordias, sfגיעva la rauba malnizeivla-meing, è semetteva da gi en gi en pli gron prigel dad' ira à perder con olma, è tgierp. Tala sfarfatgia vita forava dolorusameing ils cors de Bab, è mumma, ils quals negligeven bucca da corriger lur filg con bunas è con malas, con far schengeigs, con rogar, è smanatschar, aber tut adumbatten, Andriu mava vinavon ent'il mal sco in cavailg muotig senza frein tumend ni Diaus, ni il mund, ni ils geniturs.

Finalmeing ha Diaus buntadeivel voliu re-tener, è bucca schar ira à perder in rom naschius ord ina ton sointgia plonta, sonder metter quel sin la dreitgia via per survir à gli, è l'entschiatta della midada de Andriu ei stau quest cass: in gi veva Andriu ord tutta fuorma pers il respect enconter sia mumma con plaids zun macorts, è turpigius; la buna mumma fitg combriada gi: ti eis verameing quei luff, che jau hai giu viu ent'il sien pauc avon tia naschienscha, sin quels plaids ha Andriu pigliau temma, ei sco sedestedaus ord in gref

sien, è rogau la mumma da voler pli clara-meing declarar, tgei luf ella vessi viu ent'il sien? la Mumma ha respondiu, ch'ella, etc. il Bab hagian faig ina empermischun, è vut da voler lur emprim filg naschiu surdar al survetsch de Diu, è de nossa Donna, è lau speras era palesau tgei siemi ella vesi giu avon la pigliola, sco si sura ei schon dacla-rau. Tala relaziun della mumma ha tuccau il cor dil filg mundan talmeing, ch'el ha rogau per perdun, ei il gi suenter jus tier la claustra de nossa Donna dil Carmel, è lau avon in al-tar de nossa Donna faig in'oraziun; ladina-meing ven el dal spirt soing tras ring della benedida mumma de Diu talmeing viults, ch'el ei sefrins giu avon il Padar Provincial dils carmeliters, rogau, è survegniù il habit de quei soing uorden en preschienscha de siu Bab, è sia mumma, che fitg selegraven da puder complenir lur vut, è novameing unfri-r si lur filg à Diu, è sia divina mumma Purs-challa. la qualla con siu pussent ring, è protecziun ha manau questa rugniusa nuorsa en in liug, nua ch'ella ei bucca mo prest stada schubriada dalla rugnia dils schliats vezs, sonder era vestgida con ina launa de biallas, è grondas vertits!

En cuort temps fuva il giuven Religius Andreas midaus grad entuorn, ord loschs vegnius humiliteivels, ord carnals casts, ord las aus quiets, modests, devozius, è fitgs iffri-g tier il bien. Ses sens, ses eilgs, ses appetits malhonests mortificava el con portar in cilizi sin la niua carn, con savens segesliar con giginar treis gis ella jamna en paun, ed aua, è quei oreiffer las ordinarias giginas dilig uorden. Sia emprima messa ha el vo-liu celebrar senza pompa, è legria en ina claustra siat miglias ord il Marchau. Quei sacrifici ei sagirameing staus zun empernei-vels à Diu; pertgei nossa Donna compagni-ada dals Aungels ei comparida sut la s. Messa, è gig agli quests plaids: ti vens adesser miu survient, è jau mi segloriescha de tei. Bein ina gronda favur fuva quella! El veva era in

particular gargiament da procurar il bien spiritual, è corporal de siu proxim Christgi-aun; biars ha el entruidaut tier il megliurament della vita, biars confortau en lur travaglias, provediu vivonda als paupers, componiu, è lugau giu en pasch dispittas, discordias, sgurdins, malas veglias. Diaus ha honorau el con miracles per schar entellir con tafframeing Andriu hagi uregiau per survenscher il Demuni, il mund, è la carn. Turnond il soing da Paris, nua ch'el haveva faig las scolas aultas, ha el en Avignon dau la visida ad in pauper tschiec, che domandava ina almosna. A Florenza ha el liberau dal Vassersucht in religius de siu norden. Enten haver giu battegiu in affon, bargieva el schend, che quei affon fagiessi col temps ina gronda zenur, è schand à sia casa. La profezia ei stada verdeivla, pertgei en ses giuvens ons ei quel muort certs fallaments commessi enconter la Patria vegnius termess en gl' auter mund per mauns dil Hentgier.

Enconter sia veglia eis el vegnius faigs Priur dil convent de Florenza, è veils de 58. ons ha el semigliontameing stoviu daventar Uvesc de Fesoli per bucca star enconter alla ordinaziun de Diu, che veva sia voluntat faig encanoscher con schar plidar in met en questa maniera: il Segniur ha per siu sacerdot tscherniu ora Andriu, che fa oraziun enten la claustra della Certosa, lau p'leis vus enflar el. Sco Priur, è sco Uvesc ha el faig siu offici con gron fritg dellas olmas, è contentienschas de sias nuorsas. Con seseze fuva el rigoros, tier gl' ordinari cilizi portava el aunc entuorn sia persuna ina cadeina de fier, dormiva pauc, è quei sin enzaconta roma secca, fugieva tuts spassa temps, plidava zun pauc con las femnas, haveva Diaus adina avon ils ellgs, è vigilava sco bien Pastur continualmeing per il bien spiritual, è temporal de sias nuorsas. Tier gl' offici ordinari de mintgia gi orava el era ils siat salms penitenzials, è finiva quels con far ina sangenusa flagellaziun. Sco siu Bab è mumma

haveven tras riug de nossa Donna urbiu la naschienscha, è conversiun de quei filg, aschia fuva era Andriu in dils pli fideivels, è devotius survients de Maria la mumma de Diu, quella honorava el con in cor verameing filial, tier quella recorrevà el savens en tuts baseings, metteva sia fidonza suenter Diu en quella, è leva bucc' esser nomnaus auter, ch'in survient de Maria.

Finalmeing essend el veils de siattontin on, è celebrond la s. Messa nadal noig, ei la Regina dils Aungels comparida à siu survient l'autra gada, avisond, ch'el hagi da morir sin ils sis gis de gener, sco glei era daventau gl'on 1373. Ina gronda clarezia fuva dentuorn il leg dil moribund soing Andriu, ord la qualla ei ven captiu, che nossa Donna segi agli veseivlameing assistida, el moriva era con bocca rienta, è cor consolau denton ch'ils auters tuts lau presents pliraven. Siu tgierp, che deva in merviglius fried, ei vegnius portaus à Florenza enten la Baselia dils carmelitaners, ha terglischau con biaras miracles, ed ei gl'on 1629. vegnius solemnnameing canonizaus da Papa Urbanus VIII. de quei num.

R e f l e x i u n .

Grazia particulara ha Diaus faig con la nobla casa Corsina da quella benedir con figliolanza tras intercessiun de Maria; mo grazia aunc pli gronda ei stada quella, che s. Andriu da Diu ha retschert tras urbida de Maria santissima da puder ord in gron puccon, sco el fuva staus per spazi de dodisch è pli ons, vegnir in ver penitent, in filg de Diu, insurvient de Maria, in soing dil parvis. Sche s. Andriu Corsin havess bucca semigliurau, fuss ei stau per el, è per ses geniturs biar meglier, ch'el fuss mai staus naschius. Ventireivel quel, chei sut la protecziun della mumma de Diu! beaus quel, che ven da Maria santissima prius si per siu survient! quel ven sagrameing dar si il puccau, mantener la temma de Diu, esser ferms da survenscher ses inimigs, è restar confortaus sin puing de mort. Giri. Ribad.

LA VITA DE SOING CHRIST CONFESSUR.

Schinavon che biars porten il num de Christ, sco jau, san aber bucca sin tgei gi dilg on crodi in tal soing, vi jau cuortameing aunc metter cau la vita d'in soing Christian, che Bucelinus, è Cæsarius sco sin oz, il quart gi de Fevrer, descriven enten lur eudischs, nomnadameing che denter auters biars soings de quei num seigi stau in Religius dilg uorden de soing Benedeig enten la claustra de Hemmenrod per num Christian, il qual tras sia einfeltia humilitonza seigi daventaus gronds avon Diu, è avon il mund. Con la bassa humilitonza, è sointgia einfeltiadat ha s. Christian pli gadas confundiù ils perderts dil mund, è buffanau gl' uffiern sez. Essend el aunc in compoing giuven, che spassegiava ina sera per la casa entuorn bucca fitg modestameing vestgius, sche ei il Demuni en figura d'ina femna meza niua compariùs, riss ora el, sneregiau, è tutta quella noig staus agli zun molest; il bien giuven Christian fitg tumentaus, è mortificaus ha sil suenter per einfeltigs, ch'el fuva, era voliu rir ora, è buffanar il mund terdiu, è quei molest gast infernal, ch'el ha giu ina entira noig à diess; el ha nomnadameing bandunau casa è cuort, Amigs è Parens, ei jus enten la claustra de Hemmenrod, retschiert il habit de religius, è professau la regla de soing Benedeig. Sco ver filg sespruava el con flis da suondar siu soing Patriarcha, salvond con tut adaig las constituziuns, è statuts de siu s. Uorden.

Biaras fuvèn las vertits de s. Christian, mo sur tuntas terglischava enten el la humilitonza, la paupradat dil spirt, è ina sointgia einfeltiadat u sinceritat. El scheva savens, è carteva era fermameing, ch'el fussi il mender de tots. Cura ch'el entuppava in auter religius, sche strenscheva el ses mauns ensemen, è untgieva d'in maun per bucca pigliar en, u toccar con siu habit gl' auter religius. Vegniend el domandaus, pertgei el fetschi quei? ha el con ina vera simplicitat respondiù: Jau

TOM I.

sun in puceon, bucca vengonz da tuccar quels soings umens, u vegnir tuccaus dad'els. Ina humilitonza ton sincera cultivada adina senza nin glisnereing ha plaschiu à Diu, è dau à quei siu survient il dun da far biaras miraclas, denter autras legin nus questas. In filg d'in grof ei sevestgius, è securclaus sut il fol d'in uors per far in spass, è tumentar gl' einfeltig soing Christian; quest cartend, ch'ei fussi in ver natiral uors avon el, u enqual monster dilg uffiern, ha grad lau tschiaffau in conti, è con quel grevameing plagau quei manegiau uors. Il giuven dat üs, è grescha tristameing, nunder il soing veseind, ch'el fussi engannaus, peglia temma, ha sez in gron mal, semetta giu à far oraziun con tala humilitonza, detschartadat, è cor enriclau, che las plagas tuttus dil grof een grad lau restadas medegadas perfetgiameing, In' altra gada ha el con far oraziun leventau si in miert ord il vaschi; il pievel lau present pigliava temma, è fugieva, è con il tumentau pievel ei era fugius soing Christian.

Mervigliusas revelaziuns ha el gudiù tras favur dil tschiel. Ina gada col spirt tut retraigs pareva ei, ch'il davos moment de sia vita fussi nau tier; en quella retratgia ei la Regina dil tschiel comparida per retscheiver en gloria sia olma, Fridericus il Keiser sepresentava con in badil u palla fier per sattarar il tgiern, il purgateri aber se arveva si, ch'el ha podiu mirar, è considerer las scharfas peinas dellas olmas senza dubi per questa fin, sinaquei ch'el con sias pussentas oraziuns, è sacrificis promovì la liberaziundell las paupras olmas dil purgateri. Cura ch'el mava per celebrar la sointgia messa, sche compareven lau soings dil parvis veseivlameing, porscheven la paramenta, vestgieven en el, è fagieven gl' offici dils survients della Baselia. Pli gadas ei nossa Donna seza en compagnia ded' Aungels, è soings dil tschiel

a a

compařida, è plidau familiarmeing con soing Christian. Ord talas favurs po scadin manivel. comprender, che gronda zun seigi stada la sointgiadat de soing Christian, è ch'el con ina angelica schubradat hagi adina giu fitau si sia olma.

Aber la favur è grazia pli singulara ei questa: essend il soing arrivau nau tier la fin de sia virtuosa vita, ven el surprius d'ina mortala malsogna, nua ch'el ni vess stoviu, ni vess podiu orar gl' offici; mo per consolar siu survient ei Christus sez con sia santissima mumma comparius en rassas alvas, è col malsau Religius per spazi de siat gis in suenter gl' auter orau il Brevier u offici canonic en fuorma sco quel ven oraus dals Religius enten il chor; pauc suenter sin il quart gi de

Fevrer ha quei favoriu survient de Diu dan si siu spirt en bratscha de Jesus, è Maria per prender il possess della celestia gloria paregiada specialmeing à quels, che een verameing paupers dil spirt.

Ord questa Legenda po in bein tschiaffar, che la paupradat dil spirt, è la schubradat dil cor seien duas survidas allas per arrivar ventireivlameing tier Diu; con la vera simplicitat trai ins Diaus tier sesez, con la vera schubradat aber gauda ins il possess, è preschienscha de Diu, è po lau tras schon sin quest mund enflar in schaig dil bien, ch'ils soings gauden en Parvis, sco de quei dess perdetgia miu glorius Patrun soing Christian. Bucelin. Cæsarius.

I L Q U I N T G I D E F E V R E R . LA VITA DE SOINTGIA GADA PURSCHALLA, E MARTIRA.

Sointgia Gada ei stada ina dellas quater principalas Martiras Purschallas dilg Occident, naschida en Sicilia gl'on 230. gl'ei bucca guiss, sche Catania, u Palermo seigi staus il liug de sia naschienscha; quest ei bein cert, cura la persecuziun ei levada si, fuva ella en Palermo, aber il martiri ha ella surfriu en Catania; ella fuva ina Dunschalla dellas pli biallas, richas, è nieblas della Sicilia, ses geniturs fuvèn Christgiauns, è vevèn era noblameing traig si questa lur figlia; quella muort sias particularas vertits vegnieva fitg stimada, haveva era en ses giuvens ons sarau giu con in ferm vut da prender nagin spus auter sche Jesum Christum, à quel haveva ella seconsecrau, è manava ina vita ton modesta è schubra, ch'ella surviva per in spiegel allas pli sointgias Purschallas. Muort sias tergliischontas qualitats leven la pli part dils schentils Cavaliers haver ella per spusa, nunder ella ha giu biar da combatter, mo adina victorisau tafframeing.

Quinzianus il Guvernatur della Sicilia, in

crudeivel pagaun, havend entelleig, con richa, è bialla fussi Agatha, veva el sere-solviu da spusar quella; è per tala fin ha el faig clamar ella navenda da Palermo en Catania; la s. Purschalla ha ladinameing saviu, che Diaus vegli ad ella dar la caschun da vegnir martirisada; perquei suenter ch'ella con ina ferventa oraziun ha giu en combra sia serecommendau à siu divin spus Jesus, eis ella legrameing ida tier Quinzianus, il qual grad lau restava smervigliaus giu dalla bellezza de sointgia Gada, havess era bugien priu à quella navenda il purschalladi, è la cardienscha; mo per curclar via empau siu schliet gargiament, è dissimular sia mala intenziun, ha el mess la s. Dunschalla tier ina listia vegliurda femna per num Afrodisia, che veva tshiunc figlias biallas, aber sfarfatgias, è carnalas sco la mumma, con quellas dueva s. Gada conversar, sinaquei ch'ella tras ina ton schliatta compagnia perdessi plaun siu la temma de Diu, la stima dil purschalladi, è la charezia, ch'ella portava tier Christo, è

lan suenter dessi era si la cardienscha cristiana. Afrodisia, che fagieva à posta gl' offici dil Demuni per surmanar las honestas giufnas, ha retschiert en casa sia la s. Dunschalla Agatha, ha per spazi de trenta gis con dulschs plaids, con liberales empermischuns, oon lists, menzegnias, è turpigiùs exempels faig tut quei, ch'ina semiglionta mala femna sa far per surmanar in' olma. Las Dunschalla ha gig dau nagina risposta, è faig sco ella ti audi bucca, ti entelligi bucca; finalmeing essend quella maladetta siarp mintgia gi enten las ureglias, ha la sointgia palesau siu cor, è meini en semiglionta fuorma plidond: O Afrodisia, Ministra de Sathanas! Jau cape-scha ussa zun bein; che ti con lists, è malegiadas raschuns lesse far, che jau bandunass Christum; fagiessi zenur à mia casa, è vendessi il miu purschalladi, mo quei dei mai daventar; tiu tschint-schar, è raschunar teing jau per ina tschiontscha bucca d'ina femna, sonder d'in Demuni, tschiontscha tras tia malmunda bocca; è seo jau fuigia il Demuni, aschia fuigia jau tei, è creig à ti aschi pauc, seo jau creig al Demuni, ch'ei il Bab dellas menzegnias. Bein quest, seo Christgiauna, che jau sun, gareig jau da consigliar bein à quels, che mi consiglien mal; jau adhortescha tei da dar si quella vita, è mistreng turpigiùs, che ti fass con tiu gron schand, con schand, è scandal de tias figlias, è con general don de tutta la Republica. Quella vita, che ti fass, ei de pli gron puccau, è don, che dà dar fug à tut il Marchau, ti tussegar tutas las fantaunas de quel. Sche ti vol aber bucca tedlar quest miu bien conseilg, sche veglies silmeinz calar da perder plaids, è temps con mei; pertgei jau sun ton ferma-meing resolvida da charezar adina Christum, è salvar il vut de castiadat, che jau con agit de Diu hai speranza, ch'il soleilg perdi sia clarezia, il fiug la calira, la neif sia alvezia, avon che jau ne midi propiest, è daventi malfideivla à miu ver Diu, al qual jau hai consecrau miu tgierp, è mia olma; en quel

metta jau mia speranza, quel ei miu agit, jau temma naginas smanatschas ti torments, jau vi viver è morir Christgiauna, è fideivla Purschalla.

Vesend Afrodisia ch'ella pudess nuotta scaffir, ha ella suenter trenta gis dau part al Guvernatur de quei, ch'ella veva faig, è con ferma s. Gada fussi sin siu propiest per restar spusa de Jesu Christi. Quinzianus il Guvernatur lai manar la s. Dunschalla avon el, damonda de tgei casa, è parentela ella segi? è fa gron curvien; ch'ella ton bialla, è niebla massi suenter las isonzas dils Christgiauns, gliant schliatta è sbittada. Aber la sointgia responsa la vera niebladat ei da survir con in cor schuber à Jesu Christo. Sch'essen nus pia gi Quinzianus, bucca nobels, che sbittein vies orucifigau Christum? la sointgia dat questa gagliarda risposta: tgei niebladat ei po mai la tia, ch'ei in survient dil Demunr, è adoreschas la crappa? sin tal plidar ha Quinzianus faig dar ina schlaffada ella vista, è gig, ch'ella deigi emprendre da quescher, è bucca gir aviras à siu signiur, è con quei ven ella messa en perschun con letgias ti da snegar Christum, ti da morir à forza dils torments. Gada perschuniera selegra, è roga Diu da dar grazia, ch'ella possi contonscher la cruna dil martiri. Gl' auter gi ven ella puspei presentada avon Quinzianus, con empermischuns, è smanatschas tentada per far dar si la cardienscha de Christi, mo ella pli ferma ch'ina felse gi al Guvernatur: ti empermettes à mi vita, honors, è salit, sche jau vegli bandunar Christum; aber sappies, che jau vegli nagina vita, è nagin salit auter, che Christum; jau temma bucca tias smanatschas, drovi pera geislas, tgierls, spadas, è fiug, jau sun paregiada da schar scarpar, tagliar, brischar, è far tut à frusta il miu tgierp per amur de miu dulsch spus Jesus Christus.

Quinzianus se nuossa ussa pli crudeivels muort questa risposta, fa metter la Dunschalla vid il tgierl, fa bastunar, fa scarpar

è cutschar la persuna con unglas fier, fa barschar con plattas de fiug la carn, fa era tagliar giu ina tetta da rudien la ragisch navenda. Quels stermentus torments ha la s. Purschalla surfriu tafframeing senza plirar, bein aber ha ella turzigiau il Tiran, è gig: o crudeivel! turpegias bucca da tagliar giu ad ina femna quei, che ti tez has tettau vid tia mumma? il Tiran cau bucca pauc vergogniaus fa puspei metter la sointgia en perschun, è camonda, che nagin deigi ira tier ella con vivonda, ù con medeschinas per medegar. Strusch ei s. Gada stada messa en ina stgira perschun, sche compara gl' Apiestel s. Pieder en semeglia d'in bi um veilg con in giuvenet avon el, che portava ina candeila envidada, s. Pieder salida la Purschalla, è se porscha da medegar sias plagas. La s. Perschuniera bucca savend, tgi el fussi, ha respondiù, ch'ella hagi mai dovrau medeschinas vid siu tgierp, hagi era bucca intenziun da schar medegar, pertgei ch'ella hagi Jesum Christum, il qual con iu solet plaid turnenti tuttas caussas en siu esser; per turpeig leva la sointgia Martira bucca schar medegar siu tgierp plagau; per quei ha s. Pieder sedau d'encanoscher, è gig: Jau sun in Apiestel de Christi, hagues, o figlia nagina temma, ù dubitonza, pertgei jau sun termess da Diu per restituir tia tetta, è dar à ti la sanadat; con tals pleids ei s. Pieder stoliù navenda, è la sointgia fuva medegada dellas plagas, sco era sia tetta puspei restituida perfetgiameing; nunder ella aulza siu spirt tier Diu, è gi: Jau engrazia, o Segnier Jesus, che has mei tras tiu Apiestel medegau. Fuva en quella perschun vegnida ina tala clarezia, ch'il vacht ha pigliau temma, fugius navenda, è schau las portas aviartas. Auters Perschuniers che fuvèn lau consegliaven, che s. Gada duessi fugir, mo ella dat per risposta: gl' ei bucca plascheivel à Diu da bandunar il feld avon che haver domagniau gl' ennemig, è gudogniau la victoria compleinameing.

Suenter quater gis ha Quinzianus aunc in gada schau vegnir avon el la s. Dunschalla, è vesend, ch'ella fussi sauna, fresca, è leggra, ha el tut rabiaus faig metter burniu sin la tiarra, è crappa manitla, faig trer ora la vestgiadira, è tut niua volver sin quei burniu entuorn; la gitta crappa forava siu tgierp, il burniu barschava la carn, la niuadat aber dil schuber tgierp deva aunc la pli gronda peina alla s. Purschalla. Tala crudeivladat ha Diaus hassegiau, faig vegnir in tal tiarratrimbel per tut il Marchau de Catania, che Silvinius è Falconius, dus principals Amigs è consigliers dil Guvernatur, een restai mazai, è tut il Marchau ha entschiet à dar iis, è se far en, che quei fussi in castig termess da Diu muort la malgiesta procedura dovrada enconter Agatha, perquei mava la gliaut con gron sarcass è canera tier il palaz dil Guvernatur, il qual tumend, che Agatha vegniessi per forza prida ord ses mauns, ha quella puspei faig metter en perschun. Cau ha la generusa s. Gada con bratscha aviarta enconter tschiel faig oraziun en questa visa: O miu Diu, che has dau à mi grazia, è forza da survenscher ils torments, ils Hentgiers, è Tiran, arvi po si la bratscha de tia divina pietat, è retscheivi si il miu spirt en tia perpetna gloria. Con finir quella oraziun ha ella era finiu sia vita per entscheiver à viver en tschiel perpetnameing con Jesu siu celestial spus il 5. de gener gl' on 252. sut il regiment dil Keiser Decius gron Persequitader dils Christgi-auns.

Ils Fideivels han gl' auter gi sattarau quei s. tgierp en Catania con quella veneraziun, che convegnieva per ina Martira ton generusa. Quinzianus aber il Tiran tumeva, ch'il pievel serebellassi, ei semess à cavailg per ira à Palermo, è confiscar la rauba de s. Gada; enten passar aber in' aua, ha in cavailg dau ina mordida el gruing; in auter aber ha dau cols peis, è bittau il Tiran enten l'aua, ch'el ei negaus, è mai pli podiu esser enflaus per in castig de sia crudeivladat,

carnalitat, è ranveria; è tala ven ad esser la pagaglia de quels, che persequiteschen ils soings. Sointgia Gada ei ina speciala Patruna enconter las dolurs dil sein, ed enconter ils barschaments dil fiug, sco ils Sicilianers pli gadas han experimentau; lau ei in Cuolm, nomnaus Etna, quel spida denter en boas de fiug stermentusas, mo con tener enconter il vel, che curclava la fossa de s. Gada, een las flommas sefermadas pli gadas.

R e f l e x i u n .

Il martiri dellas giufnas zartas Purschallas fa gronda honor à nossa sointgia Religiun, fa encanoscher la forza della divina grazia, fa era gronda confusiun à biars de nus, che

vein ton bauca curascha da patir enzatgei per amur de Diu. Sointgia Gada haveva bellezia, haveva ricchezza, haveva noblezia, haveva caschun da guder tut il bien dil mund; quei tut ha ella stimau meinz ch'il purschalladi; gl'esser spusa de Diu, gl'esser survienta de Christi, gl'esser Christgiauna, il patir per amur de siu divin spindrader stimava ella pli, che tutta grondezia, ricchezza, è plaschers mundans. Fan ils Christgiauns de quest temps era tonta stima de lur religiun sco s. Gada? biars zun enquiren con tut iffer plaschers, honors, raubas, è legerments mundans, è vulten auncalura esser Christgiauns, aber leider, mo de num senza ovras. Ri baden. Croiset.

I L S I S G I S D E F E V R E R .

LA VITA DE SOINTGIA DOROTHEA PURSCHALLA, E MARTIRA

Sointgia Dorothea fuva de Cesarea en Capadocia d'ina nobla, è pietusa familia, è ven cartiu, che siu Bab è sia mumma hagian schon giu spons lur saung per amur de Christi, cura Dorothea ha meritau la gloria dil Martiri. Las vertits de quella Dunschalla terglischaven en Cesarea ton mervigliusameing, ch'ella fuva da tuts venerada per ina sabia, perderta, modesta, è devoziusa Purschalla. Ella legieva bugien cudischs spirituals, fagieva liungas oraziuns, giginava, mortificava siu tgierp, è ses sens per bein pertgitar la flur dil purschalladi, il qual ella aunc giufnetta veva unfriu si à Diu. Ella saveva confunder ils pagauns, è metter avon clarameing lur errurs. Muort sias nieblas qualitats, duns, è talents vessen biars schentils giuvens garegiau ella per spusa, aber nagin spus mortal leva plascher ad ella, pertgei ch'ella veva sesusau con Christo, è surviva à quel ton fideivlameing, ch'ella vegnieva comminameing nomnada la spusa de Jesu Christi.

Ils Keisers Constanzius Florus, è Maxi-

mianus Galerius termetten en Cesarea per Guvernatur in criu inimig dils Christgiauns per num Saprizius; quel enderschind, che Dorothea fussi ina Christgiauna, che con siu exempel promovessi la religiun catholica, sminuissi la veneraziun dils jasters Diaus, è con dispartir confundessi ils pagauns, ha prest faig pigliar, è manar ella avon siu tribunal. Ven lau domandada, tgi ella fussi? co ella se nomnassi? è sch'ella lessi sacrificar als Diaus nun mortals? Dorothea con tutta modestiadat, è senza temma se declara tgi ella fussi, tgei cardienscha ella hagi, è ch'il ver Diu segniur dil tschiel, è della tiarra camondi da adorar, è survir solettameing agli, consequentameing seigi ei raschuneivel da obedir à Diu pli, che ad in Christgiaun, cura che quest commandass ina caussa enconter il camond de Diu. Saprizius fa sco el vessi bucca capiu quella risposta, è camonda, ch'ella duessi se paregiar de sacrificar als Diaus dil reginavel, u da morir per in exempel als auters Christgiauns. La Dunschalla responda: Jau temma ni peinas, ni mort,



sonder sun paregiada da dar à tuts in exempel, ord il qual scadin sappi emprendre da star fideivels al solet ver Diu, è da buccatumer las smanatschas d'in Christgiaun; pertgei las peinas de quest mund een cuortas, è mo temporales, mo quellas dilg uffiern een perpetnas; per quei fai mo prest tormentar mei, sinaquei che jau possi ton pli gleiti morir, è vegnir tier il miu spus, che envida mei en siu parvis, nua che een da guder tuts deleigs; nua che een fritgs; che smarseschen mai, een gielgias, rosas, è flurs adina frestgias; lau fritgieschen ils pumers sur tut on; ils crests, cuolms, la tiarra verdegescia adina; ei lau nagin unviern, sonder perpetua florida permavera; lau cuorren fantaunas d'aua viva, è dulscha, che consolescha senza fin tuts quels, che pon quella guder: tals vers deleigs poss era ti, Saprizi, spitgiar, sche ti vol embratscher la cardienscha dils vers Christgiauns.

Saprizius sesmervaglia sin quei ton legrei-vel discuors, mo teing quei tut per fablas, è gi, ch'ella duessi schar ira ord il tgiau quellas fantasias, ella duessi adorar ils Diaus, semaridar, è guder ils deleigs dil mund. La Dunschalla responsa: als Demunis fetsch jau nagin sacrifici pertgei jau sun ina Christgiauna, vi era bucca semaridar, essend jau spusa de Jesu Christi. Vesend pia Saprizius, ch'ils plaid effectuassen nuot, ha el faig metter la sointgia vid il tgierl, è mortirar crudejvlameing, aber senza puder stunclear la taffradat de s. Dorothea, Christa è Callista, duas soras, per temma dils torments veven negau Christum, è adarau ils jasters Diaus. A quellas duas soras ven surdada Dorothea, sinaquei ch'ellas muentassen la Dunschalla da far suenter lur exempel, ch'ella adorassi ils jasters Diaus; pudend ellas quei effectuar, sche leva Saprizius far ad ellas richs presents. Quellas duas soras han con buns plaid, con empermischuns, con metter avon il bien dil mund, con voler dar da crer, che la speronza dils Christgiauns davart il

parvis segi mo ina fantasia, con representar ils torments; ch'ils Christgiauns stoppien endirar, è con auters lists faig tut lur posseivel per volver s. Dorothea sin la voluntat dil Tiran; aber glei d'aventau tut il contrari: Dorothea ha con sia mervigliusa plidontadat talmeing saviu confunder lur menzegnias, ton clar faig entellir lur fallament, sco era mess ora ton bein la misericordia de Diu enten perdunar ils puccaus à quels, che garegien da far penitenzia, che Christa. è Callista han enconoschiu lur gron errur, rogau Diu per perdun dil gron scandal, ch'ellas veven dau, turnadas tier la cardienscha de Christi, è semussadas promptas da far penitenzia con dar lur vita per amur de Diu, sco glei era d'aventau.

Aschi blaud che Saprizius ha saviu, qualmeing las duas soras Crista, è Callista fusionsien turnadas tier ils Christgiauns, ha el pleins de rabia faig ligiar ellas ensemen col diess ina enconter l'autra, è schau barschar vivas; ellas retscheiven bein bugien questa sentenza, è rogen Diu, ch'el vegli retscheiver si tala lur penitenzia per ina satisfacziun dils lur puccaus. Sointgia Dorothea fuvà presenta, selegrava da haver gudogniau duas olmas, consolava ellas, è s'cheva: mias charas soras! sejes sagiras, che vus con quest martiri survegnies il perdunament dils vos puccaus, enflejes quei, che vus veves pers, è mejes en tschiel avon mei. Aschia eis ei era d'aventau, ellas han generusameing surfrii il martiri ent'il fiug, è con quel meritau la palma dil martiri.

Saprizius fa lura trer ora la vestgiadira à s. Dorothea, è stender ella sil tgierl con peinas stermentusas, las quallas aber la spusa de Christi surfriva con fatscha ton legrevla, ch'il Tiran vult saver, pertgei ella seigi aschi legra? la sointgia responsa: jau sun en tutta mia vita mai stada aschi consolada sco oz per quei, che jau hai convertiu tier Diu duas olmas, che fan ussa cols Aungels fiasta sin tschiel, nua che jau hai era speronza da puder

gleiti vegnir, mo sche ti festginas, è mi tegnies bucca si. Il Tiran leva crappar de gritta, fa tgierlar pli crudeivlameing, ch'el po, è con faclas ardentas barschar las niuas costas. Aber de quei tut selegrava s. Dorthé, è buffanava mo ils Hentgiers. Per çamond dil Tiran vegnien dadas scharfas schlaffadas ella vista, sinaquei ch'ella calassi da sneregjar ils torments; mo pli che las peinas crescheven, ton pli cresceva era il spirt, è curascha de la s. Dunschalla, nunder il derschader bucca pauc confundiis dat la sentenza da scavazar la sointgia Purschalla. De quella sentenza selegrava Dorthé, ludava Diaus, è scheva: Jau engrazia à ti, ò Segnier amig dellas olmas, che has mei clàmau da vegnir en tiu parvis tier las nozas dil tshiut senza macla. Tals plaids ha udiu Teofilus in advocat, è cura che la sointgia vegnieva manada ora tier la mort, gi el per far beffas: Ti spusa de Christi, termetti à mi tier enzaconts meils, è rosas ord il curtin de tiu spus. La sointgia responda: gie jau vi termetter, Sin il plaz della execuziun semetta ella en schanuglias, fa oraziun, è recammonda siu spirt à Diu, è prendeit mira! grad lau compara in Aungel en figura d'in bi giuven con ina canastrella, che veva en treis bials meils; è treis rosas con la feglia tut verda; s. Dorthé gi al giuven da portar quels fritgs à Teofilus con gir, che Dorthé per mantener siu plaid termetti agli quels meils, è rosas ord il curtin de siu spus Jesus Christus. Havend ella quei plidau, ven ella scavazada, è sia beada olma sgola tier las nozas de siu divin spus Jesus ils 6. de Fevrer gl' on 304.

Denton che gl' advocat Teofilus con auters Ministers della cuort rievà, è snereggiava ora l'empermischun de s. Dorthé, ven gl' Aungel cols fritgs, è gi: la Purschalla Dorthéa termetta cau à ti ils meils, è rosas, sco ella ha empermess, è congir quels plaids,

stolescha el navenda. Teofilus sesmervegla, che tals fritgs sin miez unviern fussen enflai, è gidaus dalla divina grazia cloma el si: Christus ei verameing Diaus, è beai een quels, che creien enten el, è pateschen enzatgei per amur sia; el sedeclara era da voler se far Christgiaun; sin quei ven el pigliaus, tgierlaus, con crutschs de fier scarpaus, con faclas de fiug barschaus, è la fin scavazaus, ed aschia ord in pagaun, è persequitader dils Christgiauns daventa el nun patertgiadameing in gloriis Martir de Jesu Christi, o gronda ei la buntat de Diu!

R e f l e x i o n .

Mo sche quella novitat da survegnir meila, è rosas frescas sin miez unviern ha ton mervigliusameing viult il cor de Teofilus, ch'el per vegnir en quei curtin dil spus de s. Dorthé ha ord in pagaun voliu se far Christgiaun, voliu sprezar tut bien dil mund, è voliu acceptar ils crudeivels torments, è dar sia vita per amur dil spus celestial de s. Dorthé, sche tgei duessen nus bucca far, è patir per puder ina gada en tal curtin bucca mo enflar meila, è rosas, sonder deleigs perfeigs, che deletgien compleinameing tuts sens, tuttas pussonzas, è tuts desideris dil cor? in schuldau temma bucca il fiug bucca las blessuras, mo ch'el possi haver la victoria; in pur temma bucca il freid, il suar, è luvrar, mo ch'el hagi abundonts fritgs sin gl' atun en ses bageigs, è tgei duess in Christgiaun tumer da far, u patir per gudogniar la victoria enconter ses spirituals inimigs, è contonscher in reginavel ton legreivel, ton grond, è ton cuzeivel, sco ei il reginavel de tschiel? ach bucca senza raschun selegrava s. Dorthé, selegraven era auters Martirs en lur torments en consideraziun de quei bien smisereivel, che Diaus ha paregian à ses fideivels survients! Ribad. Croiset.

I L S S I A T G I S D E F E V R E R.

LA VITA DE SOING ROMUALDUS AVAT, E CONFESSUR.

Soing Romualdus fundatur dilg uorden dils Camaldulensers ei naschius à Ravenna enten l' Italia gl'on 956. siu Bab per num Sergius fuva de casa nobilissima dils ducas de Ravenna; Romualdus il filg entochen sin ils veingt ons ei staus traigs si en schentillezia, è plascheivladat mundana con guder tutta libertat per contentar las malas passius; finalmeing ha la divina Providenza voliu, che Romualdus damenti in exempel de soingtgiadat tras haver viu quest trist cass. Sergius siu Bab fuva in Segniur losch, garmadis, che leva tut sforzar suenter siu tgiau, è veva pauca pasch con la gliaut. Quel ha giu ina dispitta con in siu parens, è per quella finir, ha Sergius clamau ora tsel sil duel, Romuald il filg ha era stoviu esser lau presens per mirar tier, co il Bab ventschessi, è matzassi siu agien parens. Romualdus veva zvar nagina part de quei daventau mazament, auncalura per esser staus presents à quella crudeivla acziun, eis el vegnius ton enriclaus, ch'el ei jus enten la claustra Classense de s. Apollinaris pauc lunsch ord Ravenna, per far lau penetienza dil siu errur per spazi de curonta gis; el veva bucca l'intenziun da star lau pli gig retraigs, aber Diaus ha disponiu autra visa. En quella claustra ruassava il tgierp de soing Apollinar, che fuva staus Uvesc de Ravenna, è discipel de soing Pieder Apiestel. Ina noig che Romualdus per conseilg d'in devozius bruoder fagieva oraziun en Baselia, ei s. Apollinar comparius en gronda splendur vestgius pontificalmeing con in rauchfass enten maun, col qual el ha incensau tuts ils altars, è stoliu navenda. Tras quella visiun ei il cor de Romualdus restaustut midaus, è talmeing scaldaus dal fiug della charezia, ch'el ei gl' auter gi jus tier gl' avat, è supplicau per il habit de s. Benedeig; gl' avat tumeva da prender en claustra quei niebel giuven muort siu Bab Sergius, che

fuva in Segniur pussent, è zun furius, auncalura sil consigliar dilg Uvesc de Ravenna, in tier parens de Sergius, ha gl' avat col capitel retschiert Romuald enten ilg uorden de soing Benedeig con legerment general de tuts Religius.

Aschi gleiti che Romualdus eis staus Religius, cresceva el da gi en gi enten las vertits della humilitonza, obedienscha, è mortificaziun; salva exactameing la regla, è leva era ch'ils auters salvassen; essend el strusch treis ons en Religiun, sche leven enzaconts auters pli veilgs, è pli tievis bucca vertir, ch'in giuven duessi far scola ad els, è corregier els, pigliaven ina mala veglia enconter Romuald, è vess pauc moncau, ch'el fuss vegnius per la vita, sche Diaus havess bucca pertgirau. Il soing Religius vesend il prigel, ei suenter treis ons con lubienscha dils ses superiurs jus ord claustra en in desiert sin la tjarra de Veniescha tier in s. Eremit per num Marinus, che manava ina vita zun strengia, che ha plaschiu à s. Romuald, che veva tut siu gargiamet d'esser humiliteivels, è far penetenzias. Mintgia gi orava u cantava Romualdus ils salms de David con siu Meister Marinus; sin l'entschiatta fagieva Romualdus biars errurs, è falliva da orar è cantar ils salms; mintgia gada aber, ch'ell falliva, deva Marinus ina frida con ina torta giu per l'ureglia seniastra; bein gig ha Romualdus giu pazienza, è cuschiu tgiau; sil suenter ha el in gi rogau humiliteivlameing siu bien Meister, ch'el lessi dar con la torta sin la ureglia dreitgia, pertgei che la seniastra muort las fridas fussi bunameing vegnida surda. Marinus ha sesmervigliau giu dalla pazienza de siu discipel, è da laudenvia tractau el con mieivladat, è respect.

Diaus leva, che Romualdus fussi bucca mo soings persesez, sonder gidassi era ils auters tier la perfecziun; suenter enzaconts ons pia

esser staus con s. Marinus, ha el priu avon sesez da reformar las claustras de siu Patriarcha soing Benedeig, essend la disciplina veglia fitg sepersa; per effectuar quei ha el faig biars viadis, cuorsas, endirau gronds contrasts, è persecuziuns, finalmeing confortaus dalla diuina grazia ha el mess en in bien uorden bucca mo las claustras de Veniescha, è Toscana enten l' Italia, sonder era biaras en Fronscha; ven era scrit, ch'el hagi enten quels ons, ch'el luvrava per reformar la disciplina claustrala, bagegiau si nof tschien claustras dilg Uorden de s. Benedeig, è biars desiarts empleniu con soings Eremitis. Per effectuar ton grevas, è sointgias fateschentas, mirava el da sez metter en execuziun con siu exempel quei, ch'el leva als auters mussar cols plaids; fuva era adina pli rigoros con sesez, che cols auters; sia vivonda sin gl'emprim consisteva en fava coitgia, sia occupaziun fuva da legier las vitas dils soings, aber era lau speras da suondar lur giginas, vigielgias, mortificaziuns, è spirituals exercizis. Quindisch ons in suenter gl'auter ha el gudiu nagina spisa, ù bubronda oreiffer las domengias; en quella fuorma ha el era salvau las giginas dellas duas Quareismas, che mintg'on vegnien salvadas enten ilg uorden de s. Benedeig. Suenter gl'exempel dils veilgs soings Eremitis, è Paders ha el treis ons cultivau la tiarra, semnau, luvrau, è con sias lavurs provediu la sustentaziun per sesez, è ses Religius. Denter tuttas vertits ludava el il pli fitg l' obedienscha, è leva bucca schar sattarar en liug benediu in de ses Religius, che enconter l' obedienscha haveva bandunau siu compoing; è sch'in dila Religius havess giu cupidau sut l'oraziun, pudeva quel bucca celebrar la s. Messa sin tal gi per in strof de sia marschadegna. Il Demuni dormiva bucca, sonder luvrava era gi è noig per impedir il bien progress de s. Romuald, con representar bauld ils deleigs dil mund, bauld las difficultats da perseverar enten aschi strengias penetienzas, bauld con far quittar,

TOM I.

che fiu bien fussi de nin merit, bauld con pitgiar, far canera la noig, è bucca scharuassar, è dar el tgiau de mintgia sort schliatas fantasias; bein tshiunc ons ha il soing Avat giu da star ora semigliontas battaglias, aber adina gudogniau la victoria con las armas della humilitonza, dell' oraziun, è con clamar en agit il sanctissim num de Jesus. Biaras olmas puccontas ha el rabitschau ord las griffas dil Demuni; denter auters ei staus Olivanus in Grof de Fronscha, che suenter ina zun schliatta vita ei daventaus in zun bien Religius, è survient de Diu. Semigliontameing Sergius il Bab de s. Romuald ha suondau siu filg, è jus en claustra; in temps suenter vegnieva Sergius fitg tentaus da bandunar ilg uorden de s. Benedeig. Soing Romuald savend l'intenziun, ch'il Bab vessi, ei con peis bluts vegnius ord Fronscha en Ravenna, è nun pudend el con plaids mantener il Bab en religiun, ha el faig metter quel en cadeinas. è per bein enzaconts gis sarar en perschun; denton con giginar, orar, è rogar ha s. Romuald effectuai, ch'il Bab ei se convertius, restaus con voluntat en claustra, è morts sco bien penitent. Keiser Otto il tierz de quei num vevà faig mazar in cavalier Romaner per num Crescenzius, è priu sia Donna per concubina; mo tras il turzegiar, è plidar de s. Romuald ha il nomnau Keiser serendiu alla penetienzia, ei con peis bluts da Roma navenda jus entochen sin il cuolm Gargano per visitar lau la Baselgia de s. Michel; plinavon eis el ina quareisma seretraigs enten la claustra Classensa, lau giginau, portau cilizi, è dormiu sin in dir madraz. Quests con auters biars senza diember pucconts ha s. Romuald traig ord las unglas dil Demuni; fuva era ina caussa verameing mervigliusa, che Prinzis, gronds Segniurs, è nobels filgs deven si ils deleigs dil mund, maven en claustras, è per ils desiarts entuorn suondond gl' exempel de s. Romuald con embratschar ina vita rigorosa de tuttas sorts mortificaziuns.

b b

Per voler de Diu eis el ord il desiart jus à Ravenna sco Avat della claustra Classensa. Il Demuni, che pudeva sez ni survenscher, ni tumentar giu il soing Avat, ha sesurviu della gliaut, ch'ei savens pli schliatta, ch'il sez nausch; ina part nomnadameing de ses Religius leven bucca seschar regier, bucca acceptar la buna disciplina, sonder persecutaven talmeing il soing Avat, ch'el suenter dus ons ha renunziau il regiment de quella claustra, ei puspei turnaus ent' il desiart, manond ina vita pli ded' Aungel, che de Christgiaun, è tractava siu tgierp con scharfas penetienzas, sco ache quel fuss bucca de carn, sonder de crap. Cau luvrava puspei il Demuni bein fitg per far ord ils peis il soing; compariva en stermentusas figuras, rumplana, levantava ei fermes suffels, plievias, stempradas auras, aber tut adumbatten, Romualdus vegnieva pli è pli perfeigs, fuva era da Diu honoraus con il dun della profezia, è con gl' entelleig da saver entellir, è declarar la sointgia scartira.

Essend el schon vargaus il tschien ons de vegliadegna, è se enflond sin il cuolm Appennino en in bi plaun pleins de biallas fantaua sedormentaus, enten il sien ha el viu, sco avon temps il Patriarcha Jacob, ina scala, che tonscheva da tiarra entochen sin tschiel; per quella maven si tier Diu ses Religius vestgi bucca en neer, sco vidavon, sonder en alf. Ord quella visiun ha el enconoschiu la voluntat de Diu, va tier il Grof Mandulus, è roga da conceder agli quei plaun per bagegiar ina claustra, è Baselgia à ses Religius. Il Grof veva giu la semiglionta visiun, ha bugien schengegiu il plaun è prau con aunc ina casa lau speras; quei liug ven ussa nomnaus Camaldulum, ilg uorden aber, che s. Romualdus ha cau fundau, ei nomnaus ilg uorden dils Camaldulensers.

Cau ha il soing fundatur midau il habit neer en alf, dau ina entschiatta à siu nief uorden, bagegiu si cellas per ils Religius, è faig ord in salvadi liug vegnir in fritgeivel curtin de Religius pli semgionts als soings dil parvis, che alla gliaut dil mund; tal uorden ei era serasaus ora en auters logs dil mund.

Havend aschia s. Romuald las causas de sia Religiu mess en in bien uorden, bucca observanza, è disciplina, che florescha bein aunc oz il gi, eis el pleins de merits morts enten la claustra della val de Castro ils 19. de sercladur gl' on 1027. veils de tschien, è veintg ons. Siu s. tgierp ei suenter 440. ons vegnius enflaus entirs, è frescs, vestgiu aunc con il cilizi sut il habit. Gl' on 1481. ils 7 de Fevrier ei quei soing tgierp vegnius transportaus enten la claustra de s. Basili dil Marchau de Fabriano, è sin il gi de quella translaziun sco oz ven celebrada sia fiasta.

R e f l e x i u n .

Per trer soing Romualdus ord il mund en claustra tier la via della perfecziun ha Diaus sesurviu d'in trist cass schar daventar, nomnadameing in mazament. Sche nus lessen era seprofitar de semeglionts trists cass, duvesen biars dils schliats midar vita, è vegnir soings. Ina mort apetgia, ina malsogna, ina sventira, ina trista nova een ordinariameing mittels, è motifs della divina Providenza per converter ils pucconts; aber leider! enstailg far penetienza vegnin nus mal pazients, lamentain, murmegnein, è secombrerein senza patertgiar da lugar bein la fatschenta de nossa olma. Vesein era ord questa Legenda, oo Diaus laschi tier cruschs, travaglias, è persecuziuns à ses zun chars survients; mo sco gronda ven ad esser la pagaglia dils soings persecutai, aschia ven esser snueivels ils Strofs dils persecutaders. Ribad. Croiset.

I L S O I T G G I S D E F E V R E R .

LA VITA DE SOING GION DE MATHA CONFESSUR.

Soing Gion de Matha ei naschius en Provanza, tiarra de Fronscha, en in liug nomnaus Falcons, da casa nobla, è pietusa; ha da pitschen en si giu buns mussaments, bein studegiau, è daventaus Doctor della Teologia en Paris, Iau ha el con sabienscha, doctrina, è pietat ton bein terglischau, ch'el per voler dilg Arcivesc de Paris ha enconter sia voluntat stoviu prender si la dignitat sacerdotala, è vegnir prer per star avon, è mussar la giuventegna, che lessi studegiar. Celebrond el sia emprima messa enten la Capella, è preschienscha dilg Arcivesc, ei in Aungel compariu vestgiu en alf, è zum terglischonts; quel véva sil pez vid il habit ina crusch de color cotschna, è blaua, teneva la bratscha en crusch in sin gl' auter cols mauns sin ils tgiaus de dus schlafs, che fuvenda mintgia vard; in de quels pareva in Christgiaun, gl' auter aber in Morrenlender dil Morrenland. Tras questa visiun ei il soing col spirt staus retreigs sco ord sesez, è giu enconoschiu, che Diaus vegli con quella visiun destinar el per spindrar, è liberar ils schlafs, che fussen enten mauns dils nuffideivels.

Vessend aber il soing sacerdot, ch'ei fussi da baseings ina particulara assistenza de Diu per metter en execuziun ina ton importonta fatschenta, ha el priu la resoluziun, è jus en in desiart bein lunsch dalla canera dil mund per far ton pli bunas oraziuns, sinaquei che Diaus compartgiessi agli agit, è forza da vegnir suenter à sia clamada. Per voler de Diu ha s. Gion lau en quei desiart enflau s. Felizi de Valois, che schon biars ons habitava lau per untgir la pompa della cuort Reala. Quels dus survients de Diu han in gl' auter se consolau, faig ina sointgia compagnia, è spirituala alleanza con viver ensemblameing treis ons lau urond, meditond, è se perfezionond. enten mintgia sort de vertits con

gron profit de lur olmas. In gi seseven quels dus Eremitas sper ina fantauna, è discurreven suenter lur isonza da faigs spirituals; en à quella ven in tscherf, che veva denter ils corns ina crusch cotschna, è blaua. Soing Felizi sesmervegla fitg giu da quei, soing Gion encontercomi raquinta clarameing quella visiun, ch'el veva giu sin il gi de sia messa novialla, lunder giu han domadus entelgiu il misteri, han pli datschartameing che mai serecommendau à Diu, een era treis gadas enten il sien stai avisai de quei, che Diaus leva, ch'els fagiessen; sin quei van els à Roma per urbir dal Papa la lubiensch, approbazium dil nief uorden, ch'els leven fundar per spindrament, è liberaziun dils schlafs. Papa Innocenzius il tierz de quei num retscheiva ils dus soings confrars con tutta paterna buntat, è denton ch'el patertgiava, tgei el duessi responder sin il riug de quels dus soings Eremitas, ha el sez sin ils 28. de gener, celebrond la s. messa enten la Baselia Laterana sut la elevaziun della s. hostia viu la medema visiun, che veva giu s. Gion de Matha à Paris enten la capella dilg Arcivesc. Quei faig merviglius ha ladinameing muentau il Papa, ch'el ha acceptau, è confirmau la nova Religium con nomnar quella ilg uorden della santissima Trinitat per il spindrament dils schlafs, ha era vblu, ch'els Religius de quei uorden portien in habit alf con ina crusch cotschna, è blaua.

Essend pia il nomnau uorden nief en quella visa confirmaus, een ils dus soings fundaturs tornai en Fronscha, è bagegiau lur emprim convent u claustra nomnaus cervus frigidus il tscherf freid enten gl' Uvescovat de Mels. Per governar quei convent ei s. Felizi restaus lau, soing Gion aber de Matha con aunc enzaconts compoings ei turnaus à Roma, lau ha il Papa Innocenz per lur habitaziun assignau, è schengegiau la Baselia col spital

de s. Thomasch sin il cuolm Celio cōn biaras enradas, è possessiuns; è suenter haver scrit, è termess brefs à Miramolino reig dils Marochers ha quella sointgia ovra da spindrar ils schlafs giu ina ventireivla entschiat. La pli gronda part della Spagna fuvà da quei temps squitschada sut il giuf dils nun fideivels Saraceners. Soing Gion pleins d'in iffer Apostolic ei jus en Spagna, solitau, è muentau ils cors dils reigs, Prinzis, ed auters fideivels da contribuir grondas almosnas per agit dils paupers, specialmeing de quels, che fuvèn en sclavaria, de quels ha il soing spindrau biars, bagegian si claustras, spitals, è gudogniau à nies segnier biaras olmas. Sin la fin eis el turnaus à Roma, è continuau vinavon las ovras, de tala charezia con tutta datschartadat. La purpura de Cardinal agli offerida ha el mai voliu retscheiver, per bien della s. Baselgia ha el en biaras tiarras perdegau, reformau la vita libertina, plantau en la temma de Diu, è fugientau ord l' Italia las heresias dils Albigenzers. Per haver caschun da vegnir martirisaus, eis el jus sez en Africa, ei lau zvar vegnius mal salvau con fridas, è bastunadas, mo Diaus ha voliu, ch'el bucca mo con la vita, sonder era cols schlafs tuts, che fuvèn ent' il Marchau de Tunis, turnassi enconter l' Italia. Ils Barbers veven schau ina naf schliatta senza naginas tendas sinaquei ch'il soing con ses schlafs spindrai stuess ira sut sura sin la maar; aber il soing ha enstailg dellas tendas sesurviu de siu manti, è dels mantials de ses confrars, è sefidond de Jesu crucifigaus, ch'el teneva enten maun, ei quella barca en paucs gis arrivada ventireivlameing al Porto Romano Ostia nomnaus.

Avon che s. Gion neschi, aveva sia mumma unfriu si el à Diu sut la protecziun de nossa Donna, quella ha el adina venerau sco sia chara mumma, è sespruava era en tuttas caschuns sin las scantschallas, enten ils discuors, conversaziuns, è brefs da adhortar ils auters d'esser devozius alla mumma de

Diu. Davart las mortificaziuns, che el fageva, po in bucca avunda metter ora; biars ons ha el strusch dovrau paun ed aua per sia vivonda, giginava adina, è schava era bucca suenter da far oraziuns. Finalmeing dallas grondas fadigias, scharfas mortificaziuns, è dal fiug della charezia sco consumaus, havend faig biaras miracles, profetisau causas zuppadas, è rimnau ensemen in scazi gron de merits, veilgs de 61. on eis el vegnius malsaus, ha clamau ensemen ses confrars, adhortad quels da voler con tut iffer continuar vinavon il spindrament dils schlafs, sco Diaus sez havessi ordinau, è sin ils 21. de December ei sia innocenta olma sespartgida dal tgierp gl' on 1213. siu tgierp ei con grondissima veneraziun sattarau enten la Baselgia de s. Thomasch, è sia fiasta per camond de Papa Innocenz ils indisch ven salvada sin ils 8. de Fevrer.

R e f l e x i u n.

Gl'ei bucca ina Religiu, u uorden, che seigi bucca per voler de Diu derschius si, è dalla s. Baselgia confermaus; tuts pon mussar si enqual miracla, tras la qualla Diaus ha schau entellir la sia divina adorabla voluntat; divers een ils uordens, divers een ils statuts, diversas las obligaziuns; è quei vul Diaus per engrondir sia gloria, è per bien della sointgia Baselgia. Enten ina bein populada, è regulada familia han bucca tuts da far la medema lavur u da haver il medem offici, sonder in ha da luvrar en casa, in' auter sil feld, u en stalla, è sche scadin fa bein siu survetsch, ven ton quel, che lavura en casa, sco quel che lavura il feld, esser ludaus dal Bab de casa; aschia pon ils Religius, de tgei religiu ch'els een, con viver bein suenter lur Institut, è clamada esser vers, è chars survients dil gron Bab della casa celestia, Tuts pon bucca se far Religius, auncalura pon tuts se far particeivels dil bien dils Religius; tuts pon bucca ira en Turchia,

è spindrar ils sclafs, auncalura pon tuts contribuïr en qual almosna per gidar tier il spindrament d'in sclaf ord mauns dils nunfideivels, ù in' olma ord il purgateri,

è tgei gronda ovra fuss bucca quella da haver part della liberaziun d'in Christgiaun ord Turchia, ù d'ina olma ord il purgateri? Croiset. Ribaden.

I L S N O F G I S D E F E V R E R.

LA VITA DE SOINTGIA APOLLONIA PURSCHALLA, E MARTIRA.

Sointgia Apollonia Purschalla fuva schon bein veglia, cura ch'ella ei vegnida martirisada; fuva naschida en Alexandria, da casa nobla, richa, è da pitschens ons en si bein mussada da survir à Diu, ed esser misericordeivla cols paupers. Ha bucca voliu semaridar, sonder restar Purschalla retratgia en ina casa ord il Marchau de Alexandria; deva à tuts in bien exempel de mintgia sort vertits, è spendeva ses gis con giginar, savéns orar, con salvar bucca mo ils condaments de Diu, sonder era ses divins conseilgs.

Da quei temps fuva en Alexandria in Striun, gron inimig dils Christgiauns, che ha sin ina publica plaza, sco ch'el fuss in Profet della scola nera, gig, che tut il pievel hagi da survegnir in gron castig; ù pia che tuts ils Christgiauns sco inimigs dils Dias vegniessen mazai. Con far tala tshiontscha ha el instigau, è leventau si il pievel pagaun, ch'el ei daventaun zun rabiaus, mava per las casas dils Christgiauns entuorn, prendeva quei, che fuva eusteivel è surviu, gl' auter barschava el, è con diversas morts vegnieven ils fideivels martirisai.

Sointgia Bologna sentiva da gi en gi in particular desideri da puder era ella dar sia vita per amur de Diu, separegiava era lau tier con far ferventas oraziuns, è spiritualas preparaziuns. Ina damaun va ella ent' il Marchau sin quei plaz, nua ch'il derschader pagaun truava alla mort enzaconts Christgiauns. La sointgia Purschalla ha per empau mirau tier, serecommendau à Diu, è con in cor generus turzegiau il derschader, ch'el tumessi bucca Dias segniur, è Reig dils Reigs, sonder

tormentassi aunc, è mazassi quels, che tumessen, è survissen al solet ver Diu. Il derschader sesmervegla giu da tonta curascha, è vul saver tgi Bologna fussi? Ella responda con vusch aulta: Jau sun ina Christgiauna, senomna Apollonia survienta de Jesu Christi, è mi smervegla fitg de tia crudeivladat, è tshioccat; ti sprezeschas il ver Diu, honoreschas ils Demunis, è mordregias ils vers cartends. Il Tiran tras questa gagliarda risposta vergogniaus, è vilintaus fa dar bein enzacontas fermas schlaffadas ella fatscha talmeing, ch'ils dens baloccaven, la bucca unflava si, ils eilgs vegnieven blaus, è curreva il saung per bocca, è per nas. Lura domandava il Tiran: nua ei tiu Diu, che liherescha bucca tei da quellas peinas? confessa ussa, che ti hagues plidau ignorantameing, sche vi jau perdunar, è bucca plinavon schar tei mortirar. La Purschalla responda: ò ti scrocc de nuot, che mi lessés far mentir! Jau hai schon gig, che jau seigi ina survienta de Christi, è sco Christgiauna poss jau bucca gir menzegnias, gie jau poss gir con verdat, che jau per grazia de Diu senti bucca tias peinas.

Il derschader ord tutta fuorma rabiaus camonda als Ministers da prender si crappa; è rumber ora tuts ils dens à Bologna, ù pia ch'ella vegli snegar, è blastemar Christum. Ils Ministers han con crappa furiussameing smaccau las massiallas, seglientau ora tuts ils dens, è miserablameing terschenau il tgiau della s. Martira, la qualla denton favieva oraziun, è rogava Dias, ch'el lessi dovrar misericordia con ella, è con-quels tuts, che

enten semigliontas dolurs securressen tier ella. Tala oraziun ha Diaus tedlau, ina vusch surengiu ha respondiù: o spusa de Christi, tia oraziun ei avon Diu tedlada. Il Tiran vesa, che quellas peinas possien nuotta scaffir, fa envidar si in gron fiug, è smanatscha da barschar viva, ü pia ch'ella blastemassi Christum, è sacrificassi als Diaus dils pagauns. La sointgia sedeclara d'esser paregiada da retscheiver tgei mort, che seigi, per amur de Christi. Sin quei ven ella manada ord il Marchau sper il fiug con dar la letgia, ü da gir blastemas grevas enconter Christum, ü d'esser con peis è mauns ligiada, è barschada viva. La sointgia Purschalla damonda empau temps, sco sch'ella less patertgiar tgei far, mo fa denton oraziun, serecommanda à Diu, ven dalla divina amur grondameing scaldada, è tras ina divina speciala ispiraziun talmeing muentada da tumer nagina mort, ch'ella tut anetgiameing ei mitschada ord ils mauns dils Hentgiers, sezza seglida ent' il fiug cols mauns alzai enconter tschiel, schau barschar siu tgierp, è l' olma ei sgolada en bratscha de siu divin spus Jesu Christi gl' on 252. ils 9. de Fevver sut il Keiser Decius. Ils pagauns pudeven bucca avunda sesmervigliar, ch'ina Dunschalla bein veglia havessi tonta curascha da surfierer in martiri, ch'els sezs sesnuiven da mirar tier; ils Christgiauns aber ludaven

Diaus, ch'el vessi dau tonta forza à sia survienta, encurriven ensemen con adaig l'ossa dil soing tgierp, è con zun ils dens, che fuvèn sil suenter portai, è venerai en diversas Baselgias della christgiaunadat; era biars zun han survegniu agit particular per vegnir libers dallas dolurs dils dens con serecommandar al riug, è merits de s. Apollonia.

R e f l e x i u n .

Gronda generusadat, è fermezia ei stada quella, d'ina s. Apollonia veglia incirca d'oitgionta ons; tgi vess mai cartiu, ch'ina persuna aschi veglia vess tonta curascha? aber la viva cardienscha, la amur de Jesu Christi, il spirt per defender la sointgia cardienscha, la grazia divina pon, è datten fermezia al fleivel, prenden navenda la temma dil mund, è fan eor nun surventscheivel per endirar tuts torments. Mireien pia nus, sche nosa cardienscha segi viva, è sche nus veien la vera amur de Jesu Christi, essend nus aschi pauc paregiai da patir enzatgei per amur de nies divin spindradr? gie in pitschen enteress, ina mala passiun fa savens con las ovras bandunar Christum, suondar il Demuni, è sacrificar nies agien salit. O vergogna, è schand per in Christgiaun semigliont bucca à s. Bologna, sonder à Giudas Iscariot! Ribad. Croiset.

I L D I E S C H G I S D E F E V R E R . LA VITA DE SOINTGIA SCHOLASTICA PURSCHALLA.

Sointgia Scholastica ei stada vera sora dil gron Patriarcha s. Benedeig, naschida à Nurcia Marchau della Italia enten il Ducat de Spoleto. Ses geniturs nobels, è richs viveven enten il stand della leig bein gig senza survegnir affons; con gig rogar, giginar, è dar per amur de Diu grondas Almosnas ha il tschiel finalmeing els benediù con dus verameing gronds affons s. Benedeig, è s. Scholastica; quels han ils devozius geniturs

bucca monchentaù da trer si con flis enten tutta temma de Diu, mussond d'esser devozius, modests, da sprezar il mund con sias vanadats, è suondar ils mussaments, è conseilgs dil soing Evangeli. Scholastica aunc giufneta hassegiava il spassatemp dils affons, fugieva ils tarmailgs è solazs de quels, veva plascher da legier cudischs spirituals, da gir pater nos, è tedlava con adaig ils mussaments de sia devoziusa mumma. Suenter che siu

frar Benedeig ha giu bandunau il mund, è morti che fuven ses geniturs, vegnieva Scholastica muort sia noblezia, ricchezza, è biallas qualitats autras domandada per spusa dals principals cavalliers; mo ella, che veva schon à bien temps unfriu si à Din siu purschalladi, schezegiava nuotta las grondezias, pompas, vestgiadiras, è bellezias dil mund, sonder patertgiava co ella savessi bein survir, è plascher à siu divin spus Jesu Christo.

Fuven schon passai enzaconts ons, che siu frar s. Benedeig veva dau si il mund, è bagegiu ina claustra sil cuolm Cassino, nua ch'el con auters pli manava ina vita tuttavia sointgia. Scholastica la sora ha de quei novas, lai plascher la resoluziun de siu frar, regorda era, che bucca mo ils umens, sonder era las femnas possien embratschar la perfecziun dil soing Evangeli. Sin quels patertgiaments, è consideraziuns ven ella d'ina glisch surnatirala terglischada, è muentada da partgir ora als paupers sia rauba tutta per ira tier siu frar, è suondar siu exempel. A tala ispiraziun ha Scholastica obediù, ha viult il diess al mund, semessa tgiaumeing sin viadi compogniada d'ina autra Dunschalla, è finalmeing arrivada tier il cuolm Cassino. Strusch ha s. Benedeig novas giu, che sia sora Scholastica vegniessi, eis el con enzaconts auters Religius jus enconter, è retschiert ella con fraterna charezia avon la claustra. Lau sesen els giu, entscheiven à discuorrer da fatschentas dell' olma, è Scholastica paleschescha era siu gargiament, ch'ella veva da viver retratgia en ina claustra. Denton pia ch'els veven ensemblameing consèilg nua els pudesien bagegiar ina claustra de Moniessas, ven ei ina celestiale clarezia sur els, che mussava clarameing, nua ei fussi plascheivel à Diu da bagegiar si ina tala claustra. Els lauden Diu, engrazien dacormeing per quella favur, è soing Benedeig metta sia sora Scholastica en ina cella, u combra pauc lunsch dal cuolm Cassino en in liug nomnaus Piombarola, dat ad ella ina regla fitg sco quella,

ch'el veva dau à ses Religius per viver sointgiameing. Cau ha Scholastica con sia autra compognia entschiet sco ina fritgeivla plonta à fritgiar niebels fritgs de vertits per seseza, ed era per ils auters; pertgei con sia vita angelica, che deva lunsch entuorn in zun bien fried, ha ella traig nau tier aunc autras biiaras Purschallas, che garegiaven da sefar Moniessas; perquei ha gl' emprim bageig stoviu vegnir creschentaus en fuorma d'ina claustra. Cau fuva sointgia Scholastica sco mumma Abbadessa, che con la direcziun è regla de s. Benedeig, con sia exemplara vita, è generala charezia scaldava, è muentava era las autras consoras religiusas da plascher solettameing à Diu, è metter en emblidonza la affecziun dellas creatiras. Quellas virginalas spusas de Christi fagieven gi è noig oraziun, salvaven in perpeten silentium, giginaven bunameing mintgia gi, lur cellas, lur mobilia, vivonda, è vestgiadira fuva endrizada suenter la paupradat evangelica per dar à scadina caschun da semortficar, è bucca da guder las commoditats dil mund. Il fried de quellas biallas gielgias ei prest serasaus ora en auters Marchaus, è tiarras talmeing, ch'il diember dellas claustras de Moniessas sut la regla de soing Benedeig ei carschius en tut gl' Occident sin quittordisch melli claustras.

Sointgia Scholastica mumma de tutta quella sointgia Rimnada veva zvar bucca faig vut de clausura, auncalura salvava ella quella rigorusameing; haveva solettameing resalvau da puder silmeinz ina gada per on ira à visitar siu frar soing Benedeig per render quint à quel de quei, che passava en sia claustra, è retscheiver auters buns consèilgs, ordinaziuns, è mussaments. Il Patriarcha s. Benedeig schava vegnir ella, aber Bucca zun nau tier sia claustra, sonder enten in' autra possessiun bucca lunsch navenda, cau mava s. Benedeig con enqual auter de ses Religins, retschaveva lau sia sora, è domadus discorreven ensemen sco dus Aungels dil

parvis; haveven endamen co guvernar lur convents, co far florir las vertits, co tener lunsch navenda la marschadegna, la scuvendonza, la discordia, è tut auter mal. Aschia segidaven els in gl' auter tier la vera perfecciun.

Sentind s. Scholastica, che siu tgierp muort las strentgias giginas, è mortificaziuns rucchiassi tier la fossa, ha ella suenter sia isonza voliu visitar siu frar soing Benedeig. Il glorius Patriarcha prenda con el enzaconts de ses Religius, va tier sia sora enten gl' ordinari liug, è retscheiva quella con-ludar Diu, cantar salms, è tut il gi spender ensemblameing con soings discuors ù canzuns spiritualas. Via enconter sera tscheinen els chesmen, ed essend lur vivonda pli enten contentar il spirt, che la gula, sche han els con raschenis spirituals se emblidau via ualti gig davos meisa, l'ura ei vegnida tarda, è s. Benedeig sedisponeva per turnar sur noig en sia claustra. Sointgia Scholastica encontercomi rogava el schend: mi veglias questa noig bucca bandunar, sinaquei che nus entocchen damaun discorreien aunc plinavon davart il bien della vita celestia. S. Benedeig sesmerveglia, che Scholastica astgi domandar quei, à responsa: tgei ei quei, che ti plaides, o sora? Jau poss zun bucca restar sur noig ord mia cella. Il tschiel fuva da quellas uras tut sereins senza naginas neblas; sointgia Scholastica vesend, che siu frar lessi bucca star lau con ella, metta ses mauns ensem sin la meisa, il tgiau giu sils mauns, è fa ina cuorta oraziun; levond ella si col tgiau, ha ei grad lau entschiet à camegiar, tunar, è plover ton stempradameing, che ni s. Benedeig, ni auters ses Religius pudeven ira ord sut teig. Il soing Avat ei lundergin secontristaus, è mieivlameing selamentau con gir: il tut pussent Diu vegli perdunar à ti, o sora! tgei hass po mai faig? ella responsa: jau hai rogau tei, è ti mi hass bucca voliu tedlar; jau hai rogau miu Segniur Diu, è quel mi ha udiu; usa va ora, sche ti poss,

lai mei cau bandunada, è tuorna en tia claustra. Il soing Frar bein vesend, ch'el pudess bucca metter in pei ord sut teig, ha enconter sia veglia stoviu restar lau; han ensemblameing vegliau tutta la noig, raschunau da caussas dil parvis, è seconsolau in gl' auter.

La damaun ei mintgin jus en sia claustra, è suenter treis gis, fagiend s. Benedeig oraziun en sia cella cols eilgs alzai enconter tschiel, ha el viu l' olma de sia sora Scholastica sglond enconter la gloria dil parvis en figura d'ina biella terglischonta tuba. Soing Benedeig selegra giu dalla ventira de sia sora, lauda Diaus, è dat part à ses Monichs con ordinar, ch'els duessen ira à prender il tgierp de sia sora, portar quel sil cuolm Cassino enten la claustra, è sattarar el en quella medema fossa, ch'el veva faig paregiar per sesez; sco il s. Patriarcha ha giu comandau, eis ei vegniu faig con gron plirar, è selegrar: las autras Moniessas pliraven tristameing per lur chara mumma, sointgia Abbadessa, è Meistra, ils Monichs encontercomi lodaven Diaus, cantaven salms, è selegraven ent'il Segnier, che lur consora Scholastica ton gloriusameing fussi prida si en gloria beada dil parvis. Ina fin ton ventireivla ha s. Scholastica veglia de sissona ons incirca faig gl' on dil Segnier 543.

R e f l e x i u n .

Ord las visitas, e conversaziuns, che veven denter els quels dus soings Fergliuns Benedeig, è Scholastica, emprendreien era nus da discuorrer savens, è bugien caussas divinas, spiritualas, è mizeivlas per il salit dell' olma. Ord ils discuors po in vegnir enconoschius da tgei tiarra, è patria in seigi; semigliontameing ord las bunas ù malas tschiontschas po in se far en, sch'il Christgiaun seigi de Diaus, ù dil mund, ù zun dil giavel; scadin plaida, è teidla bugien ils raschenis de siu Reig, è Segniur; è quei ch'ei dal cor charezau, ven della bocca plidau; il Christgiaun de temma de Diu

sepertgira da far, è tedlar schliats diseuors; il Christgiaun aber mundan, carnal, losch fiera ordinariameing ora de quellas materias, vid las quallas siu mundan, carnal,

è losch cor ei rentaus; la conversaziun de talas malas boccas fuigi quel, che vul bucca esser infetaus con semigliontas mal-sognias. Croiset. Villegas.

ILS INDISCH GIS DE FEVRE. LA VITA DE SOING GUILIELMUS EREMIT, E CONFESSUR.

Soing Guilielmus, dil qual ei fuss stau jer la fiasta, era Duca de Aquitania, è Grof de Poitu en Fronscha, fuva in segniur supierbi, garmadi, gronds è liungs, ch'el pareva in Goliath, enflava era nàgin semiglionts agli en fermezia; quei ch'el magliava en ina tschavera, vessen oig auters umens giuven è taffers strusch magliau en oig gis. Al mal fuva el fitg surdaus, veva siu plascher da far ujarra, metter discordias, è far da seventscher con il tegien, ù da far il duel. Enten il puccau della carn fuva el in auter Herodes, pertgei ch'el veva per forza priu la Donna de siu frar, teneva quella treis ons en casa, è leva bucca vertir, ch'el vegniessi turzegiaus, ù corregius. Sevilava fitg, è leva mai perdunar; haveva in cor dir se'in crap en tultas quellas ovras, che faven de pietat, compassiun, è misericordia.

Da quei temps viveva soing Bernard Avat de Clareval; quel veva gron mal, ch'in tal Prinzi manassi ina vita ton schliatta, è scandalusa à tut il reginavel de Fronscha, fagieva oraziuns, è patertgiava tgei mittels prender per volver quei gron puccon, che da gi en gi cargava puccaus sin puccaus è tosch'el less per forza esser condemnaus. Tier auter biar mal travagliava el bucca pauc la sointgia Baselia, è persequitava ils survients de quella. Suentar la mort de Papa Honorius il secund, fuva legitimameing succediù sin il thron papal Innocenzius II. Nuotta ton meinz ei in cert cavalier Roman per num Petrus Leones levas si enconter il Papa Innocenzius, leva metter giu quel, è sez pretender il Papat senommond Anacletus. Cau tras ei vegniu in

TOM I.

gron schisma è sguardin enten la catholica Baselia; Innocenzius fuva il ver Papa, auncalura haveva Anacletus era ses Patruns, è particularmeing il Duca Guilielmus sco Minister, è sclaf dil demuni leva con tutta forza persequitar quels, che teneven per ver Papa Innocentium. Soing Bernard va finalmeing sez à Poitiers en ina claustra dil siu uorden, è tras inabrefroga el il Duca da voler vegnir, è plidar con el davart quei faig ton importond. Il Duca compara, ven da s. Bernard admonius, è turzegiaus con mieivladat, con rogar, ed era con far endamen las smanatschas della divina giustia, aber tut adumbatten, il Duca ven pli rabiaus che mai, scatscha ils Uvescs catholics ord lur Uvescovats, è travaglia grevameing quels Prelats, che leven obedir al legitim vicari de Christi. Soing Bernard con enzaconts auters Uvescs va l' altra gada tier quei criu Duca, è metta avon la gravezia, il scandal, è diember gron dils ses puccaus con tut iffer, è verdat; il Duca pareva cau d'esser empau muentaùs, auncalura leva el bucca dal tut serender, specialmeing sedustava el da turnentar en lur Uvescovats quels, ch'el veva bandischau, schend, ch'el vessi engirau da mai perdunar à quels.

Cura che soing Bernard veseva la direzia, è stinadadat dil Duca; sche recuorra el tier Diu, va en Baselia, celebrescha la s. Messa, prenda il sanctissim Sacrament dilg altar sin la patena, va ora sin las portas Baselia, nua ch'il scomunicau Duca fuva, è plaidda tier quel con ina bein ferma vusch en questa visa: nus vein rogau tei da voler far pasch con la

c c

Baselgia, ti aber hass nus sbittau; ussa ei il Segnier sez cau, che enquire il salit de tia olma. Mira! il filg della benedida Purschalla, il cau della Baselgia, che ti persequiteschas, il tiu derschader ei cau presents, enten ses mauns hass ti da vegnir ina gada! vol ti quel sprezar plinavon? vol ti quel scatschar navenda, è far; sco ti hass faig con siu survien? Tuts lau presents pigliaven temma, mo particularmeing il Duca, sco ch'el fuss tuccaus dal tun, croda giu avon siu Diu, è saveva bucca plidar in plaid; el ven da ses serviturs gidaus si, mo saveva bucca star sin peis, sonder crodava puspei giu sin la tiarra. Finalmeing gi s. Bernard: leva sin peis, è teidla ina divina sentenza: Ti hass gl' Uvesc de Poitiers malgiestameing scatschau dal siu Uvescovat, quel ei ussa cau, va, è sereconciliescha con el; plinavon te suttametta al Papa Innocenzius, encanoscha quel per in ault Sacerdot tschernius ora da Diu, è segies agli obedeivels, sco tutta la rimnada dils fideivels obedescha à quel. Guilielm il Duca ven cau in mieivel tshiut tut anetgiameing, el secontenta de quella sentenza, roga per perdun gl' Uvesc de Poitiers, semetta enten ils mauns dil legitim Papa, è con enzennas d'ina vera ricla fa entellir, ch'el vegli far penetienzia, è sevolver datschartameing tier Diu con tut siu cor.

Quei ch'el ha empermess, ha el era salvau; el va tier in devozius bein studegiau veilg Eremit, roga quel da voler esser siu spirital Manader, è consigliar quei, ch'el duessi far per urbir perdunamen de ses biars, è grefs puccaus. Gl' Eremit trostegia el, è gi, ch'el duessi per quella frida ira, è turnar puspei in oig gis. Il Duca fa tut quei, ch'ilg Eremit veva comandau. Suenter oig gis turnava il Duca, è gl' Eremit representava agli con iffer gron la gravezia dils ses poccans, las peinas dilg uffiern, ch'el vessi meritau, è con misericordeivels Diaus segi staus, che lagi el manteniu, sinaquei ch'el en questa vita con fritgs de vera penetienzia pagi alla

divina giustia il smisereivels deivets dils ses puccaus; perquei sappies, gi gl' Eremit, che la gigna damogni la carn, l' oraziun fa sauna l' olma, è l' almosna ei nizeivla per tut, quels een ils dreigs mittels necessaris per in ver penitent. Va pia, venda quei, che ti hass, è dai als paupers; lura trai en quei vestgiu fier, che ei cau paregiaus, è porta quel tut il temps de tia vita; va à Roma cols peis bluts, sehumiliescha lau avon ils peis dil Papa, roga per perdun, è per l' absoluziun della scomunica, sinaquei ch'il gron scandal, che ti hass dau al mund, segi prius navenda.

Guilielm il Duca schon scaldau dal flug della charezia, ha quella bein greva penetienzia bucca ruffidau, sonder grad lau traig ora sia custeivla vestgiadira, traig en quei lau paregiau libroc u panzer de fier sin il uiu tgierp, è strenschiu quel ensem con diesch fermas cadeinas; tier quei panzer de fier ha el aunc traig en in ruch cilizi de seiflas, è mess sin tgiau ina capialla de fier, ch'el pudeva bucca pli prender giu. Con quei mai pli viu vestgiu va el en siu casti, partgiescha ora als paupers quei, ch'el veva, è con peis bluts semetta el sin viadi enconter Roma. Con gronda fadigia, è biar patir eis el arrivava avon il Papa en quella vestgiadira de penitent, è sco in filg perdiu sefierra el giu lau avon ils peis con eilgs plironds, con in cor humiliau, è con ina bocca, che confessava ses grefs puccaus; el supplicava per misericordia, è perdun con se mussar paregiaus da voler far tut quei, che sia sointgiadat lessi comandar. Il Papa peglia temma, cura ch'el vesa avon ses peis quei Goliath, damonda, tgi el seigi, è danunder el vegni? entelgiend lura ord las respostas, ch'el fussi quei scandalus Duca Guilielm, ha il Papa per gl' emprim faig ina ferma correcziun, lau suenter comandau dad' ira à Gierusalem tier il Patriarcha, quel deigi haver tutta auctoritat da far tut quei, ch'el stimi bein faig per la sia olma. Sin quei bitscha Guilielm ils peis dil Papa, è bein consolaus semetta el sin il

viadi enconter Gierusalem. Lau ven el da Fulcherius Patriarcha retscharts con paterna charezia, è bein admonius da perseverar enten la buna vita penitenta, ch'el vessi entschiet; il Patriarcha havess era teniu quei penitent Duca en casa sia, mo el ha voliu haver ina combretta en fuorma d'ina grotta bucca lunsch ord il palaz, lau eis el vegnius saraus en, è staus nof ons con paun, ed aua, gi è noig vestgius col panzer' fier, è col cilizi; siu leeg fuva la freida tiarra, siu plumatsch in crap, ses pons il teig. Entiras noigs bargieva el, ù fagieva oraziun; bucca meinz sointgiameing spendeva el il gi con alzar cor è mauns tier Diu, quel adorar, rogar per misericordia, è bargieva savens-ton tristameing, che bucca mo ils pli stinai pucconts stueven bargir per compassiun, sonder erà il tschiel prendeva ded' el erbaru è termetteva beinduras ses Aungels veseivlameing, che consolaven, è confortaven con adhortar da esser statteivels.

Con gig endrischer suenter han ses Parens, ed Amigs survegniu novas dil Duca Guilielm, enzaconts van à Gierusalem, è datten ton buns plaids, ch'el ha finalmeing seschau surplidar da turnar enten l' Europa. El ven enten l' Italia, è Republica de Luca; lau fuva grad ujarra, ils Luchesers leven prender en ina fortezia, mo pudeven bucca; Guilielm il Duca sco generus schuldau, ch'el fuva, lai vegnir ord bocca, ch'el lessi quella en in gi survegnir, sch'el fussi commandant. Il guvern de Luca ha ladinameing rogau, è surdau agli quella fatschenta. Guilielm prenda si la commissiun, sevestgiescha sco in general commandant, mo daventa grad lau tshiocs. Quei strof ton veseivel della tshioccadat corporala dat agli la vesida dell' olma, el se fa en da haver meritau quei castig per haver rut il propiest, ch'el veva faig da survir soletta-meing à Diu, è bucca al mund; el bragia, sehumiliescha, roga Diu per perdun, ed empermetta da puspei semetter sut la bandiera de Jesu Christi, è da portar sia crusch ento-

chen la mort. Nies Segnier ha tedlau sia oraziun, è dau puspei la vesida corporala. Lura dismetta el gl' offici de comandant, torna à Gierusalem en sia grotta, è stat lau dus ons en strengia penetienzia. Essend aber ses Parens tras ora enten las ureglias, per turnentar à casa el, sche va el dascusmeing en in desiert per in temps; da lau navenda va el à Compostel en Spagnia per visitar il tgierp de s. Giacchen Apiestel, ord Spagnia ven el enten l' Italia bucca lunsch da Pisa en in uault, affla lau ina scharschentusa tauna, en quella eis el sefermaus sco Eremit con aunc enzaconts auters compoings, che leven esser de sia compagnia. Cau han quels bagegiau si in spital per retscheiver sut teig ils paupers; in temps han tuts surviu à Diu fideivlameing; plaun è plaun aber ha gl' iffer dils compoings sepers, leven bucca pli vertir las admoniziuns de Guilielm, persecutaven el, è cols plaids tractaven el grobameing; nunder il soing penitent unfiss vegnius da star pli gig con tgius malruasseivels, ha quels bandunau, è jus sil cuolm Pruno, lau ha el faig si ina hütta per puder solets survir à Diu con ruaus de sia olma. Ina tala soletadat displascheva al demuni, quel vess bugien disturbau il spirt de Guilielm, compareva en diversas figuras de cavals, de liuns, uors, tigers, siarps, è fagieva stermentusas caneras, ina noig, ch'il soing orava, seglien in triep spirts infernals à diess, runen el ord la hütta, pitgien, è bastunen sin la mort. E cura ch'el fuva lau sternius ora, sch'ei nossa Donna con duas autras Dunsehallas dil parvis comparida, han faig si in fug, con in eig prezius unschiu las plagas dilg Eremit, quel medegau, confortau, è consolau ton bein, ch'il soing da laudenvia en tuttas sias tentaziuns è travaglias recurreva tier nossa Donna, che moncava bucca da confortar siu survient.

Pudend il demuni sez bucca domegniar quei ferm Eremit, ha el instigau autras malas persunas, che seo obedeivels sclafs dilg unfiern han con aviras, è dagrittas ton

travaglian il survient de Diu, ch'el va sin il cuolm nomnaus Patritio da tier Castiglione en casa d'enzacontas bunas persunas, che han retschiert el con tutta charezia, è Diaus ha era muort l' oraziun dil s. Eremit liberau la Patruna de casa d'ina scharfa febra. Tras questa miracla vegnieva el honoraus, è savens visitaus, munder el per fugir la vana gloria, è laud dil mund, ei dascusmeing jus en in desiart nomnaus stabulum Rodis, oz il gi la Malaval, enten il territori de Siena, cau ha el con agit de buna gliaut puspei bagegiau si ina tegia, è restaus lau entochen la mort. Ils utschals dil luft vegnieven, è magliaven con el; las siarps, ed auters thiers salvadis reveriven el, letgiaven ses peis, è fagieven tut quei, ch'el comandava. Suenten in on è miez ha el secorschiu, che la fin de sia penitenta vita segi nau tier, el seproveda con ils soings Sacraments con devoziun, è renda siu spirt à Diu ils 10. de Fevver gl' on 1165. Sia fatscha, che vidavon muort las grevas penetienzas, è biaras miserias, fuva bleicha, è magra sco la mort, ei ent' il morir daven-tada bialla, collorida, è terglischonta. Siu tgierp ei vegnius sattaraus en in jert, ch'el sez haveva cultivau, lau ei ussa ina claustra,

è Baselgia. Sper sia fossa daventaven biaras miraclas, ils malsauns survegnieven sanadat, ils tsehiocs la vesida, ils surds l' udida, ils mets la favialla, ils zops il gang, è tuts auters mendus turnaven à casa consolai.

R e f l e x i u n.

Questa Legenda merita d' esser legida con attenziun, è smervigliada, vesend con Diaus ton misericordeivlameing bagi midau in salvadi liun en in mieivel tshiut, in tgierf en ina tuba, in Saul en Paul, in Minister dil giavel en in fideivel survient de Diu, è spiegel zun clar dils vers penitents. Qual puecon duess bucca se far si ord ils ses puccaus, è lasters? qual duess tumer da puder midar vita, vesend ch'in puecon ton scandalus con agit della divina grazia, che po tut ventscher, bagi talmeing semidau, ch'el, che fuva tumius dalla sointgia Baselgia, ven ussa da quella per soings reverius? Aber leider! biars suonden s. Guilielm enten far puccau, mo bucca enten far penetienzia; tuts pueconts lessen morir buns penitents, aber paucs zun vulten dar si lur mala vita, è per miez d'ina vera penetienzia sevoler totalmeing tier Diu. Ribaden. Leuththius.

IL DODISCH GIS DE FEVVER. LA VITA DE SOING MEINRAD MARTIR.

Soing Meinradus ei naschius à Sulgau en tiarra Tudesca gl' on 805. Siu Bab fuva in Grof per num Bertoldus, che ha quest siu filg Meinrad veilgs mo de tchiun ons mess enten la claustra de Reichenau, lau ha el empriu la tema de Diu, faig ses studis, è traigs si ent' il bien con tut flis d'in soing, è perdert Religius per num Erlebaldu, che fuva siu dreig aug, frar de sia mumma. Gl' on vengia tchiun de sia vegliadegna eis el daven-taus sacerdot, è lau suenter Religius dil uorden de s. Benedeig en quella schon nomnada claustra de Richenau. Cau fuva el ton

exemplars enten las vertits della obedienscha, humilitonza, castiadat, è salvava ton exactameing la disciplina claustrala, ch'el ei vegnius promovius tier il Decanat da siu aug Erlebaldu, che fuva lura Avat. In temps suenter per vegnir aunc pli perfeigs, è suondar gl' exempel de s. Gion Battista eis el con lubienscha de sia Avat jus en in ruch desiart bucca lunsch da Rappenschvil, lau ha el con bratsch, ed agit d'ina buna viaua bagegiau si ina casetta con ina caplata, è staus cau siat ons survind solettamcing à Diu con vigilar, orar, meditar, giginar, è celebrar mintgia

gi la s. Messa; quella pauca vivonda, ch'el dovrava, ha quella viaua provediu ina gada per Jamna.

Essend el aber cau en quei desiart, che ven nomnaus Ezel, savens dal pievel visitaus, reverius per soings, è domandaus per consilg en divers baseings, ha el quella molestiadat voliu fugir, è seretrer en in auter liug, che fussi dals cuolms saraus en pli bein, nomnadameing en quei desiart, che ven ussa nomnaus nossa donaun, ù Einsidlen, da gliez temps aber senomnava quei liug il nault stgir. Cau ha s. Meinrad gl' on 838. con agit de buna gliaut bagegiau ina hütta, ed era ina Capella enten honor de nossa Donna s. Maria, la qualla el ha adina reveriu per sia mumma, è Patruna con tut siu cor. Cau ha el sefermau tut il rest de sia vita con biar se mortificar, ed era biar patir; el dormiva sin la freida tiarra con in tschep, ù empau strom sut il tgiau; sia vivonda fuva paun, ed aua; ses exercizis fuvon orar, è conversar con Diu. Quella vita fuva plaseheivla à Diu, mo displascheva als spirts infernals; quels compareven agli en macortas figuras, urlaven, tgiulaven, è sgargnieven, sco sch'els lessen scarpà el; il diember de quels demunis fuva era ton smisereivels, ch'il soing Eremit en qual gada da bi miez gi pudeva bucca veer la clarezia dil gi aschi bein, ch'il tschiel fuva tut sereins. Mo con pli ils demunis luvraven per fugientar il soing ord siu Eremitasch, ton pli datschartameing orava el, è serecommendava à Diu, il qual ha finalmeing termess in Aungel, che ha fugientau ils nascha spirts, consolau il soing Eremit, è quel ton bein instruìu da combatter enconter ils demunis, ch'els han da laudenvia mai pli podiu tumentar il survient de Diu.

Biars auters Religius visitaven s. Meinrad, è retschaveven dad' el buns mussaments per vegnir tier la perfecziun dellas vertits. Denter auters ei vegnius in Bruoder de sia claustra, con quel ha s. Meinrad discorriu

da faigs spirituals bein gig. Sin la sera han els orau il complet, è semessi en ruaus. Suenter ina cuorta sien ei soing Meinrad levasi, è jus en sia Capella à far oraziun. Gl' auter Bruoder per mirar, tgei Meinrad fagiessi, ei era levasi, è jus sin la porta della Capella, el vesa lau, ch'in Aungel dil Segnier fuva sper il soing, orava con el, è sil suenter plidava gl' Aungel enzatgei tier s. Meinrad. Lura ei quei celestial spirt era vegnius tier il Bruoder, dau agli enzacontas admoniziuns, è commandau da bucca gir ora alla gliaut quei, ch'el vessi viu, aschi gig, che Meinrad fussi en vita.

Ventgia sis ons incirca fuva soing Meinrad schon enten il desiart dil stgir nault, cura che Diaus agli enten celebrar la s. Messa ha notificau, ch'el bagi aunc gliez gi da vegnir martirisaus. Il soing finescha la s. Messa, semetta giu avon gl' altar con la fatscha sin la tiarra, è roga Diu per la grazia d'ina ventireivla perseveronza. Denton vegnien dus scrocs Morders, dils quals in per num Richardus fuva da Nerdlingen, l' auter veva num Pieder, è fuva in Bindner de Churvalden, quels splunten, è damonden dal s. Eremit ù dancers, ù la vita. S. Meinrad saveva, tgei els vessen el sen da far, salida els frindliameing, è gi: pertgei esses vus bucca vegni pli gleiti per tedlar la s. Messa, sche havess jau rogau Diu per vus? Lura trai il soing ora sia rassa, è caput schend: retschavei da mei questa vestgiadira, è cura vus haveis compleniu vies intent, è propiest, sche pudeis vus prender tut quei, ch'ei surviu à vus; ina caussa roga jau aber da vus, da voler nomnadameing suenter mia mort envidar si, è metter duas candeilas sper miu tgierp, ina si da tgian, è l' altra giu da peis; lejes era lura bein sper-tameing fugir, sinaquei che vus vegnies bucca compigliai da quels, che vegniessen per mei visitar. Quest mievel plidar, è profetisar ha mo pli vilintau ils dus Morders, ch'els con bastuns han entschiet à bastunar

crudeivlameing il s. Eremit, che denton veva ses mauns, è spirt alzau tier Diu encounter tschiel; bastunadas biaras veva el survegniu sil diess, ella fatscha, sil venter, reins, cueissas, è ventrils, mo quei, che ha tarrau il soing, ei stada ina frida, che Richardus ha dau sil tgiau con in pal, ch'il schurvi ei seglius ora si, lura aunc pigliau per la gula, è ton gig strunglau, che l' olma dil survient de Diu ei spartgida dal tgierp, è dals Aungels portada tier la gloriusa compagnia dils martirs ils 21. de gener gl' on 863. Il tgierp han ils Morders mess en siu leeg con las candeilas lau speras, las quallas een da sesezas envidadas si, vegnieva era in ton bien fried lunsch entuorn sentius, ch' ils Morders han pigliau tema, è senza sblundergiar la Capella han els faig la fuigia con prescha, auncalura bucca mitschai dalla giustia, è meriteivel castig.

Soing Meinrad haveva avon enzaconts ons survegniu dus corfs giuven; quels traig si domiastigs talmeing, ch'els vegnieven sin certas uras, è vetschaveven dal soing lur vivonda. Quels dus corfs een sgolai suenter ils Morders con far bucca mo ina gronda canera, è craschlim, sonder era con picclar bauld sil tgiau, bauld els eilgs, senza ch'els pudessen vegnir pigliai. Ils dus schelms sco dus desperai vegnien à Wolrau, ils corfs suenter con lur canera; è craschlar. Lau à Wolrau veva s. Meinrad tenu sil batten in affon d'in Zimmerman. Quei Zimmerman haveva bagegiau si il bageig, la cella, è Capella con lenna enten gl' Eremitasch de s. Meinrad, è veva viu pli gadas il spas, ch' il soing haveva con dus corfs. Ord il craschlar pia de quels dus utschials suenter ils Morders ha quei Zimmerman ladinameing suspectau, che siu soing compar Meinrad pudessi haver patiu enzatgei de laid; perquei va el bein prest encounter il desiart per mirar tgei siu sur compar fagiessi. Aschi gleiti ch'el ven enten il uault stgir, senta el in merviglius fried, el va suenter quel, ven tier la camona,

affla siu char sur compar el leeg mordiaus con duas candeilas ardentas lau speras. Da quei spectakel zun tumentaus cuorra el anavos per endrischer suenter ils Morders, empiarra tuts quels, ch'el entuppava, sch'els vessen bucca viu dus corfs sgolond suenter dus umens? el ven à Turrig, è vesa, ch' ils dus corfs zun rabiusemeing craschlaven, è sgolaven per las feniastras entuorn d'ina ustria, el va en quella, affla lau ils dus Morders davos meisa buend, è magliond, va dascusmeing tier gl' Oberkeit, dat part de quei, ch'el veva viu, ils schelms vegnien pigliai, ed examinai. han era senza torturas confessau, pertgei fin els segien il tier s. Meinrad, tgei quel hagi plidau tier els, co els hagian mordiau el, co las candeilas da sesezas segien envidadas si, tgei bien fried seigi lau vegnius, è con tgei anguoschas els hagian faig la fuigia. Sin tala confessiun vegnien ils dus schelms truai alla mort, ch'els degien per gl' emprim vegnir rodai, è lura con las rodas ensemblameing vegnir barschai vifs en tschendra, sco glei era daventau. Ils corfs een bucca seretratgi navenda aschi gig, che la executiun de quella sentenza ha cuzau. Las gassaccas dils dus Morders vegnien aunc oz il gi salvadas si à Turrig.

Cura che Waltherus Avat de Richenau ha giu novas dil martiri de siu soing Conventual Religius, ha el termess gliant per rabbitschar il soing tgierp en sia claustra, vegniend aber con quel entochen sil Ezel en quei liug, nua ch' il soing fuva staus siat ons, pudeven els bucca plinavon muentar il s. tgierp, han quel stoviu fender si, è sattarar lau enten la Capella il cor con il dadens, lura ha il tgierp seschau manar entochen Reichenau, lau en Baselia eis el vegnius sattaraus con gronda solemnitat, Diaus ha era con autras miracles honorau siu survient, è declarau al mund, en tgei sointgiadat quel seigi vivius, è conta urbida el hagi avon il thron della divina Majestat. S. Meinrad ei era staus quel; che ha dau l' entschiatta, è mussau il fundament

de quella ton nomnada claustra de nossa Donaun; pertgei curonta treis ons suenter sia mort, ei la claustra de nossa Donna d' Einsiedlen tras s. Benno vegnida bagegiada en quei medem liug, nua che s. Meinrad ha endirau siu martiri.

R e f l e x i u n .

Ils pli tussegai, è macorts thiers setegnien si tut il pli en logs stgirs, en taunas, en vals, en uaults umbrivauns; cau manegien las si-arps, ils uors, lufs, tigers dad' esser sagirs, è ord il prigel, statten lau senza temma, mo resten la fin engannai; pertgei grad quei liug, che pareva per els ina uestonza, daventa lur perschun, è mort. Semglientameing ils thiers, las bestias dils puccaus ils pli gronds, è macorts vegnien tut il pli parturi, è consumai en logs stgirs, en cumachs sarai, en encardens zuppai, sco sche tals logs duessen zuppar via ils malfaigs dils pucconts; è naging duess saver, tgei ei fussi lau daventau. Enten il uault stgir carteven ils dus vidavon nompai

Morders da poder mordiari s. Meinrad senza temma da vegnir compigliai, mo een la fin restai engannai; con tut che lur morderia fussi bucca vesida dalla gliaut, fuva quella auncalura bein observada da Diu. Dus corfs havess naging doviu tumer, auncalura daven-ten quels Ministers della giustia, quels persequiteschen ils schelms, quels fan encano-scher, è con mauns palpar, che Diaus hagi eilgs, è vesi tut: hagi mauns, è possi tut: hagi peis, è seigi per tut. Tgi duess pia bucca tumer da far en preschienscha de siu Diu, è derschader quei, ch'in temma, è turpegia da far en preschienscha d'in Christ-giaun mortal? Ach puccon! garegias in bien mittel per star da lunsch del puccau? sche lai bucca ord il cor questa infallibla verdat: Diaus vesa mei, Diaus mira sin mei, Diaus ha mei en ses mauns, jau poss naging caussa patertgiar, gir, u far, che Diaus sappi bucca pli bien, che jau mez; tala reflexiun ei in ferm mittel enconter il puccau. Propr. Curien. Helvetia sancta.

I L S T R E D I S C H G I S D E F E V R E R . LA VITA DE SOING RAIMUNDUS DE PENNAFORT CONFESSUR.

Soing Raimundus con siu exempel avisa tuts da bucca se far particepsiels dils jasters puccaus. Ei naschiu à Barcellona en Spagna dalla nobilissima casa de Pennafort. Tier la pietat ha el faig ils studis bass, ed aults con tal laud, che tut sesmervigliava, ei daventaus Doctor, è Professor dil jus canonic à Bolognia. Sia doctrina, è sabienscha fuva lunsch entuorn nomnada, perquei ei Berengarius Uvesc de Barcellona vegnius sez à Bolognia tier Raimundus, è voliu, ch'el vegni à Barcellona en sia Patria, lau eis el daventaus canonic, è Dompobst, era per in temps vivius en quella dignitat con tonta modestiadat, humilitonza, è sointgia vita, ch'el surviva per in spiegel de perfecziun als seculars, è spirituals; el haveva particulara

devoziun tier nossa Donna, è promoveva con tut flis la honur, è veneraziun de quella.

Tut il Marchau de Barcellona selegrava da posseder ina ton terglischonta gliach de pietat, è sabienscha, sco fuva Raimundus; el aber per survir solettameing à Diu, ha voliu dal tut bandunar il mund, ira en claustra, è se far Religius dil uorden de soing Domenic; el veva vidavon teniu anavos, è sconsigliu da prender si tal uorden ad in siu parens; da quei ha el sil suenter survegni in scrupel, è remiers de conscienza; nonder el ha voliu cuntschar en il don, è sez vegnir in Dominicaner. Fuva lura veils entuorn curonta tchiun ons, cura ch'el ha faig sia solemna professiun. Con tut ch'el fussi da nobilissima parentela, zun studegiaus,

è stimans, leva el auncalura esser denter ils auters Religius confrars tenius per il mender Noviz. Tuttas vertits floreven en Raimundus, mo particularmeing ardeva siu cor d'ina speciala charezia enconter ils paupers, conzun enconter quels, che fuvèn en sclavaria pigliai si dals nunfideivels. Vesend il tschiel tgei gargiamment Raimundus vessi da liberar ils paupers sclafs ord sclavaria, ha el tal desideri voliu approbar con ina grazia revelaziun; la regina nomnadameing dil parvis ei en ina noig comparida à s. Raimundo, à soing Pieder Nolasco, ed era à Jacob gl' emprim Reig de Arragonia con gir, ch'ei fussi zun plascheivel à siu divin filg, sch'ei vegniess fundau in uorden perspindrar ils sclafs. Sin quella visiun han quels treis giu ensemen lur conseilgs, è stiftigiau in tal uorden nomnaus il uorden de sointgia Maria della pagaglia per spindrament dils sclafs; soing Raimund ha sez mess giu las reglas de tal uorden, è con ses mauns dau il habit de quel à s. Pieder Nolasco sco emprim Religius, è general dil uorden, ch'ei sil suenter da Papa Gregorio IX. vegnius approbaus, è confirmaus.

Per camond dil medem Papa Gregori ei s. Raimundus jus à Roma, daventaus siu Capellon, siu Confessur, è gron penitenziar. El veva gron quittau per gidar ils paupers; al Papa deva el si per penitenzia da tedlar, ed expedir spertameing, è misericordeivlameing las fatschentas della paupra gliaut, che vidavon muort lur paupradat pudeva strusch survegnir audienza; tala penitenzia acceptava il Papa bein bugien, è deva la commissiun al sez confessur da logar senza longaniziun las damondas dils paupers, per quei quittau vegnieva s. Raimundus nomnaus il Bab dils miserabels paupers. El ha biar scrit, è luvrau pér bien della s. Baselia, per truar, è finir endreig las dispittas ecclesiasticas, per creschament della catholica cardienscha, sco era per bein saver guvernar las conscienziass dils penitents. Muort quests

buns survetschs, è particulars merits ha il Papa voliu, oh'el prendessi si gl' Arcivescovat de Tarragona en Spagna; il humiliteivel soing vesend, ch'el pudessi bucca con rogar vegnir libers de quei buordi, ei talmeing secombriass, ch'el ha survegniu ina greva febra, perquei ha il Papa priu erbarm ded' el, è schau ira en sia patria sco ils miedis consigliaven. Sin quei viadi per turnar en claustra ha el à Barcello del Farro enflau in um, che anetgiameing aveva pers il plaid, è deva naginas enzennas de vita. Il soing semetta en schanuglias, fa oraziun, è sin quei arva il malsau ses eilgs, ven tier sesez, fa sia confessiun tier il medem soing Pader, retscheiva l' absoluziun, è miera grad lau senza plidar auter.

Vegniend el à Barcellona en claustra, ed essend el libers della febra, ha el danief ensi entschiet à viver sco sch'el fuss aunc in Noviz con manar ina vita zun strengia; el magliava mo ina gada il gi, oreiffer las domengias, la noig segesliava el scharfameing, dormiva zun pauc, fagieva liungas oraziuns, frequentava il chor flissiameing, celebrava mintgia gi la s. Messa con far avon quella ina humiliteivla confessiun, pudeva bucca vertir, ch' enzatgei murmegniassi enconter siu proxima Christgiann. Gl' on 1238. eis el enconter sia voluntat daventaus General de siu uorden, mo ha quei offici bucca voliu far pli che dus ons per saver con ton pli bien ruass en sia claustra continuar vinavon ses ordinaris spirituals exercizis. Per mantener schubra la catholica cardienscha ha el effectuau, ch' il Reig de Arragonia ha en ses reginavels acceptau la sacra inquisiziun, è s. Raimundus ei dal Papa nomnaus il provisor della inquisiziun enten las tiarras de Arragonia, è Narboneso.

Denter autras biaras, è mervigliusas ovras, che Diaus ha faig per mussar la sointgiadat, è merits de quest siu survien Raimundus, legin nus quest: El fuva per confessur, è Bab spiritual tschernius ora da

Jacob Reig de Arragonia; quei Reig ha voliu, che Raimundus sco confessor vegnessi con el enten ina certa Insla nomnada Majorica; il soing ha faig quei plascher al Reig, aber essend el en Majorica vegnius si sura, ch'il Reig vessi manau con el ina certa Dama, con la qualla el practicava ina amicizia malhonesta, sche ha s. Raimund con buns plaidis rogau il Reig, ch'el duessi termetter navenda quella Dama, schiglioc pudessi el bucca survir agli ni sco confessor, ni sco Amig. Il Reig empermetta da far quei, che Raimundus domandava, mo ha sia empermischun bucca mess en executiun; il vez della carn lai maneivlameing empermetter, ino bucca ton maneivlameing dismetter. Il soing tuorna l' altra gada tier il Reig con fatscha pli vilada, è gi, ch'el vegli turnar en Barcellona, ù pia che sia Majestat compleneschi quei, che seigi empermess. Il Reig prenda si quei plidar per ina grobadat, è leva auncalura bucca esser bandunau dad' ina ton sointgia persuna, sco fuva Raimundus. Per quei ha el era sut peina della vita scommandau à tuts patruns dellas nafs da manar il Pader Raimundus en Spagna. Ina noig suenter Mudinas ei il soing con in siu compoing jus tier la riva ù port de maar per se embarcar enconter Barcellona, è fugir il prigel de separticipar dil puccau dil Reig, aber nagin dils navadurs leva retscheiver el en sia naf muort il scamond dil Reig. Lura ha soing Raimundus priu siu manti, rasau ora quel sin l' aua, con siu fist faig l' enzenna della s. crusch, semess giu sil manti sco quel fuss ina naf, schentau siu fist si dreig en miez, è clamau siu compoing da vegnir tier el; il compoing ha bucca giu curascha da suondar el, sonder ei restaus lau sin tiarra ferma; il soing pia metta la mesadat de siu manti si vid il fist en fuorma d'in vel ù lenziel, entscheiva à navigar con in luft favoreivel, che fuva anetgiameing levaus si, ed en spazi de sis uras ha el faig ina navigaziun de tschien sissonta miglias, vegnius à Barcellona senza

TOM I.

bugniar il manti, el va tier siu Convent con siu fist enten maun, è las portas, che fuven saradas, searven si da sesezas, ton ch'el ha podiu ira tut à la grada tier siu Priur, è retscheiver da quel la benedicziun. Quest faig miraculus han biars viu, sesmervigliau, è ludau Diaus, ch'ei ton merviglius con ses survients. Il Reig Giacchen ha era sin quei faig termess navenda la malhonesta Dama, midau vita, vivius bein da laudenvia, respectau pli che mai il s. Pader Raimundus, è venerau quel per in um dil parvis, è per in tal vegnieva el era tenius da tuts spirituals, è seculars. Per voler dil Reig ha el faig biaras missiuns en divers logs, è convertiu entuorn diesch milli morers, ù gidius. La s. Messa celebrava el mintgia gi con tala devoziun, è modestiadat, ch'ei vegnieva, cominameing gig, che Raimundus convertissi tonts con far la s. messa, sco con la forza de ses priedis.

Finalmeing havend el biar travagliau, sestentau, è patiu per laud è gloria de Diu, per sanctificar sia olma, è per il salit de siu proxim, eis el veilgs de navonta nof ons è quater meins morts sointgiameing en Barcellona ils 6. de Gener gl' on 1275. è da Papa Clemens VIII. vegnius canonizaus solemnnameing gl' on 1601.

R e f l e x i u n .

Volend il Reig de Arragonien bucca cassar il scandal public, ch'el deva, sche ha siu Confessor s. Raimundus bandunau el, è Diaus ha con ina gronda miracla approbau tala resoluziun. Sche tuts confessurs fagiessen endreig lur offici, vegniess il mund sagirameing bucca esser aschi schliats. Il Sacrament della penetienza ei in tribunal de giustia, è misericordia; sch'il puccon ei bein disponius, po el avon quei tribunal contonscher misericordia; sch' il puccon aber ei bucca verameing penitents, daventa el lau pli culpeivels alla divina giustia, è vè era à quels confessurs, che

dd

con esser memia liberals en dar l' absolu-
ziun se fan particeps dils puccaus dils
auters! il puecon, chei bucea en sesez
avunda disponius, ven mai valeivlameing

esser absolvius, è in confessor, che com-
partgiescha ad in tal l' absoluziun, trai
sin sesez la cõdennaziun. Ribaden.
Croiset.

ILS QUITTORDISCH GIS DE FEVRER LA VITA DE SOING VALENTIN UVESC, E MARTIR.

Soing Valentin ven tenius cominameing,
ch'el seigi staus in descendent d' in Prinzi,
che senomnava Constans; el ha per temps
sbittau il pracht dil mund, è sespruau da
survir solettameing à Diu. Havend el con
laud faig ses studis, ha el priu si il stand
sacerdotal, è daventaus Uvesc de Interamnis
ù Teramno en Neapel. Da quei temps sut il
Keiser Julius vegnieven ils Christgiauns
fitg persecutai, martirisai crudeivlameing,
è lur rauba confiscada. Soing Valentin con-
fortava quels, che vegnieven tormentai, è
provedeva sustentaziun als paupers Orfens,
che fuvèn privai dalla jerta de lur geniturs;
tala compassioneivla charezia ha Dias favo-
riu con ina speciala favur, Christus nomna-
dameing en temps dil freid unviern ei mez
nius compariu en figura d' in bettler, è
domandau in toc vestgiu da securclar; il
soing Uvesc prenda erbarm, trai ora il
vestgiu, ch'el veva sut en, è quarcia quei
miez schelau pauper. Pauc suenter compara
in Aungel con quei vestgiu, è gi: jau porta
anavos à ti quei vestgiu, che ti hass dau à
Christo sez; per in engraziamen de quella
liberala almosna dat Christus à ti la grazia da
puder liberar la paupra gliaut, che patescha
il mal caduc; il soing Prelat engrazia per
tonta favur, liberescha lau suenter biars dal
mal caduc, è siu num ven lunsch entuorn
ludaus, è rasaus ora.

Denter auters, che s. Valentin ha gidau,
ei staus il frar d' in Zunftmeister per num
Fonteus, quel ha s. Valentin con liberar da
quei mal era giu convertiu sin la vera car-
dienscha. Fonteus il Zunftmeister ei sil

suenter jus à Roma tier in Segniur nomnaus
Craton, che fagieva il Professor dil lungaig
grec, è latin, è veva in siu filg Cheremon,
che fuva crutschs, storpplaus, è miscrabels
zun; ni ils Miedis con lur medischinas, ni
ils jasters Dias ù demunis con lur enganna-
ments haveven podiu medegar Cheremon.
Fonteus gi ina gada à Craton, che Valentin
Uvesc de Teramno hagi liberau in siu frar
d' ina semiglionta malsogna, quel vegniessi
senza dubitonza era saver gidar siu filg
Cheremon. Sin quei ha Craton termess bein
prest per il soing Uvesc, il qual con speronza
da gudegniar olmas ei vegnius à Roma tier
Craton, è seporschiu da medegar il filg mal-
saun, sch'il Bab vegli crer en Jesum Chri-
stum. Craton il Bab damonda, tgi quei Jesus
Christus seigi? Soing Valentin ha con la
caschun de quella damonda mess ora il misteri
della incarnaziun dil filg de Diu, è declarau
era auters misteris della catholica cardien-
scha con tala forza, che Craton ha cartiu,
è garegiu d' esser battegiu aschi gleiti,
che siu filg seigi medegaus. S. Valentin se-
siarra en ina combra con il filg malsau, rasi
ora siu cilizi sil planschiu, metta il malsau
giuven sin quei cilizi, è fa oraziun entochen
mesa noig; ei ven lura ina clarezia tala enten
la combra, ch' il vacht dil Marchau manegi-
ava, che la casa de Craton ardessi. In' ura
ha quella charezia cuzau, il malsau ei lura
levaus si sauns, ed entschiet à cantar ils salms
de David con s. Valentin. Tuts quels de casa
cuorren nau tier per merveglias, tgei quei
selegrar muntì, afflen Cheremon il filg si
dreig sauns, è frescs, sesmerveglien, lauden

Diaus la vertit de Jesu Christi, è vegnien tuts battegiat da soing Valentin; era biars dils students, che studegiaven tier Craton, han embratschau la cardienscha de Christi, è barschau lur cudischs pagauns.

In de quels students converti veva num Abundius, è fuva filg dil Stattalter de Roma; quei Stattalter per num Placidus ha faig vegnir s. Valentin avon gl' entir conseilg Roman, è domandau, con tgei forza el vessi medegau il filg de Craton? il soing responsa, sco soing Pieder ha giu respöndiu, ch' el hagi faig quei tras vertit de Jesu Christ filg dil vif Diu; quei ha era confirmau il giuvèn Cheremon. Ils senaturs aber teneven gl' Uvesc per in striun, che vessi con agit dil demuni medegau il malsaun, è giudicaven, ch' el sco sprezader de lur jasters Diaus duessi publicameing vegnir disvestgius sil niu, è gesliaus da pei entocca tgiau. La gesliada ei fatgia con gronda criuadat dils Hentgiers, è mervigliusa pazienza dil s. Uvesc, che con legerment unfriua si las peinas sias al gesliu Jesu Christo. Suentèr ina liunga scurtiada ven el mess en ina freida perschun con la mira da sehar el lau pirir da fom; mo ses giufnals han con daners comprau ora il vacht, ch' els han da noig podiu ira tier il soing perschunier con empau vivonda. Vesend il

Stattalter, che Valentin vegniessi en perschun pli è pli taffers, ha el sevilau, è comandau, da prender el da mesa noig ord la perschun, tagliar giu il tgiau, è sehar il tgièrp blut sin il plaz per esser magliaus dals tgiauns. S. Valentin ha retschiert quella sentenza bein bugien, engrazia Diu, jus cola Hentgiers ora sin il plaz, faig oraziun per sesez, per ses discipels, è per tuts quels, che enten la malsogna della bua, è malcadiuc recurrissen per agit tier el, è sin quei porscha el sin coliez alla spada ils 14. de Fevver gl' on 362. Il gi suentèr ei tutta la familia de Craton vegnida martirisada.

Treis students per num Proculus, Efebus, è Apollonius, che fuvèn viulti tier Christo tras s. Valentin, han dascusmeing priu navenda il s. tgièrp, enzugliu quel en lenzauls, manau à Teramno, è sattarau el lau con honur. Muort quei faig de misericordia een tuts treis vegni tgisai avon il guvernatur pagaun de Teramno, è meritau d' esser martirisai sin quei medem gi, che s. Valentin gl' on vargau veva surfriu il martiri. Tras urbida de quei gloriüs Uvesc, è martir ha Diaus faig biaras grazias, con zun con ils malsauns dil mal caduc, als quals per in Patrun jau hai scrit cau sia legenda ord Pader Martin à Cochem: tier quei vi jau oz aunc metter.

LA VITA D'IN AUTER S. VALENTIN PRER, E MARTIR.

Sin ils quitterdisch de Fevver ven dalla s. Baselia faig ina speciala memoria de s. Valentin prer, è Martir, che entuorn gl' on 279. floriva en Roma grondameing en doctrina, sabienscha, è sointgiadat tala, ch' el vegnieva era dals Pagauns stimaus, è veneraus. Keiser Claudius il secund de quei num, ha giu plascher da plidar con quei venerabel sacerdot, fa clamar, è gi: Jau less esser tiu amig, sche ti fusses bucca inimig de nos Diaus; en part teing jau tei per in um perdert, en part aber per in um surdaus allas superstiziuns. Valentin gi: O Keiser,

sche vossa Majestat enconosches quel, al qual jau survescha, sche tenessen els per ina gronda ventira da puder adorar, è survir à quei Diu, il qual jau adorescha; pertgei Jupiter, Mars, Mercurius, è auters semiglionts, che vus tshioccameing adoreis per Diaus, een stai la pli schliatta gliaut dil mund, è manau ina vita zun turpigiusa. Soing Valentin ha era encontercomi declarau la verdat dils principals mistiris della cardienscha Christgiauna con tala forza, è claras provas, ch' il Keiser semussava bucca pauc muentauns da voler seschar instruir plinavon

enten la vera cardienscha. Quei han ils Ministers della cuort advertiu, è Calfurinus il Stattalter dat in giap, è gi: mirei, co quei striun vul surmanar il Keiser! tgei duessen nus bandunar la religiun de nos perdavons, è prender si in' autra non enconoschida? quei gagliard griu ha tumentau il Keiser, ch' el ha sprezzau las bunas inspiraziuns, è per respect human surdau s. Valentin al derschader dil Marchau per far il process enconter el.

Il soing Prer ven mess en cadeinas, è gleiti manaus avon il derschader, che veva num Asterius. Lau ha per gl' emprim il soing faig oraziun con rogar Diu per amur dil custeivel saung de Christi da voler à quella casa conceder la glisch della vera cardienscha. Asterius il derschader auda gl' orar de s. Valentin, è gi: Jau mi smerveglia, che ti, in um perdert, tegnies Jesum Christum per ina glisch! il soing responsa: Christus ei bucca mo vera glisch, sonder ei era ina glisch, che sclarescha scadin Christgiaun, che ven sin quest mund. Asterius fa beffas sin quei plidar, è gi: sche glei aschia, sche garegia jau ina prova: Jau hai cau ina figlia, ch' ei schon dus ons tschiocca, sche quella surven la vesida tras la glisch de tiu Christus, sche vi jau crer, è far tut quei, che ti has bugien. Soing Valentin fermes de cardienscha, è fidonza en Diu lai manar nau tier la figlia tschiocca, metta ils mauns sur ils eilgs de quella, fa oraziun, è gi: O Segnier Jesu Christe, ch' eis la vera glisch, terglischi questa tia survienta! strusch ha Valentin giu faig questa oraziun, sche ha la Dunschalla giu sia compleina vesida. Grad lau ei era Asterius con sia Donna, è tutta la familia, che fagieva curonta sis persunas, vegnius dalla divina grazia ton bein illuminaus, ch'el ha spezzau las figuras dils jasters Diaus, giginau treis gis, perdunau à tuts ses inimigs, seschau instruir, è vegnius con tutta sia casada battegius.

De quei ha il Keiser survegniu novas, fitg

sesmervigliu giu dalla vertit de Christi, havess era bugien liberau soing Valentin; aber per temma d' enqual sgurdin ha el faig morir Asterius con tutta sia familiapauc avon battegiada. Soing Valentin aber ei vegnius surdaus ad auters derschaders, che han mess el en perschun, savens è crudeivlameing bastunau, è sin la fin scavazau el ils 14. de Fevrer gl' on 281. Siu soing tgiarp ha Savinella ina devoziusa Dama sattarau en quei medem liug dil siu martiri, ch' ei staus ha via flaminia en Roma, lau ei sil suenter vegnida bagegiada ina Baselia enten honor de soing Valentin.

R e f l e x i u n .

Il Keiser Claudius fuss staus muenta da crer alla verdat, che soing Valentin plidava davart la catholica christiana cardienscha, aber la temma d' ina rebellun, il respect human ha reteniu el, en ses errurs, ch'el ha bucca suondau la glisch dellas divinas inspiraziuns, è con tedlar las murmuraziuns dil mund ha el sia olma, è perpeten salit mess d' in maun, è restaus pagaun. Less Diaus, che oz il gi fussen bucca plis suondaders de quei miserabel Keiser! conts encanoschen il bien, è fan bucca? contas bunas inspiraziuns, è muentadas vegnien scatschadas navenda per bucca displascher al mund? per bucca constristar, ù vilintar enqual amig, ù amitgia? per bucca dar si enqual practica mundana, è se mussar enriclaus da tener la partida dilg engannader mund? conts heretics, è pucconts vegniessen muentai da midar cardienscha, è midar vita, sche gl' enteress, il respect human, la libertat da suondar las malas passius, la temma da perder il schirm, è protecziun de ses vischins è parens reteness bucca en lur errurs, è pucconta vita? Ah paupra gliaut! tgei po quei gidar vus, che vos perdavons hagien teniu quella cardienscha? che la pli part della

ghiaut hagi quella izonza, è vezz? che biars perders, è studegiai umens vivien nuotta meglier che vus? quei tut sur-

vescha à vus bucca auter che per vus entruidar tier il triep gron, ch'ei quel dils condemnai. Ribaden. Weissbacher.

ILS QUINDISCH GIS DE FEVRE. LA VITA DE SOING FAUSTIN, E SOING JOVITA FRARS MARTIRS.

Soing Faustin, è soing Jovita fuvèn dus frars nobels naschi à Brescha enten l' Italia; quels fuvèn da giuven ensi bein enclinai tier la pietat, è devoziun, la modestiadat, la temma de Diu veven els adina giu en in zun ault grad; è particularmeing la pasch, è concordia salvaven els sco dus vers frars, che vessen mo in cor, è mò in' olma ensemen: lur legermen fuya da discuorrer da faigs spirituals, è da confortar ils Christgiauns perschuniers, che vegnieven persecutai dals pagauns.

Apollonius gl' Uveschg de Brescha havend informaziun della buna vita de quels dus frars, ha ad els conferiu il Sacrament dilg uorden, nomnadameing il presbiterat à Faustino, ed il diaconat à Jovita. Ladinameing han els entschiet à far lur officis con gron fritg dellas olmas, con particulara edificaziun dils fideivels, è con volver tier Christo biars pagauns, nunder la religiun catholica floriva, las superstiziuns dils pagauns aber sesperdeva da gi en gi. Il scuviu demuni sedoleva de quei, è suflava el tgiau d' in siu Minister per num Italicus, ch' el duessi consigliar al Keiser Adrianus da continuar vianon la persecuziun dils Christgiauns, sco siu antecessur Trajanus haveva entschiet, sinaquei che Faustinus, è Jovitā principals predicaturs della cardienscha christgiauna vegniessen fermi. Quei ch' il giavel ha dau en, ha Italicus il Grof exequiu, è survegniù dal Keiser la commissiun da tractar ils Christgiauns suenter siu parer. Sin quei ha Italicus per gl' emprim faig vegnir Faustin, è Jovita, palesau à quels il scaffiment dil Keiser, offeriu gronds presents, sch' els veglien adorar ils jasters Diaus, ed era smanatschau torments persort, ch' els duessen bucca obedir à siu

camond. Aber volend ils dus soings frars per nagina visa bandunar Christum, vegnieven els messi en perschun.

Tschium gis suenter ven il Keiser sez à Brescha, è comanda, che quels dus frars perschuniers dejen con el vegnir el tempel per adorar il vut dil soleilg, che fuva faigs ord spir fin aur. Quella statua zun terglischonta daventa nera sc' in cotgiel denton ch' ils dus soings frars fagieven oraziun. Il Keiser fa lavar quella figura, mo strusch haveven ils sacerdotes mess maun lundervia, sche va il vut tut en puervla. Faustinus adhortescha il Keiser da bein considerar la schuachadat è nin valse de quel, al qual el detti honur; mo il tschrec Keiser cautras confundius, è vilintaus dat la sentenza, ch' ils dus frars deien vegnir scarpai dals liuns. Quater de quels vegnien laschai largs, che con lur sgarscheivels uorls fagieven tremblar tuts lau dentuorn senza far don als dus soings frars, gie à quels mussaven els cortesia con litgiar lur peis. Il semigliant han era faig ils Leopards, ils Uors, ed autras bestias scarpontas, aschi bein che quellas con faclas ardentas vegnieven endridadas si enconter ils survients de Christi; al contrari quels thiers scarpaven biars Ministers dil Keiser, biars sacerdotes pagauns, sco era il Grof Italicus, che fuva staus il principal auctor de quella persecuziun. Quei tut ei daventau en preschienscha dil Keiser, è biar auter pievel, è tras quei faig merviglius een pli che trei milli persunas seviultas sut la bandiera de Jesu Christi; denter quels convertits fuvèn Afra donna dil Grof Italicus è Calocerus emprim capitani, ed amig dil Keiser, quels dus een sil suenter vegni martirisai ensemblameing con tuts ils auters convertits. Havend pia

quels thiers scarponts con mazar mo pagauns faig encanoscher l'ordinaziun dil solet ver Diu, sche han ils dus soings. semess en schanuglias, engraziau à Diu, dau lubienscha, è camond als thiers da puder ira ord il Marchau en lur desiarts, aber senza far don ad enzatgi, sco glei era daventau.

Adrianus il Keiser teneva quei tut per ovras de striuns, è surdat ils dus frars als Hentgiers per trer quels en tocs, mo era els pudeven nuotta scaffir; els vegnien bittai el fug, mo pateschen nagin don, sonder lauden Diaus en miez las flommas; els vegnien messi en perschun per schar pirir da fom, mo vegnien dals aungels visitai, confortai, è manteni. Vesend finalmeing il Keiser lur statteivladat, è che biars pagauns tras lur exempel se convertiven tier Christo, ha el quels dus frars faig encadenar ensem con ina cadeina, è manar suenter el à Milaun. Cau fuvèn els novameing tormentai, stendi ora en diess giu sin la tiarra, ed en lur boccas derschiu plum luentau, che ha faig ad els nin don, bein aber lavegau als Hentgiers lur eilgs. Domadus eilgs han ei catschau ora, mo Diaus ha quels gl' auter gi puspei turnentau. Els vegnien pendì vid il tgierl, lur costas barschadas con blattas fier de fug, in fug faigs si sut els, sinaquei ch' els stuessen arder ensemblameing con il tgierl, mo il fug haveva nagina forza enconter ils soings Martirs, è biars pagauns sedecaraven da vegnir Christgiauns muort tonts faigs miraculus. Il Keiser va da Milaun à Roma, lai manar suenter en cadeinas ils dus survients de Christì, è fa lau à Roma da nief ensi dovrar enconter quels divers crudeivels torments, che pudeven auncalura bucca surventscher la taffradat de quels dus generus frars; Aurelianus il Guvernatur de Roma, che leva sforzar da far adorar ils jasters Diaus, daventava malspirtaus, urlava, è burliva sco in famau luf, veva ina spima avon la bocca sco in cavailg, è fagieva tala temma al sez Keiser, ch' el ha stoviu rogar ils dus soings

frars da gidar quei miserabel um; ils soings secontenten da far dil bein à lur inimigs, sforzen aber vidavon ils demunis, ch' els con gron dar iis, è tgiular han stoviu confessar, è gir: nus essen ils giavels, che setenein si enten las figuras dils Jdols, sco era enten la cuort de Adrianus. Lura camonda soing Faustin, è gi: va ti miserabel giavel or dad' el, sinaquei ch' il Keiser con tut il pievel vesi, è sappi, tgei Diaus els hagian. Il demuni fa obedienscha, è con schar davos in turpigiun tuffien banduna el siu quattier. Il tschiec Keiser cautras nuotta megliers vegnius fa amanar à Neapel ils dus frars, vegnien lau puspei tgierlai, peis è mauns ligiai, è bittai enten la maar, mo vegnien tras in aungel manai à riva. Finalmeing suenter biars nofs torments, è ruchas perschuns vegnien els puspei turnentai à Brescha, è lau en patria finiu lur liung crudeivel martiri con esser scavazai bucca lunsch dalla porta, che va à Crema, ils 15. de Fevrer gl' on 122.

R e f l e x i u n.

Ord questa, ed autras Legendas vesein nus clarameing, che Diaus vegli à ses pli chars survients dar cruschs, travaglias, è persecuziuns bucca per quels unfisar en siu divin survetsch, sonder per empruar nossa statteivladat, è dar caschun da meritar inapli gronda gloria. Il reginavel de tschiel ven survegnius da quels, che se sforzen da snegar sescz, da enconterstar à lur propria voluntat, da uregiar enconter il mund, demuni, è carn, è da bucca tumer il prigel u la mort seza per amur de Diu, il qual denton, ch'el lai tschau tier à ses amigs cruschs è miserias, maunca era bucca da dar agit è forza, ch'els possien tut surportar, è ventscher, sco nus vesein che tafframeing hagian surventschiu Tirans, è torments biars, è grefs ils dus generus frars Faustinus, è Jovita. Mo bien cor, mo ina taffra resoluziun da survir à Diu, sche vegnien tuttas difficultats bucca puder esser capablas da stermentar giu in Christgiaun, che ha Diaus en siu agit. Weissb. Ribad.

I L S S E D I S C H G I S D E F E V R E R . L A V I T A D E S O I N G E U S E B I U S M A R T I R .

Soing Eusebius ü Sievi ei staus in natif Schotlender, daventans Religius dil uorden de soing Benedeig enten la claustra de soing Gailg. In temps suenter per viver pli retraigs dalla compagnia dils Christgiauns eis el con la lubienscha de Hartmuti siu avat jus sil cuolm de soing Victor bucca lunsch dalla vischnaunca de Râthis enten gl' Uvescovat de Cuera; lau ha el enflau ina grotta, che ha plaschiu agli, en quella ha el giü sia gargiamen da sezuppar dal mund per conversar solettameing con Diu, è ses Aungels. Aber sia sointgiadat ha bucca pudü gig restar sut la curtauna enten il zuppau; pertgei zun biars, che veven enderschiu suenter, nua, è co Eusebius vivessi, vegnieven bein savens tier el per udir enqual bien müssamen spiritual, ü per retscheiver trost, è consolaziun en lur travaglias; el tedlava tuts con mieivladat, è nagin turnava anavos senza esser bein trostegiaus. Cautras eis ei daventau, che tutta quella tiarra lau dentuorn venerava, è teneva char quei survien de Diu. En tuttas vertits fuva el bein exercitaus, particularmeing enten l' abstinenza, è mortificaziun della gula: el magliava strusch quei, che fuva baseings per bucca morir da fom: per lunganir la vita, ü per dar gust alla gula retschaveva el nagina vivonda. Carli Crassus il Keiser ha savens visitau quei soing Eremit, è tras quel vegnius informaus da caussas, che fuvèn aunc bucca daventadas, pertgei Dias haveva à quest siu survien dau il dun de profet. Denter auter ven ei legiu, ch' ina niebla segniura purtonza avon la pigliola hagi tras in siemi manegiau, ch' ella havessi parturiu in Igel, ch' ei in thier pleins de spinas, è che biars buobets segien curri nau tier per trer ora las spinas à quei Igel. Iso gl' um de quella segniura va tier soing Sievi, è damonda, tgei quei siemi pudessi muntar? il soing col spirt de profet responda, che sia

segniura hagi da parturir in filg, quel vegni daventar in Religius à soing Gailg, hagi dad' esser in devozius, è zun perdert doctur, zun bein disciplinaus, che hagi da instruir la giuventegna enten ils studis, è soings deportaments. Sco il soing ha giu profetisau, eis ei tut daventau con profit gron dellas olmas.

Trenta treis ons ei soing Sievi setenius si en quella grotta ü voluntaria perschun, la fin bucca per esser unfis da star pli gig ent' il zuppau, sonder muort ils muncaments de pasturs spirituals ha el dau si la solettadat, è tras voler de Diu vegnius ora publicameing sil mund per far il pastur dellas olmas con far tut siu pusseivel per mussar à tuts la vera nizeivla doctrina per encanoscher Diu, per charezar Diu, per survir à Diu, è per vegnir ina gada en tschiel tier Diu. Con tala sointgia mira luvrava il soing enten la vegnia dil segnier ton datschartameing, che enzaconts schliats umens leven bucca vertir tonts priedis, tontas doctrinas, è correcziuns en lur ureglias, sonder vegnieven perina da dar la mort al soing predicatur, sco glei era daventau, ch' els han ina gada quel compigliau, è con ina faulsch tagliau giu il tgiau agli en in liug nomnaus Praderis. Il soing Martir de Christi sco in auter soing Placi ha con ses mauns priu si il tgiau, è portau quel enzaconts tschien pas sin il cuolm en siu desiert, nua ch'el biars ons fuva staus, per lau esser sattaraus, sco biars han quei viu, è fitg sesmervigliau. Quei ei daventau ils 31. de Gener gl' on 884. Sias Reliquias vegnien salvadas si lau en gronda veneraziun en la claustra dils Paders Franciscaners sin il medem cuolm de soing Victor, ch' ei bucca lunsch ord Feldkirch.

R e f l e x i u n .

Bucca tuts miren bugien sin il spiegel, pertgei che quel representa la fatscha suenter

la verdat, sco ell' ei en seseza: ils macorts hassegien il spiegel, è lessen bucca, che lur macortadat ni dad' els, ni da d' auters fussi vesida; ils bials aber han bugien il spiegel, miren bugien en quel con questa fin, è mira, sinaquei ch' els sappien observar, è lavar giu las maclas tschiuffas, che fussen vid lur fatscha, Il spiegel, che muossa à nus nossas spiritualas maclas, ei il plaid de Diu, la sointgia scartira, ils priedis, è doctrinas: in ch' ei bials, ch' ei giests, ù garegia da vegnir giests, teidla bugien il plaid de Diu, ha plascher da vegnir mussaus, è turzegiaus, sinaquei ch' el sappi, tgei el hagi da corregier, è nua el stoppi far meglier per esser ù daventar lavaus, è schubers; ed in tal, sco Christus gi, ei de Diaus, pertgei ch' el teidla il plaid de Diu con pazienza, è fritg; encon-

tercomi in matgiert, in puceon, che ni ei, ni garegia da vegnir buns, quel hassegia il spiegel spiritual dil plaid de Diu, sinaquei ch' el stoppi bucca veer, è corregier ses vezs, è macorta vita; è tals fuven ils gidius, als quals Christus ha gi, ch' els segien bucca de Diu, perquei ch' els veglien bucca tedlar il plaid de Diu; tals senza dubi fuven era quels morders, che han martirisau soing Eusebius; tals een aunc oz il gi quels, che vulten bucca seschar mussar, corregier, è turzegiar, han nuidys, marmugnien, sevilen, è hassegien quels predicaturs, è confessurs, che representen lur schliatta vita, è lessen lavar giu lur macortas maclas: vè aber à tals, che een bucca enten il triep dellas nuorsas de Christi! Propr. Curiens. de Salo.

ILS GISSIAT GIS DE FEVRE.

LA VITA DE SOING MARTINIAN EREMIT, E CONFESSUR.

Soing Martinian instruescha con sia vita nus fideivels tuts da bucca sefidar cunzatgei da nus sezi, sonder star adina en tema con vigilar, è bucca crer, ch' in sappi sin quest mund viver sagirs dils prigels, è dils spirituals inimigs: quei ha bein empruau soing Martinian, il qual veilgs de schoig ons ha bandunau sia gronda rauba, è Marchau de Cesarea en Palestina, nua ch' el fuva naschius, ed ei jus ent' il desiart per fugir ils prigels dil mund engannadar, è mantener sia innocenza. Da quei temps fuven ils desiarts fitg populai con Eremit, con zun il cuolm nomnaus il liug dell' Arca, bucca lunsch da Cesarea, fuva ton pleins d' Eremit, ch' el pudeva vegnir nomnaus il Marchau dils soings. Cau ei Martinian jus, è faig en cuort temps tal progress enten las vertits, è perfecziun della vita, che sia sointgiadat deva in bien fried, è num per tutta la Palestina. Biars vegnieven tier Martinian per survegnir grazias da Diu tras las oraziuns del giuven

Eremit, pertgei ch' el veva schon da Diu il dun da scatschar ils demunis, è dar la sanadat à divers malsaus. Gl' inimig infernal luvrava quei, ch' el pudeva, per impedir il bien progress de Martinian, en diversas stermentusas figuras compareva il giavel per tumentar giu il soing Eremit, mo quei tut surviva al soing per vegnir pli humiliteivels, pli fervents, è pli mortificaus. In gi compara il Demuni en fuorma d' in drac horribel, che entschaveva à scavar il fundament de sia cella per quella far dar en sin il soing denton, ch' el fagieva oraziun; Martinian finescha sia oraziun, mira ord feniastira, è gi: o pauper Aungel! seregordi, che la mumma de miu salvader hagi à ti smaccau l' tgiu, è ti mi poss bucca ni noscher, ni tumentar, pertgei Jesus Christus ei mia fortezia, è miu agit. Il demuni sin quei daventa rabiaus, semida grad lau en semeglia d' in giuven, è con ina vista vilada gi: spetgia, spetgia Martinian, ti glisner, jau vi

schon stuppar à ti la bocca, è far tei curdar sco la feglia giu dals pumers. Sin quella, è pli smanatschas dil nauscha spirt ha il soing faig pouca stima, sonder sespruava da se far pli è pli fermes enconter las tentaziuns dil Demuni.

Ventgia tshiun ons ei Martinian vivius en quei desiart pli d' in Aungel, che de Christgiaun mortal; la pli part dil pievel venerava grondameing, è ludava la virtuosa vita de Martinian. Ina mala pitauna per num Zoe, femna bialla, è sfatschada, udind ina gada ent' il Marchau de Cesarea, che certa gliaut sesmervigliassi, è ludassi fitg gl' Eremit Martinian, ha tras instigaziun dil giavel gig: sche jau less, pudess jau maneivlamente metter per tiarra la sointgiadat de Martinian: dei vus, à mi tonts daners per mia fadigia, jau vi far la prova; è sche jau poss bucca effectuar quei, che jau hai gig, vi jau esser ina menzesera: la malperderta gliaut ha faig quei paig con Zoe, ed empermess da dar adella ina certa summa de daners. Zoe pia dal Demuni bein instruida sevigiescha sco ina paupra bettlara con in fist enten maun, metta sia bialla vestgiadira en in sacc, prenda quel sut bratsch, è sin in gi, ch'ei sufflava, è plueva, va ella enconter il desiart, è yen la sera tier la cella de soing Martinian; lau avont gl' esch sessa ella giu, è con las larmas giu per vista entschiva à clamar: O survient de Diu! haggies po compassiun de mei, che sun ina paupra femna, che hai falliu la via, sun en in uault compigliada dalla noig, poss nagliur ira sut teig, veglies po per amur de Jesu Christi schar vegnir en tia cella ina paupra forastiera, che stat en prigel da morir dil freid, u da vegnir scarpada dals thiers scarponts. Martinian sin quella trista vusch aveva la fenestra de sia camona, vesa ina femna sut l'aua; temma, ch' ei pudess esser in latsoh dil Demuni, auncalura manegia el da far puccau, sche quella paupra creatira duess la noig stuer star suttschiel aviert; forsa aunc

Tom I.

vegnir scarpada; perquei serecammonda el à Diu, lai vegnir ensia cella la femna miez schelada, fa si fiug per se scaldar, dat enqualcaussa da magliar, è gi, ch'ella duessi la damaun merveilg bein gleiti sefar navenda ord ils peis; el aber va en in' altra cella bein sarada, è consumescha bunameing tutta la noig con orar, meditar, è ludar Diaus, sco el veva l'isonza da far autras noigs.

Sin la damaun ven Martinian ord sia cella per scatschar navenda il gast periculus, che veva schon en siu cor envidau si in fiug pauc honest, vesa aber lau bucca ina bettlara sterschida, sonder ina Dama bialla, è loschameing vestgida: el peglia temma, è sospetta, che quei pudess esser bucca ina femna, sonder in Demuni; per merveglias damonda el: tgi eis ti? Zoe responsa: Miu Segniur! jau sun quella de jer sera, hai midau vestgiadira, pertgei con questa vestgiadira, che jau hai ussa en diess, tumeva jau da bucca puder survegnir audienza tier tei: mi veglies bucca pender si en mala part quei list, che jau hai dovrau; denton sappies, che jau seigi da Cesarea, ina figlia richa, che ha ni Bab, ni Mamma: hai biar udiu da tei, nomnadameing che ti sejes in bi um, de biallas qualitas, è vertits: tras quei hai jau pigliau amur tier tei, hai faig quei ruch viadi, è vegnida per offerir mia persuna, è tutta mia ricchezza, sch' ei fuss à ti plascheivel; è pertgei duses ti spender tes giuvens ons en tontas mortificaziuns? ei stat nagliur scrit, ch'in dei ni, beiber ni magliar, ni semaridar: era ils veilgs Patrarchs han saviu vegnir soings enten il stand della leig. Tras questas, ed autras tshiontschas vegnieva Martinian talmeing scaldaus, ch' el vidavon pli dirs ch' in trap, ha se schau lommiar, è col cor en sesez consentiu da schagiar il volust della carn, aschi bein che la misericordia de Diu hagi empediu l'ovra; pertgei avon che commetter l'ovra; eis el jus ora sin in ault crap, è mirau entuorn, sch' ei fuss enzatgi

ee

per peis, che pudess denton vegnir, è enflar el en quei faig scandalus, ch' el veva l'intenziun da commetter. Con mirar entuorn ha il misericordeivel Diu era mirau sin Martinian, è con ina divina glisch talmeing aviert si ils eilgs dilg entelleig, ch' el tut midaus ha encurriu ensemen in bratsch lenna secca, ei turnaus enten la cella, faig si in gron fug, seglius cols peis blus en quel, è staus aschia lau ina buna urialla, vegnius lura ora, è gig tier sesez: O Martinian! co, eis ei? fa quei fug bein à ti? co lesses ti star en in fug perpeten, che poss ussa bucca in quart ura star en quest fleivel fug temporal? Sin quei tuorna el puspei el fug, è sebrisca tontanavon con peis è mauns, ch' el dat ord il fug per tiarra via sternius ora schend; o miu Diu, preing po puccau de mei pauper puccon! perdna po quei miu consentiment, che jau hai dau ent il puceau! lai po bucca tier, che jau con in solet puccau metti à perder tut quei, che jau entöchen ussa hai faig, è patiu per amur tia! jau vi pli bugien arder, che offender pli tei!

Zoe la femna fuva presenta à quei spectakel, restasco ord seseza. seturpegia de sia turpigiusa vita, trai ora, è fiera sia bialla vestgiadira ent' il fug, trai en la pli schliatta, semetta giu sin la tiarra, roga per perdun con las karmas giu per vista, empermetta da mai pli turnar en sia tiarra, sonder da finir sia vita con far penetienzia entgei liug, che Martinian lessi ella termetter. Il soing penitent dat adella sia benedicziun, è consiglia dad' ira à Betlehem enten la claustra de sointgia Paula. Sco Martinian ha consigliau, ha Zoe era penitenta faig, ida à Betlehem vegnida prida si lau en Claustra, è vivida en rigorosa penetienzia: paun, ed aua fuva sia vivonda, è quei mo ina gada il gi, gie savens retchaveva alla quei mo mintg' auter gi; dormiva sin la blutta tiarra bargieva gi è noig, è fagieva aunc autras grevas penetienzias. Con tala midada de vita ha ella

lavaugiu ses grefs fals è puccaus, daventada avon Diu ton schubra, che Diaus ha tras sia urbida faig enzacontas miraclas, è suenter dodisch ons eis ella morta sointgiameing.

Martinian fuva denton dal fug talmeing arss, ch' el ha giu siat meins da medegar si las plagas; en quei temps tras l'esperienza avisaus dils lists dil Demuni, ha el priu avon sesez da bandunar sia cella, è serettrer en in liug, che nina femna possi vegnir tier sin quater; sco el ha giu seresolviu, ha el era voliu far, ed ei jus enconter la Maar. Il Demuni vegnieva suenter, fagieva gommias, è seludava, ch' el havessi domegniau, faig curdar col patertgiamen ent' il puccau, faig barschar ils peis, bundunar la cella, è fugir navenda da siu Eremitasch; el smanaschava aunc milzanavon da dar agli contrasts, è battagliais. Martinian encontercomi scheva: ti hass instigau ina femna schliatta per domegniar mei, mo Diaus per huntad sia ha tras mei convertiu la femna, ehe ven far à ti gronda confusium. Sin quei ei il Demuni stoliu navenda, è Martinian con orar; è ludar Diu ven tier la riva della maar, affla lau in Barcherol, fa con quel in accord, è lai manar en in' Insla pitschna, che vegnieva da nagin Christgiaun habitada. Cau seferma Martinianus con rogar il navadur ch' el duessi treis gadas per on, nomnadameing mintgia quater meins, vegnir con paun, ed aua era con band è roma de palmas per far canastras, quellas, vegli el schar agli per sia pagaglia, lau speras vegli el era bucca schar da rogar Diu, ch' el vegli sin quest, è gl' auter mund esser il pagadur de tut bien. Il navadur ha empermess da far, ed era faig sco il soing Eremit haveva rogau con vegnir treis gadas per on tier quell' Insla con la garegiada provisiun. Denton viveva Martinianus lau senza teig, è senza schlonda bein consolaus per quei particularmeing ch' el fussi bucca pli en prigel d' esser visitaus d' enqual femna, che fagieva agli pli temma, ch' il sez De-

muni. Il Giavel ha auncalura enflau in list per tumentar il soing Eremit: pli ch' ina gada ha il nausch en tala maniera muentau la Maar, che las vellas furiusas de quella smanatschava da metter sut aua quella Insletta è nagentar s. Martinian, sco il Demuni sez scheva: ussa vi jau metter tei sut aua, Martinian; mo il survient de Diu veva de quei nagina temma, è fugientava il Demuni con rir giu da sias smanatschas. Siat ons eis el cau vivius zun soingtgameing. Finalmeing per schar encanoscher, ch' il Christgiaun sin quest mund seigi nagliur senza inimigs, ni sin-tiarra, ni sin aua, ha Diaus schau tier, ch' il Demuni ha podiu far ira sutsurra ina naf bucca lunsch dalla felsa u Insla de soing Martinian: tutta la gliant de quella naf ei negada oreiffer ina bialla Giufnetta, quella con tschaffar in' aissa ha podiu serabitschar vi tier la riva de quella Insla, ha viu il survient de Diu, è cauldameing rogau da gidar si ella ord l' aua. Il soing ha pigliau temma, auncalura porschiu in maun: traig ora si quella paupra femna con gir, ussa figlia, la stuppa, è fug staten bucca bein ensemen: stai ti can, è seviventa con quell' aua, è paun, che jau lasch cau à ti: en-dus meus ha da vegnir cau in navadur, raquinta à quel, co ei segi passau con tei, ed el ven schon manar tei en tia tiarra: denton segies devoziusa, temma Diaus, è perseverescha ent' il bien. Suentar quei fa el la soingtia crusch sin la Maar, mira enconter tschiel, è gi: en vus, ò miu Diu, metta jau mia fidonza, è se fiera enten la Maar, pertgei jau vi pli bugien negar, che star en prigel da perder mia castiadat. Con quei eis el semess ell' aua, ed entschiet à nudar. La divina Providenza, che banduna mai ses survients, ha grad lau faig vegnir dus gronds peschs, nomnai Delfins, che han priu soing Martinian si diess, è portau el ora sin la tiarra ferma. Considerond el aber, co il Demuni havessi persequitau, è tentau el per tutanavon, ha el priu la

resoluziun da se fermar en naging liug, sonder ira per il mund entuorn sco in pauper pellegrin senza daners en buorsa, senza paun en taschtgia, senza fist enten maun, è bunameing senza vestgiadira en-diess, havend nomnadameing el in siu habit u rassa dau à quella paupra figlia, che restava lau vestgida sco in Eremit; ei aschia Martinianus vivius aunc entuorn dus ons con viandar tras ora per il mund entuorn: il gi scheva el tier sesez: cuorra Martinian, sinaquei che ti vegnies bucca tentaus: la noig ruassava el en tgei liug, ch' ei schabegiava, sin cuolms, vals, en desiarts, uaults, u sil feld sut tschiel aviert. Sia vivonda fuva l' almosna, ch' el passond per las Vischnaucas retschaveva da buna gliant; tschien sissonta quater Marchaus ha el con biars contrasts visitau en spazi de quels dus ons: la fin eis el vegnius en Athenas Marchau dil Griechenland, va lau en ina Baselia tut malsauus, lai clamar gl' Uvesc dil Marchau, che fuva schon da Diu avisauus, qualmeing in gron survient de Diu per num Martinianus havessi da vegnir avon ses eilgs; vegniend quest Uvesc, ha il soing supplicau da prover el cols soings Sacraments, è sia soingtia benediziun lau speras. Suentar quei gi il soing: O Segnier, en tes mauns recamonda jau miu spirt, se enzinna con l' enzenza della S. crusch, è con bocca rienta finescha el sias ruchas battagliais, liungas travagliais, è gloriusas victorias per esser en tschiel encoronaus con la cruna della beada gloria. Gl' Uvesc ha faig sattarar quei tgierp con quella solemnitat, che descha ad in tal survient de Diu, sco ei staus soing Martinian, che vegnieva ladinameing en tut gl' Orient veneraus per in gron soing Penitent.

La giufnetta per num Fotina, ch' ei restada sin l' Inslau grip de S. Martinian, ha suenter dus meus viu vegniend il Barcherol, ella selegra lunder giu, va enconter, raquinta tgi ella seigi, è co ei seigi passau con el-

la, è con Martinian: da pli sedeclara ella da voler restar lau sia vita, sch' il navadur empermetta da continuar à far quella charezia, sco el fagieva à Martinian; il bien Um empermetta da far tut quei, ch' ella haveva domandau, ha era puntualmeing à siu temps manau lau paun, aua, è launa per schar filar, è con tala lavur pagava ella la liberalitat de siu Benefactor. En quei matgiert desiert ei Fotina vivida sis ons con far oraziun dodisch gadas il gi, è ventgia quatter gadas la noig, il patrùn della barca vegnieva con sia Donna mintgia treis meins per visitar la sointgia Eremita, è portar a della paun, aua, è launa. Suentar sis ons affla el ella morta, meina siu tgierp en Cesarea, il qual ven sattaraus con particulara pompa.

R e f l e x i u n .

Nagliur ei d' enflar in liug sin tiarra, ch' in possi viver senza tentaziuns; il Demuni va entuorn per tut; el lavura gi è noig per tarrar ils survients de Diu: per mantener la castiadat ei nagin mittel pli ferms, che il fugir las -caschuns. In Eremit sco soing Martinian con ovras de penetienza, è mortificaziuns tut consumaus fuva' bucca libers de tentaziuns, è prigels con star en in ruch desiert; è co duessen quellas personas bucca tumer, che fan aschi poucas mortificaziuns? Sestgissen dellas giginas, è van gagliardamieng en mintgia caschun? Tgi vul bucca arder, stetti lunsch dallas caschuns: stuppa è fiug fan prest in banschamen: la fuigia, la fuigia ei il salvament della castiadat. Ribad. Croiset.

I L S S C H O I G G I S D E F E V R E R .

LA VITA DE SOING SIMEON UVESC DE JERUSALEM, E MARTIR.

Soing Simeon ei staus dreig Cusrin de Jesu Christi, è Nefs de nossa Donna, nashius à Nazaret; il Bab per nun Cleofas u Alfeus, fuva frar de S. Giusep, è Cusrin della Mumma de Diu: la Mumma aber senomnava Maria, dalla qualla plaidda il soing Evangeli, ch' ella fuva parenza de nossa Donna, a compognia per compogniar nies Salvader sin il cuolm de Calvari con assister lau al dolorus martirì, è mort de siu divin Nefs Jesu Christi. Soing Jacob il pitschen, è soing Judas Tadeus fuvèn frars de soing Simeon, il qual sco tier parens de Christi ha senza dubi giu part de quellas specialas gracias, che Christus ha compartgiu à tutta sia parentela; fuva de saung de Reig, pertgei, el fuva Nefs de soing Giusep, che vegnieva dalla casa de David; el ei staus in Giufnal de Christi, fuva presents alla gronda part dellas miraclas, che Christus fagieva: ha giu la consolaziun dad' esser cols

Apostels cura, ca Christus suenter sia Levada da mort en vita ei compariu, cura ch' el ei jus à tshiel, è cura ch' il Spirt soing ei sur els vegnius en liaungas de fiug per Tschioncheismas.

Suentar ch' ils Apostels fuvèn sespartgi per il mund entuorn con rasar ora la doctrina dil soing evangeli, ei Simeon restaus enten la Giudea, è lau con siu frar soing Giacchen, che fuva Uvesc de Gierusalem, fideivlameing luvrau per converter ils Giidius, sco era auters nun fideivels sin la cardienscha de Christi; el ha con ses priedis, è missiuns schaffiu biar bien per las olmas; vegnieva dal pievel fitg stimaus, è suenter il martiri de S. Giacchen, eis el daventaus il secund Uvesc de Gierusalem per voler de quels Apostels, è Discipels de Christi, che fuvèn aunc en vita! quella dignitat ha el priusi, è portau con gron fritg dallas olmas.

Muort la dispitta, ch' ils gidius veven cols Romaners, ha Simeon con ses fideivels Christgiauns bandunau Gierusalem, è jus en in auter pitschen Marchau nomnaus Pella, sinaquei ch' ils Christgiauns vegniessen bucca compigliai en quella stermentusa ruina, che ei vegnida sur il Marchau de Gierusalem; pertgei gl' on suenter ei Titus filg dil Keiser Vespasianus vegnius da Roma enten la Giudea con ina ferma armada, blogegiau, priu en, è ruinau il Marchau de Gierusalem talmeing, ch' ei restava bucca in crap sin gl' auter, sco Christus ha giu profetisau: il soing tempel con gl' entir Marchau fuva vegnius ina muschna: entuorn ravonta siat milli Gidius fuven fatgi perschuni-ers, quels tuts vegnieven pauc stimai; pertgei sco els haveven vendiu Christum per trenta daners, aschia vegnieven sil suenter vendi trenta Gidius per in danér, entuorn il Marchau fuven ton biars vegni crucifigai, ch' ei moncava sil davos lenna per far las cruschs: denton ch' il fug barsehava il Marchau, vegnieva ei faig ina tala mezcheria, ch' il saung dils masseccrai giu en biars logs stizava il fug: ei ven legiu, che en spazi de quatter meins, u della moria, u della spada seigien vegni per la vita entuors indisch gadas tschien milli Gidius, è quei ei davenportau gl' on dils siattonta suenter la naschientscha de Christi, è zvar meriteivlameing, sco els haveven garegian, cura ch' els clamaventier Pilatus: crucfige! crucfige! siu saung vegni sur nus, è sur nos affons.

Gl' on suenter che quella rucha tempia-
sta ei stada passada, ei S. Simeon con ses
Christgiauns de Pella turnaus à Gierusa-
lem, ha lau con agit dils fideivels puspei
bagegian si empau sco marchau, faig vina-
von siu offici de vigilont Pastur con gi,
è noig luvrar per promover la honur de
Diu, il salit dellas olmas, è cassar las he-
resias, las superstizuns, faulsas doctrinas,
ils puecaus, è lasters, mettend ora la ver-
dat dil soing evangeli, sco el sez veva

audiu ord la bocca de Jesu Christi. Aschi gig
che la persecuziun dils Keisers Vespasian
è Domizian ha cuzau, ei S. Simeon restaus per-
servaus dalla divina Providenza per assister
als baseings dils Christgiauns fideivels; veg-
niend aber sin il thron Trajanus Keiser, le-
va quel haver mazau tuts ils Christgiauns,
con zun quels, che darivassen dalla schat-
teina de David, è fussen parents de Jesu
Christi. Soing Simeon sco petgia dils Chris-
tgiauns, è tier parents de Christi ven tgisaus
avont il President della Siria per num At-
ticus; quel fa vegnir il S. Uvesc schon veils
de tschien è veingt ons, semuossa per gl'
emprim mieivels, è vul con buns plaids
surplidar da far adorar ils jasters Diaus; mo
S. Simeon aunc taffers de còr declara, ch'
ei seigi mo in Diu, è che Christus Jesus
seigi quei vér Diu col soing Pader, è soing
Spirt; ils auters aber, che vegnien adora
per Diaus, seigen spir nuns de schelma-
raglia, che meritassen bucca d' esser dum-
brai denter hundreivla gliaut. Sin quella
gagliarda risposta ha Atticus faig prender
il soing Uvesc, è gesliar scharfameing en-
zaconts gis in suenter gl' auter, è dar aunc
lau speras auters torments, ils quals tuts
quei veilig Prelat surfriva ton generusa-
meing, ch' il sez Derschadar cols auters
dentuorn sesmervigliava, è saveva bucca
capi, danunder in Um de tons ons ha-
vessi tonta fermezia. Finalmeing ei il Tiran
staus ventschius dal fel, è dau la sentenza,
che Simeon deigi vegnir crucifigaus. Il soing
Uvesc de quei truaument bein contents ven
manaus ord il Marchau, serecammonda lau
à Diu con far ina ferventa oraziun, tra
sez ora sia vestgiadira, se metta giu sin la
crusch paregiada, è stenda ora ses mauns
è peis con fatscha tut legra, è sereina. El
ven congrobas guottas fermaus vid la crusch,
è derschius si el luft, lau ludava el Diu,
ed engraziava, ch' el pudessi morir d' ina
mort, sco siu divin Salvador, è Cusrin Je-
sus Christus fussi morts. Con taffradat mer-

vegliusa ha el endirau, è finiu siu martiri ils 18. de Fevrer gl. on, 109. havend per 40. è pli ons guvernau gl. Uvescovat de Gierusalem zun sointgiameing.

R e f l e x i u n .

Ina ventira pli gronda, ina niebladat pli aulta, ina dignitat pli venerabla, in titel pli glorius pudeva S. Simeon bucca haver, che esser in parents dil sez divin Salvader. Oz il gi ven la noblezia, è grondezia, dil mund fitg stimada, è teniu per ina ventira particulara, cura ch' in sa dumbrar si, che ses perdavons seigien stai nobles, è gronds Segniurs: ch' in seigi parentaus con ina gronda casa; è naschius da niebel saung; aber quei tut ei ina gloria vana, ina ventura de pauca consolaziun, essend che sin

puing de mort quei tut stulescha, è porta nin profit al Christgiaun moribund. Aber esser parents de Jesu Christi, esser siu frar, sia sora, è sia Mumma, quei ei la vera, è consoleivla noblezia: è quei po mintgia Christgiaun fideivel esser, sch' el salva ils condements de Diu, obedescha alla sointgia Baselia, è fa la voluntat dil Bab celestial; tals pon con raschun se gloriar, è sefidar, che els sco Discipels, fras, è soras de Jesu Christi vegnien esser favori con specialas grazias, particularmeing con ina nun surventscheivla tafradat da patir tut mal per amur de Diu, il qual ha fleivels affons, zartas dunschallas, è schuachs veils faig surventscher tierls, flugs jelis buglients, è da tutta sorts torments. O che nus tuts havessen ina tala parentela con Jesu Christo! Weissbacher. Croiset.

ILS SCHENIF GIS DE FEVRER.

LA VITA DE SOING CONDRAU PLACENTIN CONFESSUR.

Soing Condrau de Placentin nomanus, ei staus niebel Cavalier naschius à Piacenza della schlatteina dils Confaloners; el fuva maridau, è veva siu gron plascher dad'ira à catscha suenter ils thiers salvadis. Con caschun della catscha per pudér ton pli maneivel survegnir enzatgei, ha el dau fug per barschar enzatgei caglias, è spinatschas, il fug aber ei jus memia lunsch en in ualt, è quel arsentau. Condrau con ses tgiauns ha prest sefaig navenda, è zuppadammeing vegnius ent' il Marchau. Denton ha il Guvernatur survegniu las novas, che enzatgi havess dau fug, à tals nuals, ils Sbiers vegnien termessi ora per encurrir suenter quel, che pudess haver cuolpa de quei barschamen. Sin via ven enflaus in pauper um, ils Sbiers han suspect sin quel, è meten el avon il Guvernatur; lau ven el examinaus, è ton criuameing tgierlaus ch' el per selibe-

rar de quellas scharfas dolurs ha sedau par culpeivels de quei, ch' el haveva bucca faig; perquei ven el sentenziaus alla mort, è manaus ora per esser pendius. Cura ch' il Cavalier Condrau ha viu quei, fuva el dal vierm dalla conscienza ton fitg molestaus, ch' el ei jus, priu gl' innocent pur ord ils mauns dils Sbiers u Hentgiers, è confessau publicameing, ch' el con caschun della catscha hagi enconter sia veglia caschunau quei barschamen: seporscha era da compensar il don, è con daners dar tutta satisfacziun. Cautras fuva il pauper pur liberaus, è Condrau ha era con sia facultat contentau quels; che tras quei barschamen haveven pigliau don.

In cuort temps suenter sentiva Condrau in displascher giu dallas vanadats, è spassa temps de quest mund entschaveva era à manar ina vita fitg spirituala, è per saver ton

pli bein survir à Diu, ha el surplidau sia donna, ch' ella ei ida en Claustra, è daventada Moniessa dilg Uorden de S. Clara; il rest dell' rauba, che soing Condrau aveva aunc, ha el surdau alla Claustra, nua ca sia Segniura fuva Religiusa, el aber ha dau si tut il bien dil mund, ei ina noig jus ord sia patria en tiarras jastras, priu si il habit dil tierz Uorden de soing Francesc, è voliu esser bein instrujus enten las causas spiritualas tras in devozius, è perdert spiritual. Sco Terziari bein disciplinaus va el enconter Roma: sin quei viadi ei il Demuni en semeglia de sia Donna compariu, è gig, ch' ella hagi bandunau la Claustra per viver con el da leig; sin tala tentatiun cuorra aunc suenter in auter Sathan en figura din um veilg, che confirmava bucca mo quei, che tschei tentader aveva gig, sonder fagieva aunc in gron curvient, ch' el havessi mess en Claustra ina ton giufna Donna. Sin quei schurvameut restava Condrau sco zegegiaus, pertgei ch' el saveva bucca, ch' ei fuss il Demuni; avont aber che midar sia buna resoluziun, ha el serecommendau à Diu con far ina humiliteivla oraziun, è con far quei ha el enconoschiu, è fugientau ils Demunis. Arrivaus ch' il fuva a Roma, ha el lau visitau las Baseligas, è logs soings: da lau navenda ei el jus en Sicilia enten ina vallada, nua che habitava in pievel nomnaus ils Netiners: cau enten il spital de S. Martin ha el per in temps seteniu si con ira à rogar quella pouca vivonda, ch' el gudeva. Suenter enzaconts meins va el en in desiart, fa si lau ina cammona con in oratori à capluta, gicina, fa liungas oraziuns, dierna sin la freida tiarra, secontenta con aua è paun, era enqualgada mo con jarvas, lai bucca suenter da mortificar siu tgierp.

Con tut che sia vita fussi ina continua ru-cha penetienza, vegnieva el auncalura fitg tentaus dalla carn, dal Demuni, è dalla gula; mo luvrava per scatschar quell' tenta-

ziuns con patertgiar ora novas mortificaziuns è multiplicar las oraziuns. In gi ei il Giavel compariu en figura d' ina bialla dunschalla, che deva d' entellir, ch' ella havessi falliu la via, è rogava da puder star sur noig tier el, sinaquei ch' ella vegniessi bucca scarpada dals lufs. Strusch aber ei quella stada enten la camonna, ha ella entschiet à scurclar ils ein; è mirar sin el malmolestameing. Condrau va bein dabot ora en in uault, tschaffa enzaconts scharfas tortas, è gesiegia siu tgierp miserablameing, è sin quella maniera ha el scatschau la tentaziun, è fugientau navenda la diabolica dunschalla. El survegnieva queidas grondas de carn, capuns, tuortas, è semglientas delicatezas! ils amigs, è buna gliant termetteven era tier agli de quella sort spisas; el aber per domegniar la gula, schigiava bucca de quei aschi gig, ch' ei ferdava bucca mal, è vegnieva plein viarms, lura magliava el con bucca pitschna mortificaziun dellas mal मदिराs queidas. El surven in lust de fies frescs, mo ha quel scatschau con se rucclar tut nius per las spinas entuorn, ch' el fuva tut en in saung, con far talas victorias, ventscheva el sias malregoladas passius, fagieva sesmervigliar il mund; è Diaus compartgieva agli biaras grazias, è duns; en particular veva el il dun della profezia con saver palesar caussas aunc bucca daventadas, è fagieva autras miraelas, che deven perdetgia de sia sointgiadat.

Enten il Marchau de Netino ei in Crucifix tenius en gronda veneraziun, che dei esser malegius da soing Lucas Evangelist: mintgia vendergis vegnieva soing Condrau ent il Marchau per adorar quei Crucifix, è far lau sia devoziun. Inagada han enzaconts scrocs, che fuvon carteivlameing heretics, envidau à gientar il soing Eremit sin in Vendergis con empermetter da dar peschs da magliar, mo per sneregir, è buffanar el, han els mes sin meisa solettameing carn piertg, de quella magliaven els, è deven

era al survient de Diu. Cura ch' il soing ha giu magliau de quella carn, entschaveven ils buffanaders à rir, è beffiar la sointgiadat de Condrau per quei, ch' el havessi magliau carn sin in Vendergis enconter il condament della Baselgia. Il soing responsa: jau hai magliau peschs, è bucca carn; cau rieven ils auters aunc pli fitg giu da sia einfeltiadat: lura aulza el si siu mantin, è fa vcer bucc' auter che restas, spinas, è ossa de peschs sin siu teglier per ina perdetgia, che la carn piertg seigi semidada en peschs, tras quei restaven buffanai ils sezs buffanaders. Gl' Uvesc de Siracusa per vegnir bein informaus davart la sointgiadat, che dueva haver quei Eremit Condrau, ei ina gada, ch' il soing fuva absens, jus en siu desiart, visitau sia camona, sia cella, è quartier, aber enflau zun nagina provisiun de vivonda, nagina vaschalla per cuschinar, è nagins pons per dormir; denton ven soing Condrau en siu Eremitasch, affla lau gl' Uvesc, semetta en schanuglias, è retscheiva la sointgia benedicziun: els discuorren ina urialla ensemen, a la fin empiarrà gl' Uvesc, sch' el hagi bucca da dar enzatgei da magliar? il soing roga per ina cuorta pazienza, è va con viva cardienscha en quella cella, ch' il Uvesc aveva visitau, mo nuotta enflau, è ven ora con quater pettas u veschlas tut cauldas, è porscha quellas à gl' Uvesc, il qual ha sesmervigliau, retschiert quellas en schanuglias, è magliau con graziamet sco spisa termessa miraculameing da tschiel. Aunc pli gadas han ils Aungels portau agli ton da ried, ch' el enten in temps de famaz ha podiu spisgientar biars paupers. Il medem Uvesc de Siracusa ha era viu, ch' ils utschals dil luft chazigiaven il soing, sgolaven entuorn, è selegraven giu da sia preschienscha: con far oraziun ha el urbiu da Diu grazias biaras à biaras personas suenter lur baseings.

Curonta ons ei soing Condrau vivius en quei siu char desiart, ha dal tschiel survegniu novas sin tgei gi, ed ura el hagi da morir, ha seprovidiu cols soings Sacraments, semess giu en schanuglias avont in Crucifix, rogau da voler benedir ils Netiners, recommendau siu spirt à Diu, è passaus da questa vita sointgiameing ils 19. de Fevver gl' on 1351. Siu tgierp ei dals Netiners salvau si enten la Baselgia de soing Nicolaus en ina trucca d' argien, è ven aunc ussa dal tschiel hqnorau con diversas miraclas.

R e f l e x i u n .

Cau vesein nus con generusameing soing Condrau hagi domegnau il mund, il Demuni, è la carn; è tgi havess gig che quei cass nun spitgiu dilg uault barschau duess esser la caschun per Condrau da manar in vita sointgia? ord quei vesein nus, con zuppai seigien quels mittels, dils quals Diaus sesurvescha per clamar il Christgiaun tier siu survetsch. Savens quei, che nus tenein per ina sventira, ei la nossa pli gronda ventira. Nus stuein aber rogar Diu, ch' el inspire schi à nus, tgei el enqueri da nus, cura ch' el termetta en qual crusch, enqual sventira, malsogna, u autras miserias, è bucca ruffidar de metter en executiun quellas bunas inspiraziuns, che Diaus à nus inspirescha. Soing Condrau ha tedlau il remiers de sia conscienza, ha enconoschiu tgei la giustizia pretendi dad' el, ha liberau gl' innocent pur dalla mort, ha seprivau da sias richenzias per cuntschar en il don, ch' el senza malizia aveva caschunau, ha bandunau tutsplachers mundans, è con suondar las bunas inspiraziuns vegnius in gron survient de Diu. Miri scadin d'esser giests, far entiert à margin, schar è dar à mintgin quei, che auda, sche ha il giavel nuot. Propr. Cur. à Cochem.

ILS VEINTG GIS DE FEVRER.
LA VITA DE SOINTGIA PAULA PURSCHALLA.

Sointgia Paula col surnum Barbata, fuva ina Spagniola, naschida enten gl' Uvescovat de Avila, ù Casti de Cardanosa, ina figlia d' in pur. Ses geniturs semanteneven con las lavurs, è savurs dil feld, fuven paupers de rauba, mo richs, è niehels de pietat: haveven questa soletta figlia, che fuva da pitschen ensi bein mussada, modesta, devoziusa, pli veglia ella vegnieva, è pli virtuosa ella compareva. Denton ch' ella con siu Bab è mumma luvrava sil feld, alzava ella siu spirt tier Diu, è terglischada da quella glisch, che Diaus compartgiescha à ses pli chars survients, ha ella ton bein schau plascher la bellezza de siu scaffider, ch' ella ha quel legiu ora per siu spus con unfirir si agli, è consecrar siu purschalladi, essend ella aunc bein giufnetta.

Siu pli gron legerment fuva da puder quel las uras, ch' ella stueva bucca luvrar, spender en Baselgia, nua che las Reliquias de soing Secundus Uvesc vegnieven tenidas si en gronda veneraziun. Avon quella sointgia ossa porscheva ella à Diu ferventas orazinns, è rogava particularmein siu divin spus da voler esser il defensur, è proeductur de siu purschalladi tras l' intercessiun de soing Secundus Uvesc de Avila; pertgei essend ella ina paupra figlia, de fatscha, è persuna zun bialla, tumeva ella bucca senza raschun, ch' ella fussi en gron prigel da vegnir privada da siu principal scazi. Con tgiunsch ei ina paupra figlia con buns plaids, suloradas empermischuns bucca surmanada? ina paupra figlia, ch' ei bialla, è plascheivla als eilgs carnals della scroccanaglia, ven sagrameing bucca mantener sia schubradat senza special agit, è protecziun de Diu: ù bugien, ù nuidas, per veglia, ù per forza ven ella carteivlameing esser maculada, sch' ella se pertgira bucca gi è noig dallas caschuns, è priegels con aunc lau speras savens, è da-

TOM I.

tschartameing serecommendar à Diu, à nossa Donna, à siu bien aungel pertgirader, ed auters soings Patruns, sco fagieva sointgia Paula, è zvar bucca senza baseings; pertgei in sfarfaig malhonest giuven ha in gi viu questa giufna ora sil feld, lai plascher sia bellezza, va tier ella, semuossa frindlis, discurra empau sco de bien amig, è la fin fa el entellir siu carnal gargiamet. Sin-tals motifs ha la buna giufna pigliau temma, vegnida bleicha, tremblau, è finalmeing semessa encounter, è protestau ton generusameing, che havess doviu stermentar giu il pli carnal gagliard cor d' in um. Aber tgei fritg fa il plaid de Diu à quels che han las ureglias surdas, è teidlen mo lur sgurdinadas passions, sco fan ils luxurius? per quella gada ha il carnal giuven zvar con vergognia stoviu trer navenda, mo ei sil suenter aunc pli gadas turnaus per empruar la statteivladat della figlia con rogar, con empermetter, è con smanatschar. Vessend el aber, ch' el pudess con tals mittels nuotta contonscher, ha el seresolviu da sforzar quella innocent tuba.

In gi pia vestgius de catschadur va el à bun' ura ora sin il feld, cuorra tschau è lau sco sch' el legegias suenter en qual salvaschina, mira ora il temps, il liug, è la caschun, nua el pudess pli bein arrivar tier sia carnala mira, è vesa denton, che la desiderada giufna ven dalla campagna per ira suenter sia isonza enten la Baselgia de soing Secundus à far oraziun: il giuven sco in famau spreé cuorra ladinameing suenter: Paula catta quei adagur, smina, tgei intenziun il catschadur hagi, va quei, ch' ella po, per mitschar da quei luf, il qual essend pli ferm, è gleitis, fuva bunameing nau tier si diess; auncalura ha ella podiu fugir en ina capluta de soing Lorenz, che fuva ord il Marchau sin in feld, lau sefiera ella en schanuglias avon in crucifix, è con las larmas

ff

giu per vista pli con suspirs, che con plaids, roga ella siu divin spus da voler defender ella enten in prigel ton gron. Enten quei sez moment ha il buntadeivel Diu tedlau siu riug, è faig, ch' ella grad lau ha survegniu ina gronda, è macorta barba, il frun ei vegnius rubegliaus, las gaultas bleichas, è putridss, ch' ei fagieva snavur mo da mirar sin ella. Con tala macorta midada dil tgierp steva la Purschalla en schanuglias avon il crucifix con bratscha aviarta, cura ch' il furius giuven buffond vegnieva enten la capella; cau uarda el con-scharfs eilgs entuorn en mintgia cantun, empiara era quella, che fuva lau avon il crucifiz, nua quella giufna vegnida grad en Baselgia seigi sezuppada? la Purschalla barbada responsa, ch' ella hagi nagin viu vegniend en quella capella. Il giuven cuorra ord la caplutta sco in tgiaun, che ha ferdau en qual salvaschina, va gig entuorn per trapplar la sointgia giufna, sil davos ven el staunchels, è va per quei gi à casa sia; il gi suenter leva il carnal catschadur puspei si, è lau legegiond per survegnir Paula, è quei ha el faig bein enzaconts gis in suenter gl' auter: la fin ha el pers la speronza, è dau si quella bialla catscha.

Vescnd soing Paula, ch' ella fussi miraculusameing liberada dallas griffas d' in crudeivel sprecé, ha ella engraziau à siu divin pertgirader, è lura ida enten la Baselgia de soing Secundus, engraziau era lau à quei siu bien protectur: è per semussar engrazi-eivla à siu divin spus, ed à quei siu particular Patrun, ha ella voliu restar lau sper la

Baselgia de s. Secundus en ina casetta pitschna, nua ch' ella ha tut il rest de sia vita spendiu con far oraziuns, è viver en stima de gronda sointgiadat, sco Diaus ha era declarau con miraclas d'aventadas avon, è suenter sia mort. Siu tgierp ei vegnius sattaraus sper la fossa de soing Secundus Uvesc.

R e f l e x i u n .

La castiadat ei in scazi custeivel, che po mai esser pertgiraus avunda; per tut ha quel ses inimigs, è laders, che legegien sin quei scazi: tgi ca vul quel enervar, sto adina tumer, è mai tertgiar, ch' el seigi ord tuts prigels. Diaus zvar sa, po, è vul dar forza da enconterstar als inimigs dalla schubradat, aber in sto era sez segidar, sco ha faig sointgia Paula, s. Cecilia, s. Lucia, s. Nesa, s. Brida, è biaras tschient auters Purschallas, dellas quallas bein biaras han sesezas faig macortas con tagliar giu il nas, scarpas la bocca, cavar ora ils eils, sgrafilar la fatscha, portar tier ellas carns marschas de capiergnias per bucca plascher als carnals murons, è laders della castiadat. Less Diaus, che tuts suenter gl' exempel de s. Paula stimassen la bellezza della castiadat pli, che la bellezza dil tgierp, è fugiessen silmeinz las periculusas conversaziuns, è sfarfatgias persunas. Aber tgei po in tertgiar da quellas persunas, che con tut flis à bialla posta seloscherdeschen si per plascher bucc' à Diu, sonder alla tschuffa Venus? Villegas.

I L S V E I N T G I N G I D E F E V R E R .

L A V I T A D E S O I N G S E R A F I N C O N F E S S U R .

Soing Serafin, in Italianer, ei stau in filged' in pauper Maridur, dalla mumma bein mussaus enten la pietat, è temma de Diu. Carschius si ch' el fuva empau, ha siu bab mess el tier in pur per schar pertgirar

biestgia: tal survetsch ha el in temps faig con contentienschas dil patrun, è con siu spiritual profit, pertgei con esser persuls suenter ils thiers, aveva el tutta buna caschun da puder alzar siu spirt tier Diu, è

far sias devoziuns. Denton ch' ils thiers pasculaven mava el sut ina plonta, semetteva en schanuglias, orava il rosari de nossa Donna, è sin la sera, avon ch' ira à dormir, fagieva el aunc ina buna urialla oraziun: el ha schon lura sco pastur entschiet à giginar treis gis per jamna en paun, ed aua, è tala isonza da giginar ha el salvau tut il temps de sia vita. Suentar la mort dil siu bab ha il frar pli veilg per num Silentinus, voliu, ch' el emprendessi il mistreng de maridur. Serafin fuva zun plauns, è de pauc sprit per luvrar, ù per imprendar enzatgei, per quei vegnieva el era dal frar grobameing marchaus. Luvrond els tier in pur, aveva quel ina figlia, che legieva mintgia gi ord in cudisch enzatgei de bien spiritual, con zun legieva ella savens la materia davart las quater pli suenter caussas dil Christgiann. Serafin tedlava tier con adaig, è scheva ina gada tut tumentaus: tgei duein nus po mai far, sch' ei va aschi streing tier? nus munglassen tuts ira ord il mund en in desiart! la figlia responsa: jau manegias, che per tei fussi il meglier da vegnir in Capuciner. Serafin aveva mai viu Capuciners, è saveva bucca, tgei gliaut quels fussien. Mo la devoziusa giufna dat ton bein d' entellir la vita, che quels manassen, ch' el ha schau plaschen quei stand, bandunau il mistreng de maridur, ei jus à Tolentino, supplicau per il habit de Capuciner, è vegnius prius si sco Bruoder enten ilg uorden de soing Franceso.

Vestgius ch' el fuva con il soing habit ha el tier ils treis gis della jamna, aunc salvau las giginas de s. Francesc ton rigorusameing, ch' el per bucca ruinar la sanadat, ha stoviu moderar empau, è giginar mo certs gis diligon en paun, ed aua. Ils vuts della sointgia religiun observava el zun prefetgiameing; per bucca far enzatgei enconter la paupradat, desiderava el da poder haver las pli schliattas rassas, las pli schliattas zocclas, è la pli schliatta cella. Dormiva savens giun plaun, è cura ch' el mava en leeg, schaschava

el bucca giu, sonder dormiva sesend. Per esser obedeivels havess el magliau, è bobiu tut quei, ch' il pader Guardian havess agli commandau, aschi bein che las caussas delicatas fussen agli zun bucca plascheivlas: per camond dil Guardian, che leva empruar sia obedienscha, ha el ina gada traig en in habit nief, con tut eh' el veva sia isonza, è consolaziun da portar adina in habit trit, è cuntschau. La castiadat pertgirava el con tal flis, ch' el mirava mai sin ina femna, havess era mai solets plidau con femnas. La humilitonza fuva tier el zun mervigliusa, teneva sesez per il pli gron puccon dil mund, è scheva, ch' el lessi engraziar à nies Segnier, sch' el pudessi vegnir ent' il purgateri; è star lau entochen la fin dil mund. Cura ch' el fagieva ina miracla, è gidava enqual malsaun, scheva el: mira, che ti gigies à nagin, sinaquei che ti tuornies bucca puspei à vegnir malsauns.

Il pli gron contrast aveva el davart la pauca pazienza: el fuva da natirazuun plauns, grobs, è de pauc spirt, perquei vegnieva el dals Superiurs savens, è scharfameing turzegiaus, è stroffigliaus. Ina gada va el en Baselia avon gl' altar gron, è plaidda en questa visa: Ti sas, o Segnier Jesu Christe, che jau less à ti dacormeing survivir, è plascher, aber miu natiral ei ton grobs, è plauns, che jau sai bucca far endreig miu offici, è per quei vilenta jau adina miu Guardian. Sin quei lamentar auda el ina vusch, che gi: pertgei lamentas ti dellas miserias, che jau lasch tier? sche ti vol plascher à mi, sche stoss ti passar per la via della erusch, è lura ven miu agit bucca moncar à ti: muort quella vusch restava el consolaus, è da laudenvia pareven levas las cruschs tuttas. Cura ch' el fuva persequitau, ù dal Guardian stroffigliaus, sche mava el en Baselia, ed orava in rosari per ses persequitaders, è superiurs. Muort quellaz oraziuns ha ina vusch giu da tschiel gig ina gada tier el: Serafin, tia oraziun plai à mi ton bein,

che jau vi dar à ti tut quei, che ti vens domandar da mei per gl' avegnir.

Il nauscha spirt ha pli gadas tentau, mortirau, è bastunau miserablameing quei soing Bruoder, che sedoleva bucca lunder giu, sonder scheva: Vus tussegai demunis, mo pitgiei mei tafframeing, vus pitgieis mo il miu inimig. Con ils paupers fuva el compassioneivels, deva à quels tut quei, ch' el astgiava, endirava pli bugien sez fom, che schar patir ils paupers. Sias oraziuns fuvèn frequentas, è ferventas. Dormiva la noig mo treis uras, la passiun de Christi considerava el spessameing con sponder lau speras bucca paucas larmas de compassiun: sepevergiava bunameing mintgia gi: haveva particulara devoziun tier la mumma de Diu, tier quella recureva el en tuts ses baseings, è tras quella urbiva el da Diu quei, ch' el garegiava, ha era gudiu quella specialla favur, che Maria Regina dils aungels ei agli veseivlameing comparida, è mussau gronda buna voglienscha enconter el.

Biaras caussas secretas, che passaven sin quest, ed en gl' auter mund, ha Diaus revelau à quest siu Serafin; el saveva ils pater-tgiaments zuppai d' autra gliaut: el saveva profetisar à biars quei, ch' els haveven da spitgiar: el saveva, quals malsaus havessen da morir, è quals da megliurar. A Ludovica quella figlia, che veva agli consegliau de se far Capuciner, ha el gig, che siu Bab Antoni, è sia mumma seigien en parvis: il semiglion ha el segirau à duas mummas davart dus lur filgs con gir, ch' els havessen baseings de naginas messas pli, ellas duesen era bucca bargir per els, pertgei ch' els seigien schon liberai ord il purgateri; ina ton consoleivla nova ha el era saviu dar ad ina Viaua davart siu mariu, che fuva vegnius mazaus, è morts senza sacraments. Encontercomi ad in' autra figlia, che rogava da far-oraziuns per l' olma de' sia mumma, ha el respondiù per tia mumma damonda naginas oraziuns, pertgei ch' ella ei condem-

nada: mira mo, che ti vivies pli bein, ch' ella. El scheva tier in malsau: jau hai viu las peinas dilg unfiern, è biars condemnai, che jau enconoscheva: hai era viu la gloria dils beaus, è observau, ch' ils soings, ils quals sin quest mund han biar patiu muort Christo, gaudien en parvis ina speciala gronda gloria. Las miracas, ch' el fagieva cols malsaus, een ton biars, che pon cau bucca vegnir dumbradas si. Mintgia gi fuvèn avon la claustra in Baselia ton biars mits surds, tschiocs, zops, crutschs, è de tuttas, sorts mendas, ch' in saveva bucca da nonder pudessen esser tonts: è bunameing tuts turnaven à casa sauns, è consolai.

Diaus ha gig avon schau saver, cura el hagi da morir: pli da tier la mort vegnieva, è pli scharfas mortificaziuns fagieva el: in gi avon sia mort ha el voliu esser provedius con ils soings sacraments enconter il meini dils miedis; gl' auter gi, che fuva ils 21. de Fevver enconter sera eis el beadameing spartgius da questa vita gl' on 1604. veils de 71. on. Muort la gronda fuolla dil pievel, che curreva sin tuts mauns nau tier, tagliava giu la barba, ils caveilgs, las unglas, il habit etc., è leva bucca ealar da bitschar quei venerabel tgierp, che con siu bien fried confortava tuts, è daventaven era biaras miracas, ei quel per camond dil Magistrat vegnius sattaraus da mesa noig bucca enten la solita fossa dils Capuciners, sonder en in liug particular avon gl' altar gron della Baselia.

R e f l e x i o n

In pauper pastur, in maridur, in filg d' in miserabel pur, in Bruoder de pauc spirt, è grob natiral, ei arrivau ton lunsch enten las vertits, è sointgiadat da vita, che Diaus haveva seo communicau agli la pussonna da comandar sin las malsognias, è medegar quels, ch' el leva. Ina Legenda ei questa verameing consoleivla per ils paupers pasturs, survients, è tutta quella ghaut, che para

avon il mund d' esser de bassa condizium; scadin vesa cau, che bucca il stand gron fetschi vegnir soings, sonder il bein portar siu stand, è viver endreig en quel, quei ei la via per daventar soings. Moises, Jacob, David, ed auters gronds survjents de Diu enten la lescha veglia fuvèn era pasturs, che en quei lur offici han savü plascher à Diu, è se far soings: è tgei buna caschun havessen bucca ils pasturs da survir à Diu con orar il rosari, gir paternos, practicar la pazienza, la humilitonza, è far auter bien denton, ch' els ord la rueida della gliaut van suenter lur thiers? tals buns pasturs fuvèn sagirameing quels che per gl' emprim

avon tuts auters han survegnü las novas della naschienscha de Christi en Betlehem. Aber ussa leider! enfla in paucs de quels, che fetschen, sco fagieva s. Serafin: biars leven forse si dal leeg, è tuornen en leeg senza crusch, senza aua benedida, senza serecommendar à Diu. Per il gi ora enstailg dil rosari ven ei usa zundrau, smaladiu, sacramentau, è strusch giavels avunda enflau per clamar sur il thiers: bucca la corda paternos, sonder la crappa, lenna, è grobs bastuns ston esser sin maun per tumentar, spuentar, è levegar ils thiers della gliaut: è tgei benedicziun duessen tals trer sur sesez, è sur ils thiers ad els confidai? Mart. à Cochem.

ILS VENTGIA DUS GIS DE FEVRER. LA VITA DE SOING GION CALIBITA CONFESSUR.

Soing Gion, dil qual ven cau scritta sia vita, ven nomnaus Calibita per caschun de quella hüta u camonna, enten la qualla el ei vivius senza esser enconoschius da ses geniturs, ei naschius entuorn gl' on 426. siu Bab fuva in niebel cavalier romaner per num. Eutropius, la mumma aber senomnava Teodora, fuva era de gronda casa, è tuts dus de gronda pietat, è tema de Diu: haveven treis filgs, ils dus pli veilgs se applicaven vid las fatschentas temporalas de casa, il pli giuven aber, che fuva s. Gion, mava à scola, studegiava bein, è viveva lau speras zun innocentameing; pli ch' ils auters frars fuva Gion chars à ses geniturs, particularmeing la mumma leva continuameing haver tier ella siu dulsch Gionet bucca mo en casa, sonder era en Baselgia, lau steva quei affon con gronda modestiadat, scheva bugien pater nos, è per far agli selegrar il cor, fuva ei bucca baseings auter, che da gir: nus lein ira en Baselgia, cau veva Gion siu cor, orar, è ludar Diu fuva sia pli emperneivla recreaziun.

Havend quei bien affon strusch dedisch

ons, schabegiava ei, ch' in Religius della claustra dils Acemets, quei vult gir, Religius, che gi è noig continuameing senza calar si oraven, cantaven, è lüdaven Diu: in de quels ei vegnius à Roma per ira lura à Gierusalem. Quel ei vegnius en quei Collegi, nua che Gion Calibita studegiava; il giuven student mira bein sin quei Religius, considerescha il habit, la modestiadat, è cloma el d' in maun eon emparar, tgi el seigi? dannunder el vegni? nua el vomì? è tgei vita el meini? il Religius raquinta alla liunga tut quei, ch' il giuven cavalier haveva domandau, particularmeing davart sia claustra, è vita, che dals Religius en quella vegnieva manada. Sin quella relaziun havess Gion giu grad lau il lust dad' ira con el en claustra per bucca stuer semaridar, seo siu Bab Eutropius desiderava. Il Religius aber responsa, ch' el seigi intenzionaus dad' ira à Gierusalem, è cura ch' el lagi lau faig sia devoziun, vegli el puspei turnar à Roma, è secontenti da schar lura vegnir da compagnia en claustra persort ch' el denton havessi bucca midau meini.

Il Religius fa siu viadi vinavon, Gion aber resta à Roma, ven da gi en gi pli è pli muenta da banduar il mund, è survir à Diu en ina claustra; havend el tras quei Religius entelleig, ch' enten lur claustra vegniessi mintgia gi legius il cudisch dils soings evangelis, sche ha el voliu, che ses geniturs mirien per in de quels cudischs. La mumma ha quei bugien faig, è provediu in tal cudisch bein scrits sin pergameina, ligiaus en con ina ligatura d' aur, ed aunc ornaus con preziasas pedras. Quei cudisch teneva Gion en gronda honur, legieva con atenziun, è sespruava da vegnir suenter alla doctrina de Jesu Christi. Suenter enzaconts meins ei il Religius da Gierusalem turnaus à Roma con particular legerment de Gion, che fuva tuttavia resolvius da fugir dal mund: el roga da tener celau, è palesar à nagin sia intenziun, denton sa el cramelar ora tschien scuts u thallers da sia mumma per pagar il navudur, ed ina noig tut tgiauameing van domadus ord il Marchau tier il port de maar, marcaden ina barca, è con in bien luft een els en paues gis passai la maar, è vegni ventireivlameing tier la claustra dils Acemeters enten l' Asia sper il flus Eufrates, senza che enzatgei de Roma havessi saviu da gir, nua Joannes Calibita fussi pigliaus via; el ven tier gl' Avat della claustra, metta ora ils motifs, muort ils quals el aveva bandunau ses nobels geniturs, è supplichescha cauldameing d' esser prius si denter il diember de quels auters Religius, che viveven lau en quella claustra; gl' Avat tumeva da retscheiver si in ton giuven, zart, è delicat student, manegiond, ch' el pudessi bucca surfierer la rigorusadat dilg uorden. Aber Gion, che veva lura entuorn tredisch ons, ha ton haregiau, è datschartameing rogau, ch' ilg Avat ha enconter sia isonza senza gig empruar acceptau Gion Calibita, è vestgiu el col habit dil soing uorden.

Sis ons ei Gion Calibita vivius en quella claustra sco in aungel dil parvis con dar à

tuts in bi exempel de humilitonza, modestiadat, obedienscha, devoziun, è manava ina vita ton perfetgia, ch' el pareva in veilg Religius: el vegnieva cominameing nomnaus gl' aungel della claustra. Sco si sura ei schon dau d' entellir, sche vegnieva ei cau gi è noig continuameing tuttas ventgia quateruras en Baselia cantau, è ludau Diaus, denton ch' ina part magliava, u dormiva: fuvien auters en Baselia, è fagieven il divins officis, ed aschia con se baratar giu, vegnieva il ehor mai finius. Gion haveva tal pläscher, è sentiva tonta dultschezia da star en Baselia, è ludar Diaus, che la sia pli gronda mortificaziun fuva da vegnir ord il ehor per schar vegnir en auters. La strengiadat dilg uorden pareva era agli leva, pertgei ch' el steva ton bugien en quella claustra, è gudeva tala pasch, è ruaus de sia conscienza, ch' el emblidava via tuts plaschers, è legerments dil mund.

Il demuni sgargnieva, è sedoleva, che Gion en ses giuven ons fussi staus aschi taffers per domegniar il mund, è semetter enten in stand de tonta perfecziun; perquei suenter sis ons ha il nauscha spirt huvrau quei, ch' el ha podiu, per stunclear Gion, è far da si il survir à Diu en tonta perfecziun. Per gl' emprim deva el en à quei giuven Religius de diversas sorts patertgiaments, pudeva aber nuotta scaffir, sonder deva mo caschun al soing da far victorias pli gloriusas. Finalmeing ha il Sathan representau la tristezia, las dolurs, ls suspirs, las lamentaschuns, è las larmas, ch' el havessi caschunau à ses nobels geniturs, conzun à sia chara mumma, che havessi tenu el ton char, è pudessi ussa en nagina visa vegnir consolada senza saver, nua siu dulsch scazi fussi. Per gl' emprim ha Gion faig pauc stim sin quellas tentaziuns, bein savend, che quei vegniessi dal scuvii spirt infernal; auncalura fuva il giavel ton molests con semigliontas vivas representaziuns, ch' el aveva nagin ruaus ni gi, ni noig: el

pegiurava da gi en gi, è vegnieva tut malsauns. Gl' Avatsecorscha de quei, è manegia, che Gion fagiessi memia scharfas penetenzias, è camonda, ch' el duessi haver ina discreziun per bucca dal tut ruinar sia sanadat. Soing Gion semetta en schanuglias avon gl' Avat, è gi: o Bab, bucca las penetenzias ruinen mia sanadat, sonder il desiderì, che jau hai da veer miu Bab è mia mumma, mi fa peina; perquei rog jau per la grazia da schar ira mei à casa; il demuni ven zvar à selegrar lunder giu, mo jau hai speronza da poder far agli pli gronda confusiun con ira à casa, che con restar en claustra. Gl' Avat ha zvar sconsigliu da far quei, auncalura per bucca contristar pli fitg quei soing Religius, ha el trostegiau con empermetter da schar ira à Roma, sch' el megliuri, è sche Diaus denton muort las oraziuns, ch' el vegli ordinar, inspireschi bucca in' altra resoluziun.

Havend Gion survegniu la grazia domandada, ha siu mal ladinameing entschiet à schar suenter, el ei vegnius sauns, tuts han stoviu encanoscher, che Diaus lessi dar caschun da combatter pli che mai col nauscha spirt, el va tier siu Avat, retscheiva da quel la sointgia benedicziun, trai en sia vestgiadira seculara, è con gron encreschament de tutta la cominonza banduna el la claustra, è va enconter Roma suspirond, è bargind. Sin quei viadi entauppa el in betler sterschiu, con quel barata el vestgiadira per meinz esser enconoschius, ed aschia malameing vestgius arriva el finalmeing à Roma: el va tut alla grada tier il palaz de siu signiur Bab per entscheiver ina generusa battaglia col demuni. Vesend el quei palaz, lai el ira las larmas, è senta in gron gargiamet da veer sia mumma; auncalura essend il gi passaus enconter sera, va el bucca en palaz, sonder stat quella noig sut ina gronda con far oraziun, è rogar Diu da star en agit agli per survenscher tuttas naturalas inclinaziuns.

La damaun suenter, vegniend il Hoffmeister ord pallaz, ha soing Gion gig tier quei survien: Jau sai, che vos signiurs patrums fan grondas alimosnas è charezia cols paupers, è roga era vus per amur de Diu da voler prender erbarm de mei en mes gronds munglaments, è dar la lubienscha, che jau possi star en in cantun de quella cuort, jau vi far de laid à nagin, è Diaus ven schon vus pagar bundontameing. Il Hoffmeister ei de quei bein contens, aber Theodora la mumma pudeva bucca haver grad sut ils eilgs quei ton malvestgiu, mager, è trist pauper, ha se schnuviu giu de quel, è voliu, ch' el fussi enviaus pli lunsch; sco ella ha comandau, han iis surviturs stoviu far: è con mal fagieva ei al soing pauper gl' esser scatschaus navenda da sia aigna mumma? scadin pertratgi sez quei; auncalura ha el quella pitra buccada lugatiu con pazienza; è priu si sco per ina buna caschun da smaccar il tgiau alla siarp infernala: el ei untgius navenda da quei liug, mo bucca dal tut bandunau la casa, sonder con serecomendar à Diu ha el plaun, è plaun urbiu ora dal Hoffmeister, ch' el ha en in cantun della cuort faig far si ina tegietta u camona, ch' il pauper Gion sappi star sut teig, è seigi empau ord ils eilgs dils signiurs. En quella paupra hütta ei soing Gion vivius treis ons fuva malsalvus dals surviturs, è sbittaus dal mund, aber da Diu honoraus, è grondameing stimaus. Cau en quella camona ha ei tuccau biar da patir à soing Gion Calibita: el udiva savens co ses geniturs suspiraven per lur affon Gion: el veseva lur spessas larmas; el veseva era, co tut fussi vestgiu en seida, è vali, el aber strusch mez curclaus pireva bunameing dil freid. Quei tut muentava siu cor beinduras da bargir pitrameing vegnieva era fitg tentaus da sedar encanoscher à sia mumma; auncalura cura ch' el con bargir aveva svidau ora empau siu cor, seolveva el tier Diu, è scheva: vus saveis, o miu Signiur, che jau per amur

vossa hai bandunau Bab è mumma! vus sa-
veis, che jau sun bucca turnaus tier lur
casa per esser encanoschius, è tenius per lur
affon, sonder per far à vus in pli gron sacri-
fici! sejes ti, miu divin spindrader il miu
agit en mias tentaziuns, è lai bucca tier, che
jau fieri navenda tiu dulsch giuf, sonder
persevereschi adina sut la ordinaziun de tia
santissima voluntat. Con far semglientas
oraziuns vegnieva el confortaus, è scaldaus
da continuar vinavon sias strengias giginas,
grevas mortificaziuns, è generusas battag-
lias; el dormiva pauc, è quei sil strom:
orava continuameing ü en Baselgia, ü en
sia camona.

Siu Bab signiur misericordeivel havend
entelleig la humilitonza, pazienza, com-
portonza, devoziun, penetienza, larmas,
è miserias de quei pauper gast che fuva en
sia cuort malameing loschhaus, ha dau il ca-
mond da vivintar quel con spisa, è bubronda
senza schar endirar; mo Gion gudeva zun
pauc, è partgieva ora als paupers la pli part
de quei, che vegnieva dau agli, è sin quella
visa ha il soing Calibita uregiau ventirei-
vlameing treis ons col demuni, col mund,
col saung; è con la carn senza esser enco-
noschius tgi el fussi. Finalmeing ei Christus
comparius, trostegiau siu survien, è gig,
ch' el suenter treis gis hagi da retscheiver
en tschiel la pagaglia per sias travaglias.
Gion engrazia per quella ton legrevla nova,
è roga, che Christus vegli era esser miseri-
cordeivels con siu Bab, è sia mumma, ch'
ei possien ina gada vegnir en perpetna glo-
ria. Lura lei el clamar il Hoffmeister, è gi:
vus haveis faig con mei il pli bien de tuts,
Diaus seigi vossa pagaglia; lejes aunc far à
mi questa favur, è gir à vossa signiura,
che quei pauper, ch' ella hagi bucca podiu
vertir avon ses eilgs, lessi bugien plidar
con ella enzaconts plaids. Il Hoffmeister ha
mess giu la commissiun, aber la signiura
Theodora seschnuiva dad' ira tier quei mi-
serabel pauper, mo tras il consegnar è tener

tier de siu signiur Mariu eis ella seresolvida
da tedlar la damonda de quei pauper Chris-
tgiaun, è visitar quel ina gada con sia com-
moditat; auters paupers visitava Theodora
bugien, aber quel, che fuva siu aigien affon,
ha ella sco giu enconter cor, è schava pas-
sar dus gis senza far la visita, ch' ella ha-
veva empermess da far. Sin il tierz gi ha
Gion puspei renovau sia supplicaziun con
metter vi tier, sch' ella vegni bucca gleiti,
affli ella bucca pli en vita il panper, è zvar
con siu gron encreschament. Sin quei ei
Theodora ida tier la camona, emparau,
tgei el vegli? è tgei el havessi da plidar tier
ella? tras la preschienseha della mumma
vegnieva il cor de Gion ruts, ch' el pudeva
per ina frida bucca plidar. Suenter haver
empau bargiu, è suspirau, ha el gig: Jau
sun in pauper Christgiaun, hai per spazi
de treis ons retschert biar dil bien ord vossa
casa, jau engrazia per tut, hai era rogau
nies Segnier, ch' el vegli esser vies Pagadur.
Tier quei roga jau vus da tedlar il miu te-
stament, il qual ei: da saltarar il miu tgierp
cau en quei liug, nua ca jau sun ussa, è
zvar con quei miu schliet vestgiu, che jau
hai ussa en diess: Cura Theodora ha giu
entelleig il testament, ed era empermess da
quel exequir, sche roga Gion aunc ina gra-
zia, è gi: Jau presenta, à vus cau il cudisch
dils soings Evangelis, quel conteng en sesez
la doctrina de Jesu Christi, quel lejes re-
tscheiver, è suenter quel lejes era conti-
nuar vossa vita. Quei ha il soing pauper
plidau con ina vusch ton fleivla, è mori-
bunda, che Theodora stueva seza era bargir
senza saver pertgei caschun ella bargiess.

Theodora la mumma prenda il eudisch,
è sesmervaglia, ch' in betler hagi in ton bi
cudisch ligiaus en ton custeivlameing, è se-
mglientas à quel, ch' ella avon diesch ons
haveva dau à siu char Gion, auncalura leva
ei bucca dar el tgiau, che quel pudess esser
gliez medem eudisch; ella va, è muossa quel
à siu signiur Mariu. Entropius ha ladina-

meing enconoschiu, è gig: quei ei cudisch de nies filg Gion. Sin quei cuorren domadus tier la camona dil pauper moribund, empiaren da nunder el hagi quei cudisch? sch' el sappi era dar novas da lur filg Joannes? el hagi ussa prest da morir, è deigi en' il num della santissima trinitat bucca zuppar via da gir la verdat. Il moribund filg haveva il cor ton plein, ch' el pudeva bunameing bucca plidar: plaun siu ha el auncalura con las grossas larmas giu per vista gig: quei ei il cudisch de vies filg: jau sun vies Joannes: jau sun la soletta caschun de vossas larmas: per amur de Diu, è per salvar mia olma hai jau faig quei, che vus veseis. Udind quest ils geniturs, po nagin crer tgei dolorosa spada seigi tras lur cors passada: domadus sefiern sur lur filg giu, bragien è greschen: o char affon, tgei dolurs has ti dau à nus! co has ti nus mess en aschi liunga tristezia! pertgei das ti aschi tard à nus d' encanoscher? strusch savein nus, tgi ti seigies, è vol nus schon bandunar! ach vessen nus po pli gleiti domandau suenter, tgei pauper fussi en nossa cuort! particularmeing la mumma sespalava, è fageiva sco ina femna desperada perquei ch' ella havessi sin l' entschiatta faig ira ord ils eilgs siu agien affon, de quel giu naginas merveglias, ed aunc tumiu da visitar el sin sia fin etc.

Denton che Eutropius, è Theodora tristameing pliraven, passava l' olma de soing Gion Calibita ventireivlameing, ord la camona tier la gloria dil parvis. Peer lura han quels trists geniturs per spazi de treis uras tont anavon dau üs, è bargiu, che bunameing tut il Marchau ei vegnius ensem per mirar quei spektakel, è scadin haveva compassiun con quels combriai geniturs de soing Gion. La mumma ha giu emblidau via il testament de siu filg, è faig trer ora la stratscha nauscha per vestgir il soing tgierp con seida, è vali, mo grad lau da-

venta ella schirada; tras quei seregorda ella dil testament, è de sia empermischun, nunder ella lai puspei trer en la stratscha rutta, è sattarar siu affon en quei liug, è sin quella maniera, sco el haveva testamentau; con far quei ei Theodora puspei daventada sauna. Con tut ch' il tgierp dil soing fussi pauprameing vestgius, è sattaraus en ina camona, pareva auncalura sia sepultura semiglionta alla sepultura dil pli gron Monarcha dil mund muort il concurs d' in nundumbreivel pievel.

Gleiti suenter ha siu Bab Eutropius faig bagegiar si lau ina bialla Baselgia, ch' ei aunc oz il gi à Roma enten l' Insla de s. Barclamiu, quella ha el dotau con grondas entradas, partgiu ora als paupers biara rauba, vivius con sia segniura en pasch, è vita zun exemplara con pauc stimar il mund, sonder con se paregiar tier la mort, la qualla senza dubi ven per els esser stada beada muort l' urbida, è riug de lur soing filg Gion Calibita.

R e f l e x i o n.

In niebel giuven, in giuven delicatameing traigs si, bein vestgius, gronda-meing charezaus, è richs, en ses dodisch ons banduna sia casa, ses geniturs, è sias grondas ricchezias per embratschar ina vita paupra, è rigorosa en ina claustra con uregiar, è surventscher la seza natira avon la casa sia paterna. Quei ei verameing con in soing hass hassegiau il mund, hessegiau Bab è mumma, hassegiau la natira, hassegiau sia aigna olma per suondar Christum, è vegnir en parvis. Gl' Evangeli de Christi ha quei tut effectuan en soing Gion Calibita. Nus vein era il medem Evangeli: aber havein nus era tonta curascha, tonta taffradat, è statteivladat per gudogniar noss' olma? ah tgei confusium fa à nus quest exempl de soing Gion Calibita! Ribad. Croiset.

ILS VEINTGIA TREIS GIS DE FEVRER.

LA VITA DE SOINTGIA MARGRIATA DE CORTONA PENITENTA.

Sointgia Margriata nomnada de Cortona, ch' ei il liug de sia penetienza, è sepultura, ei entuorn gl' on 1248. naschida enten la tiarra de Laviano, che anda tier gl' Uvescovat de Chiusi en Toscana. Siu Bab, è sia mumma fuvèn purs, che semanteneven con luvrar il feld. La figlia Margriata haveva entuorn siat ons, cura sia mumma ei morta. Pauc suenter ei il Bab semaridaus l' altra gada con gron don de sia figlia: pertgei essend la Madrigna rucha, nauscha, è criua, leva la figliastra era bucca esser cretta, obedivla, è comporteivla; Margriata leva viver da libertat suenter siu plasher; sco matta viva, spiritusa, è bialla patertgiava ella bucc' auter che da pudermitschar ord ils peis della Madrigna, è survegnir in Mariu. Elle sefitava, sevestgieva, è seloschardava biar pli, che siu stand havess portau: ella haveva ni temma de Diu, ni dil Bab: raschunava nuotta sia honur, considerava pauc la valita de sia olma, teneva nin quin da stridar Diu, è fagieva l' ureglia surda als priedis, bunas correzzions, è al remiers della consciencia. Siu Bab nuotta meglier ch' in schliet padraister haveva era paucas merviglias, co sia figlia sedeportassi, è schava conversar, è murar con tgi, che schabigiava.

Fuven schon passai nof ons, che Margriata manava ina scandalusa vita con in schentil giuven dil cuolm Pulciano; quels fuvèn en ina casa Margriata u sco survienta, u sco concubina fuva lau fitada si sco ina dellas principalas Dammas, nunder scadin pudeva con fundament suspectar, che Margriata vivessi mal col giuven cavalier. La schliatta amicizia ei era plaun siu vegnida paleisa, Margriata daventa grossa, è parturescha in filg. La gliaut fagieva sayens curvien, ch' ella schon nof ons vivessi con gron scandal della gliaut; ella aber u per spass, u tras

enqual inspiraziun de Diu, respondeva: haveies nagina temma, col temps vegnis vus nomnar mei ina sointgia; forse ch' ella fuva schon lura dal spirt soing muentada da finir sia pucconta vita, ed entscheiver à far penetienza, il qual ei daventau tras quest trist casa.

Siu murons il cavalier ei in gi jus ord casa per mirar ina sia possessiun, aber la divina giustia ha schau tier, ch' el ei da ses inimigs vegnius mazaus, è sattaraus sut ina pluna lenna. Volend il schentil giuven comparer ni quella sera, ni l' altra sera suenter, se combriava Margriata, è tumeva, ch' ei podess esser cordau tier ina disgrazia. Suenter dus gis ven il tgiaun, dat tristameing iis, prenda cols dens gl' ur dil vestgiu de Margriata, è trai sco sch' el less ella manar ord casa. La pucconta muronza sospetta nuotta bien, va suenter il tgiaun, ven da quel manada ord via tier enzatgei sterpa u lenna, il tgiaun entscheiva à cavar lau con-sias toppas, è squarela ina part dil tgierp sattarau: Margriatta cols mauns gida il tgiaun, fiera d' in maun il lennam, affla, ed encanoscha il tgierp de siu galant murons, che ferdava zun nral.

Sin quei-trist spektakel sestermenta Margriata, è resta sco mesa morta: bragia grondameing, è lai vegnir endamen, lur schliatta vita, la trista mort de siu murons, è las peinas dilg uffiern, enten las quallas ella ensemblameing con siu murons duessi esser bittada. La grazia de Diu ha cau ton luvrau, che Margriata con patertgiar la fin stermentusa dil cavalier ha grad lau faig in ferm propiest da midar vita. Con tutta fortuna surdat ella il guvern della casa dil cavalier mazau als parens. Sevestgiescha pauprameing tut en ner, prenda siu affon, va en sia Patria tier siu Bab, semetta giu en schanuglias, roga per perdun dil mal

passau con sponder grossas larmas, è sup-
plichescha da schar turnar en casa tier el.
Il Bab ha bucca podiu ruffidar quei trurig
rogar de sia figlia, ha quella retschiert si
en casa, è voliu trer ella ord ils prigels, che
vessen podiu milsanavon occurrer. Mo la
Madrignia ha bucca gig voliu vertir avon
ses eilgs Margriata sia figliastra; con tut
che Margriata fuva vegnida humiliteivla,
quieta, modesta, comporteivla, è gidonta
enten las lavurs, sche ha la criua Madrignia
ton sufflau en al Bab, che quel ei era da-
ventaus in padraster, è scatschau sia aigna
figlia ord casa con scomandar da turnar pli
en quella.

Margriata veglia de veintgia siat ons fuva
tras quella criuadat puspei frida en prigel da
vegnir en bocca dil demuni, il qual calava
bucca da tentar, ch' ella duessi puspei tur-
nar à Pulciano, è cón tener venal siu tgierp
encurrir sia ventira: ella fussi aunc bialla,
è vegniessi schon aunc survegnir 'murons.
Semigliontas tentaziuns metteva il Sathan el
tgiau de Margriata senza schar ruaus, ella
aber fuva fermameing resolvida da pli bu-
gien morir de miserias, che continuar aunc
pli gig sia pucconta vita. En quella discon-
solaziun semetta ella sut ina plonta de fic
enten gl' jert de siu Bab, aulza ses eilgs
larmus enconter tshiel, è gi: o ti salvader
dellas olmas, che hass salvau ina Magda-
lena, ina Thaide, è puccontas autras zun
bieras, bassai che ti mi vens bucca schar
ira à perder! mia olma ha custau à ti ton,
sco quella d' autras puccontas: Con tiu saung
hass ti mei spindrau: veglies po bucca ban-
dunar mei en mias miserias, sonder far con
mei misericordia. Sin quei plirar, è sospirar
ven ella inspirada dad' ira à Cortona, en-
currir lau in bien Confessur, è domandar
quel, tgei ella hagi da far.

Tala ispiraziun ha ella acceptau, priu
sü pauper affon, è seviulta enconter Cor-
tona. Sin via ha ella entuppau duas bunas
Damas, che domandaven, pertgei ella har-

giessi, u tgei ei muncassi? Margriata setur-
pegia bucca da raquintar tut quei, che fuva
passau en temps de sia vita, è pertgei fin
ella massi à Cortona. Giu de quella sincera
relaziun han quellas segniuras priu erbarm
della paupra Margriata, envidau ella en lur
casa, ed offeriu da mantener ella ensembla-
meing con siu affon. Quei fuva consoleivel
per la miserabla Margriata, la qualla per
gl' emprim va tier in devozius Religius de
soing Francesc, fa tier quel ina confessiun
general, è roga per il tierz habit de soing
Francesc, che senómna il uorden dellas so-
ras penitentas: tala grazia ha ella urbiu ora
peer suenter treis ons, cura ch' ella nom-
nadameing ha giu dau provas sufficientas
d' ina buna perseveranza; la charezia de
Diu haveva schon stizau il fug, che vida-
von fagieva charézar las creatiras: sia hu-
militonza, è sias mortificaziuns fuvèn zun
grondas: quellas duas Damas havessen bu-
gien tenu en lur casa la penitenta Margri-
ata, aber ella per pudè con pli libertat
giginar, segesliar, vigilar, orar, è se mor-
tificar avon siu crucifigau salvader, ha urbiu
ora per siu quater ina hütta u camona bucca
lunsch ord lur casa. Las segniuras termete-
ven tier ad ella la vivonda, mo quei deva ella
sco tut als paupers, è per suondar il Patri-
archa soing Francesc, mava ella entuorn à
hettlejara l' almosna senza mai ira en ina
casa, è senza, mirar sin in um. Ils Corto-
nesers deven daried almosnas, entirs pauns
de carnun, ed autras delicatezias: ella re-
tschaveva zvar tut quei, che vegnieva dau,
mo magliava bucca seza enzatgei de bien,
sonder portava tier als paupers malsaus,
u baratava con auters paupers, è prendeva
lur unschidas vanzadiras per seseza.

Vesend ella la corteseivladat liberala dils
Cortonesers, ha ella dau si gl' ira à rogar
per bucca esser dedon ad auters paupers, è
sespruava da gudogniar siu paun con far
survetschs alla gliaut, con luvrar, suar, è
far la Hebama.

Quei officifageva ella con charezia gronda tier tgi, che fuva, gidava era las donauns parturientas bucca meinz con sias oraziuns, che con ses mauns; nunder scadina desiderava da puder haver Margriata per Hebama: retschaveva nagin pugamen, ü schengeis: solettameing seschava ella da quellas uras spisgientar con magliar ton pauc, che la fom havess pli doviu crescher, che tschessar. Siu cor fuva smaccaus d' ina dolur, è riccla laid, ch' ella patertgiava continuameing co saver mortificar siu tgiarp, è sias passiuns. Siu gargiamen fuva da plascher solettameing à Diu, perquei hassegiava ella sia bellezza corporala, con las unglas, è crappa gitta sgarflava ella, è cutschava sia fatscha sil saung, havess era tagliau giu à seseza il nas, sche siu Confessur havess bucca giu scommandau. Volend ella sin ina maniera reparar il don, ch' ella haveva dau en sia patria tras sia scandalusa vita, eis ella ida ina domengia à Laviano con peis bluts enten la Baselgia parochiala, lau coltgiau blut senza caveilgs, è con ina suga enta coliez ha ella suenter la messa dau in ault suspir, bargiu, è gig: mirei cau quella infama femna, che con sia turpigiusa vita ha dishonorau seseza, ses parens, è sia patria! Jau confessa publicameing mes fallaments, è roga per perdun il miu signiur Diu, è tut il pievel cau present davart ils scandels, che jau hai dan. Scadin vegli rogar per mei, che Diaus mi detti grazia, è forza da far ina vera penetienza dils mes puccaus.

Suenter treis ons esser stada à Cortona in ver spiegel de penitenta, ha ella gl' on 1277. survegniù il desiderau habit dil tierz uorden de soing Francesc, ei lura sesarada en ina cella pintgia sper la Baselgia dils Franciscaners minorits, è sco sch' ella entschavess peer lura à charezar Diu, ha ella faig ina vita zun ded' aungel per suondar s. Maria Magdalena. Siu filg han las duas bunas Damas schau studegiar, ed ei davenaus in bien Religiùs de s. Francesc. La

mumma pia liberada dal quittau per siu affon, ha tut il bien dil mund bandischau ord siu cor sco ton malmundeing: siu tgiarp mortificava ella gi è noig con flagellaziuns, giginas, oraziuns, è vigielgias ton rigorusameing, ch' il Confessur ha turzegiau ella; aber Margriata responsa: seigi mai ver, che miu spirt deigi haver pasch con la carn sin quest mund; confessava, è sepervergiava mintgia gi; la passiu de Christi considerava ella savens con sponder lau speras hiaras larmas; venerava aultameing nossa Donna sco particulara patruna, è refugi dils pucconts; ha era da Diu urbiu la favur da puder sentir quellas dolurs, che la dolorusa mumma de Diu ha giu sut la crusch dil siu divin filg, che lau moriva. Semigliontameing portava ella gronda devoziun tier siu aungel pertgiradar, tier soing Giusep; soing Gion Battista, soing Pieder, è con zun tier sointgia Maria Madalena, quella haveva ella suondar con far puccau, è sespruava era da suondar con far penetienza. Sia vita pudeva esser tenuta tut miraculosa: tut il gi magliava ella bucc' auter ch' in pitschen frust paun, è bueva zun pauca aua; entochen la mort ha ella giu per siu leeg la bluta tiarra, è per plumatsch in crap; vegnieva mai ord sia cella, ü pia ch' il confessur havessi comandau, è plidava con nagin auter Christgiaun. Cura ch' ella fuva avon in crucifix, ü avon gl' altar, è schava vegnir endament sia pucconta vita, suspirava ella, è siu cor vegnieva surprius d' ina tala riccla laid, ch' ella pareva sco moribunda da voler dar si il spirt.

Gronda fuva la vertit della cardienscha, speronza, humilitonza, è pazienza; bucca meinz charezava ella siu proxim Christgiaun; con las almosnas, ch' ella haveva survegniù, restegiava ella in bien gientar per ils paupers sin las principalas fiastas dilg on; ha era ina casa, che fuva ad ella surdada, midau en in spital nomnaus della misericordia per ils paupers malsauns; en ina sia malsogna

haveva ella mo in solet vestigiù sur il siu cilizi, è savend chin pauper sin temps d'unviern vessi nagina vestgiadura, ha ella à quel termess tier siu agien solet vestgiù, ch'ella haveva. Con sias oraziuns, è penitenta vita ha ella biars gronds pucconts viult tier la penetienza; per las olmas dil Purgatieri unfriua ella si à Diu biaras bunas ovras, è ven legiù, che denter biaras autras hagi ella ordil Purgatieri spindrau l'olma de siu Bab.

Ina sointgiadat ton gronda de Margriata forava il nas al scuvu Demuni, che gi è noig tentava per metter ella en desperaziun: bauld compareva el en figura d'in malhonest giuven u laschada femna per turnentar Margriata tier sia veglia pucconta vita: bauld scheva el, che siu far penetienza nezegiassi nuotta, ella vessi dad'esser condemnada: bauld se presentava il Demuni en fuorma d'ina siarp, d'in taur, d'in drac per scatschar ella ord la Cella, è smanatschava da salvar malsiutgierp, è portar ella zun el uffiern. Questas ed autras grevas battagliaas gudogniava aunclura adina la statteivla. Penitenta con serecomendar à siu divin Spus Jesu, è con clamar en agit siu bien Aungel pertgirader.

La cuort celestiale ha selegrau giu dalla taffradat, è victorias generusas de S. Margriata. Favurs, visiuns, revelaziuns, è visitas specialas ha ella gudiù: ella vegniva beinduras visitada, è consolada da nosa Donna, dals Aungels, ed auters soings dil parvis. In gi, cura ch'ella plirava ses puccaus avont in Crucifix, ha quella figura domandau: tgei vol ti Pupratscha? ella responde: jau ni vi, ni enquera auter che vus, ò miu Segniur! è perquei les jau, che vus, ò Segnier, clamasses mei col num de vossa figlia per ina enzena, che mes puccaus fussien perdunai. Christus dat d'entellir, ch'ella duessi aunc far ina confessiun generala pli acurata, è pli dolorosa, sch'ella vegli esser nomnada sia figlia. Margriata sentarda bucca da far tut siu pusseivel per obedir al camond de Christi, è laudenvia ei Christus pli gadas

comparius veseivlameing, con ella plidau, è savens dau ad ella il titel de figlia, de Spusa, è de Mumma ton chara, ch'el vegli esser specialmeing misericordcivels con tuts quels, per ils quals ella rogassi enqual grazia. Verameing gronda ei lamisericordia de Diu cols pucconts, che garegien da far vera penetienza! Sia sointgiadat terglischava ton bein, sias miraclas fuvon ton biaras, è claras, ch'ei curreva nau tier à Cortona pievel grond ord l'Italia, ord Fronscha, ord Spagna, ed autras tiarras da lunsch per visitar, è reverir in' autra s. Maria Madleina.

Fuven passai ventgia treis ons, che Margriata viveva d'ina tou mervigliusameing penitenta vita, la quella Christus ha finalmeing voliu encoronar con la gloria dil parvis. La mort ven notificada ad ella, ch'ella seigi da tier, ella ven malsauna, ha scharfas dolurs, per gissiat gis retscheiva nagina vivonda oreiffer il soing Sacrament dilg altar, ven finalmeing provedida cols pli davos Sacraments, è con bocca rienta renda ella sia bein schubriada olma à siu Scaffider ils 22. de Fevver gl'on 1297. veglia strusch de 50 ons. Tgi, che pudeva, curreva à Cortona per bitschar: è venerar ils peis de s. Margriata Penitenta, il tgierp della qualla ei con gronda solemnitat vegnius sattaraus enten ina Capella, ch'ei ussa midada enten ina macapella, ch'ei ussa midada enten ina magnifica Baselgia. Las miraclas tras intercessiun de s. Margriata daventadas een biaras senza diember.

R e f l e x i u n .

Ils truaments de Diu een zuppai, è pon da nus bucca vegnir tschaffai. In miserabel puccont, è carnal murons miera, è va à perder. Margriata aber la muronza ven convertida, è damenta sointgia, aschi bein ch'ella seigi forsa stada pli schliatta, è culpeivla, che quei giuven Cavalier mordiau. Havein pia da adorar ils secrets della divina Providenza, è tumer ses truaments con zun bucca sesurvire.

dilg exempel, che s. Margriata ha dau enten far puccau; sonder dilg exempel, ch'ella ha dau enten far penetienza. Biars accidents in fals schabegiassen savens ton trists, che duessen stermentar giu in puccon, è muentar tier il megliurament de vita, aber tut il pli fagiein nus l'ureglia surda sin la clamada della divina grazia. Il diember dils puccaus dei stermentar il puccon, aber bucca

far sedesperar. Diaus sa aschi maneivlameing perdunar puccaus biars, sco mo in, cura ch'il puccon vul verameing seconverter. Ina clara prova de quei ei s. Margriata, il tgiarp della qualla ei oz il gi entirs senza nagina corrupziun per ina consolaziun senza dubi de tuts pucconts, che sinegrameing embratschen la penetienza. Villegas. Croiset. propr. Curiens.

ILS VEINTGIA QUATER GIS DE FEVRER. LA VITA DE SOING MATHIAS APIESTEL.

Scadin sa, che Christus il filg de Diu seigi vegnius sin quest mund per spindrar la schlatteina humana, è salvar las olmas. Per gudo-guiar ton pli bein ils cors dils Christgiauns, ha el per quella fin tscherniu ora dodisch paupers pescadurs, nomnau quels Apostels, è fortificau els con la grazia dil spirt soing, sinaquei ch'els sco valarus Capitanis uregias-sen enconter il puccau, enconter il Demuni, è gl' Uffiern. In de quels dodisch ei staus Judas Iscariotes, alzaus tier la dignitat dilg Apostolat, è mess denter ils Apostels de Jesu Christi, jus per la tiarra entuorn con Christo, faig priedis, è miraclas, è retschiert da siu divin Meister biaras grazias. Finalmeing tchioecchentaus dalla ranveria, ha el siu santissim Meister vendiu per trenta daners, con in bitsch enterdiu, è surdau el enten mauns dils ses inimigs. Vesend el aber, che Jesus fussi truaus alla mort, ha el pers la speranza da survegnir il perdun dil siu grondissim puccau, friu ils daners pil tempel en, con ses agiens mauns sependius, è crappaus per miez, ch'il dadens ei vegnius ora, è sia disgraziada olma curdada en griffilas dil giavel. In fal ton stermentus ha Diaus schau tier, sinaquei che tras in exempel ton scarschen-tus scadin pegli temma, è sappi, che sin quest mund seigi bucca d'enflar in stand, ina compagnia, u in liug ton soing, è sagir, ch' in hagi-bucca da tumer enqual schliet fal,

è curdada. Lucifer ei curdaus en tschiel, Adam enten il parvis terrester, Giudas enten il collegi apostolic; nunder nagin fetschi curvien, sch'in Religius, in spiritual, u in altra gronda buna persuna curdass, sonder scadin, che stat si dreig, engrazi à Diu, è rogi, ch'el vegli bucca schar nus ord ses divins mauns, schiglioc essen era nus per tiarra, sche giè che nus fussen sarrai en denter quater mirs.

Havend pia Giudas faig ina ton sventirada fin, raquinta soing Lucas enten ils faigs dils Apostels, che suenter gl'ira à tschiel de nies Segnier; cura ch'ils indisch Apostels con aunc auters Giufnals fuvèn rimnai ensemen, seigi soing Pieder sco Cau, è Pastur general de tuts levaus si, mess ora cuortameing la curdada de Judas Iscariotes, è sia fin con gir, ch'ei duessi vegnir legiu ora in de quels lau presents, ils quals dal batten de soing Gion Battista ennu entocchen sin l'Anseinsa de Christi fussen vivi, è conversai con el, sinaquei ch'el retschavessi la plaza de Giudas Traditur, è fussi ina perdetgia della Levada de Jesu Christi ensemlameing con ils auters Apostels.

Tàla proposiziun ha plaschiu à tutta la rimnada, che fuva de tschien è veintg per-sunas, è per veglia de tuts fuvèn tscherni ora dus, nomnadameing Giusep nomnaus Barsabas, è clamaus il Giest muort sia sointgia

vita, è Mathias: domadus fuvèn dil diember dils siattonta dus Giufnals de Christi. Lura han ei faig oraziun, è rogau Diu, schinavont ch'el solet encanoschessi ils cors dils Christgiauns, duessi el mussar, qual de quels dus havessi da passar enten il liug dilg Apostolat, che Giudas aveva bandunau. Diaus ha declarau sia voluntat, è faig curdar la sort sin Mathias, ch'ei lura vegnius dumbraus, è mess denter il diember dils Apostels. Soing Dionisius Arcopagita ei dil meini, che questa sort seigi stada ina clarezia vegnida da tshiel sur soing Mathias, sco per ina veseivla enzena, che Diaus vegli quel per Apiestel. Auters Docturs manegien, che Diaus hagi inspirau è tuts da legier ora perinameing s. Mathias per Successur de Giudas: een era de quels, che vulten, ch'ils Apostels hagien sesurviu de certas sorts, sco ils Gidius haveven l'isonza enten il veder testament, è che Diaus sin l'oraziun devoziusameing fatgia hagi ordinau la sort sin soing Mathias, è bucca sin Giusep Barsabas, con tut che quest fuva era in um soing, giest, è frar de treis Apostels, era parens de Jesu Christi sez. Cau han ils Apostels dau à nus in mussament da bucca mirar sil saung, carn, ù parentela, cura che glei da legier ora in pastur per las olmas, in superiur, à manader, sonder da tsharner ora in, che seigi meriteivels, è suenter la veglia de Diu con far vidavon caudas oraziuns per encanoscher la divina voluntat.

Cert eis ei, che s. Mathias seigi staus in giufnal de sointgia vita, è soings deportaments, da pia ch'el ei da Diu vegnius promovius alla dignitat Apostolica en confrunt de Giusep Barsabas, che fuvà era in giufnal soing, è giest. S. Mathias fuvà naschius à Betlehem ord la schlatteina de Juda, è casa reala de David. Ei en sia giuventegna da ses nobels, è buns genifurs. vegnius surdaus al sacerdot soing Simeon, nua ch'el ha studegiu, è ton bein empriu la lescha de Moises, ed autras sabienschas, che tut se-

smervigliava giu da sia perdertadat; fuvà bucca meinz virtuos, humiliteivels, è devozius. El tedlava bugien ils priedis de Christi, è muort las miracles, ch'el fagieva, ha el cartiu, ch'el seigi il ver Messias, è Salvader dil mund. Suenter che Christus ha giu legiu ora ils dodisch Apostels, ha el aunc tscherniu ora siattonta dus auters discipels per termetter quels entuorn en mintgia Marchau è liug, nua ch'el veva da vegnir à perdegàr il soing Evangeli, in de quels siattonta dus discipels ei staus soing Mathias, ch'ei sil suenter prius si per in Apiestel, sco nus vein schon udiu.

Essend s. Mathias aschia per voler de Diu promovius tier il collegi Apostolic, ha el con ses compoings sin tschuncheismas retschiert il soing spirt. Per motifs de sia nobla parentela, biallas vertits, è gronda sabienscha fuvà el stimaus da ses Patriots, ei era tuccada la sort da perdegàr il soing Evangeli enten la Giudea, tiarra dils Gidius; cau ha el con gron iffer mussau la cardienscha de Jesu Christi, sias doctrinas, è priedis confirmau con stupentas miracles, è convertiu biars Gidius tier Christo. Gi è noig luvrava el per gudogniar olmas, è far crer, che Christus dals Gidius crucifigaus fussi il ver Messias dil mund. El ei con ses priedis arrivaus era en auters tiarras della Etiopia, è Macedonia; per tut faig grevas fadigias, surfriu travaglias, miserias, è persecuziuns per amur de Jesu Christi, è per il salit dellas olmas, dellas quallas el zun biaras cols priedis, è doctrinas ha manau sut la bandiera de Christi. Ei ven scrit ch'ils Macedoniers pagauns per empruar, sche la cardienscha, che s. Mathias perde-gava, fussi la vera, hagien temprau tier ina bubronda tussegada, che prendeva bucca la vita, bein aber la vesida à tuts quels, che bueven. S. Mathias, ed aunc pli che duatschien tschunconta de ses suondaders han stoviu beiber da quella bubronda: tuts een daventai tshioes oreiffer soing Mathias,

quel ha retschiert nin don vid siu tgierp, bein aber ha el con far la s. crusch puspei turnentau la vesida à tuts ses fideivels suon-daders. Con questa, ed autras miracas ha el giu la consolaziun da puder metter ils Macedoniers sut il giuf de Jesu Christi.

Turnaus ch'el fuva puspei enten la Giudea, mava el entuorn semmond ora il plaid de Diu per ils Marchaus, Burgs, è Vischnaucas con grondissim fritg dellas olmas. Sia vita fuva ina continua mortificaziun: ton con siu exempel, sco con ils plaids mussava el, che nagin duessi desiderar da viver senza esser mortifitcaus con mortificar sia carn, con snegar sesez, sia nauscha veglia, sias schliattas passions, è con portar mintgia gi sia crusch, sco Christus havessi mussau enten siu soing Evangeli. Anianus u Ananias ault sacerdot, ed auters emprims caus dils Gidius pudeven bucca pli vertir u mirar tier, che s. Mathias con sia sabienscha confundessi, è stuppessi la bocca als lur pli perderts docturs, con ses priedis aber, è miracas vollessi ton biars dils Gidius sin l'obedienscha dil soing Evangeli; per impedir tal bien progress ei il soing Apiestel vegnius citaus avon ilg ault sacerdot, è conseilg, lau staus examinaus davart sia doctrina, è con tgei Auctoritat el dessi la vesida als tschioes, l'udida als surds, la sanadat als leprus, è malsauns? u co el scatschassi ora ils demunis, è fagiessi autras semglientas ovras? soing Mathias con taffer spirt confessa, declara, ed emprova ord la sointgia scartira, che Christus, il qual els hagian crucifigau, seigi il ver filg de Diu, vegnius sin quest mund per spindrar la schlatteina humana: quel seigi in esser, è natira col soing Pader. Quei confessa jau con la bocca, scheva el, quei creig jau col cor, è pretgia cols plaids. Jau aun in survien de Christi; è poss bucca far auter. Ils ses inimigs saveven bucca tgei responder auter, che gir, ch'el vessi blastemau Diaus con quei, ch'el tenesi Christum

per filg de Diu, è consequentameing sco blastemader deigi el vegnir encarpaus.

Il soing Apiestel ven sin quella sentenzia manaus ora el liug della mort, lau semetta el en schanuglias, engrazia à Jesu Christo per quei, ch'el possi morir sco defensur dil soing evangeli, roga per il salit de ses inimigs, de quels, che fuvèn lau presents, è per il salvament de tuts ses Patriots. Denton ven la tempiasta della crappa sur el en gronda furia, il tgiau, è la nembra, ven smaccada crudeivlameing, è cura ch'el fuva per dar si il spirt, ha in Hentgier tagliau giu il tgiau al soing Apiestel ils 24. de Fevver entuorn gl'on dils sissonta suenter la naschienscha de Christi. Sias sointgias Reliquias ha la Keisera s. Helene in temps suenter portau à Roma.

R e f l e x i u n.

Quei che nus havein particularmeing da dar adaig sin questa Legenda, ei da mirar, ch'in correspondi fideivlameing allas grazias divinas, sinaquei che Diaus detti à nus la grazia della perseveranza finala. Biars entscheiven bein, mo fineschen mal per quei, ch'els coopereschen bucca con las grazias, che Diaus ha dau, è tras quei compartgiescha Diaus era bucca la grazia della perseveranza finala, per la quella nus pudein rogar, aber bucca quella meritar: quella ei ina grazia speciala, che Diaus dat tras spira misericordia à quels, che plai agli. Tgei torment, tgei desperaziun ha Giudas Iscariotes en gl'uffiern patertgiond el perpetnameing, che soing Mathias possedi en tschiel siu post, siu thron, sia beada jerta, ch'el ha pers con bucca corresponder allas biaras grazias, che Diaus veva dau agli? biars dils condemnai pateschen semglientas torments, semglienta desperaziun. In pauper survien survien forse en tschiel la cruna, che fues stada paregiada per siu Patrun. O desperaziun stermentusa! Rogeien Diu, rogeien era soing Mathias, ch'el urbeschi da Diu la grazia della sointgia perseveranza. Ribad. Villeg.

ILS VEINTGIA TSCHIUNGIS DE FEVRE. LA VITA, E MARTIRI DE SOING ANANIAS PRER, E MARTIR.

Soing Ananias ei staus de Mansito enten la Provinza della Bitinia dell' Asia pitschna; fuva da giuven ensi humiliteivels, modests, misericordeivels, è fideivel survien de Christi. Il studi della s. scartira aveva el ton bein tschaffau, ch'el veva il text, è l'explicaziun de quel tut en memoria senza stuer mirar el codiseh. Per contentar ils fideivels ha el priu si il stand sacerdotal, è con gron offer luvram enten la vegnia de Christi per manar sia olma, è quellas dils auters tier il parvis. Sco Minister de Christi, è predicatur dil soing Evangeli ven el clamaus avon il president dil Marchau, è domandaus, tgi el seigi, è tgei num el hagi? Il sacerdot senza temma responsa: jau sua in Christgiaun, è miu num ei Ananias. Il derschader vesend, che Ananias fussi in leger, bi, è giuven um, havess bugien con empermischuns, è buns plaids voliu disponer, ch'el adorassi ils jasters Diaus, sinaquei ch'el stuessi bucca far morir quei plascheivel um. Aber Ananias gi bein spert: jau hai da pitschen ensi empriu da adorar il solet ver Diu, ch'ei Jesus Christus, ver Diaus, è ver Christgiaun, ed ei morts vid la crusch per spindrar il mund; nunder jau ven mai adorar tes Diaus, ch' een bucc' auter che terditurs demunis. Fa con mei quei, che plai à ti, sche vens ti adina enflar mei statteivels sin la cardienscha de Christi miu divin spindrader.

Il president sin quella taffra risposta fa manar il soing Confessur de Christi en in gron saal surtraigs entuorn con plattas d'aur, d'argien, è pleins de cusfeivels Jdols u vuts de fauls Diaus. Cau gi il president: mira Ananias, sin la grondezia, gloria, è vertit de nos Diaus! tgi duess quels bucca adorar? veglies pia Ananias obedir, è sacrificar à nies gron Diu Hercules. Il survien de Christi fa beffas giu da quels vuts, è mu-

TOM. I.

ossa si, che tals Diaus possien gidar ni sesez, ni ils auters. Lura ven il president vilaus, è fa gesliar il soing spiritual con tortas, è gniarfs de bos ton scharfameing, che las geislas tuttas maven en tocs; tier quei vegnieva el aunc bastunaus sgarscheivlameing. Quella rucha tempiasta surfriva il soing Martir con taffer cor, serecommendava à Diu per agit con enqual vers ord ils salms de David, è cantava aunc denter en laud à Diu. Il Tiran tut infuriaus fa prender in fier tgiulond da fiug, con quel barschar sia persuna, è sfriar las plagas con ischiu, è sal. En quellas scharfas peinas aulzà il soing ses eilgs enconter tschiel, è supplichescha Diaus da voler con enqual enzenna mussar sia infinita pussonza, è confunder ils malizius tschioes pagauns. Sin quei fa el l' enzenna della s. crusch sin sia bocca, suffla sin quels vuts, è fa ira quels jdols tuts en puervla. Mirei ussa, gi lura Ananias, mirei, tgei Diaus vus adoreis! sch'els fussen ton pussents, sco vus teneis, sche pertgei defenden els bucca sesez? lura fuvèn tuts tumentai, è fugieven ord il tempel, il qual ei era jus en ina muschna, sco vidavon fuva dal soing schon profetisau. Ananias ven lura saraus en perschun col meini da schar el lau pirir da fom; il Tiran aber per strof de sia crudeivladat ei ladinameing crappaus.

Siat gis fuva Ananias en perschun senza nagina vivonda humana, bein aber da Diu, confortaus con ina continua clarezia en fuorma vegnida sco ina tuba, che fagieva bucca mo clara la perschun, sònder empermetteva agli tutta divina assistenza. Pieder, che fuva il pertgirader della perschun, ha viu quella clarezia, udiu la vusch, è dalla divina grazia terglischaus ha el enconoschiu la verdat della cardienscha de Christi, sefrius giu avon ils peis de Ananias, confessau

h h

Jesum Christum per ver Diu, è garegiau d'esser faigs Christgiaun con consolaziun gronda dil soing Martir.

En stailg dil president miert ven in auter Guvernatur aunc pli crudeivel per num Maximus; quel lai avon el manar Ananias col Pieder convertiu, è camonda da grad lau far sacrificis als Diaus jasters. Mo Ananias po bucca seretener da rir, è gir: tiu Antecessur ha commandau il semiglion, mo nuotta podiu scaffir, è ti pupratsch vol aunc far las medemas vanas tschiontschas? Maximus gi: miu antecessur ei staus memia certs con tei, sche ti emprovas mes torments, vens ti schon à plidar autra visa. Cau sun jau, responda Ananias, drova tes torments, jau sefida dilg agit de miu Segniur Diu. Il Tiran rabiaus fa metter il soing Martir sin in rost de fier con burniu sut en, la carn barschada ven con sal, è caltschina viva springida. Lau suenter han domadus; Ananias è Pieder, con peis bluts stoviu ira per quei burniu entuorn; en tuts quels torments cantaven ils soings Martirs, è ludaven Diaus lur divin protectur. Il Tiran leva crappar da rabia, fa fierrer ils soings en in gron fuorn envidau, è stuppar si la bocca dil fuorn. Suenter treis gis han siat schuldaus en preschienscha d'in gron pievel aviert si il fuorn, las flommas een anetgiameing dadas ora sin il pievel laudentuorn, barschau, è mazau ina gronda quantitat de pagauns; solettameing ils siat schuldaus fuvèn tras providenza de Diu bucca barschai: quels miren ent' il fuorn, è vesen ils soings Martirs en compagnia d'in triep aungels, che cantaven enten miez las flommas, è maven à spas sco sch'els fussen en in legreivel curtgin. Ils schuldaus cuorren tier il Guvernatur, raquinten il faig merviglius, è sedeclaren, che era els veglien esser Christgiauns paregiai da patir, è morir con Ananias, è siu compoing. Il Tiran bucca pudend far midar lur resoluziun, lai els ligiar vid siat petgias, è gesliar congniarfs de bos

miserablameing. Lura ha Maximus gig tier Ananias, è siu compoing, ch'els fussen miraculusameing conservai per benefici dils jdols, è per quei duessen els silmeinz ussa esser engrazieivels, è far ad els in sacrifici. Aber Ananias ha, con taffer spirt turzegiau quei blastemader dersehader, è gig, che bucca ses surds, mits, è tschiocs jdols, sonder solettameing Jesus Christus possi far ocras ton mervigliusas per defender ses survients. Mo il Tiran leva bucca serender, vegnieva furius, è fagieva dar flug ad ina pluna lenna, che friva las flommas el gl' ault pli che tschien bratscha en si, en quei stermentus flug een tuts ils soings Martirs vegni bittai, aber ina tuba ei vegnida sur quei flug, è spazau las flommas, che tuts, era ils siat schuldaus een restai enten miez senza patir don. Lura ven Ananias frius avon ils Leopards, Liuns, ed auters thiers scarponts per esser scarpaus ensemlameing con ses compoings; mo quellas bestias fan al soing nagin de laid, bein aber cortesia con litgiar ils peis.

Sin la fin ha il Tiran commandau da nagentar tuts enten la maar; mintgin dils soings Martirs stueva sez portar ina greva peisa plum entocchen tier la maar: sin quei viadi ha Ananias battegiau ils siat schuldaus: vegniend sin la riva, een tuts passai enten ina naf, scadin ligiaus vid siu buordi plum, è bittaus enten la maar aulta. Pauc suenter l'execuziun de quella sentenza, fuvèn ils corps per mauns dils aungels schligiai dal plum, manai à riva; dals fideivels enflai, è sattarai con honor, era da Diaus honorai con biaras miracles per ina perdetgia, che lur olmas gaudien la cruna gloriusa dil Martiri en tschiel. Maximus il Tiran ei suenter trenta gis per desperaziun sez sefrius enten la maar, è vegnius lagutius en d'in gron pesch per in castig de sia crudeivladat dovrada con ils survients de Diu.

R e f l e x i u n.

Tgei peinas crudeivlas ha soing Ananias bucca surfriu per amur de Jesu Christi? co vegnien quels soings Martirs à confunder ina gada quels delicats Christgiauns, che pon con pazienza bucca surportar ina vista

stgira, in plaid rubiesti, ina avira leva, ina crusch, è pitschna mortificaziun? nuotta nezegia ei à nus da ludar las vertits, è las vitas dils soings, sche nus lein quels bucca suondar ton sco nus silmeinz bein maneivel pudein suondar. Ex Legendario aucto R. P. Alphonsi Villegas.

ILS VEINTGIA SIS GIS DE FEVRER.
LA VITA DE SOING SEVERUS UVESC, E CONFESSUR.

Soing Severus Uvesc de Ravenna ei nashius en Ravenna Marchau dell Italia; staus paupers en rauba, mo richs en vertits. Sco in auter Tobias mirava el adina da haver, è mantener la temma de Diu avon tuttas autras caussas. El ha semaridau con ina devoziusa figlia per num Vincenza, viveven domadus ensemen en ina sointgia pasch. Diaus ha els benediù con ina soletta figlia nomnada Iionocenza, è tratgia si con flis enten la temma de Diu. Rauba haveven els pauca: gudogniaven, è semanteneven con teisser, è far autras lavurs convenientas à lur stand: lur ricchezza consisteva enten la bratscha.

Gl' on 346. fuvà gl' Arcivesc de Ravenna morts, è bein enzaconts auters Uvescs vischins fuvèn vegni à Ravenna per far in nief Arcivesc, il qual dal temps de soing Ballun, u Apollinar en nau entocchen sil temps de soing Severus vegnieva bucca tschernius ora tras las vuschs dils Christgiauns, sonder tras voler de Diu, che palesava sia voluntat divina con far comparer ina tuba, che seschentava sin il tgiau de quel, che dueva vegnir Uvesc. Essend pia ils Uvescs è spirituals con auter biar pievel rimnai en Baselia perinameing per rogar la divina buntad da voler, sco autras gadas, con temetter la tuba mussar, qual havessi dad'esser gl' Arcivesc de Ravenna, sche ha era Severus il tissuns per merveglias voliu ira à mirar, co la tuba vegniessi da tschiel, è seschentassi sin il nief Uvesc. Vincenza la

Donna teneva anavos, è scheva, ch'el duessi star à casa vid la lavur, el daventassi ton à ton bucca Uvesc; Severus aber leva ira à mirar quei, ch'el veva mai viu pli. Lura ha Vincenza gig: sche mei pia, jau vi star denton cau, è spitgiar las novas, che vus sejes daveintai Uvesc: quei scheva ella per spas, è per sneregier. Severus va ord tellee, è cuorra con prescha enconter la Baselia. Cura ch'el ha viu ils Uvescs, ils spirituals, è segniurs dil Marchau lau rimnai ensemen, ha el sco seturpiu dad' ira en Baselia muort la groba, è schliatta vestgiadira, ch'el veva en diess: sustat empau, è va lura en in encarden davos la porta Baselia.

Finida ch'ei stada la comina ordinaria oraziun, ei ina tuba pli alva che la neif cômparida, è sgolada bein enzacontas gadas per la Baselia entuorn sur quella rimnada; finalmeing vul ella seschentar sin il tgiau dil pauper Tissuns Severus, che fuvà dals auters zuppaus davos la porta; Severus ha cols mauns cedustau, è catschau navenda la tuba, che va empau entuorn, è tuorna puspè per se fermar sin il tgiau de Severus, el aber fugienta l' altra gada navenda: la tuba tuorna per la tiarza gada à semetter sin il tgiau de Severus, che fitg sedustava, è fuvà finalmeing cattaus adagur dal pievel, il qual ha voliu, che Severus fussi quiets, è spuentsassi bucca pli la tuba per saver nua ella sefermassi. E prendei mira! la tuba

tuorna, sesohenta, è se ferma tgianameing sin il tgiau de Severus con gron sesmervigliar della entira rimnada, che ha lura engraziau Diu, priu Severus il Tissuns, che fuva tut confuss, ord gl' encarden, schenta el sin il thron dilg Uvesc eneonter sia veglia, vestgiu, è pauc suenter consecrau el per Arcivesc de Ravenna. Bein prest vegnieven novas dadas àsia Donna Vincenza, la qualla rieva lunder giu, è leva buccar, ch'in pauper Tissuns, che ha l' isonza da èndrischer suenter launa ruffidada per las gassas entuorn, seigi daventaus Uvesc, auncalura vegniend il faig confirmaus da bein enzaconts bots, eis ella con sia figlia ida en Baselgia per vegnir sin la verdat; lau vesa ella quei, che pareva ad ella nunpusseivel, nomndameing siu Mariu enten il thron episcopal: ella sesmerviglia grondameing, encanoscha, adorescha la mervigliusa providenza de Diu, è secontenta da voler con sia figlia ensemblameing sevestgir de Mongia, è salvar perpetna castiadat.

Il soing spirt, che haveva tscherniu ora il pauper Severus per Uvesc, ha quel era anetameing empleniu con ses divins duns, è midau el en in sabi, è zun perdert um, ch'ei bein gleiti jus sin scantschalla, faig in nizeivel priedi tier il pievel, è profetisau, che per gl' avegnir vegniessi la tuba bucca pli veseivlameing comparer sin la elecziun dils Uvescs, sonder che quella seigi la davos gada, sco glei era stau. Severus pia ord in Tissuns ordinaus Uvesc ha sco vigilon pastur siu tierp nuorsas pertgirau con gron flis, mussau la via dil salit con divinas doctrinas, bien exempel, è merviglius faigs. In gi enten celebrar la sointgia messa eis el sut l' epistola col spirt staus retraigs sco sch'el dormiss stagnameing. Ils Ministers dilg altar havend spitgiau ina urialla, een la fin passai vi tier, traig per la vestgiadira, scurlau, è gig: tgei fagieis cau? mirei, il pievel spetgia sin la fin della messa? il soing Prelat sco sch'el vess giu dormiu

aultameing, ven tier sesez, è gi: mes chars affons, tgei haveis po mai faig? pertgei disturbar mei? Jau fuva zvar col tgierp cau, aber miu spirt ei denton staus à Modena per reeomendar à Diu l' olma de miu confrar Uvesc Geminian, ch'ei morts, fuss era bugien restaus presents alla sepultura de quel, aber vus mi haveis impediù. Ladinameing maven enzaconts deputai per endrischer suenter, è survegnieven ina sagira informaziun, che gl' Arcivesc de Ravenna seigi staus en persuna presents alla mort de Geminian Uvesc de Modena, è puspei stoliu navenda aschi gleiti, che quei nomnan Uvesc seigi staus morts.

Da gi en gi cresceva Severus enten las vertits, fuva dal pievel charezaus, è da tuts stimaus per ina bialla glisch, che terglischava con sabiensch, sointgiadat, è biaras miracas. Sia figlia Innocenza ei morta aunc en ses giuvens ons, è satarada enten la fossa sper sia mumma Vincenza, che fuva vidavon morta; essend aber la fossa stretgia, pudeva il tgierp de Innocenza bucca esser satarau senza metter in tgierp sin gl' auter. Soing Severus plaيدا tier sia Donna, sco sch'ella fuss viva, è gi: fai empau plaz à tia figlia! grad lau ei il tgierp de Vincenza untgius sin in maun, è dau liug al tgierp de sia figlia. Soing Severus sco secular saveva ni legier, ni scriver, mo sco Uvesc ha el auncalura tafframeing defendiu la cardiensch catholica enconter ils Arianers enten il conseilg Sardicense, è zun bein regiu siu Uvescovat per spazi de euronta quater ons.

Bein veilgs fava el en ons, è pleins de merits, cura ch'el ord ina divina revelaziun ha entelleig sin tgei gi el hagi da morir. Sin quei gi celebrescha el la s. messa, cloma ensemien ils spirituals col pievel, fa in liug priedi davart il semantener statteivels sin la sointgia cardiensch catholica, è viver en pasch, è charezia. Suenter il priedi dat el la pastoral benedicziun sur tuts, va sez enten sia fossa schon paregiada, fa ina

cuorta oraziun, è con ina fatscha sereina dat el si siu spirt à Diu entuorn gl'on 390. Biaras miracles een daventadas tras ils merits de soing Severus. Sut il altar ruaussen sias Reliquias, è nescha lau ina bialla aua sanadeivla fitg per ils malsaus.

R e f l e x i o n .

Cau pon tuts quels, che han da legier ora Prelats, Superiurs; Farrers, è Pasturs dellas olmas, bein mirar, ch'els dettien bucca adaig sin il saung, parentela, mionza, amicizia, u auters temporals motifs, sonder

com far oraziuns sevolvien tier Diu il spirt soing, è seigien paregiai da suondar las divinas insperaziuns con mirar en fatscha à nagin, sonder considerar solettameings ils merits, è bunas qualitats, ch'in Pastur dellas olmas ha da baseings. Diaus mira bucca en fatscha d'in Christgiaun, sch'el seigi gronds u pintgs, fleivels u pussents? sonder el considerescha il cor human: ei quel humiliteivels, è paregiaus da far tut endreig, ven la buntad divina schon dar siu special agit per confunder era ils pli fermes, è sabis dil mund. Villegas. Leuthius ad diem 1 febr.

ILS VENTGIA SIAT GIS DE FEVRER. LA VITA DE SOING TEOFILUS CONFESSUR PENITENT.

Soing Teofilus dat oz clara perdetgia, tgei gronda vertit hagi ina perfetgia ricla laid, per miez della qualla el ha contonschiu il perdun de grondissims puccaus. El seteneva si en Adena Marchau della Cilicia; muort ses niebels deportaments, è gronds talents fuvu el daventau Vicari General dilg Uvesc, è disponeva las fatschentas ecclesiasticas con prudienscha, è consolaziun particulara ton dilg Uvesc, sco dil pievel: el defendeva la giustia, schurmegiava las viauas, veva quittau per ils paupers, gidava ils orfens, deva liberalas almosnas als basegnius, con buns conseilgs, è survetschs plascheva el à pintg, è gron.

Suenter la mort dilg Uvesc fuvu el da tute perinameing tschernius ora per Uvesc de Adena, mo Teofilus ha bucca voliu acceptar quella dignitat con gir, ch'el fussi bucca vengonz de quella; ei pia in auter daventau Uvesc, il qual tras dar en d'enzaconts spirituals ha priu à Teofilus gl' offici de Vicari, è dau quel ad in auter. Teofilus sco um virtuos, è perdert ha per gl' emprim surfriu quei entiert pazientameing, è vivius con ruaus. Mo il Sathan fuvu agli tras ora

molests con dar el tgiau, ch'el fussi encounter tutta raschun, è memia vergogniusameing vegnius deponius dal Vicariat. Con tal fim de loschezia, ambiziun, vana gloria, è scuvidonza ha il demuni ton gig fimintau si il cor de Teofilus, ch'el ha seresolviu da far vendetgia, è metter siu inimig ord il post u offici: è per vegnir à quella fin, ha el perfin priu en agit il sez demuni.

Lau en quei Marchau Adena fuvu in Gidiu, in malizius striun. Tier quel va Teofilus da mesa noig, se fiera giu avon ils peis, è gi: jau roga, che ti mi veglies gidar, pertgei miu Uvesc ha faig à mi in gron schand con privar mei dal Vicariat, sco ti bein sas. Il Gidiu gida sin peis, è responsa: bein! bein! tuorna damaun à sera da quellas uras, nus lein ensemblameing ira tier miu Patrun, quel ven senza dubitonza gidar tei suenter tiu plascher. Teofilus tuorna l' altra noig, il Gidiu meina el sin il teater dil Marchau con avisar, ch'el duessi star lau senza temma, è senza far l' enzenza della crusch. Teofilus empermetta da far, sco il Gidiu haveva pretendiu. Denton compara ina gronda truppada demunis con mantials

alfa, è candeilas ardentas 'enten maun, en miez fuvà il lur Princi, che seseva sin in thron, è domandava il Gidiu, pertgei fin el hagi manau cau quei um? il Gidiu responda: quei um ha da siu Uvesc retschiert in gron affront, è damonda il vies agit per defender sia honur. Co dei jau gidar in um, gi il demuni, che survescha à Diu? sch'el vult esser miu survien, è da mei vegnir gidaus, sto el snegar il filg de Maria, ed era Maria seza, pertgei domadus een hassegiai da mei: quei sto gl' um metter per scrit, è lura vi jau gidar el suenter sch' gargiament. Teofilus ha tedlau tier quei, ch'il demuni scheva tier il gidiu, ha era secontentau da far quei, ch'il giavel pretendeva, bitscha ils peis dil Princi infernal, fa la scartira, è segillescha quella con siu sigil, seo il demuni veva garegiu, fa ina reverenza, è tuorna à casa sia con il gidiu befr consolaus.

Schon gl' auter gi suenter ha gl' Uvesc faig clamar Teofilus en preschienscha d' in gron pievel spiritual, è secular, declarau el per siu Vicari, è confessau publicameing, ch'el vessi faig in gron entiert con prender gl' offici dil Vicariat, è dar quel ad in auter meinz capabel: conceda era al nief Vicari Teofilo ina auctoritat pli compleina, che quella, ch'el haveva giu sut tschei Uvesc. Il striun Hebreer sin quella anetgia midada vegnieva pli gadas tier il Vicari Teofilus, è scheva: mirei co miu Segniur, è Princi ha vus gleiti defendiu, è gidau tier vies offici veilg, ussa pli che mai honoraus! Teofilus engrazia per il survetsch, è sco tschiocchentau puecon perseverescha in temps enten in miserabel stand.

Aber il misericordeivel Diu, che garegia bucca la mort, sonder il salit dils pucconts, ha seregordau dellas biaras ovras de misericordia, che Teofilus ha giu faig vidavon, è con ina particulara grazia toccau il cor de Teofilus, ch'el ha entschiet à mirar, en tgei horribila fossa de puccaus el seigi curdaus? co gl' uffiern seigi per el aviarts, il parvia

aber saraus? el entscheiva à smaladir ses grefs fals, ven dalla conscienza fitg molestaus, suspira, è gi savens à sesez: tgei hai jau po mai faig? co ven ei ad ira con mei, che per in fim de vana gloria hai snegau, ed enterdiu miu spindrader, Maria mia mumma, è faig mia olma daverntar ina sclava dil demuni? nua! è tier tgi dei jau po mai sevolver per agit? con semigliontas aspiraziuns plonscheva el gi è noig ses puccaus, enflava nin ruaus, tut bien dil mund pareva agli bucc' auter che ladim, è steva buna-meing per sedesperar. Mo la buntad divina ha bucca schau daverntar quei, ch'il demuni spetgiava, sonder dau tonta curascha al puecon Teofilo, ch'el ei jus 'entèn ina Baselia de nosa Donna tier la mumma, advocata, è refugi dils pucconts, semetta giu lau sin la tiarra con speronza, è fidonza ferma, che Maria vegli aunc esser sia mumma misericordeiva, con tut ch'el sco filg perdiu fussi untgius dad' ella: per spazi de curonta gis fa el bucc' auter che bargir, suspirar, giginar, è suplicar Diu per misericordia, è perdun dils ses puccaus.

Pussai che fuvèn ils curonta gis, entuorn mesa noig, ei Maria sanctissima comparida, è gig: tgei fass cau ti malhoffli um? co damondas ti agit da mei, che hass ton temerariameing snegau miu filg, è mei, che sun sia mumma? co duess jau astgiar comparer avon sin thron, è rogar per tei, che hass el ton schandliameing bandunau? sappies: miu divin filg ei bucca mo in misericordeivel salvader, sonder era in giest derschader. Sin quella bein meritada correcziun ha Teofilus aunc pli fitg se humiliu, confessa sez, ch'el meriti bucca misericordia, auncalura hagin era auters biars, è grefs pucconts con sehumiliar, è far dolorosa penetienza survegni per dun de lur puccaus: duess jau pia, gi Teofilus, ò mumma graziosa, duess jau esser solets scatschus navenda dalla porta della misericordia, è bucca survegnir grazia per miez della penetienza, la qualla jau sun

paregiaus da far aschi greva, è aschi liunga, sco ei plai al miu divin salvader, tiu dulsch filg? sin talas humiliteivlas instanzias ha la buntadeivla regina dils aungels seschau lommiar con empermetter da voler metter ina supplicaziun avon ils peis de siu divin filg; Teofilus encontercomi per camond della divina mumma ha con viva cardienscha, è cor humiliteivel gig: Jau creig che tiu solet filg Jesus Christus seigi il vif filg de Diu, che ha da vegnir à derschier sur vifs, è morts. Sin quei ei nossa Donna sointgia Maria stolidà navenda.

Teofilus stat aunc treis gis en Baselia senza ni beiber, ni magliar, sonder tras ora urond, è bargiend; è prendeit mira! Maria compara l' autra gada con las legrei-vlas novas, che la desiderada grazia seigi urbida ora, ed el deigi salvar fideivlameing entocchen la mort quei, ch'el hagi emper-mess. Tgei consolaziun Teofilus hagi cau giu, po scadin sez considerar. Con raschun ha el clamau si: ò graziusa Purschalla Maria! tgi ha po mai mess sia speranza en tei, ed ei restaus confundius? tgi ei recurrius tier tei, ed ei vegnius bandunaus? guissameing nagin. El engrazia grondameing à sia buntadeivla trostegiadra, è supplichescha plinavon, ch'ella vegli po aunc far vegnir anavos quella schandlia scartira, en vertit della qualla el fussi semess en scalvaria dil demuni; per urbir aunc questa grazia resta el aunc treis gis en Baselia con urar, è giginar en tala maniera, ch'el per la gronda schuachadat ei dormentaus via, è mirejen la nova grazia! cura ch'el ei sedesteda ora, affla el quella turpigiua scartira aunc segil-lada con siu sigil messa sin siu peiz, de quei ha el pigliau temma per gl' emprim, è tremblau grondameing. La damaun suenter, che fuva ina domengia, va el enten la Baselia cathedrala, nua gl' Uvesc celebrava solem-nameing la s. Messa, lau suenter gl' Evan-geli eis el seffrius avon ils peis dilg Uvesc, è raquintau publicameing tut quei, che fuva

succediu agli ton davart il seschar surmanar dal striun gidu, sco davart la grazia, ch'el veva ratschiert tras intercessiun de Maria santissima. El surdat lura la scartira sigil-lada à gl' Uvesc con rogar da legier si quella aviartameing giud scantschalla, sco gl' ei darentau con legerment dil pievel, che semervigliava, è ludava la stupenta miseri-cordia de nossa Donna enconter ils paupers pucconts. Tala scartira ha lura Teofilus sez grad lau barschau, sil suenter sepevergiu, servegniu lau tras ina fatscha legra tergli-schonta, è suenter la funcziun puspei tur-naus enten la Baselia de nossa Donna Im-maculata per novameing engraziar à siu pussenta patruna: lau avon il vut de nossa Donna sedormenta el, è dal ruaus dil tgierp passa l' olma tier il ruaus perpeten dil parvis.

R e f l e x i u n.

Denter tuttas condiziuns, che een neces-sarias per far ina vera penetienza, ei la dolor, è riccla dils puccaus la pli-necessa-ria; senza la riccla laid nizegia nuot gl' examen de conscienza, nizegia era nuot la confessiun, l' absoluziun, la satisfacziun: senza riccla laid ei la confessiun nunva-leivla; tuttas autras condiziuns pon bucea supplir il muncament della riccla laid; en-contercomi la riccla laid perfetgia po sup-plir il muncament de tuttas condiziuns, che per emblidanza, ignoranzadat, ù per enqual' autra nunpusseivladat fussen muncadas senza cuolpa dil puecon. Biars quit-ten, che lur confessiun seigi tuttavia bein fatgia, cura ch'els han manidlameing tut saviu confessar, denton aber partratgiu els pauc, sch'els hagian era giu sufficianta riccla laid, ner bucca. De nina valita ei la confessiun senza la surnatirala, cordi-ala, è vera dolor, che hassegi ils puccaus, è vegli far in sincer megliurament de vita. Quel pia, che garegia da far ina vera ni-zeivla confessiun, hagi sur tut quittau, è

fis da bucca schar moncar la riccla laid. Per quella urbir supplicheien humilitei-vlameing il spirt soing, recurrien era tier il riug della beada Porschalla Maria sco

tier in sagir refugi, è misericordeivla mumama dils pucconts: mireien sin gl' exempel de soing Teofilus. Villegas, et à Cochem ad Diem 4. febr.

ILS VENTGIA OIG GIS DE FÈVRE R. LA VITA DE SOING ANDRONICUS, E SIA MASSERA ATHANASIA.

Soing Andronicus, è sointgia Athanasia, ina leig zun virtuosa, viveva enten Antiochia Marchau della Siria entuorn gl' on 380. Andronicus fuva in goldschmit, è Athanasia fuva figlia d'in goldschmit, haveven gronda rauba, partgieven quella en treis parts, ina per ils paupers, l'autra vid il survetsch de Diu, è la tiarza per sesez; enten la leig han els schendrau dus affons, in mat, ed ina matta, lau suenter viveven els sco in frar, è sora per ton pli bein survir à Diu. Domadus affons een morts giuven, in haveva dodisch ons, l'auter mo diesch, è fuvèn ensemblameing sattarai enten ina Baselia de soing Julian, è sointgia Basilissa. Ton Andronicus, sco Athanasia, teneven char quels affons, èschaven encrescher fitg per els; il bab saveva auncalura seconsolar con ils plaids dil pazient Job, schend: il Segnier ha dau, il Segnier ha priu, il num dil Segnier sei benedius. La mumma aber Athanasia leva tuttavia se sfar, steva sper la fossa de ses affons plirond entocchen mesa noig, nagià pudeva consolar ella. Entuorn mesa noig ei soing Julianus compariu, è gig: pertgei lais bucca ruaus als morts? pertgei bragies tont fitg? ei fuss meglier, che ti bargiesses sur tès puccaus, pertgei tes affons een bein collocai, è guvernai. Sin quei ei il soing Martir jus ord ils eilgs, Athanasia aber empau tumentada, è consolada va tier siu Mariu, raquinta quei, ch'ella veva udiu, è viu, è domadus vegnien perina dad' ira à Gierusalem per visitar la tiarra sointgia. Andronicus prenda empau daners con el, il rest aber de sia rauba

surdar el à siu sir con ordinar, ch'el duessi con quella bagegiar in spital per ils paupers persort ch'el turnassi bucca pli.

En cuort temps een els vegni à Gierusalem enten la tiarra sointgia, con larmas biaras de devoziun visitau las Baselias, è logs soings, è lau suenter een els da Gierusalem passai enten l'Egipta per visitar la fossa de soing Menna. Suenter quei se spartgieschen els, Andronicus ei jus tier ils Eremitas della claustra nomnada Laura, è daventaus Monich; Athanasia aber ei ida enten la claustra della Moniessa de Thebaida, mintgin surviva à Diu en sia claustra con gron offer. Suenter dodisch ons ha s. Andronicus con lubienschas de siu avat Daniel puspei voliu ira à Gierusalem per devoziun; passond el tras l'Egipta, è ruassond sut ina plonta, ei era Athanasia vegnida lau tras divina ordinaziun, vestgida bucca sco Moniessa, sonder sco in Monich per puder ton pli sagirameing far il viadi, ch'ella veva priu avon seseza da far. Athanasia encanotscha ladinameing siu Mariu, mo fuva dad'el bucca enconoschida, pertgei ch'ella per caschun della rigorusas giginas, calira gronda dil soleilg, è dil habit, ch'ella portava, fuva tut midada enten ina altra semeglia. Els sesaliden frindliameing, è cura che Athanasia ha udiu, che Andronicus seigi sin viadi enconter Gierusalem, ha ella gig: bab, sch'ei plai à vus, lein nus ira ensemen entiarra sointgia? Andronicus ei de quei bein contents senza domandar, tgi ella seigi? solettameing ha el emprau, co ella hagi num? ella responda: Jau senomna Bruder

Athanasius. Lura fan els lur viadi vinavon ensemblameing con orar, gir pater nos, è salvar puntualmeing il silentium senza far discuors de caussas nunnizeivlas.

Havend els faig ensemblameing lur devoziun, è turnai enconter Alexandria della Egipta, sche ha Bruder Athanasius gig; bab, nus lein star cau ensemen! Andronicus responsa: Jau sun contents, mo sto vidavon domander la lubienschà dal miu Avat. La lubienschà ven concedida, Andronicus tuorna tier siu Bruder Athanasius, stat con quel en ina cella dodisch ons, fan ina vita tuttavia rigorosa, è mortificada, tschionschen zun da rar ensemen, ed en tut quei temps ha Andronicus nianc saviu suspectar, ch' il Bruder Athanasius fussi sia propria Donna, ch' ei verameing da sesmervigliar, co ina femna hagi aschi gig podiu quescher da palesar siu stand à siu mariu. Gl' Avat soing Daniel vegnieva beinduras tier els, deva buns mussaments, confirmava ent' il bien, è selegrava giu da lur sointgia vita. Ina gada affla el, ch' il Bruder Athanasius fuvà gravameing malsaus, è bargieva pitrameing; gl' Avat trostegia, è gi: miu char frar, pertgei bragies ti aschia? ti duesses biar onz selegrar per esser nau tier l'ura da baratar il mund per il parvis? Athanasius responsa: Jau bragia per quei, che miu char Bab Andronicus ven fitg secombriar giu da mia mort. Cura che jau sun sattaraus, sche vegnis vus enflar sut il miu tgiau ina bref, quella lejes legier, ed era schar legier il Bab Andronicus; suenter quei ha ella retschiert ils davos soings Sacraments, è pauc suenter morta beadameing.

Soing Andronicus ha suenter la veglia izonza voliu lavar il tgierp de siu frar Athanasius avon che saltarar, mo enflond el ina femna enstailg in um, ha el pigliau gronda temma, sco era siu Avat Daniel saveva bucca tgei tertgiar: els enquiren, ed afflen sut il siu tgiau ina scartira fatgia en questa moda: Charissim Andronicus, jau sun tia Massera

Tom. I.

Athanasia, che per amur de Diu, à charczia gronda enconter tei, hai voliu viver, è morir con tei; jau mi hai bucca dau d'encanoscher à ti, sinaquei che jau detti à ti nagina caschun de scandel, ü schliats patertgiaments: rogi Diu per mei: sche jau veng en parvis, vi jau era rogar per tei, sinaquei che ti possies gleiti vegnir tier mei. Giu da quella scartira ha s. Andronicus secombriau, è bargiu tristameing per quei, ch'el vessi bucca enconoschiu pli bauld sia chara consorta. Gl' Avat Daniel ha era termess en sia claustra, schau vegnir tuts ils Monichs, ed Eremitis, gie il Marchau d' Alexandria ei sco tut vegnius lau tier per ludar Diaus, ch'ei ton merviglius en ses soings.

Quei soing tgierp ei con gronda pompa vegnius sattaraus da gl' Avat s. Daniel, che suenter la funcziun funerala leva, che soing Andronicus vegniessi con el en claustra, aber Andronicus roga ton humiliteivlameing da schar finir sia vita en quei liug, che sia beada consorta fussi morta, che Daniel gl' Avat lubescha, dat sia sointgia benedicziun sur el, è va enconter sia claustra. Aber prendeì mira! aunc sin viadi ha gl' Avat survegniu novas, che Andronicus fussi malsaus ora per morir: el tuorna anavos suenter ch'el ha giu faig avisar ses Religius, affla il soing confrar en malmort, che prest ha dau si il spirt à Diu en preschienscha dilg Avat, ed auters Monichs, dals quals el ei, sco el veva desiderau, vegnius sattaraus sper sia beada consorta Athanasia.

R e f l e x i u n.

Asthia een quests dus soings vivi dodisch incirca ons enten la leig, dodisch enten las claustras, è dodisch enten ina cella ensemen senza ch' il dèmoni hagi podiu ruinar lur propiest, ch'els veven faig da viver castiameing sco frar è sora, vegnien ussa era viver perpetnameing ensemen en gloria. O bein ina ventireivla leig! less Diaus, che tuttas leigs sespruassen da suondar, è da salvar silmeinz quels puings, che mintgia

i i

fideivla leig ei obligada da salvar, nomnada-meing per gl' emprim tener in gl' auter char, in gl' auter honorar, in gl' auter segidar, è surfrir in gl' auter las mendas comporteiv-lameing, cura ch' in po bucca con raschuneivels mittels corregier, u far autra visa. Per il secund salvar fideivladat enten la leig con observar tut pusseivel mied, è mesira suenter la fin, è con quella intenziun per la qualla fin Diaus ha schentau en il Sacrament della leig. Per il tierz viver adina en paesch, è buna convegnienscha per trer tier els la benedicziun, è divina assistenzia per puder

ton pli maneivlameing surportar las grevas cruschs, è molestias de quei stand. Per il quart dar in gl' auter bien exempel, schaniar ils puccaus, mantener la temma de Diu, è certs temps silmeinz, u gis salvar castiadat, particularmeing cura ch' in havess intenziun da sepevergiar. Per il quint finalmeing schendrar, vivintar, è trer si lur affons en temma de Diu con dar à quels buns mussaments, è sur sut adina in bien exempel. O less Diaus, gig jau, che questas caussas fussen bein observadas dallas leigs tuttas! Mart. à Cochem ex Surio.

ILS VEINTGIA NOF GIS DE FEVRE PER GL' ON BASIAST.

LA VITA DE SOING EFREM DIACON CONFESSUR.

Soing Efrem zun nomnaus enten la sointgia Baselia, particularmeing enten gl' Orient, ei sin l'entschiatta dil quart tschientaner naschius en Edessa Marchau principal de Mesopotamia, da richs, è buns geniturs, che han giu tut flis per trer si en temma de Diu quest affon, il qual fuva da Diu ornaus con particulars bials talents, dils quals el ha era bein sesurvui con vegnir fitg perderts enten il studis, è zun aults enten las vertits. En sia giuventegna setgisa el sez, ch'el seigi staus memia vifs, è faig enqual acziun malperderta, muort la qualla el hagi giu da bargir tut il temps de sia vita. Efrem raquinta sez, ch'el aunc in affon seigi per camond de ses geniturs jus ina gada ord il Marchau en in uault, lau viu ina vacca giufna plena vadi, quella con crappa ton gig spuentsch, ch'ella ei dada en in foss, friu ora vadi, è la noig suenter vegnida megliada dals lufs. Pauc suenter entauppa el il Patrun, che encurriva quei thier, è domandava Efrem, sch'el vessi bucca viu ina tala vacca? mo el per seliberrar de tut suspect ha à quei pauper um dau ina groba resposta, è gig biaras aviras, è schau el ira senza dar novas dil siu thier.

Bucca liung temps suenter va Efrem per quei medem uault, è ven dalla noig compigliaus, ch'el ha bucca podiu turnar è casa, sonder stovia maner enten ina hütta d' enzatgei pasturs de nuorsas, las quallas nuorsas een quella medema noig dals lufs, u auters thiers scarponts vegnidas u scarpadas, u spatatschadas per ils uaults entuorn. Gl' auter gi vesend ils pasturs, che lur thiers fussien bucca en lur ordinari claus, han els suspectau, che Efrem vessi manau nau tier laders, è vessi con quels enqual entelgienscha giu; per quei ven el fermaus, tgisaus avon il derschader, mess en perschun, è formaus il process sin quellas tgisas. Efrem zvar protestava tras ora, ch'el fussi senza cuolpa davart quei, che vegnieva imputau agli; auncalura sto el star en perschun curonta gis: ina noig enten sien para ei agli, ch' in bi giuven domandassi el, pertgei caschun el seigi ton gig en perschun? sin quei ha el respondi: jau sun cau innocentameing vegnius mess enconter raschun per spiras faulsas tgisas, sco sche jau fuss culpeivels d' in ladernitsch, che jau hai mai faig. Il giuven, che fuva carteivlameing siu aungel

pertgirader, con bocca rienta gi; jau sai, che ti eis senza cuolpa davart quei faig, dil qual ti eis tgisaus; sappies auncalura, che Diaus fetschi entiert à nagin, è stroffegi beinduras con strofs, che paren bucca tuttavia raschuneivels, mo een auncalura giests, è meriteivels muort certs auters puccaus secrets; è per encanoscher questa verdat, sche damonda quels dus auters perschuniers, che een lau con tei, pertgei caschun els seigien messi en perschun? Sin quei stulescha gl' aungel, Efrem stat aunc curonta auters gis en perschun, è damonda denton ses dus compoings perschuniers, tgei els hagien falliu? domadus responden: nus essen innocents davart quei fallament, dil qual nus essen tgisai, in gi: jau sun tgisaus dil rum-pament de leig, è gl' auter d' in mazament, aber faulsameing, en quei grau essen nus bucca culpeivels; auncalura per confidar la verdat, sche enconoschein nus, che Diaus hagi giestameing schau vegnir sur nus quella sventira; pertgei, gi in, con dar faulsa perdetgia sun jau staus la caschun, ch' ina honoreivla Donna ei vegnida diffamada, è pers sia honor, è bien num; jau aber, gi il secund, mi regorda, che jau passond sur ina pun via, hagi bucca voliu porscher il maun ad in pauper um, che fuva daus ell' aua, è negava; quests een nos fallaments, per ils quals la divina giustia vul stroffigiar nus con schar vegnir tgisai de quei, che nus havein bucca faig. Lura vulten quels dus perschuniers era, saver, pertgei Efrem fussi en perschun? cau ha il bien giuven perschunier schau vegnir endamen quei, ch'el veva faig con la vacca d' in pauper um, el raquinta il faig tut, è tuts treis adoreschen ils secrets della divina giustia, è secontenten d'esser meriteivels dil castig aschi bein, ch'els fusi-sien tgisai faulsameing.

Suenter oitgionta gis della persehunia de Efrem, vegnien ses dus compoings perschuniers tgierlai, mo statten ora la tortura con statteivlameing confessar, ch' els fussien

innocents, perquei vegnien els era messi en libertat. Gl' auter gi suenter dueva Efrem era vegnir tgierlaus. Il pauper perschunier bragia per temma della tortura, è roga il tshiel per agit con empermetter da d' ira en ina claustra, sch' el pudessi vegnir navenda con la vita. Sin quei plirar, è bargir de Efrem ha Diaus disponiu, ch' il derschader ha differiu la tortura, Efrem resta aunc ventgia tshiun gis en cadeinas, è denton seprenta gl' aungel puspei, è damonda, sch' el cartessi ussa, che la divina providenza fussi giesta, è stroffigiassi el bucca senza raschun? Efrem ei contens da haver meritau quella liunga perschunia muort il don, ch' el havessi faig con metter à perder ina vacca d' in pauper pur: el raquinta à gl' aungel tut, sco ei fuva passau, roga da gidar ord la perschun, è bucca schar vegnir tgierlaus, sche vegli el ira en ina claustra, è sefar Religius per survir ton pli bein à Diu. Gl' aungel gi, che en paucs gis hagi el d'esser mess en libertat, sco gl' ei era daventau; pertgei suenter quater gis ei vegniu in nief derschader, bein enconoschent al Bab d' Efrem; quei derschader ha zvar examinau il giuven perschunier, mo suenter tuttas lèschas enflau el senza cuolpa, è schau el ira per ses faigs con tutta libertat. Aunc in puccau raquinta s. Efrem, ch' el hagi commess en ses giuvenns ons, nomnadameng staus presents, è mirau tier publicas commedias, è giugs, che vegnièven representai sils theaters. Per quests dus puccaus ha Efrem plirau tut il temps de sia vita, aschi bein che quels fuvèn agli perdunai tras il soing batten, il qual el ha giu retschiert sil suenter, cura ch'el veva schon schoig ons.

Aschi bauld che Efrem ei staus liberaus da sia liunga perschunia, va el en in ruch desiart tier in veilg, è soing Eremit, da quel retscheiva el il habit de Eremit, è ven en cuort temps in zun perfeig Religius. El mava d' in Eremitasch tier gl' auter per

mirar tgei particularas vertits scadin havessi, ch'el pudessi era suondar, è vegnir aunc pli perfeigs. La humilitonza fuva tier el ton gronda, ch'el teneva sesez per il mender Christgiaun dil mund, è per il pli gron puecon sut il tschiel. Sias aultas vertits vegnieven lunsch entuorn ludadas, è fuva era agli offeriu in Uvescovat, mò per bucca stuer d'aver Uvesc, ha el se faig bucca mo lunsch navenda, sonder aunc lau speras faig crer, ch'el fussi nars, è de lef sen. Per conseilg de ses Superiurs spirituals eis el suenter enzaconts ons turnaus en Edessa per era procurar il salit de siu proxim Christgiaun con sia bialla doctrina, è sointgia vita. Denter auter bien, che soing Efrem ha faig en Edessa, ha el convertiu ina scandalusa pitauna, quella habitava grad via enconter la stanza de Efrem, mirava ord feniastira, veseva, che Efrem legieva, è domandava sia benedicziun bucca per devoziun, sonder per puder tender ina falla al soing. Efrem ha bucca alzat il eilg, era dau nagina risposta, Lura empiara la mala femna, sch'el vessi baseings d'enzatgei? il soing responsa: giè jau less crappa, è maulta per stuppar si quella feniastira, che ti pudesses bucca veer mei. Sin quei fa la femna curvien, ch'el dessi ina ton groba risposta ad ina persuna, che lessi bein agli, è fussi prompta da survir à ses gargiaments. Efrem ha capiu ils motifs della femna, è senza alzar il eilg ha el gig: sche ti eis en quella visa disponida, sche meien ora sin ina plaza publica, che tut vesi quei, che nus fagiein: con tut che la femna fussi senza tuorp, seturpiava ella auncalura da voler sin ina aviarta gassa enten miez il Marchau praticar siu tschuf mistreng; lura gi il soing: Ah! nus duessen biar onz seturpiar da far in tal puccau enten la preschienscha de Diu! quel vesa gie tut? nagina caussa ei agli zuppada? quel ha da truar suenter las ovras de scadin? co duess la temma della gliant stermentar giu dal puccau

pli, che la temma de Diu? Ah! gl'esser puecon avon ils eilgs de Diu ei biar pli vergognius, ch'esser puecon avon ils eilgs dil mund! con semiglions plaid, ha s. Efrem faig seturpiar fitg la femna, è la grazia de Diu ha era ton effectua, ch'ella semetta en schanuglias, bragia, è roga da metter quei tizun dilg uffiern sin la via dil salit. Il soing ha ludau la misericordia de Diu, dau tuts necessaris mussaments per far ina vera penetenzia, è mess quella pueconta en ina claustra.

Tras questa conversiun miraculosa vegnieva Efrem tenius per in soing Apiestel, è gl' Uvesc de Edessa leva, ch'el prendessi si la dignitat sacerdotala, aber sia humilitonza ha bucca schau survenscher il rogar dilg Uvesc, è dil pievel, soletameing ha el finalmeing consentiu tier il Diaconat, è sco Diaconus ha el con ses priedis, instrucziuns, è terglischontas vertits convertiu biars pueconts, vegnieva era nomnaus gl' Apiestel dils pagauns, è la geisla dils heretics muort ses bials cudischs, è tractats, ch'el ha scrit; el fuva era in particular amig dil grou soing Basili Uvesc de Cesarea. Ei se po con paucs plaid bucca vegnir gig, u mess ora tut bien, che soing Efrem ha faig per charezar Diu, per promover il salit dil proxim, è per gidar ils paupers en temps de famazz, è malsognias. Tier la mumma de Diu aveva el gronda devoziun, bein savend, che naging possi endreig charezar il filg, u pia ch'el tegni era char sia mumma. Vegniend nau tier la fin de sia vita, è secorschend, che siu tgiern duessi vegnir sattaraus con pompa, è spesas grondas, ha el faig siu testament ordinond, che siu tgiern deigi esser sattaraus bucca en Baselia, sonder enten il sonteri dils paupers con dar à quels tuttas quellaspesas, u daners, che fussen paregiai stai da celebrar sia sepultura. La fin pleins de gis, è de merits eis el enten il meins de Fevrier passaus headameing tier il perpeten ruas gl' on 384.

R e f l e x i o n .

Nus duessen mai lamentar davart gl' entiert, ch' il mund fa à nus: Diaus se-survescha de quei entiert per castigar nos puccaus zuppai. Tuts contrasts, è sventiras de questa vita een ü castigs, ü remiedis, ü preservatifs, dils quals nus duessen se-furvir per bien de nossa olma. Soing Efram manegiava, che agli massi gronda-meing entiert con esser mess en perschun per in fallament, ch'el veva bucca com-

mess. Mo Diaus ha quei schau tier, sina-quei ch'el seregordi d' in auter mal faig, è lau tras vegni muentaues da sehumiliar, da adorar ils secrets de Diu, è da embratschar il stand de perpetna penetienzia, sco el ha era faig. Tal exempel po consolar biars de quels, che vegnien malgiestameing persequitai, travagliai, squitschai sut, è privai da rauba, è bien num; tals veglien ira pazientameing en sesez, pater-tgiar empau sin lur vita passada, è bucca schar encrescher da far ina penetienzia nova per lur puccaus veilgs. Croiset.

IL MEINS DE MARZ.

GL' EMPRIM GIDE MARZ.

LA VITA, E MARTIRI DE SOINTGIA EUDOCIA SAMARITANA.

Sointgia Eudocia gronda pucconta ei vegnida ina sointgia penitenta con patertgiar las peinas dilg uffiern; fuva naschida en Heliopel Marchau de Celesiria dal temps, che regieva il Keiser Trajanus; fuva ina Samaritana, tratgia si zun laschadameing: senza vergogna ù tuorp dil mund practicava ella il mistreng d' ina publica pitauna con gron scandel dil pievel. Sia biallezia, siu losch trat de vestgiadira, sias frechas tschiontschas, ses malregulai eilgs, ed autras turpigiusas manieras tussegaven ils cors dellas pli fermas persunas, è paucas zun mitshaven da ses latschs, cura ch'ella garegiava da surmanar in. Bucca maneivel ha ina femna surmatau tontas olmas, seo Eudocia, la quella con flis aviartameing fagieva il verben per murons plascheivels à sias sgnrdinadas passiuns. Con esser venala ton publicameing survegnieva ella daners, è schengeigs custeivels, aveva rimnau enzemen ricchezza gronda, viveva, è sevistgieva seo ina principala Dama. Nagin havess cartiu, che la grazia de Diu vegniessi à schubergiar in lidimer de quella sort; auncalura suenter enzaconts ons ha Eudocia giu la ventira d'esser convertida sin questa maniera, che cau suonda.

Per voler della divina misericordia, è providenza ei in soing Religijs per anum Germanus jus en Heliopel, è staus surnoig en ina ustria sper la casa de Eudocia. Quei bien Religijs ei da mesa noig suenter la claustrala isonza levas si ord siu ruaus, entschiet à cantar enzaconts salms, è lau suenter con aulta vusch legiu ord in cudisch, che tractava davart il gi adessen, co Diaus vegniessi à zavrar las nuorsas ord ils boccs, dar la gloria als buns,

è las peinas pespetnas als pucconts. Eudocia seo zun da tier vischina udiva, è tedlava tier quei cantar, è legier. restava era bucca pauc tumentada, cura ch'ella udiva tgei stermentusas peinas fussen quellas dilg uffiern. La damaun bein merveilg ha ella faig vegnir en sia casa soing German, domandau, tgi el seigi? da nunder el vegniessi? tgei el hagi legiu la noig vergada? è tgei munti quei fiug dilg uffiern con autras peinas? talas caussas hagi ella mai udiu. Soing German ha sin tuttas damondas respondiù, è conzun davart gl' uffiern dils condemnai, ha el quel ton vivameing describiù, che Eudocia ha entschiet à bargir, è gir: eis ei per mei pia nagina speronza da mitschar quei liug de torments perpetens? il survien de Diu ha seprofitau della buna caschun, è gig: o Segniura! tgi esses vus? tgei religiun haveis? è co esses vivida, da pia che vus saveis nuotta davart gl' uffiern? Eudocia responsa: Jau sun da Samaria, della religiun dils Samaritaners, hai manau ina vita libertina, carnala, è scandalusa, con quella hai jau mess ensemen grondas ricchezias, è temma, ch' ei seigi bucca pli speronza da mitschar quei stermentus uffiern, ch' ei paregiaus, seo ti gis, per ils pucconts: Bein, bein! responsa soing German, gl' ei aunc pusseivel da survegnir perdun dils puccaus, mo che vus lejes dacormeing seconverter; è per far quei stucis vus calar da far puccau, vossas ricchezias partgir ora als paupers, ira tier in sacerdot dils Christgiauns catholics, seschar instruir, è retscheiver il soing batten; pertgei senza quel po nagin vegnir salfs.

Eudocia ha prest dascusmeing faig vegnir in spiritual catholic, sefrida giu avon ils peis de quel sco ina autra Magdalena avon ils peis de Christi, quels bitschau, è con grossas larmas gig: Jau sun la pli gronda puceonta dil mund, hai aber entelleig, che la misericordia de vies Diu seigi aunc pli gronda che mes puccaus, è con speranza da survegnir il perdun de quels, gareig jau da se far Christgiauna, da midar vita, è viver, sco vus mi vegnis à commandar. Il spiritual adorescha la misericordia de Diu enconter ils pucconts, camonda da fierer navenda la loscha bialla vestgiadira, sevestgir zun modestameing, star per siat gis persulla en siaombra con giginar, orar, è plönscher ils puccaus: lau suenter eis ella vegnida instruida enten ils artichels della vera cardienscha, è finalmeing battegiada solemnameing. Soing German, che fuva denton restaus en Heliopel, ha puspei visitau Eudocia, consolau ella, è dau ad ella auters buns mussaments, co ella duessi combatter tafframeing enconter las tentaziuns dil demuni, dil mund, è della carn, dat era sia sointgia benedicziun, è tuorna en sia claustra con gronda enereschadegna de Eudocia, che plirava da perder siu Bab spiritual, che veva entruidau ella sin la via dil salit.

Suenter quei va Eudocia tier Teodorus Uvesc de Heliopel, è con grondas larmas en schanuglias roga ella per perdun dils scandels, ch' ella veva dau, seporscha era da voler con ina publica liunga penetienzia cuntschar en il don, ch' ella haveva caschnau à biaras olmas tras ella surmanadas. Plinavon supplichescha ella, ch' ilg Uvesc vegli dispensar ora als paupers sias ricchezias, ch' ella hagi, è da gl' Uvesc bein confortada va ella à casa, dismetta tuts ses survients, è survientas, metta ils sclafs en libertat, dat à scadin gronds schengeigs, è roga, che tuts veglien suondar siu exempel con far penetienzia, è sevolver tier il ver Diu. Ella haveva entuorn veingt milli funds

d' aur, biaras pedras zun preziasas, duaschien siattonta tschiun vestgius de seida, quater tschien è dodisch truccas pleinas de custeivla paramenta alva con autras biaras possessiuns, è ricchezias, che jau poss bucca specificar: quei tut en in moment ha ella unfriu si à Jesu Christo, è surdau al Hoffmeister dilg Uvesc, che fuva in devozius spiritual, sinaquei ch' el per voler dilg Uvesc partgiessi ora per manteniment dils paupers; ella aber per amur de Christi diventada zun paupra semetta à manar ina vita fitg rigorosa, sco tuccava ad ina vera penitenta; seschava mai veer auter ch' en Baselia: suenter in temps ei s. German turnaus, è mess quella penitenta Eudocia en ina claustra de sointgias Moniessas, nua ch' ella fagieva bucc' auter, che orar, è mortificar siu tgierp. Tras il soing batten fuvèn ses puccaus perdunai ton della peina, sco della cuoipa, auncalura schava ella bucca suenter da plirar, è far scharfas mortificaziuns. En spazi de dus meins ha ella empriu à memoria tuts ils salms de David; ella leva esser la survienta de tuttas, è giudicava, ch' ella fussi bucca meriteivla da guder la compagnia de quellas sointgias Purschallas. E tgi havess po mai cartiu? en spazi de tredisch meins fuva Eudocia schon ton perfetgia enten las vertits, che essend morta l' Abbadessa della claustra, ella ei con ina comina vusch de tuttas tschernida ora per l' emprima Superiura, ti Abbadessa.

Il demuni portava laid, è rabia gronda, ch' ina puceonta, sco Eudocia fuva stada, seigi talmeing convertida; perquei fa el tut siu pusseivel da rabbitschar puspei en sias griffas la sointgia penitenta. In carnal giuven per surmanar Eudocia, prenda daners, sevestgiescha sco in Religius, è va tier ella con rogar, ch' ella duessi era entruidar, co el savessi far penetienzia en ina claustra, u desiart? suenter paucs plaid ha la sointgia enconoschiu, tgei mira il giuven vessi; nunder ella con ina vista vilada dat in suffel,

è gi: ti eis in filg dil giavel! miu Segniur Jesus Christus vegli tei stroffgiar! sin quella smaladicziun ei il giuven, seo sch'el fuss dal tun-tuccaus, cordaus per tiarra, è morts. Las autras soras han pigliau temma, è rogau lur Abbadessa da puspei leventar si quei giuven, sinaquei ch' ils pagauns hagian bucca stgisa da barschar la claustra. E prendeì mira! entuorn mesa noig, mond las autras soras à far mudinas, ei Eudocia ida tier il tgierp miert, faig ina oraziun, è commandau ent' il num de Jesu Christi, ch' el duessi levar si. Il miert ven gradlau vifs, confessa siu engannament, rogà per perdun, è fa ferma empermischun da dar si sia vita pucconta. Essend quest frust bucca gartegiaus suenter il voler dil demuni, ha el patertgiu ora in auter. Aurelianus il Guvernatur de quella tiarra ha enderschiu, che Eudocia vessi mess en quella claustra grondas, è custeivlas raubas, de quellas ha el voliu sepatronar, è termess trei tschien umens per sblundergiar la claustra. Diaus ha dau avis de quei alla s. Abbadessa con empermetter ad ella sia divina protecziun, seo glei era daventau; pertgei in drac ei compariu, spatatschau, u mazau tuts schuldaus oreiffer treis, che han podiu portar las novas al Guvernatur; quel cautras pli fitg vilaua termetta ora siu agien filg con ina aunc pli gronda compagnia, mo quel ven l' emprima sera frius giud cavailg, è sturnius. Turnond la schuldata anavos con il tgierp miert, leva il Bab sez ira à mazar Eudocia; mò Filostratus, che fuva quei giuven leventaus si da mort en vita, seo sura ei gig, ha consigliau al Guvernatur, ch' el duessi con buns plaids rogar la Abbadessa Eudocia, ch' ella leventassi si puspei siu filg miert, pertgei ch' ella seigi da Diu defendida, è hagi ina pussenta urbida. Aurelianus lai plascher quei conseilg, è scriva ina bref tier à s. Eudocia con rogar da far la grazia, è turnentar siu filg en vita, Eudocia responsa con in' altra bref, ch' ella havessi speronza

da urbir ora da Diu quella grazia, sche Aurelianus lessi crer en Jesum Christum, en tras il qual ils morts hagian da levar si. Il mess per num Babila, che fuva in Capitani, va con quella risposta, è sin via entauppa el il Guvernatur con il tgierp de siu filg, metta la bref sin quei tgierp con viva cardienscha, è grad lau ei il filg levasi sauns, è vifs. Tras ina miracla ton clara ha Aurelianus cartiu en Jesum Christum, seo Eudocia veva scrit, era embratschau la cardienscha catholica con tutta sia familia; vegnius battegiu, è pauc suenter morts beadameing.

Diogenes il nief Guvernatur havess bugien spusau Gelasia ina figlia de siu antecessur Aurelianus; questa figlia aber per bucca stuer semaridar, ei fugida en claustra tier s. Eudocia. Diogenes de quei avisaus ha termess ina truppada schuldaus, è faig manar Eudocia ent' il Marchau avon el. La bellezza della s. Abbadessa ha giu gudogniau il cor dil Guvernatur, ch' el havess faig à quella nagin mal; mo ses consegliers han dau d' entellir, che Eudocia seo Christgiuna, è stria merita la mort, è possi bucca esser absolvida dals torments. Sin quei ven ella gesliada crudeivlameing, aber ven denton in luft miraculus de fug, che ha barschau, è mazau il Guvernatur con ses assistents. In schuldaus, che fuva restaus vifs, ei cautras seviults tier Christo, è rogau la sointgia da dovrar compassiun con quella paupra gliant morta. Eudocia semetta en schanuglias, fa ina cuorta oraziun, leva si, pren in miert suenter gl' auter per in maun, è gi: ent' il num de miu Segniur Jesus Christus leva si en vita; tuts quels morts een levai si vifs, è confessau, che soletta vera seigi la cardienscha de Jesu Christi. Semigliontameing la Donna de Diogenes, che da quei temps fuva morta enten il boing, ha Eudocia turnentau en vita. Quella Grova per num Firmina, siu mariu Diogenes con l' entira familia, ed aunc auters zun biars han garegiu il soing batten

con aulta vusch clamond: verameing glei nagin ver Diu auter, che quel de Eudocia.

La sointgia Abbadessa ei per in temps restada en casa dil convertiu Diogenes, è volviu biars pagauns sin la vera cardienscha con far grondas miraclas. Denter autras ven ei scrit ch' ella hagi con far oraziun mazau in drac, che fagieva gron don alla gliaut, è tras quella miracla convertiu tier Christo buna-meing tut il Marchau de Heliopel. Diogenes miera, è Vincentius siu Successur in criu pagaun, havend udiu las mervigliusas ovras de Eudocia, che fuva dal pievel fitg stimada, per bucca schar ruinar totalmeing la Religiun pagauna, ha sin gl' emprim gi da Marz gl' on 124. faig scavazar s. Eudocia, aber secretameing per temma, ch' il pievel serebellassi.

R e f l e x i u n .

Ha pia Eudocia pucconta scandalusa con la

grazia divina domegniau la carn, il demuni, il mund: è sco ella con sia pucconta vita veva dau scandal gron à biars, aschia con midar vita, è far vera penetienzia ha ella era zun biars traig ord las griffas dil demuni. Tuts pucconts, konzun scandalus, han cau in bi exempel, co els hagien da sevolver verameing tier Diu, è sin in grau cuntschar en il don, ch' els han dau tras lur scandalusa vita. In mittel guissameing pussent per fugir il puccau mortal, ei ira savens giu gl' uffiern cols patertgiaments; il fiug infernal stizenta il fiug della luxuria; las peinas perpetnas, che spetgien sin in cuort matgiert deleig, duessen bein stermentar giu scadin puccon, sche el quellas considerass con ina viva cardienscha, sco finalmeing ha consideraun s. Eudocia, è lautras bucca mo faig fin à sia pucconta vita, sonder tras sia rigorosa penetienzia meritau la cruna dil martiri. Villeg. Martin. à Cochem.

I L S E C U N D G I D E M A R Z .

LA VITA DE SOING ALBINUS UVESC, E CONFESSUR.

Soing Albinus ei naschius en Bretagnia Provinza de Fronscha; fuva de casa nobla, è sia schlatteina ei aunc daventada pli nobla muort sia aulta sointgiadat. Aunc zun pitschens practicava el quellas vertits, che arven la via tier ina sointgia vita. El fuva modest, devozius, è fugieva ils tarmails periculus dils auters affons. Ses geniturs charezaven el con ina particolare charezia, è mettevan lur speranza sin il filg Albin, che quel vegniessi col temps esser il principal ornament, è manteniment de lur casa. Mo il bien giuven tumeva, che la gronda affeziun de Bab è mumma enconter el, pudessi esser in empediment da charezar Diu, perquei ha el dascusmeing bandunau Bab, Mumma, Fergliuns, Parents, ed ei jus lunsch navenda enten la claustra de Conciliacense; lau sco scolar ha el ton enten ils

Tom. I.

studis, sco enten las vertits faig in merviglius progress; tuttas schliattas passions ha el surventschiu; el magliava, è dormiva zun pauc; orava savens, è con devoziun: vigila, è giginava strengiameing: fuva misericordeivels cols paupers: alzava mai ses eilgs per curiositats, tedlava mai tier discuors de spass, mava mai ord claustra, u pia ch' ei fuss stau camond dils Superiurs; è cura ch' el per obedienscha stueva ira ora, veva el siu cor, è patertgiaments talmeing alzau tier Diu, sco sch' el vess Christum sez veseivlameing per siu compoing. Tras quella ton particolare modestiadat ha el muentau il tschiel da palasar al mund sia aulta sointgiadat con biallas miraclas. In gi mond Albinus per camond dilg Avat ora en ina vischnaunca, levava ei si ina ton stemprada aura, ch' ils teigs dellas casas vegnieven portai navenda,

k k

è la gliaut enflava bucca suost, solettameing Albinus ei dalla plievia bucca staus bugniaus con tut ch' el fussi enten ina tegia senza teig seretiraus. Tuts han sesmervigliau, encono, schiu il giuven Albin per in gron soing, è lunsch entuorn rasau ora quei faig miraculus; sin quei han il Bab è la mumma podiu endrescher, nua lur filg seigi, han selegrau è stai bein contents, ch' el resti en quella claustra.

Lura ha Albinus faig solemna professiun suenter la regla de soing Benedeig, è sco el carscheva enten ils ons, carscheva el era enten la perfecziun dellas vertits. Veilgs de trenta tschiun ons eis el enconter sia voluntat daventaus Avat della claustra de Conciliacense: con siu bien exempel, è sointgias exhortaziuns ha el mess en in bien stand la disciplina claustrala, il survetsch de Diu, gl' orar, cantar, legier, studegiar, gl' obedir, il viver en pasch, charezia, è fraterna convegniescha. Ventgia tschiun ons ha el sointgiameing guvernau la claustra de Conciliac. Denton miera gl' Uvesc de Angers, è tut il pievel ton secular, sco spiritual ha garegiau gl' Avat Albinus per Uvesc de Angers. Il soing Prelat ha fitg sedustau da prender si quei buordi; auncalura per bucca star enconter alla divina clamada ha el serenidiu, è vegnius consecraus Uvesc de Angers, havend el schon sissonta ons de vegliadegna. Sco el fuva staus in vigilon Avat, aschia fuva el bucca meinz vigilon Uvesc ton con sia exemplara vita, sco con ses fervents, è frequents priedis; metteva la pasch denter quels, che haveven dispittas, spisgientava ils paupers, visitava ils malsaus, con daners liberava el ils perschuniers, muentava ils stinai pucconts tier il megliurament de vita, charezava ses Underthoners, è fagieva à tuts dil bein per l' olma, è per il tgierp, fuva titulaus il Bab dils orfens, è dellas Viauas.

Ethera ina nobla Dama fuva vegnida Viaua, siu segniur mariu haveva schau davos biars affons, è biars deivets, mo pouca

rauba, pertgei tuttas possessiuns fuven à vendidas, à messas per underfand. La nobla Dama ven messa en arrest, è pertgirada da schuldans sfarfaigs, che vessen bugiend era priu la honur alla paupra Viaua; soing Albinus de quei avisals, ha con daners liberau la Dama ord siu arrest, pagau ses deivets tuts, liberau dallas gravezias ils funs empegnai, è faig, che Ethera con ses affons ha podiu viver honoratameing suenter siu stand. In' altra femna per num Gratta veva il maun dreig dal tut schiraus, ch' ella pudeva ni muentar, ni sentir enzatgei. Soing Albinus con far l' enzena dalla s. crusch, è dar sia benedicziun treis gis in suenter gl' auter sin quei bratsch, ha à quel dau la vita, il sentiment, è la sanadat. Auters biars ha el miraculusameing liberau da diversas malsognias, dau la vesida als tschiocs, è scatschau ils demunis ord las persunas malspirtadas. Ina gada levà el con daners spindrar ord perschun enzaconts perschuniers, mo il derschader de Angers leva quels bucca schar largs. S. Albinus gi: sche vi jau sevolver tier Diu, quel ci misericordeivels, è ven schon far quella grazia. El fa avon la perschun ina oraziun en schanuglias, è la noig ei in crap quader seglius ord il mir della perschun, è faig ina ton gronda ruosna, che tuts ils perschuniers han podiu mitschar con empermetter al soing Uvesc da midar vita, è far penetienzia per lur puccaus. En in liug nomnaus Segin, ha el con far oraziun da mort en vita leventau si in giuven per num Malabundus.

Per defender la giustia christiana, è star enconter als puccaus, mirava el en fatscha à nagin. Il Reig de Fronscha veva scatschau navenda sia legitima Regina, è spusau in' altra. Soing Albin leva quei bucca vertir, perdegava pnblicameing giud scantschalla enconter quella scandalusa nunvaleivla leig, è con quei nuotta pudend effectuar, ha el finalmeing il Reig, è sia concubina scomunicau. Muort quei vegnieva il soing Uvesc

hassegiaus, è persequitaus grevameing entocchen la mort, ch' ei schabegiada gl' on 740. sin gl' emprim gi de Marz, havend s. Albinus traig sia vita entocchen sin ils 80. ons, è regiu gl' Uvescovat de Angers sointgiameing 20. ons. è 6. Meins. Suenter sia mort sper sia fossa han treis schirai survegniu lur sanadat, è dus tschiocs lur vesida.

R e f l e x i o n.

In survien, che encanoscha, è sa la voluntat de siu Segniur, mo fa bucca suenter quella, merita d' esser bastinaus con biaras fridas. Diaus ei nies Segniur, nus essen ses survients; sche nus fagiein la voluntat de Diu, honorein nus el per nies scaffider, per nies Segniur, è Patrun; encontercomi quei Christgiaun, che vul quei, che Diaus vul bucca, è fa quei, che Diaus scamonda,

serebelleschà el enconter siu scaffider, è privescha quel de siu segnieradi, è sia auctoritat, ton sco vid in tal malfidivel Christgiaun dependa. Soing Albinus ha quei bein observau, è saviu, ch' il camond de Diu seigi sur il camond de Bab è mumma; perquei ha el tedlau la divina clamada, dascumeing bandunau il mund, è per bucca far enzatgei enconter la voluntat de siu divin Segniur, at qual el leva adina obedir, ha el snegau sia propria veglia, priu si la Prelatura della claustra, ed era gl' Uvescovat de Angers con adina encurrir bucc' auter, che far la veglia de Diu. Ah! veglien po tuts era sespruar d' esser survients buns, è fideivels de Diu, che ton abundontameing paga era il mender pitschen survetsch faigs suenter sia voluntat! Leuchthius à Cochem.

I L T I E R Z G I D E M A R Z

LA VITA DE SOINTGIA CUNEGUNDA PURSCHALLA, E KEISERA.

Sointgia Cunegunda naschida gl' on 988. en tiarra tedesca, era figlia de Sifridus Grof de Luxemburg, la mumma aber senomnava Hadeswicha. Cunegunda aunc zun pitschna aveva ina zarta devoziun enconter la Regina dellas Purschallas, è desiderava da puder quella suondar con salvar perpeten purschalladi; ella fuva bialla, bein scaffida, de gron spirt, è veva autras particularas qualitats dallas femnas zun stimadas, con tut quei aber fuva ella modesta, è fitg humiliativla. Biars Grofs, è Princis han desiderau da survegnir Cunegunda per lur spusa, mo la divina providenza ha reservau ella per spusa de Henricus Duca della Baviera, ch' ei gl' on 1001. daventaus Keiser. L' emprima sera dellas nozas een domadus vegni perina, è faig vut à Diu da salvar lur purschalladi senza maccla con viver ensemen sco frar, è sora. Verameing ina generusa victoria, è rar exempel della divina grazia, che ha

quellas duas personas principescas mientau da survenscher ils carnals appetits schon en lur giuvens ons con star enten il fiug senza sebarschar. Conts, è contas denter ils maridai, libers, seculars, è spirituals, che fan difficultats per viver castiameing suenter lur stand, vegnien dà s. Cunegunda esser vergogniai, è condemnai? co vulten tals se stgisar avon il tribunal de Diu, cura ch' ina Princessa maridada, richa, enten miez ils deleigs mundans d' ina cuort imperiala schentada, muossa si da haver salvau siu purschalladi perfetgiameing entocchen la mort?

Il demuni ei quel, che dat en à biars da bucca puder salvar castiadat; quel vessend, ch' el pudessi bucca metter el tgiau quei à Cunegunda, ha faig tut siu pusseivel, sina-quei ch' ella siluncinz avon il mund comparessi bucca quella, ch' ella fuva avon ils eilgs de Diu. Per declarar à tut il mund la schu-

bradat della Keisera Cunegunda, è far ton pli bein vegnir alla glisch sias aultas vertits, ha Diaus schau tier, ch' il demuni en figura d' in laschau giuven ha podiu veseivlameing ira treis gis en, ed ord combra della Keisera, è zvar grad da quellas uras, che s. Cunegunda aveva l' isonza da levar si ord siu ruaus. Segniuras della cuort, che haveven quei tut observau, han suspectau, giudicau, è teniu la Keisera per ina rumpadra della leig; han era raquintau quei al Keiser sez. Heinrichus anetgiameing surprius d' ina vergogniusa mala veglia, ha dau à Cunegunda ina solemna schlaffada, è renfatschau il fallament, ch' ella dueva haver commess senza far ina madira reflexiun sin las biallas vertits de sia spusa, è senza tedlar sia defensium. Scadin po sez considerar, tgei temma la s. Purschalla hagi pigliau tras quella renfatschada, è schlaffada. Ella sustat per empau senza saver responder in plaid; finalmeing con tutta modestiadat sestgisa ella, metta sia fidonza en Diu, cloma en agit la beada mumma de Diu, è se offerescha da voler sia innocenzia mussar si entras il fug, che da quei temps fuva la prova usitada per empuar la schubradat dil tgerp. Tala offerta ven acceptada, il gi determinaus, ils fravis fan sin la tiarra ina solada con blechs, u plattas de fier, che da fug sbrinzliaven, è la s. Cunegunda con peis bluts senza temma passa sin quella sulada de fug via plaun siu senza dolurs, è senza patir la mendra enzenna de barschament. Quels, che fuvèn presents, bargieven, Cunegunda aber veva in cor legreivel muort sia buna conscienza, è muort ina vusch, ch' ei vegnida da tschiel con quests plaids: O Cunegunda, ti schubra Purschalla, hagues bucca temma, la Purschalla Maria ven tei à liberar da tut schand. Il Keiser giu da quei stuppent faig tut confundi, sefiera giu sin la tiarra avon la Keisera, roga per perdun de siu puccau, ed empermetta da far vera penetienza per il gref entiert, ch' el vessi faig à sia innocent

spusa. Cunegunda gida sin peis il Keiser, con ina fatscha mieivla stgisa ella ora siu fal, perduna dacormeing, è vul tut haver mess en emblidanza.

Tras quella clara prova venerava Heinrichus sia Cunegunda grondameing, è pudeva bucca avunda sedoler da haver faig in aschi schliet giudici sin ina ton sointgia persuna. Domadus engraziaven à Diu, ch' el vessi ton miraculusameing palesau l' innocentadat al mund, semetteven totalmeing vid il survir à Diu, è promover la devoziun con baggiar si claustras, Baselgias, quellas dotar con richas entradas, con custeivla paramenta d' aur, argien, calischs, candelliers, cruschs etc., che surviven per decorar la celebraziun dils divins officis. Els fagieven era biars presents ad autras Baselgias veglias per quella renovar, è fitar si deschentameing; en tutta la tiarra tudesca fuva strusch d' enflar ina Baselgia, che havessi bucca enqual schengeig retschiert dals mauns de quellas duas realas persunas. Bucca meinz ils paupers clamaven con raschun il Keiser per lur Bab, è la Keisera per lur mumma muort las abundontas almosnas, ch' els mintgia gi suenter lur baseings retschaveven. Pertgei s. Cunegunda spendeva sias grondas entradas bucca vid spassa temps, vid giugs, u vid in nunnizeivel pracht, perquei veva ella adina daners per practicar las ovras della sointgia misericordia, è da far gronds presents à Jesu Christo. Ventgia quater ons een els vivi ensemèn sco frar, è sora senza macular lur purschalladi, è gl' on 1024. ei Heinrichus il Keiser morts sointgiameing, sco sia vita declara sin ils 14. de Fenadur.

Sointgia Cunegunda Viaua è Purschalla ensemblameing restada davos, aveva gronda tristezia per siu soing spus, mo plaun siu ha ella seconsolau con ferma speranza, che siu frar spus fussi en gloria, è rogassi per ella. Per gidar sia olma, forse aunc munglusa, ha ella partgiu ora als paupers gronddissimas almosnas, è faig celebrar diember

gron de sointgias messas; finalmeing per survir aunc pli bein à Diu, ha ella voliu bandunar il mund; per tala fin ha ella sin il gi dil caudon per il Keiser clamau ensemen enzaconts Uvescs, à Prelats per consecrar la Baselgia della claustra de Haffungen en Hessen bucca lunsch da Cassel; à quella funcziun fuva Cunegunda presenta vestgida majestusameing sco Keisera, unfriva sin gl' altar gron ina particla della s. crusch, che fuva fezegiada en custeivlameing, è suenter gl' evangeli ha ella traig ora la vestgiadira preziosa de Keisera, è traig en in pauper habit de Moniessa, ch' ella seza con ses mauns haveva faig, è schau quel benedir en tras in Uvesc: ella fa tagliar giu ils caveilgs, retscheiva da gl' Uvesc il vel, è gl' ani per ina enzenna, ch' ella lessi esser consecrada per spusa solettameing à Jesu Christo. Biars lau presents bargieven per devoziun enconter s. Cunegunda, che legrameing friva avon ils peis de Christi il scepter, la cruna, è pauprameing vestgida mava denter quater mirs enten la claustra de Haffungen, ch' ella haveva stiftigiau sut la regla de s. Benedeig.

En quella claustra eis ella vivida quindisch ons bucca sco segniura, sonder sco survienta dellas autras tuttas; ella luvrava sco las autras, conderscheva humiliteivlameing ils pli bass officis, visitava las malsaunas, trostegiava, è semussava enconter tuttas mieivla, è survetscheivla; orava trasora, steva mai lischenza, legieva ü tedlava tier co las autras legieven cudischs spirituals. Enten il chor, è tier ils soings officis fuva ella dellas emprimas. Mortificava siu tgierp con giginas, con vigielgias, ed autras corporalas mortificaziuns ton fitg, ch' ella fuva vegnida zun magra. En tuttas vertits ha ella seperfectzionau, è fuva in spiegel de perfectziun allas Moniessas, in model de sointgiadat, è vera spusa de Jesu Christi; il tschiel ha tras ella faig bein enzacontas miracias. Ina sora ei ina noig ent' il legier sedormentada, è schau dar la candeila ent' il strom, nunder anetgi-

ameing ei levaus si in gron fug: s. Cunegunda, che fuva da maneivel, ha con far la s. crusch, quel stizzentau. Ina sia Niaza per num Giutta, dalla Keisera seza tratgia si, è zun flissia vegnida en suondar sia sointgia Onda, ei daventada Abbadessa della claustra: plaun è plaun ei Giutta Abbadessa vegnida meinz devoziusa, è meinz virtuosa, il qual displascheva fitg à sointgia Cunegunda. Ina domengia, ch' il convent maya con processiu, ei Giutta Abbadessa con aunc ver duas autras soras legras bucca comparida en processiu. Cunegunda ha de quei bucca mo faig ina scharfa correcziun, sonder per in exempel allas autras ha ella aunc dau ina brava schlaffada à sia Niaza Abbadessa, ch' ei senza dubi stau plascheivel à Diu; pertgei las nodas della detta dil maun de s. Cunegunda een restadas enten la vista tut il temps, che l' Abbadessa ei vivida. Ina gada mond ad unfrir entuorn gl' altar sut la sointgia Messa, ha ella traig ora il von dil maun dreig, è schau dar giu, cartend ch' el fussi giun plaun; mo cura ch' ella turnava en siu liug, fuva il von fermaus vid ina strola dil soleilg.

Suenter quindisch ons de Religiun ven Cunegunda malsauna, sa che la fin de sia vita seigi nau tier, è garegia dad' esser prevedida con ils soings Sacraments, paucs moments avon sia mort secorscha ella, che las soras paregiaven tier pons custeivels de broccard d' aur per cuvierer il vaschi, è satarar ella sco Keisera. Cunegunda mida sia fatscha sereina en stgira, è gi bein staing: navenda con quels pons è pompas! jau sun vegnida niua ord il best della mumma, è vi era turnar niua ent' il best de mia mumma, ch' ei la tiarra: curclei miu tgierp con in trit vestgiu, è sattarei quel sper il tgierp de miu segniur è frar Henricus, il qual mi cloma. Con gir quei ha sia schubra olma bandunau il tgierp, è sgolada en beada gloria gl' on 1040. Siu tgierp ei vegnius portaus, è sataraus à Bamberg sper soing Henricus, sco ella veva garegiu. Il concurs dil pievel fuva

senza diember; biars malsauus, stroppiai, zops, surds, tshioes, mits, malspirtai han lau sper la fossa della s. Keisera Cunegunda survegniu compleina sanadat; era treis morts een vegni lau turnentai en vita.

R e f l e x i u n .

Per sepertgitar dals fauls suspects, è giudicis temeraris sto in bucca crer aschi maneivel quellas tshiontschas, che vegnien fatgias enconter la honur, u charezia dil

proxim. Zun malperderts een quels, che marmognien, è plaiden mal dil permer Christgiaun, mo nuotta pli perderts een quels, che teidlen, è creien à talas murmuraziuns. Il plidar mal dil proxim schendra bass, discordias, dispittas, è giudicis temeraris. Tras las murmuraziuns ven rutta la amicizia, la charezia, la pasch, è la stima de tut bien, ch' il Christgiaun ha vid sesez, sco leider! con crer memia gleiti à schliattas tshiontschas ha experimentau s. Henricus. Ribaden. Croiset.

I L Q U A R T G I D E M A R Z .

LA VITA DE SOING CASIMIRUS CONFESSUR.

Soing Casimirus ei naschius gl' on 1458. en Cracau Marchau de Polonia; il Bab veva era num Casimirus III. fuva Reig de Polonia, la mumma aber senomnava Elisabetha, figlia dil Keiser Albertus II. questa zun devoziusa Regina ha traig si quei Princi Casimirus con flis enten la temma de Diu; gl' affon fuva sez inclinaus tier la modestiadat, tgiauadat, è devoziun; bucca meinz spiritus, è vifs fuva el per imprendier mintgia sort buns studis. Bucca maneivel fuva ei d' enflar in giuven Princi aschi modest, innocents, è virtuos sco Casimirus. Siu legerment fuva da visitar las Baselgias, compagnar il santissim Sacrament dilg altar, patertgiar la passiuu de Christi avon in Crucifix con las larmas giu per vista. Aunc zun giuven enschaveva el schon à mortificar siu tgierp con ses sens, sut la zarta vestgiadira reala portava el in ruch cilizi, dormiva bucca sin lommas plimas, sonder sin las aissas u sil strom; denter en levava el si da mesa noig dascusmeing, è mava con peis bluts avon las portas Baselgia, è lau en schanuglias con la fatscha sin la tiarra fagieva el liungas oraziuns. La damaun à bun' ura levava el si, mava en Baselgia, tedlava la s. Messa, è steva sut ils soings officis con ils

patertgiaments talmeing rentai vid Diu, ch' el pareva in aungel dil parvis. Cura siu Bab, è inumma schevèn, ch' el havessi da baseings da far en qual spass, è recreaziun, respondeva el, che en Baselgia avon il Crucifix havessi el siu spass, sia catscha, è ses giugs.

Senza esser devozius tier la mumma de Diu ven bucca maneivel vegnir in en parvis. Casimirus ha con tettar il laig della mumma era tettau en la devoziun tier nossa Donna: quella pudeva el mai ludar, è venerar avunda: nomnava mai autra visa, che: mia buna mumma. Tier autras devoziuns fatgias enconter la Regina dellas Purschallas, ha el sez componiu ina liunga canzun, è mintgia gi orava el quella en schanuglias per honorar la mumma de Diu. L' entschiatta de quella canzun fuva: omni die dic Mariæ, mea laudes anima: ejus gesta, ejus festa, cole splendidissima. Tala canzun ha sissonta puings; ina part de quella ei era messa giu en Ramonsch, con quest emprim ouors: *Olma miu con Maria gloriusa fiasta fai: bein merita sia vita, ch'in la laudi semper mai*: Quella canzun plena de soings affects, amur, reverienschas, è fidonza tier la mumma de Diu ha el faig metter enten la fossa ensemblemeing con siu tgierp, ei era suenter

tschien è pli ons vegnida enflada enten la fossa sut il tgiau aunc entira, è bialla, sco sch' ella grad avon dus gi' fuss scritta.

La sointgia mumma Baselia catholica honorava el, è luvrava quei, ch' el pudeva per promover, creschentar, è defender la soletta vera catholica Religium. Da siu Bab ha el urbiu ora da far ina lescha, ch' ils heretics è schismatics possien bucca bagegiar si Baseligas novas, ed era bucca renovar ù reparar las veglias, sche gie quellas dessien per tiarra. El rogava era siu Bab cauldameing da tener buna giustia ton con ils paupers è pitschens, sco con ils richs è gronds. Las fatschentas dils paupers defendeva el sco sias aignas fatschentas, è veva per ina speciala favur da puder survir, assister, è gidar ils paupers, perquei vegnieva el era uomnaus il Bab dils paupers: con quels conversava el bugien, trostegiava, è confortava con vivonda, vestgiadira, conseilgs, ed autras ovras de misericordia corporalas, è spiritualas.

Enten il plidar fuva el mieivels, sepertgirava da plaids lischents, è discuors nunnizeivels, biar meinz havess el gig in plaid enconter la honur dil proxim. Ils pucconts, che leven semegliurar, cura ch' els vegnieven turzegiai, retschaveva el si per amigs; quels aber che continuaven il mal, scatschava el ord siu survetsch, gie zun ord la tiarra. Con tuts fuva el mieivels, mo streings con sesez; tier il portar cilizi è dormir sin aisas, spendeva el ina gronda part dil gi, è della noig con far oraziun. Sia vivonda fuva ton pintgia, ch' in po gir, ch' el hagi adina giginau. Honurs, officis, è dignitats ha el mai voliu retscheiver da siu Bab Reig. Ils Ungers haveven scatschau giu dal thron lur Reig Mathias, è con ina comina vusch legiu ora per Reig d' Ungaria il soing Prinzi Casimirus; essend aber Mathias il Reig scatschau paregiaus da levantar si ina ujarra enconter il nief Reig Casimirus, sche ha il soing Prinzi pli bugien voliu ceder tuts

dreigs, che con sponder saung vegnir sin il thron. Ton enten la ventira, sco sventira veva el adina ina fatscha legreibla, ord la qualla scadin pudeva encanoscher, ch' el fussi adina conformaus con la voluntat de Diu.

Aschi gleiti ch' el ha saviu tgei bialla vertit seigi il purschalladi, ha el faig vut da bucca semaridar, è stimava la castiadat dil tgerp pli che sia propria vita, sco de quei ei prova sufficienta la risposta, ch' el ha dau en sia davos malsogna; ils miedis nomnadameng, siu Bab, ed auters giudicaven, ch' el pudessi vegnir libers da sia malsogna, sch' el lessi semaridar con gir, ch' el survegniessi maneivel la dispensaziun davart il vut de castiadat. Sin tals conseilgs, meinis, è riugs ha el statteivlameing respondi, ch' el vegli pli bugien perder la vita, che perder la flur dil purschalladi; è pli gleiti ch' el possi morir, ton pli plascheivel seigi ei agli da bandunar il mund, è passar tier las celestias nozas, sco glei era davantau; il mal della febra cresceva da gi en gi, nunder il soing Princi ha enconoschiu, è saviu gir, sin tgei gi ed ura el hagi da morir, perquei ha el à temps con grondissima devoziun retschert ils soings Sacraments, mess tuts quittaus dil mund d' in maun, tenu il Crucifix avon ils eilgs, plidau tier quel familiarmeing, bitschau las sointgias plagas pli gadas, è con vera humilitonza gig: en tes mauns, o Segnier, recamonda jau il miu spirt: aschia pleins de merits eis el morts beadameng il 4. gi de Marz gl' on 1484. veilgs mo de ventgia tshiun ons incirca. Biars dils spirituals lau presents han viu, che sia olma con clarezia gronda vegnieva dals aungels portata en tshiel. El ei morts è sattaraus à Vilna en Lituania. Miracles biaras een lau daventadas de mintgia sort cols malsaus, surds, mits, zops, tshioes, stropiai, è schirai; muort quellas ha Leo Papa X. canonizan solemnameing quest s. Prinzi Casimirus. Siu tgerp ei gl' on 1604. vegnius enflaus aunc entirs, è frescs,

che deva in merviglius fried per tut la Baselgia de s. Stanislaus Martir: semigliontameing la custeivla vestgiadira, è pons, cols quals il soing tgierp fuva vestgius, pareva aunc sco nova, aschi bein che la humiditat dil liug havessi smarschenta per fin la crappa. Quei tut ha Diaus faig per declarar la soingiadat particulara, è schubra innocentadat, che Casimirus en ses giuvens ons ha adina conservau; el ven era veneraus per in special Patrun della Polonia en temps de ujarra; pli gadas eis el compariu el luft veseivlameing sco in general commandant sin in cavailg alf, è con paucs Polacchers domegniau fermas armadas dils inimigs.

R e f l e x i u n .

Soing Casimirus ei era in particular Patrun per quels, che garegien da viver castiameing, è da fugir ils deleigs carnals. La gielgia aber della castiadat, è conzun dil perfeig purschalladi, ei bucca mo ina bialla flur, sonder era ina zarta è delicata flur, che per esser mantenida fresca sto ella esser elausa en bein con ina seif de spinas, che vul gir, da tener ils sens dil tgierp en buna disciplina: da mortificar la carn con giginas,

abstinenzas, ed autras penetienzas: da savens far bunas confessiuns, è communiuns: da serecommendar ferventameing à Diu, à Maria Purschalla, à gl' aungel pertgirader, ed auters soings: da considerar con adaig la passiun de Jesu Christi, è bucca schar ord il cor la memoria dellas pli suentras caussas dil Christgiaun. Quels een ils principals mittels per mantener senza maccla il purschalladi. Aber leider! ussa ei la castiadat bunameing l' emprima vertit, che ven persa, ù vendida als deleigs schon enten ils pitschens ons tras quei particularmeing, che Babs, è mummas per sesez forse pauc modests cols plaid, è faigs, muossen bucca per temps lur affons dad' esser modests, da haver Diu avon ils eilgs, da fugir ils tarmailgs con buobs è buobas, è da tumer da far quei ent' il zuppau, il qual in seturpias da far avon siu bien Bab è mumma. Per munconza della duida istruzion, è vigilonza vegnien ils affons laschai, senza temma è vergogna ni de Diu, ni dil mund, sco leider! savens muossa l' esperienza. Lein rogar, che s. Casimirus vegli per gl' avengnir esser à tuts in spiegel, in exempel, è Patrun per conservar la castiadat. Villeg. Croiset.

I L Q U I N T G I D E M A R Z

LA VITA DE SOING GERASIMUS AVAT, E CONFESSUR.

Soing Gerasimus ei naschiu en Licia, ch' ei ina Provinza dell' Asia. Enten la temma de Diu, è pietat fuva el zvar carschius si, mo per vegnir aunc pli perfeigs, ha el bandunau il mund, jus en ina claustra, è sespruau con tut flis da suondar ils pli exemplars Religius, ch' el pudeva encanoscher; pli buns el fuva, è pli buns el leva aunc vegnir; el saveva nomnadameing, ch' in stuessi mai tertgiar: glei faig bien avunda, sonder da gi en gi crescer enten il bien: ina fom tala è desiderì ei ina disposiziun necessaria per

sefar soings. Soing Gerasimus pia aunc bucca contents da salvar solettameing quei, che la regla della claustra metteva avon, ei con la lubienschas, è benedicziun de siu Avat jus enten ils desiarts della Palestina ù tiarra soingia per visitar ils soings Eremitas, è saver emprendre aunc pli bein da quels la vera doctrina, è sabienschas dils soings. Con visitar, conversar, è discuorer in temps con quels soings survients de Diu enten ils desiarts haveva el viu, ed observau biaras nizivlas caussas, ch'el saveva bucca vidavon:

per metter quellas en execenziun eis el sere-traigs da siu parsei enten in desiart sper'la riva dil flus Jordan. Cau ha el intimaü à siu tgierp ina perpetna ujarra; la gigena fuva rigorosa, las oraziuns frequentas da gi, è da noig, il sien cuorts; è cura ch' el luvrava, ù ruassava empau, vigilava siu spirt endrizaus trasora tier Diu. En cuort temps fuva el vegnius in dils perfeigs Monichs capabels per instruir, è manar scadin, che garegiava, sin la vera perfecziun. El veva ina stretgia corrispondenza con ils pli soings umens, che da gliez temps viveven enten la Palestina, sco fuvèn s. Gion Silentiarius, soing Anastasi Patriarcha de Jerusalem, soing Saba, è particularmeing soing Euthimius Avat fuva dad' el tenius per siu Bab spiritual, che veva aglì mussau la vera doctrina dil soing Evangelii. El leva vegnir soings, è perquei leva el era haver corrispondenza solettameing con personas bunas è virtuosas; el scheva era: sco glei nagina caussa pli pericolusa, ch' il conversar è discorrer con personas schliattas de pauca cardienscha, aschia eis ei era nina caussa pli nizeivla, è survida per viver sointgiameing, sco haver amicizia, è buna entelgienscha con personas devoziusas, ed exemplaras.

Gerasimus veva siu gargiamet da survir à Diu en in liug retraigs da siu parsei, mo biars vegnieven tier el, è rogaven da puder viver sut sia disciplina, è direcziun; nunder el ei staus sforzaus da bagegiar si in gron claus con siattonta hüttas ù cellas, scadina empau ord l' altra per siattonta Eremitas, che en quellas habitaven persulameing. En miez quei claus de cellas ha el bagegiäu si ina claustra per Religius, che leven viver da cominonza ensem; quella claustra fuva sco il liug dil Noviziat, en quella retschaveva s. Gerasimus ils giuvens, che leven bandunar il mund: quels instruiva el, è exercitava bein gig enten la disciplina claustrala: cura ch' els fuvèn sufficiëntameing emprüai, è bein enten las vertits fundai,

Tom. I.

sche metteva el quels ora enten las cellas dil claus, lau steva scadin da siu parsei solets tschiun gis dell' jamna senza plidar con ina persuna, è viveven con aua, è dactels, in cert fritg, che fuva daus adels; sin la sonda, è la domengia podeven els vegnir en claustra, assister als soings officis, è magliar fritgs, è jarvas coitgias cols auters Religius della claustra. S. Gerasimus sco Avat, è Regenter de tuts fagieva lura ina spirituala exhortaziun, è declarava las obligaziuns d' in verameing soing Religius. Sin la sera della domengia turnaven ils Eremitas en lur cellas, prendeven con els la ordinaria porziun de paun, aua, è dactels per tschiun gis, sco era roma de palmas per luvrar certas uras, è far sportellas, canasters, ù cozzas. Lur vita fuva verameing ded' aungels. Pli bein havess in bucca saviu sprezar il mund, è snegar sepez. Lur paupradat, lur humilitonza, obedienscha, perinadat, è penetienzia saveva strusch esser pli perfetgia. Enten las cellas vegnieva mai cuschenau, mai faig si flug per sescaldar, mai envidau cazolla per legier, ù far semegliar pli cuorta la noig, lur vestgiadira fuya ina soletta rassa senza manti; lur leeg ina soletta cozza de band ù cudetschas rasada ora sin la tiarra; lur gigena ton exacta, è regolada, ch' els retschaveven nagins schengeigs de vivonda, aschi bein ch' ils Burgers de Jericho portaven denter en enqual renfresc, schaven ils Eremitas star quel sin la porta senza tuccar. Cura ch' in haveva da passar ord la cella, schava el adina la porta aviarta per seregordar, ch' el havessi nagina caussa propriameing sia, è ch' el fussi era disponius da schar prender navenda quei pauc, che fussi enten la cella. Soing Gerasimus sco Avat manteneva quella strengia disciplina denter ses giufnals pli con siu exempel, che con las exhortaziuns; pertgiei sias penetienzas vargaven per biar quellas dils auters. L' entira cureisma retschaveva el nagina spisa

autra, ch' il soing Sacrament dilg altar, auter temps aber schava el era adina tier pli biarra vivonda als auters, che à sesez.

Per ina perdetgia della sointgiadat dilg Avat Gerasimus, è tutta sia familia ha Diaus schau d'aventar quest faig merviglius. Sper la riva dil Jordan ei in gi vegnius in liun, che veva ina spina en ina toppa, alzava si quella ord la tiarra, è con in cert viers deva d'entellir sias dolurs. Soing Gerasimus vesa quei thier burlind, capescha quei, che pudeva muncar agli, va senza temma vi tier, cava ora la spina, squitscha ora la marscha, ligia si la plaga con stratsch, è envia il liun pli lunsch; aber quei thier secorschend ch' el fussi liberaus da siu mal, leva bucca turnar en sia tauna, sonder mava suenter siu Benefactor sco in fideivel tgiaun tut il gi, la noig aber fagieva el il vacht avon la cella de soing Gerasimus; quest vesend, ch' il liun fussi domiastis, ha procurau da vivintar el, è per bucca schar esser leschents, ha el con ina sointgia simplicitat comandau ch' el duessi mirar tier, è pertgirar in asen, che surviva alla claustra con portar nau tier aua, è lenna. A tal camond ha il liun obediu fideivlameing sco vigilon pastur; aunca lura ei ilg asen in gi jus empau lunsch ord il liun, è vegnius dals Arabiers ladruns engolaus navenda. Aschi gleiti ch' il liun ha de quei secorschiu, eis el tristameing turnaus tier il s. Avat, è sco sch' el less bargir, schumiliaus avon el. Il soing vesend, ch' ilg asen fussi nagliur per peis, ha gig tier il liun: nua ei nies asen? hass ti quel scarpau? bein! bein! da caudenvia dejes ti far il survetsch, che gl' asen stueva far. La loscha bestia sbassa il tgiau, obedescha, è fa fideivlameing quei survetsch, che gl' asen fagieva alla claustra, nomnadameing portau tier aua, è lenna per spazi de tshiun entirs ons.

Denton veva s. Gerasimus biars ons en strengias penetenzias surviu à Diu, sefaigs richs de merits, instruiu è mess enten il desiart gron diember de virtuos Eremitis, è termess en parvis biars soings, tier ils quals era el finalmeing ei beadameing passaus il 5. de Marz gl' on 475. è zvar sin in gi, ch' il liun per baseings della claustra fuva absens. Cura ca quei thier ei turnaus, è bucca enflau siu Benefactor, ha el urlau, è plonschiu tristameing, va per tut encurind il soing Avat miert; la fin ven el entruidaus tier la fossa, lau sco el savess, che siu Patrun fussi sattaraus, ha el sefermau. è schemiu aschi gig, ch' el per la gronda foun, è tristezia ei crappaus sper la fossa,

R e f l e x i u n.

Ils soings han pli gadas faig vegnir obedeivels, è domiastis ils thiers dils pli crudeivels, è salvadis. Quei ordinava Diaus per palesar al mund la ferma cardienscha, schubradat, è sointgiadat de ses survients. Tras il puccau dil Christgiaun een ils thiers d'aventau salvadis, è biars era crudeivels; havess il Christgiaun bucca faig puccau, fussen tuts thiers obedeivels, è survetscheivels suenter il camond dil Christgiaun. Tgei gron mal ei pia il puccau, che fa perfin vegnir salvadis ils thiers! Quest pudein nus era emprender ord questa legenda d'adesser nomnadameing engrazeivels à nos Benefactors, è con zun à Diu, dal qual nus mintgia gi retschavein nundumbreivels beneficis. Tgei confusiun, è vergogna fagiess à nus quei liun, sche nus duessen esser enconter Diu malengrazeivels, è render mal per ton bien? il qual leider da mei, è da biars auters entocchen ussa ei d'aventau! Villeg. Croiset.

I L S S I S G I S D E M A R Z.

LA VITA DE SOING FRIDOLIN AVAT, E CONFESSUR.

Soing Fridolinus ei entuorn gl' on 440. nashius en Schottland ù Hibernia da casa nobilissima, gie reala, pertgei ch' ei ven legiu, ch' el seigi bucca mo staus de saung de Reig, sonder che siu Bab per num Conranus seigi staus sez Reig dil Schottland, consequentameing havess Fridolinus podiu guder ricchezias, grondezias, honors, è dignitats dil mund suenter siu plascher; aber per amur de Diu, è per salit dil proxim ha el voliu sprezar tut pracht mundan, priu si il stand sacerdotal, è daventaus in merviglius Predicatur dil soing Evangeli. In temps ha el perdegau en sia tiarra, mo per esser in ver Apiestel de Jesu Christi, ha el sias grondas ricchezias partgiu ora als paupers bandunau sia Patria, ses parens, semess enten ina naf sin la maar, è vegnius à Poitiers en Fronscha, venerau lau las Reliquias de soing Hilarius, è per in temps era guvernau lau la claustra de soing Hilari, il qual soing el ha legiu ora per siu particular Patrun, è mussader avon Diu; quei soing Uvesc Hilarius ha era acceptau la devoziun de s. Fridolinus, ei pli gadas comparius agli ent' il spirt, offniau biaras caussas zuppadas, è faig entellir quei, che Diaus lessi, ch' el fagiessi. En Fronscha fuva s. Fridolin muort sia sointgia vita, fervents priedis, è stupentas miraclas fitg honoraus bucca mo dal cumin catholic pievel, sonder era dal Reig Clodoveus, il qual ha subministrau agli danners, ed autras raubas, ch' el ha podiu suenter siu plascher novameing ord il fundament bagegiar si la claustra de s. Hilari. Bein enzaconts ons ei s. Fridolin setenius si en Fronscha, è faig gron fritg per las olmas, convertiu biars pagauns sin la vera cardienscha, biars pueconts tier il megliurament della vita, e biaras autras caussas regolau per creschament della s. cardienscha.

Finalmeing ven el avisau da s. Hilari, ch' el duessi per voler de Diu seretrer da Fronscha, è passar en tiarra tudesca per era lau rosar ora la cardienscha de Christi; el fa obedienscha, ven enten la Germania, bagegia enzacontas claustras è Baselgias, tutas sut il titel de soing Hilari, arriva era à Cuera en nossa tiarra grischuna, è bagegia si lau ina Baselgia sut il titel de soing Hilari con auters bageigs lau speras en fuorma d' in collegi, ù claustra. Con agit dil Reig Clodoveus, ed auters buns fideivels hà s. Fridolin en diversas tiarras bagegiu si aunc autras Baselgias, Collegis, è Stifts. Da Cuera mavenda ei s. Fridolin jus en auters logs dil Schvizerland, viult biars pagauns tier Cristo, è vegnius enten ina Insla sper in Rein sur Basel, nua ch' ei ussa il Marchau de Seckingen; cau fa el si ina Baselgia con star en quella entiras noigs à far oraziun. La groba gliaut de quella Insla ha entschiert à hassegiar, è salvar mal il survien de Diu con gir aviras, è bastunar perquei, ch' el sco Forastier lessi sefermar, è sco se patronar della tiarra.

Il soing ei zun vegnius scatschous grobameing ord l' Insla, ei aber recurrius tier il Reig Clodoveus, al qual udiva tier quella tiarra; quei bien Reig ha bucca mo dau tutta necessaria assistenza, è protecziun, sonder aunc schengegiu l' entira Insla à s. Fridolin con tuts dreigs, friedats, è privilegis tier autras biaras possessiuns. Con tala protecziun ha il soing manteniu la plaza, è buccalunsch navenda bagegiu si ina claustra per Moniessas. Per fundar quella claustra aveva in cert signiur de Claruna, per num Ursus, legau, testamentau, è faig si à soing Fridli tutta sia rauba, che fuva zun biara. Soing Fridli nomnadameing fuva era vegnius en Claruna, è denter auters biars, ch' el

veva lau convertiu sin la vera cardienscha, fuva Ursus è Landolfus, dus frars, signiurs principals della tiarra. Ursus per in engraziament, ch' el fussi da Diu tras soing Fridolin manaus sin la vera via dil parvis, ha con savida, è consentiment de siu frar Landolfus surdau al soing tutta sia rauba, possessiuns, dreigs, è frietats, era tala donaziun u schengeig confirmau con autenticas scartiras, è sigials.

Ursus miera avon che siu frar Landolfus, è soing Fridolin vul exequir la donaziun, è testament suenter las scartiras, ch' el veva en ses mauns. Aber Landolfus il frar dalla ranveria tchiocehentaus emblidava via sia voluntat, è consentiment, ch' el veva dau sin la disposiziun de Ursus, è leva en tutta visa el esser artaval della facultat de siu frar Ursus; porscha era il dreig persort, che s. Fridolin lessi bucca con veglia ceder tut agli. Il soing véveva, che Landolfus lessi con tutta forza squitschar sut la rasehun, è giustia con voler dertgiar avon in derschader secular davart ina fatschenta, che pertenessi tier al tribunal ecclesiastic dilg Uvesc; brefs è scartiras haveva jl soing avunda fermas, aber paucas u naginas perdetgias statteivlas; pertgei Landolfus fuva in pussent signiur, enconter quel vessen tuts tumiu da dar perdetgia; è per quei giudicava soing Fridolin, che siu process avon il derschader secular fussi ton sco pers; pertgei Landolfus en ina maniera u l' altra haveva rabbitschau ensemien biaras perdetgias en sia favur, è quellas havessen sagirameing effectuan pli biar avon il derschader secular, che las scartiras de soing Fridolin. Quei tut ha il soing vidavon avunda enconoschiu, è tgei vul el pia far? tedlei in faig stupent! Vessend el, che avon il mund pudessen las rasschuns, è sufficients mussaments bucca survegnir giustia, ha el priu il recuors tier Diu, sefidau de quel, jus à Claruna enten la Baselia, ch' el haveva bagegiu si, en quella fuva Ursus era sattaraus schon avon

dus ons, il sóing fa lau oraziun, lai arver si la fossa, è cloma tier il miert, ch' el deigi ent' il num dil tut pussent Diu levar si ord la fossa, è vegnir con el avon dreig sco perdetgia per confirmar siu testament. O gron faig! il miert leva si, soing Fridolin prenda quel con siu maun dreig, è meina el entochen Ranewill entuorn diesch uras lunsch; lau ha Ursus plidau, turzegiau siu frar Landolfus, declarau siu testament, è quel confirmau, sco soing Fridolin pretendeva. Ton il derschader, che fuva Baldebertus in Landgrof, sco Landolfus con auters tuts lau presents han pigliu temma, è talmeing restai conventschì, che Landolfus ha bucca mo secontentau da dar à soing Fridlin la facultat tutta de siu frar, sonder era empermess da testamentar, è surdar en disposiziun dil soing Avat tutta sia propria rauba, sco Ursus haveva faig. Suentèr quei faig; è victoria ton miraculosa, è da mar pli udida, ha soing Fridolin puspei mochau sia perdetgia Ursus tier sia fossa, è schau lau ruassar ent' il segnier con pasch la secunda gada. Quei tut ei daventau entuorn gl' on 498.

Suentèr quei ei s. Fridolin viviu aunc sedisch ons, ventschiu ora la claustra della Moniessas à Seckingen, è per l' emprima Abbadessa ei lau stada ina sia figliola, ch' el veva tenu sin batten, figlia d' in bien ustier per num Vacherus, che haveva dau sin gl' emprim il loschament, quater, è vivonda à s. Fridolin, era contribuju biara rauba al soing per metter vid il survetsch de Diu, è bien della olmas. Finalmeing havend soing Fridolin biars ons en biaras tiarras con plaids è faigs, con biar luvrar, ed endirar, con exempel è doctrina rasau ora la cardienscha de Christi, promoviu la honur, enconoschienscha, è survetsch de Diu, è zun biar pievel traig ord las stgira-degnas della pagahiglia tier la vera glisch della perpetua vita, eis el veilgs de gis, è pleins de merits, sco era glorius en ovras miraculusas passaus da questa vita tier il

perpeten ruaus ils 6. de Marz gl' on 514. Siu tgierp ruassa à Seckingen enten la claustra dellas Moniessas, la qualla ei da Keisers, Reigs, è Prinzis honorada con groadas frietats, entradas, è privilegis.

R e f l e x i u n.

In clar spiegel representa à tuts questa Legenda davart il complenir las disposiziuns, è testament, ch' ils morts han schau davos per grondir la honur de Diu, per agit dils paupers, per ornament è manteniment dellas claustras, è Baselgias, è per trost dellas olmas dil purgateri. Gleit' var de pli gron merit quei, ch' in sez en vita fa, ed

exequescha per contonscher da Diu ina buna mort, è lau suenter il perpeten ruaus. Auncalura sch' ei fuss bucca plascheivel à Diu da far in testament, che duess esser complenius dals artavels, havess Diaus sagrameing bucca schau per dar perdetgia levar si in miert ord la fossa, sco ei davantau en favur, è tras riug de soing Fridolin. Quels pia, che maliziusameing raffen, u trajen à sesez quei, ch' ei dals morts faig si à Baselgias, provendas, spendas, u vid autras caussas pias, han guissameing da render in scharf quin avon il tribunal de Diu. Proprium curiens. Helvetia sancta R. P. Murer.

I L S S I A T G I S D E M A R Z.

LA VITA DE SOING THOMASCH D' AQUIN, CONFESSUR E DOCTUR DELLA SOINTGIA BASELGIA.

Soing Thomasch d' Aquin, in gron Doctur ei staus ina dellas pli terglischontas steillas, che hagi terglischau enten il guorden de soing Domenic. Ei naschius gl' on 1225. enten il casti de Rocca sicca, che schai enten il reginavel de Neapel. Il Bab veva num Landulfus Grof de Aquin, la mumma aber Teodora. Strusch fuva el naschius, ch' el deva schon enzennas da vegnir in gron survien de Diu, è de nossa Donna. Denter autras provas ven ei raquintau, che la bailla per enfaschar quei affon hagi voliu prender ord il manut in pupir, mo gl' affon hagi talmeing dau üs, è teniu staing quei pupir, che la bailla hagi bucca sefidau da trer ora con forza. La mumma Teodora aber ha sil suenter cavau ora quei zedel, aviert si, è viu, ch' ei fuva serit si: Ave Maria. Per cuschentar gl' affon ha Teodora puspei dau il zedel à gl' affon, che ha grad lau mess vid la bocca, è sco sch' ei fuss in dulsch mel tschitschau, è lagutiu enta giu, mussond, ch' el col laig tetassi era la devoziun tier la purissima Purschalla Maria, della qualla el ei adina staus in gron survien.

Ord quei faig ha il Bab Landulfus sminau, che quei siu affon pudessi col temps vegnir in gron um en pietat, è sabienscha; per quei ha el era da part sia bucca muncau da porscher tut siu agit. Veilgs mo da tschium ons ei soing Thomasch vegnius mess sco scolar enten la claustra de Cassin; enten ils diesch ons eis el tornaus à Neapel, studegiu lau la Grammatica, Retorica, è Filosofia: per tut faig in merviglius progress ton ent ils studis, sco enten las vertits con mantener adina sia innocenza era enten ils pli gronds prigels dil malizius mund; per aber fugir ils biars latschs de quel, ha el faig la fuigia, jus en claustra, retschiert il habit de soing Domenic, ed entschiet il Noviziat. Ses geniturs fuvon de quei bucca contents, con zun la mumma leva per forza haver Thomasch ord claustra. Il soing Noviz veilgs de quindisch incirca ons secoreschend, che sia mumma luvrassi fitg per rabitschar el ord claustra, ha rogau il Priur da schar ira el à Roma, è da Roma à Paris per esser ton pli sagirs da bucca stuer turnar à casa; quella lubienscha ei stada concedida;

aber sin il viadi, ch' el fuva per ira en Fronscha, eis el da ses dus frars, che sur-
viven sut il Keiser Fridericus, vegnius compigliaus, turnentaus tier sia mumma, è
vegnius saraus enten ina tuor dil casti de
soing Gion. Ton la mumma, sco las soras
fuven trasora enten las ureglias, rogaven,
bargieven, è sesurviven da tuts pusseivels
mittels per disponer, ch' el tergiessi ora il
habit de Dominicaners, è restassi sil mund
secular. Il soing giuven respectava sia se-
gniura mumma, respondeva ad ella con tutta
modestiadat, è verdat schend; ch' el fussi
obligaus da obedir pli alla vusch de Diu,
che alla voluntat della mumma. Las duas
soras aber con tuts lur lists, è buns plaids
han era stoviu ceder al soing frar, een da
quel talmeing stadas conventschidas, ch'
ina ei era ida en claustra, daventada Mo-
niessa Abbadessa à Capua enten la claustra
de sointgia Maria, lau vivida, è morta
sointgiameing.

Ils dus frars Landulfus, è Reinaldus tur-
nond à casa ord survetsch de ujarra, è ve-
send che lur segniura mumma fussi combri-
ada per quei, che Thomasch lessi bucca
midar propiast, han entschiet à far pli gròb
bucca mo con plaids, sonder era con metter
mauns vid sia persuna, trer ora, è scarpar
il habit; mo pudend els per nagina visa
volver il soing frar, han els perfin mess
enten la tuor ina giufna bialla, mo mal-
munda femna, sinaquei ch' ella en ina ma-
niera ù l' altra surmanassi il giuven per-
schunier, è fagiessi perder la grazia, è
clamada de Diu. Quella carnala femna ha
era nuotta seturpiast da far siu pusseivel per
contentar ses carnals appetits, è survegnir
ils schengeigs empermessi. Mo Diaus, che
haveva quei giuven tscherniu ora per in
exempel de castiadat avon tut il mund ha
dau agli tonta grazia, che Thomasch ha per
gl' empriin scharfameiag turzegiau quella
laschada femna, lau suenter ha el priu in
tizun de fiug, è fugientau navenda quei

minister dilg uffiern. Lura ha el con quei
medem tizun faig ina crusch vid il mir, se-
mess en schanuglias con las larmas giu per
vista, engraziau à Diu per la victoria agli
concedida, recommendau siu purschalladi à
nies Segnier, alla beada Purschalla Maria,
è faig grad lau in vut de perpetna castiadat.
Sin quei ei soing Thomasch sedormentaust,
è Diaus ha sia taffradat remunerast con ter-
metter dus aungels, che han con ina tschin-
ta tschinclau las reins en visa tala, che
soing Thomasch ei da laudenvia bucca pli
vegnius tentaus della carn. Ils paders de siu
uorden han survegniu ina caschun da saver
visitar soing Thomasch, quel consolar, è
portar agli in habit; la mumma aber vesend,
ch' ei fussi nagina speronza da trer quei filg
sin siu voler, ha ella schau tier, che duas
soras han podiu visitar lur soing Frar, è
schar quel zuppadameing con sugas ord ina
feniastra sin la gassa.

Entuorn dus ons ei s. Thomassh staus en
perschunia, è mess ch' el fuva en libertat,
eis el spertameing jus à Neapel en siu con-
vent, ventschiu ora siu Noviziat, è faig la
solemna professiun suenter ilg uorden de
soing Domenic. Pauc sueuter per esser pli
lunsch ord sia Patria, è parentela, eis el
termess à Roma, da Roma à Paris, è da
Paris à Kellen en tiarra tudesca, nua ch' el
sut la disciplina dil gron Doctur Albertus
magnus ha studegiast la Teologia. La humi-
litionza, obedienscha, devoziun, è mode-
stiadat ha el cultivau tut il temps de sia vita;
el fuva ton tgiast, è plidava aschi pauc,
che ses compoings de studi nomnaven el: il
bof met. Albertus magnus ha quei udiu, è
gig: yus nomneis el il bof met? aber el
ven col temps à burlir, che tut il mund ha
da udir, sco glei era daventau: el ei edcon-
ter sia veglia vegnius faigs Doctur è Pro-
fessor de Filosofia, è Teologia, è zvar ton
excellents, ch' ei fuva bucca d' enflar in
semiglion ni à Paris, ni à Bologna, ni à
Roma, ni à Neapel, ni enten auters logs,

nua ca s. Thomasch ha mussau la Teologia, ed autras subtilas scienziass. El entschaveva aber mai à scriver, ù legier, ner studegiar, ù pia ch' el vessi vidavon faig oraziun, ed enten ses dubis serecommendau al cruzifigau Jesus. Cautras ha el denter autras favurs dal tschiel survegniù era questa, nomnada-meing da quei temps, ch' el veva per mauns da scriver bials tractats, è cudischs, ha la figura dil crucifix plidau quests plaid: Thomasch, ti hass scrit bein da mei, tgei pagaglia vens ti aber haver? il soing responsa: nagina autra, che tei, o Segnier. Muort gronda, clara, è sagira doctrina, ch' el con discuorer, perdegar, è scriver biars cudischs ha mussau, ven el con raschun nomnaus ina flur della Teologia, in tempel de Religium, ina petgia della Baselia, in schilt della catholica cardienscha, in marti dils heretics, ina glisch dellas scolæ, in Doctur angelic, in um mussaus da Diu sez, che ha pli con orar, che con studegiar empriu, è tschitschau ord la fantauna della divina sabienscha, è daventaus denter ils soings il pli perdert, è denter ils perderts il pli soing.

Con paucs plaid po il laud, che duess esser daus à s. Thomasch d' Aquin, bucca vegnir compigliaus en avunda, sias vertits survargen tuts titels. Con tut ch' el veva survegniù da Diu il dun da salvar castiadat senza vegnir molestaus, ù tentaus dalla carn, mirava el auncalura bucca sin las femnas, è fugieva la compagnia de quellas con tal adaig, ch' ina Dama ha ina gada emparau el pertgei el fugieschi aschia las femnas, essend el era in filg d' ina femna? S. Thomasch responsa: grad perquei fuig jau las femnas tuttas, pertgei che jau sun naschius d' ina femna. Con haver adina in tal adaig, ha el manteniu siu purschalladi adina senza maccla. Bucca senza bugniar gl' altar con biaras larmas celebrava el mingia gi la s. Messa, è tedlava aunc lau speras in' autra messa, alla qualla el ordinariameing sez surviva si, è respondeva. Tier il santissim Sacrament

dilg altar fuva el zun devozius, el sez per camond dil Papa Urbanus IV. ha componiu gl' offici della fiasta de soing il Christ. Semigliontameing teneva el adina en gronda veneraziun la benedida Regina dellas Purschallas, ha era sez pauc avon sia mort confessau, ch' el hagi tras urbida de nossa Donna adina survegniù quella grazia, ch' el domandava da Diu. Pli gadas ha el podiu veer, è plidar con Christo, con sia sointgia mumma, cols Apostels soing Pieder; è soing Paul. Ha giu biaras autras visiuns, è revelaziuns saveva encanoscher il stand della conscienza dils auters. Agli ei vegniù revelau, che l' olma de sia sora Moniessa, è quella da siu frar Landulfus seigien el purgatièr, l' olma aber dil frar Reinaldus ù Arnoldus seigi en salvament per caschun, ch' el fuva mazaus muort quei, ch' el defendeva la s. Baselia romana. Auters morts compariven era agli, è rogaven per agit, il qual el con messas, con oraziuns, è giginas por-scheva flissiaming. Denter auters morts ei agli seprentaus in Religius, ch' el ha giu bein enconoschiu: è gig, ch' el hagi stoviu star quindisch gis el purgatièr per quei, ch' el vessi dau caschun, ch' in testament fussi bucca gleiti vegnius complenius. Per humilitonza ha el bucca voliu acceptar ni gl' Arcivescovat de Neapel, ni autras aultas dignitats, ch' ils Papas sezs veven offeriu agli.

Quest seigi pauc mess per conclusiun, ch' il Papa Clemens VI. ha gig, nomnadameing soing Thomasch ei staus in exemplar de tuttas vertits, tutta sia nembra fuvèn virtuos: in veseva enten ils eilgs la modestiadat, enten la fatscha la mieivladat, enten las ureglias la humilitonza, enten la gula la tempronza, sin la liaunga la verdat, vid il fried la dultschezia, enten las ovras la sinceritat, enten ils mauns la liberalitat, enten il gang la gravitat, enten la manonza la honestat, enten il cor la pietat, enten gl' entelleig la clarezia, enten ils affects la buntad, castiadat, è charezia en maniera tala, che

la bellezza dil tgiertp fuva in maleig dell' olma, è portret dellas vertits. Con ton-bi-
aras, è generusas vertits terglischava soing
Thomasch d' Aquin sin quest mund, è ses
cudischs è doctrina datten aunc oz il gi cla-
rezia mervigliusa per enflar la dreitgia via
tier il parvis, enten il qual el ei finalmeing
clamaus sin il 7. gis de Marz gl' on 1274.
veilgs de 50. ons. Sia mort ei schabegiada
enten la claustra da Fossa nova dilg uorden
de s. Bernard con caschun, ch' el fuva sin
viadi dad' ira à Lion en Fronscha tier in
conseilg, che vegnieva lau salvaus, è dueva
lau comparer per camond dil Papa Gregori
X. Las miraclas avon, è suenter sia mort
daventadas han declarau, è confirmau la
sointgia fin, che s. Thomasch ha faig, ei
era dal Papa Joannes XXII. gl' on 1323.
vegnius canonizaus solemnameing.

R e f l e x i u n.

La sabienscha, è perdertadat senza la
pietat, è tema de Diu ei in tissi; la sabien-
scha aber compogniada con la pietat ei in

scazzi, che ornescha la sointgia Baselgia.
La pietat sto esser sco in jeli, che manteing
la glisch: sche gl' jeli maunca, sche stizza
la glisch. In gron talent, è subtil entelleig
senza temma de Diu ei in flug senza calira,
è senza clarezia, che porta tut il pli gron
don alla sointgia Baselgia con metter sesez,
ed aunc auters en perdiziun muort ils er-
rurs, ch' in losch, maldevozius, ruffinau
tgiau ordinariameing pertratgia ora. Soing
Thomasch ei ina dellas gronda glischs, che
ha terglischau ella sointgia Baselgia; sia pi-
etat, è sointgia vita corresponda à sia aulta
sabienscha, è perdertadat. Quei che ses
bials tractats, è perderts-cudischs muossen
cols plaid, ha el adina sez practicaun cols
faigs, è con siu exempel mussau dad' esser
virtuos, casts, humiliteivels, devozius,
obedeivels, è da recuorrer savens tier
Christum crucifigaus, tier il santissim Sa-
crament dilg altar, tier il riug della mumma
de Diu: era tuttas caussas, lavurs, è fa-
tschentats entscheiver è ventscher con ina
oraziun. Ribad. Villeg.

I L S O I G G I S D E M A R Z.

LA VITA DE SOING GION DE DIU CONFESSUR.

Soing Gion de Diu nomnaus, ei staus in
Portugeser naschius gl' on 1495. à Monte
Moro novo. Ses geniturs fuvèn paupers,
mo de gronda temma de Diu; lurpli gronda
richezia fuva quest lur filg Gion, che dueva
en lur munglusa vegliadegna esser lur agit,
trost, è conuert. Mo eis han prest stoviu
experimenter il contrari; Gion veilgs d' oïg
u nof ons, ei dascusmeing senza schar sa-
ver Bab è mumma con in pauper prer jus en
Oropesa Marshau de Castiglia, è faig lau
il pastur de nuorsas per spazi de quittor-
disch ons. Ord pastur ven el schuldau sut
il Keiser Carli il quint; en quei survetsch
muort las schliattas compagnias eis el ve-
gnius malti laschaus, è sfarfaigs, il miseri-

cordeivel Diu ha aber reteniu empau il
frein à sia sgurdinada vita con schar tier
bein ver duas disgrazias; en particular eis
el ina gada daus giu da cavailg sin la crappa,
ch' el ei duas uras staus sturnius via senza
plaid, currind il saung per bucca, è per
nas. Vegniend à sesez, è vesend, ch' el
fussi en prigel da vegnir en mauns dilgs
inimigs, ed esser in sclaf, ha el semess
en schanuglias sil meglier, ch' el ha podiu,
è clamaun en agit nossa Donna s. Maria, la
qualla el da pitschen ensi haveva teniu char,
mo sco schuldau schau sut da salidar ella
con las ordinarias devoziuns. Con aschia
serecommendar alla mumma de Diu, ei
quella agli comparida, turzegiau el, è gig.

che quella sventira fussi agli curdada tier per quei, ch' el hagi bucca continuau sia buna isonza da orar il rosari, ed autras usitadas devoziuns: ella empermetta sia protecziun, è stulescha navenda. Sin quei po Gion puspei ventireivlameing turnar tier il regiment, lai vegnir endament en tgei prigel el seigi staus da perder olma, è tgiep, mo pertratgia auncalura bucca da midar vita, è semegliar.

In temps suenter dueva el perlgirar enza-tgei bagascha, che fuva prida à gl' inimig: quella bagascha ei vegnida engolada senza che Gion hagi viu. Il capitani ha faig il process, è per strof de sia negligenza truau Gion vid la fuortgia. Havend el schon il suget en coliez, ei in dils emprims officiers vegnius, è domandau grazia per quei pauper giuyen: la grazia ei zvar concedida, aber con paig, ch' el duessi con schand, è spot esser scatschus ord il survetsch de schulda. Gion bein contents d' esser mitschus con la vita, va puspei tier siu veilg Patrun de Oropesa sco nursé quater ons; lau suenter fiera el navenda la taischtgia, pren la buiss, è va l' altra gada schulda ell' Ungaria. Finida che fuva la campagna, eis el con gl' Abscheid vegnius en Galizia, lau endrischa el, che siu Bab, è mumma scigien mors, è che la caschun de lur mort fussi stada particulameing sia fuigia, ch' el vessi faig dascusmeing navenda da casa. Sin quellas novas entscheiva el à bargir, è patergtiar pli bein quei, che fuva pli gadas schabegiau agli: el seresolva quella gada da midar vita, fa ina confessiun generala con gronda ricela, è semuossa paregiaus dad' ira, è far tut quei, ch' il spirt soing vegniessi inspirar agli.

Questa ei stada l' entschiatta della midada de Gion de Diu, che havess lura bugien encurriu ina caschun dad' esser martirisaus; con tala mira semetta el en ina barca per navigar en Africa denter ils Morers; Diaus aber ha con lufts contraris empediu quei

Tom. I.

viadi, è turnentan Gion anavos en Spagna; lau mava el d' ina Provinza en l' altra, è sevivintava con vender hartas de pupir, cudischs d' oraziuns, de doctrina, è surviva si als malsauns enten ils spitals. Per vender sias hartas, è devoziuns eis el in gi vegnius en ina Vischnaunca, lau ei Christus comparius agli en figura d' in pitschen affon malvistgius con peis bluts; Gion ha compassiun, è vul dar ses agiens calces à quei pauper affon, che ha bucca voliu retscheiver perquei, sch' els fussien memia gronds; lura pren Gion quei affon si diess ensemblameing con siu fagot, è porta in tschankun, aber ton vesmeing, ch' el ha gleiti stoviu metter giu gl' affon sper in doig, è rogar, ch' el vegli ira sez. Cau ha Christus sedau d' encanoscher, mussau in meil granat, che veva enten miez ina crusch, è gig: Gion de Diu, Granata ven ad esser tia crusch. Con quei ei Christus vegnius nun veseivels, è Gion va à Granata, metta si ina stizziun, continuescha siu negozi de hartas, è maleigs; per saver quei crom vender con pli gron ried, va el tier ina Baseltgia sin la fiasta de soing Bistgiaun; per voler de Diu ha el lau tedlau in priedi, che fagieva Joannes Avila in venerabel survien de Diu; tras quei priedi ei Gion talmeing muentaues da ricela sur ils ses poccaus, ch' el ha bucca mo desiderau da poder patir tuttas sorts aviras, ingiurias, è peinas suenter gl' exempel de soing Bistgiaun, sonder ha entschiet à bargir, burlir, pitgiar il pez, sgarflar la vista, trer ora ils caveilgs, è dar col tgiau enconter ils mirs, sco sch' el fuss orda sen, è clamava trasora: misericordia! misericordia! mava era sin las gassas ora, è fagieva aunc pli trists giests, nunder el vegnieva tenius per in narr; è dalla buobanaglia mal salvas con crappa, ed aviras; el ven tier sia bottega, è parta ora à tgi, che vegnieva, tutta sia marchanzia de hartas, è cudischs: è non calond el da far acziuns sco in miez desperau, ven el manaus

in m

en in spital della narradira, è gesliaus con pli che tshiun milli fridas; quei aveva el bugien, è scheva: mo bastunei bravameing quella pueconta carn. Tala tempiasta havess euzau pli gig, sche Joannes de Avila il soing Predicatur havess bucca enconoschiu, è gig, che Gion fussi bein tier siu entelleig, è duessi bucca vegnir tractaus per in stuorn. La geslida ha giu fin, mo Gion ha aunc per in temps voliu restar lau sco survien della narradira.

Denton veva Gion tut siu cor vid nossa Donna, sefidava de sia pussenta urbida venerava quella mintgia gi con particulara veneraziun, è seresolveva dad' ira à Guadelupe per engraziar lau à nossa Donna nuort las biaras grazias, ch' el tras sia intercessiun aveva retschert da Diu. Vegniend en quella Baselgia, semetta el en schanuglias, salida il santissim Sacrament dilg altar, è seruschna enten la Capella de nossa Donna en schanuglias, ura la Salve Regina, è vegniend tier quests plaid: *volva tes misericordeivels eilgs tier nus*, ei gl' umhang da sesez se traigs d' in maun per schar mirar sin il miraculus vut de nossa Donna, che fuva schiglioc curclaus. Il sacristan ha udiu enzatgei canera, cuorra enten la Capella, vesa gl' umhang faigs navenda, teing Gion de Diu, che fuva solets lau, per in lader, aulza in pei, e vul quel scatschar navenda, mo il pei resta grad lau schiraus aschi gig, che Gion de Diu con orar ha bucca giu meglierentau puspei. Suentier quei vegnieva il bien stuorn tenius, è reverius per in soing survien de Diu.

Tras consegniar dil nomnau Joannes de Avila ei Gion de Diu turnaus à Granata, priu si lau ina casa, rabbitschau en quella tonts paupers, malsaus, è miserabels, sco el pudeva survegnir per las gassas entuorn: portava si diess quels, che pudeven bucca ira sezs, lavava ad els ils peis, bitschava, schubergiava, ligiava si lur plagas, metteva en leeg, adhortava da far bunas confes-

siuns per vegnir ton pli gleiti sauns, è surviva si à tuts sco bien miedi dell' olma, è dil tgierp. Mava per tut il Marchau de Granata rugond almosnas per ses paupers. Sin mintgia maun veva el in parlet, si diess aber ina brenta, è clamava con aulta vusch: mes segniurs, fagiei bien per vus! fagiei bien per vus! tala fuorma da bettleiar muentava la gliaut da dar liberalas almosnas, ch' el pudeva dar bien uorden à ses paupers malsaus. Bucca mo per ils paupers de siu spital veva el tut quittau, sonder mava era per autras casas, è porscheva agit à quellas persunas basegniusas, che seturpiaven dad' ira à rogar, conzun à paupras Viauas, à figlias, che steven en prigel da perder lur honur, deva el dascusmeing lur necessaria vivonda, è practicava las ovras della misericordia ton spiritualas, sco corporales. Biars pueconts con turzegiar ha el viult tier la penetienzia; biaras publicas pitaunas ha el con rogar, è bargir manau tier il megliurament de vita. Mo en in gi ha el maridau sedisch paupras femnas, è quellas tuttas dotau con l' almosna, ch' el veva survegniu dalla cuort de Spagna. Dus gronds spitals ha el con las almosnas bagegiu si à Granata, è dau lau l' entschiatta à quei siu uorden à congregaziun dils Frars misericordeivels, ch' ei dals Papas Romans vegnius confirmaus per in ver uorden, è nizeivlameing rasaus ora lunsch per il mund entuorn.

Aschi bein che soing Gion de Diu fussi per ils auters zun compassioneivels, è de quittau per il viver, è dormir, sche fuva el auncalura con sesez ruchs, è crius. El dormiva sin ina cozza de strom à ban con in crap sut il tgiau per plumatsch. Sia vestgiadira fuva ina soletta rassa groba de pon con in manti. Mava adina con peis bluts sur tut temps, è senza sin tgiau. Sia vivonda consisteva en frigs de fava, arveglia, è semigliontas fleivlas spisas. Ils vendergis viveva el con paun, ed aua. Segesliava savens sil saung. Orava savens con las larmas giu

per vista. El vegnieva da malas boccas blaschmaus, tenius per in glisner, con aviras offendius, bittaus en in belg ded' aua, era pitgiaus: aber quei, ed auter pli surfriva il survien de Diu pazientameing. Ina femna aveva faig agli ina mala tschiontscha en fatscha: à quella dat el dus reals ù daners, sina quei ch' ella rasassi ora tala tschionscha per il Marchau entuorn. In auter aveva dau agli ina schlaffada: grad lau porscha il soing l' autra gaulta per schar pitgiar era quella. Tala pazienza, è humilitonza darivava dalla pauca stima, ch' el fagieva da se-sez, schend publicameing, ch' el fussi il pli schliet Christgiaun dil mund. Mervigliusa fuva sia obedienscha, gronda la paupradat evangelica, frequentas las meditaziuns, è particulara la pietat enconter la beada Puschalla Maria. Quella, sco era siu divin filg Jesus han pli gadas con lur veseivla preschienscha honorau soing Gion. In gi fagiend oraziun, ei la mumma della misericordia comparida con ina cruna de spinas enten maun, è gig: Gion, la cruna, che miu filg ha paregiau per tei en tschiel, has ti da meritar con patir spinas, è patiments, grad lau senta el zun scharfas dolurs, quellas aber consolaven el ton bein, ch' el respondeva: Jau vi bucca autras flurs, che las spinas dellas cruschs. Ina gada affla el sin la gassa in pauper malsau, che pareva moribunds: quel prend' el si diess, porta en siu spital, metta en leeg, lava ils peis, è volend quels bitschar suenter sia izonza, vesa el, ch' ils peis dil malsau foven forai; el mira pli bein sil malsau, ed encanoscha, ch' el fussi Jesus Christus sez, il qual gi lura agli: Gion de Diu, tut bien, ch' ils paupers retscheiven da tiu maun, prend' jau si per me-mez, lur plagas een las mias, è ti lavas mes peis cura ca ti lavas ils peis dils paupers. Sin quei ei Christus stoliun navenda, la fatscha aber de soing Gion fuva vegnida ton terglischonta, che tuts ils paupers clamaven: fug! fug! il spital arda.

Con tut che soing Gion de quellas almosnas, ch' el survegnieva, partgiessi savens ora era á paupers jasters, che fuvien bucca en siu spital, sche provedeva Diaus aunca-lura adina abundontameing per ses baseings. Ina gada ha el enflau Pieder Henriquez in Marggrof de Tarifa, che giugava con auters Segniurs: quels ensemblameing datten al soing ina almosna de 25. Ducatas. Sin la sera sevestgiescha Henriquez sco in pauper ruinau Cavalier, va ent' il spital, è roga il soing per in agit charitatif. Il survien de Christi dat en ina gada tuttas 25. Ducatas à quei cartiu miserabel schentilum. Gl' auter gi aber ha Henriquez turnau quellas 25. Ducatas, ed aunc mess tier tschien tschiun-conta crunas d' aur col camond, che siu Hoffmeister, aschi gig che siu Segniur stessi en Granata, duessi mintgia gi dar al spital 150. pauns. 4. tgiaus nuorsa ù castrats grass, è 8. gaglinas.

Diaus ha quei siu survien honorau col dun de profezias, è da far miraclas. En particular ei questa: il real spital de Granata fuva ina gada tut en fug è floma: Gion de Diu senza tema cuorra per il spital entuorn, porta ora ils malsau en liug sagir, fiera ord feniastira ils leegs, ed autra mobilia è lavura tafframeing per spazzi d' ina mesa ura enten miez in smisereivel fug senza patir il mender don vid sia persuna. Tuts han stoviu sesmervigliar, è crer, ch' il fug material dad ora fussi staus pli fleivels, ch' il fug della charezia, che ardeva enten il siu cor. A biars malsau ha el dau la sanadat miraculameing.

Finalmeing muort las grondas fadigias, ch' el da gi è da noig fagieva per amur dils malsau, ha el sez survegniu ina greva malsogna, vegnius provedius da gl' Arcivesc sez con ils soings Sacraments, è grad avon morir, eis el senza nagin agit dils auters vegnius ord leeg, traig en sia rassa, semess en schanuglias, priu il Crucifix enten maun, quel bitschau, è con gir: Jesus!

Jesus! en tes mauns recamonda jau la mia olma, ha el rendiu à Diu siu beau spirt ils 8. de Marz gl' on 1550. veilgs de 55. ons. Il tgierp ei restaus lau en schanuglias sis uras statteivels senza dar entuorn con in merviglius fried entocchen ch' el ei vegnius prius ord la combra per esser sattaraus con grondissima pompa. Quei gron survien de Diu, è merviglius charezader dil permer Christgiaun ei gl' on 1639. vegnius beatificaus da Papa Urbanus VIII.

R e f l e x i u n .

La charezia christiana ei sur tuttas autras vertits, è duess esser la marca è librèa de tuts fideivels. Christus vul esser representaus tras la persuna dils paupers, sinaquei che scadin sedostì bucca da spisgientar,

vestgir, è survir si à Jesu Christo sez. Ils pli gronds Reigs, è Prinzis han bucca seturpiau da visitar, è survir si als malsauns con lavar, è schubriar lur plagas, è leegs, bein savend, che quei tut fussi faig enconter Christum sez. E tgi less bucca bugien mus-sar charezia à Jesu Christo, sch' el sez veseivlameing comparess famaùs, nius, malsauns? Aber ussa ei auncalura tier biars pauca charezia d' enflar, è tals fan era encanoscher, ch' els hagian ina fleivla cardienscha per crer al soing Evangelii. Oz il gi stat la charezia christiana tier biars spiradameing en affects, è compliments senza las ovras. Con diversas vanas stgisas vegnien ils paupers enviai pli lunsch, ils malsauns bandunai, ils nius bucca vestgi, è consequentameing Christus sez bucca spigientaus, è prius si sut teig: Giry. Villegas.

I L S N O F G I S D E M A R Z .

LA VITA DE SOINTGIA FRANCESCA ROMANA VIAUA.

Sointgia Francesca po con raschun sco in model de tuttas vertits esser messa avon alas femnas de mintgia stand, è condiziun, seigien libras, maridadas, u Viauas. Ei naschida en Roma gl' on 1384. siu Bab fuva Paul de Buzis, la mumma aber Jacobina de Rofredeschi: domadus d' ina casa nobilissima, è zun exemplara vita. La figlia Francesca aunc in pitschen affon se deportava pli de Moniessa, che de Dunschalla: fuva ton modesta, ch' ella leva bucca esser btschada da siu agien Bab: steva bugien persula, è veva siu plascher da far oraziuns, particularmeing gl' offici de nossa Donna ha ella orau devoziusameing tut il cuors de sia vita. Vegniend ella sils indisch ons de vegliadegna, leva ella ira en ina claustra per survir solettameing à Diu, mo ses geniturs han quei dustan, è strusch schau complenir ils dodisch ons, sche han els maridau questa lur figlia con in schentil giuven Roman per

num Lāurenzius de Ponzianis. Con tgei dispascher Francesca hagi semess el stand della leig, po in comprender ord quest, ch' ella schon quei gi, ch' ella ei ida en casa dil mariu, ei vegnida malsauna dolorusameing, è peccer suenter dus ons turnada tier sia sanadat bucca tras ils miedis de quest mund, sonder miraculusameing tras soing Alexi, ch' ei ad ella veseivlameing compariu.

Megliurada ch' ella fuva con gron legerment de ses geniturs, è de siu mariu, ha ella considerau, che scadin en siu stand sappi viver sointgiameing; perquei sespruava ella da far perfetgiameing sias obligaziuns con esser obedeivla al mariu, è far nagina caussa, che havess podiu esser à quel displacheivla. La charezia, è perinadat de quella leig fuva zun mervigliusa; en temps de curonta ons, ch' els een vivi ensemen, ei mai levada si ina discordia, u dispitta denter els. Diaus ha els benediu con bein enzaconts affons, la

pli part de quels een morti giuven. Il principal quittau de Francesca fuv il musar bein ses affons, è trer si quels enten la temma de Diu; semigliontameing tutta sia familia, che fuv bein gronda, guvernava ella con viglionzadat, sinaquei che scadin sedeportassi bein, è vivessi con temma de Diu. Survients, è survientas teneva ella sco ses affons, schava bucca portar el spital, persort ch' in fuss vegnius malsaus; sonder teneva en casa, è deva tut bien uorden. Certas uras luvrava ella con sias fumetgiasas, legieva lura avon ellas ord in cudisch spiritual, è sin la sera fagieva ella con ellas las oraziuns. Aschi bein ch' ella fava giufna, niebla, è richa, mava ella auncalura tier nagins giugs, tier nagins commedias, è nagins spassa temps mundans. Sevestgieva con vestgiadira de launa, è bucca de seida, ù autras eusteivlas materias, sco las Damas de semiglionta condiziun venen l' izonza. Con tala sia modestiadat, è vita exemplara ha ella effectuvau, ch' era autras Damas, è segniuras romanas suondaven siu exempel, fugieven las pompas mundanas, è dismetteven la loscha vestgiadira, è custeivel pracht.

Per ina enzenna, che Francesca fussi chara à Diu, ha el schau tier biaras cruschs è travaglias. Gl' on 1413. ei Ladislaus Reig de Neapel sepatronius dil Marchau de Roma, scatschau navenda il Papa, è semussau de Tiran enconter la noblezia Romana. Laurentius de Ponzianis mariu de s. Francesca ei bucca mo vegnius plagaus grevameing, sonder era bandischaus ord la tiarra, sia rauba confiscada, è la casa sblundergiada. Tala rucha visita ha sointgia Francesca retschiert con particulara pazienza, seremess da bien cor enten la divina ordinaziun, è savens respondiù à quels, che vegnieven per consolar ella: il Segnier mi ha dau, il Segnier mi ha priu: il num dil Segnier seigi benedius. Con tals plaids seconfortava ella seza enten sias miserias suenter gl' exempel dil pazient Job.

In temps suenter ei quella mallaura sescerenada, siu mariu ei turnaus en Roma, la rauba restituida, è la casa puspei vegnida en flur. Con caschun de quella ton gronda midada ha sointgia Francesca consegniau à siu segr mariu, ch' el per in bien retschiert duessi far à Diu in sacrifici, è viver per gl' avegnir ensemen sco frar, è sora, sinaquei che mintgin sappi ton pli librameing suenter siu plascher survir à Diu. Laurentius il mariu ei de quei staus bein contents; nonder Francesca scelegrava pli che mai da puder, sco ella vess adina garegiau, totalmeing conversar con Diu. Ella magliava lura mo ina gada il gi, è quei ton pauc, ch' ei pareva nuncarteivel, co ella savessi viver; schagiava bucca pli ni carn, ni peschs; portava nagins pons de glin vid sia persuna; dormiva mo duas uras per noig, è quei senza trer ora la vestgiadira; portava in ruch cilizi con ina cadeina ù tscherchel fier entuorn las reins; segesliava sil saung, è mortificava siu tgierp en tontas manieras, è con ton scharfs instruments, ch' ei fa snavur mo da mirar sin quels, ils quals aunc oz il gi vegnien salvai si, è venerai à Roma enten la claustra dellas Oblatas, la qualla ella con ses daners ha bagegiau si per quellas figlias, è Viauas, che vessen il gargiamet da bandunar il mund, è survir à Diu sut la regola de soing Benedeig. Questa Religiun nomnada la congregaziun dil cuolm d' olivas, ei ussa rasada ora lunsch per il mund catholic con biaras sointgias Religiusas, che senza far professiun unfreschen si sesezas al survetsch de Diu suenter gl' exempel de lur fundatura s. Francesca, che veva tut vid Diu ferma siu spirt, siu cor, ses patertgiaments con trasora orar, ù meditar; particularmeing la passiun de Christi patertgiava ella bucca senza sponder biaras larmas, è savens dar via sco per morta muort la dolor dil siu cor. Savens cura ch' ella orava, è con zun suenter esser pervergada, vegnieva ella col spirt retratgia tier Diu en visa, ch' ella pareva da schon

conversar con ils soings dil parvis. Ses divertiments ü recreaziuns fuvèn da visitar ils malsauens enten ils spitals, survir si à quels, far almosnas, hortar da far bunas confessiuns, è proverder ad els las necessarias medeschinas ton spiritualas sco corporalas.

Gl' on 1436. ei siu segniur mariu morts, è bein gleiti suenter ei Francesca ida tier quella claustra dellas Oblatas, bucca sco fundatura, sonder sco survienta cols peis bluts, è vestgiadira nera en schanuglias supplicond d' esser prida si denter il diember dellas Oblatas. Las bunas soras han con general legerment acceptau quella s. Viaua, è dau il habit sin la fiasta de soing Benedeig. Aschi bein ch' ella fuva la mumma de tuttas, leva ella auncalura esser tenuta per la mendra survienta, per in vaschi tschiuf, è per ina femna pucconta bucca meriteivla da guder la compagnia dellas autras. Las lavurs, è fatschentas unifseivlas, è sbittadas fagieva ella seza con particular plascher: ella seza mava ord il Marchau, encurrir en semen lenna, portava quella sin tgiau, ü si diess à casa: denter en cargava ella la lenna sin in casa, catschava quel per il Marchau entuorn, è partgieva ora als paupers. Gleì bucca de sesmervigliar, che Diaus hagi honorau questa sia ton humiliteivla survienta con particulars duns, è favurs; ella saveva encanoscher las caussas zuppadas dils cors dils auters: biars secrets divins mistiris vegnieven revelai ad ella: profetisava, fagieva miracles, è gudeva savens la veseivla preschienscha de Jesus, de Maria, ed auters soings dil parvis. Siu aungel pertgirader veseva ella ordinariameing en fuorma d' in bi giuvenet, vestgius en alf, è ton terglischonts, ch' ella saveva luvrar en combra da noig senza cazolla; da quei celestial pertgirader fuva ella continuameing compogniada, è survida si cura ch' ella vess plidau in plaid ozios, ü giu ental van patertgiament, daventava gl' aungel nunvseivels, turnava aber veseivels aschi gleiti,

ch' ella con vera riccla lavava giu quellas pitschnas cuolpas, enconter las quallas ella concepiva bein prest in tal hass, ch' ella per haver schau mitschar ora in plaid lischent stroffigiava siu tgierp con flagellaziuns, ed autras scharfas penetienzas. Duas gadas per jamna confessava ella, fuva obedeivla à siu Confessur, è dependeva dal camond, è conseilg de quel. Il demuni ha adumbatten pli gadas pitgiau, traig per la tiarra, friu ell' aua, sufflau tschendra els eilgs, è faig autras provas per impedir il bien à s. Francesca, la qualla con clamar: o Jesus seigies miu agit! ha adina giu la victoria.

Enconter sia veglia per spira obedienscha ha ella stoviu esser Superiura dellas autras, auncalura surviva ella si à tuttas sco sch' ella fuss la mendra fantschalla. Dus ü treis frusts paun, che fussen strusch stai avunda per treis soras, ha ella con far la benedicziun della meisa creschentau talmeing, che tutta la gronda comminonsa ha podiu esser spisgientada, ed aunc schar vanzar in canaster plein. Ina gada luvraven las soras ina vegnia ord il Marchau, è veven bucca in daguot d' aua per dustar lur seit; ei fuva gl' unviern enten il meis de gener. S. Francesca sefida vid la divina providenza, aulza ses eilgs, è vesa biaras juas frescas bein madiras vid las vits, con las quallas las soras han podiu dustar la seit. Bein enqual gada, ch' ei plu-eva stembradameing, vegnieva ella auncalura sut la plievia bucca bugniada. Questas ed autras miraculusas ovras declaraven clarameing las biallas vertits, biars merits, è gronda sointgiadat de Francesca, la qualla vegnida veglia sin ils tschiunconta sis ons, ei curdada en ina greva febra, ha da Diu giu gl' avis, sin tgei ura, è gi ella hagi da morir, ha con grondissima reverenza retschiert ils soings Sacraments, dau allas soras buns mussaments per viver en pasch, buna charezia, pazienza, è duida observaziun de lur regla; la fin enten il far oraziun sin ina giefgia renda ella siu schuber spirt



à Diu ils 9. de Marz gl' on 1440. Las biaras miracles d'aventadas avon è suenter sia mort han muentau Papa Paul V. da canonizar solemnameing quella gronda survienta de Diu, ch' ei stada in exempel de vertits allas donauns: in model de pietat è modeliadat allas giufnas figlias: in spiegel de devoziun è tgiuadat allas Viauas: in exemplar de pazienza, humilitonza, mortificaziun, è ferventadat allas Religiusas: in maleig perfeig per scadin, che garegia da charezar Diu, è siu proxim Christgiaun con tut siu pusseivel suenter siu stand.

R e f l e x i u n .

Quel che ha la vera charezia, quel ha compleniu la lescha tutta, è tal po vegnir soings, seigi en tgei stand, è condiziun, ch' el vegli. E tgi ei quel, che possi con verdat gir: Jau poss bucca tener char Diu? jau poss bucca charezar miu proxim? guisameing nagin. Mircien da haver la vera charezia, sche ven era bucca esser da lunsah la humilitonza, pazienza, la devoziun è mortificaziun: gl' offer è flis da complenir las obligaziuns dil nies stand. Ribad. Villeg.

I L S D I E S C H G I S D E M A R Z .

LA HISTORIA DE CURONTA SOINGS MARTIRS.

Sin il temps, ch' il gron Keiser Constantinus fagieva en tut siu Imperi triumfar la Baselia de Christi, fuva Licinius siu Quinau enten gl' Orient in criu persecitader dils Christgiauns: la persecuziun fuva horibla: il decret fuva faigs, che tuts Christgiauns sut peina della vita duessen bandunar la cardienscha de Christi. Per far exequir quei decret fuvon per tut anavon paregiai ils Hentgiers, per tut derschidas si fuortgias, è patertgiai ora da mintgia sort torments per quels, che lessen bucca obedir al camond dil Keiser Licinius. Biars milli een stai martirisai, biars fugieven ord la tiarra, ina part per temma obediven al mal decret, ina part per fleivlavat muncaven enten ils torments, tut gl' Orient vegnieva schuaus dal saung dils Christgiauns. Ils pli nomnai Martirs, che fuvon en quella sanguinolenta persecuziun vegni encoronai con la cruna gloriosa dil martiri, een stai curonta schuldaus de Sebaste en Armenia. Cura ch' il Keiser Lucinius ha giu entuorn gl' on 319. schau ira ora quei schon nomnau decret, che tuts Christgiauns duessen adorar ils jasters Dias sut peina della mort, sche fuva Agricolaus il Guvernatur dell' Armenia, è Cappadocia,

è veva sia Residenza en Sebaste; quel ha en tuttas manieras bugien voliu exequir il decret dil Tiran Keiser; è savend che denter l' Armada Imperiala fussien curonta bials, giuvens, è taffers schuldaus Cappadociers, che professassen la cardienscha de Christi, ha el quels faig clamar, ludau lur taffradat, è generusas acziuns con metter vi tier, ch' il Keiser seigi resoliu da mussar particularas favurs è grazias per lur fideivel survetsch, sch' els veglien obedir à siu camond, à bandunar la Religiun dils Christgiauns. Candidus in de quels curonta ha enten num de tuts respondiun: sche glei la verdat, che nus veien tafframeing uregiau per il bien de nies Prinzi mundan, sche vegnia nus bucca meinz esser generusi per uregiar, è defender la honur, è gloria dil nies Reig celestial dil qual nus essen fideivels survients, è sedeclarein da voler per nagin motif, schen geig, honur, u smanatscha adorar auter Dias, che Jesus Christus.

Ina resposta ton resoluta ha vilintau Guvernatur, che ha grad lau faig pren^{en} navenda las armas, è metter ils schulda^{en} perschun con speronza, ch' els m^{assen} meini; lau fan ils cavaliers oraziur e rogen

Diu per grazia, che dapia ch' el hagi dau victoria enten las battaglias enconter ils inimigs temporals, vegli era dar forza da combatter ventireivlameing per gloria sia enconter ils inimigs spirituals, è manaven via la noig con cantar, è ludar Diu. Christus sez ei quella noig compariu, è gig, ch' els hagian bein entschiet, mo els dejen era bein fuir, pertgei la cruna vegni dada soletta-meing à quels, che persevereschen. Gl' auter gi ha Agricolaus puspei schau vegnir avon el ils perschuniers con glisniar, mentgir, empermetter, è smanatschar faig tut siu pusseivel per volver els sueater sia voluntat, aber tut adumbatten; els vegnien perquei da nief ensi messi en perschun; cau fageva in curascha à gl' auter dad' esser statteivels sin la cardienscha de Christi, da sefidar dilg agit de Diu, che banduna mai ils ses, da bugien voler morir per defensiun della catholica Religiun.

Suenter siat gis de perschunja vegnien els puspei presentai avon il Guvernatur, è lur agien Capitani, che fuva vegulus lau sco per assistent dil Tiran: essend aber ils schuldaus nunsurventscheivels tras plaids, sche vegnien els truai vid la tortura, els vegnien excadenai, ed ils Hentgiers dueven smaccar lur boccas con crappa; mo Diaus ha dispoiu, ch' in nunveseivel maun regieva la bracha dils Hentgiers en tal maniera, ch' els naccaven la bocca in gl' auter, sesangenan sesez, è perfin il Guvernatur restava tgiens, ils curonta schuldaus aber retschaven naginas fridas. Quei faig merviglius n tenius per ovras de striuns, ils schul-us ston la tiarza gada esser sarai en perun, è vegnien lau puspei da Christo seivlameing exhortai da bucca tumer ils ments de quest mund, che peglien fin, uder da endirar per la cruna, che terglischa perpeten. Ils soings cautras fitg consolai speeven tutta la noig con orar. Gl' auter gi vada sur els questa sentenza: ei fuva entuorn fin dilg unviern, il luft fuva aunc

crius en quella tiarra; è bucca lunsch dil Marchau de Sebaste fuva in lag, che schelava aunc si la noig: en quei lag ha il Tiran faig fierer quels curonta schuldaus, sinaquei ch' els morissen dil freid. Sper quei lag fuva faigs si in gron fug, è vegnieva scaldau aua per restiar tier in boing cauld à quels, che per bucca schelar lessen negar Christum, è salvar lur vita con vegnir enten il boing cauld. Quei fuva guissameing ina ferma tentaziun als Martirs, che tut nius sin la sera con gron selegrar, ed engraziar Diu per la grazia dil martiri adels concedida curreven tier il lag, è de sesez semetteven enten l' aua. Il scharf freid, l' aua, che schelava, il criu luft fendeva ils corps dils Martirs, ils quals auncalura quella liunga noig endiraven pazientameing con animar in gl' auter, con schar vegnir endamen la gloria dil parvis, con ludar Diu, è rogar per agit, è forza da puder star ora quels torments, specialmeing rogaven els per questa grazia: curonta havein entschiet la battaglia: dai po, o segnier, la grazia che tuts curonta contonschien la cruna.

La Guardia fuva dormentada sper il fug, è tuts dormiven oreiffer il Meister della perschun, quel vegliava, è vi entuorn mesa noig vesa el ina clarezia sco ei fuss miez gi vegniend sur ils soings Martirs, el aulza ils eilgs per mirar da nonder quella clarezia vegniessi, è vesa trenta nof aungels, scadin con ina preziosa cruna sin maun. Ord quei ha el bein podiu encanuscher, ch' il Diu dils Christgiauns termetessi quels bials giuvens per encoronar ses fideivels survients. Aber, gi el tier sesez, cau en curonta enten l' aua, è pertgei mo trenta nof crunas? nua ei po tsch' ella cruna per encoronar tuts curonta? Denton ch' el con sesez aschia discorreva, sche prendeì mira! in miserabel sventirau schuldaus surventschius dal freid ei seruschnaus ord il lag mez morts, jus enten il boing claud, è per sia perpetna sventira morts ladinameing. Giu da quella

perdita restaven ils trenta nof zum disconsolai, è contristai, auncalura fermes da milli gadas pli bugien morir per amur de Diu, che suondar gl' exempel de lur desertau, è schon condemnau compoing.

Diaus misericordeivel ha bucca voliu, che l' oraziun de quels Martirs seigi fatgia senza urbida, el ha quels mervigliusameing consolau en questa visa: il Meister della perschun, che haveva quei cau sura tut viu, ei dalla divina grazia talmeing staus gidaus, ch' el la leventau si la Guardia dormentada, sedeclarau, ch' el vegli esser; è morir Christgiaun, ha traig ora sia vestgiadira, jus con corascha ent' il lag, è rogau ils soings Martirs da prender si el per lur compoing con rogar Diu per grazia, ch' el possi morir con els. Bein ina gronda grazia della divina buntad per in pagaun, che ha con sia conversiun cuntschau en il diember dils curonta Martirs, è quels grondameing consolau! Cura ch' il Tiran sin la damaun ha giu entelleig quei, che fuva passau la noig, ha el dau il camond da prender quels curonta umens, che deven strusch enzennas de vita, ord l' aua, con bastuns rumper lur combas, è barschar lur corps tuts. Ils Hentgiers han obediù, è con rumper las combas een tuts morti oreiffer il pli giuven col num Melitone. Ils corps dils morts fuvèn messi sin cars per manar tier il fiug schon paregiau, Melitone aber ei laschàus davos con speironza, ch' el midassi cardienscha. La mumma de quei giuven fuva presenta, è sco buna Christgiauna va ella tier siu filg, pren quel en bratach, adhortescha, ch' el duessi ventscher la battaglia: è bucca perder la cruna schon paregiada, schend: mira, miu char affon, surfreschi aunc empau, Christus stat sin la porta dil parvis per gidar, ed encoronar tei. Fartond che la generusa mumma fagieva curascha à seseza, ed era à siu affon, miera quel ventireivlameing en sia bratscha;

lura prend' ella quei soing tgierp, porta suenter, è metta sin in cart tier ils auters, ils quals ensemblameing een vegni barschai, è la tschendra bittada enten in aua currenta; la divina providenza aber ha quella tschendra tutta schau vegnir ensemen en in liug, ch' ils fideivels han quella podiu prender, è partgir ora bunameing per tut il mund catholic. Lur Martiri ei d'aventaùs ils 9. de Marz gl' on 319. Ils nume de quels 40. ss. Martirs metten las veglias historias quests: Quirione, Candidus, Domnus, Melitone, Domizianus, Eunochius, Sisinnius, Heraclinus, Alexander, Joannes, Ecdicus, Athanasius, Valens, Elianus, Claudius, Achazius, Vibianus, Elias, Teodulus, Cirillus, Flavius, Severianus, Valerius, Cudione, Sacerdone, Priscus, Henricus, Eutiches, Smoragdus, Philotemon, Aëzius, Nicolus, Lisimacus, Teofilus, Santea, Angia, Leonzius, Hesichius, Cajus, è Gorgonius.

R e f l e x i u n .

Zuppai zun een ils truaments de Diu, è scadin po bein arver ils eilgs sin questa historia. Curonta schuldaus de Jesu Christi entscheiven la battaglia enconter gl' uffern, tuts uregien, tuts confessen Jesum Christum, tuts arrivèn avon la porta dil parvis, è peér lura ven in malstatteivels, perda la cruna, è denton che tschels trenta nof van en gloria celestiala, croda il malfideivel en peinas infernalas perpetuas, O stermentus fal! havess quel annu paucas uras uregiau, fuss el en gloria ussa encoronaus! tgei rabia ven quei pauper condemnau haver en perpeten, che siu post paregiaus en tschiel ei d' in auter possediù? mireien po da bucca mo soletta-meing bein entscheiver con far buns propièsts, è bunas confessiuns, sonder da salvar ils propièsts, è perseverar ent' il bien entschiet per survegnir ina gada la cruna gloriosa. Villegas. Ribaden.

I L S I N D I S C H G I S D E M A R Z.
L A V I T A E M A R T I R I D E S O I N G T E O D O R U S.

Soing Teodorus ei enten il medem on, è sut il medem Keiser vegnius martirisaus, sco ils curonta s. Martirs grad avon nomnai een stai martirisai. Teodorus ei naschius en Eucate Marchau dell' Asia, in um staus de gron spirt, prudienscha, è taffradat; fuva in dils pli valarus Capitani, che Keiser Licinius veva en sia armada, fuva dascusmeing ia Christgiaun, che con siu exempel, è soings mussaments haveva convertiu biars pagauns sin la cardienscha de Christi. Finalmeing ei sia cardienscha zuppada vegnida paleisa en questa visa: bucca lunsch dil Marchau Eucate seteneva si in smisereivel drac, che fagieva bein savens grondas morderias con gliant, è biestgia dils Christgiauns, bucc' aber dils pagauns, ils quals adoraven quei drac; è fagieven agli unfrendas, perquei vegnieven els bucca molestai da quella bestia. Ils Christgiauns, che soing Teodorus Capitani haveva convertiu, han lamentau tier el, è garegiu da prender navenda quei strof, schiglioc stuessen els turnar tier lur veglias supèrstiziuns. Teodorus per impedir tut pusseivel mal metta sia fidonza en Jesu Christo, seenzinna con l' enzenza della s. crusch, semetta sin cavailg, va tier la tauna dil drac, è cloma con aulta vusch: Drac scarpond, nau ora ent' il num de miu. Segniur Jesu Christi. La bestia terribla auda la vusch, è ven ora con tala rabia, ch' ella seglientava la crappa, è fagieva tremblar la tiarra. Teodorus fa danief ensi la s. crusch, saglienta il cavailg con tuts quater peis sin il drac, è mazza quel ventireivlameing con sia spada. Per quella acziun engrazia el aultameing à Diu, ils Christgiauns resten fermes sin la vera cardienscha, è biars pagauns tras quei faig miraculus sevolver tier Christo.

Licinius il Keiser fuva en Nicomedia, Teodorus aber il Capitani sco President fuva en Heraclea; cura il Keiser ha enderschiu de

quel faig, ha el suspectau, che Teodorus pudessi esser in Christgiaun: el va sez en Heraclea, pren con el oig milli umens, è bein biars vuts de ses pli custeivels Jdols u fauls Diaus con speronza, che Teodorus duessi à quels far in sacrifici. Bucca mo Teodorus, sonder era tut il pievel de Heraclea ha retschiert il Keiser con gronda honor. Finalmeing suenter biaras ceremonias gi il Keiser Licinius à Teodorus: è ti miu amig, cura vol far in solem sacrifici à nos Diaus immortals? o gron Keiser, responda Teodorus, veglies tes Diaus tuts far portar en mia casa, sinaquei che jau per gl' emprim possi quels adorar lau privatameing avon che far il sacrifici solemnameing. Licinius ei de quei lets, è lai ses custeivels Jdols portar en casa de Teodorus, quel aber ha leza noig quels vuts tuts faig en tocs, è partgiu ora als paupers: tgi survegnieva in maun d' aur, tgi in d' argien, tgi in pei, tgi in tgiun, scadin ina richa almosna de quels vuts ruts. Cura Licinius ha giu novas de quei nun spitiu success, sa nin avunda descriver, con rabiù el seigi vegnius enconter Teodorus, è conts torments el hagi smanatschau à quel. Teodorus con fortuna clamaus, ed examinaus confessa la verdat, è gi: Jau creig da haver faig ina buna ovra; pertgei sche tes Diaus han bucca podiu defender sesezs, sche co pon els defender tei, u auters? il Tiran furius se' in desperau camonda, che quater fermes Hentgiers dejen trer ora la vestgiadira à Teodorus, ligiar, è stender ora con peis è mauns, è con gniarfs de bos dar sis tschien fridas sil diess, è tschiun tschien sin il venter: lura con instruments de plum rumper tutta la nembra, con crutschs de fier scarpar la carn, è con faclas ardentas barschar las plagas. Quei tut ei con gronda criuadat vegniu exequiu; perlura ven el crucifigaus, ed ina lonscha da fier catschada

sut si tras il tgierp dil soing Martir, ch' il piz passava tras ina spatla ora si. Tier quei veva la buobanaglia aunc la lubienacha da spidar en fatscha, da fierer orappa, da forar, è punscher con cuntials, è siblas suenter lur plascher.

En quels stermentus torments ha Teodorus gig taframeing, è con mervigliusa pazienza uregiau per amur de Diu; mo la fin tumend, ch' el pudessi bucca pli surfierer tontas peinas, ha el alzau sia schuacha vusch tier Diu, è gig: o Segnier, vus haveis avon pauc temps empermess da voler adina esser con mei, è da combatter per mei; mo ussa para ei, che vus sejes lunsch da mei. Jau sun dals inimigs ton mal salvas, che vid mei ei bucca da far auter, che aunc struncar questa mia fleivla vusch! jau roga vus pia, o Segnier, retschavei po si ussa il miu spirt. Suenten quella dulscha lamentaschun ha el cuschiu tgiau senza dar enzennas de vita. Licinius il Keiser manegia, ch' el seigi morts, lai lau pendius vid la crusch, è va navenda. Sin la sera ven in aungel dil parvis tier il soing Martir, liberescha quel dalla crusch, medega si las plagas tuttas en in moment, adhortescha da ventscher la battaglia gloriusameing, è bucca dubitar sin gl' agit, è preschienscha de Diu. Sin quei ei gl' aungel stoliu navenda, è Teodorus sauns vegnius perfetgiameing engrazia, è lauda la pussonza, è misericordia de Diu.

Sin il catschar gis vegnien Antiochus, è Patrizius dus Capitanis per prender il tgierp de Teodorus, metter quel en in vaschi de plum, è bittar enten la maar per bucca sehar esser reverius dals Christgiauns; mo vesend, che Teodorus fussi vifs, è sauns dal tut, gi Antiochus tier Patrizius: quest ei bein semglient a quel, ch' ils Chsistgiauns tegnien per lur Diaus, è gien, ch' el seigi lavas si da mort en vita? con gig sesmervigliar ven lur tschiec entelleig illuminaus dalla glisch divina, ch' els sefleren giu avon ils peis de Teodorus, sedeclaren da voler crer en Jesum

Christum, è garegien dad' esser battegiat con aunc auters oitgionta schuldaus. Vegniend quest faig ad ureglias al Keiser, ha el grad lau termess ora siu Staltalter Sextus con trei tschien umens per far masseccar giu tuts quels convertits, mo il Staltalter con sia compagnia vesend, co Teodorus fussi compleinameing megliuraus da sias biaras mortals plagas, ha semglientameing tenu, cartiu, ed adorau Jesum Christum per solet ver Diu. Tals success merviglius serasaven ora per il Marchau, è biars pagauns auters en grondissim dicmber embratschaven la cardienscha de Christi, è clamaven con aulta vusch: in ver Diu ei solettameing quel dils Christgiauns. Il pievel havess era serebellau, è massacrau giu il Keiser, sche Teodorus vess bucca dustau con gir: mes chars frars, bucca fagiei ujarra: Christus nies Segniur ha seschau crucifigar, è bucca voliu, ch' ils aungela fetschien vendetgia enconter ses inimigs. Con quei ha il pievel sequietau, è pertgirau ora soing Teodorus, il qual passond sper las perschuns via con far l' enzenna della s. crusch rumpeva las cadeinas, arveva las portas, schava ira ils perschuniers, è scheva, ch' els duessen rogar Diu per el. Tras quellas miracles een puspei zun biars pagauns daventai Christgiauns, è biars malspirtai con toccar ils mauns u vestgadir de s. Teodorus, vegnieven liberai dal nauscha spirt.

Sin tals faigs stupents tumeva il Keiser, ch' ei levassi si ina rebellun, perquei ha el ordinau in siu Minister, ch' el mirassi ora da puder tgiauameing prender il tgiau a Teodorus, il qual savend tgei camond il Keiser vessi dau, ha dau il pietigott als Christgiauns, è rogau, eh' els veglien bucca impedir agli il martiri; el va lura da sia voluntat avon il Hentgier, se enzinna con la s. crusch, è porscha il coliez alla spada, che ha con tagliar giu il tgiau dau la fin al glorius martiri de soing Teodorus gl' on 346. siu tgierp han ils Christgiauns

senza tumer il Keiser con gronda solemnitat portau, è sattarau en Eucate, sco il s. Martir sez haveva garegiau. Con nundumbreivlas miracas ha Diaus honorau la fossa de s. Teodorus, il tgierp dil qual ei sil suenter transportaus à Veniescha, è s. Teodorus ven lau veneraus per in prinzipial Patrun, è Protectur della Republica ensemblameing con soing Marcus Evangelista.

R e f l e x i u n .

La taffradat de s. Teodorus ei sagirameing

darivada tras la vertit della sointgia crusch, vid la quella el sefidava, con quella entschaveva sias battagliais, mazzava il Drac, è ventscheva inimigs, è tórments. Quella forza, che la s. crusch ha giu lura, ha ella aunc ussa; sche nus de quella sesurvissen con tala devoziun, cardienscha, è fidonza, sco s. Teodorus, stuess il Drac infernal sagirameing fugir da nus, è schar à nus la victoria en nossas tentaziuns. Villeg. Ribad. ad 7. Febr.

I L S D O D I S C H G I S D E M A R Z .

LA VITA DE SOING GREGORI IL GRON DOCTUR, E CONFESSUR.

Soing Gregori ei staus verameing in um gron en sointgiadat, gronds en doctrina è sabienscha, gronds en niebladat è dignitat, gronds en miracas, gronds en plaids, è faigs. Ses geniturs fuvèn richs, nobels, è de gronda pietat; il num dil Bab fuva Gordianus Senatur Romaner, la mumma aber senomnava Silvia. Da quels ei Gregori naschiu en Roma entuorn gl' on 550. Muort sias nieblas qualitats, particulars duns, studis, è vertits eis el aunc bein giuvens daventaus il prefect, è Guvernatur de Roma. Suenter la mort dil Bab ha el bagegiau si siat claustras, sis en Sicilia, ed ina en Roma en sia casa paterna sut il num de soing Andriu: quellas claustras ha el era dotau con sufficientas entradas per manteniment dils Religius. Il rest de sia jerta, che fuva zun gronda, ha el vendiu, è partgiu ora ils daners als paupers. Tier haver dau à Diu sias ricchezias, ha el aunc dau sesez con bandunar il mund, trer en ina rassa, è sefar Religius dilg uorden de soing Benedeig enten la claustra de soing Andriu, ch' el sez veva-stiftigiau, è dotau. Cau ha el manau ina vita tuttavia strengia, è rigorosa, ch' el ha bein prest giu ruinau sia sanadat. Bunameing gi è noig fuva el occupaus con orar, legier, scriver, u studegiar. Sia obedienscha fuva

perfetgia, las giginas scharfas, las meditaziuns liungas, la charezia de Diu à dil proxim zun eccellente. Enconter sia veglia eis el vegnius tschernius ora per Avat della claustra, la qualla el ha regiu con particulara prudienscha, è con mussar misericordia gronda enconter ils paupers; nunder Diaus ha era mussau questa speciala favur: in aungel nomnadameing ei enzacontas gadas sco in pauper disgraziau marcadon vegnius tier la claustra per rogar in' almosna: il soing Avat ha mintgia gada faig dar, à quel sis Ducatas. La davos gada, ch' il manegiau pauper marcadon ei vegnius, veva soing Gregori nuotta da dar auter, ch' ina scadialla d' argien, la qualla udiva à sia mumma Silvia, che veva termess tier à siu filg enzatgei fritgs; non havend pia auter, ha il soing dau quella scadialla d' argien al pauper marcadon, che fuva in aungel dil parvis vegnius per empruar la pietat de soing Gregori Avat, sco las miracas sil suenter daventadas avunda muossen si.

La paupradat leva il soing Avat far salvar exactameing, è quels che vessen giu surpassau enconter quella vertit, vegnieven scharfameing stroffegiai. In Religius, che veva salvau tier sesez enzatgei daners senza lubienscha, ei oig gadas vegnius malspirtaus,

è bucca restaus libers da quei gast infernal aschi gig, ch' el ha bucca confessau siu la dernitsch, è retschiert la penetienza per siu puccau. In auter Religius haveva entochen la fin de sia vita tenu tier sesez zuppau treis Ducatas, quel ei morts, è soing Gregori ha faig sattarar el en in liug tschiuf semiglionts ad in lidimer ensemblameing con las treis Ducatas comandond, che mintgia Religius enstailg da rogar per il miert duessi gir: il tiu daner vomì à perder con tei.

Il soing Avat ven dal Papa Pelagius II. faigs Cardinal Diacon, è termess à Constantinopel sco Legat Apostolie tier il Keiser Tiberius per lugar certas grondas fatschentas, las quallas el ha expediù con gron profit della sointgia Baselia. Turnaus ch' el fuva à Roma con general legerment de tut il Marchau, vegnieva il pievel Roman da Diu visitaus con in castig sia gl' auter. Per gl' emprim ei l' aua dil Tiber talmeing creschida, ch' il Marchau fuva in lag, las casas vegnieven ruinadas, ils garnezis messi à perder, è tuttas provisiuns tratgias en malura; nonder ei naschida la secunda miseria, nomnadameing in gron famaz, è carestia. Sin' quella ven la moria, che ha raffau navenda bia milli persunas, tut il Marchau pareva in desiart, è Papa Pelagius ei era staus morts da questa stermentusa pesta. Ils miserabels Romaners con tontas geislas gesliai haveven sin quest mund naging confiart auter, che recuorer tier soing Gregori, il qual schava bucca suenter da quietar la giesta gritta de Diu con giginar, orar, è far almosnas. La gi ha el faig in ferven priedi con adhortar il pievel da far penetienza, è treis gis ira enten la Baselia de nossa Donna s. Maria Maggiore con solemna processiu. Mo sut il priedi de s. Gregori een mortas oitgionta persunas de ses auditurs, auotta toumeinz con far, sco il soing veva ordinau, ha el viu in aungel, che metteva la spada tratgia enten la tegia, è la moria ha calau da mazzar ghiant. Essend

la sointgia Baselia tras la mort dil Papa Pelagius senza pastur, han tuts spirituals, è seculars domandau s. Gregori per Papa, è successur de s. Pieder. Quei buordi ha il soing gig sedustau da prender si, ei perfin fugius ord il Marchau en in uault con speronza, che denton vegniessi faig in auter Papa. Mo il tschiel ha tras ina clarezia ti glisch termessa en quei liug, nua ca soing Gregori fuva zuppaus, faig enfiar el; nonder el per bucca star enconter alla voluntat de Diu, ei vegnius manaus à Roma, è consecraus per Staltalter de Christi tschau sin tiarra il 3. de December gl' on 590.

Naging po crer, aunc meinz raquintar tut quei, che soing Gregori sco Papa ha faig per creschentar la gloria de Diu, è promover il bien della s. Baselia; al fava il reformatur dils Christgiauns, gl' exemplar dils vers fideivels, gl' agit dils paupers, la consolaziun dils travagliai, il marti dellas heresias, il defensur della disciplina ecclesiastica, gl' ornament de tutta la catholica Religiun. El ha termess en Engelland enzaconts Religius, che han quei gron reginavel en spazi de treis ons schubriau dallas superstiziuns pagaunas, che veven lau fitg surmaun, è bunameing dal tut stizzentau ora la glisch dil soing Evangeli, che soing Gliezi vera giu vidavon envidau si. Biaras caussas ha el ordinau, sinaquei ch' ils divins officis en Baselia seigien celebrai con las duidas ceremonias, edificaziun, è devoziun. Sia liberalitat fuva zun gronda enconter las claustras, è Baseligas. El veva scrit en in cudisch tuts ils paupers de Roma, è laudentuorn, dend à scadin ina almosna suenter ses baseings: mintgia gi schava el magliar vid sia meisa enzaconts paupers, porscheva sez à quels l' aua da lavar ils mauns, è veva per ina particulara honur da puder survir si ad els. Tras questa gronda humilitonza, è charezia ha el giu la ventira da spisgientar bucca mo in aungel, sonder era Christum sez en figura d' in Pellegrin, il qual la noig

suenther ei compariu, è gig: Gregori, au-
tras gadas has ti ordinariameing retschiert
si mia membra, jer aber has ti retschiert si
mei en persuna. El manteneva en Roma trei
milli Moniessas ton devoziusas, ch'el scheva,
che las oraziuns, è larmas da quellas s. Pur-
schallas vessen urbiu ora da Diu biaras gra-
zias per bien, è niz dil pievel. Sia liberali-
tat sestendeva lunsch entuorn bucca mo per
l'Italia, sonder era en auters reginavels, è
tiarras per baseings dils paupers, dils pel-
legrins, dellas Baseligias, è claustras: en
Gierusalem ha el sin sias spesas bagegiau,
è manteniu in spital; adhortava era auters
Uvescs, è Prelats flissiameing dad' esser
misericordeivels cols paupers.

Mo sche la charezia de s. Georgi fuva ton
mervigliusa per gidar il proxim Christgiaun
en baseings temporals, sche fuva quella senza
dubi aunc pli gronda per succurrer als ba-
seings spirituals, è promover il salit dell'
olma. El leva, che tuts charezassen Diu,
è uregiassen enconter ils puccaus. Bucca
mo Engelland, sco si sura ei gig, ha em-
bratschau la cardienscha catholica tras il
quitan, è vigilar de s. Gregori, sonder el ha
era scatschau diversas heresias ord Africa,
ord Spagna, ord Fronscha, ord Sardignia,
ed autras Provinzas della Europa. El ha
tafframeing defendiu l' auctoritat Papala, è
la libertat Ecclesiastica. Con far sointgias
ordinaziuns è decrets ha el voliu, che tuts
fideivels, conzuñ aber ils spirituals de min-
tgia grad meinien ina buna vita, è fetschien
ils divins officis con bien uorden. Siu bien
exempel muentava pli ch' ils plaid. Con
tut ch' el fuva Papa, è fitg malsanitschs,
fuva el auncalura bunameing gi è noig fa-
tschentaus con legier, orar, studegiar, è
scriver: perdegava savens sez, ù scriveva
silmeinz ils priedis, è fagieva quels legier
si auters avon il pievel, cura ch' el muort
la gronda schuachadat pudeva sez bucca per-
degar. El giginavel bunameing adina, è vi-
veva ton reguladameing, sco sch' el fuss in

Religijs en claustra. Zun biars een ses cu-
dischs, priedis, è brefs, ch' el ha compo-
niu, è scrit per niz della sointgia Baseligia.

Con tut che quest gron Papa fussi zun
excellenz en tuttas sorts de vertits, ha Dians
auncalura voliu quei siu survien empruar
sco in aur ent' il fug con biaras miserias
de morias, ujaras, persecuziuns, è malsog-
gnias continuas vid il siu tgierp; auncalura
fuva el adina pazients, affabels, mieivels,
è ton humiliteivels, ch' el carteva, ch' el
solet fussi il puccon, che tergiessi tonts
strofs sur ils Christgiauns, aschi bein che
Dians con faigs miraculus avunda schava
entellir la sointgiadat de siu Vicari; ei ven-
nomnadameing denter auters faigs scrit, ch'
in cavalier Roman seigi dat soing Papa staus
scommunicaus perquei, ch' el veva ruffidau
sia ligitima Donna. Quest cavalier per far
vendetgia ha con agit de crets striuns faig
vegnir malspirtaus il cavailg de s. Gregori
con la mira, che sesend il Papa sin quei
cavailg rabiau, vegniessi frius per tiarra, è
sturnius, il qual fuss era daventau, sch' il
soing tras dar en da Diu havess bucca ladi-
nameing enconoschiu, è con far l' enzenza
della s, crusch scatschau il demuni ord il
cavailg; sin quei en ils striuns daventai tshi-
ocs dil tgierp, mo vesends dell' olma, es-
send els ord pagauns daventai Christgiauns.
Ina femna, cura ch' ella dueva sepevergiar,
ha entschiet à rir per quei, che Gregori il
Papa nomnassi il tgierp de Christi quei paun,
ch' ella seza con ses mauns veva faig. Il soing
Papa vesend la schliatta cardienscha de quella
femna ha mess la sointgia blada consecrada
sin gl' altar, ventschiu ora la s. messa, se-
mess lura en schanuglias, è faig ina humi-
liteivla oraziun tier Diu; tras quella han las
semeglias dil paun semidau en semeglias, è
figura de vera naturala carn, nunder la mal-
cartenta femna con gl' auter pievel lau pre-
sent ha fermameing cartin enten la vera reala
preschienscha de Christi ent' il soing Sacra-
ment dilg altar. In Eremit, che veva bein

biars ons surviu à Diu enten il desiert con far ina strengia mortificada vita, rogava nies Segnier da schar saver, tgei pagaglia è plaza el vessi da survegnir en tschiel? Diaus ha finalmeing sin quella curiosa damonda revelau, ch' el vessi da survegnir in post semiglion à quel, che Papa Gregori lagi da spitgiar; gl' Eremit tras questa risposta resta perturbau, è saveva bucca capir, co el con bandunar tut bien dil mund, è viver pauprameing en in desiert duessi bucca survegnir en tschiel pagaglia pli gronda, ch' il Papa Gregori, che fussi in Prinzi richs, honoraus, è survius si sco principal segniur dil mund. Mo Diaus lai l' altra gada saver la raschun con gir, che la paupradat stetti bucca enten haver nuot, sonder enten garegiar, è tener char nuot de quei, ch' il mund ha, è ch' ilg Eremit lagi pli char siu gat, che Gregori sias richezias, las quallas el possedi pli per ils paupers, che per sesez, è consequentameing seigi el verameing paupers col cor, che seigi zun nuotta rentaus vid las richezias mandanas. Con quella declaraziun ei gl' Eremit restaus bein entruidaus, è mess ord merveglias. Biaras gadas ei il spirt soing en figura d' ina tuba comparius veseivlameing sil tgiau de soing Gregori cura ch' el scriveva per ina perdetgia, che sia sabienscha è doctrina vegniessi da tschiel.

Havend quei gron Papa regiu la s. Baselia tredisch ons, sis meins, è diesch gis con biar luvrar, endirar, è sestentar, ei sia olma pleina de merits spartgida dal tgierp malsanitsch per retscheiver la pagaglia dellas gloriusas fadigias en tschiel ils 12. de Marz gl' on 604. Veilgs entuorn 60. ons.

R e f l e x i o n .

Soing Gregori ven nomnaus il gron bucca mo per sia gronda sabienscha, sia gronda auctoritat, à gronda dignitat, sonder muort sia gronda sointgiadat. Senza la sointgiadat ei naging verameing gronds. Cura che maunca la vita buna, è virtuosa, een ils aults officis, è posts bucc' auter che precipizis, che fan curdar giu bass sil funs dilg uffiern. La sabienscha senza la pietat ei in fug fat de pauca splendur, è nagina calira. Quei che s. Gregori mussava cols plaids, è con la plima, mussava el era con las ovras. Bucca tuts san vegnir Papas, bucca tuts san vegnir richs, à gronds segniurs dil mund, bein aber san tuts vegnir gronds con esser humiliteivels, con bucca rentar il cor vid la rauba dil mund, con haver la vera temma de Diu, con charezar il proxim, ed encurric avon tut, è sur tut la gloria, il reginavel de Diu. Ribad. Villeg.

I L S T R E D I S C H G I S D E M A R Z .

LA VITA DE SOINTGIA EUFRASIA PURSCHALLA.

Sointgia Eufrazia Purschalla niebla de saung, è de vertits ei naschida à Constantinopel entuorn la fin dil quart tschientener. Siu Bab per num Antigonus fuva in rich cavalier, parents, è consigliere dil Keiser Teodosius il giuven, aveva per Donna nomnada sco la figlia Eufrazia, domadus fuvèn de gronda buna vita, haveven questa soletta figlia, è naging auters affons; garegi-

aven era bucca da schendrar auters, sonder haveven suenter la naschienscha de quella figlietta faig vut de castiadat perinameing, è da viver ensemeu sco frar, è sora per puder ton pli bein survir à Diu, è lur richezias comunicar ton pli liberalmeing als paupers. Naging quitau pli gron aveva questa niebla sointgia leig, che da bein mussar, è trer si lur figlia sointgiameing. Antigonus

il Bab ei morts beadameing cura sia figlia Eüfrasia ü Eufrosina haveva mo tschün ons, fuva aber schon ton virtuosa, de tonta pietat, è devoziun, che la cuort dil Keiser, è tut Constantinopel haveva da sesmervigliar. Morts ch' il Bab fuva ha il Keiser consegniau alla mumma da dar sia figlia Enfrasia per spusa ad in niebel, rich, è giuven Senatur dil Keiser; la mumma ha tier quei consentiu, il contract ven faigs ü la mistat con paig da differir las nozas entocchen, che Eufrosina havessi ils sufficientes ons per semaridar. Bucca meinz la mumma Eufrosia, essend ella ina viaua richa, niebla, bialla, è giufna de ventgia dus ons, vegnieva continuameing d' in ü gl' auter cavalier domandada per spusa, era il Keiser sez consegniaua lau tier; mo ella haveva bucca voluntat da bandunar siu spus Jesum, col qual ella avon che vegnir Viaua per miez dil vut de castiadat fuva spusada; nonder ella per haver meglierruau, ed esser meinz molestada fa clla ina stgisa avon il Ksiser, ch' ella vegli far in viadi enten l' Egipta, nua ch' ella veva grondas richezias, è possessiuns. Ella pren con ella sia figlia Eufrosia, ü Eufrossina, sco ella vegnieva nomnada bauld con in num, bauld con gl' auter, è va enten l' Egipta sut il pretext da mirar tier sias possessiuns, mo sia mira ei stada da fugir dals murons, è da puder far dil bein als paupers.

Pertgei arrivadas ch' ellas fuvèn enten l' Egipta, maven elles d' in liug en gl' auter partgind ora grondissimas almosnas als paupers, è claustras basegniusas; raccomandava era als spirituals da rogar per l' olma de siu signiur mariu Antigoni. Finalmeing vegnien ellas tier ina claustra de Moniessas, che ha plaschiu zun bein tön alla veglia sco alla giufna Eufrosia: fuvèn en quella claustra tschien è trenta Religiusas de gronda sointgiadat: quellas magliaven mai ni carn, ni peschs: bueven bucca vin: dovraven ni piaun, ni jeli per cuschinar: magliaven ina gada il gi sin la sera: lur vivonda fuva

paun, aua, urteis, baguos, è semigliontas autras jarvas, è fritgs dil jert: aber meila, juas, figs, ed autras fritgs delicats della tiarra schigiaven ellas mai: lur leeg fuva la bluta tiarra, sin quella rasaven ellas ora in liung è lad cilizi, è sin quel prendeven ellas lur ruau: lur habit fuva era in cilizi: lur mauns luvraven adina enzatgei quellas uras, che la disciplina claustrala schava tier: las malsauas schaven mai vegnir il miedi, ü pia che la malsogna fussi stada periculosa; pertgei ellas teneven las malsognias per particularas favurs de Diu: haveven perpetna clausura, nagina mava sin la porta oreiffer la Portaniera, quella deva plaid à quels, che vegnieven tier la claustra. La devoziusa Dama Eufrosia ha voliu dar à quella claustra per almosna ina gronda summa daners, mo la Superiura ha bucca voliu retscheiver ni aur, ni argien, solettameing ha ella acceptau ina buna almosna de tschera, *entscheins*, è jeli per baseings della Baselgia.

In auter gi tuorna Eufrosia con sia figlia tier quella claustra, lau ha la Abbadessa voliu far in spas con la figlia Eufrosina damandond: sche las soras Moniessas, ü siu spus plasehessi pli bein? Eufrosina responde: jau ni encanoscha in spus, ni sun dad' el enconoschida: aber vus, metta ella vitier, tenessas pli char mei, ü il spus, ch' ei à mi empermess? la Superiura con bocca rienta gi: nus tenein char vus, è nies Segnier Jesus Christus. Bein pia, repeta Eufrosina, era jau teing char vus, è con vus hai jau char nies Signiur Jesus Christus. Sche duesses vus restar con nus cau en claustra, ha la Abbadessa puspei gig per spas, è cura ch' ella ha advertiu, che la voluntat de Eufrosina fussi da sefermar con la compagna de quellas sointgias soras, ha ella calau da far spas, pertgei che la mumma leva sehar vegnir con ella pli bugien à casa; perquei ha la Abbadessa gig: chara figlietta, nagidas femnas pon restar cau en claustra, ü pia ch' ellas veglien salvar perpetna castiadat, è

mai semaridar; nunder vus, fagieis pli bein dad' ira à casa con vossa signiura mumma, la regla cau ei strengia; las giginas, è mortificaziuns ruchas, vossa zarta complexiun pudess bucca star ora ina vita ton rigorusa. Quest, ed auter pli ha l' Abbadessa gig per tumentar giu la giufna Eufrosina, veglia de siat ons, aber tut adumbatten; aschi bauld che Eufrosina ha entelleig, ch' in stoppi salvar perpeten purschalladi per viver en claustra, semetta ella en schanuglias avon in Crucifix, embratscha quel, è gi: vus esses miu signiur, vus, o dulsch Jesus, pren jau per miu spus, à vus mi unfrescha jau si per adina, è ven mai untgir navenda da quest liug. Bucca mo la mumma, sonder era l' Abbadessa bargieven cauldameing vesend ils generus acts, che fagieva la giufna Eufrosina. Ord quels ha la buna mumma viu, ch' ei fussi Diaus, che clamassi sia figlia en quella claustra, ha seconformau con là voluntat de Diu, dau il siu consentiment, priu seza la figlia per in maun, è gig enconter il Crucifix: o Segnier Jesus Christus, prendeì si questa unfrenda, schei plascher quella, è vejes quita de questa vossa survienta, che vus haveis tscherniu ora! lura surdat ella sia figlia alla mumma Abbadessa, cun cauldameing bargir.

Suenter paucs gis ha la giufna Eufrasia retschiert il habit de Moniessa con tala devoziun, iffer, è generusadat, che las pli veglias Religiusas stueven sesmervigliar. La mumma havend unfriu si à Diu sia figlia, patertgiava dad' esser mumma solettameing dils paupers, che vegnieven dad' ella teni sco ses affons; manava era lau speras ina vita tut spirituala, con orar, semortificar, è sanctificar sia olma. Cuort temps suenter gi la Superiura della claustra, che l' olma dil mariu Antigonus seigi comparida tut gloriosa, con envidar sia spusa Eufrasia da vegnir tier el en gloria. La sointgia Viaua selegra giu da quella visiun, serestegia con in nief iffer tier la mort, è paucs gis suenter miera sointgiameing. Siu

Tom. I.

tgierp ven sattaraus en quella claustra, nua Eufrosina la figlia fuva Moniessa. La Baselia greca fa honoreivla memoria ton de s. Antigonus sco de sia Donna sointgia Eufrasia sin ils indisch gis de gener.

Cura ch' il Keiser Teodosius ha enderschiu, che la Viaua Eufrasia fussi morta, ha el scrit tier alla figlia, è voliu, ch' ella vegniessi à Constantinopel per celebrar las nozas con siu spus. La sointgia purschalla responda, ch' ella hagi schon sespusau con Jesu Christo, è possi tuttavia bucca charezar auters spus; ella rogi aber sia Majestat il Keiser da partgir ora als paupers tutta sia rauba artada, dar la libertat als sclafs de sia familia, è pagar bein quels, che suenter la mort dil Bab havessen guvernau sia rauba. Il Keiser ha bucca mess enconter, sonder schau la s. Eufrosina en sia claustra, è faig exequir tut, sco ella veva ordinau. Nunder la s. Dunschalla restava consolada, ch' ella fussi libra da tuts quittaus mundaus, è pudessi survir solettameing à Diu. Ella fuva zvar giufna, mo bucca meinz virtuosa che las pli veglias. Sia humilitonza haveva plascher da far las lavurs pli bassas è sbittadas della claustra, surviva en cuschina, portava aua, scuava, lugava ils cilizis dellas soras, è fagieva il paun per il convent. Vegniend ella sils dodisch ons, magliava ella mo in gada per gi, è quei sin la sera; gie sil suenter steva ella dus è treis gis senza vivonda, In entir on eis ella mai sesida giu, oreiffer la noig prendeva empau ruaus sin in dir cilizi. Ina gronda muschna crappa ha ella purtau en in auter liug, è puspei turnentau en gl' emprim liug sco la Abbadessa veva comandau per empruar sia obedienscha, è pazienza.

Ina vita ton innocenta, è sointgia forava il nas al demuni, che per gl' emprim contentaziuns de vana gloria, de mundans legerments, è plaschers sespruava da unfisar gl' iffer è devoziun de Eufrasia. Lau suenter ha il Sathan mess ent' il tgiau fantasias ear-

nalas ton macortas, ch' ella tut tumentada curreva ord sia cella ent' il jert avon ils peis d' in Crucifix, è coles mauns en crusch serecomendava tutta la noig à Christo Jesu per agit da survenscher quellas tentaziuns; nunder il demuni bucca pudend domegniar il spirt de Eufrazia ha pli gadas empruau da metter quella vin tschei mund: el ha ina gada bittau la sointgia en in puoz; in' autra gada, ch' ella tagliava si lenna, ha el manau la sagir en ina comba; in' autra gada ha el seglientau in git len en in eilg; el ha friu ella giu per ina lunga scalla, faig vegnir sur ella giu in priel con aua buglienta, è tentau aunc autras visas per prender la vita alla s. purschalla Eufrazia, la qualla aber restava in adina senza mal, in vegnieva ladinameing per miracla de Diu medegada.

In' olma ton innocenta, è ferventa per far il bien urbiva da Diu da mintgia sort grazias. Ina mumma haveva portau enten la claustra in affon d' oig ons veils, schiraus, mets, è surds, sinaquei che las Moniessas con lur oraziuns urbissen ora la sanadat à quel. Eufrazia per camond della Superiura pren quei affon sin bratsch, fa sur quel l' enzena della s. crusch, è gi: quel che ha tei scaffiu, vegli dar à ti sanadat, grad lau entscheiva gl' affon à plidar, clamar la mumma, ed ira saunameing. Ina femna malspirtada fuvà manada en quella claustra con speronza d' esser liberada tras las oraziuns de quellas sointgias Moniessas. Fuvèn passai enzaconts ons senza haver urbiu ora la desiderada liberaziun. La Abbadessa ha finalmeing voliu, che Eufrazia duessi haver il quittau per quella miserabla femna; mo in' autra consora per num Germana veva scuvidonza, che Eufrazia fussi ton stimada, è murmegniava schend, che fussen autras Religiusas capablas per gidar quella femna malspirtada, è che Eufrazia fussi bucca aschi sointgia, sco ella vegniessi tenida: sias humiliaziuns, giginas particularas, è penetienzas vessien la mira da puder ina gada daventar Abbadessa. La soin-

tgia udind quei, semetta en schanuglias avon Germana, roga per perdun, è serecamonda en sias oraziuns. Germana per quietar tuttas murmuraziuns surveng ella la commissiun da assister alla femna malspirtada, sco ella veva dau-d' entellir, ch' ella pudessi era far quei, che Eufrazia savessi far; glei aber falliu; pertgei aschi gleiti che Germana ei vegnida tier la malspirtada, ei quella tut furiosa seglida vid Germana, friu ella per tiarra, scarpau il habit, è con ils dens entschiet à scarpas la persuna. Sil dar üs, è plirar de Germana pli morta, che viva, ei s. Eufrazia currida lau tier, quietau la rabiusa malspirtada, è gig tier quella: miu signiur Jesus Christus, che ha tei scaffiu, è spindrau con siu saung, vegli tei medegar, ella fa l' enzena della s. crusch sil frunt, ed en quei moment ei il demuni con urlar stermentusameing passaus ord quella paupra femna, ch' ei lura vegnida sauna perfetgiameing con gronda consolaziun dellas autras Moniessas, che ludaven Diaus, ed engraziaven per quei, ch' ellas vessen en lur compagnia ina ton s. Consora.

Mo ellas han bucca gig podiu guder in scazi ton prezios; Eufrazia veglia mo de trenta ons, ha tras revelaziun divina saviu gir, cura ella hagi da morir; ina febra ven prest sin quei à diess, vul esser provedida con ils soings Sacraments, è ven schon gl' auter gi clamada ord las battaglias de questa vita tier la fossa de sia mumma Eufrazia, è biaras miraclas fuvèn lau daventadas.

R e f l e x i u n.

Ils pli innocents cors fan ordinariameing las pli strengias penetienzas, ils cors aber ils pli culpeivels vulten guder la pasch con lur tgierp, contentar lur passius, è viver senza mortificaziuns. Aber veh à quel, che senza patir vul il parvis survegnir! sche nus cón raschun sesmerviglein, che s. Eufrazia, niebla de naschienscha, gronda de condiziun, richa de rauba, aulta de parentela, veglia

mo de siat ons, ha sprezaü è bandunau tut bien dil mund, embratschau ina paupra vita en ina claustra de ton rigorosa disciplina, è ch' ella aunc lau speras per star enconter allas tentaziuns diabolicas hagi stoviu far grevas particulars oraziuns, giginas, è mortificaziuns: sche tgei tuccass ei bucca da far à nus per nossas biaras cuolpas daven-

tadas, è per star enconter als nos inimigs, sinaquei che nus ina gada era mitscheien ord lur latschs, è grifflas, che han nossa olma aschi mal salvau? Ah paupers, pucconts! per vegnir en parvis ei à vus necessaria la via bucca de rosas, sonder de spinas, de cruschs, è mortificaziuns. Ribaden. Villeg.

ILS QUITORDISCH GIS DE MARZ. LA VITA DE SOINTGIA FINA PURSCHALLA.

Sointgia Fina purschalla dat à tuts malsauns consolaziun, è confièrt, sch' els pertratgien, tgei, è co ella hagi endirau, è clomen quella en agit, ch' ella rogi Diu per pazienza da surfierer las dolurs con quella pazienza, con quei spirt, è resignaziun, sco ella ha surfriü. Questa purschalla Fina ei naschida enten il Burg de soing Geminian enten l'Italia da paupers geniturs, che stueven à con luvrar, ù con rogar proveder lur manteniment. Fina la figlia paupra da mittels temporals ha da pitschen ensi sespruau da vegnir richa en vertits, è spiritualas ovras. Quei ch' ella pudeva, steva ella en casa sia, mava bucca tier spassa temps dils affons, ù autra giuventegna; teneva ses eilgs en modestiadat adina fitgiai sin la tiarra; ella fuva bialla, è d' ina amabla manonza, mo grad perquei tumeva ella da plidar, ù conversar con autra gliant, bein savend, che la bellezza dil tgièrp seigi à biars stada caschun da perder la bellezza dell' olma, è la niebla flur dil purschalladi. Siu tgièrp mortificava ella con giginas continuas, con scharfs cilizis, è con adina luvrar. En quella maniera ha ella spendiu ses pli giuvens ons.

Carschida si ch' ella fuva, manegiava ella da puder setrer via con las lavurs de 'ses mauns, è survir à Diu lausperas senza prender gron quittau per il mund; mo Diaus ha sez voliu mussar á questa sia survienta, co ella sil pli bein, è pli sagirameing sappi

plascher à siu divin scaffider; ella ven nomnadameing visitada da Diu con ina ton greva malsogna, ch' ella ei lautras daventada schirada, è pudeva muentar nagin nember corporal, oreiffer il tgiäu, quel pudeva ella aunc muentar, il rest dil tgièrp fuva sc' in len. Senza agit pudeva ella bucca sederscher giu, aunc meinz levar si, era bucca sevolver d' in maun sin gl' auter. Quella dolorosa malsogna ha ella bucca mo priu dal maun de Diu bein bugien, sonder per meritar pli biar, leva ella bucca scheer el leg, sonder sin ina dira aissa. D' in maun si pativa ella talas dolurs, ch' ella stueva tschiun ons ora scheer mo sin gl' auter maun en calun, è leva esser mai messa en diess. Finalmeing entschaveva quella part dil tgièrp, ch' ella schascheva si sura, à smarschir, far marscha, è flessegiar ton fitg, ch' ei smarschiva era quei, ch' ella veva sut ella. Ils viarms mortiraven ella gi è noig en gronda quantitat; cura ch' ella fuva persulla, vegnieven las miurs savens, è magliaven ora grondas ruosnas vid siu tgièrp senza ch' ella havessi podiu seza sedustar.

En quellas stermentusas peinas ha ella adina semussau pazienta, mai selamentau, è mai semussau trista. Siu plidar fuva ludar Diu, engraziar, è confortar quels combriai, che vegnieven tier ella. Ella veva aunc lau speras ils muncaments della necessaria vivonda, ed auters survetschs corporals,

auncalura schava ella mai percorscher, ch' ei moncassi enzatgei ad ella Cura che buna gliaut portaven grondas almosnas, retschaveva ella quellas con temma, è bargir, las pitschnas aber almosnas prendeva ella bugien. Fuven las almosnas grondas, ù pintgias, sche fagieva ella dascusmeing partgir ora ad auters paupers, è leva nagina provisiun salvar en casa sur noig; nunder ei schabegiava ch' ella biars gis endirava grondissims munglaments tras quei, ch' ils Benefactors manegiaven, ch' ella havessi enzaconts gis con quei, ch' els veven dau. Tier questas temporales misérias vegnieva ella aunc dal demuni en diversas manieras tentada, è molestada, aber mai domegniada, sonder adina restada in fin aur enten il fug dellas travaglias.

Denter ils soings dil parvis honorava ella particularmeing il gron soing Gregori Papa; à quel, che fuva semigliontameing fitg molestaus dallas malsognias, serecommendava ella cauldameing, è rogava, ch' el lessi star tier ad ella sin puing de mort, siu riug ei vegnius tedlaus, oig gis avon morir ei il soing Papa comparius, è gig: chara figlia, sedesponi, sin il gi de mia fiasta vens ti à vegnir tiar nossa compagnia, è restar perpetnameing en gloria con tiu celestial spus. Tras questa visiun, è legreiblas novas ha ella siu legerment bucca podiu tener zuppau, sonder palesau quel ad auters confidai amigs. Ladinameing ha ella entschiet à vegnir pli fievla, fa ina generala confessiun de tutta sia vita, retscheiva con devoziun ils soings Sacraments, lai bucca suenter da far oraziuns aschi gig, che sia dolorosa vita ei semidada enten ina vita beada della perpetna gloria ils dodisch de Marz gl' on 1253. Con tut ch' il siu tgierp en gronda part fussi smar-schius, è la marscha carn rentada vid l' aissa, deva el auncalura in bien fried, è l' aissa fuva pleina de biallas flurs. Peer lura han las femnas viu las ruosnas, che las miurs, è viarms veven magliau ord il tgierp, è faig, che la sointgia purschalla Fina ei

daventada ina zuppada martira de Christi.

Aschi bauld che s. Fina ei stada spartgida, han tuts ils zens dil liug tuccau da sesez, il pievel ei currius nau tier, è tuts veven gron gargiament da mirar sin quei soing tgierp, che fuva vegnius fitg bials, è ferdava zun bein. Beldia ina femna, che veva mirau tier la malsauna, haveva in maun griess unflau, ella serecamonda à s. Fina per la sanadat, è prendeì mira! il tgierp miert aulza siu maun dreig, tucca il maun malsaun de Beldia, strenscha in det suenter gl' auter, è dat la compleina sanadat. Muort questa, ed autras miracles lau daventadas ei quei soing tgierp vegnius portaus enten il chor della Baselia, è schaus enzaconts gis senza sattarar per contentar la devoziun dil pievel. Tras intercessiun de quella sointgia Fina daventen aunc ussa biaras miracles enten il Burg de soing Geminian, che stat sin in crest enten il Ducat gron Florentin.

R e f l e x i u n.

Gl' endirar è patir porta en sesez nagin niz ù profit avon Diu, Ils schochers, che fuven crucifigai con Christo, endiraven in sco gl' auter la mort della crusch, mo moriven auncalura d' ina mort zun differenta: Dismas ha con sias dolurs enflau la scala dil parvis, Gesmas aber faig à sesez ina scala dad' ira giu gl' uffiern, pertgei Dismas endirava con pazienza, Gesmas aber murmegniava, è blastemava Christum vid la crusch. Las malsognias een sagirameing beneficis, è grazias particularas, che Diaus fa col Christgiaun, tschau sin tiarra; sinaquei aber ch' in meriti enzatgei, sto in bein seconformar con la voluntat de Diu, con bien meini, con schubra coscienza, è con pazienza unfrire si à Diu sias dolurs, è quellas meschedar cols merits, è passiun de Christi. Tras las malsognias bein surfridas po in daventar in Martir de Christi, sco gl' ei daventau

con sointgia Fina purschalla; sch' ei maunca aber la duida pazienza, la necessaria resignaziun, la vera intenziun, è schubra

conscienza, po in maneivlameing con la malsogna temporal meritar la mort perpetna. R. P. Martinus à Cochem.

ILS QUINDISCH GIS DE MARZ.

LA VITA DE SOING ZACHARIAS PAPA, E CONFESSUR.

Soing Zacharias Papa fuva de naziun in Grec dil Grichenland, vegnius à Roma en ses giuvens ons, fuva in um de gronda sabienscha, plidontadat, mieivladat, è buna vita; el pareva in um senza nagina mala passiun; la gritta è mala pazienza haveven tier el nagin plaz; la vendetgia, ch' el fagieva per gl' entiert agli daventaus, fuva da render bien per mal, honorar, è charezar ses inimigs; mussava particolare compassiun cols miserabels, è saveva con la buna gudogniar il cor de tuts. Muort sias terglischontas vertits, è sointgia vita ven el promovius tier il stand sacerdotal, è lau suenter faigs Cardinal dal Papa Gregori il tierz.

Gl' on 744. ei quei Papa Gregori morts, è nof gis suenter sin ils 19. de November ei Zacharias enconter tutta sia veglia, dal Clero, è dal pievel Roman perinaueing vegnius tschernius ora è consecraus Papa, Stattalter de Christi veseivel sin tiarra. Da quei temps fuva tutta l' Italia, è conzun Roma con siu stato en in trist stand muort las ujjarras, che Luitbrandus Reig dils Lombards veva leventau si, è bucca mo blogegiau Roma, sblundergiau il tempel de s. Pieder, sonder era ruinau auters Marchaus, è Provinzas. Cautras fuva la disciplina ecclesiastica fitg sepersa, la devoziun sminu-ida, il survetsch de Diu tralaschaus, è gron disuorden per tut d' enflar talmeing, che l' Italia, è conzun Roma pudeva lamentar, è gir col Profet Jeremias: ei han perfin priu navenda nossa ossa. Per sedefender enconter in ton barbar, è criu Reig, sco fuva Luitbrandus, haveva l' Italia da baseings in pastur virtuos, sabi, è vigilon, il quel con

mittels bucca mo humans, sonder divins savessi metter frein als persecitaders della s. Baselgia; in tal aber ei staus verameing s. Zacharias, in um de gronda schubradat, sabienscha, è sointgiadat. Quel ha sin la bialla entschiatta luvrau per procurar la pasch, è ruas alla Italia; el saveva, ch' ils cors dils Reigs fussen enten ils mauns de Diu, è per quei ha el per gl' emprim voliu quietar la gritta de Diu con penetenzias, oraziuns publicas, è privatas; el scriva lura al Reig Luitbrandus ina bref plena de paterna amur con rogar per amur de Diu da restituir quei, ch' el vessi priu alla sointgia Baselgia. Finalmeing essend Luitbrandus zvar prompts da empermetter, mo emblidus da salvar, va il soing Papa sez enten il Marchau de Terni tier il Reig, ven lau retscharts suenter siu character con gronda honur, ha era con sia mieivladat, è raschuneivladat effectua, che Luitbrandus il Reig ha cedi, è turnentau al Papa pli, ch' el ne garegiava, ha dau la libertat à tuts perschuniers, è faig ina pasch cols Romaners per veintg ons fitg favoreivla alla catholica Baselgia. Luitbrandus garegia dal Papa la benedicziun apostolica, engira da salvar fideivlameing il tractat della pasch, è vul, ch' il Duca de Chiusi con auters principals Segniurs compagniasen il soing Papa entocchen à Roma. Quei tut ha effectua la mieivla plidontadat, è sointgiadat de Zacharias, il qual tornaus staus à Roma, ha ordinau da far publicas oraziuns per in engraziament dil bien success.

Lura ha il soing Vicari de Christi con tutta datschartadat mess maun per reformar ils deportaments, per corregier las schliattas

isonzas, per metter en in bien stand la disciplina ecclesiastica, è particularmeing per far, che tut il Clero fussi exemplars, è ded' ina buna vita. En cuort temps fuvèn tuttavia bein cassai ils disuordens, che las ujjarras haveven caschunau. Quella bialla maniera da tractar con ils Prinzi, è sia sointgia manonza ei stada de gron profit à tutta la sointgia Baselgia bucca mo enten gl' Occident, sonder era ent gl' Orient. Nomnadamèing Keiser Constantinus Copronimus defendeva ils Heretics, è veva smanatschau da perseguitar la sointgia Baselgia catholica; il soing Papa con sia dulscha plidontadat, è fried de mervigliusa sointgiadat ha reteniu la furia de quei schliet Keiser, faig calar si la persecuziun, urbiu ora biaras caussas en favur della s. Baselgia, è survegniù per schengeig autras tiarras, che udiven vida-von al Keiser. Quei soing Papa ha celebrau enzaconts conseilgs per reformar la disciplina ecclesiastica, è runcar ora las heresias, che smanatschàven da serasar ora. Tuttas fatschentas, aschi bein grevas, conderscheva el con curaseha senza vegnir staunchels. Rachisius Duca de Friuli ei suenter la mort de Luitbrandus daventaus Reig dils Lombards, è rut la pasch, ch' el veva engirau da salvar cols Romaners, ei con ina gronda armada daus enten las tiarras dil Papa, quellas ruinau, è blogegiau il Marehau de Perugia. Soing Zacharias va sez puspei tier quei malfideivel Reig, è turzegia con miei-vels, mo ton kreftigs plaids, che Rachisius ha bucca mo calau si da molestar las tiarras dils Romaners, sonder ha dau si il Regina-vel, daventaus in Religius dilg uorden de soing Benedeig, retschiert il habit ord ils mauns dil Papa Zacharias, è seretraigs en claustra sin il cuolm de Cassino. Semigli-ontameing Taja la Regina, è Ratruda lur figlia Princessa han suondau gl' exempel dil Reig Rachisius, è daventadas Moniessas en ina claustra bagegiada bucca lunsch dal cuolm Cassino. Tala nunspitgiada midada; è con-

versiun de Rachisius con sia Regina fuva ina ferma perdetgia della forza, che la mi-eivladat de s. Zacharias veva per dumegniar, è gudogniar ils cors dirs, garmadis, è supierbis dils Prinzi. Quei medem Papa ha era sez vestgiu col habitsacerdotal, è benediù il Prinzi Carolomanus filg dil Reig de Fronscha, ch' ei semigliontameing jus à Cassino en claustra, è vivius sointgiameing.

In spiritual ignorant enten il lungaig latin ha giu bategiau in affon con questa forma: *Baptizo te in nomine Patria, et filia, et spiritua sancta.* Soing Bonifaci Apiestel della Germania leva, ch' in tal batten valesi bucca, encontercomi soing Virgilius Uvesc de Salzburg defendeva quel per valei-vels: il dubi ei proponius al Papa Zacharias, è quel ha declarau, che tal batten vali, sch' il spiritual hagi giu la dreitgia intenziun da battegiar suenter il meini della s. Baselgia.

La sointgiadat, è merits de quest Papa ha Diaus declarau con miraclas avon sia mort; denter autras ven ei legiu, ch' ina clara nebla en temps d' ina gronda calira hagi faig umbriva tut il gi ora à s. Zacharias sin il viadi, ch' el fagieva enconter Ravenna; la noig ei quella nebla sefermada sur il siu quater, è gl' auter gi suenter puspei umbrivau, è compogniau il soing viandon con sesmervigliar, è selegrar gron dil pievel, che fuva presens.

Havend quest soing Papa fitg luvrau, è sestentau per il bien della s. Baselgia, è quella guvernau sointgiameing diesch ons, treis meins, è quitordisch gis, eis el pleins de vertits, merits, è gis morts beadameing en Roma ils 3. de Marz, sattaraus aber ils 15. gl' on 752. ha giu ordinau trenta prers, tschiun Diaconos, è oitgionta tschiun Uvescs.

R e f l e x i u n .

Il lungaig pli plidon de tuts ei la sointgia vita; nagina caussa po lommiar ils cors pli bein, ch' il plidar dils soings. La sointgiadat

ha la vertit da gudogniar la buna affecziun dils ses agiens inimigs. Tgei ha s. Zacharias bucca affectuau tier gronds, garmadis, è crius Prinzis? tgei ha el da quels bucca urbiu? è zvar con la soletta plidontadat de sia sointgia vita; la stima, enten la qualla sias verliits fuvèn tenidas, ha quietau la furia, è faig metter giu las armas ils inimigs della s. Baselgia. Sche tuts Superius, tuts

Babs, è mummas, Patruns, è Patrunas fussen d' ina exemplara sointgia vita, mass ei maneivel tier da corregier ils errurs, fallaments, è mallas isonzas dils underthoners, dils affons, è dils survients de casa. Sch' il turzegiader, endruidader, è regenter ei bucca de bien exempel, vegnien ses mussaments effectuar pauc. Weissbach. Croiset.

I L S S E D I S C H G I S D E M A R Z.

LA VITA DE SOING ABRAHAM PRER, E CONFESSUR.

Soing Abraham, in um de gronda sointgiadat, ei naschius enten il Marchau de Lamp-saco bucca lunsch da Edessa en Mesopotamia; ha adina semussau devozius, è detemna de Diu; ses geniturs fuvèn richs, è nobels, haveven char quei filg muort la speronza, ch' el manteness si lur nobla casa; han era bein gleiti tscherniu ora ina giufna spusa, è voliu, ch' el con quella semaridassi. Abraham veva nagina inclinaziun tier il stand della leig, auncalura per contentar Bab è mumma ha el stoviu enzinnar en, è las nozas vegnieven celebradas solemnameing con pompa, è legria gronda de ses parents; mo il spus Abraham schava quei tut nuotta plasher, siu cor leva bucca esser consolaus, è tgei fa el? sco in auter soing Alexi lai el passar giu ils gasts, fa dascusmeing la fuigia, va ord il Marchau, è sezuppa en ina grotta; ina tala nunspitgiada fuigia metta en tristezza gronda il Bab, la mumma, la spusa, è parents; ven era dovrau tut flis per endrischer suenter, nua Abraham il spus fussi pigliaus via. Finalmeing suenter gissiat gis ven el enflaus en sia grotta, Bab, mumma, spusa, è parents rogen, bragien, empermetten, è smanatschen per turnentar Abraham à casa; mo el fuva statteivels, è saveva era metter avon ton bein la vanadat, las miserias, è pitradats, ch' il bien dil mund dessi à ses amatur, che la spusa ei se con-

tentada d' esser per adina spartgida dal spus, era Bab è mumma han enconoschiu la clamada de Diu, adurau la divina disposiziun, è dau la libertat agli da viver suenter siu gargiamant. Abraham tras questa lubien-scha consolaus, damonda aunc questa grazia, che ses parents nomnadameing duessen mai vegnir per visitar: quei han els empermess per temma, sinaquei ch' el vomì bucca pli lunsch navenda en enqual auter liug jester.

Aschi gleiti, che quels Visitaturs een stai passai giu, ha Abraham veilgs de veingt ons mirau si sia grotta, è schau ina soletta feniastra pitschna per retscheiver en tras quella empau aua, è paun, che fuva vivonda; el veva ina rassa fatgia con palegnia caura, in manti, ina scadialla len, ed ina cozza de band, quei tut fuva sia ricchezza. Gi è noig fagieva el liungas oraziuns, meditaziuns, è manava ina vita zun angelica. Suenter diesch ons esser staus saraus en quella grotta, mieren ses geniturs, è laien davos ina grondissima facultat, mo Abraham stat en sia grotta, è roga in siu bien amig da vender la pli part della rauba, partgir ora ils daners als paupers, il rest aber duessi el governar aschi gig, ch' ei schabegiassi enqual particular baseings. Con far questa disposiziun desiderava Abraham da star adina en quella grotta, teneva scadin gi per il davos de sia vita, è tras quei perseverava el statteivels,

enten la penetienza, è veva naginas meraviglias per il mund, grad sco sch' el havess mintgia gi da morir.

Mo Diaus ha bucca voliu schar ina glisch ton clara restar adina sut la curtauna. Enzontas uras navenda da Lampsaco fuva in Burg zun populaus con spira paganiglia ton tshiocca, è stinada, ch' ei leven ni udir, ni saver enzatgei dil s. Evangeli. Diaus ha inspirau à gl' Uvesc de Edessa, che gl' Eremit Abraham pudessi sil pli maneivel converter quella miserabla gliaut. Gl' Uvesc va tier la grotta de soing Abraham, palese-scha siu gargiamet, è vul, ch' el prendi si il stand sacerdotal. Il humiliteivel survien de Diu peglia temma, sedosta, è sedeclara nunvengonz de tala dignitat; auncalura sto el obedir, el ven consecraus Prer, è sco Missionari termess tier quella paganiglia de Tenia nomnada; cau ha biar tuccau da patir per amur de Diu. Enconoschem el per gl' emprim, ch' ina tala fatschenta stoppi vegnir expedita pli con las armas dell' oraziun, che con la forza dils plaid, ha el con daners, che fuvèn vanzai de sia jerta vendida, comprau in sulom, è bagegiau si ina Baselgia enten honor dil ver Diu, lau fagieva el gi è noig oraziun, celebrava mintgia gi la s. messa, è biars pagauns vegnieven en sia Baselgia per mirar tier quellas mai pli vesidas ceremonias. Bucca gig suenter armaus col spirt de Diu entscheiva el à spazar ils altars, è vuts dils fauls Diaus, tonts sco el pudeva survègnir. Muort quellas gagliardas acziuns, è siu iffrig perdegàr lau speras vegnieva el savens zun mal salvas con crappa, è bastuns, eh' el pareva esser tuttavia mazaus. Treis gadas eis el con ina suga enta coliez vegnius runaus ord il Marchau, è laschaus lau per morts. Ina tala musica ha cuzau treis ons, ed ei bucca da capir, co il soing Sacerdot con tonta pazienza, è mieivladat hagi podiu star ora aschi liungs, è ruchs strapazs. Mo quella statteivladat pazienta ei staap il mittel per survegnir la victoria;

pertgei ils pagauns finalmeing vesend con tgei pazienza Abraham havessi surfriu tontas tempiastas, è con tgei mieivladat el turnassi à perdegàr, han els entschiet à semervigliar, fan denter els in conseilg, è vegnien perina, che quel stoppi esser il ver Diu, il qual vessi dau tonta forza, vertit, è pazienza à siu survien. Lura van els tier Abraham, è garegien da vegnir plinavon instrui enten la cardienscha dil ver Diu. Nagin fuva pli lets che Abraham vesend, ch' ils pagauns vidavon crudeivels sco tontas bestias, vegniessen sco tontas obedeivlas nuorsas avon ses peis, bargiessen, rogassen per perdun, è supplichassen d' esser fatgi Christgiauns. Tuts ha el da cormeing embratschau, tuts bugien instruju, è battegiu entuorn milli personas.

Aunc in on ha s. Abraham gi è noig luvrau per bein cultivar quella nova vegnia dil Segnier, è metter en in bien stand il survetsch de Diu. Lura cartend, che quei pievel fussi sufficientameing instrujus en puings de cardienscha, ha el ina noig faig treis cruschs sur il Marchau u Burg, recommendau quellas olmas à Diu, è fugius en in desiart zuppau con speranza, che Diaus vegli per quellas nuorsas proveder in auter bien pastur. Il pievel bucca savend, nua Abraham fussi pigliaus via, plirava sco tonts orfens privai da Bab è mumma. Gl' Uvesc aber de Edessa ei bein brest vegnius tier quels convertits, confortau els, è provediu con auters buns spirituals Pasturs, il qual faig cura che Abraham ha enderschiu, eis el vegnius ord siu zuppau desiart, è turnaus en sia veglia grotta, è lau continuau vinavon entocchen la mort sia rigorosa vita, aschi bein ch' il demuni en zun biaras manieras hagi luvrau per tumentar, unfisar, è stunclear quei gron survien de Diu; mo pudend il giavel mai haver victoria con sias macortas figuras, con ses schurvaments, è sunanatschas, ha el silmeinz podiu far quest displascher al soing Eremit:

Abraham veva ina niaza per num Maria, figlia d' in siu frar, che veglia de siat ons ei restada davos in jerfen senza Bab, è mumma. Quella niaza tras raccomandar dils parents ha Abraham priu sut siu guvern, è per quella bagegiau si ina cella de tier sia grotta con ina soletta pintgia fenestra, per la qualla Abraham porscheva alla niaza la vivonda corporala, è spirituala con mussar da orar legier, è cantar. Tredisch ons ei Maria vivida en quella cella sointgiameing suenter gl' exempel de siu aug Segnier; la fin ha il giavel en'au in crutsch per trer quella figlietta ord la cella, ed ord la grazia de Diu, in giuven vestgius sco in Monich vegnieva savens per visitar Abraham, è con tala caschun ha el in gi podiu discuorrer bein gig con Maria, che mirava ord fenestra; da laudenvia ha quei Minister dil giavel dau uorden da plidar pli gadas con quella innocenta tuba, è plaun siu con lur familiars discuors han domadus in tier gl' auter pigliau in carnal affect, è tras instigar dil demuni ei Maria vegnida ord la fenestra, ida navenda da sia cella, è curdada carnalameing con quei fauls Monich. Strusch ei quei sventirau fal daventaus, ha ella sefaig en, ch' ella havessi pers Diu, pers la honor dil purschalladi, pers il ruaus della coscienza, è pers ils merits tuts de sias penetenzias, è bunas ovas, ch' ella veva faig en sia cella; vegnieva era endamen, ch' ella con far quei puccau havessi meritau la gritta de Diu, gl' uffiern, è perpetenschand. Con far talas reflexiuns ha ella entschiet à burlir, trer ora ils caveilgs, scarpar siu vestgiu, che fuva in sacc u cilizi, sgriffiar la vista, è far sc' ina desperada; pertgei il demuni, ehe pren navenda la tuorp per far commetter il puccau, veva à Maria pucconta suenter la curdada puspei turnentau la tuorp, è vergognia en tala maniera, ch' ella seturpiava de confessar siu puccau, da comparer avon siu soing aug, gie ella seturpiava da star denter autra gliaut enconoschenta, è

TOM I

mava dus gis lunsch navenda en in' autra tiarra bucca per far penetenzia, sonder per continuar vinavon desperadameing il negozi carnal senza far speranza da vegnir ina gada à salvament. En ina ustria d' in auter Marchau pren ella siu loschament, sevistgiescha lau scandalusameing, è gudognia sia vivonda con far il mistreng de publica pitauna per spazi de dus ons.

Il bien aug Abraham ha suenter la fuigia da sia niaza Maria enten sien giu ina visiun d' in smisereivel drac, che sper stiù Eremitasch laguotteva en ina tuba, è sil suenter turnentava puspei ora quella tuba per bocca avon ses peis viva. Sin quella visiun, à sin cattar adagur, che sia niaza fussi fugida, ha Abraham se faig en, che quella fussi stada la tuba dal drac scarpada, el bragia, fa biaras oraziuns, è novas strengias penetenzias per urbir da Diu la grazia da puder puspei survegnir quella nuorsa persa. Suenter dus ons endrischa el nua, ed en tgei miserabel stand sia niaza seigi; per turnentar quella sin la penetenzia, banduna el sia grotta, sevistgiescha sco in schuldau, semetta sin in cavailg, va en quei Marchau, è pren il quartier en quella ustria, nua ca sia niaza fuva: el fa paregiar ina buna tscheina, envida Maria à meisa con el, è semuossa tuttavia legers sco sch' el garegiass dad' esser siu murons. Suenter tscheina van domadus en ina combra bein sarrada, è lau ha lura Abraham sedau d' encanoscher, tgi el seigi? è pertgei fin el vessi enconter sia regola midau vestgiadira, vegnius ord sia grotta, faig in liung viadi, encurriu ella, è enconter sia izonza bubiu, è magliau per dar ad ella curascha da turnar tier Diu per miez d' ina vera penetenzia. Maria per temma, è tuorp stgiava bucca alzar ses eilgs, aunc meinz saveva ella plidar in plaid, sonder sefriva giu avon siu soing aug bargind pitrameing. Il bien veilg Abraham pudeva sez bucca setener da bargir, è scheva: dus ons hai jau bargiu per tei, mia chara niaza, ussa aber

p p

vegnien mias larmas à semidar en larmas de letezia; pertgei jau hai speranza, che ti veglias turnar con mei tier tia cella, è semetter puspei sut il dulsch giuf de Jesu Christi; hagues era nagina temma ni da mei, ni dalla misericordia de Diu; nagina plaga ei ton gronda, ch' ella possi bucca esser medegada col seung de Jesu Christi: tiu puccau seigi mes, jau vi per quel responder à Diu, mo sche ti vol vegnir con mei, è suondar mes mussaments. Con semiglions plaids ei la paupra Maria daventada penitenta, ha entschiet à plidar con gir: sche vus aug Segnier carteis, che jau con far penetienzia possi aunc vegnir salva, sche sefiera jau en vossa bratscha, lejes far con mei quei, che plai à vus. Il soing Aug consolaus da haver enflau la nuorsa persa, fa schar lau ils daners, vestgiadiras, è schengeigs, ch' ella haveva survegniu con stridar Diu, è sin la damann bein merveilg fa el seer la niaza sin cavailg, el aber va à pei manond il cavailg per in frein, ed aschia een domadus legrameing turnai en lur clausuras. Maria ha faig ina veradolorusa confessiun, vivida lau en sia cella aunc quindisch ons con trasora plonscher, bargir, è far zun strengias penetienzas, Diaus ha era à tut il mund palesau la sointgiadat de questa sointgia penitenta, pertgei tras siu orar han biars malsauuns survegniù lur sanadat, è biaras autras miraclas een daventadas avon, è suenter sia beada mort, ch' ei schabegiada

gl' on 384. tchiun ons suenter siu soing Aug.

R e f l e x i u n.

Abraham il venerabel sacerdot, suenter ch' el ha giu gudogniau quella gloriosa victoria de sia niaza enconter il demuni, ei aunc vivius diesch ons, vegnius veilgs de siattonta tchiun ons, dils quals el tchiunconta fuva staus ent' il desiert en ruchas penetienzas, è finalmeing pleins de merits, vertits, è sointgiadat, eis el ord sia stgira grotta passaus gloriusameing enten il palaz della celestia gloria ils 16. de Marz gl' on 376. Miraclos biaras han pli che avunda confirmau la sointgiadat de quei gron survien de Diu.

Il trist cass schabegiaus con questa Maria seigi per in avis à tuts quels, che han pauca temma da plidar, è setenersi con de mintgia sort persunas, che van per las vias entuorn; quel che temma bucca las pintgias caschuns, è prigels, ven bauld ù tard restar engannaus; las conversaziuns de umens con femnas een adina periculusas, gie ordinariameing tristas sin la fin: Con tut ch' il motif pari buns, ù silmeinz honests da visitar, è plidar con ina devoziusa persuna de divers stand, ven auncalura la familiaritat memia frequenta trer suenter trists fals, grobas curdadas, è schliattas consequenzas, sco Maria de Abraham ha leider! experimentau. Weissbach. Croiset.

I L S G I S S I A T G I S D E M A R Z.

. LA VITA DE SOING PATRICI UVESC, E CONFESSUR.

Soing Patricius ei naschius en Schotland entuorn gl' on 377. siu Bab per nun Calfurnius, è la mumma Conchessa, che fuva parenza de s. Martin Uvesc de Turon, han tut flis giu per bein mussar la temma de Diu à quest affon, il qual schon con tetter il laig ha tettau en il gust, è plascher dell' oraziun. Ei dess ina gronda legenda da voler seriver

mo las miraclos, che ha faig s. Patrizius; gie sia vita ei stada ton mervigliusa, che Patricius po sez esser tenius per ina miraclo. Aunc en tgina ha el urbiu ora favurs miraculusas; in cert um nomnaus Gorma, che fuva naschius tachiocs, ei tras ispiraziun de Diu jus tier gl' affon Patricius, priu siu manut dreig, faig con quel ina crusch sin

la tiarra, è grad lau ei naschida ina fantauna: con de quell' aua ha il tschiec lavau ses eilgs, è lau tras survegniu la vesida dil tgierp; è dell' olma; aunc oz il gi ven quell' aua nomnada la fantauna de soing Patrici, ed ei fitg sanadcvla per ils malsauens. Sper quella fantauna ei in crap de marmel: cura dus, in treis veven ina dispitta, che dueva yegnir finida con far in serament, sche maven las parts sin quella platta de marmel: sch' ei vegnieva engirau fauls, vegnieva quei marmel tut bletschs, è suava aua con ried, encontercomi con far in serament giest, restava la platta schetgia, è schubra.

Aunc in pitschen affon ha Patricius con far oraziun, è treis sointgias cruschs tschessentau in' aua furiusa, che smanatschava da ruinar las casas. Sin il temps dil freid unviern fagieva el in spas innocent con anders affons, che pativen il freid: per sescalder ha Patricius portau ensemen ina gronda muschna glatschas, sufflau sin quellas, è faig si in gron fiug sco sch' ellas fussen stadas tonta lenna secca. Ina sia sora con dar giu ha pigliau ina mortala frida: Patricius il frar bogna in siu det polisch con spida, fa ina crusch sin la plaga, è la sora ei gliez moment vegnida sauna. Sia baglia per esser vegnida viaua; plirava grondameing; Patricius ha compassiun, fa oraziun, peglia entuorn coliez à gl' um miert, fa l' enzenza della s. crusch sin quel, è grad lau ei il miert tornaues en vita. Essend el carschius si empau, stueva el, ed ina sia sora pertgitar nuorsas; in gi ha il luf portau navenda ina nuorsa: sin la sera fuva el scagniaus, ch' el vessi bucca mirau tier pli bein. Il bien affon ha la noig screcommendau à Diu, è gl' auter gi ha il luf puspei purtau anavos la nuorsa viva, è sauna tier il triep. Con far l' enzenza della s. crusch ha el scatschau il demuni ord ina vacca, ed aunc medegau tschiun autras vaccas, ch' il giavel aveva sco giu mazau. Ord questas, ed autras mervigliusas ovras, che s. Patricius aunc mo in affon

ha faig, po in maneivel comprender, tgei bien devozius, innocent, è virtuos survien de Diu el seigi staus.

Cura ch' el ha giu sedisch ons, eis el con sia sora Lupita dals laders Marinars vegnius pigliaus si, vendius, è manaus en Irland tier in segniur, per camond dil qual el stueva pertgitar ils pors. Quei offici sco sclaf ha el faig entuorn sis ons, ha denton giu la cashun da emprender il lungaig, è las isonzas de quei pievel, dil qual el sil suenter ei davenportaus in Apiestel; en quei temps ha el manau ina vita per ils uaults entuorn pli de Eremit, che de pastur; el fuva dal fiug della divina charezia ton fitg scaldaus, ch' el levava si la damaun avon gi à far oraziun cnten las neifs, schaldiras, è plievias, tschien gadas il gi, è tschien gadas la noig sefriva el colla fatscha sin la tiarra per adorar Diu; la freida tiarra fuva siu leeg; sia vivonda consisteva en jarvas, è ragischs malameing congidas. Suenter sis ons ha Patricius tras gl' entruidar d' in aungel enflau in scazi, ch' el ha podiu secomprar ora, è vegnir el Schotland, setenend si in temps en casa de siu Bab. Volend el aber ira en Engelland, eis el puspei vegnius pigliaus si, è faigs sclafs aunc duas gadas, aber gleiti mintgia gada staus mess en libertat.

Per promover pli bein la honur de Diu, è salit dellas olmas, eis el da s. Amator Uvesc de Antisiodoro en Fronscha vegnius ordinaus prer, è lau suenter jus à Roma, nua ch' el dal Papa Celestin I. ei vegnius consecraus Uvesc, è termess en Irland con auctoritat compleina da far gl' offici Apostolic per converter, entruidar, è regier il pievel de quellas tiarras. Gl' on 432. ei s. Patricius sco nief Uvesc vegnius en Irland el liug de sia missiun; ha lau fitg luvrau, sestentau, è biar endirau per amur de Christi, aber bucca adumbatten; pertgei quella tiarra vidavon pagauna ei tras il perdegar de soing Patrici bein gleiti vegnida fritgeivla de buns fritgs, è davenportada sil suenter ina Insula de

biars soings; en spazi incirca d' in on fuva la pli part dils pagauns schon convertida, è battegiada; è per bein cultivar quella vegnia dil Segnier, ha el benediu spirituals, consecrau biars Uvescs, è provediu il pievel con vigilonts pasturs; el ha era bagegiâu Baselgias, è claustras per umens è femnas, sinaquei che la giuventegna hagi la caschun da bein vegnir mussada enten las vertits. Quei soing Prelat vegnieva strusch en in Marchau, u vischnaunca, ch' ils pagauns sezs spazaven ils altars, è tempels de lur jdots, ed embratschaven la cardienscha catholica; pertgei Diaus confirmava la doctrina de s. Patrici con stupentas, è nundumbrevilas miraclas; el ha leventau si ils morts; in ault cuolm ha el midau en in bi plaun, è quel puspei turnentau en in cuolm; la crappa fagieva el vegnir lomma sco ina tschera; il laig endireva el sco in crap; ina part de ses persecutaders vegnieven laguotti en vifs dalla tiarra, auters aber arseintai dal fiug, u sill' aua nagentai; ils lufts, las stempradas auras sequietaven sin siu camond; ils peschs scretergieven ord in' aua en l' altra; las malsognias de mintgia sort scatschava el navenda con far l' enzenza della s. crusch; el aveva il dun da profetisar, è fuva da Diu favorius con visiuns, è revelaziuns meravigliusas. Muort questas, ed autras stupentas caussas fuva s. Patrizius da lunsch, è da tier fitg nomnaus, è reverius per in ver Apiestel de Irlandia.

Mo quei che fa aunc pli fitg sesmervigliar, è para à nus nuncarteivel, ei ch' el con haver il quittau da bein guvernar tuts Uvescovats de Irlandia, continuava aunc lau speras vinavon sias strengias penetienzas, oraziuns, è mortificaziuns. El portava entuorn siu tgierp in ruch cilizi; giginava mintgia gi; ses biars è liungs viadis fagieva el adina à pei; mintgia gi orava el ils tschien tschiunconta salms de David con las canzuns, himnis, è duatschien oraziuns; treitschien gadas il gi semetteva el en schanuglias à far

oraziun tier Diu; sut mintgia hora dil brevier seenzinnava el tschien gadas con l' enzenza della s. crusch; la noig partgieva el giu en treis parts: l' emprima part della noig spendeva el con orar tschien salms, è duatschien gadas seenschanugliar; l' altra part della noig mava el en in' aua freida, è schedada entocchen coliez, alzava sin cor, eilgs, è bratscha enconter tschiel, ed orava ils auters tschiunconta salms; la tiarza part della noig deva el à siu mortirau tgierp empau ruaus sin in dir crap. Quels fuvèn ils principals uaffens de s. Patrici per domegniar gl' uffiern, per converter ils pagauns, per trer ils pucconts tier la penetienza, ils gieste tier ina sointgia vita, è per confunder ses inimigs,

Finalmeing havend el con stenta, è fadigia gronda mess la cardienscha de Christi sin il candelier bucca mo en tut l' Irlandia, sonder aunc en autras tiarras convertiu biars pagauns, è rimnau ensemen in grondissim scazi de merits, eis el veilgs de 24. ons, suenter esser bein provedius cols s. Sacraments passaus ord las fadigias tier il perpeten ruaus entuorn gl' on 464. sia olma ei dals aungels compogniada en tschiel con far ina legrevla musica, siu tgierp aber ei vegnius sattaraus à Duno el Ultonia. Entuorn trenta ons eis el staus Uvesc: en quei temps ha el bagegiâu 365. Baselgias con aunc biaras claustras lau speras: el ha consecrau 365. Uvescs, è benediu u ordinau entuorn trei milli prers. Era suenter sia mort ha Diaus honorau la fossa de soing Patrici con gron diember de miraclas.

R e f l e x i u n.

La strengiadat da quest s. Uvesc: la fadigia è stenta, ch' el ha giu per amur de Diu, è bien dellas olmas: ils mittels, ch' el ha dovrau per sanctificar sesez, è con siu stupent exempel de sointgiadat era trer ils auters tier l' enconoschienscha, è survetsch de Diu, fa nus tuts sesmervigliar senza

saver capir, co in Christgiaun mortal hagi podiu far, è patir ton. Mo bucca meinz fuss ei da sesmervigliar, che oz il gi ils biars veglien aschi nuotta saver de mortificaziuns, de giginas, de oraziuns, è fadigias per bien de lur propria soletta olma. O sche soing Patricius havess aunc pli da turnar en Irlanda, è vegnir era en nossa tiarra, co vegniess el à sesmervigliar, è gir: o paupra gliaut: tgei cardienscha haveis vus? nua een las enzennas, è provas, che vus

sejes vers cartends? nua muossa gl' Evangelì de Jesu Christi, che vus duejes bucca semortificar? bucca giginar? bucca negar vossa mala voluntat? bucca portar las cruschs? bucca haver temma dil puccau? bucca sestentar continuameing per il parvis? etc. vossa vita ei zun contraria als mussaments dil soing Evangelì, vus meis per la via lada, è con quella vegnis vus mai arrivar tier il perpeten salit. Weissbach. Villegas.

I L S S C H O I G G I S D E M A R Z

LA VITA DE SOING EDUARDUS MARTIR, E REIG DE ENGELLAND.

Soing Eduardus ei entuorn gl' on 962. naschiù de soings geniturs vegnius battegiàus da soing Dunstanus Uvesc de Cantuaria, è da quel traigs si en gronda pietat, è temma de Diu. Siu Bab fuva soing Edgarus Reig dilg Engelland, nomnaus cominameing il Reig della pasch; già mumma regina senomnava Egelfleda ù Elfleta. Eduardus lur solet Prinzi ha da pitschen ensi trasora sut la direziun de soing Dunstanus semussau in ton sabi, è perfaig suondader dellas vertits de ses soings geniturs, è mussaders, ch' el vegnieva veneraus bucca mo en Engelland, sonder era en tutta la Europa; el veva in spirt vif, in cor generus, ina maniera dulscha è nobla, mo sur tut ina speciala amur per la schubradat della conscienza; con tut ch' enten ina cuort reala fussen da guder de mintgia sort plaschers, legerments, è divertiments, saveva auncalura il giuven Eduardus mantener sia olma en ina sointgia innocentadat.

Egelfleda la mumma regina ei morta, che Eduardus veva tshiun ù sis ons; Edgarus il Reig ha gleiti sespusau con in' autra Princessa per num Alfrida, tier quella ha il Reig survegniù in auter Prinzi col num Etelredus. Eduardus sedeportava ton bein enconter Alfrida sia madrignia, che questa

stueva era voler bein à siu figliaster, auncalura displascheva ei ad ella, ch' il figliaster, è bucca siu filg Etelredus havessi carteivlameing da artar la cruna de Reig. Il sabi, è soing Bab Edgarus per impedir tuts sgurdins, è dispittas, che pudeven levar si sunter sia mort, ha con consentiment dils gronds de siu reginavel siu emprim Prinzi Eduardus nomnau per siu successur della reala cruna, tier la qualla el ei era arrivaus gl' on 975, essend il Bab Edgarus staus morts quei on. Alfrida la madrignia ha con buns plaids, è grondas empermischunz voliu surplidar enzaconts gronds segniurs da impedir, che Eduardus vegniessi bucca consecraus Reig d' Engelland, sinaquei che siu filg Etelredus pudessi succeder al Bab; aber gl' Uvesc soing Dunstanus sco primat dil reginavel ha con sia auctoritat, è fermas raschuns impediù tuts sgurdins, presentau soing Eduardus sco emprim naschiu Prinzi, quel solemnameing consecrau, ed encoronau per Reig d' Engelland con contentienschas particulara dil pievel, che selegrava, è fagieva fiasta da haver in soing per lur Reig.

Eduardus haveva mo dodisch ons, cura ch' el ei vegnius sil thron, mo sias vertits suppliven tutta monconza dils ons; con esser vegnius Reig untgieva el zun nuotta giu da

quella sointgia vita, ch' el haveva vidavon manau; el manteneva ina exemplara pietat, ina majestusa modestiadat, ina madira sabienscha, è particulara prudienscha. Strusch ha el giu, la cruna sin tgiau, ch' el con tut flis ha luvrau, è vigilau, sinaquei che la giustia, las bunas leschas, è la catholica Religiun per tut fussen bein observadas. Ils buns haveven el char, ils schliats aber tumeven el; ils privilegis dellas Baselgias, claustras, è pervendas defendeva el sco in bien Bab; enconter ils paupers semussava el zun generus, mieivels, è buntadeivels; mintgia gi spisgientava el in gron diember paupers en siu palaz, è seturpiava bucca da survir si ad els; tut siu legerment fuva da dar à Diu quei, che udiva à Diu, è consolar ses underthoners; las giginas commandadas salvava el exactameing, è mortificava aunc lau speras siu zart tgierp con autras grevas penetienzas; con paucs plaids: sia pietat, sia vigilonzadat, sia schubradat, siu iffer, è vita fuva tala, ch' el vegnieva da tuts nomnaus il soing Reig.

Solettameing Alfrida ina femna loscha, ed ambiziusa pudeva bucca vertir, ch' il Reig siu figliaster fussi da tuts ton ludaus; ella fa perquei tut siu pusseivel per fierer Eduard giu dal thron, è metter sin quel siu filg Etelredus. Suentèr dus ons è miez ha ella survegniù la caschun da complenir sia diabolica mira. Il soing Reig Eduardus ei in gi jus ora en in uault sin la catscha con biars ministers, è surviturs; è vesend el da lunsch il casti de Crofft en il Groffschaft de Dorset, nua sia madrignia Alfrida con siu filg Etelredus seteneva si, eis el secretameing tut persuls jus enconter quei casti per salidar sia madrignia, ed embratschar con in bitsch della pasch siu frar Etelredus, il qual el teneva zun char, è veva schon dus ons bucca viu el. Alfrida ven avisada da ses survients, ch' il Reig vegniessi tut persuls enconter il casti; sin tal avis ha ella bein prest dau il camond ad in de ses pli fideivels survients da

mazar il soing Reig: ella va enconter à siu figliaster, retscheiva quel con frindliadat, è roga, ch' el lessi vegnir giu da cavailg per passar ent' il casti; il soing sestgisa, stat sin cavailg, è garegia, che siu frar Etelredus vegniessi per puder quel salidar. Denton che Etelredus dueva vegnir clamaus ha Alfrida porschiu al Reig ina bubronda per in rinfresco, ed en quei moment ha il mal survien catschau in stillet ent' il tgierp dil Reig, il qual sentind la punschida, volva il cavailg per turnar anavos, mo suenter paucs pass dat el giu da cavailg è micra; è quei ei daventau ils 18. de Marz gl' on 978. essend il soing Reig veilgs de sedisch ons.

Entelgind Alfrida ch' il Reig Eduardus fussi morts; ha ella faig funar il tgierp en ina casetta lau maneivel per zuppar via quel sut strom, è sterpa; en quella casa steva ina paupra femna tschiocca mantenida dalla seza Alfrida: quella ha survegniù sia vesida aschi gleiti, ch' il soing tgierp ei staus en casa; tala aviarta miracla ha tumentau la madrignia Alfrida talmeing, ch' ella per curelar via aunc pli bein siu fallament, ha faig satarar il soing tgierp en ina palliu bein lunsch ord il casti, lau ei quei seazi restaus zuppaus in entir on, senza ch' ei pudessi esser enderschiu, nua il soing Reig fussi pigliaus via. Suentèr in on ei en quella palliu ina noig comparida ina mervigliusa clarezia, che ha faig suspectar, ch' il tgierp de soing Eduardus pudessi esser lau saltaraus. In gron diember de Uveses, Prelats, Prinzis, è Segniurs con auter grondissim pievel een lau serimnai, cavau, ed enflau il soing tgierp aunc entirs, frescs, è bials: era duas persunas schiradas han lau survegniù lur perfetgia sanadat: il tgierp ven con solemnitat transportaus enten la claustra de Scaferebury, è sattaraus en Baselgia, nua ch' een daventadas aunc autras biaras miraclas en confirmaziun della sointgiadat dil Reig Eduardus, che da tuts vegnieva honoraus per in Martir de Christi.

Ei ven scrit, che Alfrida la madrignia hagi sercenconoschiu de siu gref fallament, è voliu seza ira tier la fossa, è rogar per perdun dil siu puccau; aber hagi mei podiu vegnir tier quella fossa ni à pei, ni à cavailg, sonder vegnieva adina retenida sin la strada d' in nunveseivel maun; ella ha viu il castig de Diu sur ella, sehumiliau, partgiu ora grondas alimosnas als paupers, spons biaras larmas, è faig autras grevas penetienzas entocchen la mort per urbir perdun de quei siu mazament. Etelredus il frar ei zvar succedius sil thron, mo pudeva bucca esser consolaus, che siu soing frar Eduardus fussi vegnius mordiaus; per quel bargieva el savens, honorava per in martir de Christi, ha era en sia honur faig bagegiar si ina Baselgia è claustra de Moniessas à Bedford, è gl' on 1001. ei il tgierp de soing Eduardus prius si ord la tiarra, ed exponius alla publica veneraziun.

R e f l e x i u n.

Cura che Babs è mummas fussen soings, sche pudessen els era haver buna speronza, che lur affons artassen la sointgiadat de lur geniturs; ils soings exempels de casa han pli forza che tuts auters mussaments; en tutta la Christgiaunadat ei bucca in reginavel, che hagi giu tonts soings Reigs sco gl' Engelland; ussa aber han leider! las heresias faig schitgiar si la fantauna de sointgiadat; sche la pietat fuss sil thron cols Prinzis, vegniessen ils cors dils underthoners bein prest esser gudogniai. Soing Eduardus scheva, è zvar con raschun, che la pli gronda gloria d' in Prinzi seigi da mirar, che ses underthoners seigien ventireivels; per daventar aber ventireivels sto oravon enten in reginavel, sto era en mintgia comin, vischnaunca, è familia florir la pietat, la giustia, ils buns deportaments, quels trajen la benedicziun de Diu sin tiarra. Villeg. Croiset.

I L S S C H E N I F G I S D E M A R Z.

LA VITA DE SOING GIUSEP SPUS DE MARIA PURSCHALLA.

Soing Giusep, spus della santissima Pur-schalla Maria, è Bab nomnau de Jesu Christi, ei entuorn tachiunconta ons avon la naschienscha de Jesu Salvader dil mund, naschius enten la Giudea; el ei sagirameing staus in dils pli soings, è giests umens, che viveven da gliez temps sil mund; pertgei essend el da Diu tschernius ora per spus, è mariu della mumma de Diu, è per in ugau, pertgirader, è mantenider dil sez filg de Diu, sch' eis ei bucca da dubitar, ch' el seigi staus ornaus con tuttas grazias, duns, è vertits, che fuvèn convenientas per complenir perfetgiameing in ton ault offici. Il soing Evangeli gi, ch' el seigi staus della casa, è familia de David, è della schlatteina de Giuda, filg de Jacob: ses perdavons fuvèn i Patriarchs, i Reigs, i Ducas, i Profets, è zvar la pli part de quels fuvèn

stai soings umens. Biars Docturs vulten, che soing Giusep seigi ent' il best della mumma vegnius sanctificaus, è schubrius dal poccu original, sco ei staus il Profet Jeremias, è soing Gion Battista. Sin ils oig gis suenter sia naschienscha eis el vegnius surtagliaus, sco la lescha ordinava, è nomnaus Joseph, che vul gir creschienscha, sinaquei che nus pudeien ord quest num comprender, ch' el havessi da crescer, ed esser alzaus bucca mo enten ina aulta sointgiadat de vita, sonder era enten la pli aulta dignitat, che ad in Christgiaun de quest mund po esser conferida. En tut il temps de sia vita ha el mai faig in puccau mortal: ses zarts ons ha el consecrau à Diu con salvar perfetgiameing la lescha de Moises, è viver en obedienscha, innocentadat, modestiadat, è veva temma de Diu; el fuva merviglius en

tuttas vertits, mo particularmeing la vertit della castiadat floriva ton bein enten el, ch' el aunc giuvenets ha faig vut à Diu da salvar perpeten purschalladi, il qual el era en tut il cuors de sia vita ha manteniu senza macla, sco dat d' entellir quella gielgia, con la qualla el ven malegiaus.

Carschius si ch' el fuva tier ils ons, ha el empriu il mistreng de zimmerman per pudor con quel spender il temps nizeivlameing senza schar sut gl' exercizi dellas vertits, vid las quallas el veva adina applicau siu spirt; nunder el dal soing spirt ven nomnaus in um giest, che vul gir in um obeiveivel, fideiveivel, humiliteiveivel, sincer, ver-deiveivel, pazient, cast, de viva cardienscha, ferma speronza, ardenta charezia, è perfeigs en tuttas vertits; soing Giusep fuva era in um de bialla statura, amabla manonza, frindliadat, è con autras noblas qualitats naturalas bein ornaus, è stimaus d' esser meriteiveivel spus della mumma de Diu ord questa cau suentra enzenna, u divina ordinaziun.

Essend la beada Purschalla Maria arrivada tier il complement dils quitordisch ons, soing Giusep aber si tier ils tschiunconta, ha il gron sacerdot voliu, che Maria la Purschalla semaridassi; la sointgia dunschalla veva zvar faig vut de perpeten purschalladi, aunealura per bucca enconterstar alla voluntat de Diu ha ella voliu obedir al camond dil sacerdot con ferma speronza, è fidonza, che Diaus era enten il stand della leig savessi proveder mittels, è grazias per mantener il purschalladi senza macla. Ilg ault sacerdot per encanoscher la voluntat de Diu ha ordinau ina publica oraziun, sut la qualla ei vegnida udida questa divina vusch: rimnei enzemen tuts ils giuvens della schlatteina de Giuda; scadin de quels porti ina torta con el, è quel dei spuser la Purschalla Maria, la torta dil qual ven à verdegear. Sco il tschiel ha giu commandau, eis ei daventau; ils giuvens della schlatteina de Giuda een vegni ensemen ent' il tempel,

tuts han portau ina torta, è sin quella scrit si siu num, quellas een vegnidas messas enten illiug nomnaus sancta sanctorum. Denton che tuts fagieven oraziun, ha la torta de soing Giusep entschiet à verdegear, catschar ora feglia, è flurs zun biallas: tier quei ei aunc comparida ina tuba pli alva, che la neif, quella ei sgolada empau per il tempel entuorn, è la fin seschentada sin in schui de soing Giusep, al qual gl' ault sacerdot ha lura surdau la sointgia Purschalla Maria per spusa, ed enzinnau en els suenter l' isonza, è con las ceremonias della lescha veglia.

Daventadas che een stadas quellas sointgias nozas, ha il spus s. Giusep manau sia sointgia spusa en ina casa, che udiva à sointgia Onna; lau ha la benedida spusa Maria palesau à siu cast spus il vut, ch' ella haveva faig da salvar perpeten purschalladi, è rogau, ch' el lessi bucca esser contraris da schar salvar tala empermischun. Soing Giusep, che veva sez era faig in tal vut, ei de quei staus contents, selegrau, engraziau, è ludau Diu, ch' el hagi provediu ina sointgia casta consorta. Pauc suenter een ei passai à Nazaret en Gallilea, vivind lau sco dus aungels dil parvis; els deven à Diu quei, che udiva à Diu, è spendeven ensemblameing barias uras da gi è da noig con far caudas devoziusas oraziuns; gl' auter temps luvra ven els scadin suenter siu stand è professiun per niz della casa, è quei ch' els gudognaven pli dils lur baseings, deven els als paupers.

Ina noig, che Maria Purschalla fuva ell' oraziun, ei gl' Erzaungel Gabriel comparius per domander il consentiment da voler esser mumma dil filg de Diu, che vegli daventar Christgiaun per spindrar la schlatteina humana; cura che la sointgia Purschalla ha giu dau siu consentiment enten la voluntat de Diu, eis ella dal soing spirt vegnida umbrivada, è davendada purtonza dil Salvader dil mund. Quei gron misteri

ha la humiliteivla mumma de Diu bucca palesau à siu soing spus, sonder ei bein gleiti suenter ida tier sia parenza Elisabet, è stada tier quella entuorn treis meins. Turnada che Maria santissima ei stada à Nazaret, ha siu spus s. Giusep gleiti suenter secorschiu, che sia chara spusa fussi purtonza; quei ha faig agli gronda temma, è cumber: el saveva, ch' el vessi nagina part vid la creatira, che sia spusa portava: pudeva era buuca suspectar, che Maria ina ton sointgia persuna havessi commess in fallament: perquei steva il bien um soing Giusep fitg travagliaus, è se-recommendava à Diu cauldameing da voler inspirar quei, ch' el havessi da pigliar à mauns; finalmeing per schar sia sointgia spusa en sia honor, è stima, leva el quella dascusmeing bandunar senza metter ella enzenur ni con plaids, ni con giudicis; mo la noig, ch' el leva far la fuigia, ei in aungel compariu, è gi agli: Joseph, ti filg de David, temma bucca da prender Maria per tia Donna; pertgei quei, ch' ei enten ella retschiert, ei dal spirt soing: ella ven à parturir in filg, è ti dejes nomnar el Jesus, pertgei ch' el ven à spindrar siu pievel da lur puccaus. Tras quests plaids dilg aungel ha s. Giusep enconoschiu il misteri zuppau dell' incarnaziun dil Messias, ha engraziau à Diu, restaus confortaus, è venerau sia chara spusa sco vera mumma de Diu con survir si ad ella flissiammeing, è tener ella en grondissima veneraziun.

Suenter sis meins incirca ha s. Giusep per camond dil Keiser Augustus bucca senza temma, è quittau con sia benedida spusa purtonza stoviu ira à Betlehem, far in viadi liung è ruch per lau sco descendend della schlatteina de David dar en il siu num; mo quei, che ha faig agli aunc pli mal, ei stau, da bucca haver podiu à Betlehem survegnir quatter ni enten las ustrias, ni tier ses enconoschents è parents, ni enten autras casas, con tut ch' el fussi dus gis jus per il Mar-chay, è rogau per in loschament sut teig con

TOM. I.

offerir in dubel pagament; mo tut adumbaten: el ha cols eilgs pleins larmas stoviu vanar sia sointgia spusa Maria en ina stalla u grotta, de mir, che surviva per ina stalla da metter sut teig enqual gada ils thiers della paupra gliaut. Cau ha il bien soing Giusep con sia purtonza spusa stoviu loschar pauprameing en temps de miez unviern, Entuorn mesa noig ha el giu la ventira, è consolaziun da veer il naschiu Salvader dil mund, da puder quel veseivlameing adorar, embratschar, è bitschar, aschi bein ch' el enten il medem temps haveva gronda encreeschadegna, ch' il Reig della gloria en in ton miserabel quatter pudessi bucca esser guver-nans pli bein. Quest siu quittau, ed encreeschament vegnieva auncalura bein savens midaus en legerment, particularmeing cura ch' ils pasturs, è Reigs dilg Orient vegnieven tier quei miserabel quatter, sefriven en schanuglias, è adoraven gl' affon per il ver Messias dil mund. Quels curronta gis, che la mumma de Diu ei restada en pigliola, surviva soing Giusep si quei, ch' el pudeva, è saveva con comprar en, è proveder per ils baseings della mumma, è siu divin affon. Suenter ils curonta gis ha el portau gl' affon Jesus sin sia bratscha à Gierusalem tier il tempel; è viu lau tuttas quellas mervigliusas caussas, che daventaven. Strusch fuva soing Giusep con sia santissima Famìlia turnaus à Nazaret en Gallilea, sche ei in aungel dil Segnier compariu enten sien, è gig: leva si, è pren gl' affon, è sia mumma, è va enten l' Egipta, è stai lau entocchen che jau gig à ti; pertgei Herodes il Reig enquera per mazar gl' affon. Sin quei trist avis ei soing Giusep staus obedeivels, ei spertameing levaus si da noig, priu gl' affon con sia mumma, è semess sin quei liung, è periculus viadi, vegnius suenter enzaconts gis enten l' Egipta, è setenius si lau entuorn siat ons sco in pauper bandischau, che con siu mi-streng provedeva la necessaria sustentaziun per sia santissima Famìlia.

q q

Morts ch' ei staus il Reig Herodes, ei gl' aungel dil Segnier puspei compariu à s. Giusep, è gig, ch' el duessi puspei turnar enten la tiarra ded' Jsraël, pertgei che morts seigien quels, che leven mazar gl' affon. Ord il soing Evangeli pudess in comprender, che soing Giusep havessi giu l' intenziun da secasar à Gierusalem, u en Betlehem; mo entelgiend, che quella tiarra vegniessi regida da Archelaus filg de Herodes, eis el bucca setenius si lau, sonder con Jesu è Maria jus à Nazaret en Galilea; lau ha quella santissima Familia sefermau, è semanteniu con las lavurs de soing Giusep, al qual Jesus obediva sco à siu agien Bab; nagin po declarar, con sointgiameing conversaven ensemen quellas treis santissimas persunas, che pareven da haver mo in cor, mo in' olma, è mo ina voluntat. La lescha observaven els exactameing, è schaven bucca sut da mintg' on ira à Gierusalem per celebrar lau la fiasta de Pascheas. Cura che Jesus haveva dodisch ons, è fuva era vegnius à Gierusalem sin quella fiasta, eis el restaus lau davos senza che sia sointgia mumma, u s. Giusep savessen da haver pers lur divin affon enten il turnar enconter casa; pertgei turnond à casa ils umens separai dallas femnas è dunauns, sco ei fuval' isonza, manegiava Maria, che Jesus fussi con s. Giusep, è quest carteva, che Jesus fussi con sia santissima mumma, nunder els peor sin la sera dilg emprim gi han secorschiu, che Jesus fussi bucca ni cols umens, ni con las donauns. ni con auters enconochents, è parents; cau han lura Maria è Joseph pigliau tenma, è secombriau tristameing; con dolurs tuornen els anavos à Gierusalem, enquiren, damonden suenter, è finalmeing suenter treis gis afflen els lur affon Jesum enten il tempel denter ils Docturs con lur grondissima consolaziun; la santissima mumma gi: nuu filg, pertgei has faig quei con nus? mira! tiu Bab è jau encurriven tei con dolurs! Christus ha con ina sabia risposta, è

sia divina preschienscha schigientau giu las larmas, confortau lur cors combriai, è turnaus con els à Nazaret semussond ad els subjects con obedir, survir, è gidar sco in bien affon dei far enconter Bab, è mumma. Quels plaids dilg Evangelist aulzen sil pli ault grau la sointgiadat, è merits de soing Giusep: nagin laud pudess esser daus pli gronds, che gir, ch' il filg de Diu hagi, obediù à Joseph, è che Jesus hagi quel respectau, honoraù, è charezau sco siu Bab.

Il soing Evangeli metta nuotta plinavon enzatgei da s. Giusep, pudein era ord gl' Evangeli bucca saver, cons ons s. Giusep seigi vivius sin quest mund, auncalura ven ei cominameing teniu, che Jesus hagi giu entuorn trenta ons, cura siu char Bab nomnau seigi morts; havend pia quest soing Patriarcha per spazi de trenta ons gudiù la compagnia de Jesus è Maria, à quels surviu si, con quels bubiu è magliu, viu lur divina vita, udiu lur divins discuors, gi è noig podiu guder la reala veseivla preschienscha de siu Diu, siu scaffider, è Salvader, che avon el sehumiliava, agli obediva, con el mava, è luvrava, con el orava, è discorreva etc., sche pudein nus bein comprender per gl' emprim, che s. Giusep entras gl' exempel è mussaments de Jesu è Maria seigi vegnius zun perfeigs enten la humilitonza, pazienza, castiadat, obedienscha, cardienscha, speronza, charezia, è tuttas autras vertits, sia modestiadat, è tgiauadat fuva ton extraordinaria, che nus pudein en tut il soing Evangeli bucca enflar, che s. Giusep hagi plidau in plaid; pertgei el fuva in um bucca de tschonschas è plaids, sonder ded' ovras, è faigs. Per il secund pudein nus era considerar, tgei beada, è consoleivla fin hagi faig quest glorius Patriarcha s. Giusep, pudend el morir en preschienscha, è bratscha de Jesus è Maria, che assisteven agli, surviven si agli, confortaven el, è porscheven tut agit spiritual, è corporal. O mort verameing preziosa, è beada senza pitradat!

nua che nagins spirts infernals han stgiau seprentar, nagin sathan podiu tentar, bein aber biars aungels dil parvis con lur dulscha musica midar tuttas corporalas dolurs, ed anguoschas enten ina dulscha legria. Ei ven era con fundament cartiu, che sin l'Anseinsa de Jesu Christi seigi s. Giusep con olma è tgierp sgolaus en tschiel, è schentaus lau en gloria da tier Jesu, è Maria sco patrun pussent en tuts baseings per quels, che con devoziun, è fidonza serecamonden agli.

R e f l e x i o n.

Sointgia Teresia ha schau per scrit, ch' ella hagi per siu patrun, è particular Intercessur legiu ora il glorius soing Giusep, è tras quel urbiu da Diu en biaras caschuns pli, ch' ella ne havess stgiau domandar; gie ella sappi bucca seregordar da haver rogau Diu per ina grazia, la quella ella con serecomendar à soing Giusep hagi bucca survegniu;

il medem agit, gi ella, han era experimetau biars auters, ils quals sin miu consagliar een recurri tier il riug de s. Giusep; plinavon roga s- Tercsia quels tuts, che veglien bucca crer à ses plaid, ch' els duessen far la prova, sche vegniessen els ord l' esperienza encanoscher, tgei urbida gronda hagi il recuors faigs con devoziun tier s. Giusep. Ils auters soings han per ordinari il privilegi da Diu da puder gidar en certs particulars baseings, mo s. Giusep per esser nominaus Bab de nies Segnier ha il privilegi da puder urbir agit en tuts baseings per mintgia tiarra, è Christgiaun de mintgia stand, è condiziun; particularmeing eis el in special patrun per urbir ora in buna mort; sco tuts pia garegien da morir bein, sche vegli era scadin esser devozius à soing Giusep, è sespruar da far ina buna vita per contonscher ina gada ina beada mort. Villeg. Croiset. Ribaden.

I L S V E I N T G G I S D E M A R Z.

LA VITA DE SOING GIOCHEN BAB DE NOSSA DONNA S. MARIA.

Soing Giochen ei, sco soing Giusep, staus in descendend de saung de Reig David, nashius à Nazaret en Galilea, dalla schlattaina de Giuda, è fuvà tier parents de soing Giusep; sia pli gronda facultat consisteva enten il negoziar con nuorsas, è launa; ch' el seigi da pitschen ensi staus devozius, de temma de Diu, giests, sincers, è de gronda charezia ton enconter il proxim, sco enconter Diu, ei prova sufficienta questa, ch' el ei daventaus Bab della mumma de Diu, è tat dil Salvader dil mund. La providenza divina ha al virtuos giuven Giochen per spusa è Donna era provediu ina virtuosa, è niebla figlia, ch' ei stada sointgia Onna nativa da Betlehem. Quella sointgia leig viveva ensemen en gronda pasch, perinadat, è bien exempel de tuts; observaven perfetgiameing tutta la lescha divina; lur pli gron quittau

fuva da charezar Diu sur tuttas caussas, è gidar il permer Christgiaun; spendeven lur gis tut il pli con orar, legier la sointgia scartira, supplicar per la vegnida dil Messias, è con esser retraigs dalla canera dil mund; lur rauba u entrada fagieven els en treis parts: ina vegnieva dada al soing tempel, l' altra als paupers, è la tiarza salvaven els per sesez u per ils baseings de lur casa.

La pli gronda crusch, che quella sointgia leig veva, fuvà, ch' els eran schon entuorn veingt ons vivi enten il stand della leig senza survegnir affons; per survegnir figlialonza fagieven els frequentas oraziuns, liberalas almosnas, frequentas giginas, peregrinaziuns, unfrendas, ed empermischuns da unfrire si al survetsch de Diu quels affons, ch' il tschiel schass plascher da conceder ad

els; pertgei da quei temps vegnieva la nunfritgeivladat della leig tenida per ina smaladicziun de Diu, è per la pli gronda sventira muort questa raschun, che la nunfritgeivladat deva nagina speronza da puder vegnir en parentela col Messias, che fuva empermess alla descendenza de David, è tras quei vegnieva soing Giochen bunameing da tuts sbittaus, sprezaus, vergogniaus, è strusch tenius per in um honoreivel, che pudessi star denter autra undreivla gliaut. In gi d' ina gronda fiasta ei soing Giochen con auters vischins jus el tempel per far ina unfrenda, mo Jsacar in sacerdot dei haver gig agli: va navenda con tia unfrenda, ti eis bucca meriteivels da vegnir vi tier gl' altar con autra gliaut fritgeivla, pertgei ti eis da Diu smaladius perquei, che ti leventas bucca si il sem d' Israël. Tras quests ruchs plaids restava il bien s. Giochen grevameing confundius, è saveva bucca nua el duessi sezuppar per tuorp gronda, ch' el veva avon la gliaut, che saveva de quella dishonoreivla tschiontscha. Finalmeing va el dascusmeing sin in cuolm tier ses pasturs de nuorsas, è stat lau tschiun meins zuppaus dalla gliaut plirond tier Diu, è rugond con caudas oraziuns per la liberaziun de quei public schand. Sia Donna s. Onna, che fuva bucca meinz snereggiada era da sia aigna fantschalla, seteneva si gig en siu jert, plonscheva era sia nunfritgeivladat, haveva tristezia per il schand daventaus à siu char mariu, è schava bucca suenter da seconfortar con orar bucca senza fidonza, che Diaus dessi sia benedicziun sur ella, è sur siu mariu.

Suenter liungas caudas oraziuns ha Diaus consolau questa combriada sointgia leig; in aungel ei compariu, è portau las gig spitgiadss novas ton à s. Onna, sco à soing Giochen, ch' els hagien da survegnir ina figlia, quella deigi vegnir nomnada Maria, ella hagi col temps da concepir, è parturir il Messias Salvader dil mund. Udiu che s. Giochen ha giu quest celestial bot, eis el

bein gleiti jus giu dal cuolm tier s. Onna, con quella jus à Gierusalem, faig lau ina unfrenda per in engraziament, è turnai ch' els een stai à Nazaret, ha s. Onna concepiu, è suenter nof meins parturiu senza macla originala la benedida, è santissima Purschalla Maria, tras la qualla quella sointgia leig vidavon zun sbittada ei sil suenter daventada la pli honorada, è ventireivla dil mund. Tgei legerment la naschienscha della beada Purschalla Maria hagi portau à ses soings geniturs, po nagin avunda metter ora, era bucca declarar con tgei charezia, è quittau els guvernaven quei ton prezius scazi, che Diaus haveva ad els consegniau; auncaluna per far avunda à lur vut, han els quei lur confiart, lur gloria, è consolaziun, nomnadameing lur niebla figlietta Maria veglia de treis ons manau à Gierusalem, è presentau ella lau en tempel à Diu ils 21. de November, sco de quei mistiri, ch' ei la presentaziun de nossa Donna, ven dalla s. Baselgia faig gl' uffici sin il medem gi.

Scadin po sez patertgiar, tgei generusa unfrenda hagien faig s. Giochen, è s. Onna con unfrir si à Diu lur soletta figlia, che fuva il fritg de lur liunga nunfritgeivladat, urbida da Diu tras liungas, è caudas oraziuns: ina figlia con duns, qualitats, grazias, è privilegis ornada pli che tuttas mortallas creatiras: ina figlia destinada per mumma de Diu, meriteivla d' esser nomnada la gloria de Jerusalem, il legerment d' Israël, è la honur de tut il pievel: ida tala figlia unfrir si à Diu ei guissameing stau in sacrifici dils pli plascheivels, che fussen stai falgi en Gierusalem.

Tornaus che soing Giochen ei staus à Nazaret con sia consorta s. Onna patertgiava el bucc' auter che da finir ses gis con pli è pli sepperfeczionar en tuttas vertits, con gi è noig orar, ludar Diaus, ed engraziar alla divina buntad per la misericordia dovraa con el, è con tutta la schlatteina humana enten benedir il best de s. Onna con in fritg

d' ina figlia, che dueva col temps concepir, portar, è parturir il gig spitgiau, è desiderau Messias. In po' bucca saver per guiss, con veilgs seigi vegnius soing Giochen, u cura el seigi morts. Carteivel eis ei, ch' el pauc suenter la presentaziun de sia benedida figlia Maria hagi bandunau Nazaret, è secasaus à Gierusalem per esser pli da tier à sia figlia, che fuvà il confiart pli gron, ch' el enflava sin quest mund; el dei esser vivius entuorn oitgionta ons, staus presents allas nozas de sia charissima figlia Maria con s. Giusep, era viu il naschiu Salvader dil mund, è finalmeing pleins de merits è sointgiadat morts à Gierusalem en preschienscha de s. Onna, è sia santissima figlia Maria. Sia fossa ven aunc oz il gi mussada, è con devoziun visitada dals pellegrins enten la val de Josafat sper la fossa de nossa Donna, de s. Giusep, è de s. Onna. La cavaza de soing Giochen ven salvada si à Kellen enten la Beselgia dils Martirs Machabeera.

R e f l e x i u n.

Il gron num è laud dil mund vala pauc, sche la pietat maunca; la soletta buna vita ei quella, che merita laud, è fa il Christgiaun vegnir gronds avon ils eilgs de Diu. Soing Giochen con sia Familia fuvà gig dal mund sbittaus, è tenius per in um, che meritass strusch da comparer con autrà gliaut avon gl' altar de Diu, aber autra visa een ils giudicis divins: quels falleschen mai: quels san, qualla seigi la vera grondezia, la vera noblezia, è la vera ricchezza, nomnadameing ina innocenta, è virtuosa vita; quella ei in veer scazi, con quel solet merita il Christgiaun in gron num, è laud; qualla Familia ei daventada pli nobla, è venerabla, che quella de s. Giochen, ch' ei daventaus Bab della mumma de Diu, è tat de Jesu Christi? quel, quel seigi in sufficient confiart, è consolader per quels, che innocentameing dal mund vegnien sbittai; sprejai, riss ora, è sneregiai, sco ei staus soing Giochen, mo che tals seigien d' ina buna vita. Ribad. Croiset.

I L S V E N T G I N G I D E M A R Z.

LA VITA DIL GRON AVAT, E PATRIARCHA SOING BENEDEIG.

Soing Benedeig zun nomnaus per tut il christianeivel mund ei entuorn gl' on 480. naschius à Norcia Marchau dell' Italia enten il Ducato de Spoleto, da gronda, niebla, è possenta parentela; il Bab senomnava Anicius Eutropius, la mumma aber Claudia Abundanzia. Benedeig aveva ina sora per num Scholastica, een stai schumials, è ven legiu, che quels aunc ent' il best della mumma hagian ensemblameing cantau laud à Diu, è faig lautras entellir, de tgei stupenta sointgiadat quels dus affons hagian col temps dad' esser. Soing Benedeig veilgs mo de siat ons ven termess à Roma tier il Papa Felici II. che fuvà carteivlameing siu parens. En Roma ha el studegiau siat ons con far in merviglius progress ton enten las vertits, sco enten ils

studis; vesend el aber che la giuventegnia de sia vegliadegna, è compagnia se schassi manar dals appetits dil mund, della carn, ed auters schliats vezs, eis el veilgs de quindisch ons dascusmeing fugius navenda da Roma en in liug nomnaus Alifa. Cirilla sia baglia, che fuvà ina sointgia Donna, ei dada suenter, enflau el, è leva bucca bandunar quei soing giuven. In gi ei in vaschi de tiarra cotgia daus giud la meisa, è jus en tocs; da quei secombriava Cirilla, ch' ella savessi bucca turnar il vaschi à quella vischina, che aveva emprèstau. Soing Benedeig per consolar sia baglia, ha priu si ils tocs dil vaschi rut, mess scadin en siu liug, faig in' oraziun, è consegniau à Cirilla il vaschi puspei entirs perfetgiameing. Questa

miraclà vegnieva palesada: Soing Benedeig vegnieva ludaus dal pievel, mo el per fugir la vana gloria, è seliberar da sia schiglioc virtuosa baglia, ei seretraigs da Alifa, è jus entuorn veintg uras ord Roma tier in desi-ert nomnaus Sublacus; sin quei viadi ha el entuppau in soing Monich per num Romanus, à quel ha il giuven Benedeig ofniau sia intenziun, ch' el vessi da manar vita sointgia in in liug zuppau; Romanus muossa agli ina grotta u spelunca, vistgiescha el con ina groba rassa. Benedeig aber dat siu bi vestgiu de damasc ad in pauper, seglia giu en quella aulta spelunca, è resta lau treis ons senza che enzatgi savessi enzatgei dad' el oreiffer soing Roman, il qual mintgia tal temps portava al soing giuven Eremit paun per sia vivonda; quei paun aber stueva esser schaus giu en ina suga, ton bass giu sut in grip fuva la spelunca è quatier de soing Benedeig, che viveva lau sco in aungel con rigorusameing giginar, con pauc dormir, è quei sin in crap, con portar entuorn sia zarta persuna in ruch cilizi, con adina orar, è semantener con paun, ed aua.

Il tentader infernal haveva gritta, ch' in ton giuven Eremit manassi ina ton sointgia vita, ha perquei patertgiau ora de tuttas sorts mittels per unfisar Benedeig; particulameing in gi ha la vegliurda siarp diabolica malegiau giu enten la fantasia dil soing Eremit la figura, bellezza, è memoria d' ina schentilla femna, ch' el veva giu viu en Roma, ton vivameing, ch' el vegnieva dalla carn fitg tentaus, è steva sco en dubi, sch' el duessi bandunar siu desiart per ira tier quella femna; mo Diaus ha con ina specialla grazia assistiu à siu survien, ch' el per confunder il tentader infernal ha faigin' oraziun, traig ora sia rassa, scfriu con sia persuna niua en urticlas, spinas, è ton gig seruc-claus entuorn, ch' il tgierp fuva tut en in saung, siu spirt aber ton bein serenaus, è quietaus, ch' el da laudenvia ha mai pli senti-tiu tentaziuns della carn. Suenten siat tschien

ons ha soing Francesc Serafic visitau quella spinatscha, è viu, ch' ella tut anetgiameing verdegava, floriva, è portava rosas d' in emperneivel fried per ina perdetgia della generusa victoria, è nunmaculau purschal-ladi de soing Benedeig. Biars auters lists ha gl' uffiern dovrau per tumentar Benèdeig; compareven diversas macortas figuras, che urlaven, burliven, è smanatschaven tut mal; vid la suga, con la qualla il paun vegnieva schaus giu, fuva messa ina stigiella u zam-poing per avisar il soing giuven da retschei-ver siu paun, il demuni ha rut navenda quei brunsin, mo auncalura bucca podiu impedir la charezia, è quittau, che s. Roman veva per vivintar soing Benedeig.

Suenten treis ons ha Diaus voliu palesar al mund la vita angelica de siu survien Benedeig en questa maniera: in spiritual per la fiasta de Paschcas fagieva paregiar in bien gientar. Enten sien ha quei bien sacerdot giu ina visiun d' ina persuna, che scheva: ti sestentas da paregiar in bien gientar per la fiasta de Paschcas, è niu survien Benedeig miera da fom enten il desiart. Il devozius prer ha ord quei avis secorschiu, tgei el duessi far: el metta tut en in canaster quei, che fuva paregiau per la fiasta, va'enconter il desiart Sublacus, enquire, grescha, cloma, è finalmeing affla el s. Benedeig grad sin la damaun dalla fiasta, agurescha à quei giuven soing Eremit legrevilas Paschcas, è raquinta gl' avis, ch' el veva giu dal tschiel. Domadus han seembratschau, ludau la divina provi-denza, gudiu ensemlameing il bien gientar, engraziau Diu, è lura puspei scspartgi in da l' auter. S. Benedeig ei restaus en sia spelunca, il prer aber turnaus tier sia Baselia rasond ora la mervigliusa vita, che s. Benedeig manassi; sintals rascheins, vegnieven ils pasturs, purs, ed era autras noblas persunas per visitar quei giuven s. Eremit, portaven ad el tier vivonda, è raschunaven era per las vischnauncas entuorn la penitenta vita, che s. Benedeig manassi enten la spelunca de Sublacus.

Bucca lunsch dil desiart Sublacus fuvà la claustra de Vicovarro des. Cosma. Gl' Avat de quella ei morts; ils Monichs de quella claustra leven, che soing Benedeig fussi lur Superiur; il soing Eremit ha gig sestgisau con gir, che sia vita vegniessi bucca perina con la lur maniera da viver, auncalura ha el sin la fin seschau surplidar, è priu si il regiment de quella claustra: strusch ha il soing Avat giu entschient à voler metter en buna disciplina quella pauc bein regulai Religius, sche han els semussau malcontents, pigliau ina mala veglia, è voliu mazar il s, Avat con metter tissi enten il vin de siu glas. Il soing Prelat ha suenter sia izonza faig l' enzena della s. crusch sin la bubronda, è grad lau ei il glas jus en tocs. Sin quei ei s. Benedeig levas si da meisa, rogau Diu da perdunar ad els quei puccau, renunziau il regiment, è turnaus en siu char desiart. Mo el resta lau bucca gig persuls, sia terlichonta vita tergieva nau tier auters discipels, che leven viver sut sia direcziun, è zvar en tal diember, ch' el con agit dil tut pussent Diu ha lau enten gl' entschies de Sublacus bagegiau s. dodisch claustras, componiu, è dau à quellas ina sointgia regla, provediu scadina con in bien Avat, è mess en scadina dodisch soings Religius, denter ils quals fuvèn soing Marcus veilgs de dodisch ons, è soing Plazi veilgs mo de siat ons, con auters nobels umens. Soing Benedeig seo Patriarcha mava d' ina claustra en l' altra con bein ordinar tut quei, che dueva survir per tener buna disciplina. Treis de quellas claustras fuvèn schentadas sin in cuolm, ch' ils Religius stueven ira bein lunsch per l' aua. Sil lamentar da quels Monichs ha s. Benedeig priu siugiuven scholar Plazi, ei con quel jus secretameing sin il cuolm da noig, faig oraziun tier Diu, è bein prest urbiu ora la grazia d' ina bialla fantauna, che subministrava aua abundontameing à tuttas treis claustras, per la qualla miracla la sointgiadat dil Patriarcha Benedeig pli è pli vegnieva enconoschida.

La sointgiadat aber ei da rar senza persecuziun. Florentinus in spiritual, che guvernavà la faria lau da tier Sublacus, in um de nina temma de Diu, pudeva bucca surfierer tons exemplars Religius, che con lur sointgiadat stroffegiaven sia schliatta vita; quel ha per gl' emprim con aviras è menzegnias voliu scurvenar la vita, ilg uorden, las claustras, è Religius de soing Benedeig; lau suenter termetta el en ina claustra in paun tussegau per almosna con speronza, che Benedeig è ses Monichs tras magliar quei paun restassen mazai; mo s. Benedeig tras dar en da Diu ha enconoschiu il latsch tendius, dau il paun ad in tgierf, è faig portar quel en in liug, che nagin possi quel survegnir. Volend quests mittels nuotta scaffir, ha il malizius Florentinus tras dar en dil giavel survegniu siat biallas, mo malmundas femnas, è faig con quellas in accord, ch' ellas tut niuas een idas enten ilg jert della claustra, seglidas entuorn, saltau, è faig autras turpigiusas ovras per tentar, è rabbitschar ils giuvens Religius ord claustra. Soing Benedeig per liberar ses Religius da semigliantas persecuziuns ha bandunau quella claustra, è jus en in' altra. Pauc suenter ven el avisau, che quei miserabel spiritual, denton ch' el selegrava de sia victoria reportada enconter soing Benedeig, seigi anetgiameing vegnius per la vita en sia casa, che seigi dada ensemen en ina muschna; il survien de Diu ha plonschiu muort la mala mort de quei siu inimig, è dau si ina greva penitenzia à siu Religius Marcus, che semussava contents, che lur persecitader fussi ord ils peis.

Da lau navènda ei s. Benedeig jus sil cuolm de Cassino, runcau ora lau las superstiziuns dils pagauns, barschau las plantas plantadas enten honor dils fauls Diaus, faig en tocs il vut de Apollo, friu entuorn gl' altar de quei idol, bagegiau duas capellas, ina enten honor de s. Gion Battista, è l' altra de s. Martin, è con sia doctrina, sointgia vita, è biaras miraclas en cuort temps convertiu tier Christo

tut quella paganiglia lau dentuorn. Quei dispascheva al demuni, che sin diversas manieras luvrava per contristar, è molestar soing Benedeig con ses Religius; figuras de monsters terribels, cancras stermentusas, horribels tiarratrimbels, smanatschas, barschaments, tempiastas, ed frusts auters dilg uffiern studegiava ora il demuni per impedir il bien progress, che fagieva s. Benedeig; aber tut adumbatten; tras l' enzenna della s. crusch, è l' oraziun dil soing Avat restava il giavel adina confundius. Si sum il cuolm de Cassino ha s. Benedeig bagegiu si la pli principala, è nounada claustra dil siu soing uorden, che ei per tut il mund sera-saus ora, è cuzau schon pli de dodisch tschien ons con dar ina mervigliusa splendor, ornament, ed agit alla s. Baselia; en quei uorden een semessi, è vivi sointgiameing nundumbreivels gronds Segniurs, Prinziis, è Prelats; quei uorden dombra pli che trei milli soings canonizai dalla s. Baselia, curonta Papas, è pli che duatschien Cardinals, tuts della regola de soing Benedeig. Glei bucca pusseivel da scriver tut quei, che soing Benedeig ha faig per tilar las olmas en parvis, aunc meinz da raquintar si las miraclas, che een nundumbreivlas de mintgia sort.

El veva il dun da profetisar, ed encanoscher ils patertgiaments u cors dils auters; el ha leventau si morts, dau la sanadat als malsaus, en temps de charastia provediu frina miraculusameing, ina buot vita faig vegnir plena con jeli, urbiu da Diu daners per pager in deivet, faig vegnir il fier ord funs in leg etc. In bien amig aveva termess tier dus fleschs con vin per schengeig: quel, che portava, ha zuppau in sin la via, è presentau à s. Benedeig mo in flesch; il s. Avat retscheiva quel con bocca rienta, è gi: mira filg; che ti beibies bucca ord quei flesch, che ti has zuppau; il malfideivel survien ven tras quels plaids confuss, va tier sia flesch zupqau, arva si quel, è vesa

vegniend ora ina siarp tussegada. Muort quests, ed auters faigs merviglius senza diember biars vegnieva il soing Patriarcha da Prinziis, Reigs, Keisers, Prelats, è Papas fitg veneraus, è stimaus, mo el restava adina humiliteivels sco sch' el fuss il survien de tuts ses confrars, è Religius; pli el vegnieva dalla gliaut honoraus, è pli el en sesez schumiliava: tier las pli sbittadas lavurs fuva el gl' emprim, è schava bucca suenter da mortificar siu tgierp con rigor. sas penetienzas, che fuvon bucca en sia regola scrittas avon per ils auters.

Havend el pia siu uorden bein fundau, è quel schon rasau ora en Sicilia, en Spagna, en Fronscha, en Portugal, en Germania, era ent' ilg Orient, è quel stabiliu sut ina sointgia, discreta, è dulscha regola, è vivius sil cuolm de Cassino entuorn quittordisch ons, ha el gig avon profetisau, sin tgei gi el hagi da morir; el sedispona con in nief iffer tier ina beada mort, è sis gis avon morir, fa el arver si sia fossa schon paregiada, è sil pli suenter gi de sia vita vul el esser portaus en Baselia, lau retscheiva el il sanctissim sacrament dilg altar, aulza ses eilgs enconter tschiel, è stend sin pais en bratscha dils ses Religius dat el si siu benediù spirt à Diu il 24. de Marz gl' on 543. veilgs de 63. ons. Dus de ses Religius, che fuvon pli da lunsch en autras claustras, han gliez moment vin ina via zun bialla ornada con tapezerias terglischontas, è amplas ardentas, dalla cella de soing Benedeig entocchen sin tschiel, è lau speras udiu questa vusch: questa ei la via, per la qualla ilg à Diu char Benedeig ei jus en tschiel. Il siu tgierp ei suenter enzacons gis vegnius sattaraus en quella fossa, eh' el sez aveva faig far enten la capella de soing Gion Battista. Biaras miraclas era suenter sia mort daventadas han à tut il mund dau d' entellir la gronda urbida, che soing Benedeig hagi en tschiel avon Diu.

R e f l e x i u n.

Ei mass maneivel tier da fugir il mund,

cura ch' in enconoschess, tgi il mund fussi; las sias grondezias, richezias, è plaschers scaffissen pauc tier quel, che vess ina viva cardienscha, è savess tgei scazi prezios fussi semantener innocents, ed esser adina paregiaus da morir bein. Soing Benedeig veilgs de quindisch ons vesend empau la faulsadat, enganusadat, è schurvaments dil mund va ent' il desiart, che plai agli pli bein, che tut pracht è grondezia dil mund. Mo per far terladir il mund, è la carn vul ei per gl' emprim ina ferma generusa resoluziun, sche ven Diaus dar sia divina grazia, ch' in

possì adina gudogniar la victoria enconter il demuni; quel temma, è ven unfis da tentar quels cors schubers, che generusameing een resolvi da ventscher las tentaziuns; suenter che soing Benedeig con sevolver per las spinas entuorn ha giu scatschau la tentaziun della carn, ha il malmund spirt bucca pli stgiau metter el tgiau semigliontas carnalas fantasias. Quellas olmas vegnien dal demuni pli fitg tormentadas, è molestadas, che een pauc devoziusas, che temmen las mortificaziuns, è che vulten bucca schar patir enza tgei lur tgiarp. Croiset. Ribaden.

ILS. VENTGIA DUS GIS DE MARZ. LA VITA DE SOING BRUODER CLAUS CONFESSUR.

Soing Bruoder Claus ei staus in bien affon, in bien giuven, in bien mariu, in bien Bab, in bien pur, in bien segniur, in bien schul-dau, in soing Eremit, consequentameing po el da mintgia stand esser tschernius ora per siu patrun. Quei merviglius survien de Diu ei naschius gl' on 1417. il 24. de Marz enten il Cantun de Undervalden en in Hoff, che auda tier la Farria de Saxlen. Siu Bab per num Henricus de Flüe fuva mistral de quei Cantun, la mumma senomnava Hemana Robertin, tuts dus fuven d' ina fitg buna vita, ludeivla manonza, è schlatteina zun veglia, è honoreivla. Aunc ent' il best della mumma ha Nicolaus viu caussas mervigliusas, nom-nadameing il tschiel serein con sias biallas steillas ornaus, è denter quellas ina steilla pli gronda, è terglischonta che las autras, che con ina splendor extraordinaria sclariva per tut il mund; ina tala steilla ha el era sil suenter pli gadas viu en siu desiart; cautras leva il tschiel schar entellir, che Nicolaus con sia schubra, innocenta, è virtuosa vita, havessi da terglischar per tut il mund. Strusch naschius ch' el fuva, ha el encanoschiu sia mumma, la hebama, il padrin, la madritscha, il spiritual, che ha

T O M. I.

battegiu, ed autras personas lau presentas à siu soing batten, ch' ei in faig merviglius, mai pli udius, è strusch carteivels, sch' el havess bucca sez con sia bocca quei confidau, è gig à bunas verdeivlas personas.

Sco affon, è sco giuven mat surviva el per in spiegel de vertits à tuts ils auters; el fuva modests, tgiaus, schentaus, obedeivels à Bab è mumma: deva honor als veilgs, viveva en pasch cels fergliuns, stridava è vilintava nagin, ei era mai vegnius compigliaus enten ina menzegnja; tut siu spassa temps fuva il legier la vita dils soings, il visitar las Baselgias, ù schiglioc far oraziun. Suenter il camond de ses geniturs luvrava el bugien, con flis, è pazienza: levava si mervelig la damaun, fagieva sias oraziuns, è mava cels auters sin il feld ad arar, à far fein, à guvernar la biestgia, è gidar quei, ch' el pudeva, en autras fatschentas suenter l' isenza della tiarra. Denton ch' il tgiarp fuva occupaus con las lavurs dil mund, fuva siu spirt alzaus tier Diu con cauldameing suspirar, con far buns meinis, è con unfrire si las fadigias corporalas per amur de Diu. Sin la fin dellas lavurs mava el à casa tut il pli persuls, sinaquei ch' el savessi gir pater

r r

nos, è plidar mo con Diu. En ses giuvenns on ha el entschiet à mortificar siu tgierp con abstinenzas, è giginas: sin l'entschiatta giginava el mintgia vendergis, bauld suenter giginava el ils gliendischgis, las mesiamnas, ils vendergis, è las sondas, quater gis all' jamna pèr suondar ses patruns soing Nicolaus de Mira, è s. Nicolaus Tolentin. La cureisma giginava el mintgia gi con magliar solettameing paun, pera tosta, è beiber aua.

Il devozius giuven Nicolaus haveva ord certas visiuns schon secorschiu, che Diaus clamassi el tier la vita retratgia enten enqual desiert, è fuss era bugien untgius dal mund, dalla gliaut, è sezuppaus enten enqual Eremitasch; mo per obedir al voler, è conseilg de Bab è mumma ha el sespusau con ina virtuosa figlia per num Dorothea Veislingerin, semess con quella enten il stand della leig suenter ilg uorden della sointgia Baselgia, vivius en quei stand biars ons con temma de Diu, buna pasch, schendrau diesch affons, quels tuts traig si con honor bein mussai, tschiun mats nomnadameing, è tschiun matauns. Il pli giuven dils mats nomnaus Nicolaus, ha studegiu, daventaus Farrer en sia Patria, è morts gl' on 1503. beadameing.

Gl' on 1444. ei denter ils Cantuns de Schviz, è Turig levada si ina ujarra, che ha cuzau siat ons; per obedir al legitim Oberkeit ha s. Nicolaus cau era seschau dovrar per bien general della patria. Semigliontameing gl' on 1460. ha el era surviu enten la ujarra, ch' ils Cantuns Schvizers han giu enconter in' altra pussonza, che veva priu en il Grofschaft Turgeu. Ton en ina, sco en l' altra campagna ha Nicolaus sedepor-tau de taffer schuldau bucca mo dil mund, sonder era de Diu con defender las viauas ed ofens, con trostegiar ils perschuniers, è schar à quels far nagin laid, con adhortar ses compoings da bucca engolar ù far malas giustias, è con dar à tuts bien exempel, è sedeportar sco in ver giest schuldau, che hagi adina la temma de Diu avon ils eilgs.

Tras siu riug è conseilg han ils Schvizers sereteniu da barschar ina claustra de Moni-essas à Diessenhoffen en Turgeu, nua che gl' inimig fuva seretraigs. Ils Cantuns de Bern, de Lucerna, è Turig fuven schon era paregiai da vegnir els caveilgs con las armas, mo aschi gleiti che soing Nicolaus ei sepre-sentaus, han tuttas dispittas pigliau fin, è stada concludida la pasch tras il plidar, è consigliar denter de soing Nicolaus.

Suenter las ujaras ei il soing biaras gadas con tutta perinadat sin il cumiu vegnius ro-gaus da prender si ils emprims è pli hono-reivels officis della tiarra, mo el ha mai voliu consentir lautier bein savend, ch' in stetti pli sagir giu bass, che si ault; è quels che han da regier, è truar sin ils auters, vegnien era da Diu esser truai pli rigorusameing; tier quei tumeva el bucca senza fundament, che las passiuins della scuvidonza à mala vo-lienscha: la cuida dil saung è parentela: gl' appetit dils presents è schengeigs: il respect human è semiglionts auters motifs fagiessen savens grad quei, che fuss schiglioe ujersch, è dessen il dreig à gl' entiert. Per questas raschuns ha el mai voliu esser faigs gronds avon il mund, conzun suenter ch' el ina gada tras schar tier de Diu ha stoviu veer vegniend flommas de suolper, è fug ord bocca de certs giraus, las quallas deven clara perdetgia, che tals derschaders malgi-ests havessen da spitgiar las flommas inferna-las. En quella fuorma, è con far talas con-sideraziuns ha el domegniau il mund, è secontentaus da viver con sia Donna, è ses affons tenend ina tala disciplina, che tutta sia familia pareva esser ina claustra bein re-gulada, è disciplinada. Il gi luvrava el con sia gliaut, la noig aber spendeva el la pli part con orar, è meditar, aber zuppadameing ton sco pusseivel fuva. L'ura ordinaria mava el cols auters à ruaus, è cura che tut fuva bein dorientau, levava el si, mava tgiauameing ord sia combra, semetteva en schanuglias, è fa-gieva oraziun entocchen la damaun.

Il nauscha spirt pudeva bucca tucchegiar, ch' in einfeltig um vivessi ton soingtameing; perquei ha il Sathan en biaras manieras encurriu da persequitar il survien de Diu con far biaras dagrittass per far vegnir malidis, malpazients, è staunchels da far il bien; compariva il demuni veseivlameing en ma-eortas figuras, è fuormas, pitgiava, bastunava, è mordeva grevameing il soing, mo ha mai podiu muentar el tier la gritta, ù mals plaidss. Ina gada fuva Nicolaus sper siu clavau, è runcava ora spinas, è hostgias; il nauscha-spirt ven davoss tier; tschiaffa, è fiera il soing um ton sco trenta pass giu per ina plaunca enten las spinas, ch' el ei restaus mez morts pleins de saung per tut il tgierp. Siu pli veilg filg per num Johannes perveseva il muvel, è vegniend ord nuilg saveva el bucca enflar siu Bab; el cloma, enquire, è va aschi gig entuorn, ch' el affla siu char Bab pli morts, che vifs enten la spinatscha tut en ina sanganada; el pren quel si diess, porta à casa, è metta sper il fiug, nua ch' il soing ei plaun siu revegnius tier sesez, è con ina bocca rienta gig: ent' il num de Diu! miu inimig ha mei crudeivlameing friu giu, aber Diaus ha voliu aschi, schiglioc havess la bestia infernala nuotta podiu far à mi. Da laudenvia ha Nicolaus mai pli tiumiu il demuni, sonder con far la s. crusch, con esser pazients, è sehumiliar schatschava el il nauscha spirt, è domegniava quel con sbittar, sco el veva sbittau il mund.

Per domegniar è sbittar era la carn ha el con lubienscha è consentiment de sia Donna, muentauss tras certas divinas visiums, è revelaziuns, dau il pietigot al mund, alla Donna, als affoss, als vischins, parents, bandunau sia casa, rauba, è cols peiss bluts, senza sin tgiu, senza nagina provisiun de daners ù vivonda jus ord sia Patria, passaus per il Cantun de Bern, è vegnius sin il cuolm de Jou ehe spartgiescha ils confins de Fronscha; è Schvizers; lau en quels desiarts manegiava el da sezuppar; havend aber in pur gig,

ch' el vegniessi tenius per in fugitif, è libertiner, sch' el en quella maniera massi ord sia tiarra, ha il soing sin il consegniar de quei bien pur puspei seresolviu da turnar en Undervalden zuppadameing, lau ha el enflau in ruch matgiert desiert enten la val Melch nomnada, che fuva lura plena de caglias, spinatscha, è morasts; cau ha el entschiet à manar ina vita pli d' in aungel, che de Christgiaun mortal sut in crap en, sevivintond con enqual ragisch, è jarvas criuas. Suenteroig gis eis el vegnius enflaus da certs catschadurs, è ruechiaus en in auter liug desertau de quella val Melch, che ven ussa nomnaus il Ranfft, lau eis el sefermaus con intenziun da bucca midar pli staziun; ei era lau pauc suenter sin spessas dil cumin vegnida bagegiada ina capella con ina cella lau speras per commoditat dil beau Bruoder Claus, il qual muort sia strengia vita, è terglischontas vertits vegnieva tenius en gronda veneraziun. El fuva bucca mo per ses patriots, sonder per scadin, che vegnieva tier el, in merviglius trostegiader, è sabi consegnier, che deva à tuts buns conseilgs, consolava ils combriai, deva salideivelss mussaments per dismetter ils schliats vezs, è targieva biars pucconts tier la penetienzia.

Sia vestgiadira fuva ina rassa lingua, è groba: siu leg ina aissa con in crap sut il tgiu; cau dormiva el bucca gronda urialla curelaus con ina cozza grischa; da messa noig navenda entoechen sil miez gi fagieva el meditaziuns, oraziuns, è tedlava la soingtia messa, cura ch' el pudeva, ù se occupava con auters exercizis spirituals; suenter miez gi deva el audienza als Pellegrins, è persunas autras, che vegnieven tier el per enqual conseilg, ù trost; ses discuors fuvon aber adina de caussas spirituals; sia Donna, ses affoss, ed auters parents vegnieven era bein enduras per visitar el, mo stgiaven mai raschunar de faigs de casa, ù dil mund; sin ils emprimss ons per ira à messa domengias,

firaus, è da vendergis enten sia farria de Saxlen, stueva el adina passar grad sper sia casa via, mava auncalura mai en casa, è seteneva era bucca si lau grad sco sch' el savess bucca de sia casa, è sco sch' el enconoschess ni sia Donna, ni ses affons. Quei aber che fa scsmervigliar il pli fitg, è ven da nagin auter legiu, ei ch' el ei vivius ent' il desiart entuorn veintg ons senza ni beiber, ni magliar, en tut quei temps ha el gudiu nagina vivonda humana ù corporala, soletameing retschaveva el il santissim Sacrament dilg altar sil pli pauc mintgia meins ina gada; tras retscheiver quei divin paun dils aungels con extraordinaria devoziun è con patertgiar lau speras savens è gig la vita, passiu, è mort de Christi, sentiva el, è retschaveva siu cor è spirt ina tala dulschezia è confiart, che schava mai vegnir ni fom, ni seit: era il tgierp, con tut ch' el fuss zun magers, semanteneva en sia fermezia, possa, è sanadat, sco el sez ha confessau à pli persunas, particularmeing al sur Oswald Isner Farrer de Kerns bucca lunsch dal siu Eremitasch: Bein in special privilegi aveva Diaus dau à quest siu survien. Gl' on 1469. ha Thomas Uvesc suffraganeus de Constanz consecrau quella nomnada capella della val Melch. Biars suspectaven, che quella extraordinaria gigena de s. Bruoder Claus fussi mo in glisnereing ù schurvament; il nomnau Uvesc per empruar, è vegnir sin la verdat, ha comandau sut obedienscha, che Bruoder Claus duessi magliar treis boccadas paun, è beiber empau vin. Il soing per far obedienscha ha con gronda breigia priu quella vivonda, mo ladinameing vegnius ton fleivels, è sentiù talas dolurs, ch' el ha stoviu turnentar quella pouca spisa, è pareva semgionts ad in moribund. Gl' Uvesc ha pigliau temma, rogau per perdun, è cartiu, che Bruoder Claus seigi bucca in glisner, sonder in ver survien de Diu privilegiaus con ina extraordinaria favur da puder viver senza humana vivonda. Da laudenvia vegni-

eva il beau Bruoder Claus lunsch entuorn nomnaus, stimaus, è honoraus; bucca mo gl' Uvesc de Constanz, sonder era autras grondas persunas, è conzun Sigismundus Archiduca d' Austria han faig custeivels presents alla capella dil beau Bruoder Claus, talmeing, che ord quels schengeigs ei vgnida stiftigiada ina pervenda per in Capellon, diesch ons avon la mort dil soing nomnadameng gl' on 1477. è quei ei daventau, sinaquei ch' il beau Eremit Claus hagi la commoditat da tedlar mintgia gi lau la soingtia messa.

Mo sche Bruoder Claus ei staus chars al pievel fideivel, sche fuva el sagirameing aunc pli chars à Diu, che ha honorau quest siu survien con biaras visiuns, è revelaziuns, era col dun da profetisar caussas zuppadas, da enconoscher ils secrets patertgiaments d' autra gliaut, è da far biaras miracles avon, è suenter sia mort; con far l' enzenna della s. crusch ha stizzentau in gron fug, che smànatschava da metter en tschendra la vischnaunca de Sarn; el aveva bucca studegiau, po auncalura discurreva el, mussava, ed explicava ils mistiris, è questius aultas truz als pli studegiai Docturs. Il demuni molestava el bein savens con pitgiar, spalar, runar ord sia cella, con rumplanar sco sche tut duess ira en ina muschna, è con seprentar en diversas figuras per trer il soing Eremit ord il desiart; mo Nicolaus en tuttas tentaziuns è travaglias sesurviva dell' oraziun, con recuorrer tier Diu, è sia santissima mumma Maria, quella teneva el en gronda honur, portava tier ella tutta devoziun, è con agit de quella pussenta regina dils aungels ha el adina giu la victoria enconter gl' uffiern; la corda pater nos aveva el adina enten maun, è salidava savens nossa Donna con orar il soing rosari; el ha sez confessau, ch' el seigi bucca capabels da raquintar si tuts beneficis, è favurs, ch' el retscheivi mintgia gi dalla mumma de Diu; denter tuts misteris considerava, è venerava el particularmeing

quel della immaeulata concepziun de Maria Purschalla. El mava adina col tgiau, è peis bluts; haveva in fist talvisa con roms è crenas nodaus, ch' el saveva quel dovrar par orar il rosari gron de nosa Donna; quei stab ù fist ven salvaus si à Baden elg Argeu. Il beau Bruoder Claus ha da Diu retschiert grondas favurs, è grazias, particularmeing aber engraziava el à Diu continuameing per treis caussas. Per l' emprima, che sia Donna, è ses affons havessen consentiu da schar ira el ent' il desiart, nua ch' el vessi bucca da trafficar col mund; per l' autra ch' el seigi mai vegnius tentaus da turnar tier sia Donna, tier ses affons, è tier il mund; per la tiarza, ch' el possi viver senza nagina vivonda corporala, la qualla caussa el aunc zun giuven hagi desidraù da puder urbir da Diu, sin quei ch' el sappi ton pli ruasseivlameing survivr à siu divin scaffider.

Gig avon sia mort haveva il beau Eremit ord ina revelaziun entelleig, ch' el havessi da viver sin quest mund bucca pli che siattonta ons, è cura ch' el ei vegnius tier quella vegliadegna, fuva el visitaus d' ina greva dolorusa malsogna, sin ils oig gis de quella ven el provedius con ils soings Sacraments, lau suenter semetta el sin siu ordinari leg, che fuva in aissa con in crap sut il tgiau, engraziava Diu per tut bien retschiert, è finescha sia sointgia vita sointgiameing ils 21. de Marz gl' on 1487. sin quei medem gi, ch' el avon siattonta ons fuva naschius. Siu tgierp ei gl' auter gi vegnius portaus, à sat-

taraus à Saxlen enten la Baselgia de s. Teoduli avon gl' altar de nosa Donna, sco el sez haveva garegiau. Biaras miracles een sin quei gi, è laudenvia daventadas per confirmaziun dils aults merits, pussenta urbida, è gronda sointgiadat de quei survien de Diu s. Bruoder Claus.

R e f l e x i o n.

Aschi bein che sin quest mund seigi denter la gliaut ina differenza tuccond tier la natschienscha, la condiziun, il natiral, la Patria, è la moda da viver, sche han annalura ils soings, ils vers fideivels de mintgia tiarra, è condiziun adina giu il medem meini, la medema devoziun, à la medema regola per arrivar tier la vera sointgiadat: ton ils soings dell' Asia sco quels della Europa, ton quels della Africa sco quels della America fuvèn humiliteivels, buntadeivels, obedeivels observaturs dils condaments de Diu, amatur della schubradat, devozius tier nosa Donna, è particularmeing tier il santissim sacrament dilg altar, sco era bucca meinz pleins de charezia enconter il proxim Christgiaun. Senza questas vertits po naging esser soings; quellas ha giu cultivau s. Bruoder Claus sco compoing giuven, sco mariu, sco schuldau, sco officier, sco Eremit, adina viveva el sointgiameing. Cura ch' in vul verameing sefar soings, po naging stand, ù condiziun impedir; mai maunchen ils mittels, mo che maunchi bucca la buna voluntat. Helvetia sancta. Croiset.

I L S V E N T G I A T R E I S G I S D E M A R Z.

L A V I T A D E S O I N G S E R A P I O N . C O N F E S S U R.

Soing Serapion ei naschius enten la Egipta, ha dau si tut il bien della tiarra, sevestgius con ina soletta rassa de lenziel, è con quella jus per il mund entuorn: el veva gron placher d' esser persuls, è senteneva si pauc en mintgia liug, ch' el vegnieva; en in

Marchau ha el viu sin in theater in comedi-ant pagaun, che fagieva certs giugs de spas, ord ils quals Serapion ha concludiu, che quei pagaun havessi buns talents, bien giudizi, è fussi don, ch' el vessi bucca la vera cardienscha catholica. Perquei haveva Sera-

pion mal, è patertgiava, co' el savessi manar quei tschiec pagaun sin la via dil salit; finalmeing per tratgia el ora quest soing list: el roga nomnadameing in siu confidau amig, ch' el duessi plidar con quei pagaun comediant, è far à mognia da vender agli in sclaf. Gl' amig discuorra col comediant, il contract ven concludius, è Serapion ven vendius per veintg pazettas d' aur. Il soing sclaf va en casa dil comediant pagaun, gigin mintgia gi en paun, ed aua, legia savens, ed explichescha il soing Evangeli, entscheiva à discuorrer della religiun dils Christgiauns, è zvar ton sabiameing, ch' il pagaun muort la exemplara vita, è raschuneivels discuors de soing Serapion ha seschau instruir, è seviults sin la catholica cardienscha ensemblemeing con sia Donna, è tutta sia familia; suenter tala conversiun ha il comediant dau si siu veilg mistreng ù professiun, offeriu à Serapion tutta libertat con gir, ch' el duessi bucca pli esser siu sclaf, sonder siu frar, da pia ch' el vessi traig els ord la strada della perdiziun. Lura ha Serapion gig ora il list, ch' el veva dovrau tras siu amig, ha turnau al convertiu comediant las veintg pazettas d' aur, è senza voler retscheiver il mender schengeig, ha el adhortau da ludar Diu, survir à quel fideivlameing, ed ei con encreeschament gron de quels convertits sco pellegrin jus navenda, è vegnius en Athen.

Enten quei Marchau de Athenas ha el sefermau treis gis senza guder vivonda; il quart gi, ch' el fuva per morir da fom, ha el semess à seer en ina via publica, è clamava: O Atheniensers defendei mei dals mes inimigs, che mi vulten scarpas en vossa preschienscha; sin quei clamar ei dau nau tier gliaut, che han domandau: tgi vul mazar tei, che eis cau persuls? el responda: treis een stai mes inimigs, nomnadameing la ranveria, il piteneing, è la gula: ils dus emprims hai jau domegniau, ch' els mi molestes bucca pli; mo il tierz, ch' ei la gula, mi persequitscha continuameing, è sman-

tscha la mort. Enzaconts Filososfs, che fuven lau presents, han ord quella risposta capiu, tgei inimig lessi scarpas quei pauper um, è datten agli per almosna in daner d' aur; soing Serapion retscheiva quel, compra in solet paun, tuorna anavos il restand dil daner, è va enconter Macedonia.

Enten Macedonia ha Serapion survegniu il quater tier in segniur, che con tutta sia Familia fuva infectaus con la heresia dils Manicheers. Per gidar quell' olmas ha el sez puspei sevendi per sclaf, ed en spazi de dus ons ha el con sias biallas vertits, strengias penetenzias, è mieivlas doctrinas traig era quella Familia tutta ord las heresias tier la vera Baselia de Christi. Lau fuss el lura vegnius salvas sco Bab de lur olmas con tutta charezia, engrazievladat, è cortesia; aber Serapion encurriva mo il salit dellas olmas, è bucca la commoditat, è sustentaziun dil siutgierp, sefidond solettameing sin la providenza de Diu; perquei restituescha el anavos ils daners, ch' el haveva retschiert per sefar sclafs, va ord Macedonia, è semetta en ina naf con auters viandonts per ira à Roma; suenter esser staus treis ù quater gis sin maar senza magliar, han ils patrums voliu saver pertgei el magliassi bucca sco ils auters? el responda: perquei che jau hai nuotta da magliar, ed era bucca daners da comprar. Ils navadurs vegnien de mala veglia, ch' el fussi semess en naf sin la maar senza provisiun da viver, è senza daners da pagar la naf. Mo il survien de Diu responda: sche jau sun à vus molests, sche mettei mei en quei liug, nua ca vus mi veis retschiert; quei pudeven ils Barcharols bucca far, essend els bein lunsch navenda dalla tiarra ferma, han pia per amur de Diu vivintau, è manau il soing pellegrin entochen Roma. Lau ha Serapion faig enconoschienscha con in auter gron survien de Diu per num Domnion: quels dus een vivi ensein en rigorusas penetenzias, è mortifizziuns; han era bucca moncau da far lau speras

tut lur pusseivel per gudogniar, è metter sin la dreitgia via dil parvis las olmas de lur proxim. Finalmeing veilgs vegnius sin siat-tonta ons, è faig biaras autras mervigliusas ovras per il mund entuorn, eis el morts sointgiameing en Roma entuorn gl' on 430. La fiasta de s. Serapion ven salvada enten Alexandria della Egipta sin ils 21. gi de Marz.

R e f l e x i o n.

Ils soings haveven bucca mo il flis per sanctificar sesez, sonder encurriven suenter il camond de Christi da salvar era autras olmas. Aber cons een oz il gi, che sefan sclafs é ministers dil demuni per metter à

perder bucca mo lur proprias olmas, sonder tras lur mal exempel, scandalusa vita, è diabolics mussaments studegien aunc lau speras da survegnir suondaders de lur malizia, è trer en sclavaria dil giavel aunc autras olmas innocentas; col saung de Jesu Christi compradas, è spindradas dalla-bocca dilg uffiern? Ve! è perpeten ve à tals scandalus lufs scarponts, sch' els callen bucca da far in tal offici diabolic, è repareschen bucca il don dad' els caschunaus con midar vita, far duida penetienza, è luvrar con tutta datschartadat per trer ord la sclavaria dil demuni las olmas dad' els surmanadas; quels ston vegnir sclafs de Christi, sch' els vulten ina gada spitgiar la libertat dils filgs de Diu. Villegas.

ILS VENTGIA QUATER GIS DE MARZ

LA VITA DE SOINTGIA CATHRINA DE SUEDA VIAUA, E PURSCHALLA.

Sointgia Cathrina figlia de Ulfo de Gutmas-son, Prinzi, de Nericia en Sveden, è della gloriosa sointgia Birgitta u Bida, ei naschida entuorn gl' on 1330. en ses pitschens ons ha ella dau enzennas d' ina particulara schubradat; il laig de sia sointgia mumma retschaveva ella bugien, aber il sein de femnas u bailla de schliatta vita leva ella bucca tuccar, sonder con bargir, dar is, è plonscher catschava ella quellas navenda. Il demuni sminava cautras, che Cathrina pudesi col temps vegnir ina gronda survienta de Diu; perquei ha el persequitau quei affon, traig el ord il leg, è voliu mazar, sco il demuni sez ha confessau, è gig: ò con bugien havess jau giu mazau quest affon, sche Diaus mi havess schau!

Strusch fuva Cathrina zavrada dalla tetta, ha sia sointgia mumma bein encorschiu, che quella figlietta haveva tuttas enzennas, è disposiziuns tier il bien, perquei ha ella quest affon surdau da trer si en ina claustra sut la disciplina della virtuossa Abbadessa

de Risberg. Veglia de siat ons ha ella con sias compognias giu seteniu si con giugar sin in temps, ch' ella havess doviu far enzatgei auter; mo la noig suenter enten sien ven ella fitg turzegiada, nunder ella de quei grondameing contristada ha per penetienza de quella leva cuolpa priu avon seseza da mai pli far in giug; ha era quella empermischun salvau fideivlameing entocchen la mort. Sco ella fuva tenuta per la pli bialla persuna de siu temps, è siu spirt, sia modestiadat, è biallas qualitats ton della natira, sco della grazia alzaven ella sur tuttas autras Princessas, sehe fuvien ils principals signiurs dil reginavel, che garegiaven da survegnir Cathrina per lur spusa. Ulfo il Bab ha questa sia figlia empermess da dar per spusa ad in dils emprims Prinzi de Sveda per num Edgardus. Cathrina veva nina veglia da semaridar, sonder desiderava da puder consecrar à Diu siu purschalladi; auncalura sco obedeivla figlia adina stada, per contentar siu Bab, ha ella dau siu consentiment

enten la voluntat de quel, mo bucca dau il cor, ch' ella veva dau à Christo, con speranza, che siu divin Salvader, è sia divina mumma veglien talmeing volver il cor de siu spus Edgardus, ch' il purschalladi sappi era esser manteniens enten il stand della leig, sco glei daventau.

Sin gl' emprim gi de nozas ha Cathrina priu la caschun da palesar siu gargiamet al spus Edgardus, mess avon la niebladat, valita, è merit dil purschalladi con tonta plidontadat, è faviàlla, che Edgardus da Diu tuccaus con ina speciala grazia ha se contentau da viver sco sia spusa desiderava, han era grad lau domadus faig vut da salvar perpetua castiadat perfetgia, è star enten la leig sco frar, è sora con enganner il mund, domegniar la carn, è survivir à Diu con in spirt schuber, è cast. In ton generus act ha meritau da survegnir da Diu grazias extraordinarias; avon il mund pareven els seigniurs, avon Diu aber fuvèn els soings; domadus haveven il medem spirt, il medem cor; in cazziava gl' auter da orar, da semortificar, è da far ovras de charezia. Cathrina per plascher solettameing à Diu, ha schon il secund gi dismiss tut pract mundan, è sevestgida con particulara modestiadat, è zun bucca suenter la vana moda ded' autras Princessas; biars dil mund leven zun bucca schar plascher quella ton modesta reforma per sevestgir, auncalura fuvèn era grondas segniuras, che suondaven il soing exempel de Cathrina, è sevestgieven tuttavia modestiameing.

Essend Ulfo il Bab morts, ei la mumma s. Birgitta ida à Roma per visitar ils logs soings, sco ella da gig ennuu haveva desiderau. Pauc suenter con caschun dilig on soing ha Cathrina era urbiu ora da siu spus è mariu la lubienschà da poder ira à Roma tier sia sointgia mumma; lau han domaduas selegrau ensemlameing en Diu, visitau las Baselgias con devoziun, è dau à tut il Marchau in fried merviglius de sointgias vertits.

Denton miera Edgardus il spus de sointgia Cathrina, las novas de tala mort vegnien portadas à Roma, è la s. viaua bein conformada con la ordinaziun de Diu, ha seresolviu de star sco viaua con sia sointgia mumma entocchen la mort; ella fuvà aunc zun giufna, haveva entuorn schoig ons, è muort sia bellezza, ed autras excellentas qualitats havevessen biars cavaliers Romaners desiderau da prender per lur spusa quella s. viaua, ella aber tshiuncava giu à tuts, è leva per nagina visa semaridar; perquei ha sia sointgia mumma Birgitta teniu la figlia tier seseza, è bucca schau ira persula à soings per gudogniar perduns bein savend, ch' il demuni con tals pretexts spirituals tragi savens la giuventegna en puccaus, è lasters: è tgei mal han bucca da tumer quellas figlias, è donauns, che per spira curiositat van sin mintgia perdunonza? sin mintgia marceau, è fiera? sointgia Cathrina steva bugien retirada tier sia mumma, pertgei ch' ella haveva la temma de Diu, è tras quei vegnieva ella da Diu miraculusameing adina schurmegiada aschi bein, ch' ella enconter sia intenziun fuss schabegiada enten enqual prigel. Ina gada fuvà s, Birgitta malsauna, è saveva bucca far compagnia à sia figlia per ira ord il Marchau enten la Baselgia de soing Bistgiaun, è gudogniar lau ils perduns dellas staziuns; dat pia la lubienschà à sia figlia Cathrina dad' ira lau con autras Damas de Roma. In cert giuven Grof, che con buns plaids, è biaras empermischuns haveva bucca podiu haver per spusa quella sointgia Princessa Viaua, ha priu enzaconts surviturs, è con quels sezuppaus en ina vegnia per spitgiar, è prender navenda per forza la s. Donna Cathrina; mo vegniend quella per la via lau da tier, ei tras la providenza de Diu era vegnius vesius in tshierf; ils surviturs con lur armas datten suenter quei thier, embliden via il camond de lur signiur, è s. Cathrina mitscha ventireivlameing da lur mauns; per la qualla favur s. Birgitta, è s. Cathrina han

ensemblameing engraziau à nies Segnier, ed enconoschiu, che la pli gronda devoziun seigi da star retratgias en solettadat, è bucca semetter en prigiel senza grevas raschuns. Da laudenvia ei s. Cathrina mai ida ord casa senza sia s. mumma, Vegniend la fiasta de s. Loreing celebrada con gronda solemuitat, ha quei giuven Grof bein sminau, che Cathrina vegniessi à comparer sin tala fiasta ord il Marchau enten la Baseligia de soing Loreing; el vul pia l' altra gada empruar da raffar la s. Princessa, va en in curtgin sper la via con umens armai, è stat lau tutta noig per compigliar quella ton desiderada persuna. Per voler da Diu een tuts lau dormentai, è dormiu bein tard per il gi via, ton che s. Birgitta è sia figlia s. Cathrina han senza contrast podiu ira vinavon; destedai ora che fuvèn lura quels umens, ed informai, che las duas, s. Damas fussen vergadas, han els destedau si lur segniur, è gig, che las Princessas de Sveden seigien schon en Baseligia de s. Loreing; il Grof empiara: eis ei gleitigis? ah segniur, responden ils Surviturs, een schon pli che duas uras, ch' il soleilg ei levas, vos eilgs duessen bein veer quei; aber il Grof fuva dal tut tshiocs vegnius sco in auter Saul, el pudeva bucca veer la clarezia dil gi, perquei encanuscha el il maun de Diu sur el en favur dellas s. Princessas, el se enriccla dil siu puccau, ven manaus avon ils peis dellas duas s. Viauas, roga con grossas larmas de turnentar sia vesida, ed empermetta bucca mo megliurament de sia vita, sonder da voler per gl' avegnir esser lur defensur, è guardia. Las s. Princessas fan oraziun tier Diu, è tras quella turnenten ellas la vesida dil tgierp, è dell' olma à quei Grof, che ha lura sez raquintau la miracla à Papa Urbanus il sis de quei num.

In' altra gada mava s. Cathrina con sia mumma ord Roma enconter Assis per visitar lau la Baseligia de nossa Donna dils aungels, è la fossa de s. Francesc Serafic; ellas han

Tom. I.

ina noig stoviu prender il quater en ina schliatta hütta; ina compagnia de laders è morders han observau quei, è vegnièn lau la noig per engoler silmeinz la honur, è castiadat à s. Cathrina. Domaduas fitg tumetadas serecomanden à Diu, è gliez moment han ils morders udiu ina stupenta canera de gliant, che scheven: piglejen la schelmenta! ils schelms cartend, ch' ina truppada sbirs vegniessen per pigliar, han faig la fuggia, senza far il mender da laid allas sointgia Viauas; è aschi bein ch' ellas gl' auter gi passaven grad sper quella truppada dils morders via, han quels auncalura bucca viu, u cattau adagur las duas s. Viauas, che dal tshiel fuvèn ton mervigliusameing defendidas. Tuttas ziehtias figlias è donauns veglien po adina cauldameing en tuts prigels serecommendar à Diu, à nossa Donna, à gl' aungel pertgirader, ed era à questa s. Cathrina sco particolare patruna è protectura della castiadat.

Tras questas ed autras specialas favurs de Diu vegnieva Cathrina pli è pli envidada, è scaldada dal fiug della charezia: spendeva mintgia gi quater uras enten far oraziun, orava ils salms penitenzials, gl' offici de nossa Donna schava mai sut da orar mintgia gi, giginava, è mortificava siu tgierp con grevas penetienzias; suenter gl' exempel de sia mumma visitava ella ils malsaus enten ils spitals, surviva si, è schubergiava lur plagas con gronda charezia; en casa steva ella era bucca lischenza senza haver ina lavur per mauns; con sia s. mumma haveva ella ordinariameing nagins discuors auter che dalla passiun de Jesu Christi: quella patergiava ella, da quella plidava ella bugien, è con tala compassiun, ch' ella mo con mirar sin in Crucifix bargieva pitrameing; legieva cudischs spirituals, è legends dils soings; fagieva grondas almosnas: la huna vestgiadira deva ella als paupers, è salvava per seseza la strascha nauscha; con quella pareva ella auncalura enqual gada sco sch'

ella füss vestgida con purpura, è seida; Diaus nomnadameiung vestgieva ella con particulara fineza avon ils eilgs ded' autras schentillas persunas, che deven ad ella enqual visita. Con sia s. mumma eis ella ida à Jerusalem, visitau lau ils logs soings, è turnada à Roma con biar stuer patir sin quei liung viadi; sia mumma s. Birgitta ei gleiti morta suenter ch' ellas da Gierusalem fuvèn turnadas à Roma, è siu tgièrp ei staus sataraus enten la claustra de s. Loring tier las Moniessas de s. Clara.

Entuorn ventgia tshiun ons ei s. Cathrina stada con sia s. mumma, è siat jamnas suenter la mort de quella, ei s. Cathrina tratgia navenda da Roma, è turnada en Sveden con enzacontas Reliquias de sia beada mumma, che fagieva schon biaras miraclas. Quella sointgiadat ha ella rabbitschau enten la claustra de Moniessas à Vatzsten, lau ha ella seza voliu se far Moniessa, è vivida ton sointglameing, ch' ella ei gleiti daventada la Superiura de quellas Moniessas, allas qualas ella deva da salvar la regla de sanct Salvator, ch' ella seza en Roma haveva salvau, è praticau con sia sointgia mumma. Per fatschentas grondas davart la canonizaziun de sia mumma ei s. Cathrina l' altra gada termessa à Roma da Albertus Reig de Sveden; suenter tshiun ons tuorna ella puspei en sia claustra, ei lau vivida aunc in cuort temps, vegnida malsauna, è sco ella per spazi de ventgia tshiun ons haveva l' isonza da confessar mintgia gi, aschia ha ella era

con in nief iffer faig enten la fin de sia vita, è morta beadameing ils 24. de Marz. Gl' on de sia vegliadegna 49. Diaus ha la sointgiadat de questa viaua è Purschalla confirmau con biaras miraclas avon, è suenter sia mort, muort las quallas ella ei da Papa Urban VI. vegnida canonizada avon che sia mumma sointgia Birgitta, ch' ei canonizada dal Papa Bonifazius IX. successur de Papa Urban.

R e f l e x i u n.

Sin questa Legenda pudein nus far duas nizeivlas reflexiuns; l' emprima sche la leig dei esser ventireivla, sche sto Diaus esser prius per consiglier, per entruider, è per amig; Christus ei compariu sin las nozas en Cana Galilea per far entellir, che la leig seigi malventireivla, ü pia ch' el seigi presens con sia grazia, è benedicziun; per quei scadin, che vul semetter en quei stand, bagi in bien meini, serecammondi à Diu, è miri da star en grazia con Diu. L' altra reflexiun ei: sche Babs, è mummas garegien da haver buns affons, sche mirien, ch' els sezzi per gl' emprim seigien de buna vita, è bien exempel; per trer si buns affons ei nagin mittel pli kreftigs, che in soing exempel, quel ei la megliera jerta, ch' in Bab è mumma pon schar davos à lur affons. A s. Cathrina ha la sointgiadat de sia mumma portau pli profit, è gudoing, che las richenzias, è grondezias de siu Bab, è siu spus Edgardus. Ribad. Croiset.

ILS VENTGIA TSCHIUN GIS DE MARZ. LA FIASTA DELLA ANNUNZIAZIUN DE NOSSA DONNA S. MARIA.

Sin oz ven à nus representau in misteri, ch' ei l' entschiatta, è fantauna de tuts auters soings misteris, che per il cuors dilg on vegnien representai, è venerai della s. Baselia; il misteri della Annunziaziun della beada Purschalla Maria ei il fundament de

nossa catholica Religiu, il fundament della vera cardienscha, è la porta de tutta beadienscha; sco oz ei vegnida nau tier quell'ura ton gig spitgiada, è desiderada, ch' il filg de Diu la secunda persuna della santissima Trinitat ei daventau Christgiaun, è priu si

nossa humana natira enten il best della benedida Purschalla Maria tras operaziun, è vertit dil soing spirt; oz ei la natira humana vegnida unida con la divina en ina divina persuna: il filg de Diu ei faigs Christgiaun sinaquei ch' il Christgiaun damenti filg de Diu: Diaus ha priu si carn mortala per puder endirar, morir, è dar compleina satisfacziun alla divina giustia per ils pucous commessi enconter la divina Majestat, la qualla dal Christgiaun fuva talmeing offendida, che nagina spira creatira pudeva far avunda per il deivet, ch' il Christgiaun fuva culpons à Diu. Oz ha la divina sabienscha, è buntad embratschau in mittel da contentar la divina giustia: oz ha quel, ch' ei ver Diu, voliu damentar in scelf à nus semigliants, sinaquei ch' el con sia humilitionza reparassi quei, che Adam con voler esser sco Diaus tras sia loschezia haveva mess en perdiziun, è condemnaziun. Oz ei dada l'entschiatta à nies spindrament, gl' Erzaungel Gabriel ei vegnius da tschiel con quella legreivla nova, la benedida Purschalla Maria ha concepiu en siu best il vierf perpeten, è daventada verà mumma dil filg de Diu, Messias, è Salvader dil mund en maniera, sco cau suonda.

Maria, quella sur tuttas creatiras benedida Purschalla, haveva da pitschen ensi rogau cauldameing per la vegnida dil Messias; sco questa noig vargada fuva ella en sia combretta enschanuglias con bratscha, è cilgs enconter tschiel, è supplicava ferventameing per la vegnida dil salvader; il Bab celestial ha tedlau quella humiliteivla supplica, è termess siu ambassadur gl' Erzaungel Gabriel, à Galilea en Nazaret tier quella santissima Purschalla Maria, che con siu castissim spus Joseph seteneva si laun en ina pitschna casa. Aschi gleiti ch' il nomnau mess celestial en figura humana zun bialla, è terglischonta ei arrivaus enten il liug de sia commissiun, ha el con grondissima humilitionza, è reverenza considerau Maria la Purschalla sco sia segni-

ura, è Regina con gir: sejes salidada ti plena de grazia: il Segnier ei con tei: Ti eis benedida denter las donnauns. Glei carteivelavunda, che Maria seigi savens stada visitada dals aungels, è hagi con quels pli gadas discurreu familiarmeing; auncalura sche gi gl' Evangelist soing Lucas, ch' ella seigi vegnida perturbada, è sustada giu de quei salit; pertergiond, tgei quel lessi muntar? pertgei la figura dilg aungel zun graziosa, è mejestusa, il salit ton meraviglius, in laud aschi gron fageva crer, che quei angelic ambassadur havevsi da conderscher ina fatschenta extraordinaria; tier quei fuva Maria Purschalla zun humiliteivla, è seteneva nun vengonza d' in laud ton gron, perquei sustat ella, resta confusa, è pertratgia, tgei misterius salit quei pudess esser. Gl' aungel ha advertiu quei, fa curascha, è gi: bucca temma Maria, pertgei ti has enflau grazia avon Diu! preing mira! ti vens à concepir en tiu best, è vens à parturir in filg, è vens à nomnar sin num Jesus: quel ven adesser gronds, è ven à vegnir nomnaus filg dilg altissim, ed il Segnier Diaus ven dar agli il sessel, de siu Bab David: ed el ven à regier enten la casa de Jacob en perpeten, è siu reginavel ven haver nagina fin. Sin questa declaraziun ha la humilissima Purschalla senza dubi pli che mai seconfundiu, vesend, che Diaus lessi legier ora ina sia fleivla survienta per complenir in misteri ton excellent; è aschi bein ch' ella dubitava bucca della pussonza de Diu, è della verdat dils plaids dilg aungel, ha ella auncalura domandau, co ella duessi damentar mumma, essend ella Purschalla, è havend ella vut da salvar perpeten purschalladi, enconoschessi era nagin um; ella fuva zvar spusada con s. Joseph, viveven aber ensem en perfeig purschalladi sco in cast frar con ina ziehtia sora; Joseph fuva zvar ver spus, è mariu de Maria, aber pli per quella pertgitar, per schurmegiar siu purschalladi, è per defender sia honur, che per far don à sia angelica schubradat; perquei ha Maria

gig tier gl' aungel: co ven quei à daventar, pertgei che jau encanoscha nagin um? sco sch' ella less gir: jau sun Purschalla, è vi restar Purschalla. A quella damóna ha gl' aungel respondi: il spirt soing ven à vegnir sur tei, è la vertit dilg altissim ven umbrivar tei; nunder quei soing, che ha da nescher da tei; ven vegnir nomnaus filg de Diu; sco sch' ilg aungel less gir: bucca temma, o gloriosa Purschalla, che ti offendies Diu, il qual ei per schurmegiar tiu purschalladi: Diaus vul per sia mumma ina Purschalla; è perquei che ti eis Purschalla, è vens à restar Purschalla adina senza maccla, sche vul Diaus haver tei per mumma en ina maniera, che varga il cuors è forza della natira, nomna-dameing il spirt soing ven esser il tiu spus, quel vul fritgiar en tei il fritg soing, ch' ei il sez filg de Diu.

E sinaquei che la beada Purschalla Maria savessi crer ton pli fermameing quei, ch' ilg aungel scheva, ha quest mess vi tier, è gig: mira! Elisabet tia parenza ha era concepiu in filg en sia vegliadegna: è quest ei ad ella ils sis meins, la qualla ven nomnada nunfritgeivla; pertgei tier Diu ei nagin plaid nunpusseivel; quel che po dar in filg ad ina Donna veglia nunfritgeivla, po era dar in filg ad ina Purschalla senza don dil purschalladi. Con tut che la humilitonza de Maria saveva bucca capir, ch' ella duessi esser mumma dil siu scaffider, sefiera ella auncalura en schanuglias, metta ils mauns en crusch, ils eilgs sin la tiarra, è con in spirt zun humiliau gig: Preing mira! jau sun la survienta dil Segnier, à mi daventi suenter il tiu plaid. En quei moment aschi consoleivel ei gl' anngel stoliu navenda, il spirt soing ha ord il saung purissim de Maria formau in tgierp perfetgiameing bials, è Diaus ha scaffiu in' olma tuttavia niebla, quella ei unida col tgierp, ed en quei moment ei la persuna dil filg de Diu se unida con quell' olma raschuneivla, è con quei tgierp tal-

meing, che tras quella substanzialla union della humanitat con la divinitat enten ina soletta divina persuna ei il filg de Diu ensembleing Diaus, è Christgiaun, filg natural dil Bab eternal, ed era ver filg natural de Maria Purschalla, la qualla muort sia virginala schubradat ha plaschiu à Diu, è tras sia humilitonza ha concepiu il vierf de Diu, daventada vera mumma dil siu scaffider, signiur, è spindrader. En quella visa ei staus complenius il misteri della incarnaziun dil filg de Diu, che ha rellegrau tschiel, è tiarra, dau la liberaziun als perschuniers, spindrament als sclafs, è salit à tuts affons de Adam.

Aschi gleiti che la humilitat ei stada unida con la divinitat, ha Diaus quei divin affon ornau, è dotau con il scazi de grazias infinitas; el veva perfeig entelleig, veseva la divina natira è fatscha de Diu, possedeva ina perfetgia sabienscha, enconoschienscha, infinita pussonza, tuts ils duns dil spirt soing, è la ricchezza de tuttas vertits. Pudein pia maneivel comprender con piena de grazia, duns, è favurs seigi daventada Maria la benedida Purschalla, cura ch' il spirt soing ei vegnius sur ella? cur ch' il vierf divin ha sevestgiu con sia carn? dau adella la pli gronda dignitat, ch' ei esser mumma de Diu? priu siu quatier, è se casaus enten siu purissim best? schon gl' aungel ha giu nomnau Maria: piena de grazia, il Segnier ei con tei; mo sch' ella ei enflada piena de grazia avon concepir, con piena de grazias eis ella vegnida tras concepir il filg de Diu, con daventar il tempel della santissima Trinitat? guissameing po bucca esser enflada ina creatira spira aschi sointgia, aschi bialla, ornada, eccellente, è meravigliusa, sco fuva la benedida Purschalla, è mumma de Diu. Quella ei pli bialla che la glina, pli clara ch' il soleilg, pli schubra che gl' aur, pli aulta en sointgiadat è gloria che tuts spirts beai dil parvis. [Ella sco Purschalla è mumma de Diu ei signiura gloriosa è pussenta sin

tschiel, è sin tiarra, ella ei la porta dil parvis, la legria dil mund, il refugi dils pueccots, il trost dil combriai, la speranza dils desperai, la mort dil puccau, la medeschina dils malsaus, la temma dils demunis, è graziusa mumma, mussadura, patruna, è mediatura per quels tuts, che con devoziuu recuorren tier ella.

R e f l e x i u n.

Per esser aber ton pli sagirameing gidaus tras il pussent riug della mumma de Diu, stuein nus bucca mo considerar sias aultas vertits, sonder era quellas suondar ton sco pusseivel ei; gronda ei stada sia cardienscha, mervigliusa sia modestia, aulta la prudienscha, è perfetgia l' obedienscha, ch' ella sco oz ha mussau en sia Annunziaziun; po auncalura ha denter questas ed autras vertits particularmeing terglischau sia humilitonza: ella fuva plena de duns, grazias, è privilegis, legida ora per mumma dil filg de Diu, ch' ei la pli gronda dignitat, che po esser concedida ad ina creatira, ed auncalura se-

humiliescha ella col num desurvienta, schend: preing mira! jau sun la survienta dil Segnier, à mi damenti suenter il tiu plaid; pli ella vegnieva da gl' aungel ludada, è dal spirt soing privilegiada, ton pli ella sehumiliava semiglionta ad in pumer, il qual pli el ei cargaus con fritgs, è pli el sebassa enconter la tiarra. Aschia cra Maria: ella havess podiu gir: Jau vi esser figlia dil Bab celestial: jau vi esser mumma dil miu spindrader; jau vi esser spusà dil spirt soing; quest tut vess ella podiu gir con verdat, mo ella vul star humiliteivla en sia grondezia, è dar à seseza nagin auter titel, che: preing mira! jau sun la survienta dil Segnier! ò con pli buna raschun vein nus da sehumiliar, è suondar la humiliteivla mumma de Diu, sche nus considereien nossa nuottadat, nossas miserias, cuolpas, è mendas, muort las quallas nus essen daventai meriteivels bucca de celestials beneficis, sonder dellas sezzas peinas dilg uffiern? sehumilieien pia da bien cor, sinaquei che Diaus nus con sia grazia tras riug de Maria santissima aulzi ina gada enten la perpetna gloria. Ribad. Villeg.

I L S V E N T G I A S I S G I S D E M A R Z.

LA HISTORIA, E BEADA MORT DE SOING DISMAS IL SCHOCHER.

Sin oz ven en pli logs faig la memoria dil bien morder Disinas, che ei con Jesu Christo vegnius crucifigaus, è fitg ludaus dals soings paders muort sia beada fin, ch' el ha faig vid la crusch. Scadin ha udiu senza dubi pli gadas, tgei nera scuvidonza, è pitra malavoglienscha ils gidius hagien portau enconter Christum nies divin Salvader, è co els hagien luvrau per far, che Pilatus dessi la malgiesta sentenza della mort surgl' innocent Messias. Havend pia ils gidius urbiq ora da Pilatus quei, ch' els desideraven, een ei bucca stai contents da puder dar la mort à Jesu Christo, sonder han aunc studegiu ora in list per prender agli la honur,

il bien num, è la stima, ch' il pievel veva dad' el; perquei han els con in cuort process condemnau alla stessa mort della crusch dus famos publics morders, che fuvien en perschun, sinaquei ch' il pievel vesend, che Jesus fussi crucifigaus con dus morders, giudicassi, è tenessi, che Christus havessi era commess semiglionts fallaments de ladermitschs, è morderias, sco ils dus morders veven faig; gie per far parer, che Jesus fussi aunc pli culpeivels, ch' ils auters dus Schochers, ha Christus bucca mo stoviu esser crucifigaus enten miez dils dus morders, sonder ha aunc sez stoviu portar il gref len della crusch sin sias spatlas entocchen

sin il cuolm de Calvari, bucca aber ils dus schochers, ils quals senza auter buordi een lau vegni manai.

Essend pia Jesus con grossas guottas enguttaus, è pendius schandliameing vid la crusch, ha il Schocher de vard seniastra entschiet à buffanar, beffiar selamar, è blastemar Jesum con gir: sche ti eis Christus, sche salva tetez, ed era nus: liberescha tetez dils torments, che ti pateschas, è lau suenter liberescha era nus dalla mort, sche ti eis quei Christus pussent, sco ti seglorieschas; en semgionta fuorina plidava quei malventireivel Schocher tier Jesus bucca perquei, ch' el carteva en Christum, u ch' el veva speranza dad' esser liberaus dalla rucha mort, sonder per sprezar, blastemar, far gommias, è sevilar sin Christum, sco sche Jesus fuss la caschun, ch' ils dus Schochers aschi dabot havessen stoviu esser justiziai. Talas aviras, injurias, è blastemas ha gl' auter Schocher de vard dreitgia per num Dismas bucca podiu vertir, sonder sevuults enconter siu camerad Gesmas, è gig: temas ti bucca Diu? ti eis gie enten ils medems torments, stoss gleiti morir, ed esser sentenziaus dal divin derschader? verameing ti eis nuotta meglier, che quels schliats gidius, che senza nagina raschun han faulsa-meing tgisau quest um innocent; nus essen giestameing condemnai à questa mort, è nos fallaments han meritau quest ruch castig; mo quest um innocent tgei mal ha el faig? el ha gie commess nina caussa, che vess meritau la mort? en semgionta maniera ha quei ventireivel morder plidau aviartameing en favur de Christi enconter siu compoing Gesmas, il qual pleins fel, è rabia ei morts desperadameing, è bucca voliu encanoscher Christum per innocents; il bien morder aber Dismas vesend la tshiocca direzia dil siu camerad; ha manau siu tgiav enconter Jesus, con ils eilgs pleins larmas, è cor smaccau de riccla laid gig: o Segnier! regorda de mei, cura ca ti vens à vegnir en tiu

reginavel! sco sch' el less gir: aschi bein che jau vesa tei morind vid ina infama crusch tut nius en grondas peinas, pigiurameing tractaus, sch' in dils pli gronds malfatschents, sche creig jau auncalura, che ti segies miu segniur, è miu Diu; jau creig quei, che vus haveis faig, mussau, è perdegau; jau creig, che vus librameing da vossa propria voluntat havejes voliu innocentameing tras spira charezia esser crucifigaus, è mazaus per spindrar ils culpeivels dalla perpetna mort; nunder jau sco miserabel puccon suppliche-scha vus miu-Diu, è segniur da seregordar de mei, cura vus vegnis adesser en vies reginavel glorius, è mei bucca stroffegiar suenter mes merits u malfaigs, sonder dovrar con mei misericordia.

Sin quella oraziun fatgia con ina viva car-dienscha, vera humilitonza, fidonza, è perfetgia riccla laid ha Jesus viult ses miervels eilgs sin quei penitent Schocher Dismas, dau agli il perdun de ses puccaus, consolau, è gig: en verdat gig jau à ti: oz vens ti esser con mei en parvis; è quei che Christus ha empermess, ha el era manteniu; pertgei gliez medem gi eis el morts, è sia olma ei ida giu el limbo dils soings bahuns, nua ch' ella ha enflau, viu, è godiu l' olma gloriosa de Jesu Christi, la preschienscha della qualla midava il limbo en inlegreivel parvis. Aschia pia ei il bien Schocher Dismas da Christo sez vegnius canonizaus, è dil parvis staus sagiraus.

R e f l e x i o n .

In tal exempel po bein consolar scadin da mai sedesperar, sonder da rogar, è spitgiar misericordia dal misericordeivel Diu, il qual ei verameing prompts da perdunar ils puccaus quall' ura, ch' il puccon da corameing garegia da seolver tier el. Auncalura dei nagin tertgiar, è sefidar: Dismas il Schocher ei vivius puccontameing entocchen la fin de sia vita, è pegr lura faig pen-

tienza, è vegnius salfs; sche poss bein era jau differir la penetienza entocchen sin puing de mort? quei che Christus ha faig con Dismas, po el era far con mei? en cuorta urialla ei in morder daventaus soings: per tgei dues jau, ù in auter puccon bucca era puder semetter en pasch con Diu tras ina dolorusa confessiun? ù perfetgia riccla laid? Na! na! miu char amig! in tal quint dei nagin far, schiglioc pudess ei fallir fnalameing; quei fuss ton sco surdovrau la misericordia de Diu, è faig in gref puccau grad per quei, che Diasus ei misericordeivels, il qual ei ina persumpziun, è puccau enconter il spirt soing, che zun da rar, è mal-

manivel ven perdunaus. Glei ver, gi soing Augustin, in morder ha Diasus priu si, sina quei che ti sedespereschies bucca, gl' auter morder aber ha el bandunau, sina quei che nagin fetschi puccau sin la misericordia de Diu; sche gl' exempel dil bien morder animescha nus pucconts da bucca sedesperar, sche dei era gl' exempel dil condemnau morder nus tumentar, sina quei che nus curdeien bucca enten ina semiglionta disgrazia. Denton serecommendeien al bien Schocher Dismas, ch' el urbeschi da Diu grazia à tuts pucconts da far ina beada mort, che arvi la porta per passar enten la gloria dil parvis. Amen. Villegas.

ILS VENTGIA SIAT GIS DE MARZ. LA VITA DE SOING RUPERTUS ARCHIUDESC DE SALSBURG.

Soing Rubert gron survien de Diu ha dovrau flis è fadigia per ornar bein ils tempels materials, è spirituals de Diu; el fuva da casa zun nobla, è parentada cols Reigs de Fronscha; sia giuventegna ha el bein coltivalau con emprender la temma de Diu, la devoziun, gl' exercici dellas ovras della misericordia, è con sefar perfeigs en tuts nizeivels studis, Daventaus ch' el fuva prer, deva el à tuts in merviglius fried d' ina sointgia vita; el giginava streing, dormiva pauc, è veva in particular quittau per ils paupers; nonder sia pietat, siu laud, è gron num ha faig, ch' el entuorn gl' on 600. ei daventaus Uvesc de Vorms en tiarra tudesca; quei offici ha el faig zun vigilontameing: el fuva in um giest, sincer, devozius, sabis, humiliteivel, cast, è misericordeivel; per sia aigna rauba teneva ù ruschanava el soletameing quella, ch' el veva partgiu ora als paupers; con sesez fuva el rigoros, è mortificava siu tgiern zun fitg; la castiadat pertgirava el con tal adaig, ch' el senza gronds baseings mirava bucca sin ina femna; quei ch' el mussava cols plaids, compleveva el

sez cols faigs, nonder el sco in clar spiegel ha terglischau, muentau; è manau biars sin la via dil perpeten salit; ils nunfideivels aber, che restaven stinai en lur errurs, è puccaus, pudeven bucca vertir ina aschi clara glisch, sonder persecitaven grobameing il soing Uvesc, gie han quel finalmeing con tortas gesliau, è scatschau ord il Marchau.

Soing Rupertus bein consolaus da puder patir per amur de Diu, ha survegniu in' altra vegnia da cultivar. Theodone Duca dil Pejerland, che fuva in pagaun, ha giu in gron gargiament da plidar con soing Rupertus, ha termess tier quel enzaconts de ses Ministers, è rogau, ch' el duessi vegnir en sia tiarra; il soing Uvesc selegra giu da quella Ambassada con speronza, ch' el pudessi far bien fritg, è gudogniar olmas el Pejerland; auncalura per endrischer clameing, tgei mira il Duca Theodone vessi, co la gliaut dil Pejerland fussi disponida, è tgei speronza el pudessi far da vegnir personalmeing enten quella tiarra, ha el per gl' emprim termess tier il Duca Theodone il tierz de quei num enzaconts prers, ils quals

han lura schau saver lur s. Uvesc, che la mira dil Duca, è ses underthoners fussi da se schar instruir enten la cardienscha de Christi. Soing Rubertus pia recammonda las nuorsas de Vorms ad in auter bien pastur, è va enconter il Pejerland. Aschi gleiti che Theodone ha giu novas della vegnida da soing Rupertus, va el con sia cuort enconter, retscheiva el con honor, con legerment, è compognia el en sia Residenza, ch' el veva à Regenspurg. Il soing Prelat dat prest d' entellir, ch' el seigi bucca vegnius per esser honoraus, è bein tractaus, sonder per piscar olmas; per quella fin ordienscha el ina gigna, entscheiva è far doctrina, è mussar, qualla seigi la soletta vera cardienscha. Bucca mo il Duca, sonder aunc biars de sia cuort, è de ses underthoners han tedlau bugien ils mussaments de s. Rupertus, seschau instruir, è vegni battegiat en gron diember. Lura ha il soing Missionari schubriau ils tempels dils jasters Diaus, quels tempels benediu, è consecrau enten honor dil solet ver Diu, de nossa Donna, ed auters soings.

Bucca mo à Regenspurg, ed en las vischnaucas laudentuorn ha el spazzau las superstiziuns della paganiglia, mess la glisch della catholica cardienscha sin il candelier, è provediu ils fideivels convertits con buns pasturs spirituals, sonder el ei era jus en auters logs, è Marchaus della Baviera entocchen giu l' Ungaria perdegond per tut taframeing il soing Evangeli de Jesu Christi, è talas missiuns fagieva el bucca senza grondissim gudoing dellas olmas; biars pagans ha el convertiu, è battegiat: à biars malsaus dau la sanadat, è traig ord las griffas dil demuni bia milli olmas; biaras Baselgias ha el bagegiat si, è quellas provediu con vigilonts spirituals. El ha era bagegiat enzacontas claustras per umons, è femnas, quellas empleniu con sointgias persunas religiusas; el ha benediu prers en gron diember, è voliu, ch' els luvrassen gi è noig per disfar totalmeing las superstiziuns dils

pagauns, per schentar en bein la cardienscha de Christi, è creschentar il survetsch dil solet ver Diu.

Sin il rogar dil Duca Theodone, è dil pievel ha s. Rupertus à Salzburg bagegiat ina casa, ed ina Baselgia de soing Pieder per dar ina entschiatta à gl' Uvescovat de Salzburg, il qual el sco emprim Uvesc ha biars ons regiu sointgiameing, è viult tier Christo bunameing gl' entir Pejerland, dil qual el ven con raschun nomnaus gl' Apiestel, è particular patrun. Quei aber che manteing adina la memoria de soing Rupertus, ei, ch' el ha per patruna della Baviera legiu ora la regina dil tschiel nossa Donna s. Maria, enten honor de quella ha il soing bagegiat ina capella giu la Baviera bassa enten il Marchau de Ettingen, che aunc oz il gi ei nomnada lunsch per il mund entuorn, è tenuta en gronda veneraziun muort las miracles, è grazias che vegnien lau urbidas ora tras riug della gloriosa regina dils aungels.

Finalmeing havend soing Rupertus Uvesc, ed Apiestel della Baviera biars ons en laud de Diu, è salit dellas olmas luvrau, è sestentau con far liungs, è ruchs viadis; con surfierer biaras travaglias, è persecuziuns; con entruidar, mussar, è perdegar il soing evangeli, sche ha el ord ina revelaziun enderschiu, cura, è sin tgei gi el hagi da morir; ina febra molesta el sin il temps de cureisma, per la fiasta de Pascas celebrescha el la s. messa, retscheiva il soing Sacrament di'g altar, fa ina exhortaziun tier il pievel present, recammonda à Diu la Baselgia de Salzburg, va tier la fossa schon vidavon pinada, è lau sin peis en bratscha de ses spirituals finescha el sia virtuosa vita con dar l' entschiatta alla vita perpetna ils 27. de Marz entuorn gl' on 628. Sia olma ei dals aungels vegnida veseivlameing manada en tschiel, è zun biaras een las miracles daventadas tras ils merits de s. Rupert; denter autras ven ei scrit, ch' ina figlia

mitta hagi survegniu la faviolla; in affonstenschentaus el leg seigi puspei vegnius vifs etc.

R e f l e x i o n .

Soing Rupertus aveva tut flis per spazar ils tempels dils fauls Diaus, è bagegiar si Baselgias al solet ver Diu, quellas bein ornar, è bein fitar si: è tgi duess bucca era bugien ton, sco el pudess, concurrer per ornar il tempel de Diu? nua eis ei d' enflar in Palaz u. Residenza d' in Reig, che seigi bucca con grondas spesas è cuosts bagegi- aus, ornaus, è fittaus si dadens, è dad' ora? il Palaz aber, che Diaus Reig dils Reigs ha sin quest mund, een las Baselgias, quellas con la Residenza de Christi, cau stat Chri-

stus tut glorius enten il s. Sacrament dilig altar; perquei gi s. Gion Chrisost: mira bucca sin las spesas, sonder quinta, è raschuna il fritg, che ti has da spitgiar per haver ornau la casa, è tempel de Diu. Silmeinz sche ti has bucca tonta pussonza da contribuir enzatgei vid il tempel material de Diu, sche da adaig, è hagues quittau da bein schubriar, è fittar si il tempel spiritual de tia olma, con scatschar ord quella ils jasters Diaus della luschezia, ranveria, malas giustias, malschubradats, ed auters puccaus, è vezs; encontercomi ornar si quei tiu tempel spiritual con flurs de sointgias vertits, sco een ina viva cardienscha, vera humilitionza, sincera charezia, è conscienzia schubra da tuttas grevas macclas. Weissb. Leucht.

I L S V E N T G' O I G G I S D E M A R Z .

LA VITA E MARTIRI DE SOINTGIA AUGUSTA PURSCHALLA.

Sointgia Augusta Purschalla ei stada figlia de Matrucus, in Prinzi tudesc pagaun, è gron inimig dils Christgiauns; quel fuvaseretraigs enten l' Italia, è seteneva si en in casti da tier Seravallo enten la tiarra de Tortona; el adorava ils fauls Diaus, è leva zun bucca vertir, che sia Religiun fussi d' enzatgi blasmada; auncalura sia aigna figlia Augusta schava bucca plascher quella vita, è cardienscha de siu natiral Bab, sbittava en seseza las unfrendas è sacrificis; che vegni-even faigs als jasters Diaus, è stimava fitg ils Christgiauns muort lur exemplara, è virtuosa vita, ch' els manaven. Ella entscheiva à far enconoschienscha con las figlias christgiaunas, damonda suenter lur cardienscha, è con manidlameing emparar ora ha Diaus dau tonta glisch, ch' ella ha enconoschiu la verdat, è necessitat della cardienscha de Christi, ha en quella seschau instruir, ei vegnida battegiada, cresmada, è daventada ina devoziusa survienta dil solet ver Diu; biaras uras avon, è suenter miez gi seteneva ella

Tom. I.

si enten las Baselgias dils catholics con far oraziun.

Matrucus il Bab saveva de quei zun nuotta, suspectava auncalura enzatgei da sia figlia perquei, ch' ella fussi vegnida ton tgiaua, modesta, massi bucca tier ils sacrificis con ils pagauns, fussi aschi savens, è gig absenta ord il casti. Ina gada pia termetta el in siu survien per mirar ora, nua sia figlia Augusta massi, è tgei ella fagiessi: quei survitur va plaun siu suenter, è vesa, che Augusta mava en ina Baselgia catholica, semetteva en schanuglias, teneva eilgs è mauns tier Diu, è fagieva oraziun con devoziun. Il survitur en in liug zuppau ha mirau tier in' urialla, tuorna lura ent' il casti, è raquinta à siu signiur quei, ch' el veva viu. Matrucus il Bab ha ladinameing giudicau, che sia figlia fussi, u lessi vegnir Christgiauna; perquei zun vilas camonda el bein prest al survitur da manar la figlia en casti; il survien va tier Augusta, intimescha il camond de siu Bab, ella aber responsa: gi ti à miu Bab, che

tt

jau hagi aunc da plidar empau col Reig dils Reigs: aschi gleiti che jau hai finiu, vegli jau vegnir suenter al siu camond; denton venscha ella ora sias oraziuns, serecamonda à Diu, à va gagliardameing tier il Bab domandond, tgei el lessi? Matrucus tut rabiùs vul saver pertgei ella frequentassi las Basclgias dils Christgiauns? Augusta senza temma gi: jau confessa publicameing da haver bandunau las superstiziuns dils pagauns, ed embratschaula cardienscha dils Christgiauns; jau adura, è charezia il scaffider dil tschiel, è della tiarra, hai unfriu si miu purschalladi à siu filg Jesu Christo, è vi conversar, è discuorrer con ils soings dil parvis; sun era segirada, che ti miu char Bab tenessas char quei solet ver Diu, sche ti enconoschesses el.

Matrucus sevila grevameing sin la figlia, fa quella serar en ina combra con speronza, ch' ella serecolvesse altra visa per tema dils torments, ch' el smanatschava. Mo Augusta spenda quella noig tutta enten far oraziuns renovescha siu vut de castiadat, cloma Diaus è tuttas sointgias Martires en agit da puder star statteivla sin la vera cardienscha. Gl' auter gi ven ella avon il Bab manada, ed en preschenscha dell' entira familia ven ella domandada, qualla seigi sia resoluziun? ella responda: jau hai madirameing sarau giudad' esser è restar survienta, è spusa fideivla de Jesu Christi. Sin quella risposta ha Matrucus comandau à ses survients da rumper ora tuts ils dens à quest siu affon, giud la qualla crudeivladat tuts lau presents predeven erbarm, è rogaven ch' il Bab duessi secontentar da haver rut ora dus dens con scharfas dolurs. Sin quei rogar empiara il Bab: vol pia bandunar tiu Diu crucifigau? zun bucca, responda Augusta, sonder jau sun paregiada da star ora tuts torments per amur de quel, che ha voliu esser crucifigaus per mei, è per tutta la gliaut dil mund. Sin quei ven Matrucus conseglians da dar aunc empau temps alla figlia persort ch' ella senza

torments patertgiass da suondar il Bab, il qual fa metter la figlia en perschun con paun, ed aua, è gi aunc lau speras: sche ti prendas bucca in' altra resoluziun, vi jau salvar tei bucca de Bab, sonder de Tiran.

En perschun stat Augusta in gi ed ina noig bein consolada, è confortada dal siu divin spus Jesu Christo talmeing, ch' ella gl' auter gi ni con bunas, ni con malas: ni con empermischuns, ni con smanatschas ha podiu esser tratgia sin la voluntat de siu Bab; nonder Matrucus ha faig pender si sia figlia denter duas plontas u pumers, ed envidau si in gron fiug sut ella; mo Diaus ha termess in luft, che catschava il fim, è las flomas enconter la gliaut lau dentuorn, la sointgia Purschalla aber restava schurmegiada, è senza esser dal fiug offendida. Il furius Bab fa prender giu la figlia, trer ora à quella la vestgiadira, ligiar adella peis è mauns, è metter ella sut ina roda piena de taglians de fier per far ella en tocs. La taffra spusa de Christi aulza ses eilgs enconter tschiel, è roga quel per agit è forza da puder ventireivlameing combatter quella rucha battaglia; è prendeì mira! in aungel compara, fugienta ils spirs, seglienta la roda en tocs, schligia la Purschalla, è quarcia quella con sia vestgiadira. Lura ha Augusta gig tier siu Bab, ed auters lau presents: mirei ussa la pussonza, è grazia dil ver Diu, che tras siu aungel mi ha liberau dals torments! enconoschei ussa, che vos Diaus sejen bucc' auter che demunis infernals, ils quals meinen vus tuts en perpetna perdiziun. Quests plaids han offendiu il Bab Matrucus ton fitg, ch' el ha grad lau faig scavazar sia figlia, è zuppar il tgiarp de quella en in liug, ch' ils Christgiauns possien bucca enflar el; auncalura suenter enzaconts ons ha Diaus faig enflar quellas sointgias Reliquias tras grondas, è biaras miraclas, che daventaven, è con quellas declarau al mund la sointgiadat de sia survienta Augusta, enten honor della qualla ei vegnida bagegiada ina Basclgia, che

aunc oz il gi dals pellegrins ven savens visitada.

R e f l e x i u n.

Christus retscheiva bucca si per siu giufnal survien quel, che teing char siu Bab, sia mumma, è sia olma pli che Diaus; quel che vul esser discipel, è suondader de Jesu Christi, sto hassegiar con in soing hass siu Bab, sia mumma, donna, affons, frars, soras, ed era sia propria olma ù vita, nomnadameing in sto mai obedir à Bab, mumma, ù auters, cura ch' ei ven commandau, garegiu, ner encurriu ina caussa, che fuss enconter Diu, ù ses divins condaments; avon che stridar Diu, è far puceau, dei in stridar Bab, mumma, amigs, parens, gie perder era sia vita temporal per amur de Diu. En quella fuorma, sco Christus ha commandau, ha s. Augusta Purschalla faig, è pli bugien

voliu morir, è stridar siu Bab, che offender Diu; tras quei soing hass ha ella charezau Diu pli che seseza, è meritau duas crunas dil purschalladi, è dil martiri. O chars affons! chars survients è survientas! chara giuventegna! gl' ei endreig dad' esser obeivels à Babs è mmmas, à patrums è patru-nas, aber en caussas giestas, è lubidas; bucca aber en caussas ù faigs scommandai da Diu, ù dalla s. Baselgia; avon che gir ina menzegnja, ina avira: avon che surpassar in condament de Diu, ù della s. Baselgia, stridei Bab è mumma, patrums è patru-nas: stridei era ils vos pli chars amigs, è mmons: gie retschavei fridas, aviras, è malas veglias pli bugien, che obedir en ina caussa scommandada; quei pretenda Christus de scadin, che vul haver part de sia gloria. R. P. Martinus à Cochem ex Bollando.

ILS VENTGIA NOF GIS DE MARZ.

LA VITA DE SOING SATURUS, E SOING ARMOGASTUS MARTIRS.

Sin quei temps, ch' il Reig dils Vandelters, per num Gensericus, protegeva, è promoveva las herisias dils Anianers, han denter auters allas menzegnias, è malizía dils Arianers sco dus taffers schuldaus se mess enconter Saturus, ed Armogastus, domadus nobels, richs; è zun honorai sut quei num-nau Reig Gensericus. Saturus nuntumend da publicameing sclamar, è condemnar la cardienscha dils Anianers, ei da quels vegnius fermaus, examinaus, è rogaus da bucca tener la partida dils catholics, sonder sefierer cols Arianers suenter il voler dil Reig Gensericus, sche havessi el da spitgiar grondas honors, è richenzias; encontercomi sch' el vegniessi bucca in Arianer, havessi el da patir biar schand, spot, è torments; tuts officis, honors, rauba, casa, è cuort vegniessi el à perder tier quei vessen era ses affons da engaldir, è sia Donna vegniessi prida navenda dad' el, è dada à siu fumeilg

de stalla per in ton pli gron schand à sia nobla casa. Questas, ed autras smanatschas tedlava tier Saturus senza tema, è rogava mo, che tut quei duessi daventar gleiti con gir als Arianers, ch' els duessen bucca spitgiar, ch' els banduni la cardienscha catholica, è daventi in Arianer heretic. Cura che sia Donna ha giu novas de quei, va ella sco in' altra Eva dalla siarp diabolica surmanada tier siu mariu per volver quel sin la voluntat, è cardienscha dils Arianers; mo Saturus ei bucca staus in auter Adam, el ha bucca friu ses eilgs sin ils fritgs scommandai, che sia Donna porscheva, sonder sin il bien che Diaus ha empermess à ses fideivels survients; la Donna haregia zvar con bargir, sespalar, semetter en schanuglias à rogar: con portar, è manar nau tier il Bab tuts affons: con metter avon biaras raschuns, è motifs, sinaquei che Saturus prendessi puceau de sia familia, è per amur dil bien temporal

schassi ira ord il tgian la doctrina della catholica romana cardienscha. Mo Satorus stat statteivels, è responda generusameing con in pazient Job tier sia Donna: ti tschontschas sco ina femna stuorna senza ferstand; havesses ti char il tiu mariu, sche plidasses ti autra visa; aschi bein ch' ils mes inimigs mi prendessen navenda rauba, casa, cuort, Donna, affons, è vita, sche fuss jau aunca-lura in giufnal de Jesu Christi: quel vegni-ess schon haver quittau per mei; pertgei ch' el sez ha gig en siu soing Evangeli: scadin che ven haver bandunau casa, Donna, affons, è rauba muort miu num, quel ven à retscheiver tschien dubels, è posseder la vita perpetna. Con semglienta risposta ha el domegniau la affecziun dil siu agien saung, la Donna con ses affons passa giu, è va navenda tristameing. Satorus ven privaus da tuts officis, dalla rauba, dalla vestgiadira, è da tut bien temporal: el ven tgierlaus è tormentaus sin la mort, mo bucca tuttavia mazaus, sinaquei ch' ils catholics seglorieschen bucca da haver in soing Martir, sonder suenter haver dau grefs tormens ven el sco in pauper Bettler per adina bandischaus ord la tiarra senza poder prender con el en-zatgei auter che sia innocent, è vera cardienscha, la qualla el ha confessau, è conservau entocchen la mort, ch' ei schabegiada entuorn gl' on 450.

Da quei temps ha era Armogastus sco generus Cavalier defendiu la cardienscha catholica enconter ils heretics Arianers, perquei eis el vegnius pigliaus, peis è mauns con grossas sugas vegni ligiai, è quei zvar duas gadas: aber con clamar il sanctissim num de Jesu en agit, een las sugas mintgia gada seglidas en tocs; el ven pendius cols peis ensi, mo senta naginas dolurs sco sch'el dormiss en in bien leg. Theodoricus filg dil Reig leva far tagliar giu il tgiau; mo Jucundus in siu Capellon Arianer ha impediù, sinaquei che Armogastus vegniessi dals catholics bucca tenius per in Martir; el ven

pia era, sco soing Satorus, bandaschaus lunsch ord la tiarra en ina Provinza nomnada Bizacena, lau ha soing Armogastus stoviu cavar tratsch, sablun, è pertgitar biestgia sco in pauper galliot; denton aber eh' el senza nagin erbaru vegnieva mortiraus, ha Diaus avisau el, che la fin de sia vita seigi da tier; sin quei dat el la commissiun ad in siu bien amig catholic per num Felici, da sattarar siu tgierp sut in pumer de ruver; Felici havess pli bugien giu satarà quei soing tgierp enten ina Baselgia, mo per bucca contristar il survien de Diu, ha el empermess da far suenter siu camond. En paucs gis ven il fideivel Confessur, è Martir de Christi clamaus tier il beau ruaus perpeten, è siu tgierp ven sataraus sut quella plonta, sco el veva desiderau; è predeir mira! enten cavar la fossa affla Felici in vaschi gron è bi de marmel alf, en quel metta el il soing tgierp, è sattiarra el pli pomposameing che biars Reigs, è Monarcha.

R e f l e x i u n .

Glei in veilg proverbi, ù verdeivel sprichvort: con perder la rauba ven ei pers biar: con perder la honur ven ei pers aunc pli biar: mo con perder la vera cardienscha ven ei pers tut; quei han Satorus, è Armogastus bein saviu, è perquei han els pli bugien voliu perder tut bien temporal, che la cardienscha, sinaquei ch' els survegnien tut bien perpeten; è tgei ventireivel barat han quels bucca faig? Sche soing Satorus havess suondau il rogar, è consigliar de sia Donna: tgei havess el ussa? nomnadameing ni bien dil parvis, sonder il mal perpeten, gl' unffiern, è compagnia cols demunis. Salvejen pia la cardienscha con adaig, ed engraziament; sejen paregiai da biar onz perder tut, che la vera catholica Religiun; per quella defender tameien bucca ni il mund, ni gl' unffiern: ni persecuziuns, ni travaglias: quel che ha la cardienscha verameing viva, ha tut, è gudo-gnia tut. S. Victor Uticensis, et Leuchthius.

I L S T R E N T A G I S D E M A R Z

L A V I T A , E M A R T I R I D E S O I N G Q U I R I N U S .

Soing Quirinus fuva in niebel Romaner, è Capitani pagaun, che veva la obligaziun da metter en perschun ils Christgiauns, che leven bucca adorar ils fauls Abgots, ü jasters Diaus. Denter auters ei era staus manaus tier la perschun Hermes, che fuva vidavon Prefect dil Marchau de Roma; Quirinus vesa quei segniur, è damonda: tgei has po mai faig, che ti in segniur ton nomnaus, vens cau cargaus con schandlias cadeinas? Soing Hermes responsa: jau perda bucca mia Prefectura ü guvern, sonder jau baratta la dignitat temporalala con la grondezia perpetna. Quirinus sešmervaglia, 'ch' in segniur ton sabi creigi, the suenter questa vita seigi aunc da spitgiar in' autra vita, essend ch' il Christgiaun vomì en puervla suenter la mort. Hermes gi: avon enzaconts ons hai jau mezs riss ora quella candienschla, è teniu, che suenter questa vita temporalala seigi nagina autra vita da survegnir; ussa aber creig jau autra visa suenter sco ha mussau à mi il soing Papa Alexander, il qual ti hass en fermonza. Quirinus il Capitani teneva il Papa Alexander gl' emprim de quei num per in malizius striun, è surmanader dil pievel, perquei ha el era entschiet à gir aviras sin Alexander, cura che Hermes scheva, 'ch' el fussi dal Papa vegnius instrujus; finalmeing gi Quirinus: sche Alexander sa enzatgei, sche libereschi sesez, ed era tei: jau vi aber ira, è ligiar el con dublas cadeinas, è gir, ch' el vegni sin la sera en perschun tier tei: sch' el po far quei, vi jau erer à siu plaid; sin quei fa Quirinus ligiar fermameing il soing Papa; mo sin la sera ven in aungel, pren, è meina s. Alexander tras ischa sarada ord la perschun en casa de Quirinus tier s. Hermes. Quirinus ven era lau, è peglia gronda tema, cura ch' el veseva Alexander è Hermes ensemen faciend oraziun con bratscha aviarta sper ina

candeila ardenta; ils soings perschuniers han gig: mira! quei che ti hass garegian, ei diventau; veglias pia crer, che Jesus Christus seigi il ver filg de Diu. Quirinus responsa: ils striuns san era far de quei; sche vus leis, che jau creigi à vossa doctrina, sche medegei il guotter à mia figlia Balbina. Soing Alexander empermetta quei, da medegar nomnadameing la figlia sin gl' auter gi enten la perschun.

Aschi gleiti che Quirinus ei staus jus ord la perschun de soing Hermes, ha gl' aungel puspei tras ischa sarada manau il soing Papa en sia perschun. Suenter in' ura ven Quirinus con sia figlia guttrusa, affla il Papa encadenaus lau en cadeinas dublas, quellas prenda el navenda, sefiera giu en schanuglias, bitscha ils peis al Papa, rogà per perdun, è per la sanadat de sia figlia Balbina. Il Papa gi: Diaus vul bucca la prediziun, sonder la penetienza dils pucconts; lura prenda el sias cadeinas, è metta quellas entuorn coliez à Balbina, il guotter della qualla ei grad lau tschessaus navenda dal tut, nonder Quirinus con tutta sia casada ha garegian da se far Christgiaun, el ha era ils auters perschuniers pagauns schau vegnir ord la perschun tier s. Alexander, quels tuts, che fuvèn entuorn veintg persunas, een dal soing Papa vegnidas instruidas; è battegiadas ensemlameing con soing Quirinus, sia figlia Balbina, è sia entira familia.

Cura Aurelianus il Stattalter dil Keiser Adrianus ha saviu de quei, fa el clamar Quirinum il Capitani, fa gron curvien, ch' el vessi seschau surmanar dal Papa, è vul quel puspei turnentar sin la Religiun pagauna, vesend aber che ni il rogar, ni il smanatschar pudessi muentar Quirinum da snegar Christum, è ch' el envidassi ora tuts torments, ha il Stattalter per gl' emprim faig tagliar

ora la liaunga, mo Quirinus plidava aunc vinavon senza liaunga; el ven lura sil tgierl tgierlaus gig, è crudeivlameing, gi aber denton al Tiran: mira! che ti miserabel pupratsch vegnies bucca perpétnameing tgierlaus; suenter il ruch tgierl vegnien tagliai navenda peis è mauns, è peer lura ha la spada mess si la cruna gloriosa à soing Quirinus, il tgierp dil qual, sco era ils mauns, è peis, een stai bittai en bocca als tgiauns, mo quels han bucca voliu tuccar quella soingtgia nembra, sonder schau tier, ch' ils Christgiauns han con honor podiu sattarar il tgierp de soing Quirinus enten la via appia ils 30. de Marz gl' on 130.

R e f l e x i o n .

Las miracas, è caussas mervigliusas, che soing Quirinus veseva daventar tras ils merits, è riug de soing Alexander Papa, han muentau el da cooperar alla grazia de Diu,

da se far Christgiaun catholic, è da patir il martiri per amur de Jesu Christi. Miraclos ton veseivlas, è ton palpablas daventen ussa zvar pli da rar denter nus, aber era nosa cardienscha ei ussa pli schuacha, nosa vita pli schliatta, è la charezia tier Diu pli sferdada. Sche nus patertgiassen empau bein endreig il cuors passau de nosa vita vegnieszen zun biars enflar, ch' els fussen era miraculusameing liberai da cadeinas de puccaus, è lasters, è da biaras malsognias spiritualas, è corporales: ed auncalura restein nus freids enten il survir à Diu, essen malcontents da portar las cruachs suenter à Christo, ina pitschna travaglia fa perder la pazienza, è con tut, che nus fussen bucca senza speciala miraclo clara liberai pli gadas dals prigela della mort, restein nus aunc en nos veigl puccaus, è vezs. Co lein nus responder ina gada à Jesu Christo per tontas grazias, che nus havein retschert, aber senza fritg? Leuchthius. à Cochem.

I L S T R E N T A I N G I D E M A R Z .

LA VITA DE SOINTGIA BALBINA PURSCHALLA, E MARTIRA.

Sointgia Balbina ha confirmau il verdeivel plidar de nosa christiana doctrina, che gi: sco ils veigl conten, empenden ils giuvens era suenter. Jer ei schon gig, che soing Alexander Papa con metter ina de sias cadeinas entuorn il coliez de Balbina, hagi quella liberai dad' in matgiert guotter, è che muort tala miraclo hagi Quirinus il Bab, Exuperia la mumma, Balbina la figlia, è tutta lur entira gronda familia embratschau la catholica cardienscha de Jesu Christi. Balbina la figlia ha bein prest suenter sia conversiun seresolviu da salvar perpeten purschalladi, è survir solettameing à sia misericordeivel spus Jesu Christo. Ella mava beinduras en perschun tier siu Bab spiritual s. Alexander, venerava quel, bitschava sias cadeinas, che fuvèn stadas gl' instrument de sia perfetgia sanadat

ton spirituala, sco corporala; plinavon per camond de soing Alexander ha Balbina encurriu suenter, ed era enfau las cadeinas, con las quallas soing Pieder Apiestel ei staus encadenaus, quellas reveriu, bitschau, è sco custeivel scazi deponiu tier Theodora sora niebla de soing Hermes.

Suenter in cuort temps een tuts quels fideivels perschuniers vegni martirisai era Hermes il niebel, è gron segniur ei secreta-meing en perschun vegnius scavazaus. Sia sora Theodora, è soingtgia Balbina ensembleing han priu, è sattarau il tgierp de soing Hermes en ina lur possessiun. Quei ei vegniu ad ureglias al Staltalter Aurelian, che ha lura per quei saig metter en perschun las duas Purschallas; il gi suenter ei Balbina presentada avon Aurelian, è domandada, co

ella hagi num? de tgi figlia ella seigi? è tgei cardienscha ella hagi? Balbina respon-
da: jau hai num Balbina, sun figlia de Qui-
rinus, al qual ti has priu la vita, sun ina
Christgiauna, adorescha Jesum Christum
per miu Diu, è solet spus de mia olma, à
quel survescha jau, à quel hai jau unfriu si
miu purschalladi. Sass ti aber, gi Aurelian,
pertgei il tiu Bab seigi mazaus? gie, re-
sponda Balbina, jau sai zun bein, è mi tur-
pegia bucca da gir, ch' el seigi vegnius mar-
tirisaus per quei, ch' el ha embratschau, è
confessau la soletta vera cardienscha de Jesu
Christi; jau segloriescha, è selegra giu da
sia gloriosa battaglia, en tras la qualla el ha
contonschiu ina bialla cruna sin tschiel; per
gudogniar ina semiglionta crunz è palma sun
jau era vegnida avon tei prompta, è pare-
giada da surfierer tgei martiri, che seigi.

Aurelian ven malidis da tedlar tier pli gig
il gagliard plidar de Balbina, camonda da
quescher tgiau, è dar si la cardienscha narra
de Christi, sch' ella vegli bucca trer sur se-
seza greffs strofs; gie el vul, ch' ella duessi
grad lau seresolver da adorar ils jasters Diaus,
u da morir d' ina turpigiua mort. Balbina
dal spirt soing confortada responda: ò mi-
serabel, che ti eis! pertgei vul ti sforzar ils
Christgiauns da dar honur à vans fauls Diaus?
ti duesses bandunar la tschioccadat dils tes
perdavons pagauns, ti duesses adorar il ver
scaffider dil tschiel, è della tiarra, ti duesses
barschar tuttas las figuras de quels demunis,
che han mess en perdiziun ils tes veilgs, è
tuts quels, che han bucca voliu encanoscher
Jesum Christum per lur Diu, è Salvader.
Aurelian sesmerveglia, è savila, ch' ina gi-
ufna figlia hagi tonta favialla, è gagliardia;
el smanatscha era da far prender adella la ho-
nur ent' il liug d'ellas publicas pitaunas, sina-
quei ch' il spirt soing, che plidava enten
ella, untgiessi dad' ella. Balbina aber re-
sponda: jau hai ferma speranza, che miu
divin spirt laschi bucca tier, che jau consenti

en enqual plascher carnal, aunc meinz mi
ven el à bandunar, sche jau duess enconter
mia veglia vegnir sforzada d' enqual sfarfaig
um. Quescha ussa, gi il Tiran, da far talas
tschatschras nunnizeivlas, è sacrifichescha
à nossa Diaua Diana. Ti, ò Tiran, duesses
biar onz quescher, repeta Balbina, ti dues-
ses calar da grir enconter miu segniur Jesus
Christus, il qual ven tei gleiti metter en
peinas perpetuas muort il saung de tonts
innocents Martirs, che ti has spons.

Cau ha Aurelian bucca pli podiu retener
sia rabia, el fa bastunar scharfameing la s.
Purschalla, enquire era da tormentar ella sin
autras biaras manieras; mo per temma, ch'
ella con siu bein plidar tragi bucca auters
Romauers sin la cardienscha de Christi, ha
el finalmeing faig tagliar giu il tgiau sin il
davos gi de Marz. Siu soing tgierp ei dals
Christgiauns vegnius mess enten la fossa sper
siu soing Bab Quirinus, gl' exempel dil qual
ella veva suondau enten survenscher gene-
rusameing la carn, il mund, è torments.

R e f l e x i u n .

Fuss Quirinus il Bab bucca jus avon con
siu exempel enten prender si la vera cardien-
scha, è quella defender con sponder siu
saung, fuisse sia figlia Balbina, è tutta sia fa-
milia carteivlameing bucca vegnida sut la
bandiera de Jesu Christi. Quirinus con siu
exempel ei staus semiglions à quei Reig, dil
qual scriva s. Gion, ch' el hagi cartiu, è con
crer el en Christum hagi era cartiu tutta la
sia casada. Dettien pia bein adaig tuts Supe-
riurs, Oberkeits, Babs, è Mummas, Patruns,
è Patrunas da dar à tuts in bien exempel;
pertgei els een sco il maguol d' in pumer:
ei il maguol sauns, è frescs, sche ven la
roma era à verdegear, florir, è portar fritgs
convenients à sia natirala qualitat; ei aber
il maguol pas, è marschs, vegnien era la
roma seccar, ed esser da nagin itel auter
ch' ent' il flag. Villegas.

M E I N S D' A V R I L.

G L' E M P R I M G I D' A V R I L.

LA VITA DE SOING HUGO UVESC DE GRENOBLE CONFESSUR.

Soing Hugo ei naschius en Fronscha bucca lunsch dal Marchau de Valenza enten il Delfinat; nobels è virtuos fuvèn ses geniturs. Il Bab per num Odilo ha biars ons surviu al Reig de Fronscha, fuva in um de tuts buns deportaments, mo specialmeing gron amatur della verdat, ed inimig dellas menzegnias; ei la fin jus en claustra dils Cartusianers sut la disciplina de soing Bruno, vivius lau schoig ons con dar à tuts Religius in exèmpel de tutta perfecziun. Veilgs de navonta è pli ons eis el morts headameing en bratscha de siu filg soing Hugo, che ha giu' el provediu cols soings Sacraments, era assistius à tuttas funcziuns fatgias per siu Bab, è sia mumma enten sattarar lur corps. Da quels buns geniturs ha Hugo tschitschau il laig d' ina sointgia educaziun, è staus mess tier ils studis en differents logs senza ch' el perdessi la pietat, è devoziun, ch' el en ses pitschens ons haveva practicau. Turnaus ch' el ei staus à Valenza, eis el daventaus Canonic, vegnius ordinaus prer, è lau suenter per obedir al Papa Gregori VII. enconter sia veglia vegnius legius ora, è consecraus per Uvesc de Grenoble.

Da quei temps fuva gl' Uvescovat de Grenoble en in miserabel stand; las malas giustias, la simonia, ed auters puccaus, è lasters haveven fitg il surmaun, nonder il soing Uvesc tut tumentaùs plonscheva gi è noig tier Diu, orava, giginava, vegliava, è fagieva autras scharfas penetienzas per urbir da Diu agit da puder remediar il mal ton general con entirs gis perdegar, à far doctrina. El tumeva aunc lau speras, ch' el fagiessi bucca avunda à siu offici con far tgei,

ch' el savessi; nonder el suenter dus ons banduna gl' Uvescovat dascusmeing, è va en ina claustra dilg uorden de s. Benedeig enten gl' Uvescovat de Clermont per viver lau sco Religius schon vestgius col habit de s. Benedeig; aber per camond de Papa Gregori VII. ha el gleiti puspei stoviu turnar à Grenoble tier siu Uvescovat, l' entrada dil qual fuva talmeing mal guvernada, ch' el ha treis à quater ons strusch saviu viver; semigliontameing las entradas dellas Baselgias fuvèn era à vendidas, à raffadas navenda; pertgei il mal haveva surpriu, ils spirituals semaridaven publicameing, commetteven simonias; ils seculars fuvèn en part ranvers, en part malnizeivels: ils umens viveven senza cardienscha, las femnas senza vergognia, nunder ei ha tuccau da biar luvrar, è patir à soing Hugo per reformar tons schliats deportaments; auncalura con recuorer continuameing per agit tier Diu ha el tras sia vigilonzadat, pazienza, è sointgia vita avon sia mort bein giu reformau, è disciplinau la Baselgia de siu Uvescovat. Soing Hugo ei era staus de gron niz à tutta la catholica Baselgia; con siu agit, è favurs ha soing Bruno stiftigiau il soing uorden dils Religius Carthusianers; el ei era staus quel, che con auters Prelats catholics ha per ver Stattalter de Christi enconoschiu, è manteniu Innocentius II. enconter Pieder Leone, che leva per forza esser Papa.

Enten runcar ora ils puccaus, è disponer ils pueconts tier il megliurament de vita haveva el in particular dun de Diu; enten tedlar confessiun spondeva el cauldas larmas, nunder ils pli dirs cors vegnieven muentaì

da bargir sur lur puccaus; el tedlava era las confessiuns dellas femnas, aber con tala modestiadat dils eilgs, ch' el sez ha gig, ch' el seigi staus tschünconta ons Uvesc, è hagi biar stoviu discuorrer, è tedlar, ü dar audienza à femnas, auncalura encanoschi el nagina da vista oreiffer ina veglia macorta, che surviva en sia casa; el regolava ses eilgs ton bein, ch' el saveva bucca gir, qualla femna füssi giufna, ü veglia, è co ellas fussen vestgidas. Ord quella modestiadat po scadin capir con castiameing s. Hugo seigi vivius. Bucca meinz quittau aveva el per sarar bein sias ureglias; el leva bucca vertir, ch' enzatgi murmegniass, ü plidass mal dil proxim, sonder scheva, che tuts havessen caschun da bargir per lur puccaus senza voler saver quels dils auters. Ord sia bocca ei mai vegnida ina menzegnja, sco in siu gron inimig ha sez stoviu confessar, ch' el hagi mai podiu compigliar gl' Uvesc enten ina menzegnja.

Sia charezia, mieivladat, sinceritat, è pazienza pudeven bucca avunda esser ludadas; las ingiurias surfriva el quietameing, rendeva bien per mal, è rogava Diu per ses inimigs. La gronda part de sia entrada deva el als paupers, è fuva da quels tenius per lur bien Bab en tuts lur munglaments. Per metter la pasch denter quels, che fuvèn malperina, spargniava el nagina fadigia; è cura ch' ils plaids leven bucca esser sufficients, sche sefriva el giu sin la tiarra, ü enten la loza, sco ei schabegiava, avon ils peis, è steva lau aschi gig, ch' ils pli pitters inimigs socontentaven da far pasch, è viver, sco il soing Uvesc rogava. Enten il perdeggar fagieva el gron fritg, pertgei ch' el mussava cols faigs quei, ch' el teneva avon cols plaids; è pli gadas vegnieven gronds pucconts tras ses priedis talvisa muentai, ch' els seturpi-giaven bucca da confessar con aulta vusch publicameing lur puccaus. La humilitonza zun particulara fagieva fitg sesmervigliar: el fuva in gron survien de Diu, auncalura

TOM. I.

scheva el: jau sun sin il thron de Uvesc, jau hai l' autoritat de Uvesc, jau gauda l' entrada de Uvesc, aber fetsch bucca las ovras de Uvesc. Pli gadas ha el voliu dar si gl' Uvescovat, mo il Papa ha mai voliu conceder la lubienscha.

Ina vita ton virtuosa, ina sointgiadat ton terglischonta ha Diaus bucca voliu schar esser senza cruschs per dar caschun da meritar; muort sias strengias penetienzas, è grevas applicaziuns vid il studegiar ha el patiu grondas dolurs dil tgiau, è dil magun; lausperas fuva el era molestauss da grevas tentaziuns, che han cuzau pli che curonta ons; en particular vegnieva el tormentaus dalla tentaziun da blastemar la divina Providenza, sco sche Diaus füssi bucca giests, è guvernassi bucca bein tuttas caussas, essend ch' el schassi ils schliats sin quest mund esser pli ventireivels, richs, è pussents, ch' ils buns; talas tentaziuns fagieven agli in liung torment, auncalura ha el adina gudogniau la victoria, adorau ils secrets truaments de Diu en tutta humilitonza, è cartiu adina, che Diaus con schar daveritar il mal sappi trer lunder ora il bien, è che la divina Providenza ordineschi tuttas caussas endreig senza far entiert à nagin. Muort las dolurs dil tgiau, ed autras travaglias ha el la fin pers la memoria dellas caussas dil mund, el enconoscheva bucca pli la gliaut, è seregordava nuotta de faigs temporals, bein aber de caussas spiritualas saveva el plidar, deva buns mussaments, nizeivlas doctrinas per il bein star dellas olmas: ils salms, himnis, oraziuns veva el en memoria perfetgiameing, è sesurviva continuameing de quellas devoziuns.

Suenter pia che s. Hugo con pazienza liunga ha giu surfriu grevas dolurs corporalas, è molestias dil spirt, che ei vegnida nau tier quella beada ura della mort, ch' ei stada ina damaun mervelig sin gl' emprim gi d' Avril gl' on 1132. ei vegnius veilgs sin oitgionta ons, è staus Uvesc tschün-

u u

conta dus ons. Siu tgierp ei per la fulla dil pievel, che vegnieva nau tier per el reverir, è bitschar, laschaus tschiun gis en bara, è deva tras ora in fried emperneivel; ei la fin vegnius sattaraus secretameing enten ina Baselia de nosa Donna, tier la qualla el ha adina portau ina zarta devoziun. Muort il gron diember de miracas, che daventaven tras urbida è merits de s. Hugo, ei quel schon gl' on 1134. vegnius canonizaus dal Papa Innocentius II.

R e f l e x i u n.

Per mantener ina fortezia ei sur tut da baseings da bein pertgiral, è sarar las portas de quella. Nossa olma ei sco ina fortezia, las portas de quella een ils sens dil tgierp: sche quels vegnien bucca bein pertgiral, ven la fortezia dell' olma maneivlameingesser prida en da ses inimigs, è conzun dals paliets della tschuffa carn; perquei leva s. Hugo bucca mirar sin las femnas, era bucca tedlar raschenis de spas, aunc meinz tschiontschas malmolestas, è plaids, che vessen podiu portar don al permer Christgi-

ann, bein savend che quel, il qual savessi bucca bein regier sias uregias, sia liaunga, è ses eilgs, vegniessi gleiti esser ventschius da ses inimigs, è traigs en puccaus, è lasters. Ils inimigs pli gronds dell' olma een nos sens mal regolai. Sco sin oz enten la vita de soing Vallericus ven ei legiu, che quei soing Avat en temps d' unviern per se scaldar seigi jus en ina casa ded' in Farrer, il qual gientava grad ensemblameing con gl' emprim segniur de sia Farria; depter il magliar manaven quels dus segniurs discuors maldeschents talmeing, che s. Vallericus ha bucca podiu quescher, sonder gig: Jau vess voliu sescaldar empau, aber vossas liaungas mi catschen ord casa. Aschi gleiti ch' il soing Avat ei staus navenda, ha il Farrer pers la vesida de domadus eilgs, il signiur secular aber ha survegniu ina turpigiusa malsognia vid la tuorp, ch' el ha stoviu morir de quella. Lein nus haver part en tschiel cols soings, sche suondeien quels, è bucca ils carnals, sfarfaigs, è malmolests sclafs, è ministere della carnala Venus. Ribad. Croiset.

I L S E C U N D G I D' A V R I L.

LA VITA DE SOING FRANCESC DE PAULA CONFESSUR.

Soing Francesc de Paula ei gl' on 1416. naschius à Paula in pitschen Marchau della Calabria bassa enten il reginavel de Neapel. Siu Bab veva num Jacob Martorella, sia mumma aber Vienna de Fuscald, domadus paupers de rauba, mo richs de vertits, è de zun buna vita. Bein enzaconts ons ha quella leig giu nagins affons; finalmeing con gig orar, giginar, è far almosnas han els con recuorrer tier soing Francesc de Assis survegniu quest niebel affon, ch' ei enten il soing batten vegnius nomnaus Francesc per engraziament della grazia, ch' els tras il riug de soing Francesc Serafic haveven retschert; ils buns geniturs haveven era faig in vut

da unfrir si quest affon al survetsch de Diu enten enqual claustra; paucs gis suenter sia naschienscha ha la mumma secbrschiu, che siu affon vessi ina nebla enten in eilg, ella empermetta da vestgir gl' affon col habet de soing Francesc per spazi d' in' on, è tras quella devoziun ei la nebla sepersa. Per trer si, è mussar quei affon han ils geniturs giu pauca fadigia, pertgei ch' el da sesez fagieva tut quei, che tutca ad in affon da far per imprendere la vera temma de Diu.

Veilgs de tredisch ons eis el da ses geniturs vegnius mess en ina claustra de Paders Franciscaners dil Marchau de soing Marco suenter sco la mumma ha giu faig l' emper-

mischun; lau ha quei giuven traig en il habit pitschen de s. Francesc sco in scholar, è ladinameing entschiet à manar ina vita ton rigorosa, è virtuosa, che tuts sesmervigliaven. Schon cau ha Diaus tras miraclas palesau, tgei gron soing quei giuven scholar havessi da daventar; pertgei ina gada prenda el burniu enten in schos, porta en sacristia, è metta el rauchfass senza ch' il schos havessi ina enzenna de barschau. Ina autra gada duend el paregiar il gientar, prenda el la carn criua, metta enten la vanaun schentada sin la freida tschendra, va en Baselia per prender fug, è ven lau retraigs col spirt tier Diu entocchen nau tier l'ura da gientar. Il Pader Guardian scognia sin el, ch' el hagi aunc naging en cuschina, è tut il convent stoppi muort sia particulara devoziun restar malprovidius. Il giuven scholar responsa, ch' il Guardian deigi mo dar l' enzenna dil gientar suenter il solit sco auters gis, el hagi speranza en Diu, ch' il convent seigi provedijs senza stuer spitgiar. E prende mira! en in moment ei tut stau coig, è lugau senza ch' il convent hagi doviu spitgiar pli, ch' ilg ordinari.

Il soing giuven per fugir la vana gloria dil mund ei suenter in on con lubiensch de ses geniturs jus ord claustra en in ruch, è matgiert desiart, nua ch' el suenter siu placher pudeva orar, gignar, è semortificar senza esser vesius, è ludaus dal mund; el portava ina soleta groba rassa senza camischia, è senza caltschauls: magliava mai carn, siu leg fuva la freida tiarra, ses plumatschs in crap, sia vivonda consisteva en paun, jarvas, ragischs, ed aua, è quella gudeva el mo ina gada il gi suenter ch' il soleil fuva jus da rendiu. Sut sia rassa portava el in ruch cilizi, è viveva cau pli d' in aungel, che de Christgiaun mortal dals quittordisch ons navenda entocchen sils schenif. Quella extraordinaria sointgiadat ha bucca pli podiu restar zuppada, biars entschaveven à vegnir tier el, è garegiaven dad' esser ses disci-

pels per emprendre la sagira via tier il parvis.

Francesc per esser era de niz spiritual à siu proxim Christgiaun ha bandunau siu char desiart, è vegnius à Paula eff sia patria, è lau pinau tier da bagegiar si ina claustra con ina pintgia Baselia. Diaus aber ha voliu, ch' el bagegiassi ina Baselia gronda; Francesc fuva zvar paupers de mitjels temporals, mo Diaus ha auncalura provediu, ch' ei ha moncau agli ni daners, ni luvvers, ni materia per manar si ina gronda Baselia; pertgei vesend la gliaut co soing Francesc sez sin sias schujallas portava lena, crappa, sablun, ed autras materias nau tier, sche curreven ei sin tuts mauns nau tier auters biars per gidar vinavon il bageig con cavar, portar, luvrar, manar materias, è contribuir almosnas grondas en daners, ed autras necessarias provisiuns. Perfin ils malsaus leven gidar vid quella fabrica, pertgei ch' els con luvrar vid quella diventaven sauns; en particular in, che con haver dovrau la bocca malperdertameing enconter sia mumma, ha giu survegniu talas dolurs en ina cueissa, ch' el pudeva bucca metter in pei sin gl' auter, u sin la tiarra, ei daventauns sauns tras quei, ch' el sin il camond de s. Francesc ha priu si diess, è portau in quader ton gref, che bein enzaconts umens havessen giu fadigia da alzar. Semiglontameing ina femna stada trenta ons schirada per camond de s. Francesc sederscha sin peis per portar in crap en in cert liug, è daventa grad lau sauna, ch' ella ha podiu biars gis luvrar vid quella fabrica. Soing Francesc haveva da Diu survegniu la vertit da far daventar leva la crappa, la lena, ed autra materiala, che fuva naturalmeing greva; era sin siu camond vegnieven gradas las trafs crutschas, è las plantas ramusas daventaven schubras bein paregiadas suenter ils baseings.

Denter tuttas miraclas cau daventadas meriten dad' esser raquintadas particularmeing questas: l' emprima ei, ch' el ei jus en ina

caltgiera, che ardeva schon ventgiaquater uras; il fuig haveva fitg ruinau la caltgiera, che las flommas deven ora sin tuts mauns, è la caltgiera smanatschava da dar en con don gron dils paupers maridurs. Soing Francesc clamaus en agit, ha per gl' emprim considerau il schliet stand della caltgiera, lura mess sia fidonza en Diu, jus enten la caltgiera, stuppau con maulta las rusnas, è fessas: faig il semiglion era ordad' ora, è mess tut en in bien stand senza patir il mender don grad sco sch' ei fuss stau nagin fuig enten la caltgiera; la caltschina ei era gartegiada ton bein, è talmeing carschida, ch' ella enconter il manegiar de tuts ei stada sufficienta per ventscher ora gl' entir bageig. L' altra particulara miracla ei, ch' il soing ha fermau el luft in stupent crap, che fuva ruts ord in grip, è rucclava con fortuna enconter la fabrica bucca senza prigel gron da ruinar il bageig, è mazar biara gliaut; il soing metta aber siu fist si dreig sut en, ed il crap seschenta sin quel ina gronda urialla; ei sil suenter vegnius seglientaus en tocs, è surviu fitg bein per ventscher ora il bageig. Per commoditat dils maridurs ha il soing con siu fiest pitgiau ina felsa ti grip, è faig grad lau nescher ina sanadeivla fantauna. La vivonda dils luvriers, che pareva pauca, ha el pli gadas creschenta, ch' ella ha cuzau in liung temps. Sin siu camond en in moment senza fuig fuva il gientar, ti tscheina bein duras paregiaus. Nagina malsogna fuva agli nun curabla: el deva la vesida als tschiocs, l' udida als surds, la faviolla als mits, la sanadat als schirai, stroppiai, plagai, è la vita à bein enzaconts morts. In affon naschius senza eils, è senza bocca ha el con far la s. crusch faig survegnir bials eilgs, ed ina bein convenienta bocca. Denter auters morts, ch' el ha leventau si, ei stau in siu agien nef's filg d' ina sora per num Nicolaus de Alesso; quei giuven havess pli gadas voliu ira en ina claustra, mo la mumma ba mai voliu dar siu consentiment lautier.

Nicolaus ven malsaus, miera, è ven portaus enten la Baselia de s. Francesc per esser lau sattaraus. Il soing Aug ven lau tier, prenda, è portà il tgierp miert en sia combra, fa oraziun, è leventa il miert en vita aunc leza sera. Gl' auter gi ven la trista mumma domandada, sch' ella lessi ussa schar ira en claustra siu filg Nicolaus? ah! responsa la mumma, ussa ei memia tard! jau ven mai puder ver miu filg pli ni en claustra sco Religius, ni sil mund sco secular! sun ussa bein enriclada da haver teniu anavos gl' ira en claustra. Sin quella risposta va soing Francesc en sia combra, vestgiescha il giuven Nicolaus col habit de Religius, è meina ora quel tier sia mumma, che per legerment saveva bucca avunda ludar Diu. Aber glei bucca pusseivel da reportar las miraclas tuttas de s. Francesc; mo en in gi vegnieven savens pli che tschien persunas malsausas gidadas, è resanadas, sco sch' el fuss gl' aungel Raphaël, ch' ei nomnaus la medeschina de Diu.

Mo la pli gronda miracla fuva aunc sia vita; aschi bein ch' el fussi continuameing fatschentaus con dar audienzas, è tedlar las damondas dils malsaus, ti con ordinar la lavur dils bageigs, schava el auncalura bucca sut da far continuas oraziuns; el fuva mai trists, veva adina ina fatscha legra, dormiva pauc, è quei sin las blutas aissas, è zun da rar sin ina bissacca de paglia con in crap sut il tgiu, ina gada il gi vi enconter sera magliava el empau paun con aua lautier; bein duras steva el dus, treis, oig, ed aunc diesch gis senza schigiar vivonda corporala; bueva nagin vin, ti pia ch' el vessi stoviu beiber muort enqual malsogna; tier portar il cilizi segesliava el aunc savens; mava adina con ina rucha rassa senza caltschauls, è calces; fuva zun humiliteivels, surviva si à ses discipels Religius, lavava, è cuntschava la vestgiadira de quels, fagieva gl' offici de portner en Baselia, ed en claustra con sarrer las portas. Possedeve lau speras il dun

de profetisar; el saveva vidavon, tgi vegniessi tier el: el saveva pertgei caschun Diaus havessi schau tier questa, è tschella miseria: el saveva tgei puccaus ils pucconts havessen sin lur conscienzia; in summa: ei pareva, che Diaus vessi faig el partecipeivels de sia divina pussanza, è sabienscha, ton pussents fuva el enten las ovras, ton verdeivels enten ils plaid, è ton merviglius en tutta sia vita. Havend el à Paula finiu sia claustra è Baselia, ha el lau fundau siu soing uorden, il qual el per humilitonza ha voliu nomnar Ordo Minimorum, ilg uorden dils pli pitschens, ù dils menders.

Da Paula va el à Palermo, bagegia lau in' altra claustra, è fa fraton tontas caussas mervigliusas, che quei bageig ha survegniu il num: la claustra de miracles. Sin siu camond d'aventaja lef quei, che fuva gref, la crappa semidava en caltschina, nascheva ina nova fantauna: il demuni leva far vegnir in crap ton grefs, che nagin podessi quel mutar, mo el ha sez stoviu portar il crap en quei liug, ch' ils meisters veven bugien; con metter enten la tiarra siat castognias carscheven si en in moment siat bials castogniers per contentar in um, che fuva malcontents, ch' in siu castognier fussi tagliaus entuorn. Bos salvadis seschaven dovrar à siu plascher sut il giuf per trer nau tier materiala. Dus frars veven dispitta per in pumer: il soing ha con siu camond solet fess per miez quei pumer talmeing, ch' ina part veva bucca in pum de pli, che l' altra; tras quei fuven ils frars perina da prender miez per in, è quella plonta ha aunc gig semantenu verda. E per gir biar con paucs plaid, sche pareva ei, che soing Francesc de Paula vessi las clàfs en ses mauns à siu plascher per far miracles; mo à Palermo ha el levantau si en vita sis morts; per curclar via las miracles ton, sco pusseivel fuva, sesurviva el d' enqual ragisch, jarva, ù puervla per medegar ils malsauuns; el fuva de pauc guduing als miedis, ils quals ù per scuvidonza, ù per

mala entelgienscha han entschiet à plidar mal da s. Francesc, sco sch' el con raubas superstiziusas schurventassi il pievel. Perfin Religius de siu uorden leven bucca crer bein à lur soing Patriarcha; in cert Pader Antoni Scozette veva publicameing giud scantschalla taxau ualti fitg s. Francesc de Paula, ei aunc sil suenter jus sez tier il soing, è gig, ch' el enganassi il mund con faulsas miracles! cura ch' il predicatur ha gin svidau ora siu piter cor, prenda soing Francesc burniu en ses bluts mauns, teing quel senza sebarschar, è gi: Pader Antoni, sescaldei empau enten la charezia, pertgei vus esser de quei, zu munglusi; il Monich ha cau severgogniau, semess en schanuglias, rogau per perdun, è bucca monchentau da rasar ora en mintgia liug, è caschun la sointgiadat de s. Francesc, il qual con dar la sanadat dil tgierp, deva era savens la sanadat dell' olma tras quei, ch' el saveva gir da nunder, è pertgei la malsogna fussi vegnida, è co mintgin stessi en sia conscienzia.

Quellas mervigliusas caussas serasaven lunsch per il mund entuorn, nunder soing Francesc vegnieva clamaus d' in Marchau en gl' auter, d' ina tiarra en l' altra per bagegiar si lau novas claustras, è rasar ora siu soing uorden. Per tut fuva el merviglius en ovras. Volend el passar la maar per ira en Sicilia ha il Patrun della naf bucca voliu retscheiver el per quei, ch' el veva bucca daners da pagar la paga della barca; il soing fa in' oraziun, rasa ora siu manti sin las vellas della maar, seschenta sin quel con aunc dus auters ses compoings, è vegnien ventireivlameing manai en Sicilia senza naf, senza pallas, è senza navadur auter, che la divina providenza. Ferdinandus I. Reig de Neapel leva dar biars daners per pagegiar si novas claustras, mo s. Francesc ha bucca voliu retscheiver per raschun, che quels fuven malgiestameing rimnai en semen ord il saung dils paupers underthoners;

è per far quei encanoscher ha el rut per miez in frust d' aur, è faig vegnir ora bein biars dagnots de saung en preschienscha dil Reig, il qual lunder giu tumentaùs ha empermess zvar da remediàr il mal, aber bucca salvau sia empermischun, tras quei hà Diaùs strofigiai quei Reig con tutta sia casa reala, sco il soing haveva profetisau.

Da Neapel va il soing à Roma, è da Roma per camond dil Papa Sixto IV. va el en Fronscha per liberar il Reig Ludovicus XI. d' ina greva malsognia. La Fronscha ha fitg selegrau sin sia vegnida, la moria, che regieva, ha calau si, sco era autras diversas malsognias een sepersas; mo al Reig malsau dat s. Francesc questa nun spitgiada risposta: sedespona tier inà buna mort, pertgei Diaùs ha dumbrau tes gis, l'ura ei nau tier, sco glei era davenport, sin quei gi, sco il soing haveva gig, ei il Reig morts, nomnadamèing il 4 d' August gl' on 1483. Ton quei Reig Ludovicus, sco ses successors han teniu s. Francesc de Paula per in particular schurmegiader dil reginavel de Fronscha, enten il qual, sco era en Spagna, Italia, è Germania een stadas bagegiadas si biaras claustras de siu uorden, ch' ei in dils pli streings nordens approbaus da Papa Alexander VI. Quels Religius han perpetua curisma, maglien mai carn, oreiffer ils malsau, era il laig, ofs, caschiel ei ad els scomandau. S. Francesc pudeva esser sin viadi, u en claustra, enten las cuorts, u ent' il desiart, midava el auncalura mai sia maniera da viver, da sevestgir, orar, è se mortificar. Fuss aunc biar da plidar davart sias aultas autras vertits, sco fuvèn sia viva cardienscha, ferma speronza, ardenta charezia, bassa humilitonza, angelica schubradat, mieivladat, è sinceritat etc, mo il temps mi lai bucca tier da puder alla liunga discorer davart quels, ed auters puings; fuss era biar da scriver davart la devoziun, ch' el portava enconter nossa Donna sointgia

Maria, quella charezava el ton zartameing, ch' el bargieva, cura ch' el mo udiva plidar da Maria la mumma de Diu.

Finalmeing veilgs vegnius de navonta in on, è savend cura el vessi da morir, ha el per temps voliu esser provedius cols soings Sacraments, dau à ses Religius soings mussaments, è senza enzenas de dolurs sco sch' el fuss surprius d' ina sien finiu sia vita temporal il 2. d' Avril gl' on 1507. sin in vendergis soing. Ses davos plaids fuvèn quests: o char Jesus! ti bien pastur, manteing ils giests, giustifichescha ils puccents, hages compassiun dils fideivels morts, è segies à mi grazius, che sun in'puccen. Siu tgiarp ei morts à Turon en Fronscha, restaus indisch gis en bara per consolaziun dil gron pievel, che vegnieva tier per quel venerar, deva trasora in merviglius bien fried, è fuvà alla fin sattaraus enten ina Baselia de nossa Donna della neif à Plessis. Muort las biaras grazias miraculusas davenadas era suenter sia mort ha Papa Leo X. canonizau s. Francesc gl' on 1519.

R e f l e x i u n.

Quest gron survien de Diu vegli po urbir dal divin spindrader, che ses davos plaids, ch' el ha plidau, vegnien verificai con ils giests, con ils puccents, è con las olmas dil purgateri; specialmeing lein nus era rogar, ch' el vegli urbir da Diu à nus la vera humilitonza, ch' ei il fundament, sin il qual s. Francesc ha schentan sia sointgia vita; per humilitonza ha el mai voliu esser consecraus spiritual; per humilitonza ha el à siu uorden dau il titel dils menders, è pli pitschens de tuts, senza la humilitonza ei il bageig dellas vertits nuncuzeivels sco sch' el fuss schentaus sin sablun. Ni sin tschiel, ni sin tiarra ei d' enflar in soing, cheseigi bucca staus humiliteivels. Biars davenport soings senza far miraclas, aber senza la humilitonza po nagin veguir soings. Fakeder, Villeg.

IL TIERZ GID' ÀVRIL.

LA VITA DE SOINTGIA GENOVEVA GROVA.

Sointgia Genoveva fuva figlia dil Duca de Brabant, con bials duns ornada ton dalla natira, seo-dalla grazia; ton modesta, è devoziusa fuva ella schon en ses pitschens ons, eh' ella vegnieva cominameing nomnada gl' Aungelet. Per bucca contristar ses geniturs ha ella enconter sia inclinaziun se spusau con in cert Grof de Trier per num Sifridus. Quella giufna leig viveva en zun buna pasch, è charezia entuorn dus ons; lau smenter ha Sifridus stoviu ira à ujarra per defender Martellus Reig de Fronscha enconter Abderamus Reig dils Morenlanders, che smanatschava da ruinar il reginavel de Fronscha. Avon se trer navenda ha Sifridus recomendau sia signiura alla proteccziun de nossa Donna, è surdau il guvern à siu principal Hofmeister per num Gollo. Genoveva ha faig zun vess da schar siu signiur iranavenda, auncalura ha quel era con in gries cor dau il pietigot, jws tier l' armada dil Reig Martellus, è gidau batter gl' inimig ton sitg, che trei tschien siattonta tschiua milli Tirche een restai mazai sil plaz, ils auters paues aber fagientai enten il Marchau d' Avignon, nua ca Sifridus per far serender era quels lau sarai en ha stoviu star navenda da casa pli gig, ch' el ne hagi manegiau; scriva ina bref à Genoveva per quella consolar.

La sointgia Grova aveva denton naging ver legerment auter che spender il temps con orar, survir à Diu, è far enqual deschenta lavur; il Hofmeister Golo vesend ch' il Grof fussi absens per in liung temps, ha manegiau, che quella giufna biella Grova Genoveva vegniessi maneivlameing surmanada à disponida da rumper la leig; nunder el pli è pli tentaus da schliete gargiaments ha finalmeing paletau quels alla oasta signiura, la qualla giu da semglicants motifs sitg stermentada, ha scharlameing turnegian; è

vergogniau quei carnal Golo; quel tumend, ch' el vegniessi tgisaus ha sez voliu se far bials con plidar mal dalla innocentia Genoveva, el ha nomnadameing gig tier enzacons ses amigs ent' il casti, che Genoveva vivessi mal col Koch, è per far crer sias menzegnias ha el mess il Koch enten ina bassa sigira perschun, la Grova aber Genoveva sarau en ina tuor, sco sch' ella vess rut la leig. Pauc suenter ha Genoveva parturiu in giuven Grof senza haver agit ni de hebamas, ni ded' autras persunas, haveva era strusch piazz d' enfischar siu pitschen affon, stueva secontentar con ina rucha pitschna vivonda, è veva naging trostegiader auter che sia buna consciencia, è siu dulsch affon.

Golo encurriva da mortificar la Grova aschi gig, ch' ella consentessi à sia damonda; vesend aber ch' el pudessi bucca tonscher quei, sche termetta el ina bref al Grof Sifrid con infamar la Grova, qualmeing ella havesse falliu col Koch, concepiu, è schon parturiu in mat; è perquei lessi el bugien saver tgei el vessi da far. Il survitur, che ha portau quella bref, per plascher à Golo, ha dau d' entellir, che la Grova hagi parturiu avon in meins; nunder il Grof, che fuva schon indisch meins absens, ha cartiu allas menzegnias, è termess anavos il camond, ch' il Koch deigi vegnir stroffegiau con ina rucha mort, la Grova aber messa en ina ferma perschun, che naging possi plidar con ella. Sin quellas novas ha Golo con tissi mazau il Koch, la paupra aber Genoveva mortira con crescheantolas miseries della perschun.

Denton che Sifridus fava sin viadi per turnar à casa, va Golo enconter enteechen à Strasburg, meins il Grof tier ina striz, che con diabolies schurraments enten in sigir tscheller tag in spiegel ha representau, co

Genoveva vessi charezau il Koch con plaids, con enzennas, è con las ovras nun lubidas. Lunder giu ven il Grof fitg vilas, ch' el dat il camond à Golo da bein prest ira, è far morir la Grova ensemblameing con gl' affon. Golo bein consolaus va spertameing per exequir quei camond. La buna Genoveva ha tras ina matella enderschiu, tgei ella havessi da spitgiar, ha era per ventira survegniù tinta, plima, pupir, è podiu scriver ina bref con far quella metter dascusmeing en sia combrà bein sarada si. Gl' auter gi à bun' ura vegnien dus fumelgs tier la Grova perschuniera, intimeschen il camond, ch' els veven survegniù da Golo, nomnadameing da trer en in schliet vestgiu, è manar ella ora en in uault con prender lau la vita ad ella, ed à siu' affon. La bandunada Grova prenda siu affon sin bratsch, va con quels morders tier la mort, è plonscha ton tristameing, che la crappa havess podiu prender erbarm. Arrivai ch' els fuvien ent' il liug determinau ha in dils fumelgs per gl' emprim voliu mazar gl' affon con in cunti, la mumma aber seglia el bratsch, reteing il cunti, roga, è grescha da bucca mazar gl' affon avon la mumma, sinaquei ch' ella stoppi bucca far duas morts; muort il gron dar is, è bargir della paupra Grova ha gl' auter survien priu erbarm, è disponiu siu compoing, ch' els han schau la vita ton à gl' affon, sco alla mumma con paig aber, ch' ella compari bucca pli avon la gliaut. Per voler de Diu han els survegniù in cagniel giuven, quel mazau, tagliau ora la liaunga, è portau quella à casa per ina perdetgia, che la sentenza seigi messa en execuziun, sco Golo haveva comandau.

La sointgia Grova haveva zvar urbiu ora la vita sia, è de siu affon, saveva aber bucca con tgei semantener; mesa morta va ella per quei uault entuorn con serecommendar à Diu en ses gronda baseinga; ella auda era ina vusch, che gi: Genoveva, Genoveva, bagies bucca temma, jau xi haver

quitan per tei, è tiu affon. Tras questa vusch fuva Genoveva empau consolada, va enzaconts gis entuorn per encurrir ina grotta da pudèr silmeinz haver teig, è schirm enconter ils thiers salvadis; mo havend ella nagiha vivonda humana per seseza, saveva ella bucca pli tezar gl' affon, che pliravzun, è combriava era fitg la mumma. La grotta ha Genoveva la fin enflau, mo spitgiava aunc con desideri, che Diaus provedessi la necessaria vivonda per siu affon, è prendei mira! Anetgiameing ven ina tschiarva con in iver plein laig, Genoveva metta gl' affon vid in tettel, è lai trer gl' affon deigavunda. Quei thier ei mintgia gi vegnius duas gadas, è tezaù il giuven Grof; Genoveva aber sevivintava con ragischs, jarvas, è meila salvadia, sia bubronda fuva la freida aua, è spessas larmas. Tgei miserias hagi cau surfriu quella zarta, delicata, è fleivla Grova, po scadin sez immaginar.

Denton vegniend Sifridus à casa, haveva il crudeivel Golo tut quitan da far passar il temps con giugar, sunar, saltar, far gastarias, visitas, ira à catscha, sinaquei ch' il Grof vegniessi bucca melancolics muort la perdita de sia buna Genoveva. Con tut quei steva Sifridus aunc savens trists, conzun cura ch' el suenter treis ons enten la combra della Grova ha giu enflau quella scartira, ch' ella con agit d' ina matella ha giu scrit avon ch' esser manada ord il casti; tras quella schava la Grova entellir, ch' ella massi innocenteing tier la mort per quei, che siu segniur vessi dau ina malgiesta sentenza tras haver cartiu memia gleiti allas menzegnias; tutta la caschun de quei mal seigi stada sia fideivladat, ch' ella hagi voliu salvar à siu mariu, è che quei seigi ver, hagi ella speranza, che Diaus sez vegli far vegnir tut alla glisch col temps. Giu da quella scartira ha il Grof pigliau gronda temma, bargiu pitrameing, è veva meinz lagerment enten miez ils deleigs mundans, che Genoveva en sia desert molestada da

tuttas misérias; ella bargieva zvar savens, è schemeva muort sias grevas travaglias, mo saveva aunc seconsolar con sia buna conscienza, è ferma speranza, che Diaus vegniessi ella ton pli compleinameing consolar sin gl' auter mund. Ina gada alzond ella ses eilgs enconter tschiel, ei ad ella compariu in aungel con in crucifix tagliaus ord helfenbein schend, ch' ella duessi con adaig mirar sin quei crucifix, sche vegniessi sia tristuzia à semidar en dulschezia. Quei crucifix ha Genoveva retschert con siu gron confièrt; bitschau cauldameing, è savens orau en schanuglias avon quel. Ina gada considerava ella sias misérias, è scheva tier quei crucifix: ò miu Diu! qual ei po quei miu puccau, che ha tei talmeing vilintau enconter mei? il crucifix responda: è tgei cuolpa hai, jau giu da vegnir enguttaus vid la crusch? tras questa vusch clara restava Genoveva bein confortada, ha era mai pli lamentau, sonder da gi en gi vegnida pli soiptgia, è perfetgia talmeing, ch' ils thiers salvadis obediven ad ella, surviven sí, è deven honur. In luf ha ina gada portau ina pial nuorsa per vestgir siu affon, con il qual ils utschals dil luft savens fagieven lur spas, è consolaven lautras era la mumma.

Sifridus il Grof haveva nin ruaus, gi è noig quitava el da udir ina vusch, che schessi: ti has mazan tia innocent Genoveva, tiu agien affon, tiu bien Koch; el ei era ina noig vegnius zun sin morir tumentaus d' in spirt, che ha el levantau si ord il leg, faig vegnir en in jert, è mussau il tgièrp dil Koch; quel ha el faig cavar si, mess en in honorau liug, schau legier biaras messas, è con quei seliberau dalla molestia dils spirts, mo bucca dal vierm della conscienza: quella tormentava pli è pli, particularmeing cura ch' el suenter siat ons ei vegnius informaus, che quella veglia stria de Strasburg seigi barschada viva, è hagi avon ses dreigs confessau, che Genoveva la Grova de Sifridus seigi innocentameing vegnida per sia

TOM. I.

honur, è sia vita tras quei, ch' ella stria con diabolics schurvaments havessi schurventau il nomnau Grof Sifridus. Sin talas novas leva Sifrid vegnir or da sen, ha bein prest faig metter en cadeinas il Hofmeister Golo, è per dar part als ses amigs, è parens, co il faig seigi passaus, leva el à quels far ina gastaria sin il gi de Boania; per quella fin va el in gi alla catscha en in uault, vesa in tschirf, vul quel sagittar con in paliet, il thier aber mitscha en ina grotta, il Grof va suenter per compigliar quei thier, mo affla sper quel ina persuna mesa niua, nunder el fitg tumentaus saveva bucca tgei tertgiar, auncalura prenda el la curascha da gir, ch' ella duessi vegnir ora tier el. La Grova muort sia niuadat seturpiava de comparer, nunder il Grof fiera en siu caput, con quel ha Genoveva se curclau, è vegnida ora empau. Sifridus damonda lura, tgi ella seigi è pertgei ella setegni si cau? Genoveva raquinta tuttaz sias misérias, ch' ella haveva endirau per spazi de siat ons tras la caschun, che siu mariu havessi giu in schliet suspect enconter ella. Sifridus entschaveva schon à tertgiar: tgi sa mai, sche quei fuss mia Genoveva? è volend el saver siu num, sia Patria, è schlatteina, ha ella gig ora clameing: miu num ei Genoveva. Sin quels plaids sco sch' el fuss dal tun toccaus ven Sifridus giu da cavailg, peglia entuorn coliez, è plira ton tristameing muort sia rucha procedura dovrada enconter ella, che Genoveva saveva bucca gir in plaid. Havend il Grof con bargir svidau ora empau la sia temma, semetta el en schanuglias, roga per perdun de tut mal faig, è Genoveva ha era da cormeing tut giu perdunau; levond el si dalla tiarra vesa el vegniend siu affon il giuven Grof mez nius senza caultschas, è calcers con ils mauns pleins jarvas è ragischè, per sia mumma; mo cura ch' el veseva in um sper sia mumma, leva el fugir, la mumma aber cloma, ch' el duessi mo vegnir, quei um fussi siu Bab, el duessi bucca tumer da

x x

bitschar siu mann. Dolorus gl' affon fa obedienscha, Sifridus vâ enconter, pren quei pauper affon sin bratsch, è saveva bucca calar da bargir, bitschar, è charezar quel.

Ina gronda urialla suenter ha il Grofsunau il tgiern de catschadurs, elamau nau tier ses surviturs, faig ira quels bein prest per ina crotscha, è vestgiadira, en quella crotscha ei Genoveva semessa con siu segniur, è siu affon; vegniend els enconter il casti, eis ei daventau ina nova miracla; enzaconts pescadurs nomnadameing presentaven in gron pesch, che ha giu enten el gl' ani, che Genoveva ha giu friu enten l' aua dil flus Mosa. Arrivada ch' ella fuva ent' il casti, vegnieva ella retscharta con honur, legerment, è respect grondissim dals parens, è gasts, che Sifridus haveva envidau sin la fiasta de Boania. Tuts laudaven Diaus, selegraven, è fuss lur legria stada aunc pli solemna, sche Genoveva vess podiu guder las spisas, sco ils auters; mo siu magun fuva ton fleivels, ch' ella magliava mo jarvas, è ragischs.

Solettameing ils persecitaders de Genoveva fuvèn cau mal consolai; pertgei bucca mo il turpigius Golo ei da quater bos salvadis vegnius traigs en quater tocs, sonder era ses amigs, che veven porschiu agit à tal tradiment, een vegni mazai tras il Hentgier. Cura ca mintgin suenter ses meritis ha giu survegniù giustia, sche viveva Sifridus bein consolaus con sia sointgia consorta Genoveva, è siu affon Dolorus; mo Diaus ha gleiti suenter priu en gloria sia survienta Genoveva: en paucs meins ha ina febra liberau ella dallas miserias de quest mund, ch' ella bein provedida con ils soings Sacraments ha siu ruch desiart podiu midar enten il perpeten floriu curtgin dil parvis entuorn gl' on 750. Bucca mo Sifridus il Grof, sonder era la tschiarva, che haveva, tezau il giuven Grof, haveva gronda tristezza, che Genoveva fussi morta; quei thier ei tristameing jus suenter bara, semess giu sper la fossa, è staus lau aschi gig senza ni

beiber, ni magliar, ch' el ei morts de fom. Suenter quei veva Sifridus nagin legerment da restar sil mund en siu casti, el bagegia si ina bialla Baselgia enten il desiart de s. Genoveva, en quella Baselgia ei il tgiern de quella s. Grova vegnius transportaus: las caglias, pumers, è plontas sesbassaven, è deven honur à quei soing tgiern, sco era bucca meinz ils utschals con lur dulsch cantar honoraven las Reliquias de quella pazienta, casta, è fideivla survienta de Diu. Era Sifridus con siu filg Dolorus ha dau si il mund, ei jus en quei desiart, è sco Eremit vivius lau, è morts sointgiameing.

R e f l e x i u n .

Denter biars nizeivels mussaments, che nus pudessen prender ord questa historia, tenejen specialmeing quest da bucca sevilar, è bucca crer memi gleiti à quellas tshi-ontschas, che vegnien fatgias enconter la honur, u charezia dil proxim; il Profet David gi, savila: aber senza far puccau; savila, aber suenter la rasehun: savila, aber bucca memi anetgiameing conzun, cura che tras tiu savilar il proxim podess patir don; ord ina grita anetgia suonda tut il pli nagin bien, sonder spira riccla. Semigliontameing con gleiti crer à mintgia tschontscha ven ins maneivlameing disponius da far fauls suspects, temeraris giudicis, è nunlubidas ovras. Nus duessen far sco soing Thomasch, eura che nus udin enzatgei mal dil proxim, è gir: Jau creig bucca, u pia che jau vesi mez; pudein nus bucca adina ludar, u defender nies proxim, sche stuein nus silmeinz bucca condemnar, sonder stgisar ora, è tener per buns aschi gig, che nus essen bucca con provas sagiras conventschis, ch' in seigi schliats. Havess Sifridus priu temps da crer al tschintschar, è scriver de Golo: havess el era tedlau las raschuns, è defensius dellas persunas tgisadas, fuss el mai vegnius culpeivels de tons crudeivels puccaus. A Cochem. et Pexenfelder.

I L Q U A R T G I D E A V R I L

LA VITA DE SOING ISIDORUS UVESC, E CONFESSUR:

Soing Isidorus ei con sia sointgiadat, aulta doctrina, è bials cudischs, ch' el ha scrit, staus ina mervigliusa glisch à tut il reginavel de Spagna, è terglischa auno oz il gi gron-damaing enten l' entira sointgia Baselia. Siu Bab per num Severianus fuva Guvernatur d' ina Provinza de Spagna, Teodora aber la mumma fuva figlia dil Reig Teodoricus, domadus zun niebels bucca mo de saung, sonder era de pietat, è temma de Diu. Diaus ha era benediu quella nobla devoziusa leig con ina sointgia figlialonza; soing Leander Arcivesc de Sevilla, è soing Fulgenz Uvesc de Cartagine fuven frars de soing Isidorus, che fuva il pli giuven: quel aunc in pitschen affon fuva dalla Bailla mess giu sin la jarva en in curtgin, ed en à quella ei vegnida ina schaumna de aviuls, che senza don dilg affon sgulaven en bocca, ed ora, haveven schon entschiet à far paigna de mel bucca mo en bocca, sonder era per la nembra entuorn. Cautras ha il tschiel senza dubi voliu dar d' entellir, che quei affon col temps havessi da vegnir in sabi doctur, è zun plidon mussader della divina sabienscha.

Per schuolmeister ha Isidorus giu siu frar soing Leander, che veva tut quita per mussar la temma de Diu, è tener en buna regola quest siu pli giuven frar; aber muort la strengia disciplina, che Isidorus stueva observar tier s. Leander, eis el plaun siu vegnius unfiss da studegiar tier soing Leander, è fugius navenda da Sevilla manegiond, ch' el vessi bucca capacitat avunda per emprendre tut quei, che leva siu soing Frar Leander. Sin il viadi de sia fuigia ven el staunchels, è sesa giu sper in ault puoz à Cistiarna per spitgiar, che enzatgei vegniessi per prender aua, ch' el savessi era beiber; fraton fa el observaziun, è vesa, ch' in

gron crap lau fuva pleins de canals, è ruosnas: era il len sin la spunda dil puoz fuva cavaus ora en fuorma d' ina struba. Isidorus aunc zun giuvens saveva bucca capir la caschun, pertgei quei dir erap, è len fussen luvrai ora en tala maniera. Ei ven ina femna per prender aua, Isidorus empiara quella, co, è pertgei quellas ruosnas è cavas fussien fatgias en quei crap, è len? la femna responda: il crap ei aschia foraus' ora solet-tameing dallas stellas dell' aua, che savens croden sin el; il len aber ei cavaus ora tras la suga, che va entuorn el per trer si l' aua ord il puoz. Sin quella risposta ha il sabi giuven faig questa reflexiun: sch' in dir crap po esser foraus tras las stellas dell' aua, ed in len cavaus ora d' ina suga, sche poss jau bassai bein era plaun miu tshiàffar las sci-enzias con agit de Diu, sche jau mintgia gi sesprova da emprendre empau? è con raschunar aschia tier sesez tuorna el à Sevilla, sesuttametta à sin soing Frar Leander, stat bugien sut disciplina, emprenda mervigliu-sameing ton las scolas aultas sco las bassas, daventa perfeigs enten il lungaig latin, hebreisch, è grec, è ven en cuort temps ton perderts, è plidonts, ch' ils pli studegiai docturs pudeven bucca avunda sesmervigliar; sez il gron Papa Gregori stimava fitg soing Isidori muort sia particolare sabienscha. Schon en ses giuvens ons ha el entschiet à scriver bials cudischs, ha uregiau, è confundi il heretics Arianers, et auters inimigs della sointgia Baselia, nunder el pli gadas ha semess en prigels da vegnir mazaus dals Heretics, che pudeven bucca star en-conter allas raschuns de Isidorus.

Suenter la mort de siu frar soing Leander ei Isidorus con vusch comina dil Clero, dil Reig Recaredus, è de tut il pievel vegnius legius ora per Successur dilg Arcivescovat

de Sevilla, aschi bein ch' el hagi fitg sedustau da prender si quella dignitat con gir, ch' el fussi bucca meriteivels, era bucca capabels da portar in tal buordi; auncalura ha el stoviu consentir à tala elecziun, che ha plaschiu zun al Papa s. Gregori, che ha dau agli il titel de siu Vicari, è nomnau el per gl' emprim denter ils Uvescs de Spagna. Glei nun pusseivel da puder declarar il bien tut, che s. Isidorus sco Uvesc de Sevilla ha faig, è con mervigliusameing el hagi sias vertits, sabienscha, è prùdienscha, iffer è vigilanza faig terglischar per tut il reginavel de Spagna; el vegnieva con raschun tenius per in dils principals Prelats della s. Baselia; el ha rimnau ensemen in conseilg, è tras quel mess per tiarra las heresias dils Acefaliners en Spagna: el ha ils disuordens mess en uorden: el ha reformau il Clero, defendiu la libertat ecclesiastica, è semussau en tuts graus in vigilon Pastur dil siu pievel, in bien Bab, genus Apiestel, è sabi doctur de tut il reginavel. El fuva zun humiliteivels, pazients, misericordeivels, è statteivels enten far il bien. Per promover la devoziun, è survetsch de Diu ha el bagegiau si enzacontas claustras, è collegis; el sez aveva biars discipels per instruir enten las divinas scienzas, denter quels een stai soing Ildefonsus, è soing Braulio, che sil suenter een daventai Uvescs; el ha scrit zun biars, perderts, è nizeivels cudischs per niz, è defensiun della catholica Baselia.

A Toledo ei vegnius salvas in gron conseilg, nua s. Isidorus sco gl' emprim de tuts Prelats ha teniu il Presidium u gl' emprim rang; suenter quei conseilg tuorna el à Sevilla, ven malsaus, è profetizescha bucca mo l' ura de sia mort, sonder gi era, che suenter sia mort vegni la Spagna esser fitg ruinada dals nunfideivels Saraceners, sco glei era daventau. Aschi gleiti che la malsogna de soing Isidorus ei stada notificada, han tuts pintgs è gronds, richs è paupers, spirituals è seculars en-

tschiet à plirar, scadin garegiava da puder veer quei bien general Bab; per contentar il gargiament dil pievel ha el voliu esser portaus en Baselia, springius con tschendra, è curclaus con in cilizi; lau ha el faig liunga oraziun, faig sia confessiun, retschiert il soing Sacrament dilg altar, serecommendau enten las oraziuns dil gron pievel lau present, rogau per perdun dil schliet exempel, ch' el vessi dau, adhortau tuts da viver en vera fraterna charezia, schau tuts bitschar la pasch, è puspei seschau portar en sia combra. Lau stat el aunc quater gis malsaus con trasora serecommendar à Diu, è rogar per misericordia, è perdun dils ses puccaus. Sin la fin ha el con tut siu spirt se faig si, è con agit dils ses Ministers jus en Baselia sin scantschiàlla, faig lau in spiritual discuors tier la gronda audienza lau presenta, dau il davos pietigot, compartgiu la s. benedicziun, è con ils mauns alzai encounter tschiel en quei sez moment rendiu sia benedida olma al divin scaffider gl' on 636. havend el regiu sia Baselia entuorn curonta ons.

Nagin po crer, co quei grondissim pievel hagi plirau per quei soing Arcivesc! ils Uvescs plonscheven per lur cau, il Prinzi per siu Meister, ils spirituals per lur doctur, ils Religius, è Moniessas per lur manader, ils paupers, orfens, è viauas per lur Bab, è defensur talmeing, ch' ei fuva in bargir general; il qual aber ha anetgiameing calau si tras quei merviglius fried, che serasava ora per tutta la Baselia, è zun biars malsaus tras ferdar quei fried, u con tucar il soing tgierp daventaven sauns. Sin tgierp ei con gronda pompa sattaraus enten la fossa denter siu frar soing Leander, è sia sora sointgia Florenzia, lau ha Diaus glorificau quei siu survien con biaras miracas per ina perdetgia de sia sointgiadat.

R e f l e x i u n .

Ei para gref à certs pucconts da dar si lur

schliats vezz, è sevolver bein endreig tier Diu; aber da nunder dariva quella difficultat ton gronda? nomnadameing nies propiest ei memi fleivels, nossa resoluziun per midar vita ei memi schuacha, nus lein bucca empau datschartameing segidar, è coooperar con la divina grazia, nus tenein memia char nus sezi, è tumein la fadigia per ragischar ora ils mals vezz. Soing Isidorus tumèva da haver memi gronda difficultat per studegiar, mo havend el viu, co in dir crap plaun siu fussi foraus tras las stellas d'ina aua, ha el faig à sesez curascha, ha applicau siu pusseivel flis, è gleiti expermentau, che la pli gronda difficultat seigi stada en sia fantasia, che quitava da mai poder emprender quei, ch' el sil suenter con esser bein resolvius ha empriu gleiti, è

con plascher. Gleit ver, sin l'entschiatta para ei gref ad in puccon vezau da bandunar ina mala cuseida, è star giu de ses veilgs vezz; mo con bein endreig haregiar per remediar il mal ven la conversiun è penetienza da gi en gi parer pli maneivla, è pli dulscha; sch' in po bucca en ina gada dismetter totalmeing in schliet vez; per exempel, da zundrar, è smaladir, sche vegli quel silmeinz sespruar da sminiur mintgia gi, u mintgia jamna il diember dellas smaladicziuns, sche con oz sminuir ina smaladicziun, è damaun in' altra, po el enten in on cassar biars puccaus, è la fin surventscher maneivlameing tuttas schliattas passius. Pli in puccon segida, è pli ven el esser confortaus dalla grazia divina. Villeg. Leuththius.

I L Q U I N T G I D E A V R I L

LA VITA DE SOING VINCENS FERRERI CONFESSUR.

Soing Vincens gron Predicatur dil soing Evangeli ei naschius gl' on 1357. à Valenza en Spagna; ses geniturs fuvèn bucca meinz nobels de vertits, che de saung; particularmeing fuvèn els misericordeivels cols paupers; sin la fin dilg on fagieven els il quint dellas spesas fatgias per lur baseings, è quei che lur entrada portava da pli, partgieven els ora als paupers. Tala charezia ha era lur filg Vincens adina mussau enconter ils paupers, da pitschen en si aveva el nagin plascher pli gron, che dar per amur de Diu enzatgei als paupers. Veilgs de sis ons entschaveva el schon à perdegear tier ils auters pitschens affons, fuva devozius, orava bugien, giginava adina las mesjamnas, è vendergis. La passiu de Christi aveva el savens en siu cor, è fuva zun devozius tier la mumma de Diu. Sia memoria, è siu spirt per studegiar fuva ton ventireivels, ch' el enten ils dodisch ons ha schon giu studegiu la Filosofia, è sils gissiat ons ventschiu la

Theologia, è zvar ton perfetgiameing, ch' el ventscheva ses Professors, è Meisters.

Suenter ils studis ha el con plascher de siu agien Bab embratschau la Religiun de soing Domenic, è sco noviz aveva el avon ils eilgs la vita de siu soing Patriarcha per saver ton pli bein suondar quel; orar è studegiar, studegiar, ed orar fuva siu divertimento. Pauc suenter sia professiun ha el faig il Professor de Filosofia, è Theologia, era entschiet à perdegear con tal iffer, spirt, è grazia, ch' ils pli stinai pucconts stueven serender alla penetienza; ses plaids fuvèn sco tonts paliets per forar ils cors dils pucconts, ses priedis componeva el adina avon in crucifix, è da quel retschaveva el il bien spirt, è plidontadat. Las biaras occupaziuns, ch' el veva, pudeven aunc bucca impedir da far sias frequentas oraziuns; el compogniava l' oraziun con il studi, ed il studi con l' oraziun, adhortava era ils auters da mai entscheiver, u ventscher il

studi senza far oraziun, è serecommendar al spirt soing.

In ton fervent offer per il salit dellas olmas displascheva fitg al demuni, il qual, tras schar tier de Diu, ha en diversas manieras luvrau per scurvanar il credit, è las vertits de soing Vincens. La Dama vegnieva dal demuni molestada gi è noig con malschubers patertgiaments encunter il survien de Diu talmeing, che ella se fa malsauna, garegia da far sia confessiun, aber tier nagin auter che tier Pader Vincens Ferreri; il soing va tier la malsauna signiura con speranza d'enflar ina vera penitenta mo ella enstailg da confessar ses puceaus, envida il soing tier in rumpament de leig. Soing Vincenz senza far gronda tschionscha dat enzacontas fermas fridas con la geisla, è fa la fuigia. La femna volend se stgisar ora con tgisar il soing ei daventada malspirtada d'in demuni, che scheva: jau ven bucca bandunar miu quater, u pia che quel mi scatschi, il qual ent il fiug ei bucca sebarschaus; ha pia il giavel sez stoviu confessar l'innocentadat de soing Vincens, che ha finalmeing era liberau quella femna dal nascha spirt, è mess ella sin la via de penetienza. In' altra gada ha ina aviarta pitauna saviu daruorden da vegnir, è sezuppar enten la combra de s. Vincens, il qual senza dar adaig va en sia cella, fa oraziun, è semetta à studegiar; lura ven la femna naunavon, Vincens peglia tema, è fuss bugien fugius, sch' el havess bucca tumiu da dar scandal als auters; perquei se ferma el, è con in spirt de Diu turzegia el, è corregia quella pucconta con tala forza, ch' ella ha bargiu, empermess megliurament, è midau vita ton bein, ch' ella fuvà vegnida in exemplar dils vers penitents. In auter veilg puccon volend far vendetgia enconter il soing perquei, ch' el veva turzegiau sia schliatta vita, ha traig en ina rassa sco han ils Paders Dominicaners, è jus ina noig tier ina pitauna, è volend el avon gi partir navenda senza pagar il survetsch carnal della

femna, ha quella voliu saver siu num, sina quei ch' ella sappi domandar il pagament suenter il diever ded' auters. Il scroc rispondà: jau sun Vincens Ferreri, aber jau roga tei da bucca palesar mei, sina quei che jau perdi bucca miu bien num. La mala femna ha bucca podiu quescher, il faig ven rasaus ora, è soing Vincens fuvà grevameing offendius, auncalura surfriva el tut schand per amur de Diu con pazienza, è schava tut il quitau à Diu per defender sia innocenza; aber in sin frar per num Bonifaci pudeva bucca crer, che Pader Vincens fussi talmeing curdaus ord ils manns de Diu; Bonifaci cloma quella femna, ed empiara, sch' ella encanoschi quei pader, che seigi staus tier ella? la femna fa risposta: gie, jau encanoscha quel zun bein. Per camond pia dil Magistrat ha ella stoviu ira tier la claustra en in temps, che tuts Religius maven en Processiun, per mussar qual Pader seigi Vincens Ferreri? ella dat adaig sin tuts, mo vesa bucca quel, ch' ella encuriva; ella ven avisada, ch' il Pader Vincens fussi schon passaus speras via, è seigi tal è tal; lura mira la femna sin il soing, è gi; con tal hai jau mai giu commerci: quei Religius, ch' ei staus tier mei, fuvà in um veilg, col tgiau grisch, è zun bucca semiglions à quels Religius, che van cau en processiun. Sin quei han ils Superiurs encurriu suenter pli bein, è finalmeing enflau il veilg engannader, nunder il soing ei vegnius en pli gronda stima che mai, il demuni aber restaus turpigiusameing confundius.

Da quei temps ha s. Vincens era bia luvrau, è sestentau per far, che la s. Baselgia havessi mo in solet cau, u Papa; pertgei lura fuvèn treis, che pretendevèn d'esser Papa, finalmeing han tuts treis cediù lur pretensiuns con veglia u per forza, ed ei dal conseilg de Constanz per ver Papa tschernius ora Martinus quintus. Muort ses merits, vertits, è sabienscha fuvà agli offeriu in Uvescovat, ed era la capialla de Cardinal,

mo il survien humiliteivel de Diu ha bucca voliu retscheiver semigliontas dignitats, sin quei ch' el ton pli librameing possi perdegar il soing Evangeli per il mund entuorn; el ha pia garegian, ed era survegniu dal Papa la autoritat da perdedar sco Missionari en mintgia tiarra, ch' ei sabegiassi; ei era con semnar ora il plaid de Diu jus bucca mo per tuts ils reginavels de Spagna, sonder era en Fronscha, en Italia, Piemont, Savoia, Lombardia, Germania, Engelland, Irland, Schotland, ed autras Provinzas con tal fritg, è gudoing dellas olmas, ch' el vegnieva nomnaus gl' Apiestel bucca mo de Spagna, sonder de tutta la Europa. Glei bucca pusseivel da raquintar tuttas particularitats de sias cuorsas Apostolicas, de sias grevas fadigias, è stupents fritgs, ch' el ha portau alla s. Baselia; biars milli pagauns, heretics, ù pucconts ha el convertiu.

Enten ses biars, è ruchs viadis salvava el aunc adina exactameing la regola de sia Religion. La noig dormiva el tchiun uras, il rest spendeva el con orar, studciar, è legier la s. Scartira, la damaun bein merveilg celebrava el la s. Messa solemnameing, lura mava el sin scantschiella, è perdegava con tal spirt, che per fin ils pli gronds pucconts semetteven à bargir, è scheven, ch' ei fussi nun pusseivel da restar en puccau ad in, che vessi udiu ils priedis de soing Vincens Ferreri; ses priedis fuvan tut il pli davart la mort, trament de Diu, è dellas peinas perpetnas dilig uffiern; quellas verdats proponeva el con tala forza, che tuts auditurs tumeven. Suentel il priedi deva el audienza à tgi, che leva, è con l' enzenza della s. crusch compartgieva el la sanadat à biars malsauns. Lau suenter gientava el empau, magliava aber zun pauc, è zvar mo spisas de cureisma, naginas spisas de carn ha el gudiu tut quei temps, ch' el ei staus en Religion de soing Domenic. Curonta ons ha el adina giginau, oreiffer las domengias, è cura ch' el fuss staus malsauns per conversar la

sanadat; las mesiamnas, è vendergis secontentava el con paun, ed aua; mintgia noig segesliava el sil saung. Suentel miez gi tedlava el confessiun, metteva pasch denter quels, che fuvan en discordia, è deva à tuts buns conseilgs. Quindisch ons ha el ses viadis tuts faig à pei, sil suenter muort la fleivladat dellas combas sesurviva el-ded' in asen per ira d' in Marchau en gl' auter; tchiun Religius de siu uorden fuvan adina con el per compoings da gidar tedlar confessiuns, far doctrina, et autras sointgias funcziuns. Sin la sera enten ils Marchaus vegnieva ei ordinariameing faig ina Processiun, en quella segesliaven ils pucconts publicameing, è fuvan talmeing mumentai tras ils priedis de s. Vincens, ch' els seturpiaven bucca da far publicas penetienzas sur lur puccaus. Diesch milli è pli persunas maven savens suenter d' ina tiarra en l' altra per tedlar il perdegar de quei soing Missionari; ils auditurs fuvan beinduras entuorn oitgionta milli persunas, è con tut che biars fussen da lunsch vegni ord tiarras, è lungaigs forastiers, entelgieven auncalura tuts quei, che s. Vincens perdegava, aschi bein ch' el sesurvissi mo dil lungaig de sia mumma. Nundumbrcivels een quels, ch' el ha manau sin la vera cardienscha, traig ord ils puccaus tier la penetienza, è dals mals vezs mess sin la via dellas vertits. Ei ven legiu, che tras s. Vincens seigien oig milli nunfideivels Saraceners daventai catholics, ventgia tchiun milli gidius viulti tier Christo, è pli che tschien curronta milli gronds pucconts converti tier la penetienza. Auters biars milli Tires, Sclavoniers, è heretics han semess sut il dulsch giuf de Jesu Christi. Nua ch' el mava, vegnieva el da tuts retscharts con legerment sco sch' el fuss in aungel dil parvis.

Ses priedis è doctrinas vegnieven dal tschiel confirmadas con biaras miracas; con far la s. crusch ù con metter ses mauns sin ils malsauns deva el la sanadat, è gidava ils

struppiai, schirai, surds, mits, nars, tschios, è malspirtai; bauld crescentava el il paun miraculusameing, nunder dua milli persunas con quindisch pauns han podiu esser spigientadas; bauld con far la benedicziun vegnieven las buots pleinas vin, ils belgspleins frina, la tiarra schetgia bugniada da bunas plievias. las malas auras scatschadas navenda, las morias calaven si, la marmeniglia è thiers noscheivels fugieven, las donauns vegnieven fritgeivlas, è quellas, che fuyen en priegel da parturir, vegnieven consoladas. Denter auters morts, ch' el ha leventau si, ei stat in affon, che fuva da sia aigna mumma stuorna tagliaus en tocs, en part sattaraus; ed en part coitgs; soing Vincens con far oraziun ha tal affon turnentau en vita saunameing; vegnien dumbradas oig tschien sissona miraclas fatgias de s. Vincens en vita sia; el haveva era il dun de profetisar, ed encanoscher caussas zuppadas, è bucca aunc daventadas.

Sin la fin de sias missiuns ha el se enflau en Fronscha, ei lau muort sias fadigias apostolicas, muort sias liungas è grevas penetenzias vegnius malsauns, provedius cols soings Sacraments, retschiert ils perduns, è gl' on 1449. il 5. d' Avril, che fuva la jamna della passiun, veilgs de 70. ons incirca, eis el morts beadameing à Vienna en Fronscha. Pli che quater tschien malsauns

han lau survegniu la sanadat con tuccar solettameing la vestgiadira de quei soing tgierp, ch' ei con pompa, è devoziun gronda vegnius sattaraus enten la Baselgia gronda.

R e f l e x i u n.

Nagina vertit ven dal demuni con tons latschs, è lists persecitada, sco la castiadat; la splendur de quella vertit, la bellezza, è preziosadat della castiadat fa vegnir rabiaus, è furius il demuni, pertgei el sa, che quels d' in schuber cor vegnien à veer Diu: el sa che las olmas castas hagien da compogniar en tschiel il tschut senza macla: el sa, che las olmas purschallas hagien da survegnir en parvis quels sessels, che Lucifer ed auters dils principals aungels rebels han bandunau; è per quei ei la pussonza infernala adina rabiada sin la vertit della castiadat, quella ei à gl' uffiern sco ina spina ent' ils eilgs, è ven continuameing battida con tentaziuns; aber con serecommendar alla regina dellas Purschallas, con star en humilitonza, con mortificar ils sens dil tgierp, con fugir las caschuns, è con esser vigilonts sin l' entschiatta dellas tentaziuns, vegnien quellas, schon esser domegnias, è la castiadat lautras damentar pli è pli bi-alla, è terglischonta, sco glei daventau con s. Vincens Ferreri. Villegas, Croiset, à Cochem.

I L S S I S G I S D E A V R I L

LA VITA DE SOING GIACCHEN EREMIT PENITENT, E CONFESSUR.

Soing Giacchen u Jacob Eremit ei naschius en Siria, ch' ei ina tiarra dell' Asia confinonta con la tiarra sointgia della Judea; quel aunc bein giuvens ha bandunau ils deileigs è vanadats dil mund, ei jus enten ina grotta sper il cuolm Carmelo, sezuppaus lau, è vivius quindisch ons con tala perfezziun, è strengiadat, che Dias veva dau agli la vertit da scatshar ils demunis, da

medegar ils malsauns, è da far autras miraculusas ovras. Il demuni sco capital inimig dil bien ha faig siu pusseivel per scatschar pli lunsch quei soing Eremit; tras sias diabolicas ispiraziuns han enzaconts Samaritaners mess à strada ina schliatta femna con empermetter ina gronda summa daners, sch' ella lessi ira tier la grotta de Giacchen Eremit, è sch' ella

pudessi quel surmanar, lessien els dubliar la summa dils daners, ch' els veven empermess. La mala femna acceptescha quei accord, va ina noig tier quella grotta, splunta, è roga dad' esser schada en sur noig con gir, ch' ella fussi per camond de sia superiura vegnida ord claustra per domandar l' almosna, hagi aber falliu la via, seigi senza fraud schabegiada en quei desiart, surprida dalla noig, ed en prigel da vegnir scarpada dals thiers scarponts. Il bien Eremit ha pigliau temma, è gig bucca voliu arver si la porta dil siu Eremitasch, sonder fermau quella aunc pli fermameing, tumend, ch' ei fussi enqual engannament dil demuni, sco en sesez fuva. Mo la femna ha ton gig rogau, è bargiu, ch' il soing ha entschiet à far scrupel de conscienzia, è via entuorn mesa noig arva el si la porta, lai vegnir en quei engannus gast, metta agli avon paun con aua, ed el va bein spertameing en ina autra cella bein sarada; la femna ha godiu empau de quella magra vivonda, è semessa giu per dormir, mo pauc suenter entscheiva ella à dar is, sevolver, è seruschnar per la tiarra entuorn sco sch' ella havess ina stermentusa mader-natscha, rugond, che gl' Eremit duessi po gidar con enzatgei. Giacchen arva si ina pitschna feniastira, è vesa quella femna sternida ora per tiarra, che clamava: ò soing Bab! muort il saung benediù de Jesu Christi fagiei po la crusch sin mei, jau sto grad ussa morir, sch' il mal lai bucca suenter. Il bien Eremit ha compassiun, va ord sia cella, fa si in gron fug, prenda in jeli benediù con il maun dreig per unscher quella paupra creatira, il maun seniester aber teing el denton el fug, sinaquei ch' il fug material scatschassi la calira dil fug carnal. La femna per vegnir à sia mala fin rogava, ch' el duessi bein unscher il cor è las costas per tschessentar empau las grondas dolurs, il bien Eremit; um sincer, carteva allas damondas della femna, è fagieva sco ella rogava per spazi de duas à treis uras, mo veva

TOM. I.

denton trasora il maun seniester sin il fug; la pial dil maun, è della detta fuva era schon barschada, ch' ei vegnieva in schliet fried perfin el nass della pucconta femna, la qualla tras quei spektakel tumentada, è da Diu visitada con ina speciala grazia ha finalmeing enconoschiu siu fallament, è gig ora clarameing pertgei fin ella fussi vegnida; il devotius Eremit laudà Diaus per la victoria agli concedida, termetta la femna tier gl' Uvesc soing Alexander, lau ven ella pli bein instruida, battegiada, è messa en ina claustra, nua ch' ella ei vivida, è morta sointgiameing.

Suenter enzaconts meins ei il demuni jus en ina figlia d' in Prinzi, che ha bein prest priu siu recuors tier il soing Eremit, il qual con far oraziun ha scatschau il demuni ord la Dunschalla. Il Bab havess perquei benefici voliu schengegiar trei tschien ducatas, mo il soing ha respondiù, ch' el hagi bucca baseings de daners en siu desiart. Con orar, è far la s. crusch ha s. Giacchen dau la sanadat à biars malsaus de mintgia sort, nunder el vegnieva tenius en gronda veneraziun, è savens visitaus; mo el per fugir la vana gloria dil mund ei jus curonta uras pli lunsch en per il desiart, enflau puspei ina grotta sper in' aua, è staus lau trenta ons con ludar Diu gi è noig magliond biars ons bucc' auter che jarvas, che crescheven suenter la riva dell' aua; col temps ha el mess si in jert, è traig ord quel sia vivonda; spirituals, seculars, è Religius ord las claustras vegnieven da lunsch tier quei soing Eremit per esser dad' el mussai, è per retschelver sia benedicziun.

Aber quel che stat sin peis, miri, ch' el detti bucca giu, gi soing Paul; è soing Giacchen ha leider! experimentau la verdat dils plaids dil s. Apiestel. Ina figlia d' in rich um ven malspirtada, per la bocca de quella scheva il demuni pli gadas, ch' el bandunassi bucca quater, ù pia ch' el vegniessi scatschais da gl' Eremit Giacchen. Ils Geniturs de quella

y y

figlia haveven mai udiu enzatgei de quei Eremit, è saveven era bucca nua encurrir el; auncalura con gig haver emparau suenter, vegnien els informai de quei survien le Diu, van tier el con lur figlia malspirada, è rogen il s. Eremit per la liberaziun de quella; tras l' oraziun dil soing ha il demuni faig la fuigia, la figlia resta liberada, ils geniturs vegnien consolai, è rogen il soing, ch' el vegli po tener per enzaconts gis la figlia tier el, sinaquei ch' ella seigi ton pli sagirameing libra dal nauscha spirt. Il bien einfettig Eremit secontenta da far, sco ils geniturs rogaven, lai ira quels à casa lur, è la figlia resta lau enten gl' Eremitasch. Cau ha il demuni gudogniau la caschun da scatschar ora sia rabia sin il soing Eremit, il qual essend solets con la Dunschalla vegnieva plaun è plaun talmeing scaldaus dal fiug carnal, ch' el ha emblidau via sias liungas strengias penetienzas, emblidau via, ch' el hagi barschau siu maun per star encunter alla carn, quei bien tut ha Giacchen mess en emblidanza, è cediù la victoria al spirt malmund con sforzar la paupra figlia, è metter sia olma en griffas dil demuni, che fuvà dad' el vidavon tontas gadas confundius, è vergogniaus.

Bein in snueivel cass ei quel per mussar con fleivels, è malstatteivels il Christgiaun seigi! aber aunc bucca avonda: tras dar en dal nauscha spirt, ha Giacchen tumiu, che siu malfaig pudessi vegnir palesaus; per impedir quei ha el mazau la paupra femna, è friu il tgierp ell' aua, sinaquei che nagin enflassi el. Aunc bucca avunda: in puccau ha clamau gl' auter, sco tut il pli daventa, cura ch' in puccon se purga bucca brest, è selava con l' aua della penetienza; Gl' Eremit patertgiond ses grefs fallaments sedat en desperaziun sco Giudas traditur, è tratgia, che per el seigi nagina speronza da vegnir à salvament; el vul pia bucca mo haver pers Diu con siu parvis, sonder per vegnir ton pli à funs enten gl' uffiern banduna el siu

desiert, è seresolva da turnar tier il puccon mund per puder con libertat guder ils deleigs carnals, è plaschers mundans. Mond vinavon con tals desperai patertgiaments, ha Diaus tras ina speciala grazia reteniu quei miserabel puccon con metter avon ils eilgs la memoria della mort; nomnadameing passond Giacchen cols eilgs alzai bucca encounter tschiel, sonder sin la tiarra desperadameing encounter il mund, vesa el sper la strada ina fossa gronda en fuorma d' ina grotta, che fuvà emplenida con ossa dils morts. Giacchen sustat cau, mira sin quella ossa, tucca quella, siu cor entscheiva à tremblar, gl' entelleig arva si ils eilgs, el caveglia quella ossa d' in maun, va enten la fossa, petgia siu pezz, suspira, sponda larmas, è confessa à Diu ses puccaus con gronda ricla, roga per perdun, è seresolva da far penetienza en quella grotta, sco glei era daventau; el sesiara en quella spelunca, è resta lau diesch ons senza plidar con in Christgiaun; duas gadas per jamna vegnieva el ora per rimnar enzemen jarvas laudentuorn, ch' el vessi da viver; gi è noig bargieva el, è fagieva strengias-mortificaziuns per lavar giu las macias de ses grefs puccaus. Sia conversiun ha Diaus acceptau, è palesau al mund la sointgiadat de siu survien en questa maniera:

La tiarra laudentuorn pativa gronda schetgira, il pievel ha giu faig biaras oraziuns, processions, è giginas, aber nuotta urbiu, il tschiel leva bucca plover. La fin ha Diaus revelau à gl' Uvesc dil liug, che fuvà in soing um, qualmeing en tal è tal liug fussi in siu survien, che pudessi urbir dal tschiel la desiderada plievia; sin quei ha gl' Uvesc rimnau il pievel ensemen, è processionalmeing jus ent' il uault tier la grotta de soing Giacchen con quel supplicar humiliteivlameing, ch' el lessi urbir da Diu ina fritgeivla plievia. Gl' Eremit, che veva la barba, è caveilgs liungs giu sin la tiarra, pareva pli semigliants ad in thier salvadi, che ad in

Christgiaun
sin la dap
tgiava
Chri
L

aposta
qi-

la spelunca, sco il soing haveva garegiau,
è Diaus ha aunc con autras biaras miraclas
confirmau la sointgiadat de quei sin sur-
vien, enten honor dil qual ei lau stada ba-
riada ina Baselgia con salvar mintg' on
sta solemnameing.

R e f l e x i u n .

istoria ei consoleivla per ils puc-
garegien da suondar soing
sco els han suondau el
gron itel per ils giests,
bucca sin lur bien
zia, u bien pro-
sezes, tegnien
chien vegnir
giaun, è fui-
acchen ei vivius
nsequentameing ha
spendiu con survir à
penetienzas, ventscher
uns, è spirituals inimigs
Mo tgei eis ei daventau?
memi de sesez, è star en com-
ina giufna eis el ourdaus ton mise-
eing, ch' el fuss jus perpetnameing à
er, sche Diaus havess bucca con ina
traordinaria grazia gidau si el misericor-
deivlameing. O tgi duess bucca tumer, è
tremblar da far in solet puccau mortal?
Villegas, et à Cochem ad diem 28. Jan.

ei

Gl' a

il came

ch' el a

tschiel, fa c

ment sestgiresc

abundonta plievias

ludaven Diaus per que

era nau tier biars malsau

Eremit restaven miraculusa

medegai.

Quei sez on mava gl' Uvesc B.
gadas à visitar s. Giacchen, è dente
grazias fuva el domandaus da voler s.
sia mort sattarar il tgierp en quella s.
grotta, nua ch' el fussi vivius tonts ons. G.
Uvesc ha empermess quei, il soing ei era
morts glicz on beadameing, è siu tgierp ei
con gronda honor vegnius sattaraus enten

ILS SIAT GIS DE AVRIL

LA VITA DE SOING HERMANUS CONFESSUR.

Soing Hermanus ei naschius giu Kellen sper
il Rhein; ses geniturs fuvon de buna casa,
gronda pietat, ed era richs sin l'entschiatta,
mo tras ina sventira sin l'otra daventai
munglusi bunameing dil tut, nunder els han
stoviu trer si quest lur affon en pupira con
pauprameing viver, è sevestgir. Lur pli
consoleivla ricchezza fuva Hermanus gl' affon,
che da pitschen ensi semussava obedeivels,
modests, devozius, è portava ina speciala

devoziun tier la benedida mumma de Diu;
el veva era gron flis per emprendre da legier,
da scriver, è da studegiar; strusch veilgs
de siat ons, cura ch' ils auters affons giu-
gaven, è fagieven lur spassa temps, mava
el dascusmeing en ina Baselgia de nossa
Donna sointgia Maria, steva lau bein gig,
è plidava con tutta fidonza, è sinceritat,
bauld tier il vut della mumma de Diu, bauld
tier gl' affon Jesu, che fuva sin bratsch.

y y 2

Beinduras porscheva el à quels vuts flurs, meila, ù paun con rogar, ch' els duessen retscheiver quei pitschenschengeig. Ina gada suenter sia isonza va el avon il vut de nossa Donna con il meil, è roga ton gig, con tala datschartadat da retscheiver quei pum, ch' il vut ha stendiu ora in maun, è ratschiert quei meil. Dalaudenvia ha la regina dil tschiel pli gadas quei innocent Herman tractau familiarmeing sco ina charina mumma tractescha in sin char affon. Ina gada, denton ch' auters affons giugaven, mava Hermanus en Baselia, è veseva lau ent' il chor nossa Donna, siu affon Jesus, è soing Battista en figura de dus affons fagieven ensemen in soing spas, è nossa Donna mirava tier; Hermanus mira era tier empau con gron plascher; vonzei gi Maria la mumma de Jesu, ch' el duessi era vegnir en, è far compagnia à siu Jesus, è Gion Battista. Hermanus responsa, ch' il chor seigi saraus en con in gatter, ed el possi bucca ira sur enta giu; Maria adhortescha puspei, ch' el duessi empruar; è far siu pusseivel, ella vegli era gidar con siu maun. Hermanus cuorra via si per il gatter, Maria porscha agli il maun, gida enta giu sil chor, è Hermanus ha la ventira da solazar, è guder la compagnia de Jesus, è de Gion Battista bein enzacontas uras, nomnadameing entocchen uras de viaspras. Verameing ina grazia speciala! qualla mumma savess pli bein charazar siu agien affon?

Maria regina dils aungels ha era en baseings temporals giu quittau per quest siu survien con proveder agli las caussas necessarias en fuorma mervigliusa, sco cau suonda. La pupira de siu Bab schava bucca tier da puder bein vestgir, è vivintar siu affon Herman, aunc meinz da puder schar studegiar vinavon. Ina gada gl' unviern va Hermanus en Baselia senza calces; Maria mumma benedida plaيدا, ù damonda: pertgei vass senza calces en quei freid? Hermanus responsa: jau hai bucca calces. Maria

gi dad' ira tier in cert crap, ch' ella mussava, sche vegni el sut quel enflar daners per comprar in peer calces. Hermanus ei jus, alzau si il crap, ed enflau ils daners, mussau quels à sia divina mumma, la qualla ha aunc gig: aschi savens, che ti has da baseings de caltschauls, calces, pupir, cudschs, ù enzatgei auter, vens ti adina enflar daners sut quei crap; è da caudenvia ha Hermanus patiu nagins munglaments per viver, sevestgir, è studegiar.

Veilgs de dodisch ons eis el jus enten la claustra de Steinfeld, lau ha el ratschiert il habit dils Religius Praemonstratensers, ei vegnius termess el Friessland per studegiar, è cura ch' el ha giu con particular laud vatschiu ses studis, eis el da ses Superiurs reclamaus en sia claustra à Steinfeld, lau ha el in temps surviu si el convent à ses auters confrars; quei offici fagieva el nuidis per quei, ch' el pudeva bucca avunda suenter siu gargiament orar, è meditar. Nossa Donna ei agli comparida, è gig: Te regordi, ò filg, che l' obedienscha seigi ina dellas tias principalas obligaziuns; ti poss era bucca far ina caussa pli chara à mi, ed à miu filg, che esser obedeivels. Tal avis ha consolau il soing Religius, ch' el da laudenvia surviva si à ses confrars con flis, è legerment. Cura ch' ils auters haveven magliau, retschaveva el era sia vivonda, mo tut il pli bucc' auter, che paun, ed aua. Sil suenter ha el survegniu gl' offici de sacristan, che stueva haver il quittau per ils baseings, è guvern della Baselia; cau pudeva el suenter siu plascher orar, cantar, ludar Diu, è sia santissima mumma. El dormiva zun pauc, è quei comminameing sin in' aissa con in crap ù tschep sut il tgiau, mortificava siu tgiarp en biaras autras manieras, è scheva, ch' il temps de questa vita duessi bucca vegnir spendius autra visa che con endirar, è far penetienzas. Tras semgionts spirituals exercizis vegnieva siu spirt dal tschiel confortaus con tala dulschezia dil siu cor, ch' el

manegiava dad' esser en parvis. Ei se po bucca esser raquintau, tgei grazias, favurs, beneficis, è familiaras visitas el hagi retschert dalla mumma de Diu, tier la qualla el portava adina ina zarta devoziun, honorava, è charezava quella per sia mumma, è nomnava mai il santissim num Maria senza far ina bassa reverenza. Cura ch' el mirava sin in vut ü maleig de nessa Donna, vegnieva el sco retraigs dal spirt; nossa Donna ei agli savens comparida da gi è da noig, eon el discorriu familiarmeing, confortau, è domandau, tgei el vessi da baseings, è tgei grazias el garegiassi?

Muort quella familiaritat, che nossa Donna mussava tier Herman, entschaveven ils auters ses confrars dar agli il num de Joseph, scopus familiar de Maria Purschalla; per humiltonza leva soing Herman bucca vertir quei, schend, ch' el fussi niang vengonz da porter il num de Joseph; ils Religius schaven auncalura bucca suenter da nomnar el Frater Joseph. Soing Herman fuva intenzionaus dà selamentar per quei avon ils Superiurs, mo la noig avon fagiend oraziun en Baselia vesa el sper gl' altar ina bialla Purschalla vestgida sco in Princessa en miez dus aungels, in dils quals ha gig: con tgi lein nus spuser questa Purschalla? gl' auter aungel rispondà: con quei Frater cau present. Lura ha gl' emprim aungel faig levar si Herman, è vegnir en tier gl' altar; lau prenda gl' aungel il maun dreig de Herman, siara quel col maun dreig della benedida Purschalla Maria, è gi: miri! questa Purschalla dun jau à ti per spusa, sco ella ei stada spusa con soing Joseph, è perquei dejes ti da caudenvia esser nomnaus Joseph. La seza regina dils aungels, cura ch' ella compariva, clamava bucca pli Hermanus, sonder Joseph, deva era ad el sin bratsch siu divin affon Jesus per portar entuorn, sco soing Joseph savens haveva portau.

Cura che quest survien privilegiau de Maria hà giu compleniu ils ons per vegnir

ordinaus, ha el enconter sia veglia per camond dils Superiurs stoviu prender ils soings uordens, è retscheiver il presbiterat. Alzaus ch' el fuva ent' il stand sacerdotal celebrava el mintgia gi la sointgia Messa con tala devoziun, è con sponder tontas larmas, ch' el pareva in Seraphin tut envidaus dal flug della charezia de Diu; sia messa cuzava entuorn treis uras; biars dils spirituals meinz devoziusi murmegniaven, è fuva malmanei-vel d' enflar in ministrand. La caschun pli gronda dellas murmuraziuns fuva bucca la plaunadat della messa, sonder la consumaziun manegiada dellas candeilas; per saver pia conta tschera il soing consumassi per celebrar la s. Messa, ha in Bruoder priu quater candeilas grevas ina sco l' altra, schentau quellas sin dus altraz, sin in de quels ha in spiritual celebrau spertameing la s. Messa, sin gl' auter ha il soing Joseph faig la s. Messa, che ha cuzau pli che treis uras. Suenter quei ha il Bruoder puspei pesau las candeilas, ed enflau, che las candeilas de s. Joseph fuvon pli grevas, che quellas dil sacerdot sperts, è gleitis. Muort ils auters quittaus, ch' il soing Religius stueva haver per la claustra, ha el entschiet à vegnir empau pli negligents enter far las devoziuns, particularmeing enconter nossa Donna: quella buntadeivla mumma ei agli comparida ina noig sco ina Donna veglia, è macorta; il soing empiara tut tumentaus; pertgei ella fussi vegnida aschi veglia, è macorta? Maria responsa: ussa sun jau aschia vegnida enten ils tes eilgs per quei, che ti salidas mei bucca aschi savens, ed aschi devoziusameing, sco vidavon. Sin quei avis ei s. Joseph vegnius pli fervents che mai, è nossa Donna ei era comparida zun bialla, è charina mussond vinavon de tuttas sorts favurs, è grazias per siu survien. Denter quei, che plai da scriver, ei quest: soing Herman haveva pers dus dens, il saung vegnieva ord bocca, ch' el saveva bucca bein orar; nossa Donna compara, prenda ils dens, ch' el veva

enten maun, metta quels en bocca, sco els fuvèn stai, è medega si dal tut gliez moment. Il temps dil zun freid unviern enten celebrar la sointgia Messa fuvà el col spirt tut retraigs per ina gronda urialla: Christus è Maria een compari veseivlameing, è con lur divins mauns scaldau ils mauns de soing Herman, ch' el ha sentiu nagin freid.

Con tut che soing Herman fussi dal tschiel favorius con ton honoreivlas favurs, fuvà el auncalura en sesez zun humiliteivels, è seteneva per in survien de nin valsen; haveva era gron desideri da patir cruschs, è dolurs dil tgiesp, che vegnieva era en diversas manieras mortirus dolorusameing con da mintgia sort contrasts, è malsognias particularmeing sin las vigielgias de grondas fiastas fuvà el ordinariameing pli fitg malsauns sinaquei ch' el vessi la caschun da pli bein se paregiar per retscheiver da Diu specialas grazias. Sin la vigielgia de Nadal fuvà el enten in ton miserabel stand, che tuts mane-giaven, ch' el moriss grad lau; mo vegniend la mesa noig, eis el miraculusameing staus sauns, ha podiu cols auters cantar mudinas, è celebrar sias treis sointgias Messas senza enzenna de mal. El portava era gronda devoziun tier s. Ursula è sias compognias Martiras; mo sur tut teneva el en adoraziun il santissim sacrament dilg altar, quel visitava el savens con tala humilitionza, modestiadat, è devoziun, che sia fatscha daven-tava terglischonta sco la fatscha d' in aungel; haveva era gron flis per fitar si bein la Baselia, ils altars, il Tabernakel, sco era il vut de nossa Donna.

Rucchiond nau tier la fin de sia vita fagieva el biaras miraclas, è profetisava, ch' el vessi gleiti da morir. Pauc avon sia mort ha il demuni molestau il soing con grevas tentaziuns, è macortas figuras, mo el ha con agit de Diu tut surventschiu. Enten la davos cureisma ha el con lubienscha dil sin Prelat sin la damonda de certas Moniessas Cisterciensas bucca lunseh da Steinfeld, voliu

ira en lur claustra per far ils soings officis; vegniend el en quella claustra, ha el per gl' emprim con siu fist sin la tiarra rassiau giu ina fossa schend: cau hai jau da vegnir sattaraus. El porscha allas Moniessas tut desiderau spiritual agit, è confiart; sin il margis soing surven el ina febra extraordina-ria, semetta el leeg con ils eilgs, è cor alzai continuameing tier Diu, è sia santissima mumma; oig gis ha el scò trasora plidau con Diu, è con la benedida Purschalla Maria, è sin la sera della giefgia de pascheas ei quella innocenta olma sgolada tier il Bab della misericordia per guder la perpetna beadienscha ils 7. de Avril gl' on 1233. Siu tgiarp ei staus sattaraus en quei liug, ch' el sez veva mus-sau; mo suenter siat jamnas aunc tut frescs vegnius prius ord quella fossa, è portaus en sia claustra de Steinfeld solemnameing, fagiend Diaus lau biaras miraclas per confir-mar la sointgiadat de s. Herman Joseph.

R e f l e x i u n .

Gl'esser da pitschen ensi devozius tier nossa Donna ei ina guissa enzenna, è sagira prova, ch' in tal affon hagi da far ina buna vita, è con-tonscher ina beada mort. Cura ch' in affon con siu ferstand entscheiva à tener char la benedida Purschalla Maria, ha el la caparra enten maun, che la mumma de Din vegni pli è pli grazias, è favurs urbir da siu divin filg. Tgei favurs, tgei grazias, tgei benefi-eis, è privilegis ha soing Hermanus bucca survegniù, è gudiu con esser da pitschen en si devozius tier la mumma de Diu? la devoziun vera, sincera, è statteivla tier la regina dils aungels manteing il Christgiaun en schubradat, en humilitionza, en pazienza, è mortifi-caziun: questas ed autras vertits compognien la filiala devoziun d' in affon enconter nossa Donna. Ventireivels pia quels affons, che enten lur innocents ons peglien la vera affec-ziun, è devoziun tier quella purissima Pur-schalla! ò tgei favurs han tals bucca da spi-tgiar, sch' els persevereschen dad' esser vers survients de Maria? Villeg. Croiset.

I L S O I G G I S D E A V R I L

LA VITA, E MARTIRI DE SOING ELEUTERIUS UVESC, E SIA MUMMA ANTEA

Soing Eleuterius ei naschius en Roma enconter la fin dilg emprim tschientaner suenter la naschienscha de Christi; siu Bab per num Eugenius fuva staus treis gadas Burgermeister de Roma; la mumma se nomnava Antea, è fuva da gl' Apiestel soing Paul stada convertida sin la cardienscha de Christi; Antea ei gleiti suenter la naschienscha dil filg Eleuterius vegnida viaua, nunder ella enconoschend, ch' il quittau per trer si gl' affon, pertenessi tier solettameing ad ella, ha bucca muncau da mussar à bun' ura la temma de Diu, la modestiadat, la devoziun, è da metter siu filg tier buns Schuolmeisters. Eleuterius haveva da natira in tgiau emperneivel, possedeua in gron spirt, è particulara inclinaziun tier il bien. Muort ses buns deportaments, è siu bein studegiar eis el veilgs mo de schoig ons schon ordinaus prer ton virtuos, è plascheivels à Diu, ch' el scatschava ils demunis, medegava ils malsaus, è fagieva autras biaras miraclas; sias vertits fuvon ton terglischontas, è siu num ton nomnaus, ch' el veilgs de veintg ons ei vegnius consecraus Uvesc dil Marchau Hecan en Apulia, ch' ei ussa ina Provinza dil reginavel de Neapel.

Hadrianus il Keiser ha à Roma retschiert novas, qualmeing Eleuterius Uvesc de Hecan fagiessi stupentas ovras, volvessi biars pagaus sin la cardienscha dils Christgiauns, il survetsch dils jdols ù jasters Diaus vegniessi cassaus, è sprezaì ils decrets dils Keisers. Hadrianus giu de quei raport fitg vilaus, termetta in cert Officier Felici per num con aunc duatschien schuldaus en Apulia per prender, è manar à Roma quei Uvesc de Hecan. Felici con sia compagnia arriva en Apulia tier gl' Uvesc grad da quellas uras, ch' il soing Prelat perdegava, è ven lau anetgiameing surprius d' ina tala temma,

ch' el tremblava, sefriva giu en schanuglias, è scheva: ò fideivel survien de Diu, dai po à mi tonta glisch, che jau sappi era crer en quei Diu, che ti confessas ton ferventameing, Soing Eleuterius zun consolaus, fa oraziun, metta siu maun sin il tgiau de Felici, è van tuts ensemen enconter Roma. Felici gl' officier convertius leva bucca, che Eleuterius massi à Roma, aber il soing Uvesc desiderava da puder vegnir martirisaus per Christo, è leva ira vinavon per obedir al camond dil Keiser. Sin quei viadi ha il soing priu la caschun da bein declarar ils mistiris della christgiauna Religiun, è vegniend tier in' aua ha el battegiu gl' officier Felici, il qual ei lurà traigs navenda dalla compagnia, jus tier ses auters frars, requintau il faig passau, è convertiu era quels tier Jesu Christo.

Vegniend Eleuterius à Roma se presenta el sez avon il Keiser, il qual bein brest damonda, pertgei el vessi priu si la Religiun dils Christgiauns, che convegniessi zun bucca ad in um niebel; sco el fussi? il soing responda con far la sointgia crusch, alzar ses eilgs enconter tschiel, è gir: la pli gronda niebladad ei da encanoscher il ver Diu, è survir à quel fideivlameing. Il Keiser vul bucca gig schar plidar, sonder camonda da sacrificar à lur Diaus, sche vegli el tut perdunar, è dar agli in dils emprims posts eu sia cuort; mo volend il soing en nagina maniera far unfrendas als jasters Diaus, sche ha il Keiser faig paregiar in leeg de fier, faig metter il soing en quel tut nius, è tras il fiug faig vegnir cotschens, ch' el sbrinzliava; aber il survien de Diu schascheva sin quei cauld leeg senza dolurs, vegnieva ora sauns senza haver patiu il mender don, alzava ses mauns, è la vusch tier Diu schend: tedlei vus nobels Romaners! gronds verameing, è tut pussents ei soletta-

meing quci Diu, ch' ei dals Apostels soing Pieder, è soing Paul à nus vegnius perdegaus; quel fa talas mervigliusas ovras, sco vus veseis cau; quel dat la vita ton temporal, sco perpetna; quel confunda suenter siu plascher ses inimigs, è spazza ils vos jasters fauls Diaus.

Tras semgionts plaids ven il Keiser ofendius, rabiaus, è fa metter il soing Uvesc sin in rost de fug, che ha puspei podiu far nagin mal al martir de Christi; lura ven el mess en ina caldera ton piena con rascha, è jeli buglind, ch' el fuva sco dal tut nagentaus, è gig sbuglientaus, mo el fagieva denton mo beffias con il Tiran. Questas miraclas havessen doviu arver ils eilgs à quels miserabels pagauns, mo las malas passiuns lajen bucca maneivel penetrar la verdat delas raschuns. Coribon in official dil Keiser ha faig envidar si sgarscheivlameing in fuorn, è gig à s. Eleuterius: tut il pievel venerescha la pussonza de nies Keiser, è ti giuvenaster sbittas ses camonds? per quei pia pren letgias: ù che ti stos con nus adorar ils nos Diaus, ù esser frius en quei fuorn. Eleuterius responsa: ti has in Reig, che ha faig tei in prefect dil Marchau, jau aber ha in Reig, che ha tscherniu ora mei per in Uvesc: qual che de quels dus Reigs ven usa portar victoria, seigi da tei, è da mei adoraus. Sin quei ven il soing frius ent' il fuorn, è senza peinas sentir enten miez quellas stermentusas flommas orava el bucc' auter che sco ils treis giuvens enten la caltgiera de Babilonia. De quei sesmervigliava Coribon, è scheva: ussa stuein nus crer, che quel seigi in ver Diu, che schurmegia ton mervigliusameing ses survients. Il Keiser sevila sin Coribon, è sospetta, ch' el seigi unschius con daners, mo Coribon protesta enconter, è sedeclara publicameing, ch' el vegli esser in Christgiaun, è bucca pli restar pagaun; grad lau ha il Keiser schau trer ora gl' Uvesc, è bittar en il prefect Coribon, il qual muort l' oraziun de s. Eleute-

rius ha era pagliau nagin don vid siu tgierp en quei fug, turnaus ora sauns, è vegnius martirisaus con esser scavazaus. Soing Eleuterius ei l' altra gada catschaus en quei fuorn de fug, con in tappun de metal ei la bocca stada stuppada si, è il soing ei restaus en quei arsement duas uras senza patir il mender don; el ven ligiaus vid enzacons cavals muotigs, è runaus entuorn per caglias, spinas, è bosigias per esser scarpaus en tocs, mo in aungel ha liberau el, è manau sin in cuolm saunameing, lau engraziava el à Diu per tontas favurs retschartas, vegnieva era dals thiers salvadis honoraus, è reverius.

Ils catschadurs dil Keiser han sil suenter enflau il soing con lur gron sesmervigliar, dau part al Keiser, è per camond de quel ha ina compagnia de schuldada doviu ira per metter il soing Uvesc puspei en fermenza; vegniend la schuldada sin il cuolm, havessen ils thiers scarpau finadia, sch' il soing Uvesc havess bucca dau ad els il camond dad' ira en lur taunas. Sin quei fa el in priedi, è declara ils principals mistiris della cardienscha de Jesu Christi per far encanoscher che ver Diu seigi quel, il qual perfin dals thiers unfernistigs enten ses survients vegniessi enconoschius, è reverius. Suenter quei priedi doctrinal va el con la schuldada giu dal cuolm per esser manaus avon il Keiser, è tgei daventa ei sin quei viadi? senza dubi muort las oraziuns, merits, è discuors dil soing Uvesc ei tutta quella compagnia vegnida da Diu terglischada con tala glisch, è grazia, che vegniend tier in' aua han tuts garegiau, è retschiert il soing batten.

Aschi gleiti che Eleuterius ei vegnius à Roma, fuva el frius avon als liuns per esser scarpaus, mo quels thiers han tutta cortesia, è letgien ils peis, nunder il pievel sesmervigliava, è deva honoreivels titels à Diu dila Christgiauns, aber il Tiran volveva ora altra visa, è scheva al soing Martir: con

gig persevereschas ti en tia malizia? vesas bucca co nos Diaus mantegnien tei mervigliusameing, sinaquei che ti veglies enzacuras adorar els? sin quella tschiontscha blastemusa ven il soing vilaus, è gi: vol ti attribuir als demunis dilg uffiern las miraclas, che fa Jesus Christus Diaus tut pussent? tut mal vegni sur tei! il ver Diu ven prender navend da tei il reginavel, è tia tarda ricla ven survir à ti tier la perpetna perdiziun. Hadrianus fa scarpas al soing con unglas fier, è vesend, ch' el niang semuentass, ha el faig tagliar giu il tgiau al nunsurventeischeivel Martir. Antea la mumma entelgend, che siu filg Eleuterius fussi scavazaus, ven ord casa, va sin il plaz, sefiera sur il tgierp sangenus dil soing Martir, è bogna quel con sias larmas. Il Tiran informaus de quei, ha semigliontameing faig tagliar giu il tgiau à quella sointgia mumma en quei sez liug, che siu soing filg fuva scavazzaus.

R e f l e x i o n.

Bucca senza raschun podess in sesmervigliar, sco in survien de Diu hagi podiu surventscher tons, è ton scharfs torments, è ch' il pli scharf element, sco ei il fiug, hagi faig nagin don al soing Eleuterius Mar-

tig; aber tgi ha priu la forza al fiug? tgi ha ils thiers scarponts midau en tons tschiuts? tgi ha dau tonta generusadat al soing Martir, ch' el semuentava bucca cura che siu tgierp con crutschs fier vegnieva scarpas? quellas miraclas tuttas operava Diaus per far enanoscher la forza de sia divina grazia, è pussonza; nunder scadin che legia, u auda semigliontas ovras, è faigs dei per gl' emprim star en humilitionza, è temma da stridar in Diu ton pussent; per il secund bucca schar suenter da survir à Diu per respect u temma dil mund; per il tierz mai sedesperar u tertgiar, ch' in possi bucca vegnir salfs; è per il quart mai sezegegiar u vegnir malpazients enten las cruschs, travaglias, è miserias, che Diaus termetta, u lai tier; pertgei la grazia, che Diaus ei partegiaus da dar à tuts, conzun à quels, che sesproven da segidar, è cooperar con quella, ven confortar il spirt, destedar si la cardienscha, fortificar la speranza, è dar curascha al cor da surventscher tuttas difficultats, ch' il mund, il demuni, ner auters nos ininigs savessen far ad in'olma, che datschartameing garegia da mantener fideivlameing las empermischuns fatgias enten il soing batten. Weissbacher. Croiset.

I L S N O F G I S D' A V R I L.

LA VITA DE SOINTGIA MARIA DELLA EGIPTA, PENITENTA.

Soing Zosimus fuva in Monich vivius biars ons en ina claustra della tiarra sointgia en Palestina con far ina vita ton schubra, innocent, strengia, è virtuosa, ch' el fuva da gl' Uvesc dil liug ordinaus sacerdot. Per daven- tar aunc pli perfeigs enten las vertits, è puder con tutta libertat mortificar siu tgierp, va el sin l' entschatta della cureisma, sco ei fuva la isonza dils Monichs de quella claustra, ora en in desiart sper il flus Jordan col gargiamet d' enflar lau dentuorn en qual ton perfeitg Eremit, ch' el savessi da quel

T O M. I.

emprander la sagira maniera per vegnir à Diu aunc pli plascheivels; pertgei Zosimus con tut ch' el fuva in um giest, exemplar, è virtuos, manegiava aunc ch' el vessi faig pauc bien, è ch' el havessi aunc d' entscheiver à survir à Diu pli bein, sco fan tuts ils soings, pli els han faig, è pli els vulten far; il bien passau embliden els via, è mintgia gi, sco els vessen aunc nuotta faig dil bien, sesproven els d' entscheiver à far il bien. Con tala sointgia mira va Zosimus veintgis per quei gron desiart entuorn per encurrire

z z

in verameing soing è perfeig Eremit. In gi entuorn las sis uras suenter la levada dil soileilg orava el ferventameing, è ludava Diaus con canzuns spirituals suenter sia isonza; denton vesa el da lunsch ina figura semgliamenta ad in tgierp human, che mava fitg dabot; el bucca savend, sch' ei fuss in spirt, ù in Christgiaun, ha sin l'entschiatta pigliau temma, plaun siu seenzinna el con l'enzenna della s. crusch, fa à sesez curascha, è cuorra spertameing suenter; vonzei encanoscha el, che quella figura fussi bucca in spirt, ù monster, sonder in Christgiaun, el va pli dabot clamond da spitgiar, mo la persuna curreva pli fitg che mai entocchen ch' ella ha podiu sezuppar en denter dus craps. Zosimus ha quei viu, ed essend el bucca da lunsch, cloma el, è gi: o survien de Diu, al qual ti surveschas cau en quest desiart, ven po naunavon tier mei veilg puccon, è sedai à mi d' encanoscher. La persuna zuppada, che fuva sointgia Maria della Egipta, responsa: Pader Zosimus, sche ti vol, che jau vegni ora, è retscheivitia benedicziun, sche mi fieri en il tiu manti, pertgei jau sun ina femna pucconta, è niua senza vestgiadira. Il bien veilg Monich ha pigliau temma, cura ch' el ha udiu, ch' ella seigi ina femna, è nomnassi el per sin num, aschi bein ch' el veva mai ni viu, ni enconoschiu, ni plidau con ella; el sustat empau, è tratgia, che quella persuna tut nera, è tosta con caveilgs alfs sco la neif stoppi esser ina gronda survienta de Diu, el fieri en siu manti, è va empau d' in maun, sinaquei ch' ella possi honestameing securclar.

Essend Maria secovritgia con quei manti, ven ella ora tier soing Zosimus, è gi: tgei eis ti vegnius aschi dabot per visitar ina paupra pucconta femna? tgei garegias ti da mei? Zosimus semetta en schanuglias, è roga la sia benedicziun; aber Maria semgliamentameing en schanuglias, vul che Zosimus sco sacerdot deigi benedir; mo el tenend sesez per meinz soings, è meinz emperneivels à

Diu ha ton gig rogau, che Maria ha finalmeing gig: il Segnier, che procurcscha il salit de nossas olmas, seigi benedius! sin quei responsa Zosimus: Amen. Lura een domadus levai si, discorriu empau enzemen, fraton aulza Maria ses eilgs, è bratscha enconter tschiel, fa oraziun, ven ton sco per in bratsch alzada si ord la tiarra tut terglischonta. Zosimus temma puspei, è suspetta, ch' el havessi avon el in spirt, ù enqual schurvament dil demuni; mo Maria havend calau da far oraziun plaida, è gi: Jau sun ni in spirt, ni in schurvament, sonder sun puorvla è tschendra, bucca meriteivla da guder la clarezia dil gi; auncalura hagi ella la grazia dad' esser ina Christgiauna, è con gir quei fa ella la sointgia crusch sin il front, sin ils eilgs, sin la bocca, è sin il pez. Lura ha Zosimus rogau da raquintar, tgi ella fussi, danunder, è pertgei vegnida en quei desiart? ella sestgisa zvar da raschunar sia vita, essend quella stada ton scandalusa, ch' ella possi bucca menzionar senza seturpigliar; auncalura per obedir al camond de soing Zosimus ha ella bucca senza sospirar gig: Jau sun stada ina figlia giufna naschida enten l' Egipta, veglia de dodisch ons sun jau fugida navenda da Bab è mumma, è sun ida ent' il Marchau de Alexandria, lau hai pers mia tuorp, è vivida gissiat ons senza temma de Diu con suondar ils carnals appetits. Il fug della luxuria fuva tier mei talmeing envidaus si, che jau fuva venala à tgi, che garegiava mei; jau domandava nagin pagament, ù schengeig, sonder fuva contenza da guder solettameing il deleig carnal. Mia vivonda procurrava jau ù con filar, ù con ira à rogar; jau sun stada ina scandalusa falla, che ha mess biaras olmas en perdiziun. In gi hai jau viu in gron pievel sper la riva della maar, che se embarcava per ira à Gierusalem sin la fiasta della exaltaziun della s. crusch; jau fuss era bugien ida con quella gliant, mo veva bucca daners per far il spiendi, è pagar la barca: aber tgei hai jau

faig? ò Diaus perduni po mes puccaus! jau sun ida tier enzaconts giuvens, che leven grad passar enten la naf, hai à quels offeriu miu tgierp, sch' els veglien schar vegnir con els; con quei hai jau podiu semetter en barca, hai, era con plaids, con gests, ed enzennas malhonestas dau grondissim scandel à tutta quella gliaut, è traig zun biars en tous, è tals puccaus, che jau meza sesmer-vigliava, pertgei Diaus schassi bucca nus fundar giu funs la maar.

Arrivai che nus fuvèn en tiarra sointgia, hai jau continuau vinavon mia pucconta vita con far in puccau sin gl' auter, ed esser nuotta pli buna en Gierusalem, che en Alexandria. Vegniend nau tier la fiasta della s. crusch mava il pievel en Baselia per poder adorar quella benedida crusch de nies divin Salvader, era jau hai voliu ira ent' il tempel con autra gliaut, mo vegniend jau tier la porta, fuva jau treis gadas d' in nunvesseivel maun stuschada anavos, è pudeva mai passar en per la porta. De quei fuva jau fitg confondida, è trista da bucca puder veer il len della s. crusch; tras dar en della divina misericordia hai jau era sefaig en, ch' ils mess aschi biars è grefs puccaus sarassen à mi la porta de quei glorius tempel; jau sun lura ida d' in maun en in cantun, hai entschiet à patertgiar suenter mia scandalusa vita passada, è tut confusa saveva jau nuotta far auter che bargir; en quella sconsolaziun aulza jau mes eilgs, è senza fraud vesa jau in maleig de nossa chara Donna sin in ault liug; ladinameing hai jau seregordau da haver pli gadas udiu, che Maria fussi ina mumma de misericordia, è refugi dils pucconts; jau seolveva tier quella en tutta fidonza col cor, è con la bocca spitgiond, che quella benedida Purschalla urbissi à mi ora la grazia da puder ira ent' il soing tempel; hai era con tutta datschartadat empermess da midar vita, da fugir il mund, è far penetienzia nua ca Maria mi vegniessi entruidar; con quella speronza pia che Maria mi

gidi, sun jau puspei ida vi tier la porta, è senza nagin contrast hai jau podiu ira en Baselia, sun semessa en schanuglias, hai adorau il len della s. crusch, è suenter haver faig mias oraziuns sun jau turnada oravon quei maleig de nossa Donna, hai lau en schanuglias engraziu à quella pietusa mumma per la grazia à mi concedida, è rogau milzanavon da voler mussar, co jau dues pigliar à mauns per far ina vera penetienzia dils mes puccaus. Sin quei auda jau ina vusch, che gi: passa il flus Jordan, sche vens ti enflar ruaus; à quella vusch hai jau obediù, è prest ida ord il Marchau con treis solets pauns. Sin la sera sun jau vegnida en ina Baselia sper l' aua dil Jordan, stada lau tutta noig, faig gl' examen della conscienza, è riccla laid; gl' auter gi hai jau confessau mes puccaus, è faig la sointgia communiun lau enten la Baselia de soing Gion Battista. Havend jau faig il necessari spiritnal boing per la mia olma, hai jau era lavau la mia fatschà con l' aua benedida dil Jordan, magliu miez in paun, bubiu de quell' aua, passada il flus, è vegnida en quest beau desiart gl' on ventgia nof de mia vegliadegna, è sun cau vivida curonta siat ons senza mai veer in Christgiaun dil mund.

Il bien veilg Zosimus ha con las larmas giu per vista clamau si, è gig: ò infinita buntad, è misericordia de Diu! aber gi ti vinavon con tgei ti seigies vivida tons ons? Maria responsa: ils pauns hai jau gleiti giu magliu, è da laudenvia sun jau vivida con jarvas, è ragischs. La vestgiadira ei smar-schida vid la persuna, che jau sil suenter fuva tut bluta stat, ed unviern. Empiara aunc Zosimus, sch' ella bagi bucca patiu tentaziuns è molestias dil nauscha spirt? ah! Pader, gi Maria, jau poss bucca avunda raquintar las grevastentaziuns, las stermentusas battaglias, las horribilas provas, che jau hai surfriu per spazi de gissiat ons: la soletta regordienscha de quellas mi fa tremblar; Diaus sa co gl' uffiern, è la carn mi han

travagliau, è con tgei oraziuns, penetenzias, è mortificaziuns jau hai semess enconter per bucca consentir ent' il puccau; fuss auncalura senza dubitonza turnada tier mes veilgs puccaus é lasters, sche la misericordia de Diu mi vess bucca manteniù con grazias specialas concedidas à mi tras il rogar della benedida Purschalla Maria, à quella hai jau savens mi serecommendau; quella ha en tuts prigels à mi assistiu, à quella hai jau suenter Diu d' engraziar per mia conversiun, è perseveronza, quella mi ha manau en quest zvar ruch, aber per mei ventireivel desiart.

Cura ch' ella ha giu raquintau sia pucconta vita, è declarau, tgei la divina misericordia vessi faig con ella, sche semetteva ella en schanuglias, serecommendava enten las oraziuns de soing Zosimus, garegiava la sointgia benedicziun, è rogava aunc per duas grazias, l' emprima: ch' el duessi palesar à nagin quei, ch' el vessi udiu aschi gig, ch' ella fussi en vita; l' autra ch' el duessi la cureisma dilg on suenter star en claustra, è sin la giefgia sointgia suenter ils officis divins prender il santissim sacrament dilg altar, è vegnir tier la spunda dil Jordan, lau lessi ella seschar enflar per esser provedida con quei divin sacrament sin quei medem gi, ch' ils Apostels fuvèn pervergiài da Jesu Christo; ella metta aunc vi tier, è camonda da gir à Joannes gl' Avat de sia claustra, ch' el duessi esser pli vigilonts sin ses Monichs, sinaquei che la disciplina sesperdi bucca; pertgei ina part de ses discipels seigien ualti liederlichs; sin quei sefiera ella giu en schanuglias, retscheiva la s. benedicziun, è va en siu desiart. Zosimus bargieva tristameing, engraziava à Diu per la misericordia mussada con quella publica pucconta; el bitscha era la tiarra, nua che Maria haveva passau, è tuorna plaun sin en sia claustra senza palesar enzatgei de quei, ch' el veva udiu, è viu. Gl' on suenter sin la giefgia sointgia ha Zosimus priu enten ina

scatlla il santissim sacrament dilg altar, è sin la sera tard vegnius tier la riva dil Jordan, lau studegiava el co passar quei gron flus, mo denton sil terglischar della glina vesa el, che Maria penitenta vegnieva dall' autra vard dell' aua, sin la qualla ella fa la sointgia crusch, è ven sura nau sco da vegnir per tiarra senza sebugniar, semetta en schanuglias avon nies Segnier, adorescha il santissim sacrament, è domadus uren lura la cardienscha, il Pater nies, è l' Ave Maria; lura retscheiva ella nies Segnier con sponder biaras larmas, aulza eilgs, è mauns enconter tschiel schend con s. Simeon: Ussa, o Segnier, lais ti ira la tia survienta enten la pasch, pertgei ils mes eilgs han viu il salit, che ven da vus. Lura roga ella soing Zosimus, ch' el vegli sin l' autra cureisma vegnir per visitar ella en quei liug, ch' el hagi enflau l' emprima gada, supplichescha per sia benedicziun, engrazia, dat il davos pietigot, se enzinna con la s. crusch, è passa puspei sill' aua via senza sebugniar, ven era aunc leza noig en siu desiart, che fuvà in viadi de veintg gis.

La cureisma suenter ei soing Zosimus, sco el veva empermess, turnaus en quei desiart per visitar quei aungel en carn humana, aber Maria fuvà morta, siu tgierp fuvà bein logaus sin la tiarra enconter gl' Orient, è sper il tgierp era in scrit faigs en questa fuorma: Pader Zosimus, satiarra po il tgierp della paupra Maria, ch' ei morta il sez vndergis soing ladinameing suenter esser da vus pervergiada, è lejes bucca emblidar via da rogar Diu per ella; ord quels plaids ha soing Zosimus capiu, che Maria Penitenta fussi morta ils nof gis d' Avril dilg on vargau, è ch' ella en paucas uras fussi turnada en quei desiart, nua ch' el veva giu 20. gis da veguir. Il tgierp fuvà aunc frescs sco sch' el fuss gliez gi morts, enzugliaus en quei medem manti, ch' el avon dus ons haveva dau alla sointgia Eremita. Zosimus bragia sper quei soing tgierp, bitscha ils

peis, 'ura gl' offici de morts, ed auters Salms suenter lur isonza; è patertgiond co el lessi sattarar quei tgierp senza uaffens, vesa el vegniend in stermentus liun; che tumentava il soing Monich; mo senza far enzatgei de laid, va quei thier vi tier il tgierp, letgia ils peis, è con sias brauncas cava el si in gron foss; en quel ha Zosimus mess il tgierp, il liun aber ha faig en la tiarra, é sco ina nuorsa jus per ses faigs. Soing Zosimus semigliontameing ha per in particular scazi priu con el il manti veilg, è ruts, ei turnaus en sia claustra, raquintau à ses confrars las caussas mervigliusas, che Diaus veva faig con ina pucconta penitenta, ei vegnius veilgs sin tschien ons, è morts era el della mort dils soings. La mort beada aber de soingtia Maria della Egipta ei schabegiada entuorn gl' on 526. essend ella veglia de 77. ons.

R e f l e x i u n.

Ina vera conversiun po bucca esser senza penetienzia; ina vera penetienzia po era bucca

esser senza horrur dil puccau, è senza la fuigia dellas caschuns dil puccau; quel dat d' entellir, ch' el tempi bucca fitg la lota, il qual enstailg dad' ira per la senda schitgia va per la strada pleina pultauns, aschia een era tuttas conversiuns mo imaginarias, è manegiadas, cura ch' in dat bucca si las caschuns dil puccau; con star enten las caschuns fa ins entellir, ch' in hassegi bucca, sonder charezi il puccau. Sointgia Maria dell' Egipta ei vivida gissiat ons en puccau, ils auters aber ons tuts enten ina rigorosa penetienzia. In puccon verameing penitent sto bucca tumer da mortificar sia carn con giginas, abstinenzas, oraziuns con bratscha aviarta, mortificaziuns dils ses sens, frequentas confessiuns, è communiuns; quels che vulten datschartameing seresolver da voler en tala maniera seolver tier Diu, quels vegnien adina enflar in sagir refugi tier la mumma de Diu, quella ven tals prender si sut il siu pussent schirm, è bucca moncar da urbir ora da Diu la grazia della perseveranza. Ribaden. Villegas.

I L S D I E S C H G I S D E A V R I L

LA VITA DE SOING MACARIUS PATRIARCHA DE ANTIOCHIA.

Soing Macarius ei naschius enten l' Armenia da nobels, è buns catholics geniturs; per Padrin de batten ha el giu Macarius gl' Arcivesc de Antiochia, che fuva siu parents, in soing Prelat, che enten il batten ha dau siu propri num à quest figliol, era suenter paucs ons priu quel tier el per trer si el enten la tema de Diu con schar studegiar, ed emprendre tuttas bunas vertits. Il siu bien talent compogniaus con soings deportaments ha prest faig encanoscher, ch' el fussi da Diu tschernius ora per in ornament della catholica Baselgia. Cura ch' el ha giu compleniu ils ons convenientes, ois el vegnius promovius tier il stand sacerdotal, è daven-taus prer ton virtuos, exemplars, è perderts,

ch' el dà lunsch, è da tier fuva grondameing stimaus; nunder siu Padrin Patriarcha essend bein veilgs, è malsanitschs, ha en preschi-enscha dils spirituals, è dil pievel secular gig: vus veseis, che la mort ei avon ilg Esch per prender navenda quest pauper veilg ord las miserias de quest mund: jau hai prest da render quin al gron Bab de casa davart mia administraziun; perquei hai jau vus clamau ensemen per dar à vus las davos instrucziuns, è per raccomandar memez en vossas oraziuns. Mirei pia, jau banduna vus, è vus lejes haver il quittau per legier ora in bien successur, che cuntschi en mias negligenzas, ed errurs; vus saveis schon enflar umens excellents; quei ché va tier à mi da

gir, manegiass jau, ch' il tschiel vess ordinau per vies Pastur il giuven Macari, sias vertits meriten vies consentiment, è jau moriss bein consolaug, cura che jau vesess el per miu successur. Strusch ha il veilg Macari giu faig quei plaid, ha tutta la rimnada perinameing con aulta vusch clamau si: gie! gie! il giuven Macari, è nagin auter, dei esser vies successur. Solettameing il giuven Macarius leva bucca consentir en quella elecziun, cartend ch' el fussi bucca meriteivels; auncalura suenter la mort dil siu reverendissim Padrin ha el stoviu ira sut quei buordi per impedir auters disuordens, vesend, che tala elecziun fussi giesta, è fatgia tras la vusch de Diu, che plidava per bocca dil pievel.

Tras quella dignitat ei soing Macarius vegnius aunc pli humiliteivels; quei abriss, che soing Paul ha faig d' in soing Uvesc, ha soing Macari compleinameing en sesez compleniu ù malegiau giu con sia vita; siu iffer fuva ardents è discrets, sia charezia generala enconter tuts, vigilava è luvrava senza ruassar, fuva pussents enten ils plaid, è faigs, perdegava mintgia gi, visitava sez ils malsauus, gidava ils paupers con liberalas almosnas; las schliattas isonzas, vèzs, è lasters corregieva el con tala plidontadat è mieivladat, ch' ils pucconts saveven bucca star enconter à sia voluntat. Siu tgicrp mortificava el con grevas penetienzas; enten la vestgiadira, è mobilia de casa salvava el tutta lubida modestiadat, è spargniava quei, ch' el pudeva, per saver compartgir ton pli biar als paupers, orava bunameing adina, è con tala devoziun, ch' el saveva bucca gir Pater nos senza bargir, perquei portava el adina in stratsch per seschigientar giu. Muort sias claras vertits fuva el tenins publicameing per in soing Prelat talmeing, ch' in leprus ha in gi mess quei stratsch sin sias plagas, ed ei grad lau vegnins sauns dal tut. Sin quella miracla d'aventayen aunc autras zun biaras. Con ils surds, tschiocs, schirai, ed

autres, che vegnieven gidai tras l' aua, ch' il soing haveva duvrau per selavar.

Muort las biaras miracias vegnieva s. Macarius fitg ludaus, è stimaus, aber con siu gron displascher, pertgei ch' el teneva sesez per meriteivels de nagin laud, ù stima; per fugir pia il prigel da curdar en vana gloria ha el surdau il guvern de sias nuorsas ad in bien spiritual per num Eleuterius, ha partgiu ora sia rauba ù vanzament als paupers, è jus secretameing navenda da Antiochia per ira à Gierusalem, è vjitar la tiarra sointgia con quater auters ses discipels, che leven bucca bandunar el; Macarius fuss bugien da nagin vegnius enconoschius per bucca esser honoraus, auncalura ha Joannes Patriarcha de Gierusalem saviu vegnir sisura, che Macarius fussi il Patriarcha de Antiochia, è retsehiert quel con gronda honur; il soing Pellegrin ha bucca gig seteniu si lau, sonder jus per la tiarra sointgia entuorn, è visitau ils logs soings bugniond quels con biaras larmas. La tiarra della Palestina fuva habitada la pli part dals Saraceners, con quels dispitava s. Macarius, è convertiva biars de quels, sco era gidius sin la catholica cardienscha; tras quei aber ha el traig sur sesez ina greva persecuziun, ch' el ei dals auters nunfideivels tirschs, è gidius vegnius mess en perschun, vegnius bastunaus, è sin autras manieras mal salvaus. Da pli per sneregjar ses priedis, è doctrinas han ils persecitaders stendiu ora el en crusch sin la tiarra, ligiau con sugas peis è mauns, furau quels tras con guottas, mess sin il pez in gron crap, che fuva vidavon enten il fiug, staus mess, è vegnius tut cotschens, è dau aunc auters torments con faigs è plaid: quei tut surfriva il soing con tala statteivladat, che tut stueva sesmervigliar. Diaus aber ei staus contents con siu bien desideri, che Macari veva da endirar il martiri per amur de Diu, è ha bucca tuttavia voliu schar esser martirisaus, sonder termess in aungel, che con sia vreschienscha ha las stgiradeguas della

perschun midau en clarezia, confortau il soing perschunier, adhortau da bein sefidar della protecziun della divina providenza, ed empermess, che Diaus vegniessi agli dar la forza de puder contonscher la victoria en tuttasias battaglias. Sin quei stuleschagl' anngel navenda, il soing ei sauns, è libers dallas sugas, el vesa la perschun aviarta, va ora senza nagin contrast, engrazia à Diu, è se presenta puspei avon la rimnada dils ses persecitaders.

Ina miracla ton veseivla ha faig sesmervigliar tuts buns è mals; zun biars nunfidei-dels sefriven giu avon ses peis, rogaven per perdun, è garegiaven dad' esser instrui per retscheiver il soing batten. Quei ha s. Macarius faig bugien, è suenter enzaconts gis ha el battegiu in gron diember de gliaut. Ina autra miracla ha finalmeing convertiu era ils auters inimigs; nomnadameing in Saracener naschius surds, è mits, che veva era in maun schirau, ei en preschienscha d' in grondissim pievel vegnius manaus tier s. Macarius, il qual semetta en schanuglias, è finiu ch' el ha giu sia oraziun, ha il malsaun Saracener, che fuva in segniur col num Euticus, muentau il siu maun, è con la sanadat de quel ha el grad lau giu sia perfetgia udida, è favialla. Sin quei ha tut il pievel dils nunfideivels lau presents garegiu da vegnir battegiu. Denton han ses parents voliu, ch' el con bein ü con mal tuorni enten Antiochia tier siu Patriarchat, è volend ils deputai sforzar tier il return, daventaven els grad lau tshiocs, è pudeven bucca muentar lur bratscha; els sehumilieschen, rogen per perdun, ed il soing ha con la cruscha, ch' el portava en stailg dil fist, turnentau ad els la visida, è la sanadat della bratscha. Suenter quei ei il soing Patriarcha vegnius ord gl' orient enconter gl' occident en tiarra tudesca, è per in temps sefermaus enten il Pejerland, havess bugien voliu sesasar en ina claustra per puder viver senza esser enconoschius dal mund; mo nua ch' el mava,

palesava Diaus sia sointgiadat con schar d'aventar de mintgia sort biaras miracles, nunder el vegnieva tenius sco per in aungel dil parvis, che veva da Diu il dun da medegar ils, malsauns, da far nescher novas fantaunas, da stizzintar ils barschaments, da metter la pasch denter ils inimigs, è da far auters beneficis per trost dils Christgiauns, è salit dellas olmas.

Finalmeing suenter biars è liungs viadis eis el vegnius à Gand Marchau principal della Flandra, è seretraigs enten la claustra de soing Bavone; mo vegniend el lau zun aultameing veneraus, ha el voliu puspei turnar en sia patria da pia, ch' el saveva nagliu fugir la gloria, è laud dil mund. Aber Diaus ha fermau siu survien con termetter ina febra; da quella eis el zvar vegnius liberaus tras soing Bavone, ed auters soings, che fuvien compari agli; mo da quei temps regieva en Flandra, è laudentuorn la moria, che raffava navenda biara gliaut; soing Macarius ha rogau Diu da prender navenda quei strof, sia oraziun ei era vegnida tedlada con schar saver, che suenter la mort de s. Macari vegni la moria à calar si. Quest ha il soing Patriarcha profetisau, ei dalla moria vegnius attacaus, è sointgiameing morts enten la surnomnada claustra de soing Bavone gl' on 1012. La moria ha ladinameing calau si, è siu tgierp ei vegnius sattaraus enten ina grotta sut la capella de nossa Donna, tier la qualla el en vita portava adina ina particulara devoziun, è suenter Diu metteva el sia fidonza enten la mumma de Diu. Las biaras miracles da temps en temps daventadas han lunsch entuorn promovius la devoziun dil pievel enconter soing Macari, il qual ei in particular pussent Patrun eneconter la moria, sco biars Marchaus, è tiarras han experimentau.

R e f l e x i u n.

Glei bucca d' enflar in soing, che hagi bucca giu temma dad' esser en honors, di-

gnitats, e gronds officis avon'il mund; lur raschun fuva particularmeing questa, ch'els tumeven da semetter en prigel da curdar enten il puccau della vana gloria, che po con raschun vegnir nomnada in lader de tut bien; pertgei quel che vul plascher al mund, ven displascher à Diu: quel che enquirea siu laud, perda ils merits dellas bunas ovras: quel che lauda sesez, ù vul esser ludaus dals auters muort sia perdertadat, sointgiadat,

sabienscha, ner auters duns, ch'el ha, quel privescha sesez dil merit dil laud, è stima, che udis da dar agli. Tegni scadin per cert, che la vana gloria seigi in grondissim inimig dellas olmas; perquei mireien de endrizar nies orar, nies cantar, nies perdegar, è nossas ovras tuttas spirameing per ludar, è glorificar Diu con fugir il fim della vana gloria suenter gl' exempel de soing Macari. Croiset. Villegas.

ILS INDISCH GIS DE AVRIL.

LA VITA DE SOING LEO PAPA, E CONFESSUR.

Soing Leo Papa, dil qual oz ven faig gl' offizi, ven nomnaus il gron, è zvar bucca senza raschun po el esser nomnaus quater gadas gronds, nomnadameing gronds de schlatteina, gronds de sabienscha, gronds de dignitat, è gronds de vertits; ei staus gl' emprim Papa col num Leo, naschius da niebla casa en Tuscana, siu Bab senomnava Quinzianus; Leo ha ses giuvens ons spendiu con studegiar à Roma enten in Seminari, nua ch' el con sia aulta capacitat, è vif spirt vargava maneivlameing tuts auters ses compoings de scola. El veva strusch retschiert ina dellas pitschnas benedicziuns de Acolytus, ch' el ei schon dal Papa Zosimus con certas brefs vegnius termess en Africa, nua ch' el ha giu la caschun da far amicizia con soing Augustin. Suenter siu resturn en Roma eis el daventaus Diaconus della romana Baselia, fuva zun chars, è de gron agit al Papa Zosimus, sco era à ses dus successurs, che een stai soing Celestin, è Sixtus III. El vegnieva davraus sco per in marti per smaccar, confunder, è runcar ora las heresias, che da gliez temps levaven si en divers logs.

Suenter la mort dil nomnau Papa Sixtus fuva la s. Baselia enten in travagliu stand, è naging pudeva vegnir enflaus per pli capabel da mantener il thron de soing Pieder

che Leo, il qual per lugar certas grondas fatschentas fuva absens en Fronscha; auncalura sin ils 28. de Fenadur gl' on 440. ven el tschernius ora per Vicari de Christi, è successur de soing Pieder. Sin quellas novas ha il soing secombriau, bargiu, è gig sedustau da vegnir à Roma sut quei gref buordi Papal; mo finalmeing per bucca encounter alla voluntat de Diu eis el sin ils 8. de September vegnius consecraus, ed intronisaus sin il sessel de s. Pieder con tala generala legria dil pievel fideivel, che naging Keiser ei dal Marchau de Roma staus retscharts con tonta consolaziun, sco s. Leo, cura ch' el ei ord Fronscha vegnius en Roma.

La sointgia Baselia veva baseings d' in taffer, è vigilon Pastur encounter las heresias de Nestorius, Eutiches, Dioscorus, ed auters Heresiarchas, che manegiaven de fierer per tiarra la Baselia de Christi; mo soing Leo semetta encounter' sco in generus liun con barschar ils cudischs dils heretics, con instruir ils Uveses da vigliar encounter tals lufs scarponts, con stroffegiar vid tgierp, è vita quels Kezers, ch' el pudeva survegnir, è con termetter perderts umens en Africa, en Spagna, è Fronscha per star encounter al tissi dils Donnatists, Priscillianers, è Pelagianers. Nua ch' el pudeva bucca sez arrivar con sia vusch, arrivaven sias brefs,

è sabis cudischs, ch' el ha componiu, è schau ira ora per tutta la Christgiaunadat con gron-
dissim fritg dellas olmas. Per zavarar ton
pli bein la salin ord il sarelm, è la verdat
ord las menzegnias ha el faig celebrar in
conseilg en Calcedonia, nua che fuven ve-
gni ensemen sis tschien è trenta Uvescs ca-
tholics per declarar particularmeing il mi-
stiri dell' incarnaziun dil filg de Diu, è per
defender la dignitat de sia gloriosa mumma
Maria. En quei conseilg een vegni condem-
nai per heretics Eutiches, è Dioscorus; en-
contercomi la doctrina, che s. Leo haveva
mussau, ei per vera, catholica, è sagira
vegnida eneonoschida bucca mo dal soing
conseilg, sonder era dal tschiel confirmada
con ina clara miracla; nomnadameing las
declaraziuns dils catholics scrittas een vegni-
das messas sin il tgierp de sointgia Eufemia
Purschalla, è Martira, era ils heretics han
faig il semiglion: las portas della Baselgia
een vegnidadas saradas, è sigilladas per treis
gis fagiend las parts denton oraziuns, è gi-
ginas; las portas vegnien suenter treis gis
aviartas si, è la confessiun difs heretics fuva
bittada sut ils peis della s. Purschalla, la
confessiun aber dils catholics teneva il s.
tgierp enten maun stagniameing enconter il
cor, nunder ils catholics restaven consolai,
ils heretics aber vegogniai, ed enconoschi
per surmanaders dellas olmas.

Essend las heresias empau quietadas, è
sturnidas via tras il gron iffer de soing Leo,
sche ha il soing Papa gin da combatter con
auters pussents inimigs, che Diaus veva
schau levar si per castigar ils puccaus è
lasters dil mund. Gl' emprim ei staus Attila
Reig dils Hunners, che senomnava sez la
geisla de Diu; quel ei con ina gronda Armada
ord l' Ungaria-vegnius enten l' Italia, priu
Aquileia, Milaun, Pavia con auters biars
Marchaus, quels ruinau, sblundergiau, ar-
sentau, è practicau gronda tirania con l' in-
tenziun da far il semiglion con il Marchau
de Roma; sia armada fuva schon rucchiada

TOM. I.

enconter Roma; soing Leo il Papa prenda
erbarm della paupra gliaut, se arnescha con
ferventas oraziuns, ferma fidonza en Diu, è
compagniaus dals principals segniurs roma-
ners va el enconter à quei rabiau Tiran, che
fuva da tier Mantua, lau sevestgiescha il
Papa con siu habit pontifical, va senza temma
tier quella bestia humana, è fa in plaid con
tala sabienscha, plidontadat, è spirt de Diu,
ch' il furius Reig da tut il mund tumius ei
staus lets da haver pasch col Papa, è turnar
en sia tiarra dell' Ungaria. Tut il mund se-
smervigliava, che Attila havessi obediù al
Papa ton spertameing, è domandaus ch' el
fuva da ses generals, pertgei el enconter sia
intenziun havessi respectau talmeing il Papa,
il qual el encurriva da persequitar sin la mort?
sche ha Attila respondiù: Jau hai aper il
Papa Leo viu in um de gronda autoritat en
vestgiadira pontificala con ina spada tratgia
enten maun, che smanatachava à mi la mort,
sche jau fagiessi bucca obedienscha alla da-
monda dil Papa. Quei um ei carteivlameing
stau soing Pieder, che eon la spada tratgia
ha tumentau il Reig Attila. Soing Leo ha
era sez quest faig merviglius scrit tier alla
divina buntad con adhortar il pieyel à far
publicas oraziuns, general engraziament,
da dismetter ils mals vezs, schfittas isonzas,
comedias, biallas stivas, è midar la vita
pucconta, sinaquei che Diaus termetti bucca
in' altra geisla pli scharfa per stroffigiar ils
puccaus. Per quella frida semussava il pie-
vel contents da far tut quei, ch' il soing Papa
commandava, è Leo fuva tenius per in Bab
è defensur della Patria.

Compaign aber che las empermisehuns da
midar vita een bucca vegnidadas exequidas
bein; pertgei pauc quenter ei levau si in
auter Tiran, nomnadameing Gensericus Reig
dils Vandalers; quel fuva in Arianer, è gron
inimig dils catholics, che veva enten l' Africa
dovrau gronda tirania enconter las Baselgias,
Uvescs, spirituals, è Christgiauns fideivels,
dils quals ei ven legin, ch' el lagi faig morir

a a a

pli che quater tschien melli persunas. Quei crudeivel Reig ven enten l' Italia con ina stermentusa armada, è prenda en il Marchau de Roma con intenziun senza dubi da mazar giu ils catholics, arsentar las Baselgias, è ruinar quei Marchau totalmeing sco el veva faig en auters logs della Africa; auncalura muort l' auctoritat, sointgiadat, è plidontadat dil Papa Leo ha quei scarpont luf talmeing semoderau, ch' el ha mazau nagin en Roma, nuotta arsentau, era faig nagin don allas principalas Baselgias. Suentar quella turbulenta tempiasta ha il soing Papa avisau il pievel, ch' ils puccaus, è la malengrazieivladat enconter Diu seigien la caschun de ujjarras, è semiglionts strofs, è che Diaus vessi schau vegnir sur ils Romaners quella geisla perquei, ch' els hagian bucca suondau ses mussaments, è bucca dismiss ils schliats vezz; el trostegiava era ils perschuniers con almosnas è brefs; confortava ils sblundergiai, è travagliai; reparava las Baselgias, claustras, è spitals: ha era bagegiau si enqual nova Baselgia, è provediu quellas con argienterias, è custeivla paramenta.

Ei se po bucca vegnir declarau tut quei, che soing Leo ha faig per bien della s. Baselgiar. El spisgiava mintgia gi ils fideivels con portar avon il plaid de Diu, el avisava da sepertgitar dil sarclim dils heretics, el purscheva agit á tuttas Baselgias catholicas; con sia preschienscha, è favialla tumentava el ils inimigs della catholica religiun, con sia vigilonzadat manteneva el ils spirituals en buna disciplina; con ses priedis, brefs, è decrets reformava el las schliattas isonzas, runcava ora ils mals vezz, fagieva florir las vertits, creschentava il survetsch de Diu, è la pietat christiana en mintgia part dil mund. Fatschentas de gronda empurtonza ha el conderschui ton bein, clar, è cuort, eh' ils Uvescs dil conseilg de Calcedonia han nomnau el treis gadas: il soing, soing, soing Papa Leo; po auncalura fuva nagin pli humiliteivel, che Papa Leo. Finalmeing

quest gron soing, gron Doctur, gron Papa, geisla dils heretics, Bab dils paupers, glisch dil mund catholic, ornament della Baselgia romana, havend el quella guvernavu entuorn ventgin on, veilgs de sissonta è pli ons, pleins de fadigias è merits eis el da questa vita passaus tier il beau ruauz ils 11. d' Avril gl' on 464. Tutta la sointgia Baselgia ha plonschui, mo particularmeing ils romaners pliraven per in Pastur ton vigilon, per in Bab ton buntadeivel, è per in ton pussent defensur dil siu triep fideivel.

R e f l e x i u n .

La s. Baselgia ha bucca maneivel giu da combatter con inimigs ton biars è pussents, sco sut il Papat de soing Leo. Cau levaven si heretics zun pussents, Princis barbars zun crudeivels, è piter enconter ils catholics, fuva era pauca disciplina denter ils spirituals, nunder scadin havess podiu tumer, che la scantschiella de s. Pieder vegniessi dereschida per tiarra; aber adumbaten ha gl' uffiern schau ora tutta sia rabia; la Baselgia ha grad da quei temps reportau las pli gloriusas victorias con smaccar il tgiau allas heresias, con tumentar giu, è far tremblar ils rabiai Princis, è con reformar mervigliusameing la pietat denter il pievel, è la disciplina enten il Clero. Aber bucca da semervigliar! Diaus ha il quita de sia Baselgia: Jesus Christus ei il crap, sin il qual la s. catholica Baselgia ei schentada, il legitim Papa ei Staltalter de Christi, è successur de soing Pieder, las portas dilg uffiern han mai podiu, è vegnien era mai puder haver il surmaun per fierer sutsura la cardienscha de Christi. Een levadas si in temps u gl' auter pli che duatschien oigtgionta sorts de heresias, tuttas hassegiaven, è garegiaven da perseguitar il Papa Roman Vicari de Christi, aber il sessel de s. Pieder semanteing aunc adina, è soing Pieder ven haver ses successurs entocchen la fin dil mund. Tuttas pussonzas dil mund, è dilg

uffiern pon zvar travagliar il Vicari de Christi, aber mai surventscher quel, siu sessel è thron ha da restar statteivels suenter l' empermischun de Jesu Christi, che gi: las portas dilg uffiern vegnien bucca

haver il surmaun. Sejen pia nus catholics engrazievels à Diu, che ha nus schau neschè è crescher si enten sia soletta vera Baselgia, ord la qualla ei bucca da spitgiar salvament. Weissbach. Villeg.

ILS DODISCH GIS D' AVRIL

LA VITA DE SOING ZEIN UVESC, E MARTIR.

Soing Zein ei naschius à Verona, è staus Uvesc de Verona enten la Lombardia. Sia mumma fuva biars ons nunfritgeivla, mo con savens, è ferventameing rogar fuva ella benedida con quest niebel affon Zein. Quei affon ha en sia pitschna vegliadegna dau tuttas bunas enzenas, ch' el seigi inclinaus tier il bien dellas vertits, pertgei siu plascher fuva ti orar, ti studegiar. Il nauscha spirt ha quei sez secorschiu, è voliu bein prest stizar giu quella glischetta en questa fuorma: in gi ha il demuni tras schar tier de Diu priu quei affon ord tgina, è mess quel sin la riva dil flus nomnaus Adigè con speronza, ch' ilg affon stuessi ti morir dalla fom, ti dal freid, ti vegnir manaus navend dall' aua. Fertond prenda il demuni la figura è semeglia de quei affon, è semetta en tgina, nunder ils geniturs manegiaven bucca, ch' ei fuss schabegiau enzatgei à lur affon; aber in aungel en figura d' in bi giuven ei gleiti suenter vegnius tier la casa con gl' affon Zein sin bratsch, porschiu quel alla mumma, è gig: cau veis vus vies affon, ch' ei da Diu vegnius conservaus en vita miraculusameing. Bab è mumma miraven sin quels dus affons, che fuvèn in sco gl' auter, è saveven bucca tgei tertgiar? la mumma tut tumentada prenda l' aua benedida, è con enzinna gl' affon en tgina, stulescha quel ord la tgina navenda con schar davos in turpigius fried. Lura han ils geniturs enconoschiu gl' enganament dil demuni, semessi en schanuglias, ed engraziaiu alla divina providenza per quella gronda grazia, han era da laudenvia

giu pli gron adaig da sera, è damaun bein enzinna con la s. crusch lur affon unfrind si quel à Diu, è laschond à tuts Babs, è mummas in nizeivel avis da flissiameing enzinna lur affons con l' aua benedida, è recommendar quels à Diu, ch' el pertgiri da tut mal.

Soing Zein enten las vertits, è studis bein fundaus ha bucca giu plascher da conversar col mund, sonder aune bein giuvenis eis el jus en in desiart, ti sco ina part manegien, en ina claustra bucca lunsch ord Verona, è vivius lau sco in bein disciplinau Monich con gig orar, streing giginar, biar vigilar, con mortificar siu tgiarp, è far auters spirituals exercizis. Essend el promovius tier il stand sacerdotal, rogava el cauldameing nies Segnier per la grazia da puder con ses priedis è doctrinas converter ils pagauns sin la vera cardienscha, sco era ils pucconts tier la vera penetienzia. Con quella speronza veg el ord siu desiart, ti claustra, va en diversas tiarras, è Provinzas, passa sur maar, ven en Siria ti tiarra sointgia, ha lau biar endirau, mo era convertiu è battegiu biars pagauns, spazau las figuras dils jasters Diaus, è gudogniau à Christo in gron pievel. Suenter haver visitau ils logs soings tuts della Palestina, semnan ora en biars logs il plaid de Diu con gron fritg dellas olmas, è faig biaras miracles, eis el tras divina inspiraziun turnaus en sia patria con speronza da puder lau dar sia vita per defensiu della catholica romana cardienscha.

Vegnius ch' el fuva à Verona, ei gl' Uvesc

de quei Uvescovat gleiti morts, è tut il pievel fideivel ton spiritual, sco secular ha voliu per Uvesc haver soing Zein, il qual ha zvar sedustau bein gig, mo finalmeing per haver caschun da ton pli datschartameing luvrar per il salit dellas olmas eis el vegnius consecraus Uvesc de Verona, il qual apostolic offici el ha compleniu con flis, è quittau; la pli part della noig orava el, il gi perdegava el, fagieva doctrinas, administrava ils soings Sacraments, è fuva enten tuts baseings dil pievel in buntadeivel è misericordeivel Bab. Per seregordar ton pli bein, ch' el fussi in pescadur dellas olmas aveva el era la moda da pigliar peschs; ina gada enten il pescar sin la riva dil flus Adige sper il Marchau de Verona vesa el in pur pagaun, che seseva sin in carr traigs d' in ppeer bos, ils quals tut anetgiameing sco cavals muotigs vulten seglir en quella aua ensemblameing col pauper um. Soing Zein ha sminau, ch' il demuni seglientassi quels bos enten l' aua per nagentar il pur, è survegnir sia olma; el fa in' oraziun con l' enzenza della s. crusch, è sin quei ei il demuni untgius ord ils bos, è sbrigaus navenda sco in fim con far gron fracass, è smanatschar da far vendetgia en in' autra maniera sin soing Zein; mo il soing Prelat ha respondu, che Diaus laschi bucca tier al demuni da far quei, ch' el lessi; è lau suenter con haver liberau quei pur dalla mort temporal, è perpetna han auters biars pagauns priu si la religiun catholica; pertgei muort la mieivladat, humilitonza, è generala charezia de s. Zein leven ils pagauns bein agli, respectaven el, domandaven el per conseilg, schaven lugar ora lur dispiittas, è tedlaven bugien ses discuors; cautras daventava ei, ch' il s. Uvesc saveva haver la caschun da mintgia gi gudogniar biaras olmas à Christo, è la Baselia de Verona vegnieva en cuort temps ina dellas pli floridas dell' Italia. La vendetgia, ch' il giavel ha voliu far à soing Zein, ei stada il far vegnir malspirtada ina

figlia dil Keiser Gallienus, il qual giu de quei accident restava fitg contristaus, pertgei quella Princeessa fuva agli zun chara, è vegnieva era dal demuni ton strauniameing salvada, ch' el tumeva, che sia soletta Princeessa restassi ina gada strunglada. In gi enten il mortirar quella Princeessa ha il demuni sez gig: nagin ven scatschar mei ord quest possess auter che Zein Uvesc de Verona, quel temma jau. Il Keiser udind quei, ha ladinameing dau il camond ad in de ses officials da prender enzaconts schuldaus, è mirar da far vegnir à Roma tal Uvesc Zein. Sco il Keiser ha giu ordinau, ha gl' official faig, è ton gig enderschiu suenter, ch' el ei vegnius tier il soing Prelat, è mess gi il camond de siu Keiser, che fuva in gron inimig dils Christgiauns, il demuni aveva entruidau tier s. Zein, sinaquei ch' el con ira à Roma fussi arrestaus, è martirisaus. Soing Zein sia la vegnida, è damonda de quei official ha sedau d' encanoscher bein gleiti, ha selegrau da puder survegnir la caschun d' esser martirisaus, semetta en schanuglias, è roga nies Segnier, ch' el vegli far terglischar sia sointgia cardienscha sut ils celgs de quei Keiser, che pareva da voler runcar ora la catholica religiun. Lura va el à Roma compagniaus da gl' official; è sia schuldada. Vegnius ch' el fuva en palaz dil Keiser, prenda el la figlia malspirtada per in maun, fa l' enzenza della s. crusch, è gi: ent' il num de nies segnier Jesu Christi camonda jau à ti spirt infernal da bandunar questa figlia senza don ni dell' olma, ni dil tgiarp. Il demuni ha grad lau stoviu obedir, è setrer navenda con smanatschar da far auters contrasts, cura ch' el turnassi à Verona. Essend la Princeessa ton gleiti, è perfetgiameing gidada, saveva il Keiser bucca avunda seshervigliar, aunc meinz avunda engraziar; el prenda pia la cruna zun preziosa giu da siu tgiau, presenta quella al soing, è gi: in miedi ton excellent sai jau bucca honorar autra visa, che con

offerir agli mia aigna cruna; ils auters biars dils officials, è pievel lau present ludaven la pussonza de Jesu Christi, carteven enten quel, garegiaven dad' esser instrui, è battegiati. Soing Zeno ha acceptau la cruna, era urbiu ora la lubienschia da bagegiar si à Verona ina Baselgia per ils Christgiauns, è da perdegas publicameing il soing Evangelii.

Turnaus ch' il soing Uvesc ei staus à Verona, vegnieva el retscharts con gronda honor bucca mo dals Christgiauns, sonder era dals pagauns, che selegraven giu della vegnida d' in ton buntadeivel Prelat. Il soing Uvesc ha faig vender la preziosa cruna dil Keiser, è partgiu ora als paupers ils daners; el ha era bein gleiti faig bagegiar si bucca mo ina Baselgia, sonder enzacontas, pertgei ch' il diember dils Christgiauns fideivels carcheva mintgia gi, ed el pudeva strusch esser sufficients per instruir ils pagauns, che mintgia gi leven seconverter, è vegnir battegiati; pertgei tier haver liberau miraculosemeing la Princessa dil Keiser, medegava s. Zein aunc auters malsaus, liberava aunc auters malspirtai, levantava si morts, è fageva autras miraclas, tras las quallas nundumbreivels pagauns vegnieven muentai da sefar Christgiauns, è schaven spazar lur tempels con las figuras dils fauls Diaus. Quei tut fageva mal als demunis, ils quals per rabia han levantau si ils sacerdots pagauns, ed enzaconts auters stinai suondaders da perseguitar il soing Uvesc en diversas manieras; il soing Prelat tumeva bucca da seprentar avon ils ses inimigs con il crucifix enten coliez, turzegiava quels con tutta mieivladat, è metteva ora adels la verdat della religiun catholica con trer sut la bandiera de Christi fitg biaras olmas. Sin la fin havend soing Zein regiu sia Baselgia bein biars ons sointgiameing en temps de grondas travaglias, han ils amigs dilg uffiern con plaids, è faigs salvau ton mal, ch' il soing Uvesc pleins ded' ons è merits ha finiu da uregiar

per ruassar en tschiel ils 12. d' Avril gl' on 269. Siu tgierp ei vegnius sattaraus en quella capluta, u oratorio, nua ch' el sco Eremit fuva vivius in temps sointgiameing; lau ei sil suenter dals parents dil Keiser Gallienus vegnida bagegiada ina Baselgia bein gronda, è Diaus ha palesau la sointgiadat de siu survien con schar daventar biaras miraclas sper la fossa de soing Zein. Cau han ils demunis stoviu untgir ord quellas persunas, che en auters logs con schar scongirar pudeven bucca vegnir gidadas; cau han ils stroppii, ils schirai, ils tschiocs, ed auters malsaus, è travagliati survegniu sanadat, è consolaziun; cau ei in parens dil Keiser Gallienus, che fuva morts giu en puccau mortal, vegnius tumentaus en vita, ch' el ha podiu far penetienza, è l' altra gada morir beadameing tras riug de s. Zein, enten honor dil qual il miert veva giu bagegiu si la Baselgia cau sura nomnada.

Gl' on 588. ei il flus Adige de Verona enten il meins October talmeing carschius, che l' aua se alzava si enconter las feniastras della Baselgia de s. Zein, vegnieva auncalura en Baselgia bucca in daguot, sonder l' aua steva sco in mir avon la porta si; la gliaut, che fuva corrida en Baselgia per implorar gl' agit dil soing, stueva star ventgia quatter uras en quella Baselgia, è pudeva prender aua en dellas portas, è feniastras suenter lur plascher senza che l' aua dessi en Baselgia aschi bein, ch' ella vargava si las pli aultas feniastras. Ord quest faig merviglius ven soing Zein bucca senza fundament tenius per in particular bien Patrun enconter las stempradas auras, et auas.

R e f l e x i o n .

Soing Zein con liberar la Princessa malspirtada ha zvar faig sesmervigliar il Keiser, ed esser pli mieivels cols Christgiauns, mo auncalura bucca podiu converter quel sin la vera cardienscha. Cura ch' il cor ei d' enqual passiun tschiocchentaus, sche po la

verdat pauc effectuar; sche la grazia de Diu dei scaffir il bien, munglass in bucca tedlar sias passius. Ils heretics, è pucconts fussen pli che avunda conventschi de lur errurs, è schliet stand, mo paucs serenden alla forza della verdat, sonder statten stinadameing sin la via della perdiziun perquei, ch' els vernien regi, è tschiocchentai da lur passius. In accident nunsptgiu, ina malsogna greva, ina mort anetgia, ina causa miraculosa fan

zvar ina gronda impressiun, fan temma, fan sesmervigliar, è datten ina muentada, mo pon bucca converter il cor d' in heretic, u puccon aschi gig, che la passiu regia. Quel che vul trer fritg ord ils priedis, ord il soing Evangeli, ord las miraclas, ord las legends dils soings etc., quel sto bucca dar fei à sias passius, sonder pesar solèttameing la forza dellas raschuns, è della verdat. Weissbach. Croiset.

ILS TREDISCH GIS D' AVRIL.

LA VITA DE SOING HERMENEGILDUS REIG, E MARTIR.

Soing Hermenegildus ei staus filg de Leovigildus Reig de Spagna, che fuva in heretic Arianer, è veva dus Prinzi, nomnadameing Hermenegildus, è Reccaredus, domadus tratgi si enten la heresia Ariana. Leovigildus il Bab ha faig siu reginavel en treis parts, ina salvau per sesez, las autras duas dau à ses dus filgs, ton che da gliez temps vegnieva la Spagna regida da treis Reigs, è Hermenegildus fuva en Sivilia sco Reig dell' Andalusia; quest per veglia è plascher de siu Bab ha gl' on 579. sespusau con Ingundis ina Princessa de Sigebertus Reig de Eronseha; essend aber questa ina virtuosa catholica Princessa, sche vegnieva ella hassegiada da Gosvinda, che fuva madrignia de siu spus Hermenegildus; pertgei Gosvinda Ariana leva con tutta forza far, che Ingundis schassi ira la religiun catholica, è prendessi si la Ariana. Mo Ingundis leva zun bucca consentir à tal diabolic conseilg, perquei vegnieva ella mal salvada con plaids, è fridas. Gosvinda la madrignia tschaffava ella per ils caveilgs, è cutschava con las unglas, ch' il saung curriua ord las aveinas; ina gada ha ella zun voliu fierer en in' aua, è negentar. Ingundis surfriva tut con pazienza per amur de Diu sco taffra catholica; aber la sia fatscha, che da gi en gi vegnieva pli bleicha, sco era ils sgriffels, è nodas blauas han dau perdetgia della procedura, che Gosvinda

dovrava con Ingundis, nunder Hermenegildus ha bandunau sia schliatta madrignia, è con sia spussa seretraigs en Sevilla Marchau principal de sias tiarras. Cau pudeva la devoziusa Ingundis pli librameing far sias devoziuns sco vera catholica, ella ha era ton bein saviu ira entuorn con siu segniur Hermenegildus, che quel ha bandunau la religiun Ariana, embratschau la cardienscha catholica, vegnius battegiuas, è cresmaus con sedeclarar, ch' el vegli con tut siu poder promover la catholica religiun. Ina conversiun ton mervigliusa ha Ingundis la regina effectua con gl' agit de soing Leander Uvesc de Sivilia, che fuva in dreig aug dil Reig Hermenegildus, nomnadameing frar de Teodosia mumma de soing Hermenegildus.

Pauc temps suenter ha il Bab Leovigildus enderschiu, che siu emprim filg Hermenegildus vessi midau cardienscha, il qual dispascheva fitg agli, è tras sufflar en della mala Gosvinda ha el seresolviu da dovrar tuts mittels per turnentar il giuven Reig sin la religiun Ariana; per gl' emprim termetta el in Ambassadur con ina bref mettend avon l' obligaziun, ch' in affon hagi enconter siu Bab, tgei honur, tgei obedienscha, è tgei engrazieivladat el stoppi mussar à quel, dal qual el hagi retschiert tontas grazias, è beneficis. Hermenegildus responsa sin quella bref con tut respect, engrazia per tut biez,

ed empermetta da voler far tut quei, ch' in bien affon possi far con Bab è mumma; essend aber Diaus in Bab sur tuts Babs, sche sappi el era, ch' in affon stoppi gl' emprim tedlar, è suonar il camond de Diu, ed aschia quella cardienscha, ch' el hagi da Diu retschiert, è priu si, ni possi ni vegli el dar si per plascher à siu genitur, che garegi ina caussa con don de sia olma. La cardienscha catholica vegli el tener entocchen la mort, è siu gargiamet fussi, che bucca mo la cuort reala tutta, sonder era tut il pievel dil reginavel fussi catholics. Tras questa risposta saveva Hermenegildus, che siu Bab sevilassi, ed encurrissi da persequitar sia familia, perquei ha el termess en Africa sia regina Ingundis con in pitschen affon, sinaquei ch' ils inimigs pudessen quels bucca survegnir en lur mauns; el ha era faig ina alleanza cols romaners per puder sedefender enconter siu Bab. Mo Leovigildus ha con daners comprau ora ils romaners con auters catholics, che veven empermess agit à soing Hermenegildus, ed ei con ina armada vegnius à Sivilia, è blogegiau quei Marchau in entir on, che finalmeing muncond la provisiun dil viver ha stoviu serender en mauns de Leovigildus, Hermenegildus aber ei fugius tier l'armada dils romaners con speronza dad' esser lau defendius, mo vesend, che quels vessen la mira d' enterdir, eis el fugius en Corduba, è da Corduba con trei tschien umens seretraigs ent' il Marchau de Ossuna; quei Marchau ha era sin la fin stoviu sesuttametter al Reig Leovigildus, è Hermenegildus bucca savend mitschar plinavon, ei jus en ina Baselgia, che fuva respectada era dals Arianers muert las biaras miracas, che daventaven lau.

Leovigildus ha zvar bucca faig prender ora con forza siu filg Hermenegildus, sonder schau ira en gl' auter fran Reccaredus con empermetter perdun, sch' el vegniessi tier il Bab, è rogassi per in grazius perdunament. Hermenegildus ha cartiu, ei jus tier

il Bab, semess en schanuglias, è rogan per perdun de tut quei, ch' el vessi faig enconter il duer d' in affon. Leovigildus embratscha siu affon, dat tut buns plaid, è cura ch' el ha giu rabitschau el enten il lager de sia armada, fa el trer ora la reala vestgiadira, fermar con cadeinas, è metter el perschunier enten ina tuor de Sivilia. Tuts lists ha il Bab dovrau per turnentar quei soing Reig Hermenegildus sin la religiun Ariana, essend aber tut adumbatten, ha el commandau da metter el en ina perschun secreta dils malfatschents, è schau salvar el zun grobameing.

En quei miserabel stand veva Hermenegildus faig sia resoluziun da uregiar sco in taffer schuldau de Jesu-Christi paregius da sacrificar sia vita per amur de Diu: con orar, giginar, è far autras mortificaziuns sedisponeva el tier la davos battaglia; il reginavel temporal haveva el con siu cor schon sbittau per survegnir il reginavel perpeten; el sevestgieva con in ruch cilizi, dormiva sin la bluta tiarra, è spitgiava con gron desideri l' ura dil martiri. Con caschun della fiasta de Paschas ha el era survegniu la cruna de gloria; il Bab veva speronza che las miserias della perschun havessen muentau siu filg da midar meini, è perquei saver ha el termess en perschun sin la sonda soingtia in Uvesc Arianer per pervergiar il Prinzi perschunier, sinaquei ch' el sappi puspei esser prius si en grazia. Mo Hermenegildus vessend, ch' in Uvesc heretic lessi poscher agli la communiun; ha con ina fatscha majestusa, è vusch ferma turzegiau quei Uvesc, è renfatschan sia malizia, è frachadat con gir, ch' el vegli viver, è morir sco sincer ver catholic. Gl' Uvesc ha stoviu passar giu senza puder scaffir enza tgei, ei jus tier il Reig, è raquintau il faig passau Leovigildus ven sin quei ton furius, ch' el ha aune leza noig termess ils Hentgiers en perschun, è faig tagliar giu il tgiau à siu agien affon Hermenegildus sin ils 13. d' Avril

gl' on 586. L' olma de quei glorius Martir ei lura sgolada en gloria celestia, il tgierp aber ei quella noig restaus en perschun, mo bucca persuls, sonder ils aungels een compari lau con far ina mervigliusa musica per legerment della victoria gloriosa, che soing Hermenegildus vessi contonschiu; een era da tschiel vegnidas enzacontas glischs, che han faig clarezia enten la perschun, è mus-sau lautrás, en tgei veneraziun deigi esser tenius quei s. tgierp, che ruaussa ussa per la pli part en Sivilia, il tgian aber en Saragossa, nua che Diaus ha faig, è fa aunc oz il gi grondas grazias tras ils merits, è riug de quei glorius Martir.

Mo la pli gronda miracla ei quella, che raquinta il gron soing Gregori Papa, nomnadameing che soing Hermenegildus con sponder siu saung per amur de Christi hagi urbiu da Diu la grazia, che siu frar Reccaredus con tut il reginavel ei daventaus catholics suenter la mort de siu Tiraa Bab Leovigildus. Quest Reig Leovigildus, scriva s. Gregori, ha zvar prest schau encrescher da haver mazau siu filg, ha era enconoschiu, che la cardienscha catholica seigi la vera, aber per temma dils underthoners Arianers, è per bucca perder il reginavel de quest mund, ha el mai sedecarau catholics, sonder morts en sia heresia Ariana, ed aschia pgrs domadus reginavels, il temporal, è perpeten. Glei bein ver, che Leovigildus avon sia mort hagi rogau soing Leander da volver sin la catholica cardienscha siu auter filg è suecessur Reccaredus, sco el hagi vidavon volviu il frar Hermenegildus. La caschun che Leovigildus ha enconoschiu la cardienscha catholica romana per la vera, è desiderau, che siu filg Reccaredus daventassi catholics, een stadas biaras miraclas daventadas en preschientscha dil Reig. Denter autras ei il Hentgier, che hascavazau s. Hermenegildus, en paucs gis morts miserablameing. In catholic dispittava con in heretic davart la cardienscha, è per prova della verdat ha el

priu enten maun in fier u tscherchel de fier buglind da fug senza retscheiver il mender don, il heretic aber ha bucca stgiau far quei per confirmar sias menzegnias. In Uvesc Arianer ha giu faig gl' accord con in um Arianer, ch' el duessi sedar ora per tschiocs, è cura ch' il Reig massi ora à spass publicameing, sche duessi el rogar gl' Uvesc Arianer sco um soing amig de Diu da turnentar agli la vesida. Aschia ha gl' um faig, è mettend gl' Uvesc ils mauns sin ils eilgs, ei gl' um verameing vegnius tschiocs, nunder el con dar üs tristameing ha palesau la malizia dilg Uvesc Arianer, è cautras ei il Reig vegnius sisura, tgei engannaments, è menzegnias ses Arianers dovrassen per engabnar las olmas.

R e f l e x i u n .

Aber tut quei ei aunc bucca stau avunda per far, che quei tumeleig Reig sedecarassi catholics; il respect human, la temma dils heretics Arianers, la ambiziun da portar la cruna, la crudeivladat dovrada con siu agien filg han bucca schau tier da suonar gl' exempel de siu generus Prinzi Hermenegildus; Leovigildus ha enconoschiu la verdat della catholica religiun, è voliu, che siu auter Prinzi Reccaredus daventi catholics, el sez aber ha bucca voliu sefar catholics: è tgei nezegia ei da encanoscher quei, ch' in duess far, sch' in fa bucca quei bien, ch' in encanoscha? Soing Hermenegildus havend enconoschiu, è priu si la soletta vera catholica cardienscha, ha per conservar quei scazi bucca tumiu da perder siu reginavel, da sbittar la grondezia dil mund, da bandunar sia regina con in solet filg, dad' esser mortirus con ruchas perschuns, è da dar sia vita en ses giuvens ons per amur de Jesu Christi. Less Diaus che quest generus exempel de s. Hermenegildus muentass tuts, sco el ha muentau siu frar Reccaredus, da confessar adina aviartameing la cardienscha de Jesu Christi bucca mo con la bocca, è cor, sonder era con las ovras de ver catholic! Ribad. Croiset.

ILS QUITTORDISCH GIS D' AVRIL LA VITA DE SOING BENEDEIG PASTUR E CONFESSUR.

Soing Benedeig, dil qual oz ven plidau, fuva in pastur de nuorsas en Fronscha bucca lunsch d' Avignon, naschius gl' on 1165. en ina vischnaunca da quei temps nomnada Al-milar. Havend el nof ü diesch ons fuva el schon in jersen senza Bab, è senza mumma, fuva auncalura schon en quels pitschrens ons bein mussaus, in affon devozius, de temma de Diu, è fuva applicaus per pertgirar enzacontas nuorsas, che fuva tutta la sia ricchezza. Quei bien giuvenet pastur vivius en tutta innocentia simplicitat, è vegnius sin ils Rodisch ons, ei da Diu staus favorius con ina speciala clamada gl' on 1177. ils 13. de September. Sin quei on è gi ei vegnida ina stupenta sperdida ü stgiradegna dil soleilg, ch' il bien pastur ha lunder giu pigliau gronda temma; el fuva ora sin il feld con sias nuorsas, è denton ch' el enten quella extraordinaria stgiradegna saveva bucca tgei far, auda el ina vusch, che ha treis gadas gig: miu char filg Benedeig, teidla la vusch de Jesu Christi! il giuven pastur setumenta pli che mai per quei, ch' el udiya plidar, è veseva auncalura nagin; plaun siu, havend el udiu schon la tiarza gada quella vusch, fa el à sesez curascha è damonda: tgi eis ti, ò segniur, che plaides tier mei? jau auda tia vusch, mo vesa bucca tei? sin quei ha Christus sedau d' encanoscher, è gig: bucca temma, jau sun Jesus Christus, scaffider dil tschiel, è della tiarza: jau vi, che ti teidlies mia vusch. Bein pia, responsa Benedeig, tgei commandeis, ò Segnier! Christus gi: Jau vi, che ti dejes schar esser da pertgirar nuorsas, è dejes far ina pun sur l' aua dil flus Rodanus. Gie, ò Segnier, jau sai bucca bandunar las nuorsas de mia mutama, che ha schau davos à mi quellas: sun era bucca Meister, sai era bucca nua quei flus Rodan ei, è tier quei hai jau mo treis solets solds

TOM. I.

de daners: co duess jau saver prender à mauns ina tala lavur? Christus tuorna à gir: fai ti quei, che jau camonda; dil rest lai à mi il quittau dellas nuorsas, è dilg auter tut, jau vi schon pröveder quei, che fa baseings, è vi era dar à ti in compoing, che muossi la via tier il flus Rodan. Benedeig secontenta finalmeing da vegnir suenter al cammond de Christi, è volend el semetter sin viadi per endrischer; nua quei flus Rodan fussi, sche compara in aungel en figura d' in pellegrin viandont, che vul esser siu compoing per manar el en Avignon tier il flus Rodan. En treis uras een quels dus giu- vens viandonts stai sper la riva dil flus Rodan, aschi bein che quei flus fussi treis gis lunsch navenda da Almlar, nua ca Benedeig fuva de casa. Cura ca Benedeig ha viu quei smisereivel ault è lad flus, eis el seviults enconter siu compoing, è gig: co mai ven ei esser pusseivel da manar si ina pun sur quell' aua via? bucca temma, gi gl' aungel, quei che para nunpusseivel al Christgiaun, ei zun maneivel à Diu: quel ven dar agit à ti: va tier il barcherol, fa manar sur l' aua via, va lura ent' il Marchau tier gl' Uvese, fa da saver à quel, sco era al pievel, il camond, che ti has survegniu da Christo: con plidar quei ei gl' aungel stoliu navenda, è Benedeig con tutta curascha va tier la barca, è roga il barcherol da voler per amàr de Jesu, è Maria manar via el sin l' altra riva dil Rodan; aber il navadur, che fuva in gidu, veva nagina veneraziun per il num de Jesus, è Maria, è leva bucca manar via senza pagament de daners, nunder Benedeig ha stoviu dar quels treis solds; ch' el veva, per esser manaus sur l' aua via.

Cura ch' el ei staus arrivans sin l' altra riva, va el tut alla grada ent' il Marchau de Avignon, è ven enten la Baselgia gronda

b b b

grad de quell'as uras, ch' ilg Uvesc per num Ponzius perdegava, lau enten miez il pievel cloma el si con aulta vusch: tedlei è dei adaig! Jesus Christus mi ha termess cau per bagegiar ina pun sur l' aua dil Rodan! ton il pievel, sco gl' Uvesc, han teniu, che quei buob fussi in nar, che tumessi bucca da disturbar il pievel sut il priedi, ei era vegnius manaus ord Baselgia tier il President dil Marchau, il qual fuva in um, che con las bastunadas saveva far vegnir à sen la narra-dira. Benedeig vegnius ch' el fnva avon il President, gi con sia naturala einfeltiadat: ò Segniur, jau sun termess cau da Diu per far ina pun sur il Rodan via, è hai baseings, che vus mi gideies! il President po bucca retener il rir, giudichescha, che quei buob seigi stuorns, è gi per spas: co lesses ti far ina tala pun senza daners, è senza mistreng? gronds Princis, è Reigs dis reginavel han mai giu la curascha da prender à mauns ina tala lavur? auncalura sche ti vol far ina prova, sche hai jau cau en mia cuort in braf crap, quel vi jau schengegiar à ti sin bien quint per schentar in bien fundament. Quei crap fuva ton gronds è greffs, che trenta umens havessen strusch podiu muentar, auncalura Benedeig deva bucca adaig sin la grondezia dil crap, sonder sin il camond de Diu, è mava vi tier, fagieva l' enzenza della s. crusch, metteva ils mauns lundervia, è senza far gronda fadigia prendeva el il crap sin tgiau sco sch' ei fuss in sacchet con plemas, portava quel tras il Marchau entocchen sin la riva dil Rodan, è metteva giu lau en quei liug, nua che la pun dueva survegnir sia entschiatta; quei tut ei daventau en preschienscha dilg Uvesc, dil President, è dilg entir pievel dil Marchau, che fuva currius nau tier per mirar quella meraviglia; tuts clamaven: miracla! miracla dil tut pussent maun de Diu! il sez President ei sefrius à tiarra, bitschau ils peis de quei soing giuven, è dau agli treitschieff daners d' argient per entscheiver quella

gronda fabrica; era gl' Uvesc Ponzius, ils Segniurs, è Burgers dil Marchau han contribuju ton liberalmeing, che Benedeig ha en spazi de duas uras survegniu pli che tschium melli daners d' argien, che da quei temps fagieven in grondissim capital. Ladinameing ha el plediu meisters de mintgia sort per luvrar vid quella pun, biara gliaut vegnieva nautier da propria voluntat per gidar vinavon la lavur, è guder la sointgia conversaziun, è sabis conseilgs de quei giuven Benedeig, il qual tut sez saveva regier, è comandar co la lavur duessi vegnir fatgia. Diaus muentava era il pievel lautier con schar daventar biaras miracles en benefici dils Benefacturs; pertgei biars malsaus, surds, tshioes, è con autras mendas molestai daventaven sauns con bitschar ils mauns, u con tuccar la vestgiadira de quei soing pastur. Schoig miracles een sin gl' emprim gi schon vegnidas dumbradas. Cura ch' ei muncava crappa, u caltschina, sche comandava Benedeig da cavar en tal è tal liug, è vegniva adina enflau quei, che fuva da baseings. Cura ch' ei moncava daners, mava el per il Marchau de Avignon entuorn, è griva: Diaus vul far ina pun sur il Rodanus via! sin quei survegnieva el grondas summas daners per continuar vinavon la pun fatgia tut de crap con schenif airts u arvi ults schentai sin tonts pilasters u peis. Siat entirs ons ha s. Benedeig bagegiav vid quella pun con gron sesmervigliar dil mund, ch' ei pudessi vegnir messa ina pun sur ina aua ton aulta, lada, è rabiusa, sco ei quella dil Rodanus. En quei temps ha el era bagegiav in spital per ils pellegrins, che savens passaven lauras; è sut sia direcziun ei vegnida si ina confraternitat nomada ils confrars della pun, che haveven il quitta, è vigilanza per ils baseings de quella pun, ed autras publicas lavurs per il bien general.

Gl' enimig infernal ha en tuttas manieras encorria per impedir, è disfar quella lavur, ord la qualla la buntad è pussenza de Diu

ton bein vegnieva enconoschida; in gi ha il demuni podiu ruinar in arviult, aber aunclura con tuts ses lists bucca podiu dustar da schar finir quella ton nomnada, è sinervi-gliada lavur. La pun fuva sco finida cura che soing Benedeig veilgs de schenif ons ha giu ina revelaziun, che la fin de sia vita fussi nautier; inà leva malsogna ha intimaù agli il viadi en perpetnadat; el retscheiva con gronda devoziun ils soings Sacraments, metteva tutta fidonza en Diu, è nosa Donna, la quella el ha adina teniu, è venerau per sia buna mumma; è schava bucca suenter da clamar en agit ils santissims nums de Jesus, è Maria entocchen ch' el ha dau siu innocent spirt si à Diu ils 14. de Avril gl' on 1184. La sia mort ha mess en tristezza tut il Marchau, è scadin garegiava da puder survegnir en qual caussa, che veva udiu à s. Benedeig, tuts veneraven quei s. tgierp, è sattaraven quel con gronda solemnitat, sco el sez veva desiderau, enten quella capella, che fuva bagegiada sin il tierz pilaster della pun, nua ch' el en vita spendeva biaras uras con far oraziun. Sia fossa era tutta de crap, è lau daventaven zun biaras miracles cols malsau-uns de mintgia sort, nunder Papa Innocentius IV. ha gl' on 1245. sanctificau, è canonizau quei benediu pastur, è survien de Christi.

Suenter enzaconts tschien ons seperdeva

la devoziun tier soing Benedeig, è vegnieva era negligida la necessaria reparaziun della pun, nunder quella smanatschava da dar en gleiti; perquei ei il soing tgierp gl' on 1670. vegnius prius ord la capella della pun, è transportaus enten ina Baselia dil Marchau. Cau ha scadin podiu ludar la pussonza divina, essend quei soing tgierp enflaus entirs, frescs, è colorius sco sch' el fuss grad morts, aschi bein ch' el fussi staus 486. ons enten la fossa.

R e f l e x i u n.

Diaus ha quei tut faig per dar d' encaoscher la sia infinita pussonza, è per schar entellir, con plascheivels seigien agli quels, che con in cor sincer garegien da far la sia divina voluntat. Con la assistenza della divina providenza ha in giuven einfeltig pastur podiu far ina pun, che ni ils Keisers Romans, ni ils Monarchs de Fronscha een stai capabels da far con tutta lur pussonza, è seaziis. Quella miracla dei destedar si nosa cardienscha, confortar nosa speronza, è fidonza en Diu, era animar nosa voluntat da adorar la divina pussonza, è spitgiar sia pussent agit en tuttas nossas difficultats. Aschi bein ch' ilg instrument seigi en sesez schuachs, è fleivels, sche daventa el aunclura tut pussents enten ils mauns de Diu. Croiset. Villegas.

I L S Q U I N D I S C H G I S D' A V R I L. L A V I T A D E S O I N T G I A L I D U V I N A P U R S C H A L L A.

Sointgia Lidovina po, sco in soing Job, esser tenuta dals malsauuns per in spiegel d' ina sointgia pazienza. Ella ei naschida à Schiedam Marchau dil Holland; il Bab veva num Pieder, la mumma Petronilla, fuvèn zvar paupers de rauba, mo zun de buna vita, haveven oig filgs, è sil pli davos han els survegniu ina figlia, ch' ei sointgia Lidovina, la qualla da bitschen ensi deva en-

zennas dad' esser ina fideivla survienta de Diu; veglia de siat ons ha ella priu avon seseza da bucea semaridar, sonder seconserar à Diu con olma, è tgierp; ella fugieva ils spassa temps dellas autras matauns; muort sia bellezza, è biallas vertits havess ella sin ils quindisch ons survegniu bunas ventiras per semaridar, mo ella leva zun bucca tedlar semigfontas proposiziuns; è da pia che sia

bellezia fuva il principal motif per trer nautier murons, sche rogava ella nies Segnier da schar vegnir ton macorta, che nagin havess pli merviglias ded' ella. Diaus ha tedlau sia damonda, è dau caschun da daventar in perfeig maleig della sointgia pazienza. Enten ils quindisch ons de sia vegliadegna per far in plascher à sias compognias va Liduvina ora à spas sper in' aua tut surtagia con glatscha; cau fuva l' isonza dad' ira alla schliffra ü en pallas; Liduvina mira tier co sias compognias sesgorselaven sin quella glatscha, ina aber de quellas ei vegnida con tala forza enconter Liduvina, ch' ella ei dada giu, è rut ina costa; ella ven portada à casa bucca senza grondas dolurs; è nagin dils miedis ü Feldscherers pudeven gidar ella con tut, che siu Bab havessi spendiu ora tut quei pauc, ch' el veva. Beinduras haveva ella talas dolurs, ch' ella sesruschnava per il tratsch entuorn sco in thier sin tuts quater; las medeschinas lefgiaven bucca il mal, sonder creschentaven; en trenta ons ha ella bucca magliau ton paun, sco in um saun havess migliaia en treis gis, ha era bucca dormiu en quels trenta ons quei, ch' in Christgiaun havess baseings da dormir en treis gis; sia bialla fatscha fuva zun svegnida, è macorta. Aunc autras malsognias een crudadas tier, particularmeing ha ella survegniu in' apostema en dadens, ch' ei plaun siu rutta ora, è faig treis grondas ruosnas el venter, ord quellas plagas vegnieven viarms ton gronds, è macorts, che tuts sesnuiven da mirar sin quels, aschi bein ch' els vessen nagin schliet fried; en enzaconts logs entschaveven à smarschir la nembra. La malsogna nomnada il flug s. Antieni ei aunc vegnida à diess, è consumau la carn talmeing, ch' ella veva strusch la pial sur l' ossa. Il bratsch dreig con la spatla fuva smarschius, è seschaus ord las giugadiras. Siu tgiu pareva, ch' el fussi per tut foraus con siblas; il frunt, ils eilgs, ils dens, la gula, il baditschun, è bunameing tutta l'

autra nembra dil tgierp veven lur particulara dolorusa peina; il saung curreva spessameing ord bocca, ord las ureglias, eilgs, è giu dal nass; ella friva era ord bocca in' aua colorida en tonta quantitat, ch' ~~enten~~ in solet meins vegnieva emplenida ina gronda buot con de quell' aua. In eilg ha ella giu pers dal tut, gl' auter aber pudeva ella bucca arver si senza far vegnir ora il saung; il dir è lom smarschiven enten ella, ch' ella friva ora si per bocca frusts; la beglia seschava ord il venter veseivlameing; il mal dil crap tormentava era biaras gadas talvisa, ch' ella perdeva gl' entelleig; in summa: ei fuva bucc' in member vid siu tgierp, che vess bucca giu sias grevas dolurs.

Ei in stand ton miserabel, che po con raschun esser nomnaus ina liunga rucha mort, ei la s. Purschalla vivida trenta oig ons paupra, soletta, è bunameing da tuts bandunada. Ina part criua gliaut teneven ella per ina persuna schliatta, è pucconta, che vessi bein meritau quellas malsognias, è per quei portaven els con ella nagina compassiun, è porscheven nagin agit. Ina gada ha ella giu faig rogar per amur de Diu, ch' in rich um duessi dar empau grass de capun per far in flaster; il criu um ha bucca voliu far quella almosma, con tut ch' el vessi paregiu bein enzaconts capuns per far ina gastaria; mo ei auncalura sil suenter vegnius enriclaus, pertgei sil gi della gastaria fuvèn quels capuns con biars auters utschals, è gaglinam, ch' el veva faig mazar giu, tuts enflai marschs sco tontas capiergnias.

Sin ils quater emprims ons ha Liduvina biar plirau, bargiu, stada malpazienta, è leva bucca seschar confortar, conzun cura ch' ella veseva sias compognias mond entuorn saunas, è de buna veglia; finalmeing ha Diaus provediu in devozius spiritual, che ei jus tier Liduvina, declarau à quella con ils soings, è sointgias hagien faig per amur de Diu; co els hagien bandunau ils deleigs, ils plaschers, las ricchezias, honors, casa,

cuort, amigs, parents, è tuttas commoditats dil mund: tgei liungs, è ruchs martiris els con legerment bagien surfriu, è co els ussa selegrien en perpeten con engraziar Diu, ch' el hagi dau la caschun da puder ton endirar, è lautras meritar ina ton smisereivla gloria si en tschiel. Mo particularmeing gi quei venerabel spiritual Joannes Pott, ch' ella duessi siu cor rentar vid il crucifix, è savens patertgiar tgei il Reig dils Martirs Christus Jesus havessi endirau per nus; el ha era portau la sointgia communiun, ed enten il pervergiar gig: entocchen ussa hai jau teniu avon da considerar la passiuon de Christi, ussa aber plaيدا Christus sez con vus visitar, spisgiar, è consolar. Strusch ha la schuacha Purschalla giu udiu quels plaids, ha ella bargiu ton cauldameing, ch' ella per spazi de quindisch gis pudeva bucca seren-tener da sponder larmas; è da laudenvia veva ella siu confiart enten patertgiar la passiuon de Christi, vegnieva era ton bein confortada, ch' ella rogava Diu da bucca prender navenda, sonder da creschentar sias dolurs, schend pli gadas: sche jau con gir ina soletta Ava Maria pudess vegnir sauna, sche less jau bucca far quei; gie con patertgiar il dolorus martiri de Jesu Christi vegnieva ella pazienta, è sointgia, ch' ella en siu travigliau stand ha faig bucca paucas miraclas.

Sia mumma miera denton, è Liduvina per gidar quella tier la beada gloria ha schengegiu ad ella tut quei, ch' ella veva meritau entras sias miserias, dolurs, plagas, oraziuns, vigielgias, ed auters acts de sointgias vertits; encontercomi per era metter enzenmen enzatgei de bien de sia propria voluntat, ha ella survegniù ina tschinta rucha fatgia con seitlas, mess quei cilizi entuorn siu tgierp mezs morts, è portau quei entocchen la fin de sia vita. Ina particulara charizia portava ella enconter tuts; quella pouca mobilia de casa, che sia mumma ha giu schau artar, ha ella vendiu, è dau ils daners als paupers. Muort sia paupradat, è

travagliu stand survegnieva ella liberalas almosnas dalla buna gliaut, mo partgieva sco tut ora als paupers, è dovrava per seseza sco muot; ella veva ina buorsa nomnada la buorsa de Jesu, en quella fagieva ella metter ils daners dellas almosnas, è sil suenter partgir ora à paupras viauas, orfens, pellegrins, è malsaus; quella buorsa ei mai vegnida svidada, aschi bein ch' ella fagieva prender ora pli, che ne fuva mess en. Ina gada ha ella giu survegniù enzatgei carn, quella lai ella cuer, è spisgienta con quella trenta familias senza che la carn vegniessi il meinz enten la vanaun. Vegniend ella domandada, co quei fussi pusseivel? ha ella respondiù: quei fa nies Segnier, che ha gig: dei, sche ven ei à vegnir dau à vus.

Con tut che Liduvina stessi continuameing el leeg zuppada, è vessi pli che trenta ons mai podiu levar si per far in pass, sche serasaven auncalura sias biallas vertits lunsch entuorn, è tergieveva nautier biara buna gliaut de mintgia stand, è condiziun: ella ei vegnida visitada da Margreta Grova dil Holland, da Joannes Ducca dil Pejerland, ed autras principalas persunas, che schaven lau grondas almosnas, ch' ella veva da gidar auters paupers. Pieder il Bab de s. Liduvina fuva veilgs, paupers è pudeva bucca gudogniar pli siu paun, mo leva auncalura bucca esser mantenius con quellas almosnas, che fuvèn dadas à sia figlia, schend, che quellas fussen in daner de saung, che udissi als auters paupers. Muortala pietat, è zarta conscienza ha Diaus provediu, che quei pauper um veilg survegnieva mintg' on da Gugliem Grof dil Holland tut quei, ch' el veva baseings per viver.

Tier esser zun comporteivla fuva s. Liduvina era fitg humiliteivla, è selegrava, da puder esser sbittada per lavar giu sias cuolpas sin quest mund, è meritar pli gronda gloria en parvis. Ina de sias quinadas fuva zun nauscha, murmegniava sin Liduvina, scheva macorts plaids, è spidava zun en

fatscha senza che la s. malsauna havess selamentau, è domandau, pertgei ella vessi tonta pazienza, ha ella respondiù: jau hai pazienza, sinaquei ch' ella semegliuri, è vegni bucca pli furiosa. Il devozius spiritual Joannes Pott sco confessur mava beinduras à visitar quella sia figlia spirituala; mo enzacontas malas boccas metteven quei ora en mal, è scheven, che Liduvina fussi ina buedra, ina magliadra, ina pitauna, ina bestia. Quei ed auter pli surfriva la s. Purschalla bein bugien per amur de Diu, deva era à scadin buns mussaments co ei vessen da sedeportar, è sespruava con buns plaids da metter tuts sin la via dil parvis schend, che bucca il liug, sonder la buna vita fagjessi soings il Christgiaun.

¶ Diaus ha questa schubra spusa visitau con specialas grazias è favurs, nunder Liduvina restava ton consolada, ch' ella teneva siu dolorus leeg per in palaz de Reig, siu cilizi per ina custeivla tschinta, sias plagas de marscha per tontas pedras, las dolurs per deleigs, las larmas per dulscha bubronda, ils viarms per perlas preziasas, ils torments tuts per emperneivlas rosas. Vegnieva nomnadameing visitada bein savens veseivlameing da gl' aungel pertgirader, quel plidava con ella, palesava ad ella caussas secretas; vegnieva ent' il spirt inanada en tschiel, ent' il purgateri, en gl' uffiern, en Jerusalem, en Roma, ed en auters logs soings, nunder ella saveva discuorrer co en mintgia liug passassi grad sco sch' ella con ses agiens eilgs havess giu viu il bien dil parvis, las peinas dilg uffiern, è purgateri. Bucca mo siu bien aungel, sonder era Christus sez ei compariu pli ch' ina gada, mussau ad ella in tschiuppi de biallas flurs paregiaus per il siu purschalladi, è liunga pazienza; milznavon ha Christus stampau sias plagas enten il tgierp de Liduvina, sinaquei ch' ella sentissi las dolurs de siu divin spus; quellas plagas fuvèn per gl' emprim veseivlas, mo tumend ella d' esser surprida della vana glo-

ria, ha ella rogau siu spus Jesus da prender navenda las nodas veseivlas, è schar sentir mo las dolurs, è quei ei ora daventau entorn ils gissiat ons de sia malsognia. Cura ch' ella veva talas celestialas visiuns vegnieva siu tgierp tut terglischonta, siu leeg aber è combra deven in fried merviglius pli che nagin balsam dil mund. Pitschen feller, ch' ella commetteva, fuva schon la caschun, ch' ella restava privada della familiara conversaziun con ils spirts dil parvis. Mo per quei, ch' ella veva bargiu per in siu frar, che fuva morts, semussava il tschiel meinz favoreivels per consolar Liduvina; de quei ha in soing Eremit informau ella, ch' ella ha sereteniu da bargir cura che siu agia Bab ei morts, Ord quei pudein nus capir, con perfeigs Diaus vegli, che ses survivents seigien.

Ei mass gig da voler metter per scrit tuttas visiuns, revelaziuns, è favurs, che questa pazienta Purschalla en sia liunga dolorusa malsognia ha godiu dal tschiel: ella veva il dun da profetisar, saveva encanoscher ils puccaus zuppai dils auters, ha era podiu lautras volver biars pucconts sin la penetienza. Per converter in stinau puccon ha ella consegliau da scheer ina noig en in lom leeg de phimas sin in maun senza semuentar à serucchiar. Il puccon ha riss giu de quei conseilg, auncalura acceptau, ed empruau, mo sentiù tonta difficultat, è breigia, ch' el ha tertgiu: sch' in leeg lom per ina soletta noig ei aschi dire è ruchs, sche co vens ti à puder vertir da star en gl' uffiern, à purgateri? con patertgiar quei eis el jus en sesez, ha midau vita, è faig vera penetienza. Diversas persunas domandaven dad' ella agit en lur travaglias; denter quellas ei staus in Canonic regular; la s. Purschalla ha rogau nies Segnier da dar à quei Canonic quei, che seigi nizeivel per il salit de sia olma. Quest Canonic veva in vusch dulscha, clara, è resonanta, mo tras l' oraziun de s. Liduvina eis el vegnius raucs, è pers

totalmeing la vusch; è quei ha Diaus schau daventar perquei, ch' el vidavon con siu bein cantar veva ina vana gloria, è la bialla vusch surviva agli per stridar Diaus. Tras l' oraziun de s. Liduvina han biars malsaus survegniu la sanadat.

Essend la sointgia Purschalla sco in aur ent' il fug per spazi de trenta oig ons con continuas malsognias, è dolurs stada emprnada, ha Diaus finalmeing schau saver sin tgei gi, ed ura ella possi morir; ella roga per perdun tuts quels, ch' ella sin in grau ü gl' auter havess offendü; è vegniend nau tier la fiasta de Paschcas, ei sia combra la noig' avon daventada clara, lau ei compariu Christus, sia santissima munma Maria, ina compagnia ded' aungels, ed era ils apostels; Christus conforta ella, è unseha con in eig zun mervigliu, che deva aunc gl' auter gi in celestial fied; sin il tierz gi suenter Paschcas fuva ella persula en combra con in siu pitschen nef; cau fagieva ella buce' auter che orar, denton creschen las dolurs grondameing, sto fierer si bein enzacontas gadas ina mateia verda, è la fin bucca pudend per la fleivladat fierer ora quella materia, eis ella spartgida ils 14. d' Avril gl' on 1433. Siu nef ha faig canera, ch' il confessur con auters personas ei vegnius en combra, enflau morta la Purschalla Liduvina, mo bucca senza provas d' ina sointgia mort; pertgei il tgierp, che en vita fuva macorts è pleins plagas, fuva vegnius, sauns con ina fatscha ton sereina, è legrevla, che nagin moller havess saviu malegiar pli graziusameing; ei era vegniu revelau à diversas personas, che sia olma seigi retscharta si en tschiel con

solemnitat. Siu tgierp ei vegnius sattaraus enten la Baselgia parochiala de s. Gion Battista, biaras miracles een lau daventadas, è siu cilizi ü tschinta surviva per scatschar ils demunis.

R e f l e x i u n.

Glei guiss, che tuttas malsognias vegnien dal maun de Diu termessas tier al Christgi-aun ü per lavar giu tschau ils puccaus, è strofs meritai, ü per haver caschun da practicar pli bein il bien dellas vertits, è da creschentar ils meritis; sinaquei aber ch' il malsauun correspondi alla mira de siu buntadeivel Diu, eis ei da baseings, sco gi soing Paul, da haver ina sointgia pazienza per complenir la veglia de Diu, è contonscher las empermischuns de Christi. Ina medeschina pli buna, in flaster pli sanadeivel enten las malsognias ei bucca da enflar, che la pazienza da voler endirar tut per amur de Diu; per urbir aber da Diu ina ton necessaria, è nizeivla vertit ei era nagin mittel pli kreftigs, che gl' exempel de Jesu Christi per nus crucifigaus; Christus, gi soing Pieder, ha endirau per nus, è schau davos à vus in exempel, sinaquei che vus vegnies suenter ses pass; co duess in Christgiaun puecon bucca pazientameing surfierer las malsognias considerond, che siu divin Salvader ton gig è biar hagi patiu per nus? S. Liduvina ha quei empruau, è restada lautras bein consolada en sia liunga dolorosa malsogna. Il crucifix avon ils eilgs deigi al malsauun survir per in cudisch da legier è patergiar tgei Christus hagi patiu, sche ven il mal bucca far mal, sonder dar trost, è legerment. Ribad. à Cochem.

I L S S E D I S C H G I S D' A V R I L.

LA VITA DE SOING GIOCHEM DILG UORDEN DILS SURVIENTS DE MARIA.

Soing Giochen ei gl' on 1258. naschiu à Siena enten l' Italia da casa nobla, è traigs s'con tut adaig, sinaquei ch' el en deportaments, ed ent' ils studis vegniessi bein in-

struiu en tuttas qualitats, che pon ornar in niebel affon, haveva il pitschen Giochen, mo particularmeing pareva ei, che la charezia è deveziun tier la mamma de Diu fussien

naschidas con el; fuva era bucca meinz misericordeivels enconter ils paupers. Strusch ha el giu empiriu l' Ave Maria, ch' el en mintgia lug orava quella, è zvar trasora con in nief plascher, ha era priu si da gir in' Ave Maria aschi savens ch' el vesessi in maleig de nossa Donna, è tala devoziun ha el salvau tut il temps de sia vita. Il spassa temps della giuventegna schezegiava el nuotta, siu deleig fuva da visitar las Baselgias, è salidar nossa Donna; schon en ses giuvens ons giginava el en paun, ed aua las mesiamnas, è las sondas per venerar nossa Donna. Ils paupers nomnava el ses frars, deva à quels biaras almosnas, è bein enqual gada tergieva el ora sia propria vestgiadira per vestgir ils paupers; il Bab tumend, che siu filg pùdessi tras sia memia gronda liberalitat col temps depauperar la casa nobla de Pelacani, ha ina gada turzegiau è gig, ch' el duessi con mied, è mesira far almosnas; il bien giuven responsa: miu char Bab, ei plai bucca à Diu, che jau fetschi enzatgei enconter vies camond; seregordei aber, che vus haveies gig à mi, ch' in detti à Christo quei, ch' in dat als paupers: è co sa in spender pli bein ils daners, che emprestar à Christo? sin quei debitor havein nus mai da tumer; las richiezias nezegien nuotta, sch' ellas surve-schen bucca per gudogniar il bien dil parvis. Il Bab ha sin quei bucca saviu gir enconter, sonder embratschau siu char affon con las larmas giu per vista per legerment ded' ina ton perderta risposta. El veva bucca pli che quindisch ons, è plidava ton sabiameing de caussas spiritualas, è faigs d' emportanza, che tut veva plascher da tedlar el, è nagin conversava con el senza fritg è consolaziun.

Ina noig entuorn messa cureisma leva siu Bab saver, sch' el fagiessi era oraziun dascusmeing en sia combra; perquei va el vi tier gl' esch, è vesa, che la combra dil siu Giochen fuva clara d' ina gronda clarezia, ed enten miez de quella clarezia fuva sin filg talmeing surtraigs col spirt, che ni la vusch

dil Bab, ni la canera de quels de casa, che fuven clamai nautier per meraviglias, han podiu far vegnir à sesez; nossa Donna nomnadameing plidava con el enten sien, ed envidava da prender si ilg uorden de ses survients, che avon paucs ons fuva derschiur si da siat soings schentils umens Florentiners tras daren della sezza mumma de Diu. A tala clamada ha il bien giuven bucca se enterdau da vegnir suenter con tut, che ses geniturs è parents havessen faig tut lur pusseivel per tener el à casa lur. El va tier s. Filip Benizi, che fuva general dilg uorden dils survients de Maria, è supplichescha d' esser prius si en quei soing uorden. Il general ha con legerment acceptau, è bein gleiti enconoschiu, ch' el fussi da Diu è dà nossa Donna laur tier clamaus; pertgei el veva strusch giu entschiet il Noviziat, ch' el pareva pli semiglions ad in aungel, che ad in religius; ils pli veilgs è pli perfeigs teneven el per in exemplar è model de tuts ils auters; el fuva humiliteivels, obedeivels, è paregius da far las pli sbittadas lavurs dil convent; muort sia giuventegna, è flei. Ma complexiun schaven ils superiurs bucca tiet da far grevas lavurs, è quei pareva agli il pli gref en religiun, ch' el nomnadameing pudessi bucca esser tier tuttas grevas fatschentas. Ei fuva baseings da portar biarra tiarra ord in curtgin, ils religius fagieven quella lavur oreiffer Giochen, à quel haveva il superiur comandau perquei, ch' ei fussi per el ina occupaziun memia greva; il humiliteivel Giochen schava encrescher fitg da bucca puder luvrar con ses auters confrars, è rogava il superiur da schar luvrar vid quei tratsch mo denton, ch' ils auters magliassen. Quei ha il superiur lubiu, è Diaus ha miraculusameing benediù la lavur de soing Giochen, ch' el enten ina mesa ura ha portau navenda in tal mun tratsch, che veintg umens havessen bucca rebitschau navenda en veintg gis. Tuts confrars sesmervigliaven, è vaseraven pli che mai la sointgiadat de lur confrar

Giochen, il qual lunder giu tut contristaus desiderava da viver ent' il zuppau senza laud dil mund.

Per humilitonza ha el mai voliu retscheiver si filg uorden sacerdotal; è vegniend el savens da spirituals è seculars visitaus sco soing um, ha el urbiu da siu general da puder ira en in auter convent dil Marchau de Arezzo; mo el ei strusch staus navenda, ch' il Clero, ils segniurs, è pievel de Sienna han talmeing selamentau, è restai mal consolai, ch' el ha puspei stoviu turnar à Sienna en sia patria, vegniend lau retschiaris sco in soing dil parvis con general legerment. Vesend pia ch' el stuessi star en sia patria, ha el voliu luvrar per il salit de ses patriots. Con siu orar, con adhortar, è particularmeing con siu soing exempelolveva el con ried ils pucconts tier la penentienzia, metteva la pasch denter quels, che fuvèn en discordia, è cassava auters vèzs, è schliattas isonzas. Il confortar ils paupers é malsauns fuvà siu particular deleig. In gi adhortava el tier la pazienza in malsaun, che pativa il mal caduc; quei malsaun leva bucca dal tut esser consolaus, sonder scheva, ch' ei fussi maneivel da tener avon la pazienza ad in malsaun, cura ch' in seigi sauns. Il soing con in act generus de charezia sevolva tier Diu rugond, che quella malsogna dil mal caduc seigi concedida agli, è prida navenda al malsaun; Diaus ha tedlau tala oraziun, il malsaun ei daventauns sauns, soing Giochen aber ei vegnius molestauns dal mal caduc entocchen la mort. Muort ina charezia ton stupenta enconter siu proxim Christgiaun ha Diaus favoriu quest siu survien con specialas grazias, è duns; ils demunis tremblaven aschi gleiti, ch' els udiven il num de Giochen, è stueven untgir navenda aschi prest, che Giochen schava udir sia vusch, confessond, ch' elspudessen bucca star enconter alla forza dil ver survien de Maria. Tgei malsogna, che fuvà, calava si tras gl' orar de soing Giochen; perfin ils thiers scarponts obediven

TOM. I.

agii, è sefriven giu avon ses peis sco sch' els lessen tedlar ses camonds. Visiuns, è retratgias dil spirt tier Diu, è cols soings dil parvis, ha el giu ton savens, è ton liungas, ch' in havess podiu gir: Giochen ei sin tiarra mo col tgierp, sia olma aber gauda schon il bien dil parvis.

Denter autras vertits floriva tier el particularmeing la mortificaziun. Sia vita ei stada ina continua gigna. Con tut ch' il siu tgierp fussi da malsognias, è dolorus accidents savens molestauns, schava el auncalura bucca sut da tormentar quel con de mintgia sort instruments de penetienzia; el rogava era Diaus per la grazia da puder esser martirisaus per amur sia. Diaus Christus Jesus ha udiu sia damonda con termetter ina nova malsogna, entras la qualla siu tgierp ei vegnius pleins viarms sco in formicler ei pleins de formiclas; en tal dolorus stand selegrava il soing grondameing perquei, ch' ils viarms magliassen la carn avon che schar morir il tgierp. Cura ch' el ei sco dal tut staus consumaus, ei nossa Donna comparida enten miez in gron diember ded' aungels sin ina giefgia sointgia havend enten maun duas preziasas crunas, ina de Martir, è l' altra de confessur u per il puschalladi. S. Giochen fagieva oraziun, è Maria cloma el per num, è gi: miu filg, jau ven per avisar tei, che tia mort seigi nautier; mira cau las duas crunas, che een paregiadas per tei en tschiel, ina per tia fideivladat, è l' altra per tia pazienza. Soing Giochen fitg consolaus gi: ò mia chara mumma! da pia ch' il segnier tras vossa intercessiun vul far con mei misericordia, sche roga jau vus, da schar morir mei da quellas uras, che vies divin filg ei morts per mei vid la crusch! tala favur ei agli vegnida concedida, el lai saver ses confrars, ven provedius cols soings sacraments, tuts bargieven, è schaven encrescher da perder in ton soing confrar, il qual sin il vèndergis soing, vegniend enten la passiun legi quests plaid: sbassond il tgiau ha el dau si il spirt,

c c c

eis el spartgius beadameing da questa vita per gader il bien dil parvis gl' on 1305, essend el veilgs de curonta siat ons. Siu tgierp ei con pompa sattaraus à Siena enten la Baseligia de siu uorden, è Diaus ha entocchen sil present temps confirmau la sointgiadat de quest siu survien con schar daventar biaras miracles tras intercessiun de quest s. Giochen, ch' ei in particular patrun dils malsaus, conzun de quels, che pateschen il mal caduc, ù peglien quei mal.

R e f l e x i u n.

Babs è mummas vi jau rogar, ch'els veglien à bun' ura mussar lur affons dad' esser devozius tier nosa Donna; pertgei ina enzena d' ina buna vita, è consequentameing era d'

ina buna mort ei questa, cura ch' in da pischen en si ei devozius tier la santissima Purschalla, è mumma de Diu. La vera devoziun tier la mumma de Diu ei adina compogniada con ina vita casta, modesta, humiliteivla, è charetativa. Maria ei zvar era il refugi dils puceonts, aber bucca dils puccaus: Maria vul esser mumma dils puceonts, che verameing garegien da midar vita, è far penetienzia; nagin po esser tenius per in devozius survien da Maria, sch' el ha bucca la vera voluntat, è flis dad' esser obedeivels à siu divin filg con salvar ses soings condaments. Charezeien pia la mumma de Diu con in cor verameing filial, sche ven ella era charezar nus con in cor matern, sco ella ha charezau siu survien s. Giochen. Croiset. Villeg.

I L S G I S S I A T G I S D' A V R I L

LA VITA DE SOING ANICETUS PAPA, E MARTIR.

Soing Anicetus ei il dodisch denter ils Papas suenter soing Pieder; fuva della Siria nasehies entuorn tschien ons suenter la nasehiescha de Christi; siu Bab senomnava Gion de Bico, la mumma aber Umisia. Anicetus il filg de Diu ornaus con in gron spirt, ault entelleig, è generus cor ha suenter ses studis priu si il stand sacerdotal, è vegnieva tenius per in dils pli studegiai, è pli soings denter tut Clero della romana Baseligia; el defendeva ton tafframeing la verdat della catholica cardienscha, ch' el fuva nomnaus la geisla dils heretics; ei era gl' on 157. suenter il marteri de soing Pius I. tschernius ora Papa, è cau della sointgia Baseligia romana catholica, la qualla de quei temps aveva fitg da baseings d' in sabi, vigilon, è generus pastur, che guvernassi bein las nuorsas fideivlas, è pertgirassi dal tissi dils lufs scarpons, che fuvèn ils heretics Valentinus, Marcion, ed auters pli. Vesend pia il soing Papa, ch' el fussi dals heretics zun

tschinclaus en, ha el gl' emprim on de siu Papat sco ina ferma ustonza semess enconter, è luvrau ton datschartameing, che gl' entir Marchau de Roma ei staus schubrius da quella canaglia diabolica aschi gig, che s. Anicetus ha regiu la s. Baseligia. Con sia vigilonzadat, flis, è stenta ha el era il pievel roman teniu en ton buna disciplina, che Roma fuva vegnida in siz de soings, in quartier dellas vertits, è tempel della temma de Diu, sco dat perdetgia soing Hegesipus, che fuva da quei temps era vegnius en Roma.

Soing Policarpus Uvesc de Smirna, che fuva staus in discipel de soing Gion Evangelist, ei vegnius à Roma tier soing Anicetus Papa per convegner con il soing Vicari de Christi davart certs puings de disciplina, è particularmeing davart il temps, sin il qual ils Christgiauns havessen da celebrar las Pascheas per bucca concurrer con ils gidius. Con tala caschun han s. Anicetus, è soing Policarpus faig denter els ina sointgia ami-

cizia, è ligia per reformar la vita laschada dils Christgiauns, per plantar en las vertits, è per runchar ora las faulsas religiuns, è diabolicas doctrinas. En quella ton importonta fatschenta ei soing Hegesipus era staus de gron agit, sco bucca meinz s. Iustinus Martir.

Per metter la sointgia Baselgia en in bien stand è uorden ha quei soing Papa Anicetus ordinau enzacontas nizeivlas caussas per ils Uvescs, è Prelats ecclesiastics; ha era comandau, ch' ils spirituals dejen bucca portar cavellgs liungs, sonder cutorts con ina cruna ü bluta sil tgiau per ina memoria della cruna spinusa de Christi, è per seconformar à gl' exempel, è doctrina dils soings Apostels; pertgei era soing Pieder Apostel ha portau ina tala cruna sin il tgiau, sco scriva soing Gregori Uvesc de Turon. Ina ordinaziun tuttavia ludeivla; pertgei sco ils spirituals enten las vertits, è conversaziuns dejen esser de bien exempel als seculars, ed en tuts graus pli perfeigs, aschia tucca ei era ad els dad' esser vestgi con modesta liunga bein clausa vestgiadira, è portar la cruna ü tonsura en memoria della passiun de Christi, gl' exempel è pass dil qual dejen suonar tuts, mo particularmeing ils spirituals.

Eusebius è Niceforus scriven, che soing Anicetus bagi con sabienscha, vigilonzadat, è merviglius iffer guvernau la sointgia Baselgia dödisch ons. La fin eis el enten la persecuziun dil Keiser Marcus Aurelius vegnius encoronaus con la cruna dil marteri ils 17. d' Avril gl' on 169. Siu tgierp han ils Christgiauns sattarau enten il sonteri de Calixti.

R e f l e x i u n .

Da temps en temps han heretics luvrau

con tut lur pusseivel da sfalzegiar, corrumper, è scombigliar la verdat, è schubradat della sointgia catholica cardienscha; per puder quei effectuar haveven tals ministers dilg uffiern lur emprima mira, è gargiamment da batter enconter. il Papa Roman, è derscher è tiarra la sancta Seda. Aber tuttas pussonzas dil mund, è dilg uffiern een la fin restadas confundidas, vergogniadas, è condemnadas. Ni ils pagauns, ni ils heretics han podiu sfalzegiar la cardienscha catholica; quels han zvar persequitau ils fideivels, è sponz ton saung, che tut il mund havess con quel podiu esser bogniaus: auncalura ei la sointgia Baselgia adina restada si dreig, è mai derschida. Las miracas, che daventen da rar, fan sesmervigliar la gliaut, che vesa quellas: aber qualla miracla sa esser pli clara, è pli mervigliusa che quella della s. Baselgia catholica, la qualla denter tontas stempradas auras, è battaglias de pagauns, heretics, è pussonzas infernalas stat ferma, statteivla, è nunsurventscheivla suenter l' empermischun de Jesu Christi? nunder glei bucca da sesmervigliar, ch' ils heretics hassegien ils catholics, è conzun il Papa Vicari de Christi; pertgei cura che Diaus lai bucca tier à gl' uffiern da victorisar, sche vul quel era bucca schar suenter da hassegier quel, enconter il qual sia malizia, è forza ha podiu far nin don. Sco Diaus pia ha manteniu, è ven à mantener sia sointgia Baselgia entoèchen la fin dil mund, sche rogeien, ch' el vegli quella adina preveder con vigilonts buns pasturs, è sesprueien da viver era adina de buns catholics, tenend per sagir, che la naf de soing Pieder possi zvar dallas vellas vegnir sbattida, aber bucca derschida sonder hagi da vegnir à riva sau-nameing. Weissbach. Croiset.

I L S S C H O I G G I S D' A V R I L

LA VITA DE SOINTGIA CLARA DE PISA PURSCHALLA.

Sointgia Clara Purschalla ei naschida à Pisa Marchau dell' Italia entuorn gl' on 1362. fuva de parentela nobla; è nomnada enten il soing batten Teodora. Siu Bab senomnava Gambacorta, il qual vesend tgei gron spirt, ferstand, è bials duns questa sia figlia vessi, ha strusch schau vegnir sin ils siat ons, ch' el ha quella schoñ empermess per spusa ad in niebel giuven per num Schimun de Massa. La giufnetta Teodora leva bucca acceptar quella mistad, sonder va avon in crucifix, sefiera en schanuglias, è con ardentameing suspirar gi ella: ò miu Diu, è miu Segniur! Jau vi nagin spus auter che vus! sin quei prenda ella ord det quella enzena, che fuva ad ella messa en per ina regordienscha della mistad daventada. Per sefar plascheivla spusa à Jesu Christo fugieva ella las compagnias della giuventegna mundana, steva en sia combra, clamava savens nautier autras giufnettas de siu peer, quellas seseven denton, ch' ella en miez legieva in' urialla ord in cudisch spiritual, suenter quei cantaven ellas ina canzun de Diu, è la fin oraven ellas in rosari en schanuglias avon in maleig de nossa Donna. O bein in soing spassa temps fuva quei!

Teodora haveva bucca mo siu particular plascher da spender il temps con orar, legier, è cantar, sonder mortificava era siu tgierp con cilizis, è spessas giginas; visitava è surviva si ad ina buna Donna malsauna dil mal dil krebs. Havend ella quindisch ons, dueva ella enzinnar en, mo Diaus per favorir à sia survienta ha disponiu, ch' il spus Schimun de Massa ei vegnius malsauns è morts. Teodora selegrava, ch' ella fussi liberada dalla molestia, ch' il spus havess giu faig per enzinnar en sch' el fuss staus vivius; ella taglia era giu bein prest ses bials caveilgs, è metta d' in maun la bialla vestgida per bucca daventar plascheivla ad en-

qual auter giuven mundan. Ella sevestgieva è surviva en casa sco sch' ella fuss la mendra denter tittas fumetgiasas talmeing, ch' ella vegnieva tenuta per ina giufna de lef sen, è pauc spirt; fuva era per quei da ses parens scharfameing turzegiada; mo ella leva bugien esser sprezada dal mund, sina- quei ch' ella havessi ton pli buna raschun da sbittar è fugir il mund, sco glei era daventau, ch' ella senza salidar ses geniturs ei ida en ina claustra dilig uorden de sointgia Clara, è retschiert il soing habit con sia grondissima consolaziun, prendend il num de Clara enstailg Teodora.

Cura che Gambacorta il Bab ha giu novas de quei, leva el vegnir or da sen per quella figlia nunder ils ses pli veilgs filgs per contentar il Bab han rinnau enzemen bein biars amigs, parents, è schuldaus con armas, een ü tier la claustra de sointgia Clara, è smanatschau da dar fiug à quella, sche las Moniessas dessien bucca ora lur sora Teodora. La Superiura tumend, che las Moniessas u la claustra pudessi patir don, u enqual strapaz, ha consegniau la sora à ses frars, la qualla vestgida col soing habit ei sco perschunièra vegnida manada en palaz, è sarada en ina combra senza che siu Bab vessi voliu mirar sin siu affon. En quella perschun fuva ella mal salvada, stueva dormir sin la bluta tiarra, è beinduras vegnieva ella emblidada, via, ch' ella veva ina entira jamna nagina vivonda, auter che la grazia de Diu; ella ha gig stoviu rogar, che siu Bab laschi ina gada per on ira à messa, far sia confessiun, è sointgia communiun con empermetter da turnar en sia persehun. Suenter ina liunga è rucha perschunia han finalmeing ils spirituals urbia ora, che Gombacorta ha faig manar sia figlia en ina claustra per esser lau pertgirada aschi gig, che Diaus havessi bucca provediu ina altra sort; ed essend la sointgia

Purschalla bein gig con biaras travaglias dil tgierp, è dil spirt empruada sco in aur ent' il fug, ha Diaus finalmeing contentau siu cor. Sia mumma ei morta, è siu Bab Gambacorta ei semaridau l' altra gada con ina Dama de casa Arandoni; quella madrignia veva gronda stima della sointgiadat de sia figliastra, ha era siu mariu Gambacorta talmeing disponiu, ch' el ha bucca mo dau la libertat à sia figlia, sonder aunc gidau lautier, ch' ella en treis ons ha podiu bagegiar si ina claustra nova de Moniessas à Pisa sut la regla de soing Domenic; en quella ei lura sointgia Clara ida con aunc quater compognias per lau ludar Diu con orar, cantar, giginar, è far autras bunas ovras.

Denton pia che la fundatura della nova claustra viveva bein consolada per esser liberada dallas mundanas vanadats, ha Diaus puspei schau tier in trist accident; siu Bab nomnadameing con dus de ses filgs ei gl' on 1393. ils 24. d' October enten in aufruhr vegnius mazaus. Sin quellas novas ha la sointgia bein sentiü gron mal dil cor, auncalura con il spirt ha ella sehumiliau, è con tutta resignaziun enten la disposiziun de Diu gig con in pazient Job: seigi benedius il num dil Segnier! ella ha era encurriu da far dil bien à quels, che veven mazau siu char Bab, è frars; pertgei essend il segniur Jacob de Appiano, che fuva staus il principal traditur enconter Gambacorta, vegnius mazaus ensemblameing con ses filgs enten ina ujarra della Lombardia, ha la sointgia Purschalla Clara seregordau dil condament de Diu, che gi, da far dil bein à quels, che fan dil mal, ed ha priu si en sia claustra la viaua con duas figlias de Jacob de Appianno, è tut il temps de sia vita mussau enconter quellas ina vera christianeivla charezia, è buna voglienscha.

Essend s. Clara vegnida sin ils tschiunconta siat ons de vegliadegna, è trenta siat de quels consumau con survir solettameing à Diu en claustra. ha Diausterrmess tier ad ella

ina dolorosa malsognia, che ha cuzau l' entira cureisma; quella ha la sointgia surfriu con mervigliusa pazienza, è savend che la mort rucchiassi nautier, ha ella voliu esser provedida con ils soings sacraments, ha alzau ses mauns en fuorina d' ina crusch tier Diu, recommandau siu spirt á Jesu, dau la benedicziun à sias figlias spiritualas, che bargieven, è con ina fatscha legreivla, è bocca rienta baratau la tiarra col parvis gl' on 1449. Bucca mo siu tgierp, sonder era la vestgiadira, la vascchalla, ed autras caussas, ch' ella dovrava en vita, deven in zun emperneivel fried à tuts. Cura che las Moniessas oraven gl' offici de morts; mitschava ei ora sin la fin de scadin salm il gloria patri, en stailg dil: réquiem eternam. Ina, è l' altra dellas Moniessas leven corrigier il manegiau errur, mo con tut lur atenziun vegniend sin la fin dil salm, scheven ellas: gloria patri, con lur fitg sesmervigliar. Diaus senza dubi leva cantras schar entellir, che l' olma de s. Clara havessi bucca baseings, ch' ei vegnessi rogau per ella, havend ella schon contonschiu il perpeten beau ruaus. Siu tgierp ei restaus en bara treis gis, trasora bials, è colorius; gron pievel sin tuts mauns vegnieva nautier per venerar quella sointgia bara; Diaus ha era schau daventar cau novas claras miraclas. Tredisch ons suenter la mort ei quella sointgia ossa vegnida cavada si per esser collocada en in liug pli honorau, è prendeï mira! con tut che la carn, è vestgiadira fussi smarsehida, ei la liangga auncalura vegnida enflada bialla, viva, entira, sco sch' ella fuss grad morta; ella ven levada con aua, è tala aua ha dau la sanadat à divers malsauns, denter ils quals ei stada ina femna, che veva ina tschiuffa lepra, con schigiar aber de quella aua, eis ella ladinameing vegnida sauna.

R e f l e x i u n.

In che vul con lust, è consolaziun survir à Diu, sto mirar per gl' emprim da saver

entellir la vusch de Diu, è vègnir suentar alla divina clamada. Il buordi de Christi ei lefs, è siu giuf ei dulsch, aber per quels, che suonden la vera clamada de Diu; in po zvar en mintgia stand vegnir safs, mo con bucca haver suondau la vera clamada enten legier ora in stand, ven ins haver pli biaras difficultats per survir à Diu. Mireien pia da bucca star enconter alla vusch de Diu, che nus cloma tier siu survetsch, en enqual nief stand, ù ord en qual schliatta caschun, ner periculosa conversaziun, ù mala vita tier la penetienza, Sointgia Clara con sia ferma statteivladat per suondar la divina clamada fa seturpiar biars da nus, che per pauc contrast midein nos buns propiests, volvein il diess à Diu, è suondein la clamada de nossas schliattas veglias passiuns. Sointgia Clara aunc giufnetta fugieva il spassa temps

della giuventegna mundana, steva en sia casa, clamava lautier autras figlias per far orar, cantar, è tedlar discuors spirituals. In tal soing spassatemp duessen era far las figlias, è giuvens de nies temps; con meglier fuss quei qer els? cha dad' ira en stivas de giugs, de saltims, ed auters vans sturnegims? silmeinz de domengias è firaus duessen Babs è mummas bein vigilar, che lur affons massen bucca ton per las gassas, per las casas pauc bunas, per clavaus è nuilgs, per acclas è cuolms entuorn smerviond mats è mattauns ensemen; en talas caschuns davenport tut il pli grefs puccaus, ed en stailg da survegnir da Diu la glisch per encanoscher la clamada divina, ven la giuventegna tut alla tshiocca dal demuni tratgia en ses latschs con prigel da perder il perpeten salit Villegas.

ILS SCHENIE GIS D' AVRIL.

LA VITA DE SOING GEROLDUS CONFESSUR.

Soing Geroldus, parents dil Keiser Otto il gron, ei staus Duca della Saxonia, regiu quella tiarra biars ons, è dau à tuts pli con siu exempel, che con ils plaids nizeivels mussaments per tumer Diu, è survir agli; finalmeing vegnieva el da Diu muentaues da bandunar il mund con siu pracht per encurrir solettameing il reginavel de Diu; el suonda la vusch dil spirt soing, surdat il guvern de siu ducat ad in de ses filgs con recomendar à quel sia Donna, ses auters affons, è tuts ses underthoners, prenda con el in asen, che portava sia bagascha, è va zuppadameing ord sia tiarra per viver en in liug desertau, nua ehe siu asen con sia carga vegniessi à se fermar. Ord Saxen ven el à Bregenz, da Bregenz à Feldkirch, è da Feldkirch enten la val Drusiana tier in liug nomnaus Friesen, ei lau stau in gron ruver, è sper quei ruver ei gl' asen refermaus, è semess giu senza voler far in solet pass pli.

Ord quei ha il bien Duca Geroldus concludiu, ch' el duessi era el cau sefermar, è consumar sia vita enten survir à Diu. Cau pia en quei liug ha Geroldus per gl' emprim faig ina cella ù tegia da len, habitava en quei desiart con survir à Diu ton fideivlameing, è ton perfetgiameing paregiaus da complenir adina la voluntat divina, ch' el vegnieva beinduras dals aungels visitaus, confortaus, instrujus, è spisgientaus. En quei desiart eis el vivius biars ons zuppaus senza che enzatgei savessi, ch' ei fussi lau in Christgiaun.

Bucca lunsch da Feldkirch sin in crest fuva ei in casti, enten il qual habitava Otto Groff de Jagberg, Verdenberg, è Montfort, quel veva in catschadur, che ina gada con aunc auters compoings mava suentar in uors: quei uors secorschend, ch' el pudessi bucca mitschar dals catschadurs muort ils biars tgiauns, che deven suentar, ei sereτραigs enten il desiart tier il ruver de s. Geroldus,

che fagieva oraziun. Il soing Duca retscheiva quei uors sco sch' el fuss ina nuorsa sut sia protecziun, catscha ils tgiauns anavos con siu fist, è scammonda da pli urlar; ils tgiauns obedeschen, ils catschadurs aber vegniend nautier; è vesend il soing Eremit, han pigliau temma, semessi en schanuglias, è rogau perdun. Ils catschadurs tuornen à casa, è raquinten al Groff quei, che fuva passau sin lur catscha, Otto il Groff con Benedicta sia Donna, è dus filgs ven sin il rascheni dils catschadurs muentaus da bein gleiti era ira en quella val Drusiana tier il desiart de quei soing nun enconoschiu Eremit, che fuva era ell' oraziun cura ch' il Groff ei vegnius tier el. Havend els discorriu ensemen ina urialla, con entellir tgei vita s. Geroldus manassi, tgi el fussi, è tgei resoluziun el vessi faig? sche ha il Groff per amur de Diu schengegiu à soing Geroldus ina gronda part della val, dil uault, è dils funs laudentuorn! lura ha il soing Duca bagegiu ina pintgia claustra, che stat aunc oz il gi si dreig, è ven nomnada la Probstura de soing Geroldus. Il uors aber ei restaus trasora tier soing Geroldus, è surveva agli con portar aua, lenna, è crapa.

Denter auters affons à casa en Saxonia aveva soing Geroldus dus filgs Cuno, è Udalricus; quels dus part per star con lur Bab, part muentai dalla divina speciala grazia, han era bandunau lur patria per ira aschi gig è lunsch entuorn, ch' els pussien enflar lur Bab; suenter gig haver encurriu, è domandau suenter, han els finalmeing enderschiu, ed enflau lur Bab enten il desiart con lur particolare consolaziun, è profit; pertgei tras il soing exempel, è salideivlas admoniziuns de lur char Bab han els era viult il diess al mund, daventai Eremit, è col Bab ensemblameing voliu survir solettameing à Diu con orar, vigilar, è ton sointgiameing spender il temps, ch' els fagieven biaras miraclas.

Soing Geroldus vegnieva savens visitaus

dalla gliaut, che fuva era dal soing Eremit en tala caschun bein instruida con sointgias admoniziuns, è conseilgs per charezar, è survir à Diu. Il soing aveva ina scadiolla, che aunc oz il gi ven salvada si: quels, ehe veven en qual febra, ù schiglioc in' altra malsognia, è bueven ord quella scadiolla, vegnieven sauns; ei ven era enflau per scrit, che soing Geroldus lagi liberau ils malspirtai dal malmund spirt, dau la vesida als tschiocs, la udida als surds, è la favialla als mits.

Cura che soing Geroldus ha secorschiu, che la fin de sia vita fussi da tier, ha el cavau si enzaconts tschespets de quella tiarra, che fuva schengegiada agli, mess quels en sias tachas, è con ses dus filgs Cuno, è Udalricus jus à Nossadunaun ù Einsidlen, vegnius enten la sointgia Capella, mess il tschespets sin gl' altar de nossa Donna, surdau, è schengegiu alla regina dil tschiel sia pintgia claustra, ses dus filgs, è sèsez con il funs, val, è uault, ch' el veva enten il desiart de Friesen; tala donaziun, ù schengeig ha la claustra de Nossadunaun acceptau, è posseda aunc oz il gi con metter lau enzaconts paders, è senomna la Probstura de soing Geroldus. Cura ch' il soing ha giu faig sia unfrenda è devoziun à Nossadunaun, eis el puspei turnaus tier sia cella à Friesen, è bucca gig suenter morts sointgiameing ils 19. d' Avril gl' on 978. ei era da ses dus filgs vegnius sattaraus à Friesen en sia Baselia.

Suenter la mort de s. Geroldus een ils dus filgs, sco lur soing Bab aveva commandau, ii à nossa Dunaun en claustra, priu si ilg uorden de s. Benedeig, vivi sointgiameing lau biars ons, Cuno ei daventau Decan, Udalricus aber custos; la fin avon lur mort een els turnai puspei à Friesen en lur claustra sper Feldkirch, è morts lau beadammeing; Udalricus ei sattaraus sper siu Bab s. Geroldus, Cuno aber bucca da lunsch navenda en ina Capella de soing Antoni: domadus een da questa vita passai en stima de sointgiadat, è con enzennas claras de miraclas.

R e f l e x i u n.

Ventireivels quels affons, che han buns geniturs! mo al contrari paupers quels affons, che han Bab è mumma senza devoziun, è senza temma de Diu! tgi ei stau la caschun, eh' ils dus giuvens Prinzis Cuno, è Udalricus han bandunau il mund con tut siu pracht per encurrir solettameing il reginavel de Diu? senza dubi lur soing Bab, che con siu exempel ei jus avon, è mussau, qualla via seigi la pli sagira per salvar sia olma. Il pum croda bucca lunsch dal pumer, gi in commin proverbi, è sco ils veilgs conten, emprenden

era ils giuvens. Babs è mummas, che sesproven da mussar bein lur affons bucca mo con plaids, sonder è principalmeing, col bien exempel, pon à sesez far buna speronza da haver buns affons; encontercomi sche la buna vita duess moncar tier Bab è mumma, sche da tgi duessen ils affons emprendre da bein viver? quei ch' ils eilgs vesen fa pli gronda impressiun, che quei che mo las ureglias auden; las doctrinas, avis, è correcziuns vegnien pauc effectuar ordinariameing senza il bien exempel. Propr. Curicus. Helvetia sancta.

I L S V E I N T G G I S D' A V R I L.

LA VITA DE SOINTGIA TEODORA, E SOING DIDIMUS MARTIRS.

Sointgia Teodora ei stada ina niebla dunschalla de Alexandria, che da pitschen ensi mussava con las ovras tut quei, che convenieva bein ad ina devoziusa, è zichtia figlia; ella fuva modesta enten il sevestgir, è de quittau enten bein guvernar ils sens corporals; ella fugieva ils mundans spassa temps, orava savens, legieva bugien cudischs spirituals, steva con devoziun è gig en Baselgia, mava zun pauc en compagnias de pievel giuven, luvrava era per bucca esser laschenza, con tut ch' ella fussi richa, è nobla: haveva plascher dad' esser persula en sia casa, è veglia, ch' ella fuva de dodisch ons, ha ella faig vut da prender nagin spus auter che Jesus Christus.

Con tut che Teodora lessi esser da nagin charezada auter che da Diu, fuva ella auncalura molestada da carnals murons, che vessen faig tut lur pusscivel per surmanar la castia dunschalla Teodora; pudend aber els mai vegnir tier lur intent, han els tgisau ella avon in President pagaun per num Proculus, qualmeing Teodora fussi ina Christgiauna, è zvar ina dellas pli ferventas survientas de Christi. Sin tala tgisa ven Teodora pigliada, è manada avon il President. La bellezza, è

schentillezia della dunschalla ha surpriu ils eilgs, è cors de quels, che fuven lau presents; ils tgisaders spitgiaven mo, che Teodora midassi cardienscha, sinaquei ch' ella secontentassi lura era da perder il purschalladi. La sointgia Purschalla tumeva zvar bucca ils torments, bein aber tumeva ella da mirar sin umens, è dad' esser mirada dals umens, ton modestia, è zichtia fuva ella. Il derschader sez semuossa bein gig tut mieivels, è damonda con tutta charinadat, co ella hagi num? tgi ella seigi? de tgei condiziun? è sch' ella seigi libra, u sclava? Teodora responsa: Jau sun ina Christgiauna spindrada ord la sclaveria dil demuni tras Jesum Christum miu divin salvader, che ha mess mei enten la libertat dils filgs de Diu. E pertgei semaridas ti bucca? gi il derschader; la sointgia responsa: Jau vi bucca semaridar per amur de Jesu Christi, de quel sun jau spusa, è quel mi ha empermess la vita perpetna, sche jau sun agli fideivla. Il derschader bucca avunda pudeva sesmervigliar giu dalla modestiadat de Teodora, è plaيدا con plaids mieivels plinavon schend: ò figlia mia! saveis bucca tgei decrets ils Keisers han faig enconter ils suondaders

avon il qual Didimus ei era staus manaus, della lescha christiana? co ils Christgiauns nomnadameing deien vegnir mazai? lejes pia suondar miu conseilg, fagiei in sacrifici als Diaus dil reginavel, sche vi jau vus promover en in honorau stand, sco merita vossa bellezza, vossa sabienscha, modestiadat, ed autras nitiralas biallas qualitats; nun aber volend sacrificar, stuess jau con miu displascher dovrar enconter vus la scharfadat dils torments. La dunschalla con fatscha sereina responsa: jau creig, che vus saveies avunda, co il ver Diu Jesus Christus seigi prompts per defender ses survients; è sche vus dusses era far en tocs miu tgierp, less jau auncalura bucca untgir giu da mia cardienscha, è fideivladat, che jau hai empermess à miu Diu. Il derschader ha aunc pli alla liunga con buns plaids, ed era con smanatschas luvrau per volver Teodora sin siu maun, aber tut adumbatten, la sointgia steva ferma sin siu propiest, ruffidava bucca da dar la vita per siu divin spus, è scheva, ch'ei fuss tuttavia bucca raschuneivel da obedir, è tumer pli in derschader mortal del mund, che il derschader divin dils vifs, è dils morts.

Proculus il derschader perda finalmeing la pazienza da sedispitar con Teodora, è lai dar ad ella enzacontas schlaffadas, mo ei grad lau staus enriclaus da haver salvau mal ina dunschalla ton graziusa, è con speronza, ch'ella seresolvesse altra visa, ha el dau treis gis spazi da puder sedeliberar; Teodora aber ha sin quei gig: per mei een ils treis gis schon sco passai, fagiei quei, che plai, jau ven mai à prender in' altra resoluziun. Ella ven surdada ad ina guardia per esser bein pertgirada, sinaquei che nagin fetschi ad ella enzatgei de laid; denton serecamonda ella à Diu cauldameing, è suenter treis gis ven ella puspei presentada avon il derschader Proculus, il qual dat la sentenza, ch'ella deigi adorar ils jasters Diaus, u vegnir messa en ina casa de publicas pitaunas. Udind questa sentenza scheva la Purschalla tier

TOM. I.

seseza: ussa entseheiva la battaglia, il miu inimig vul prender à mi u la cruna dil purschalladi, u quella dil marteri; mo jau hai speronza en miu divin spus, ch'el laschi gudogniar mei domaduas crunas, sco glei era daventau; Teodora ven zvar sarada en ina tschiuffa combra con schar la libertat als filgs della carnala Venus da sforzar, è spurschallar la dunschalla; la sointgia aulza eilgs è mauns enconter tschiel, serecamonda à Diu, è rōga siu divin spus da liberar ella dals carnals lufs scarponts, sco el hagi liberau Daniel dals liuns, è Susanna dals carnals vegliurds derschaders. Strusch ha Teodora giu fiffiu sia oraziun, ven in devozius giuven Christgiaun nomnaus Didimus, vestgius de schuldau con tutta prescha en tier la s. dunschalla, la qualla ladinameing entseheiva à tremblar, è tumer da vegnir sforzada; aber Didimus il schuldau gi: bucca! bucca lejes tumer, ò Teodora! jau sun bucca quel, che vus manegieis: jau sun vegnius cau sco in fideivel frar Christgiaun per vus defender, sche vus leis suondar quei, che Diaus à mi ha inspirau; nus lein nomnadamein barratar vestgiadira, jau sco femna vestgius vi restar cau, vus aber sco schuldau vestgida pudeis librameing sefar ord il prigel, è mantener vies purschalladi; quei conseilg ha plaschiu, els scommien la vestgiadira, Teodora sco in schuldau vestgida con la spada sin calun, è la capialla bein fitg giu sils eilgs va tgiaumeing ord combra, è fa la fuigia senza esser enconoschida; bein gleiti va en in auter luxurius giuven per contentar sias passiuns; aber enstailg della dunschalla affla el in schuldau, giu da quei peglia el temma, cartend, che la femna fussi midada en in um, el tuorna ora tuttumentaustier ses compoings, raquinta tgei el hagi enflau, è tuts lunder giu tumentai manegiaven, che Christus havessi midau Teodora en in um, è pudessi forse era midar els en femnas. Tras quei ha nagin giu queida da far antras provas, sonder il faig ei vegnius portaus al derschader,

d d d

domandaus, co quei faig seigi? Didimus confessa plattameing la verdat, co el nominadameing seigi jus en, è baratau vestgiadira per defender il purschalladi de Teodora, è per survegnir lautras la caschun da morir per amur de Christi, pertgei ch'era el seigi in Christgiaun. Proculus il derschader ha senza perder temps dau la sentenza, che Didimus duessi esser scavazaus sco Christgiaun, che con in engannament hagi liberau Teodora.

Cura che Teodora ha enderschiu, che Didimus fussi sentenziaus alla mort, eis ella vegnida naunavon ord il zuppau, ida sin il plaz, nua ca Didimus dueva esser scavazaus, è gi: ò Didimus survien de Christi! ti vol far pli che jau ne garegi, jau hai priu tei per defensur de mia honur, aber bucca de mia vita; sche mia honur fuss aunc en prigel, havess jau baseings de tiu agit, aber per dar la vita sun jau mezza paregiada, è ti fagiesses à mi in schliet survetsch, sche ti duesses mei bucca schar vegnir tier la cruna dil marteri: jau hai zvar con tei baratau vestgiadira, aber bucca friu navenda la cardienscha, è desideri da morir per amur de miu divin salvader: jau sun fugida mo dalla zenur, è bucca dalla mort: ti fusses à mi de don, sche jau stuess viver, è ti pudesses per mia caschun en miu num vegnir martirisaus. En semiglionta fuorma ha Teodora plonschiu, encontercomi aber ha Didimus respondiu: ò Teodora spusa de Christi! jau sun sentenziaus alla mort, è bucca ti! jau hai giu quella mira da defender tiu purschalladi, sinaquei che jau affli caschun da gudogniar la cruna preziosa dil marteri: ussa sun jau sin via per retscheiver ella: veglies pia, ò chara Teodora, bucca scuvir à mi quella ventira: ei po aunc schabegiar, che ti vens esser encoronada con la cruna dil marteri sco spusa, è survienta de Jesu Christi. Con quests, ed auters plaids sedespitaven ils dus soings, è veven denter els in soing contrast, nunder la gliant lau presenta fitg sesmervigliava, che domadus lessen morir ton bagien.

Il faig ven reportaus tier il derschader Proculus, che sez ha sesmervigliau, è schau encrescher da far morir la dunschalla Teodora, auncalura per bucca vegnir en disgrazia avon ils Keisers ha el truau, che domadus duessen esser decapitai. Tras quella sentenza ei la displita denter ils dus soings stada finida, domaduas parts han gudogniau la victoria, essend domadus vegni scavazi, è con dubla cruna dil marteri, è purschalladi en tschiel encorronai sut ils Keisers Diolezian, è Maximian.

R e f l e x i u n .

Ord questa historia vesein nus il contrari à quei, che daventa sil mund; cau tut il pli, cura che dus sedispiten ü dreitgien, sche ha in da perder, gie beinduras perden domadus. Teodora, è Didimus con sedispitar han domadus gudogniau quei, ch'els garegiaven. Ina tala curascha, è gargiament da morir darivava dalla viva sointgia cardienscha, che veven quests dus soings Martirs. Nus professein la medema cardienscha, aber vein nus era la medema taffradat per defender la honffr de Diu, è la verdat de nossa sointgia religiun? La bocca con sias tschiontschas para zvar esser paregiada da uregiar per la sointgia cardienscha, aber la vita con las ovras fa tier biars pli zenur, che honur à Diu, ed à nossa sointgia religiun. Per gudogniar in pitschen enteress, in offici, ina percedenza avon il mund, ven ei sedispitau, sesckigniau, è dertgiau con spesas, è cuosts; mo cura ch'ei fuss da uregiar, è luvrar per promover la honur de Diu, la devoziun, il bien dellas olmas, è sestentar per il parvis, essen nus tumeleigs, tumein las fadigias, è vein nagina curascha da surventscher il respect human, la marschadegna, è da star enconter alla mendra tentaziun. Soing Didimus ha con in soing list defendiu la castiadat de s. Teodora, mo oz i gi een de quels, che studegien ora lists per ruinar la schubradat, è per surmanar innocentas olmas. O con fleivels essen nus de cardienscha! Villeg. Ribad. ad diem 28. Aprilis.

ILS VEINTGIN GI D' AVRIL

LA VITA DE SOING ANSELMUS ARCIVESC, E CONFESSUR.

Soing Anselm ei gl' on 1033. naschius en Aosta Marchau dil Piemont; sin Bab veva num Gondulfus, la mumma aber Ermenberga, domadus nobels è catholics, auncalura divers en deportamens; pertgei Gondulfus il Grof fuva fitg surdaus al mund, la mumma aber alla pietat, devoziun, è temma de Diu. Aschi gig che Ermenberga la mumma ei vivida, fuva Anselm in tuttavia bien affon, è deva speranza da vegnir in gron um muort ils buns talents, ch' el veva, è muort la particulara devoziun, ch' el portava enconter la mumma de Diu. Mo essend la mumma morta ha Anselm entschiet à sepperder, è passava per la via lada dellas vanadats, è mundans deleigs. Per turnentar sin la via stretgia, sco sia mumma aveva mussau, ha la divina providenza sesurviiu dil fisierli tgiau de siu Bab Gondulfus, il qual senza saver pertgei, ha pigliau ina mala veglia enconter quest siu filg, è talmeing travagliau el, che Anselm ha bandunau sia patria, è jus con in survitur en Fronscha, setenius si lau treis ons senza saver, tgei resoluziun prender, u en tgei stand el duessi semetter? finalmeing vegnius ch' el fuva sils schoig ons ha el studegiu la Filosofia è Teologia sut la disciplina de Lanfrancus in zun perdert, è studegian doctur; gi è noig fuva Anselm vid il studi, è con esser continuameing applicaus vid il studegiar per vegnir perderts ha el sefaig en, ch' el studegi memia pauc per vegnir era soings, terglischaus pia d' ina specia glisch divina ha el seresolviu da vegnir bucca mo gronds en, doctrina, sonder era en sointgiadat; per quella fin va el veils de ventgia siat ons enten la claustra de Bece en Normandia, nua ch' il nomnau Lanfrancus fuva Priur, è Herluinus Avat de gronda observanza, cau ha Anselm retschert il habit, è uorden de soing Benedeig, è cresceva da

gi en gi bucca mo enten ils studis, sonder era enten las vertits talmeing, ch' el fuva gleiti tenius per in spiegel de sabienscha, è sointgiadat; dormiva zun pauc, è magliava ton sco nuot; quella vivonda, ch' el retscha-vevè, surviva pli per vilintar, che per dustar la fom; il gi fuva el continuameing occupaus enten ils exercizis claustrals con mussar, entruidar, consigliar, è responder sin diversas damondas de religiun, la noig aber spendeva el la gronda part con orar, meditar, è sponder biaras larmas muort ils puecaus, con ils quals Diaus vegniessi offendius.

Suenter treis ons de religiun eis el daven-taus Priur della claustra; enzaconts auters religios pli veils veven scuvidonza, che Anselmus bia pli giuvens havessi la precedenza avon ils auters pli veils; mo soing Anselm il nief Priur ha tonta charezia, humilitonza, è prudienscha mussau enconter tuts ses confrars religios, ch' ils ses inimigs han pigliau gronda affecziun, è charezia enconter el, è giu ded' el tonta stima, ch' els con ina commina vusch perinameing han tscherniu ora soing Anselm per lur Avat suenter la mort de Herluinus. Il soing ha gig sedustau da prender si quella Prelatura, mo finalmeing muort il general rogar dils religios ha el secontentau ded' esser Avat, è regiu la claustra con tala vigilonzadat, buntad, è prudienscha, che quella ei en cuort temps vegnida in siz è quater de biars soings. Sia aulta doctrina, è scelaridas vertits terglischaen bucca mo en claustra, sonder lunsch per il mund entuorn, nunder Uvescs, Principis, Reigs, ed era soing Gregori VII. Papa veneraven soing Anselm, è con brefs serecomendaven en sias oraziuns, Diaus sez ha con miracles voliu palesar la sointgiadat de quei Avat. Dentèr autras ven ei legiu ch' in niebel segniur de Flandra, che aveva la

d d d ?

malsogna dil biemal ù lepra, seigi de quella vegnius perfetgiameing schubrius en in moment aschi gleiti, ch' el ha giu bubiu de quella aua, con la qualla soing Anselm suenter la messa ha giu lavau ses mauns.

Per certas fatschentas de sia claustra ei soing Anselm jus en Engelland; gl' Arcivescovat de Candelberg fuva vacant tras la mort de Lanfrancus siu Professor, che fuva staus lau Arcivesc: ton il Reig Wilhem I. sco il Clero, ils gronds dil reginavel, è conmin pievel han voliu soing Anselm per Arcivesc de Candelberg; il soing Avat ha gig è fitg sedustau da retscheiver quella dignitat, mo sin la fin per bucca star enconter alla voluntat de Diu, eis el con las larmas giu per vista vegnius consecraus Arcivesc de Candelberg gl' on 1093. Denter auters disuordens, che fuvèn lura en Engelland, veva il Reig Wilhem traig à sesez ina gronda part dellas entradas ecclesiasticas dellas Baselgias, claustras, è pervendas, leva era sez haver quella auctoritat, sco il Papa, da puder far suenter siu plascher quellas, ed autras causas en siu reginavel. Volend soing Anselm con rogar, exhortar, avisar metter il Reig sin la dreitgia via, ha el traig sur sesez grevas, è liungas persecuziuns. Il s. Prelat ha zvar bucca seschau tumentar, sonder en tuttas manieras sestentau per reformar la laschada vita ton dil Clero, sco dil pievel secular, che senza tuorp, è vergognia con carnalitats, è puccaus de mintgia sort stridava Diu; essend aber il Reig vilau sin il soing Arcivesc, sche defendevà el la poltrunaglia talmeing, ch' il soing Prelat pudeva bucca corregier, è stroffigiar il mal; quei fagieva agli zun mal, è deva caschun da sponder biaras larmas. Per temma è respect dil Reig fuvèn era auters Prelats contraris al voler de soing Anselm, il qual havend gig con tatta pazienza surfriu biars contrasts, è datschartameing luvrau per il salit dellas olmas, aber pauc fritgiau unuort la malizia dil Reig, ei finalmeing sevestgius sco in

pellegrin, bandunau gl' Arcivescovat, passaus lur maar, jus à Lion en Fronscha, è prest suenter à Rôma tier il Papa con rogar per la lubiensch da puder renunziar gl' offici de Arcivesc. Il Papa ha zvar retschiert s. Anselm con far honur, è charezia, aber auncalura bucca voliu prender giu il buordi dilg Arcivescovat. Il Papa leva tener il soing en siu Palaz Lateran; mo la honur, che fuva fatgia en Roma à s. Anselm, fagieva agli pli mal, che las aviras, è contrsts, ch' ei veva retschiert en Engelland, per quei ha el rogau, ed urbiu ora da puder ira à Telese Marchau dil reginavel de Neapel enten la claustra de soing Salvatore, gl' Avat de quella claustra fuva staus siu discipel enten la Abbazia de Becc. Cau à Telese ha soing Anselm con far oraziun per ittel, è commoditat della nomnada claustra faig nescher ina fantauna de bialla aua fresca ord in vif grep, che aunc oz il gi ven nomnada la *fantauna* dilg Uvesc de Candelberg.

Per camond dil Papa ei s. Anselm assistius al conseilg celebraus à Bari, con sia sabiensch, è plidontadat ha el lau ton bein empruau gl' esser è vegnida dil spirt soing en confusiun dils heretics grecs, ch' il Papa sez con auters Prelats ha gig: quel ei il spirt soing, che plaida tras la bocca de Anselmus. Aunc auters buns survetschs ha s. Anselm faig alla sointgia Baselgia; ei da Bari col Papa vegnius à Roma, è da Roma jus à Lion en Fronscha. Denton ei Wilhem il Reig morts, è siu successur ha voliu, che gl' Arcivesc Anselm turnassi en Engelland; il soing ha zvar voliu vegnir suenter à tala damonda, mo ha puspei godiu pauc ruuas à Candelberg, volend il Reig, sco siu antecessur, sepatronar dils beins, entradas, è dreis ecclesiastics. Quei pudeva soing Anselm bucca vertir, perquei eis el l' altra gada jus à Roma tier il Papa Paschalis II. quel ha ludau siu iffer, è pazienza, era dau la lubiensch da puspei ira à Lion, lau ei il soing sco ent' ilg exili staus sedisch meins

con far de mintgia sort soings exercizis. Ferton ha Diaus tucbau il cor dil Reig, ch' el ha enconoschiu ses errurs, ha rogau s. Anselm da vegnir en Engelland, nua ch' el ei vegnius retschiaris con gronda honur, è generala legria; gl' Arcivescovat con sias entradas è beins ei vegnius turnaus agli, sco era la libertat ecclesiastica laschada tier ses raschuneivels privilegis; ed aschia con la pazienza, vigilonzadat, taffradat, è soingtgiadat dil soing Prelat Anselm ei il reginavel vegnius mess en pasch, ruaus, è buna entelgienscha denter ils spirituals, è seculars.

Entuorn treis ons ha soing Anselm podiu en pasch governar la sia Baselia, è col plaid de Diu entruidar, è paschentar siu triep sco bien pastur. Schon vidavon en temps dellas persecuziuns è travaglias, sco era particularmeing sil suenter, che las auras stempradas fuvon sequietadas, ha quei soing Arcivesc scrit biars è bials cudischs, è tractats de diversas materias; en particular ha el schau davos biallas meditaziuns sur la passiun de Jesu Christi; è davart la grondezia della beada Purschalla Maria ha el ton excellentameing, ch' in po encaoscher, ch' el seigi staus in ver filg della mumma de Diu; soing Anselm ei staus gl' emprim dila docturs, che ha publicameing defendiu la Immaculata concepziun de nossa Donna con empruar, qualmeing ella seigi retschiaris, è concepida senza maela de puccau original. Tier quella benedida regina dil tschiel fuvu el ton devozius, è ton affezionaus, ch' el pudevâ bucca seretener da bargir aschi savens, ch' el veva da plidar davart la grondezia, pussonza, è privilegis de Maria.

Havend soing Anselm con fadigia è stenta en grevas travaglias, è contrasts regiù sedisch ons soingtgiameing siu Arcivescovat con lausperas far strengias giginas, abstinenzas, è mortificaziuns, eis el vegnius malsauns, provedius con ils soings sacraments, è sin la mesjamna soingtgià dilg on

1409. springius con tschendra, è vestgius con in ruch cilizi, denton che vegnieva legida la passiun de Christi, finiu la vita stentusa per guder la vita ruasseivla en parvis; è quei ei daventau ils 24. d' Avril havend el siattonta sis ons de vegliadegna.

R e f l e x i u n.

Soing Anselm ei staus bunameing adina persequitaus muort la giustia: el fuvu persequitaus ü malvegnius da siu Bab, da ses religios en claustra, dal Reig, è segniurs ton spirituals, sco seculars en Engelland; aber tgei dulscha consolaziun ha el bucca giu sin puing de mort, essend che Christus ha gig: beai een quels, che vegnien persequitai per amur della giustia, pertgei de quels ei il reginavel de tschiel? mo sch' els con pazienza, è bien meini surfrescheu, sco s. Anselm, ils contrasts, è persecuziuns. Soing Anselm gron doctur della s. Baselia tergieva ord mintgia pitschna caussa bials musaments; vesend el ina gada co ils tgiauns sin mintgia maun catschaven, è tschinclaven en ina liaur, ha el gig: aschia ven il Christgiaun en anguoscas catschavs, è tschinclaus en sin puing de mort dals tgiauns infernals, che legegien da compigliar la paupra olma. In' altra gada mirava el tier, co in buob fagieva siu spas con in utschi, che fuvu ligiaus vid in fil: quei utschi nomnadammeing mess giu da maun, se alzava tut legers per sgolar, mo vegnieva puspei tras il fil traigs anavos nautier il buob, è quei daventava bein enzacontas gadas. Soing Anselm gi: quei representa ils puceonts, che per munconza della vera penetienza viven suenter il plascher dil demuni; con far enqual confessiun para ei, ch' il puccon vegli se alzar, è sgolar ord las griffas dil demuni, mo muncond la vera dola, il ver propiest, è forse era sinceritat della confessiun, resta el aunc legiaus, è dal giavel cavestraus pir che mai. Villegas. Ribaden.

ILS VENTGIA DUS GIS D' AVRIL

LA VITA DE SOING SOTER, E SOING CAJUS, PAPAS, E MARTIRS.

Soing Soter Papa ei de naziun staus in Neapolitaner naschius enten il Marchau de Fundis. Sia educaziun ei stada compogniada con ina particulara pietat, è temma de Diu. En Roma ha el faig ses studis, è ton bein sepperfeczionau enten las vertits, chel vegnieva da tuts spirituals è seculars tenius per in soing, è zun perdert un. Suenten la mort dil Papa soing Anicetus ei Soter entuorn gl' on 175. con vusch cumina staus tschernius ora Papa è Vicari de Jesu Christi. Con sia sabienscha, prudienscha, taffradat, vigilonza, è bustad ha el portau gron ittel, è profit als Christgiauns fideivels, che da quei temps vegnieven persequitai dal Keiser Marcus Aurelius; il soing Papa visitava, è consolava ils Christgiauns, che fuvèn zuppai en tselers ù cumachs sut tiarra, fagieva ad els curascha da bucca tumer ils torments per amur de Christi: procurava ad els la necessaria vivonda, è veva aschia quittau per las olmas, è per il tgierp; el fuva zvar in Bab misericordeivel con tuts basegnius, mo particularmeing cols purschaniers, è con quels, che enten grottas, è fossas seteneven si travagliai, è privai de tut mundan confiert; à quels termetteva el tier almosnas ton liberalas, ch' el enten quei vargava la liberalitat de ses antecessurs, sco scriva soing Dionisius Uvesc de Corintho; gie la charezia dil soing Vicari de Christi sestendeva ora enconter auters paupers en tiarras bein da lunsch ord Roma, porschend era à quels richas almosnas, è brefs de tutta consolaziun. Ord quei ven ei enconoschiu con liberals ils fideivels da gliez temps semussaven encunter lur general pastur, il qual haveva lura aunc naginas entradas ù possesiuns, survegnieva auncalura agit, è provisiun tala tras ils buns catholics, ch' el pudeva mantener sesez, ed aunc gidar ils auters.

Sut il regiment de quei soing Papa Soter ha Diaus miraculusameing giu mess empau frein alla tirania enconter ils Christgiauns; il Keiser nomnadameing Marcus Aurelius fuva con sia entira armada denter cuolms è vals saraus en da gl' inimig sin in temps de gronda calira, che la schuldada pativa seit horribla senza puder survegnir aua, è biara gliaut moriva aunc lausperas da diversas malsognias. En quellas anguoschas clamava il Keiser en agit ses fauls Diaus, aber quels ni leven, ni saveven gidar; la fin sevolva el tier ina compagnia da schuldaus catholics, ch' el veva en sia armada, è camonda à quels da supplicar lur Diu per agit en quellas ton grondas miserias: è prendeì mira! sin l' oraziun dils Christgiauns ei il tshiel sestgiriun con neblas, che han termess sin tiarra aua, è fug: aua per confortar l' armada dil Keiser, fug aber per fugientar siu inimig, sco il sez Keiser ha scrit tier al magistrat de Roma, schend denter auters quests plaid: En tala necessitat seolveva jau con mia oraziun tier nos Diaus, aber quels mi leven bucca tedlar; jau fuva dals inimigs gronda-meing squitschaus, hai clamau ils Christgiauns, ils quals fuvèn ualti biars, è con smanatschas quels sforzau da rogar lur Diu, sinaquei ch' el vegli dar enqual mittel per dustar la grondissima seit, è fom, che *nus* schon tshiuun gis endiraven, è fuvèn en miez la tiarra tudesca sarai en per tut con cuolms. Strusch han ils Christgiauns giu semess sin la tiarra, è supplicau quei à mi nunenconoschiu Diu, sch' eis ei ladinameing da tshiel vegniu en nies lager ina buna pliefgia, sin il nies inimig: aber ina tempiasta con tuns de fug meschedada, ch' ei fuva pilver ina meraviglia da mirar tier, co enten in medem temps è liug aua, è fug curdava giu da tshiel; dell' aua bueven ils romaners,

dal fug aber vegnieven ils Barbars barschai en fuorma tala, ch' els con il tegien arveven si' il brust, è stizaven il fug con il saung, che curreva ord las plagas etc. En quella maniera ha il Keiser mess per scrit, è per engraziament commandau, che nagin duessi far dil mal als Christgiauns.

Sin quei ha la persecuziun per in temps sequietau, è soing Soter con scriver, è perdegar uregiava tafframeing enconter ils heretics Montanists, che lura vegnieven nau-navon; el fagieva era autras sointgias ordinaziuns per il bien della sointgia Baselia, en particular ha el voliu, che las Moniessas dejen bucca tucrar la vaschalla benedida, ils corporals è pallas dilg altar, era bucca dar gl' entscheins con il rauchfass en Baselia; el ha commandau, che tuts fideivels duessen sepevergiar sin giefgia sointgia, u pia ch' els muort in puccau gref se enflassen malvengons. Havend il Keiser finiu la ujarra cols Barbars Marcomaners, è turnaus à Roma triumfontameing, sche leven ils pagans da nief ensi persequitar ils Christgiauns; il Keiser havess giu dau ruaus muort siu public decret, è parola; mo ils nunfideivels han ton gig barchau con faulsameing tgisar, sco sch' ils Christgiauns fussen gliant de nin valsen, che glei levau si ina nova persecuziun, enten la qualla era il soing Papa Soter ei vegnius martirisaus ils 22. d' Avril gl' on 179. El ha regia la sointgia Baselia treis ons, indisch meins, è schoig gis: consecrau schoig prers, nof Diacons, ed indisch Uvescs.

Sco sin oz ei era vegnius martirisaus in auter Papa, che fuva soing Cajus, naschius en Dalmazien, è staus dreig nefs dil Keiser Dioclezian, mo tuttavia bucca semiglionts à siu Aug; pertgei Cajus adorava il ver Diu, Dioclezian aber ils demunis: Cajus fuva gl' emprim cau dils fideivels Christgiauns, Dioclezian aber gl' emprim dils selafs dil giavel: Cajus con sia exemplara vita, è sointgia doctrina manava las olmas en parvis,

Dioclezian aber con sia crudeivladat, è faulsa religiun bittava sesez, è ses suondaders elg uffiern; las duas pli grondas dignitats dil mund fuven il medem temps curdadas tier à duas persunas della stessa parentela, Gajus ei ussa glorius en parvis, Dioclezian aber in tizun dilg uffiern.

Cajus ei gl' on 283. staus tschernius ora per Vicari de Christi, è cau della s. Baselia, ha ladinameing semussau sco in bien Bab per ses fideivels, che muort la rucha persecuziun seteneven si en uaults, grottas, è cumachs sut tiarra; il soing Papa visitava savens quellas combriadas nuorsas, adhortava da star fideivlas sin la vera cardienscha, è confortava con il plaid de Diu. La persecuziun de quei temps fuva horribila: sin mintgia plaza, è mintgia cantun dellas gassas fuven messas figuras dils jasters Diaus: quel che leva vender u comprar enzatgei, stueva per gl' emprim adorar quels vuts, u vegnir martirisaus, è quei stueven far era quels, che leven prender aua ord las fantau-nas; pertgei Dioclezian leva totalmeing run-car ora la Christgiaunadat; mo enten l' Egipta een vegni mazai tschien curonta quater melli Christgiauns, è siat tschien melli bandischai ord la tiarra. La Africa, è Europa semigliaven ad ina mezga talmeing, ch' ei fuva strusch d' enflar in Christgiaun, che fussi bucca persequitaus, u mortiraus. En quellas miserias han ils Christgiauns sin il conseilg de soing Cajus voliu bandunar Roma per ira ora en in hof u possessiun de Chromazius niebel romaner, che fuva staus Guvernatur de Roma, mo sil suenter convertius tier la catholica cardienscha; tier quei segniur fugieva la pli part dils Christgiauns; il soing Papa steva en Roma, instruiva, è battegiava mintgia gi bein enzacounts, che leven esser fatgi Christgiauns, con tut che quels fussen stermentusameing persequitai.

In temps suenter ha Maximianus filg adoptif dil Keiser Dioclezian per sia spusa, è Donna voliu prender ina niaza dil Papa per

num Susanna, figlia de Gabino, che fuva frar de soing Cajus davart mumma. Quella dunschalla Susanna veva schon vidavon faig vut à Diu da salvar perpeten purschalladi, è fuva era admonida da siu Aug soing Cajus, ch' ella duessi bucca far enzatgei enconter tala empermischun. La dunschalla ha fideivla-meing salvau quei, ch' ella veva empermess à Diu, è bucca voliu esser Donna de Maximian, che fuva declaraus per successur dil Keiser Dioclezian. Per quella raschun d' ina risposta displascheivla ei l' entira christianeivla parentela dil soing Papa Cajus vegnida martirisada, nomnadamaing Cajus il Papa, Gabinus siu frar. Susanna figlia de Gabinus, ed autras biàras persunas tier Christo convertidas; è quei ei daventau gl' on 296. ils 22. d' Avril. Soing Cajus ha regiu la sointgia Baselia con gronda charezia, quitta, è fadigia dodisch ons, quater meins, è tshiun gis; ha ordinau 25. Prers, 8. Diacons, è 5. Uvescs. E per far salvar l' isonza veglia, è mussaments dils soings Apostels ha el era decretau, che naging possi daventar Uvesc u Prer, sch' el hagi vidavon bucca retschert tuts auters uordens pitschens, che pertegnien tier al soing Sacrament dilig uorden.

R e f l e x i o n .

Glei sagir, che la charezia seigi, la regina dellas vertits; senza la charezia gida nuolta il dun da far miraclas, il dun della profezia, era bucca il sez marteri; la charezia sto esser gl' aur per sulorar las bunas ovras, sch' ellas dejen esser meriteivlas. Adumbatten quitten esser devozius quels; che han bucca la charezia dil proxim. Pauc fel ent' il cor fa perder la charezia. Sch' in havess surfri tutt'as ingiurias, è patiu tuts torments, havess aber ina pitradat ent' il cor, restass ei tier in tel nianc ina umbriva de devoziun, è pietat. Ven era comminameing teniu, che nagina gritta seigi aschi pitra, sco quella d' in Christgiaun devozius, bein ch' il num de devozius possi con raschun bucca vegnir daus ad in, che porta hass, vendetgia, u mala veglia sin siu proxim. Questa liberala charezia de quei dus soings Papas Soter, è Cajus ha faig meritar la cruna dil marteri. Per saver encanoscher, sche la charezia seigi tier nus, ner bucca? stuein nus mirar, sche nus sejen pazients, comporteivels, bundadeivels, bucca scuvi, bucca loschs, garmadis, enteressai, è suspectejen era bucca mal de nies proxim. Tals fritgs een provas, che la chareziaseigi tier il Christgiaun. Weissb. Vil.

I L S V E N T G I A T R E I S G I S D' A V R I L L A V I T A D E S O I N G G I E R I M A R T I R .

Soing Gieri ei adina tenius è veneraus per in particular prötectur della sointgia Baselia; era natifs de Cappadocia, in filg de nobels, è fideivels geniturs. Siu Bab fuva in officier de ujarra, è soing Gieri ei era aunc bein giuvens jus en quei survetsch sut il Keiser Dioclezian, è semussau ton generus, ch' el ei dal Keiser vegnius faigs Capitani, è honorans con il titel de Groff. Suent' la mort de sia mumma eis el jus en tiarra sointgia, è turnond anavos per la tiarra de Lidien, eis el vegnius en in Marchau

nomnaus Silena, che fuva habitaus da pagans. Soing Gieri ven aunc oz il gi malegiaus sin cavailg con ina lonscha per mazar in drac, che vul scarpar ina figlia. Ina part manegien che quest seigi mo ina representaziun per far entellir, ch' il glorius Martir hagi sia Patria, representada tras quella figlia, liberau dal drac, che fuva la religiu pagana; auters aber een dil meini, ch' il Marchau schon nomnau de Silena vegnieva fitg molestaus dad' in stermentus drac, che fagieva gron don bucca mo als thiers, sonder

era alla gliaut; vegniend aber soing Gieri en quei liug, hagi el trostegiau il pievel con empermetter da mazar quei drac, sch' els veglien crer enten Jesum Christum, enten num dil qual el vegli ira enconter quella bestia. Il pievel pagaun dei haver consentiu alla proposiziun dil soing Cavalier, il qual seenzinna colla s. cruseh, seglienta il cavailg enconter il drac, è catscha sia lonscha à quel ent' il cor, che la bestia seigi restada messa per tiarra.

Il Keiser Dioclezian bucca savend, che soing Gieri fussi in Christgiaun, veva l' intenziun da promover quel tier ils aults honorai posts u officis de sia cuort; per gl' emprim ha el tenu in gron conseilg con ses emprims ministers per mirar, en tgei maniera el pudessi totalmeing runcar ora la cardienscha dils Christgiauns; soing Gieri aveva era da comparer tier quei conseilg; vesend el aber, ch' el sco Christgiaun stuessi semetter enconter alla malgiesta erudeivla voluntat dil Keiser, ha el per gl' emprim voliu sacrificar sias ricchezias à Diu con partgir ora quellas als paupers, u fideivels, che per temma dils tormentes fuvèn fugi en divers logs zuppai; suenter quei bein contents da sacrificar à Diu era sia vita, eis el jus tier quei gron conseilg senza temma, è havend tedlau tier, co tuts ils auters consellers fussen, sco il Keiser, dil meini da bandischar ord il mund tuts Christgiauns, ha il fideivel Capitani soing Gieri veilg incirca de veingt ons con stupenta taffradat, è hofliadat priu la partida dils Christgiauns, è con biaras raschuns mussau si, che quels vegnien malgiestameing persecutai, con adhortar il Keiser, ch' el duessi revocar il decret, che fuva schon faigs enconter ils vers fideivels. Tuts lau presents statten con la bocca aviarta, è sesmerveglien, ch' in giuven Capitani plidassi con tonta gagliardia enconter il parer d' ina ton respectabla rimnada; en particular il Keiser restava sco ord sesez, saveva per la gronda rabia bucca

T o m. I.

tgei gir, è camonda ad in Burgermeister per num Magnenzius, ch' el duessi responder à quei gagliard Capitani; Magnenzius plaidd tier s. Gieri, è gi: in vesa avunda, che vus sejes in dils principals caus de quella diabolica religiu, havend vus con tonta gagliardia plidau avon Keiser, è tutta questa aulta rimnada; mo vus haveis da pagar aschameing vossa frechadat; pertgei il nies Prinzi sco defensur dils Diaus dil reginavel ven schon saver stroffigiar vossa temeritat è malizia. Soing Gieri nuotta tumentaus rësponda: sche il mal ha da vegnir stroffigiau, sche sto vies mal vegnir stroffigiau, il qual vus haveis commess con adorar per vies Diu creatiras, che han ni vita, ni sentiment; ei po bucca esser pli ch' in solet ver Diu, è quei solet ver Diu ei quel, che jau adorescha, è survescha; pertgei jau sun in Christgiaun, de quei num segloriescha jau, sun era paregiaus da dar mia vita per glorificar quei Diu, dal qual jau hai retschert tut bien. Il Keiser con tedlar quei ei daventaus furius, ha faig encadenar il soing cavalier, è metter quel en perschun en diess con in gref crap sin il Brust per far la perschunia ton pli crudeivla.

Gl' auter gi essend s. Gieri statteivels sin la cardienscha de Christi, ven el per camond dil Keiser ligiaus vid ina roda plena de puntgias d' itschal, che con ira entuort scarpava navenda tocs carn, è fagieva tailgs dolorus per tut il tgiern talmeing, ch' el fuva laschaus lau per morts, è Dioclezian con ses ministers fuva jus el tempel per engraziar al Diu jdol Apollo, che siu inimig fussi domegniaus. Denton ei ord ina clara nebla vegnida ina vusch, che ha gig: Gieri bucca temma; jau sun con tei en quei moment eis el vegnius largs della roda, è restaus dal tut medegaus perfetgiameing. Il soing cavalier va tier il Keiser, che saveva bucca crer, ch' ei fussi siu Capitani Gieri; auters aber han enconosehiu, cartiu, è biars vesend ina ton stupenta miracia han voliu

e e e

sefar Christgiauns, denter quels fuvèn dus gronds segniers per num Anatolius, è Protoleus, ils quals een era vegni scavazai per la sointgia cardienscha. Ei ven era gig, che Alexandra Donna dil Keiser hagi dau si las pagaunas superstiziuns, è tras quei seigi Dioclezian daventaus ton rabiaus, ch' el hagi faig fierer il soing en ina caltgiera de caltschina viva. Lau eis el staus treis gis, mo la fin vegnius ora sez sco in aur purificaus ent' il fug. Giu de quei faig merviglius selegraven ils Christgiauns, ils pagauns steven mal, è Dioclezian pli stinaus che mai ha faig trer en calces de fier buglind al soing Martir, il qual fa l' enzena della s. crusch, è spassegia con quels calces de fug senza vegnir barschaus. Tut il pievel sesmervigliond cloma si: gronds ei il Diu dils Christgiauns! gronds ei il Diu dils Christgiauns! il Tiran pli è pli furius attribueva quellas miracelas als kunsts diabolics, sco fan ils striuns, è cammonda da bastunar con bastuns è gniarfs de bos il soing ton criuameing, ch' ils Hentgiers vegnièven staunchels, il Martir aber cantava, è ludava Diaus sut quella rucha tempiasta senza dar enzenas, ch' el sentessi dolurs.

Il Keiser fa vegnir in nomnau striun per num Athanasius, sinaquei ch' el con ina lubronda da malefiz fagiessi morir soing Gieri; tala lubronda ei paregiada, è soing Gieri beiba senza patir don, lauda la pussonza infinita de Diu, è gi librameing, che Jesus Christus seigi quel, che prendi navenda tut mal, detti la vita als morts, è la vertit à ses cartends survients da far semigliontas miracelas. Athanasius il striun gi tier il Keiser: nagin de nos Diaus ha mai leventau si in miert, è creig era bucca ch' il Diu dils Christgiauns possi far quei; auncultura per scuvierer las menzegnias fuss jau dil meini da crer en quei Diu dils Christgiauns, sche quel leventass si in miert, ch' ei schon sattaraus; tal conseilg plai à Dioclezian, che dat il camond à s. Gieri da leventar

si in dils morts per confirmar la verdat de sia doctrina è priedis. Il soing responsa: jau sai zvar, che ni ti, ni ils tes sejes meriteivels d' ina tala ovra, è vegnis per amur de quella era bucca crer; nuottatonmeinz per amur dil pievel caudentuorn ven miu Diu à leventar si in miert, sinaquei ch' ils fleivels dubittien bucca de sia infinita pussonza. Sin quei va s. Gieri tier ina grotta, nua biars corps fuvèn sattarai, fa ina cuorta oraziun con ina viva cardienscha, è grad lau ei in de quels levaus si vifs, sefrius en schanuglias avon soing Gieri, engraziau per sia oraziun, è con aulta vusch confessau: Jesus Christus ei il solet ver Diu! Tras quella ton veseivla stupenta miracla ei il Keiser nuotta vegnius pli buns, bein aber biars auters pagauns een seviulti tier Christo, è denter quels ei era staus il striun Athanasius, che enschanuglias ha da soing Gieri rogau d' esser battegius, ed ei era con auters convertits vegnius scavazaus per la sointgia cardienscha.

Soing Gieri fuva mess en perschun, è fagièva lau biaras miracelas con medegar ils malsaus, ed urbir da Diu autras grazias per quels, che recurriven tier el. Il Keiser ha denton traig en in' altra gassacca, schau vegnir soing Gieri avon el, è con plaids miei vels, con empermetter honors, dignitats, è richezias sco rogau, ch' el lessi ira en sesez, è bucca metter à perder sia giufna vita; sonder per quella salvar duessi el ina solletta gada sacrificar al Diu Apollo. Il generus Capitani pertratgia empau, è gi lura: mejen pia ent' il tempel. Dioclezian maneigond, che Gieri fussi dil meini da far in sacrifici, semuossa consolaus, embratscha il soing Martir, fa publicar per il Marchau entuorn, ch' il Capitani Gieri vessi sacrificau als Diaus dil reginavel, è sin quei ven nautier in grondissim pievel, il sez Keiser con sia cuort vul esser lau presents; gl' entscheins, fug, è rauchfass fuva schon paregius, senza tchiuncar giu eilgs miraven tuts sin soing Gieri, il qual senza far ina reverenza r

tier il vut Apollo, è gi: eis ti Apollo in Diu, è vol ti sco Diaus esser da mei adoraus, ner bucca? con gir quei fa el l' enzenna della s. crusch, è sin quella ha il demuni, che habitava en quei vut, respondiù: Jau sun bucca Diaus, ed ei nagin auter Diu che quel, il qual da tei ven perdegaus. Mo sche co astgias ti star cau en mia preschienscha, gi il soing, essend che jau encanoscha solettameing il ver Diu? Sin quei ha il demuni dau in sgar-scheivel buorl, faig ina stermentusa trista canera, friu per tiarra il vut de Apollo, è tuts auters jdols, che fuvèn ent' il tempel, mess en puorvla. Il Keiser vegnieva sco ord sesez, ils sacerdots urlaven pir ch' ils demunis, endridaveñ era si il pievel pagaun da pigliar, ligiar, è bastunar sin la mort s. Gieri, il qual ei era daventau con gronda rabia, è criuadat; finalmeing clamaven quels tschiocs pagauns tier il Keiser: navenda con quei striun, che vul metter nus, nies Marchan, è nos Diaus tuts en mallura. Il Tiran vesend, ch' el fussi sneregiaus, è che biars dils paganns lessen esser Christgiauns, ha con ina fatscha brutala gig tier soing Gieri: ti paltrun! pagas ti mia buntad en quella maniera? soing Gieri responsa: tes Diaus han gie bucca voliu retscheiver da mei il sacrifici, han sezs confessau, ch' els seigien bucca Diaus, ti pia duesses seturpigar da survir als demunis. Alexandra la Keisera fuva era lau presenta, è fagieva semigliontameing curvient, ch' il Keiser adorassi demunis sco tons Diaus. Sin quei ei Dioclezian vegnius rabiaus, è dau la sentenza, ch' els dejen domadus grad lau vegnir scavazai, il qual ei era daventau ils 23. d' Avril gl' on incirca 290.

R e f l e x i u n.

Avon che retscheiver la frida mortala della

scavazada ha soing Gieri con la lubienscha dils Hentgiers faig in' oraziun tier Diu, engraziau per il dun della vera càrdienscha, è per la pazienza da surfierer ils torments: era raccomandau à Diu sia olma, è rogau da bucca mo perdunar à ses tschiocs inimigs pagauns, sonder da dar à quels la glisch della vera cardienscha, è porscher agit à tuts, sinaquei che nagin vomì à perder. S. Gieri ha endirau siu marteri en Diospoli Marchau della Persia, è ven sco s. Bistgiaun è soing Morizi, veneraus per in particular patrùn enten las ujarras enconter ils inimigs della sointgia Baselgia. Nies Salvader ha gig: quel che seturpegia de mei, de quel vegni era seturpigar il filg dil Christgiaun. Biars han oz il gi fundament da tumer questa confussion; pertgei biars oz il gi seturpегien dad' esser devozius, da portar respect als soings tempels, da far biallas reverenzas avon il soing sacrament, avon il crucifix, da compogniar l' entschiatta entocchen la fin ina procession, da far biallas sointgias cruschs, da sesalidar con gir: Ludaus sei Jesus Christus etc. Vegnien forsà tals tievis liederlichs Christgiauns da Christo esser enconoschi per ses discipels? ah jau temma fitg il contrari! Soing Gieri in dils emprims officials dil Keiser ha bucca temma da sedecclarar per in Christgiaun, è suondader de Jesu Christi publicameing aschi bein, ch' el prevedeva, ch' ei custass agli la vita; el prenda aunc la partida dils Christgiauns enconter il parer d' in entir conseilg dil Keiser, è temma bucca dils torments per confessar la verdat, è dar honor al ver Diu. Quest exempel po oz il gi confunder biars, che ni dadens, ni dad' oravia semuossen da vers Christgiauns. Croiset. Ribaden. et à Cochem.

ILS VENTGIA QUATER GIS D' AVRIL LA VITA DE SOING FIDEL CAPUCINER MARTIR.

Soing Fidel ei gl' on 1577, naschius à Sigmaringa Marchau dil Schuobenland da geniturs bucca meinz virtuos, che nobels; il Bab senomnava Joannes Rey, è la mumma Genoveva Rosenbergerin; questa devoziusa leig ha denter auters affons giu nies soing Fidel, che fuva nomnaus Marcus enten il soing batten; el ei da giuven ensi da Diu staus ornaus con particulars duns della grazia, è della natira talmeing, che biars scheven, che Marcus daventassi in soing. Ses geniturs haveven era tutta vigilonzadat per trer si enten la temma de Diu quest lur affon; il Bab ei zvar morts, che Marcus fuva aunc giuvens, auncalura ha la divina providenza ordinau in bien ugau, che ha sco in bien Bab mess Marcus à scola tier in bien preceptor per schar'emprender la Gramatica, è Retorica; sil suenter la Filosofia, è Jus canonic à Fribürg en Breisgau; lau ha el con siu flis, è capacitat ventschii tuts auters Students della Universitat, ei era en quellas scienzas vegnius magister con in general' laud. Con bein studegiar negligeva el aunc bucca gl' exercizi dellas vertits; el fuva devozius, modests, sincers, della verdat, casts, schubers, è hassegiava las schliattas compagnias; saveva bein regular ses sens, mortificava siu tgierp con diversas penetienzas; sias passiuus, con zun la gritta, tier la qualla el fuss staus enclinaus, ha el talmeing à bun' ura domegniau, ch' ei pareva, ch' el vessi nagin fel. Ses deportaments fuvèn en tuts graus ton ludeivels, che tuts leven bein agli, è garegiaven da puder star dentuorn el.

Enzaconts giuvens Giunkers dil Schuobenland han semess si da far ensemen in viadi en tiarras jastras per mirar giu ils Marchaus, isonzas dil mund, è per emprender lungaigs nofs ded' autras tiarras. Quels nobels giuvens han voliu, che Marcus Rey vegni con els

sco Hofmeister, è Bab de tuts; han era ton gig rogau, ch' el ha seschau surplidar dad' ira con els aber con paig. ch' els lessien se contentar da viver sin il viadi suenter quellas reglas, ch' el vegli scriver avon, sin quei che la pasch, charezia, è temma de Diu vegni adina conservada; ils Giunkers han acceptau quella proposiziun, empermess da obedir agli sco sch' el fuss lur Bab, ed eea gl' on 1604, ii ord la tiarra tudesca, passai enten l'Italia, Fronscha, è Spagna, è principals Marchaus de quellas tiarras; tras quei viadi ha Marcus giu empriu perfetgiameing il lungaig Italian è Franzos, che ha surviu fitg bein agli per gidar las olmas cura ch' el fuva Capuciner; sin quei viadi schava el mai sut da far sias meditaziuns, è lecziuns spiritualas; orava mintgia gi il rosari, è gl' offeci de nossa Donna con autras oraziuns enten honur de ses soings patruns, conzun de soing Michael; tedlava mintgia gi la s. messa; perneva penetienzia, è sepervergiava sil pli pauc ina gada per meins, oreiffer las fiastas de nossa Donna, è ses soings patruns. Las sondas giginava el en paun ed aua; il temps de cureisma tier streing giginar portava el en ruch cilici, è segesliava savens sil saung; quei daventava particularmeing sin las vigielgias de nossa Donna, è ses soings patruns. Enten ils Marchaus, conzun à Roma, visitava el las Baselgias con far liungas oraziuns en schanuglias, mava enten ils Spitals, confortava ils malsauus, è deva era als pappers almosnas ton, sco siu stand schava tier; el adhortava era ses compoings da far semigliontas sointgias ovras. Tala fuva la vita, che Marcus manava sin quei viadi, che ha cuzau entuorn sis ons.

Turnond quels viandonts en lur tiarra, avon che sespartgir in ord gl' auter, ei Marcus semess en schanuglias con las larmes

giu per vista, è rogau ses compoings, ch' els lessien adina haver quittau per il salit de lur olmas, è ventschiu il discuors con quests plaids: chars amigs, en in ton liung viadi, che nus vein faig cau sin tiarra, essen nus adina stai en perinadat; mireien pia era da caudenvia da viver perinnameing con temuna de Diu, sinaquei che nus pudeien puspei vegnir ensemen ent' il soing parvis. Aschia spartgius dals auters ha el se applicau per studegiar il Jus civil, ei vegnius doctoraus, è faig sil suenter il procuratur pèr defender la giustia con gron laud en favur dils paupers, dils orfens, è dellas parts, che per munconza dils daners pudeven bucca mantener lur raschuns. Sia sinceritat, charezia, è giustia plascheva bucca ad in auter Jurist, che vess bugien giu traig alla liunga las fatschentas per engarschar sia buorsa, encountercomi Marcus sbirgava spertameing vina von las caussas per impedir las spessas nun necessarias; perquei lamentava tschei Jurist, è scheva: ils Advocats ston trer las dispittas alla liunga, sinaquei ch' els possien mulscher ton pli bein las parts litigantes. Marcus amig della giustia, che garegiava da far entiert à nagin, ha suspirau sin la tschontscha de quei enterressau Jurist, viult à quel il diess, è patertgiu en tgei gron prigel fussi in derschader, è procuratur; con bein considerar quei periculus stand, ha el sarau giu da prender si in auter stand aschi gleiti, ch' el vessi ventschiu las fatschentas, ch' el veva per mauns, sco glei era daventau.

Marcus veva in frar pli veilg, che fuva Capuciner, è senomnava pader Apollinaris, in devozius bein studegiu religius; Marcus vegnieva era muentaues da Diu da suonar gl' exempel de siu sur frar, è da prender si ilg uorden de soing Francesc. Mo con lubienscha dil Papa eis el per gl' emprim en paucas jamnas vegnius ordinaus prer secular, celebrau sia messa novialla, è lau suenter urbiu ora la grazia d' esser prius si enten ilg uorden dils Capuciners, baratond il habit de

prer secular col habit de soing Francesc, sco era il num de Marcus col num Fidelis. Siu noviziat ha el faig à Friburg el Breisgau con tala perfecziun, che tuts sesmervigliaven, è ses compoings de noviziat vegnieven tras Fidel era pli iffers, è statteivels sin lur clamada. Muort la dignitat sacerdotala, ch' el veva, leven ils auters novizs respectar el, è bucca schar far lavurs grevas, è sbittadas; mo el leva denter tuts esser gl' emprim tier las lavurs, è survetschs bass dil convent, schend, ch' el fussi vegnius tard enten la vegnia dil Segnier, è stuessi luvrar ton pli datschartameing per survegnir la pagaglia dil gi; per encanoscher el ord ils auters fuva ei avunda da mirar, qual seigi pli humiliteivels; frequentas, è liungas da gi è da noig fuven sias oraziuns; con sesez fuva el ton rigoros, che siu novizenmeister ha stoviu commendar da moderar la strengiadat con siu tgiarp. Avon che far la professiun ha el faig in testament u disposiziun de sia ranba con schar ina gronda part de quella à quels giuvens, che vessen ils talents è la veglia da studegiar per vegnir spirituals, aber muncassi ad els la rauba, à quels ha el era surdau ses biars è bials cudischs, resalvond nuot per sesez, auter ch' il vut de perpetna paupradat, ch' el sil suenter ha faig avon gl' altar con ils dus auters vuts d' obedienscha, è castiadat.

Suenter sia professiun manava el ina vita aunc pli strengia, che vidavon; tier las giginas della s. Baselia, è della religiu de s. Francesc giginava el las sondas con paun, ed aua, sco era sin las vigielgias de nossa Donna, dils soings dilig uorden, ed auters soings patrums; schava bucca sut da giginar las siat cureismas, sco giginava il Patriarcha soing Francesc; portava in ruch cilizi, è segesliava mintgia gi sil saung. Avon che celebrar la sointgia messa fageiva el sil pli pauc in' ura oraziun, è la confessiun exacta de mintgia imperfecziun; è per finir con paucas plaids quei, che pudess esser scret en

siu laud, ei avunda da reportar quei, ch' ei mess enten il process de sia canonicaziun, nomnadameing enten s. Fidel terglischava ina humilitionza zun gronda, ina obedienscha perfetgia, ina paupradat singulara, ina castiadat angelica, ina mortificaziun extraordinaria, ina ferventissima charezia de Diu, è siu proxim Christgiaun. Havend el ventschiu il studi della Theologia, eis el da ses Superiurs ladinameing vegnius applicaus da perdegar il plaid de Diu, il qual el sin las principalas scantschiallas dil Schuobenland, è Schvizerland ha portau avon con gron iffer spirt, sabienscha, è fritg dellas olmas; ha ragischau ora biaras schliattas isonzas, traig biars puceonts tier la penetienza, è bucca paucs heretics sin la vera cardienscha. En pli logs ha el stoviu prender si il buordi de Guardian, quei offeci ha el faig con prudienscha, giustia, mieivladat, discreziun, è humilitionza mervigliusa; el fuva superiur, mo surviva si à tuts sauns, è malsauns sco sch' el fuss il survien de tuts. La paupradat ha el salvau exaètameing, è leva bucca vertir en-claustra enzatgei de pli dils baseings; con sesez fuva el streings, cols auters aber semussava el sco ina charina mumma con ses affons. Sia charezia compogniada con ina stupenta humilitionza sestendeva era ora encounter ils jasters, sco en particular ei daven-tau, cura che giu Feldkirch denter la schuldada dil Keiser fuva la moria vegnida, è serasava fitg ora per l' armada entuorn. S. Fidel, che fuva Guardian lau à s. Pieder, mava tier la schuldada malsauna enten ils spitals, è quaters senza temma, tedlava lur confessiuns, mirava, ch' els vessien lur uorden per viver, è las nizeivlas medeschin-as, provideva cols soings Sacraments, trostegiava, ed assisteva als moribunds; haveva era in particular dun, è faviolla per metter pasch denter lls inimigs, deva buns conseilgs, è gidava il proxim en tuts graus dell' olma, è dil tgierp, nunder el vegnieva nomnaus in aungel della pasch, è Bab della Patria.

El portava speciala devoziun encounter nossa Donna, veva en gronda stema il soing rosari, è serecommendava mintgia gi enten la sointgia messa à Diu per duas grazias: ina ch' el fetschi mai in puceau mortal, è l' altra ch' el possi dar la veta per la s. catholica cardienscha. La divina providenza ha ordinau, che l' oraziun de siu fideivel survien ha urbiu ora la grazia desiderada; el ven nomnadameing declaraus per pader Prefect dellas missiuns, che la sacra Congregaziun de propaganda fide haveva ordinau per la tiarra dils Grischuns, che vegnieva dallas heresias zun travagliada. Il bien pader Fidel da Diu schon inspiraus, ch' el vessi da vegnir martirisaus, ha quei offeci retschiert con legerment, ei seretraigs da Feldkirch con gir, ch' el hagi bucca pli da turnar lau, è vegnius enten la val de Portenz, entschiet lau con gron iffer è spirt à far gl' offeci de Missionari apostolic con perdegar, con declarar ils puings della soletta vera catholica cardienscha, è con palesar las menzegnias dils heretics predicants tontanavon, che biars heretics een turnai sin la vera cardienscha, è fuva bucca pauca speronza, che Diaus lessi tut quei pievel terglischar con la glisch della soletta vera catholica religiun. Ei fuva il temps freid entuorn Boania, il soing predicatur apostolic mava con peis bluts per mintgia vischnaunca de quella val Portenz con gronda pazienza perdegond en mintgia liug la verdat dil soing Evangeli, sevivintond con in frust paun ner, è ruassond sin il fein en in nuilg, ed era en qual gada sut ina caglia. Con la pazienza, è nunstunclau iffer enten surfierer las miserias è fadigias ha el tras ses priedis, è doctrinas manau biaras olmas sin la vera cardienscha, il qual fagieva mal zun als predicants, che tumeven fitg per lur cardienscha, è luvraven quei, ch' els saveven, per scombigliar il pievel, è quel endridar si da prender la veta al soing pader Fidel; quest veva schon vidavon pli gadas dau d' entellir, ch' el vegniessi mazaus, è che

grondas miserias vessen da vegnir sur la tiarra dils grischuns. Tras il spirt della profezia saveva el, tgei mira ils heretics vessen; nuotta tonmeinz mava el senza temma vinavon con siu offici apostolic.

El ven envidaus dals heretics da perdeggar sin la quarta domeugia suenter Pascas à Sevis sut il pretext, ch' els lessien daventar catholics; il soing saveva tras divina revelaziun, tgei lau vessi da daventar, auncalura sin quella domengia, che fuva ils ventgia quater de Avril, fa el sia confessiun tier'siu pader compoing, celebrescha la s. Messa à Grüsch, suenter quella fa el in discuors al pievel lau con adhortar da bucca pigliar temma giu de quei, ch' ils inimigs vegniessen à far; el va lura à Sevis en Baselgia sin scantschialla, entscheiva siu priedi con quest text: glei in segniur, in cardienscha, in batten; mond el vinavon con siu priedi, ven ei sittau sin el, mo senza don; bein prest suenter vegnien enzaconts heretics en Baselgia con lonschas, muschkettas, spadas, pals enfferrai, è con tala canera, ch' il soing predicatur, bucca volend schar strapazar la Baselgia, ei vegnius giud scantschialla, faig ina oraziun avon gl' altar, è jus con bien cor enconter à ses inimigs, dils quals entuorn veingt umens armai sco tonts tgiauns rabiai een segli à diess, tagliau giu de tuttas sorts aviras, stuschau, puntgianau, con pèis è mauns pitgiau, è finalmeing gig, sch' el dessi bucca giu con in zug la romana cardienscha è prendessi si la lur, sche lessen els far el en tocs. Il soing Martir responsa: na! na mes frars! jau sun bucea vegnius cau tier vus per prender si ina faulsa cardienscha, sco ei la vossa tuttavia contraria à quella de Jesu Christi, bein aber per ragischar ora quella ord vos cors, è per manar vus sin la dreitgia via dil parvis. Lura han ils morders con aviras, blastemas, è crudeivlas fridas mess mauns vid il soing predicatur, in ha con la spada fess la cavaza, in auter ha catschau la lonscha enten las costas, il tierz deva sil

tgiau con il pal enferrau, il quart forava bauld en in liug, bauld en gl' auter tontanavon, che mo sil tgiau een vegnidas dumberdas ventgia treis plagas. Quella crudeivla morderia ha il soing Martir endirau con gronda taffradat, è cor legreivel senza selamentar, è senza gir auter, che bein enzacontas gadas: Jesus è Maria! miserere mei Deus! è con repeter quels plaidis ha el ventschiu gloriussameing sia battaglia per esser en tschiel encoronaus con la cruna beada dil marteri ils 24. d' Avril gl' on 1622. Essend el veilgs de 45. ons, è staus diesch ons en religiun sco Capuciner.

Las biaras miraculas daventadas per confirmar la sointgiadat, è gloriosa mort de soing Fidel, tgi che ha gargiament, po enfflar è legier enten il cudisch de R. P. Henricus Murer, nomnaus Helvetia sancta. Grondissim diember de personas malsaunas con se-recommendar à quei gloriuss Martir, u con esser tuccadas con enqual particla de sia rarsa, tschinta, ner autras reliquias, han survegniu miraculusameing compleina sanadat. A bein enzacontas persunas de condiziun ei soing Fidel compariu con fatscha terglischonta quella stessa ura, che sia beada olma ei sgolada à tschiel. El ei in pussent patrun en tuts baseings, auncalura para ei, che Diaus hagi dau agli questa speciala grazia da gidar, è consolar las donauns purtonzas enten ils prigels de parturir. Sia propria mumma Genoveva, duend parturir quest ventireivel affon soing Fidel, fuvà enten in stand ton periculus è desperau, ch' ella fuva resolvida da morir, è veva schon rogau, che siu bist vegniessi tagliaus si, sinaquei che gl' affon vegniessi salvas vifs tras la mort corporala della mumma; mo Diaus ha aunc miraculusameing mantenin affon, è mumma. Biaras donauns parturientas tras urbida de soing Fidel een vegnidas spindradas da gronds prigels, era affons naschi morts een daven-tai vifs, è podiu vegnir battegiat solennameing. La cavaza de s. Fidel ei salvada si,

è venerada à Feldkirch, il tgierp aber ei con gronda honur portaus à Cuera sin il hoff enten la Baselia Cathedra, lau ven quei taffer schuldau de Christi honoraus mintg' on sco oz con gronda solembitat; el ei solemnameing canonizaus dal Papa Benedeig ils quittordisch, è tutta la s. Baselia salva ussà siu offeci.

R e f l e x i u n.

Soing Fidel ei staus fideivels bucca mo de num, sonder era de faigs enconter Diu, siu proxim Christgiaun, ed era con sesez. Fideivels enconter Diu con fideivlameing vegnir suenter è salvar ils paigs ed emper-mischuns, che dal padrin è madritscha vegnien fatgias enten il soing batten enten num dilig affon, che ven battegiaus. Fideivels con siu proxim tras quei, ch' el ha adina luvrau da procurar bucca mo il perpeten,

sonder era il temporal beinstar de quel. Fideivels era con sesez tras quei, ch' el ha adina giu ina schubra ruasseivla conscienziun ton enten la ventira, sco enten las travaglias, è persecuziuns mironde, ch' el ni per interess, ni per respect human, ni per temma dils torments, ni per auters motifs untgiessi giu dalla via dellas vertits; con esser aschia fideivels en tuts graus, ei Diaus era staus fideivels con siu survien, è dau agli la cruna della vita perpetua. Diaus vegli po à scadin conceder sia divina grazia dad' esser adina vers fideivels survients, sco ei staus soing Fidel, il qual con siu pussent riug vegli po da Diu urbir, che enten nossas tiarras floreschi adina la sointgia catholica soletta vera cardienscha, è che tuttas heresias vegnia lunsch navenda bandischadas. Propr. Cur-ens. Helvetia sancta.

ILS VENTGIA TSCHUN GIS D' AVRIL

LA VITA DE SOING MARCUS EVANGELISTA.

Soing Marcus ei adina vegnius veneraus per in particular patrun enconter tuttas stempradas auras, è per quei ven oz era enten la sointgia Baselia faig in generala processiu per urbir da Diu, ch' el pertgiri dalla moria, ed auters strofs, è concedi il bien temperament dell' aura, creschament, è conservaziun dil fritg dil feld. Quei soing Evangelist ei staus de naziun in Hebreer, è carteivlameing era in giufnal denter quels siattonta dus, che Christus ha giu tscherniu ora, sco era bucca meinz compoing è discipel de soing Pieder apiestel, al qual el fuva ton chars, ch' il gron Apiestel en sias breffs nomnava el siu filg, è prendeva el per compoing è Tolmetscher enten ses viadis, siha quei ch' el metessi ora pli alla liunga quei, ch' il soing apiestel con cuorts plaids portava avon al pievel. Havend soing Pieder en Roma convertiu tier Christo hein biars pagauns, è lau suenter jus en auters logs per far siu

apostolic offeci, han ils fideivels de Roma rogau soing Marcus, ch' el lessi metter per scrit quei, che soing Pieder veva perdegau ad els davart la vita, passiu, è mort de Jesu Christi. Sin quella sointgia damonda ha Marcus scret cuortameing il's. Evangeli, sco el veva udiu ord la bocca dil s. apiestel. il qual ha legiu, approbau, è per ver plaid de Diu enconoschiu gl' Evangeli, che soing Marcus veva scret. Ei ven era gig, che soing Marcus per camond de soing Pieder seigi jus en Aquileja, staus lau entuorn dus ons è miez, è convertiu tier Ghristo zun biaras persunas, denter las quallas seigi staus soing Hermagoras emprim Uvesc de quei lura gron Marchau.

Entuorn gl' on 49. de Christi ha soing Pieder termess siu char giufnal Marcus enten la Egipta, è Provinzas lau dentuorn. Il soing Evangelist ha da s. Pieder retschirt labenedicziun apostolica, priu con el il soing

Evangelì, ch' el veva scret, jus enconter gl' Orient, vegnius en Libia, en Marmarica, en Ammoniac, en Pentapolis, ed autras tiarras, è Marchaus con converter gron pievel sin la vera cardienscha de Christi, con scatschar las stgiradegnias della paganiglia, è plantar en la glisch è lescha della grazia dil soing Evangelì, confirmond ses priedis, è doctrinas con biaras miraclas. Suentèr enzaconts ons ven s. Marcus enten la aulta, è bassa Egipta con rasar ora lunsch entuorn il soing Evangelì. Vegniend el ent' il Marchau de Alexandria, principal liug dell' Egipta, eis el jus tier in calgier per schar cuntschar in calce; quei calgier enten il pinar ha furau in maun, è per la dolor clamau si: ò miu-Diu! S. Marcus ha ord quests plaids priu la caschun da mussar à quei pagaun, qual seigi il siu ver Diu, è pleins de fidonza en Diu spida el sin la tiarra, fa ina lotta, metta quella sin la plaga, fa l' enzena della sointgia crusch, è megliurenta si grad lau la plaga. Il calgier, che veva num Anianus, muentaùs tras quella miracla, ha rogau soing Marcus da vegnir, è prender quatter en casa sia; cau ei Anianus vegnius convertius, instrujus, è battegiatus con tutta sia familia; ei era daventaus in ton perfeig suondader dils mussaments de Jesu Christi, che havend el ina gada mirau sin ina femna con pouca modestiadat, ha el sil suenter giu riccla tala de quella egliada, ch' el ha catschau ora à sezez in eilg per complenir suenter il bustab quei, che Christus gi en siu s. Evangelì, nomnadameing: sche tiu eilg dat scandal à ti, sche cava ora quel, è fiera navenda da tei; glei pli bien, che ti vomies enten la vita perpetna mo con in eilg, che haver dus eilgs, è vegnir frius ent' il fiug dilg uffiern; sil suenter la s. Marcus puspei turnentau gl' eilg de Anianus.

Soing Marcus con siu exemplar viver, con ses priedis, doctrinas, è miraclas ha en Alexandria convertiu sut la bandiera de Jesu Christi bucca mo il calgier Anianus con sia familia, sonder aunc in grondissim diember

TOM. I.

de pagauns. Cau en quei Marchau ha el bagegiu si ina Baselgia en veneraziun de soing Pieder, che fuva aunc vifs; quella Baselgia ei sil suenter da Papa Gelasius vegnida declarada per l' emprima, è principala de tuttas las autras Baselgias patriarchalas. Aunc autras Baselgias parochialas ha il soing Evangelist stoviu bagegiar si per retscheiver il gron diember dil pievel convertiu, per quel instruir, è administrar ils s. Sacraments tras auters spirituals, che s. Marcus haveva ordinau; muort il s. exempel, è divins mussaments des. Marcus vegnieven ils convertits talmeing envidai si dal fiug della charezia divina, che zun biars bandunaven casa, cuort, rauba, è parens per amur de Diu, maven en desiarts, è viveven sco tons aungels dil parvis. Denter els fuva nagin pli richs, ù pli paupers, tut fuva de cominonza, à scadin vegnieva provediu suenter ses baseings, sco aunc oz il gi ven faig enten las claustras. Denter els floreva tutta humilitonza, ina vera fraterna charezia, modestiadat, pasch, è concordia; els plidaven pauc, mo oraven gig, è las caussas spiritualas pareven ad els ton deletgeivlas, ch' els con meditar quellas schaven ira da magliar entocchen sin la sera; gie biars se emblidaven via da retscheiver vivonda humana per treis, è pli gis. Lur viver fuva ton sco giginar adina, empau paun con sal lautier fuva lur tschavera ordinaria, aua aber lur bubronda; grad ils pli fleivels prendeven aunc tier ina pitschna porziun d' ina certa jarva nomnada hissopo, ù rosa marina. Lur gargiament fuva da savens vengonzameing seppervergier, è pareva, che quels soings Eremitas, è fideivels havessen mo in cor, è mo in' olma. Bucca mo ils umens, sonder era biaras femnas, nieblas donauns, è zartas figlias ventscheven la fleivladat dil lur stand, unfriven si à Diu la castiadat, è purschalladi, è surviven à Diu en fuorma, sco fan ussa las Moniessas en claustras. Tala fuva la vita, gl' exempel, è doctrina de soing Marcus, ch' ils Christgiauns convertits vegnieven

fff

mumentai da passar per la senda stretgia, è sagira dil parvis, sco gl' Apiestel sez mus-sava cols faigs quei, ch' el teneva avon cols plaid.

Ils tschiocs stinai pagauns vesend, che lur religiun, lur tempels, è jdols vegniessen plaun è plaun dal tut bandunai muort gl' iffer, è mussaments de s. Marc, sche han els en-curriu da dar la mort à quel, che procurava ad els la vita. De quei ha il s. Evangelist secorschiu, è per bucca schar sias nuorsas senza pastur, ha el à quei vidavon nomnau Anianus turnentau gl' eilg, è vesida, ordinau quel per Uvesc, è siu successur en Alexandria, era benediu auters Prers, Diacons, è Ministers, sina quei, ch' ils fideivels sejen en tuts baseings provedi, è la religiun oatholica mantenida, è bein regulada; el aber da Alexandria ei seretraigs enten il Marchau Pentapolis, nua ch' el veva vidavon plantau en la sointgia cardienscha; cau ha el con gronda charezja, è taffradat confortau ils fideivels, quels provediu con exemplars Uvescs, spirituals, ed auters buns entruadaders dellas olmas; entuorn dus ons ha el cau exercitau siu offeci apostolic, è suenter quei puspei turnaus en Alexandria con sia gronda consolaziun vesend, ch' il diember dils Christgiauns fussi lau gronda-meing creschentaus tras gl' iffer è vigilonzadat dilg Uvesc Anianus, ed auters ses Helfers. Ils pagauns enderschind, che gl' Evangelist soing Marc fussi puspei en Alexandria, han concludiu da metter en executiun quella resoluziun, ch' els haveven faig avon dus ons da mazar il soing apiestel. Sin ils 24. d' Avril pia da quellas uras, ch' il soing sin gl' altar celebrava la s. Messa, een ils rabiai pagauns dai en Baselia, mess ina suga entuorn coliez, traig el con grobadat, è canera gronda per las gassas è suladas dil Marchau entuorn, era con plaid, è fridas strapazau sia persuna, che la tiarra vegnieva bugniada col saung dil glorius Evangelist, il qual denton engraziava Diu per tala grazia da puder

endirar per amur della giustia. Da la damaun entocchen la sera ei il soing vegnius runaus è stilaus entuorn crudeivlameing; sin la noig ven el mess en ina tschuffa perschun; entuorn mesà noig compara agli in aungel, che trostegia, è gi: ò Marcus survien de Diu, tiu num ei screts enten il cudisch della vita, ti eis dumbraus denter il diember dils apostels: tia memoria ha da cuzar en perpetua: tia olma ven dals aungels esser prida si en tschiel, è tiu tgierp ha da esser honoraus sin tiarra. Il survien de Diu tras questas novas tuttavia bein consolaus renda à Diu in humiliteivel engraziament, è roga da puder ventireivlameing vegnir tier siu scaffider. Diaus teidla quell' oraziun, è per confortar aunc milzanavon siu survien, ei Christu sez compariu en quella figura, sco el fuv sin quest mund vivius, salidau, è gig: Marc miu Evangelist, la pasch seigi con tei! il soing responsa: la pasch esses *vus miu Se-gnier Jesus Christus*.

Sin la damaun een ils pagauns segli à diess sco il gi avon, mess la suga enten coliez, traig il soing per vias ruchas, è carpusas entuorn ton tiranameing, ch' el ha dau si siu spert ils 25. d' Avril gl' on de Christi 68. Ils pagauns per contentar lur rabia veven paregiau in gron fug per barschar il soing tgierp; Diaus aber ha anetgiameing levetau si in' aura ton stemprada, ch' ils pagauns han stoviu fugir, è schar temps als Christgiauns da sattar honoreivlameing quei soing tgierp en in liug, nua ca sil suenter ei vegnida bagegiada si ina magnifica Baselia; entuorn oig tschien ons ei quellas ossa lau stada venerada enten ina sarca de marmel avon gl' altar gron; sil suenter han ils Venezianers saviu survegnir quellas sointgias Reliquias, è transportar à Vaniescha enten ina majestusa Baselia. Quei soing Evangelist ei lau honoraus per in particular patrun, è schurmegiader della Republica de Vaniescha con far treis gadas per on gronda fiasta en veneraziun de s. Marc, tras inter-

cessiun dil qual Diaus ha faig biaras grazias, con zun al Marchau de Vaniescha; en particular ven ei scret, che sut il guvern dil Duca Bartholómaeus Gradonici seigi l' aua della maar talmeing carschida, che tut il Marchau steva en prigel dad' esser mess sut aua. Ina noig han treis umens domandau in pescadur da manar els sin tiarra ferma ord il prigel; cura ch' il pescadur ha giu faig quei, ha in de quels treis umens per pagaglia dau in custeivel ani con gir: porta quei ani tier al Duca, è notifichescha, che jau Marcus Evangelist con soing Nicolaus, è soing Gieri havejen aunc questa gada mantenu il Marchau. Sin quei een tuts treis stoli navenda, il pescadur aber ha sin la damaun faig sco s. Marcus veva commandau, è per pagaglia survegniu ina gronda pensiu per tut il temps de sia veta.

R e f l e x i u n.

Ord questa legenda per in nizeivel mussa-

ment pudein nus prender quest: biars statten en temma per quei, ch' els san bucca, sche lur nums sejen scretti enten il cudisch della veta, ti della beada predestinaziun? quella temma è dubi po esser resolvius con mirar, sche nossa vita vegni perina con quella doctrina, è mussaments, che metta à nus avon il soing Evangeli? tgei ha soing Marcus? tgei han ils auters Evangelists scret? mireien è confronteien nossa vita con quei, ch' il soing Evangeli plaida, è con far ina fideivla confrontaziun pudein nus maneivlameing comprender en tgei cudisch nos nums pudessen esser secrets. Nies Segnier ha gig: tgei eis ei scret enten la lescha? co legies? fa quei ch' ei scret, sche vens ti à viver. La via per vegnir en parvis ei l' obedienscha, è observaziun della lescha, dils condaments de Diu, è de sia spusa, ch' ei la sointgia Baselgia. Weissbach. Villegas.

I L S V E N T G I A S I S G I S D' A V R I L

LA VITA DE SOING CLETUS, E SOING MARCELLINUS PAPAS, E MARTIRS.

Soing Cletus ei staus in romaner, filg d' in niebel romaner per num Emilianus; el fuva convertius sin la vera cardienscha, è battegius da gl' apistel soing Pieder, è sco discipel d' in aschi gron meister ha el era enten la pietat, è vertits ton bein seperfectionau, ch' el vegnieva tenius per in model, è spiegel d' tuts spirituals, che garegiaven da salvar lur olmas, ed era quellas de lur proxim. El fuva in um de gron spert, sabienscha, prudienscha, è buntad; è muort tontas qualitats bunas eis el da soing Pieder vegnius consecraus Uvesc per instruir, è sco bien pastur vigilar sin quels convertits Christgiauns, che seteneven si ord il Marchau de Roma. Il siu iffer, charezia, è mieivladat gudogniava ils cors dils sezs pagauns, nunder biars bandunaven lur errurs, è suon-

daven ils mussaments de soing Cletus. Suenten la mort de soing Pieder ei soing Linus daventaus Papa, è suenter il marteri de soing Linus ei soing Cletus succedius sin il thron papal en in temps de grondas persecuziuns continuadas dal Keiser Domizianus, il qual leva bucca mo esser tenius per il segniur de tut il mund, sonder era esser adoraus per in Diu. Soing Cletus con auters ses fideivels protestava enconter tala adoraziun, mussava è perdegava publicameing, ch' il solet scaffider dil tshiel, è della tiarra fussi ver Diaus, che duessi vegnir adoraus. Sin quei ha il Keiser pli ché mai persequitau ils Christgiauns, ils quals encontercomi vegni-even mervigliusameing confortai dal Papa soing Cletus, che en mintgia liug dil mund schava sestender sia paterna charezia; ils
fff2

paupers trostegiava el con almosnas, ils travagliai consolava el con brefs, ils tumentai confortava el con fermas exhortaziuns, è tuts survegnieven tier el, è tras el agit, è trost suenter lur baseings. Il gron Marchau de Roma ha el per scaffiment de soing Pieder partgiu giu en ventgia tschun farrias, è scadina de quellas provediu con in fervent Farrer. Suenther che enzaconts melli Christgiauns han giu endirau il marteri sut il nomnau Tiran Domiziano, ei era lura il s. Papa Cletus vegnius pigliaus, encadenaus, è faigs perschunier. Il desideri è legerment, ch' el mussava da puder endirar per amur de Diu fàgieva sesmervigliar ils sezs Ministers della mort, prendeva era navenda tutta speronza da puder tumentar giu con tgerls, è torments; nunder il Tiran per buccaperder temps con voler adumbattech stermentar giu il generus spert de soing Cletus, ha senza dovrar auters torments bein prest faig prender il tgiau al soing Papa sin ils 26. d' Avril gl' on 95. havend el regiu la s. Baselia dodisch ons, siat meins, è dus gis. Siu tgiert ei sattaraus el Vaticano sper quel de soing Pieder. Quei s. Papa ei staus gl' emprim, che ha en sias brefs sin l' entschiatta mess quests plaids: salutem, et apostolicam benedictionem! quei ei: il salit, è apostolica benedicziun seigi sur vus! in tal salit ven aunc oz il gi daus dal Papa en sias brefs.

Oz venerescha la s. Baselia aunc in auter Papa ensemblameing con soing Cletus, nomnadameing soing Marcellinus, ch' ei era staus in natif romaer, in um virtuos, è de particulars duns, che muort sia pietat, è perdetadat fuva fitg stimas dal Clero Roman, è particularmeing dal Papa soing Cajus, al qual el ha faig biars buns survetschs per niz, della s. Baselia. Suenther il marteri de soing Cajus ei soing Marcellinus davantaus Papa grad da quei temps, ch' ils Keiser Dioclezian, è Maximian veven conspirau ensemen da metter per tiarra la s. Baselia, è con lur crudeivladat ragischar ora tuts Christgi-

auns fideivels. Enten il secund on de sit Papat ei soing Morezi con sia compagna vegnius ord gl' Orient à Roma, è lau da soing Papa staus talmeing confirmaus coter la vera cardienscha, ch' el sil suenter con sia compagna ha taframeing surfrii il marteri per amur de Jesu Christi. La persecuziun enconter ils Christgiauns cresceva da gi en gi ton furusameing, che en in liug gl' auter per il mund entuorn vegnieven mingia gi marterisai sil pli pauc quindisch melli Christgiauns; il sez uffier havess bucca podiu patertgiar ora torments, è peinas plì snueivlas; entirs vigs, è Marchaus dils Christgiauns vegnieven barschai, è arsentai con tutta la gliaut lien senza perdunar ni à pings ni à gronds, ni à feminas ni als umens. Soing Marcellinus schava bucca sut da trostegiar, confortar, è dar curascha als fideivels, sinaquei ch' els stessien statteivels sin la vera cardienscha; el encurriva ensemen ils corps dils soings Martirs, è sattarava quels la noig con tutta pusseivla bonur.

Ina gada ha s. Marcellinus gagliardameing turzegiau il Keiser con quests plaids: Jau damonda vossa Majestat pertgei caschun els persequiteschient ontiranameing ils survients de Diu, che fan oraziun per bein star dil reginavel? il Keiser sin quella gagliarda damonda fa bastunar il soing Papa miserablameing, è lai ira per quei gi; mo gleiti suenter ven el pigliaus, mess en perschun, è sin biars graus zun mal salvas; strusch con la vita ven el manaus ord perschun ent' il tempel de Jupiter con mussar lau, è ~~Manatschar~~ Manatschar agli de tuttas sorts horribels torments, sch' el aduri bucca lur Diu Jupiter. Il s. Papa per fleivladat humana, è muort sia aulta vegliadegna zun tumenta, ha priu dus grauns entscheins, mess ent' il rauchfass, ed incensau quei fauls Diaus Jupiter, è lautras combriau grevameing ils fideivels catholics, encontercomi aber dau caschun da selegrar als pagauns, che han sin quei schau ira el per siu faig. Il sventirau Papa Marcellinus

con esser liberaus dals torments corporals ha grondameing tormentau siu spert, el ha nomnadameing bein prest advertiu, tgei scandalus fal el vessi commess, ha entschiet à bargar pitrameing sco in soing Pieder siu antecessur, metta en diess à sesez in ruch cilizi, springiescha siu tgiau con tschendra, è va da sia propria voluntat à Sessa Marchau dell' Italia, qua ca tschien oigtgionta Uvescs fuven rinnaì ensemen per seconsegliar davart il travagliu stand della s. Baselia. Avon quella rinnaì ei il penitent Papa compariu con las larmas giu per vista, sefrius giu sin la tiarra, confessau publicameing siu fallament, gig ch' el seigi bucca vengonz dad' esser dumbrus denter ils spirituals survients de Diu, biar meinz, da regier la Baselia de Christi; ha era rogau humiliteivlameing tuts per perdun, è supplicau da dar agli la penetienzia meriteivla. Ils Uvescs tuts predevèn erbarm de lur emprim cau talmeing humilius, han era con ina vusch perinameing respondiù en questa visa. L' emprima sede ù cau ven tschau sin tiarra da naging truaus: vus haveis suondau gl' exempel de Pieder puccon, lejes era suondar gl' exempel de Pieder penitent, che con semigliontas larmas ha urbiu perdunament dal misericordeivel Diu. Seies vus il vies derschader, pertgei ch' ei bucca à vus da mirar, co vus lejes reparar il scandal, che vus veis dau. Il combriau Papa sin quella risposta dil soing conseilg dat la sentenza sur sesez, ch' el duessi esser deponius dal Papat, è che siu tgierp suenter la mort vegniessi da naging sattaraus; sin quei va el con prescha à Roma, sepresenta gagliardameing avon il Keiser Dioclezian, turzegia quel gagliardameing, è fa gron curvien, ch' el con sias smanatschas havessi faig commetter in ton gref fallament; ussa deigi el mo vegnir naunavon con ses torments tuts, sinaquei ch' el possi con endirar lavar giu siu puccau, è prender navenda il scandal, ch' el vessi dau à sia sointgia Baselia. Il Tiran sin ina risposta ton ge-

nerusa, è midada ton nunspitgiada ei vegnius ton vilau, ch' el ha grad lau faig tagliar giu il tgiau à s. Marcellinus, era faig scavazaraunctreis Christgiauns auters per numis Claudius, Cirinus, è Antoninus, è quei ei daventau ils 26. d' Avril entuorn gl' on 304. Ils corpè de quels soings Martirs een restai in meins sil plaz senza fossa per quei, ch' il Keiser veva quels surdau per ina spisa als utschals, è thiers salvadis; mo s. Pieder ei compariu, è commandau à Marcellus in s. Prer, da dar ina honoreivla sepultura als corpè de quels s. Martirs; Marcellus ha ina noig clamau ensemen il Clero, è con tutta reverienscha sattarau quels soings corpè enten il sonteri nomnaus Priscilla. S. Marcellinus ha guvernau la s. Baselia siat ons, indisch meins, è ventgia treis gis; siu successur ei staus quei grad nomnau s. spiritual Marcellus.

R e f l e x i u n .

Con tut chè gronds è scandalus seigi staus il fal de soing Marcellinus enten adorar fauls Diaus, ei la s. Baselia auncalura adina semantenida ferma encunter las portas dilig uffern, ella ha mai dallas menzegnias ù faulas doctrinas podiu vegnir enganada ù manada ord la via della verdat, aschi bein ch' in ù gl' auter Prelat principal della Baselia per sesez seigi staus schliats. Ord quei po in clarmeing comprender ch' il fundament, la petgia, è manteniment della s. Baselia sejen bucca ils Christgiauns, sonder Christus sez. E sche s. Marcellinus con siu fal scandalus ha scandalizau ils fideivels, ha el quels puspei consolau, è con sponder siu saung reparau il don, che siu fallament havess giu caschunau. Scadin che ha dau scandal à siu proxim Christgiaun, ei era obligaus ton pli gleiti con tut siu puder da suondar gl' exempel de soing Marcellin penitent, è reparar il don, che ord ses scandalus plaids, tschontschas, è ovras scandalusas pudess esser naschius; è sche quei duess bucca daventar, vegniess il puccau aschi pauc esser perdunau, sco il puccau de lader nitsch senza far restituziun. Weissb. Ribad.

ILS VENTGIA SIAT GIS D' AVRIL LA VITA DE SOINTGIA SITA PURSCHALLA, E FANTSCHALLA.

Sointgia Sita ha faig la fumetgiasa entuorn tschunconta ons; ei naschida entuorn gl' on 1300, a Monte Segrado in hof bucca lunsch ord il Marchau de Luca enten l' Italia. Ses geniturs fuvèn paupers, è semanteneven con lur fadigias; vivend els lau speras en gronda temma de Diu; il Bab senomnava Lombardus, è la mamma Bonissima, domadas se-spruaven da bein mussar è trer si questa lur figlia enten la temma de Diu, ch' ella silmeinz vegniessi richa en vertits, da pia ch' ella fuva paupra de rauba. La buna figlieta ha era bucca dau gronda fadigia per em-prender, è suondar il bien; pertgei ch' ella fuva da pitschen ensi modesta, humiliteivla, creta; tgiaua, plidava pauc, è steva bugien persulla. Aschi gleiti ch' ella ha giu ils ons da puder encanoscher Diu, è da puder capir, tgei vegli gir il survir bein à Diu, veva ella adina Diaus en siu cor con schar vegnir endamen, che siu Diu fussi per tut, è vesei tut; per adhortar ella tier il bien fuva ei avunda da gir: quei è tschei plai à Diu. Encontercomi per corregier, è tumentar ella dil mal fuva ei bucca baseings auter, che da gir: quei ei bucca endreig: quei scamonda nies Segnier.

Cura ch' ella ha giu dodisch ons, ha ella schon stoviu ira sut masser, è survir en casa de Fantinelli in Burger dil Marchau de Luca. Quella casa ei aunc oz il gi tenuta en stima, ed enten ils gangs de quella een d' enflar bials maleigs, che representen las lavurs, è miracles de sointgia Sita. Cau en survetsch messa ha la buna giufna prest enconoschiu, che sia vera devoziun consistessi enten far endreig il survetsch suenter il siu stand; ella pia levava si la damaun bein merveilg per puder far sias oraziuns, è tedlar ina sointgia Messa avon ch' il patrun comandassi dad' ira tier la lavur; ella veva era ton buna veglia

da complenir la voluntat dil patrun, ch' ella suenter pauc temps saveva tut il pli, tgei ella havessi da far per il gi ora, è tras quei haveva ella ordinariameing schon faig quei, ch' il patrun ordinava da far; ella fagieva sias lavurs con tal adaig è flis, ch' in vess manegiau, ch' ella savessi nuotta patertgiar vid Diu; po auncalura sa ins ord sia vita, che la preschienscha de Diu seigi stada adellà zun familiara, è sias oraziuns zun frequentas, è serventas.

Con tut che Sita fussi flissia, humiliteivla, obedeivla, è laboriusa per far il sia survetsch compleinameing, ha Diaus auncalura schau tier, ch' ella vegnieva pauc ludada, bein aber da biars hassegiada; ils auters de casa scheven, che sia modestiadat, tgiaudad, flis, obedienscha, è hosliadat fussi in glisnering, è gargiament de vana gloria per esser ludada pli ch' ils auters. Trasdar en dellas nauschas boccas schava era la patruna pauc plascher quei, che sia fumetgiasa fagieva; sia virtuosa vita, è fideivel survetsch fuva ina spina enten ils eilgs dils auters, che savens sprezen, sneregiaven, è salvaven ella grobameing enconter tutta giustia. Mo Sita cuscheva tgiau, lamentava bucca, surfriva tut con pazienza, mussava adina ina fatscha sereina senza grüsch, fagieva siu survetsch vinavon puntualmeing, è schava bucca suenter da viver sco ella veva priu là buna isonza. Havend Diaus en quella maniera in temps giu empruau sia fideivlà survienta, ha el finalmeing scurclau pli bein las vertits de quella talmeing, ch' ella vegnieva bucca modals patrums fitg ault.tenida, sonder era dals auters de casa venerada.

La buna Sita fuva pli consolada cura ch' ella vegnieva sbittada, che cura ch' ella sil suenter fuva ludada; pertgei ch' ella garegiava da puder meritar enzatgei per amur de

Diu; vesend pia la patruna, che Sita per esser à tuts plascheivla daventassi beinduras trista, è melanconica, stueva ella enqual gada puplar, è semussar malcontenza aschi bein, ch' il survetsch fussi adina fajgs bein. Muort sia fideiyladat, è vigilonzadat ha ella stoviu prender sin seseza tut il guvern è quittau della casa, quella ha ella ton puntualmeing guvernau, ch' ella en spazi de tschunconta, è pli ons ei mai per in solet quart ura vegnida enflada liscenza senza haver enqual lavur per mauns; ellascheva era savens quests plaid: Las principalas qualitats d' ina buna survienta een la temma de Diu, la fideivladat, la humilitonza, è la amur dellas fadigias: nagina survienta po esser devoziusa, sch' ella ei bucca laboriusa: ina devoziun marscha enten las persunas dil nies stand, ei ina devoziun faulsa.

Tier la devoziun haveva Sita aunc autras vertits; siu purschalladi pertgirava ella con tal quittau, ch' ella mirava mai en fatscha als umens; ton de stat sco unviern fuva ella adina vestgida modestameing; ina gada senza fraud ha ella udiu, ch' in survitur plidava pauc honestameing, è de quei ha ella pigliau temma, ch' ella ei dada giun plaun, fuss era grad lau ida ord casa, sche quei insolent survien fuss bucca scatschhaus navenda. Per conservar la gielgia della schubradat mortificava ella fitg siu tgierp; ella giginava sur tut on, è bunameing adina en paun, ed aua; mava con peis bluts perfin il temps d' unviern; dormiva sin la bluta tiarra, u enqual gada sin in' aissa; tuts sesmervigliaven, co ella pudessi viver con ton pauca vivonda, è con tontas mortificaziuns; suenter sia mort ei vegnida enflada ina corda u suget entuorn sias reins ton stretgiameing stendida entuorn il tgierp, che quella corda mava dua detta ault enten la carn; sia humilitonza fuva ton mervigliusa, ch' ella leva esser sbittada da tuts, è sesmervigliava, che Diaus schassi viver ella sin tiarra. Sia obedienscha enflava naginas stgisas per far spertameing, è senza

contradiziun quei, che vegnieva commandau Ella orava tut il gi, è luvrava tut il gi; la lavur empediva bucca l' oraziun, è l' oraziun empediva bucca la lavur; la noig spendeva ella con pauc dormir, è biar meditar; sia combra fuva pli' gadas vesida terglischonta la noig dad' ina pli che natirala clarezia.

Sita haveva particulara devoziun tier il santissim sacrament dilg altar: sut la s. Messa, è cura ch' ella sepervergiava vegnieva ella col spert tut retratgia tier Diu, è spondeva denton hiaras dulschas larmas. Nossa Donna Regina dellas Purschallas charezava ella con ina amur extraordinaria; quella benedida mumma ha era sia survienta aunc en questa vita honorau con ina particulara favur, nomnadameing ina noig vegnieva Sita ord ina Baselia per ira à casa suenter che las portas dil Marchau fuven saradas. Maria la mumma de Diu compara, fa compagnia, ed arva las portas dil Marchau, ch' ella ha podiu tgiauameing ira en siu quatier. Denter tutta vertits, che ornaven aultameing sointgia Sita, terglischava il pli fitg la charezia per gidar ils basegnius, è confortar ils paupers; ei ven cartiu, ch' ella hagi entschiet à giginar en paun, ed aua, sinaquei ch' ella savessi spergniar enzatgei per ils paupers. Vesend il patrun Fantinelli che sia rauba è facultat semultiplicassi, è creschessi tras il guvern de sia Casarina Sita, ha el à quella dau la lubienscha da dar als paupers almosnas bein grondas, è liberalas; Sita sesurviva de quella lubienscha con discreziun, surdovrava bucca la buntad dil patrun, mo schava era naging pauper ira navenda senza haver quel contentau. Diaus ha approbau la charezia de Sita tras claras miracas. En in temps de carestia ha ella giu svidau ora ils archuns da graun per vivintar la paupra gliant; il patrun fuva sin quei sco empau malcontenz, cura ch' el veseva, che tut il garnezi fussi consumaus; Sita ha quei advertiu, è rogan, ch' il patrun duessi aunc ina gada mirar en ses archuns de graun: el visita, è vesa con

siagronda consolaziun, ch' ils archuns fuvèn pli pleins che mai con garnezi, che Diaus veva miraculosemeing provediu. In pauper forastier domandava per amur de Diu empau vin; Sita saveva per quella frida bucca dar il vin; auncalura per far in' ovra de misericordia cuorra ella tier in puoz, prenda si aua, è porschend quella al pauper, fuva l' aua midada en in prezius vin; muort quella miracla ven aunc oz il gi quei puoz nomnaus il puoz de s. Sita. Da sia vestgiadira deva ella als paupers ton sco ella saveva, è salvava per seseza strusch quei, ch' ella portava en diess; de quei fuva ella turzegiada ina gada, mo ella ha aschia respondiù: Jesus Christus damonda da mei almosna en tras ils paupers, è duess jau puder tshiuncar giu à Christo quei, ch' el damonda da mei? Sin la noig da Nadal ha il patrun giu emprestau in manti per star enconter il freid, che fuva fitg scharfs; mond Sita da mesa noig enconter la Baselgia, vesa ella in pauper malvestgius, che steva per schelar. Sita ha de quei pauper compassiun, è senza patergiar auter fiera ella via agli il manti sin schui, il patrun ha pupplau, ch' ella vessi dau via quei, che fuva bucca siu; mo Sita consola, è gi: bucca dubitei! sche vus leis bucca schar con veglia, sche ven il pauper schon turnar anavos; è prendeì mira! la damaun ei il pauper vegnius col manti, mess quel lau, stoliù navenda, è mai pli vesius. Ina gada portava ella paun als paupers, volend ils patruns mirar con tgei ella massi ord casa, fuva quei paun midaus en flurs, ehe deven in bien fried, è dustaven aunc la fom als paupers.

Da quella charezia darivava era quella stima, ch' ella haveva de sin proxim; ella pudeva bucca udir, ch' enzatgi plidassi mal dil permer Christgiaun, aunc meinz havess ella enzacuras gig in schliet plaid dils auters; cura ch' in havess giu falliu enzatgei, se spruava ella da stgisar ora, è teneva, che tuts fussen ludeivels, ella soletta leva esser

pleina de errurs, mendas, è miserias; fageva oraziun per tuts, specialmeing per quels, che sestentaven da gudog olmas per il parvis. Per ils malfatsche che vegnieven giustiziai, fageva ella c das oraziuns, è rigorusas peneticnzas urbir à quels ina buna mort. Ina dan ha ella giu seteniu si empau pli, che ordinari, enten far oraziun; la fin ven endamen, ch' ella havessi se entardau empastar; ella leva si prest, è cuorra corregier ton pli gleiti siu muncament, affla, che Diaus veva schon tut provediu la pasta fuva schon levada, è lugada metter en fuorn.

Havend la s. Sita pli che tshunconta c faig fideivlameing il survetsch de fumetgia senza negligir da survir à Diu, ha ella si vegniu ina febra bucca ferma, è bein prevedida con ils soings Sacraments ha ella c tshun gis finiu il survetsch dil mund per regier con Christo en tshiel perpetnameing quei ei daventau ils 27. d' Avril gl' on 1272 Ina clarezia da tshiel vegnida sur la cas deva à tuts d' encanoscher con beadamein, Sita fussi morta; ils pitschens affons clava ven era per las gassas entuorn: Sointgi Sita ei morta. Aunc autras miraclas suente sia mort daventadas han traig nautier i grondissim pievel, è siu soing tgiarp, ch' e lura vegnius sattarans con gronda solemnità, ei aunc ussa bucca smarschius, sonde entirs con ina fatscha colorida, sco sch' ell fuss aunc viva. Ina favur ton particulara ha Diaus senza dubi faig per mussar, con schu brameing s. Sita havessi salvau il siu pur schalladi; pertgei ch' ella, sco vidavon ei schon gig, pudeva zun bucca udir in plaid malhonest, è quels che vessen sco murons voliu vegnir nautier ella, fugientava ella navenda con sgriffiar si lur vista vergogniusameing.

R e f l e x i u n.

Less Diaus, che tuttas filias havessen ina semiglionta curascha per catschar navenda

ils malmunds Murons! con bein stess quei ad ellas? tgei grazias è benedicziuns pudeesen ellas bucca spitgiar da Diu? essend Jesus Christus in ton particular amatur della castiadat? Sointgia Sita sco fumetgiasa tons ons stada ha carteivlameing giu pli gadas da combatter per defender la schubradat, mo con far davart sia siu pusseivel ha Diaus dau forza, ch' ella ha podiu questa, ed autras vertits practicar entocchen la mort; era saviu mussar à scadin, che en mintgia stand per bass oh' el seigi, possi in daventar

soings; pertgei bucca il stand, bucca il liug, bucca la grondezia, noblezia, u ricchezza, sonder la buna vita fa soings il Christgiaun. Sita figlia d' in pauper pur con far la fumetgiasa ha saviu daventar ina gronda sointgia. Qual pauper, qual survien, qual Bettler po sestgisar da vegnir soings? naging sa snegar, ch' el possi bucca esser humiliteivels, pazients, casts, devozius tier il soing Sacrament dilg altar, tier nossa Donna, è flissis per complenir las obligaziuns dil siu stand. Villeg. Croiset.

ILS VENTG' OIG GIS D' AVRIL. LA VITA DE SOING VITALIS MARTIR.

Soing Vitalis taffer schuldau de Jesu Christi ei staus in niebel Milaness, mariu de sointgia Valeria, è Bab de soing Gervasi è Protasi; tuts quater han giu la ventira dad' esser marterisai per amur de Jesu Christi. S. Vitalis fuva in officier enten l' armada dil Keiser, muort ses buns talents, tafradat, è noblas qualitats vegnieva el tenius ault da Paulinus, che fuva il Prefect u Burgermeister. Vitalis haveva la vera cardienscha de Christi, sco era tutta sia familia fuva catholica; auncalura teneva Vitalis zuppada sia cardienscha per puder assister è consolar pli bein auters Christgiauns, che fuvèn persequitai, è fugientai en logs zuppai; el visitava savens ils perschuniers, porscheva ad els la vivonda suenter lur baseings; mava era il temps de noig enten las grottas è tannas per confortar quels Christgiauns, che tumentai dalla persecuziun criua fuvèn fugi, è sezuppai.

Paulinus il Prefect duend ira à Ravenna per far certas fatschentas, ha per compoing sin viadi voliu prender siu char amig Vitalis, ch' ei de quei staus bein contents, havend el speronza da saver era lau gidar, è confortar ils Christgiauns, che vegnieven semglientameing, sco à Milaun, persequi-

tai. Strusch ei Vitalis con Paulinus arrivau à Ravenna, fuva ei lau in Christgiaun per num Ursicinus, che fuva in miedi, è veva con agit de Diu surfriu biars è grefs torments per amur de Christi, finalmeing vegnieva el manaus ora per esser scavazaus; mo cura ch' el ha viu il Hentgier paregiaus con la spada, è che ses eilgs vegnieven ligiai, ha el entschiet à vegnir bleichs, el tremblava per temma, è sco patertgiava, sch' el duessi dar la vita per Christo, u adorar ils jasters Diaus per mitschar dalla mort. Vitalis dat adaig sin quei tut, vesa, che Ursicinus ei fleivels, è muentaus d' in iffer particular metta el la temma, è respect human d' in maun, lai star Paulinus en siu liug, è cuorra bein prest tier il zegegiau miedi Ursicinus con il meini da sedar d' encanoscher, tgi el seigi, sinaquei che quell' olma per fleivladat crodi bucca giu dalla vera cardienscha. Vitalis sesfulscha denter il pievel pagaun via tier Ursicinus, è cloma con aulta vusch: ò Ursicinus, tgei ei quei? pertgei temmas u tgei dubitas? vol ti forse schar dar la cruna, che ti has enten maun? sco miedi has ti medegau biars malsauus, è sass ussa bucca medegar tetez? ti has patiu tons torments, è vol ussa perder il gudoing, ils merits, è

g g g

la cruna, ch' ei schon en tschiel paregiada? seregorda, che con patir ina morta mort poss ti meritar ina beada perpetna vita. O char Ursicin, sejes po in generus confessur de Jesu Christi, è hagues pli temma dil fug infernal, che da perder ina vita, la qualla ei schiglioc mortala, è cuozza bucca gig. Hagues viva cardienscha, pren buna cura-scha, sefida della misericordia de Diu, è sacrifichescha tia vita per amur de Jesu Christi, che ha era dau sia vita per il salit de tia olma. Quests plaid han giu tonta sforza, che Ursicinus gidaus dalla grazia de Diu ha scatschau navenda la temma della mort, confessau con aulta vusch, ch' el seigi, è vegli restar in confessur de Jesu Christi, è porchiu il coliez alla spada, che ha priu navenda il tgiau, è schau sgolar l' olma en gloria celestia. Soing Vitalis ei bucca staus contents da haver manteniu l' olma de Ursicinus en vita beada, sonder ha aunc priu gliardameing il siu tgierp, è quel honorau con ina honoreivla sepultura, sco udiva ad in soing Martir.

Paulius il Prefect, che veva udiu, è viu tgei Vitalis havessi gig è faig, va tier el, è gi: ò Vitalis miu amig! esses vus or da sen? tgei veis po mai patertgiau, da sefar Christgiaun? tgei ven il Keiser à gir, è tgei ven il pievel tertgiar? il soing responda: il Keiser ven à gir, che jau seigi in Christgiaun: il pievel quel gi schon ussa quei, è jau mez confessa publicameing, che jau seigi in tal; vus haveis teniu mei per in stuorn or da sen, aber jau roga da voler arver empau ils eilgs de vies gron entelleig, sche pudeis vus maneivlameing capir, che stuorns sejen bucca ils Christgiauns, sonder vus auters paganns, che adoreis per Diaus persunas schliattas, che han manau ina turpigi-usa vita. Glei in solet ver Diu, è po bucca esser pli; quei solet ver Diu ei quel, che ven dals Christgiauns adoraus; quel lejes vus, ò charissim Paulinus, era emprendre da encanoscher, è adorar con bandunar, ils

fauls Diaus della tschocca paganiglia. Paulinus fuss staus empau muentaues da suondar il consegnar de Vitalis, auncalura per temma de curdar en disgrazia avon il Keiser, è veguir privaus da siu offeci, ha el claus ils eilgs de siu ferstand per bucca serender alla raschuns d' ina sabia conclusiun, è fa tier ora la mundura con las enzenas tuttas d' officier, metter soing Vitalis en cadeina, è manar el en perschun. Il soing veva de quei gron plascher, è selegrava da puder con auters Christgiauns lau perschuniers confessar è patir per il num de Jesu Christi; muort sia generusadat, è legria vegnieven era ils auters confessurs de Christi confortai da bucca tumer ils torments.

Paulinus veseva era clarameing, che Vitalis fussi statteivels, è che las solettas smanatschas, uempernischuns nezegiassennuota per volver sia resoluziun; perquei fa il Tiran metter il soing sil tgiert, è tgiertalmeing, ch' ei fuva da sesmervigliar, co il soing fussi bucca morts en quels torments; tutta l' ossa fuva ord liug tratgia, il tgiert scarpaus con unglas è petgiens fier, nagina compassiun fuva enconter el mussada, è Vitalis en quels torments calava bucca da ludar Diu, è confessar Jesum Christum. Suenter gig haver empruau la statteivladat dil soing Martir, aber bucca podiu quel unfsar ha Paulinus finalmeing commandau da manar ora el en quei liug, nua ca Ursicinus fuva martirisaus; lau duessi vegnir cavau si in ault foss, è sche Vitalis lessi bucca adorar ils jasters Diaus, havessi el d' esser bittaus en quei foss, che deigi lura vegnir emplenius con tiarra, è crappa, sco glei era daventau, nomnadameing soing Vitalis ei vegnius sattaraus vifs, il tgiert ei lau restaus sut en, l' olma aber ei sgolada à tschiel per guder la pagaglia de sia fideivladat.

En quei sez moment, ch' il soing Martir ha finiu sia vita, ei in sacerdotal de Appollo vegnius malspirtaus, che veva pli che tuts auters giu instigau il Tiran da dar ina ta/

mort al soing Martir; quei malspirtau sacerdot vegnieva dal demuni talmeing tormentaus, ch' el griva gi è noig: O Vitalis, ti mi tormentas! ti mi, o Vitalis, brischas! siat gis ha quei sacerdot surfrii quels tormentes, è lura per far fin à quels eis el sefrius en in' aua, è negaus entocchen giu gl' uffiern tier il perpeten barschament; cau ei vegnius verificaus il proverbi, che gi: in scbliet conseilg ei zun schliats per il sez consegliar; il sacerdot pagaun con siu conseilg ha traig sur sesez la desperaziun, è perpetna perdiziun. Sin oz ven era faig memoria de sointgia Valeria, Donna de soing Vitalis, la qualla turnond da Ravenna enconter Milaun suenter la mort dil siu mariu, ei da enzaconts pagauns sin via vegnida malsalvada; quels pagauns leven sforzar da magliar carn, che fuvà unfrida ü sacrificada als fauls Diaus; ella aber ha respondiù, che sco Christgiauna ch' ella seigi, vegli ella bucca magliar de quella carn; sin quei ven ella crudeivlameing bastunada, lura mesa morta portata à Milaun, è suenter dus gis morta beadameing, era sco Martira dalla s. Baselgia honorada.

R e f l e x i u n.

Ina verameing virtuosa vita ven adina bauld ü tard esser da Diu benedida con spe-

cialas favurs è beneficis. Soing Vitalis ha faig buns survetschs als fideivels catholics; sia buna vita, siu iffer, è fideivladat han finalmeing meritaù da morir per amur de Christi, è gudogniar la preziosa palma de Martir. Sche nus fussen perseverous ent' il bien, è continuassen da far las bunas ovras, vegniess il misericordeivel Diu far part à nus de ses divins scazzis. Nus fagiein savens buns propiests dad' esser fideivels è generus, mo ils propiests nos en tut il plí semiglions allas tschontschas dils tumeleigs schuldaus, che han buna cürascha aschi gig, ch' els vessen bucca gl' inimig, mo cura ca quel ven, fan els la fuigia, è deserteschen; aschia fagien era nus malstatteivels Christgiauns: entocchen la caschun sepresenta bucca, lein nus esser buns, è fugir il mal; mo cura ch' ei schabegia ina caschun da contentar nos veilgs, schliats appetits, volvein nus il diess à Diu, è desertein dal siu survetsch. La buntad d' in pumer ven enconoschida ord ils fritgs; sche nos propiests deien esser buns, stuein nus era enten las caschuns quels salvar, è con las ovras mussar, che quei, che nus havein proponiù, seigi ju per cor con tutta sinceritat. In malsau, che megliurass bugien, ruffida naginas medeschinas; in ver penitent sto era ruffidar nagins mittels per star statteivels sin ils buns propiests. Ribaden. Croiset.

I L S V E N T G I A N O F G I S D' A V R I L

L A V I T A D E S O I N G P I E D E R M A R T I R.

Soing Pieder ei staus in dils emprims Martirs, che ha honofau ilg uorden de soing Domenic, ei naschiu à Verona Marchau della Lombardia gl' on 1295. ses geniturs fuvèn heretics Manicheers; mo Diaus, che fa nescher rosas ord spinas, aua ord la crappa, è fug ord las felsas, ha voliu, che soing Pieder fussi naschiu da geniturs heretics, sinaquei ch' el con sia conversiun,

buna vita, è vera doctrina dessi era la glisch della vera cardienscha als auters tschiocs heretics. Aunc zun pitschens haveva Pieder nagin plascher da conversar con ils affons Manicheers, sonder mava à scola cols affons catholics enconter la voluntat dil siu Bab. Ina gada veilgs de siat ons vegniend ord scola ha in siu Aug domandau, tgei el hagi empriu? il lien affon responsa: jau hai

empriu da orar la cardienscha: jau creig enten in Diu Bab tut pussent scaffider dil tschiel, è della tiarra; ed enten siu solet s. filg nies Segnier Jesum Christ etc. havend il giuven orau ora entirameing la cardienscha, ha ilg Aug sevilau, è voliu, ch' il Bab laschi bucca pli ira à scola tier ils catholics siu filg, schiglioc podessi quel col temps' daventar in persecitader de lur religiun. Il Bab manegiond da schar crescher si siu filg, è lura trer quel suenter siu plascher sin la cardienscha dils Manicheers, ha bucca tedlau il conseilg de siu frar, sonder sez manau siu filg à Bologna per schar lau daventar in um bein studegiu. Cau haveva il bien giuven bucca da combatter con ils heretics, bein aber con auters inimigs pli periculusi, sco giuvens è femnas laschadas, che con lur sfarfatgia vita lagegiaven da prender navenda il purschalladi à Pieder; mo el gidaus dalla divina grazia ha adina semanteniu schubers, è per fugir tons priegels, sco fuvèn lura per tut da tumer, ha el bandunau ses malmodests compoings per ira en inà claustra ord il mund.

El ha bandunau la Universitat de Bologna, è va tier il Patriarcha soing Domenic, roga dad' esser prius si en siu nief uorden. Il soing Patriarcha ha maneivlameing enconoschiu, che Pieder havessi la vera clamada, ha era con ses mauns compartgiu il soing habit à soing Pieder, il qual ladinameing ha entschiet à seperfectzionar ton mervigliusameing enten las vertits, ch' in pudeva bucca garegiar da pli. La humilitonza, modestiadat, devoziun, il silenzi, pazienza, obedienscha, ed autras vertits terglischaven enten el sil pli ault grau. Con giginar, è semortificar havess el ruinau sia sanadat, sch' ils Superiurs vessen bucca giu faig ina moderaziun. La castiadat ha el adina salvau senza mai far in puccau mortal. Muort la schubradat de sia conscienza ha Diaus voliu mussar ina speciala favur. Suenter sia professiun, è ventschiu ch' el veva ses studis

con gronda perfectziun, eis el vegnius ordinaus sacerdot, è termess enten la claustra de soing Gion Battista bucca lunsch da Como. Denton ch' el lau en sia cella ina gada col spirt fuva tier Diu retraigs, een sointgia Nescha, sointgia Cathrina, è sointgia Cecilia comparidas, è plidau con el da caussas celestias con ina vusch bein clara, ch' in auter confrar ha udiu, il qual cartend, che femnas de quest mund fussen vegnidas en claustra tier soing Pieder, ha de quei priu scandal, è tgisau el publicameing en Capitel. Il soing fuva ton humiliteivels, ch' el leva bucca se stgisar, aunc meinz palesar las favurs celestias, ch' el veva godiu, sonder ei sefrius giu sin la tiarra, è confessau, ch' el seigi in gron puccon.

Il superiur ha faig ina scharfa correcziun, è termess sco perschunier en in altra claustra de Ancona, nua ch' el tut vergogniaus ha stoviu far grevas publicas penetienzas; quei tut surfriva, è fagieva el con humilitonza, pazienza, è spertameing spitgiand, che Diaus vegniessi à palesar sia innocentadat. In gi fagiend oraziun avon in crucifix ha el mieivlameing plidau tier siu spindrader, è gig: Ti, ò Segnier! sass mia innocentadat, è pertgei mi defendas bucca, sonder lais tier, che jau tons meins stetti en tal schand senza cuolpa? Il crucifix responsa: O Pieder! è tgei hai jau faig dil mal, che jau sun vegnius enguttaus vid questa crusch? empren pia da mei la pazienza enten las travaglias tias, che pon bucca esser messas en comparaziun con las mias, che jau hai surfriu senza cuolpa. Giu da quels plaids restava il soing confundius, è consolaus, ha era totalmeing seconformau con la voluntat de Diu, il qual ha finalmeing palesau als Paders della emprima claustra, che Pieder seigi senza cuolpa; nunder il soing ei da laudenvia vegnius honoraus, è respectaus da tuts per in soing Religius.

Muort sia aulta doetrina, plidontadat, è sabienscha han ses superiurs voliu, ch' el

massi entuorn à perdegar la verdat dil soing Evangelgi; quei offici ha el faig con grondissim iffer, è fritg dellas olmas. Il concuors dil pievel fuva ton gronds, ch' el pli gadas stueva vegnir portaus en ina lattiera en Baselgia, è sin scantschialla, sinaquei ch' el vegniessi bucca squitschäus sut dalla fulla dil pievel; stueva era beinduras perdegar ora sin las plazas, è sin il feld perquei, che las Baselgias fuvèn memia pintgias. Ses priedis fagieva el tut il pli con adhortar ils pucconts tier la penetienzia, è megliurament della vita, fagiei penetienzia, scheva el sin l' entschatta de ses priedis, fagiei penetienzia, mes auditurs, schiglioc ven la geisla de Diu gleiti sur vus! Buccà mo zun biars è gronds pucconts han midau vita, è dau si ils puccaus tras ses priedis, sonder era diember gron de heretics een seviulti sin la vera catholica cardienscha. Ils ses priedis vegnieven dal tschiel confirmai con biaras miracias, haveva il dun della profezia, saveva gir biaras caussas, che fuvèn aunc bucca daventadas, è vegnieva per tutta l' Italia reverius sco in nief Apiestel, è marti dils heretics Manicheers, ils quals tumeven fitg la soletta preschienscha de soing Pieder, è saveven bucca co impedir las biaras conversions, che daventaven sin mintgia priedi, ch' il soing fagieva. Per tschocchentar il pievel, è scurvanar il num, è laud de soing Pieder, han ils heretics enflau quest schurvament. Sin la tiarra de Milaun fuva ei in segniur, che fagieva gronda cortesia con il soing predicatur; in striun ei vegnius tier quei segniur, è con buns plaids persuadiu quel da vegnir ina gada enten la Baselia dils Manicheers; il bien segniur va en quei tempel, è vesa lau il sez demuni, aber en figura della mumma de Diu tschinclada en con ina gronda clarezia; quella schurvada mumma gi tier il segniur: Ti eis zvar, bucca meriteivels de mias favurs per quei, ehe ti dass il quatter à Pieder de Verona, ch' ei inimig miu, ed era dil miu filg; essend jau

aber ina mumma misericordeivla, sche vi jau perdunar à ti tut con paig, che ti detties si Pieder, è prendies si la cardienscha de quests mes vers cartends. Il bien cavalier ha tras quellas diabolicas tschontschas de quella infernala mumma seschau surinanar, è daventaus in Manicheer. Paucs gis suentar ha el raquintau à s. Pieder tut il faig passau. Il soing per confunder las menzegnias ha schau entellir, ch' el lessi era daventar in Manicheer, sch' el pudessi veer la vera mumma de Diu, sco il cavalier carteva da haver viu. Ils heretics han de quei giu legerment, è compognien soing Pieder solemnameing en lur Baselia. Tras ils kunsts dil striun ei il demuni puspei compariu sco sch' el fuss la mumma de Diu, è plidau tier il soing en questa visa: Pader Pieder, aschi bein che ti sejes staus contraris à mi entochen ussa, sche sun jau auncalura sco mumma buntadeivla paregiada da urbir misericordia dal miu filg per tei, sche ti vol prender si questa cardienscha, è bandunar ils errurs della Baselia catholica. Soing Pieder haveva priu con el dascusmeing ina blada consecrada, quella prenda el ora sin maun, è gi: sche ti eis verameing la mumma da Diu, sche adora quest tiu divin filg. Sin quei ei il demuni sco in cameig stoliu nayenda con far ina stermentusa canera, è schar davos in horribel tuffien; nunder il cavalier ei puspei turnaus sin la vera cardienscha con auters zun biars heretics, che vesend las menzegnias, è schurvaments dil demuni han embratschau la vera romana Baselia.

In dils principals Manicheers ha gig à ses compoings; jau vi sefar malsauus, è schar vegnir Pieder de Verona per mei medegar; cura quel ven metter siu maun sin miu tgiau, è far l' enzenna della crusch con gir à mi: ussa eis ti sauns: sche viu jau clamar bein ault: engannament! engannament! è tras quei ven il predicatur à perder la stima avon il pievel. Ses compoings han approbau quei

list, aber con lur gron schand; pertgei essend il soing clamaus tier quei manegiau malsau, ha el gig: jau vi rogar Jesum Christ da conceder à vus la sanadat, sche vus esses malsau, è da far vus vegnir malsau, sche vus mi enganneis. Quei sez moment ei il heretic vegnius ton flevels, ch' el manegiava bucca da puder viver entochen sin la sera; ha era sez publicau siu engannament, rogau il soing per perdun, bandnau las heresias dils Manicheers, è survegniu la sanadat dil tgiern, è dell' olma. Glei bucca pusseivel da raquintar las miracles tuttas, che Diaus ha faig per confirmar la verdat, che perdegava s. Pieder per confunder ils heretics.

Havend soing Pieder grazia è dun particular per uregiar enconter las heresias, ha il Papa Innocentius IV. faig el Inquisitur general dellas heresias enten la Lombardia; quei gref offeci ha il soing faig con flis, taffradat, è promoviu zun bein il manteniment della catholica cardienscha; tras quei soing offeci ei l' Italia vegnida schubriada dallas heresias; nagin tribunal ha faig pli temma als heretics, che la sointgia Inquisiziun; mo con persequitar las heresias ha soing Pieder enflau caschun da contonscher quei, ch' el desiderava, nomnadameing da puder sponder siu saung per la sointgia cardienscha. En in priedi, ch' el fagieva à Milaun sin la Domengia de Palmas, ha el gig, ch' ils heretics hagien con daners comprau morders per prender agli la vita: quei ei la grazia, che jau damonda da Diu mintgia gi enten la messa; hai aber speironza ch' els gudognien nuot con mazar mei: suenter mia mort vi jau aunc pli fitg uregiar enconter ils heretics. Il soing predicatur va à Como per lau celebrar las fiastas Paschcalas; da Como semetta el sin viadi per turnar à Milaun, è vegniend el denter Barlassina è Giussano, een dus morders dai à diess, in de quels ha con ina spada dau ina frida mortala sil tgiau, ch'

il soing ei daus per tiarra, è revegnius ch' el fuva empau con siu spert, ha el orau la cardienscha denton, che gl' auter morder mordiaiva il Pader Domenic compoing de soing Pieder, il qual levas si en schauglias bognia in det en siu saung, è soprova da scriver la cardienscha sin la tiarra, è recammonda sia olma à Diu; il morder vesend, ch' il soing havessi aunc vita suenter haver survegniu enzacontas fridas mortals sil tgiau, ei puspei jus vi tier, è catschau la spada u stillet en tras il brust en sil cor, è faig passar l' olma gloriusameing à tschiel per retscheiver lau treis crunas dil marteri, dil puschalladi, è dil doctorat gl' on' 1252. ils 29. d' Avril. Sin tgiern ei gl' auter gi con gronda pompa, è solemnitat vegnius portaus à Milaun, è sattaraus enten la Baselia de soing Eustorgius. Biaras miracles een lau daventadas, depter las quallas para esser la pli solema questa, ch' ils heretics, ils quals per gl' emprim selegraven giu dalla mort de soing Pieder, han entschiet à vegnir pli humiliteivels, biars se convertiven, è quels, che restaven stinai enten lur heresia, tuneven da comparer publicameing avon altra gliant; nunder scadin pudeva palpar la verdat de quels plaids, ch' il soing Martir haveva gig avon sia mort, ch' el nomnadameing lessi suenter sia mort aunc pli fitg uregiar enconter ils heretics.

Il morder per num Carinus fuva zvar leza seza noig pigliaus, aber puspei mitschous dalla giustia, è fugius enten il Marchau de Forli pli morts, che vifs; el ha seresolviu da far penetienza, ei daventaus in Brader dilig uorden de soing Domenic, è vivius lau en gronda humilitonza, è mortificaziuns senza dubi muort l' urbida de soing Pieder Martir, che ha voliu victorizar con ina sointgia vendetgia enconter siu inimig. Schon gl' on suenter ei soing Pieder vegnius canonizaus solemnameing dal Papa Innocentius IV.

R e f l e x i u n .

Soing Pieder Martir con siu exempel muossa, che per in ver fideivel seigi nagina oraziun pli necessaria, è nizeivla, che orar la cardienscha savens con devoziun, è duida attenziun; quella oraziun, ch' ei la cardienscha u ils dodischs artikels dils apostels, ha il soing Martir sco affon empriu, adina giu en bocca, de quella sesurviu en vita sco ded' ina spada per uregiar enconter las heresias, ed en mort per fugientar tuts inimigs. Quella oraziun con adaig orada fa endamen, tgei empermischuns, è paigs nus havejen faig enten il soing batten; quella compeglia en seseza la summa dils pli aults è principals misteris, che scadin ver fideivel ha da crer; tras quella confessein nus il misteri della sanctissima trini-

tat: il misteri dell' incarnaziun, vita, passiu, mort, è levada de Jesu Christi: nus confessein, che con esser members della vera Baselia, pudeien nus haver part dil-bien, è scazi della sointgia Baselia: pudeien eontonscher perdunament dils nos puccaus, è survegnir la vita perpetua. Con orar patertgiadameing è plaun siu la cardienscha ven il Christgiaun muentaues da practicar las principalas, è pli necessarias vertits, che een la cardienscha, speronza, charezia, humilitonza, engrazieivladat, è vera temma de Diu. Oreien pia savens questa ton sointgia, misteriusa, è necessaria oraziun; oreien aber con devoziun la damaun; la sera, è specialmeing cura che nus vegin tentai dal demuni, conzun sin puing de mort suenter gl' exempel de soing Pieder Martir. Ribad. Croiset. à Cochem.

I L S T R E N T A G I S D' A V R I L .

LA VITA DE SOINTGIA CATHRINA DE SIENA PURSCHALLA.

Sointgia Cathrina de Siena in ver spiegel de tuttas religiusas, ei còminameing nominada la spusa favorida de Jesu Christi. Gl' on 1347. ei quei affon naschius à Siena en Toscana, siu Bab senomnava Jacob Benincasa, la mumma aber Lapa, fuven bucca de gronda casa, aber bein virtuosas persunas, che veven tut flis per survir à Diu, è trer si en temma de Diu lur affons, denter ils quals fuva nossa Cathrina schiallia sil mund vegnida con aunc in' autra soretta. Catharina muort sias biallas qualitats, è virtuos deportaments pareva, ch' ella schon ent' il hist della mumma fussi tschernida ora per speciala spusa de Diu; strusch veglia de tschun ons, orava ella l' Ave Maria ton savens, è bugien, che mond ella si u giu per ina scala, semetteva ella sin mintgia scalim en schanuglias, è scheva in' Ave Maria. Siu plascher fuva da gir pater nos, è lautras vegnieva ella da gi en gi pli è pli

muentada da seconsecrar totalmeing al survetsch de Diu. Veglia de oig ons ha ella faig vut da salvar perpeten purschalladi con rogar la benedida mumma de Diu, ch' ella lessi secontentar da dar ad ella siu divin filg per spus, pertgei ch' ella lessi sespusar con nagin auter. Per mantener la bialla flur dil purschalladi orava ella savens, plidava pauc, fagieva abstinenzas, giginas, è diversas mortificaziuns; discurreva bugien de caussas spiritualas, nunder autras figlias vegnieven era da siu exempel muentadas da suondar sias vertits talmeing; ch' ellas sesaraven en in cumach, è segesliaven ensemblemeing per amur de Diu. Catharina fuss bugien ida en in desiart per viver lau sco ils soings Eremitis, sch' ella fuss bucca da Diu stada inspirada da star in temps à casa, è sil suenter embratschar la religiun de soing Domenic, che plascheva ad ella ton bein, ch' ella bitschava la tiarra, sin la qualla in

de quels religius haveva passau sper sia casa.

Catharina leva plascher solettameing à siu spus Jesus, è perquei haveva ella naginas merveglias per bein vestgir si siu tgierp; de quei ha ina sia sora maridada per num Bonaventura faig gron curvien, è ton haregiau, che la sointgia giufna per contentar ses geniturs, è fergliuns ha entschiet à sevestgir suenter la moda ded' autras figlias de siu peer; essend aber Bonaventura gleiti suenter morta en pigliola, ha la buna Catharina teniu, ch' ella fussi morta ton giufna muort il conseilg, ch' ella veva dau da bein sevestgir; perquei ha ella grad lau friu navenda tuttas vanas modas, è vegnida ton enriclada da haver faig in disgust à siu divin spus con sevestgir, ch' ella ha per quei feller bargiu tut il temps de sia vita. Con tut aber che sia vestgiadira è manonza fussi zun modesta, sche plascheven auncalura sias autras particularas qualitats à biars; specialmeing in schentil giuven ha giu garegiau Catharina per spusa; il Bab, la mumma, è fergliuns con auters parens havessen giu consigliau, gie sco voliu sforzar, ch' ella duessi prender tal cavalier. Catharina muort quels molests conseilgs fuva vegnida fitg trista, è confusa; ella havess bugien bucca stridau ses geniturs, è parens; aunc meinz leva ella rumper il vut de castiadat: quei vut veva ella aunc palesau à nagin, mo per schar entellir, tgei ella lessi far, ha ella à seseza tagliau giu ses bials caveilgs, è curclau siu tgiu con in piez. Quei han siu Bab, è mumma giu ton nuidas, ch' els han faig ira ella en cuschina, commandau da lavar, scuar, è far las mendras lavurs de casa; sinaquei che Catharina cautras bucca pauc mortificada secontentasi da far suenter lur plascher. La sointgia giufna fagieva quei tut bein bugien con in cor ruasseivel, con fatscha legrevla, è bocca rienta. Ina gada fagiend ella oraziun en sia combra, ha siu Bab viu sur ella ina tuba alva, ch' ei grad lau sgo-

lada navenda ord ils eilgs. Da laudenvia ha il Bab schau la libertat alla figlia da far quei, ch' il spert soing inspirassi; de quei fuva ella zun consolada, particularmeing cura che soing Domenic ei ad ella compariu, ed empermess da dar ad ella la rassa dellas Soras penitentas. Schon lura en casa paterna manava ella ina rigorosa vita, bueva bucca vin, magliava bucca carn, sonder sia vivonda fuvèn enzacontas jarvas con empau paun; gie bein gig fuva sia spisa bucc' auter che jarvas criuas senza paun. Ella dormiva sco nuot, è quei sin' duas diras aissas; portava entuorn il niu tgierp ina cadeina fier con puntgias, che scarnaven sia persona; segesliava treis gadas il gi con ina cadeina, fier, è mintgia disciplina cuzava sis quarts d' ura.

Havend ella entuorn veingt ons, ha ella con siu grondissim legerment retschiet il habit dil tierz uorden de soing Domenic; lura ha ella aunc con pli gron ifter sespruau da survir à siu spus Jesu Christo, onz creschenta che sminuiu las mortificaziuns dil tgierp. Treis ons ha ella plidau con nagin Christgiaun dil mund oreiffer con siu confessur; mava mai ord casa auter che per ira en Baselia; ei vegnieva teniu per ina miracula, ch' ella pudess viver con far ton scharfas penetienzas. Tier quei ha Diaus schau tier, ch' ella fuva molestada da febras, ed autras malsognias; mo quei che pareva ad ella in uffiern, fuvèn las tentaziuns, siemis, è fantasias carnalas, ch' il demuni bein savens metteva il tgiu ton tshiuffameing, ch' ella savens bargieva, è fagieva novas penetienzas per domegniar la carn, pudeva auncalura bucca vegnir sura de quellas macortas fantasias. Christus ei ina gada compariu per consolar sia spusa, la qualla tut truria ha gig tier Christo: mo nua eis ti po staus, ò char spus? Christus responsa: jau sun staus con tei. Lura empiara Catharina: è co pudevas ti star con mei, havend jau ton macorts patertgiaments, è fantasias? Christus

fa risposta: Jau veva in legerment da mirar tier, co ti uregiasses per star enconter allas tentaziuns, fortificava era il tiu cor con mia grazia, sinaquei che ti dessies bucca il tiu consentimen, ti plascher, senza il qual las tentaziuns een caschun da meritar, è zun nagin puccau. Havend il demuni gig luvrau per ruinar la schubradat de sointgia Catharina, aber nuotta scaffiu, sche ha el empruau da far perder la pazienza. La devoziusa Catharina surviva si à duas paupras femnas malsaunas, ina fuva leprusa, è l' altra haveva ils krebs vid d' sein: domaduas fuvien dalla gliaut bandunadas muort lur gron tuffien. Sointgia Catharina visitava quellas mintgia gi duas gadas, schubriava lur plagas, è surviva ad ellas sco ina buna mumma, che tut sesmervigliava. Il demuni pudeva bucca vertir ina ovra de tonta charezia; per unfsar pia la sointgia Purschalla ha il demuni endridau si las duas malsaunas tier la malengrazieivladat, ch' ellas rendeven mal per bien, sclamaven la sointgia Benefactura, è scheven, ch' ella fussi ina femna vana, pauc' modesta, è practicassi en temps de noig maldeschentas familiaritats, è conversaziuns. Tgi carteva, è tgi carteva bucca à quellas malas tschontschas. La sointgia scheva bucc' in plaid enconter, sonder continuava vinavon il survetsch de misericordia con tutta pazienza, è flis; recurrence bein duras con las larmas giu per vista tier siu divin spus con rogar, che quel lessi defender sia honor. Christus compara ad ella con duas crunas sin maun, ina de fin aur, è l' altra de spinas, dat ad ella la letgia da prender ina de quellas. Catharina gi: per seconformar con vus, vi jau prender quella de spinas tschau sin tiarra, è sin tschiel spitgiar quella ded' aur; ella prenda lura, è metta la cruna de spinas sin siu tgiau stagniameing, ch' ella sentiva grondas dolurs. Sin quei gi Christus, ch' ella duessi bucca dar si da mirar tier las malsaunas, el lessi schon defender sia honor, è siu bien num, sco glei

T O M. I.

era davenport; pertgei suenter in temps han las malsaunas enconoschiu lur entiert, rogau per perdun de lur malengrazieivladat, è publicameing priu anavos tut quei, ch' ellas veven plidau mal da lur Benefactura.

Ina ton singulara vertit ha meritu dal tschiel specialas favurs, visiuns, revelaziuns, è mussaments. Christus ei pli gadas compariu veseivlameing, è plidau con sia spusa familiarmeing; era la mumma de Diu en gronda Majestat ei comparida con auters soings dil parvis, è discorriu con la sointgia Purschalla, la qualla favorida con tontas grazias perdeva il gust, è gl' appetit da guder vivonda corporala talmeing, ch' ella ha ina gada retschiert nagina vivonda da gl' emprim gi de cureisma entocchen la fiasta de Enseinsa oreiffer il soing Sacrament dilg altar, quel retschaveva ella bein savens, è vegnieva era enqual gada pervergiada da nies Segnier sez muort il gron desideri, ch' ella veva da mintgia gi puder far la sointgia Communiun. La sointgia Messa tedlava ella con devoziun, patertgiava la passiun de Christi, è fuva col spert tut tratgia tier Diu. In gi ha ella gig à siu confessur, che siu spus Jesus havessi baratau cor con ella, è dau aunc in ani lau speras per ina perdetgia, ch' el vegli esser siu spus; tier quei hagi Christus voliu far ella vegnir semiglionta agli con stampar las nodas dellas plagas en ses mauns, peis, è costa; las dolurs senti ella continuameing, aber las plagas possien bucca esser vesidas dalla gliaut, pertgei ch' ella hagi rogau nies Segnier, che las plagas restassen nunvescivlas als eilgs della gliaut. Con paucs plaids pon bucca vegnir raquintadas las grazias, favurs, è privilegis, che Diaus ha compartgiu à questa sia survienta; ella enconoscheva ils cors dils Christgiauns, è saveva quals fussen en grazia con Diu, ner bucca; conzun las persunas malzichtias enconoscheva ella ord lur schliet fried. Da Christo, da nossa Donna, ed auters soings vegnieva

h h h

ella savens visitada; nies Segnier sez ha mussau ad ella da legier, è decorau con tala sabienscha, ch' ella ha saviu esser de gron agit per lugar grevas dispittas, è metter la pasch bucca mo denter persunas particularas, sonder era enten fatschentas, che perteneven tier l' entira sointgia Baseltia. Veseva beinduras nies Segnier sco in pitschens affon legreivel enten la blada; ha viu la gloria dil parvis, las peinas dil purgateri, sco era ils torments dilg uffiern; haveva il dun della profezia, è da far biaras miraclas, deva la sanadat als malsauns, è scatschava ils demunis ord ils malspirtai. Il fug della charezia tier Diu ardeva ton fitg ent' il siu cor, ch' ella seza teneva il fug de quest mund per freids en comparaziun dil fug divin della charezia.

Bucca meinz charitativa semussava ella enconter il proxim Christgiaun; pucconts biars ha ella viult sin la penetienza per mjez de sfas oraziuns, è sointgias exhortaziuns. Sin l' entschatta, ch' ella surviva à quellas duas vidavon malengrazieivlas malsaunas, haveva ella bucca pauca snavur enten schubriar las plagas peinas de marscha; auncalura surventscha ella sia natira, metta bucca mo ils mauns, bocca, è nass vid las plagas, sonder ha soutrau ora la materia marscha en ina scadialla, è bubiù quella tschiuffa bubronda. Quei ha plaschiu ton bein à siu divin spus Jesus, che quel ei la noig suenter compariu ad ella, è per pagaglia de quella generusa victoria enten surventscher la natira ha el ord sia costa aviarta dau da beiber ina bubronda, che ha confortau olma, è tgierp; la sointgia Purschalla ha era gig à siu confessor, che con heiber quella marscha dellas malsaunas hagi ella quittau da mai haver en vita bubiù, u magliu ina caussa pli dulscha, è deletgieivla. Als paupers porscheva ella tut quei agit, ch' ella pudeva. Vegniend ella ina gada ord Baseltia, ha in pauper domandau in vestgiu; ella va d' in maun, trai ora il

vestgiu, ch' ella veva sut en, è dat quel al pauper: il pauper aunc bucca contents damonda ina camischia; la sointgia va en casa, è dat la camischia al pauper. La noig suenter ei Christus compariu en semeglia dil pauper mussond ad ella il vestgiu ch' ella veva dau, ed empermetta da dar in pli bi en tschiel, che tenessi ora il freid dell' olma, è dil tgierp.

Ei vegnies bucca fin da metter per scret tuttas las mervigliusas ovras, che ha faig questa humiliteivla, ferventa, pazienta, schubra, sincera, verdeivla, sabia, exemplara, devoziusa, modesta, retratgia, è charitativa Purschalla s. Catharina, la qualla per camond dil Papa Gregori XI. ei ida à Roma, è lau da quei Papa, sco era da siu successur Urbanus VI. vegnida dovada per ambassadura, è mediatura engrevas fatschentas della s. Baseltia; ella haveva ina gronda plidontadat, prudienscha, sabienscha, è ha scret cudisch, è brefs à Papas, Cardinals, Reigs, è Princis pleinas d' in spert, è doctrina pli che humana. Finalmeing havend ella biar patiu, è luvrau per la gloria de Diu, per bein star della sointgia Baseltia, è per il salit dellas olmas, eis ella vegnida malsauna, endirau per spazi de quater meins stermentusas dolurs con mervigliusa pazienza, vegnida provedida con ils soings Sacraments, è faig ina mort preziosa semiglionta à sia s. vita ils 29. d' Avril gl' on 1380. veglia de trenta treis ons. Siu soing tgierp ei suenter enzaconts gis vegnius sattaraus lau à Roma enten la Baseltia de soing Domenic alla Minerva. Novas miraclas een lau daventadas, muort las quallas ella ven tenuta en gronda veneraziun, ei era dal Papa Pius II. vegnida canonizada solemnameing gl' on 1461.

R e f l e x i u n.

Ord questa Legenda fagicien empan reflexiun, è mireien, che la fleivladat d' ina femna, che metta sia fidanza en Diu, possi

maneivel surventscher la fermezia dils umens. La forza della grazia, che Dians dat à ses survients, fa parer pitschnas tuttas difficultats, è dulschas las penetienzas, è mortificaziuns. Charezar il proxim, è far dil bein à quels, che semuossen engrazievels, va maneivel tier à quels, che han empau cor de Christgiaun; aber charezar, è survir si à quels, che denton renden mal per bien, taglien giu tuttas aviras, è fan ina injuria sin l' altra, vul sagirameing in cor generus, è vertit perfetgia. Auncalura con

la grazia de Diu ha quei faig s. Catharina, biars auters soings, era nus pudein, è duein far, sche nus lein viver suenter il soing Evangeli, è meritar, ch' il Bab celestial laschi era sur nus malengrazievels plover sias divinas grazias. La cruna de spinas ha s. Catharina voliu legier ora; quella stuein era nus portar con pazienza enten las cruschs, travaglias, malsognias, è miserias de quest mund, sche nus lein meritar la cruna gloriosa ded' aur en parvis. Ribaden. Villegas.

Librairie Jammes

28.1.88

[ZAH.]

870213

Handwritten signature or stamp at the bottom right.

V 345

